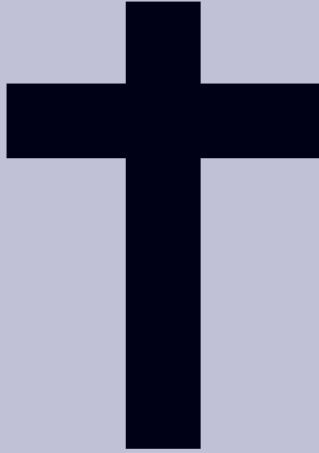


# Iyo New Testament



The New Testament in the Iyo Language of Papua New Guinea

**Iyo New Testament**  
**The New Testament in the Iyo Language of Papua New Guinea**  
**Nupela Testamen long tokples Iyo long Niugini**

copyright © 2009 Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: Iyo

Translation by: Wycliffe Bible Translators

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-Noncommercial-No Derivatives license 4.0.

You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

You include the above copyright and source information.

You do not sell this work for a profit.

You do not change any of the words or punctuation of the Scriptures.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

2016-08-30

---

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 11 Nov 2022 from source files dated 9 Oct 2020  
eeced6a2-c477-5b9f-9623-cf07dhead483

## Contents

Matyu . . . . .	1
Mak . . . . .	79
Luk . . . . .	125
Jon . . . . .	203
Asá yerewí Uni . . . . .	257
Rom . . . . .	323
1 Korin . . . . .	355
2 Korin . . . . .	384
Galesia . . . . .	404
Efesus . . . . .	416
Filipai . . . . .	427
Kolosi . . . . .	435
1 Tesalonaika . . . . .	443
2 Tesalonaika . . . . .	450
1 Timoti . . . . .	455
2 Timoti . . . . .	464
Taitus . . . . .	471
Filemon . . . . .	476
Hibru . . . . .	479
Jems . . . . .	502
1 Pita . . . . .	510
2 Pita . . . . .	519
1 Jon . . . . .	525
2 Jon . . . . .	533
3 Jon . . . . .	535
Jut . . . . .	537
Mande Tapuṅowí Mu Wisiyaró . . . . .	540

## Miti Mande Matyuko Nakayáñaró Mu Mande Kembé

Sokome ñako Yesuko **Mesaiya** tero maheró koro sowo mande ka. Komo suki uni kato sokome ña **Grik** mandewore nakayáñaró, quko eneño owí kama nakayáñaró. Tukú **Anutu koro huru-huru** koro tapá uni kumimbo ñande yanğurí, ko Matyu, Yesu koro **injo-injo rewero uni** qu kato, nakayáñaró. Nundiro nanđe nore sokome ñaro yeteto, “Miti Mande Matyuko Nakayáñaró Mu,” dokoro **Mesaiya** maheró koro piña mande ñuko **miti mande** ñundiro. Sokome nakayáñaró quro naruyó muko 65AD peka. (Asa “65AD” murí muko ñandiro, Yesu pisiyaró, yate kumima naru 65 ñunde rotaró. Nore kumima naru 2,000 ñunde rotoro yate itaka yoteto.)

Asa Matyuko mande ña nakayáñaró ñuro murí muko ñandiro: Yesuko **Mesaiya** nanđe, ko norendo sokome ña weyoro ñunde ğene inowato. Enendo Yesu koro yoto-yotoyó soso ñuro kama nakayáñaró. Kini, Yesu koro nimímbo pisiyaró ñuro nakayáñaró, ko eneño kumima naru kapusa weñayó quro nakayáñaró. Dokoro kumima naru kapusa quroko ñuno khoyó parámi taró.

Ñu naruko ñuno Israel mirako ñuno Juda unipareto eneño miraye kama sopoyanğurí. Hamó, eneño uni kembéyembo sopo yerengurí, quko wiri yerete uni meyowombo uni kembé ñu wiri yereyara. Wiri yerete uni parámi ñuko **Rom** uni ka, ko eneño kuma unindo unipare soso mirane-mirane kondé yondowoyanğurí.

Asa nimímbo Yesu pisiyoni parámi tero hurí tero **Anutuko unipareto wiri yereweya naruyó** ñuro yesowoyaró. Yate-yate Juda koro uni kembé-kembémba Yesu koro mandí ñuro piyimiñoro sangirí tero rero **Rom** koro sopo-sopo unindoro kandímo ranğurí. Nunde ranğoyi Yesu uroní khumaró. Khumoní Anutuko riní pitu ko otoğaró. Ko enendo itaka samboko yote.

*Yesu koro usisambapukoyó*

*(Luk 3:23-38)*

<sup>1</sup> Ñako Yesu Kristo koro usisambayó ñuro sowo mande qu. Yesuko Dewit koro sowe qu ko Dewitko Abraham koro sowe qu.\*

<sup>2</sup> Abraham ñuko Aisak koro iwí.

Aisak ñuko Yakop koro iwí.

Yakop ñuko Juda koya topé-topémboya awaye.

<sup>3</sup> Juda ñuko Peres koya Sera koro awayari. Náyari muko Tamar.

Asa Peres ñuko Hesiron koro iwí.

Hesiron ñuko Ram koro iwí.

<sup>4</sup> Ram ñuko Aminatap koro iwí.

---

\* **1:1**: “Abraham” ñuko Juda uniparetoro pukoye. Abraham yotoro khumaró, yate-yate Dewit tunoqini Anutuko Dewit rokóñoni Juda unipare wiri yereró. Ñu naruko ñuno Anutuko ñande yaró, ko imemonğo enendo Dewit koro sowe qu ka riní tunoqini Dewit takaro wiri yerete uni parámi tunoğeweya. Juda unipareto uni maheweya ñu “Kristo,” ma, “Mesaiya,” ye nekoro sopanğurí. Asa Yesu mahini eneño unipareyó, “Kristo Yesu,” ma, “Yesu Kristo,” nanđe ye nekanğurí.

Aminatap ηuko Nason koro iwí.

Nason ηuko Salamon koro iwí.

<sup>5</sup> Salamon ηuko Boas koro iwí. Boas ηuro nimí muko Rahap.

Asa Boas ηuko Opet koro iwí. Opet ηuro nimí muko Rut.

Asa Opet ηuko Jesi koro iwí.

<sup>6</sup> Jesi ηuko wiri yerete uni Dewit ηuro iwí.

Dewit ηuko Solomon koro iwí. Solomon nimí ηuko komo Uria koro parí yora.

<sup>7</sup> Asa Solomon ηuko Rehopoam koro iwí.

Rehopoam ηuko Apiya koro iwí.

Apiya ηuko Asa koro iwí.

<sup>8</sup> Asa ηuko Jehosapat koro iwí.

Jhosapat ηuko Joram koro iwí.

Joram ηuko Usia koro iwí.

<sup>9</sup> Usia ηuko Jotam koro iwí.

Jotam ηuko Ahas koro iwí.

Ahas ηuko Hesehia koro iwí.

<sup>10</sup> Hesehia ηuko Manase koro iwí.

Manase ηuko Amos koro iwí.

Amos ηuko Josaia koro iwí.

<sup>11</sup> Josaia ηuko Jehoiakin koya topé-topémboro awaye. Nju naru nunoko Bapilon unindo Israel unipare yorero Bapilon mirako kusi yereᅅgurí.

<sup>12</sup> Asa Bapilon ηuno kusi yiri yoroyi, yate naru ηu kini taró.

Naru ηu kini tiníqo, Jehoiakinko Sealitiel pisiyaró.

Sealitiel ηuko Serupapel koro iwí.

<sup>13</sup> Serupapel ηuko Apiut koro iwí.

Apiut ηuko Eliakim koro iwí.

Eliakim ηuko Asoru koro iwí.

<sup>14</sup> Asoru ηuko Satok koro iwí.

Satok ηuko Akim koro iwí.

Akim ηuko Eliuti koro iwí.

<sup>15</sup> Eliuti ηuko Eleasar koro iwí.

Eleasar ηuko Matan koro iwí.

Matan ηuko Yakop koro iwí.

<sup>16</sup> Yakop ηuko Josep koro iwí. Ko Josep ηuko Maria koro kamí.<sup>†</sup> Asa Mariako Yesu pisiyaró, eneko, “Kristo,”<sup>‡</sup> ηu yero nekoyotenᅅo.

<sup>17</sup> Nunde ηuroko Abraham nonᅅo yate-yate Dewit tunoᅅaró ηuko wini 14 nunde taᅅgurí. Ko Dewit nonᅅo yate-yate Bapilon unindo Israel kusi yereᅅgurí, ηuko wini 14 nunde taᅅgurí. Ko Bapilon kusi yereᅅgurí, ηu nonᅅo yate-yate Kristo tunoᅅaró ηuko wini 14 nunde taᅅgurí.

*Mariako Yesu pisiyaró  
(Luk 2:1-7)*

<sup>†</sup> **1:16:** Josepko Yesu aratu te inaró. Nunde ηuroko Yesu ηuko Dewit koro sowe qu. <sup>‡</sup> **1:16:** “Kristo” ηuko Anutuko rokóᅅoní mahero wiri yerete uni parámi horé tunoᅅaró ηu.

<sup>18</sup> Asa Yesu Kristo<sup>§</sup> tunoqaró ñuro sowo mande ñandiro. Nimí Maria koya Josep koya, epe re-re tewari, yero piña mande yunori inangurí. Quko ene kopo kama yate, Maria qahu tiní qeneñguri. Ñuko Yuqa Surumí<sup>\*\*</sup> qundo kho tiní qahu taró. <sup>19</sup> Josep ñuko uni roneneñowí.<sup>††</sup> Ñunde ñuroko Maria qahu tiní rotowero inaró. Ñunde quko unipare toneyemo kowi piyo Maria inowero ñuro piyiminaró. Ñunde ñuro mondó ta rotowero inaró.<sup>‡‡</sup>

<sup>20</sup> Josepko pare rotowero ñuro watí inoyoní, Uni Parámimboro sambo simómbo<sup>§§</sup> suwono quko ñande miraró, “Josep, keko Dewit koro wini qu, ke Maria pareke reweya ñuro ma sasaro tewero. Ino, simó qahímo yote ñuko Yuqa Surumí qundo re ina. <sup>21</sup> Ñuko simó urumuni pisiyoweya. Ko owí muko Yesu<sup>\*\*\*</sup> ye qembe, dokoro enendo unipareyó quhuriye mongo yoreweya.”<sup>†††</sup>

<sup>22</sup> O soso tunoqaró ñuko Anutu koro ye-ye unindoro<sup>†††</sup> mande qu ka riní hamó tunoqaró. Mande ñuko ñandiro, <sup>23</sup> “Pare kato kamímboya kama eteyate, ñundo simó ka urumuni pisiyoweya. Pisiyoní owí Emanuel yewango.” <sup>§§§</sup> (Owé ñuro murí muko ñandiro, “Anutuko noreya yote.”)

<sup>24</sup> Asa Josep eteyate otoqoro Uni Parámimboro sambo simómbo miraró ñu nanje howero Maria koya epe re-re tariyó. <sup>25</sup> Quko ene ñuya kama eteyari, yate-yate oro Maria simó urumuni pisiyaró. Pisiyoní owí Yesu nekaró.

## 2

### *Ino-ino uni kumimbo Yesu seqangurí*

<sup>1</sup> Mariako Betlehem yendémo, Judia mirako ñuno, Yesu pisiyaró. Ñu naruko ñuno wiri yerete uni Herot ñundo unipare ñuno sopo yereró.\* Asa Yesu pisiyoní ino-ino uni kumimbo kosa aretesinango Yerusalem ñuno mahengurí. <sup>2</sup> Mahero osese yereñguri, “Simó pisiyaró ñu, ye Juda uniparetoro wiri yerete uni, ñu dano yote? Nore eneño tutuyó kosa aretesina ñuno qenero potoruku te inowero quro ñano maheteto.”

<sup>3</sup> Ñunde yiço, Herotko mandeye inoro inondata parámi taró. Ko Yerusalem unipare soso ñuya inondata tangurí. <sup>4</sup> Herotko Israel koro o qa-qa unindoro tapá unindoya<sup>†</sup> hutunjo mande ñuro ino-ino unindoya<sup>‡</sup>

**§ 1:18:** “Yesu Kristo” - komo suki ye-ye unindo Anutuko uni ka rokónoni mahero wiri yerete uni parámi horé tunoqeweya qu karo yangurí. Juda unipareto uni maheweya ñu, “Kristo,” ma, “Mesaiya,” ye nekanjurí. Asa Yesu mahiní eneño unipareyó, “Kristo Yesu,” ma, “Yesu Kristo,” nanje ye nekanjurí. **\*\* 1:18:** “Yuqa Surumí” ñuko Anutu koro Yuqa nanje. **†† 1:19:**

“uni roneneñowí” ñuko Anutuko qenero potó moré kini tiní eneño uniyó tunoqete. **‡‡ 1:19:** Josepko, Mariako o piyimi tero qahu taró, ye inaró tiníqo, enendo meté rero mande khono rotoweya. **§§ 1:20:** “sambo simó” ñuko komo suki-suki Anutuko unipare kama yoriní tunoqi sambo simó yondowaró. Ko itaka eneño sunará teyotengo. **\*\*\* 1:21:** Owé ñu, “Yesu,” ñuro

murí muko ñandiro: “Uni Parámimbo rambaruru konjo yoreyote.” **††† 1:21:** Anutuko hamó uniparetoro quhuriye mongo yoreweya, ko ñu murí ñuko ñandiro: enendo quhuriye se rotoweya, ko eneya newonde kanata tewango. **††† 1:22:** “ye-ye uni” ñuko Anutuko mandí yunoní unipare yunangurí. **§§§ 1:23:** Aisaiya 7:14 Komo suki Aisaiako mande ñu

nakayánaró, yate kumima naru 700 rotoro Yesu tunoqaró. **\* 2:1:** “Herotko” Juda unipare sopo yereró, quko enendo Rom koro wiri yerete uni parámi kasirayemo yora. Wiri yerete uni parámi ñundo owé parámi ka Herot inaró. **† 2:4:** “o qa-qa unindoro tapá uni” ñundo Ya

Surumímo hu-hariri sopoyangurí. **‡ 2:4:** “hutunjo mande ñuro ino-ino uni” ñundo Anutu koro mande ñu uninare rondage yunovangurí

soso neko yereró. Nekoro ñande osese yereró, “Ñu Kristo<sup>§</sup> ñuko, do yendé kano tunoqeweya?”

<sup>5</sup> Yiní mande topé ñande yañgurí, “Ñuko Betlehem yendémo, Judia mirako ñuno, tunoqeweya. Dokoro ye-ye uni<sup>\*\*</sup> ñundo ñande nakayáñaró, <sup>6</sup> “Ke Betlehem, Judia mira koro yendé qu,

keko Judia koro wiri yerete unindoro tomó qu kini. Dokoro wiri yerete uni ka ke nongo maheweya.

Enendo Israel, neneño uniparene ñu, sopo yereweya.’ ”

<sup>7</sup> Asa Herotko mandeye inoro ino-ino uni kosa aretesinañgo mahengurí ñu mondó neko yerero tutu ñu qeneñgurí naruyó hamó ñuro osese yereró. <sup>8</sup> Osese yero ñande yimiraró, “Ye Betlehem<sup>††</sup> uyaya simó ñu okeyá ta seqayi. Seqa qeneroqo, mande topé re mahe nimirika nopa uyaro potoruku te inowano.” Ñunde yero asá yiriní tonengurí.

<sup>9</sup> Mandí inoro tonengurí. Tonero tutu komo kosa aretesina ñuno qeneñgurí mu pitu ko qeneñgurí. Ñu tutu ñundo korete tonero simó yoraró quno ñuno uyaro koreko yaró. <sup>10</sup> Tutu qenero niñgu-niñgu parámi horé tañgurí. <sup>11</sup> Tero ya quroko oro simó ñuya nimí Maria ñuya yiyangurí. Yiyoro potoruku tero umu-kembaye nokono rañgurí. Ñunde tero newonde metémboro punge konjo o tañoro simó inañgurí. O newonde metémboro ñuko ñandiro: gol koya te sitúmi nunñgurí meté moré muya te sitúmi meyowo nunñgurí meté muya.<sup>‡‡</sup> <sup>12</sup> Asa imemongo Anutuko quko ñande yimiraró, “Ye Herotko pitu ko ma owero.” Ñunde ñuro khe enesówore eneño yendéyemo tonengurí.

*Josep koya pare-simó Isip ñuno unñgurí*

<sup>13</sup> Ino-ino uni ñu toniño, Uni Parámimboró sambo simó kato Josepko tunoqero quko ñande miraró, “Ke otoqoya simónge nimí yore soreya Isip ñuno uyi. Isip ñuno na yoroyika nondo kimirowano. Dokoro itaka nanje Herotko simó ñu uroní khumoweya, yero inoyote.”

<sup>14</sup> Yiní Josep otoqoro simó, nimí yorero suwono nanje Isip<sup>§§</sup> ñuno uró. <sup>15</sup> Josep Isip ñuno yoní, yate Herot khumaró. Ñunde tero Uni Parámimboró ye-ye unindoro mande qu ka hamó tunoqaró. Mande ñuko ñandiro, “Nondo nanjone nekowe Isip rotoro maheró.”<sup>\*\*\*</sup>

*Herotko simó tomó ta-ta yuroyi khumanñgurí*

<sup>16</sup> Ino-ino uni kosa aretesinañgo ñundo Herot ñunde kanáñangurí. Asa yate-yate Herotko ñu gene inoro newonde tiwi parámi horé taró. Tero uni kumi asá yiriní Betlehem yendémo ko yendé tomó-tomó Betlehem sumeyoro quno ñuno ñuya uyareñgurí. Uyaro simó tomó ta-ta kumima naru irisa kama rotañgurí qu soso yuroyi khumomukanñgurí. Simó ñunde qu yuranñgurí, dokoro komo Herotko ino-ino uni do naruko tutu

**§ 2:4:** “Kristo” ñuko Anutuko rokónoní mahero wiri yerete uni parámi horé tunoqaró ñu.

**\*\* 2:5:** “ye-ye uni” ñuko Anutuko mandí yunoní unipare yunañgurí. **†† 2:8:** “Betlehem yendé” ñu Yerusalem kutaqemo yora, khe ñuro piruyó muko kilomita 10. **‡‡ 2:11:** “gol” ñuko o aini ka, kandawó tindenjiwí mu ko kimoyó parámi. Te sitúmi korete ñuko Ya Surumímó qaro Anutuko hariri teyanggo. Te sitúmi meyowo ñuko marasin ka, ko unindoro ukúyemo sonowoyañgurí. **§§ 2:14:** “Isip mira” ñu kapiyamo horé yora, khe ñu khete uyarewero

naruyó muko sonda kanata peka. **\*\*\* 2:15:** Hosea 11:1 Komo suki Anutuko Israel unipare Isip nonjo yoraró, ko imemongo ta Hoseako o taró ñuro inoro mande ña nakayáñaró. Juda unindo ñande inañgurí, Kristoko Anutuko o taró ñunde nanje unipare quhuriye monjo yoreweya. Ñunde ñuroko enendo Hosea koro mandí ña Kristo imemongo tunoqeweya ñuro ye-ye mande ka ñunde inañgurí.

qenengurí ñuro osese yereró. <sup>17</sup> O tunoqaró ñuko komo Anutuko ye-ye uni ka, Jeremaia, maṅgómo mande yaró qu riní hamó tunoqaró. Ene ñande yaró,

<sup>18</sup> “Tendo parámi ko siki yambo parámi horé

Rama yendémo ñuno tunoqete.

Ñuko Reseliko simó ñuro sikíqero tendote.

Ko mepa mande kama inṅoweya,  
dokoro simó ñu kini taró.”

*Josep koya pare-simómboya pitu ko mahengurí*

<sup>19</sup> Asa Herot khumoní Isip ñuno Uni Parámimboró sambo simó kato Josepko tunoqiní qu qeniní <sup>20</sup> ñande miraró, “Ke otoqoya simóṅgepoya nimímboya yoreya Israel ñuno uyari. Unindo simó urowero yanṅurí qu khumomukaṅgurí.”

<sup>21</sup> Yiní Josep otoqoro simó, nimí yorero Israel mirako ñuno uyareṅgurí. <sup>22</sup> Quko ñande inaró, Herot khumoníqota nanuní, owí Arikelaus, ñundo meté rero Judia mira sopoyote. Asa ko Josep ñuwore uyarewero ñuro sasaro taró.††† Anutuko Josep quko mande ka mironí Galili mirako ñuno uyaró. <sup>23</sup> Uyaro yendé ka owí Nasaret ñuno kunditaró. Ñunde tero ye-ye unindoro mandeye ñu hamó tunoqaró. Mande ñuko ñandiro, “Uni ñuko, Nasaret nonṅo uni ka, ye nekowaṅgo.”

### 3

*Jon, sono re-re uni ñundo mande yesowoyara*  
(Mak 1:2-8; Luk 3:1-18; Jon 1:19-28)

<sup>1</sup> Asa ñu naruko ñuno Jon, sono re-re uni ñundo mahero Judia koro Mira Wimbímo\* ñuno unipare mande yesowoyara. <sup>2</sup> Ene ñande yaró, “Ye quhuríyemboró newonde surumí teya quhurí ñu se roti. Dokoro sambo simburímbo unipareyó wiri yereyote naruyó† ñu tunoqewero tete.” <sup>3</sup> Ñunde yaró, dokoro ñu uni ñuko, komo ye-ye uni‡ ka, Aisaia, maṅgómo ñande yaró,

“Enendo mira wimbímo neko yerero ñande yimirote,

‘Uni Parámimboró khe roṅgaruwoya  
eneṅomboro ore roneneṅoyi qembe.’”

<sup>4</sup> Jonko tuwi kamel huímbo toworo kowí punuwaró. Ko makao kowímbo utóṅo toworo weheṅo newondí kusiyaró.§ Ko muṅa katu koya siso sonoyómboya neyara. <sup>5</sup> Asa ñu naruko ñuno Yerusalem unipare, ko Judia mira koro unipare soso, ko uni soso Jotan Sono sumeyo

††† **2:22:** Herot khumoníqota Rom koro wiri yerete uni parámi ñundo Israel mira soso ñu rondaṅero Herot koro nanuní kumí yunaró. Arikelausko Judia mira ñu sopoyaró, ko piyimi wiri yereró. Eneṅo naruyómo ñuno unipare quhurí parámi korowaṅgurí. Ñunde ñuroko Josep sasaro tero Galili mirako ñuno uyaró. Arikelaus koro koneyó Herot Antipas mira ñu sopoyaró. \* **3:1:**

“mira wimbí” ñunde quko te moré kini, ko uni kumímbo ñuno kama kunditeyoteṅgo. † **3:2:** “sambo simburímbo unipareyó wiri yereyote naruyómo” ñuno inṅondutu unipareko hamó Anutu kusuṅoyómo yowaṅgo. ‡ **3:3:** “ye-ye uni” ñuko Anutuko mandí yunoní unipare yunaṅgurí.

§ **3:4:** Juda unipareto ñande ye inṅaṅgurí, ko koretero ye-ye uni komo qu ka, owí Elaija, pitu ko mahero kho ka tiníkata Kristo ñuko maheweya (Malakai 4:5 weyo qembe). Asa Jonko kowe punu-punuyó Elaija qembe punuwaró (2 Wiri yerete Uni 1:8 weyo qembe).



kunditanḡurí qu eneno mahenḡurí. <sup>6</sup> Mahero quhuriye tunomo yi Jonko Jotan Sonono sono re yunaró. <sup>\*\*</sup>

<sup>7</sup> Nunde tini Farisi uni qambu, Sadyusi uni†† qambu qundo sono rewero quro eneno maheyenḡurí. Mahi nḡande yimiraró, “Ye sire piyimi nuro simó nḡu! Anutuko newonde sanḡirí tero o piyimi unipare teyotenḡo nḡu rambaruru yerewero tete. Ye dando yimironí sore naru piyimi nḡu takawero tetenḡo? <sup>8</sup> Nunde nuroko newonde hamó rohorēnḡurí nuro enḡé rika tunoḡiní. <sup>9</sup> Ko kina nḡande ma inḡowero, ‘Abrahamko noreḡo usinani.’ †† Dokoro no nḡande ye yimiroteno, Anutuko meté yini wondo nḡu rohorēḡoro Abraham koro usi-si tunoḡewanḡo. <sup>10</sup> Itaka ka sopro te toḡowero quro te hurímo yote. Nunde nuroko te soso enḡé meté kama teyotenḡo nḡuko toḡoro kewáko ranḡoweya.

<sup>11</sup> “Nondo ye sonono kina sono re yunoyoteno nḡuko newonde rohoré teyotenḡo nuro rokó nḡu. Quko uni ka no huwónemo maheweya nḡuko nuro wimbimboko nene wimbune nḡu takate. Hamó, nondo eneḡo khe punu-punuyó korowowero owéne moré kini. §§ Ko enendo Yuḡa Surumí nḡu kewá qembe re yunoweya. <sup>12</sup> Usú ka re towo mahero wit enḡemboya murutómboya ronanḡeweya. Ronanḡero wit enḡé se yano kopoweya. Quko murutómi muko se kewá ka kama khumoyote quno nuno qaweya.”

*Jonko Yesu sono re inaró*

*(Mak 1:9-11; Luk 3:21-22)*

<sup>13</sup> Nḡu naruko nuno Yesuko Galili rotoro Jotan Sonono uyaro Jonko ene sono re inowero <sup>\*\*\*</sup> nuno uyaró. <sup>14</sup> Quko Jonko sorēḡoro nḡande yaró, “Dokoro nono mahete? Meté keto nanḡe sono re nuno,” yaró.

<sup>15</sup> Yiníḡo, Yesuko mande topé yaró, “Nḡu meté, enina. Noya keya khe meté nanḡe howero otete roneneḡowí††† soso tewaro.” Nunde yini sono re inaró. <sup>16</sup> Re inoníḡo, Yesuko sono roto areyoní sambo koro mako kosoní ḡeniní Anutu koro Yuḡa qundo nú qembe tero umburo sanḡanimo yaró. <sup>17</sup> Neko ka sambo sanḡa nonḡo nḡande nekaró, “Nḡako neneḡo nanḡone, eneḡo surumí inḡoyoteno. Nuro metēḡoyoteno.”

## 4

*Monimbuko Yesu towonḡaró*

*(Mak 1:12-13; Luk 4:1-13)*

<sup>1</sup> Asa nḡu naruko nuno Yuḡako Yesu riní Monimbuko towonḡowero quro mira wimbímo <sup>\*</sup> nuno oró. <sup>2</sup> Nuno yotoro kundiḡi tero kosa suwo 40

<sup>\*\*</sup> **3:6:** Grik mandewore “sono rewero murí” muko nḡandiro, oka sono quroko rero pito ko ri areweya. †† **3:7:** “Farisi uni, Sadyusi uni” nḡuko unindoro huru-huruye Israel mirako nuno yanḡurí. Nḡu Farisi uni nḡundo Anutu koro hutuḡo mande nuro okeyá ta howero uniparetoro toḡeyemo owéye parámi tanḡurí. Sadyusi uni nḡuko wondo uni kumi owéye parámi tero unipare soso sopo yereyanḡurí. †† **3:9:** “Abraham” nḡuko Juda uniparetoro pukoye, ko Anutuko Abraham koya mande parámi ka kusiyaró. Nunde nuroko Juda unindo, Anutuko nore kama rambaruru nereweya, nḡunde ye inḡanḡurí. §§ **3:11:** Jonko nḡande inḡaró, ko uni huwómo maheweya nḡu (Yesu), eneḡo owí nḡuko Jon koro owí nḡu hamó takaró. <sup>\*\*\*</sup> **3:13:** Grik mandewore “sono rewero murí” muko nḡandiro, oka sono quroko rero pito ko ri areweya. ††† **3:15:** “otete roneneḡowí” nḡuko Anutuko nore rokó yirini noreḡo murínani eneḡo murí howeyote. <sup>\*</sup> **4:1:** “mira wimbí” nḡunde quko te moré kini, ko uni kumimbo nuno kama kunditeyotenḡo.

ɲunde rotaró. ɲunde tero qímboro khumaró. <sup>3</sup> Uni towonɔwero uni ɲu ɲuno mahero ɲande miraró, “Ke hamó Anutu koro Nanɲuní tiníkaqo, yeka wondo ɲa rohoréɲoro bret kumi tunoqíní.”

<sup>4</sup> Yiníqo, Yesuko mande topé ɲande yaró, “Sokomeko ɲuno ɲande nakayáɲaró, ‘Unipareto o qoyembo quwore nanɲe yoto-yoto kama rewanɲo. Kini. Anutu koro manɲó howero yoto-yoto rewanɲo.’ ” †

<sup>5</sup> Yiníqo, Monimbuko Yesu rero yendé parámi surumímo‡ ɲuno Ya Surumí umómo saɲano rotaró. § <sup>6</sup> Rero ɲande miraró, “Ke hamó Anutu koro Nanɲuní tiníkaqo, amuno soreka kiyowe. Dokoro, sokomeko ɲande yete,

“Enendo sambo simóɲo yimironí sopo kerewanɲo,  
ko kandeyembo kore koro kerewanɲo,  
wondo kato khíndonɲemo sanɲawoweya koro.’ ”

<sup>7</sup> Yiníqo, ɲande miraró, “Sokomeko ɲuno kanɲuya ɲande nakayáɲaró, ‘Ke Uni Parámi, keɲo Anutuke ma towonɔwero.’ ” \*\*

<sup>8</sup> Yiníqo, Monimbuko Yesu rero mira purí ka koreko horé ɲuno oró. ɲunde tero uniparetoro miraye soso ko o meté-metéye mu witúɲaró. <sup>9</sup> Witúɲoro ɲande miraró, “Ke umu-kembake nokono raɲoro neneɲo potoruku te nunoka, o soso ɲa se kunowano.”

<sup>10</sup> Yiníqo, ɲande miraró, “Monimbu, ke toɲe. Sokomeko ɲuno ɲande nakayáɲaró, ‘Ke Uni Parámi, keɲo Anutuke ɲuro potoruku te inoya eneɲo khayó nanɲe te qembe.’ ” ††

<sup>11</sup> ɲunde yini Monimbu roto toɲeró. Toɲini sambo simómbó mahero Yesu samakanɲanɲurí.

*Yesuko Galili mirako ɲuno kho kimani taró  
(Mak 1:14-15; Luk 4:14-15)*

<sup>12</sup> Asa naru kano Yesuko ɲande inɲaró, “Unindo Jon‡‡ rero kusi-kusi yano raɲurí,” ɲu inɲoro Galili mirako ɲuno uyaró. <sup>13</sup> Uyaró Nasaret roto Kaperneam yendé parámimo ɲuno kunditaró. Yendé ɲuko Galili Sono Towo tapémo yaró, ɲuko Sepulun winiyómboro noko qu ko Napitali winiyómboro noko qu. §§ <sup>14</sup> ɲunde taró, quko komo Anutuko ye-ye uni ɲu Aisaia riní mande ka yaró qu ɲu hamó tunoqaró. Mande ɲuko ɲandiro,

<sup>15</sup> “Sepulun koro noko qu, Napitali koro noko qu,  
sono towosina Jotan Sono andusina yote ɲu,  
uni wini meyowomboro mira Galili ɲu,

<sup>16</sup> ɲu unipare huririko yaɲurí  
ɲundo sine parámi qeneɲurí,

ko hiyó kato arero

kindo khumowero quro yoɲoyómo yaɲurí qu hiyóqaró.”

*Yesuko inɲo-inɲo rewero uniyó korete qu neko yerereró  
(Mak 1:16-20; Luk 5:1-11)*

† 4:4: Hutuɲo Mande 8:3 ‡ 4:5: “yendé surumí” ɲuko Yerusalem nanɲe. § 4:5: “Ya Surumí” ɲuko Anutu koro ya qu. \*\* 4:7: Hutuɲo Mande 6:16 †† 4:10: Hutuɲo Mande 6:13 ‡‡ 4:12: “Jon” ɲuko sono re-re uni ɲu nanɲe (Matyu 14:1-12 weyo qembe). §§ 4:13: “Sepulun” koya “Napitali,” irisa ɲuko Yakop koro simó. Komo suki eneɲo soweyarimbo Galili Sono Towo tapémo kunditeyaɲurí.

<sup>17</sup> Nju naruko njuno Yesuko kho kimani tero unipare yesowo yimitoyaró. Njande yaró, “Ye quhuriyembo newonde surumí teya quhurí nju se roti. Dokoro sambo simburímbo unipareyó wiri yereyote naruyó<sup>\*\*\*</sup> nju tunogewero tete.”

<sup>18</sup> Asa naru kano Yesuko Galili Sono Towo<sup>†††</sup> tapéwore uyaro yerepasa ka khoyari tero sono qare siyori yiyaró. Njuko Saimon (owí kako Pita), koneyó Andru. Njundo tirí-tirí<sup>†††</sup> rero sono towoko ranjoro wosoyariyó. <sup>19</sup> Asa yiyoro njande yimiraró, “Mahe nohowiri. Nondo kho ka yunowe unipare Anutusina yowosowari.” <sup>20</sup> Waka ta tirí-tiriyari rotoro howariyó.

<sup>21</sup> Yesuko nju nonjgo uyaro yerepasa irisa meyowo ka yiyaró. Njuko Jems, koneyó Jon, Sepeti koro simó. Irisa njuro awayari muko Sepeti njuya wanjgo sanjano yotoro sono qarendoro tirí-tiriye ronjaruwanjguri. Asa yiyoro irisa nju neko yereró. <sup>22</sup> Waka ta wanjgo rotoro awayari rotoro howariyó.

*Yesuko se khumo uni qambu yorini meté tanjguri*  
(Luk 6:17-19)

<sup>23</sup> Yesuko Galili mira soso njuno uyare mahe tero huru-huru yayemo<sup>§§§</sup> mande rondage yunoro sambo simburímbo unipareyó wiri yereyote naruyó njuro miti mande nju yesowo yimitoyaró. Ko se khumo kate-kate, asa o soso njundo unipare koweye rambaruruwaró nju yorini meté tanjguri. <sup>24</sup> Njunde tini piña mande nju yi Siria mira soso njuya injoyanjguri. Injoro unipareto se khumo uni kate-kate njuya uni koweye surumí teyara njuya eneno yore mahanjguri. Kumi yuqa piyimi quroyemo yanjguri, kumi se khumoko yorini umbu ranjoro khe kandeye yukuwoyango, kumi wimbuye khumaró nju. Soso yore mahi enendo yorini meté tanjguri. <sup>25</sup> Unipare qambu Galili mira konjgo, Dekapolis mira<sup>\*</sup> konjgo, Yerusalem nonjgo, Judia mira konjgo ko noko Jotan Sonosinanjgo mahero Yesu howeyanjguri.

## 5

*Mira purimo Yesuko mande ka yesowaró*  
(Luk 6:20-23)

<sup>1</sup> Yesuko unipare qambu nju yiyoro mira purimo oro kunditini injo injo rewero unipareyó tanjgimo mahanjguri. <sup>2</sup> Mahiqo, njandiro mande rondage yunaró,

<sup>3</sup> “Unipareto yuqayemo ononjgoye moré kini qembe tetenggo qundo<sup>\*</sup> purinjo ka retenggo,  
dokoro, sambo simburímbo ye wiri yereyote.

<sup>\*\*\*</sup> **4:17:** “sambo simburímbo unipareyó wiri yereyote naruyómo” njuno injondutu unipareko hamó Anutu kusunjgoyómo yowanjgo. **††† 4:18:** “Galili Sono Towo” njuko parámi ta. Tapésinanjgo anduwore qenewero mepémo kini, kapiyamo. Piruyó muko kilomita 20, ko papareyó muko kilomita 9.

**††† 4:18:** “tirí-tirí” njuko sono qare siyowero qu ka. Njuko kutá, ko o quhurí kumi tapéwore kusiyanjguri. Uni kato kanje ranjoni sonono uro sono qare kusi yirini wosoro siyanjguri. **§§§ 4:23:** “huru-huru ya” njuko Juda unipareto ya parámi mu. Sapat naruko njuno hu-hariri tero Anutu koro mandí weyoyi injoro hariri teyanjguri. <sup>\*</sup> **4:25:** “Dekapolis mira” njuko kape unindoya Juda uniparetoya mirako njuno kunditeyanjguri, ko Herot koro nanjuni Filipko sopo yereró. Owé murí muko njandiro: Yendé Parámi mu Kande Irisa.

<sup>\*</sup> **5:3:** Unipare njunde quko nokono koro situwiye njuro kama yete. Kini, newondeyemo njande ye injoyotenggo, ko enenjo o soso qu Anutu nonjgo siyoyotenggo.

- 4 Unipareto tendoyotenjo qundo puriño ka retenjo,  
dokoro, Anutuko yemama mande yimiroweya.
- 5 Unipareto owéye re umbuyotenjo qundo puriño ka retenjo,  
dokoro, Anutuko noko soso se yunoweya.
- 6 Unipareto otete roneneñowí† nuro o qoyemboro qembe kondé  
injoyotenjo qundo puriño ka retenjo,  
dokoro, Anutuko yorini manjoreweya.
- 7 Unipareto meyowomboro sikíye te yunoyotenjo qundo puriño ka  
retenjo,  
dokoro, Anutuko eneño sikíye te yunoweya.
- 8 Unipareto newondeye sara qundo puriño ka retenjo,  
dokoro Anutu qenewango.
- 9 Unipareto mepa mande yeyotenjo qundo puriño ka retenjo,  
dokoro Anutu koro simó, yero neko yerewango.
- 10 Unipareto otete roneneñowí teyotenjo nuro quhurí korowoyotenjo  
qundo puriño ka retenjo,  
dokoro, sambo simburímbo wiri yereyote.
- 11 “Unipareto ye wininemo qene inoro mande piyimi yero quhurí  
yunoro mande kota-kota piyimi yero sanja yiriqo, ye puriño ka retenjo.
- 12 Nunde tiqo, niñgu-niñgu parámi ti, dokoro kimoye parámi samboko  
rewango. Hamó, nundiro nanje komo uni nunde qundo ye-ye uni‡ nju o  
piyimi te yunanjurí.

*Yeko nembo, hiyó nunde qembe tetenjo*  
(Mak 9:50; Luk 14:34-35)

13 “Yeko noko koro nembo nunde qembe. Quko nembo nuro nunjurí  
ñu kini tiniqo, nore date tero nunjurí ñu pitu ko rewato? Nembo  
nunde ñuko khoyó kini taró. Unindo ñu meté ranj kheyembo khete  
rumuniñoyotenjo.

14 “Yeko noko koro hiyó nunde qembe. Yendé ka mira purí sanjano  
ñuno sóqewero mepémo kini. 15 Unindo suru tupunoro kondómo  
rukukuwoyotenjo, peka? Kini. Ene rero koreko pikoyi unindo ya  
quroko hiyó yunoweya. 16 Nundiro nanje hiyó nunde qembe unipare  
hiyó yuni qembe. Nunde tiqo, enendo yeño oteteye meté qenero awaye  
samboko yorote ñu seré te inowanjo.

*Anutu koro hutunjo mandí nuro yaró*

17 “No Hutunjo Mande koya Ye-ye Unindoro mandeye ñu§ se rotowero  
quro kama mahenowó. Kini. Nunde ma inowero. Nju soso rewe hamó  
tunoqewero quro mahenowó. 18 Nondo mande hamó ye yimirowe,  
noko sambo yoroníqo, hutunjo mande tomó ta-ta ñuya parámi ta-ta soso  
ñuya yoroweya. 19 Nunde nuro uni kato Anutu koro mande kondé tomó  
ta ka re rotorogó, unipare witú yirini rotoyotenjo, ñuko piyimi. Uni  
ñuko sambo simburímbo unipareyó wiri yereyote naruyómo\*\* ñuno  
owé tomó ta nanje reweya. Quko uni ka hutunjo mande howeroqo,  
unipare witú yirini howeyotenjo, ñundo sambo simburímbo unipareyó

† 5:6: “otete roneneñowí” ñuko Anutuko nore rokó yirini noreño murinani eneño muri  
howeyote. ‡ 5:12: “ye-ye uni” ñuko Anutuko mandí yunoní unipare yunanjurí. Kumimbo  
ye-ye mande ñu sokomeko nakayañanjurí. § 5:17: “Hutunjo Mande koya Ye-ye Unindoro  
mandeye” ñuko Anutu koro mande korete qu. \*\* 5:19: “sambo simburímbo unipareyó wiri  
yereyote naruyómo” ñuno injondutu unipareko hamó Anutu kusunoyómo yowanjo.

wiri yereyote naruyómo njuno owé parámi horé reweya. <sup>20</sup> Njunde yeteno, dokoro Farisi unindoya hutunjo mande njuro injo-injo unindoya, nore otete ronenejowí†† hamó howeyoteto, njunde ye injoyotenjo. Quko yejo oteteye ronenejowí muko enejo oteteye kama takaweya tiníqo, yendo sambo simburimbo unipareyó wiri yereyote naruyómo njuno kama owanjo.

*Topémboya kiro mande qu rojgaruwoyi*  
(Luk 12:57-59)

<sup>21</sup> “Usisambayembo mande ka injangurí, asa ‘ma uroyi khumowero.’ ‡‡ Ye njunde injomukotenjo, ko uni kato uroní khumoweya njuko mande khono kanjeweya. <sup>22</sup> Quko nondo njande ye yimiroteno, uni kato topémboya sanjirí tiníqo, ene njuya mande khono kanjeweya. Ko uni kato topémboya mande piyimi yeweya tiníqo, ene uni pará-parámboro tonjeyemo kanjeweya. Ko uni kato njande miroweya, ‘Keko kape-kape uni horé,’ ene meté kewá piyimi§§ quño njuno uweya.

<sup>23</sup> “Njunde njuroko ke oka Anutu te inowero qu rero wondo yakutímo\*\*\* ororo, njande ye injoweya, toponembo o tanowó njuro sanjirí tete, ye injoweya tiníqo, <sup>24</sup> o njuno roro rohoréjoro topokepoya mande rojgaruwororoqota mahero Anutu o njuno te ino qembe.

<sup>25</sup> “Ko uni kato korero mande khono korotowero khewore uyaroqo, asa yari waka ta mande rojgaruwoyi qembe. Njunde kini tiníqo, asa uni njundo ronda-ronda unindoro kandímo korotoní ronda-ronda uni njundo sopo-sopo unindoro kandímo korotoní sopo-sopo unindo kusi-kusi yano korotoweya. <sup>26</sup> Nondo hamó kimiroteno, ke kusi-kusi yano yate wondo yangurí njuno kanaramimo kimo teroqota.

*Se simbururu tewero murí njuro yaró*

<sup>27</sup> “Ye mande njuno injangurí, ‘Ye se simbururu ma tewero.’ ††† <sup>28</sup> Quko nondo njande ye yimiroteno, uni kato pare ka qenero qene nunjuwote tiníqo, newondímo pare njuya se simbururu titiri njunde qembe. <sup>29</sup> Ko kenjo tonjenge kandeke tesina njundo korero kowosoro o piyimi tewero tiníqo, kumo ranjoka uní. Hamó, kowekeporo sombé njuno piyo teweya. Quko koweke soso kewá piyimimo‡‡‡ njuno kama uweya. <sup>30</sup> Ko kenjo kandeke kondésina njundo kowosoro o piyimi tewero tiníqo, wesanje ranjoka uní. Hamó kowekeporo sombé njuno piyo teweya. Quko koweke soso kewá piyimimo njuno kama uweya.

*Pare rotowero njuro mande ka yaró*  
(Matyu 19:9; Mak 10:11-12; Luk 16:18)

<sup>31</sup> “Ye mande njuno injangurí, ‘Uni kato ene parí howeweya tiníqo, kamímbo epe re-re tariyó rotowero njuro sokome ka parí inoweya.’ §§§ <sup>32</sup> Quko nondo njande ye yimiroteno, uni kato parímbo se simbururu kama teyoní rotaró tiníqo, kamímbo pare njuno riní se simbururu pare

†† 5:20: “otete ronenejowí” njuko Anutuko nore rokó yiriní noreno murínani enejo murí howeyote. ‡‡ 5:21: Tonjengurí 20:13; Hutunjo Mande 5:17 §§ 5:22: “kewá piyimi” njuko naru wenjako njuno quhurí unipareto topé piyimi rero kewáko njuno naru suki-suki yoqaweya.

\*\*\* 5:23: “wondo yakutí” njuko o qa-qa unindo njuno yakutímo njuno o qa-qa tanjuri. ††† 5:27: Tonjengurí 20:14; Hutunjo Mande 5:18 ‡‡‡ 5:29: “kewá piyimi” njuko naru wenjako njuno quhurí unipareto topé piyimi rero kewáko njuno naru suki-suki yoqaweya. §§§ 5:31: Hutunjo Mande 24:1

ka tunoqeweya. Ko danimbo pare ŋu reweya qundo se simbururu uni tunoqeweya.

*Mandeye ri kondérewero ŋuro mande*

<sup>33</sup> “Usisambeyembo mande kanjuya ŋande inǎŋgurí, ŋuko ŋandiro, ‘Ke mande ka Úni Parámi mitoro ri kondéraró ŋu ma wendaqewero.’

\* <sup>34</sup> Quko nondo ŋande ye yimiroteno, mandeye ka ŋundiro ri ma kondérewero.† Kini horé. Ye sambo nekoru mandeye ka ri ma kondérewero, dokoro, sambo ŋuko Anutu koro kundite-kundite yakutiŋo. <sup>35</sup> Ko ye noko nekoru mandeye ka ri ma kondérewero, dokoro, noko ŋuko Anutuko khí re ŋuro saŋano imageyote. Ko ye Yerusalem nekoru mandeye ka ri ma kondérewero, dokoro, Yerusalem ŋuko wiri yerete uni parámi ŋuro yendé parámi horé ŋu. <sup>36</sup> Ko yeŋo kembaye nekoru mandeye ka ri ma kondérewero, dokoro, keŋombo kembakeporo huŋge ka ri sarape ma iriyó kama teweya. <sup>37</sup> Ye meté ‘Iyo’ nanŋe yi qembe, ko ‘Kini’ nanŋe. Koro ŋu. Ye mande kanjuya yewaŋgo tiniqo, mande ŋuko Monimbu koro qu nanŋe.

*Eneŋo quhuríyembo topé ma tewero*

*(Luk 6:29-30)*

<sup>38</sup> “Ye komo mande ka ŋande yi inǎŋgurí, ‘Ko uni kato topémbo toní ka rambaruruwoweya ŋuko, asa yendo uni ŋu ŋuya toní rambaruruwoyi qembe. Ko uni kato uni ka mití utoriniqo, asa yepa nanŋe ene mití utori qembe.’ † <sup>39</sup> Quko nondo ye ŋande yimirowe, uni piyimimbo yeno o piyimi tewaŋgo ŋu topé ma tewero. Kini. Ko uni kato kakíŋge kawore tamoniqo, kawore ŋuya rohoréŋoka uroweya. <sup>40</sup> Ko uni kato korero kowe punu-punuke quroyómo qu rewero yero mande khono korotoniqo, meté tuwike saŋanimo§ ŋu ŋuya re ino qembe. <sup>41</sup> Ko uni kato korero, neneŋo ononone korowoya kutaqemo u, yeweya\*\* tiniqo, asa kho ŋu sowe teya kapiyamo ŋuya korowo u qembe. <sup>42</sup> Uni kato o karo kira kereweya tiniqo, o ŋu ino qembe, ko uni kato keya utatá tewero yiniqo, ma huwóŋowero.

*Yendo newonde meté uni saŋgiríye yunoyi*

*(Luk 6:27-28,32-36)*

<sup>43</sup> “Ye komo mande ka ŋande yi inǎŋgurí, ‘Ke topokeporo hamó-hamó ino qembe,†† ko saŋgiríŋgepoya newonde piyimi te qembe.’ <sup>44</sup> Quko nondo ye ŋande yimirowe, yeŋo saŋgiríye newonde meté yunoyi qembe, ko yeno o piyimi teyoteŋgo ŋuro hariri tika Anutuko ene samaka yirini. <sup>45</sup> Nunde tero ye awaye samboko yote ŋuro simó yowaŋgo. Enendo uni piyimimboya uni metémboya saŋayemo kosa

\* **5:33:** O Qa-qa Uni 19:12; Qambuye 30:2; Hutuŋo Mande 23:21 † **5:34:** Ŋu naruko ŋuno uni kato mande ka kusiyoro Anutupe ma o kondé meyowo ŋu nekoru ŋande yaró, ko ŋa mandene ŋako hamó kini quko Anutuko meté nuroní khumowano. Ŋundiro nanŋe mandí rini kondéraró.

† **5:38:** Tonŋgurí 21:24; O Qa-qa Uni 24:20; Hutuŋo Mande 19:21 § **5:40:** Ŋu naruko ŋuno Judia mirako ŋuno unipareto kowe punu-punuye irisa punuwoyaŋgurí. Kako quroyómo punuwoyaŋgurí. Tuwi saŋanimo ŋuko matú kutiti ŋu wisumuŋaró, ko suwono quroyómo eteyaŋgurí. Israel koro hutuŋo mandeyembo uni kato topémbo tuwiyó saŋanimo suwono re rotowero ŋuro soré yereró (Tonŋgurí 22:26-27 weyo qembe). \*\* **5:41:** Ŋu naruko ŋuno Rom koro wiri yerete uni parámi ŋundo Israel unipare sopo yereró, ko eneŋo kuma uniyómbó

Israel uni ka kho ŋunde qu yunoyaŋgo. †† **5:43:** O Qa-qa Uni 19:18

rini hiyoqeyote. Ko enendo uni ronenejowimboya<sup>††</sup> uni piyimimboya sono rini umbuni yunoyote. <sup>46</sup> Ko ye uni topoyemboro nanje hamo ino yunotenjo tiniqo, do kimo ka rewanjo? Qeni, nu takis re-re uni<sup>§§</sup> nyaya muri nu teyotenjo. <sup>47</sup> Ko ye uni topoye nanje topo te yunoyotenjo tiniqo, yejo muriyembo uni wini meyowomboro muriye nu takatepe ma kini? Kini. Nu kape uni<sup>\*\*\*</sup> nyaya njunde teyotenjo. <sup>48</sup> Njunde njuroko awaye samboko yote njuro kiraro howi qembe. Eneko meté horé; ye nyaya meté horé yuri qembe.

## 6

*Uni onojoye moré kini nu samaka yerewero muri njuro yaró*

<sup>1</sup> “Ye oteteye meté-meté nu unipare witu yerewero toneyemo ma tewero. Toneyemo njunde tiqo, awaye samboko yote njundo kimo meté kama yunoweya.

<sup>2</sup> “Njunde njuroko ye mone ka uni onojoye moré kini nu yunowanjo quno njuno<sup>\*</sup> uni manjogye irisa nu ma howewero. Uni njundo o meté te yunowanjo quno njuno koretero kho uni ka asajoyi huru-huru yanope<sup>†</sup> ma yendemo njuno ungu huwoyote. Hamo njande ye yimiroteno, uni njundo owe parami hamo retenjo, quko nu kimo nu nanje rewanjo. <sup>3</sup> Quko ye uni onojoyo moré kini qu samakanjowero quno mondó ta nanje samakanjoyi qembe. <sup>4</sup> Njunde tero o meté te inowanjo njuko soqeweya. Njunde tiqo, awayembo kho tapunowi nu qenero kimo meté re yunoweya.

*Hariri tewero muri njuro yaró*

*(Luk 11:2-4)*

<sup>5</sup> “Ko ye hariri tewanjo quno njuno uni manjogye irisa nu ma howewero. Naru rokoro uni njundo owe parami rewero quro hamo injoro huru-huru yanope<sup>†</sup> ma kheko njuno uniparetoro toneyemo kanjero hariri teyotenjo. <sup>§</sup> Hamo yimiroteno, owe parami hamo retenjo, quko nu kimo nu nanje rewanjo. Ye otete piyimi nu ma tewero. <sup>6</sup> Kini, hariri tewero quro yejo ya quroko oya, mako tunjoya, awaye soqeyote njuwore hariri ti qembe. Njunde tiqo, awayembo kho tapunowi nu qenero kimo meté re yunoweya.

<sup>7</sup> “Ko ye hariri tewanjo quno kape unindo<sup>\*\*</sup> otete qu ma howewero. Kape uni njundo hariri teroqo, mande qambu-qambu yeyotenjo. Dokoro njande injoyotenjo, mande wata yatoqota anutunanimbo hamo

<sup>††</sup> **5:45:** “uni ronenejowi” njuko Anutuko qenero potó moré kini tini enejo uniyó tunoqete.

<sup>§§</sup> **5:46:** “takis re-re uni” njundo uniparetoro situwiye ronanjero kimoyó sombé rero Rom koro wiri yerete uni nu inanjuri. <sup>\*\*\*</sup> **5:47:** “kape uni” njuko Israel koro Anutuye nu kama

injo howeyotenjo. <sup>\*</sup> **6:2:** Nu naruko njuno Juda unindo Anutu injoro naru rokoro otete meté kapusa teyanjuri. Korete njuko mone ka uni onojoye moré kini inoyanjuri. Irisayó njuko hariri teyanjuri (Matyu 6:5-15 weyo qembe). Ko kapusayó njuko kundinji tanjuri (Matyu 6:16-18 weyo qembe). <sup>†</sup> **6:2:** “huru-huru ya” njuko Juda uniparetoro ya parami mu. Sapat naruko njuno hu-hariri tero Anutu koro mandí weyoyi injoro hariri teyanjuri. <sup>†</sup> **6:5:** “huru-huru ya” njuko Juda uniparetoro ya parami mu. Sapat naruko njuno hu-hariri tero Anutu koro mandí weyoyi

injoro hariri teyanjuri. <sup>§</sup> **6:5:** Nu naruko njuno Juda unindo Anutu injoro naru rokoro otete meté kapusa teyanjuri. Korete njuko mone ka uni onojoye moré kini inoyanjuri (Matyu 6:2-4 weyo qembe). Irisayó njuko hariri teyanjuri. Ko kapusayó njuko kundinji tanjuri (Matyu 6:16-18 weyo qembe). <sup>\*\*</sup> **6:7:** “kape uni” njuko Israel koro Anutuye nu kama injo howeyotenjo.

mandenani inoweya. Njunde ma tewero. <sup>8</sup> Muriye nu ma howewero. Dokoro awayembo ye o karo tukuni tetengo nuro komo inomukaró.

<sup>9</sup> “Njunde nuroko meté nandiro hariri ti qembe,

“ ‘Awanani, ke samboko yote,  
keño owénge surumí yoní,

<sup>10</sup> kenjombo nore wiri yereyote naruke nu reka mahiní,  
samboko njuno ino-injoke hamó tunoqeyote,  
njundiro nanje meté nokono njuya hamó tunoqiní.

<sup>11</sup> Itaka naru njano o qonanimboro nuno.

<sup>12</sup> Kowe norenjo utatánani nu se roto nuno,  
dokoro, utatá noreya tanjurí nu soso se roto yunoyoteto.

<sup>13</sup> Ko nore norika okato kama towo nereweya,  
kini, o piyimi horé mu noŋgo nore qembe.’

<sup>14</sup> Injoi. Ko ye uniparetoro quhuriye roto yunowanjo tiníqo, yeño awaye samboko yote njundo yeño quhuriye nu se rotoweya. <sup>15</sup> Quko ye uniparetoro quhuriye kama se rotowanjo tiníqo, awayembo yeño quhuriye nu kama se rotoweya.

*Kundinji tewero murí njuro yaró*

<sup>16</sup> “Ko ye kundinji tewanjo†† quño njuno uni manjgoye irisa nu ma howewero. Uni njundo kundinji teyotengo quño njuno umu-kembaye piyo teyotengo. Njunde tiqo, unipare soso, ene Anutuko injoro kundinji tero quhurí korowotengo, ye injoro owéye hokoyotengo. Hamó yimiroteno, nu kimo nu nanje rewanjo. <sup>17</sup> Quko ye kundinji teroqo, huye ronjaruwoya umu-kembaye sonowoyi qembe. <sup>18</sup> Njunde tiqo, unipareto kundinji teyotengo nu kama inowanjo. Quko awaye sóqeyote njundo inoweya. Ko awayembo kho tapunowí nu qenero kimo meté re yunoweya.

*Sambo koro situwi nu samboko njuno se kopoyuri*  
(Luk 12:33-34)

<sup>19</sup> “Asa ye situwi se nokono njano ma kopowero. Njano situwi nu siwí koya paráqi koya rambaruruwoweya. Ko momo unindo honjo tonjo wisiyoro momo tewanjo. <sup>20</sup> Kini, sambo koro situwi nu samboko njuno se kopoyuri. Samboko njuno situwi nu siwí koya paráqi koya kama rambaruruwoweya. Ko momo unindo honjo tonjo wisiyoro momo kama tewanjo. <sup>21</sup> Njunde ti qembe, dokoro dano situwiye yote, nu njuro injomukoyotengo.

*Toŋenani njuko kowenanimboro hiyó qu*  
(Luk 11:34-36)

<sup>22</sup> “Toŋenani njuko kowenanimboro hiyó qu. Ke toŋenge meté tiníqo, asa hiyó njundo koweke soso hiyóqeyoweya. <sup>23</sup> Ko ke toŋenge piyimi tiníqo, asa koweke soso huriri teyote. Njunde njuro hiyó qurokemo yote njuko huriri nanje tiníqo, huriri njuko piyimi horé.

*Uni kato sopo-sopo uni irisa quro kho tewero mepémo kini*  
(Luk 16:13)

†† **6:16:** Nu naruko njuno Juda unindo Anutu injoro naru rokónjo otete meté kapusa teyanjurí. Korete njuko mone ka uni ononoye moré kini inanjurí (Matyu 6:2-4 weyo qembe). Irisayó njuko hariri teyanjurí (Matyu 6:5-15 weyo qembe). Ko kapusayó njuko kundinji tanjurí.



<sup>24</sup> “Uni kato sopo-sopo uni irisa guro kho qu tewero mepémo kini. Dokoro enendo karo newonde meté inoweya, ko karo newonde piyimi inoweya. Kaya womoweya, ko kako yesaránoweya. Nunde nanje ye Anutu koya situwi koya irisa-irisa kasirayarimo yowero mepémo kini.

*O kumi nuro inondata ma tewero*  
(Luk 12:22-31)

<sup>25</sup> “Nu murí nuro nondo nande ye yimiroteno, yeño yoto-yotoyemboro inañawí tero nande ma yewero, ‘Do o ka newato? Do sono ka newato?’ Ko koweyemboro inañawí tero nande ma yewero, ‘Do tuwi ka kusiyowato?’ Qeni, yoto-yotoye nuro murí muko o newero qu nanje, peka? Ko koweye nuro murí muko tuwi nanje, peka? Nunde kini. <sup>26</sup> Nú nundo teyotenge nuro inoyi. Khono oka kama rimitenge, kho nongo enge kama siyoyotenge, o newero qu se huruwo yano kama reyotenge. Quko awaye samboko yote nundo wutu yereyote. Asa Anutu koro tonjimo yendo nú taka yereyotenge, hamómbe? <sup>27</sup> Ko ye dani kato inañawí tero yoto-yotoyó meté wosoro sowe teweya?

<sup>28</sup> “Ko ye do karo tuwi koro inondataqeyotenge? Nuño wimbo-wimbo yotenge nu qeni. Koweyumu kama teyotenge, tuwi kama towoyotenge. <sup>29</sup> Quko no nande ye yimiroteno, Solomon<sup>††</sup> nundo tuwi meté horé qu se reyaró, guko nuño nuro nakayámba Solomon koro tuwi meté-meté nu takate. <sup>30</sup> Itaka komó nunde qu yotenge, ko kuyepo nanje unindo tonjoro kewáko ranji uweya. Anutuko oka naru tukuni yorote nunde qu o nakayá meté mu inoyote. Asa ye unipare inondutuye<sup>§§</sup> tomó ta nanje, inoyi, enendo ye nyaya sopo yerero tuwi yunoweya. <sup>31</sup> Nunde nuroko inañawí tero nande ma yewero, ‘Do o ka newato? Do sono ka newato? Do tuwi ka kusiyowato?’ <sup>32</sup> Hamó, kape unipareto<sup>\*\*\*</sup> o soso nunde guro inoro seqayotenge. Quko yeño awaye samboko yote nundoko ye o nuro tukuni tetenge nu injomukote. <sup>33</sup> Koretero Anutuko unipareyó wiriyote naruyó<sup>†††</sup> nuro kondé inoyikata ene o soso nu nyaya se yunoweya. <sup>34</sup> Nunde nuroko o kuyepo tunoqeweya guro ma inondataqewero. Kuyepo nuko enenombo nanje inondataqeweya. Quhurí itaka tunoqete nuro nanje inoyi qembe.

## 7

*Topo-topoye ma ronda yerewero*  
(Luk 6:37-38,41-42)

<sup>1</sup> “Ye unindoro muriye yiyoro ma ronda yerewero. Anutuko yeño muriye qene rondañeweya koro. <sup>2</sup> Dokoro yendo date uni yiyoro ronda yereyotenge, nuko nundiro nanje Anutuko ye yiyo rondañeweya. Ko ye date uni o te yunoyotenge rokóno nuwore nanje Anutuko meté te yunoweya.

<sup>3</sup> “Ke do karo topokeporo murutó ka tonjimo yote nu qene inoyote, guko ke te puño ka kenjo tonjengemo yote nu kama qene inoyote? <sup>4</sup> Ko te puño nu tonjengemo nanje yoníqo, asa ke date tero topoke nande

<sup>††</sup> **6:29:** Komo suki Dewitko Israel unipare wiri yerero Solomon pisiyoro khumoníqo, mepé raró. Ko Solomon onono parámi taró. <sup>§§</sup> **6:30:** “inondutu” nuko nandiro, asa unipareto nande kondé ye inoyotenge, ko Anutuko meté sopo yereweya. <sup>\*\*\*</sup> **6:32:** “kape unipare” nuko Israel koro Anutuye nu kama ino howeyotenge. <sup>†††</sup> **6:33:** “Anutuko unipareyó wiri yereyote naruyómo” nuno inondutu unipareko hamó Anutu kusunoyómo yowango.

miroweya, “Topo, murutó tonjengemo yote nju re rotowe?”<sup>5</sup> Ke uni manjogoye irisa, koreteroqo te puño parámi keño tonjengemo yote nju re rotorogota ke meté tonjetero murutó tomó ta topoke tonjimo yote nju meté se rotoweya.

<sup>6</sup> “Ye Anutu koro o qu rero á sawa ma yunowero. Ko yeño pehe meté-meté nju se ranjoi poko ma uwero. Ranjoi, yate poto kheyembo wojomuniñowanjo koro, ko isako rohoréjoro ye yikiwanjo koro.\*

*O kumi njuro Anutu kirayoi*

*(Luk 11:9-13)*

<sup>7</sup> “Ye kirayoyikata o se yunoweya; o seqarogota genewanjo; mako uroyikata mako koso yunoweya. <sup>8</sup> Dokoro uni soso kirayotenjo njundo o nju siyoyotenjo; uni soso o seqayotenjo njundo o nju qeneyotenjo; uni soso mako utoyotenjo, njuro mako kosoní inoweya.

<sup>9</sup> “Ko ye kato simóye kato iwí kirayoro bret ka re nuno yiniqo, iwímbo wondo ka re inoweya, peka? Kini. <sup>10</sup> Ko simómbo iwí kirayoro sono qare nuno yiniqo, iwímbo sire† piyimi ka re inoweya, peka? Nju njuya kini. <sup>11</sup> Yeko quhurí uni nanje quko simóye o meté yunoyotenjo. Njunde njuroko awaye samboko yorote nju kirayoyiqo, o meté-meté mu se yunoweya, hamómbe? <sup>12</sup> Yendo unipareto otete soso yeno te yunowanjo njuro kondé injoyotenjo njuko ye otete nju nanje eneno te yunoyi qembe. Dokoro otete njuko Hutunjo Mande koya Ye-ye Unindoro mandeye njuro‡ murí.

*Mako kinjiwí qurowore oyi*

*(Luk 13:24)*

<sup>13</sup> “Mako kinjiwí tomó ta qurowore oyi qembe. Piyo tewero mako njuko konjó parámi, ko khe njuwore njuko parámi horé. Ko unipare qambu qundo khe nju howeyotenjo. <sup>14</sup> Quko yoto-yoto rewero mako njuko kinjiwí horé, ko khe njuno owero njuko tunjiyowero qu. Asa ko unipare kanata-kanatako nanje qenero khe nju howeyotenjo.

*Te koro engé hamó nju rondanji*

*(Luk 6:43-44; 13:25-27)*

<sup>15</sup> “Ye-ye uni kota-kota njuro sori qembe. Enendo uni ime qembe tero, sipsip njunde qembe tetengo. Quko newondaye quroko uni sangirí nanje, á sawa qembe tetengo. <sup>16</sup> Uni njuro muríyembo engé teyote. Ye engé nju qenero uni muríye njuro injomukowanjo. Asa uni kato utó kamí moré monjo wain tanjurí siyoweya, peka? Ko uni kato utó yuyumi moré monjo fik tanjurí siyoweya, peka? Njunde kini. <sup>17</sup> Njundiro nanje te meté njundo engé meté nanje teyotenjo. Ko te piyimi njundo engé piyimi nanje teyotenjo. <sup>18</sup> Te meté kato engé piyimi mu tewero mepémo kini. Ko te piyimi kato engé meté mu tewero mepémo kini. <sup>19</sup> Te soso engé meté mu kama teyoweya njuko, tonjoro kewáko ranjoi qaweya. <sup>20</sup> Asa ko yendo ye-ye uni kota-kota njuro muríyembo engé qenero muríye njuro injomukowanjo.

\* **7:6:** Juda unindo, isa koya po koya nú-qare piyimi, ye inanjurí. Anutu koro sokomeko njande yaró, ko Juda unindo po newero mepémo kini. † **7:10:** Anutu koro sokomeko njande yaró, ko Juda unindo sire newero mepémo kini. ‡ **7:12:** “Hutunjo Mande koya Ye-ye Unindoro mandeye” njuko Anutu koro mande korete qu.

21 “Ye n̄ande ma in̄owero, uni soso nenēo, ‘Uni Parámi, Uni Parámi,’ ye neko nereyotēngo n̄undo sambo simburímbo unipareyó wiri yereyote naruyómo<sup>§</sup> owāngo. Kini. Uni ka awane samboko yorote n̄uro in̄o-in̄oyó howeyote n̄undo nānge n̄uno owāngo. 22 Naru kano Anutuko unipare soso ronda yereweya. N̄u naruko n̄uno unipare wata q̄undo n̄ande nimirowāngo, ‘Uni Parámi, Uni Parámi, nore kēno mande qu owé̄ngemo yatowó. Kēno owé̄ngemo yuqa piyimi<sup>\*\*</sup> yohowato uni quro kōngo tōn̄engurí. Kēno owé̄ngemo o wimbí moré<sup>††</sup> enesó-enesó rato tunoqaró.’ 23 N̄unde yesowoyi n̄ande yewano, ‘No kama in̄o yunoteno. Ye o piyimi teyotēngo n̄u, tōnji.’

*Yaye date rewāngo?*

*(Luk 6:47-49)*

24 “N̄unde n̄uroko uni ka mandene n̄a in̄oro howeyote tiníqo, uni n̄uko in̄o-in̄oyó meté. Eneko uni kato mipu parámi wemboron̄oro yayómboro tatá n̄uno rānaró n̄unde qembe. 25 Sono umbuní, sono riru tunoqiní, matú wimbí mahiní, o soso n̄undo ya utaqiní kama umbu rānaró. Dokoro, mipu parámi n̄undo tatá kondé towoyara. 26 Asa uni kato mandene n̄a in̄oro kama howeyote tiníqo, uni n̄uko kape-kape uni nānge. Eneko uni ka yayómboro tatá sotamano rānaró n̄unde qembe. 27 Sono umbuní, sono riru tunoqiní, matú wimbí mahiní, o soso n̄undo ya utaqiní umbu rānoro hamó rambaruruwaró.”

28 Yesuko n̄unde yiní unipare parámi n̄undo mandí in̄oro kondé yukuwāngurí. 29 Dokoro, mandí n̄u wimbí moré, ko hutūno mande n̄uro in̄o-in̄o unindoro<sup>‡‡</sup> mandeye n̄unde qembe kini.

## 8

*Yesuko kowí piyimi khumo uni ka riní meté taró*

*(Mak 1:40-44; Luk 5:12-14)*

<sup>1</sup> Yesuko mira purí rotoro uníqo, unipare qambu parámi howero un̄gurí.

<sup>2</sup> Asa kowí piyimi khumo<sup>\*</sup> uni kato mahero potorku te inoro n̄ande yaró, “Uni Parámi, keto n̄u in̄i mepémo tiníqo, no nori sara tewano.”

<sup>3</sup> Yiníqo, Yesuko kandí sajanímo rero miraró, “No n̄uro in̄oteno. Ke sara teweya.” Yiní waka ta se khumo n̄uno qu kini tiní sara taró. <sup>4</sup> Tiní Yesuko n̄ande miraró, “O n̄a keno tunoqete n̄aro uni ka ma yimirowero. Hutūno mande Mosesko yimiraró n̄u howeya o qa-qa uni koweke re

---

**§ 7:21:** “sambo simburímbo unipareyó wiri yereyote naruyómo” n̄uno in̄ondutu unipareko hamó Anutu kusunoyómo yowāngo. **\*\* 7:22:** “yuqa piyimi” n̄uko sambo simó n̄unde qembe, quko Anutu koro sāngirí tero unipare rowore yereyotēngo. **†† 7:22:** “o wimbí moré” n̄uko o enesó-enesó tunoqiní Anutu koro wimbí n̄unde tunomo yoweya. **‡‡ 7:29:** N̄u naruko n̄uno “hutūno mande n̄uro in̄o-in̄o uni” n̄undo enēno in̄o-in̄oye mon̄go kama yāngurí. Kini, rondaq̄e-rondaq̄e unindo meyowomboro in̄o-in̄oyewore yāngurí. Quko Yesu koro mandí wimbí moré. Enendo Anutu koro in̄o-in̄oyó in̄oro yaró. **\* 8:2:** “kowí piyimi khumo” n̄uko nore do se khumo ka horé kama in̄oyoteto. N̄ande in̄oyoteto, ko Juda unindo se khumo uni n̄unde qu q̄enero, Anutu tōnjimo pusú yote, ye in̄oyan̄gurí. Ko Juda uni kato uni n̄unde qu towowero mepémo kini, dokoro ene n̄uya Anutu tōnjimo pusú tunoqeweya, ye in̄oyan̄gurí. Se khumo uni n̄unde q̄undo sikuno nānge yorāngurí, yendémo yorowero mepémo kini.

witú yereya keto sara tunoqete guro oka Anutu te ino qembe. Nunde tiqo, se khumoke kini tete, ye inowanjo.” †

*Yesuko kuma unindoro tapá uni karo sunará simó riní meté taró*  
(Luk 7:1-10)

<sup>5</sup> Asa Yesuko Kaperneam yendémo oníqo, Rom koro kuma unindoro sopo-sopo uni kato‡ Yesu kondé nande kirayaró, <sup>6</sup> “Uni Parámi, sunará simóne se khumo tero yano eteyote. Wimbí muko soso khumoní kowí surumí parámi tete.”

<sup>7</sup> Yiní nande miraró, “Meté nondo toje rewe meté teweya.”

<sup>8</sup> Yiní nande miraró, “Uni parámi, no uni meté kini, njuro ke nenejo yano date areweya? Quko keto kina mande yekata sunará simóne nj meté teweya. <sup>9</sup> Dokoro no njuya uni owéye moré mu kasirayemo yowe sopo nereyotengjo. Kowe nondo uni ka mirowano, ‘Ke toje,’ yeweqo, tojeyote. Ko ka mirowano, ‘Ke mahe,’ yeweqo, maheweya. Kho simóne mirowano, ‘Kho nj te,’ yeweqo, njunde teweya.”

<sup>10</sup> Yesuko mande nj injoro injondata parámi tero uni howeyangurí nj nande yimiraró, “No ye hamó nande yimirowe, uni njaro injondutuyó§ parámi njandiro qu ka Israel unipare keweroyemo kama geneno. <sup>11</sup> Nondo ye yimirowe, unipare qambu kosa aretesinango kosa utesinango mahero sambo simburímbo unipareyó wiri yereyote naruyómo njuno kunditero Abraham, Aisak, Yakop koya o newanjo.\*\*

<sup>12</sup> Quko uni nj, noreko wiri yereyote naruyómboro simó horé, ye injoyotengjo njuko, Anutuko yohowiní huriri yendémo njuno uwango. Njusina njunoko tendo piyimi tero metoye kindotowanjo.” ††

<sup>13</sup> Ko Yesuko kuma unindoro sopo-sopo uni nande miraró, “Ke toje. O date komo injondutu ta nj keno tunoqeweya.” Nunde yiníqo, nj naruko njuno nanje sunará simó meté taró.

*Yesuko Pita koro konjí riní meté taró*  
(Mak 1:29-31; Luk 4:38-39)

<sup>14</sup> Asa Yesuko Pita koro yayómo oro Pita koro konjí qeniní se khumo tero kowí tiwí riní yakutímo eteyaró. <sup>15</sup> Eteyoní kandímo towoní, se khumo nj kini tiní otoqoro Yesu koro o qímboro ronjaruwaró.

*Yesuko se khumo qambu yoriní meté tanjurí*  
(Mak 1:32-34; Luk 4:40-41)

<sup>16</sup> Suwoya tiníqo, unipareto topo-topoye yuqa piyimi‡‡ quoyemo yangurí nj yore Yesuko mahengurí. Mahi mande ka yiní yuqa piyimi njundo unipare yorotanjurí. Ko enendo se khumo uni nj yoriní pitu

† **8:4:** Hutunjo mandeko nande yaró, ko se khumo uni ka meté tunoqaró njunde qundo nú irisa Anutu inoweya yaró; ka uroní khumoní o qa-qa te inoweya, ka rotoní tojeweja. Njunde tero uni njunde qundo yendémo meté yoweya. (O Qa-qa Uni 14:1-7 weyo qembe.) ‡ **8:5:** Rom koro kuma unindoro sopo-sopo uni njuko Juda uni kini. Rom koro wiri yerete unindo wini unipare enesó-enesó, ko miraye enesó-enesó wiri yereró. Ko enejo kuma uniyómbó unipare soso nj kondé sopo yerejgurí. Asa kuma unindoro sopo-sopo uni njunde qundo kuma uni 100 sopo yereyanjo. § **8:10:** “injondutu” njuko njandiro, asa unipareto nande kondé ye injoyotengjo, ko Anutuko meté sopo yereweya. \*\* **8:11:** “Abraham, Aisak, Yakop” njuko Juda uniparetoro usisambapukoye. Quko Yesuko “unipare qambu mahero kunditero o newanjo,” yaró. “Unipare qambu” njuko Juda uni kini, uni wini meyowo-meyowo. †† **8:12:** Uni njundo metoye kindotowanjo, dokoro surumí parámi tewango. ‡‡ **8:16:** “yuqa piyimi” njuko sambo simó njunde qembe, quko Anutu koro sanjirí tero unipare rowore yereyotengjo.

ko meté tanjurí. <sup>17</sup> Njunde tero mande ka komo Anutuko ye-ye uni Aisaiawore yaró ñu riní hamó taró. Nñande yaró,

“Eneñombo noreño kowenani ime ñu raró,  
ko se khumo kate-kate korowaró.”

*Yesu howewero khe qu*

*(Luk 9:57-60)*

<sup>18</sup> Asa Yesuko unipare qambu horé wuririyo kaneyuri yiyoroqo, iño-iño rewero uniyó ñande yimiraró, “Nore sono towo karóñoro andusina uyato.”

<sup>19</sup> Yero tonjiko, hutuño mande ñuro iño-iño uni<sup>SS</sup> kato mahero ñande miraró, “Rondage-rondage uni, ke dana uyareweya qunoko no ñuya kohowe ñuno uyarewano.”

<sup>20</sup> Yiníqo, ñande miraró, “Á sawa ñuko meréye noko quroko yote, nú ñuya yaye moré. Quko Unindoro Nanjuni<sup>\*\*\*</sup> ñuko etewero mirayó moré kini.”

<sup>21</sup> Ko iño-iño rewero uni meyowo ka ñande miraró, “Uni Parámi, norotoka no tonjeya awane re tapuñowekata.”

<sup>22</sup> Quko Yesuko ñande miraró, “Kini, ke maheya no nohowe. Uni khumowí ñundoko topoye khumotenjo ñu se tapu yerewango.”

*Yesuko matú riní imaqaró*

*(Mak 4:36-41; Luk 8:22-25)*

<sup>23</sup> Njunde yero wanjo sanjano oníqo, iño-iño rewero uniyómbo howe tonjengurí. <sup>24</sup> Tonjeyate sono towo keweroko uyariqo, matú parámi horé mahero sono towo huwoní tambi-tambi toqero wanjo tomó ta ñu weheñowero taró. Quko Yesuko eteyaró. <sup>25</sup> Eteyoní okokoworo ñande yanjurí, “Uni Parámi, nore samaka nere, piyo tewe teteto.”

<sup>26</sup> Yiyo, ñande yimiraró, “Injondutuye<sup>†††</sup> muko tukuni. Do karo soretengo?” Njunde yero otoqoro matú koya windi koya qene yini irisa-irisa imaqariyó.

<sup>27</sup> Njunde tiriyo, uni ñundo injondata parámi tero ñande yanjurí, “Do uni kato meté yini matú koya windi koya imaqtiri?”

*Yesuko yuqa piyimi uni irisa quroyarimo yanjurí ñu yohowini tonjengurí*

*(Mak 5:1-17; Luk 8:26-37)*

<sup>28</sup> Asa Yesuko sono towo andusina uyaroqo, Gatara koro mira ñuno maheró. Mahini uni irisa yuqa piyimiyari<sup>†††</sup> moré mu uni tapu<sup>SSS</sup> nonjo mahero kheko kopanjurí. Irisa ñuko sanjiri uni horé, ñunde ñuroko unipare khe ñuwore tonjewero mepémo kini. <sup>29</sup> Asa mahero kondé ñande kiwariyó, “Ke Anutu koro Nanjuni, ke do nereweya? Kepe Anutuko naru rokóñaró ñu takaro itaka nanje o piyimi te nunowero mahete, peka?”

**SS 8:19:** “hutuño mande ñuro iño-iño uni” ñundo Anutu koro mande ñu unipare rondage yunoyanjurí. **\*\*\* 8:20:** “Unindoro Nanjuni” ñuko Yesu nanje. **††† 8:26:** “injondutu” ñuko ñandiro, asa unipareto ñande kondé ye injoyotenjo, ko Anutuko meté sopo yereweya.

**††† 8:28:** “yuqa piyimi” ñuko sambo simó ñunde qembe, quko Anutu koro sanjiri tero unipare rowore yereyotenjo. **SSS 8:28:** “uni tapu” ñuko wondo yayó nanje. Juda unindo uni khumaró ñu rero wondo yayó huwósina rotoyango. Asa ko uni irisa ñundo wondo yayómboro manjó ñuno meté eteyariyó.

<sup>30</sup> Po gambu o nero songa kapiyamo yorango. <sup>31</sup> Asa yuqa piyimimbo Yesu kondé nhande kirayanguri, “Ko keto nore nohoweweya tiniqo, nore norotika po gambu nu quroyemo uwato.”

<sup>32</sup> Yiqo, nhande yaró, “Ye tonji,” yiniqo, yuqa piyimi nundo uni irisa nu yorotoro po quroko unguni. Uyiqo, po nundo puri titini mongo rombonero sono quroko nuno khumanhuri. <sup>33</sup> Nunde tiqo, po sopo-sopo unindo qenero sore tonero yendé parámimo uyaro o tunoqaró nuro unipare yimiranguri. Ko uni irisa nuko yuqa piyimi quroyarimo yora, do ka eneno tunoqaró nuro yimiranguri. <sup>34</sup> Asa yendé unipare nuno qu soso Yesuko mahenguri. Mahero kondé miranguri, ko miraye nu rotoró meyowomo tonjeweya, yanguri.

## 9

*Yesuko uni khi, kandi piyimi mu rini meté taró*  
(Mak 2:1-12; Luk 5:17-26)

<sup>1</sup> Asa Yesuko wango kano oroqo, sono konjiwi karongo andusina uyaro enejo yendeyómo\* nuno uyaró.

<sup>2</sup> Uyarini unipareto se khumo uni ka khi irisa-irisa ukumi yakutimo eteyaró nu re koroworo eneno mahenguri. Mahiqo, Yesuko yiyoro, hamó injondutu† teyotenggo, ye injoro se khumo uni nu nhande miraró, “Nanone, newondeke kondé yoni. Kenjo quhuringe se rotoni.”

<sup>3</sup> Nunde yiniqo, hutunjo mande nuro injo-injo uni‡ kumimbo newondeyembo nhande inanguri, “Uni nako Anutu yesaranyoyote.”

<sup>4</sup> Yesuko injo-injeye qene injoro nhande yaró, “Ye date koro injo-injo piyimi nunde qu newondeyemo yote? <sup>5</sup> Inji, nondo, ‘Quhuringe se rotoni,’ ye mirowano tiniqo, nuko wuruwara mande peka, ye engé qenewero mepémo kini. Quko, ‘Ke otoqoya khete-khete uyare,’ nunde yewano tiniqo, nu quhuri, dokoro engé tunomo yoni ye qene injowanjo, hamómbe? <sup>6</sup> Quko nhande inji, Unindoro Nanuni§ nundo nokono nana unindoro quhuriye se rotowero quro wimbí tete.” Nunde yero uni khi piyimi nu nhande miraró, “Ke otoqoya yakutinge re korowoya, yakemo u.” <sup>7</sup> Yiniqo, otoqoro yayómo uyaró. <sup>8</sup> Uyarini unipare gambu nundo qenero sasaro tanguri. Anutuko wimbu nunde qu uni ka yunaró nu qene injoro Anutu seré te inanguri.

*Yesuko Matyu nekoní howaró*  
(Mak 2:13-17; Luk 5:27-32)

<sup>9</sup> Asa Yesu uyaro, uni ka, owí muko Matyu qenini takis rewero paseno\*\* kunditeyaró. Kunditini nhande miraró, “Ke maheya no nohowe.” Yini otoqoro Yesu howaró.

\* **9:1:** “enejo yendeyó” nuko Kaperneam (Matyu 4:13 weyo qembe). † **9:2:** “injondutu” nuko nhandiro, asa unipareto nhande kondé ye injoyotenggo, ko Anutuko meté sopo yereweya. ‡ **9:3:** “hutunjo mande nuro injo-injo uni” nundo Anutu koro mande nu unipare rondaqe yunoyanguri. § **9:6:** “Unindoro Nanuni” nuko Yesu nanje. \*\* **9:9:** Uni nunde qundo khe tapémo pase nuno kunditero situwi koro mone siyoro wiri yerete uni inoyara.

<sup>10</sup> Imemonjo ta Yesu yano etero ino-ino rewero uniyomboya o nanğuri.†† Nero takis re-re unindoya‡‡ quhurí unindoya§§ o nanğuri.  
<sup>11</sup> Niqo, Farisi unindo\*\*\* yiyoro ino-ino rewero uniyó nande osese yerengurí, “Dokoro yeño rondage-rondage uniyembo takis re-re unindoya quhurí unindoya o kopo neyotengo?”

<sup>12</sup> Quko Yesuko mandeye inoro nande yaró, “Uni se khumoye moré kini quko dotako nuno kama uyareyotengo. Kini. Se khumo unindo nanje dotako uyareyotengo. <sup>13</sup> Ye uyareya ino-ino rewero guro Anutuko mande yaró nu weyoyi qembe, ‘No o qa-qa te nunowero nuro kama inoteno. Kini, ye sikiye te yunowero nuro inoteno.’ ††† Ino-ino nu ri qembe, dokoro uni ronenejowí†††† nu neko yerewero guro kama mahenowó. Kini. No quhurí uni nu neko yerewero guro mahenowó,” yaró.

*Kundiñi tewero murí nuro oseseyanğuri*

(Mak 2:18-22; Luk 5:33-39)

<sup>14</sup> Nu naruko nuno Jon§§§ koro ino-ino rewero uniyombo Yesuko mahero nande oseseyanğurí, “Date koro noreya Farisi unindoya\* naru qambu quno o newero nuro kundiñi teyoteto,† quko keño ino-ino rewero unike nuko o newero guro kundiñi kama teyotengo?”

<sup>15</sup> Yiqo, nande yimiraró, “Ko uni kato epe re-re tewero o ne-ne naruko nuno topé-topémbo newonde quhurí tewanğope, ma kini? Kini. Quko imemonjo ta uni nu ri toñeweya. Nu naruko nuno nanje topé-topémbo kundiñi tewanjo.

<sup>16</sup> “Uni kato tuwi sombé keta qu rero tuwi komo qu wituyó mu kama tinjyoweya. Kini. Imemonjo kowe punu-punu sonowoníqo, tuwi keta nu wosoníqota piyimi horé wuriweya. <sup>17</sup> Uni kato wain keta qu meme kowí punge komo quno nuno kama kusinoyote. Nunde tiníqo, punge nu wuriní wain sonoyó windoronoro nokono umbuweya, ko punge nuya piyo teweya. Nunde nuroko wain keta nuko punge keta quno nanje kusinoyotengo. Nunde ti irisa-irisa meté yowari.” ‡

*Yesuko pare parámi ka, pare keta ka yoriní meté tariyó*

(Mak 5:22-43; Luk 8:41-56)

<sup>18</sup> Asa Yesuko mande nu yeyoníqo, uni kembé ka mahero Yesu tanğimo kutaqemo potoruku te inoro nande yaró, “Nenejo nambone itaka ka kindo khumote. Nuko keto maheya kandeke sanjanímo reka

†† **9:10:** Nu naruko nuno uni kumimbo o neyanjo quno nuno kama kunditanğurí. Kini, enendo yakutímo piñoye etero kande tesina rondaqero nunde sanjaqero kande kondésinambo o nanğurí. ‡‡ **9:10:** “takis re-re uni” nundo uniparetoro situwiye rondaqero kimoyó sombé rero Rom koro wiri yerete uni nu inañğurí. §§ **9:10:** “quhurí uni” nundo Juda koro muríye okeyá ta kama howeyanğurí. \*\*\* **9:11:** “Farisi uni” nuko unindoro huru-huru ka Israel mirako nuno yanğurí. Enendo Anutu koro hutunjo mande nuro okeyá ta howero uniparetoro toñeyemo owéye parámi tanğurí. ††† **9:13:** Hosea 6:6 ‡‡‡ **9:13:** “uni ronenejowí” nuko Anutuko qenero potó moré kini tiní enejo uniyó tunoqete. §§§ **9:14:** “Jon” nuko sono re-re uni nu nanje. \* **9:14:** “Farisi uni” nundo, nore Anutu koro hutunjo mande nuro okeyá ta howeyoteto, ye inañğurí. † **9:14:** “kundiñi” teyanğurí quno nuno unipareto Anutu inoro enejo ri umbuní naru kanata, irisa nundiro o kama nanğurí. ‡ **9:17:** Nu naruko nuno unindo meme koro kowí rero khí kandí kusiyoro wain nuno kusinoyanğurí. Kusinoyoyi wain nuko yuqa moré, ko yuqako kowe punge nu riní koñeweya. Koñini kowe punge komo qu ka wuriweya, dokoro koñewero mepémo kini.

pitu ko yoto-yoto rini.”<sup>19</sup> Njunde yini Yesu otoqoro howero tonjini ino-  
injo rewero uniyó nyua howero tonjenguri.

<sup>20</sup> Pare ka njuno yora, kumima naru 12 njunde rotoro naru rokóño  
sitú ranoyara. Asa uyariyate pare nu Yesu huwósina mahero tuwiyó  
piru nu tapémo pekánaró. <sup>21</sup> Dokoro newondímbo njande yaró, “Tuwiyó  
pekánoroqota pitu ko meté tewano.”

<sup>22</sup> Quko Yesuko rohoréño qenero njande miraró, “Nambone, newon-  
deke kondé yoni. Keño inondutukepo<sup>S</sup> korini meté tete.” Nu naruko  
njuno nanje pare nu meté taró.

<sup>23</sup> Asa uyareyate Yesu uni kembé njuro yano maheró. Mahini uni  
kumimbo kusi huwoyi unipare qambu niriye parámi teyanguri.\*\*

<sup>24</sup> Yiyoro njande yimitoyaró, “Ye otoqoya tonji. Dokoro pare tomó ta  
njuko kama khuma. Kini, eteyote.” Yiníqo, inoro kundo mande yero  
yomanjuri. <sup>25</sup> Quko unipare yohowini mirako uyiqo, ya quroko oro  
pare tomó ta njuro kandí towaró. Towoni ene otoqaró. <sup>26</sup> Njunde tini  
mira soso njuno Yesuko o taró njuro piña mande inanjuri.

*Yesuko uni tonjeyari kiré mu, manjó kakayiwi mu yorini meté tanjuri*

<sup>27</sup> Asa Yesu yendé nu roto tonjini uni irisa tonjeyari kiré mu nyua  
howero njande nekoyariyó, “Dewit koro nanjuni,<sup>††</sup> sikínari te nuno  
qembe.”

<sup>28</sup> Yiri Yesu ya quroko oníqo, tonjeyari kiré njundo eneno oriyó.  
Ori Yesuko njande osese yereró, “Yarindo nondope o na yarino meté  
tewanope, yero inondutu titiripe,<sup>‡‡</sup> ma kini?”

Yini mande topé yariyó, “Uni Parámi, iyo, inondutu tetero.”

<sup>29</sup> Arisa kandí rero tonjeyarimo rero njande yaró, “Yari inondutu titiri,  
njunde njuroko o nu yarino tunoqeweya.” <sup>30</sup> Yiníqo, tonjeyari hiyóqaró.  
Ko Yesuko mande kondé njande yunaró, “Naro uni ma yimirowero.”

<sup>31</sup> Quko uni irisa njundo uyaro mira soso njuno Yesu njuro piña mande  
yimirariyó.

<sup>32</sup> Asa uni irisa nu roto tonjiriqo, unipareto uni ka manjó kakayiwi  
mu ko yuqa piyimi<sup>§§</sup> njuno yora qu, nu re Yesuko mahenjuri. <sup>33</sup> Mahi  
Yesuko yuqa piyimi nu howini manjó kakayiwi nu mande yaró. Ko  
unipare inondata parámi tero njande yanguri, “Komo Israel koro mirako  
njano o ka njunde qu njano kama tunoqeyara.”

<sup>34</sup> Quko Farisi<sup>\*\*\*</sup> njundo njande yanguri, “Eneko yuqa piyimi njuro  
kembéye<sup>†††</sup> monjo wimbí rero yuqa piyimi nu yohoweyote.”

**§ 9:22:** “inondutu” njuko njandiro, asa unipareto njande kondé ye inoyotengo, ko Anutuko meté  
sopo yereweya. **\*\* 9:23:** Nu naruko njuno uni ka khumoníqo, eneño suwisawiyómba mahero

kunditi uni kumimbo kusi huwori unipareto tendo parámi teyanguri. **†† 9:27:** Komo suki  
“Dewitko” Juda unipare wiri yereró. Nu naruko njuno Anutuko Dewit njande miraró, imemonjo  
keño sowe qu ka mahero naru suki-suki unipare wiri yereweya yaró (2 Samuel 7:11-16 weyo  
qembe). Asa yate Juda unipare soso njundo Dewit koro nanjuni sopanjuri, ko uni njuro sopanjuri  
nu, “Mesaiya,” ma “Kristo,” ye nekoyanjuri. Ko Mande kondé njundo uni tonjeyari kiré mu  
yorini meté tewango, nu ye inanjuri (Aisaia 35:5 weyo qembe). **‡‡ 9:28:** “inondutu” njuko

njandiro, asa unipareto njande kondé ye inoyotengo, ko Anutuko meté sopo yereweya. **§§ 9:32:**  
“yuqa piyimi” njuko sambo simó njunde qembe, quko Anutu koro sangiri tero unipare rowore  
yereyotengo. **\*\*\* 9:34:** “Farisi uni” njundo, nore Anutu koro hutunjo mande njuro okeyá ta  
howeyoteto, ye inanjuri. **††† 9:34:** “yuqa piyimi njuro kembéye” njuko Monimbu nanje, owi  
kako “Satan.”



*Kho uni engé siyowero qu moré kini*

<sup>35</sup> Asa Yesu uyaro yendé pará-paráwore ko yendé tomó-tomówore nyaya uyaró. Uyaro Juda koro huru-huru yano oro mande rondage yunoyaró, ko sambo simburímbo unipareyó wiri yereyote naruyó††† nuro miti mande nu yesoworo yimitoyaró, ko se khumo koweyewero njuno qu yoriní meté tanğurí. <sup>36</sup> Nju naruko njuno unipare parámi mahi yiyoro sikiye taró. Dokoro, quhurí parámi korowanğurí, ko samaka-samakaye moré kini, asa sipsip ka sopo-sopoye moré kini njunde qembe yanğurí. <sup>37</sup> Njunde yiyoro injo-injo rewero uniyó njande yimiraró, “O newero qu khono parámi engé tete, quko kho tero engé siyowero nuro uniyó qambu kini. <sup>38</sup> Njunde nuroko kho simburí kirayoka kho uni asá yiriní uyaro o nu se kopowanğo.”

## 10

*Yesuko asá yerewí uni 12 nu wimbu yunaró*

(Mak 3:13-19; Luk 6:12-16)

<sup>1</sup> Asa Yesuko injo-injo rewero uniyó\* 12 nu neko yiriní mahiqo, wimbu yunaró. Wimbu njuko yuqa pusú† unipareko yotenggo nu yohowewero guro, ko se khumo kate-kate soso nu yori meté tewero nuro quya.

<sup>2</sup> Asá yerewí uni‡ 12 nuro owéye muko njandiro. Uni korete njuko Saimon, owí kako Pita, koya koneyó Andru. Ko Jems, njuko Sepeti koro nanjuni, koya koneyó Jon. <sup>3</sup> Ko Filip koya Bartolomeyu, ko Tomas koya Matyu, njuko takis re-re uni.§ Ko Jems, njuko Alipeus koro nanjuni, koya Tatius. <sup>4</sup> Ko Saimon, njuko Selot koro wini ka,\*\* koya Jutas Isikariot, imemonggo njundo Yesu re uni piyimi kandeyemo rotaró.

*Yesuko asá yerewí uni 12 nu kho yunoro asá yereró*

(Mak 6:7-13; Luk 9:1-5)

<sup>5</sup> Asa Yesuko uni 12 nu asá yerero njande yimiraró, “Yeko uni wini meyowo†† quno njuno ma uyarewero. Ko Samaria‡‡ koro yendéyemo ma uyarewero. Kini. <sup>6</sup> Yeko Israel koro wini quko, sipsip ka khe rotanğurí qu qembe yotenggo, njuno nanđe uyari qembe. <sup>7</sup> Ye tonjeya mande njande yesowoyi, ko sambo simburímbo unipareyó wiri yereyote naruyó§§ njuno tunoqewero tete. <sup>8</sup> Ye tonjeya se khumo uni yorika meté ti, uni khumanğurí mu yorika otoqi, koweye piyimi khumo uni nu yorika

††† 9:35: “sambo simburímbo unipareyó wiri yereyote naruyómo” njuno inğondutu unipareko hamó Anutu kusunjojómo yowanğo. \* 10:1: “injo-injo rewero uni” njundo Yesu koya uyaro injo-injo rondage yunoyaró. † 10:1: “yuqa pusú” njuko sambo simó njunde qembe, quko Anutu koro sanğirí tero unipare rowore yereyotenggo. ‡ 10:2: “asá yerewí uni” njuko Yesuko rokó yerero asá yiriní eneño khoyó tanğurí. § 10:3: “takis re-re uni” njundo uniparetoro situwiye rondañero kimoyó sombé rero Rom koro wiri yerete uni nu inanğurí. \*\* 10:4: “Selot koro wini” njuko sanğirí uni. Enendo Rom unindoya kuma teyanğurí, dokoro Rom koro wiri yerete uni parámimbo ene sopo yerewero guro piyiminanğurí. †† 10:5: “uni wini meyowo” njunde quko Juda unipare kini qu nanđe. ‡‡ 10:5: “Sa maria” njuko mira ka, Judia mira koya Galili mira keweroyarimo yaró. Komo suki wini kato mira meyowo monğo mahero njuno kunditeyanğurí. Kunditero hutunjo mande koro sokome kandeka nu (Murí Tero, Tonjengurí, O Qa-qa Uni, Qambuye, Hutunjo Mande) howeyanğurí. Narune-narune Samaria koya Juda keweroyemo sanğirí tanğurí. §§ 10:7: “sambo simburímbo unipareyó wiri yereyote naruyómo” njuno inğondutu unipareko hamó Anutu kusunjojómo yowanğo.

sara ti, ko yuqa piyimi mu\*\*\* unipareko yotenjo nju yohowi. O komo kina tuwó siyanjo nju tuwó yunoyi. <sup>9</sup> Mone golpe ma silwape ma kapa nju ma pungeyowero. <sup>10</sup> Punje ka ma rumo tojowero. Ko ye kowe punu-punu irisa nuya ma siyowero, khe punu-punu nuya ma siyowero, tesanja towo tojowero qu nuya kama siyowero. Uni kho teyote njuko, o newero qu meté reyote.

<sup>11</sup> “Ye yate yendé parámimbe ma tomó quno njuno uroqo, do uni kato yenjo mandeye meté injoweya nju seqayi qembe. Asa yendé njuno yotoroqo, eneya nanje kunditi qembe. <sup>12</sup> Nandiro, ya ka quroyómo orogo, “Naru meté,” yimiroyi qembe. <sup>13</sup> Ko ya njuro simburímbo ye yorewero ninju-ninju tiqo, newonde ime yuni qembe, quko yorewero piyiminoyiqo, newonde ime nju pitu ko ri qembe. <sup>14</sup> Ko uni kato yorero yayómo kama oníqo, ko yenjo mandeye kama injoníqo, asa ye meté yape ma yendé nju rotoroqo, noko murutómi kheyemo nju siyoyi umbuweya.††† <sup>15</sup> Nondo mande hamó ye yimirowe teteno, naru Anutuko unipare soso ronda yereweya quno Sotom unindoya Gomora unindoya topé piyimi rewango.‡‡‡ Quko nju yendé yeya topo kama tewango qu njundo topé piyimi horé rewango.

*Quhuri kate-kate tunoqeweya*  
(Mak 13:9-13; Luk 21:12-17)

<sup>16</sup> “Injoyi. Nondo ye sipsip njunde qembe yorewe yendo á sawa keweroyewore tojewango. Nunde njuroko ye sire qembe do khe ka howewango nju kondé rondaqi qembe, ko nú qembe murí piyimi ma howewero. <sup>17</sup> Ye unindoro injondataqi qembe. Enendo ye yorero uni kembémboro kandeyemo yorotiqo, Juda koro huru-huru yano haususu yerewango.§§§ <sup>18</sup> Yeko owéne towoyotenjo, nju murí njuro uni njundo yorero wiri yerete uni parámi tojeyemo ko uni kembé-kembé tojeyemo yoroti kanjewango. Nunde tiqo, wiri yerete uni ko uni wini meyoowo soso\* njundo ye yiyoro nenejo muríne qenewango. <sup>19</sup> Asa yate ye yorero mande khono yorotiqo, sasaro tero njande ma injowero, ‘Nore mande ka date yewato? Ko nore topé date yewato?’ Kini. Nju naruko njuno nanje mande date yewero nju witú yiriní yesowowango. <sup>20</sup> Dokoro, yenjombo mande nju kama yesowowango. Kini, Awayembo Yuqayómbó yenjo mangoyembo mande yesowoweya.

<sup>21</sup> “Payómbó koneyó mande piyimi ye inoníqo, uroyi khumoweya. Kowe iwímbo simómboya njunde nanje teweya. Kowe simómbo iwí-nimímboya njunde nanje ti khumowari. <sup>22</sup> Ko uni soso newonde piyimi horé yeya injewango, dokoro nenejo owéne muko yeno yorote. Quko dani kato kondé kanjeyate rambaruru takaweya. <sup>23</sup> Ko unipare yendé ka nojjo qundo o piyimi te yunoyiqo, ye meté soreya yendé meyoowo tonji qembe. Dokoro no mande hamó ye yimiroteno, yeko Israel koro

\*\*\* **10:8:** “yuqa piyimi” njuko sambo simó njunde qembe, quko Anutu koro sanjirí tero unipare rowore yereyotenjo. ††† **10:14:** “noko murutómi kheyemo nju siyoyi umbuweya” njuro murí muko njandiro: otete njuwore enejo newonde sanjirí uni nju witú yerero huwó yerewango.

‡‡‡ **10:15:** Komo suki yendé irisa nju, “Sotom” koya “Gomora” koya o piyimi horé tiqo, Anutuko wonja rambaruru yereró. (Murí Tero 19 weyo qembe.) §§§ **10:17:** Juda koro uni kembémbó uni piyimi huru-huru yayemo meté utómbó haususu yerenguri. \* **10:18:** “uni wini meyoowo” njunde quko Juda unipare kini qu nanje.

yendéne-yendéne njuno watí uyareyoní Unindoro Nanjuni† maheweya njuno.”

24 “Injo-injo rewero unindo rondaqe-rondaqe uniye kama taka yereyotengo, ko sunará simómbó uni parámiye kama taka yereyotengo. 25 Injo-injo rewero uni njuko rondaqe-rondaqe uniyemboro kiraróye tewero njuro injoyotengo. Ko sunará simó njuko uni parámiyemboro kiraróye tewero njuro injoyotengo. Unindo ya simburí owé, Belisipulu,‡ ye nekoyotengo tiníqo, enendo simburimboro topé-topé njuya owé piyimi neko yerewango.

*Yendo Anutu koro nanje sasaro te inoyi qembe*

*(Luk 12:2-7)*

26 “Nunde njuroko uni karo ma sorewero. Dokoro o pokawí soso njuno tunomo tunoqeweya. Mande soso sóqeyote njuno unindo njuno injowanjo. 27 Mande suwono yimiroteno njuko ye kosano yi qembe. Mande mondó qu itaka kusumboyembo injotengo, njuko ye ya umó monjo yesowo yimiri qembe. 28 Unindo kowenani uroyi khumoweya njuko yuqanani uroyi khumowero mepémo kini. Uni njuro ma sorewero. Kini, Anutuko yuqaye, koweye irisa-irisa ranjoni kewá piyimimo\*\* njuno uweya njuno nanje sori qembe. 29 Qeni, uni kato nú tomó ta ka wondo musiyó tomó ta qundo kimo tetengo, hamómbe? Ko nú njuno nokono rokaráño uweya tiníqo, yejo awayemboko hamó injoweya. 30 Ko enendo huye datiro kembayemo yote njuno soso injomukote. 31 Nunde njuroko ye ma sorewero. Yendo nú tomó ta-ta njuno taka yeretengo.

*Yeko Yesu koro uni njuno njuro yesowoyi qembe*

*(Luk 12:8-9)*

32 “Nunde njuroko uni kato unipare tojeyemo yesoworo nono womoweya tiníqo, no awane samboko yote njuro tojimo yesoworo eneya womowano. 33 Uni kato unipare tojeyemo huwó nereyote tiníqo, no njuya awane tojimo ene huwónjowano.

*Yesu njuro surumí parámi ti qembe*

*(Luk 12:51-53; 14:26-27)*

34 “Inji, nondo nokono njano newonde ime yunowero quoro kama umbunowó. Kini. Kiro kuma yunowero quoro umbunowó. 35 Hamó, nondo mahero

“nanjímbo iwímboya epe usowo-sowo tewari,  
nambunímbo nimímboya epe usowo-sowo tewari,  
nepímbo nepímboya epe usowo-sowo tewari,

36 uni kato winiyómboya sanjirí tewango.’

37 “Uni kato iwí-nimímboro surumí parámi teyote, quko nenejo surumí tomó ta teyote, njuko nenejo topone kama yorote. Uni kato nambo-simómboro surumí parámi teyote, quko nenejo surumí tomó

† 10:23: “Unindoro Nanjuni” njuko Yesu nanje. ‡ 10:25: “Belisipulu” njuko Monimbu nanje, owí kako “Satan.” § 10:27: Israel mirako njuno “ya umó” njuko surunjo kini, papare nanje. Uni kumimbo njuno kanjero piña mande meté yeyangurí. \*\* 10:28: “kewá piyimi” njuko naru wejako njuno quhuri unipareto topé piyimi rero kewáko njuno naru suki-suki yoqaweya.

ta teyote, ŋuko neneŋo topone kama yorote. <sup>38</sup> Uni kato tipiririyó†† re koroworo no kama nohoweyote ŋuko, ene neneŋo topone kama yorote. <sup>39</sup> Uni kato yoto-yotoyómboro inomukoyote ŋuko yoto-yotoyó rotoweya. Quko uni kato nohowero yoto-yotoyó rotoweya ŋuko yoto-yoto horé reweya.

*Samaka-samakayembo kimo meté rewanjo*  
(Mak 9:41)

<sup>40</sup> “Uni kato ye yorero o meté te yunote ŋuko no norero o meté te nunote. Nunde tero enendoko uni asá nereró ŋuya o meté te inote. <sup>41</sup> Uni kato, ‘No ye-ye uni†† samaka yerewe,’ ye inoro ye-ye uni ka o meté te inote, ŋuko Anutu koro ye-ye unindoro kimoye ŋu reweya. Uni kato, ‘No uni roneneŋowí§§ samakanjowe,’ ye inoro uni roneneŋowí ka o meté te inote, ŋuko uni roneneŋowímboro kimoye ŋu reweya. <sup>42</sup> Uni kato, ‘No Yesu koro ino-ino rewero uni samakanjowe,’ ye inoro ino-ino rewero uni owé moré kini qu sono kiŋo inote quko, no mande hamó yimiroteno, uni ŋuro kimoyó ŋuko kama piyo teweya.”

## 11

*Jonko Yesu ŋuro oseseyaró*  
(Luk 7:18-35)

<sup>1</sup> Yesuko eneŋo ino-ino rewero uniyó 12 ŋu mande yimironí kini tiní ŋu nonjo tonjero uniparetoro yendéyemo mande rondaqe yunoro Anutu koro mandí yesowo yimitoyaró.

<sup>2</sup> Asa Jon\* kusi-kusi yano yotoro Kristoko† kho taró ŋuro piŋa mande injaró. Nunde inoro ene ino-ino rewero uniyó asá yiriní uyareŋgurí. <sup>3</sup> Eneo uyaro ŋande oseseyanŋurí, “Kepe uni maheweya ŋuro injatowó ŋumbe‡ ma nore meyowo ka sopowato?”

<sup>4</sup> Nunde yi Yesuko mande topé ŋande yimiraró, “Ye uyareya o soso inoro qenetengo ŋu Jon miroyi. <sup>5</sup> Tonjeye kiré mu tonjetero o qeneyotengo, kheye piyimi mu khete uyareyotengo, koweye piyimi khumo qu sara teyotengo, kusumboye tuwo qu mande inoyotengo, uni khumowí mu otoqoyotengo, ononjeye moré kini qu miti mande inoyotengo. <sup>6</sup> Kowe uni ka neneŋo inoro inondutuyó§ kama piyo teweya ŋuko puriŋo ka rete.”

<sup>7</sup> Yiní inoro tonji Yesuko unipare qambu ŋu Jon ŋuro ŋande yimiraró, “Ye do ka qenewero mira wimbímo uyareŋgurí? Matúmbo tamá ka okokowoyote ŋumbe qenewero ŋuno uyareŋgurí, peka? Kini. <sup>8</sup> Quko ye do ka qenewero ŋuno uyareŋgurí? Uni ka kowe punu-punuyó meté-meté mu teyonímbe ŋu qenewero uyareŋgurí, peka? Kini, uni kato tuwí

†† **10:38:** “tipiriri” nunde quko wiri yerete uni kumimbo eneŋo uni sanŋiriye yorero ŋuno uroyi khumoyanŋurí. Nuko tatá suruŋo nokono raŋoro piŋo papare ka sanjano yora. Naru rokóŋoro uni tipiririko ŋuno khumoweya ŋuko papareyó re koroworo khumowero quro mirayómo ŋuno uyareŋgurí. †† **10:41:** “ye-ye uni” ŋuko Anutuko mandí yunoní unipare yunanŋurí. §§ **10:41:** “uni roneneŋowí” ŋuko Anutuko qenero potó moré kini tiní eneŋo uniyó tunoqete. \* **11:2:** “Jon” ŋuko sono re-re uni ŋu nanje. † **11:2:** “Kristo” ŋuko Yesu nanje, asa Anutuko rokóŋoní mahero wiri yerete uni parámi horé tunoqaró ŋu. ‡ **11:3:** Komo suki ye-ye unindo Anutuko uni ka rokóŋoní mahero wiri yerete uni parámi horé tunoqeweya qu karo yanŋurí. Juda unipareto uni maheweya ŋu, “Kristo,” ma, “Mesaiya,” ye nekangurí. Mande irisa ŋuro murí muko “uni rokóŋowí” nanje. § **11:6:** “inondutu” ŋuko ŋandiro, asa unipareto ŋande kondé ye inoyotengo, ko Anutuko meté sopo yereweya.

meté-meté mu punuworo nakayá enesó-enesó tero o meté-meté mu siyotengo qundo wiri yerete unindoro yayemo yotengo. <sup>9</sup> Quko ye do ka qenewero njuno uyarengurí? Ye-ye uni<sup>\*\*</sup> ka qenewero uyarengurí, hamómbe? Iyo, ko no njande ye yimiroteno, njuno ye-ye uni njundo ye-ye uni kumi taka yerete. <sup>10</sup> Njuno uni njuro nanje sokomeko njuno njande nakayánaró,

“Injo, nondo uni ka mande yesowo yimitoyoweya qu asánjowe koretero uro kenjo khe qu ronjaruwoweya.’

<sup>11</sup> “Ye hamó yimirowe, sono re-re uni njuno, Jon koro owí njundoko nokono uni soso owéye takate. Quko sambo simburímbo unipareyó wiri yereyote naruyómo<sup>††</sup> njuno uni ka owí tomó ta njundo Jon takate. <sup>12</sup> Sono re-re uni njuno, Jon, njundo kho kimani tero mande yesowaró njuno nonjo yate itaka mahete njano, sambo simburímbo unipareyó wiri yereyote naruyó njuno quhurí korowote, ko unindo naruko njuno owero quro kuma teyotengo. <sup>13</sup> Dokoro Ye-ye Unindoro mandeyemboya Hutunjo Mande njuyako<sup>‡‡</sup> Anutu koro mande yeyuri nanje yate-yate Jon maheró. <sup>14</sup> Ko yendo injoweroqo, asa injoyi. Sokomeko njande yaró, Elaija<sup>§§</sup> njundo kanjuya maheweya. Asa njuko Jon nanje. <sup>15</sup> Uni ka kusumbí moré tiníqo, mande njano injoweya.

<sup>16</sup> “Ko nondo unipare itaka yotengo njuno muríyembo tapara mande date yesowowano? Eneko simó ta-ta yendé keweroko kunditero simó ta-ta meyowo neko yerero njande yeyotengo,

<sup>17</sup> “Nore kusí huwoyatowó,  
quko ye kama quno ranjurí,  
Nore siki yambo yatowó,  
quko ye kama tendoyanjurí.’

<sup>18</sup> “Njunde yeteno, dokoro Jonko mahero o parámi kama neyara, wain parámi kama neyara. Kowe unindo njande yanjurí, ‘Yuqa piyimi<sup>\*\*\*</sup> quroyómo yote.’ <sup>19</sup> Unindoro Nanjuni<sup>†††</sup> mahero o qímbo neyote. Ko yendo njande yeyotengo, ‘Uni njuko o nero qahí parámi tinditete, wain parámi nero kape-kape teyote. Eneko takis re-re unindoya<sup>‡‡‡</sup> quhurí unindoya topo teyote.’ Njunde yeyotengo, quko injo-injo meté horé njundo enjé meté riní tunoqeweya.” <sup>§§§</sup>

*Yesu kama injondutuwowanjo qundo topé piyimi rewanjo  
(Luk 10:13-15)*

<sup>\*\*</sup> **11:9:** “ye-ye uni” njuko Anutuko mandí yunoní unipare yunanjurí. <sup>††</sup> **11:11:** “sambo simburímbo unipareyó wiri yereyote naruyómo” njuno injondutu unipareko hamó Anutu kusunoyómo yowanjo. <sup>‡‡</sup> **11:13:** “Ye-ye Unindoro mandeyemboya Hutunjo Mande njuyako” njuko Anutu koro mande korete qu. <sup>§§</sup> **11:14:** “Elaija” njuko Anutu koro ye-ye uni komo qu ka, komo suki kama khumoní Anutuko kina riní samboko oró (2 Wirí yerete Uni 2:11 weyo qembe). Malakai 4:5-6 njande yete, ko Elaija pitu ko mahero o ka ronjaruwoníkata Anutuko unipare soso ronda yereweya. <sup>\*\*\*</sup> **11:18:** “yuqa piyimi” njuko sambo simó njunde qembe, quko Anutu koro sanjurí tero unipare rowore yereyotengo. <sup>†††</sup> **11:19:** “Unindoro Nanjuni” njuko Yesu nanje. <sup>‡‡‡</sup> **11:19:** “takis re-re uni” njundo uniparetero situwiye rondanjo kimoyó sombé rero Rom koro wiri yerete uni njuno inanjurí. <sup>§§§</sup> **11:19:** Juda unindo njande yeyanjurí, ko kepe mande ka injoro hamómbe ma kina gene injoweya tiníqo, koretero danimbo mande njuno yaró, enenjo khe u-uyó gene rondanjo qembe.

20 Yesuko njunde yero yendé pará-pará kumimboya kiro mande yimitoyaró. Dokoro yendé njuno o wimbí moré\* teyaró, quko unipareto newonde rohoré kama tanjurí. 21 Asa njande yaró, “Ye Korasin, ininiyaqe, ye Betisaita,† ininiyaqe. Ye quhurí piyimi korowowanjo. Ko o wimbí moré keweroyemo tanowó njuko komo yendé meyowo Tair, Saiton‡ njuno tunoqaró tiníqo, unipare njundo qenero newonde rohoré tero newonde surumí koro tuwi qu punuwo nombo kembaye sajanano ranjanjurí, peka. § 22 Hamó, quko njande ye yimiroteno, Anutuko unipare ronda yereweya naruyómo njuno yendé uniparetoro kimoye piyimi njundo Tair, Saiton uniparetoro kimoye takaweya. 23 Ko ye Kaperneam, ye yorini samboko ona owanjo, peka? Kini, uni khumowí njuro yendéyemo\*\* amuno uwanjo. Ko o wimbí moré ye keweroyemo tanowó njuko komo Sotom yendémo†† njuno tunoqaró tiníqo, yendé njuko itaka yorote. 24 Hamó, quko njande ye yimiroteno, Anutuko unipare soso ronda yereweya quno njuno yejo kimoye piyimi njundo Sotom koro kimoye piyimi njuno takaweya.”

*Yendo Yesuko mahe imaqe-imaqe ri qembe  
(Luk 10:21-22)*

25 Nju naruko njuno Yesuko njande yaró, “Awa, keko sambo koro, noko koro Uni Parámi. Kejo serénge teteno, dokoro ke komo o nja se tapunoyi ino-ino unindo kama inanjurí. Kowe uni kumi onja qembe yotenjo qu wítu yereró. 26 Iyo, Awa, kejo nunjurínge howero njunde taró.”

27 Yero Yesuko njande yaró, “Awanembo o soso re kandenemo raró. Iwímbo nanje Nanjuni inoyote, uni kato kama injote. Kowe Nanjúnimbo nanje Iwí inoyote, ko Nanjúnimbo uni ka Iwí wítu yereyote njuno nyakako Iwí inotenjo.

28 “Ye soso koweyumu tero quhurí korowoyotenjo njuno nono mahi. Nondo newonde ime yunowano. 29 Ye owéye re umbuya no kusunonemo yotoro mandene injoyi qembe. Dokoro no sangiri uni kini, ko owéne kama rewe oyote. Njunde tero yejo newondeye imaqeweya. 30 Hamó, ye no kusunonemo yotenjo tiníqo, khe meté howewanjo, ko kho tanjo qu yunowano.”

## 12

*Yesuko Sapat naru njuno sopoyote  
(Mak 2:23-28; Luk 6:1-5)*

1 Naru kano, Sapat naru\* kanoko njuno, Yesuko wít koro kho ka kewerowore yateyaró. Yate-yate ino-ino rewero uniyómba o koro

\* **11:20:** “o wimbí moré” njuko o enesó-enesó tunoqini Anutu koro wimbí njunde tunomo yoweya. † **11:21:** “Korasin” koya “Betisaita” njuko Juda winiyembo yendéye nanje, Galili Sono Towo kutaqemo njuno yorariyo. ‡ **11:21:** “Tair koya Saiton” njuko kape unindoro yendéye, Juda koro miraye sumeyoro windi tapémo njuno yorariyo. § **11:21:** Nju naruko njuno Juda unipareto o parámi karo newonde surumí parámi tero tuwi piyimi horé ka punuwo nombo kembayemo sajanano ranjanjurí. \*\* **11:23:** “uni khumowí njuro yendéye” njuko Juda unipareto njande ye inanjurí, ko uni soso khumoro yendé amuno njuno uyanjurí. †† **11:23:** Komo suki “Sotom” koro unipareto o piyimi horé tiqo, Anutuko wonja rambaruru yereró (Muri Tero 19 weyo qembe). \* **12:1:** “Sapat naru” njuko sonda naru wenja njuno. Nju naruko njuno Juda unipareto huru-huru yayemo huruwo Anutu koro mandí weyoyi injoro hariri teyanjurí. Nju naruko njuno kho ka tewero mepémo kini (Tonjanjurí 20:8-11 weyo qembe).

khumoro wit simó kumi siyoro neyangurí. <sup>2</sup> Niqo, Farisi unindo yiyoro Yesu nãnde mirangurí, “Hutuño mande nũdo otete ñu sorẽjoro, Sapat naruko ñuno ñu ma tewero, yete. Do karo kenjo iño-iño rewero unikepo ñunde tetengo?” †

<sup>3</sup> Ko Yesuko mande topé nãnde yimiraró, “Yembe komo Dewit‡ o komo taró ñuro sokome ñumbeka kama weyangurí? § Eneya winiyómboya o koro khumangurí. <sup>4</sup> Khumoro Dewitko hutuño mande wendaqero Anutu koro yano oro bret ka Anutu koro tonjimo yote qu\*\* re umburo eneya topé-topémboya kopo nangurí. Bret ñuko enendo kama rewero qu, o qa-qa unindo nanje newango qu. <sup>5</sup> Ko yendo peka Hutuño Mande†† ñumbeka kama weyangurí, ñundo nãnde yete, asa Sapat naruko o qa-qa unindo Anutu koro Ya Surumimo kho tewango, guko potóye moré kini. <sup>6</sup> Asa nondo nãnde ye yimirowe, oka ñano yote, ñundo Anutu koro Ya Surumí ñu takate. <sup>7</sup> Mande ka sokomeko nãnde yete, ‘No o qa-qa te nunowero ñuro kama inoteno. Kini, ye sikiye te yunowero ñuro inoteno.’ ‡‡ Nũnde yete, ko yendo mande ñuro murí okeyá ta inangurí tiniqo, mande kho uni potóye moré kini kama yunoweya. <sup>8</sup> Dokoro Unindoro Nanjuni§§ ñundo Sapat naruyó ñu sopoyote.”

*Sapat naruko ñuno Yesuko uni kandí piyimi mu rini meté taró*  
(Mak 3:1-6; Luk 6:6-11)

<sup>9</sup> Nũnde yero tonjoro yendé kano uyaro huru-huru yaye\*\*\* quroko oró. <sup>10</sup> Oní uni ka kandí kasina khumaró qu ñuno yora. Asa kumimbo Yesu mande kho inowero quro inangurí, ñunde ñuroko nãnde oseseyangurí, “Uni kato Sapat naruko††† ñuno se khumo uni ronjaruwoweya tiniqo, hutuño mande ñu wendaqeweyape ma kini?”

<sup>11</sup> Yiqo, nãnde yimiraró, “Ye keweroyemo uni kato sipsipyó moré, ko Sapat naruko sipsip ka meré kano uweya. Uni ñundo kho tero sipsip toworo wosoní areweya, hamómbe? <sup>12</sup> Quko sipsip ñuko o tomó ta, uni kako o parámi. Nũnde ñuroko norendo Sapat naruko ñuno murí meté te inowato tiniqo, hutuño mande kama wendaqewato.”

<sup>13</sup> Nũnde yero uni ñu nãnde miraró, “Kandeke ranjo.” Yiní kandí ranjóni pitu ko meté taró, kandí kawore meté ñunde nanje. <sup>14</sup> Quko Farisi unindo††† ya rotoro huruworo mande kusiyoro Yesu uroyi khumoweya ñuro oreyó seqangurí.

† **12:2:** Hutuño mande ñuro iño-iño unindo nãnde yangurí, ko Sapat naruko ñuno uni kato kho kumi tewero mepémo kini. Enendo kho sewero mepémo kini, o yuwoyó rimiwero mepémo kini, engé siyowero mepémo kini, ko kho kumi meyworo ñuya tewero mepémo kini. Anutu koro hutuño mandeko ore mande ñunde qu kama yaró, iño-iño uni ñu nanje ñunde kondé yero unipare soré yereñgurí. † **12:3:** “Dewit” - komo suki Dewitko Israel uniparetoro wiri yerete uni taró. Anutuko Dewit kondé iño inaró, ko yate-yate Israel unipare ñuyako Dewit kondé iño inangurí. § **12:3:** 1 Samuel 21:1-6 weyo qembe. \*\* **12:4:** O qa-qa uni ñundo bret toworo Sapat naru kano Anutu koro tonjimo yakutimo rotangurí. Sonda kanata quroko ñuno roti kini tini o qa-qa unindo nangurí. (O Qa-qa Uni 24:5-9 weyo qembe.) †† **12:5:** “Hutuño Mande” ñuko komo Anutuko Sainai purimo Moses inoní Israel unipare yunaró. Mande ñuko Juda uniparetoro yoto-yotoye soso sopoyaró. ‡‡ **12:7:** Hosea 6:6 § **12:8:** “Unindoro Nanjuni” ñuko Yesu nanje. \*\*\* **12:9:** “huru-huru ya” ñuko Juda uniparetoro ya parámi mu. Sapat naruko ñuno hu-hariri tero Anutu koro mandí weyoyi inoro hariri teyangurí. ††† **12:10:** “Sapat naruko” ñuno Juda unipareto kho ka tewero mepémo kini. ††† **12:14:** “Farisi uni” ñundo, nore Anutu koro hutuño mande ñuro okeyá ta howeyoteto, ye inangurí.

*Yesuko Anutu koro kho uni hamó*

<sup>15</sup> Yesuko Farisi koro ino-inoye gene inoro yendé ñu roto tonjéro. Tonjini unipare qambu qundo howero tonjenguri. Nunde howi enendo soso se khumoye moré mu yorini meté ti <sup>16</sup> ñande yiyo yaró, “No dani yero uni meyowo ñu ma yimirowero.” <sup>17</sup> Nunde taró ñundo Anutu koro mande ka ye-ye uni Aisaia yaró ñu rini hamó taró. Nande yaró, <sup>18</sup> “Ye neneño sunará simóne qeni. Neneñombo rokóñanowó.

Ñuro surumí inoyoteno, ñuro ñingu-ñingu hamó teyoteno. Nondo Yuqane rero eneno rewano,

ko enendo hamó monjo uni wini soso ronda yereweya.

<sup>19</sup> Kiro mande ka kama yeweya, kama kiweweya,

ko unipareto yendémo ñuno manjó kama injowanjo.

<sup>20</sup> Tamá toqero rokoreñoweya, ñu soso kama toqeweya,

ko te suru pukatutu teyote ñuko kama winzumoweya.

Ñunde teyate muri roneneñowí mu rini o soso takaweya.

<sup>21</sup> Kowe uni wini soso ñundo owímo o meté siyowero ñuro ene sopoñanjo.” §§§

*Belisipuluko Yesu samakanoyote, peka*

(Mak 3:20-30; Luk 11:14-23; 12:10)

<sup>22</sup> Asa ñu naruko ñuno nanje uni ka yuqa piyimi mu\* quroyómo yora qu rero Yesuko mahenguri. Uni ñuko manjó kakayiwí mu ko tonj kiré mu. Ko Yesuko uni ñu rini meté tini mande yero tonjetaró. <sup>23</sup> Nunde tini newondeye uroní unipare soso ñingu-ñingu tero ñande yanjuri, “Asa, uni ñako Dewit koro nanjuni† ñumbeka?”

<sup>24</sup> Quko Farisi‡ unindo ñuro gene inoro ñande yanjuri, “Uni ñundo yuqa piyimi ñuro kembéye, Belisipulu,§ ñuro wimbímo nanje yuqa piyimi ñu yohoweyote.”

<sup>25</sup> Yesuko ino-inoye ñu inoro ñande yimiraró, “Ko wiri yerete unin-doro mira qu kato usoworo uni soso wini irisa tero kuma tewanjo tiniqo, mira ñuko piyo teweya. Ko yendé katope ma suwisawi kato usoworo wini irisa tero kuma tewanjo tiniqo, irisa-irisa kondé kama kanjanjo. <sup>26</sup> Nunde nanje, ko Monimbuko eneño winiyó yohoweweya tiniqo, usoworo wini irisa tetenjo. Date tero ene wimbu rero winiyó wiri yereweya? <sup>27</sup> Ko hamó Belisipulu ñundo samaka nirini yuqa piyimi yohoweyoteno tiniqo, asa dandoko yeño winiye ñu samaka yirini yuqa piyimi yohoweyotenjo? Nundiro nanje yeño winiye ñundoko ye ronda yerewanjo. <sup>28</sup> Quko Anutu koro Yuqa qundo no samaka nirini yuqa piyimi yohoweyoteno tiniqo, Anutuko unipareyó wiri yereyote naruyo\*\* ñuko yeno mahete.

§§§ **12:21:** \* **12:22:** “yuqa piyimi” ñuko sambo simó ñunde qembe, quko Anutu koro sangiri tero unipare rowore yereyotenjo. † **12:23:** Komo suki “Dewitko” Juda unipare wiri yereró. Ñu naruko ñuno Anutuko Dewit ñande miraró, imemonjo kenjo sowe qu ka mahero naru suki-suki unipare wiri yereweya yaró (2 Samuel 7:11-16 weyo qembe). Asa yate Juda unipare soso ñundo Dewit koro nanjuni sopianjuri, ko uni ñuro sopianjuri ñu, “Mesaia,” ma, “Kristo,” ye nekoyanjuri. Ko Mande kondé ñundo uni tonje ye kiré mu yorini meté tewanjo, ñu ye inanjuri (Aisaia 35:5 weyo qembe). ‡ **12:24:** “Farisi uni” ñundo, nore Anutu koro hutunjo mande ñuro okeyá ta howeyoteto, ye inanjuri. § **12:24:** “Belisipulu” ñuko Monimbu nanje, owi kako “Satan.” \*\* **12:28:** “Anutuko unipareyó wiri yereyote naruyómo” ñuno injondu tu unipareko hamó Anutu kusunjo yowanjo.



29 “Date teroqo, uni kato uni kondémboro yayó quroko oro oyó siyoweya? Enendo uni kondé ñu kusiyoroqota yano oro oyó soso siyoweya.††

30 “Uni ka noya topo kama teweya ñuko noya sañgiri teyote. Uni ka noya kama kopoyote ñuko yorini wisikarañoyote. 31 Ñunde ñuro no ye yimiroteno, Anutuko yeño quhuriye soso ko yesará yereyotenjo qu soso se rotoweya. Quko uni kato Yuqa Surumi‡‡ yesaráñoweya tiniqo, Anutuko ñu quhuri ñu kama re rotoweya. 32 Ko uni kato Unindoro Nañuni§§ yesaráñoweya tiniqo, Anutuko ñu quhuri ñu re rotoweya. Quko uni kato Yuqa Surumi yesaráñoweya tiniqo, Anutuko ñu quhuri ñu itaka ñano ko imemonjo ñuya kama re rotoweya.

*Te piyimi kato enjë piyimi teyote*

*(Luk 6:43-45)*

33 “Ko te ka meté yoníqo, te koro enjë ñuya meté. Ko te ka piyimi yoníqo, enjë ñuya piyimi. Unindo te ñuro enjë qeneroqota inowanjo, te ñu metémbe ma piyimi. 34 Yeko sire piyimi ñuro simó ñu. Ye uni piyimi, asa date tero mande meté qu yewanjo? Dokoro okato newondeye riní mañgore areyoní mañgoyembo yeyote nanje. 35 Uni meté ñundo injo-injo meté qundo newondí riní mañgorini murí meté teyote. Uni piyimi ñundo injo-injo piyimi qundo newondí riní mañgorini murí piyimi mu teyote. 36 Quko nondo ye yimiroteno, Anutuko unipare ronda yereweya naruko ñuno unipare soso mande wimbo-wimbo yanjurí ñuro mande kho rewanjo. 37 Dokoro Anutuko mandeyewore ronda yereweya. Hamó, mandeyewore, ronenenowí mu, ye neko yereweya, peka, ko mandeyewore topé piyimi ka yunoweya, peka.”

*Jona koro rokó qu qenewanjo*

*(Mak 8:11-12; Luk 11:29-32)*

38 Asa hutunjo mande ñuro injo-injo uni kumimboya Farisi uni kumimboya\*\*\* Yesu ñande miranjurí, “Rondaqe-rondaqe Uni, norendo keto rokó ka teka nore qene injato, keko Anutu koro kho qu teyote.”

39 Quko enendo mande topé ñande yimiraró, “Itaka unipare ñano quko unipare piyimi ko newondeye hamó rero Anutu kama inoyotenjo. Naru rokóñoro rokó ka qenewero nekoyotenjo. Quko rokó ka kama qenewanjo. Kini. Rokó kanata na qenewanjo, ñuko ye-ye uni Jona koro rokó qu. 40 Jonako sono qare parámi qahí quroko ñuno kosa kapusa suwo kapusa ñunde yora.††† Ñunde nanje Unindoro Nañuni ñuya kosa kapusa suwo kapusa noko quroyómo ñunde yoweya. 41 Komo suki Jonako mande yesowaró quno ñuno Niniwe unindoko‡‡‡ newonde rohoré tanjurí. Ñunde ñuroko imemonjo, Anutuko unipare soso ronda yereweya quno ñuno Niniwe unindoko unipare ñano qu yorero mande khono yorotoyi topé piyimi rewanjo. Dokoro itaka uni kanata keweroyemo yote, owimbo Jona koro owí takate. 42 Komo suki

†† 12:29: Tapara mandeko ñuno “uni kondé” ñuko Monimbu nanje, ko uni meyowo ñuko Yesu nanje. ‡‡ 12:31: “Yuqa Surumi” ñuko Anutu koro Yuqa nanje. §§ 12:32: “Unindoro Nañuni” ñuko Yesu nanje. \*\*\* 12:38: “hutunjo mande ñuro injo-injo uni” ñundo Anutu koro mande ñu unipare rondaqe yunoyanjurí. “Farisi uni” ñundo, nore Anutu koro hutunjo mande ñuro okeyá ta howeyoteto, ye inanjurí. ††† 12:40: Jona 1:17; 2:10 weyo qembe. ‡‡‡ 12:41: “Niniwe uni” ñuko Juda uni kini, kape uni.

wiri yerete pare kato mira kapiyamo amu nonngo<sup>SSS</sup> arero Solomon koro ino-ino meté horé injowero maheró. Nunde njuroko imemonngo, Anutuko unipare ronda yereweya quno njuno pare njundo otoqoro unipare njano qu yorero mande khono yorotoweya. Dokoro itaka uni kato keweroyemo yote, njuro owimbo Solomon koro owi takate.

*Yuqa piyimi kato wimbo-wimbo uyare pitu ko mahete  
(Luk 11:24-26)*

<sup>43</sup> “Ko yuqa pusú\* uni ka rotorogo tonjero mira harimo wimbo-wimbo tonjero mira imaqewero qu nu seqayote, quko qenewero mepémo kini. <sup>44</sup> Ko ene njande yeweya, ‘No pitu ko uyareya pase komo yorano quno njuno yorowano.’ Yero tonjero ya nu qeniníqo, kina yoweya, ko unindo ya nu murutó siyoyi tonjiní meté yote. <sup>45</sup> Nunde njuro ene tonjero yuqa piyimi kande sanjyoro irisa yore mahewango. Yuqa kande sanjyoro irisa njuro muriye piyimi njuko enenjo muri takaweya. Mahero ya njuro quroyómo yowango. Koreterogo, piyimi tomó ta yora, quko itakako hamó-hamó piyimi parámi horé yoweya. Nundiro nanje unipare piyimi itaka nokono njano yotenjo qundo njunde tunoqeweya.”

*Yesu koro nimí-topé hamó nu dani?  
(Mak 3:31-35; Luk 8:19-21)*

<sup>46</sup> Yesuko unipare qambu nu mande yimitoyoní, nimímboya kone-topémboya mahero eneya mande yewero koro yendémo kanjyangurí. <sup>47</sup> Ko uni kato njande miraró, “Injo, kenjo nanje, kone-topoke kanjero ke kiyowero yetenjo amu.”

<sup>48</sup> Quko Yesuko mande topé njande yaró, “Dani katoko nenenjo náme, one-topone?” <sup>49</sup> Yero kandí ranjoro ino-ino rewero uniyó kande supi yerero njande yaró, “Qeni, njako nenenjo náme, one-topone. <sup>50</sup> Dokoro danimbo awane samboko yote njuro ino-inoyó howeyotenjo, njuko nenenjo one-topone, kuwone, náme.”

## 13

*Uni kato o yuwoyó khono ranjaró njuro tapara mande  
(Mak 4:1-20; Luk 8:4-15)*

<sup>1</sup> Nu naruko njuno nanje Yesu ya nonngo mirako umburo Galili Sono Towo tapémo kunditaró. <sup>2</sup> Kunditiní unipare qambu parámi wuririyoyi wango tomó ta quroko uro sono sanjano kunditero mande yimiraró. Yimironí unipare soso sono towo tapémo njuno kanjangurí. <sup>3</sup> Njuno kanjeyuri tapara mande\* yero o parámi yimiraró. Nande yaró, “Injoi, naru kano uni kato o yuwoyó khono se kuriyaró. <sup>4</sup> Kuriyoníqo, kumi muko kheko umbuyi númbo mahero nemukanjangurí. <sup>5</sup> Kowe kumi muko noko wondo seqemo quno njuno umburo noko njuno waka ta tonj ranjoro wotangurí. <sup>6</sup> Quko hurí meté kama uró. Njuroko wotiyo, kosako qeniní asáqangurí. <sup>7</sup> Kumi kakari keweroko umburo wotangurí, ko kakari muko noko kiruwó wosoro kosa saki riní engé kama tanjuri. <sup>8</sup> Kowe kumi muko noko meté muno njuno umburo wotiyo, kumi engé 100,

<sup>SSS</sup> 12:42: Pare njuko Juda pare kini, kape pare qu ka. \* 12:43: “yuqa pusú” njuko sambo simó njunde qembe, quko Anutu koro sanjiri tero unipare rowore yereyotenjo. \* 13:3: “tapara mande” njuko sowo mande nanje. Yesuko sowo mande njunde qu yero oka witu yereró.

kumi 60, ko kumi 30 njundiro enge tanğurí. <sup>9</sup> Asa uni ka kusumbí moré tiníqo, mande ɲa inoní.”

<sup>10</sup> Tukúko ino-ino rewero unindo mahero Yesu ɲande oseseyanğurí, “Ke date koro tapara mande yero mande ka unipare yimitoyote?”

<sup>11</sup> Yi mande topé ɲande yaró, “Dokoro sambo simburímbo unipareyó wiri yereyote naruyó† ɲuro mande tapuɲowí‡ kumi rondaqe ye yunanowó, unipare meyowo ɲu kama yunanowó. <sup>12</sup> Uni ka o kumi towote tiníqo, Anutuko o kumi kanğuya sajanímo rero inoní parámi towoweya. Ko uni oyó moré kini ɲuko, Anutuko o tomó ta qu towoyote ɲu siyoní kini teweya. <sup>13</sup> ɲa murí ɲaro nanqe nondo tapara mande ene yimitoyoteno, asa

“toɲeyembo toɲeteyotenğo,  
quko oka kama qeneyotenğo.

Kusumboyembo inoyotenğo,  
quko mande inoro ino-ino kama reyotenğo.

<sup>14</sup> ɲu unipare ɲuko, Aisaia koro mande ka ɲuno hamó tunoqaró. Ene ɲande yaró,

“Yendo naru parámi mande inoyowanğo,  
quko mande ɲuro murí kama inoyi tondaɲeweya.

Naru parámi qeneyowanğo,  
quko kama inoyowanğo.

<sup>15</sup> Dokoro unipare ɲando newondeye komo kondéraró,  
ko kusumboyembo meté mande kama inoyote,

ko toɲeye wisumuɲanğurí.

Toɲeyembo oka qenewanğo koro,

ko kusumboyembo oka inowanğo koro,

ko newondeyembo mande murí inowanğo koro,  
ko rohoréɲoro nono mahi

nondo yorewe meté tewanğo koro.’

<sup>16</sup> Quko yendo puriɲo ka retenğo. Dokoro yeɲo toɲeyembo o qeneyote, kusumboyembo mande inoyote. <sup>17</sup> Mande hamó yimiroteno, komo quno ye-ye uni§ qambu ɲuya uni roneneɲowí\*\* qambu ɲuyako o itaka qeneyotenğo ɲu qenewero surumí inoyanğurí, quko kama qeneɲurí. Ko enendo mande itaka ye inoyotenğo ɲu inowero surumí inoyanğurí, quko kama inanğurí.

<sup>18</sup> “ɲunde ɲuroko tapara mande uni yuwoyó khono kuriyaró ɲuro murí inoyi. <sup>19</sup> Unipare soso qundo Anutuko unipareyó wiri yereyote naruyómboro mande inoyotenğo, quko kama inoyi tondaɲete, ɲuko yuwoyó kheko umbuɲurí njundiro. ɲunde ti Monimbuko mahero mande newondeyemo kuriyaró qu ɲu supiyi siyoyote. <sup>20</sup> O yuwoyó noko wondo seqemo yote quno ɲuno umburó, ɲuko unipareto mandí ɲu inoro rero niɲgu-niɲgu teyotenğo. <sup>21</sup> Quko hurí noko quroko kama uyote. Asa ko quhurí korowoyotenğope ma unindo ɲu mande ɲuro o

† **13:11:** “sambo simburímbo unipareyó wiri yereyote naruyómo” ɲuno inɲondutu unipareko hamó Anutu kusunoyómo yowanğo. ‡ **13:11:** “mande tapuɲowí” ɲunde quko ino-ino ka Anutuko komo tapuɲoro itaka nanqe wisiyo yunoyote.

§ **13:17:** “ye-ye uni” ɲuko Anutuko mandí yunoní unipare yunanğurí.

\*\* **13:17:** “uni roneneɲowí” ɲuko Anutuko qenero potó moré kini tiní eneɲo uniyó tunoqete.

piyimi te yunoyotenngo quno nuno waka ta rotoyotenngo. <sup>22</sup> Ko yuwoyó kakari keweroko umbungurí nuko nandiro: uni mande nu inoyote. Quko naru kano noko koro o guro inañawí teyote, ko mone parámi siyowero nuro murí nuko kanáoyote. O enesó nundo Anutu koro mande nu wehejoní engé moré kini. <sup>23</sup> Kowe yuwoyó noko meté muno umbungurí nuko nandiro: uni nundo Anutu koro mande nu inoro murí hamó-hamó inoyi tondañeyote. Nuko engé teyotenngo, engé 100pe ma 60pe ma 30.”

*Komó piyimi khono woteyote nuro tapara mande*

<sup>24</sup> Yesuko tapara mande†† kanjuya nande yimiraró, “Sambo simburímbo unipareyó wiri yereyote naruyó†† nuko uni kato o yuwoyó meté mu khono rimiró nunde qembe. <sup>25</sup> Asa uni rimiro eteyaró quno nuno sanjirí kato mahero komó piyimi nuro yuwoyó siyoro wit keweroko nuno rimiro tonjeró. <sup>26</sup> Wit wotero engé tiniqo, komó piyimi nu njuya nuno woteyaró.

<sup>27</sup> “Asa kho simburímbo sunará simó kato uyaro nande mirañgurí, ‘Awa, kepe o yuwoyó meté mu nanje khokemo ranarómbe, ma kini? Asa dokoro komó piyimi njuya nuno woteyote?’

<sup>28</sup> “Yi nande yimiraró, ‘Sanjirí uni kato o nu taró.’

“Yini oseseyanjurí, ‘Ke injoka nore uyareya komó piyimi nu kumo rato?’

<sup>29</sup> “Yi nande yimiraró, ‘Kini, ye komó piyimi nu kumoro wit njuya kumowanngo koro. <sup>30</sup> Ye rotoyika irisa-irisa nuno woteyori. Engé siyowero naruko nunoqota engé siyowero uni nu nande yimirowano, “Koretero komó piyimi nu kumoro witumoro tepo qawero. Wit nu siyoro o newero yanemo nuno ri qembe.” ’”

*Mastet yuwoyó nuro tapara mande*

(Mak 4:30-32; Luk 13:18-19)

<sup>31</sup> Tapara mande§§ kanjuya nande yimiraró, “Sambo simburímbo unipareyó wiri yereyote naruyó\*\*\* nuko mastet koro musiyó nunde qembe.††† Asa uni kato mastet koro musiyó nu rero khoyómo rimi-yotenngo. <sup>32</sup> Musiyó nuko o khono woteyote kumi nuro tanjurí nunde kini. Kini, nuko tomó ta horé. Quko wotero, yate parámi horé teweya ko o kate-kate khono woteyote nu takaro te parámi tunoqeweya. Asa ko núbmo mahero kambinímbo nuno ya reyotenngo.”

*Yis nuro tapara mande*

(Luk 13:20-21)

<sup>33</sup> Tapara mande††† kanjuya nande yimiraró, “Sambo simburímbo unipareyó wiri yereyote naruyó§§§ nuko yis nunde qembe. Asa pare

†† **13:24:** “tapara mande” nuko sowo mande nanje. Yesuko sowo mande nunde qu yero oka witú yereró. †† **13:24:** “sambo simburímbo unipareyó wiri yereyote naruyómo” nuno inpondutu unipareko hamó Anutu kusunoyómo yowanngo. §§ **13:31:** “tapara mande” nuko sowo mande nanje. Yesuko sowo mande nunde qu yero oka witú yereró. \*\*\* **13:31:** “sambo simburímbo unipareyó wiri yereyote naruyómo” nuno inpondutu unipareko hamó Anutu kusunoyómo yowanngo. ††† **13:31:** “mastet” nuro musiyó nuko tambi koro musiyó nunde qembe. ††† **13:33:** “tapara mande” nuko sowo mande nanje. Yesuko sowo mande nunde qu yero oka witú yereró. §§§ **13:33:** “sambo simburímbo unipareyó wiri yereyote naruyómo” nuno inpondutu unipareko hamó Anutu kusunoyómo yowanngo.

kato yis\* ñu rero plaua parámi ñuya huruworo rohoréñoní koparó. Ko imemonjo plaua ñu soso koñero parámi taró.”

*Tapara mande ñuro muri*

(Mak 4:33-34)

<sup>34</sup> Mande soso Yesuko unipare qambu yimiraró ñuko tapara mandeko† nanje yeyaró. Enendo mande kako tapara mande kini ñu kama yeyaró. <sup>35</sup> Ñu muríwore nanje ye-ye unindo‡ mande ka komo yaró rini hamó tunoqaró. Nñande yaró,

“Tapara mande nanje ye yimirowano,  
mande ka komo suki-suki o quroko yora ñuro yewano.”

*Komó piyimi ñuro tapara mande ñuro muri*

<sup>36</sup> Asa Yesuko unipare yorotoro ya quroko oró. Ko iño-iño rewero uniyó eneno mahero ñande yanğurí, “Komó piyimi mu khono wotaró ñuro tapara mande ñuro muri ñu ye nimito,” yanğurí.

<sup>37</sup> Yi mande topé ñande yimiraró, “Uni ñu tanğurí meté qu kuriyaró, ñuko Unindoro Nanjuni.‡ <sup>38</sup> Ko kho ñuko noko parámi ña. Ko tanğurí meté ñu, ñuko sambo simburímbo unipareyó wiri yereyote naruyómboro\*\* unipare meté qu. Ko komó piyimi ñuko Monimbu koro unipareyó. <sup>39</sup> Uni sanğirí ñundo o yuwoyó piyimi ñu kuriyaró, ñuko Monimbu. O rewero naruyó ñuko naru wenja qu. Kho uni o rewanjo ñuko sambo simó†† nanje.

<sup>40</sup> “Ñunde ñuroko komó piyimi ñu koporo kewá qayote quno ñuno qanğurí, ñundiro nanje naru wenja quno ñunde nanje tewanjo. <sup>41</sup> Unindoro Nanjuni‡ sambo simóño asá yirini enendo unindo unipare yowosoyi quhurí teyotenjo ñuya uni hutunjo mande wendaqeyoteno ñu soso wiri yereyote naruyó monjo se rotowanjo. <sup>42</sup> Enendo yore ranj kewá piyimi‡‡ qayote quno ñuno uwanjo. Kewáko ñunoko tendo piyimi tero metoye kindotowanjo.‡‡ <sup>43</sup> Ñu naruko ñuno unipare roneneñowi\*\*\* awayembo wiri yereyote naruyómo kosa hiyóqeyote ñundiro nanje hiyóqewanjo. Uni ka kusumboye moré tiniño, mande ña injoyi.

*O meté parámi ka noko quroko yaró ñuro tapara mande*

<sup>44</sup> “Sambo simburímbo unipareyó wiri yereyote naruyó††† ñuko ñandiro. Uni kato o meté parámi ka noko kano noko quroko qenero rero kanjuya tapunjaró. Tapunoro hamó ninju-ninju tero uyaro ononjojó soso soweyoro uya noko ñu kimaró.

\* **13:33:** “yis” ñuko musiyó tomó horé ñunde qembe, plaua, sono koya rohoréñoyi koñini qayi bret tunoqete. † **13:34:** “tapara mande” ñuko sowo mande nanje. Yesuko sowo mande ñunde qu yero oka witu yereró. ‡ **13:35:** “ye-ye uni” ñuko Anutuko mandí yunoni unipare yanğurí. § **13:37:** “Unindoro Nanjuni” ñuko Yesu nanje. \*\* **13:38:** “sambo simburímbo unipareyó wiri yereyote naruyómo” ñuno injondu unipareko hamó Anutu kusunjojómo yowanjo. †† **13:39:** “sambo simó” ñuko komo suki-suki Anutuko unipare kama yorini tunoqi sambo simó yondowaró. Ko itaka enejo sunará teyoteno. ††† **13:42:** “kewá piyimi” ñuko naru wenjako ñuno quhurí unipareto topé piyimi rero kewáko ñuno naru suki-suki yoqaweya. §§ **13:42:** Uni ñundo metoye kindotowanjo, dokoro surumi parámi tewanjo. \*\*\* **13:43:** “unipare roneneñowi” ñuko Anutuko yiyoro potó moré kini tini enejo unipareyó tunoqetenjo. ††† **13:44:** “sambo simburímbo unipareyó wiri yereyote naruyómo” ñuno injondu unipareko hamó Anutu kusunjojómo yowanjo.

*Wondo sara meté horé karo tapara mande*

45 “Asa sambo simburímbo unipareyó wiri yereyote naruyó<sup>†††</sup> nuko nandiro. Situwi uni kato wondo sara kimoyó parámi ka<sup>§§§</sup> kimowero guro seqayote nundiro. 46 Seqayate wondo sara meté horé nunde qu generó, ko uyaro ononjoyó soso soweyoro uya wondo sara nju kimaró.

*Tirí-tirí karo tapara mande*

47 “Asa sambo simburímbo unipareyó wiri yereyote naruyó<sup>\*</sup> nuko nandiro. Unindo tirí-tirí<sup>†</sup> ka re uro windiko ranji uní sono gare murí-murí soso siyoyotenjo nundiro. 48 Tirí-tirí nju mangoriní wosi tapémo mahiní kunditero sono gare meté-meté mu se kondó parámimo kopotenjo. Ko sono gare piyimi mu se ranji ute. 49 Asa naru wenja quno nuno nunde nanje tunoqeweya. Imemonjo sambo simómbó<sup>‡</sup> umburo uni piyimi, uni ronenejowí<sup>§</sup> keweroyemo yotenjo nju yorewanjo. 50 Yorero ranji kewá piyimimo<sup>\*\*</sup> uwanjo. Uro kewáko nuno tendo parámi tero metoye kindotowanjo.” <sup>††</sup>

51 Nunde yero Yesuko injo-injo rewero uniyó nju nande osese yereró, “Yembe mande njaró murí sosope injotengenope ma kini?”

Yini mande topé yanğurí, “Iyo.”

52 Yi nande yimiraró, “Nunde nuro uni ka hutunjo mande nuro injo-injoyó moré nundo sambo simburímbo unipareyó wiri yereyote naruyó<sup>††</sup> nuro injo-injo reyote, nju uni nuko nandiro. Enendo situwi yayó monjo rero, asa o keta quya o komo quya siyoro yendémo umbuyote.”

*Nasaret unipareto Yesu huwónanğurí*

(Mak 6:1-6; Luk 4:16-30)

53 Yesuko tapara mande<sup>§§</sup> nju soso yesowoní kini temukoní yendé nju roto tonjeró. 54 Tonjero enejo yendémo uyaro huru-huru yayemo<sup>\*\*\*</sup> nuno oro mande rondage yunaró. Yunoní injoro kondé yukuworo nande yanğurí, “Uni nuko injo-injo nju da nonjo raró? Ene date teroqo, o wimbí moré<sup>†††</sup> nju teyote? 55 Nore injoteto, uni nuko o towo-towo uni<sup>†††</sup> nuro nanjuní ka, Maria nuko enejo nimí. Ko Jems, Josep, Saimon ko Jutas nuko enejo kone-topé. 56 Simó kuwí nuko, soso noreya yotenjo. Ene date o nunde qu teyote?” 57 Nunde yero enejo piyiminjo yanğurí.

<sup>†††</sup> 13:45: “sambo simburímbo unipareyó wiri yereyote naruyómo” nuno injondutu unipareko hamó Anutu kusunjoyómo yowanjo. <sup>§§§</sup> 13:45: “wondo sara” nuko wondo horé kini. Kini, windi quuroko sono gare kato ri tunoqeyote. Nuko kekere horé, ko kimoyó parámi. Pareto wondo nju rero núsawa tero gunjute puneyemo wuriri kusiyotenjo. <sup>\*</sup> 13:47: “sambo simburímbo unipareyó wiri yereyote naruyómo” nuno injondutu unipareko hamó Anutu kusunjoyómo yowanjo. <sup>†</sup> 13:47: “tirí-tirí” nuko sono gare siyowero qu ka. Nuko parámi, ko wanjo irisa keweroko kusiyanğurí. Nundiro tirí-tirí nju wosi sono gare parámi siyaró. <sup>‡</sup> 13:49: “sambo simó” nuko Anutuko yondowoní enejo sunará teyotenjo. <sup>§</sup> 13:49: “uni ronenejowí” nuko Anutuko qenero potó moré kini tiní enejo uniyó tunoqete. <sup>\*\*</sup> 13:50: “kewá piyimi” nuko naru wenjako nuno quhurí unipareto topé piyimi rero kewáko nuno naru suki-suki yoqaweya. <sup>††</sup> 13:50: Uni nundo metoye kindotowanjo, dokoro surumí parámi tewanjo. <sup>†††</sup> 13:52: “sambo simburímbo unipareyó wiri yereyote naruyómo” nuno injondutu unipareko hamó Anutu kusunjoyómo yowanjo. <sup>§§</sup> 13:53: “tapara mande” nuko sowo mande nanje. Yesuko sowo mande nunde qu yero oka wítú yereró. <sup>\*\*\*</sup> 13:54: “huru-huru ya” nuko Juda uniparetoro ya parámi mu. Sapat naruko nuno hu-hariri tero Anutu koro mandí weyoyi injoro hariri teyanğurí. <sup>†††</sup> 13:54: “o wimbí moré” nuko o enesó-enesó tunoqiní Anutu koro wimbí nunde tunomo yoweya. <sup>†††</sup> 13:55: “o towo-towo uni” nunde quko o kate-kate kewámbo ma wondopo

Quko Yesuko nhande yimiraró, “Yendé soso quuno nuno unipareto ye-ye uni ará te inoyotenjo. Quko enenjo mirayómo, yayó horémoko ará kama te inoyotenjo.”<sup>58</sup> Nunde yero o wimbí moré gambu nju yendémo nuno kama taró, dokoro, ene kama injondutuwoyangurí.

## 14

*Herotko Jon uroní khumaró*

*(Mak 6:14-29; Luk 3:19-20; 9:7-9)*

<sup>1</sup> Nju naruko nuno Herot, uni kembé njundo\* Yesuko o teyaró njuro piña mande injaró. <sup>2</sup> Injoro sunará simóngo nhande yimiraró, “Jon, sono re-re uni njundo uni tapu konjo pitu ko otoqaró. Nju muri njuro wimbu ka enewore kho teyote.”

<sup>3</sup> Nunde yaró, dokoro komo Herot koya Herotias koya epe re-re tariyó. Quko Herotias njuko Herot koro payó Filip njuro parí. <sup>4</sup> Nunde njuroko Jonko Herot nhande mito yaró, “Keto pare nju raró njundo hutunjo mande wendaqeyote.” † Nunde yeyoní Herotko Jon toworo kusiyoro rero kusi-kusi yano rotaró. <sup>5</sup> Rotoro, uroweka khumoní, ye injaró, quko unipare gambu quoro soraró, dokoro, ene nhande injangurí, Jon njuko ye-ye uni ka, yero injangurí.‡

<sup>6</sup> Naru kano Herotko naru nimímbo pisiyaró nju rokóhoní uni kumi kato mahero o qoyembo kopo nangurí. Kopo niqo, Herotias nambuní keweroyemo nuno qunoraró. Tiní Herotko qenero ninju-ninju taró. <sup>7</sup> Nunde njuroko mande kusiyoro nhande miraró, “Hamó horé yeteno, o karo no kira nereweya njuko, nondo ke kunowano.” <sup>8</sup> Asa pare njundo nimímbo injo-injoyó howero Herot nhande miraró, “Sono re-re uni, Jon, njuro kembé njuko rero kondómoro mahero no nuno qembe.” <sup>9</sup> Nunde yiní Herotko newondí surumí parámi taró. Quko uni o kopo nangurí njuro tonjeyemo mande kondé kusiyaró. Nunde njuroko enendo pare njuro mandí howaró. <sup>10</sup> Howero uni ka asáhoní kusi-kusi yano uyaro Jon punjí tonjaró. <sup>11</sup> Tonjoro kembé rero kondómoro mahero pare keta nju inaró. Ko pare njundo rero nimímo uyaró. <sup>12</sup> Asa Jon koro injo-injo rewero uniyómbo mahero ukúngo nju rero tapunjangurí. Tapunjoyi kini tiní tonjero Yesu mirangurí.

*Yesuko uni 5,000 o qoyembo yunaró*

*(Mak 6:31-44; Luk 9:10-17; Jon 6:1-13)*

<sup>13</sup> Yesuko piña mande nju injoro yendé nju rotoro wanjo ka rero mira kano uni nuno kama yangurí quuno nuno tonjeró. Injo-injo rewero uniyómboya nanje uyarenjurí. Uyari unipare gambu quundo, Yesu tonjete, ye injoro yendé kumi rotoro khendo uyare howangurí. <sup>14</sup> Asa wanjo roto arero unipare gambu nuno yiyaró. Yiyoro sikiye te yunoro unipare se khumoye moré mu ronjaru yiriní meté tangurí.

<sup>15</sup> Yate suwo tiníqo, injo-injo rewero unindo Yesuko mahero nhande yangurí, “Nore mira uni kinimo yorato suwo tete. Nunde njuro unipare yoroti tonji. Meté yendéwore nuno tonjero o kimo ti.”

\* **14:1:** “Herot,” owí kako “Antipas,” njundo Galili mira sopo yereró, quko enendo Rom koro wiri yerete uni parámi kasirayómo yora. Wiri yerete uni parámi njundo owé parámi ka Herot inaró. Komo Herot koro iwímbo Juda unipare soso wiri yiriníqo, Mariako Yesu pisiyaró.

† **14:4:** O Qa-qa Uni 18:16; 20:21 weyo qembe. ‡ **14:5:** Unipare soso njundo Jon hamó injo inoyangurí, dokoro nhande ye injangurí, eneko Anutu koro ye-ye uni hamó nju.

16 Yi nñande yimiraró, “Do karo tonjewanjo? Yendo o qoyemboro yunoyi.”

17 Yiní mande topé nñande yanğurí, “Nore nñaya o parámi nñano kama yote. Bret kandeka ko sono qare irisa nñunde nanje yotiri nñ.”

18 Yi nñande yaró, “Bret nñaya sono qare nñaya se nono mahi,” yaró. 19 Nñunde yero unipare yimironí komó sañano o newero quro kunditeyanğurí. Kunditi bret, sono qare nñu siyoro samboko tonjetero Anutu yunğunañoro bret nñu rombonjero injo-injo rewero uniyó se yunoní unipare se yanğurí. 20 Se yunoyi o ni qahuye tinditaró. Ko o sombé kumi yora. O sombé kumi nñu siyoro tonjo kome punje 12 nñunde pungeyanğurí. 21 Uni o nanğurí nñuko uni 5,000 nñundiro. Ko pare-simó kumi nñaya nanğurí. §

*Yesuko sono sañano khete uyaró  
(Mak 6:45-52; Jon 6:16-21)*

22 Asa Yesuko injo-injo rewero uniyó\*\* nñande yimironí wanğowore sono towo andusina Betisaita yendémo uyari unipare qambu nñu “Ye tonji,” ye yimiraró. 23 Nñunde yiní uyari unipare yimironí tonjiqo, ene hariri tewero purímo oró. Oní kosa pusunini enemata purímo yora.

24 Asa injo-injo rewero unindo wanjo wosoro kapiyamo tonjengurí.†† Tonjiqo, matú parámi mahero sono towo huwoní tambitambito toqero mahero wanjo uroní uyarewero rukusuwanğurí. 25 Sarañowero teyoní Yesu sono towo sañawore khete-khete maheró. 26 Mahini injo-injo rewero uni nñundo qenero sasaro parámi horé tero kiwero nñande yanğurí, “Nñuko kapo ka.” Tonjiqo, matú parámi mahero sono towo huwoní tambitambito toqero mahero wanjo uroní uyarewero rukusuwanğurí.

27 Quko Yesuko waka ta nñande yimiraró, “Newondeye kondé yoní. Nñako no. Sasaro ma tewero.”

28 Nñunde yiní Pitako mande topé nñande yaró, “Kepe Uni Parámi, ke nimitoka no sono sañawore keno uyarewe.”

29 Yiní yaró, “Ke mahe.”

Yiní Pita wanjo rotoro sono sañawore khete-khetero Yesuko uyaró. 30 Uyaro matú wimbí qenero sasaro tero sono quroko sonja ta uró. Nñunde tero nñande nekaró, “Uni Parámi, samaka nere.”

31 Waka ta Yesuko kandi rañoro Pita toworo nñande yaró, “Ke injonduke‡‡ tukuni, ke dokoro newonde irisa towote?”

32 Asa wanjo sañano oriyó. Ori matú kini taró. 33 Quko uni wanjo sañano nñundo Yesu potoruku te inoro nñande yanğurí, “Hamó horé, keko Anutu koro Nanjuni.”

*Yesuko Genesaret nñuno se khumo uni qambu yorini meté tanğurí  
(Mak 6:53-56)*

34 Asa Galili Sono Towo karóñoro tapémo, mira Genesaret nñuno, wanjo kusiyangurí. 35 Uni nñusina nñundo Yesu qene inangurí, nñunde

§ 14:21: Asa urumuni nñuro qambuye muko 5,000, nñundiro nanje uni, pare, simóye soso nñuro qambuye muko parámi horé, 20,000 peka. \*\* 14:22: “injo-injo rewero uni” nñundo Yesu koya uyaro injo-injo rondaqe yunoyaró. †† 14:24: Galili Sono Towo nñuko parámi ta. Tapésinanjo anduwore qenewero mepémo kini, kapiyamo. Piruyó muko kilomita 20, ko papareyó muko kilomita 9. ‡‡ 14:31: “injondu” nñuko nñandiro, asa unipareto nñande kondé ye inoyotengó, ko Anutuko meté sopo yereweya.



tero mande ri yendé soso kutage quwore tonjeró. Njunde ti se khumo uni soso yorero eneno mahengurí. <sup>36</sup> Yoroti mahini njande kirayangurí, “Meté tuwike toworo meté tewano,” yangurí. Ko towangurí muko meté tanjurí.

## 15

*Anutu koro hutunjo mande njundo usisambatoro hutunjo mandeye takate*

*(Mak 7:1-13)*

<sup>1</sup> Nju naruko njuno nanje Farisi uni\* kumimboya hutunjo mande njuro injo-injo uni kumimboya† Yerusalem rotoro Yesuko mahengurí. Mahero njande oseseyangurí, <sup>2</sup> “Date koro kenjo injo-injo rewero unikepo‡ usi-sinanimbo muriye§ yunangurí njun wendaqeyotenjo? Qeno, o neweroqo, kandeye kama sonowoyotenjo.”

<sup>3</sup> Yesuko mandeye topé njande yaró, “Date koro yejo muriye njun howeyotenjo, ko Anutu koro mande kondé njun wendaqeyotenjo?”

<sup>4</sup> Dokoro Anutuko njande yete, ‘Awa-nanjepero ará te yuno qembe,’\*\*

ko ‘Uni kato iwí-nimí yesará yereweya njun urika khumoní.’ †† <sup>5</sup> Quko yendo njande yeyotenjo, ko uni kato njande yeweya, ‘Awa-náme, no samaka yerewano, quko komo o yunowano njuko Anutu inowano qu nanje, yejo qu kini,’ yeweya tiniqo, enina, enendo meté ará kama te yunoweya. <sup>6</sup> Asa uni njundo njundiro nanje iwímboro ará kama te inoweya. Nju muriwore nanje yendo Anutu koro mandí ri umbuní usi-siyemboro muri njun howeyotenjo. <sup>7</sup> Yeko uni manjgoye irisa njun. Aisaiako ye njuro hamó ye-ye mande ka njande yaró,

<sup>8</sup> “Wini njako manjgoyembo nenenjo ará te nunoyotenjo,

quko newondeye muko nono kini, kapiyamo horé yote.

<sup>9</sup> Enendo unindoro hutunjo mandeye nanje rondaqe yunoro potoruku kota qu re nunoyotenjo.’”

*Do kato uni riní Anutu tonjimo pusú teyote?*

*(Mak 7:14-23)*

<sup>10</sup> Asa Yesuko unipare qambu njun neko yerero njande yimiraró, “Injika tondanjini. <sup>11</sup> Oka uni ka manjgówore guroyómo uyote, njundo uni njun riní Anutu tonjimo pusú kama teyote. Kini, oka manjgó monjo areyote, njundo uni njun riní Anutu tonjimo pusú teyote.” ††

\* **15:1:** “Farisi uni” njundo, nore Anutu koro hutunjo mande njuro okeyá ta howeyoteto, ye injangurí. † **15:1:** “hutunjo mande njuro injo-injo uni” njundo Anutu koro mande njun unipare rondaqe yunoyangurí. ‡ **15:2:** “injo-injo rewero uni” njundo Yesu koya uyaro injo-injo rondaqe yunoyaro. § **15:2:** Komo suki Anutuko hutunjo mande njun Moses inoní Israel unipare yunaró. Yate-yate enejo usi-siye hutunjo mande horé njun qene injoro hutunjo mande kanjuya sowe tanjurí. Asa Yesu koro naruyómo njuno Juda unindo njande ye injangurí, ko hutunjo mande soso njunde qu wimbí moré. \*\* **15:4:** Tonjengurí 20:12; Hutunjo Mande 5:16 †† **15:4:** Tonjengurí 21:17; O Qa-qa Uni 20:9 †† **15:11:** Anutu koro sokomeko njande yaró, ko o kate-kate Anutu tonjimo pusú yora, ko uni ka muri kate-kate taró qundo pusú tunoqaró. Asa ko Juda unindo njande yangurí, ko uni ka muri pusú njunde qu tarómbe ma o pusú ka towaró qundo Anutuko kutage njuno uyarewero mepémo kini. Koretero enendo o qa-qa tero sara tunoqeroqota kutage njuno meté uyareweya.

12 Yiníqo, iño-iño rewero unindo<sup>§§</sup> mahero ñande mirañgurí, “Farisi unindo<sup>\*\*\*</sup> kenjo mandeke iñoro newonde piyimi teteño. Njuro injotepe?”

13 Yi ñande yaró, “Awane samboko yote ñundo o soso enenjobo khono kama rimiró ñu soso kumoro rotoweya. 14 Ye uni ñunde qu yorotoyi qembe. Enendo khe witú yereyoteno, quko eneko toñeye kiré mu nanje. Ko toñí kiré kato toñí kiré meyowo ka khe witúñoweya, ñuko irisa-irisa rokaráñoro meréko uwari.”

15 Ko Pitako Yesu ñande miraró, “Keto tapara mande yete njuro murí nimitoka injowato.”

16 Yini ñande yaró, “Do ka? Ye ñuya kama injoyi tondañeyote, peka? 17 O soso mañgonani qurowore uyote, ñuko qahímo nanje uro, yate qosimbino uyote. Njuro injotengope ma kini? 18 Quko o piyimi mañgonani moño areyote, ñuko newondenani moño areyote. Ko o ñunde qundo uni riní Anutu toñímo pusú teyote. 19 Dokoro newondenani moño o piyimi ka areyote ñuko ñandiro: iño-iño piyimi, uni yurowero murí, se simbururu tewero murí, momo tewero murí, mande khono kota mande yewero murí, ko yesará yerewero murí. 20 O soso ñundo uni riní Anutu toñímo pusú teyote. Quko uni kato kandí kama sonoworo o neweya, ñundo uni ñu riní pusú kama teyote.”

*Kenan pare kato injondutu meté taró*  
(Mak 7:24-30)

21 Asa Yesu roto toñero yendé irisa Tair koya Saiton<sup>†††</sup> sumeyoro ñuno uyaró. 22 Uyareyate Kenan pare kato<sup>†††</sup> yendé ka roto mahero ñande nekaró, “Uni Parámi, Dewit koro Nanjuni,<sup>§§§</sup> sikíne te nuno. Yuqa piyimi\* kato nambone roworemoyote.” 23 Ñunde yaró, quko Yesuko mande topé kama yaró.

Ko iño-iño rewero uniyó tañgímo mahero ñande mirañgurí, “Enendo mande parámi yero nore nohoweyote. Mitoka roto toñini.”

24 Yiqo, Yesuko ñande yaró, “Israel koro wini ñuko sipsip ka khe rotañgurí qu qembe. Eneño nanje samaka yerewero kho teteno.”

25 Pare ñundo mahero potorku tero ñande yaró, “Uni Parámi, samaka nere.”

26 Yini mande topé ñande yaró, “Simó koro o newero qu re isa yunowero ñuko meté kini.”

27 Yini yaró, “Iyo, quko isa ñuyako simburí o romboñero rotoní umbuní neweya.”

28 Yesuko ñande yaró, “Pare, keto injondutu<sup>†</sup> parámi tete. Keto njuro kira nerete ñuko tunoqeweya.”

Asa ko ñu naruko ñuno nanje nambuní meté taró.

**§§ 15:12:** “iño-iño rewero uni” ñundo Yesu koya uyaro iño-iño rondaqe yunoyaró.

**\*\*\* 15:12:** “Farisi uni” ñundo, nore Anutu koro hutuño mande njuro okeyá ta howeyoteto, ye inañgurí. **††† 15:21:** “Tair koya Saiton” ñuko kape unindoro yendéye, Juda koro miraye sumeyoro wíndi tapémo ñuno yorariyó. **††† 15:22:** “Kenan pare” ñuko kape pare ka. Asa komo suki Israel koro wini ñu kama maheyoní Kenan koro wini ñu mirako ñuno kunditanjurí.

**§§§ 15:22:** Owé ñu, “Dewit koro Nanjuni,” ñuko Mesaiya ñumbe ma Kristo njuro owí kako (iño-iño mande Matyu 9:27 tapémo ñuno qeno). **\* 15:22:** “yuqa piyimi” ñuko sambo simó ñunde qembe, quko Anutu koro sañgirí tero unipare rowore yereyoteno. **† 15:28:** “injondutu” ñuko ñandiro, asa unipareto ñande kondé ye injoyoteno, ko Anutuko meté sopo yereweya.

*Yesuko se khumo unipare qambu yorini meté tanğurí*

<sup>29</sup> Asa Yesuko yendé ñu rotoro, yate-yate Galili Sono Towo sumeyoro uyaró. Uyareyate mira purímo oro kunditaró. <sup>30</sup> Ko unipare qambu parámi eneno mahero kheye piyimi mu ko toñeye pokamowí mu ko wimbuye wakawí mu ko manğoye kusiyowí mu ko se khumo uni kumi parámi ñuya yore mahenğurí. Yore mahero Yesu khí sumeyo yoroti yorini meté tanğurí. <sup>31</sup> Manğoye kusiyowí mu mande yanğurí, ko wimbuye iri-erá mu meté tero khete-khete toñenğurí, ko toñeye kiré qu meté toñetanğurí. Nñunde tero unipare qambu qundo inğondata parámi tero Israel koro Anutu qu seré te inanğurí.

*Yesuko uni 4,000 o qoyemboro yunaró*

*(Mak 8:1-10)*

<sup>32</sup> Yate-yate Yesuko injo-injo rewero uniyó neko yirini eneno mahi ñande yimiraró, “No unipare qambu ñaro sikiye teteno. Enendo kosa naru kapusa noya ñano yotoro o qoyemboro khumoyotenğo. Asa ko kina yorotowe toñero kheko wimbuye kini tini umbu ranwanğo ñu meté kini.”

<sup>33</sup> Injo-injo rewero uniyómbo ñande miranğurí, “Mira ñasina ñako uni kini. Nore bret da noñgo siyoro unipare qambu ña wutu yerewato?”

<sup>34</sup> Ko Yesuko osese yereró, “Yendo bret date towoyotenğo?”

Yini ñande yanğurí, “Bret kande sanjiyoro irisa ko sono qare tomó ta-ta kumi nanğe.”

<sup>35</sup> Asa Yesuko unipare yimironi nokono kunditanğurí. <sup>36</sup> Kunditi bret kande sanjiyoro irisa ñu siyoro ko sono qare tomó ta-ta ñu siyaró. Siyoro Anutu yunğunanğoro rombonero injo-injo rewero uniyó se yunoni unipare se yanğurí. <sup>37</sup> Unipare soso ni qahuye tinditaró. O sombé-sombé yoni huruworo tonğo kome punge parámi kande sanjiyoro irisa ñunde pungeyanğurí. <sup>38</sup> Uni o nanğurí ñuko uni 4,000 ñundiro. Ko paresimó kumi ñuya nanğurí.† <sup>39</sup> Yesuko unipare yorini tonji wanğo tomó ta quno ñuno oro Makadansina uyaró.

## 16

*Rokó ka qenewero Yesu oseseyanğurí*

*(Mak 8:11-13; Luk 12:54-56)*

<sup>1</sup> Asa Farisi unindoya Sadyusi unindoya\* towonğowero Yesuko mahero ñande miranğurí, “Sambo koro rokó† ka teka nore qene inato, keko Anutu koro kho qu teyote.”

<sup>2</sup> Quko mandeye topé ñande yaró, “Suwoya teyoní sambo mando tini ye ñande yeyotenğo, ‘Kuyepo mira meté tewero teweya,’ yeyotenğo.

<sup>3</sup> Ko ita sarañoni koporé iriyó mahini sambo iriqini ñande yeyotenğo, ‘Itakako mira piyimi, matú piyimi tewero tete,’ yeyotenğo. Yendo

† **15:38:** Asa urumuni ñuro qambuye muko 4,000, ñundiro nanğe uni, pare, simóye soso ñuro qambuye muko parámi horé, 16,000 peka. \* **16:1:** “Farisi uni, Sadyusi uni” ñuko unindoro huru-huruye Israel mirako ñuno yanğurí. Nju Farisi uni ñundo Anutu koro hutunjo mande ñuro okeyá ta howero uniparetoro toñeyemo owéye parámi tanğurí. Sadyusi uni ñuko wondo uni

kumi owéye parámi tero unipare soso sopo yereyanğurí. † **16:1:** “sambo koro rokó” ñuro muri muko ñandiro: naru rokónjo Juda unindo Anutu koro owí hamó ñu kama ye nekanğurí. Kini, mande meyowo rohoréño yeyanğurí. Nñundiro, “sambo,” ye nekanğurí. “Rokó” ñuko o wimbí moré ka peka.

sambo koro rokó ñu qenero do ka mirako tunoqeweya ñu injoyi tondañeyote. Asa do karó naru ñaro rokó ñu qeni rondañewero mepémo kini? <sup>4</sup> Itaka unipare ñano quko unipare piyimi ko newondeye hamó rero Anutu kama inoyotenngo. Njundo rokó ñuro kira nereyotenngo, quko rokó ñunde qu kama witú yerewano. Kini, Jona koro rokó ñu<sup>†</sup> nanje genewanngo.” Njunde yero yorotoro tonjeró.

*Farisi, Sadyusi koro yis ñuro yaró*  
(Mak 8:14-21)

<sup>5</sup> Uyaro Yesu koya injo-injo rewero uniyómboya<sup>§</sup> sono towo andusina uyarenngurí. Quko uniyómbo bret koro kape tero kama siyanngurí. <sup>6</sup> Asa Yesuko ñande yimiraró, “Ye Farisi, Sadyusi<sup>\*\*</sup> ñuro yisiyembo kawangware ti.”

<sup>7</sup> Njunde yiniqo, ñande keweroyemo epe mito-mito tanngurí, “Njunde yete, dokoro norendo bret koro kape tero kama siyato.” <sup>††</sup>

<sup>8</sup> Yesuko newondeye qene inoro ñande yimiraró, “Ye injondutuye<sup>‡‡</sup> tukuni! Do karo bret koro kape tanngo ñuro epe mito-mito teyotenngo? <sup>9</sup> Yembe watí kama injoyi tondañeyote? Komo, uni 5,000 bret kandeka nanje niqo, yendo sombé rotanngurí qambu ñu tonngo kome punje datiro pungeyanngurí? Njuro kape teyotenngo, peka? <sup>10</sup> Ko imemonngo uni 4,000 bret kande sanjyoro irisa nanje niqo, yendo sombé rotanngurí qambu ñu tonngo komeko pungeyanngurí. Nju ñuya kape teyotenngo, peka? <sup>11</sup> Nondo bret ñuro kama yeteno. Do karo yendo kama injoyi tondañete? Njunde yeteno, Farisi, Sadyusi ñuro yisiyembo kawangware ti.” <sup>12</sup> Njunde yiniqo, ñande inñanngurí, enendo bret koro yis ñuro kama yaró, kini, Farisi, Sadyusi koro injo-injo rondaqe yunoyanngurí ñuro yaró.

*Pitako Yesu ñu dani ye yesowaró*  
(Mak 8:27-30; Luk 9:18-21)

<sup>13</sup> Asa Yesuko Sisaria Filipai yendé sumeyoro ñuno uyaró. Uyaro injo-injo rewero uniyó ñande osese yereró, “Unipareto Unindoro Nanjuni ñu dani ka yero yeyotenngo?”

<sup>14</sup> Yini ñande yanngurí, “Kumimboko ñande yeyotenngo, ñuko sono re-re uni, Jon ñu. Kumimboko, Elaija,<sup>§§</sup> yeyotenngo. Ko kumimboko, Jeremaiape ma Anutu koro ye-ye uni meyowo ka, yeyotenngo.”

<sup>15</sup> Yiqo, ñande osese yereró, “Yeñomboko nenembo dani yeyotenngo?”

---

<sup>†</sup> **16:4:** “Jona” ñuko ye-ye uni ka. Naru kano sono qare parámi horé kato Jona rini quroko uro kosa suwo kapusa ñuno yaró (Jona 1:17; 2:10 weyo qembe). Asa Yesuko o tunoqaró ñuro yaró, “Jona koro rokó ñu,” yaró. <sup>§</sup> **16:5:** “injo-injo rewero uni” njundo Yesu koya uyaro injo-injo rondaqe yunoyaró. <sup>\*\*</sup> **16:6:** “Farisi, Sadyusi” ñuko unindoro huru-huruye Israel mirako ñuno yanngurí. Nju Farisi uni njundo Anutu koro hutunjo mande ñuro okeyá ta howero uniparetoro tonjeyemo owéye parámi tanngurí. Sadyusi uni ñuko wondo uni kumi owéye parámi tero unipare soso sopo yereyanngurí. <sup>††</sup> **16:7:** Yesuko “yis” ñuro yaró, ko pareto yis koya plaua, sono rohoréñoyi yis ñuko plaua rini konjini qayiyo, bret tunoqaró. Njundiro nanje injo-injo rewero uniyómbo “yis” inoro, “bret” ñuro yete, ye inñanngurí. <sup>‡‡</sup> **16:8:** “injondutu” ñuko ñandiro, asa unipareto ñande kondé ye inoyotenngo, ko Anutuko meté sopo yereweya. <sup>§§</sup> **16:14:** “Elaija” ñuko komo suki Anutu koro ye-ye uni yora.

<sup>16</sup> Saimon-Pitako mande topé ñande yaró, “Keko Kristo<sup>\*\*\*</sup> ñu, Anutu Yoto-yotoyó Moré ñuro Nanjuni.”

<sup>17</sup> Ñunde yini Yesuko mande topé ñande yaró, “Saimon Bar-Jona, ke puriño ka rete. Uni ka nokono ñano qundo iño-iño ñu kama kuna. Kini. Awane samboko yote ñundo iño-iño ñu ke kuna. <sup>18</sup> Asa ko nondo ke ñande kimiroteno. Owéñge Pita, ko nondo uniparene huru yereyoteno††† ñu wondo ñunde gembe sañano rewe kondé kañewanngo.††† Uni khumowí ñuro yendéye ñundo§§§ uniparene ñu kama yorini umbuwanngo. <sup>19</sup> Nondoko sambo simburímbo unipareyó wiri yereyote naruyómo\* ñuno owé parámi ke kunowano. Keto o kumi nokono ñano kusiyoweya tiniño, Anutuko samboko o ñu kusiyoweya, ko o kumi ñano rotoweya tiniño, Anutuko samboko o ñu rotoweya.” <sup>20</sup> Ñunde yero Yesuko iño-iño rewero uniyó kondé soré yerero ñande yaró, “Noko Kristo ye ma yewero,” yaró.

*Yesuko khumoro otoqoweya ñuro yaró  
(Mak 8:31–9:1; Luk 9:22-27)*

*Uni khumowí ñuro yendéye ñundo † uniparene ñu kama yorini umbuwanngo.*

<sup>21</sup> Asa ñu naruko ñu nonngo Yesuko kimani tero iño-iño rewero uniyó ñande yimiraró, ko enendo Yerusalem oní Juda koro uni kembé-kembéyemboya o qa-qa unindoro tapá unindoya hutuño mande ñuro iño-iño unindoya soso ñundo‡ kowe surumí parámi inoro uri khumoweya. Ko naru kapusayómo ñuno pitu ko otoqoweya.

<sup>22</sup> Ñunde yini Pitako Yesu rero tapémo uyaro kimani tero ñande gene yaró, “Uni Parámi, kini horé. O ñuko keno kama tunoqoweya.”

<sup>23</sup> Yesuko rohoréñoro Pita ñande miraró, “Monimbu, ke tupunesina uyare,” yaró. “Keto khene kusiyowero yete. Keto Anutu iño-iñojó kama howete. Kini. Unindoro iño-iñoje nanje howete.”

<sup>24</sup> Ko Yesuko iño-iño rewero uniyó ñande yimiraró, “Uni kato no nohoweweroqo, ene eneño re umburoqota, tipiririyo§ koroworo no nohowini. <sup>25</sup> Dokoro, dani kato eneño yoto-yotoyó kondé towowero ye injote qu, yoto-yotoyó ñu piyo teweya. Quko dani kato no iño nunoro yoto-yotoyó rotoweya tiniño, ene yoto-yotoyó ñu reweya. <sup>26</sup> Qeni, ko uni ka noko koro o soso ñu reweya, quko ene piyo tero kini teweya, asa o soso ñundo date samakanjoweya? Ko yoto-yotoyó date kimoweya?

\*\*\* **16:16:** “Kristo” - komo suki ye-ye unindo Anutuko uni ka rokóñoni mahero wiri yerete uni parámi horé tunoqoweya qu karo yanjuri. Juda unipareto uni maheweya ñu, “Kristo,” ma, “Mesaiya,” ye nekanguri. Mande irisa ñuro murí muko “uni rokóñowi” nanje. ††† **16:18:** “uniparene huru yereyoteno” ñuko unipare soso Yesu inodontuworo nokone-nokone ñuno huruwoyotenggo qu. ††† **16:18:** Komo suki Matyu sokome ña Grik mandewore nakayáñaró. Imemonggo nore mande rohoréñoro owé irisa ñu, “Pita,” “wondo” nakayáñatowó. Quko Grik mandeko “Pita” koro niriyó “wondo” koro niriyó ñunde gembe. §§§ **16:18:** “uni khumowí ñuro yendéye” ñuko Juda unipareto ñande ye injanguri, ko uni soso khumoro yendé amuno ñuno uyanjuri. \* **16:19:** “sambo simburímbo unipareyó wiri yereyote naruyómo” ñuno inodontu unipareko hamó Anutu kusunoyómo yowanngo. † **16:20:** “uni khumowí ñuro yendéye” ñuko Juda unipareto ñande ye injanguri, ko uni soso khumoro yendé amuno ñuno uyanjuri. ‡ **16:21:** Uni soso ñundo Juda koro huru-huru parámi ka, owí Sanedrin, tanjuri. Enendo Juda unipare ronda yereyanjuri. § **16:24:** “tipiriri” ñunde quko tatá suruño nokono ranjoro piño papare ka koreko kusiyoro uni ñuno porowoyanjuri. Naru rokóñoro uni tipiririko ñuno khumoweya ñuko papareyó re koroworo khumowero quro mirayómo ñuno uyarenguri.

27 Unindoro Naḅuni<sup>\*\*</sup> ḅuko iwímboro sine parámimo ḅuno yoweya, ene sambo simómboya<sup>††</sup> mahewango. Nḅu naruko ḅunoko unipare soso o murí teyoteḅgo ḅu kanaramimo kimoye kanata-kanata yunoweya. 28 No ye hamó yimiroteno, uni kumi ḅano kaḅeteḅgo qundo kama khumoyuri Unindoro Naḅuni ḅundo wiri yerete uni ḅunde te mahiní genewango.”

## 17

*Yesuko umu-kembé rohoréḅoro enesó tunoqaró*  
(Mak 9:2-13; Luk 9:28-36)

<sup>1</sup> Asa naru kande sanḅyoro kanata ḅunde kini tiní Yesuko Pita, Jems koya koneyó Jon koya yorero mira purí ka koreko horé ḅuno enemata oḅguri. <sup>2</sup> Asa toḅeyemo ḅuno Yesu kírará enesó ka taró. Nḅunde tero umu-kembé muko kosa hiyó qembe hiyóqaró. Ko kowe punu-punuyó ḅuya hiyóqaró. <sup>3</sup> Ko Moses koya Elaija koya<sup>\*</sup> ḅuno tunoqiri yiyoyi Yesu koya mande tanḅguri.

<sup>4</sup> Pitako ḅu qenero Yesu ḅande miraró, “Uni Parámi, nore ḅano yoteto, ḅu meté horé. Asa ko keto ḅuro iḅote tiníqo, asa nondo yamaru kapusa ḅano rewanó. Kako keḅo, ka Moses koro, ka Elaija koro.”

<sup>5</sup> Ene yeyoní nanḅe koporé ka hiyó parámi tero poka yereró. Ko manḅo ka koporé quro koḅgo ḅande yaró, “Nḅako neneḅo nanḅone, eneḅo surumí inḅoyoteno. Nḅuro metéḅoyoteno. Manḅo howeyuri qembe.”

<sup>6</sup> Nḅunde yini inḅo-inḅo rewero uni ḅu inḅoro sasaro tero umu-kembaye re nokono ranḅuri. <sup>7</sup> Ri Yesuko mahero yondoworo yimiraró, “Ye otoqi. Ma sorewero.” <sup>8</sup> Yini toḅetero uni meyowo ḅu kama yiyanguri. Kini, Yesu ḅu nanḅe qeneḅguri.

<sup>9</sup> Asa mira purí rotoro umbuyate Yesuko kondé ḅande yimiraró, “Ye o toḅeyembo qeneteḅgo ḅaro unipare ma yimirowero. Yate-yate Unindoro Naḅuni<sup>†</sup> uni tapu koḅgo otoqoníqota meté yimiroyi qembe.”

<sup>10</sup> Yiniqo, inḅo-inḅo rewero unindo ḅande oseseyanguri, “Nḅunde ḅuroko do murí karo hutunḅo mande ḅuro inḅo-inḅo uni<sup>‡</sup> ḅundo ḅande yeyoteḅgo, Elaija ḅuko korete maheweya?”

<sup>11</sup> Yi mande topé ḅande yaró, “Mande ḅuko hamó. Koretero Elaija mahero o soso piyo taró mu ronḅaruwote. <sup>§</sup> <sup>12</sup> Quko nondo ye ḅande yimirowe, Elaija pitu ko mahiní unindo ḅu qene kama inḅanguri. Kini. Eneḅo inḅo-inḅoye howero murí piyimi te inḅanguri. Uni ḅundo ḅundiro nanḅe Unindoro Naḅuni ḅu o piyimi te inoyowango.” <sup>13</sup> Yesuko ḅunde yiniqo, inḅo-inḅo rewero uniyómbo ḅande inḅoyi tondanḅaró, asa sono re-re uni, Jon, ḅuro yaró.

*Yesuko yuqa piyimi simó quroko yaró ḅu howiní toḅeró*  
(Mak 9:14-29; Luk 9:37-42)

<sup>\*\*</sup> **16:27:** “Unindoro Naḅuni” ḅuko Yesu nanḅe. <sup>††</sup> **16:27:** “sambo simó” ḅuko komo suki-suki Anutuko unipare kama yorini tunoqi sambo simó yondowaró. Ko itaka eneḅo sunará teyoteḅgo. <sup>\*</sup> **17:3:** Komo suki “Mosesko” Israel unipare yorero Isip mira rotoro eneḅo mirayemo ḅuno uyareḅguri. Nḅu naruko ḅuno Anutuko Moses hutunḅo mande inoní unipare yunaró. Imemongo ta “Elaijako” Anutu koro ye-ye uni parámi taró. Komoko uni irisa ḅundo Yesu kama tunoqeyoní khumariyó. <sup>†</sup> **17:9:** “Unindoro Naḅuni” ḅuko Yesu nanḅe. <sup>‡</sup> **17:10:** “hutunḅo mande ḅuro inḅo-inḅo uni” ḅundo Anutu koro mande ḅu unipare rondaqe yunoyanguri. <sup>§</sup> **17:11:** Malakai 4:5-6 ḅande yete, ko “Elaija” pitu ko mahero o ka ronḅaruwonikata Anutuko unipare soso ronda yereweya.

<sup>14</sup>Asa purí monḡo umbuyiḡo, uni kato Yesu tanḡímo mahero potoruku tero <sup>15</sup>ḡande yaró, “Uni Parámi, keto nanḡone sikí te ino. Ene se khumo tero khe kandí yukuwoní kowe surumí parámi teyote. Naru parámi nombono ḡuno rokaráḡo uyote, ko sonono ḡuno ḡuya uyote. <sup>16</sup>ḡunde tiní nondo rero iḡo-iḡo rewero unikenó\*\* maheno, quko enendo ri meté tewero mepémo kini.”

<sup>17</sup>Ko Yesuko mande topé ḡande yaró, “Ye unipare itaka nokono yotenḡo qundo iḡondutu†† kama reyotenḡo! Naru date yeya yowano? Naru date quhuriye korowoyowano? Simó ḡu nono re mahi.” <sup>18</sup>Re mahi Yesuko yuḡa piyimi‡‡ ḡu ḡene yiní yuḡa piyimimbo simó ḡu roto toḡeró. ḡu naruko ḡuno nanḡe se khumoyó kini taró.

<sup>19</sup>Imemonḡo iḡo-iḡo rewero uni ḡundo tapémo mahero Yesu ḡande oseseyanḡurí, “Date koro norendo yuḡa piyimi ḡu howewero mepémo kini?”

<sup>20</sup>Ko enendo ḡande yimiraró, “Dokoro iḡondutuye muko tomó ta nanḡe. No mande hamó ye yimirowe, ko ye iḡondutuye muko tomó ta nanḡe, asa mastet tanḡurí§§ ḡunde ḡembe tiníḡo, asa yendo mira purí ḡa, ‘Ke otoḡoya anduno uyare,’ yiḡo, uyareweya. Ko yendo kho soso nanḡe temukowero wimbí moré tewanḡo.” <sup>21</sup>(-)\*\*

*Yesuko khumoro otoḡoweya ḡuro kanḡuya yaró  
(Mak 9:30-32; Luk 9:43-45)*

<sup>22</sup>Asa Yesu koya iḡo-iḡo rewero uniyómboya††† Galili mirako huruwanḡurí. Huruwoyi Yesuko ḡande yimiraró, “Kumimbo Unindoro Nanḡuní‡‡‡ re sanḡirí uni kandeyemo rotowe tetenḡo. <sup>23</sup>Enendo uroyi khumoweya, quko naru kapusayómo pitu ko otoḡoweya.” Iḡo-iḡo rewero uni ḡundo mande ḡu iḡoro newonde quhuri parámi tanḡurí.

*Yesuko Ya Surumímboro takis taró*

<sup>24</sup>Asa Kaperneam yendémo mahiḡo, Ya Surumímboro§§§ takis re-re unindo Pitako mahero ḡande oseseyanḡurí, “Asa yeḡo rondaḡe-rondaḡe uniye ḡundope Ya Surumímboro takis\* ḡu inoyotepe ma kini?”

<sup>25</sup>Ko Pitako ḡande yaró, “Iyo, inoyote.”

Yero ya quroko oro mande ka kama yeyoní nanḡe, Yesuko ḡande oseseyaró, “Saimon, ke date iḡote? Wiri yerete uni nokono ḡano yotenḡo qundo takis kate-kate ḡuko da nonḡo reyotenḡo? Eneḡo nanḡo-simóye monḡo reyotenḡope ma uni meyowo monḡo reyotenḡo?”

<sup>26</sup>Yiní ḡande yaró, “Uni meyowo monḡo.”

\*\* **17:16:** “iḡo-iḡo rewero uni” ḡundo Yesu koya uyaro iḡo-iḡo rondaḡe yunoyaró. †† **17:17:** “iḡondutu” ḡuko ḡandiro, asa unipareto ḡande kondé ye iḡoyotenḡo, ko Anutuko meté sopo yereweya. ‡‡ **17:18:** “yuḡa piyimi” ḡuko sambo simó ḡunde ḡembe, quko Anutu koro sanḡirí tero unipare rowore yereyotenḡo. §§ **17:20:** “mastet” ḡuro yuwoyó ḡuko tambí koro yuwoyó ḡunde ḡembe. \*\*\* **17:21:** Komo suki Matyuḡo mande soso ḡa nakayánaró, ko imemonḡo uni meyowo peka mande kanḡuya ḡano sowe taró. Mande ḡuko ḡandiro: <sup>21</sup>“Quko yendo hariri tero kundinḡi kama tewanḡo tiníḡo, o ḡunde qu yohowewero mepémo kini.” ††† **17:22:** “iḡo-iḡo rewero uni” ḡundo Yesu koya uyaro iḡo-iḡo rondaḡe yunoyaró. ‡‡‡ **17:22:** “Unindoro Nanḡuní” ḡuko Yesu nanḡe. §§§ **17:24:** “Ya Surumí” ḡuko Anutu koro ya qu, ḡunoko Juda unipareto Anutu koya huruwowero quro hu-hariri teyanḡurí. \* **17:24:** Kumima naru kanata-kanata quno Juda urumuni pará-pará soso wondo musiyó ka takis tero Ya Surumímboro takis re-re uni yunanḡurí.

Yini Yesuko nande miraró, “Asa ko enejo nanjo-simóyembo takis kama yunoyotenjo. <sup>27</sup> Nunde quko norendo tewaro, newonde piyimi tewanjo njuro. Asa ke sono towoko toņeya utó ranjo. Sono qare korete wosoweya njuko, nju rero manjó koso qembe, mone ka sono qare quroyómo njuno yoni qene qembe. Mone nju rero uni nju yuno qembe, njundoko noya keya takisinari nju rokóņoweya.”

## 18

*Danimbo owé parámi reweya?*

*(Mak 9:33-37; Luk 9:46-48)*

<sup>1</sup> Nju naruko njuno injo-injo rewero unindo\* Yesuko mahero nandiro oseseyanğurí, “Dani katoko sambo simburímbo unipareyó wiri yereyote naruyómo njuno owé parámi reweya?” †

<sup>2</sup> Asa Yesuko simó ta ka nekoní mahiní re keweroyemo rotoní kanjaró. <sup>3</sup> Enendo nande yimiraró, “Nondo ye hamó yimiroteno, ko yendo simó ta nande qembe kama tunoqewanjo tiníqo, yeko sambo simburímbo unipareyó wiri yereyote naruyó njuro quroko kama owanjo. <sup>4</sup> Uni enenomboro injoní umbuní simó tomó ta nande qembe tunoqeweya, uni njundo sambo simburímbo unipareyó wiri yereyote naruyómo njuno owé parámi horé reweya.

*Otete piyimi njundo injondu tuye roworemoyote*

*(Mak 9:42-48; Luk 17:1-2)*

<sup>5</sup> “Uni kato nenejo inoro simó ta ka nande quya topo teweya njuko noya topo teweya. <sup>6</sup> Quko enendo simó tomó ta qu ka injondu nereyote nju‡ riní o piyimi teweya tiníqo, topé piyimi horé reweya. Meté koretero unindo wondo parámi ka enejo puñimo kusiyoro re windi quroko ranji khumoroqota o piyimi njunde qu kama teweya.

<sup>7</sup> “Ye nokono njanu uni qu, ininiyaqe, quhurí piyimi korowowanjo. Yendo uni yowosoyi o piyimi teyotenjo. Hamó, yeņo muriye piyimi njunde qu tunoqeweya. Quko ye dando o piyimi nju tewanjo, ininiyaqe, quhurí piyimi korowowanjo.

<sup>8</sup> “Ke kandekepo, khenjepo kowosoní o piyimi teroqo, wesane ranji uweya. Nunde kini tiníqo, asa kandeke irisa-irisa njunde teweyape, ma khenje irisa-irisa njunde teweya, quko imemonjo te suki-suki qayote§ quno njuno uweya. Quko keto kandeke kanata na, khenje kanata na yoweya, keto meté yoto-yoto suki-suki njuno oweya. <sup>9</sup> Ko toņenjepo kowosoní o piyimi teroqo, kumo ranjo qembe. Nunde kini tiníqo, asa toņenje irisa-irisa njunde teweya, quko imemonjo kewá piyimimo njuno uweya. Quko toņenje kanata na yoweya, keto meté yoto-yoto suki-suki njuno oweya.

\* **18:1:** “injo-injo rewero uni” njundo Yesu koya uyaro injo-injo rondaqe yunoyaró. † **18:1:** “sambo simburímbo unipareyó wiri yereyote naruyómo” njuno injondu unipareko hamó Anutu kusunoyómo yowanjo. ‡ **18:6:** “injondu” njuko nandiro, asa unipareto nande kondé ye inoyotenjo, ko Anutuko meté sopo yereweya. § **18:8:** “te suki-suki qayote” njuko naru wenjako njuno quhurí unipareto topé piyimi rero kewáko njuno naru suki-suki yoqaweya.



10 “Ye meté inoyi. Simó tomó ta-ta nhande guro ma yesará yerewero. Dokoro no hamó yimiroteno, sambo simó\*\* kumimbo sopo yerero naru rokóro awane samboko yote nuro tonjimo kanjeyotenjo. 11 (-)††

*Sipsip ka tonjeró nuro tapara mande*

*(Luk 15:3-7)*

12 “Ye date inotenjo? Ko uni kato sipsip 100 nunde sopo yereyote, ko sipsip kanata na tonjeywa tiníqo, enendo sipsip 99 nu yorotoní purímo yuríqo, tonjero sipsip tonjeró nu seqaweya, hamómbe? 13 No ye hamó yimiroteno, ko ene sipsip nu qeneroqo, asa ninju-ninju parámi horé teweya. Sipsip 99 kama tonjengurí nuro metéyoyote, guko kanata tonjeró nu qeneró nuro ninju-ninju parámi teweya. 14 Nunde nanje Awane samboko yote njundo simó na-na nhande guro kanata ka kama piyo teweya, yero inoyote.

*Topo kato o piyimi tiníqo, ronjaruwoyi qembe*

15 “Ko ke topokepo o piyimi te kunoweya tiníqo, yarimata nanje ronjaruwoyi qembe. Nunde ti mandeke inoníqo, topoke ri meté yoweya. 16 Quko enendo mandeke kama inoníqo, uni kanata, irisa njuya yorero topokepoya mande kanjuya yi qembe. Dokoro uni irisa, kapusa qundo mande nu ri kondéreweya. 17 Ko enendo yejo mandeye nu njuya kama inoníqo, injondutu koro huru-huruko‡‡ unipare soso yi qembe. Ko enendo enejo mandeye kama inoníqo, asa ke uni nu qenero, kape uni qembe, takis re-re uni qembe§§ nanje, ye ino qembe.

18 “No ye hamó yimiroteno, o kumi nokono kusiyowanjo tiníqo, Anutuko o nu samboko kusiyoweya. Ko o kumi nokono rotowanjo tiníqo, Anutuko o nu samboko rotoweya.

19 “Ko no ye hamó yimiroteno, ko keweroye monjo irisa qundo newonde kanata tero Anutu kirayoríqo, asa awane samboko yote njundo te yunoweya. 20 Ko uni irisa, kapusa qundo nenejo owénemo mahe kopowanjo, nondo keweroyemo yowano.”

*Kho uni kato sikíjo kama te inote nuro tapara mande*

21 Nu naruko njuno Pitako Yesu nhande oseseyaró, “Uni Parámi, tonponembo naru kumimo nono o piyimi te nunoyote, nu yate-yate naru datiro quhuríjo nu re rotowano? Naru kande sanjyoro irisa njunde?”

22 Yiní Yesuko nhande miraró, “Nondo nhande ke kimiroteno, naru kande sanjyoro irisa kini, naru 77 njunde se roto qembe.

23 “Inoyi, sambo simburímbo unipareyó wiri yereyote naruyó\*\*\* njuko njandiro: nokono wiri yerete uni kato sunará simónjomboya utatáye ronjaruwowero ye injaró. 24 Ene utatáye nu ronjaruwowero kimani tiní uni ka rero eneno mahengurí. Uni nuro utatáyó muko mone 10

\*\* **18:10:** “sambo simó” njuko komo suki-suki Anutuko yondowoní enejo sunará teyotenjo.

†† **18:11:** Komo suki Matyuko mande soso na nakayánaró, ko imemonjo uni meyowo peka mande kanjuya njano sowe taró. Mande njuko njandiro: 11 “Dokoro Unindoro Nanjuni njuko uni soso piyo tanjuri qu seqa yere rambaruru konjo yorewero guro maheró.” (Luk 19:10 weyo qembe). ‡‡ **18:17:** “injondutu koro huru-huru” njuko unipare soso Yesu injondutuwoyo nokone-nokone njuno huruwoyotenjo qu.

§§ **18:17:** “kape uni” njuko Israel koro Anutuye nu kama ino howeyotenjo, ko “takis re-re uni” njuko Rom koro wiri yerete uni parámi njundo unipare soso wiri yereró nu nonjo takis siyaró. Asa Juda unindo uni njunde qu hamó piyimi yerayanjuri.

\*\*\* **18:23:** “sambo simburímbo unipareyó wiri yereyote naruyómo” njuno injondutu unipareko hamó Anutu kusunoyómo yowanjo.

miliyon††† nundiro. <sup>25</sup> Quko enendo utatáyómboro topé ñu mepémo tewero mepémo kini. Asa ko uni parámi ñundo mande ka yero uni ñuya parí-simómboya ononoyó soso siyoní wondo uni kato kimo yirini wondo unindoro kho simó tunoqewango. Ñu muriwore wondo siyoro utatá topé teweya.

<sup>26</sup> “Ñunde ñuroko sunará simó ñundo mande ñu injoro potorku tero ñande miraró, ‘Sikíne teya rotoka. Imemonjo nondo utatá tanowó ñu soso ta te kunowano.’ <sup>27</sup> Yiní uni parámiyómbo sunará simóño siki tero utatá ñu re rotoní tonjéro.

<sup>28</sup> “Asa sunará simó ñuno qundo mirako uro kho kopo topé ka qeneró. Topémbo eneya utatáyó wondo musiyó 100††† nanje taró. Ñunde qenero kondé horé puñimo toworo ñande miraró, ‘Keto utatá noya taró ñuno qu soso ta topé te nuno qembe.’

<sup>29</sup> “Ñunde ñuroko kho kopo topé ñunde mande ñu injoro potorku tero ñande miraró, ‘Sikíne teya rotoka. Imemonjo nondo utatá tanowó ñu soso ta te kunowano.’

<sup>30</sup> “Quko sunará simó ñundo ñuro piyiminjaró. Kini, enendo kho kopo topé ñu rero topé tewero quro kusi-kusi yano rotaró. <sup>31</sup> Ñunde ñuroko kho kopo meywombo ñu qenero newonde qhuri parámi tero tonjéro uni parámiye kho uni ñundo o soso taró ñuro miranjurí.

<sup>32</sup> “Asa uni parámi ñundo sunará simó ñu nekoní mahini ñande miraró, ‘Keko sunará simó piyimi. Keto kondé kira niriqo, utatánje soso se rotano. <sup>33</sup> Nondo sikínje te kunano. Asa ke date koro kho kopo topoke ñuro sikíño kama te ina?’ <sup>34</sup> Ñunde yero uni parámiyómbo newonde tiwi tero utatáyó soso ñuro topé tewero quro kusi-kusi ya koro sopo-sopo kandeyemo riní kowe surumí inanjurí.

<sup>35</sup> “Asa ko yendo topoyembo o piyimi te yunoyote ñu quhuriño hamó kama re rotowanjo tiniqo, awane samboko yote ñundo ñunde nanje teweya.”

## 19

*Pare rotowero muri ñuro yaró*  
(Mak 10:1-12; Luk 16:18)

<sup>1</sup> Yesuko mande ñu soso yini kini tini Galili rotoro Jotan Sono andusina Judia mirako uyaró. <sup>2</sup> Ko unipare qambu howi ñusina ñuno se khumo uni yorini meté tanjurí.

<sup>3</sup> Asa Farisi uni\* kumimbo Yesuko mahero towonjowero ñande oseyanjurí, “Ko uni kato muri kate-kate soso koro parí howeweya tiniqo, hutunjo mande wendaqeweyape ma kini?”

<sup>4</sup> Yi mande topé ñande yaró, “Yeko Anutu koro mande qu sokomeko yote ñu kama weyoyotenjo, peka? Komo suki Anutuko o soso towaró quono enendo ‘urumuni kaya, pare kaya yondowaró.’ † <sup>5</sup> Yondoworo ñande yaró, ‘Ñunde ñuroko uni iwí-nimí yorotoro parímboya womowari, ko irisa ñundo kowe kanata tewari.’ ‡ <sup>6</sup> Asa Anutuko mande ñunde

††† 18:24: “mone 10 miliyon” ñuko mone parámi horé, keto weyworo mepémo kini.

††† 18:28: “wondo musiyó 100” ñuko mone parámi ta, asa wondo musiyó kanata quko kho unindoro kosa naru kanata quro khayómboro kimoyó. \* 19:3: “Farisi uni” ñundo, nore Anutu koro hutunjo mande ñuro okeyá ta howeyoteto, ye inanjurí. † 19:4: Muri Tero 1:27

‡ 19:5: Muri Tero 2:24

yini kowe irisa kama yorari. Kini. Irisa ŋu kowe kanata tariyó. Njunde njuroko Anutuko o irisa siyoro kopo yiriniqo, ye ŋu ma usowowero.”

<sup>7</sup> Yini ŋande yaŋguri, “Asa ko date koro Mosesko hutuŋo mande ka yini unindo sokome ka epe re-re tonjowero qu nakayaŋoro pare inoro howi tonjeweya?” §

<sup>8</sup> Yi ŋande yimiraró, “Yendo newondeye kusiyoyotenggo, ŋunde njuroko Mosesko yiyo rotoni pare yohowewango. Quko komo ŋu muri ŋu kama yora. <sup>9</sup> Nondo ŋande yimiroteno, ko uni kato pari se simbururu kama teyoní howero pare meyowo rete ŋuko se simbururu tete.”

<sup>10</sup> Njunde yini iŋo-iŋo rewero uniyómbó\*\* Yesu ŋande miranguri, “Ko uni kato muri ŋunde ŋu howero parimboya yowari, asa meté uni njundo kama kame teweya, kina yoweya.”

<sup>11</sup> Njunde yi ŋande yimiraró, “Uni soso mande ŋu rewero mepémo kini. Anutuko wimbu kondé uni kumi nanje yunaró. <sup>12</sup> Injoi. Uni katekate qundo pare kaya yowero mepémo kini.†† Kumimboko námbó pisi yereró quno njuno koweye piyo taró. Ko kumimboko unindo yondorjoi koweye piyo taró. Ko kumimboko sambo simburimbo unipareyó wiri yereyote naruyó njuro iŋoro koweye rukikiŋoro pare kama rewango. Asa dani kato mande ŋa iŋoweroqo, meté injoi.”

*Simó ta-ta meté Yesuko uyarewango*  
(Mak 10:13-16; Luk 18:15-17)

<sup>13</sup> Njuna naruko njuno unipareto simó ta-ta yorero, Yesuko kandí rero kembayemo rero hariri yirini, yero iŋoro yore mahenguri. Quko iŋo-iŋo rewero uniyómbó‡‡ unipare ŋu yiyo yaŋguri. <sup>14</sup> Ko Yesuko ŋande yaró, “Ye simó ta-ta tomó ta-ta ŋu yorotika nono mahi, ma soré yerewero. Dokoro sambo simburimbo unipareyó wiri yereyote naruyó§§ ŋuko simó njunde quro na.” <sup>15</sup> Ko kandí kembayemo rini kini tini yoroto tonjéro.

*Onoŋo uni kato yoto-yoto suki-suki rewero njuro Yesu oseseyaró*  
(Mak 10:17-31; Luk 18:18-30)

<sup>16</sup> Asa uni kato Yesuko mahero ŋande miraró, “Rondaqe-rondaqe, no do muri meté ka tero yoto-yoto suki-suki ŋu rewano?”

<sup>17</sup> Yini ŋande miraró, “Ke do karo no muri meté njuro osese nerete? Uni kanata nanjeko meté. Ko ke yoto-yoto suki-suki njuno oweya, ye iŋoroqo, asa Anutu koro mande kondé ŋu meté ta howe qembe.”

<sup>18</sup> Yini ŋande oseseyaró, “Keto hutuŋo mande date quro yete?”

Ko Yesuko yaró, “Uni ma yuri khumowero, se simbururu ma tewero, momo ma tewero, mande khono njuno kota mande ma yewero, <sup>19</sup> awanánje ará te yuno qembe. Ko kenjomboro injoyote njunde nanje topokeporo njunde nanje iŋo qembe.”

<sup>20</sup> Ko uni keta njundo Yesu ŋande miraró, “Nondo hutuŋo mande ŋu soso howeyano. Do o meyowo ka tewano?”

§ 19:7: Hutuŋo Mande 24:1-4    \*\* 19:10: “iŋo-iŋo rewero uni” njundo Yesu koya uyaro iŋo-iŋo rondaqe yunoyaró.    †† 19:12: Uni njunde qundo koweye piyo taró, njunde njuroko pare kaya yowero mepémo kini.    ‡‡ 19:13: “iŋo-iŋo rewero uni” njundo Yesu koya uyaro iŋo-iŋo rondaqe yunoyaró.    §§ 19:14: “sambo simburimbo unipareyó wiri yereyote naruyómo” njuno iŋondutu unipareko hamó Anutu kusunoyómo yowanjo.

<sup>21</sup> Ko Yesuko n̄ande miraró, “Ko ke uni meté horé teweroqo, asa keño situwi soso soweyoya mone n̄u rondañe uni oye moré kini n̄u yuno. Ke n̄unde teroqo, o meté samboko reweya. Asa n̄unde teya ke mahe nohowe.”

<sup>22</sup> Uni keta n̄undo mande n̄u iñoro newonde quhurí tiní roto ton̄eró, dokoro, ene onon̄oyó qambu taró.

<sup>23</sup> Ko Yesuko iño-iño rewero uniyó n̄ande yimiraró, “Nondo ye hamó yimiroteno, onon̄o unipare kato sambo simburímbo unipareyó wiri yereyote naruyómo<sup>\*\*\*</sup> n̄uno owero n̄uko taño kini, quhurí. <sup>24</sup> Ko n̄ande ye yimirowe, kamelko tuwi tin̄iyowero tisi wituyó qurowore uwero rukusuwoweya.††† Ko n̄unde nan̄ge onon̄o uni n̄undo Anutuko unipareyó wiri yereyote naruyómo n̄uno owero hamó rukusuwowañgo.”

<sup>25</sup> Iño-iño rewero unindo mande n̄u iñoro kondé yukuworo n̄ande yañgurí, “Asa ko danimboko rambaruru takawañgo?”

<sup>26</sup> Yesuko kondé yiyoro n̄ande yaró, “Unindoko tewero mepémo kini. Quko Anutuko o soso meté teweya.”

<sup>27</sup> Asa Pitako mande topé n̄ande yaró, “Qeno, norendo onani soso rotoro ke kohowatowó. N̄unde n̄uro nore do ka rewato?”

<sup>28</sup> Ko Yesuko n̄ande yimiraró, “Nondo ye hamó yimiroteno, o soso keta tunogeweya quno n̄uno Unindoro Nan̄uní††† n̄undo owé parámi rero eneño yakutiño meté horé quno n̄uno kunditeweya. N̄u naruko n̄unoqota ye dani kato no nohoweyoten̄go, ye n̄uya wiri yerete unindoro yakutiye 12 n̄uno kunditero Israel koro wini 12 n̄u ronda yerewañgo.

<sup>29</sup> Ko dani kato no owéne iñoro yayó, kumuní, kuwí, iwí, nimí, simó, khoyó n̄u rotoweya, eneko 100 kañuya rewango, ko yoto-yoto suki-suki n̄u rewango. <sup>30</sup> Quko uni qambu itaka korete yoten̄go, n̄uko tukú tewañgo. Ko uni qambu itaka weña yoten̄go, n̄uko koretewañgo.

## 20

### *Wain kho koro kho uni n̄uro tapara mande*

<sup>1</sup> “Qeni, sambo simburímbo unipareyó wiri yereyote naruyó<sup>\*</sup> n̄uko ya simburí n̄unde qembe. Ita sarañoní ya rotoro uni kumi yoriní wain khoyómo kho tiqo, kimo yereweya. <sup>2</sup> Simburímboya kho unindoya kimoye n̄uro newonde kanata tero kosa kanata quro kimoye n̄uko wondo musiyó kanata siyowañgo. Newonde kanata teroqo, asá yiriní wain khono uyaro kho tañgurí.

<sup>3</sup> “Asa ita sarañoní 9 kilok n̄unde quno simburímbo ya rotoro uni kumi yendémo kinañge kañeyañgurí n̄u <sup>4</sup> yiyoro n̄ande yimiraró, ‘Ye n̄uya uya wain khono kho tiqo, nondo khoyemboro topé meté tewano.’ <sup>5</sup> Yiní iñoro ton̄ejgurí. N̄undiro nan̄ge uni parámimbo kosa keweroko ko suwoya 3 kilok n̄unde quno ya rotoro o korete taró n̄u nan̄ge taró.

<sup>6</sup> “Asa suwoya 5 kilok n̄unde quno ya rotoní uni kumi kinañge kañeyuri yiyoro n̄ande osese yereró, ‘Ye date koro n̄ande ita sarañoní kinañge kañango qu kañeyuri suwoya tete?’

<sup>7</sup> “Yiní mande topé n̄ande yañgurí, ‘Uni kato nore kho kama yunote.’

<sup>\*\*\*</sup> **19:23:** “sambo simburímbo unipareyó wiri yereyote naruyómo” n̄uno iñondutu unipareko hamó Anutu kusun̄oyómo yowañgo. ††† **19:24:** “kamel” n̄uko númbowe parámi ka, ko tuwi tin̄iyowero tisi wituyó n̄uko tomó horé. ††† **19:28:** “Unindoro Nan̄uní” n̄uko Yesu nan̄ge.

<sup>\*</sup> **20:1:** “sambo simburímbo unipareyó wiri yereyote naruyómo” n̄uno iñondutu unipareko hamó Anutu kusun̄oyómo yowañgo.

“Yiḡo, ḡande yimiraró, ‘Ye ḡuya uyare neneḡo wain khonemo kho ti.’

<sup>8</sup> “Asa suwo tewero tiníḡo, kho simburímbo eneḡo kho uniyó korete ḡu ḡande miraró, ‘Keto kho uni soso neko yereka mahika kimo yuno. Koretero uni tukú maheteḡo quro kimoye yunoro, yate-yate korete qu yuno.’

<sup>9</sup> “Ḋunde yini uni 5 kilok ḡuno kho kimani taḡurí ḡu mahero kanata-kanata wondo musiyó kanata raḡurí. <sup>10</sup> Yate-yate uni ita saraḡoní kho kimani taḡurí ḡu mahero ḡande ye iḡaḡurí, mone parámi rewe teteto, ye iḡaḡurí. Quko kini. Ene ḡuya kanata-kanata wondo musiyó kanata naḡe raḡurí. <sup>11</sup> Ḋunde rero kho simburí ḡuya kiro mande yero <sup>12</sup> ḡande yaḡurí, ‘Norendo naru piru koweyumu tato kosako nore hamó nutoyote. Quko ḡa uni ḡando tukú mahero naru tukuni naḡe kho teteḡo, quko noreḡo kimonani ḡunde naḡe siyoteḡo. Ḋu piyimi.’

<sup>13</sup> “Ḋunde yiḡo, kho simburímbo kho uni ḡunde yaḡurí qu ka ḡande miraró, ‘Topone, no keno o piyimi ka kama teteno. Koretero nore irisa keto wondo musiyó kanata reweya ḡuro newonde kanata taro, hamómbe? <sup>14</sup> Asa, kimoke reya toḡe. Neneḡo iḡo-iḡonemo naḡe kimo ḡunde naḡe uni tukú maheteḡo ḡuya yunoteno. <sup>15</sup> Ḋuko neneḡo na. Asa neneḡombo meté o neneḡomboro sopoyowano, hamómbe? Ko o meté te yunowero tewego, ke date koro newonde piyimi tete?’ ”

<sup>16</sup> Yesuko ḡunde yero yaró, “Ḋunde naḡe uni weḡa yoteḡo ḡuko koretewaḡo. Ko uni korete yoteḡo, ḡuko tukú tewaḡo.”

*Yesuko khumoro otoḡoweya ḡuro pitu ko yaró  
(Mak 10:32-34; Luk 18:31-33)*

<sup>17</sup> Asa Yesuko Yerusalem oyate iḡo-iḡo rewero uni 12 ḡu† yorero enemata yotoro ḡande yimiraró, <sup>18</sup> “Iḡoyi, itaka nore Yerusalem owé teteto. Ko unindo Unindoro Naḡuní‡ ḡu rero o qa-qa unindoro tapá uni kandeyemo ko hutuḡo mande ḡuro iḡo-iḡo uni kandeyemo rotowaḡo. § Ḋunde riḡo, topé piyimi rero, uratoka khumoní, ye iḡowaḡo. <sup>19</sup> Ḋunde yero rero uni wini meyowomboro kandeyemo rewaḡo. Ḋuro tero ḡu uni ḡundo huwó mande yero haususuworo tipiririko\*\* porowowaḡo. Ko naru kapusayómo pitu ko otoḡoweya.”

*Jems, Jon uni parámi tewero ḡuro iḡariyó  
(Mak 10:35-45)*

<sup>20</sup> Yiní Sepeti koro simó irisa†† koya náyarimboya Yesuko mahero potoruku tero pare ḡundo o karo kirayaró.

<sup>21</sup> Yiní ḡande oseseyaró, “Ke do karo iḡoyote?”

Yini ḡande miraró, “Ḋande iḡoteno, asa keto unipareke wiri yereyote naruyómo ḡuno meté neneḡo simóne irisa ḡa ḡuya unipare wiri yerewari, kato kandeke kondéwore kunditini kato kandeke tesina kunditeweya.”

† **20:17:** “iḡo-iḡo rewero uni 12” ḡuko Yesu rokó yirini topé-topé horé tunoḡaḡurí. ‡ **20:18:** “Unindoro Naḡuní” ḡuko Yesu naḡe. § **20:18:** Uni soso ḡundo Juda koro huru-huru parámi ka, owi Sanedrin, taḡurí. Enendo Juda unipare ronda yereyaḡurí. \*\* **20:19:** “tipiriri” ḡunde quko wiri yerete uni kumimbo eneḡo uni saḡgiríye yorero ḡuno uroyi khumoyaḡurí. †† **20:20:** “Sepeti koro simó irisa” ḡuko Jems koya Jon, iḡo-iḡo rewero uni qu.

22 Yesuko mande topé ñande yará, “Yeko kira ñuro kama inoyi tondañete. Asa yarindo peka nondo topako ñuno sono newano ñunope yari ñuya meté ñuno newari?”

Ko enendo ñande mirariyó, “Nore meté.”

23 Ko Yesuko ñande yimiraró, “Hamó, yarindo neneño topako newari. Quko dandoko kandene kondésina ko kandene tesina kunditewari, o ñuko nondo rokóñowero qu kini. Kini. Kundite-kundite yakutí ñuko awando uni ñuro yero rokóñaró ñu yunoweya.”

24 Asa ino-ino rewero uni kande irisa qundo yerepasa ñu Yesu kirariyó ñuro inoro eneya sangiri tanguri. 25 Quko Yesuko neko yirini mahiqo, ñande yará, “Ye inotenngo, ko wini meyowomboro uni kembéye ñundo eneño winiye piyimi sopo yereyotenngo. Kowe uni parámiyembo enenombo owé parámi rewero quro inoyotenngo. 26 Quko ye ñunde ma tewero. Kini, ye keweroye monngo uni kato uni parámi tewero ye inoyote tiniqo, sunará simó ñunde teweya. 27 Ko uni kato owé parámi rewero ye inoyote tiniqo, yeño kho simóye ñunde yoweya. 28 Ñunde nanje Unindoro Nanuní†† ñundo unipareto eneño sunará tewero quro kama maheró. Kini, enendo unipareto sunará tewero maheró, ko yoto-yotoyó roto kimo yerewero§§ koro maheró.”

*Yesuko uni irisa toñeyari kiré mu yorini meté tariyó*

*(Mak 10:46-52; Luk 18:35-43)*

29 Asa Yesu koya ino-ino rewero uniyómboya Jeriko roto oyi unipare qambu horé yohowannguri. 30 Uni irisa toñeyari kiré mu khe tapémo kunditeyari. Asa Yesu maheró ñuro piña mande inoro kondé ñande neko kiwariyó, “Uni Parámi, Dewit koro nanuní,\*\*\* sikínari te nuno.”

31 Kondé nekoro kiwiri unipare qambu ñundo qene yero ñande yannguri, “Ñunde roto!” yannguri.

Quko watí-watí nekoro ñande kiwariyó, “Uni Parámi, Dewit koro nanuní, sikínari te nuno.”

32 Ñunde yiriqo, Yesu kanjero uni irisa ñu neko yerero ñande yará, “Yarindo nondo yari do ka te yunowe?”

33 Ko enendo mande topé ñande mirariyó, “Uni Parámi, norendo, keto toñenari reka hiyóqini, ye inotero.”

34 Yesuko sikiyari te yunoro kandi toñeyari sanjano raró. Riníqo, waka ta toñeyari meté tini pitu ko toñetero Yesu howero toñeriyó.

## 21

*Yesuko wiri yere te uni qembe Yerusalem ñuno oró*

*(Mak 11:1-11; Luk 19:28-40; Jon 12:12-19)*

1 Asa kutaqe Yerusalem owero oro Betipake yendémo mira puri Oliv sanjano mahennguri. Mahero Yesuko ino-ino rewero uni\* irisa asá yerero

†† **20:28:** “Unindoro Nanuní” ñuko Yesu nanje. §§ **20:28:** “kimo yerewero” ñuro muri muko ñandiro: unipareto o piyimi kusunoyómo kusiyowí yotenngo. Ñandiro nanje Anutuko kimo tero yorini kina yowanngo. \*\*\* **20:30:** Komo suki “Dewitko” Juda unipare wiri yereró. Ñu naruko ñuno Anutuko Dewit ñande miraró, imemonngo kenjo sowe qu ka mahero naru suki-suki unipare wiri yereweya yará (2 Samuel 7:11-16 weyo qembe). Asa yate Juda unipare soso ñundo Dewit koro nanuní sopannguri, ko uni ñuro sopannguri ñu, “Mesaiya,” ma, “Kristo,” ye nekoyannguri. Ko Mande kondé ñundo uni toñeyari kiré mu yorini meté tewango, ñu ye inannguri

(Aisaia 35:5 weyo qembe). \* **21:1:** “ino-ino rewero uni” ñundo Yesu koya uyaro ino-ino rondaque yunoyaró.

<sup>2</sup> ɲande yimiraró, “Yendé andusina ɲuno uyareya dóki† ka kusiyangurí qu qenewari, ko dóki simó ɲu ɲuya yowari. Asa utó ɲu orosoyero siyoro nono mahiri. <sup>3</sup> Ko uni kato mande ka yariya yimitoro yiniqo, asa ɲande yiri qembe, ‘Uni Parámimbo ɲuno kho ka teweya.’ Yari ɲunde yiriqo, waka ta enendo dóki nimí, simó ɲu se rotoní nono mahewari.”

<sup>4</sup> O ɲu tunoqaró ɲuko ye-ye unindo‡ mande ka yangurí ɲu riní hamó taró. Mande ɲuko ɲandiro,

<sup>5</sup> “Mande ka Saion§ unipareko yesowoyi,  
‘Qeni. Wiri yerete uniye mahete ɲa.

Newonde imemonqo dóki saɲano kunditero mahete,  
dóki simó saɲano mahete.’ ”

<sup>6</sup> Asa iɲo-iɲo rewero uni ɲundo Yesuko yimiraró ɲu ɲunde nanqe tariyó. <sup>7</sup> Iriisa ɲundo nimímboya simómboya siyo mahero tuwi piruyari se dóki saɲayarimo rariyó. Ko Yesuko ɲuro saɲano kunditaró. <sup>8</sup> Ko unipare qambu horé qundo tuwi piruye ɲu wendaɲero se khewore raɲgurí. Ko kumimboko te kambiní toɲoro khewore raɲgurí. <sup>9</sup> Ko unipare Yesu taka koretangurí ko unipare tukú uyareɲgurí, soso ta ɲande kiweyangurí,

“Dewit koro Nanɲunímbo owí hokoyi!

Uni Parámimbo owímo mahete ɲundo puriɲo riní!

Anutu owí koreko horé hokoyi!”

<sup>10</sup> Ko Yerusalem quroyómo oníqo, yendé unipare soso ɲundo yukuro epe osese-osese ɲande tangurí, “Uni ɲu dani?”

<sup>11</sup> ɲunde yiqo, unipare khewore uyangurí ɲundo ɲande yangurí, “ɲuko Yesu, ɲu ye-ye uni\*\* ɲu Nasaret yendé Galili mira koɲqo mahete.”

*Yesuko mone rewero uni ɲu Ya Surumí monqo yohowaró  
(Mak 11:15-19; Luk 19:45-48; Jon 2:13-22)*

<sup>12</sup> Asa Yesuko Ya Surumí†† ɲuro hoɲqo quroko oro uni soso mone rewero kho teyaɲqo ɲuno qu‡‡ yohowaró. Yohowero uni moneye rohoréyoɲqo ɲuro wasaye koya uni nú soweyaɲqo ɲuro yakutíye soso se windoroɲaró. <sup>13</sup> ɲunde tero ɲande yimiraró, “Sokomeko ɲuno ɲande nakayaɲaró, ‘Neneɲo yane muko hariri koro ya qu.’ §§ Quko yendo ri ‘kuma tero momo teyoteɲqo unindoro ya qu teyote.’ ” \*\*\*

† **21:2:** “dóki” ɲuko númbowe parámi ta, hosi ɲunde qembe uni kato meté saɲano kunditini uyareweya. ‡ **21:4:** “ye-ye uni” ɲuko Anutuko mandí yunoní unipare yunangurí. § **21:5:**

“Saion” ɲuko Yerusalem nanqe, dokoro Yerusalem Saion purímo saɲano yora. \*\* **21:11:**

“ye-ye uni” ɲuko Anutuko mandí yunoní unipare yunangurí. †† **21:12:** “Ya Surumí” ɲuko Anutu koro ya qu, ɲunoko Juda unipareto Anutu koya huruwowero quro hu-hariri teyangurí.

‡‡ **21:12:** ɲu naruko ɲuno Juda uni mira kapiya monqo Ya Surumí ɲuno mahero yambo hariri tero o qa-qa teyangurí. Asa ko mone rewero uni kumi mira meyowomboro moneye ɲu rohoréɲoro Judia mira koro moneye teyangurí, ko kumi nú-qare o qa-qa tewero quro soweyaɲqo. §§ **21:13:** Aisaia 56:7 \*\*\* **21:13:** Jeremaia 7:11

14 Asa Yesu Ya Surumí quroko yoníqo, toneye pokamowí mu, kheyey piyimi mu eneno mahi yoriní meté tanğurí. 15 Ko Ya Surumímo simó tako nğande kiweyaŋgo, “Dewit koro nanunímboro††† owí hokoyi!” O qa-qa unindoro tapá uni nğuya hutuŋo mande nğuro injo-injo uni††† nğundo o wimbí moré teyaró nğuro qenero simó ta-ta nğundo mande yero kiweyaŋgo nğuro newonde piyimi tanğurí.

16 Nğunde tero Yesu nğande oseseyaŋgurí, “Kepe mande yeteŋgo nğumbe inotepe?”

Yi mande topé nğande yimiraró, “Iyo, no inoteno. Quko yendo mande ka kama weyaŋgurí, peka? Mande nğuro nğandiro:

“Keto nğande ye injaró,  
simó ta-ta maŋgoyemboya  
oŋa maŋgoyemboya  
seré te kunowaŋgo.’”

17 Nğunde yini kini tini yorotoro yendé nğuro rotoro Betani yendémo nğuro etaró.

*Te ka owí fik nğuro Yesuko yini asáqaró  
(Mak 11:12-14,20-24)*

18 Ita saraŋoní yendé parámimo pitu ko uyarewero taró. Tero o qímboro khumaró. 19 Ko kewá fik ka khe sumeyoro yoní qenero tanğimo uyaró. Quko tanğurí ka nğuro kama yora, komiri nanğe. Nğunde qenero kewá nğuro nğande miraró, “Keko naru kanğuya tanğurí kama teweya. Kini horé.” Ko waka ta kewá nğuro asáqaró.

20 Asáqini injo-injo rewero uni nğundo nğuro qenero inğondata parámi tero nğande yaŋgurí, “Date tero kewá fik nğuro waka ta asáqete?”

21 Ko Yesuko mandeye topé nğande yaró, “Nondo hamó ye yimiroteno, yendo inğondutu§§§ hamó tero injo-injo irisa kama towoyoteŋgo tiniqo, asa ye nğuya nondo kewá fik nğuro puŋomo o teteno nğunde nanğe tewaŋgo. Ko yendo murí kanata nğuro nanğe kama tewaŋgo. Kini, ko mira purí nğuro, ‘Otoqoya windi quroko u,’ nğunde miroyiğota nğundiro tunoqeweya. 22 Ko ye inğondutu tero hariri tewaŋgo quno o soso siyowero hariri tewaŋgo nğuro yendo siyowaŋgo.”

*Yesu da noŋgo owé parámi raró?  
(Mak 11:27-33; Luk 20:1-8)*

23 Asa Yesuko Ya Surumímboro\* hoŋgo quroyómo uro unipare injo-injo yunaró. Nğunde yunoyoní o qa-qa unindoro tapá unindoya uniparetoro uni kembé-kembéyemboya† kopo mahero nğande oseseyaŋgurí, “Do owé ka moré o soso nğuro mepémo teyote, ko danimbo owé nğuro re kunaró?”

††† 21:15: Komo suki “Dewitko” Juda unipare wiri yereró. Nğuro naruko nğuro Anutuko Dewit nğande miraró, imemoŋgo keŋo sowe qu ka mahero naru suki-suki unipare wiri yereweya yaró (2 Samuel 7:11-16 weyo qembe). Asa yate Juda unipare soso nğundo Dewit koro nanuní sopanğurí, ko uni nğuro sopanğurí nğuro, “Mesaiya,” ma, “Kristo,” ye nekoyaŋgurí. ††† 21:15: “o qa-qa unindoro tapá uni” nğundo Ya Surumímo hu-hariri sopoyaŋgurí. “hutuŋo mande nğuro injo-injo uni” nğundo Anutu koro mande nğuro unipare rondaqe yunoyaŋgurí. §§§ 21:21: “inğondutu” nğuro nğandiro, asa unipareto nğande kondé ye inğoyoteŋgo, ko Anutuko meté sopo yereweya. \* 21:23: “Ya Surumí” nğuro Anutu koro ya qu, nğuroko Juda unipareto Anutu koya huruwowero quro hu-hariri teyaŋgurí. † 21:23: Uni soso nğundo Juda koro huru-huru parámi ka, owí Sanedrin, tanğurí. Enendo Juda unipare ronda yereyaŋgurí.



<sup>24</sup> Nunde yi mande topé ñande yaró, “Asa no ñuya o karo osese yerewe teteno. Ko neneño osesene ñu topé yiqota do owé ka moré o soso ña mepémo teyoteno ñuro yimirowano. <sup>25</sup> Asa ye date injotenjo, Jonko unipare sono re yunaró ñuro owé ñu, da nonjo raró? Ñuko sambo† koro qumbe ma unindoro qu?”

Yini keweroyemo epe mito-mito ñande tanjuri, “Ko norendo, ‘Ñuko sambo koro qu,’ yewato tiniqo, ñande osese nereweya, ‘Asa ye date koro mandí injoro injondutu kama tanjuri?’ <sup>26</sup> Quko norendo, ‘Ñuko unindoro qu,’ yewato tiniqo, asa nore unipare qambu quro sorewato, dokoro, enendo Jonko Anutu koro ye-ye uni§ hamó qu ka, ñunde yero injoyotenjo.”

<sup>27</sup> Asa ko eneño mandí topé ñande tanjuri, “Nore kama injoteto.”

Yiqo, ñande yimiraró, “Asa ko no ñuya da nonjo owé ña rero o soso teyoteno ñuro ye kama yimirowano.”

*Uni karo simó irisa ñuro tapara mande*

<sup>28</sup> Yero ñande yaró, “Ye date injotenjo? Asa uni ka simó irisa. Enendo nanjuni korete quno ñuno uyaro ñande miraró, ‘Nanjone, itakako ke tojeya wain khono kho te.’

<sup>29</sup> “Yini simómbó yaró, ‘No ma.’ Quko imemongo ino-injoyó rohorénoni tojeró.

<sup>30</sup> “Ko iwimbo nanjuni meyowo mande ñu nanje yaró. Ko nanjunimbo, ‘Iyo, awa,’ yaró, quko kama tojeró.

<sup>31</sup> “Asa ñu simó irisa ñu, dandoko iwimboro ino-injoyó howaró?”

Yini ñande tanjuri, “Korete ñundo.”

Ko Yesuko ñande yimiraró, “Nondo ye hamó yimiroteno, takis re-re unindoya ore paretoya ye taka yerero Anutuko unipareyó wiri yereyote naruyómo ñuno korete oyotenjo. <sup>32</sup> Dokoro Jonko\*\* khe ronenejowíwore yeno maheró, ko ye mandí injoro injondutu kama tanjuri. Quko takis re-re unindoya ore pare ñuya injoro injondutu tanjuri. Nunde tiqo, ye ñu qeneñguri, quko ye newondeye rohoréjoro injondutu kama tanjuri.

*Wain koro sopo-sopo uni ñuro tapara mande*  
(Mak 12:1-12; Luk 20:9-19)

<sup>33</sup> “Asa tapara mande†† kanjuya injoyi. Naru kano ya simburí kato wain kho ka teró honjo rero wuririyoro ñu quroko ñuno wain engémboro sonoyó rewero quoro meré parámi ka sero rotoro ya piru kho qene sopoyowero qu ka towaró. Ñu soso toworo kho ñu rero kho sopo-sopo uni kumi kandeyemo rotoro†† mira kapiyamo ñuno tojeró. <sup>34</sup> Yate-yate engé siyowero naru tukuni tiniqo, sunará simóño asá yirini eneño wain engé mandumi ñu siyowero uyareñguri.

<sup>35</sup> “Uyari kho sopo-sopo uni ñundo sunará simó ñu yorero kako haususuwanjuri, kako uri khumaró ko kako wondo sanjanímo

† 21:25: “sambo” ñuro murí muko ñandiro: naru rokóñoro Juda unindo Anutu koro owí hamó kama ye nekanjuri. Kini, mande meyowo rohoréño yeyanjuri. Ñundiro, “sambo,” ye nekaró.

§ 21:26: “ye-ye uni” ñuko Anutuko mandí yunoní unipare yunanjuri. \*\* 21:32: “Jon” ñuko sono re-re uni ñu nanje. †† 21:33: “tapara mande” ñuko sowo mande nanje. Yesuko sowo mande ñunde qu yero oka witú yereró. ††† 21:33: Kho simburímbo ñande ye injaró, ko uni ñundo kho sopo engé kumi simburí inoro kumi towowanjo.

raŋaŋguri. <sup>36</sup> Imemonŋo simburímbo kho uni meyowo gambu asá yereró. Ko uni tukú asá yereró quro gambuye ŋundo uni korete asá yereró ŋuro gambuye taka yereró. Ko sopo-sopo uni ŋundo komo o muri piyimi taŋguri ŋu naŋge eneno ŋuya taŋguri. <sup>37</sup> Naru wenjako simburímbo eneŋo naŋuni asáŋoro ŋande yaró, ‘Enendo naŋone ŋu ará te inowaŋgo.’

<sup>38</sup> “Quko kho sopo-sopo uni ŋundo simburímbo naŋuni mahini género keweroyemo ŋande yaŋguri, ‘Simó ŋundo iwímbo o soso ŋako imemonŋo siyoweya. Uratoka khumonika o ŋa soso norendo siyowato.’

<sup>39</sup> Nunde yero re raŋoyi kho tapémo uni uroyi khumaró.

<sup>40</sup> “Asa ye date iŋoteŋgo? Imemonŋo wain kho simburímbo mahero kho sopo-sopo uni ŋuro do ka te yunoweya?”

<sup>41</sup> Yesu ŋunde yini ŋande miraŋguri, “Enendo uni piyimi ŋu o piyimi horé te yunoro kho ŋu pitu rero uni meyowo yunoni sopowaŋgo. Ko eŋgé siyowero naruko ŋuno eneŋo eŋgé ŋu inowaŋgo.”

<sup>42</sup> Ko Yesuko ŋande osese yereró, “Yeko peka sokomeko ŋuno mande ŋa kama weyoyoteŋgo?”

“Ya re-re unindo wondo ka rero piyimi, yero iŋoro re rotaŋguri,  
quko itakako wondo ŋundo ya soso rini kondérewero wondo ka tunoqete.

Uni Parámi eneŋombo o ŋu rini ŋunde tunoqini  
género niŋgu-niŋgu parámi teteto.’

<sup>43</sup> “Nunde ŋuroko nondo ye yimiroteno, Anutuko unipareyó wiri yereyote naruyómo<sup>SS</sup> yowero ye soré yereweya. Ye soré yerero uni wini meyowo naru ŋuro khoyó ti eŋgé teweya ŋu yorini ŋuno owaŋgo.

<sup>44</sup> Uni soso wondo ŋuro saŋano raŋowaŋgo quko kosaŋewaŋgo. Quko wondo ŋundo uni ka saŋano umbuníqo, uni ŋu uso-soworo murutómi teweya.”

<sup>45</sup> O qa-qa unindoro tapá unindoya Farisi unindoya<sup>\*\*\*</sup> Yesuko tapara mande yaró ŋu iŋoro ŋande iŋaŋguri, ene nore rokó nerete, ye iŋaŋguri.

<sup>46</sup> Nunde ŋuroko Yesu towo kusiyowero yero iŋaŋguri, quko unipare gambu quro soraŋguri, do karo unipareto ŋande iŋaŋguri, Yesu ŋuko Anutu koro ye-ye uni<sup>†††</sup> ka, ye iŋaŋguri.

## 22

*Epe re-re tewero ŋuro o ne-ne ŋuro tapara mande  
(Luk 14:16-24)*

<sup>1</sup> Yesuko tapara mande\* kaŋuya ŋande yimiraró, <sup>2</sup> “Sambo simburímbo unipareyó wiri yereyote naruyó<sup>†</sup> ŋuko ŋandiro. Naru kano wiri yerete uni kato eneŋo naŋuni epe re-re tewero ŋuro o ne-ne naruyó rokóŋaró. <sup>3</sup> Koretero topé-topé o ne-neko ŋuno mahewaŋgo, yero neko yereró. Ko o newero naruko ŋuno sunará simóŋo asá yirini neko

<sup>SS 21:43</sup>: “Anutuko unipareyó wiri yereyote naruyómo” ŋuno iŋondutu unipareko hamó Anutu kusuŋoyómo yowaŋgo. <sup>\*\*\*</sup> <sup>21:45</sup>: “o qa-qa unindoro tapá uni” ŋundo Ya Surumímo hu-hariri sopoyaŋguri. “Farisi uni” ŋundo, nore Anutu koro hutuŋo mande ŋuro okeyá ta howeyotete, ye iŋaŋguri. <sup>†††</sup> <sup>21:46</sup>: “ye-ye uni” ŋuko Anutuko mandí yunoni unipare yunaŋguri. <sup>\*</sup> <sup>22:1</sup>: “tapara mande” ŋuko sowo mande naŋge. Yesuko sowo mande ŋunde qu yero oka wítu yereró. <sup>†</sup> <sup>22:2</sup>: “sambo simburímbo unipareyó wiri yereyote naruyómo” ŋuno iŋondutu unipareko hamó Anutu kusuŋoyómo yowaŋgo.

yerero yore mahewero tonjɛngurí. Quko topé-topé njundo mahewero piyiminjanjɛngurí.

<sup>4</sup> “Ko ene sunará simó kumi kanjuya asá yerero njande yimiraró, ‘Yendo uni neko yerenowó quno njuno nanje tonjeya njande yimiroyi, ‘Injoiyi. Nondo o ne-ne njunonjaruwoteno. O njandiro qu makao urumuni qu ko númbowe koweye tinditiwí mu urowe khumoyi se o soso ronjaruwano. Ye epe re-re koro o ne-neko njano mahi.’”

<sup>5</sup> “Sunará simómbo uyaro njunde yimiroyi injanjɛngurí, guko huwónjanjɛngurí. Kini, kako khoyómo tonjeró, ko kako mone re-re khoyó tewero guro tonjeró. <sup>6</sup> Ko meyowo njundo sunará simónjo yondoworo o piyimi te yunoro yuri khumanjɛngurí. <sup>7</sup> Njunde tiqo, wiri yerete uni njundo sanjirí parámi tero kuma uni asá yirini uyarenjɛngurí. Uyaro uni sunará simónjo yuranjɛngurí njunon yore hamó rambaruru yerero yendéye njuya qayi qaró.

<sup>8</sup> “Asa wiri yerete uni njundo sunará simónjo njande yimiraró, ‘Epe re-re koro o qu komo ronjaruwowí mu yote, guko uni neko yerenowó njunon eneko uni meté kini, njuroko o newero naruyómo mahewero mepémo kini. <sup>9</sup> Njunde njuroko ye khe sanja-sanjako uyaqo, uni ka njuno yiyoyaqo, neko yirika epe re-re koro o ne-neko njano mahi.’ <sup>10</sup> Njunde yini sunará simó khewore tonjero unipare yiyoro uni piyimi muya uni meté quya yorerero soso huru yerenjɛngurí. Unipare qambu qundo yano mahero o nanjɛngurí.

<sup>11</sup> “Asa wiri yerete uni njundo yayómo oro unipare o neyanjo njunon yiyaró. Yiyoro uni ka qeneró muko epe re-re tewero tuwi meté qu ka kama re taró. <sup>12</sup> Ko wiri yerete unindo njande oseseyaró, ‘Topo, ke date koro tuwi meté qu ka kama re tero njano arete?’ Quko uni njundo mande topé ka kama yaró.

<sup>13</sup> “Asa wiri yerete uni njundo sunará simó njande yimiraró, ‘Yendo khí kandí kusiyoya re ranjika mirako uya huriri yendémo njuno yoweya. Huriri yendémo njunoko tendo piyimi tero metoye kindotowanjo.’ †

<sup>14</sup> “Qeni, Anutuko uni parámi neko yereyote, guko kanatape ma irisa njunde nanje rokó yirini quroyómo uyarewanjo.”

*Juda unindo Sisa takis meté inowanjope ma kini?*

*(Mak 12:13-17; Luk 20:20-26)*

<sup>15</sup> Asa Farisi unindo§ huruworu Yesu enenjo mandíwore kusiyowanjo njuro khe ka seqanjɛngurí. <sup>16</sup> Enendo injo-injo rewero uniyemboya Herot koro topé kumi\*\* njunon asá yiri Yesuko uyaro njande miranjɛngurí, “Rondaqerondaqe uni, nore njande injoyoteto, ko keto Anutu koro kheyó hamó monjo nanje rondaqe yunoyote. Ko keto uni karo owé morémbe ma kini njuro kama injoyote. <sup>17</sup> Asa ko ke date injote? Njunon meté norendo Sisa†† takis re inowato njuko hutunjo mande wendaqeyotepe, ma kini?”

<sup>18</sup> Quko Yesuko komo injo-injoye piyimi njunon qenero njande yaró, “Ye uni manjoye irisa, ye date koro towo neretenjo? <sup>19</sup> Yendo takis tewero

† 22:13: Uni njundo metoye kindotowanjo, dokoro surumí parámi tewanjo. § 22:15: “Farisi uni” njundo, nore Anutu koro hutunjo mande njuro okeyá ta howeyoteto, ye injanjɛngurí. \*\* 22:16:

“injo-injo rewero uniye” muko unindo Farisi uni njuro injo-injoye howeyanjɛngurí. “Herot,” owí kako “Antipas,” njundo Galili mira sopo yereró. †† 22:17: “Sisa” njuko Rom koro wiri yerete uni parámi njunon. Rom unindo mirane-mirane wini soso sopo yerero ene monjo takis siyanjɛngurí. Juda uni kumimbo takis njuro hamó piyiminjanjɛngurí, dokoro Sisa kasirayómo yowero njuro piyiminjanjɛngurí.

wondo musiyó ka re witú nirika qenewe.” Yiní denarius<sup>††</sup> ka rero Yesuko mahengurí. <sup>20</sup> Ko Yesuko nande osese yereró, “Wondo musiyó nãno kapo-kapo nãya owí nãko daniro qu?”

<sup>21</sup> Yiníqo, “Sisa koro qu,” yangurí.

Ko enendo nãnde yimiró, “O kumi Sisa koro qu, nã Sisa se inoyi qembe. Ko o kumi Anutu koro qu, nã Anutu se inoyi qembe.”

<sup>22</sup> Nunde yiníqo, mande nã inoro inõndata parãmi tero roto tonengurí.

*Sadyusi unindo uni khumowí otoqowanõo nãro Yesu oseseyangurí  
(Mak 12:18-27; Luk 20:27-40)*

<sup>23</sup> Nã naruko nãnge Sadyusi uni<sup>§§</sup> kumi Yesuko mahengurí. Uni nũndo nãnde yeyangurí, ko unipare khumanõgurí qũndo pitu ko kama otoqowanõo. <sup>24</sup> Asa mahero Yesu nãnde oseseyangurí, “Rondaqẽ-rondaqẽ uni, komo Mosesko<sup>\*\*\*</sup> nãnde yaró, ‘Uni kato pare rero simó moré kini yate khumoníqo, eneño koneyõmbo pare nã rini simó pisiyoníqota payõmbo sowe qu tunoqini.’ <sup>†††</sup> <sup>25</sup> Asa inõ. Naru kano uni kato nãno-simó kande sanjyoro irisa pisi yiriní keweronanimo yoranõo. Simó korete nũndo pare rero, yate-yate simóyari moré kini tero khumaró. Nũnde nãroko simó irisayó nũndo payõmbo parí nã raró. <sup>26</sup> Ko ene nãya simóyari moré kini khumaró, ko simó kapusayó nãya nũnde nãnge taró. Yate-yate soso nũnde nãnge tanõgurí. <sup>27</sup> Soso ta khumomukanõgurí, ko imemõnõo pare nã nãya khumaró. <sup>28</sup> Asa yeka inõwato, unipare khumanõgurí qũndo pitu ko otoqowanõo qũro naruyõmo nũno, pare nã, danimbo yoweya? Dokoro uni kande sanjyoro irisa qũndo pare kanata nã ranõgurí.”

<sup>29</sup> Asa Yesuko mandeye topé nãnde yaró, “Yendo mande sokomeko nũno nakayãnanõgurí nãya Anutu koro wimbí nãya kama inõyi ton-danete. Nũnde nãroko ye mande koroqẽ yetenõo. <sup>30</sup> Unipare khumanõgurí qũndo pitu ko otoqowanõo qũro naruyõmo nũno nã unipare nãko epe re-re kama tewanõo. Kini, eneko sambo simó<sup>†††</sup> nũnde qembe yowanõo. <sup>31</sup> Qũko unipare khumanõgurí qũndo pitu ko otoqowanõo qũro yeweka inõyi. Yendo peka Anutuko mande yeno yaró nãmbeka kama weyo inãngurí? Nũko nãndiro, <sup>32</sup> ‘Nõndo Abraham koro Anutuyó, Aisak koro Anutuyó, Yakop koro Anutuyó.’ Asa qeni, Anutu nãko uni kindo khumanõgurí nãro Anutuye kini. Uni yoto-yotoye moré nãro Anutuye.” <sup>§§§</sup>

<sup>33</sup> Unipare qambu nũndo Yesu koro mandí nã inõoroqo kondé yukuwanõgurí.

*Anutu koro hutunõo mande korete qu  
(Mak 12:28-31; Luk 10:25-28)*

---

<sup>††</sup> **22:19:** “denarius” nãko Rom koro wondo musiyó ka, asa Rom koro takis tewero wondo qu. <sup>§§</sup> **22:23:** “Sadyusi uni” nãko unindoro huru-huru ka Israel mirako nũno yangurí. Eneko wondo uni kumi owéye parãmi tero unipare soso sopo yereyangurí. <sup>\*\*\*</sup> **22:24:** Komo suki “Mosesko” uni parãmi tero Israel unipare sopo yereró. Anutuko Sainai purimo hutunõo mande inoní mande nã rondaqẽ unipare yunaró. <sup>†††</sup> **22:24:** Hutunõo Mandẽ 25:5-6 <sup>†††</sup> **22:30:** “sambo simó” nãko komo suki-suki Anutuko unipare kama yorini tunoqi sambo simó yondowaró. Ko itaka eneño sunará teyotenõo. <sup>§§§</sup> **22:32:** Anutuko mande nã Moses miraró (Tonengurí 3:6 weyo qembe). Qũko yaró qũno Abraham, Aisak, Yakop komo suki khumanõgurí.

<sup>34</sup> Asa Farisi unindo Yesuko Sadyusi\* manḡoye kusiyaró ḡu inḡoro pitu ko huruwaḡurí. <sup>35</sup> Keweroyemo ḡunoko hutuḡo mande ḡuro inḡo inḡo uni† kato Yesu towonḡowero otoḡoro ḡande oseseyaró, <sup>36</sup> “Rondaḡe-rondaḡe uni, do hutuḡo mande‡ ḡundoko mande kondé kumi taka yerete?”

<sup>37</sup> Ko Yesuko ḡande miraró, “‘Keto Uni Parámi, Anutuke ḡu, newondekepo, yuḡakepo, inḡo-inḡokepo hamó surumí inḡo inoyoto qembe.’ § <sup>38</sup> Mande kondé ḡundoko parámi, ko hamó korete horé yote. <sup>39</sup> Ko mande kondé irisayó ḡuko ḡunde naḡe. ḡuko ḡandiro, ‘Keḡomboro inḡoyote ḡunde naḡe topokeporo ḡuya inḡoyoto qembe.’ \*\* <sup>40</sup> ḡu mande kondé irisa ḡuko Hutuḡo Mande koya Ye-ye Unindoro mandeye soso†† koro murí.”

*Kristo ḡuko danimboró naḡuní?*

*(Mak 12:35-37; Luk 20:41-44)*

<sup>41</sup> Asa Farisi uni‡‡ ḡundo ḡuno huruwoyuriḡo, Yesuko ḡande osese yereró, <sup>42</sup> “Yendo Kristo ḡuro date inḡotengo, ḡuko danimboró naḡuní?” Yiní ḡande yaḡurí, “Dewit koro naḡuní.”

<sup>43</sup> Yi ḡande osese yereró, “Asa date tero Dewit eneḡombo Yuḡa Surumíwore uni ḡuro ‘Uni Parámi,’ ye nekaró? Enendo ḡande yaró, <sup>44</sup> “‘Uni Parámi ḡundo uni parámine ḡu ḡande miraró,

“Kandene kondésina kunditeka nondo saḡgiriḡe soso yorewe

keḡo kusunḡokemo yowaḡo.” ’

<sup>45</sup> Dewitko uni ḡuro ‘Parámine,’ yero nekaró. Asa date tero uni ḡuko Dewit koro naḡuní?” <sup>46</sup> ḡunde yiniḡo, uni kato topé tewero mepémo kini. Ko ḡu naruko yate uni soso sasaro tero Yesu oka karo kaḡuya kama oseseyaḡurí.

## 23

*Unindo oteteye piyimi ḡundo topé piyimi rewaḡo*

*(Mak 12:38-40; Luk 11:39-52; 20:45-47)*

<sup>1</sup> Asa Yesuko unipare qambu ḡuya inḡo-inḡo rewero unindoya yimitoro <sup>2</sup> ḡande yaró, “Hutuḡo mande ḡuro inḡo-inḡo unindoya Farisi uni\* ḡundoko Moses† koro meté raḡurí. <sup>3</sup> ḡunde ḡuroko mande soso yimirotenḡo ḡuko yendo inḡo howeyuri qembe. Quko eneḡo muriye ma howewero. Dokoro enendo eneḡo mandeye kama howeyotenḡo.

\* **22:34:** “Farisi uni, Sadyusi uni” ḡuko unindoro huru-huruye Israel mirako ḡuno yaḡurí. ḡu Farisi uni ḡundo Anutu koro hutuḡo mande ḡuro okeyá ta howero uniparetoro tonḡeyemo owéye parámi taḡurí. Sadyusi uni ḡuko wondo uni kumi owéye parámi tero unipare soso sopo yereyaḡurí. † **22:35:** “hutuḡo mande ḡuro inḡo-inḡo uni” ḡundo Anutu koro mande ḡu unipare rondaḡe yunoyaḡurí. ‡ **22:36:** “hutuḡo mande” ḡuko komo suki Anutuko Sainai purímo Moses inoní Israel unipare yunaró. Mande ḡuko Juda uniparetoro yoto-yotoye soso sopoyaró. § **22:37:** Hutuḡo Mande 6:5 \*\* **22:39:** O Qa-qa Uni 19:18 †† **22:40:** “Hutuḡo Mande koya Ye-ye Unindoro mandeye” ḡuko Anutu koro mande korete qu. ‡‡ **22:41:** “Farisi uni” ḡundo, nore Anutu koro hutuḡo mande ḡuro okeyá ta howeyoteto, ye inḡaḡurí. \* **23:2:** “hutuḡo mande ḡuro inḡo-inḡo uni” ḡundo Anutu koro mande ḡu unipare rondaḡe yunoyaḡurí. “Farisi uni” ḡundo, nore Anutu koro hutuḡo mande ḡuro okeyá ta howeyoteto, ye inḡaḡurí.

† **23:2:** Komo suki “Mosesko” uni parámi tero Israel unipare sopo yereró. Anutuko Sainai purímo hutuḡo mande inoní mande ḡu rondaḡe unipare yunaró.

4 Enendo oka quhurí piyimi uni sanjayemo kusiyoyi korowoyotenjo. †  
 Quko samaka-samaka ka kama yunoyotenjo.

5 “O soso teyotenjo njuko, unindo niyowanjo yero teyotenjo. Enendo  
 pusi§ pará-pará kembayemo kusiyoyotenjo, ko tuwiye muko masi-masi  
 piru moré. \*\* 6 Enendo o ne-ne naruko yakutí korete quno njuno etewero  
 hamó inoyotenjo, †† ko huru-huru yano kundite-kundite korete quno  
 njuno kunditewero inoyotenjo. 7 Yendémo njuno enendo unipareto  
 eneya naru meté yewanjo njuro hamó inoyotenjo, ko unindo, ‘Rapi,’  
 †† ye neko nerewanjo, yero inoyotenjo.

8 “Nunde njuroko unindo yeya, ‘Rapi,’ yero kama neko yerewanjo.  
 Dokoro kanata na yejo rondaqe-rondaqe uniye, ko yeko soso topo  
 njunde nanje. 9 Ko nokono njano uni ka ‘Awanani’ ye ma nekowero.  
 Kanata njundo nanje yejo awaye, ko enendo samboko yote. 10 Ko yeya,  
 ‘Uni Kembé,’ yero kama neko yerewanjo. Yeko uni kembéye kanata na,  
 njuko Kristo§§ njuno. 11 Yejo uni parámiye njundoko yejo sunará simóye  
 yoweya. 12 Uni ka enejo owí hokoyoweya, njuko owí muko umbuweya.  
 Ko uni ka owí riní umbuyoweya, njuko owí parámi reweya.

13 “Ye hutunjo mande njuro injo-injo unindoya ye Farisi uni njuya, yeko  
 uni manjogoye irisa. Ininiyaqe, quhurí piyimi korowowanjo. Yeko  
 sambo simburímbo unipareyó wiri yereyote naruyómboro \*\*\* makoyó  
 wisumunoyotenjo. Yeñomboko quroyómo kama oyotenjo. Ko unipare  
 quroyómo owero tiqo, yendo oreye kusiyoyotenjo. 14 (-)†††

15 “Ye hutunjo mande njuro injo-injo unindoya ye Farisi uni njuya, yeko  
 uni manjogoye irisa. Ininiyaqe, quhurí piyimi korowowanjo. Yeko windí  
 soso andusina quno njuno uyaro mirane-mirane soso uyaro Juda koro  
 muriye rondaqe yunoyotenjo. Ko uni njundo inoro howero taka yerero  
 o piyimi horé teyotenjo.

16 “Yeko tonjeye pokamowí mundo uni khe witú yereyotenjo.  
 Ininiyaqe, quhurí piyimi korowowanjo. Yendo njande yeyotenjo, ‘Ko  
 uni kato, “Ya Surumímbo††† mandene riní kondérete,” §§§ yeweya  
 tiníqo, mandí njuko kondé horé kini. Quko, “Gol njuko Ya Surumí njuno

† 23:4: “o quhurí” njuko oresaka mande enesó-enesó nanje. § 23:5: “pusi” njuko  
 punje makao kowímbo toworo Anutu koro mande kumi nakayáñoro sokome tomó-tomó njuno  
 pusi quroko rero umu-kembayemo kandímo kusiyoyanjurí. Komo suki Anutu koro hutunjo  
 mande njande yaró, ko uni soso njunde tewanjjo (Tonjenjurí 13:9; Hutunjo Mande 6:8; 11:18  
 weyo qembe). \*\* 23:5: “masi-masi” njuko Juda unindo Anutu koro hutunjo mande

howero tuwiyemo kusiyanjurí (Qambuye 15:37-38 weyo qembe). †† 23:6: Njuno naruko  
 njuno uni kumímbo o neyanjo quno njuno kama kunditanjurí. Kini, enendo yakutímo piñoye  
 etero kande tesina rondaqero njunde sanáqero kande kondésinambo o nanjurí. †† 23:7:

“Rapi” njuro murí muko njandiro, “Rondaqe-rondaqe Uni.” §§ 23:10: “Kristo” njuko Yesu  
 nanje, asa Anutuko rokóñoní mahero wiri yerete uni parámi horé tunoqaró njuno. \*\*\* 23:13:

“sambo simburímbo unipareyó wiri yereyote naruyómo” njuno injondu unipareko hamó Anutu  
 kusunoyómo yowanjo. ††† 23:14: Komo suki Matyuko mande soso njuno nakayáñoro, ko  
 imemonjo uni meyowo peka mande kanjuya njano sowe taró. Mande njuko njandiro yaró: 14 “Ye

hutanjo mande njuro injo-injo unindoya ye Farisi uni njuya, yeko uni manjogoye irisa. Ininiyaqe,  
 quhurí piyimi korowowanjo. Yendo wapu koro ya qu siyotenjo. Kowe owé rewerero quro  
 hariri piru sanja teyotenjo. Imemonjo o soso njuno kimoyó piyimi rewanjjo.” ††† 23:16:

“Ya Surumí” njuko Anutu koro ya qu, njunoko Juda unipareto Anutu koya huruwowero quro  
 hu-hariri teyanjurí. §§§ 23:16: Njuno naruko njuno uni kato enejo mande kusiyaró njuno  
 kondérewero quro mande kanjuya yaró. Mande kanjuya njuko enejo mandí wimbí inoní uni  
 meyowo njande ye inowanjo, peka, “Enendo mande hamó nanje yete.”

yote qundo mandene riní hamó kondérete,” yeweya tiníqo, mandí nuko kondé tiní nju rotowero mepémo kini.’ <sup>17</sup> Yeko kape toņeye pokamowí. Qeni, Ya Surumímbo gol nju riní Anutu toņímo meté horé tete, hamómbe? Asa ko Ya Surumímbo gol nju takayote.

<sup>18</sup> “Ko yendo nande yeyoteņgo, ‘Ko uni kato, “Wondo yakutí\* nundo mandene riní kondérete,” yeweya tiníqo, mandí nuko kondé horé kini. Quko, “O qa-qa† wondo yakutí saņano yote qundo mandene riní hamó kondérete,” yeweya tiníqo, mandí nuko kondé tiní nju rotowero mepémo kini.’ <sup>19</sup> Yeko toņeye pokamowí. Qeni, wondo yakutí nundo o qa-qa nju riní Anutu toņímo meté horé tete, hamómbe? Asa ko wondo yakutí nundo o qa-qa nju takayote. <sup>20</sup> Nunde nuroko uni ka wondo yakutí nundo mandí riní kondéreyote nundo wondo yakutí nuya o qa-qa saņano yote nundo mandí riní kondéreyote. <sup>21</sup> Ko uni ka Ya Surumímbo mandí riní kondéreyote nundo Ya Surumí nuya Anutu nuno yote nundo mandí riní kondéreyote. <sup>22</sup> Ko uni ka sambo nundo mandí riní kondéreyote nundo Anutu koro yakutí nuya Anutu nuno kunditeyote nundo mandí riní kondéreyote.

<sup>23</sup> “Ye hutuņo mande nuro ino-ino unindoya ye Farisi uni nuya, yeko uni maņgoye irisa. Ininiyaqe, quhurí piyimi korowowaņgo. Yendo o tomó ta khono woteyote nju siyoro rondaņi kande irisa tiní kanata rero Anutu inoyoteņgo. Quko hutuņo mande‡ pará-pará kumi rotoyoteņgo. Mande nuko nandiro, murí roneneņowí mu te yunoyi qembe, sikiye te yunoyi qembe, mande komo kusiyangurí nju howi qembe. Asa ye meté nju hutuņo mande pará-pará nju teya mande tomó nuya ma rotowero. <sup>24</sup> Yeko toņeye pokamowí mundo uni khe witú yereyoteņgo. Yendo topa kano kuni tomó ta-ta qenero koweyumu tero se rotoyoteņgo. Quko nju kamel§ parámi nuno yote nju kama qenero kinaņge neyoteņgo.

<sup>25</sup> “Ye hutuņo mande nuro ino-ino unindoya ye Farisi uni nuya, yeko uni maņgoye irisa. Ininiyaqe, quhurí piyimi korowowaņgo. Yeko topa saņanímbo ko kondó saņanímbo sonowoyi kekere ta sara memeri teyote nundiro. Quko quroyómo nuno murí piyimi, asa situwiye ta yerewero murí ko eneņomboro inoyowero murí, nju maņgoreyote. <sup>26</sup> Ye Farisi uni, yeko toņeye pokamowí. Koreteroqo, topa quroyómo nju sonowoyi sara tiníqo, saņanímbo nju nuya sara teweya.

<sup>27</sup> “Ye hutuņo mande nuro ino-ino unindoya ye Farisi uni nuya, yeko uni maņgoye irisa. Ininiyaqe, quhurí piyimi korowowaņgo. Yeko uni khumaņgurí tapu yerewero ya qu\*\* saņanímbo sono sara-sara qundo sonowoyoteņgo nunde qembe. Saņanímbo nuko qenewero meté horé, quko quroyómo nuno uni khumowímbo wimbuye quya o pusú piyimi mu maņgoreyote. <sup>28</sup> Ye nuya nunde naņge yoteņgo. Unindo koweye qeneyoteņgo, enendo yembeka uni roneneņowí,†† ye

\* **23:18:** “wondo yakutí” nuko o qa-qa unindo nju yakutímbo nuno o qa-qa tangurí. † **23:18:** “o qa-qa” nunde qu unipareto Anutu inoro potoruku te inoro nú-qare ka o qa-qa uni inoyi uroní khumoní wondo yakutímbo nuno qaró. ‡ **23:23:** “hutuņo mande” nuko komo suki Anutuko Sainai purímbo Moses inoní Israel unipare yunaró. Mande nuko Juda uniparetoro yoto-yotoye soso sopoyaró. § **23:24:** “kamel” nuko númbowe parámi ka, ko tuwi tinjiyowero tisi wituyó nuko tomó horé. \*\* **23:27:** Nju naruko nuno Juda uni kumimbo uni khumaņgurí ya kano tapu yerengurí. Ya nuko ya horé kini, uni khumowímbo naņge. †† **23:28:** “uni roneneņowí” nuko Anutuko qenero potó moré kini tiní eneņo uniyó tunoqete.

injoyotengo. Quko yeño quroyemoko manḡoye irisawore yewero murí ko hutuño mande wendaqewero quro murí ñuno yote.

<sup>29</sup> “Ye hutuño mande ñuro injo-injo unindoya ye Farisi uni ñuya, yeko uni manḡoye irisa. Ininiyaqe, quhurí piyimi korowowaḡo. Yeko ye-ye unindoro<sup>††</sup> tapu yerewero ya qu ñu reyotengo, ko uni roneneñowí ñuro tapu yerewero ya ñu núsawa te ronḡaruwoyi kekere teyote. <sup>30</sup> Nunde tero ñande yeyotengo, ‘Nore usisambatoro naruko ñuno yoratowó tiníqo, asa nore ye-ye uni kama yurato khumowaḡo.’ <sup>31</sup> Nju mande ñundoko yeño ñande witú yerete, yeko unindo ye-ye uni yuroyi khumaḡurí ñuro naño-simóye. <sup>32</sup> Asa ñundiroko ye toneya usisambayembo murí piyimi ñu mepémo siyomukoyi.

<sup>33</sup> “Ye sire piyimi ñuro simó. Ye date kewá piyimimo<sup>§§</sup> ñuno kama uwaḡo? <sup>34</sup> Injoyi. Nju murí ñuro nondo ye-ye uni ko uni injo-injoye meté qu ko hutuño mande rondaqe yunowero uni asá yerewe yeno uyarewaḡo. Uyariqo, kumi yuroyi khumoyi yorero tipiririko<sup>\*\*\*</sup> poro yerewaḡo. Ko kumi yeño huru-huru yaye quroko haususu yerero yendéye moḡo yohowewaḡo. <sup>35</sup> Nunde teroqo, uni roneneñowí mu soso nokono yuroyi khumaḡurí ñuro sitúye ye saḡayemo yoweya. Nju sitú ñuko uni roneneñowí soso koro sitúye, asa Apel koro sitú windoroḡaró ñu noḡgo yate-yate Sekaraia rero wondo yakutí koya Wembó Surumí koya keweroyarimo uroyi sitú windoroḡaró.<sup>†††</sup> <sup>36</sup> Ye hamó yimiroteno, o soso ñuro kimoyó piyimi ñu unipare itaka ñano yotengo qu saḡayemo umbuweya.

*Yesuko Yerusalem ñuro newonde surumí taró*  
(Luk 13:34-35; 19:41-44)

<sup>37</sup> “Yerusalem, Yerusalem, yendo ye-ye uni<sup>†††</sup> yuri khumotengo, ko uni Anutuko asá yiriní maheyotengo ñu wondo saḡayemo raḡoyotengo. Naru qambu nondo kotoriko simó se wire quroko poka yereyote ñunde qembe simóḡge se kopo yerewero injoyano. Quko yendo ñuro piyimiñoyawaḡo. <sup>38</sup> Injoyi, itakako yaye hamó piyo tiní ye kina yowaḡo. <sup>39</sup> Dokoro, nondo ñande yimirowe, ye no kaḡuya kama niyowaḡo, yate yendo ñande yewaḡo, ‘Uni Parámimboró owímo mahete ñundo puriño rini!’ ”

## 24

*Naru weḡa ñuro rokó ñu*  
(Mak 13:1-13; Luk 21:5-19)

<sup>1</sup> Yesuko Ya Surumímboró<sup>\*</sup> hoḡgo ñu roto tonjini injo-injo rewero uniyómbó<sup>†</sup> mahero Ya Surumímboró pase tomó-tomó soso witúñoyi generó. <sup>2</sup> Qenero ñande yimiraró, “Ye sosopo pase keke-kekere ña qeneyotengo? No hamó horé ye yimiroteno, imemoḡgo wondo itaka epe saḡa-saḡa rero towaḡurí mu soso raḡi umukoweya.”

<sup>††</sup> 23:29: “ye-ye uni” ñuko Anutuko mandí yunoní unipare yunaḡurí. <sup>§§</sup> 23:33: “kewá piyimi” ñuko naru weḡako ñuno quhurí unipareto topé piyimi rero kewáko ñuno naru suki-suki yoqaweya. <sup>\*\*\*</sup> 23:34: “tipiriri” ñunde quko wiri yerete uni kumimbo eneño uni saḡiríye yorero ñuno uroyi khumoyawaḡurí. <sup>†††</sup> 23:35: 2 Sowo Mande 24:20-22 weyo qembe.

<sup>†††</sup> 23:37: “ye-ye uni” ñuko Anutuko mandí yunoní unipare yunaḡurí. <sup>\*</sup> 24:1: “Ya Surumí” ñuko Anutu koro ya qu, ñunoko Juda unipareto Anutu koya huruwowero quro hu-hariri teyaḡurí. <sup>†</sup> 24:1: “injo-injo rewero uni” ñundo Yesu koya uyaro injo-injo rondaqe yunoyaró.



<sup>3</sup> Yero oro mira purí Oliv ñuno kunditaró. Kunditiní ino-ino rewero uniyómbó nanje mahero mondó ta ñande oseseyangurí, “Keto nimitoka injato, do naruko tunoqeweya? Ko tunoqewero tete ñuro do rokó ka teweya?”

<sup>4</sup> Asa Yesuko mandeye topé ñande yimiraró, “Ye kondé tojeteyuri. Kota uni kato mahero ye kaná yereweya koro. <sup>5</sup> Dokoro, uni qambu qundo mahero no owéne nekoró ñande yewanjo, ‘Kristo † ñuko no,’ yewanjo. Ñunde yero unipare qambu kaná yerewanjo. <sup>6</sup> Yeko kuma parámi teyotengó ñuro piña mande inowanjo, ko kuma parámi tunoqeweya ñuro piña mande inowanjo. Asa ye kondé tojeteyuri qembe. Ma yukuwowero. O soso ñuko hamó maheweya, takawero mepémo kini. Quko naru maheweya ñuko naru wenja qu kini. <sup>7</sup> Uni wini kato asa uni wini enesó-enesó kaya kuma ri otoqoweya. Asa wiri yerete unindoro kuma uni qundo otoqoro wiri yerete uni enesó-enesómboro kuma uni quya kuma tewanjó. Mirane-mirane korare koya kunduru parámi ñu ñuya tunoqeweya. <sup>8</sup> O soso ñuko pare qahu soso qundo simó pisiyowero tero kowe surumí tete ñunde qembe.

<sup>9</sup> “Ñu naruko ñunoko ye yondoworo uni piyimi kandeyemo yorotoyi o quhurí ye yunoro yuri khumowanjo. Ko uni wini soso ñundo yeño kondé piyimiño yunowanjo, dokoro yendo neneño owéne nekoyotengó. <sup>10</sup> Ñu naruko ñunoko inondutu unipare qambu qundo inondutuye rotoro eneño topoye ñuro kondé piyimiño uni piyimi kandeyemo yorotowanjo. <sup>11</sup> Kowe ye-ye uni kota-kota wata otoqoro unipare qambu kaná yerewanjo. <sup>12</sup> O piyimi kate-kate parámi horé tunoqeweya, asa ko uni qambu qundo topotoya newonde meté yunowero murí ñu roti tojeweya. <sup>13</sup> Quko dani kato kondé kaneyate rambaruru takaweya. <sup>14</sup> Asa ñundo mira enesó-enesómo unindo Anutuko unipareyó wiri yereyote naruyó ñuro miti mande ña uni wini enesó-enesó yesowoyiqota naru wenja qu tunoqeweya.

*O piyimi horé ka tunoqeweya*

*(Mak 13:14-23; Luk 21:20-24)*

<sup>15</sup> “Asa ko naru kano o piyimi horé ka komo ye-ye uni Danielko ñuro yesowaró ñuno qu<sup>§</sup> mahero yendé meté horé muno ñuno yoweya. (Ye sokome ña weyotengó qu, weyo injika tondañini.) <sup>16</sup> Asa ñu naruko ñuno ye soso Judia mirako yotengó quko yendéye rotoya mira purímo waka ta tonji qembe. <sup>17</sup> Uni ka ya umómo<sup>\*\*</sup> yoweya quko oyó siyowero quro ya quroko ma uwero. <sup>18</sup> Kowe uni ka khono yote tiníqo, tuwi ka tapémo rota ñu ñuya ma rewero. <sup>19</sup> Ñu naruko ñuno ye pare qahu tete, ko simó susu yunoyotengó qu, ininiyaqé, quhurí piyimi korowowanjo. <sup>20</sup> Yeko ñande hariri ti qembe, asa sorewero naru ñuko seno matú mopowímo ñuno kama tunoqeweya, ko Sapat naruko †† ñuno kama tunoqeweya. <sup>21</sup> Dokoro ñu naruko ñuno o quhurí parámi horé qu tunoqeweya. Hamó, Anutuko noko towaró ñu nonjo yate arero naru ñanoko, o quhurí ka ñunde qu komo kama tunoqaró. Kowe imemonjo o quhurí ka ñunde qu pitu ko kama tunoqeweya.

† **24:5:** “Kristo” ñuko Anutuko rokóñoní maheweya ñu. § **24:15:** Daniel 9:27; 11:31; 12:11 weyo qembe. \*\* **24:17:** Ñu naruko ñuno “ya umó” soso ñuko suruño kini, papare nanje, ko unipare meté owero kunditeyanjo. †† **24:20:** “Sapat naruko” ñuno Juda unipareto khe piru khetewero mepémo kini, hutuño mandeko sore yereró.

22 “Asa Anutuko naru piyimi ŋu riní tukuni kama tiníqo, unipare soso piyo temukowaŋgo. Quko enendo unipareyó rokó yereró ŋuro inoro naru ŋu riní tukuni ta teweya. 23 Ŋu naruko ŋuno naŋge, ko uni kato yeya ŋande yeweya, ‘Qeni, Kristo†† ŋuno qu ŋano yote,’ ma ‘Andu yote anduqe,’ ye ŋuro inondutu ma tewero. 24 Dokoro, Kristo kota-kota koya ye-ye uni kota-kota koya mahero Anutuko unipare rokó yereró ŋu kana yerewero o parámi wimbí moré qu tewaŋgo. 25 Asa nondo itaka o soso ŋuro yimiroweqota tunoqeweya quuno ŋuno yendo inji tondaŋeweya.

26 “Ŋunde ŋuroko ko uni kato ŋande yewaŋgo, ‘Kini, enendo andu mira wimbímo andu yote anduqe,’ asa ye ŋuwore ŋuno ma uyarewero. Kowe enendo ŋande yewaŋgo, ‘Kini, uni ŋuko ya quroko ŋano naŋge yote,’ asa ye inondutu ma tewero. 27 Dokoro Unindoro Naŋuní§§ maheweya ŋuko kusiro rowá ŋuko kosa aretewore noŋgo sineqero kosa pusunetewore uyote ŋunde qembe. 28 Ukúŋo dano yote quuno ŋuno nú saŋgiri parámi ŋundo ŋuno mahero kopoyoteŋgo.

*Unindoro Naŋuní ŋundo pitu ko maheweya  
(Mak 13:24-31; Luk 21:25-33)*

29 “Naru piyimi ŋuko kini tiníqo, imemoŋgo ta

“ ‘kosa ŋuko huriri tini  
kombo ŋuko kama hiyoqini  
tutu soso ŋuko sambo koŋgo umbuyi  
o soso wimbí moré mu samboko yote qu yukuwowaŋgo.’

30 “Ŋu naruko ŋuno Unindoro Naŋunímboro rokóŋo samboko aweno tunoqeweya. Kowe uni wini soso mira soso quuno ŋuno tendo mukuru tero toŋetero qenewaŋgo. Unindoro Naŋuní koporé kewerowore wimbí moré tero sine parámi\*\*\* horémo mahini unipare soso qenewaŋgo. 31 Mahero ungu yini eneŋombo sambo simó††† asá yirini toŋero unipare rokó yereró qu soso ta roŋgopo yerewaŋgo. Sambo simó ŋundo mira kawore-kawore noŋgo roŋgopo yereyate uro mira weŋawore qu yore mahemukowaŋgo.”

32 “Yeŋombo naŋge kewá fik ŋu qenero inondutu rero qeni qembe. Naru kano kambinimbo sono woso remukoni komiri keta qu woti qeneroqo, yeŋombo, kosa naru meté tewe tete, ye inowaŋgo. 33 Ŋundiro naŋge o soso yeteno ŋako tunoqiniqo, ŋande inowaŋgo, Unindoro Naŋuní ŋuko woso kutaqemo mahete, mako rorowo ŋano kaŋete, ye inji qembe. 34 Nondo hamó horé ye yimiroteno, unipare itaka yoroteŋgo quko toŋeye watí yoníqo, o soso ŋa tunoqeweya. 35 Sambo koya noko koya kini tewari, quko mande yeteno ŋako kama kini teweya.

*Do naru pitu ko maheweya ŋu kama injoteto  
(Mak 13:32-37; Luk 17:26-30,34-36)*

†† 24:23: “Kristo” ŋuko Anutuko rokóŋoni maheweya ŋu. §§ 24:27: “Unindoro Naŋuní” ŋuko Yesu naŋge. \*\*\* 24:30: “sine parámi” ŋuko eneŋo owé parámi ŋunde qembe, eneŋo o soso meté horé mu. ††† 24:31: “sambo simó” ŋuko komo suki-suki Anutuko unipare kama yorini tunoqi sambo simó yondowaró. Ko itaka eneŋo sunará teyoteŋgo.

36 “Uni kato o ŋu tunoqeweya naruyó ŋu kama injote. Hamó, sambo simó††† ŋuya Nanjuni§§§ ŋuya kama injotenjo. Iwímbo\* enesó nanje naruyó ŋu injote. 37 Qeni, Unindoro Nanjuni† maheweya quro naru ŋuko Noa koro naruyó ŋunde qembe. 38 Asa sono riru parámi kama tunoqeyoní unipareto o ne-ne parámi tero epe re-re teyuri, yate Noako wanjo quroko uró. 39 O eneno tunoqeweya ŋu kama inji tondanjini sono riru parámi tunoqero unipare soso ta rambaruru yereró.† Unindoro Nanjuni maheweya ŋuko ŋunde nanje tunoqeweya. 40 Naruko ŋuno uni irisa khono yoriqo ka rewanjo, ka rotowanjo. 41 Pare irisa kandeto wit musiyó rumunijori ka rewanjo, ka rotowanjo.

42 “Njunde njuroko ye kondé tojeteyuri. Do naruko yeŋo uni parámiye maheweya ŋuko ye ŋu kama injotenjo. 43 Quko njaro injoyi, ya simburímbo do naru horé ŋuno momo uni njundo maheweya ŋu injote tiniqo, kawaware meté horé tini ene yayó usowowero mepémo kini. 44 Ye ŋuya sopo tojete yuri. Dokoro Unindoro Nanjuni njundo do naruko ŋuno maheweya, ŋu ye kama injotenjo.

*Kho simó meté, kho simó piyimi njuro tapara mande*  
(Luk 12:42-46)

45 “Sunará simó kato suki-suki kho meté tero injo-injoyó muko meté nanje. Sunará simó ŋunde qu uni parámiyómbo qenero khoyó inoní ya soso soporo naru metémo sunará simó meyowo wutu yereyote. 46 Asa uni parámiyómbo mahini sunará simó njundo kho meté teyote njundo meté horé yoweya. 47 Hamó horé yimiroteno, uni parámimbo enejo situwiyó soso rero sunará simó njuro kandimo rotoni sopoweya. 48 Quko sunará simó njundo newondí moŋgo nande injoweya, peka, uni parámine muko waka ta kama maheweya, 49 yero otoqoro kho kopo topé yutoro enejo o qímboro nero wain nero kape-kape tero yoweya, peka. 50 Asa sunará simóŋomboro uni parámiyómbo sóqero mahini naru njuro ye kama injoyi tondanjeweya. 51 Mahero ene sunará simó ŋu sukepo puŋo-puŋo tojoro uni maŋgoye irisa quya ŋuno rotoweya. Njulina njunoko tendo piyimi tero metoye kindotowanjo. §

## 25

*Pare keta kande irisa njuro tapara mande*

1 “Njuro naruko njunoko sambo simburímbo unipareyó wiri yereyote naruyó\* ŋuko nande teweya. Asa uni ka epe re-re keta taró. Tiní pare keta kande irisa suruye siyoro kheko kopowero sopenjuri. 2 Kande kasina ŋuko pare kape-kape ko kande kasina ŋuko injo-injoye meté. 3 Pare kape-kape njundo suruye siyoro mahenjuri, quko suruyemboro sonoyó meyowo ŋu ka kama re mahenjuri. 4 Pare injo-injoye meté njundoko sonoyó meyowo ŋuya kusijoro suruye ŋuya se mahenjuri.

††† **24:36:** “sambo simó” ŋuko komo suki-suki Anutuko unipare kama yorini tunoqi sambo simó yondowaró. Ko itaka enejo sunará teyotenjo. §§§ **24:36:** “Nanjuni” ŋuko Anutu koro Nanjuni, asa Yesu nanje. \* **24:36:** “Iwi” ŋuko Anutu nanje. † **24:37:** “Unindoro Nanjuni” ŋuko Yesu nanje. ‡ **24:39:** Muri Tero 6:1-17 weyo qembe. § **24:51:** Uni njundo metoye kindotowanjo, dokoro surumi parámi tewanjo. \* **25:1:** “sambo simburímbo unipareyó wiri yereyote naruyómo” njuno injondutu unipareko hamó Anutu kusunjoyómo yowanjo.

<sup>5</sup> “Asa uni epe re-re keta taró ñu waka kama maheró, ñunde ñuroko pare ñu soso kupo tero eteyango. <sup>6</sup> Eti suwo keweroko uni kato ñande nekoní injangurí, ‘Uni ka epe re-re ta ñuno qu mahete ña. Ye maheya kheko kopoyi.’

<sup>7</sup> “Injoro soso otoqoro suruye se roŋgaruwanjuri. <sup>8</sup> Pare kape-kape ñundo pare ino-inoye meté ñande yimiranjurí, ‘Yendo sonoye ka se nore nunoyi,’ yanjurí. ‘Norejo surunani tukuni ta winzumowero teteŋgo.’

<sup>9</sup> “Ñunde yiŋo, pare ino-inoye meté ñundo mande topé ñande yanjurí, ‘Kini, sonoyó ñako nore soso mepémo kini. Meté ye tonjeya ya o soweyoteto qu nonjo yeŋombo kimo ti.’

<sup>10</sup> “Asa sonoyó kimo tewero roto tonjikata uni ñu pare raró ñu maheró. Mahiní pare kande kasina o roŋgaruwanjuri ñu uni ñuya epe re-re koro o ne-ne tanjurí ñu newero ya quroko onjurí. Ko unindoko mako tunanjurí.

<sup>11</sup> “Imemoŋgo pare meyowo ñu enepa nanje mahero ñande yanjurí, ‘Uni Parámi, Uni Parámi, mako kosoka nore oto.’

<sup>12</sup> “Quko enendo mande topé ñande yaró, ‘No hamó ye yimiroteno, ye kama ino yunoteno.’”

<sup>13</sup> Ko Yesuko ñande yaró, “Ñunde ñuroko ye kondé tonjeteyuri qembe. Do naruko no pitu ko mahewano ñuko ye kama inotenjo.

*Kho unindo wondo musiyó sopoyanjurí ñuro tapara mande  
(Luk 19:11-27)*

<sup>14</sup> “Qeni, Anutuko unipareyó wiri yereyote naruyó† ñuko ñandiro. Uni kato yendé kapiyamo tonjewero injoro sunará simóño neko yerero ononjoyó sopoyowero kho qu yunaró. <sup>15</sup> Enendo sunará simó kanatakanata ino-inoye qene rondañero mone rondañero yunaró. Ko kako wondo musiyó 5,000 inaró, ko kako 2,000 inaró, ko kako 1,000 inaró. Yunoní kini tiní tonjeró. <sup>16</sup> Tonjiní uni wondo musiyó 5,000 raró ñundo mone kho teroqo, 5,000 kanjuya sowe tero raró. <sup>17</sup> Ko uni 2,000 raró ñu, ene ñuya mone kho tero 2,000 kanjuya sowe tero raró. <sup>18</sup> Quko uni 1,000 raró, ñundoko nokono meré sero uni parámiyómboro mone ñu re tapunjaró.

<sup>19</sup> “Naru piru sanja yateqo, sunará simó ñuro uni parámiye pitu ko maheró. Mahero mone se yunaró ñuya mande roŋgaruwanjuri. <sup>20</sup> Ko uni wondo musiyó 5,000 raró ñundo mahero 5,000 kanjuya re mahero ñande yaró, ‘Uni Parámi, keto wondo musiyó 5,000 nunaró. Asa qeno, nondo mone kho tewe 5,000 kanjuya tunoqaró.’

<sup>21</sup> “Yini uni parámiyómboro ñande miraró, ‘Keko sunará simó meté, kho meté horé ta teyara. Keto o tomó ta-ta qu meté horé soparó, ñunde ñuroko nondo, keto o parámi sopoweya, ye inoteno. Ke maheya noya niŋu-niŋu te.’

<sup>22</sup> “Ko uni wondo musiyó 2,000 raró ñundo ñuya mahero ñande yaró, ‘Uni Parámi, keto wondo musiyó 2,000 nunaró. Asa qeno, nondo mone kho tero 2,000 kanjuya ranowó.’

<sup>23</sup> “Yini uni parámiyómboro ñande miraró, ‘Keko sunará simó meté, kho meté horé ta teyara. Keto o tomó ta-ta qu meté ta sopoyaró, ñunde

† 25:14: “Anutuko unipareyó wiri yereyote naruyómo” ñuno inondutu unipareko hamó Anutu kusunjoyómo yowanjo.

ɲuroko nondo, keto o parámi sopoweya, ye injoteno. Ke maheya noya niŋgu-niŋgu te.'

<sup>24</sup> “Ko uni wondo musiyó 1,000 raró ɲundo ɲuya mahero ɲande yaró, ‘Uni Parámi, no komo iŋanowó, keko tiwí uni. Keto na uni meywombo khono o newero qu rimiyotenjo ɲu siyoyote. Ko uni meywombo o yuwoyó mira kano raŋoyotenjo ɲu, keto na o woteyote ɲu se kopoyote. <sup>25</sup> ɲunde ɲuroko sasaro tero keŋo moneke re uyaro noko sero tapuŋanowó. Moneke ɲuna.’

<sup>26</sup> “ɲunde yini uni parámiyómbó mande topé ɲande miraró, ‘Keko sunará simó piyimi, keto wimbuma uni tete. Ke ɲande injoyote, no uni meywombo khono o newero qu rimiyotenjo ɲu siyoyoteno, hamómbe? Ko uni meywombo o yuwoyó mira kano raŋoyotenjo ɲu, nondo o woteyote ɲu se kopoyoteno, hamómbe? <sup>27</sup> Asa ko ke date koro wondo ɲu rero wondo yano kama raró? ɲunde tiqo, wondo ya simburímbo wondo kaɲuya saŋanímó riní no maheweqo, nenejo wondo ɲuya wondo saŋanímó ɲu ɲuya nunoweya.

<sup>28</sup> “ ɲunde ɲuroko wondo musiyó 1,000 ɲu rero uni ɲu wondoyó 10,000 moré ɲu inoyi. <sup>29</sup> Dokoro, uni soso oye kumi moré, ko nondo kaɲuya se yunowano. Quko uni kanata kato oyó moré kini, asa o tomó ta ka towote, ɲuko nondo ene noŋgo re rotowano. <sup>30</sup> Asa yendo sunará simó piyimi ɲu howi mirako uro huriri yendémo ɲuno uweya. ɲusina ɲunoko tendo piyimi tero metoye kindotowaŋgo.’ †

*Unindoro Naɲunímbo unipare soso ronda yereweya*

<sup>31</sup> “Unindoro Naɲuní§ ɲundo sine parámiyómo sambo simóɲomboya\*\* soso mahewaŋgo quno ɲuno eneɲo wiri yerete unindoro yakutí meté horé ɲuno kunditeweya. <sup>32</sup> Kunditini uni wini soso mahero eneɲo tonjímó huruwowaŋgo. Ko enendo ronda yerero wini irisa ɲunde yorotoweya, ɲundiŋo sipsip sopo-sopoko sipsip kasina meme kasina ronda yereyotenjo ɲunde teweya. <sup>33</sup> Ko sipsip yorero kandí kondésina yorotoro meme yorero kandí tesina yorotoweya.

<sup>34</sup> “Asa kowe wiri yerete uni ɲundo unipare kandí kondésina ɲu ɲande yimiroweya, ‘Komo suki Anutuko noko sambo kama toworo ye wiri yerewero ɲuro inoro naru ɲunde qu roŋgaruwaró. Asa ko ye awanembo puriŋo yunaró ɲu, ye mahero ɲu naruko ɲuno oyi qembe. <sup>35</sup> Dokoro, komo no o qonemboro khumoweqo, yendo o qonemboro taŋgurí. Sono koro khumoweqo, sono nunaŋgurí. Yendé meywowo moŋgo maheweqo, norero yayemo oŋgurí. <sup>36</sup> Tuwine moré kini yoweqo, tuwi nunaŋgurí. Se khumo teweqo, sopo nerenjurí. Kusi-kusi yano yoweqo, mahe niyaŋgurí.’

<sup>37</sup> “ɲunde yini unipare roneneɲowí†† ɲundo mande topé ɲande mirowaŋgo, ‘Uni Parámi, do naruko nore ke kiyato qoŋgeporo khumoyiqo, o newero qu kunatowó? Ko do naruko sonondoro khumoyiqo, sono kunatowó? <sup>38</sup> Ko do naruko yendé meywowo moŋgo mahiqo, kiyoro korero yananimó otowó? Ko do naruko tuwike moré kini yuriqo, tuwi

† **25:30:** Uni ɲundo metoye kindotowaŋgo, dokoro surumí parámi tewaŋgo. § **25:31:**

“Unindoro Naɲuní” ɲuko Yesu naŋge. \*\* **25:31:** “sambo simó” ɲuko komo suki-suki Anutuko unipare kama yorini tunoqi sambo simó yondowaró. Ko itaka eneɲo sunará teyotenjo.

†† **25:37:** “unipare roneneɲowí” ɲuko Anutuko yiyoro potó moré kini tini eneɲo unipareyó tunoqetenjo.

kunatawó? <sup>39</sup> Ko do naruko kiyato se khumo taró, ma kusi-kusi yano yuriqo, nore uyare kiyatowó?’

<sup>40</sup> “Nunde yi wiri yerete uni nundo mande topé nande yimiroweya, ‘Nondo ye hamó yimiroteno, o soso topo-topone ka owéye moré kini muno tanğurí, o tanğurí nuko nono tanğurí.’

<sup>41</sup> “Asa wiri yerete uni nundo unipare kandí tesina nū nande yimiroweya, ‘Yeko unipare takuni sanğayemo yote qu, ye norotoya te suki-suki qayote†† quno nuno uyi, kewá nuko Monimbu koya sunará simóño nuro ronğaruwangurí mu. <sup>42</sup> Dokoro komo no o qonemboro khumowego, yendo o kama nunangurí. No sono koro khumowego, sono kama nunangurí. <sup>43</sup> No yendé meyowo monğo mahewego, norero yayemo kama onğurí. No tuwine moré kini yowego, tuwi ka kama se nunangurí. No se khumone moré quno nuno, ma kusi-kusi yano yorano quno nuno, yendo mahe kama niyangurí.’

<sup>44</sup> “Nunde yini mandí topé nande yewango, ‘Uni Parámi, do naruko ke kiyato qonğeporo khumoro yaró, ma ke sono koro khumaró, ma ke uni yendé meyowo monğo qu, ma ke tuwike moré kini, ma ke se khumo teyuri, ma ke kusi-kusi yano yuri, norendo ke o meté kama te kunatawó?’

<sup>45</sup> “Yi enepa nanğe mandeye topé nande yeweya, ‘Nondo hamó ye yimiroteno, yendo oka ka unipare owéye moré kini quno kama te yunangurí, o nuko nono kama te nunangurí.’ <sup>46</sup> Asa ko nū uni wini nundo tonjero topé piyimi suki-suki rewango. Quko unipare roneneñowí nundoko yoto-yoto suki-suki rewango.”

## 26

*Uni pará-parámbo Yesu uroyi khumoweya nuro mande kusiyangurí (Mak 14:1-2; Luk 22:1-2; Jon 11:45-53)*

<sup>1</sup> Yesuko mande nū soso yini kini tiniqo, ino-ino rewero uniyó\* nande yimiraró, <sup>2</sup> “Ye inotenğo, naru irisa nanğe yote, ko Taka yereró guro o ne-ne nū† tunoqeweya. Tunoqini unindo Unindoro Nanuni‡ rero sanğiri kandeyemo ri rero tipiririko§ urowango.”

<sup>3</sup> Asa o qa-qa unindoro tapá unindoya unipareto uni kembé-kembéye\*\* soso ya kano huruwangurí. Ya nuko tapá uni Kaiapas koro ya qu. <sup>4</sup> Huruworo mande tero Yesu kanáñoro towo pisiyoroqo, re uri khumoweya nuro khe qu seqangurí. <sup>5</sup> Quko nande yangurí, “Norendo o ne-ne koro naruyómo kama tewato. Yate unipareto qenero sanğiri tero otoqoro kuma tewango koro.”

†† **25:41:** “te suki-suki qayote” nuko naru wenako nuno quhurí unipareto topé piyimi rero kewáko nuno naru suki-suki yoqaweya. \* **26:1:** “ino-ino rewero uni” nundo Yesu koya uyaro ino-ino rondaqe yunoyaró. † **26:2:** “Taka yereró guro o ne-ne” nuko naru parámi ka. Komo suki Anutuko Israel unipare Isip nonğo yorini arengurí. Nū naruko nuno sambo simó sanğiri kato Isip koro simó urumuni korete qu soso yuri khumanğurí. Quko Israel unipareto Anutu koro mandí howero sipsip simó yutoro sitú makoyemo sonowoyi sambo simómbó eneño simóye taka yirini kama khumanğurí. Nunde nuroko kumima naru rokóñoro sipsip simó yutoro o ne-ne teyangurí. ‡ **26:2:** “Unindoro Nanuni” nuko Yesu nanğe. § **26:2:** “tipiriri” nunde quko wiri yerete uni kumimbo eneño uni sanğiriye yoreró nuno uroyi khumoyangurí. \*\* **26:3:** Uni soso nundo Juda koro huru-huru parámi ka, owí Sanedrin, tanğurí. Enendo Juda unipare ronda yereyangurí.

*Pare kato sono ka Yesu kembémo windoroŋaró*

*(Mak 14:3-9; Jon 12:1-8)*

<sup>6</sup> Asa Yesuko Betani yendémo kowí piyimi khumo uni ka, owí muko Saimon koro yayómo ñuno yora. <sup>7</sup> Ko pare ka mahero noko kumbe tomó ta ka rero sono risá nunğuri meté mu Yesu kembémo hausuwaró. Yesu yakutímo etero o neyoní†† pare ñundo sono ñu rero Yesu kembémo windoroŋaró.

<sup>8</sup> Windoroŋoní iño-iño rewero unindo‡‡ ñu ġenero newonde piyimi tero ñande yaŋğuri, “Ke date koro sono ñu kina windoroŋote? <sup>9</sup> Nore sono ñu soweyoro mone parámi ñu onoŋoye moré kini qu meté se yunowato.”

<sup>10</sup> Ñunde yi Yesuko ñuro iñoro ñande yimiraró, “Ye date koro pare ña ġuhurí inotenğo? Enendo no o meté te nunote. <sup>11</sup> Naru rokóŋoro uni onoŋoye moré kini ñuko yeya yowaŋgo. ġuko no yeya naru piru kama yowano. <sup>12</sup> Pareto sono ñu no kowenemo hausuwote ñuko uni tapu koro roŋgaru nerete. <sup>13</sup> Hamó ye yimiroteno, unindo mira soso miti mande§§ yesowoyowaŋgo ġuno ñuno pare ñando o tete ñuro ñuya yewaŋgo, ko pare ñuro iñowaŋgo.”

*Jutasko Yesu uni saŋğiri kandeyemo re rotowero ñuro mande kusiyaró*  
*(Mak 14:10-11; Luk 22:3-6)*

<sup>14</sup> Iño-iño rewero uni 12\*\*\* qu kato, owí muko Jutas Isikariot, enendo o ġa-ġa unindoro tapá uniko††† uyaró. <sup>15</sup> Uyaro ñande oseseyaró, “Ko nondo Yesu yeño kandeyemo re rotowego, yendo do ka re nunowaŋgo?” Yiní wondo musiyó 30 se inaŋğurí. <sup>16</sup> Ñu naru ñu noŋgo eneño kandeyemo re rotowero ġuro naru meté seġaró.

*Yesu koya iño-iño rewero uniyómboya o naŋğuri*  
*(Mak 14:12-21; Luk 22:7-14,21-23; Jon 13:21-30)*

<sup>17</sup> Asa Bret Yisiyó Moré Kini ġuro o ne-ne††† koro kosa naru korete ġuno ñuno iño-iño rewero unindo§§§ Yesuko mahero ñande yaŋğurí, “Dano nore Taka yereró ġuro o ne-ne\* ñu roŋgaruwato ke o ñu neweya?”

<sup>18</sup> Yí ñande yimiraró, “Yendé parámimo uya uni kano uya ñande miroyi, ‘Rondaġe-rondaġe ñundo ñande yete, “Narune kutaġemo tete.

†† 26:7: Ñu naruko ñuno uni kumimbo o neyaŋgo ġuno ñuno kama kunditaŋğurí. Kini, enendo yakutímo piŋoye etero kande tesina rondaġero ñunde saŋáġero kande kondésinambo o naŋğurí. ‡‡ 26:8: “iño-iño rewero uni” ñundo Yesu koya uyaro iño-iño rondaġe yunoyaró. §§ 26:13: “miti mande” ñuko Anutuko Kristo asáŋoní khumoro ġuhurínanimboró kimo tiní Anutu koya newonde kanata tewero ñuro mande meté mu naŋge. \*\*\* 26:14: “iño-iño

rewero uni 12” ñuko Yesu rokó yirini topé-topé horé tunoġaŋğurí. ††† 26:14: “o ġa-ġa unindoro tapá uni” ñundo Ya Surumímo hu-hariri sopoyaŋğurí. ‡†† 26:17: “Bret Yisiyó Moré Kini ġuro o ne-ne” ñuko naru parámi ka, asa Israel unipareto sonda kanata soso ñuno bret yisiyó moré kini naŋğurí. Komo suki Anutuko unipare ñu Isip noŋgo yorini areroġo bret hamó ġawero mepémo kini. Kini, bret yisiyó moré kini naŋge, asa plaua, sono nange ġaŋğurí. Ñunde ñuroko kumima naru rokóŋoro o tunoġaró ñuro iñoro o ne-ne ñu teyaŋgo. §§§ 26:17:

“iño-iño rewero uni” ñundo Yesu koya uyaro iño-iño rondaġe yunoyaró. \* 26:17: “Taka yereró ġuro o ne-ne” ñuko naru parámi ka. Komo suki Anutuko Israel unipare Isip noŋgo yorini areŋğurí. Ñu naruko ñuno sambo simó saŋğiri kato Isip koro simó urumuni korete qu soso yuri kumaŋğurí. ġuko Israel unipareto Anutu koro mandí howero sipsip simó yutoró sitú makoyemo sonowoyi sambo simómbo eneño simóye taka yirini kama kumaŋğurí. Ñunde ñuroko kumima naru rokóŋoro sipsip simó yutoro o ne-ne teyaŋğurí.

Noya ino-ino rewero uninemboya yakemo mahero Taka yereró guro o ne-ne njuro njoro o njunewato.”’ ”<sup>19</sup> Nunde yimironi uni irisa njundo Yesuko yaró njun howero yakutimo njuno Taka yereró guro o ne-ne njunongaruwariyo.

<sup>20</sup> Asa suwo tiniqo, Yesu koya ino-ino rewero uniyó 12 njuya o newero guro yakutimo etanjuri.<sup>†</sup> <sup>21</sup> Etero o nero njande yimiraró, “Hamó horé yimiroteno, ye keweroyemo kato no norero uni sanjiri kandeyemo norotoweya.”

<sup>22</sup> Yini newonde quhuri parámi tero kanata-kanata njande oseyanjuri, “Uni Parámi, uni njunondope?”

<sup>23</sup> Mandeye topé njande yaró, “Uni ka noya kandeto kondó mongo o kopo neyotero njundoko no nore uni piyimi kandeyemo norotoweya. <sup>24</sup> Unindoro Nanjuni<sup>‡</sup> njuko mande sokomeko<sup>§</sup> nakayánjuri njunange howero khumoweya. Quko uni njundo Unindoro Nanjuni njunre rotoweya quko, o iniyaqe, quhuri piyimi korowoweya. Námbo koretero uni njun kama pisiyaró tiniqo, meté.”

<sup>25</sup> Ko Jutas, uni o njun teweya njundo njande yaró, “Rapi,<sup>\*\*</sup> uni njunondope?” yaró.

Yini Yesuko njande miraró, “Keto nange yete njun.”

*Yesuko bret, wain ino-ino rewero uni yunaró*

*(Mak 14:22-26; Luk 22:15-20; 1 Korin 11:23-25)*

<sup>26</sup> Asa o neyate Yesuko bret ka rero Anutu yunngunajoro rombojoro ino-ino rewero uniyó<sup>††</sup> yunaró. Yunoro njande yaró, “Nja reya ni. Njako nenejo kowene.”

<sup>27</sup> Nunde nange wain topa ka rero Anutu yunngunajoro ino-ino rewero uniyó yunoro njande yaró, “Ye soso ni. <sup>28</sup> Dokoro njako nenejo sitúne na, mande kondé<sup>‡‡</sup> njunreweya. Nondo unipare qambu quhuriye se rotowero guro windorojowe teteno. <sup>29</sup> Njande ye yimiroteno, wain kanjuya kama newano, yate Awanembo unipareyó wiri yereyote naruyómo<sup>§§</sup> njunoqota no meté keta qu yeya newano.”

<sup>30</sup> Nunde yini yambo ka yi kini tini mirako uro mira puri Oliv njuno onjuri.

*Yesuko Pitako ene wawa yeweya njuro yaró*

*(Mak 14:27-31; Luk 22:31-34; Jon 13:36-38)*

<sup>31</sup> Asa Yesuko njande yimiraró, “Itaka suwonoko injondutuye<sup>\*\*\*</sup> muko piyo tero ye soso norotowanjo. Dokoro sokomeko njuno njande nakayánjaró,

“Nondo sipsip sopo-sopo urowego,  
sipsip njun soso soremukowanjo.’

<sup>†</sup> **26:20:** Njun naruko njuno uni kumimbo o neyanjo quno njuno kama kunditanjuri. Kini, enendo yakutimo pinoye etero kande tesina rondaqero njunde sanáqero kande kondésinambo o nanjuri. <sup>‡</sup> **26:24:** “Unindoro Nanjuni” njuko Yesu nange. <sup>§</sup> **26:24:** “sokome” njuko Anutu koro mande korete qu, asa Muri Tero yate Malakai kini tete. <sup>\*\*</sup> **26:25:** “Rapi” njuro muri muko njandiro, “Rondaqe-rondaqe Uni.” <sup>††</sup> **26:26:** “ino-ino rewero uni” njundo Yesu koya uyaro ino-ino rondaqe yunoyaró. <sup>‡‡</sup> **26:28:** “mande kondé” njuko Anutuko unipareyómboya kusiyaró. <sup>§§</sup> **26:29:** “Anutuko unipareyó wiri yereyote naruyómo” njuno injondutu unipareko hamó Anutu kusunoyómo yowanjo. <sup>\*\*\*</sup> **26:31:** “injondutu” njuko njandiro, asa unipareto njande kondé ye injoyotengo, ko Anutuko meté sopo yereweya.



32 Quko nondo khumoro otoqoroqota ye taka yerero Galili mirako uwano.”

33 Pitako mande topé yero yaró, “Uni soso injon dutuye muko piyo tewango, peka, quko nondo nunde tewero mepémo kini.”

34 Yiní nñande miraró, “No hamó kimiroteno, itaka suwonoko kotori kama yeyoniqota keto naru kapusa quno neneño wawa yeweya.”

35 Pitako nñande miraró, “No keya koporo nuri khumowaro, quko no keño wawa kama yewano.” Nñunde yiniqo, ino-ino rewero uni soso nñuya nñunde nange yanguri.

*Yesuko Getsemani mirako nñuno hariri taró  
(Mak 14:32-42; Luk 22:39-46)*

36 Asa Yesu koya ino-ino rewero uniyómboya††† mira ka owé Getsemani nñuno onñuri. Oro nñande yimiraró, “Ye nñano kunditeyurika no anduno uyaro hariri tewe.” 37 Yero Pita koya Sepeti koro simó irisa nñu nñuya yorero oroqo, newondí quhurí tini 38 nñande yimiraró, “Newondenembo quhurí horé tini no khumowe teteno. Ye noya nñano yotoya tonjete sopoyuri.”

39 Nñunde yero sonña ta uyaro kondéqero umu-kembé nokono rero hariri tero nñande yaró, “Awane, ko khe ka yoniqota topa newano nña rika tonjini. Quko ino-inone mu ma howewero. Kini, kenjombo na ti qembe.”

40 Yiní kini tini ino-ino rewero uniyómo mahini ene eteyurigo, enendo Pita nñande miraró. “Nñu date? Yembe naru tukuni nange noya tonjetewero mepémo kini peka? 41 Ye kondé tonjeteya hariri ti qembe. Yate ye osese kano umbuwango koro. Hamó, yuqaye muko o meté tewero nunñuri tete, quko koweye sanñani nñuko kondé kini.”

42 Asa naru irisayó roto tonjero nñande hariri taró, “Awane, ko topa nña kama norotoní no hamó newano tiniqo, asa meté keño ino-inoke nange howe qembe.”

43 Pitu ko eneno mahero yiyoniqo, eteyanguri, dokoro kupo tero tonjeye quhurí taró. 44 Nñunde teyuri yorotoro uyaro naru kapusayómo hariri komo taró nñunde nange taró.

45 Yiní kini tini ino-ino rewero uniyómo mahero nñande yimiraró, “Yembe watí ete kapeyotengope? Injoyi, naru tete, unindo Unindoro Nanñuni‡‡‡ quhurí uni kandeyemo rewe tetenggo. 46 Ye otoqoyika uyato. Qeni, uni nore uni piyimi kandeyemo norotoweya nñundo kutaqemo mahete.”

*Jutasko Yesu uni sanñiri kandeyemo re rotaró  
(Mak 14:43-50; Luk 22:47-53; Jon 18:3-12)*

47 Asa Yesu mande yeyoni nange, Jutas, nñu ino-ino rewero uni 12§§§ qu ka, nñundo maheró. Mahero uni wini parámi horé suke parámi, usú se toworo eneya mahenguri. O qa-qa unindoro tapá uni nñuya uniparetoro uni kembé-kembéyemboya\* uni nñu asá yiri mahenguri. 48 Komo Jutasko rokó karo nñande yimiraró, “Nondo uni ka mutó inowano. Uni nñuko Yesu, towi qembe.”

††† 26:36: “ino-ino rewero uni” nñundo Yesu koya uyaro ino-ino rondaqo yunoyaró.  
‡‡‡ 26:45: “Unindoro Nanñuni” nñuko Yesu nange. §§§ 26:47: “ino-ino rewero uni 12” nñuko Yesu rokó yirini topé-topé horé tunoqanguri. \* 26:47: Uni soso nñundo Juda koro huru-huru parámi ka, owí Sanedrin, tanñuri. Enendo Juda unipare ronda yereyanguri.

<sup>49</sup> Asa waka ta Yesuko mahero ñande yaró, “Rapi,† suwo meté.” Ñunde yero mutó inaró.

<sup>50</sup> Ko Yesuko ñande miraró, “Topo, ke o tewero mahete ñu te.”

Ñunde yini uni mahero Yesu toworó kondé towañguri. <sup>51</sup> Towoyi uni ka Yesu koya yariyó quko suke parámiyó rero tapá unindoro sunará simó qu ka utoro kusumbí takaní kusumbí nokono umburó.

<sup>52</sup> Yesuko ñande miraró, “Suke ñu rika pitu ko paseyómo uní. Dokoro uni sukepo kuma teyotenggo ñuko sukwore piyo tewango. <sup>53</sup> Kepe kama injote, peka, nondo meté awane kirayowe sambo simó‡ parámi horé, qambuye muko kuma uni wini parámi 12 taka yerete, ñu asá yiriní umburo samaka nerewango? <sup>54</sup> Quko komo suki sokomeko§ ñuno ñande nakayáñguri, ko o soso ñako nono tunogeweya. Asa no ñunde kirayowano tiníqo, mande sokomeko yote ñuko hamó kama tunogeweya.”

<sup>55</sup> Asa ñu naruko ñuno nanje Yesuko uni qambu ñu ñande yimiraró, “Yendo no wiri yerete unindoya kuma teyoteno ñundiro suke parámi, usú siyoro kondé nondowowero mahetenggo, peka? Naru rokórjo Ya Surumímo ñuno nondo yeya kañero mande rondaqe yunoyanowó. Quko ñu naruko ñuno kama nondowañguri. <sup>56</sup> Quko o soso ñuko ye-ye unindo\*\* mande nakayáñguri ñu riní hamó tete.” Ñunde yini ino-injo rewero uniyó soso Yesu rotoro sorañguri.

*Yesu mande khono rotañguri*

*(Mak 14:53-65; Luk 22:54-55,63-71; Jon 18:13-14,19-24)*

<sup>57</sup> Uni Yesu towañguri ñuko Yesu rero o qa-qa unindoro tapá uni Kaiapasko yano onñguri. Ñuno hutuño mande ñuro ino-injo unindoya uni kembé-kembéboya†† huru-huru teyañguri. <sup>58</sup> Pita ñuya yohowe uyaró, quko ene sonja sewemo yara. Uyaro tapá uni ñuro pase quro honjo quroko ñuno sopo-sopo unindoya kunditeyañguri. Kunditero do ka Yesuko tunoqinika qenewe yero teyaró.

<sup>59</sup> O qa-qa unindoro tapá uni ñuya uni kembé-kembé soso ñundo Yesu uri khumowero khe ka seqañguri. Ñunde tero mande kota-kota injowero ye injañguri. <sup>60</sup> Ko uni qambu mahero mande kota yero sañgawañguri. Quko enejo potó ka taró qu qene injoro uroyi khumowero quro kama qeneñguri.

Yate uni irisa mahero <sup>61</sup> ñande yariyó, “Uni ñundo ñande yaró, ‘Nondo Anutu koro Ya Surumí ñu meté rambaruruwowano, ko naru kapusa ñunoko pitu rewe kañeweya.’ ”

<sup>62</sup> Ñunde yiriqo, tapá uni ñundo kañero ñande oseseyaró, “Uni ñando mandeyari sañga kerete. Ketope mande topé ka yeweyape ma kini?”

<sup>63</sup> Quko Yesuko mande ka kama yaró.

Mondó ta yoní ñande miraró, “Nondo Anutu yoto-yotoyó moré ñuro owímo osese kereteno, ko keto mande hamó nanje yeka injato. Kepe Kristo ñu, Anutu koro Nañunímbe ma kini?”

† **26:49:** “Rapi” ñuro murí muko ñandiro, “Rondaqe-rondaqe Uni.” ‡ **26:53:** “sambo simó” ñuko komo suki-suki Anutuko unipare kama yorini tunoqi sambo simó yondowaró. Ko itaka enejo sunará teyotenggo. § **26:54:** “sokome” ñuko Anutu koro mande korete qu, asa Murí Tero yate Malakai kini tete. \*\* **26:56:** “ye-ye uni” ñuko Anutuko mandí yunoní unipare yunañguri. †† **26:57:** Uni soso ñundo Juda koro huru-huru parámi ka, owí Sanedrin, tañguri. Enendo Juda unipare ronda yereyañguri.

64 Yiní Yesuko n̄ande miraró, “Ke n̄unde yete n̄u. Quko nondo ye yimiroteno, n̄a naru koŋgo yendo Unindoro Nanjuni†† Anutu wimbí moré n̄uro kandí kondésina kunditini qenewan̄go, ko sambo koro koporéwore maheweya n̄u qenewan̄go.” §§

65 Asa o qa-qa unindoro tapá uni n̄undo newonde piyimi tero enejo tuwiyó rombon̄ero n̄ande yaró, “Enendo Anutu yesaráñoyote.\*\*\* Do karo uni kan̄yua neko yereto quhuriño n̄uro yesowowan̄go? Qeni, yendo itaka ka Anutu yesaráñoni inoten̄go n̄u. 66 Ye date inoten̄go, date te inowato?”

Yini mandí topé n̄ande yan̄guri, “Ene quhuriño moré, asa ko meté khumoweya.”

67 N̄unde yero Yesu umu-kembémo tuteworo kandeto uran̄guri. Ko kumimbo uto tamoro 68 n̄ande yan̄guri, “Kristo, ke ye-ye mande ye. Uni kurote n̄u dani?”

*Pitako Yesu koro wawa yaró*

*(Mak 14:66-72; Luk 22:56-62; Jon 18:15-18,25-27)*

69 Asa Pita mirako ya kimbino kunditeyoni sunará pare ka tan̄gimo maheroqo, yaró, “Ke n̄yua Yesu, Galili uni n̄yua yorariyó.”

70 Quko Pitako unipare soso ton̄eyemo wawa yero n̄ande yaró, “Keto mande yete n̄u, no kama inoten̄o.”

71 Yero hon̄go koro makoyómo uní sunará pare meyowo ka enepa nan̄ge qenero unipare kutaqe n̄uno yoran̄go qu n̄ande yimiraró, “Uni n̄ako Yesu, Nasaret koro uni n̄yua yorari.”

72 Ko Pitako wawa kan̄yua yero n̄ande yaró, “Hamó horé, no uni n̄u kama ino inoten̄o.”

73 Songa yateqo, uni kutaqemo kan̄eyan̄go n̄undo mahero Pita n̄ande miran̄guri, “Hamó, keko wini n̄uro qu ka. Keño puñen̄ge enejo nan̄ge.”

74 Asa Pitako mande kondé n̄ande yaró, “Hamó horé, no uni n̄u kama ino inoten̄o. Ko no hamó kama yeweqo, asa Anutuko no rambaruru nereweya.”

Yiniqo, waka ta kotori yaró. 75 Ko Pitako pitu ko Yesuko mande yaró n̄u in̄oni tunoqaró, “Kotori kama yeyoniqota keto naru kapusa quno nenen̄go wawa yeweya.” N̄uro in̄oro mirako uro tendo piyimi taró.

## 27

*Yesu ri Pailat ton̄imo kan̄aró*

*(Mak 15:1; Luk 23:1-2; Jon 18:28-32)*

1 Saran̄oniqo, o qa-qa unindoro tapá unindoya uniparetoro uni kembé-kembéyemboya,\* Yesu uratoka khumoní, yero n̄uro mande kusiyan̄guri. 2 Kusiyoro kandí kusiyoro re uyaro Rom koro uni kembé Pailat† n̄uro kandímo rotan̄guri.

*Jutas khumaró*

*(Asá yerewí Uni 1:18-19)*

†† 26:64: “Unindoro Nanjuni” n̄uko Yesu nan̄ge. §§ 26:64: Daniel 7:13 weyo qembe.

\*\*\* 26:65: Juda unipareto n̄ande ye in̄an̄guri, ko uni kato, “No Anutu” yeweya tiniqo, Anutu yesaráñaró. Dokoro uni n̄unde qundo n̄ande yete, ko Anutu n̄uko uni ka nan̄ge. \* 27:1: Uni soso n̄undo Juda koro huru-huru parámi ka, owí Sanedrin, tan̄guri. Enendo Juda unipare ronda yereyan̄guri. † 27:2: “Pailat” n̄uko Rom uni ka. Rom koro wiri yerete uni parámi n̄undo Pailat owé parámi inoni enendo Judia mira sopoyaró.

<sup>3</sup> Asa Jutasko topé piyimi Yesu inowero inangurí ñu gene inoro newonde surumí tero ino-injoyó rohoréjoro wondo musiyó 30 silwa ñu siyoro o qa-qa unindoro tapá uni, uniparetoro uni kembé-kembéye pitu ko yunaró. <sup>4</sup> Yunoro ñande yaró, “Nondo uni o piyimi ka kama taró ñu rero uni sangiri kandeyemo rotano. Nundiro nanje nondo o piyimi tano.”

Yini mandí topé ñande yangurí, “Ñuko norenjo kini. Kenjo nanje.”

<sup>5</sup> Asa ko Jutasko wondo musiyó se Ya Surumí† quroko ranoní uní uyaro ene puñi kusiyoro umbu poroworo kumaró.

<sup>6</sup> Ko o qa-qa unindoro tapá uni ñundo wondo musiyó silwa ñu siyoro ñande yangurí, “Wondo ñako uni uroyi khumoweya ñuro kimoyó. Norendo Ya Surumímboro wondo ñuya se kopo rewero ñuko hutunjo mande wendaqeweya.” <sup>7</sup> Ko ene mande ka kusiyangurí, asa ñu wondo ñundoko mira ka kimo tanjurí. Mira ñuko noko kumbe towoyoweya uni ñuro mirayó. Nunde kimoyi uni wini meyowo§ khumangurí ñuno tapu yereyanjo. <sup>8</sup> Nunde ñuroko ñu mira ñuro owí muko ñandiro raró, “Sitú koro Noko,” ko unindo itaka owé ñu nanje nekoyotenjo. <sup>9</sup> Nundiro nanje komo ye-ye uni Jeremaiako mande ka yaró ñu hamó taró. Enendo ñande yaró, “Kumimbo wondo musiyó 30 silwa qu, Israel unipareto uni ñuro kimoyó yangurí ñu siyoro <sup>10</sup> noko kumbe towoyoweya uni ñuro mira ñu uriyangurí. Uni Parámimbo nimiraró ñunde nanje tanjurí.”

### *Pailatko Yesu rondañaró*

*(Mak 15:2-15; Luk 23:3-5,13-25; Jon 18:33-19:16)*

<sup>11</sup> Yesuko Rom koro uni kembémboro\*\* tonjimo kanjini ñande oseseyaró, “Kepe Juda uniparetoro wiri yerete uni ñumbe, ma kini?”

Yini mande topé ñande yaró, “Kenjombo ñunde nanje yete,” yaró.

<sup>12</sup> Kowe o qa-qa unindoro tapá unindoya uni kembé-kembémboya†† Yesu o pi-piyimi teyara yangurí quno ñuno mande topé kama yaró. <sup>13</sup> Ko Pailatko ñande oseseyaró, “Kepe mande yero sanja keretenjo ñambe kama inote?” <sup>14</sup> Quko mande topé ka kama yaró. Nunde ñuro Pailat inondata parámi taró.

<sup>15</sup> Taka yereró quro o ne-ne†† ñuno Rom koro uni kembé ñundo murí ka howeyara. Murí ñuko ñandiro, unipare qambu ñundo uni kanata ka kusi-kusi yano yaró ñu owí nekoyiqo, Pailatko uni ñu rotoní eneno uyaró. <sup>16</sup> Ñu naruko ñuno uni piyimi parámi ka kusi-kusi yano yora, owí muko Barapas. <sup>17</sup> Asa unipare mahe huruwoyi Pailatko ñande osese yereró, “Nondo dani ka rotoweka yeno uyarini? Nondo Barapas ma Yesu, ñuko, Kristo, ye nekoyotenjo ñumbe?” <sup>18</sup> Pailatko ñunde yaró,

† **27:5:** “Ya Surumí” ñuko Anutu koro ya qu, ñunoko Juda unipareto Anutu koya huruwowero quro hu-hariri teyangurí. § **27:7:** “uni wini meyowo” ñunde quko Juda unipare kini qu nanje.

\*\* **27:11:** “Rom koro uni kembé” ñuko Pailat nanje. †† **27:12:** Uni soso ñundo Juda koro huru-huru parámi ka, owí Sanedrin, tanjurí. Enendo Juda unipare ronda yereyangurí.

†† **27:15:** “Taka yereró quro o ne-ne” ñuko naru parámi ka. Komo suki Anutuko Israel unipare Isip nonjo yorini arengurí. Ñu naruko ñuno sambo simó sangiri kato Isip koro simó urumuni korete qu soso yuri khumangurí. Quko Israel unipareto Anutu koro mandí howero sipsip simó yuturo sitú makoyemo sonowoyi sambo simómbo enejo simóye taka yirini kama khumangurí. Nunde ñuroko kumima naru rokójoro sipsip simó yuturo o ne-ne teyangurí.

dokoro n̄ande in̄aró, uni pará-parámbo Yesu koya newonde tutu tero re towo kusiyoro mahengurí.

<sup>19</sup> Pailatko mande kho inowero yakutímo<sup>SS</sup> kunditiniqo, parímbo mande riní eneno n̄ande maheró, “Keto uni roneneṅowí n̄uro o ma te inowero. Suwono no qu ka genero uni n̄uro newonde surumí tano.”

<sup>20</sup> Asa o qa-qa unindoro tapá unindoya uni kembé-kembémboya unipare newondeye ri otoqaró. N̄unde tiqo, unipareto neko kiwi, Barapas rotoro Yesu uroyi khumoweya, yan̄gurí.

<sup>21</sup> N̄unde yi Rom koro uni kembé n̄undo n̄ande osese yereró, “Ye injika no irisa n̄a ka rotowe?”

Yiní n̄ande yan̄gurí, “Barapas nan̄ge.”

<sup>22</sup> Yi n̄ande osese yereró, “Yesu, n̄uko, Kristo, ye nekoyoteṅgo, nondo date te inowe?”

Yiní soso n̄ande yan̄gurí, “Re tipiririko uroyi!”

<sup>23</sup> Yi n̄ande osese yereró, “Dokoro? Do piyimi ka tiní n̄uro?”

Yiní mande kondé parámi yan̄gurí, “Re tipiririko uroyi!”

<sup>24</sup> Pailatko, man̄goye kama howeweqo, kuma parámi tunoṅewero tete, ye inoro sono rero unipare toṅeyemo kandí sonowaró. Sonoworo n̄ande yaró, “Uni n̄a khumoweya n̄uko neneṅo quhuríne kini, yeṅo quhuríye nan̄ge.”

<sup>25</sup> N̄unde yiní unipare soso mande topé yan̄gurí, “N̄u quhurí n̄uko noreya simónanimboya yoweya.”

<sup>26</sup> N̄unde n̄uro Pailatko Barapas rotoní eneno uyaró, ko Yesu riní kuma unindo un̄guru-gurumoro tipiririko urowero re uyareṅgurí.

*Kuma unindo Yesu kundo mande in̄angurí*

*(Mak 15:16-20; Jon 19:2-3)*

<sup>27</sup> Asa Rom koro uni kembémboro kuma uniyómbó Yesu rero uni kembémboro yano on̄gurí. Oro kuma uni soso mahero Yesu rero keweroyemo rotan̄gurí. <sup>28</sup> Rotoro kowe punu-punuyó wendaṅero tuwi mandumi huririyó<sup>\*\*\*</sup> ka kowí punuwan̄gurí. <sup>29</sup> Te inoro utó kami ka rero re wakaro wiri yerete unindoro takapu qembe tero kembémo ran̄gurí. Ko saté ka rero kandí kondéwore in̄angurí. N̄unde tero potorku kota-kota te inoro kundo mande n̄ande yan̄gurí, “Juda uniparetoro wiri yerete uni, ke mahete n̄u!” <sup>30</sup> N̄unde yero tuteworo saté n̄u kandí moṅgo rero kembémo utoyan̄gurí. <sup>31</sup> O soso n̄u tero huwó mande yi kini tiní tuwi mandumi n̄u re rotoro eneṅo kowe punu-punuyó re in̄angurí. N̄unde tero rero tipiririko urowero re uyareṅgurí.

*Yesu tipiririko uran̄gurí*

*(Mak 15:21-32; Luk 23:26-43; Jon 19:17-27)*

<sup>32</sup> Kuma unindo uyareyate Sairin uni ka, owí muko Saimon, n̄u qeneṅgurí. Qenero rero Yesu koro tipiriri<sup>†††</sup> qu re inoyi re korowaró.

<sup>33</sup> Uyareyate mira ka, owí muko Golgota, n̄uno on̄gurí. (Owé n̄u

<sup>SS 27:19</sup>: “mande kho inowero yakutí” n̄unde quno n̄uno ronda-ronda unindo ronda-ronda mande meté yeweya, n̄u noṅgo nan̄ge mandí wimbu moré. <sup>\*\*\* 27:28</sup>: “tuwi mandumi huririyó” n̄uko wiri yerete unindoro kowe punu-punu ka n̄unde qembe. <sup>††† 27:32</sup>:

“tipiriri” n̄unde quko tatá suruṅo nokono ran̄oro piṅo papare ka koreko kusiyoro uni n̄uno porowoyan̄gurí. Naru rokóṅoro uni tipiririko n̄uno khumoweya n̄uko papareyó re koroworo khumowero quro mirayómo n̄uno uyareṅgurí. N̄unde quko Yesuko kowe surumí parámi tero korowowero mepémo kini.

“Golgota” muri muko “Kembémboro Wimbí nuro mira nu.”<sup>34</sup> Nuno oro wain koya o ongomi quya rohoréngurí nu rero Yesu songa ta inoyi niní ongononi piyiminjaró.

<sup>35</sup> Asa kuma unindo Yesu rero kowe punu-punuyó wendaero tipiririko urangurí. Utoro kowe punu-punuyó reweró quro kundo tangurí. <sup>36</sup> Nunde ti kini tiní mira nuno kunditero sopenurí. <sup>37</sup> Ko tipiriri sombémo nuno o piyimi taró nuro mande ka nakayángurí. Mande nuko nandiro: “Nako Yesu, Juda uniparetoro Wiri yerete Uni nu.” <sup>38</sup> Uni irisa nuya yorero ka kandí kondésinawore tipiriri kano porowanurí, ko ka kandí tesinawore tipiriri kano porowanurí. Uni nundo Rom koro mandeye wendaqero kuma teyari. <sup>39</sup> Asa unipare uyaro yesaránoro kembaye ituqero <sup>40</sup> nande yangurí, “Keto, Ya Surumí††† rambaruruworo kosa naru kapusa quno nuno keta rewano, yaró. Asa keño rambaruru na taka. Ke Anutu koro nanjuni tiníkaqo, tipiriri roto mirako umbu!”

<sup>41</sup> O qa-qa unindoro tapá unindoya hutuño mande nuro ino-ino unindoya uni kembé-kembémboya§§§ huwó mande nunde nanje yangurí. <sup>42</sup> Nande yangurí, “Enendo uni kumi rambaruru konjo yoraró, quko enendo rambaruru na takawero mepémo kini. Israel uniparetoro wiri yerete uni hamó tiníkaqo, tipiriri roto umbuní nore gene inondutuwowato. <sup>43</sup> Anutuware inondutuwoyote, asa ko Anutuko rambaruru na nonjo reweya, peka. Dokoro nande yaró, ‘No Anutu koro nanjuni,’ yaró.” <sup>44</sup> Nunde yangurí, ko mande wenda-wenda uni irisa nuno yurangurí mu nu nuya huwó mande mirariyó.

*Yesu khumaró*

(Mak 15:33-41; Luk 23:44-49; Jon 19:28-30)

<sup>45</sup> Asa kosa keweroko mira soso huriri teyate suwoya 3 kilok nunde taró. <sup>46</sup> 3 kilok nundi Yesu kondé nande kiwaró, “Eli, Eli, lama sapaktani?” yaró.\* (Mande nuro muri muko nandiro, “Anutune, Anutune, do karo norotote?”)

<sup>47</sup> Uni kumi kutaqe kanangurí nundo mande nu inoro nande yangurí, “Uni nundo Elaija nekote.” <sup>48</sup> Nunde yi uni kato khengegoro o piwo qembe ka rero wain ongomi quroko riní manjoriní satémbo kusiyoro hokoro Yesu manjómo re inaró. <sup>49</sup> Quko kumimbo nande yangurí, “Nunde rotoka, qeneyata. Elaijako† samakanoweyape ma kini?”

<sup>50</sup> Yesuko kanuya ki parámi tero yuqayó rotoro khumaró.

<sup>51</sup> Khumoníqo, Ya Surumímo tuwi parámi ka nuno pikanurí mu‡ kore konjo kosañe kusunono umburó. Kowe kunduru ranjoni wondo pará-pará kosañaró. <sup>52</sup> Ko uni tapu tondanqo, Anutu koro uni meté horé komo khumanurí qundo otoqanurí. <sup>53</sup> Imemonjo, Yesu otoqoníqota

††† 27:40: “Ya Surumí” nuko Anutu koro ya qu, nunoko Juda unipareto Anutu koya huruwowero quro hu-hariri teyangurí. §§§ 27:41: Uni soso nundo Juda koro huru-huru parámi ka, owí Sanedrin, tangurí. Enendo Juda unipare ronda yereyangurí. \* 27:46: Hariri Yambo 22:1 weyo qembe. † 27:49: “Elaija” nuko Anutu koro ye-ye uni komo qu ka, komo suki kama khumoní Anutuko kina riní samboko oró (2 Wiri yerete Uni 2:11 weyo qembe). ‡ 27:51: “tuwi” nuko Ya Surumí quroyómo Wembó Surumí koya Wembó Surumí Horé keweroyarimo yora (Tonjengurí 26:31-33; 40:21 weyo qembe). Juda unindo nande ye inangurí, ko Wembó Surumí Horé muno nuno Anutuko kunditeyara, quko tuwi nuko wisumunjaró, unipareto owero mepémo kini.

uni tapu konḡo otoḡanḡurí ḡundo yendé surumímóŠ ḡuno oyi unipare wata yiyāḡurí.

<sup>54</sup> Asa kuma unindoro sopo-sopoyemboya\*\* kuma uni ḡuya Yesu sopo yoraḡo ḡundo kunduru ḡenero o soso meyowo tunoḡaró ḡu ḡenero sasaro parámi tero ḡande yaḡurí, “Hamó horé, ḡuko Anutu koro naḡuní,” yaró.

<sup>55</sup> Komo pare ḡambu Yesu howero Galili rotoro sunará tero mahenḡurí. Asa ḡu pare ḡundo kapiyamo kaḡero toḡeteyaḡurí. <sup>56</sup> Keweroyemo kumi muko ḡandiro: Maria Maktala yendé moḡo ḡu, ko Maria, Jems koya Josep koro náyari, ko Sepeti simó irisa ḡuro náyari.

*Yesu re tapuḡaró*

(Mak 15:42-47; Luk 23:50-55; Jon 19:38-42)

<sup>57</sup> Asa suwo teyoní onoḡo uni kato Arimatea yendé moḡo ḡu, owí muko Josep, maheró. Ene ḡuya Yesu koro iḡo-iḡo rewero uniyó†† ka. <sup>58</sup> Enendo Pailatko uyaro kirayoro Yesu ukúḡo ḡumbe meté reweya, kirayaró. Asa Pailatko kuma uni yini Yesu ukúḡo rero Josep inaḡurí. <sup>59</sup> Ko Josepko ukúḡo rero tuwi kekere sara-sara ḡundo pokamaró. <sup>60</sup> Ko enendo ukú ḡu rero uyaro eneḡo uni tapu keta ḡuno ḡundo ḡuroyómo raró. Uni tapu ḡuko Josep enepa naḡe wondo kandarama ḡuno wekocaró. Asa ḡuno rero wondo parámi ka re rohoréḡoro mahini makoyó tuḡoní toḡeró. <sup>61</sup> Ko Maria Maktala noḡo ḡuya Maria meyowo ḡuya ḡuno yorariyó. Irida ḡuko uni tapu sumeyoro kutaḡemo kunditero toḡetero yariyó.

*Kuma unindo uni tapu sopoyaḡurí*

<sup>62</sup> Asa saraḡoní, Sapat koro roḡgaruwowero naru‡‡ ḡu kini tiniḡota o ḡa-ḡa unindoro tapá unindoya Farisi uniŠŠ ḡundo Pailat\*\*\* ḡenewero oḡḡurí. <sup>63</sup> Oro ḡande miranḡurí, “Uni Parámi, norendo ḡande inoyoteto, ḡu kota uni ḡundo toḡí yoniḡo, ḡande yaró, ‘Imemoḡo naru kapusa rotoroḡo, pitu ko otoḡowano.’” <sup>64</sup> ḡunde yaró, asa yate eneḡo iḡo-iḡo rewero uniyómbo mahero ukúḡo momo tero unipare ḡande yimirowaḡo, peka, uni tapu konḡo otoḡote. ḡunde yiḡo, mande kota weḡa ḡuko mande kota komo ḡu takaweya. ḡunde ḡuroko keto kho uni yimiroyikata, wondo makoyó ḡu meté ta wisumunoyuri naru kapusa ḡu kini teweya.”

<sup>65</sup> ḡunde yi Pailatko ḡande yimiraró, “Yeḡo kuma uniye yoreya uyaya o soso date tero uni tapu ḡu towoní kondéreweya ḡu tika kondé yoní.”

<sup>66</sup> Yini uyaro wondo yayó makoyómboro soweyómo noko tamoro kuma uni yorero ḡuno yoroti uni tapu ḡu sopoyaḡurí.

---

Š 27:53: “yendé surumí” ḡuko Yerusalem nange. \*\* 27:54: “kuma unindoro sopo-sopo uni” ḡuko Rom uni ka, enendo kuma uni 100 sopo yereró. †† 27:57: “iḡo-iḡo rewero uni” ḡundo Yesu koya uyaro iḡo-iḡo rondaḡe yunoyaró. ‡‡ 27:62: Juda unindo naruye muko ḡandiro: kosa pusuniniḡota naru keta ḡu tunoḡaró. Asa suwo tini yate-yate ita saraḡoní yate-yate suwo pitu ko taró, ḡuko naru kanata ka. Asa koretero “roḡgaruwowero naru” ḡu tunoḡini, yate Sapat naru taró. ŠŠ 27:62: “o ḡa-ḡa unindoro tapá uni” ḡundo Ya Surumímó hu-hariri sopoyaḡurí. “Farisi uni” ḡundo, nore Anutu koro hutuḡo mande ḡuro okeyá ta howeyoteto, ye inaḡurí. \*\*\* 27:62: “Pailat” ḡuko Rom uni ka. Rom koro wiri yerete uni parámi ḡundo Pailat owé parámi inoní enendo Judia mira sopoyaró.

## 28

*Yesu otoqaró**(Mak 16:1-10; Luk 24:1-10; Jon 20:1-18)*

<sup>1</sup> Asa Sapat naru\* ñu kini tiní, sonda naru korete quno ñuno, ita sarañoníqo, Maria Maktala nonqo ñuya Maria meywowo ñuya uni tapu ñu qenewero tonjeriyó.

<sup>2</sup> Ko waka ta kunduru parámi ranjaró. Dokoro Uni Parámimboro sambo simó† sambo rotoro umburo wondo uni tapu wisumuñaró ñu rohoré-rohoréñoní uyarini sanjanimo kunditeyaró. <sup>3</sup> Sambo simó ñuro umu-kembé muko kusiro rowá ranjoyote ñundiro hiyoqeyaró, ko kowe punu-punuyó muko koko tanqo qembe sara teyaró. <sup>4</sup> Kuma unindo qenero sasaro parámi tero khe kandeye yukuwoní ukú qembe tanqurí.

<sup>5</sup> Quko sambo simómbo pare irisa ñande yimiraró, “Yari ma sorewero. No inoteno, yariko Yesu, ñu uni tipiririko‡ uranqurí uni ñu seqa mahetiri. <sup>6</sup> Nuko ñano kama yote, dokoro komo otoqa, ene komo yaró ñundiro nanqe. Yari maheya dano ri etaró ñu qenori. <sup>7</sup> Asa ko waka ta tonqeya ino-ino rewero uniyó ñande yimiri qembe, ‘Uni tapu konqo otoqa. Inqoyi, enendo koretero Galili mirako uní ñuno qenewanqo.’ Asa nondo piña mande yari yimiroteno.”

<sup>8</sup> Nunde yini pare irisa ñundo sore sasaro parámi tariyó, quko ñinquinquinqo parámi horé ñuya tariyó. Uni tapu ñu waka ta rotoro khenqenqo uyaro ino-ino rewero uniyó yimirowero uyaririyó. <sup>9</sup> Uyariri Yesuko kheko kopo yerero ñande yaró, “Naru meté.” Yini kutaqemo uyaro khimo toworo potoruku te inariyó. <sup>10</sup> Kowe Yesuko ñande yimiraró, “Yari ma sorewero. Topo-topone yimirorika Galili ñuno uyarewanqo. Ko ñusina ñuno niyowanqo.”

*Kuma unindo piña mande yanqurí*

<sup>11</sup> Pare irisa ñu uyareyoriqo, kuma unindo uni tapu ñu sopoyanqurí kumimbo yendémo uro o qa-qa unindoro tapá uní o soso tunoqaró ñuro yimiranqurí. <sup>12</sup> Yimiroyi tapá unindoya uniparetoro uni kembé-kembémboya§ huruworó mande ka kusianqurí. Kusiyoro wondo musiyó parámi siyoro kuma uni yunoro <sup>13</sup> ñande yimiranqurí, “Yendoko ñande yi qembe, ‘Eneño ino-ino rewero uniyómboko\*\* suwono mahi nore etatoqo, enendoko ukúño ñu re momo tanqo.’ <sup>14</sup> Nunde yiqo, Rom koro uni kembé ñundo mande ñu inoweya tiníqo, asa meté nore eneya mande ronqaruwowato, ko yeko mandeye moré kini.” <sup>15</sup> Asa ko kuma unindo kimoye siyoro mandeye howanqurí. Ko mande ñundo Juda unipare keweroyemo tonqero itaka ñuya yote.

*Yesuko ino-ino rewero uni kho yunoro asá yereró**(Mak 16:14-18; Luk 24:36-49; Jon 20:19-23)*

\* **28:1:** “Sapat naruko” ñuno Juda unipareto kho ka tewero mepémo kini. † **28:2:** “sambo simó” ñuko komo suki-suki Anutuko unipare kama yorini tunoqi sambo simó yondowaró. Ko itaka enejo sunará teyotenqo. ‡ **28:5:** “tipiriri” ñunde quko wiri yerete uni kumimbo enejo uni sanqiriye yorero ñuno uroyi khumoyanqurí. § **28:12:** Uni soso ñundo Juda koro huru-huru parámi ka, owí Sanedrín, tanqurí. Enendo Juda unipare ronda yereyanqurí.

\*\* **28:13:** “ino-ino rewero uní” ñundo Yesu koya uyaro ino-ino rondaqe yunoyaró.



<sup>16</sup> Asa ino-ino rewero uni†† 11 nu kheyembo Galili uro Yesuko mira purimo nuno uyari gembe yaró muno nuno ongurí. <sup>17</sup> Oro Yesu genero potoruku te inangurí. Quko kumimbo newonde irisa towangurí. <sup>18</sup> Yesuko kutaqemo mahero nande yimiraró, “Anutuko o soso nokono, samboko sopowero owé qu nunaró. <sup>19</sup> Nunde nuro ye toneya uni wini soso yorika nenejo ino-ino rewero uniparene ti. Nunde tiqo, Awa owimo, Nanuní owimo ko Yuqa Surumímboro owimo sono re yunoyi gembe. <sup>20</sup> Ko nondo ye ino-ino yunanowó nu ino-ino nu nanje unipare yimiroyika nu nanje howeyuri. Inji, no naru rokójoro, asa yate-yate naru soso kini teweya quno yeya yowano.”

---

†† **28:16:** “ino-ino rewero uni” nundo Yesu koya uyaro ino-ino rondage yunoyaró.

## Miti Mande Makiko Nakayáñaró Mu Mande Kembé

Sokome ñako Yesuko **Mesaiya** tero maheró koro sowo mande ka. Komo suki uni kato sokome ña **Grik** mandewore nakayáñaró, quko eneño owí kama nakayáñaró. Komo **Anutu koro huru-huru** koro tapá unindo soso ñande yañgurí, ko uni ka, owí Jon Mak, ñundo nakayáñaró. Tapá uni komo qu kato sokome kano ñande nakayáñaró, “Makiko Pita koro mañgó rero mande soso yesowaró ñu okeyá ta nakayáñaró.” Ñundiro nanje nore sokome ñaro yeteto, Miti Mande Mak Nakayáñaró Mu, dokoro **Mesaiya** maheró koro piña mande ñuko **miti mande** ñundiro. Itaka iño-iño uni kumimbo ñande yeyotengo, 50AD koya 60AD keweroko ñuno nakayáñaró, peka. (Asa “50AD” murí muko ñandiro, Yesu pisiyaró, yate kumima naru 50 ñunde rotaró. Nore kumima naru 2,000 ñunde rotoro yate itaka yoteto.)

Uni qambu qundo ñande ye iñoyotengo, ko Makiko sokome ña **Rom** yendémo ñuno nakayáñaró. **Huru-huru** koro tapá uni komo qundo Pita **Rom** ñuno uri khumaró ñunde yañgurí. Asa ko **Rom** ñuno Pita Yesu koro sowo mande soso yini Mak iñoro nakayáñaró. Enendo **uni wini meyowo** koro nakayáñoro Juda muríye wisiyo yunaró. Ñuya Juda koro mandeye kumi nakayáñoro ñu mande ñuro murí wisiyaró.

Ñu naruko ñuno Israel mirako ñuno Juda unipareto eneño miraye kama sopoyañgurí. Hamó, eneño uni kembéyembo sopo yereñgurí, quko wiri yerete uni meyowombo uni kembé ñu wiri yereyara. Wiri yerete uni parámi ñuko **Rom** uni ka, ko eneño kuma unindo unipare soso mirane-mirane kondé yondowoyañgurí.

Asa nimímbo Yesu pisiyoní parámi tero hurí tero kho tero **Anutuko unipareyó wiri yereweya naruyó** ñuro yesowoyaró. Yate-yate Juda koro uni kembé-kembémo Yesu koro mandí ñuro piyimiñoro sangirí tero rero **Rom** koro sopo-sopo unindoro kandímo rañgurí. Ñunde ri Yesu uroní khumaró. Khumoní Anutuko riní pitu ko otoqaró. Ko enendo itaka samboko yote.

*Jonko Yesu koro roñgaruwaró  
(Matyu 3:1-12; Luk 3:1-9,15-17; Jon 1:19-28)*

<sup>1</sup> Yesu Kristo,\* Anutu koro Nañuní, ñuro miti mande ñuko ñandiro.

<sup>2</sup> Komo suki, Aisaia, ye-ye uni ñundo,† mande ka ñande nakayáñaró,

“Iño, nondo uni ka mande yesowo yimitoyoweya qu asáñowe koretero uro keño khe qu roñgaruwoweya.

<sup>3</sup> Enendo mira wimbímo‡ neko yerero ñande yimiroweya,  
‘Uni Parámimboro khe roñgaruwoya,

\* **1:1:** “Yesu Kristo” - komo suki ye-ye unindo Anutuko uni ka rokóñoní mahero wiri yerete uni psarámi horé tunoqeweya qu karo yañgurí. Juda unipareto uni maheweya ñu, “Kristo,” ma, “Mesaiya,” ye nekañgurí. Asa Yesu mahiní eneño unipareyó, “Kristo Yesu,” ma, “Yesu Kristo,” nanje ye nekañgurí. † **1:2:** “ye-ye uni” ñuko Anutuko mandí yunoní unipare yunañgurí.

‡ **1:3:** “mira wimbí” ñunde quko te moré kini, ko uni kumimbo ñuno kama kunditeyotengo.

eneḡomboro ore roneneḡoyi qembe.’ ”

<sup>4</sup> Asa ḡundi ro Jon, sono re-re uni ḡundo, mira wimbímo§ mahero unipare sono re yunoro\*\* mande ka yesowo yimitoyara. Mande ḡuko ḡandi ro, “Ye quhuriyembo newonde surumí teya quhurí ḡu se rotoya sono rika Anutuko quhuriye soso se rotoweya.” <sup>5</sup> Unipare qambu Judia mira koḡo qu ko Yerusalem yendé moḡo qu ḡuno uyaro quhuriye tunomo yi Jotan Sono quoro sono re yunaró. <sup>6</sup> Jonko tuwi kamel huímbo toworo kowí punuwaró. Ko makao kowímbo utóḡo toworo weheḡo newondí kusiyaró.†† Muḡa katu koya siso mindiyómboya neyara.

<sup>7</sup> Unipare mira wimbímo uyari ḡande yesowo yimitoyara, “Imemoḡo uni ka wimbíboko nene wimbune takate ḡundo nohowe maheweya. Nondo eneḡo khe punu-punuyómbo utó orosoyewero owé moré kini.‡‡ <sup>8</sup> Nondo kina sono re yunoteno. Quko enendo Yuḡa Surumí sono qembe re yunoweya.”

*Jonko Yesu sono re inaró*  
(Matyu 3:13-17; Luk 3:21-22)

<sup>9</sup> ḡu naruko ḡuno Yesu Galili mira koro yendé ka, owí Nasaret, rotoro uyarini Jotan Sonono Jonko sono re inaró.§§ <sup>10</sup> Re inoní sono noḡo arero koreko toḡetini sambo kosaḡini Yuḡako\*\*\* nú tero saḡanimo umburó. <sup>11</sup> Umbuní maḡo ka sambo koḡo ḡande yaró, “Keko neneḡo naḡone, keḡo surumí iḡoyoteno. Keḡo meté kereyoteno.”

<sup>12</sup> ḡunde yiniḡo, Yuḡa ḡundo Yesu re mira wimbímo††† asáḡaró. <sup>13</sup> Asáḡoní naru 40 ḡunde rotoro mira ḡuno yoní Monimbuko towoḡoyaró. Mira wimbímo ḡuno Yesu númbowe koro mirako yoní sambo simómbo‡‡‡ samakaḡoyanḡurí.

*Yesuko iḡo-iḡo rewero uni neko yereró*  
(Matyu 4:12-22; Luk 4:14-5:11)

<sup>14</sup> Tukú uni kumimbo Jon§§§ rero kusi-kusi yano ranḡurí. Imemoḡo Yesuko Galili mirako ḡuno uyaro Anutu koro miti mande yesowaró. <sup>15</sup> Yesoworo ḡande yimitoyaró, “Itaka naḡe Anutuko unipareyó wiri yereyote naruyó\* ḡu tunoḡewero tete. Ye quhuriyembo newonde surumí teya quhurí ḡu se rotoya miti mande ḡa iḡoya iḡondutu ti qembe,” yaró.

§ 1:4: “mira wimbí” ḡuko Judia mirako Yerusalem andusina ḡuno yora. \*\* 1:4: Grik mandewore “sono rewero muri” muko ḡandi ro, oka sono quoro rero pito ko ri areweya.

†† 1:6: Juda unipareto ḡande ye iḡanḡurí, ko koretero ye-ye uni komo qu ka, owí Elaija, pito ko mahero kho ka tinikata Kristo ḡuko maheweya (Malakai 4:5 weyo qembe). Asa Jonko kowe punu-punuyó Elaija qembe punuwoyaró (2 Wiri yerete Uni 1:8 weyo qembe). ‡‡ 1:7: Jonko ḡande iḡaró, ko uni huwómó maheweya ḡu (Yesu), eneḡo owí ḡuko Jon koro owí ḡu hamó takaró.

§§ 1:9: Grik mandewore “sono rewero muri” muko ḡandi ro, oka sono quoro rero pito ko ri areweya. \*\*\* 1:10: “Yuḡa” ḡuko Yuḡa Surumí naḡe, Anutu koro Yuḡa.

††† 1:12: “mira wimbí” ḡunde quko te moré kini, ko uni kumimbo ḡuno kama kunditeyotenoḡo.

‡‡‡ 1:13: “sambo simó” ḡuko komo suki-suki Anutuko unipare kama yorini tunoḡi sambo simó yondowaró. Ko itaka eneḡo sunará teyotenoḡo. §§§ 1:14: “Jon” ḡuko sono re-re uni ḡu naḡe (Mak 6:14-29 weyo qembe).

\* 1:15: “Anutuko unipareyó wiri yereyote naruyómó” ḡuno iḡondutu unipareko hamó Anutu kusunḡoyómó yowanḡo.

16 Asa Yesuko Galili Sono Towo† tapéwore uyareyate yerepasa ka khoyari tero sono qare siyoyori yiyaró. Yerepasa ñu, owéyari Saimon, Andru, ñundo tirí-tirí‡ ka re sono towoko ranoro wosoyariyó. 17 Asa yiyoro ñande yimiraró, “Mahe nohowiri. Nondo kho ka yunowe unipare Anutusina yowosowari,” yaró. 18 Yiní waka ta tirí-tiríyari ñu rotoro howariyó.

19 Songa ta uyaro Sepeti simó nanjuni irisa yiyaró. Yerepasa ñu, owéyari Jems, koneyó Jon, ñundo wanjo tomó ta quno ñuno tirí-tirí se ronjaruwoyariyó. 20 Yiyoro ñande yimiraró, “Mahe nohowiri,” yini awayari, kho uniyari wanjo tomó ta ñuno yorotoro howariyó.

*Yesuko yuqa piyimi ka uni quroko yora qu howaró  
(Luk 4:31-37)*

21 Asa Kaperneam yendémo§ uyarengurí. Sapat naruko ñuno Yesuko huru-huru yano\*\* oro Anutu koro mandí rondaqe unipare yunaró. 22 Njunde yunoní unipare injoro kondé yukuwanjuri. Dokoro mande yaró ñuko wimbí moré, hutunjo mande ñuro injo-injo unindoro†† mand-eye ñunde qembe kini.

23 Nju naruko ñuno uni ka huru-huru yano areró muko yuqa pusú‡‡ ka quroko yaró. 24 Asa ñundo kiwero ñande yaró, “Aine, Yesu Nasaret nonjo, do nereweya? Kepe nore rowore nerewero mahetepe? No injo kunoteno, keko Anutu koro uni meté horé ñu.”

25 Yiní Yesuko ñande qene yaró, “Ke manjoke kusiyoya uni ñu roto tonje!” 26 Njunde yini yuqa pusú ñundo uni ñu rini khí kandí yukuwoní ki parámi tero uni ñu roto tonjeró. 27 Njunde tini unipare soso ñu newondeye yukuwoní ninju-ninju tero epe mito-mito tanjuri, “Ña do ka? Mande keta ka wimbí moré yete! Ko enendo yuqa pusú yimironíqo, manjó howero waka ta roto tonjete!” 28 Njunde yiqo, imemonjo unipare soso Galili mirako ñuno waka ta Yesuko o taró ñuro pinja mande injanjuri.

*Yesuko Saimon koro konjí rini meté taró  
(Matyu 8:14-15; Luk 4:38-39)*

29 Asa Yesuko huru-huru ya§§ nonjo uro Saimon, Andru koro yayarimo oró. Oro Jems, Jon, Saimon, Andru ñu soso ñuya onjuri. 30 Njuno Saimon koro konjí kowí tiwi rini se khumo tero eteyaró. Asa yano arero pare ñuro miranjuri. 31 Miroyi oro kandí toworo samakanoní otoqaró. Otoqoní kowí tiwi kini tini pare ñundo o qoyembo ronjaruwaró.

† **1:16:** “Galili Sono Towo” ñuko parámi ta. Tapésinanjo anduwore qenewero mepémo kini, kapiyamo. Piruyó muko kilomita 20, ko papareyó muko kilomita 9. ‡ **1:16:** “tirí-tirí” ñuko sono qare siyowero qu ka. Njuko kutá, ko o quhurí kumi tapéwore kusiyanjuri. Uni kato kane ranoní sonono uro sono qare kusi yirini wosoro siyanjuri. § **1:21:** “Kaperneam yendé” ñuko Galili Sono Towo tapémo yora. \*\* **1:21:** “huru-huru ya” ñuko Juda uniparetoro ya parámi mu. Sapat naruko ñuno hu-hariri tero Anutu koro mandí weyoyi injoro hariri teyanjuri. †† **1:22:** Nju naruko ñuno “hutunjo mande ñuro injo-injo uni” ñundo enejo injo-injowe monjo kama yanjuri. Kini, rondaqe-rondaqe unindo meyowomboro injo-injowore yanjuri. Quko Yesu koro mandí wimbí moré. Enendo Anutu koro injo-injoyó injoro yaró. ‡‡ **1:23:** “yuqa pusú” ñuko sambo simó ñunde qembe, quko Anutu koro sanjiri tero unipare rowore yereyotengjo. §§ **1:29:** “huru-huru ya” ñuko Juda uniparetoro ya parámi mu. Sapat naruko ñuno hu-hariri tero Anutu koro mandí weyoyi injoro hariri teyanjuri.

<sup>32</sup> Kosa pusunjini suwo tiniqo, uni se khumo piyimiye moré mu soso nyaya uni yuqa piyimi quroyemo yanguri mu,\*\*\* nyu nyaya yore Yesuko mahenguri. <sup>33</sup> Nunde ti yendé unipare soso makono kananguri. <sup>34</sup> Kanji Yesuko unipare qambu se khumo piyimi kate-kate tanguri nyu rongaru yirini meté tanguri. Ko yuqa piyimi wata unipare quroko qu yohowini tonjenguri. Yuqa piyimi njundo Yesu qene inanguri. Nunde njuroko mande yewero njuro soré yereró.

*Yesuko yendé kano uyareyara*  
(Luk 4:42-44)

<sup>35</sup> Asa ita sarañwero tiniqo, Yesuko otoqo tonjero mira uni kinimo hariri teyaró. <sup>36</sup> Nunde tini Saimon koya topé-topémboya seqayate <sup>37</sup> qenero ndande miranguri, “Uni soso seqa keretengo,” yanguri.

<sup>38</sup> Yiqo, ndande yaró, “Nondo unipare qambu mande yesowo yimirowero njuro inoyoteno. Nunde njuroko yendé meyowo kutaqe quno njuno uyato.” <sup>39</sup> Asa ko Galili mira soso njuno yendéne-yendéne huru-huru yayemot††† oro mande yesoworo yuqa piyimi unipare quroko qu††† yohowaró.

*Yesuko kowí piyimi khumo uni ka riní meté taró*  
(Matyu 8:1-4; Luk 5:12-16)

<sup>40</sup> Naru kano kowí piyimi khumo§§§ uni kato mahero Yesu nekoro potorku te inoro ndande kirayaró, “Keto nyu inji mepémo tiniqo, no nori sara tewano,” yaró.

<sup>41</sup> Nunde yini Yesuko sikí te inoro kandí sananimo rero miraró, “No njuro inoteno. Ke sara teweya.” <sup>42</sup> Yini waka ta se khumo njuno qu roto tonjini sara taró.

<sup>43</sup> Nunde tini Yesuko asañoro mande kondé yaró, <sup>44</sup> “O nyu keno tunoqete njaro uni ka ma yimirowero. Hutunjo mande Mosesko yimiraró nyu howeya o qa-qa uni koweke re witú yereya keto sara tunoqete quro oka Anutu te ino qembe. Nunde tiqo, se khumoke kini tete, ye injowanjo.” \* <sup>45</sup> Yiniqo, uni nyu tonjero mondó ta kama yora. Kini, sowo mande nyu yendé soso njuno yesowoyaró. Nunde njuroko nyu naruko nyu nonjo Yesuko yendémo tunomo uyarewero mepémo kini, mira uni kinimo nanje yoraró. Asa unipareto Yesu koro murí injowero quro njuno mahenguri.

## 2

*Yesuko uni ka khí piyimi mu riní meté taró*  
(Matyu 9:1-8; Luk 5:17-26)

\*\*\* **1:32:** “yuqa piyimi” njuko sambo simó njunde qembe, quko Anutu koro sangiri tero unipare rowore yereyotengo. ††† **1:39:** “huru-huru ya” njuko Juda uniparetoro ya parámi mu. Sapat naruko njuno hu-hariri tero Anutu koro mandí weyoyi injoro hariri teyanguri. ††† **1:39:** “yuqa piyimi” njuko sambo simó njunde qembe, quko Anutu koro sangiri tero unipare rowore yereyotengo. §§§ **1:40:** “kowí piyimi khumo” njuko nore do se khumo ka horé kama inoyoteto. Nande inoyoteto, ko Juda unindo se khumo uni njunde qu qenero, Anutu tonjimo pusú yote, ye injoyanguri. Ko Juda uni kato uni njunde qu towowero mepémo kini, dokoro ene nyaya Anutu tonjimo pusú tunoqeweya, ye injoyanguri. Se khumo uni njunde qundo sikuno nanje yoranjuri, yendémo yowowero mepémo kini. \* **1:44:** Hutunjo mandeko ndande yaró, ko se khumo uni ka meté tunoqaró njunde qundo nú irisa Anutu inoweya yaró; ka uroní khumoní o qa-qa te inoweya, ka rotoní tonjoweya. Nunde tero uni njunde qundo yendémo meté yoweya. (O Qa-qa Uni 14:1-7 weyo qembe.)

<sup>1</sup> Tukú, Yesu pitu ko Kaperneam uyaro yayómo oníqo, unipareto nuro inangurí. <sup>2</sup> Inoro mahe kopoyi ya mangorini mako nyaya wisumunoyi Yesuko mande yesowaró. <sup>3</sup> Nunde tini uni se khumo uni ka, khí irisa-irisa ukumi, nundo Yesu qenewano, yero inaró. Asa topé-topé namí kini pitikiwore koroworo mahengurí. <sup>4</sup> Mahi unipare qambu ya mangorini nu quroko oweru rukusuworo ya umómo ongurí.\* Oro witu rero yakutí nu utómbu kusiyoro mondó ta rotoyi yakutímo umburó. <sup>5</sup> Uni kandeka nundo Yesuko ronjaruwoweya, yero inangurí. Nunde inoro uni nu rotoru umbuyi Yesuko yiyoro inondutuye† qene inoro ndande yaró, “Nanone, quhuringe se rotoní,” yaró.

<sup>6</sup> Yano nuno hutunjo mande nuro ino-ino uni‡ kumimbo nuno kunditero o soso qenero newondeyemo ndande yero inangurí, <sup>7</sup> “Do ka yete? Mande nuko Anutu yesaranyote. Anutuko nanje quhurí se rotowero wimbí tete.”

<sup>8</sup> Nunde yero inoyi Yesuko newondeyemo osese-osese tangurí nu gene inoro ndande yimiraró, “Dokoro newondeyemo osese nunde qu ye inoyotenjo? <sup>9</sup> Nondo se khumo uni na, ‘Quhuringe se rotoní,’ ye mirowano tiníqo, nuko wuruwara mande peka, ye engé qenewero mepémo kini. Quko, ‘Ke otoqoya pitiki nu khete-khete uyare,’ yero miroweqo, mande nuro engé qenewango. <sup>10</sup> Quko ndande inji. Unindoro Nanuní§ nundo nokono nuno unindoro quhuriye se rotowero quro wimbí tete.” <sup>11</sup> Nunde yero uni khí piyimi nu ndande miraró, “Nondo kimirowe, ke otoqoya pitiki re korowoya yakemo u,” yaró. <sup>12</sup> Yiníqo, unipare soso tonjeyemo otoqoro waka ta pitiki rero tonjeró. Nunde tini unipare soso qenero newondeye uroní ninju-ningu tero Anutu seré te inangurí. Kowe ndande yangurí, “Oka nundiro kama qenetowó nu,” yangurí.

*Yesuko Liwai nekoní howaró*  
(Matyu 9:9-13; Luk 5:27-32)

<sup>13</sup> Asa imemongo Yesuko pitu ko Galili Sono Towo tapémo uyarini unipare qambu nyaya nuno uyari Anutu koro mandí rondaqe yunoyaró.

<sup>14</sup> Uyareyate, Alipeus nanuní, owí Liwai, nu takis rewero paseno\*\* kunditini qenero ndande miraró, “Otoqoya nohowe,” yini otoqo howaró.

<sup>15</sup> Tukú Yesu koya ino-ino rewero uniyómboya†† Liwaiko yano etero o nangurí. Nu naruko nuno takis re-re unindoya quhurí unindoya‡‡ eneya yano o nangurí. Dokoro uni nu nyaya Yesu ino inoro howeyangurí.

<sup>16</sup> Asa Farisi winindoro§§ hutunjo mande nuro ino-ino uni\*\*\* kumimbo Yesu qenero ino-ino rewero uniyó nu ndande osese yerengurí, “Dokoro takis re-re unindoya quhurí unindoya o neyote?” yangurí.

\* **2:4:** Nu naruko nuno “ya umó” soso nuko surunjo kini, papare nanje, ko unipare meté oweru kunditeyangjo. † **2:5:** “inondutu” nuko nandiro, asa unipareto ndande kondé ye inoyotenjo, ko Anutuko meté sopo yereweya. ‡ **2:6:** “hutunjo mande nuro ino-ino uni” nundo Anutu koro mande nu unipare rondaqe yunoyangurí. § **2:10:** “Unindoro Nanuní” nuko Yesu nanje.

\*\* **2:14:** Uni nunde qundo khe tapémo pase nuno kunditero situwi koro mone siyoro wiri yerete uni inoyara. †† **2:15:** “ino-ino rewero uni” nundo Yesu koya uyaro ino-ino rondaqe yunoyaró. ‡‡ **2:15:** “quhurí uni” nundo Juda koro muriye okeyá ta kama howeyangurí. §§ **2:16:** “Farisi uni” nuko unindoro huru-huru ka Israel mirako nuno yangurí. Enendo Anutu koro hutunjo mande nuro okeyá ta howero uniparetoro tonjeyemo owéye parámi tangurí. \*\*\* **2:16:** “hutunjo mande nuro ino-ino uni” nundo Anutu koro mande nu unipare rondaqe yunoyangurí.

17 Nunde yi Yesuko inoro n̄ande yimiraró, “Se khumo unindo nan̄ge dota n̄uno uyareyotenḡo. Uni meté qu n̄uno kama uyareyotenḡo. Nondo uni roneneṅowím̄boro††† kama mahenowó. Quhurí unindoro nan̄ge mahenowó.”

*Uni kumimbo kundin̄i n̄uro Yesu oseseyangurí  
(Matyu 9:14-17; Luk 5:33-39)*

18 Naru kano Jon‡‡‡ koro in̄o-in̄o rewero uniyómboya Farisi unin̄doya§§§ Anutu potoruku re inoro o newero n̄uro kundin̄i\* teyangurí. Asa naru kano uni kumimbo uyaro Yesu oseseyangurí, “Jon koro in̄o-in̄o rewero uniyómboya Farisi unindoro in̄o-in̄o rewero uniyemboya o newero n̄uro kundin̄i teyotenḡo. Quko dokoro keṅo in̄o-in̄o rewero unike n̄undiro kama teyotenḡo?”

19 Nunde yiṅo, n̄ande yimiraró, “Ko uni kato epe re-re tewero o ne-ne naruko n̄uno topé-topém̄bo kundin̄i tewero mepém̄o kini, hamómbe? Iyo, n̄uno yoníṅo, kundin̄i kama tewan̄go. 20 Quko imemon̄go uni kato uni n̄u ri ton̄eweya. N̄u naruko n̄uno topé-topém̄bo newonde surumí tero o newero n̄uro kundin̄i tewan̄go.

21 “Uni kato tuwi sombé keta qu rero tuwi komo qu wituyó mu kama tin̄iyoweya. Kini. Imemon̄go kowe punu-punu sonowoníṅo, tuwi keta n̄u wosoníṅota piyimi horé wuriweya. 22 Ko uni kato wain keta qu re meme kowí pun̄ge komo quno n̄uno kama pun̄geyoweya. Kini, wain keta n̄uro yuqayóm̄bo pun̄ge komo n̄u umboror̄oní wain n̄u hausuworo nokono umbuní pun̄ge n̄uya piyo teweya.† Asa ko wain keta qu pun̄ge keta quno nan̄ge pun̄geyoyi qembe.”

*Yesuko Sapat naru n̄u sopoyote  
(Matyu 12:1-8; Luk 6:1-5)*

23 Asa Sapat naru‡ kanoko Yesu koya in̄o-in̄o rewero uniyómboya§ wit koro k̄ho keweroko uyaro in̄o-in̄o rewero uniyóm̄bo wit simó kumi siyangurí. 24 Nunde tiṅo, Farisi unindo\*\* Yesu n̄ande mirangurí, “Hutuṅo mande n̄undo oteté n̄u soréjoro, Sapat naruko n̄uno n̄u ma tewero, yete. Ye do karo n̄unde tetenḡo?” ††

††† 2:17: “uni roneneṅowí” n̄uko Anutuko q̄enero potó moré kini tiní eneṅo uniyó tunoqete.

‡‡‡ 2:18: “Jon” n̄uko sono re-re uni n̄u nan̄ge. §§§ 2:18: “Farisi uni” n̄uko unindoro huru-huru ka Israel mirako n̄uno yangurí. Enendo Anutu koro hutuṅo mande n̄uro okeyá ta howero uniparetoro ton̄eyemo owéye parámi tangurí. \* 2:18: Unipareto “o newero n̄uro kundin̄i” teyangurí qunoṅo Anutu in̄oro eneṅo ri umbuní naru kanata, irisa n̄undiro o kama nangurí.

† 2:22: N̄u naruko n̄uno unindo meme koro kowí rero k̄hí kandí kusiyoro wain n̄uno kusin̄oyangurí. Kusin̄oyoyi wain n̄uko yuqa moré, ko yuqako kowe pun̄ge n̄u riní koṅeweya. Kon̄jiní kowe pun̄ge komo qu ka wuriweya, dokoro koṅewero mepém̄o kini.

‡ 2:23: “Sapat naru” n̄uko sonda naru wen̄a n̄u. N̄u naruko n̄uno Juda unipareto huru-huru yayemo huruworo Anutu koro mandí weyoyi in̄oro hariri teyangurí. N̄u naruko n̄uno k̄ho ka tewero mepém̄o kini (Ton̄engurí 20:8-11 weyo qembe).

§ 2:23: “in̄o-in̄o rewero uni” n̄undo Yesu koya uyaro in̄o-in̄o rondage yunoyaró. \*\* 2:24: “Farisi uni” n̄uko unindoro huru-huru ka Israel mirako n̄uno yangurí. Enendo Anutu koro hutuṅo mande n̄uro okeyá ta howero uniparetoro ton̄eyemo owéye parámi tangurí.

†† 2:24: Hutuṅo mande n̄uro in̄o-in̄o unindo n̄ande yangurí, ko Sapat naruko n̄uno uni kato k̄ho kumi tewero mepém̄o kini. Enendo k̄ho sewero mepém̄o kini, o yuwoyó rimiwero mepém̄o kini, en̄gé siyowero mepém̄o kini, ko k̄ho kumi meyowo n̄uya tewero mepém̄o kini. Anutu koro hutuṅo mandeko ore mande n̄unde qu kama yaró, in̄o-in̄o uni n̄u nan̄ge n̄unde kondé yero unipare soré yerengurí.

25 Njunde yiḡo, mande topé yaró, “Yembe komo Dewit†† koya topé-topémboya o qoyemboro khumoro o tanḡurí nuro sowo mande njumbe kama weyo inḡanḡurí, peka?§§ 26 Asa Apiatar o qa-qa unindoro tapá uniyómboro kho taró quno njuno Dewitko Anutu koro yano oro bret nju Anutu tonjimo yara nju re umburo nero topé-topé yunoní nanḡurí. Quko bret njuo, hutunjo mandeko njande yete, o qa-qa uni njundo nanḡe bret nju newanḡo.” \*\*\*

27 “Njundiro nanḡe Anutuko unipare samaka yerewero quro Sapat naru rokónjaró. Mande nju howewero quro unipare kama yondowaró. 28 Asa ko Unindoro Nanjuni njundo††† Sapat naru njuya sopoyote.”

### 3

*Sapat naruko njuno Yesuko uni ka kandí piyimi mu riní meté taró (Matyu 12:9-14; Luk 6:6-11)*

1 Asa Sapat naru kano,\* Yesuko Juda koro huru-huru yano oró. Oní uni ka kandí piyimi mu njuno yoraró. 2 Yoní Farisi unindo† Yesuko uni nju ronḡaruwoní sopo qenḡurí. Njunde ronḡaruworo Sapat naru njuo hutunjo mande wendaqiniḡo, mande kho Yesu inowato, ye inḡanḡurí. 3 Asa Yesuko uni kandí piyimi nju njande miraró, “Otoḡo, keweroko njano kaḡe,” yaró.

4 Njunde yero Farisi uni njande osese yereró, “Sapat naru njando otete ka hutunjo mande wendaqeweya? O meté tewatope ma o piyimi te inowato, asa uni ka ronḡaruwowatope ma urato kumoweya?” Njunde yini mondó ta kunditanḡurí.

5 Njunde ti tonjete yiyoro sanḡirí taró. Farisi uni njundo newondeye kondé kusianḡurí. Njunde njuo Yesuko newonde surumí parámi tero uni kandí piyimi nju njande miraró, “Kandeke ranjo.” Yini kandí ranjoní meté taró. 6 Njunde tini Farisi unindo ya roto Herot koro topé-topémboya‡ epe mito-mito tero Yesu urowero kheyó seqanḡurí.

*Yesuko se khumo uni qambu yorini meté tanḡurí (Luk 6:17-19)*

7 Asa Yesu koya injo-injo rewero uniyómboya§ Galili Sono Towoko njuno unḡurí. Uyi unipare qambu parámi Galili nonḡo, Judia nonḡo njundo howanḡurí. 8 Njuya unipare Yerusalem yendé monḡo, Itumea mira konḡo, mira Jotan Sono karóḡo andusinḡo, yendé irisa Tair koya Saiton\*\* nonḡo nju, soso Yesuko kho taró njuo piḡa mandeyó inoro Yesu qenewero uyarenḡurí. 9-10 Uyari Yesuko se khumo uni qambu njuno

†† 2:25: “Dewit” - komo suki Dewitko Israel uniparetoro wiri yerete uni taró. Anutuko Dewit kondé injo inaró, ko yate-yate Israel unipare njuyako Dewit kondé injo inḡanḡurí. §§ 2:25: 1 Samuel 21:1-6 weyo qembe. \*\*\*

2:26: O qa-qa uni njundo bret toworo Sapat naru kano Anutu koro tonjimo yakutimo rotanḡurí. Sonda kanata quroko njuno roti kini tini o qa-qa unindo nanḡurí. (O Qa-qa Uni 24:5-9 weyo qembe.) ††† 2:28: “Unindoro Nanjuni” njuko Yesu nanḡe.

\* 3:1: “Sapat naru” njuko sonda naru wenḡa nju. Nju naruko njuno Juda unipareto huru-huru yayemo huruworo Anutu koro mandí weyoyi inoro hariri teyanḡurí. Nju naruko njuno kho ka tewero mepémo kini (Tonḡanḡurí 20:8-11 weyo qembe). † 3:2: “Farisi uni” njuko unindoro huru-huru ka Israel mirako njuno yanḡurí. Enendo Anutu koro hutunjo mande njuo okeyá ta howero uniparetoro tonjeyemo owéye parámi tanḡurí. ‡ 3:6: “Herot,” owi kako “Antipas,” njundo Galili mira sopo yereró. § 3:7: “injo-injo rewero uni” njundo Yesu koya uyaro injo-injo rondaḡe yunoyaró. \*\* 3:8: “Tair koya Saiton” njuko kape unindoro yendéye, Juda koro miraye sumeyoro windi tapémo njuno yorariyó.



ronjgaru yirini meté tiqo, se khumo uni qambu Yesu pekánjowero epe pito-pito tanjuri. Nunde njuroko Yesuko injo-injo rewero uniyó njande yimiraró, “Wanjgo tomó ta ka ronjgaruwoyika kondé pito nerewanjo tiniqo, wanjgowore tonjwano, peka,” yaró.

<sup>11</sup> Kowe yuqa pusúmbó†† Yesu qeneroqo nokono umburo njande nekoyanjuri, “Keko Anutu koro Nanjuni,” yanjuri. <sup>12</sup> Quko njande yiyo yaró, “Nenemboro ma yewero,” yaró.

*Yesuko asá yerewí uni 12 rokó yereró*  
(Matyu 10:1-4; Luk 6:12-16)

<sup>13</sup> Asa Yesuko mira purímo oro injo-injo rewero uni‡‡ kumi neko yirini njuya onjuri. <sup>14-15</sup> Oro injo-injo rewero uniyó khe sanjyoro irisa rokó yerero owé ka “asá yerewí uni” re yunaró. Nunde rokó yirini eneya tanjgimo yowanjo, ye injaró, ko miti yesowowero, Anutu wimbímo yuqa piyimi yohowewero quro asá yereró. <sup>16</sup> Asa uni khe sanjyoro irisa rokó yereró njuro owéye muko njandiro: Saimon (asa Yesuko owéyari kanjuya Boanerikes yaró. Owé njuri muko njandiro: Kusiroko Njuri Tete njandiro.) <sup>18</sup> Kowe Andru, Filip, Bartolomeyu, Matyu, Tomas, Jems Alipeus nanjuni, Tatius, Saimon, njuko Selot koro wini ka,§§ <sup>19</sup> Jutas Isikariot. Uni wenja njundo imemonjo Yesu re uni piyimi kandeyemo rotoweya.

*Yuqa piyimi kato Yesu wimbu inotepe ma kini?*  
(Matyu 12:24-32; Luk 11:14-23; 12:10)

<sup>20</sup> Asa Yesuko ya kano oró. Oní unipare qambu kopoyi Yesu koya injo-injo rewero uniyómboya\*\*\* o newero mepémo kini tanjuri. <sup>21</sup> Njuri naruko njuno unipareto njande yanjuri, “Yesuko kape-kape hamó teyote, peka.” Njunde yi enejo suwisawiyómbó injoro o soso taró njuro injoro, sopoya towato, yero injoro uyarenjuri.

<sup>22</sup> Kowe hutunjo mande njuro injo-injo unindo††† Yerusalem roto uro njande yanjuri, “Belisipuluko‡‡‡ Yesu sopoyote,” yero “Yuqa piyimimboró§§§ uni kembéyemboro wimbímo yuqa piyimi uni quroko yote njuri yohowini tonjeyotenjo,” njunde yanjuri.

<sup>23</sup> Asa Yesuko unipare kopo yerero tapara mande\* rondaqe yunoro njande yaró, “Monimbuko enejo topé-topé yohowewero rukusuwote. <sup>24</sup> Wiri yerete unindoro mira qu kato usoworo uni soso wini irisa tero kuma tewanjgo tiniqo, mira njuko piyo teweya. <sup>25</sup> Ko sowe-sowe ka epe uto-uto teyotenjo tiniqo, sowe-sowe njuri usoworo piyo teweya. <sup>26</sup> Ko Monimbu koya topé-topémboya epe uto-uto teyotenjo tiniqo, Monimbu njuri kini teweya. <sup>27</sup> Uni kato uni kondémboro† situwiyó siyowero

†† 3:11: “yuqa pusú” njuko sambo simó njunde qembe, quko Anutu koro sanjiri tero unipare rowore yereyotenjo. ‡‡ 3:13: “injo-injo rewero uni” njundo Yesu koya uyaro injo-injo rondaqe yunoyaró. §§ 3:18: “Selot koro wini” njuko sanjiri uni. Enendo Rom unindoya kuma teyanjuri, dokoro Rom koro wiri yerete uni parámimbo ene sopo yerewero quro piyimijanuri.

\*\*\* 3:20: “injo-injo rewero uni” njundo Yesu koya uyaro injo-injo rondaqe yunoyaró. ††† 3:22: “hutunjo mande njuro injo-injo uni” njundo Anutu koro mande njuri unipare rondaqe yunoyanjuri.

‡‡‡ 3:22: “Belisipulu” njuko Monimbu nanje, owi kako “Satan”. §§§ 3:22: “yuqa piyimi” njuko sambo simó njunde qembe, quko Anutu koro sanjiri tero unipare rowore yereyotenjo.

\* 3:23: “tapara mande” njuko sowo mande nanje. Yesuko sowo mande njunde qu yero oka witu yereró. † 3:27:

yayómo kinaŋge kama oweya. Kini. Koretero uni ŋuko uni kondé ŋu khe kandí kusiyoro imemoŋgo situwiyó soso siyoweya. <sup>28</sup> Nondo hamó yimiroteno. Unipareto quhurí parámi teyotengo, ko Anutu yesaráŋoyotengo. Anutuko quhurí ŋu soso meté se rotoweya. <sup>29</sup> Quko unipare kato Anutu koro Yuqa Surumí ŋu yesaráŋoyiqo, Anutuko quhurí ŋu kama re rotoweya. Suki-suki quhurí ŋu korowoyoweya.” <sup>30</sup> Nunde yaró, dokoro uni kumimbo yeyaŋguri, “Yuqa pusúmbo Yesu sopoyote,” yaŋguri.

*Yesu koro nimí-topé horé ŋu dani?*  
(Matyu 12:46-50; Luk 8:19-21)

<sup>31</sup> Asa Yesu koro nimímboya kone-topémboya yano mahero mirako kaŋero mande ri Yesuko oró. <sup>32</sup> Oní unipare gambu Yesu wuririyoro kunditaŋguri ŋundo ŋande miraŋguri, “Qeno, náŋge, kone-topoke, kaŋero ke kiyowero yetengo amu,” yaŋguri.

<sup>33</sup> Quko mande topé ŋande yaró, “Dani náme, one-topone ka?” yaró.

<sup>34</sup> Yero unipare wuririyoro kunditaŋguri mu yiyoro ŋande yimiraró, “Qeni, ŋano unipare yotengo ŋando ta neneŋo náme, one-topone. <sup>35</sup> Dokoro unipareto Anutu koro iŋo-iŋoyó howeyotengo ŋuko neneŋo náme, one-topone horé.”

## 4

*Uni kato wit musiyó khono kuriyaró ŋuro tapara mande qu*  
(Matyu 13:1-23; Luk 8:4-15)

<sup>1</sup> Asa pitu ko Galili Sono Towo tapémo ŋuno mande rondaŋe yunaró. Nunde tiní unipare gambu parámi horé wuririyoyi waŋgo tomó ta quroko uro sono saŋano kunditero mande yimiraró. Yimironí unipare gambu ŋu sono towo tapémo kaŋaŋguri. <sup>2</sup> Nuno kaŋeyuri tapara mande\* gambu yimitoyoro ŋande yaró,

<sup>3</sup> “Injói, naru kano uni kato o yuwoyó khono se kuriyaró. <sup>4</sup> Kuriyoní kumi khoko umbuyi númbo mahero nemukaŋguri. <sup>5</sup> Kumi noko wondo seŋemo yote ŋuno umburó, ko waka ta toní raŋoro wotaŋguri, dokoro noko parámi moré kini. <sup>6</sup> Quko hurí meté kama uró. Nunde ŋuroko wotiŋgo, kosa kondé ŋeniní asáŋge khumaŋguri. <sup>7</sup> Kumi kakari keweroko umburo wotaŋguri, ko kakari muko noko kiruwó wosoro kosa saki riní eŋgé kama taŋguri. <sup>8</sup> Kumi noko meté muno umburo wotero parámi taŋguri, ko kumi eŋgé 30 tero, kumi eŋgé 60 tero, kumi 100 ŋunde taŋguri.

<sup>9</sup> “Uni ka kusumbí moré tiníŋgo, mande ŋa iŋoní.”

<sup>10</sup> Tukúko, unipare gambu ŋu roto toniŋgo, iŋo-iŋo rewero uni† khe saŋiyoro irisa ŋuya iŋo-iŋo rewero uni kumimboya tapara mande ŋuro iŋi tondaŋewero quro oseseyaŋguri. <sup>11</sup> Oseseyiŋgo, mande topé ŋande yaró, “Komoko, Anutuko unipareyó wiri yereyote naruyó‡ ŋuro mande ŋuko mande tapuŋowí mu.§ Itaka yepa naŋge mande ŋu tunomo

\* **4:2:** “tapara mande” ŋuko sowo mande naŋge. Yesuko sowo mande ŋunde qu yero oka witú yereró. † **4:10:** “iŋo-iŋo rewero uni” ŋundo Yesu koya uyaro iŋo-iŋo rondaŋe yunoyaró. ‡ **4:11:** “Anutuko unipareyó wiri yereyote naruyómo” ŋuno iŋondutu unipareko hamó Anutu kusuyoyómo yowaŋgo. § **4:11:** “mande tapuŋowí” ŋunde quko iŋo-iŋo ka Anutuko komo tapuŋoro itaka naŋge wisiyoyunoyote.

rondage yunoyoteno, quko uni kinanġe koro tapara mande yimiroteno.  
 12 Njundiro Anutu koro mande ŋa hamó tunoġeweya:

“Qeneyowaŋgo, quko iŋondutuye kama hiyóqini,  
 Injowowaŋgo, quko kama iŋoyi tondaŋini,

Yate quhurí moŋgo rohoréŋo mahi quhuríye se rotowano koro.’ ”

13 Yero ŋande yaró, “Tapara mande ŋa kama iŋoyi tondaŋete tiniqo, tapara mande soso kama iŋoyi tondaŋeweya. 14 Tapara mande ŋuro murí muko ŋandiro: o yuwoyó kuriyaró muko Anutu koro mande ŋu nanġe. 15 O yuwoyó kheko umbuŋgurí ŋuko ŋandiro: unipareto mande iŋoyiqo, waka ta Monimbuko mahero mande ŋu newondeyemo se ta yere rotoyote. 16 O yuwoyó noko wondo seqemo yote ŋuno umbuŋgurí ŋuko ŋandiro: unipareto mande iŋoro ŋuro niŋgu-niŋgu teyoteŋgo. 17 Quko hurí noko quroko uyote ŋunde kini. Asa ko quhurí korowoyoteŋgope ma unindo ŋu mande ŋuro o piyimi te yunoyoteŋgo quno ŋuno waka ta rotoyoteŋgo. 18 O yuwoyó kakari keweroko umbuŋgurí ŋuko ŋandiro: unipareto mande ŋu iŋoteŋgo. 19 Quko naru kano noko koro o quro iŋaŋawí teyote, ko mone parámi siyowero ŋuro murí koya o meyowo siyowero murí ŋuko kanáŋoyote. O enesó ŋundo Anutu koro mande ŋu weheŋoní enġé moré kini. 20 O yuwoyó noko meté muno umbuŋgurí ŋuko ŋandiro: unipareto mande iŋoro kondé towoyoteŋgo, ko kumi enġé 30 tero, kumi enġé 60 tero, kumi enġé 100 ŋunde teyoteŋgo.”

*Hiyómbere tunomo rewerope ma kini?*

*(Luk 8:16-18)*

21 Njunde yero Yesuko iŋo-iŋo reweru uniyó ŋande osese yereró, “Unindo hiyó rero kondó kusuŋoyómo tapuŋowaŋgope ma ya kusuŋoyómo rewaŋgo, peka? Kini, ya quroko pikowaŋgo. 22 Dokoro o tapuŋowí ŋu soso tunomo reweya. Ko o pokamowí ŋu soso wisiyoweya. 23 Ye soso iŋo-iŋoye moré tiniqo, mande ŋa iŋi.”

24 Njunde yero ŋande yaró, “Ye kondé iŋoya howi qembe. Ye date unipare o te yunoyoteŋgo ŋuro rokóŋo ŋuwore nanġe Anutuko meté te yunoweya. Te yunoro kaŋuya saŋanimo te yunoweya. 25 Uni ka o kumi towote tiniqo, Anutuko o kumi kaŋuya saŋanimo rero inoweya. Ko uni oyó moré kini ŋuko, Anutuko o tomó ta qu towoyote ŋu siyoní kini teweya.”

*Musiyó wotewero quro tapara mande ka yaró*

26 Kowe ŋande yaró, “Asa, Anutuko unipareyó wiri yereyote naruyó\*\* ŋuko ŋandiro nanġe. Uni kato wit musiyó nokono rimiró. 27 Suwonope ma kosano uni ŋu eteyonimbe ma otoqoyoní, o yuwoyó ŋu woteyara. Quko uni ŋundo o yuwoyó woteyara ŋuro murí kama iŋaró. 28 Nokopo nanġe tini tonj raŋoroqota wotero, yate suwómo ŋuno taŋgurí raró. 29 Asa naru kini tiniqo, taŋgurí mando tini waka ta uni ŋundo enġé tonjo siyaró.” ††

\*\* 4:26: “Anutuko unipareyó wiri yereyote naruyómo” ŋuno iŋondutu unipareko hamó Anutu kusuŋoyómo yowaŋgo. †† 4:29: “wit” ŋuko komó ka, unindo taŋgurí siyoro rumuniŋoyi plaua tini plaua, sono, yis soso rohoréŋoro bret qayoteŋgo.

*Musiyó tomó ta ka njuro tapara mande ka yaró*

*(Matyu 13:31-32; Luk 13:18-19)*

<sup>30</sup> Kowe njande yaró, “Anutuko unipareyó wiri yereyote naruyó†† njuro date yewe? Njuro do tapara mande§§ ka yewe? <sup>31</sup> Asa njuko mastet koro musiyó\*\*\* njunde qembe. Musiyó njuko tomó ta horé, musiyó kumi nokono rimiwero qu njuka taka yereyote. <sup>32</sup> Quko mastet rimiyiqo, kunzi qembe parámi wotero kambini parámi reweya. Njundiro riní nú meté yonoyómo paseye rewanjo.”

<sup>33</sup> Asa Yesuko unipare meté inji tondañewero quro wimbuye qene rondañero tapara mande njunde qu nanje rondaqe yunoyara. <sup>34</sup> Tapara mande nanje yimitoyaró. Yimironi unipare tonjiqo, tapara mande njuro muri njuka injo-injo rewero uniyó††† nanje yunoyaró.

*Yesuko yini matú parámi imaqaró*

*(Matyu 13:34-35)*

<sup>35</sup> Asa njuka naruko njuno mande yeyate suwo tiniqo, Yesuko injo-injo rewero uniyó††† njande yimiraró, “Nore sono towo karóñoro andusina uyato.” <sup>36</sup> Njunde yini Yesu rero unipare qambu yorotoro wanjowore uyarenjuri. Uyarigqo, uni kumimbo wanjo kumiwore eneya uyarenjuri. <sup>37</sup> Uyari yate-yate matú parámi horé arero sono howini sono wanjo quroko uro rambaruru yerewero taró.§§§ <sup>38</sup> Yesuko wanjo koro kundósina kamba tutu sanjano eteyaró. Asa okokoworo njande yanjuri, “Awa, matú njando rowore nerewero tete. Noreño date injote?” yanjuri.

<sup>39</sup> Njunde yiqo, Yesuko otoqoro matú njuya sono njuya njande qene yaró, “Roto, imaqiri!” yini matú kini tini sono towo njuya imaqaró.

<sup>40</sup> Imaqini njande osese yereró, “Dokoro sasaro tetenjo? Ye nenenjo wimbunemboro wati kama injotenjo njuka!”

<sup>41</sup> Yini sasaro parámi tero epe mito-mito tanjuri, “Njuka dani? Enendo yiniqo, matú koya sono towo koya mandí howero imaqetiri!” yanjuri.

## 5

*Yesuko yuqa qambu uni quroko yohowini tonjenguri*

*(Matyu 8:28-34; Luk 8:26-39)*

<sup>1</sup> Asa Yesu koya uniyómboya uyareyate Galili Sono Towo tapémo mira ka owi Gerasa njuno uyarenjuri. <sup>2</sup> Uyaro wanjo rotoro mahiqo, uni ka yuqa pusú\* quroko yaró njundo uni tapu† yendé monjo eneno maheró. <sup>3</sup> Uni njuka uni tapu yendémo njuno yotoro o sanjiri teyara. Teyoni ya yendé unindo utó kondéwore kusiyowero mepémo kini. <sup>4</sup> Naru rokónjo khe kandi kondé kusiyoyiqo, utó njuka rombonjeyara. Njunde njuro

†† **4:30:** “Anutuko unipareyó wiri yereyote naruyómo” njuno injondutu unipareko hamó Anutu kusunoyómo yowanjo. §§ **4:30:** “tapara mande” njuka sowo mande nanje. Yesuko sowo mande njunde qu yero oka witu yereró. \*\*\* **4:31:** “mastet” njuro musiyó njuka tamba koro musiyó njunde qembe. ††† **4:34:** “injo-injo rewero uni” njundo Yesu koya uyaro injo-injo rondaqe yunoyaró. ††† **4:35:** “injo-injo rewero uni” njundo Yesu koya uyaro injo-injo rondaqe yunoyaró. §§§ **4:37:** “Galili Sono Towo” njuka parámi ta. Tapésinanjo anduwore qenewero mepémo kini, kapiyamo. Piruyó muko kilomita 20, ko papareyó muko kilomita 9. \* **5:2:** “yuqa pusú” njuka sambo simó njunde qembe, quko Anutu koro sanjiri tero unipare rowore yereyotenjo. † **5:2:** “uni tapu” njuka wondo yayó nanje. Juda unindo uni khumaró njuka rero wondo yayó huwósina rotowanjo. Asa ko uni njundo wondo yayómboro manjó njuno meté eteyaró.

yendé unindo uni ŋu ri imaŋewero mepémo kini. <sup>5</sup> Naru rokóŋo, kosa suwo uni tapu yendémo ŋuno yotoro mira purí suruŋono neko kiwero eneŋombo wondo siyoro kowí uroní piyo teyara.

<sup>6</sup> Asa Yesu kapiya moŋgo ġenero khenġeŋo mahero potorku taró. <sup>7-8</sup> Tiní Yesuko ŋande yaró, “Yuġa pusú, ke uní ŋa roto toŋe!” yaró. Ŋunde yiní mande parámi ŋande yaró, “Yesu, Anutu Koreko Horé yote ŋuro Nanuní, ke do nereweya? Ke Anutu owímo mande ŋande kondé yeka, keto kama rambaruru nereweya!” yaró.

<sup>9</sup> Yiní ŋande miraró, “Owéŋge neko.”

Yiní mande topé ŋande yaró, “No owéne Lekiyon, dokoro nore ġambu guroko ŋano yoteto,” yaró. <sup>10</sup> Yero osese kondé taró, “Ke nore mira ŋa nonġo ma nore raŋowero,” yaró.

<sup>11</sup> Ŋu naruko ŋuno purí kutaġemo saŋano po ġambu o neyaŋgurí. <sup>12</sup> Asa yuġa piyimi ŋundo ŋande oseseyaŋgurí, “Asá nereka nore po ġuroyemo uwato,” yaŋgurí. <sup>13</sup> Ŋunde yiġo, Yesuko “Meté,” yiní yuġa pusú ŋu uní rotoro po ġuroyemo unġurí. Uyiġo, po 2,000 ŋunde ġundo purí titiní moŋgo khenġeŋoro Sono Towo guroko uro kumaŋgurí.

<sup>14</sup> Khumoyiġo, po sopo-sopo unindo ġenero sore toŋero unipare yendé parámimo ŋuya mira soso ŋuno yimiroyi ġenewero mahenġurí. <sup>15</sup> Mahero Yesuko mahi uní yuġa piyimi ġambu komo guroko yoraŋgo ġu ŋundo tuwi kowí punuworo inġo-inġoyó hiyóġiní kunditeyaró. Kunditeyoní unipare ġene sasaro parámi taŋgurí. <sup>16</sup> Pitu ko po sopo-sopoko o soso tunoġaró ŋuro yimiranġurí. <sup>17</sup> Yimiroyi inġoro Yesu kondé miranġurí, ko miraye ŋu rotoro meyowomo toŋeweya, yaŋgurí.

<sup>18</sup> Ŋunde miroyi Yesuko waŋgo tomó ta ġuno uníġo, uní yuġa piyimi komo guroko yoraŋgo ŋundo Yesu koya toŋewero koro kondé oseseyaró.

<sup>19</sup> Yiní mande topé ŋande yaró, “Kini, keto yano uya suwisawike yiyoro Uní Parámimbo o soso te kunoro sikínġe te kunote ŋuro yimito ġembe.”

<sup>20</sup> Ŋunde yiníġo, uní ŋu roto toŋero Dekapolis mirako† ŋuno Yesuko o soso te inaró ŋuro unipare yesoworo yimironí inġondata parámi taŋgurí.

*Yesuko pare parámi kaya, pare keta kaya yoriní meté tariyó  
(Matyu 9:18-26; Luk 8:40-56)*

<sup>21</sup> Yesuko mira ŋu rotoro pitu ko waŋgowore Sono Towo saŋawore uyaró. Andusina tapémo uyaro waŋgo rotoro nokono ariní unipare ġambu parámi eneno kopanġurí. <sup>22</sup> Kopoyi uní ka, owí muko Jairus, Juda koro huru-huru ya\$ sopoyara ġundo mahero Yesu ġenero khímo rokaŋgo umburo <sup>23</sup> newondí surumímboro ŋande yaró, “Nambone khumowero tete. Keto ŋuno uyareya kandekepo reka meté yoní,” yaró. <sup>24</sup> Yiní uyaririyó.

Uyariri unipare ġambu mahero kutaġe-kutaġe wuriri yerenġurí. <sup>25</sup> Ŋuno se khumo pare parámi ka yaró. Pare ŋu kumima naru 12 ŋunde rotoro naru rokóŋo kombo khumo tero sitú raŋoyara. <sup>26</sup> Dota ġambu ŋunde osese yerero marasin ġambu reyara. Ĥuko se khumoyó ŋu kama kini tero parámi taró. Kowe marasin kimowero ġuro situwiyó soso kini taró. <sup>27-28</sup> Asa Yesu koro inġoro mahero ŋande ye inġaró, “Tuwiyó

† 5:20: “Dekapolis mira” ŋuko kape unindoya Juda uniparetoya mirako ŋuno kunditeyaŋgurí, ko Herot koro nanuní Filipko sopo yereró. Owé murí muko ŋandiro: Yendé Parámi mu Kande Irisa. § 5:22: “huru-huru ya” ŋuko Juda uniparetoro ya parámi mu. Sapat naruko ŋuno hu-hariri tero Anutu koro mandí weyoyi inġoro hariri teyaŋgurí.

pekánhweka pitu ko meté tewano.” Nunde yero inoro unipare qambu quwore huwósina mahero tuwiyó piru nu pekánaró. <sup>29</sup> Pekánóni nu naruko nanje se khumo piyimi nu kini tiní kowí meté tiní, “Esone, meté teteno,” ye injaró.

<sup>30</sup> Nu naruko nanje Yesuko yero injaró, “Wimbu ka norotote,” ye inoro rohoréjoro unipare nhande osese yereró, “Danimbo tuwine pekánote?” yero yaró.

<sup>31</sup> Nunde yini ino-ino rewero uniyómbó\*\* mande topé nhande yanğurí, “Do ka yete? Qeno, unipareto kutaqe-kutaqe koporo qambu horé peká keretengo,” yanğurí.

<sup>32</sup> Quko “Danimbo peká nerete?” ye inoro tonjete yiyoro wuririyaró. <sup>33</sup> Asa pare nu meté tero inoro sasaro tero yukuworo khímo umbu ranjoro mande hamó soso nu ye miraró. <sup>34</sup> Mironí nhande yaró, “Nambone, keño inondutukepo†† koriní meté tete. Imemongo tonjeka se khumo nu kini temukoweya,” yaró.

<sup>35</sup> Nunde yeyoníqo, uni kato mahero sopo-sopo uni nu nhande miraró, “Namboke khuma. Rondaqe-rondaqe uni nu rotoka quhurí watí ma inowero.”

<sup>36</sup> Nunde yi Yesuko inoro Jairus nhande miraró, “Ma sorewero, inondutu hamó qu nanje te,” yaró.

<sup>37</sup> Yeroqo unipare soso howewero quro soré yerero Jairus, Pita, Jems, koneyó Jon yorero <sup>38</sup> sopo-sopo unindoro yano uyarengurí. Nuno unipare qambu tendo mukuru tanğurí. <sup>39</sup> Nunde tiqo, yano oro nhande yimiraró, “Dokoro nhandiro tendoyotengo? Simó nu kama khuma. Eteyote,” yaró. <sup>40</sup> Nunde yini inoro yomanğurí.

Yomoyi Yesuko ya nonjo yohowero pare khumaró njuro iwí-nimímboya uni Yesu koya uyarengurí nuya yorero yakutímo onğurí. <sup>41</sup> Nuno oro pare khumaró nu kandí toworo nhande miraró, “Talita kum,” yaró. (Mande nu murí muko nhandiro: “Pare ta otoqo, yeteno.”) <sup>42</sup> Nunde yini waka ta pare nu otoqoro uyare mahe taró. Dokoro pare nu tomó ta horé kini, ene kumima naruyó khe sanjoro irisa nhande qundo taró. Asa unipare soso njuno inondutuye enesó-enesó tanğurí. <sup>43</sup> Quko Yesuko mande kondé ka nhande yimiraró, “Naro ma yewero.” Nunde yero nhande yaró, “O inorika niní,” yaró.

## 6

*Nasaret unipareto Yesu koro piyiminjanğurí*  
(Matyu 13:53-58; Luk 4:16-30)

<sup>1</sup> Asa Yesu koya ino-ino rewero uniyómbóya\* nu nonjo tonjero enejo yendémo uyarengurí. <sup>2</sup> Sapat naruko† njuno huru-huru yano oro mande rondaqe yunaró. Nuno huru-huru yano oro mande rondaqe yunaró.

Yunoní kondé yukuworo nhande yanğurí, “Nu date tero inote? Dani kato ino-ino nu inaró? O wimbí moré nu date teyote?” yanğurí. <sup>3</sup> Nunde yero nhande yanğurí, “Uni njuko kewá koro o murí-murí nu towoyara

\*\* **5:31:** “ino-ino rewero uni” njundo Yesu koya uyaro ino-ino rondaqe yunoyaró. †† **5:34:** “inondutu” njuko nhandiro, asa unipareto nhande kondé ye inoyotengo, ko Anutuko meté sopo yereweya. \* **6:1:** “ino-ino rewero uni” njundo Yesu koya uyaro ino-ino rondaqe yunoyaró.

† **6:2:** “Sapat naru” njuko sonda naru weja nu. Nu naruko njuno Juda unipareto huru-huru yayemo huruworo Anutu koro mandí weyoyi inoro hariri teyanğurí.

nanje. Nuko Maria nanjuni, ko Jems, Joses, Jutas, Saimon koro paye, ko siwo-kuwí n̄ano yotenḡo, hamómbe?” N̄undiro yero owí ri umbuní enejo piyimin̄angurí.

<sup>4</sup> N̄unde yiḡo, Yesu mande topé n̄ande yaró, “Yendé soso quno n̄uno unipareto ye-ye uni ka<sup>‡</sup> ará te inoyotenḡo. Quko enejo mirayómo, yayó horémoko ará kama te inoyotenḡo,” yaró. <sup>5</sup> N̄unde n̄uro Yesuko mira n̄uno o wimbí moré ka tewero mepémo kini. O tomó ta-ta nanje taró. Asa, se khumo uni kumi san̄ayemo kandí riní meté tan̄gurí. <sup>6</sup> Kowe unipareto in̄ondutuye piyimi n̄uro in̄ondata parámi taró.

*Yesuko in̄o-in̄o rewero uni 12 n̄u kho yunoro asá yereró  
(Matyu 10:5-15; Luk 9:1-6)*

Asa imemon̄go yate yendé kumi kutaqewore n̄uno uyaro mande rondage yunoyaró. <sup>7</sup> N̄u naruko n̄uno in̄o-in̄o rewero uniyó 12 n̄u<sup>§</sup> neko yereró irisa-irisa yoreró asá yereró. N̄unde tero yuqa pusú<sup>\*\*</sup> yohowewero quro wimbu kondé yunaró.

<sup>8-9</sup> Asá yereró mande kondé n̄ande yimiraró, “Ye uyari qembe, quko yeḡo o qoyemboro, punḡeye, wondo musiyó kumi ma siyowero. Usú ka, khe punu-punu ko kowe punu-punu kanata n̄unde nanje siyoyi qembe. <sup>10</sup> Yendé kano oro koretero ya kano owan̄go tiníqo, ya n̄uno nanje eteyuri qembe. <sup>11</sup> Ko yendé kano unipareto mandeye in̄oro nin̄gu-nin̄gu kama tiḡo, yorotoro yendé sumeyoro n̄uno noko murutómi kheyemo n̄u siyoyi umbuweya. Rokó n̄unde tiḡo, unipare n̄undo n̄ande gene in̄owan̄go, ‘Anutuko noreya san̄girí tete,’ ye in̄owan̄go,” yaró.

<sup>12</sup> Yiní ton̄ero yendé kano-kano mande n̄ande yesowo yimiran̄gurí, “Ye quhuríyemboro newonde surumí teya quhurí n̄u se roti.” <sup>13</sup> N̄unde yimitoro yuqa piyimi qambu<sup>††</sup> uni quro kon̄go yohowi ton̄i, kiruwó sonoyó se khumo uni qambu kembayemo hausuwoyi meté tan̄gurí.

*Herotko Jon uroní khumaró  
(Matyu 14:1-12; Luk 3:19-20; 9:7-9)*

<sup>14</sup> Asa n̄u naruko n̄uno wiri yerete uni ka, owí muko Herot,<sup>‡‡</sup> n̄undo Yesu koro pin̄ayó in̄aró. Uni kumimbo Yesu n̄uro n̄ande miran̄gurí, “Jon, sono re-re uni n̄undo uni tapu kon̄go pitu ko otoqaró. N̄u murí n̄uro wimbu ka enewore kho teyote,” yan̄gurí.

<sup>15</sup> Kumimbo n̄ande miran̄gurí, “Uni n̄uko Elaija<sup>§§</sup> nanje,” yan̄gurí.

Ko kumimbo n̄ande miran̄gurí, “Uni n̄uko ye-ye uni komo yoran̄go n̄unde qembe,” yan̄gurí.

<sup>16</sup> Herotko mande soso n̄u in̄oro n̄ande rondan̄aró, “Uni n̄uko Jon nanje, uni urowe khumaró qu n̄undo pitu ko yote,” yaró.

<sup>‡</sup> **6:4:** “ye-ye uni” n̄uko Anutuko mandí yunoní unipare yunan̄gurí. <sup>§</sup> **6:7:** “in̄o-in̄o rewero uni” n̄undo Yesu koya uyaro in̄o-in̄o rondage yunoyaró. <sup>\*\*</sup> **6:7:** “yuqa pusú” n̄uko sambo simó n̄unde qembe, quko Anutu koro san̄girí tero unipare rowore yereyotenḡo.

<sup>††</sup> **6:13:** “yuqa piyimi” n̄uko sambo simó n̄unde qembe, quko Anutu koro san̄girí tero unipare rowore yereyotenḡo.

<sup>‡‡</sup> **6:14:** “Herot,” owí kako “Antipas,” n̄undo Galili mira sopo yereró, quko enendo Rom koro wiri yerete uni parámi kasirayómo yora. Wiri yerete uni parámi n̄undo owé parámi ka Herot inaró. Komo Herot koro iwímbo Juda unipare soso wiri yiriníqo, Mariako Yesu pisiyaró. <sup>§§</sup> **6:15:** “Elaija” n̄uko Anutu koro ye-ye uni komo qu ka, komo suki kama khumoní Anutuko kina riní samboko oró (2 Wiri yerete Uni 2:11 weyo qembe). Malakai 4:5-6 n̄ande yete, ko Elaija pitu ko mahero o ka ron̄garuwoníkata Anutuko unipare soso ronda yereweya.

17-18 Njunde yaró, dokoro komo Herot koya Herotias koya epe re-re tariyó. Quko Herotias njuko Herot koro payó Filip njuro parí. Njunde njuroko Jonko Herot njande mito yaró, “Keto pare njuro raró njundo hutunjo mande wendaqeyote.” Njunde mironí uni parámi njundo Jon rero kusikusi yano rotaró. <sup>19</sup> Asa pare njuro, owí muko Herotias, Jon njuro sangirí taró, quko urowero kheyó moré kini. <sup>20</sup> Dokoro kamímbo Jon njuro sasaro tero njande ye injaró, ko uni njuko uni ronenejowí, uni meté horé qu ka. Njunde ye injoro Jon soporo naru rokóhoro mandí injoro injondata teyara, quko injowero quuro metéjowara.

<sup>21</sup> Yate-yate Herotiasko Jon urowero naruyó sopoyara. Sopoyoní naru kano Herotko naru nimímbo pisiyaró njuro o ne-ne taró. O ne-ne naruko njuno Herot koro kho uni pará-parámboya kuma unindoro uni kembémboya\*\*\* Galili koro uni pará-parámboya mahenjuri. <sup>22</sup> Soso mahero o niqo, Herotias nambuní njuno uyaro qunoraró.

Qunoroní Herot koya topé-topémboya qenero ninju-ninju parámi tero njande miraró, “Quno njuro kimoyómbe tomó tape kunowanope ma parámimbe kunowano. Kimoyó date? <sup>23</sup> Mandé kondé yeteno. Nondo mira parámi karo simburí. Keto kira niriqo, mira rondaqero topé kunowano,” yaró.

<sup>24</sup> Njunde yini pare keta njundo roto tojoro nimí njande oseseyaró, “Ná, qunoroteno njuro kimoyó date yewano?”

Yini mande topé njande yaró, “Meté njande kirayo. Jon, sono re-re uni njuro puní tojoro kembé re mahe kunoní qeneweya kirayo,” yaró.

<sup>25</sup> Yini rohoréjoro khengejo uyaro wiri yerete uni njande miraró, “Itaka nanje Jon, sono re-re uni njuro puní tojoro kembé kondómo re mahe nuno,” yaró.

<sup>26</sup> Njunde yini Herotko newonde surumí parámi taró, quko uni o kopo nanjuri njuro tojeyemo mande kondé kusiyoro rotowero mepémo kini. <sup>27</sup> Njunde njuro kuma uni ka njande miraró, “Uya Jon puní tojoro kembé re mahe,” yini kusi-kusi yano uro puní tojoro <sup>28</sup> kembé kondómo re mahero pare keta njuro inoní re uyare nimí inaró. <sup>29</sup> Kowe Jon koro injo-injo rewero uniyó njundo o tunoqaró njuro injoro mahero ukúhoro rero tapunanjuri. Sowo mande njunde nanje.

*Yesuko uni 5,000 o qoyembo yunaró  
(Matyu 14:13-21; Luk 9:10-17; Jon 6:1-13)*

<sup>30</sup> Asa asá yerewí uni njundo††† khoye ti kini tiní mahenjuri. Mahero Yesu koya koporo o soso tanjuri ko mande soso rondaqé yunanjuri njuro pinayó miranjuri. <sup>31</sup> Njuro naruko njuno unipare qambu naru rokóhoro uyare mahe wuriri yerenjuri. Njunde tiqo, Yesu koya uni njura o newero mepémo kini tanjuri. Njunde njuroko uniyó njande yimiraró, “Noremata uyareya mira uni kinimo njuno imaqato,” yaró.

<sup>32</sup> Njunde yero mira uni kinimo uyarewero wangowore tojenjuri. <sup>33</sup> Tonjuro, unipare yendé kutaqemo qu yiyo injoro koporo khewore mira njuno khengejo uyaro taka yerenjuri. <sup>34</sup> Tukú Yesuko wango rotoro mahero unipare qambu njuro yiyaró. Yiyoro njande ye injaró, “Unipare

\*\*\* **6:21:** “kuma unindoro uni kembé” njunde qundo kuma uni 1,000 wiri yereyara. Rom koro wiri yerete uni parámi njundo Judia mira njura wiri yereró. Asa ko enejo kuma uniyómbo Yerusalem njuno kunditero unipare sopo yereyanjuri. ††† **6:30:** Uni njuro Yesuko yorero asá yirini yendéne-yendéne kho tanjuri. (Mak 6:7-13 weyo qembe.)



ɲu sipsip qembe mu sopo-sopoye moré kini tetenɲo.” ††† Ɗunde yero iɲoro sikiye te yunoro mande qambu rondaqe yunaró.

<sup>35</sup> Yate suwo tiniqo, iɲo-iɲo rewero uniyómbó§§§ Yesu ɲande miranɲurí, “Nore mira uni kinimo yorato suwo tete. <sup>36</sup> Unipare ɲa asá yereka meté yendéne-yendéne o qoyemboro kimowero tonji.”

<sup>37</sup> Ɗunde yiɲo, ɲande yimiraró, “Yendo o qoyemboro yunoyi.”

Yini ɲande yanɲurí, “Unipare qambu ɲu o qoyemboro kimoyó parámi nanqe, denarius 200 peka! Nore mepémo kini,” yanɲurí.

<sup>38</sup> Yi mande topé ɲande yaró, “Uya bret date yote ye qeni.”

Yini uro qenero rohoréɲoro ɲande miranɲurí, “Bret kandeka ko sono qare irisa ɲunde yotiri,” yanɲurí.

<sup>39</sup> Ɗunde yiɲo, ɲande yimiraró, “Unipare soso yika huru-huru enesó-enesó koporo komó saɲano kunditi,” yaró. <sup>40</sup> Huru-huru ɲuko unipare kumi 100 ko kumi 50 ɲunde ronda yere yoroti kunditanɲurí.

<sup>41</sup> Kunditiqo, Yesuko bret koya sono qare ɲu siyoro samboko tonjetero o qoyemboro ɲuro Anutu yunɲunajaró. Ɗunde tero bret rondaqero, sono qare rondaqero, iɲo-iɲo rewero uniyó yunoni se unipare yanɲurí.

<sup>42</sup> Se yunoyi ni qahuye tinditaró. <sup>43</sup> Ni kini tini bret sombé-sombé ɲuya sono qare sombé-sombé ɲu se tonɲo kome punqe tomó ta-ta khe sanjoro irisa ɲunde siriyannurí. <sup>44</sup> Asa ɲu naruko ɲuno uni 5,000 ɲundiuro o nanɲurí.\*

*Yesuko sono saɲano khete uyaró  
(Matyu 14:22-23; Jon 6:16-21)*

<sup>45</sup> Asa waka ta Yesuko iɲo-iɲo rewero uniyó† yimironi wanɲowore sono towo andusina Betisaita yendémo uyari unipare qambu ɲu “Ye tonji,” yimiraró. <sup>46</sup> Ɗunde yimitoro yorotoro enemata purímo oro hariri teyaró. <sup>47</sup> Teyoni suwo tiniqo, iɲo-iɲo rewero uniyó ɲundo wanɲowore sono towo karóɲoro keweroko nanqe yuri Yesu enemata nokono yaró. ‡

<sup>48</sup> Yate-yate suwo keweroko horé sono towoko matú parámi mahero wanɲo ɲu kikiɲoni tesannapo sono kiriyoro uyarewero rukusuwanɲurí. Saranowero teyoni Yesu sono towo sanjawore khete-khete maheró. Mahero, wanɲo takawero, ye injaró. <sup>49</sup> Quko sono saɲano khetiniqo, qenero ɲande ye inannurí, “Ɗu kapo ka,” ye iɲoro kiweyanɲurí. <sup>50</sup> Dokoro uni soso ɲundo qenero sasaro parámi tanɲurí.

Quko waka ta enendo neko yerero ɲande yaró, “Newondeye kondé yoni. Ma sorewero. Ɗako no.” <sup>51</sup> Ɗunde yero wanɲo saɲano oni, matú parámi ɲu imaqqaró. Imaqqini newondeye uraró. <sup>52</sup> Dokoro, komo enendo unipare qambu o qoyemboro yunaró ɲuro muri kama inoyi tondanini newondeye kusiyaró.

*Yesuko se khumo uni qambu Genesaret ɲuno yorini meté tanɲurí  
(Matyu 14:34-36)*

††† **6:34:** Mandimboro muri ɲuro Qambuye 27:17 koya Esekiel 34:5 weyo qembe. §§§ **6:35:** “iɲo-iɲo rewero uni” ɲundo Yesu koya uyaro iɲo-iɲo rondaqe yunoyaró. \* **6:44:** Asa urumuni ɲuro qambuye muko 5,000, ɲundiuro nanqe uni, pare, simóye soso ɲuro qambuye muko parámi horé, 20,000 peka. † **6:45:** “iɲo-iɲo rewero uni” ɲundo Yesu koya uyaro iɲo-iɲo rondaqe yunoyaró. ‡ **6:47:** “Galili Sono Towo” ɲuko parámi ta. Tapésinanngo anduwore qenewero mepémo kini, kapiyamo. Piruyó muko kilomita 20, ko papareyó muko kilomita 9.

<sup>53</sup> Asa Galili Sono Towo ŋu karóŋoro tapémo, mira Genesaret ŋuno, waŋgo kusiyangurí. <sup>54</sup> Uyaró waŋgo rotoro mahi unipareto Yesu gene inyangurí. <sup>55</sup> Nunde tero mira soso ŋuno khengeŋo uyare mahangurí. Yesu yendé kano yote, yi inoroŋo se khumo uni pitikiwore yore koro yerero ŋuno uyarengurí. <sup>56</sup> Asa Yesuko yendéne-yendéne uyaró quno ŋuno topoyembo se khumo uni ŋu yorero yendémo ŋuno yorotangurí. Yoroti Yesu mahiní ŋande kirayangurí, “Meté tuwike toworo meté tewano,” yangurí. Ko towangurí muko meté tangurí.

## 7

*Anutu koro hutuŋo mande ŋundo usisambatoro hutuŋo mandeye takate*

*(Matyu 15:1-9)*

<sup>1</sup> Naru kano Farisi unindoya\* hutuŋo mande ŋuro ino-ino uni kumimboya† Yerusalem yendé rotoro Yesuko unyangurí. <sup>2</sup> Uro Yesu koro ino-ino rewero uniyó‡ yiyoyi kandeye Anutu tonjimo pusú tiní o qoyembo neyangurí. (Nuro murí muko ŋandiro, kandeye kama sonoworo neyangurí.) <sup>3</sup> Qeni, Farisi unindoya Juda unipare soso ŋuya usisambapukoyembo hutuŋo mandeye howero sono tomó tapo kandeyemo kama kuriyoroŋo o kama neyangŋo. <sup>4</sup> Ko o newero qu maketino kimoro kama sonoworoŋo kama neyangurí. Hutuŋo mande qambu ŋunde qu howero kusí, kondó ko yakutí etewero qu ŋuya soso sonowoyangŋo.§

<sup>5</sup> Asa Farisi unindoya hutuŋo mande ŋuro ino-ino unindoya Yesu ŋande oseseyangurí, “Do karo keŋo ino-ino rewero unikepo kandeye Anutu tonjimo pusú tiní bret kinange neyotengŋo? Nunde tero usisambanimboró hutuŋo mandeye ŋu wendaqeyotengŋo,” yangurí.

<sup>6</sup> Nunde yiŋo, ŋande yimiraró, “Komo suki Aisaiako ye manŋoye irisa ŋuro hamó ye-ye mande ka ŋande nakayánaró,

“Unipare ŋako manŋoyembo ará te nunoyotengŋo,  
quko newondeye muko piyimi horé teyote.

<sup>7</sup> Enendo unindoro hutuŋo mandeye nanŋe rondaŋe yunoro  
potoruku kota qu re nunoyotengŋo.’

<sup>8</sup> Nunde nakayánoní asa yendo Anutu koro mande kondé ŋu rotoro unindoro hutuŋo mande qu howeyotengŋo.

<sup>9</sup> “Ye Anutu koro mande kondé ŋu rotoro yeŋo muríye howeyotengŋo.

<sup>10</sup> Dokoro Mosesko ŋande yaró, ‘Awa-nángeporo ará te yuno gembe,’  
\*\* ko, ‘Uni kato iwí-nimí yesará yereweya ŋu urika khumoní,’ †† yaró.

<sup>11</sup> Quko yendo ŋande yeyotengŋo, ko uni kato ŋande yeweya, ‘Awa-náme, no samaka yerewano, quko komo o yunowano quro “Koripan” yanowó. Asa ko no yunowero mepémo kini.’ (Asa “Koripan” ŋuro murí muko

\* **7:1:** “Farisi uni” ŋundo, nore Anutu koro hutuŋo mande ŋuro okeyá ta howeyoteto, ye inyangurí. † **7:1:** “hutuŋo mande ŋuro ino-ino uni” ŋundo Anutu koro mande ŋu unipare rondaŋe yunoyangurí. ‡ **7:2:** “ino-ino rewero uni” ŋundo Yesu koya uyaró ino-ino rondaŋe yunoyaró. § **7:4:** Komo suki Anutuko hutuŋo mande ŋu Moses inoní Israel unipare yunaró. Yate-yate eneŋo usi-siye hutuŋo mande horé ŋu gene inoro hutuŋo mande kanjuya sowe tangurí. Asa Yesu koro naruyómo ŋuno Juda unindo ŋande ye inyangurí, ko hutuŋo mande soso ŋunde qu wimbí moré.

\*\* **7:10:** Tonjengurí 20:12; Hutuŋo Mande 5:16 †† **7:10:** Tonjengurí 21:17; O Qa-qa Uni 20:9

ɲandiro, “Anutu inowano nanje.”) <sup>12</sup> Ɗunde yeweya tiniqo, yendo uni ɲu iwí-nimí samaka yerewero soréɲoyotenjo. <sup>13</sup> Ye Anutu koro mande ɲu rotoroye hutunjo mande qu howeyotenjo. Ko o qambu ɲunde qu ɲuya teyotenjo.”

*Do ka uni riní Anutu toɲímo pusú teweya?*  
(Matyu 15:10-20)

<sup>14</sup> Yesuko ɲunde yero unipare qambu ɲu neko yerero ɲande yimiraró, “Ye soso injika tondaɲiní. <sup>15</sup> Oka kato uni quroko uyote qundo uni ɲu riní Anutu toɲímo pusú tewero mepémo kini.†† Kini. Oka newondí quro konjo areyote ɲundo ta Anutu toɲímo uni ɲu riní pusú teyote.” <sup>16</sup> (-)§§

<sup>17</sup> Ɗunde yero unipare qambu yorotoro yano oro injo-injo rewero uniyómbó mande ɲuro muríboró oseseyanɲurí. <sup>18</sup> Yiqo, ɲande osese yereró, “Do ka? Ye ɲuya kama injoyi tondaɲeyote, peka? O soso uni quroko uyote ɲundo Anutu toɲímo uni kama riní pusú teyote. <sup>19</sup> Dokoro uni ka o niníqo, newondímo kama uyote. Kini. Qahímo nanje uro, yate qosimbino uyote.” (Yesuko mande yaró ɲuwore o soso ɲuro, “O meté newero qu,” yaró.)

<sup>20</sup> Asa ɲunde yero ɲande yaró, “O piyimi uni newondeye moɲgo areyote ɲundo ta uni ɲu yoriní Anutu toɲímo pusú teyotenjo. <sup>21</sup> Dokoro o piyimi ɲande qu newondeye moɲgo areyote: injo-injo piyimi, se simbururu tewero murí, momo tewero murí, uní yurowero murí, <sup>22</sup> meyowomboro parímboya etewero murí, wondo situwi rewero murí, o piyimi nanje tewero murí, uní kaná yerewero murí, otete piyimi ɲuro kowí piyo kama tewero murí, unindoro ononɲoyó ɲuro piyimiɲowero murí, yesará yerewero murí, mira windu-windu tewero murí, kapekape tewero murí. <sup>23</sup> Ɗundo ta uni newondeye quro konjo areyote ɲundoko uni ɲu yoriní Anutu toɲímo pusú teyotenjo.”

*Ponisia pare kato mande meté yaró*  
(Matyu 15:21-28)

<sup>24</sup> Asa Yesuko mira ɲu roto toɲero mira kutaqe ɲu, owí Tair,\*\*\* ɲuno uyaró. Uyaro sóqero imaɲewe yero ya kano oró. Quko sóqewero mepémo kini. <sup>25-26</sup> Pare kato Yesu mahete yi injoro waka ta ɲuno uyaró. Pare ɲuko Grik pare ka, Ponisia mira ɲu nonjo qu. Komo, yuqa pusú kato nambuní quroko uró. Ɗunde ɲuroko pare ɲundo mahero nokono potorku re inoro ɲande kirayaró, “Metémbe yuqa piyimi nambonemo yote ɲu howi toɲeyeya?” yaró.

<sup>27</sup> Yiní Yesuko ɲande miraró, “Koretero simó o qoyemboro ni qahuye tinditeweya. Uni kato o qoyemboro ɲu supiyoro opinjo simó yunoyote, ɲuko piyimi,” yaró.

<sup>28</sup> Yiní mande topé ɲande yaró, “Awa, simó ɲu o nero kimbonero roti umbuní opinjombo newanjo,” yaró.

†† **7:15:** Anutu koro sokomeko ɲande yaró, ko o kate-kate Anutu toɲímo pusú yora, ko uni ka murí kate-kate taró qundo pusú tunoqaró. Asa ko Juda unindo ɲande yanɲurí, ko uni ka murí pusú ɲunde qu tarómbe ma o pusú ka towaró qundo Anutuko kutaqe ɲuno uyarewero mepémo kini. Koretero enendo o qa-qa tero sara tunoqeroqota kutaqe ɲuno meté uyareweya.

§§ **7:16:** Komo suki Makiko mande soso ɲa nakayánaró, ko imemoɲgo uni meyowo peka mande kanjuya ɲano sowe taró. Mande ɲuko ɲandiro: <sup>16</sup> “Ye soso injo-injaye moré tiniqo, mande ɲa inji.”

\*\*\* **7:24:** “Tair” ɲuko kape unindoro yendéye, Juda koro miraye sumeyoro windi tapémo ɲuno yora.

29 Yiní ñande yaró, “Keto mande meté yete. Ñunde ñuroko yuqa piyimi ñu namboke moŋgo roto tojete.”

30 Ñunde yini yano tojero nambuní qeniní yuqa piyimi ñu roto tojiní imaqero etaró.

*Yesuko uni ka maŋgó, kusumbí piyimi mu riní meté taró*

31 Asa Tair mira roto tojero Saiton mirawore††† uyaro Galili Sono Towo tapéwore uro Dekapolis mirako‡‡‡ ñuno uyaro. 32 Uyariní unipareto uni ka kusumbí tuwo ko mande meté kama yeyara qu re Yesuko mahengurí. Mahero, “Uni ñambe meté ri meté teweya?” yero kirayanğurí.

33 Ñunde yi Yesuko uni ñu rero sonğa woso uyaro kandí pusirí re kusumbímo sanğaworo, tute tero, uni ñuro mipímo raró. 34 Rero samboko tojetero newonde surumí tero yuqa rañoro ñande yaró, “Epata.” (Mande ñu, “Epata,” ñuro muri muko ñandiro, “Koso.”) 35 Waka ta kusumbí hiyóqaró. Ko maŋgó taño tiní mande meté yaró.

36 Ñunde tiní Yesuko mande kondé unipare ñande yimiraró, “Ñaro ma yewero,” yaró. Ñunde watí yeyaró, quko wendaqero yendé kano-kano o ñuro yesowo yimitoyanğurí. 37 Ñunde yimitoyuriqo, unipareto inçoro kondé yukuwoní epe mito-mito tanğurí, “Yesuko o soso meté teyote. Asa ñundiro uni kusumboye tuwo mu yoriní kusumboye hiyóqeyote. Ko uni maŋgoye kakayiwí mu yoriní mande meté yeyotengo.”

## 8

*Yesuko uni 4,000 o qoyembo ro yunaró*  
(Matyu 15:32-39)

1 Ñu naruko ñuno unipare qambu pitu ko Yesuko mahero kopanğurí. Quko o qoyembo newero qu moré kini. Ñunde ñuroko Yesuko inço-inço rewero uniyó\* neko yerero ñande yaró, 2 “No unipare qambu ñaro sikiye teteno. Enendo kosa naru kapusa noya ñano yotoro o qoyembo khumoyotengo. 3 Ko, ‘Yano toji,’ yero asá yerewano tiniqo, kheko wimbuye kini teweya, peka. Dokoro kumimbo ro yaye sewemo nançe.”

4 Ñunde yini mande topé ñande yanğurí, “Uni kato unipare qambu ñande qu mira uni kinimo ñandiro quño ñuno date o qoyembo ro yunoweya?”

5 Yiçqo, ñande osese yereró, “Yendo bret date towotengo?”

Yini ñande yanğurí, “Bret kande sanjoro irisa,” yanğurí.

6 Asa Yesuko unipare yimironí nokono kunditanğurí. Kunditi bret kande sanjoro irisa ñu siyoro Anutu yunğunañoro romboñero inço-inço rewero uniyó se yunoní se unipare yunanğurí. 7 Ñuya sono çare tomó ta-ta kumi siyoro Anutu yunğunañoní unipare se yunanğurí. 8 Se yunoyi ni qahuye tinditaró. Tinditiní sombé-sombé kumi yoní toŋgo kome puŋçe parámi kande sanjoro irisa ñunde siriyanğurí. 9 Uni 4,000 ñundiro o nanğurí.† Asa ni kini tiní asá yiriní tojenganğurí. 10 Asá yerero

††† 7:31: “Tair koya Saiton” ñuko kape unindoro yendéye, Juda koro miraye sumeyoro windi tapémo ñuno yorariyó. ‡‡‡ 7:31: “Dekapolis mira” ñuko kape unindoya Juda uniparetoya mirako ñuno kunditeyanğurí, ko Herot koro nanjuni Filipko sopo yereró. Owé muri muko ñandiro: Yendé Parámi mu Kande Irisa. \* 8:1: “inço-inço rewero uni” ñundo Yesu koya uyaro inço-inço rondaçe yunoyaró. † 8:9: Asa urumuni ñuro qambuye muko 4,000, ñundiro nançe uni, pare, simóye soso ñuro qambuye muko parámi horé, 16,000 peka.

eneya, iño-iño rewero uniyómboya wanngo tomó ta quwore mira ka owí muko Dalamana nuno uyarengurí.

*Farisi unindoro muriye muko piyimi  
(Matyu 16:1-12)*

<sup>11</sup> Uyari Farisi uni<sup>†</sup> kumimbo mahero Yesu koya mandeto kuma tero towonowero quro nande yangurí, “Sambo koro rokó<sup>§</sup> ka teka nore gene inato, kéko Anutu koro kho qu teyote.” <sup>12</sup> Nunde yiyo, newonde surumí tero yuqa ranoro nande yimiraró, “Do karo unipare itaka nokono yotenngo qundo rokó qenewero njuro ye inoyotenngo? Ye hamó yimiroteno, rokó ka kama tewano.” <sup>13</sup> Nunde yimitoro tonjero wanngo tomó ta quwore Sono Towo karógoro andusina uyarewero tonjengurí.

<sup>14</sup> Wanngowore tonjengurí, quko uniyómbo bret koro kape tero kama siyanngurí. Kini, bret kanata nanje ranngurí. <sup>15</sup> Asa Yesuko mande kondé nande yimiraró, “Qeni, Farisi koro yis ko Herot<sup>\*\*</sup> koro yis njuko rambaruru yereweya,” yaró.

<sup>16</sup> Nunde yini epe mito-mito tero nande yangurí, “Nore bret kape tato njuro yete,” yangurí.<sup>††</sup>

<sup>17</sup> Yiyo, inoro nande yimiraró, “Do murí karo bret koro kape tanngo njuro epe mito-mito teyotenngo? Yembe watí kama inoyi tondanete? Ino-inoye muko kama hiyóqete? <sup>18</sup> Tonjeyembope kama qeneyotenngo? Ko kusumboyembope kama inoyotenngo? O soso kape teyotenngo, peka? <sup>19</sup> Qeni, komo nondo bret kandeka rombonjero uni 5,000 yunowe ni bret sombé-sombé kumi yoní siriyoyi, tonngo kome punge datiro manngoraró?”

Yini mande topé nande yangurí, “12 nunde manngoraró.”

<sup>20</sup> Yi nande osese yereró, “Kowe bret kande sanjiyoro irisa rondaqe uni 4,000 yunowe ni bret sombé-sombé kumi yoní siriyoyi, tonngo kome punge parámi datiro manngoraró?”

Yini mande topé nande yangurí, “Kande sanjiyoro irisa manngoraró.”

<sup>21</sup> Yi nande osese yereró, “Inji tondanetepe ma kini?” yaró.

*Yesuko uni ka tonji piyimi mu rini meté taró*

<sup>22</sup> Asa Yesu koya iño-iño rewero uniyómboya<sup>‡‡</sup> uyareyate Betisaita yendémo nuno uyarengurí. Nuno unipareto, uni ka tonji piyimi mu Yesuko ronngaruwoweya, yero re mahengurí. <sup>23</sup> Yesuko uni nu kandímo toworo re yendé tapémo uyaro tonjimo tute tero pekánoro nande oseseyaró, “Do ka qenete?”

<sup>24</sup> Nunde yiniyo, tonjetero nande yaró, “Nondo uni kumi yiyoro te gembe tero uyare mahe teyotenngo nu yiyoteno,” yaró.

<sup>†</sup> **8:11:** “Farisi uni” njuko unindoro huru-huru ka Israel mirako nuno yangurí. Enendo Anutu koro hutunjo mande njuro okeyá ta howero uniparetoro tonjeyemo owéye parámi tanngurí.

<sup>§</sup> **8:11:** “sambo koro rokó” njuro murí muko nandiro: naru rokóno Juda unindo Anutu koro owí hamó nu kama ye nekanngurí. Kini, mande meyowo rohoréno yeyanngurí. Nundiro, “sambo,” ye nekanngurí. “Rokó” njuko o wimbí moré ka peka. <sup>\*\*</sup> **8:15:** “Herot,” owí kako “Antipas,” njundo Galili mira sopo yereró, quko enendo Rom koro wiri yerete uni parámi kasirayómo yora. Wiri yerete uni parámi njundo owé parámi ka Herot inaró. Komo Herot koro iwimbo Juda unipare soso wiri yiriniyo, Mariako Yesu pisiyaró. <sup>††</sup> **8:16:** Yesuko “yis” njuro yaró, ko pareto yis koya plaua, sono rohorénoyi yis njuko plaua rini konjini qayiqo, bret tunoqaró. Nundiro nanje iño-iño rewero uniyómbo “yis” inoro, “bret” njuro yete, ye inangurí. <sup>‡‡</sup> **8:22:** “iño-iño rewero uni” njundo Yesu koya uyaro iño-iño rondaqe yunoyaró.

25 Yiní naru kanjuya Yesuko tonjí pekáñoní meté tonjetero tonjí soso hiyóqaró. 26 Hiyóqiní mande kondé ñande miraró, “Yano oyo yendémo ma umbuwero,” ye soréñaró.

*Pitako Yesu koro mande meté yaró*  
(Matyu 16:13-20; Luk 9:18-21)

27 Tukú Yesu koya iño-iño rewero uniyómboya<sup>SS</sup> Sisaria Filipai yendé sumeyoro yendé tomó-tomó ñuno oñgurí. Oro kheko ñande osese yereró, “Unipareto, no dani, yero yeyotenge?”

28 Yiní ñande yimiranğurí, “Kumimbo keko sono re-re uni ñu, Jon, yeyotenge. Kowe kumimboko, Elaija,<sup>\*\*\*</sup> yeyotenge. Kowe kumimboko, ye-ye uni<sup>†††</sup> meyowo ka, yeyotenge.”

29 Ñunde yiğo, ñande osese yereró, “Ko yeñomboko, nenemboro date yeyotenge?” Ñunde yiní Pitako mande topé ñande yaró, “Keko Kristo<sup>†††</sup> ñu,” yaró.

30 Yiníqo, ñande yiyo yaró, “Uni ka neneño ma yimirowero,” yero soré yereró.

*Yesuko ene khumoro pitu ko otoqoweya ñuro yimiraró*  
(Matyu 16:21-28; Luk 9:22-27)

31 Asa Yesuko hurí rero mande ka rondaqe yunoro ñande yaró, “Unindoro Nañuni<sup>SSS</sup> kowe surumí parámi korowoní, uni kembé-kembéboya o qa-qa unindoro tapá unindoya hutuño mande ñuro iño-iño unindo<sup>\*</sup> ene huwóñoro uri khumoweya. Ko naru kapusayómo ñuno pitu ko otoqoweya.” 32 Ñunde yero Yesuko mandí tunomo yaró. Yiníqo, Pitako Yesu tañgímo uyaro, “Ñunde ma yewero,” ye gene yaró.

33 Yiní Yesuko rohoréñoro iño-iño rewero uniyó<sup>†</sup> yiyoro Pita ñande gene yaró, “Monimbu, ke tupunesina uyare! Ketope khene kusiyowero yete. Keto Anutu iño-iñojóyó kama howete. Kini. Unindoro iño-iñoje nange howete.”

34 Ñunde yero unipare qambu ñu neko yerero ñande yimiraró, “Uni ka no nohoweweroqo, ene eneño re umburoqota, tipiririyó<sup>‡</sup> re koroworo no nohowiní. 35 Dokoro dani kato eneño yoto-yotojóyó kondé towowero ye injote qu, yoto-yotojóyó ñu piyo teweya. Quko dani kato no iño nunoro miti mande<sup>§</sup> koro inoro yoto-yotojóyó rotoweya tiníqo, ene yoto-yotojóyó ñu reweya. 36 Asa qeni, ko uni ka noko koro o soso ñu reweya, quko

**SS 8:27:** “iño-iño rewero uni” ñundo Yesu koya uyaro iño-iño rondaqe yunoyaró. **\*\*\* 8:28:** “Elaija” ñuko Anutu koro ye-ye uni komo qu ka, komo suki kama khumoní Anutuko kina rini samboko oró (2 Wiri yerete Uni 2:11 weyo qembe). Malakai 4:5-6 ñande yete, ko Elaija pitu ko mahero o ka roñgaruwoníkata Anutuko unipare soso ronda yereweya. **††† 8:28:** “ye-ye uni” ñuko Anutuko mandí yunoní unipare yunangurí. **††† 8:29:** “Kristo” - komo suki ye-ye unindo Anutuko uni ka rokóñoni mahero wiri yerete uni parámi horé tunoqeweya qu karo yangurí. Juda unipareto uni maheweya ñu, “Kristo,” ma, “Mesaiya,” ye nekanğurí. Mande irisa ñuro murí muko “uni rokóñowi” nange. **SSS 8:31:** “Unindoro Nañuni” ñuko Yesu nange.

**\* 8:31:** Uni soso ñundo Juda koro huru-huru parámi ka, owí Sanedrin, tañğurí. Enendo Juda unipare ronda yereyanğurí. **† 8:33:** “iño-iño rewero uni” ñundo Yesu koya uyaro iño-iño rondaqe yunoyaró. **‡ 8:34:** “tipiriri” ñunde quko tatá suruño nokono ranoro piño papare ka koreko kusiyoro uni ñuno porowoyanğurí. Naru rokóñoro uni tipiririko ñuno khumoweya ñuko papareyó re koroworo khumowero quro mirayómo ñuno uyareñğurí. **§ 8:35:** “miti mande” ñuko Anutuko Kristo asáñoní khumoro quhurínanimboro kimo tini Anutu koya newonde kanata tewero ñuro mande meté mu nange.

ene piyo tero kini teweya, asa o soso nundo date samakanoweya. <sup>37</sup> Uni kato khumoro o nunde quwore yoto-yoto suki-suki meté kimo teweyape ma kini? <sup>38</sup> Uni kato itaka nانو, naru piyimi nانو, nenemborope ma mandenbororo kowi piyo teweya quko, asa tukú Unindoro Nanuní nundo iwímboro sine parámimo sambo simó surumí nuya mahewanjo quno nuno uni nunde qu kowi piyo teweya.”

## 9

<sup>1</sup> Nunde yero nande yimiraró, “Mande hamó yeteno. Uni kumi nانو kanjetenjo qundo kama khumoyuri Anutuko unipareyó wiri yereyote naruyó\* nundo wimbu parámi tero maheweya nuno qenewanjo.”

*Yesu kowí rohoréno enesó taró  
(Matyu 17:1-13; Luk 9:28-36)*

<sup>2</sup> Tukú, naru kande sanjyoro kanata nunde rotoro Yesuko Pita, Jems, Jon yorero enemata mira purímo onjuri. Tonjeyemo nuno Yesu kiraró enesó horé taró. <sup>3</sup> Tero tuwiyó tindenjiwí tero sara-sara meté horé tunoqaró. Nokono nانو uni kato tuwi riní sara nunde qu tunoqewero mepémo kini. <sup>4</sup> Asa Elaija koya Moses koya† nuno tunoqiri yiyoyi Yesu koya mande tanjuri.

<sup>5</sup> Nunde ti Pitako Yesu nande miraró, “Rapi,‡ noya topo-toponemboya nانو yoteto, nuko meté. Asa ko yamaru kapusa rewato: ka kenjo qu, ka Moses koro, ka Elaija koro.” <sup>6</sup> Nunde yaró, quko mandí murí nuro kama inoní tondanaró. Dokoro sasaro parámi tanjuri.

<sup>7</sup> Asa koporéko uni pará-pará nuno poka yiriní koporé quro konjo mande ka nande yaró, “Nuko nenenjo nanone, enenjo surumí inoyoteno. Manjo howeyuri qembe.”

<sup>8</sup> Nunde yiniqo, waka ta tonjetero uni pará-pará irisa nuno kama yiyanjuri. Yesu nanje nuno qenenjuri.

<sup>9</sup> Asa mira purí rotoro umbuyate Yesuko kondé nande yimiraró, “O qenetenjo nuro unipare ma yimirowero. Imemonjo Unindoro Nanuní§ uni tapu konjo otoqoniqota meté yimiroyi qembe,” yaró. <sup>10</sup> Imemonjo yate mandí kama wendaqanjuri. Quko epe mito-mito tanjuri, “Nuno ‘uni tapu konjo otoqoweya,’ nuno do ka?”

<sup>11</sup> Asa umbuyate nande oseseyanjuri, “Do murí karo hutunjo mande nuro injo-injo unindo\*\* nande yeyotenjo, ‘Koretero, Elaija nuko korete maheweya?’ ”

<sup>12</sup> Yi nande yimiraró, “Hamó, koretero Elaija mahero o soso piyo taró mu ronjaruwote.†† Quko ye date injotenjo, do murí karo Anutu koro mande nande yete, ko Unindoro Nanuní o quhurí parámi riní unipare huwóhowanjo?‡‡ <sup>13</sup> Nunde quko nande yimiroteno, komo Elaija pitu ko maheró. Mahiní unindo enenjo injo-injoye howero murí piyimi te

\* **9:1:** “Anutuko unipareyó wiri yereyote naruyómo” nuno injondutu unipareko hamó Anutu kusunoyómo yowanjo. † **9:4:** Komo suki “Mosesko” Israel unipare yorero Isip mira rotoro enenjo mirayemo nuno uyarenjuri. Nuno naruko nuno Anutuko Moses hutunjo mande inoní unipare yunaró. Imemonjo ta “Elaijako” Anutu koro ye-ye uni parámi taró. Komoko uni irisa nundo Yesu kama tunoqeyoní khumariyó. ‡ **9:5:** “Rapi” nuro murí muko nandiro, “Rondaqe-rondaqe Uni.” § **9:9:** “Unindoro Nanuní” nuko Yesu nanje. \*\* **9:11:** “hutunjo mande nuro injo-injo uni” nundo Anutu koro mande nuno unipare rondaqe yunoyanjuri. †† **9:12:** Malakai 4:5-6 weyo qembe. ‡‡ **9:12:** Aisaia 53:3 weyo qembe.

inaṅgurí. O tunoqaró ṅuro uni kato Anutu koro sokome quno ṅuno nakayáṅaró.” §§

*Yesuko yuqa piyimi simó quroko qu howiní toṅeró*  
(Matyu 17:14-21; Luk 9:37-43)

<sup>14</sup> Asa mira purí rotoro umbuyiqo, amuno ṅuno unipare qambu iṅo-iṅo rewero uni kumi<sup>\*\*\*</sup> wuriri yerengurí. Kowe hutuṅo mande ṅuro iṅo-iṅo unindoya<sup>†††</sup> iṅo-iṅo rewero uniyómboya kiro mande yaṅgurí. <sup>15</sup> Asa unipare qambu ṅundo Yesu qeni newondeye yukuwoní kheṅgeṅoro, “Umbute ṅu,” yeyaṅgurí.

<sup>16</sup> Ṃunde yi Yesuko hutuṅo mande ṅuro iṅo-iṅo uni ṅande osese yereró, “Do murí karo iṅo-iṅo rewero uninemboya mande parámi yetenṅo?” yaró.

<sup>17</sup> Yiní uni kato unipare qambu keweroye moṅgo mande topé ṅande yaró, “Rondage-rondage uni, nondo naṅone re mahero ke seqa kereteno. Yuqa piyimi ka<sup>†††</sup> naṅone quroko yoní mande yewero mepémo kini. <sup>18</sup> Naru rokóṅoro yuqa piyimi ṅundo naṅone kondé re uroní khe kandí yukuwoní siṅiworere ka umbuyote, mití kindotoyote, khe kandí soso tinditeyote. Nondo iṅo-iṅo rewero unike kira yerero, yuqa ṅu howi toṅeweya, yanowó. Quko enendo mepémo kini.”

<sup>19</sup> Ṃunde yiní mande topé ṅande yaró, “Ye unipare itaka nokono yotenṅo qundo iṅondutu<sup>§§§</sup> kama reyotenṅo! Naru date yeya yowano? Naru date quhuriye korowoyowano? Simó ṅu re nono mahi.”

<sup>20</sup> Ṃunde yiní re mahiqo, yuqa piyimi ṅundo Yesu qenero waka ta simó uroní khe kandí yukuwoní nokono umburo keré-keré tero siṅiworere ka umburó.

<sup>21</sup> Ṃunde tiní Yesuko iwí ṅande oseseyaró, “Naru datiro ṅunde teyote?”

Yiní ṅande yaró, “Simó tomó ta quno teyate. <sup>22</sup> Naru kumimo yuqa piyimi ṅundo rambaruruwowero quro re nombono raṅoyara ko sonono ṅuya raṅoyara. Quko ke wimbuke moré tiníqo, sikínani te nunoya nore samaka nere.”

<sup>23</sup> Ṃunde yiní ṅande yaró, “Wimbune ṅuro yete. Asa uni kato iṅondutu kondé tiníqo, o meté soso tunoqeweya.”

<sup>24</sup> Asa simó ṅuro iwímbo kondé ṅande yaró, “Iṅondutu hamó teteno! Quko iṅondutune kondé kini, ime. Enina, samaka nere.”

<sup>25</sup> Ṃunde yiní Yesuko unipare qambu kheṅgeṅo mahengurí ṅuro yiyo iṅoro yuqa pusú ṅu ṅande qene yaró, “Ke maṅgó piyimi kusumbí piyimi quro yuqa, ke ṅande kimiroteno, simó ṅa roto toṅeya naru kano ṅu quroko ṅuno ma uwero.”

<sup>26</sup> Ṃunde yiníqo, simó ṅu kondé kiwero khe kandí yukuwoní yuqa piyimi ṅu roto toṅeró. Toṅiní umburo khumo inaró. Khumo inoní unipare qenero, “Khumote,” yaṅgurí. <sup>27</sup> Quko Yesuko kandí toworo hokoní otoṅo kaṅaró.

---

§§ 9:13: Yesuko Jon, sono re-re uni ṅuro yaró. Jonko Yesu koro kheyó roṅgaruwoní uroyi khumaró. \*\*\* 9:14: “iṅo-iṅo rewero uni” ṅundo Yesu koya uyaro iṅo-iṅo rondage yunoyaró. ††† 9:14: “hutuṅo mande ṅuro iṅo-iṅo uni” ṅundo Anutu koro mande ṅu unipare rondage yunoyangurí. ††† 9:17: “yuqa piyimi” ṅuko sambo simó ṅunde qembe, quko Anutu koro saṅgirí tero unipare rowore yereyotenṅo. §§§ 9:19: “iṅondutu” ṅuko ṅandiro, asa unipareto ṅande kondé ye iṅoyotenṅo, ko Anutuko meté soso yereweya.



<sup>28</sup> Tukú enemata yano oro iño-iño rewero uniyómbó Yesu ñande oseseyañgurí, “Date koro norendo yuqa piyimi ñu howewero mepémo kini?”

<sup>29</sup> Yiño, ñande yaró, “Yendo hariripo nanje yuqa ñunde qu howewañgo,” yaró.

*Yesuko ene khumoro otoqoweya ñuro pitu ko yaró  
(Matyu 17:22-23; Luk 9:43-45)*

<sup>30</sup> Asa Yesuko ñu nonjo uro unipareto niyowañgo yero enemata Galili Sono Towo tapémo uyareñgurí. <sup>31</sup> Dokoro mande ka iño-iño rewero uniyó rondaqe yunoro ñande yeyaró, “Kumimbo Unindoro Nanjuni\* re sañgirí uni kandeyemo rotowe teteño. Enendo uroyi khumoweya, quko naru kapusa kini tiniño, otoqoweya.” <sup>32</sup> Ñunde yiniño, mande ñuro murí kama injoyi tondañaró. Ko murí ñuro oseseyowero quro sorañgurí.

*Uni parámi tewero quro murí ñuro yaró  
(Matyu 18:1-5; Luk 9:46-48)*

<sup>33-34</sup> Uyareyate iño-iño rewero unindo dani keweroyemo kato imemonjo topé-topé taka yereweya ñuro mandeto epe uto-uto tañgurí. Asa Kaperneam yendémo ya kano oro Yesuko ñande osese yereró, “Do murí karo kheko ñuno mande kondé yero epe mito-mito taño?” yaró. Quko mande topé kama yañgurí.

<sup>35</sup> Asa ko kunditero iño-iño rewero uni khe sañyoro irisa ñu neko yerero ñande yimiraró, “Uni kato owé parámi rewero quro inote tiniño, koretero uni soso koro sunará simó teweya.”

<sup>36</sup> Ñunde yeroqo simó ta ka rero keweroyemo rero towo pisiyoro ñande yimiraró, <sup>37</sup> “Uni kato neneño inoro simó ta ka ñande quya topo teweya ñuko noya topo teweya. Uni noya topo teweya ñuko Awanembo asá nereró ñuya topo teweya. Dokoro Anutuko no asá nereró.”

*Uni ñambe uni sañgirí kape ma toponani ka?  
(Luk 9:49-50)*

<sup>38</sup> Asa Jonko ñande yaró, “Rondaqe-rondaqe uni, norendo uni ka owéngemo yuqa piyimi† yohowini toñeñgurí ñu qenetowó. Uni ñu noreño sowe-sowe qu kini. Ñuroko yuqa piyimi ma yohowewero, yero soréñatowó.”

<sup>39</sup> Ñunde yiniño, Yesuko ñande yaró, “Ma soréñowero. Uni kato no owénemo o wimbí moré‡ ñundiro teroqo waka ta owéne kama re umbuwaya. <sup>40</sup> Dokoro uni noreya sañgirí kama te nunotenjo ñuko noreño toponani. <sup>41</sup> Uni kato kiyoro, keko Kristo§ ñuro uni ka, yero inoro sono kiño kunoweya quko, imemonjo Anutuko puriño ka uni ñu inoweya. Ñu hamó.

*Uni ka otete piyimimo ma wosowero  
(Matyu 18:6-9; Luk 17:1-2)*

\* **9:31:** “Unindoro Nanjuni” ñuko Yesu nanje. † **9:38:** “yuqa piyimi” ñuko sambo simó ñunde qembe, quko Anutu koro sañgirí tero unipare rowore yereyotenjo. ‡ **9:39:** “o wimbí moré” ñuko o enesó-enesó tunoqini Anutu koro wimbí ñunde tunomo yoweya. § **9:41:** “Kristo” ñuko Yesu nanje, asa Anutuko rokóñoni mahero wiri yerete uni parámi horé tunoqaró ñu.

42 “Uni kato tomó ta qu ka no injondutu nereyote qu\*\* wosoní o piyimi teweya tiniqo, unindo simó wosote nju topé piyimi horé reweya. Meté koretero unindo wondo parámi ka enejo punjimo kusiyoro re windi quroko ranji khumoroqota o kama teweya. 43 Ko kandekepo kowosoní o piyimi teroqo kandeke tonjo ranjo qembe. Ke songa ta njundiro piyo tero samboko oweya, njuko meté. Koweke soso meté yotoro kandeke irisa-irisa yote quko kewá piyimimo†† njuno ranjoní uweya, njuko piyimi horé. 44 (-)‡‡ 45 Ko khenjeko kowosoní o piyimi teroqo khenje tonjo ranjo qembe. Ke songa ta njundiro piyo tero samboko oweya, njuko meté. Koweke soso meté yotoro khenje irisa-irisa yote quko kewá piyimimo njuno ranjoní uweya, njuko piyimi horé. 46 (-)§§ 47 Ko tonjeko kowosoní o piyimi teroqo tonjenje tumo ranjo qembe. Ke songa ta njundiro piyo tero Anutuko unipareyó wiri yereyote naruyómo oweya, njuko meté. Koweke soso meté yotoro tonjenje irisa-irisa yote quko kewá piyimimo njuno ranjoní uweya, njuko piyimi horé. 48 Njuno

“ naru suki-suki punipo unindoro koweje neyotengo.

Ko kewá njuno naru suki-suki qaró kama khumoyote.’

49 Pare kato nembo re o newero qu sanjano reyote. Njundiro nanje Anutuko kewá re unipare soso sanjeyemo reweya.

50 “Nembo njuko o meté mu. Quko nembo njuro nunjurí njuni kini tiniqo, khoyó kini teweya. Ye soso nembo njundiro nanje ti qembe. Newonde ime epe ino-ino ti qembe.”

## 10

*Parí, kamí rotowero murí njuro yaró*

*(Matyu 19:1-12; Luk 16:18)*

1 Asa Yesuko mira njuro roro Jotan Sono andusina Judia mirako uyaró. Njunde tini unipare qambu soso pitu ko eneno kopoyanjurí. Kopoyi enejo murí howero mande rondaqe yunoyaró.

2 Njuni naruko njuno Farisi uni\* kumimbo mahero Yesu towonjowero njande oseseyanjurí, “Uni kato parí meté rotowera njuko hutunjo mande wendaqeweyape ma kini?” yanjurí.

3 Njunde yi njande osese yereró, “Mosesko† sokomeko njuno osese njuro date nakayánjaró?” yaró.

4 Yiní njande yanjurí, “Mosesko njande nakayánjaró, ko unindo sokome ka epe re-re tonjowero qu nakayánjoro pare inoro howi tonjeweja,” ‡ yanjurí.

\*\* 9:42: “injondutu” njuko njandiro, asa unipareto njande kondé ye inoyotengo, ko Anutuko meté sopo yereweja. †† 9:43: “kewá piyimi” njuko naru wenjako njuno quhurí unipareto topé piyimi rero kewáko njuno naru suki-suki yoqaweya. ‡‡ 9:44: Komo suki Makiko mande soso njanda nakayánjaró, ko imemongo uni meyowo peka mande kanjuya njano sowe taró. Mande njuko njandiro: 44 “Njuno punipo uni koweje naru suki-suki neyotengo. Ko kewá njuno naru suki-suki qaró kama winzumoweya.” §§ 9:46: Komo suki Makiko mande soso njanda nakayánjaró, ko imemongo uni meyowo peka mande kanjuya njano sowe taró. Mande njuko njandiro: 46 “Njuno punipo uni koweje naru suki-suki neyotengo. Ko kewá njuno naru suki-suki qaró kama winzumoweya.” \* 10:2: “Farisi uni” njuko unindoro huru-huru ka Israel mirako njuno yanjurí. Enendo Anutu koro hutunjo mande njuro okeyá ta howero uniparetoro tonjeyemo owéje parámi tanjurí. † 10:3: Komo suki “Mosesko” uni parámi tero Israel unipare sopo yereró. Anutuko Sainai purímo hutunjo mande inoní mande njuni rondaqe unipare yunaró. ‡ 10:4: Hutunjo Mande 24:1-4

<sup>5</sup> Yiḡo, Yesuko ṅande yimiraró, “Yendo newondeye kusiyooyotenggo. ṅunde ṅuroko mande kondé ṅunde qu nakayáṅaró. <sup>6</sup> Komo suki Anutuko o soso towaró quono enendo ‘urumuni kaya, pare kaya yondowaró.’ <sup>7</sup> ṅunde ṅuroko uni iwí-nimí yorotoro parímboya womowari, <sup>8</sup> ko irisa ṅundo kowe kanata tewari.’ <sup>\*\*</sup> Asa Anutuko mande ṅunde yini kowe irisa kama yorari. Kini. Irisa ṅu kowe kanata tariyó. <sup>9</sup> ṅunde ṅuroko Anutuko o irisa siyoro kopo yiriniḡo, ye ṅu ma usowowero.”

<sup>10</sup> Tukú yano oro iṅo-iṅo rewero uni ṅundo mandímboro murí ṅuro oseseyangurí. <sup>11</sup> ṅunde yi ṅande yimiraró, “Uni kato eneṅo parí rotoro pare meyowo rete, ṅuko se simbururu tete. <sup>12</sup> Ko pare kato kamí rotoro uni meyowo reweya, ṅuko se simbururu teyoweya.”

*Ye simó ta-ta qembe ti qembe*  
(Matyu 19:13-15; Luk 18:15-17)

<sup>13</sup> Asa unipareto simó ta-ta yorero Yesuko kandí kembayemo rewero quro eneno mahengurí. Quko iṅo-iṅo rewero uniyómbó†† yiyo yangurí. <sup>14</sup> ṅunde tiḡo, Yesuko yiyoro sangirí tero ṅande yaró, “Ye simó ta-ta tomó ta-ta ṅu yorotika nono mahe, ma soré yerewero. Dokoro Anutuko unipareyó wiri yereyote naruyó‡‡ ṅuko simó ṅunde quro na. <sup>15</sup> Nondo ye hamó yimiroteno, uni kato simó qembe tero Anutuko unipareyó wiri yereyote naruyó ṅuro kama metéḡoweya tiniḡo, ṅundo naru ṅuro quroko ṅuno kama oweya.” <sup>16</sup> ṅunde yeroḡo simó ta-ta ṅu yondowo pisi yerero kandí kembayemo rero puriṅo re yunaró.

*Onoṅo uni kato Yesu mande ka oseseyaró*  
(Matyu 19:16-30; Luk 18:18-30)

<sup>17</sup> Asa Yesu toṅewero tiniḡo, uni kato waka ta khenḡeṅo mahe potoruku re inoro ṅande oseseyaró, “Rondaḡe-rondaḡe uni meté, no date tero yoto-yoto suki-suki ṅu rewano?”

<sup>18</sup> Yini ṅande yaró, “Ke do karo, no meté, yero neko nerete? Anutu kanata ṅu nanḡeko meté. <sup>19</sup> Mande kondé enesó-enesó§§ ṅu qene iṅomukote: uni ma yuri khumowero, se simbururu ma tewero, momo ma tewero, mande khono ṅuno kota mande ma yewero, uni ka kanáḡoro situwiyó ma rewero, awa-nánḡe ará te yuno qembe.” <sup>\*\*\*</sup>

<sup>20</sup> Yini ṅande yaró, “Rondaḡe-rondaḡe uni, nondo simó tomó ta quono hutuṅo mande soso ṅu howeyate itaka uni parámi teteno,” yaró.

<sup>21</sup> Yini kondé qenero newonde meté inoro ṅande yaró, “O kanata ka yote. Keṅo situwi soso soweyoya mone ṅu rondaḡe uni oye moré kini ṅu yuno. Ke ṅunde teroḡo, o meté samboko reweya. Asa ṅunde teya ke mahe nohowe.”

<sup>22</sup> Yiniḡo, newonde surumí tero umu-kembé piyo tini roto toṅeró, dokoro, ene onoṅoyó qambu taró.

§ 10:6: Murí Tero 1:27    \*\* 10:8: Murí Tero 2:24    †† 10:13: “iṅo-iṅo rewero uni” ṅundo Yesu koya uyaro iṅo-iṅo rondaḡe yunoyaró.    ‡‡ 10:14: “Anutuko unipareyó wiri yereyote naruyómo” ṅuno iṅondutu unipareko hamó Anutu kusunḡoyómo yowango.    §§ 10:19: “mande kondé enesó-enesó” ṅuko hutuṅo mande nanḡe, komo suki Anutuko Sainai purímo Moses inoní Israel unipare yunaró. Mande ṅuko Juda uniparetoro yoto-yotoye soso sopoyaró.    \*\*\* 10:19: Toṅengurí 20:12-16; Hutuṅo Mande 5:16-20

23 Asa tonjini Yesuko injo-injo rewero uniyó††† yiyoro nande yimiraró, “Ononjo unipare kato Anutuko unipareyó wiri yereyote naruyómo‡‡‡ njuno owero njuko taño kini, quhurí.”

24 Njunde yiniqo, newondeye yukuwaró. Quko Yesuko pitu ko nande yimiraró, “Simóne inji, naruyómo njuno owero njuko taño kini, quhurí.

25 Kamel kato tisi wituyówore uyarewero rukusuwoyote. §§§ Nu hamó. Quko ononjo uni kato Anutuko unipareyó wiri yereyote naruyómo njuno owero quro parámi horé rukusuwoyotengo.”

26 Njunde yiniqo, kondé yukuworo epe mito-mito tanjurí, “Nu hamó tiniqo, nu danimboko rambaruru takaweya?”

27 Yiqo, kondé tonjetero nande yaró, “Unindoko tewero mepémo kini. Quko Anutuko kama rukusuwoyote. Enendo o soso meté teweya.”

28 Njunde yini Pitako nande yaró, “Qeno, norendo onani soso rotoro ke kohowatowó.”

29 Yini nande yaró, “Nondo mande hamó yeteno. Uni kato no owéne injoro miti mande\* injoro yayó, kumuni, kuwí, iwí, nimí, simó, khoyó nu rotoweya quko 30 itaka nanje o gambu nu siyoweya: ya, kumuni, kuwí, nimí, simó, khoyó siyoweya. Nuya unindo sanggiri te inowanjo. Quko naru maheweya qunoko yoto-yoto suki-suki reweya. 31 Quko uni gambu itaka korete yotengo, njuko tukú tewanjo. Ko uni gambu itaka wenja yotengo, njuko koretewanjo.”

*Yesuko enenjo khumoro otoqoweya njuro pitu ko yimiraró  
(Matyu 20:17-19; Luk 18:31-34)*

32 Asa khewore Yerusalem yendémo onjurí. Oro Yesuko koretero oní injo-injo rewero uni newondeye yukuwaró, ko unipare yohowanjurí qu sasaro tanjurí. Asa Yesuko injo-injo rewero uni 12 nu† yorero o soso Yerusalem njuno tunoqeweya njuro naru kanjuya yimiraró. 33 Yimitoro nande yaró, “Injoyi, itaka nore Yerusalem owé teteto. Ko unindo Unindoro Nanjuni‡ nu rero o qa-qa unindoro tapá uni kandeyemo ko hutunjo mande njuro injo-injo uni kandeyemo§ rotowanjo. Njunde riqo, topé piyimi rero, uratoka khumoní, ye injoro uni wini meyowom-boro kandeyemo re rotowanjo. 34 Re rotoyoni uni njundo rero huwó mande yero tuteworo utómbo haususuworo uri khumoweya. Uroyi khumoníqo, naru kapusa kini tiniqo, pitu ko otoqoweya.”

*Jems koya Jon koya owé parámi rewero kirayariyó  
(Matyu 20:20-28)*

35 Asa yerepasa nu, Jems koya Jon koya, Sepeti simó irisa njundo, mahero Yesu nande kirayariyó, “Rondaqe-rondaqe uni, o karo ke kira kerewe tetero, quko keto nore o meté te nuno qembe.”

36 Njunde yiri nande yaró, “Do ka te yunowero tewe kira neretiri?”

††† 10:23: “injo-injo rewero uni” njundo Yesu koya uyaro injo-injo rondaqe yunoyaró.

‡‡‡ 10:23: “Anutuko unipareyó wiri yereyote naruyómo” njuno injondutu unipareko hamó Anutu kusunoyómo yowanjo. §§§ 10:25: “kamel” njuko númbowe parámi ka, ko tuwi tinjyowero tisi wituyó njuko tomó horé. \* 10:29: “miti mande” njuko Anutuko Kristo asánoni khumoro quhurinanimbora kimo tini Anutu koya newonde kanata tewero njuro mande meté mu nanje. † 10:32: “injo-injo rewero uni 12” njuko Yesu rokó yirini topé-topé horé tunoqangurí.

‡ 10:33: “Unindoro Nanjuni” njuko Yesu nanje. § 10:33: Uni soso njundo Juda koro huru-huru parámi ka, owí Sanedrin, tanjurí. Enendo Juda unipare ronda yereyanjurí.

37 Yiní mande topé ñande yariyó, “Ñako. Keto owé parámi rero uni parámi horé tunoqeweya queto metémbe nore irisa ñuya uni parámi tunoqewaro. Asa keko korete qu, nore kato owé irisayó qu reweya ko kato owé kapusayó qu reweya.”

38 Yiri ñande yaró, “Yariko kira ñuro kama injori tondañete. Nondo o quhurí ka rewano ñuko sono piyimi newano ñunde qembe. O quhurí ñu weyo nereweya. Yarimbeka o piyimi ñu newaripe, quhurí kusunjojómo yowaripe?”

39 Yiní mande topé ñande yariyó, “Kini, nore irisa meté ñundiro tewaro.”

Yiri ñande yaró, “Hamó, sono ñu newari. Ko quhurí ñundo weyo yereweya. 40 Quko uni parámi tewari ñuko nondo yunowero mepémo kini. Anutuko nanje owé parámi irisa ñu uni kumi yunoweya.”

41 Asa injo-injo rewero uni kande irisa qundo yerepasa ñu Yesu kirayariyó ñuro injoro eneya sanjirí tanjurí. 42 Ñunde tiqo, Yesuko neko yiriní mahiqo, ñande yaró, “Ye injotenggo, ko uni wini meyowomboro sopo-sopoyembo piyimi sopo yereyotenggo. Kowe uni parámiyembo eneñombo owé parámi rewero quro injoyotenggo. 43 Quko ye ñunde ma tewero. Kini, ye keweroye monjo uni kato uni parámi tewero ye injoyote tiníqo, sunará simó ñunde teweya. 44 Ko uni kato owé parámi rewero ye injoyote tiníqo, uni soso koro kho simóye ñunde yoweya. 45 Dokoro Unindoro Nanjuni<sup>\*\*</sup> ñundo unipareto eneño sunará tewero quro kama maheró. Kini, enendo uniparetoro sunará tewero maheró, ko yoto-yotoyó rotoro kimo yerewero<sup>††</sup> quro maheró.”

*Yesuko uni ka tonjí piyimi mu, owí Bar-Timeus, riní meté taró  
(Matyu 20:29-34; Luk 18:35-43)*

46 Asa Yesu koya injo-injo rewero unindoya<sup>‡‡</sup> uyareyate Jeriko yendémo ñuno uyarenjurí. Asa Jeriko rotoro Yerusalem oro unipare qambu ñuya oyi uni ka tonjí kiré mu, owí Bar-Timeus, khe tapémo ñuno kunditero wondo koro unipare kira yereyara. (Owé ñu Bar-Timeus murí muko “Timeus nanjuni.”) 47 Kunditeyoní unipareto ñande yanjurí, “Yesu, Nasaret nonjo uni ñu, mahete,” yi injoro kiwero ñande watí-watí nekoyaró, “Yesu, Dewit koro nanjuni,§§ sikíne te nuno,” yeyaró.

48 Unipare kutaqe ñundo qene yero ñande yanjurí, “Ñunde roto!” yanjurí. Quko kondé watí-watí nekoro ñande yaró, “Dewit koro nanjuni, sikíne te nuno.”

49 Ñunde watí-watí yeyoní Yesuko injoro kanjero ñande yimiraró, “Nekoyika mahini.” Yiníqo, unipareto uni tonjí kiré ñu ñande miranjurí, “Newondeke kondé yoní, otoqo. Yesuko neko kerete.” 50 Ñunde miroyi kowe punu-punu piru qu<sup>\*\*\*</sup> rotoro otoqoro waka ta maheró.

**\*\* 10:45:** “Unindoro Nanjuni” ñuko Yesu nanje. **†† 10:45:** “kimowero” ñuro murí muko ñandiro: unipareto o piyimi kusunjojómo kusiyowí yotenggo. Ñundiro nanje Anutuko kimo tero yorini kina yowanjo. **‡‡ 10:46:** “injo-injo rewero uni” ñundo Yesu koya uyaro injo-injo rondaqe yunoyaró.

**§§ 10:47:** Komo suki “Dewitko” Juda unipare wiri yereró. Ñu naruko ñuno Anutuko Dewit ñande miraró, imemonjo kejo sowe qu ka mahero naru suki-suki unipare wiri reweya yaró (2 Samuel 7:11-16 weyo qembe). Asa yate Juda unipare soso ñundo Dewit koro nanjuni sapanjurí, ko uni ñuro sapanjurí ñu, “Mesaiya,” ma, “Kristo,” ye nekoyanjurí. **\*\*\* 10:50:** “kowe punu-punu piru” ñunde qu unipareto kowe punu-punuye meyowo wehenjoyanjurí.

<sup>51</sup> Mahiní Yesuko ñande oseseyaró, “Nondo do ka te kunowano?” Yiní mande topé ñande yaró, “Raponi,††† toñetero o qenewero ye inoteno,” yaró.

<sup>52</sup> Yesuko ñande miraró, “Meté u. Keño inondutukepo††† koriní meté tete.” Yiníqo, waka ta toñí hiyóqiní pitu ko toñetero Yesu khewore howaró.

## 11

*Yesuko wiri yerete uni ñunde qembe Yerusalem ñuno oró  
(Matyu 21:1-11; Luk 19:28-40; Jon 12:12-19)*

<sup>1</sup> Asa yate-yate Yesuko Yerusalem owero oró. Oro mira purí Oliv ñuno, asa Betipake yendé ko Betani yendé kutaqemo ñuno, ino-ino rewero uni irisa\* neko yerero <sup>2</sup> ñande yimiraró, “Yendé andusina ñuno uyareya dóki† simó ka kusiyangurí qu qenewari. Komo uni kato dókiko ñuno kama kunditaró. Asa utó orosoyero re mahiri. <sup>3</sup> Ñunde tiri uni kato ñuro osese yiriníqo, ñande mirori qembe, ‘Uni Parámimbo ñuya kho ka teweya. Ko imemoñgo pitu ko re mahewaro.’ ”

<sup>4</sup> Yesuko ñunde yiníqo, yendémo uyaro dóki simó ñu ya kimbino mako sumeyoro kusiyaró mu qenero orosoyariyó. <sup>5</sup> Ñunde tiriqo, uni ñuno kañangurí qundo ñande osese yereñgurí, “Do murí karo dóki simó ñu orosoyitiri?” <sup>6</sup> Yiqo, ino-ino rewero uni irisa ñundo Yesuko mande yimiraró ñu yimirori kama soré yereñgurí.

<sup>7</sup> Asa dóki simó ñu Yesuko re mahero tuwi piruyari se dóki sañano rero Yesu re ñuno rotori kunditaró. <sup>8</sup> Unipare kumi tuwi piruye ñu wendañero se khewore ri, kumi te kambiní kome soso qu rondaqero khewore ranjurí. <sup>9</sup> Ñunde tero kumi koretero uyari, kumi tukú uyaro soso mande parámi ñande yangurí,

“Anutu owí hokoyi!”

“Uni Parámimboró owímo mahete ñundo puriño riní!”

<sup>10</sup> “Usinani Dewit† ñuro sowe qundo nore wiri nereweya. Anutuko naru ñu puriño te inoyote!”

“Anutu owí koreko horé hokoyi!”

<sup>11</sup> Ñundiro Yesuko Yerusalem oro Anutu koro Ya Surumímboro§ yendémo ñuno oro o soso ñuno toñetero qeneró. Qeniní suwo tiníqo, roto toñero ino-ino rewero uni khe sañiyoro irisa ñuya Betani unjurí.

*Yesuko takuni ka yiní te fik ka sañano yora  
(Matyu 21:18-19)*

<sup>12</sup> Asa ita sarañoní, Betani rotoro arero o qímboro khumaró. <sup>13</sup> Khumoro kewá fik ka komiri taró qu sewemo qenero, tanjurí moré peka, yero uyaró. Quko kutaqe uyare qeniní tanjurí ka ñuno kama yora,

††† **10:51:** “Raponi” ñuro murí muko ñandiro, “Rondaqe-rondaqe Uni.” ††† **10:52:** “inondutu” ñuko ñandiro, asa unipareto ñande kondé ye inoyoteñgo, ko Anutuko meté sopo yereweya. \* **11:1:** “ino-ino rewero uni” ñundo Yesu koya uyaro ino-ino rondaqe yunoyaró.

† **11:2:** “dóki” ñuko númbowe parámi ta, hosi ñunde qembe uni kato meté sañano kunditiní uyareweya. † **11:10:** Komo suki “Dewitko” Juda unipare wiri yereró. Ñu naruko ñuno Anutuko Dewit ñande miraró, imemoñgo keño sowe qu ka mahero naru suki-suki unipare wiri yereweya yaró (2 Samuel 7:11-16 weyo qembe). § **11:11:** “Ya Surumí” ñuko Anutu koro ya qu, ñunoko Juda unipareto Anutu koya huruwowero quro hu-hariri teyangurí.

komiri nanje. Dokoro naru njuko tanğurí rewero naruyó kini. <sup>14</sup> Asa genero kewá ñu ñande miraró, “Imemonjo uni kato ke tanğurínge kama neweya,” yini injo-injo rewero uniyómbó <sup>\*\*</sup> inğanğurí.

*Yesuko kimo rewero uni Ya Surumí monjo yohowaró*  
(Matyu 21:12-17; Luk 19:45-48; Jon 2:13-22)

<sup>15</sup> Asa Yerusalem ñuno oro Ya Surumímboro†† ñuro honjo quroko oro uni soso mone rewero kho teyanjo ñuno qu††† yohowaró. Yohowero uni moneye rohorénoyanjo ñuro wasa-wasaye koya uni nú soweyanjo ñuro yakutiye soso se windoroñaró. <sup>16</sup> Nuya uni kumimbo oka kina re koroworo Anutu koro Ya Surumímboro yendémo ñuno uyarewero quro soré yereró. <sup>17</sup> Njunde tero unipare soso ñande yimiraró, “Sokomeko ñuno ñande nakayáñaró, ‘Nenejo yane muko hariri koro ya qu.’” §§ Quko yendo ri ‘kuma tero momo teyotenjo unindoro ya qu teyote.’” <sup>\*\*\*</sup>

<sup>18</sup> Unipare qambu ñundo mandí inoro kondé yukuwanğurí. Njunde ñuroko o qa-qa unindoro tapá unindoya hutunjo mande ñuro injo-injo unindoya sasaro tero uri khumowero khe qu seqayanğurí. <sup>19</sup> Asa suwo tiníqo, Yesu yendé roto toñjeró.

*Kewá takuni sañanímó raró ñu qeneğurí*  
(Matyu 21:20-22)

<sup>20</sup> Ita sarañoní Yerusalem khewore uyareyate kewá fik††† ñu qeneğurí. Ko kewá njuko piyo tero asáqemukaró. <sup>21</sup> Qenero Pitako ñande miraró, “Rapi, keto kewá fik takuni sañanímó suwono ya, njuko asáqete.”

<sup>22</sup> Yini mande topé ñande yaró, “Ñuro Anutu injondutuwoyi qembe. <sup>23</sup> Nondo hamó ye yimiroteno, uni kato mira purí ña, ‘Otoqo windi quroko u,’ ñunde yeweya, quko newonde irisa kama tero injoní hamó tiníqo, ñundiro tunoqeweya. <sup>24</sup> Njunde ñuroko yendo, hariri tero oka rewato, yero inoro o ñu rewanjo. <sup>25</sup> Ko kañero hariri tewanjo quño ñuno uni karo newonde sañgirí ñu rotoya eneño quhuriye roto yunoyi qembe. Njunde tiqo, awaye samboko yote ñundo, yeño quhuriye ñu se rotoweya.” <sup>26</sup> (-)†††

*Yesuko danimboro wimbímboro o soso ñu teyara?*  
(Matyu 21:23-27; Luk 20:1-8)

<sup>27</sup> Asa Yesu Yerusalem oro Ya Surumímboro§§§ honjo quroyómo kinanje uyaró. Uyariní o qa-qa unindoro tapá unindoya hutunjo

<sup>\*\*</sup> **11:14:** “injo-injo rewero uni” ñundo Yesu koya uyaro injo-injo rondaqe yunoyaró. †† **11:15:** “Ya Surumí” njuko Anutu koro ya qu, ñunoko Juda unipareto Anutu koya huruwowero quro hu-hariri teyanğurí. Honjo ka yendé parámi ta wuririyoro Ya Surumí keweroko ñuno yora.

†† **11:15:** Nu naruko ñuno Juda uni mira kapiya monjo Ya Surumí ñuno mahero yambo hariri tero o qa-qa teyanğurí. Asa ko mone rewero uni kumi mira meywomboro moneye ñu rohoréñoro Judia mira koro moneye teyanğurí, ko kumi nú-qare o qa-qa tewero quro soweyanğurí. §§ **11:17:** Aisaia 56:7 <sup>\*\*\*</sup> **11:17:** Jeremaia 7:11 ††† **11:20:** “te fik” ñuro Mak 11:12-14 ameno weyo qembe.

††† **11:26:** Injo-injo uni kumimbo, wini <sup>26</sup> ñuya yote, ñunde ye injoyotenjo. Wini njuko ñande yete, “Quko keto uni karo newonde sañgirí kama roto tiqo, awanje samboko yorote ñundo keño quhurínge kama se rotoweya.” Ko kumimboko ñande ye injoyotenjo, ko Makiko mande ñu kama nakayáñaró, tukú uni kato nakayáñaró. §§§ **11:27:** “Ya Surumí” njuko Anutu koro ya qu, ñunoko Juda unipareto Anutu koya huruwowero quro hu-hariri teyanğurí.

mande njuro injo-injo unindoya uni kembé-kembéyemboya\* kopo mahero  
 28 njande oseseyangurí, “Do owé ka moré o soso na mepémo teyote?  
 Danimbo owé nu re kunaró?”

29 Njunde yi njande yaró, “Nondo o karo osese yerewe teteno. Osese  
 njuro mande topé yiqota do owé ka moré o soso na mepémo teyoteno  
 njuro yimirowano. 30 Jonko unipare sono re yunaró. Asa enenjo kho qu  
 tewero njuro owé nu, sambo konjo rarómbe ma uni nonjo raró? Ye do  
 ka yetenjo?”

31 Njunde yini keweroyemo epe mito-mito njande tangurí, “Ko norendo,  
 ‘Njuko sambo koro qu,’ yewato tiniqo, njande osese nereweya, ‘Asa ye  
 date koro mandí inoro inondutu† kama tangurí?’ yeweya. 32 Quko, ‘Owí  
 nu uni kato inaró,’ yewero mepémo kini,” yangurí. (Unipare qambu  
 njundo Jon njuro njande yango, “Uni njuko ye-ye uni‡ hamó qu ka.” Njunde  
 njuroko uni pará-parámbo Jon yesarajowero sasaro tangurí.)

33 Asa ko mande topé njande yangurí, “Nore kama inoteto.”

Yiqo, njande yimiraró, “Asa ko no njuya da nonjo owé na rero o soso  
 teyoteno njuro ye kama yimirowano.”

## 12

*Kho unindo wain koro kho ka sopoyangurí njuro tapara mande qu  
 (Matyu 21:33-46; Luk 20:9-19)*

1 Asa Yesuko tapara mande\* ka njande yimiraró, “Naru kano uni  
 kato wain kho ka tero honjo rero wuririyoro nu quroko njuno wain  
 enjémboro sonoyó rewero quro meré parámi ka sero rotoro ya piru  
 kho qene sopoyowero qu ka towaró. Nu soso toworo kho nu rero  
 kho sopo-sopo uni kumi kandeyemo rotoro† mira kapiyamo njuno  
 tonjeró. 2 Yate-yate kho simburí njundo enjé kumi siyowero quro sunará  
 simó ka njuno asájoní uyareró. 3 Njuno uyarini sopo-sopo uni njundo  
 haususuwo howi kina tonjeró. 4 Imenonjo simburímbo sunará simó  
 kanjuya asájoní uyarini utoro kembé usoworo o piyimi horé te inanjurí.  
 5 Njunde tero meyowo njuya asájoní uyarini kho sopo-sopo njundo simó  
 nu haususuwoyi khumaró. Qambu asá yirini uyariqota kumi uranjurí,  
 kumi wonja yuroyi khumanjurí.

6 “Asa simburímbo nanjuni surumí inoyara qu yora. Iwímbo njande  
 yaró, ‘Kho sopo-sopo njundo nanjone nu ará te inowanjo.’ Njunde yero  
 naru wenja quno nanjuni asájoní njuno uyareró.

7 “Quko kho sopo-sopo njundo simó nu qenero keweroyemo njande  
 yangurí, ‘Simó njundo iwímbo o soso njako imenonjo siyoweya.  
 Uratoka khumonika o na soso norendo siyowato.’ 8 Njunde yero simó  
 nu rero uroyi khumoní re honjo sumeyoro rananjurí.”

9 Yesuko njande osese yereró, “Inji, kho simburí njundo do ka teweya?  
 Nandiro nanje, ene uyaro sopo-sopo uni nu rambaruru yerero wain

\* **11:27:** Uni soso njundo Juda koro huru-huru parámi ka, owi Sanedrin, tangurí. Enendo Juda  
 unipare ronda yereyangurí. † **11:31:** Nu inondutu njuko nandiro, asa unipareto mande ka  
 inoro, nu hamó, ye inoro howewanjo. ‡ **11:32:** “ye-ye uni” njuko Anutuko mandí yunoni  
 unipare yunanjurí. \* **12:1:** “tapara mande” njuko sowo mande nanje. Yesuko sowo mande  
 njunde qu yero oka witú yereró. † **12:1:** Kho simburímbo njande ye inaró, ko uni njundo kho  
 sopo enjé kumi simburí inoro kumi towowanjo.



koro kho ñu uni meyowo yunoweya. <sup>10</sup> Yendo mande sokomeko ñuno nakayáñaró ñu qeneñgurímbe ma kini? Mande ñuko ñandiro:

“Ya re-re unindo wondo ka rero piyimi, yero iñoro re rotanğurí, quko itakako wondo ñundo ya soso riní kondérewero wondo ka tunoqete.

<sup>11</sup> Uni Parámi eneñombo o ñu riní ñunde tunoqini género niñgu-niñgu parámi teteto.’”

<sup>12</sup> Yesuko ñunde yiniqo, uni pará-parámbo iñoro, enendo nore yesará nereyote, yero iñomukanğurí. Ñunde ñuroko sanğirí tero urowero khe ka seqañgurí. Quko unipare qambu ñuro sasaro tanğurí. Asa ko ene roto toñeñgurí.

*Juda unipareto Sisa takis inowero ñuro yaró*  
(Matyu 22:15-22; Luk 20:20-26)

<sup>13</sup> Asa uni pará-parámbo, Yesu mande piyimi yini towowato, ye iñoro Farisi† kumimboya Herot koro topé kumimboya§ asá yiri mahenğurí. <sup>14</sup> Mahero ñande oseseyanğurí, “Rondaqe-rondaqe uni, nore ñande iñoyoteto, ko keto uni karo owé morémbe ma kini ñuro kama iñoyote. Kini, Anutu koro kheyó hamó moñgo nançe rondaqe yunoyote. Ñunde ñuroko yeka iñowato. Norendo Sisa\*\* takis re inowato ñuko hutuño mande wendaqeyotepe ma kini?”

<sup>15</sup> Ñunde yiqo, Yesuko eneño mañgoye irisawore yewero murí ñu gene iñoro mande topé ñande yaró, “Ye date towo neretenço? Denarius†† ka re mahika genewe.” <sup>16</sup> Ñunde yiniqo, ñu re mahi ñande osese yereró, “Wondo musiyó ñano kapo-kapo ñaya owí ñako daniro qu?”

Yiniqo, “Sisa koro qu,” yanğurí.

<sup>17</sup> Ko Yesuko ñande yimiraró, “O kumi Sisa koro qu, ñu Sisa se inoyi qembe. Ko o kumi Anutu koro qu, ñu Anutu se inoyi qembe.”

Ñunde yiniqo, iñoro ene newondeye yukuwaró.

*Sadyusi unindo Yesu towonowero osese tanğurí*  
(Matyu 22:23-33; Luk 20:27-40)

<sup>18</sup> Asa Sadyusi uni‡ kumi mahenğurí. Uni ñundo ñande yeyanğurí, ko unipare khumanğurí qundo pitu ko kama otoqowanço. Asa mahero Yesu ñande oseseyanğurí, <sup>19</sup> “Rondaqe-rondaqe uni, komo Mosesko§§ noreño mande ñande nakayáñaró, ‘Uni kato pare rero simó moré kini yate khumoniqo, eneño koneyómbo pare ñu riní simó pisiyoniqota payómbo sowe qu tunoqini.’ \*\*\* <sup>20</sup> Asa iño. Naru kano uni kato naño-simó kande sanğyoro irisa pisi yereró. Simó korete ñundo pare rero, yate-yate simóyari moré kini tero khumaró. <sup>21</sup> Khumoní simó

† **12:13:** “Farisi uni” ñuko unindoro huru-huru ka Israel mirako ñuno yanğurí. Enendo Anutu koro hutuño mande ñuro okeyá ta howero uniparetoro toñeyemo owéye parámi tanğurí.

§ **12:13:** “Herot,” owí kako “Antipas,” ñundo Galili mira sopo yereró. \*\* **12:14:** “Sisa” ñuko Rom koro wiri yerete uni parámi ñu. Rom unindo mirane-mirane wini soso sopo yereró ene moñgo takis siyanğurí. Juda uni kumimbo takis ñuro hamó piyimiñoyanğurí, dokoro Sisa kasirayómo yowero ñuro piyimiñoyanğurí. †† **12:15:** “denarius” ñuko Rom koro wondo musiyó ka, asa Rom koro takis tewero wondo qu. ‡‡ **12:18:** “Sadyusi uni” ñuko unindoro huru-huru ka Israel mirako ñuno yanğurí. Eneko wondo uni kumi owéye parámi tero unipare

soso sopo yereyanğurí. §§ **12:19:** Komo suki “Mosesko” uni parámi tero Israel unipare sopo yereró. Anutuko Sainai purímo hutuño mande inoní mande ñu rondaqe unipare yunaró. \*\*\* **12:19:** Hutuño Mande 25:5-6

irisayó ñundo payómboro parí qu raró. Quko ene ñuya simó moré kini khumaró. Khumoní simó kapusayó ñuya ñunde nanje taró. <sup>22</sup> Ñundiro nanje simó kande sanjyoro irisa ñu soso pare ñu rero simóye moré kini tero khumoyiqo, imemongo pare ñuya khumaró. <sup>23</sup> Asa yeka injowato, unipare khumañguri qundo pitu ko otoqowanjo quro naruyómo ñuno, pare ñu, danimboroyoweya? Dokoro uni kande sanjyoro irisa qundo pare kanata ñu rañguri.”

<sup>24</sup> Ñunde yiqo, Yesuko ñande yimiraró, “Yendo mande sokomeko ñuno nakayañguri ñuya Anutu koro wimbí ñuya kama injoyi tondañete. Ñunde ñuroko ye mande koroqe yetenjo. <sup>25</sup> Unipare khumañguri qundo uni tapu koñjo pitu ko otoqowanjo quno ñuno epe re-re kama tewanjo. Kini, eneko sambo simó††† ñunde qembe yowanjo. <sup>26</sup> Quko unipare khumañguri qundo pitu ko otoqowanjo quro yeweka injoyi. Moses koro sokomeko ñuno ñande yaró, ko enepa nanje te kunzi qayara quno ñuno kanjini Anutuko te suru qayara ñu nonjo ñande miraró, ‘Nondo Abraham koro Anutuyó, Aisak koro Anutuyó, Yakop koro Anutuyó.’ <sup>27</sup> Asa qeni, Anutu ñuko uni kindo khumañguri ñuro Anutuye kini. Uni yoto-yotoye moré ñuro Anutuye.” ††† Yendo mande koroqe qu yetenjo.

*Hutuño mande parámi karo yaró*  
(Matyu 22:34-40; Luk 10:25-28)

<sup>28</sup> Asa Yesu koya Sadyusi unindoya epe mito-mito teyoyiqo, hutuño mande ñuro injo-injo uni§§§ kato injaró. Injoro Yesu koro mande topé ñuro niñgu-niñgu tero ñande oseseyaró, “Mande kondé enesó-enesó\* ñuro osese kereteno. Mande kondé kato mande kondé enesó-enesó ñu taka yereyotepe ma kini?”

<sup>29</sup> Yiní Yesuko mande topé ñande yaró, “Iyo, ñako. ‘Ye Israel inji, Uni Parámi, Anutunani ñuko kanata na, enesó kama yote. <sup>30</sup> Keto Uni Parámi ñu, Anutuke, newondekepo, yuqakepo, injo-injokepo, wimbukepo hamó surumí injo inoyoto qembe.’ † <sup>31</sup> Asa mande kondé irisayó ñuko ñandiro: ‘Keñomboro injoyote ñunde nanje topokeporo ñunde na injoyoto.’ ‡ Mande kondé irisa ñundo mande kondé enesó-enesó taka yerete.”

<sup>32</sup> Yiní ñande yaró, “Rondaqe-rondaqe uni, hamó yete. Anutu ñuko kanata na, enesó kama yote. <sup>33</sup> Kowe uni kato newondí, injo-injoyó, wimbí soso Anutu inoyote tiniqo, ñu meté horé. Kowe enenomboro injoyote ñunde nanje topémboro injoyote ñu meté horé. Hutuño mande irisa ñundo o meté horé mu, ñuko o qa-qa qamukañguri quya oka te inañguri ñuya soso taka yerete.”

<sup>34</sup> Ñunde yini Yesuko uni ñuro inoní tondañini mande topé meté mu yini ñande miraró, “Keto Anutuko unipareyó wiri yereyote naruyómo§ waka ta owero tete.” Ñunde yiniqo, uni meyowo wimbuye umbuní osese ka kama tañguri.

---

††† 12:25: “sambo simó” ñuko komo suki-suki Anutuko unipare kama yorini tunoqi sambo simó yondowoni sunará teyotengo. ††† 12:27: §§§ 12:28: “hutuño mande ñuro injo-injo uni” ñundo Anutu koro mande ñu unipare rondaqe yunoyanguri. \* 12:28: “mande kondé enesó-enesó” ñuko hutuño mande nanje, komo suki Anutuko Sainai purimo Moses inoní Israel unipare yunaró. Mande ñuko Juda uniparetoro yoto-yotoye soso sopoyaró. † 12:30: Hutuño Mande 6:4,5 ‡ 12:31: O Qa-qa Uni 19:18 § 12:34: “Anutuko unipareyó wiri yereyote naruyómo” ñuno inondutu unipareko hamó Anutu kusunoyómo yowanjo.

*Kristo nuko Dewit koro nanjunimbe ma kini?*

*(Matyu 22:41-46; Luk 20:41-44)*

<sup>35</sup> Asa Yesuko Ya Surumímbo\*\* honjo quroyómo nuno mande rondage unipare yunoro nande yaró, “Do murí karo hutunjo mande nuro injo-injo uni nundo†† nande yeyotenjo, ‘Kristo nuko Dewit koro nanjuni,’ ‡‡ nunde yeyotenjo? <sup>36</sup> Dewit enenjombo Yuqa Surumíwore nande yete,

“ ‘Uni Parámi nundo uni parámine nju nande miraró,

“Kandene kondésina kunditeka  
nondo sanjirínge soso yorewe

keño kusunokemo yowanjo.” ’

<sup>37</sup> Dewitko uni nuro ‘Uni parámine,’ nunde yaró. Asa date tero uni nuko Dewit koro nanjuni?”

Yesu nunde yiníqo, unipare qambu kutaqe yanjurí qundo inoro ninju-ninju tanjurí.

<sup>38</sup> Asa Yesuko mande rondage yunoro nande yaró, “Hutunjo mande nuro injo-injo unindoro murí piyimiye ma howewero. Uni nundo owéye hokowero inoyotenjo. Asa ko tuwiye sara-sara piru sanja qu punuworo maketino uyare mahe teyotenjo, ko enendo unipareto eneya naru meté yewanjo nuro hamó inoyotenjo. <sup>39</sup> Ko huru-huru yanoSS kundite-kundite korete quno nuno kunditeyotenjo. Ko o ne-ne tero yakutí metémo kunditeyotenjo. <sup>40</sup> Ko wapu koro ya qu siyotenjo. Ko owé rewero quro hariri piru sanja teyotenjo. Imemonjo o soso nuro topé piyimi rewanjo.”

*Wapu kato wondo Anutu te inaró*

*(Luk 21:1-4)*

<sup>41</sup> Asa Anutu koro Ya Surumímó\*\*\* nuno sosoko tonjomborowí ka yaró. Unipare qambu qundo Anutu te inowero quro mone se mahero nuno ranjurí. Asa Yesuko kutaqe nuno kunditero unipare qambu nundo mone nju ranjoiyí uní yiyoyaró. Yiyoní ononjo uni qambu wondo parámi rewanjo. <sup>42</sup> Ko wapu ononjoiyó moré kini qu kato mahero wondo musiyó tomó ta irisa nuno se raró.

<sup>43</sup> Yesuko nju qenero injo-injo rewero uniyó††† neko yerero nande yimiraró, “No hamó horé yimiroteno, oka wapu ononjoiyó moré kini nundo te inote nundo uni meyowo nju taka yerete. <sup>44</sup> Dokoro meyowo nundo oye parámi monjo mone ranjotenjo. Quko wapu nuko oyó parámi kini qundo oyó soso nuno ranjote.”

\*\* **12:35:** “Ya Surumí” nuko Anutu koro ya qu, nunoko Juda unipareto Anutu koya huruwowero quro hu-hariri teyanjurí. †† **12:35:** “hutunjo mande nuro injo-injo uni” nundo Anutu koro mande nju unipare rondage yunoyanjurí. ‡‡ **12:35:** Komo suki “Dewitko” Juda unipare wiri yereró. Nju naruko nuno Anutuko Dewit nande miraró, imemonjo keño sowe qu ka mahero naru suki-suki unipare wiri yereweya yaró (2 Samuel 7:11-16 weyo qembe). Asa yate Juda unipare soso nundo Dewit koro nanjuni sopanjurí, ko uni nuro sopanjurí nju, “Mesaiya,” ma, “Kristo,” ye nekoyanjurí. SS **12:39:** “huru-huru ya” nuko Juda unipareto ya parámi mu. Sapat naruko nuno hu-hariri tero Anutu koro mandí weyoyi inoro hariri teyanjurí. \*\*\* **12:41:** “Ya Surumí” nuko Anutu koro ya qu, nunoko Juda unipareto Anutu

koya huruwowero quro hu-hariri teyanjurí. ††† **12:43:** “injo-injo rewero uni” nundo Yesu koya uyaro injo-injo rondage yunoyaró.

## 13

*Yesuko naru weŋa quro rokó ŋuro yaró  
(Matyu 24:1-14; Luk 5-19)*

<sup>1</sup> Asa Yesu Ya Surumímboro\* honŋo ŋu roto toŋiní eneŋo ino-ino rewero uni kato† rohoréŋoro Ya Surumí qenero ŋande yaró, “Rondaqe-rondaqe uni, qeno, wondo pará-parámbo Ya Surumí towaŋgurí muko parámi horé, ko Ya Surumímboro pase tomó-tomó ŋu kekere horé.”

<sup>2</sup> Yiní Yesuko ŋande yaró, “Ya pará-pará soso ŋumbe yiyote? Imemoŋgo wondo itaka epe saŋa-saŋa rero towaŋgurí mu soso ranji umukoweya.”

<sup>3</sup> Ŋunde yero andusina toŋero mira purí Oliv ŋuno kunditero Ya Surumí ŋu qeneŋgurí. Qenero Pita, Jems, Jon, Andru mahero mondó ta mande ŋuro muri inowero oseseyaŋgurí. <sup>4</sup> Ŋande yaŋgurí, “Do naruko tunoqeweya? Ko tunoqewe tete ŋuro do rokó ka teweya?”

<sup>5</sup> Ŋunde yi Yesuko ŋande yimiraró, “Ye kondé toŋeteyuri. Kota uni kato mahero ye kaná yereweya koro. <sup>6</sup> Imemoŋgo uni qambu mahero owéne nekoro ŋande yewaŋgo, ‘Uni maheweya ŋuko no nanje!’ yero unipare qambu kaná yerewaŋgo. <sup>7</sup> Yeko kuma parámi teyoteŋgo ŋuro piŋa mande inowaŋgo, ko kuma parámi tunoqeweya ŋuro piŋa mande inowaŋgo. Asa ye kondé toŋeteyuri qembe. Ma yukuwowero. O soso ŋuko hamó maheweya, takawero mepémo kini. Quko naru maheweya ŋuko naru weŋa qu kini. <sup>8</sup> Uni wini kato asa uni wini enesó-enesó kaya kuma ri otoqoweya. Asa wiri yerete unindoro kuma uni qundo otoqoro wiri yerete uni enesó-enesómboro kuma uni quya kuma tewaŋgo. Mirane-mirane kunduru raŋoníqo, korare parámi tunoqeweya. Quko o soso tunoqeweya ŋuko pareto simó pisiyowero tete ŋuro kowe surumí ŋunde qembe.

<sup>9</sup> “Ye qene inoyi qembe. Unindo yorerero mande kho yunoro huru-huru yano‡ haususu yerewaŋgo. Yeko owéne towoyoteŋgo, ŋu muri ŋuro uni ŋundo yorerero wiri yerete uni parámi toŋeyemo ko uni kembé-kembé toŋeyemo yoroti kaŋero mande meté yimirowaŋgo. <sup>10</sup> Quko yendo koretero miti mande§ uni wini soso keweroyemo yesowoyi inowaŋgo. <sup>11</sup> Asa uni kumimbo ye yorerero ronda yiriqo, ye do ka yewato ŋuro inajawí ma tewero. Dokoro ŋu naruko ŋuno Yuqa Surumímbo mande yewero qu ye yunoweya.

<sup>12</sup> “Ŋu naruko ŋuno payómbo koneyó mande piyimi ye inoníqo, uroyi khumoweya. Kowe iwimbo simómboya ŋunde nanje teweya. Kowe simómbo iwí-nimímboya ŋunde nanje ti khumowari. <sup>13</sup> Ko uni wini soso ŋundo yeŋo kondé piyimiŋo yunowaŋgo, dokoro yendo neneŋo owéne nekoyoteŋgo. Quko dani kato kondé kaŋeyate rambaruru takaweya.

*Imemoŋgo o piyimi horé mu tunoqeweya  
(Matyu 24:15-28; Luk 21:20-24)*

\* **13:1:** “Ya Surumí” ŋuko Anutu koro ya qu, ŋunoko Juda unipareto Anutu koya huruwowero quro hu-hariri teyaŋgurí. † **13:1:** “ino-ino rewero uni” ŋundo Yesu koya uyaro ino-ino rondaqe yunoyaró. ‡ **13:9:** “huru-huru ya” ŋuko Juda uniparetoro ya parámi mu. Sapat naruko ŋuno hu-hariri tero Anutu koro mandí weyoyi inoro hariri teyaŋgurí. § **13:10:** “miti mande” ŋuko Anutuko Kristo asáŋoní khumoro quhurínanimboro kimo tiní Anutu koya newonde kanata tewero ŋuro mande meté mu nanje.

14 “Imemonjo ‘o piyimi horé ka’ tunoqini qenewango. O piyimi horé nu yendé meté horé muno nuno yoweya.\*\* (Ye sokome na weyotengo qu, weyo injika tondajini.) Nu naruko nuno ye soso Judia mirako nuno yotengo tiniqo, roto sorero mira purimo oyi qembe. 15 Uni ka ya umómo†† yoweya quko oyó siyowero quro ya quroko ma uwero. 16 Ko uni ka khono yote tiniqo, tuwi ka tapémo rota nu nyaya ma rewero. 17 Nu naruko nuno ye pare qahu tete, ko simó susu yunoyotengo qu, ininiyaqe, quhurí piyimi korowowango.

18 “Yeko nande hariri ti qembe, asa naru piyimi nuko seno kutiti naruyómo nuno kama tunoqeweya. 19 Dokoro nu naruko nuno o quhurí parámi horé qu tunoqeweya. Hamó, Anutuko noko towaró nu nonjo yate arero naru nanoko, o quhurí ka nunde qu komo kama tunoqaró. Kowe imemonjo o quhurí ka nunde qu pitu ko kama tunoqeweya. 20 Quko Anutuko unipareyó rokó yereró nuro injoro naru nu rini tukuni teweya. Nunde kama teweya tiniqo, unipare soso khumowango.

21 “Nu naruko nuno nanje, ko uni kato yeya nande yeweya, ‘Qeni, Kristo‡‡ nuko nana!’ yeweyape ‘Qeni, andu yote anduqe,’ yewango nuro injondutu ma tewero. 22 Dokoro, Kristo kota-kota koya ye-ye uni kota-kota koya mahero Anutuko unipare rokó yereró nu kaná yerewero o parámi wimbí moré qu tewango. 23 Quko ye tonjete sopoyuri qembe. Itaka nanje o soso nuro rondaqe yunoteno.

*Unindoro Nanjuni njundo pitu ko maheweya  
(Matyu 24:29-35; Luk 21:25-33)*

24 “Quko nu naruko nuno, asa naru piyimi nu kini tiniqo,

“ kosa nuko huriri tini  
kombo nuko kama hiyoqini  
25 tutu soso nuko sambo konjo umbuyi  
o soso wimbí moré mu samboko yote qu yukuwowango.’

26 “Nu naruko nuno Unindoro Nanjuni§§ koporé kewerowore wimbí parámi horé tero sine parámimo mahini unipare soso qenewango. 27 Mahero sambo simó\*\*\* asá yirini tonjero unipare rokó yereró qu soso ta ronjopo yerewango. Sambo simó njundo mira kawore-kawore nonjo ronjopo yereyate uro mira wenjawore qu yore mahemukowango.

28 “Yenombo nanje kewá fik nu genero injondutu rero qeni qembe. Naru kano kambinimbo sono woso remukoni komiri keta qu woti generoqo, yenombo, kosa naru meté tewe tete, ye injowango. 29 Njundiro nanje o soso yeteno nako tunoqiniqo, nande injowango, Unindoro Nanjuni nuko woso kutaqemo mahete, mako rorowo nano kanjete, ye inji qembe. 30 Nondo hamó horé ye yimiroteno, unipare itaka yorotengo quko tonjete watí yoniqo, o soso na tunoqeweya. 31 Sambo koya noko koya kini tewari, quko mande yeteno nako kama kini teweya.

\*\* 13:14: Daniel 9:27; 11:31; 12:11 weyo qembe. †† 13:15: Nu naruko nuno “ya umó” soso nuko surunjo kini, papare nanje, ko unipare meté owero kunditeyango. ‡‡ 13:21: “Kristo” nuko Anutuko rokónoni maheweya nu. §§ 13:26: “Unindoro Nanjuni” nuko Yesu nanje.

\*\*\* 13:27: “sambo simó” nuko komo suki-suki Anutuko unipare kama yorini tunoqi sambo simó yondowaró. Ko itaka enejo sunará teyotengo.

*Do naru kano Yesuko maheweya njuro uni kato kama injotenjo  
(Matyu 24:36-44)*

<sup>32</sup> “Uni kato o njuno tunogeweya naruyó njuno kama injote. Hamó, sambo simó††† njuya Nanjuni††† njuya kama injotenjo. Iwímbo§§§ enesó nanje naruyó njuno injote.

<sup>33</sup> “Ye tojete sopoyuri qembe. Ye naru njuro kama injotenjo. <sup>34</sup> Qeni, uni parámi kato, yendé roto tojewanó, ye injoro sunará simóngo kho yunoní ya sopoyotenjo. Tojini sunará simó kato makono kanjero uni parámi rohoréngo maheweya njuro tojetero sopoyote.

<sup>35</sup> “Ye njuya tojete sopoyuri qembe. Uni Parámi rohoréngo maheweya naruyó njuno ye kama injotenjo. Ita suwo tinímbe ma suwo kewerokope ma kotori yeyonímbe ma ita sarañoní maheweya. <sup>36</sup> Ene maheweya quño ye eteyotenjo tiníngo, ye piyo tewango. <sup>37</sup> Mande njuno ye yimitoro unipare soso yimiroteno, “Tojete sopoyuri qembe.”

## 14

*Uni pará-parámbo Yesu urowero khe ka seqanguri  
(Matyu 26:1-5; Luk 22:1-2; Jon 11:45-53)*

<sup>1</sup> Njuno naruko njuno o ne-ne naru irisa-irisa, owéyari muko Taka yereró, Bret Yisiyó Moré Kini, njuko wambaka tunogariyó.\* Naru njuno yanjini nanje tero o qa-qa unindoro tapá unindoya hutunjo mande njuno injo-ino unindoya† Yesu towo uroyi khumowero quro kota-kota kheyó njuno seqanguri. Quko tunomo urowero mepémo kini. <sup>2</sup> Ene njande epe mito-mito tanguri, “Norendo o ne-ne naruko njuno unipare tojeyemo towowato tiníngo, sangiri tero kuma tewango.”

*Pare kato Yesu kembémo sono ka hausuwaró  
(Matyu 26:6-13; Jon 12:1-8)*

<sup>3</sup> Asa Yesuko Betani yendémo kowí piyimi khumo uni ka, owí muko Saimon koro yayómo njuno o naró. O niní pare ka mahero noko kumbe tomó ta ka rero rondanje sono risá nunjuri meté mu Yesu kembémo hausuwaró. Sono njuno owí “nart,” njuro kimoyó parámi horé.

<sup>4</sup> Asa njunde tiní uni kumimbo njuno kunditero sangiri tero njande yanguri, “Dokoro njunde tiní sono risá nunjuri meté njuno kinanje kini tete? <sup>5</sup> Sono njuno soweyoroqo denarius 300‡ siyoro uni ononoye moré kini qu meté se yunowato.” Njunde yero mande sangiri pare njuno miranguri.

<sup>6</sup> Njunde yiqo, Yesuko njande yaró, “Njunde roti. Date koro pare njuno quhurí inotenjo? Enendo o meté nunote. <sup>7</sup> Naru rokóngo uni ononoye moré kini njuko yeya yowango. Ko naru rokóngo meté samaka yerewango. Quko no yeya naru piru kama yowano. <sup>8</sup> Pare njando oka meté horé mu nunote. Imenonjo tapu nerewango. Asa ko enendo koretero kowene ronjaruwote. <sup>9</sup> Hamó ye yimiroteno, unindo mira

---

††† **13:32:** “sambo simó” njuko komo suki-suki Anutuko unipare kama yorini tunoqi sambo simó yondowoní sunará teyotenjo. ††† **13:32:** “Nanjuni” njuko Anutu koro Nanjuni, asa Yesu nanje. §§§ **13:32:** “Iwí” njuko Anutu nanje. \* **14:1:** O ne-ne naru irisa-irisa njuno naru kanata quño hurí tariyó. Taka yereró quro o ne-ne njuno kosa naru kanata kano tanguri. Njuno kini tiníngo, Bret Yisiyó Moré Kini quro o ne-ne njuno sonda kanata quroko tanguri. † **14:1:** Uni soso njundo Juda koro huru-huru parámi ka, owí Sanedrin, tanguri. Enendo Juda unipare ronda yerewango. ‡ **14:5:** “denarius” njuko wondo musiyó ka, asa uni kato kosa naru kanatako kho teweya quño wondo musiyó kanata njunde qu reweya. Asa ko denarius 300 njuko wondo parámi horé.

soso njuno miti mande§ njuno yesowoyowaŋgo quuno njuno pare njando o tete njuro njuya yewaŋgo, ko pare njuro injowaŋgo.”

*Jutasko Yesu re uni kandeyemo rotowero mande kusiyaró*  
(Matyu 26:14-16; Luk 22:3-6)

<sup>10</sup> Njuno naruko njuno Jutas Isikariot, injo-injo rewero uni 12\*\* qu kato, Yesu kandeyemo re rotowero quuro o qa-qa unindoro tapá uninó†† uyaró. <sup>11</sup> Uyaró yimironi ninju-ninju tero eneño khoyó kimowero quuro miranjurí. Njunde miroyi eneño kandeyemo re rotowero quuro naru meté seqaró.

*Yesu koya injo-injo rewero unindoya Taka yereró koro o nanjurí.*  
(Matyu 26:17-25; Luk 22:7-14,21-23; Jon 13:21-30)

<sup>12</sup> Asa Bret Yisiyó Moré Kini quuro o ne-ne‡‡ koro kosa naru korete quuno Juda unipareto sipsip simó ka, owí, “Taka yereró,” yero nekoyanjurí njuno uroyi khumoní qaró nanjurí. Asa njuno naruko njuno injo-injo rewero unindo§§ Yesu njande oseseyanjurí, “Dano nore Taka yereró quuro o ne-ne\*\*\* njuno ronjaruwato ke o njuno neweya?”

<sup>13</sup> Njunde yi Yesuko injo-injo rewero uni irisa neko yerero njande yimiraró, “Yendé parámimo njuno uyaririgo, uni kato sono kumbe ka re kheko njuno mahe wisumu yereweya njuno. Yari njuno howiri <sup>14</sup> ya kano oníqo, ya simburí njande mirori qembe, ‘Rondaqe-rondaqe uni njundo njande osese kerete: No injo-injo rewero uninemboya Taka yereró quuro o ne-ne njuno newato. Njuno yakutí njuno dana?’ <sup>15</sup> Njunde yirigo, ya simburímbo yakutí parámi ronjaruwaró mu witú yereweya. Asa yakutí njuno o newero njuno ronjaruwaró qembe.”

<sup>16</sup> Njunde yimironi uni irisa njuno yendé parámimo njuno oro o soso Yesuko yaró njuno njunde nanje tunoqaró. Asa ko yakutímo njuno Taka yereró quuro o ne-ne njuno ronjaruwaríyo.

<sup>17</sup> Asa suwo tiníqo, Yesu koya injo-injo rewero uni khe sanjyoro irisa njuno Yerusalem onjurí. <sup>18</sup> Ya quuroko oro o nero Yesuko njande yaró, “No hamó yeteno. Ye keweroyemo kato itaka noya o neyotero njuno no norero uni sanjirí kandeyemo norotoweya.”

<sup>19</sup> Njunde yiniqo, injo-injo rewero uni soso newonde surumí tero kato-kato oseseyanjurí, “Uni njuno nondope?”

<sup>20</sup> Yiqo, njande yaró, “Uni njuno injo-injo rewero uni khe sanjyoro irisa qu ka. Ene noya kondó njano kopo neyotero. <sup>21</sup> Unindoro Nanjuni†††

§ 14:9: “miti mande” njuno Anutuko Kristo asáñoni khumoro quhurínanimboro kimo tiní Anutu koya newonde kanata tewero njuno mande meté mu nanje. \*\* 14:10: “injo-injo rewero uni

12” njuno Yesu rokó yirini topé-topé horé tunoqanjurí. †† 14:10: “o qa-qa unindoro tapá uni” njundo Ya Surumímimo hu-hariri sopoyanjurí. ‡‡ 14:12: “Bret Yisiyó Moré Kini quuro o ne-ne” njuno naru parámi ka, asa Israel unipareto sonda kanata soso njuno bret yisiyó moré kini nanjurí.

Komo suki Anutuko unipare njuno Isip nonjo yorini arenjurí. Arewero tanjurí quuno njuno bret hamó qawero mepémo kini. Kini, bret yisiyó moré kini nanje, asa plaua, sono nanje qanjurí. Njunde njuroko kumima naru rokóñoro o tunoqaró njuno inoro o ne-ne njuno teyanggo. §§ 14:12:

“injo-injo rewero uni” njundo Yesu koya uyaró injo-injo rondaqe yunoyaró. \*\*\* 14:12: “Taka yereró quuro o ne-ne” njuno naru parámi ka. Komo suki Anutuko Israel unipare Isip nonjo yorini arenjurí. Njuno naruko njuno sambo simó sanjirí kato Isip koro simó urumuni korete qu

soso yuri khumanjurí. Quko Israel unipareto Anutu koro mandí howero sipsip simó yutoro sitú makoyemo sonowoyi sambo simómbo eneño simóye taka yirini kama khumanjurí. Njunde

njuroko kumima naru rokóñoro sipsip simó yutoro o ne-ne teyangjurí. ††† 14:21: “Unindoro Nanjuni” njuno Yesu nanje.

ηuko mande sokomeko<sup>‡‡‡</sup> nakayáŋguri ηu nanje howero khumoweya. Quko uni ηundo Unindoro Nanuni ηu re rotoweya quko, o iniyage, quhuri piyimi korowoweya. Námbó koretero uni ηu kama pisiyaró tiniqo, meté.”

*Yesuko bret, wain iŋo-iŋo rewero uni ηu re yunaró*  
(Matyu 26:26-30; Luk 22:15-20; 1 Korin 11:23-25)

<sup>22</sup> Asa o neyate Yesuko bret ka rero Anutu yuŋgunaŋoro romboŋero iŋo-iŋo rewero uniyó<sup>§§§</sup> yunoro ηande yimiraró, “Ri. Ŋako neneŋo kowene na,” yaró.

<sup>23</sup> Niŋo, kusí ka rero Anutu yuŋgunaŋoro yunoní kanata-kanata nanŋurí.

<sup>24</sup> Ni ηande yimiraró, “Ŋako neneŋo sitúne na, mande kondé\* ηu reweya. Sitúne ηu unipare qambu koro windoroŋowe teteno. <sup>25</sup> No hamó yeteno. Wain kaŋuya kama newano, yate Anutuko unipareyó wiri yereyote naruyómo<sup>†</sup> ηunoqota, wain keta newano.”

<sup>26</sup> Ŋunde yini yambo ka yi kini tini mirako uro mira purí Oliv ηuno oŋguri.

*Yesuko Pitako eneŋo huwóŋoweya quro miraró*  
(Matyu 26:31-35; Luk 22:31-34; Jon 13:36-38)

<sup>27</sup> Yesuko ηande yimiraró, “Imemoŋgo, iŋondutuye<sup>‡</sup> muko piyo tero ye soso norotowaŋgo. Dokoro sokomeko ηuno ηande nakayáŋaró,

“ ‘Nondo sipsip sopo-sopo urowego  
sipsip soso wisikaraŋowaŋgo.’

<sup>28</sup> Quko nondo khumoro otoqoroqota ye taka yerero Galili mirako uwano.”

<sup>29</sup> Ŋunde yini Pitako ηande miraró, “Uni soso iŋondutuye muko piyo tewaŋgo, peka, quko nondo ηunde kama tewano.”

<sup>30</sup> Yini ηande yaró, “No hamó kimiroteno, itaka suwonoko kotori naru irisayómo kama yeyoníqota keto naru kapusako neneŋo wawa yeweya.”

<sup>31</sup> Quko Pitako kondé ηande yaró, “No keya koporo nuri khumowaro, quko no keŋo wawa kama yewano,” yini iŋo-iŋo rewero uni soso ηuyako ηundiro yaŋguri.

*Yesuko Getsemani mirako ηuno hariri taró*  
(Matyu 26:36-46; Luk 22:39-46)

<sup>32</sup> Asa yendé ηu rotoro mira ka owé Getsemani ηuno oro Yesuko iŋo-iŋo rewero uniyó<sup>§</sup> ηande yimiraró, “Ŋano kunditeyurika no hariri tewe.” <sup>33</sup> Ŋunde yero Pita, Jems, Jon yorero oroqo newondeye yukuwoní <sup>34</sup> ηande yimiraró, “Newondenembo quhuri horé tini no khumowe teteno. Ye ηano yotoya toŋete sopoyuri.”

---

<sup>‡‡‡</sup> **14:21:** “sokome” ηuko Anutu koro mande korete qu, asa Murí Tero yate Malakai kini tete.  
<sup>§§§</sup> **14:22:** “iŋo-iŋo rewero uni” ηundo Yesu koya uyaro iŋo-iŋo rondaqe yunoyaró. \* **14:24:** “mande kondé” ηuko Anutuko unipareyómboya kusiyaró. † **14:25:** “Anutuko unipareyó wiri yereyote naruyómo” ηuno iŋondutu unipareko hamó Anutu kusunoyómo yowaŋgo. ‡ **14:27:** “iŋondutu” ηuko ηandiro, asa unipareto ηande kondé ye iŋoyotenjo, ko Anutuko meté sopo yereweya. § **14:32:** “iŋo-iŋo rewero uni” ηundo Yesu koya uyaro iŋo-iŋo rondaqe yunoyaró.



35-36 Njunde yero songa ta kapiyamo oro nokono umbu etero hariri tero Anutu njande miraró, “O awane horé, keto o soso koro wimbí teyote. Ke iño nunoyaqo, topa newano na rika tonjini. Quko iño-iñone mu ma howewero. Kini, kenjombo na ti qembe.”

37 Hariri tini kini tini mahini uni kapusa nu eteyuri Yesuko Pita njande miraró, “Saimon, kepe eteyote? Naru piru kini, tukuni ta tonjetewero mepémo kini. 38 Ye kondé tonjeteya hariri ti qembe. Yate ye osese kano umbuwanqo koro. Hamó, yuqaye muko o meté tewero nunqurí tete, quko koweve sanani njuko kondé kini.”

39 Njunde yero roto tonjero hariri nu pitu ko taró. 40 Tini kini tini pitu ko eneno mahero yiyoniqo, eteyanqurí, dokoro kupo tero tonjeye quhurí taró. Eteyuri okoko yirini mande topé tewero mepémo kini tanqurí.

41 Naru kapusayómo quno mahero njande yimiraró, “Yembe watí ete kapeyotengope? Koro nu! Qeni, naru tete, unindo Unindoro Nanjuni<sup>\*\*</sup> nu re quhurí uni kandeyemo rota. 42 Ye otoqoyika uyato. Qeni, uni nore uni piyimi kandeyemo norotoweya njundo kutaqemo mahete.”

*Jutasko Yesu re uni piyimi kandeyemo rotaró*  
(Matyu 26:47-56; Luk 22:47-53; Jon 18:3-12)

43 Asa waka ta Yesu mande yeyoni nanqe, Jutas, iño-iño rewero uni 12<sup>††</sup> qu ka, njundo maheró. Mahero uni wini parámi horé suke parámimboya usú njuya se towo eneya mahenqurí. O qa-qa unindoro tapá uni njuya hutunqo mande njuro iño-iño unindoya uniparetoro uni kembé-kembéyemboya<sup>‡‡</sup> uni nu asá yiri mahenqurí.

44 Komo Jutasko rokó karo njande yimiraró, “Nondo uni ka mutó inowano. Uni njuko Yesu, towoya tonji qembe.” 45 Asa Jutasko mahero Yesu tanqimo mahero njande yaró, “Rapi,” SŠ yero mutó naró. 46 Mutó rini uni mahero Yesu toworo kondé towanqurí. 47 Towoyi uni sume yerero kanqanqurí qu kato suke parámiyó rero tapá unindoro sunará simó qu ka utoro kusumbí takani kusumbí nokono umburó.

48 Njunde tini Yesuko njande yimiraró, “Yendo no wiri yerete unindoya kuma teyoteno njundiro suke parámi, usú siyoro kondé nondowowero mahetenqo, peka? 49 Naru rokóño Ya Surumímo njuno nondo yeya kanjero mande rondaqe yunoyanowó. Quko nu naruko njuno kama nondowanqurí. Asa meté, njandiro mande sokomeko<sup>\*\*\*</sup> njuno nakayanqanqurí nu hamó tunoqeweya.” 50 Njunde yiniqo, iño-iño rewero uniyó soso Yesu rotoro soranqurí.

51 Asa simó keta kato Yesu howeyaró qu tuwi meté mu kinanqe punuworo njuno kanjaró. Kanjini kuma unindo towoyiqo, 52 simó keta nu sorini tuwi nu wendanjini umbuni birimbiri soraró.

*Juda koro uni kembé-kembémo Yesu mande kho inanqurí*  
(Matyu 26:57-68; Luk 22:54-55,63-71; Jon 18:13-14,19-24)

\*\* 14:41: “Unindoro Nanjuni” njuko Yesu nanqe. †† 14:43: “iño-iño rewero uni 12” njuko Yesu rokó yirini topé-topé horé tunoqanqurí. ‡‡ 14:43: Uni soso njundo Juda koro huru-huru parámi ka, owi Sanedrin, tanqurí. Enendo Juda unipare ronda yerayanqurí. SŠ 14:45: “Rapi” njuro muri muko njandiro, “Rondaqe-rondaqe Uni.” \*\*\* 14:49: “sokome” njuko Anutu koro mande korete qu, asa Muri Tero yate Malakai kini tete.

<sup>53</sup> Asa uni njundo Yesu toworo o qa-qa unindoro tapá unindoro††† yano oñgurí. Nuno uni tapá njuya uni kembé-kembéboya hutujo mande njuro ino-ino unindoya njuno kopañgurí.††† <sup>54</sup> Pita njuya yohowe uyaró. Uyarini tapá uni njuro pase quro hongo quroko njuno sopo-sopo unindo kunditero kewá qaró rokoyañgurí. Rokoyuri Pita njuya njuno oro kañe rokaró.

<sup>55</sup> Asa ya quroko O qa-qa unindoro tapá uni njuya uni kembé-kembé soso njundo Yesu uri khumowero khe ka seqañgurí. Nunde njuro o piyimi ka taró njuro mande ka seqayate kama inañgurí. <sup>56</sup> Uni kumi mande kota-kota yañgurí, quko mande enesó-enesó yañgurí. Nunde njuroko mande njuro uroyi khumowero mepémo kini.

<sup>57</sup> Kumi kañero mande kota nandiro yañgurí, <sup>58</sup> “Uni njundo nande yaró, ‘Ya Surumí§§§ ñu rambaruruwano. Ko naru kapusa nunde rotoró keta qu towowano. Quko keta njuko kandeto kama towowano.’ Nunde yini inatowó,” yañgurí. <sup>59</sup> Quko uni meyowo-meyowombo mande enesó-enesó yañgurí. Nunde njuroko mande njuro uroyi khumowero mepémo kini.

<sup>60</sup> Nunde yiriqo, tapá uni njundo keweroyemo kañero Yesu nande oseseyaró, “Uni njando mandeyari sanja kerete. Ketope mande topé ka yeweyape ma kini?” <sup>61</sup> Quko Yesuko mondó ta kunditero mande topé ka kama yaró.

Pitu ko nande oseseyaró, “Kepe Kristo ñu, Anutu koro Nanjúnimbe, ma kini?”

<sup>62</sup> Nunde yini Yesuko nande yaró, “Iyo. Ko yendo Unindoro Nanjúní\* qeniqo, Anutu wimbí moré njuro kandí kondésina kunditini qenewango, ko sambo koro koporéwore maheweya ñu qenewango.” †

<sup>63</sup> Nunde yiniqo, o qa-qa unindoro tapá uni njundo newonde piyimi tero enejo tuwiyó romboñero nande yaró, “Do karo uni kañuya neko yereto quhuríño njuro yesowowango! <sup>64</sup> Ye soso mande piyimi ña injoyotenjo. Date tewato?”

Nunde yini uni kembé-kembé soso nande yañgurí, “Meté urato khumoweya,” yañgurí. <sup>65</sup> Nunde yiqo, uni kumimbo tuteworo tonjé pokamoro kandeto utoro nande oseseyañgurí, “Dani kato kurote?” yañgurí. Nunde ti sopo-sopo unindo kandeto urañgurí.

#### *Pitako wawa mande yaró*

*(Matyu 26:69-75; Luk 22:56-62; Jon 18:15-18,25-27)*

<sup>66-67</sup> Asa Pita ya kimbino kañero te rokoyoni o qa-qa unindoro tapá unindoro sunará pare ka mahero kondé-kondé qenero nande yaró, “Keya Nasaret nonjo uni Yesu njuya yotiri,” yaró.

<sup>68</sup> Quko Pitako wawa yero nande yaró, “Kini, keño mandeke ñu kama injowe tondañete,” yero roto tonjero hongo makono uyareró. Nuno uyarini kotori kato yaró.

<sup>69</sup> Ko pare njundo uni kañeyango qu nande yimiraró, “Uni njuya uni njuro wini qu ka.”

††† **14:53:** “o qa-qa unindoro tapá uni” njundo Ya Surumímo hu-hariri sopoyañgurí.

††† **14:53:** Uni soso njundo Juda koro huru-huru parámi ka, owí Sanedrin, tañgurí. Enendo Juda unipare ronda yereyañgurí. §§§ **14:58:** “Ya Surumí” njuko Anutu koro ya qu, njunoko Juda unipareto Anutu koya huruwowero quro hu-hariri teyañgurí. \*

**14:62:** “Unindoro Nanjúní” njuko Yesu nanje. † **14:62:** Daniel 7:13 weyo qembe.

<sup>70</sup> Nunde yiniqo, pitu ko Pitako wawa yero nande yaró, “Kini,” yaró. Imemongo, naru tukuni nanje, uni kaneyango nundo nande yanguri, “Iyo, keko Galili uni ka. Asa keko ino-ino rewero uniyó ka,” yanguri.

<sup>71</sup> Nunde yiqo, mande kondé nande yaró, “Uni yetengo nu no kama ino inoteno! Ko no hamó kama yeweqo, asa Anutuko no rambaruru nereweya,” yaró.

<sup>72</sup> Yiniqo, waka ta kotori kato pitu ko yaró. Komo Yesuko mande ka nande miraró, “Itaka suwonoko kotori naru irisayómo kama yeyoniqota keto naru kapusako nenejo wawa yeweya,” yaró. Asa njuro injoro newonde surumí tero tendaró.

## 15

### *Pailatko Yesu rondanjaró*

(*Matyu 27:1-2,11-14; Luk 23:1-5; Jon 18:28-38*)

<sup>1</sup> Ita sarañoníqo, o qa-qa unindoro tapá unindoya Juda koro uni kembé-kembémboya hutunjo mande njuro ino-ino unindoya rondaronda uni soso koya kopanguri.\* Koporo mande ka yero Yesu kusiyoro re uyaro Pailat† njuro kandímo rotanguri.

<sup>2</sup> Re uyari Pailatko nande oseseyaró, “Kepe Juda uniparetoro wiri yerete uni numbe, ma kini?”

Yini mande topé nande yaró, “Kejombo nunde nanje yete,” yaró.

<sup>3</sup> Yiniqo, o qa-qa unindoro tapá uni nundo Yesu njuro mande piyimi qambu Pailat miranguri. <sup>4</sup> Nunde miroyi pitu ko oseseyaró, “Do mande topé ka yewero? Mande piyimi qambu yeyotengo,” yaró.

<sup>5</sup> Quko mande topé ka kama yaró. Nunde njuro Pailat injondata parámi taró.

<sup>6</sup> Kumima naru kanata-kanata Taka yereró quro o ne-ne naruyómo‡ njuno, murí ka howeyara. Muri njuko nandiro, unipare qambu nundo uni kanata ka kusi-kusi yano yaró nu owí nekoyiqo, Pailatko uni nu rotoní eneno uyaró. <sup>7</sup> Juda uni ka, owí muko Barapas, njuya topé-topémboya kusi-kusi yano yanguri. Uni nundo Rom koro wiri yerete unindoro mande qu wendaqero, kuma tero, unipare kumi yuroyi khumanguri.

<sup>8</sup> Asa unipare qambu nundo Barapas rotowero quro oseseyowero arenguri. <sup>9</sup> Ari Pailatko nande osese yereró, “Metembe Juda uniparetoro wiri yerete uni na re rotowanope ma kini?” yaró. <sup>10</sup> Pailatko nande injomukaró, ko o qa-qa unindoro tapá uni nundo Yesu koya newonde tutu tero re towo kusiyoro mahenguri. Nunde njuroko unipare nundiro osese yereró. <sup>11</sup> Nunde quko uni tapá nundo unipare mande yimiroyi unipareto Pailat nande miranguri, “Barapas nanje re roto,” yanguri.

<sup>12</sup> Pitu ko nande osese yereró, “Juda uniparetoro wiri yerete uni nu, no date te inowe?”

\* **15:1:** Uni soso nundo Juda koro huru-huru parámi ka, owí Sanedrin, tanguri. Enendo Juda unipare ronda yereyanguri. † **15:1:** “Pailat” njuko Rom uni ka. Rom koro wiri yerete uni parámi nundo Pailat owé parámi inoní enendo Judia mira sopoyaró.

‡ **15:6:** “Taka yereró quro o ne-ne” njuko naru parámi ka. Komo suki Anutuko Israel unipare Isip nongo yorini arenguri. Nu naruko njuno sambo simó sangiri kato Isip koro simó urumuni korete qu soso yuri khumanguri. Quko Israel unipareto Anutu koro mandí howero sipsip simó yutoro sitú makoyemo sonowoyi sambo simómbó enejo simóye taka yirini kama khumanguri. Nunde njuroko kumima naru rokógoro sipsip simó yutoro o ne-ne teyanguri.

13 Yiní mande kondé yaŋgurí, “Re tipiririko§ uroyi!”

14 Njande osese yereró, “Do piyimi ka tiní njuro?”

Yiní mande kondé parámi yaŋgurí, “Re tipiririko uroyi!”

15 Njunde njuroko Pailatko unipare qambu nj meté yerewero Barapas rotoní eneno uyaró, ko Yesu riní kuma unindo unjuru-gurumoro tipiririko urowero re uyareŋgurí.

*Kuma unindo huwó mande yero Yesu towaŋgurí*

*(Matyu 27:27-31; Jon 19:2-3)*

16 Asa kuma uni njundo Yesu rero Rom koro uni kembémboro yano oro topo-topoye soso neko yereŋgurí. 17 Njundo mahero wiri yerete unindoro tuwi mandumi huririyó\*\* re kowí punuworo utó kami moré ka re wakaro wiri yerete unindoro takapu njunde qembe kembémo raŋgurí. 18 Njunde tero njande yaŋgurí, “Juda uniparetoro wiri yerete uni nj, ke mahete nj,” yaŋgurí. 19 Njunde yero satémbó kembémo utoro tuteworo potoruku kota-kota re inaŋgurí. 20 Njunde tero huwó mande yi kini tiní tuwi mandumi nj re rotoro eneño kowe punu-punuyó re inaŋgurí. Njunde tero rero tipiririko urowero re uyareŋgurí.

*Yesu re tipiririko uraŋgurí*

*(Matyu 27:32-44; Luk 23:26-43; Jon 19:17-27)*

21 Asa kuma unindo Yesu re uyaroqo, uni ka njuya towaŋgurí. Uni nj Sairin yendé moŋgo, owí muko Saimon, eneko Aleksanda, Rupus koro awayari. Enendo siku noŋgo mahero yendémo owero taró. Asa uni nj toworo tipiriri re inoyi korowaró.†† 22 Uyareyate mira ka, owí muko Golgota, njuno oŋgurí. (Owé nj “Golgota” murí muko “Kembémboro Wimbí njuro mira nj.”) 23 Njuno sono kondé ne kape tiní, yero re inaŋgurí. Quko kama naró. 24 Re mahero kowe punu-punu wendaŋero tipiririko utoro kowe punu-punuyó rewero kundo ka taŋgurí.

25 Ita saraŋoní 9 kilok njuno tipiririko uraŋgurí. 26 Ko tipiriri sombémo njuno o piyimi taró muro mande ka njande nakayaŋaŋgurí, “Juda Uniparetoro Wiri Yerete Uni nj.” 27 Uni irisa njuya yorero ka kandí kondésinawore tipiriri kano porowaŋgurí, ko ka kandí tesinawore tipiriri kano porowaŋgurí. Uni njundo Rom koro mandeye wendaqero kuma teyari. 28 (-)‡‡ 29 Asa unipare uyaro yesaráŋoro kembaye ituqero njande yaŋgurí, “Keto, Ya Surumí§§ rambaruruworo kosa naru kapusa quno njuno keta rewano, yaró! 30 Asa keŋombo nanje rambaruru nj takaya tipiriri roto umbu,” yaŋgurí.

31 Njundiro nanje o qa-qa unindoro tapá unindoya hutuŋo mande njuro injo-injo unindoya huwó mande yero epe mito-mito taŋgurí, “Uni njundo uni kumi rambaruru koŋgo yorewero taró. Quko rambaruru nj

§ 15:13: “tipiriri” njunde quko wiri yerete uni kumimbo eneño uni saŋgiríye yorero njuno uroyi khumoyaŋgurí. \*\* 15:17: “tuwi mandumi huririyó” njuko wiri yerete unindoro kowe punu-punu ka njunde qembe. †† 15:21: “tipiriri” njunde quko tatá suruŋo nokono raŋoro piŋo papare ka koreko kusiyoro uni njuno porowoyaŋgurí. Naru rokóŋoro uni tipiririko njuno khumoweya njuko papareyó re koroworo khumowero quro mirayómo njuno uyareŋgurí. Njunde quko Yesuko kowe surumi parámi tero korowowero mepémo kini. ‡‡ 15:28: Komo suki Makiko mande soso nj nakayaŋaró, ko imemoŋgo uni meyoowo peka mande kanjuya njano sowe taró. Mande njuko njandiro: 28 “Njunde tero Anutu koro mande qu ka hamó taró. Mande njuko njandiro: ‘Njundo uni piyimi ka nanje rokóŋaŋgurí.’” §§ 15:29: “Ya Surumí” njuko Anutu koro ya qu, njunoko Juda unipareto Anutu koya huruwowero quro hu-hariri teyaŋgurí.

takawero mepémo kini. <sup>32</sup> Kristo ñundo, Israel uniparetoro wiri yerete uni ñundo, tipiriri roto umbuníqo, nore genero inõndutuwowato.” Njunde yi uni irisa kawore-kawore poro yerenguri ñundo mande piyimi ye mirariyó.

*Yesu khumaró*

(*Matyu 27:45-56; Luk 23:44-49; Jon 19:28-30*)

<sup>33</sup> Asa kosa keweroko mira soso huriri teyate suwoya 3 kilok ñunde taró. <sup>34</sup> 3 kilok ñundiro Yesu kondé ñande kiwaró, “Eloi, Eloi, lama sapaktani?” yaró.\*\*\* (Mande ñuro murí muko, “Anutune, Anutune, do karo norotote?”)

<sup>35</sup> Uni kumi kutage kañanguri ñundo mande ñu inoro ñande yañguri, “Inoyi, enendo Elaija nekote.”

<sup>36</sup> Njunde yi uni kato khengeñoro o piwo qembe ka rero wain ongomi quroko riní mañgoriní satémbo kusiyoro hokoro Yesu mañgómo re inoro ñande yaró, “Elaijako††† mahe tipiriri koñgo re rotoníka qeneto,” yaró.

<sup>37</sup> Quko Yesuko ki parámi tero yuqayó rotoro khumaró.

<sup>38</sup> Khumoníqo, Ya Surumímo tuwi parámi ka ñuno pikanğuri mu††† kore koñgo kosanje kusujono umburó. <sup>39</sup> Asa kuma unindoro sopo-sopo kato tipiriri tangímo kañero Yesu khumaró ñuro murí genero ñande yaró, “Hamó horé, ñuko Anutu koro nañuní,” yaró.

<sup>40</sup> Asa pare kumi kapiyamo kañero qenenguri. Keweroyemo ñuno kumi muko ñandiro: Maria, Maktala yendé moñgo quya Maria kako, Jems, Joses koro náyari, koya Salome. <sup>41</sup> Komo pare soso ñundo Galili mirako Yesu howero samakanoyañguri. Asa pare kumi qambu Yesu koya Yerusalem onguri mu ñuno kañero Yesu qenenguri.

*Yesu re tapuñaró*

(*Matyu 27:57-61; Luk 23:50-55; Jon 19:38-42*)

<sup>42</sup> Yesu khumaró naru ñuko Sapat koro roñgaruwowero naru.¶¶¶ Njunde ñuroko kosa pusujewero tiniqo, <sup>43</sup> uni pará-parámboro huru-huru koro uni ka Arimatea yendé moñgo, owí Josep, ñu maheró. Enepa nanje Anutuko unipareyó wiri yereyote naruyó\* ñuro sopoyara. Asa sasaro kama tero Pailat Yesu koro ukúño rewero kirayaró. <sup>44</sup> Njunde yini Pailatko Yesu khumaró ñuro inõndata parámi tero kuma unindoro sopo-sopo ñu nekoro, komo khumape ma kini, ye oseseyaró. <sup>45</sup> Oseseyoni, “Khuma,” yiniqo, Josepko ukúño meté rewero ñunde yaró. <sup>46</sup> Asa ko Josepko uyare tipiriri koñgo ukú re rotoro tuwi kekere sara-sara qundo pokamoro uni tapu wondo yayó† quroko rero wondo parámi ka rero

\*\*\* **15:34:** Hariri Yambo 22:1 weyo qembe. ††† **15:36:** “Elaija” ñuko Anutu koro ye-ye uni komo qu ka, komo suki kama khumoní Anutuko kina riní samboko oró (2 Wiri yerete Uni 2:11 weyo qembe). ††† **15:38:** “tuwi” ñuko Ya Surumí quroyómo Wembó Surumí koya Wembó Surumí Horé keweroyarimo yora (Tonenguri 26:31-33; 40:21 weyo qembe). Juda unindo ñande ye inanguri, ko Wembó Surumí Horé muno ñuno Anutuko kunditeyara, quko tuwi ñuko wisumunaró, unipareto owero mepémo kini. ¶¶¶ **15:42:** Juda unindo naruye muko ñandiro: kosa pusujiníqota naru keta qu tunoqaró. Asa suwo tini yate-yate ita sarajoní yate-yate suwo pitu ko taró, ñuko naru kanata ka. Asa koretero “roñgaruwowero naru” ñu tunoqini, yate Sapat naru taró. \* **15:43:** “Anutuko unipareyó wiri yereyote naruyómo” ñuno inõndutu unipareko hamó Anutu kusujoyómo yowanğo. † **15:46:** “uni tapu” ñuko wondo yayó nanje. Juda unindo uni khumaró ñu rero wondo yayó huwósina rotoyañgo.

mako tunjaró. <sup>47</sup> Ko Maria Maktala nongo quya Maria, Joses koro nimí nuyako dano tapunjaró ñu generiyó.

## 16

*Yesu otoqaró*

(*Matyu 28:1-8; Luk 24:1-12; Jon 20:1-10*)

<sup>1</sup> Asa Sapat naru\* ñu kini tiníqo, pare kapusa ñu, Maria Maktala nongo quya Maria, Jems koro nimí ñuya Salome koya Yesu ukúño sañano rewero quro o nunğurí mu kimañğurí. <sup>2</sup> Kimoro sonda naru korete quno, ita sarañoní uni tapuko† ñuno uyareñğurí. <sup>3-4</sup> Uyareyate wondo parámi uni tapu wisumunjaró ñuro yero inğoro epe mitomito tañğurí, “Dani kato samaka nerero wondo parámi ñu rohoré-rohoréñoweya?” yañğurí. Yero kutaqe mahero toñetiqo, wondo parámi ñuno qu kikiñoní tapémo uró.

<sup>5</sup> Asa wondo yayómo oro simó keta ka qeneñğurí. Simó keta ñu tuwi piru sara-sara ka punuworo kande kondésina kunditeyaró. Kunditini genero newondeye yukuwaró.

<sup>6</sup> Quko ene ñande yimiraró, “Ma yukuwowero. Yembe Yesu Nasaret nongo qu re tipiririko‡ urañğurí mu ñumbe seqateñgo? Nuko komo otoqoro toñe, ñano kama yote. Dano ri etaró ñu qeni. <sup>7</sup> Asa ko ye uyika ino-ino rewero uniyómboya§ Pita ñuya piña mande ña yimiri, ‘Yesu koretero Galili mirako uní ñuno qenewañgo. Nundirowo nange komo yimiraró.’”

<sup>8</sup> Nunde yiniqo, pare ñu inğondutuye enesó-enesó tini sorañğurí. Sorero sasaro parámi tero uni ka kama mirañğurí.

*Mande weña qu*

<sup>9</sup> Asa sonda naru korete quno, ita sarañoní, Yesu otoqoro tunoqini koretero Maria Maktala nongo ñundo qeneró. Komo, Yesuko Maria newondimo yuqa piyimi kande sañyoro irisa\*\* yohowaró. <sup>10</sup> Yesu otoqaró quno ino-ino rewero uniyó ñundo†† ya kano Yesu khumaró ñuro newonde surumí tero tendoyañğurí. Asa pare ñundo ñuno uyaro Yesu otoqaró ñuro yimiraró. <sup>11</sup> Quko piña mande ñu inğoro, hamó kini, yero inañğurí.

<sup>12</sup> Imemonggo ino-ino rewero uni irisa Yerusalem yendé rotoro khewore uyareyori Yesu ñuno tunoqini qeneriyó. Quko koretero kama gene inariyó. <sup>13</sup> Yate inomukoro ino-ino rewero uniyó meyowo ñu Yesu ñuro yimirariyó. Quko mande ñu hamó kini yañğurí.

<sup>14</sup> Tuku ino-ino rewero uni khe sañyoro kanata ñundo o qoyemboro neyuri Yesu keweroyemo tunoqini qeneñğurí. Qeni Yesuko kiro mande

\* **16:1:** “Sapat naru” ñuko sonda naru weña ñu. Nũ naruko ñuno Juda unipareto huru-huru yayemo huruworo Anutu koro mandí weyoyi inğoro hariri teyañğurí. Nũ naruko ñuno kho ka tewero mepémo kini (Tonğurí 20:8-11 weyo qembe). † **16:2:** “uni tapu” ñuko wondo yayó nange. Juda unindo uni khumaró ñu rero wondo yayó huwósina rotoyango. ‡ **16:6:** “tipiriri” ñunde quko wiri yerete uni kumimbo eneño uní sañğiriye yorero ñuno uroyi khumoyañğurí. § **16:7:** “ino-ino rewero uni” ñundo Yesu koya uyaro ino-ino rondaqe yunoyaró. \*\* **16:9:** “yuqa piyimi” ñuko sambo simó ñunde qembe, quko Anutu koro sañğiri tero unipare rowore yereyotango. †† **16:10:** “ino-ino rewero uni” ñundo Yesu koya uyaro ino-ino rondaqe yunoyaró.

yimiraró. Dokoro Yesu otoqaró ŋuro piŋa mande qambu inoro, hamó kini, ye inoro kama inondutuwoyaŋguri.

<sup>15</sup> Yero ŋande yimiraró, “Mira soso ŋuno uya miti mande ŋa yesowoyi gembe. <sup>16</sup> Nunde yimiri unipare kato inji hamó tini sono riqo, rambaruru koŋgo yoreweya. Quko kato inji hamó kini tiniqo, ŋuko quhuríyembo topé rewaŋgo. <sup>17</sup> Unipare soso inondutuwooro o wimbí moré<sup>‡‡</sup> ŋande tewaŋgo: owénemo uni quro koŋgo yuqa piyimi mu yohowewaŋgo, mande enesó-enesó yewaŋgo, <sup>18</sup> kandeto sire yondowowaŋgo, sono saŋgiri nero kama khumowaŋgo, kandeye se khumo uni saŋano ri meté tewaŋgo.”

<sup>19</sup> Asa Yesu, Uni Parámi ŋundo, yini kini tiniqo, rini samboko oro Anutu koro kandí kondésina<sup>§§</sup> kunditaró. <sup>20</sup> Ino-ino rewero uniyó ŋuno rotoro mira soso uyare miti mande yimiraŋguri. Nunde ti Uni Parámimbo samaka yerero mandeye wimbu inowero koro o wimbí moré qambu taró.

---

<sup>‡‡</sup> **16:17:** “o wimbí moré” ŋuko o enesó-enesó tunoqini Anutu koro wimbí ŋunde tunomo yoweya. <sup>§§</sup> **16:19:** Uni owé parámi moré ŋu naŋge wiri yerete uni kandí kondésina ŋunde kunditaŋguri.

## Miti Mande Lukiko Nakayáñaró Mu Mande Kembé

Sokome ñako Yesuko **Mesaiya** tero maheró koro sowo mande ka. Komo suki uni kato sokome ña **Grik** mandewore nakayáñaró, quko eneño owí kama nakayáñaró. Itaka iño-iño uni kumimbo ñande yeteño, ko sokome ñanoko Grik mande kekere piyimi mu yote. Uni nakayáñaró ñuko iño-iño parámi moré, ko Grik mande nakayáñowero muri ñuko inómukaró. Sowu mande ñako Juda uni kumimbo o tanğurí quro mande ka, quko nakayáñaró qundo sowo mande ña **uni wini meyowo** koro nakayáñaró. Nunde ñuroko Juda unipareto muriye kumi wisiyo yunoyaró. Nya Yesu koro usisambatoro sowo mande Atam nono qu nakayáñaró.

Ñu naruko ñuno Israel mirako ñuno Juda unipareto eneño miraye kama sopoyanğurí. Hamó, eneño uni kembéyembo sopo yereñğurí, quko wiri yerete uni meyowombo uni kembé ñu wiri yereyara. Wiri yerete uni parámi ñuko **Rom** uni ka, ko eneño kuma unindo unipare soso mirane-mirane kondé yondowoyanğurí.

Asa nimímbo Yesu pisiyoní parámi tero hurí tero kho tero **Anutuko unipareto wiri yereweya naruyó** ñuro yesowoyaró. Yate-yate Juda koro uni kembé-kembémbo Yesu koro mandí ñuro piyimiñoro sanğurí tero rero **Rom** koro sopo-sopo unindoro kandímó ranğurí. Nunde ranğoyi Yesu uroní khumaró. Khumoní Anutuko riní pitu ko otoğaró. Ko enendo itaka samboko yote.

Uni mande ña nakayáñaró quro owí sokomeko kama yote, quko iño-iño uni qambu ñande inoyoteño, ko Pol koro topé, Luk, nakayáñaró. Sokome ñaya Asá yerewi Uni sokome ñuya sowo mande kanata quro sombé-sombé titiri, ko irisa koro mandeyarimboru muri ñunde nanğe. Nunde ñuroko uni kanatako sokome irisa-irisa ñu nakayáñaró. Nundiro nanğe nore sokome ñaro yeteto, Miti Mande Lukiko Nakayáñaró Mu, dokoro **Mesaiya** maheró koro piña mande ñuko **miti mande** ñundiro. Lukiko Juda uni kini, ko enendo Grik muriyewore sukuli tero dota tunoğaró. Polko kho tero uyareyate naru kumimo Luk eneya uyareró. Sokome nakayáñaró quro naruyó muko 61AD koya 62AD keweroko peka. (Asa “61AD” muri muko ñandiro, Yesu pisiyaró, yate kumima naru 61 ñunde rotaró. Nore kumima naru 2,000 ñunde rotoro yate itaka yoteto.)

Asa mande korete quno Lukiko ñande yaró, ko enendo Yesu naruyómboro sowo mande horé riní tunoğewero quro mande ña nakayáñaró. (*Luk 1:1* weyo qembe.) Enendo Yesuko unipare enesó-enesó newonde hamó yunoyote ñuro nore wítu yereró. Hamó, tapara mande kate-kate yero uni ononoye moré kini qambu ñuya unipareto quhurí korowoyanğurí ñuro yaró. Sokomeko ñano nore qene inowato, ko **Kristo** maheró, quko nore niñgu-niñgu yunaró, ko rambaruru koñgo noriní o meté horé ka rewato ñuro iño-iño ka nunaró.

*Mande korete qu*



<sup>1</sup> Komo uni qambu qundo Anutuko o soso riní nore keweronanimo tunoqaró ñuro sowo mande meté ñu nakayáñangurí. <sup>2</sup> Sowó mande ñu uni tonjeyembo o soso ñu genero Anutu koro mandímboro sopo-sopo uni tunoqangurí ñu, enenjombo mande ñu nore soso yimirangurí. <sup>3</sup> Ñunde ñuro, uni parámíne Teopilus, no ñuya sowo mande ñu hurí taró qu nongo okeyá ta nakayáñoro rewe keno maheweya, ye injanowó. <sup>4</sup> Ñunde tewe, keto o soso injaró ñuko hamó nanje, ye injoweya.

*Jon tunoqaró ñuro piña mandeyó*

<sup>5</sup> Asa Herot,\* Judia mira koro wiri yerete uni ñu, yoníqo, o qa-qa uni ka owí muko Sekaraia yora. Eneño o qa-qa unindoro kho winiyó† ñuko Apiya koro wini ñu. Parí muko Aron koro sowe qu,‡ owí muko Elisapet. <sup>6</sup> Yereka irisa ñuko Anutu tonjímó roneneñowí yariyó,§ Uni Parámimboro mande kondé ñuya ore mande ñu soso okeyá ta howeyari. <sup>7</sup> Quko simóyari moré kini, dokoro Elisapet ñu kusimi yora. Ko yereka ñu kongomu tariyó.

<sup>8</sup> Naru kano eneño o qa-qa unindoro kho winiyómboro naruye tunoqaró quno Sekaraiako Anutu tonjímó kho taró. <sup>9</sup> Ñu naruko ñuno topé-topémbo muriye howero ene rokóñoyi o nunğurí meté mu qawero quro\*\* Uni Parámimboro Ya Surumímó†† oró. <sup>10</sup> O qa-qa ñu tewero naruyómó ñuno oníqo, unipare qambu ñundo Ya kimbino koporo hariri teyangurí.

<sup>11</sup> Asa Uni Parámimboro sambo simó‡‡ kato Sekaraiako tunoqero o qa-qa nunğurímboro wondo yakutí kandí kondéwore ñuno kanjaró. <sup>12</sup> Kanjini qenero yukuwo sasaro parámi taró. <sup>13</sup> Ñunde tiní sambo simó ñundo ñande miraró, “Sekaraia, ke ma sorewero, Anutuko haririke injote. Ko pareke Elisapet simó urumuni ka pisiyoweya. Ke owí Jon ye qembe. <sup>14</sup> Ke niñgu-niñgu teweya, ko newondeke meté horé yoweya. Ko unipare qambu qundo simó tunoqeweya ñuro niñgu-niñgu tewango. <sup>15</sup> Dokoro ñu simó ñuko Anutu tonjímó owé parámi reweya. Wain koya sono kondé soso ñu kama neweya. Nimi qahímó yoroweya quno ñuno Yuqa Surumí§§ ñundo eneno mañgoreyoweya. <sup>16</sup> Ko enendo Israel unipare qambu rohoré yirini Uni Parámi, Anutuyemo uyarewango. <sup>17</sup> Enendo Uni Parámi tonjímó khe howero Elaija\*\*\* taró ñunde qembe Yuqa koro wimbí tero awa-awaye naño-simóye yorini newonde kanata na tewango. Ko uni mande wenda-wenda tetenjo qu ronğaru yirini

\* **1:5:** “Herotko” Juda unipare sopo yereró, quko enendo Rom koro wiri yerete uni parámi kasirayemo yora. Wiri yerete uni parámi ñundo owé parámi ka Herot inaró. † **1:5:** “o qa-qa uni” ñundo Ya Surumímó Anutu koro kho teyangurí. Ene soso rondanji huru-huru 24 tunoqini huru-huru kanata kako Ya Surumí ñuno sonda irisa quno ñuno kho teyangurí. ‡ **1:5:** “Aron” ñuko Moses koro payó, komo suki o qa-qa unindoro tapá uni korete qu tunoqaró. § **1:6:** “roneneñowí tete” ñuro murí muko ñandiro: asa Anutuko uni ka, pare ka yiyoro potó moré kini tiní eneño unipare qu ka tunoqetenjo. \*\* **1:9:** Naru rokóñoro “o qa-qa uni” ñundo wondo yakutímó o nunğurí meté ka qaró. Qani pukatutu Anutu samboko oro o qa-qa ñunde qu taró. †† **1:9:** “Ya Surumí” ñuko Anutu koro ya qu, ñunoko Juda unipareto Anutu koya huruwowero quro hu-hariri teyangurí. ‡‡ **1:11:** “sambo simó” ñuko komo suki-suki Anutuko unipare kama yorini tunoqi sambo simó yondowaró. Ko itaka eneño sunará teyotenjo. §§ **1:15:** “Yuqa Surumí” ñuko Anutu koro Yuqa nanje. \*\*\* **1:17:** “Elaija” ñuko Anutu koro ye-ye uni komo qu ka, komo suki kama khumoní Anutuko kina riní samboko oró (2 Wiri yerete Uni 2:11 weyo qembe). Malakai 4:5-6 ñande yete, ko Elaija pitu ko mahero o ka ronğaruwonikata Anutuko unipare soso ronda yereweya.

injo-injo roneneḡowí mu tewango. Njunde tero unipare yoriní Uni Parámi maheweya njuro sopowango.”

<sup>18</sup> Sekaraiako sambo simó ḡande miraró, “Njunde quko no date tero mandeke njú hamó, ye inḡwano? No koḡgomu tanowó, ko parene njuya koḡgomu taró.”

<sup>19</sup> Njunde yiní mande topé ḡande yaró, “No Gebriel, no Anutu tonjímó kaḡeyoteno. Anutu eneḡombo nimironí piḡa mande meté ḡa kimirowero re umbuteno. <sup>20</sup> Asa qeno, ke mandene kama inḡondutuwoyote. Njunde njuro itaka ḡano yate Anutuko o njú rokóḡoní tunoḡeweya njuro naruyómo njuno maḡgoke kusiyoní mande yewero mepémo kini teweya.”

<sup>21</sup> Asa unipare Sekaraia sopro naru piru Ya Surumímó yoraró njuro inḡondata parámi taḡgurí. <sup>22</sup> Yate yendémo umburo mande yimirowero mepémo kama taró. Njunde njuro, enendo kapo ka Yano njuno qenete, yero inḡaḡgurí. Maḡgó kusiyowí qembe tero kandímbo naḡge rokó-rokó teyaró.

<sup>23</sup> Tukú eneḡo khoyó kini tiniḡo, yendéyómo tonḡeró. <sup>24</sup> Imemoḡo parí Elisapet njú qahu tero sóqeyoní kombo kandeka kini taró. Njunde tiní ḡande yaró, <sup>25</sup> “Njundiro naḡge Uni Parámimbo o meté te nunaró. Te nunoro neneḡo kowí piyone riní unipare tonḡeyemo kini teweya.” †††

*Yesu tunoqaró njuro piḡa mandeyó*

<sup>26</sup> Kombo saniyo kanata ḡunde quno Elisapet qahu teyoní Anutuko sambo simó††† Gebriel njú asáḡoní <sup>27</sup> pare keta kamí moré kini qu ka Galili mirako Nasaret yendémo njuno uyaró. Pare keta njuya uni ka, owí muko Josep, njuya epe re-re tewari, yero piḡa ye yunaḡgurí. Josep njuko Dewit§§§ koro sowe qu. Pare keta njú owí muko Maria.

<sup>28</sup> Asa njuno uyaro pare ḡande miraró, “Ke pare puriḡo raró njú, naru meté. Uni Parámimbo keya yote.”

<sup>29</sup> Yiníḡo, inḡondata parámi tero, ḡa do karo ḡunde yete, yero inḡaró. <sup>30</sup> Asa sambo simóombo ḡande miraró, “Maria, ke ma sorewero. Dokoro Anutuko inḡo kunoyote. <sup>31</sup> Qeno, ke qahu tero simó urumuni ka pisiyoweya. Owí Yesu\* ye qembe. <sup>32</sup> Enendo owé parámi reweya, kowe unipareto, Anutu Koreko Horé yote njuro Naḡjuní, ye nekoyowango. Anutu, Uni Parámi njundo riní eneḡo usí Dewit koro yakutímó kunditero <sup>33</sup> naru suki-suki Yakop koro wini njú wiri yereyoweya, wiri yereweya njuko kama kini teweya.”

<sup>34</sup> Njunde yiní Mariako ḡande oseseyaró, “Njú date te tunoḡeweya? No uni ka kama ranowó.”

<sup>35</sup> Yiní mande topé ḡande yaró, “Yuḡa Surumí† njundo poka kiriní Anutu Koreko Horé yote njuro wimbímbo yoḡo kereweya. Njuroko oḡa njuko meté horé yoní, Anutu koro Naḡjuní, ye nekowango. <sup>36</sup> Inḡo, nuweḡe Elisapet njú koḡgomu tero kusimí taró, quko itaka ka qahu tero

††† **1:25:** Njú naruko njuno pare ka kusimí tero kowí piyo taró. Njundiro unipareto ḡande ye inḡaḡgurí, ko Anutuko pare njú topé piyimi inaró. ††† **1:26:** “sambo simó” njuko komo suki-suki Anutuko unipare kama yoriní tunoḡi sambo simó yondowaró. Ko itaka eneḡo sunará teyotenggo. §§§ **1:27:** “Dewit” - komo suki Dewitko Israel uniparetoro wiri yerete uni taró. Anutuko Dewit kondé inḡo inaró, ko yate-yate Israel unipare njuyako Dewit kondé inḡo inḡaḡgurí. \* **1:31:** Owé njú, “Yesu”, njuro murí muko ḡandiro: “Uni Parámimbo rambaruru koḡgo yoreyote.” † **1:35:** “Yuḡa Surumí” njuko Anutu koro Yuḡa naḡge.

simó urumuni ka pisiyoweya. Itaka qahu tero kombo sanjiyo kanata nunde kini tete. <sup>37</sup> Anutuko oka tewero kama rukusuwoweya!”

<sup>38</sup> Nunde yini Mariako nande yaró, “Qeno, no eneño sunará pare. Ke yete njundiro nono tunoqini.” Nunde yini sambo simó nu roto tonjeró.

*Mariako Elisapet qenewero uyaró*

<sup>39</sup> Nu naruko njuno Maria otoqoro Judia koro mira puri-purimo yendé kano waka ta oró. <sup>40</sup> Oro enendo Sekaraiako ya njuro quroko oro Elisapet qenero, “Naru meté,” yaró. <sup>41</sup> Yini Elisapetko mandí injoni simó qahimo yaró nu sore-sore taró. Nunde tini Yuqa Surumi njundo Elisapet newondimo mangoraró.

<sup>42</sup> Manjorini ki parami tero nande yaró, “Anutuko puriño te kunoni pare soso taka yereyote. Nuya Anutuko simó qahungemo puriño te inoyote. <sup>43</sup> Date koro Uni Paraminembo nini njundo nono mahete? <sup>44</sup> Qeno, keño mandeke nu injoweño, simó qahunemo njundo ninju-ninju tero sore-sore tete. <sup>45</sup> Keto nande injodontuwoyaró, do ka Anutuko no nimiraró nu hamó tunoqeweya. Nunde njuro ke puriño ka rete.”

*Maria koro yambo*

<sup>46</sup> Ko Mariako nande yaró,

“Newondenembo Uni Parámimbo owi hokoyoteno,

<sup>47</sup> ko yuqanembo Anutu, no Rambaruru Konjo Norewero Uni njuro ninju-ninju teyoteno,

<sup>48</sup> dokoro, eneño sunará pare njuko owi moré kini njuro ino nunaró.

Hamó, imemongo Anutuko puriño ka nunaró njuro unipare soso gene injowanjo,

<sup>49</sup> dokoro Uni Wimbí Moré njundo kondé samaka nereró.

Nunde tero owi meté horé tete.

<sup>50</sup> Naru suki-suki enendo unipare soso eneño sasaro tetengo qu sikiye te yunoyote.

<sup>51</sup> Kandeto o wimbí moré† qambu teyote.

Enendo uni kumimbo eneño owéye hokoyotengo nu yorini umbu wisikarajoyotengo.

<sup>52</sup> Enendo wiri yerete uni owéye rini umbuyote, quko eneño owéye ri umbuyote qu nu owéye hokoyote.

<sup>53</sup> Unipare o qoyembo khumoyotengo nu o yunoni nero qahuye tinditeyote, quko onono unipare oka kama yunoro kina yohoweyote.

<sup>54</sup> Enendo Israel,§ eneño sunará simó nu, samaka yerero sikiye te yunoyote.

<sup>55</sup> Dokoro naru suki-suki nunde enendo teyoweya njuro usisambanani Abraham koya eneño sowe qu nunde yimiraró.”

<sup>56</sup> Nunde yero Mariako Elisapet koya kombo kapusa njuno yate rotoro yendeyomo tonjeró.

*Elisapetko Jon pisiyaró*

† **1:51:** “o wimbí moré” njuko o enesó-enesó tunoqini Anutu koro wimbí nunde tunomo yoweya. § **1:54:** “Israel” njuko Abraham koro usi, owi kako “Yakop”, Juda uniparetoro pukoye. Nuya “Israel” njuko mira karo owi ka. Nu mirako njuno Juda unipare kunditeyanjuri.

<sup>57</sup> Asa naru kini tiníqo, Elisapet simó urumuni ka pisiyaró. <sup>58</sup> Pisiyoní yendé uniparetoya suwisawiyómboya Uni Parámimbo Elisapet sikí parámi te inaró nuro inoro eneya ninqu-ninqu tanjurí.

<sup>59</sup> Asa kosa naru kande sanjyoro kapusa njuno simó kowí tojowero\*\* kopanjurí. Kopro, iwí Sekaraia koro owé qu inowato, ye inanjurí. <sup>60</sup> Quko nimímbo nde yaró, “Kini. Owí muko Jon,” yaró.

<sup>61</sup> Yiní nde miranjurí, “Kenjo suwisawike ka, owéye ka nde kini qu,” yanjurí.

<sup>62</sup> Nunde yero kandeyembo nanje rokó-rokó tero iwí nde osese tanjurí, simó nju do owé ka inowato. <sup>63</sup> Nunde tiqo, kandímbo rokó-rokó tiní sokome inoyi nde nakayánaró, “Owí muko Jon.” Nakayánoní genero inondata parámi tanjurí.

<sup>64</sup> Nju naruko nanje Sekaraia manjó meté tiní mande yero Anutu owí hokaró. <sup>65</sup> Yendé unipare soso qenero sasaro tanjurí. Ko o soso tunoqaró nuro mande piña Judia koro mira purí-purimo yendé soso njuno uró. <sup>66</sup> Uni soso piña mande inoro inondata tero nde osese tanjurí, “Simó njuko, date uni ka tunoqeweya?” yanjurí. Hamó, Uni Parámimboró kandí simó nju sañano yora.

*Sekaraiako ye-ye mande ka yaró*

<sup>67</sup> Asa Yuqa Surumí†† njundo iwí Sekaraiako manjoriní ye-ye mande ka nde yaró,

<sup>68</sup> “Nore Uni Parámi, Israel koro Anutu nuro owí hokato.

Dokoro enendo mahero enejo unipareyó kimo yerero

<sup>69</sup> unipare rambaruru konjo yorewero quro

enejo sunará simóño Dewit koro sowe qu ka riní otoqaró.

<sup>70</sup> Komo suki Anutuko o nuro

enejo ye-ye uni meté horé manjowemo yaró.

<sup>71</sup> Nde yaró, ko sanjirinani monjo nore norero

uni newonde piyimi te yunoyotenjo qu kandeye monjo yoreweya.

<sup>72</sup> Nunde tero usisambananimboró sikiye te yunoro

mande kondé surumí komo kusiyaró nju inoyote.

<sup>73</sup> Mande kondé nde yero

usinani Abraham nde miraró,

<sup>74</sup> ko uni sanjirí kandeye monjo nore noriní

khoyó meté tewero quro kama sorewero

<sup>75</sup> naru rokónoro enejo tonjimo

otete ronenejowí howero meté horé tero kho nju tewato.

<sup>76</sup> Nanone, ke Anutu Koreko Horé yote nuro ye-ye uni ka, ye neko kerewango.

Dokoro keto koretero uyaro Uni Parámimboró kheyó ronjaruwoweya.

<sup>77</sup> Nunde tero keto enejo unipareyó nde yimitoyoweya,

ko enendo quhuriye se rotoro rambaruru konjo yoreweya.

<sup>78</sup> Dokoro enendo newonde surumí tero nore sikinani te nunoyote.

Nju muríwore kosa areró njundo kore konjo noreno mahero

<sup>79</sup> uni huririko yotenjo quya

\*\* 1:59: “kowe tojowero” murí muko ndandiro: Juda pareto simó urumuni ka pisiyoní kosa naru kande sanjyoro kapusa nde rotoní hutunjo mande howero kowí tonanjurí. Nunde tero eneko Anutu koro simó rokónanjurí. †† 1:67: “Yuqa Surumí” njuko Anutu koro Yuqa nanje.

kindo khumowero kusunoyómo yotenjo quya hiyó yunoro  
khe newonde ime qu nore witú yereweya.”

<sup>80</sup> Asa simó ñu wotero parámi tini yuqayó wimbí kondérini uyaro mira wimbímo<sup>‡‡</sup> kunditero, yate-yate Israel ñunoko tunomo yoweya quro soparó.

## 2

*Mariako Yesu pisiyaró  
(Matyu 1:18-25)*

<sup>1</sup> Ñu naruko ñuno Rom\* koro wiri yerete uni parámi horé ñu, owí Sisa Okastus,<sup>†</sup> ñundo hutunjo mande ka raró. Hutunjo mande ñuko ñandiro: unipare soso enendo wiri yereyara ñundo owéye nakayáñowanjo. <sup>2</sup> (Uni kembé ka, owí muko Kwirinius, ñundo Siria mira parámi ñu sopoyaró naruyómo ñunoko, unipare naru korete quunoko ñunde owéye nakayáñowanjo.)<sup>‡</sup> <sup>3</sup> Wiri yerete uni ñundo hutunjo mande ñunde yiniqo, unipare soso enejo yendéyemo owéye nakayáñowero tonjengurí.

<sup>4</sup> Asa uni ka, owí Josep, Galili mira koro yendé ka owé Nasaret ñuno yora. Quko eneko Dewit koro sowe qu ka.<sup>§</sup> Ñunde ñuroko Nasaret rotoro Judia mirako oro Dewit koro yendé ñu, Betlehem ñuno oró.\*\* <sup>5</sup> Josep koya Maria koya epe re-re tewero ye inoyariyó. Ñunde ñuroko owéyari nakayáñowero oriyó. Ñu naruko ñuno Maria qahu taró.

<sup>6</sup> Betlehem ñuno yate Maria simó pisiyowero naruyó tunoqini <sup>7</sup> simó urumuni ka, simó korete qu pisiyaró. Pisiyo rotoro tuwipo pokamoro makao koro kondó quroko rotaró, dokoro ya etewero ñuko manjoraró.

*Sambo simómbó sipsip sopo-sopo uni piña mande ka yimirangurí*

<sup>8</sup> Ñu suwono ñuno sipsip sopo-sopo uni yendé sumeyoro ñuno sipsip sopo yereyanjo. <sup>9</sup> Sopo yiri Uni Parámimboro sambo simó<sup>††</sup> ka eneno umbuni, Uni Parámimboro sine parámi tunoqini qenero sasaro parámi tanjuri. <sup>10</sup> Sambo simó ñundo ñande yimiraró, “Ye sasaro ma tewero. Injoyi. Nondo miti mande ka re yeno umbuteno. Mande ñako unipare soso injoro ninju-ninju parámi tewanjo. <sup>11</sup> Itakako Dewit koro yendémo ñuno pare kato Rambaruru Konjo Yorewero Uni ka pisiyote. Ñuko Kristo,<sup>‡‡</sup> Uni Parámi ñu. <sup>12</sup> Ko ye rokó ñande nanje qene inowanjo, asa simó pisiyoro tuwipo pokamoro makao koro kondó quroko ranjo qu qenewanjo.”

<sup>‡‡</sup> **1:80:** “mira wimbí” ñunde quko te moré kini, ko uni kumimbo ñuno kama kunditeyotenjo.

\* **2:1:** Komo suki, asa Yesu naruyómo ñuno, wini kanata nanje, Rom uni ñundo uni wini meyowo qambu wiri yerengurí. <sup>†</sup> **2:1:** “Okastus” ñuko Rom koro wiri yerete uni korete qu. “Sisa” ñuko enejo winiyómboro owéye, quko yate-yate murí muko ñande taró: “wiri yerete uni.”

<sup>‡</sup> **2:2:** Ñu naruko ñuno Rom koro wiri yerete unindo Kwirinius owí riní Siria mira parámi ñu sopoyaró. Asa Juda koro miraye Siria mira parámimboro sombé ka taró. <sup>§</sup> **2:4:** Komo suki “Sisa” ñuko unipare wiri yereró. Ñu naruko ñuno Anutuko Dewit ñande miraró, imemongo kejo sowe qu ka mahero naru suki-suki unipare wiri yereweya yaró (2 Samuel 7:11-16 weyo qembe). \*\* **2:4:** “Betlehem yendé” ñu Yerusalem kutaqemo yora, khe ñu piruyó muko kilomita 10. <sup>††</sup> **2:9:** “sambo simó” ñuko komo suki-suki Anutuko unipare kama yorini tunoqi sambo simó yondowaró. Ko itaka enejo sunaró teyotenjo. <sup>‡‡</sup> **2:11:** “Kristo” - komo suki ye-ye unindo Anutuko uni ka rokóñoni mahero wiri yerete uni parámi horé tunoqeweya qu karo yanjuri. Juda unipareto uni maheweya ñu, “Kristo,” ma, “Mesaiya,” ye nekanjuri. Mande irisa ñuro murí muko “uni rokóñowi” nanje.

13 Njunde yini waka ta sambo simó qambu tanjímó tunoqero Anutu seré te inoro njande yanğurí,

14 “Koreko horé njuno Anutuko owé parámi rete ko nokono njano newonde meté unipare yunoní newonde ime yotenğo.”

*Sipsip sopo-sopo unindo Yesu qenewero yendémo unğurí*

15 Njunde yi kini tiní yorotoro samboko onğurí. Oyi, sipsip sopo-sopo unindo epe mito-mito njande tanğurí, “Nore Betlehem yendémo uyaya Uni Parámimbo o tiní tunoqete njuro nimirotenğo njuro qeneto.”

16 Njunde yero khenğenjo uro seqa yerero Maria, Josep, simóyari makao koro kondó quroko eteyaró njuro yiyangurí. 17 Yiyoro sambo simómbo mande soso simó njuro yaró njuro yimirangurí. 18 Kowe unipare soso njuro inğondata parámi tanğurí. 19 Quko Mariako mande njuro re newondímó rero njuro inğo yora. 20 Sipsip sopo-sopo uni njundo roto tonğero o soso qenero inğangurí njuro Anutu owí hokoro seré te inoyangurí. Dokoro sambo simómbo yimiraró njuro nanğe tunoqaró.

*Yesu re Ya Surumímó oriyó*

21 Asa nimímbo pisiyoní, yate naru kande sanjyoro kapusa rotoní kowí tonğewero naruyó<sup>§§</sup> tunoqaró. Njunde tero owí Yesu yariyó. Komo, nimí qahu kama teyoní, sambo simó njundo owé njuro nekaró.

22 Moses koro hutunjo mande njundo<sup>\*\*\*</sup> njande yaró, pareto simó pisiyoro Anutu tonjímó pusú tero, yate kosa naru 40 njunde kini taró.<sup>†††</sup> Asa naru njuro kini tiníqo, yereka irisa njundo simóyari rero Uni Parámi inowero quro Yerusalem oriyó. 23 Oro Uni Parámimboro hutunjo mande njuro howariyó. Hutunjo mande njundo njande yete, “Simó urumuni korete njuro soso Uni Parámimboro qu nanğe.” <sup>‡‡‡</sup> 24 Oro nú irisa siyoro, nimímbo o qa-qa te inowaro, ye inğariyó. Dokoro Uni Parámimboro hutunjo mande njundo njande yete, “Nú irisa parámi mu ma nú simó irisa meté se inoyi qembe.” <sup>§§§</sup>

25 Njuro naruko njuno uni ka, owí Simeon, njundo Yerusalem njuno yora. Eneko uni ronenejowí,\* ko Anutu koro murí njuro okeyá ta howero Anutuko Israel unipare newondeye rukiso yereweya njuro sopoyara. Kowe Yuqa Surumí<sup>†</sup> njundo eneno manğoraró. 26 Komo qu ete-eteko Yuqa Surumí njundo njande miraró, ko koretero enendo Uni Parámimboro Kristo njuro<sup>‡</sup> qeneroqota meté khumoweya. 27 Asa uni njuro,

<sup>§§</sup> 2:21: “kowe tonğewero” murí muko njandiro: Juda pareto simó urumuni ka pisiyoní kosa naru kande sanjyoro kapusa njunde rotoní hutunjo mande howero kowí tonğangurí. Njunde tero eneko Anutu koro simó rokóñangurí. <sup>\*\*\*</sup> 2:22: “hutunjo mande” njuro komo suki Anutuko Sainai purímó Moses inoní Israel unipare yunaró. Mande njuro Juda uniparetoro yoto-yotoye soso sopoyaró. <sup>†††</sup> 2:22: O Qa-qa Uni 12:2-4 weyo qembe. <sup>‡‡‡</sup> 2:23: Tonğangurí 13:2 <sup>§§§</sup> 2:24: O Qa-qa Uni 12:8 \* 2:25: “uni ronenejowí” njuro Anutuko qenero potó moré kini tiní enejo uniyó tunoqete. <sup>†</sup> 2:25: “Yuqa Surumí” njuro Anutu koro Yuqa nanğe. <sup>‡</sup> 2:26: “Kristo” - komo suki ye-ye unindo Anutuko uni ka rokóñoní mahero wiri yerete uni parámi horé tunoqeweya qu karo yanğurí. Juda unipareto uni maheweya njuro, “Kristo,” ma, “Mesaiya,” ye nekanğurí. Mande irisa njuro murí muko “uni rokóñowí” nanğe.

Yuqapo mangoriní, Ya SurumímoŚ oró. Njunde tero oní Yesu koro iwí-nimí njuya hutunjo mande howewero Yano oriḡo, <sup>28</sup> Simeon simó nju rero kandímbo toworo Anutu owí hokoro njande yaró,

<sup>29</sup> “Uni kembéne, itaka keño mandeke howero

sunará simónge no norotoka newonde ime tero khumowano.

<sup>30</sup> Dokoro toñenembo keto dani asánjoi nore rambaruru koñjo noreweya nju geneteno.

<sup>31</sup> Keto o teweya nju unipare soso toñeyemo roñgaruwaró.

<sup>32</sup> Njundo uni wini meyowo nju yoriní hiyóqewañjo,

ko enendo unipareke Israel nju owé parámi yunoweya.”

<sup>33</sup> Njunde yiní iwí-nimímbo enenjo simóyari njuro mandí inoro injondata parámi tariyó. <sup>34</sup> Asa Simeonko puriño yunoro nimí Maria njande miraró, “Qeno, Anutuko simó nja riní enewore Israel unipare kumi umbu rañowañjo, ko kumi otoqowañjo. Ko enendo rokó njunde qembe tunoqini unipareto genero yesaráñjoi <sup>35</sup> injo-injowembo kiraróye tunomo yoweya. Ko o tunoqeweya njuko suke qembe keño newondeke njuya sanjawoweya.”

<sup>36</sup> Nju naruko njuno ye-ye pare ka, owí Ana, njundo njuno yora. Njuko Panuel nambuní, Aseri koro sowe qu ka. Enendo koñgomu piyimi taró. Komo epe re-re tero kumima naru kande sanjoro irisa kamímboya yorariyó. <sup>37</sup> Imemoñjo wapu tero kumima naru 84 njunde rotaró. Naru rokóñoro Ya Surumí kama rotoro kosa suwo kundinji tero\*\* hariri tero Anutu potoruku te inoyara. <sup>38</sup> Asa nju naru njunoko tanjeyemo mahero Anutu yunñunajoro unipare soso Anutuko Yerusalem pitu ko kimoweya†† njuro sopoyañjo qu simó njuro yesoworo yimitoyaró.

<sup>39</sup> Asa irisako Uni Parámimboru hutunjo mande okeyá ta howiri kini tiní rohoréñoro enenjo yendéyari Nasaret, Galili mirako njuno uriyó.

<sup>40</sup> Njuno yororiyate simó nju wote parámi tero wimbí tero injo-injo meté horé taró. Ko Anutu koro samaka-samaka tuwó nju‡‡ eneno yora.

### *Yesu parámi tero Ya Surumímo oró*

<sup>41</sup> Kumima naru rokóñoro iwí-nimímbo Yerusalem oro o ne-ne ka, owí Taka yereró, njuŚŚ nariyó. <sup>42</sup> Asa Yesu kumima naru 12 njunde rotoroqo muriye howero eneya o ne-neko njuno oró. <sup>43</sup> Oyi naru nju kini tiníqo, iwí-nimímbo yendé parámi nju roto toñeriyó. Quko Yesu enemata Yerusalem njuno yoní iwí-nimímbo njuro kama inariyó. <sup>44</sup> “Eneko unipare keweroyemo uyarete,” ye inoro kosa naru kanata njunde khewore uyaririyó. Suwo tiníqo, suwisawiyariwore topo-topoyariwore seqayate <sup>45</sup> kama genero rohoréñoro Yerusalem njuno seqawero pitu ko oriyó.

Ś 2:27: “Ya Surumí” njuko Anutu koro ya qu, njunoko Juda unipareto Anutu koya huruwowero quro hu-hariri teyañguri. \*\* 2:37: “kundinji” teyañguri quno njuno unipareto Anutu inoro

enenjo ri umbuní naru kanata, irisa njundiro o kama nanjguri. †† 2:38: “kimoweya” njuro muri muko njandiro: unipareto o piyimi kusunjojómo kusiyowí yotenjo. Njundiro nanje Anutuko kimo tero yoriní kina yowañjo. ‡‡ 2:40: “samaka-samaka tuwó” njuko Anutu enenjombo nore samaka yereyote. Kimoyó moré kini.

ŚŚ 2:41: “Taka yereró quro o ne-ne” njuko naru parámi ka. Komo suki Anutuko Israel unipare Isip noñjo yoriní areñguri. Nju naruko njuno sambo simó sanjiri kato Isip koro simó urumuni korete qu soso yuri khumanjuri. Quko Israel unipareto Anutu koro mandí howero sipsip simó yutoro sitú makoyemo sonowoyi sambo simómbo enenjo simóye taka yiriní kama khumanjuri. Njunde njuroko kumima naru rokóñoro sipsip simó yutoro o ne-ne teyañguri.

46 Oro seqayori naru kapusa nunde rotoro Ya Surumí\*\*\* nuro yendémo njuno oro qeneriyó. Qeniri rondage-rondage uni keweroyemo njuno kunditeyoní mande yi injoro osese yereyaró. 47 Uni soso enejo mandí injoro newondeye uroní ningu-ningu tanjurí. Dokoro, eneko simó tomó ta ka, quko injo-injoyó meté horé, ko mande topé meté yaró. 48 Iwí-nimí genero injoro kondé yukuwariyó. Ko nimímbo njande miraró, “Nanjone, ke do karo otete na noreno tete? Noya awanjepoya newondenari quhurí tiní nore ke seqa kereyotero.”

49 Yiní mande topé njande yaró, “Do karo yari no seqa nereyotiri? Yarimbe kama injoyotiri, nondo awanemboro o qu nanje teyowano?”

50 Nunde yaró, quko iwí-nimí mande nuro murí kama injori tondanjaró.

51 Asa enendo iwí-nimímboya tonjero Nasaret njuno unjurí. Ko naru rokóhoro iwí-nimí mandeyari howeyara. Kowe nimímbo o tunoqaró njuno soso se newondímo rero injondaneyara. 52 Yesu wote parámi tero, injo-injoyó meté horé tiní Anutu koya unipare njuya nuro hamó-hamó injoyanjo.

### 3

*Jon, sono re-re uni njundo Yesu koro khe ronjaruwaró  
(Matyu 3:1-12; Mak 1:2-8; Jon 1:19-28)*

1 Naru kano Rom koro wiri yerete uni parámi horé njuno, owí Sisa Taiperius,\* unipare wiri yereró njuno naruyó muko kumima naru 15 njunde rotaró. Njuno naruko njuno Pontius Pailatko† Judia mira njuno sopo yereró, ko Herotko‡ Galili mira njuno sopo yereró, ko Herot koro koneyó Filip njundo Ituria mira njuya Tirakonitis mira njuno sopo yereró, ko Lisaniasko Apilene mira njuno soparó.

2 Njuya o qa-qa unindoro tapá uni§ irisa njuno yorariyó. Owéyari muko Anas koya Kaiapas koya.

Asa njuno naruko njuno Jon, Sekaraia nanjuni, njundo mira wimbímo yoníqo, Anutu koro mande ka eneno mahini injaró. 3 Injoro mira soso Jotan Sono sumeyoro njuno uyare mahe tero unipareno mande yesowoyara. Mande njuko njandiro, “Ye quhuríyemboro newonde surumí teya quhurí njuno se rotoya, sono rika\*\* Anutuko quhuríye soso se rotoweya.” 4 O teyara njuko, komo quuno ye-ye uni†† Aisaiako sokomeko njande nakayanjaró,

“Enendo mira wimbímo mahero neko yerero njande yimiroweya,  
‘Uni Parámimboro khe ronjaruwoya  
enenjomboro ore ronenenjoi qembe.’

5 Sono konjé njuno soso noko tonjo riní manjoreweya,

\*\*\* **2:46:** “Ya Surumí” njuko Anutu koro ya qu, njunoko Juda unipareto Anutu koya huruwowero quro hu-hariri teyanjurí. \* **3:1:** “Taiperius” njuko Rom koro wiri yerete uni parámi Okastus koro nanjuni. Asa injo-injo mande Luk 2:1 tapémo njuno weyo qembe. † **3:1:** “Pontius Pailat” njuko Rom uni ka. ‡ **3:1:** “Herot,” owí kako “Antipas,” njundo Galili mira sopo yereró, quko enendo Rom koro wiri yerete uni parámi kasirayómo yora. Wiri yerete uni parámi njundo owé parámi ka Herot inaró. Komo Herot koro iwímbo Juda unipare soso wiri yiriníqo, Mariako Yesu pisiyaró. § **3:2:** “o qa-qa unindoro tapá uni” njundo Ya Surumímo hu-hariri sopoyanjurí. \*\* **3:3:** Grik mandewore “sono rewero murí” muko njandiro, oka sono quroko rero pito ko ri areweya. †† **3:4:** “ye-ye uni” njuko Anutuko mandí yunoní unipare yunanjurí.



ko mira purí-purí ñu soso wendaqi umbuweya,  
o iri-erá ñu soso riní noneneḡeweya,  
ko khe pitipotó ñu soso ronḡaruwoyi kararanjiwí teweya.

<sup>6</sup> Ko unipare sosopo

Anutuko rambaruru koḡo yoreweya ñu qene inḡawaḡo.”

<sup>7</sup> Nunde ñuroko Jonko unipare qambu sono rewero guro eneno mahenḡurí ñu ḡande yimitoyaró, “Ye sire piyimi ñuro simó ñu! Anutuko newonde sanḡirí tero unipare o piyimi teyoteḡo ñu rambaruru yerewero tete. Ye dando yimironí sore naru piyimi ñu takawero sono reteḡo? <sup>8</sup> Nunde ñuroko newonde hamó rohoréḡanḡurí ñuro enḡé rika tunoqiní. Ko kina ḡande ma inḡowero, ‘Abrahamko noreḡo usinani.’ †† Dokoro no ḡande ye yimiroteno, Anutuko meté yiní wondo ñu rohoréḡoro Abraham koro usi-sí tunoḡawaḡo. <sup>9</sup> Itaka ka soporo te toḡowero guro te hurímo yote. Nunde ñuroko te soso enḡé meté mu kama teyoteḡo ñuko toḡoro kewáko raḡoweya.”

<sup>10</sup> Nunde yiní unipare qambu ḡundo ḡande oseseyaḡurí, “Asa ko nore date tewato?”

<sup>11</sup> Yi mande topé yaró, “Uni ka kowe punu-punuyó irisa moré ḡundo kanata re kowe punu-punuyó moré kini ñu inoweya. Ko uni ka o newero qu parámi ḡundo o kumi siyoro uni o newero qu moré kini ñu inoweya.”

<sup>12</sup> Takis re-re uni§§ kumimbo ḡuya sono rewero mahero ḡande oseseyaḡurí, “Rondaqe-rondaqe uni, nore date tewato?”

<sup>13</sup> Nunde yiḡo, ḡande yimiraró, “Ye takis ñuro rokóḡo hamó qu nanḡe siyoyi. Oka ka ḡuya ma rewero.”

<sup>14</sup> Kuma uni kumimbo ḡuya oseseyaḡurí, “Ko nore date tewato?”

Nunde yi ḡande yimiraró, “Ye wimbí tero uniparetoro mone qu ma woso rewero, ko kota yero mande kho ma yunowero. Yeḡo kimoye ñuro nanḡe metéḡoyi.”

<sup>15</sup> Asa unipareto Kristo maheweya ñuro sopoyaḡo, ko ene soso newondeyembo ḡande yero inḡanḡurí, ko Jon ḡumbeka Kristo ḡuno qu,\*\*\* yero inḡanḡurí <sup>16</sup> Asa ko Jonko ḡande yimiraró, “Nondo ye sonono kina sono re yunoteno. Quko uni ka tukú maheweya ñuro wimbíboko nene wimbune ñu takate. Nondo eneḡo khe punu-punuyómboro utó orosoyewero owé moré kini.††† Ko enendo Yuqa Surumí ḡuya kewá ḡuya towooro sono qembe re yunoweya. <sup>17</sup> Usú ka re towo mahero wit enḡéḡboya murutómboya rondaḡeweya. Rondaḡero wit enḡé se yano kopoweya. Quko murutómi muko se kewá ka kama khumoyote quno ḡuno qaweya.”

<sup>18</sup> Jonko mande qambu ḡunde yero newondeye rukisoyoro miti mande ñu yesowoyara. <sup>19</sup> Quko enendo uni kembé Herot ñu ronḡaruwaró, dokoro Herotko payómboro parí qu, owí muko Herotias,

†† 3:8: “Abraham” ñuko Juda uniparetoro pukoye, ko Anutuko Abraham koya mande parámi ka kusiyaró. Nunde ñuroko Juda unindo, Anutuko nore kama rambaruru nereweya, ḡunde ye inḡanḡurí. §§ 3:12: “takis re-re uni” ḡundo uniparetoro situwiye rondaḡero kimoyó sombé rero Rom koro wiri yerete uni ñu inḡanḡurí. \*\*\* 3:15: “Kristo” - komo suki ye-ye unindo Anutuko uni ka rokóḡoni mahero wiri yerete uni parámi horé tunoḡeweya qu karo yaḡurí. Juda unipareto uni maheweya ñu, “Kristo,” ma, “Mesaiya,” ye nekaḡurí. Mande irisa ñuro murí muko “uni rokóḡowi” nanḡe. ††† 3:16: Jonko ḡande inḡaró, ko uni huwómo maheweya ñu (Yesu), eneḡo owí ñuko Jon koro owí ñu hamó takaró.

ŋu rero o kumi meyowo piyimi mu te inoyaró.††† 20 Njunde njuroko Herotko oteteyó piyimi mu sowe tero Jon toworo kusi-kusi yano rotaró.

*Jonko Yesu sono re inaró  
(Matyu 3:13-17; Mak 1:9-11)*

21 Asa Jonko unipare sono re yunoro, yate Yesu njuya sono re inaró. Njunde tini Yesuko hariri teyoní sambo mako kosoní 22 Yuqa Surumí§§§ nú parámi njunde qembe tero ene saŋano umburó. Ko sambo koŋgo neka ŋande umburó, “Keko neneŋo naŋone, keŋo surumí injoyoteno. Keŋo meté kereyoteno.”

*Yesu koro usisambapukoyó  
(Matyu 1:1-17)*

23 Asa Yesuko hurí tero eneŋo kho taró quno kumima naru 30 njunde rotaró. Unipare soso ŋandiro ye inŋaŋurí, ene Josep koro naŋuní.

Josep njuko Heli koro naŋuní.

24 Heli njuko Matat koro naŋuní.

Matat njuko Liwai koro naŋuní.

Liwai njuko Meliki koro naŋuní.

Meliki njuko Janai koro naŋuní.

Janai njuko Josep koro naŋuní.

25 Josep njuko Matatias koro naŋuní.

Matatias njuko Amos koro naŋuní.

Amos njuko Nahum koro naŋuní.

Nahum njuko Esili koro naŋuní.

Esili njuko Nakai koro naŋuní.

26 Nakai njuko Mat koro naŋuní.

Mat njuko Matatias koro naŋuní.

Matatias njuko Semen koro naŋuní.

Semen njuko Josek koro naŋuní.

Josek njuko Jota koro naŋuní.

27 Jota njuko Joanan koro naŋuní.

Joanan njuko Resa koro naŋuní.

Resa njuko Serupapel koro naŋuní.

Serupapel njuko Sealitiel koro naŋuní.

Sealitiel njuko Neri koro naŋuní.

28 Neri njuko Meliki koro naŋuní.

Meliki njuko Ati koro naŋuní.

Ati njuko Kosam koro naŋuní.

Kosam njuko Elamatam koro naŋuní.

Elamatam njuko Er koro naŋuní.

29 Er njuko Josua koro naŋuní.

Josua njuko Eliesa koro naŋuní.

Eliesa njuko Jorim koro naŋuní.

Jorim njuko Matat koro naŋuní.

Matat njuko Liwai koro naŋuní.

30 Liwai njuko Simeon koro naŋuní.

Simeon njuko Juda koro naŋuní.

††† 3:19: Matyu 14:3-4 weyo qembe. §§§ 3:22: “Yuqa Surumí” njuko Anutu koro Yuqa nanje.

- Juda ηuko Josep koro naηuní.  
Josep ηuko Jonam koro naηuní.  
Jonam ηuko Eliakim koro naηuní.  
31 Eliakim ηuko Melea koro naηuní.  
Melea ηuko Mena koro naηuní.  
Mena ηuko Matata koro naηuní.  
Matata ηuko Natan koro naηuní.  
Natan ηuko Dewit koro naηuní.  
32 Dewit ηuko Jesi koro naηuní.  
Jesi ηuko Opet koro naηuní.  
Opet ηuko Boas koro naηuní.  
Boas ηuko Salamon koro naηuní.  
Salamon ηuko Nason koro naηuní.  
33 Nason ηuko Aminatap koro naηuní.  
Aminatap ηuko Atimin koro naηuní.  
Atimin ηuko Areni koro naηuní.  
Areni ηuko Hesiron koro naηuní.  
Hesiron ηuko Peres koro naηuní.  
Peres ηuko Juda koro naηuní.  
34 Juda ηuko Yakop koro naηuní.  
Yakop ηuko Aisak koro naηuní.  
Aisak ηuko Abraham koro naηuní.  
Abraham ηuko Tera koro naηuní.  
Tera ηuko Nahor koro naηuní.  
35 Nahor ηuko Seruk koro naηuní.  
Seruk ηuko Reu koro naηuní.  
Reu ηuko Pelek koro naηuní.  
Pelek ηuko Eper koro naηuní.  
Eper ηuko Sela koro naηuní.  
36 Sela ηuko Kainan koro naηuní.  
Kainan ηuko Aripakasat koro naηuní.  
Aripakasat ηuko Siem koro naηuní.  
Siem ηuko Noa koro naηuní.  
Noa ηuko Lamek koro naηuní.  
37 Lamek ηuko Metusela koro naηuní.  
Metusela ηuko Enok koro naηuní.  
Enok ηuko Jaret koro naηuní.  
Jaret ηuko Mahalalel koro naηuní.  
Mahalalel ηuko Kenan koro naηuní.  
38 Kenan ηuko Enos koro naηuní.  
Enos ηuko Set koro naηuní.  
Set ηuko Atam koro naηuní.  
Atam ηuko Anutu koro naηuní.

## 4

*Monimbuko Yesu towonjaró  
(Matyu 4:1-11; Mak 1:12-13)*

1 Asa Yesuko Yuqa Surumímbo\* newondímo manjoriní rohoréjoro Jotan Sono rotoro oro mira wimbímo† njuno oro yateyoní Yuqapo khe witújaró. 2 Mira njuno yoní naru 40 njunoko Monimbuko Yesu towonjaró. Nju naruko njuno Yesu o kama nero, yate qímboro khumaró. 3 Khumoyoní Monimbuko njande miraró, “Ke hamó Anutu koro Nanjuni tiníkaqo, yeka wondo na rohoréjoro bret ka tunoqini,” yaró.

4 Yiní Yesuko mande topé njande yaró, “Sokomeko njuno njande nakayánjaró, ‘Unipareto o qoyemboro quwore nanje yoto-yoto kama rewango.’” ‡

5 Njunde yini Monimbuko re wosoro mira purímo oro naru tukuni quno nanje Yesu mira purí monjo unipareto miraye soso njuno witújaró. 6 Witújoro njande miraró, “Nondo wimbu kondé re kunowe mira soso njuya o meté-metéye mu njuya sopoweya. Wimbu njuko nenejo nanje. Nenejombo uni ka inowano. 7 Asa ke no potoruku te nunoka o soso na se kunowano.”

8 Yiní Yesuko mande topé njande yaró, “Sokomeko njuno njande nakayánjaró, ‘Ke Uni Parámi, kejo Anutuke njuro potoruku te inoya enejo khoyó nanje te qembe.’” §

9 Njunde yini re wosoro Yerusalem uyaro rero Ya Surumímboro\*\* umó sanjano rotoro njande yaró, “Ke hamó Anutu koro Nanjuni tiníkaqo, na nonjo amuno soreka kiyowe. 10 Dokoro, sokomeko njande yete,

“Enendo sambo simónjo yimironí  
sopo kere meté ronjaru kereyowango,

11 ko kandeyembo hokoro koro kiri  
wondo kato khíndonjemo kama sanja kereweya.’”

12 Yiní Yesuko mande topé njande yaró, “Sokomeko njuno njande nakayánjaró, ‘Ke Uni Parámi, kejo Anutuke, ma towonjowero.’” ††

13 Monimbuko Yesu towonjoni kini tini rotoro naru kano quro soparó.

*Yesuko Galili njuno kho kimani taró  
(Matyu 4:12-17; Mak 1:14-15)*

14 Asa Yesuko rohoréjoro Yuqa koro wimbímo Galili mirako njuno pitu ko uyaró. Uyarini unipare mira soso njuno nonjo qundo enejo mande piña njuno inanjurí. 15 Huru-huru yayemo‡ njuno oro Anutu koro mandí rondaje yunoyaró. Ko unipare soso enejo owí hokoyanjurí.

*Nasaret unipareto Yesu huwónanjurí  
(Matyu 13:53-58; Mak 6:1-6)*

16 Yate-yate Sapat naru§§ kanoko Nasaret yendémo njuno uyaró. Yendé njuno ene simó tomó ta yate njuno parámi taró. Asa njuno naruko njuno enejo murí howero huru-huru yano oró. Oro Anutu koro sokome qu weyowero otoqo kanjaró. 17 Kanjini sopo-sopo uni njundo Aisaiko

\* 4:1: “Yuqa Surumi” njuko Anutu koro Yuqa nanje. † 4:1: “mira wimbí” njunde quko te moré kini, ko uni kumimbo njuno kama kunditeyotenjejo. ‡ 4:4: Hutunjo Mande 8:3 § 4:8:

Hutunjo Mande 6:13 \*\* 4:9: “Ya Surumi” njuko Anutu koro ya qu, njunoko Juda unipareto Anutu koya huruwowero quro hu-hariri teyanjurí. †† 4:12: Hutunjo Mande 6:16 ‡‡ 4:15: “huru-huru ya” njuko Juda unipareto ya parámi mu. Sapat naruko njuno hu-hariri tero Anutu koro mandí weyoyi injoro hariri teyanjurí. §§ 4:16: “Sapat naru” njuko sonda naru wenja njuno. Nju naruko njuno Juda unipareto huru-huru yayemo huruworo Anutu koro mandí weyoyi injoro hariri teyanjurí.

mande nakayáñaró ñuro sokome qu<sup>\*\*\*</sup> ñu re inoní rosaraqero mande ñu weyoro ñande yaró,

18 “Uni Parámimboro Yuqayómbó no sañanemo yote.

Ñunde ñuro enendo no rokó niriní

uni owéye moré kini ñu piña mande meté yero yimirowano.

Enendo asá niriní

uni kusi-kusi yano yotengo ñu kinange toñewango ñuro yesowowano,

uni toñeye piyimi mu pitu ko toñetewango ñuro yesowowano,

uni quhurí koro kusunoyómo yotengo ñu yorewe kina toñewango,

19 Uni Parámimboro naruyó meté ñuro yesowowano.’” †††

20 Ñunde weyoro sokome ñu wakaro sopo-sopo uni ñu inoro kunditaró. Ko unipare huru-huru yano yango ñu soso Yesuko toñetangurí.

21 Asa hurí tero ñande yimiraró, “Mande ñano qu komo suki sokomeko nakayáñaró ñako itakako hamó tunoqete.”

22 Ñunde yini owí hokoro enejo mangómbó mande meté ñunde qu yaró ñuro injondata parámi tero ñande epe mito-mito tangurí, “Uni ñuko Josep koro nanjuni nanje, ñuko hamómbé?”

23 Ñunde yiyo, ñande yimiraró, “Ye tapara mande††† ñambe ye nimirowango, ‘Dota, keño o piyimi ñu reka meté tiní,’ yewango, ko, ‘O soso Kaperneam yendémo ñuno taró ñu nanje ña mirako ñano te,’ ye nimirowango, peka. 24 No mande hamó ye yimiroteno, Anutu koro ye-ye unindoro§§§ mirako ñuno simburí muko ye-ye uni ñuro mandí ñu kama inoyotengo. 25 Hamó yeteno, Elaija\* koro naruko ñuno Israel mirako ñuno wapu qambu yorangurí. Ñu naruko ñuno kumima naru kapusa ko kombo kande sanjyoro kanata ñunde rotoro Israel mirako ñuno sono kama umbuyaró. Ñunde tiní korare parámi tunoqaró. 26 Quko Anutuko Elaija wapu ñunde qu kano kama asáñaró. Kini, mira meyowomo wapu ka, Sarepat yendé ñu Saiton mira ñuno wapu kano, ñuno asáñoní toñeró. 27 Nuya ye-ye uni Elisa koro naruko ñuno Israel mirako ñuno koweye piyimi khumo† uni qambu yorangurí. Quko enendo se khumo uni ñunde qu kama yoriní sara taró. Kini, Siria uni ka owí muko Naman, ñu nanje riní sara taró.” ‡

28 Ñunde yini unipare huru-huru yano yorango ñu mande ñu inoro sanjirí parámi tangurí. 29 Ñunde tero otoqoro Yesu toworo yendé tapémo ongurí. Yendéye ñuko mira purí titinímo yaró. Asa Yesu rero, purí sombé mongo ranjato, yero ongurí. 30 Quko keweroyewore kinange yorotoro toñeró.

*Yesuko yuqa piyimi uni quroko yara qu howiní toñeró  
(Mak 1:21-28)*

\*\*\* 4:17: Sokome ñunde quko sokome piru sanja ka yumuriyangurí. ††† 4:19: ††† 4:23: “tapara mande” ñuko sowo mande nanje. Yesuko sowo mande ñunde qu yero oka witú yereró.

§§§ 4:24: “ye-ye uni” ñuko Anutuko mandí yunoní unipare yunangurí. \* 4:25: “Elaija”

ñuko komo suki Anutu koro ye-ye uni yora. † 4:27: “koweye piyimi khumo” ñuko nore do se khumo ka horé kama inoyoteto. Ñande inoyoteto, ko Juda unindo se khumo uni ñunde qu qenero, Anutu toñimo pusú yote, ye inoyangurí. Ko Juda uni kato uni ñunde qu towowero mepémo kini, dokoro ene ñuya Anutu toñimo pusú tunoqeweya, ye inoyangurí. Se khumo uni ñunde qundo sikuno nanje yorangurí, yendémo yorowero mepémo kini. ‡ 4:27: Wiri yerete Uni 5:1-14 weyo qembe.

31 Asa Yesuko Galili koro yendéyó qu ka, Kaperneam yendé njuno oro Sapat naruko§ njuno Anutu koro mandí rondaqe unipare yunaró. 32 Yunoyoní eneņo mandí iņoro kondé yukuwanğurí. Dokoro mande yaró njuko wimbí moré.

33 Naru kano uni ka yuqa pusú\*\* eneno yaró njuno huru-huru yano†† njuno yora. Njuno yotoro parámi nhande ye kiwaró, 34 “Aine, Yesu Nasaret nongo, do nereweya? Kepe nore rowore nerewero mahetepe? No iņo kunoteno, keko Anutu koro uni meté horé njuno.”

35 Njunde yini Yesuko nhande gene yaró, “Ke mangoke kusiyoya uni njuno roto toņe!” Yini yuqa piyimimbo uni njuno re raņoní nokono unipare keweroyemo umbuní roto toņero kaņuya kama roworemaró. 36 Unipare soso njuno newondeye yukuwoní epe mito-mito nhande taņğurí, “Enendo mande wimbí moré date qu yero yuqa pusú njuno mepémo sopo yiriní roto toņewango?” 37 Njunde yiņo, imemoņgo Yesu njuno mande piņa ka wimbo-wimbo uyaró.

*Yesuko Saimon koro koņğı rini meté taró*  
(Matyu 8:14-15; Mak 1:29-31)

38 Asa Yesu huru-huru ya rotoro Saimon koro yayómo oró. Saimon koro koņğı njuko kowí tiwi rini Yesuko samakaņoní yero nekaņğurí. 39 Nekoyi uyaro taņğımo kaņero se khumo njuno gene yini kini tini pare njuno waka ta otoqoro o qoyembo roņgaruwaró.

*Yesuko se khumo unipare qambu yorini meté taņğurí*  
(Matyu 8:16-17; Mak 1:32-34)

40 Kosa pusunini uni kumimbo topo-topoye se khumo enesó-enesó teyaņgo njuno yore eneno mahenğurí. Njuno mahiqo, Yesuko kandí kanatakanata saņayemo rini meté taņğurí. 41 Ko yuqa piyimi kumi‡‡ yohowini uni qambu njuno roto toņenğurí. Toņero yuqa piyimi njundo ki kondé tero, “Keko Anutu koro Naņuni,” yaņğurí. Quko, njunde ma yewero, ye soré yereró, dokoro nhande iņomukaņğurí, ko eneko Kristo njuno,§§ yero iņaņğurí.

*Yesuko yendé kano-kano uyareyaró*  
(Mak 1:35-39)

42 Ita saraņoní Yesuko mira uni kinimo toņini unipare qambu njundo seqayate qenero, ma noroto toņewero, ye soréjaņğurí. 43 Quko nhande yimiraró, “Yendé meyowo njuno njuya Anutuko unipareyó wiri yereyote naruyó\*\*\* njuno miti mande njuno yimitoyowano. Dokoro njuno murí njuno

---

§ 4:31: “Sapat naru” njuko sonda naru weņa njuno. Njuno naruko njuno Juda unipareto huru-huru yayemo huruworo Anutu koro mandí weyoyi iņoro hariri teyaņğurí. \*\* 4:33: “yuqa pusú” njuko sambo simó njunde qembe, quko Anutu koro saņğiri tero unipare rowore yereyoteņgo. †† 4:33: “huru-huru ya” njuko Juda unipareto ya parámi mu. Sapat naruko njuno hu-hariri tero Anutu koro mandí weyoyi iņoro hariri teyaņğurí. ‡‡ 4:41: “yuqa piyimi” njuko sambo simó njunde qembe, quko Anutu koro saņğiri tero unipare rowore yereyoteņgo. §§ 4:41: “Kristo” - komo suki ye-ye unindo Anutuko uni ka rokóņoní mahero wiri yerete uni parámi horé tunoqeweya qu karo yaņğurí. Juda unipareto uni maheweya njuno, “Kristo,” ma, “Mesaiya,” ye nekaņğurí. Mande irisa njuno murí muko “uni rokóņowí” naņge. \*\*\* 4:43: “Anutuko unipareyó wiri yereyote naruyómo” njuno iņondutu unipareko hamó Anutu kusunoyómo yowaņgo.

asá niriní mahenowó.” <sup>44</sup> Ko huru-huru yayemo<sup>†††</sup> Judia mirako ñuno mande yesowoyara.

## 5

*Yesuko ino-ino rewero uniyó korete qu neko yereró*  
(Matyu 4:18-22; Mak 1:16-20)

<sup>1</sup> Naru kano Yesu Genesaret Sono Towo\* tapémo kaneyoní unipare gambu mahero Anutu koro mande inowero wuririyoro epe pito-pito tanjurí. <sup>2</sup> Nunde ti wanjo tomó ta irisa sono towo tapémo ñuno yorori yiyaró. Uni sono qare siyoyanjo kumimbo wanjo ñu rotoro tirí-tiriye ñu se sonowoyanjurí. <sup>3</sup> Asa Yesuko Saimon koro wanjoko ñuno oro Saimon yiní wanjo wosoní sono sanjano songa ta na uyaró. Uyariní Yesu wanjo sanjano ñuno kunditero unipare gambu ñu mande rondage yunaró.

<sup>4</sup> Mande yimironí kini tiníqo, Yesuko Saimon miraró, “Ye wanjo ña reya tirí-tiriye<sup>†</sup> sono towo meré piyimimo rotoyika ñuno uweya,” yaró.

<sup>5</sup> Yiní mande topé yaró, “Awa, suwono kho parámi teyato sarañote, quko nore sono qare ka kama siyato. Quko no kenjo manjoke howero tirí-tirí rotowe uweya,” yaró.

<sup>6</sup> Yero ene ñunde tero sono qare parámi siyoyi tirí-tirí ñu wamba wuriró. <sup>7</sup> Ko kho kopo topé wanjo meyowomo ñuno yoroyi neko yiri mahe samaka yereñgurí. Nundiro tiqo, wanjo irisa ñu sono qareko manjoriní irisa ñu sono quroko wamba uriyó.

<sup>8</sup> Saimon-Pitako ñu qenero Yesu khí rorowo kanjero potoruku te inoro yaró, “Uni Parámi, no norotoya toñe, dokoro no uni quhurí uni.” <sup>9</sup> Nunde yaró, dokoro eneya topé-topémboya sono qare parámi siyo qenero newondeye yukuwaró. <sup>10</sup> Saimon koro kho kopo topé irisa ñu, Jems koya Jon, Sepeti koro nanjo-simó, ñu ñuya sono qare ñu qenero injondataqariyó.

Quko Yesuko Saimon ñande miraró, “Ma sasaro tewero. Ña naruko ñano unipare yowosoní Anutusina uyarewanjo,” yaró. <sup>11</sup> Ko wanjo irisa ñu sono towo tapémo yowosoro oye soso rotoro Yesu howanjurí.

*Yesuko kowí piyimi khumo uni ka riní meté taró*  
(Matyu 8:1-4; Mak 1:40-45)

<sup>12</sup> Naru kano Yesu yendé kano yoníqo, uni ka ñuno yora, kowí piyimi khumo<sup>†</sup> ñuko eneño kowí soso pokamaró. Asa Yesu qenero, potoruku rero umu-kembé nokono rero Yesu kirayaró, “Uni Parámi, keto ñu iní mepémo tiníqo, no nori sara tewano.”

<sup>13</sup> Yesuko kandí sanjanímo rero miraró, “No ñuro injoteno. Ke sara teweya.” Yiní waka ta se khumo ñuno qu roto toñeró.

††† **4:44:** “huru-huru ya” ñuko Juda uniparetoro ya parámi mu. Sapat naruko ñuno hu-hariri tero Anutu koro mandí weyoyi inoro hariri teyanjurí. \* **5:1:** “Genesaret Sono Towo” ñuko Gallili Sono Towo nanje. Asa sono towo ñuko parámi ta. Tapésinango anduwore qenewero mepémo kini, kapiyamo. Piruyó muko kilomita 20, ko papareyó muko kilomita 9. † **5:4:** “tirí-tirí” ñuko sono qare siyowero qu ka. Ñuko parámi, ko wanjo irisa keweroko kusiyanjurí. Nundiro tirí-tirí ñu wosi sono qare parámi siyaró. † **5:12:** “kowí piyimi khumo” ñuko nore do se khumo ka horé kama inoyoteto. Nande inoyoteto, ko Juda unindo se khumo uni ñunde qu qenero, Anutu toñimo pusú yote, ye inoyanjurí. Ko Juda uni kato uni ñunde qu towowero mepémo kini, dokoro ene ñuya Anutu toñimo pusú tunoqeweya, ye inoyanjurí. Se khumo uni ñunde quando sikuno nanje yoranjurí, yendémo yorowero mepémo kini.

14 Rotoní Yesuko kondé ñande miraró, “O ña keno tunoqete ñaro uni ka ma yimirowero. Hutunjo mande Mosesko yimiraró ñu howeya o qa-qa uni koweke re witú yereya keto sara tunoqete quro oka Anutu te ino gembe. § Njunde tiqo, se khumoke kini tete, ye inowanjo.”

15 Quko Yesuko o taró ñuro piña mandeyó ñu mira soso uro tonjeró. Njunde ñuro unipare qambu qundo, nore mandí injato se khumonani riní meté teweya, ye inoro eneno uyarenjuri. 16 Quko enendo tonjero sikuno uyaro hariri teyara.

*Yesuko uni ka khí piyimi mu riní meté taró  
(Matyu 9:1-8; Mak 2:1-12)*

17 Naru kano Yesuko mande rondaqero unipare yunoyaró. Yunoní Farisi unindoya\*\* hutunjo mande ñuro rondaqe-rondaqe unindoya kopo mahe kunditeyanjuri. Uni njundo Galili koro yendé soso ñu nonjo, ko Judia koro yendé soso ñu nonjo ko Yerusalem nonjo ñuya mahenjuri. Asa Uni Parámimboro wimbí Yesu koya yoní njundo se khumo uni ñu yoriní meté tanjuri. 18 Kowe uni kumimbo uni ka re koroworo mahenjuri. Uni ñu khí irisa-irisa ukumi riní yakutímo ñuno eteyaró. Eteyoní re koroworo ya ka Yesu yaró quño ñuno owero inanjuri. 19 Quko unipare qambu horé njundo ya manjorero mako ñuya wisumunanjuri. Njunde ñuro ya umómo oro†† witú rero yakutí ñu utómbo kusiyo ri ñuwore njundo unipare keweroyemo umburo Yesu tonjimo yaró.

20 Yesuko uni ñuro inondutuye‡‡ hamó qenero inoro ñande yaró, “Topo, kenjo quhurínge se rotoní.”

21 Hutunjo mande ñuro ino-ino unindoya Farisi unindoya newondeyemo ñande yero inanjuri, “Ñu danimbo Anutu yesaráñoyote? Anutuko nanje quhuri se rotowero wimbí tete.”

22 Asa Yesuko ino-inoyemo osese-osese tanjuri ñu gene inoro mande topé yaró, “Dokoro ye newondeyemo osese njunde qu ye inotenjo? 23 Ye date inotenjo? Nondo, ‘Quhurínge se rotoní,’ ye mirowano tiníqo, ñuko wuruwara mande peka, ye engé qenewero mepémo kini. Quko, ‘Ke otoqoya khete-khete uyare,’ ye mirowano tiníqo, ñuko mande quhuri horé, ñuro engé gene inomukowanjo, hamómbe? 24 Quko ñande inji, Unindoro Nanjuni§§ njundo nokono ñano unindoro quhuriye se rotowero quro wimbí tete.” Njunde yero uni khí piyimi ñu ñande miraró, “Nondo kimirowe, ke otoqoya yakutínge re korowoya yakemo u,” yaró.

25 Waka ta uni ñu otoqoro unipare tonjeyemo yakutínjo re koroworo Anutu seré te inoro uyaro paseyómo oró. 26 Oní unipare soso qenero inondutuye enesó-enesó taró. Qenero sasaro tero Anutu seré te inoro ñande yanjuri, “Itaka o amana horé qeneteto.”

§ 5:14: Hutunjo mandeko ñande yaró, ko se khumo uni ka meté tunoqaró njunde qundo nú irisa Anutu inoweya yaró; ka uroní khumoní o qa-qa te inoweya, ka rotoní tonjeweya. Njunde tero uni njunde qundo yendémo meté yoweya. (O Qa-qa Uni 14:1-32 weyo gembe.) \*\* 5:17: “Farisi uni” ñuko unindoro huru-huru ka Israel mirako ñuno yanjuri. Enendo Anutu koro hutunjo mande ñuro okeyá ta howero uniparetoro tonjeyemo owéye parámi tanjuri. †† 5:19: Ñu naruko ñuno “ya umó” soso ñuko surunjo kini, papare nanje, ko unipare meté owero kunditeyanjo. ‡‡ 5:20: “inondutu” ñuko ñandiro, asa unipareto ñande kondé ye inoyotenjo, ko Anutuko meté sopo yereweya. §§ 5:24: “Unindoro Nanjuni” ñuko Yesu nanje.



*Yesuko Liwai nekaró*  
(Matyu 9:9-13; Mak 2:13-17)

<sup>27</sup> Imemonḡo Yesuko uyaro takis re-re uni ka,\*\*\* owí muko Liwai, ḡu generó quko takis rewero paseno††† ḡuno kunditeyaró. Kunditeyoní ḡande miraró, “Ke mahe no nohowe.” <sup>28</sup> Yiní otoqoro oyó soso ḡuno rotoró uyaro Yesu howaró.

<sup>29</sup> Ko Liwaiko Yesu koro o ne-ne parámi ka eneḡo yano ḡuno taró. Uni takis re-re uni qambu quya uni meyowo ḡuya o newero quro ḡuno eneya etaḡurí.††† <sup>30</sup> Farisi unindoya§§§ hutuḡo mande ḡuro iḡo-iḡo unindoya\* eneḡo iḡo-iḡo rewero uniyómboya† kisikasa mande ḡande yaḡurí, “Dokoro enendo takis re-re unindoya quhurí unindoya‡ o kopo neyotenḡo?”

<sup>31</sup> ḡunde yi Yesuko mande topé ḡande yaró, “Uni se khumoye moré kini muko dotako kama uwaḡo. Kini. Se khumo uni ḡundo naḡe dotako uyotenḡo. <sup>32</sup> ḡunde naḡe no uni roneneḡowí§ neko yerewero kama umbunowó. Kini. Nondo quhurí uni ḡu neko yereweka newonde rohoré ti yero umbunowó.”

*Kundiḡi tewero ḡuro Yesu oseseyaḡurí*  
(Matyu 9:14-17; Mak 2:18-22)

<sup>33</sup> Asa uni kumimbo Yesu koya ḡande yaḡurí, “Naru kumimo Jon\*\* koro iḡo-iḡo rewero uniyómbo†† o newero ḡuro kundiḡi tero‡‡ hariri teyotenḡo. Farisi koro iḡo-iḡo rewero uni ḡuya ḡunde teyotenḡo. Quko keḡo unike muko kinanḡe o qoyemboro neyotenḡo.”

<sup>34</sup> Kowe Yesuko ḡande yimiraró, “Ko uni kato epe re-re tewero o ne-ne naruko ḡuno topé-topémbo kundiḡi tewero mepémo kini, hamómbe? <sup>35</sup> Quko imemonḡo ta uni ḡu ri toḡeweya. ḡu naruko ḡuno naḡe topé-topémbo kundiḡi tewarḡo.”

<sup>36</sup> Asa Yesuko tapara mande§§ ka ḡande yimiraró, “Ko uni kato tuwi keta qu romboḡero tuwi sumi ḡu rero tuwi komo quro wituyómo ḡuno kama tiḡiyoweya. Kini, ḡunde teweya quko tuwi keta ḡu rambaruru-woweya, ko tuwi komo ḡu kiraró enesó, tuwi sumi keta ḡuko enesó. <sup>37</sup> Ko uni kato wain keta qu re meme kowí puḡe komo quno ḡuno kama puḡeyoweya. Kini, wain keta ḡuro yuqayómbo puḡe komo ḡu umboroḡoní wain ḡu hausuworo nokono umbuní puḡe ḡuya piyo

\*\*\* **5:27:** “takis re-re uni” ḡundo uniparetoro situwiye rondaḡero kimoyó sombé rero Rom koro wiri yerete uni ḡu inaḡurí. ††† **5:27:** Uni ḡunde qundo khe tapémo pase ḡuno kunditero situwi koro mone siyoro wiri yerete uni inoyara. ††† **5:29:** ḡu naruko ḡuno uni kumimbo o neyaḡo quno kama kunditaḡurí. Kini, enendo yakutímo piḡoye etero kande tesina rondaḡero ḡunde saḡáḡero kande kondésinambo o naḡurí. §§§ **5:30:** “Farisi uni” ḡundo, nore Anutu koro hutuḡo mande ḡuro okeyá ta howeyoteto, ye iḡaḡurí. \* **5:30:** “hutuḡo mande ḡuro iḡo-iḡo uni” ḡundo Anutu koro mande ḡu unipare rondaḡe yunoyaḡurí. † **5:30:** “iḡo-iḡo rewero uni” ḡundo Yesu koya uyaro iḡo-iḡo rondaḡe yunoyaró. ‡ **5:30:** “quhurí uni” ḡundo Juda koro muriye okeyá ta kama howeyaḡurí. § **5:32:** “uni roneneḡowí” ḡuko Anutuko genero potó moré kini tiní eneḡo uniyó tunoqete. \*\* **5:33:** “Jon” ḡuko sono re-re uni ḡu naḡe. †† **5:33:** “iḡo-iḡo rewero uni” ḡunde qundo qundaḡe-rondaḡe unindoya uyaro iḡo-iḡo yunoyaró. ‡‡ **5:33:** “kundiḡi” teyaḡurí quno ḡuno unipareto Anutu iḡoro eneḡo ri umbuní narú kanata, irisa ḡundiyo o kama naḡurí. §§ **5:36:** “tapara mande” ḡuko sowo mande naḡe. Yesuko sowo mande ḡunde qu yero oka witú yereró.

teweya.\*\*\* 38 Asa ko wain keta qu punge keta quno nanje pungeyoyi qembe. 39 Ko uni kato wain komo qu ka neroqo keta quro kama inoyote, dokoro, ‘Komo njuko meté,’ ye inoyote.”

## 6

*Yesuko Sapat naru nu sopoyote  
(Matyu 12:1-8; Mak 2:23-28)*

1 Asa Sapat naru\* kano Yesu wit kho keweroko uyaro ino-ino rewero uniyombo† wit simó siyoro kandeyembo wit kowí rumuniñoro siyi toñini se neyango. 2 Quko Farisi uni‡ kumimbo yiyoro ñande yangurí, “Hutuño mande ñundo otete nu soréñoro, Sapat naruko ñuno nu ma tewero, yete. Ye do karo ñunde tetengo?” §

3 Yi Yesuko mande topé yaró, “Yembe komo Dewit\*\* koya topé-topémboya o tanğurí ñuro sowo mande ñumbe kama weyo inañğurí, peka?†† Asa nu naruko ñuno o qoyembo kumoro 4 Dewitko Anutu koro yano oro bret nu Anutu toñimo yara nu re umburo nero topé-topé yunoní nanğurí. Quko bret ñuro, hutuño mandeko ñande yete, o qa-qa uni ñundo nanje bret nu newango.” ‡‡ 5 Nunde yero ñande yimiraró, “Unindoro Nanjnímbo§§ Sapat naru nu sopoyote.”

*Sapat naruko ñuno Yesuko uni ka kandí piyimi mu riní meté taró  
(Matyu 12:9-14; Mak 3:1-6)*

6 Asa Sapat naru kano Yesu uyaro huru-huru ya\*\*\* guroko oro unipare mande rondaqe yunaró. Yunoní uni ka kandí kondésina ukumi rero kumaró qu ñuno yora. 7 Hutuño mande ñuro ino-ino unindoya††† Farisi unindoya,††† Yesuko uni nu riní meté tiniqo, Sapat naruko kho ka tete ñuro mande kho inowato, yero inoro toñetanğurí. 8 Quko Yesuko ino-inoye qene inoro uni kandí piyimi nu mitoro ñande yaró, “Ke otoqoya keweroyemo ñano kañe,” yini ñunde taró.

\*\*\* 5:37: Nu naruko ñuno unindo meme koro kowí rero khí kandí kusiyoro wain ñuno kusinoyanğurí. Kusinoyoyi wain ñuko yuqa moré, ko yuqako kowe punge nu riní koñeweya. Koñini kowe punge komo qu ka wuriweya, dokoro koñewero mepémo kini. \* 6:1: “Sapat naru” ñuko sonda naru weya nu. Nu naruko ñuno Juda unipareto huru-huru yayemo huruwooro Anutu koro mandí weyoyi inoro hariri teyanğurí. Nu naruko ñuno kho ka tewero mepémo kini (Toñenğurí 20:8-11 weyo qembe). † 6:1: “ino-ino rewero uni” ñundo Yesu koya uyaro ino-ino rondaqe yunoyaró. ‡ 6:2: “Farisi uni” ñuko unindoro huru-huru ka Israel mirako ñuno yangurí. § 6:2: Hutuño mande ñuro ino-ino unindo ñande yangurí, ko Sapat naruko ñuno uni kato kho kumi tewero mepémo kini. Enendo kho sewero mepémo kini, o yuwoyó rimiwero mepémo kini, engé siyowero mepémo kini, ko kho kumi meyowo ñuya tewero mepémo kini. Anutu koro hutuño mandeko ore mande ñunde qu kama yaró, ino-ino uni nu nanje ñunde kondé yero unipare soré yerenğurí. \*\* 6:3: “Dewit” - komo suki Dewitko Israel uniparetoro wiri yerete uni taró. Anutuko Dewit kondé ino inaró, ko yate-yate Israel unipare ñuyako Dewit kondé ino inañğurí. †† 6:3: Samuel 21:1-6 weyo qembe. ‡‡ 6:4: O qa-qa uni ñundo bret toworo Sapat naru kano Anutu koro toñimo yakutímo rotanğurí. Sonda kanata guroko ñuno roti kini tini o qa-qa unindo nanğurí. (O Qa-qa Uni 24:5-9 weyo qembe.) §§ 6:5: “Unindoro Nanjní” ñuko Yesu nanje. \*\*\* 6:6: “huru-huru ya” ñuko Juda uniparetoro ya parámi mu. Sapat naruko ñuno hu-hariri tero Anutu koro mandí weyoyi inoro hariri teyanğurí. ††† 6:7: “hutuño mande ñuro ino-ino uni” ñundo Anutu koro mande nu unipare rondaqe yunoyanğurí. ‡‡‡ 6:7: “Farisi uni” ñundo, nore Anutu koro hutuño mande ñuro okeyá ta howeyoteto, ye inañğurí.

<sup>9</sup> Asa Yesuko n̄ande yimiraró, “Ye date in̄oten̄go, Sapat naru n̄a do otete ka hutun̄o mande wendaqeweya? O meté tewatope ma o piyimi te inowato, asa uni ka ron̄garuwowatope ma urato khumoweya?”

<sup>10</sup> N̄unde yero uni soso n̄uno yiyoro uni n̄u n̄ande miraró, “Kandeke ran̄o,” yini n̄unde tini kandí pitu ko meté taró. <sup>11</sup> Quko uni soso n̄undo san̄giri parámi horé tero, Yesu do ka te inowato, yero epe mito-mito tan̄guri.

*Yesuko asá yerewí uni kumi rokó yereró  
(Matyu 10:1-4; Mak 3:13-19)*

<sup>12</sup> Asa naru kano Yesu hariri tewero uyaro mira purí kano oro Anutuware hariri tero suwo don̄e-don̄e taró. <sup>13</sup> Ita sarañon̄iqo, in̄o-in̄o rewero uniyóSSS neko yerero uni keweroyemo 12 rokó yerero owé “asá yerewí uni” yunaró. <sup>14</sup> Uni n̄uro owéye muko n̄andiro: Saimon, uni n̄u owé Yesuko, “Pita,” ye nekaró n̄u; Andru, Saimon koro koneyó n̄u; Jems; Jon; Filip; Bartolomeyu; <sup>15</sup> Matyu; Tomas; Jems, Alipeus koro nan̄uní n̄u; Saimon, Selot koro wini qu ka; <sup>16</sup> Jutas, Jems koro nan̄uní n̄u; ko Jutas Isikariot, uni n̄u imemon̄go Yesu re uni piyimi kandeyemo rotaró.

*Yesuko se khumo unipare qambu yorini meté tan̄guri  
(Matyu 4:24-25; Mak 3:7-12)*

<sup>17</sup> Asa Yesu mira purí mon̄go uro mira kuhú kano kan̄aró. N̄uno enen̄o in̄o-in̄o rewero unipare† qambu yoran̄guri. Unipare meyowo qambu n̄uya yoran̄guri. Unipare n̄u Judia mira kon̄go qu, Yerusalem non̄go qu, ko windi tapéwore yendé irisa Tair koya Saiton koya‡ n̄u non̄go qu n̄uya yoran̄guri. <sup>18</sup> Ene mandí in̄owero mahen̄guri. Ko ene se khumoye ron̄garuwoni meté tewan̄go n̄uro mahen̄guri. Asa ko kumi yuqa pusú qundo§ rambaruru yereyan̄go n̄u Yesuko ron̄garu yirini meté tan̄guri. <sup>19</sup> Enen̄o wimbí kondé n̄undo se khumo unipare soso ron̄garu yirini meté tan̄guri. N̄unde n̄uro unipare qambu n̄u, Yesu kina pekán̄ato, yero kandeye ran̄an̄guri.

*Yesuko puriño koya o quhuri koya n̄uro yaró  
(Matyu 5:1-12)*

<sup>20</sup> Ko Yesuko enen̄o in̄o-in̄o rewero unipareyó\*\* yiyoro n̄ande yaró,

“Ye owéye moré kini qundo, ye puriño ka reten̄go,  
dokoro Anutuko ye wiri yereyote.

<sup>21</sup> Ye itaka ka o qoyemboro khumoyoten̄go qundo, ye puriño ka reten̄go,  
dokoro Anutuko yorini man̄goreweya.

Ye itaka ka tendoyoten̄go qundo, ye puriño ka reten̄go,  
dokoro imemon̄go yomowan̄go.

SSS 6:13: “in̄o-in̄o rewero uni” n̄undo Yesu koya uyaro in̄o-in̄o rondaqe yunoyaró. \* 6:15: “Selot koro wini” n̄uko san̄giri uni. Enendo Rom unindoya kuma teyan̄guri, dokoro Rom koro wiri yerete uni parámimbo ene sopo yerewero quro piyimin̄an̄guri. † 6:17: “in̄o-in̄o rewero unipare” n̄undo Yesu koya uyaro in̄o-in̄o rondaqe yunoyaró. ‡ 6:17: “Tair koya Saiton” n̄uko kape unindoro yendéye, Juda koro miraye sumeyoro windi tapémo n̄uno yorariyó. § 6:18: “yuqa pusú” n̄uko sambo simó n̄unde qembe, quko Anutu koro san̄giri tero unipare rowore yereyoten̄go. \*\* 6:20: “in̄o-in̄o rewero unipare” n̄undo Yesu koya uyaro in̄o-in̄o rondaqe yunoyaró.

22 “Unindo ye Unindoro Nanjuni nju<sup>††</sup> howeyotengo nju injoro newonde sanjiri te yunoro yohowero mande piyimi ye yunoro huwó mande yeyotengo quno njuno yendo puriño ka retengo. 23 Nju naruko njuno ninju-ninju parámi ti qembe, dokoro samboko njuno kimo parámi rewanjo. Hamó, komo enejo usisambayembo ye-ye uni<sup>‡‡</sup> njunde nanje o piyimi te yunanjuri.

24 “Quko ye ononjeye moré mu, o ininiyaqe,  
dokoro oka newonde ime yunoweya qu nju komo remukanjuri.

25 Ye itaka o ni qahuye tinditini qu, o ininiyaqe,  
dokoro imemongo o qoyembo kumowanjo.

Ye itaka yomoyotengo qu, o ininiyaqe,  
dokoro imemongo tendowanjo.

26 “Unindo yeño owéye hokiyo, o ininiyaqe. Komo, enejo usisambayembo ye-ye uni kota-kota nju njunde nanje owéye hokanjuri.

*Newonde meté yeño sanjiriye nju yunoyi qembe  
(Matyu 5:38-48)*

27 “Quko nondo ye mandene injoyotengo nju njande yimiroteno, yeño sanjiriye newonde meté yunoro muri meté uni yeya newonde piyimi teyotengo quya te yunoyuri qembe. 28 Danimbo takuni sanjayemo reweya, nju ye puriño yiri qembe. Ko danimbo yesará yereweya njuro hariri tika Anutuko ene samaka yirini. 29 Ko uni kato kakinge kawore tamoniyo, rohoréjoro kawore njuya ino qembe. **SS** Uni kato keño kowe punu-punu sanjaniyo qu re wosoniyo, keño kowe punu-punu quroyómo qu njuya re ma soréhowero. 30 Uni kato o karo kira kereweya tiniyo, o nju ino qembe. Ko uni kato keño oke siyoweya tiniyo, njande ma mirowero, topé nuno qembe. 31 Yendo unipareto otete soso yeno te yunowanjo njuro kondé injoyotengo njuko, ye otete nju nanje eneno te yunoyi qembe.

32 “Ko yendo topoyembo nanje hamó injo yunotengo tiniyo, owé meté ka rewanjo, peka? Kini, uni quhuri uni njuyako newonde meté enejo topo-topoye yunoyotengo. 33 Ko yendo uni yeya o muri meté te yunoyotengo quya o muri meté te yunowanjo tiniyo, owé meté ka rewanjo, peka? Kini, uni quhuri uni njuyako muri njunde nanje teyotengo. 34 Ko yendo uni utatáyembo topé ye yunowanjo nju nanje utatáye yunoyotengo tiniyo, owé meté ka rewanjo, peka? Kini, uni quhuri uni njuyako uni quhuri imemongo topé tewanjo nju utatáye yunoyotengo. 35 Quko ye sanjiriyembo injo inoro utatáye yunoyi qembe. Ko enendo utatáyembo topé ye yunowanjo njuro ma injowero. Ye njunde tero imemongo kimo parámi rero Anutu Koreko Horé yote njuro simó yowanjo. Dokoro enendo uni kama ene yunjanoyotengo quya o piyimi teyotengo quya o meté te yunoyote. 36 Ye awayembo teyote njundiro nanje uniro sikíye ti qembe.

*Ye uni meyowo ma ronda yerewero  
(Matyu 7:1-5)*

37 “Uni karo muriye kama ronda yerewanjo tiniyo, Anutuko yeño muriye njuya kama ronda yereweya. Ye uni ka mande kho kama yunowanjo tiniyo, Anutuko mande kho ye njuya kama yunoweya.

<sup>††</sup> 6:22: “Unindoro Nanjuni” njuko Yesu nanje. <sup>‡‡</sup> 6:23: “ye-ye uni” njuko Anutuko mandí yunoni unipare yunanjuri. **SS** 6:29: Nju naruko njuno uni kato meyowo kakimo uraró quno njuno njundewore huwójaró.

Uniro quhuriye se rotowaŋgo tiniqo, Anutuko yeŋo quhuriye ŋuya se rotoweya. <sup>38</sup> O se uni meyowo yunoyikata Anutuko o se ye ŋuya yunoweya. Enendo o meté kusinóni hamó maŋgorero umbuyote ŋu yunoweya. Dokoro yendo uni meyowo o yunoyoteŋgo ŋuro rokóŋo ŋuwore nanqe Anutuko meté te yunoweya.”

<sup>39</sup> Asa Yesuko tapara mande\*\*\* ka ŋande yaró, “Uni tonjí kiré kato tonjí kiré meyowo ka metémbe khe witúŋoweyape, ma kini? Kini, ene irisa-irisa rokaráŋoro meréko uwari. <sup>40</sup> Injo-injo rewero simó ŋundo rondaqe-rondaqe uniyó kama takate. Quko injo-injo meté tini asa ene otoqoro rondaqe-rondaqe uniyó qembe teweya.

<sup>41</sup> “Ke do karo topokeporo murutó ka tonjimo yote ŋu gene injoyote, guko ke te puŋo ka keŋo tonjengemo yote ŋu kama gene injoyote? <sup>42</sup> Ko te puŋo ka keŋo tonjengemo yote ŋu kama gene injoyoníqo, ke date tero topoke ŋande miroweya, ‘Topo, murutó tonjengemo ŋu re rotowe?’ Ke uni maŋgoye irisa, koretero te puŋo parámi keŋo tonjengemo yote ŋu re rotorogota ke meté tonjetero murutó tomó ta topoke tonjimo yote ŋu meté se rotoweya.

*Te ŋuro enyé qene injoyi*  
(Matyu 7:16-20; 12:33-35)

<sup>43</sup> “Qeni, te meté kato enyé piyimi mu kama enyé teyote. Nunde nanqe te piyimi kato enyé meté mu kama teyote. <sup>44</sup> Dokoro, unindo enyé qenero te ŋuro kiraró qene injowaŋgo. Hamó, fik enyé ŋu te kunzi nonŋo kama siyoyoteŋgo, ko wain enyé ŋu kakari kewero koŋgo kama siyoyoteŋgo. <sup>45</sup> Uni meté ŋundo injo-injo meté qundo newondí riní maŋgoriní murí meté teyote. Uni piyimi ŋundo injo-injo piyimi qundo newondí riní maŋgoriní murí piyimi mu teyote. Nunde ŋuroko o piyimi nanqe teyote. Dokoro injondutu newondímo maŋgoreyoní ŋu maŋgómbo nanqe yeyote.

*Yaye date rewanga?*  
(Matyu 7:24-27)

<sup>46</sup> “Ye dokoro no neko nerero, ‘Uni Parámi, Uni Parámi,’ yeteŋgo, guko ye mandene kama howeyoteŋgo? <sup>47</sup> Uni kumimbo nono maheroqo mandene inoro howeyoteŋgo. Asa ko uni ŋunde quro tapara mande††† yewe teteno. <sup>48</sup> Uni ŋunde qundo yayó reweya quno ŋuno koretero meré sero kandarama saŋano tatá raŋaró. Sono rirupo ya ŋu kikinóni ya ŋu kama huqeweya. Dokoro uni ŋuko paseyó kondé horé raró. <sup>49</sup> Quko uni kato mandene inoro kama howeyote ŋuko ŋandiro, uni ka yayó kina nokono kaŋeweya, ko tatá noko quroko kama raŋaró. Sono rirupo ya ŋu kikinóni waka ta huqero soso piyo teweya.

## 7

*Yesuko kuma unindoro uni kembémoro kho simóŋo riní meté taró*  
(Matyu 8:5-13)

<sup>1</sup> Asa Yesuko mande soso ŋu yini unipareto injoyi kini tini Kaperneam yendémo ŋuno oró. <sup>2</sup> Yendémo ŋuno kuma unindoro sopo-sopo uni ka\*

\*\*\* **6:39:** “tapara mande” ŋuko sowo mande nanqe. Yesuko sowo mande ŋunde qu yero oka witú yereró. ††† **6:47:** “tapara mande” ŋuko sowo mande nanqe. Yesuko sowo mande ŋunde qu yero oka witú yereró. \* **7:2:** “kuma unindoro sopo-sopo uni” ŋuko Rom uni ka, enendo kuma uni 100 sopo yereró.

ηuno yora, enejo kho simónho† qu ka se khumo teyate wamba khumaró. Ko enendo kho simónho ηuro parámi inoyara. <sup>3</sup> Asa ene Yesu koro injaró quno ηuno Juda koro uni kembé-kembéye yorero, Yesu miroyika mahe kho simóne riníka otoqoni, yero asá yirini tonjenguri. <sup>4</sup> Tonjoro Yesuko uyaro kondé kirayoro ηande yanguri, “Uni ηuko uni meté, asa ko meté keto samakanoweya. <sup>5</sup> Dokoro enendo noreño wininani ino yunoro huru-huru yanani‡ ηu raró.” <sup>6</sup> Nunde yiqo, eneya kopo uyarenguri.

Uyaro yano kutaqemo uyari kuma unindoro sopo-sopo uni ηundo topé-topé kumi asá yirini enejo mangó rero Yesu ηande miranguri, “Uni parámi, enina, koweyumu ma tewero. No uni meté kini ηuro ke neneño yano date areweya. <sup>7</sup> Njuri ηuro tero nenejombo kiyowero ηuno kama uyareno. Quko keto kina mande yekata sunará simóne ηu meté teweya. <sup>8</sup> Dokoro no ηuya uni owéye moré mu kasirayemo yowe sopo nereyotenggo. Kowe nondo uni ka mirowano, ‘Ke tonje,’ yeweqo, tonjeyote. Ko ka mirowano, ‘Ke mahe,’ yeweqo, maheweya. Kho simóne mirowano, ‘Kho ηu te,’ yeweqo, ηunde teweya.”

<sup>9</sup> Asa Yesuko mande ηu inoro inondata parámi tero rohoréjoro unipare qambu ene howeyanguri ηu ηande yimiraró, “Nondo ηande yimiroteno, uni ηaro inondutuyó§ parámi ηandiro qu ka Israel unipare keweroyemo kama qeneno.” <sup>10</sup> Nunde yiniqo, kuma unindoro uni kembémbo asá yirini mahenguri ηu roto tonjoro pitu ko yano maheroqo kho simó komo meté taró ηu qene inanguri.

*Yesuko wapu karo nanjuni khumaró ηu riní otoqaró*

<sup>11</sup> Asa tukú Yesu yendé ka, owi muko Nain, ηuno oró. Oni ino-ino rewero uniyómboya\*\* unipare qambu ηuya eneya uyarenguri. <sup>12</sup> Uyaro yendé ηuro honjgo makono kutaqemo mahero uni kumi yiyoni uni ka khumaró mu re koroworo yendé ηu roto tonjeyanguri. Uni ηuro nimi muko, simó kanata na ηu nanje tero wapu taró. Unipare qambu pare ηuya mahenguri.

<sup>13</sup> Asa Uni Parámimbo pare ηu genero ηuro siki parámi tero ηande miraró, “Ke ma tendoyoto.”

<sup>14</sup> Nunde yero kutaqemo uyaro mindu ηu towaró. Towoni uni mindu korowanjuri ηu kanjanguri. Kanji Yesuko ηande yaró, “Simó keta, nondo kimiroteno, otoqo,” yaró. <sup>15</sup> Yini uni khumaró ηu otoqoro kunditero mande hurí rero yaró. Yini Yesuko re nimi inaró.

<sup>16</sup> Asa unipareto sasaro parámi tero Anutu owi hokoro ηande yanguri, “Ye-ye uni†† ka parámi mu keweronanimo tunoqete.” Yero ηande yanguri, “Anutuko unipareyó yiyowero mahete.” <sup>17</sup> Ko Judia mira soso quno ηuno unipare Yesuko o taró ηuro epe mito-mito tanjuri.

† 7:2: “kho simó” - ηu naruko ηuno unipare qambu kho simó, kho pare tunoqanguri. Naru kano wini irisa kuma tero kako taka yerero kusi yirini kho simó tunoqanguri. Naru kano uni kato utatá parámi tero topé tewero mepémo kini, enejo soweyoro kho simó tunoqanguri. Asa kho simó ηunde quko uni parámiyómbo kho qu teyara, enejomboro o ka tewero mepémo kini.

‡ 7:5: “huru-huru ya” ηuko Juda uniparetero ya parámi mu. Sapat naruko ηuno hu-hariri tero Anutu koro mandí weyoyi inoro hariri teyanguri. § 7:9: “inondutu” ηuko ηandiro, asa unipareto ηande kondé ye inoyotenggo, ko Anutuko meté sopo yereweya. \*\* 7:11: “ino-ino rewero uni” ηundo Yesu koya uyaro ino-ino rondaqe yunoyaró. †† 7:16: “ye-ye uni” ηuko Anutuko mandí yunoni unipare yunanguri.

*Jonko Yesu koro osese taró  
(Matyu 11:2-19)*

<sup>18</sup> Asa Jon koro ino-ino rewero uniyómbó<sup>††</sup> o soso Yesuko taró nuro Jon miranğurí. Miroyiğo, Jonko ino-ino rewero uniyó irisa neko yerero <sup>19</sup> mande ka Uni Parámi oseseyowero qu yimitoro asá yereró. Osese nuko nandiro, “Kepe uni maheweya nuro inatowó nũbe,<sup>§§</sup> ma nore meyowo ka sopowato?”

<sup>20</sup> Asá yirini Yesuko uyaro nãnde yariyó, “Sono re-re uni nũ, Jon, nũndo mande ka nãnde yete, ‘Ko kepe uni maheweya yi inatowó nũno qũbe, ma meyowo kape sopowato?’ Nũnde yini nũro osese kerewero mahetero.”

<sup>21</sup> Nũ naruko nanğe Yesuko unipare se khumo enesó-enesó quya yuğa piyimi<sup>\*\*\*</sup> ene quroyemo yorağo qu qambu horé nũ yorini meté tanğurí. Ko tonğeye kiré qu nũya parámi samaka-samaka tuwó rero tonğetanğurí. <sup>22</sup> Asa Yesuko uni irisa nũ mande topé nãnde yero yimiraró, “Yari uyareya Jon mitoya o soso qenero inotiri nũ ye mirori qembe. Tonğeye kiré mu tonğetero o qeneyotenğo, kھےye piyimi mu khete uyareyotenğo, kowe ye piyimi khumo qu sara teyotenğo, kusumboye tuwo qu mande inoyotenğo, uni khumowí mu otogoyotenğo, ononoye moré kini qu miti mande inoyotenğo. <sup>23</sup> Kowe uni ka nenenjo inoro inondutuyó<sup>†††</sup> kama piyo teweya nuko puriño ka rete.”

<sup>24</sup> Nũnde yini Jon koro asá yerewí uni irisa nũ tonğiriğo, Yesuko Jon nuro unipare qambu nũ nãnde yimiraró, “Ye do ka qenewero mira wimbímo uyarenğurí? Matũmbo tamá ka okokowoyote nũbe qenewero nũno uyarenğurí, peka? Kini. <sup>25</sup> Quko ye do ka qenewero nũno uyarenğurí? Uni ka kowe punu-punuyó meté-meté mu teyonĩmbe nũ qenewero uyarenğurí, peka? Kini, uni kato tuwi meté-meté mu punuwo ro nakayá enesó-enesó tero o meté-meté mu siyotenğo qũndo wiri yerete unindoro yayemo yotenğo. <sup>26</sup> Quko ye do ka qenewero nũno uyarenğurí? Ye-ye uni<sup>†††</sup> ka qenewero uyarenğurí, hamómbe? Iyo, ko no nãnde ye yimiroteno, nũ ye-ye uni nũndo ye-ye uni kumi taka yerete. <sup>27</sup> Uni nũro mande ka sokomeko nũno nãnde nakayãnaró,

“Ino, nondo uni ka mande yesowo yimitoyoweya qu asãğowe koretero uro kenjo kھے qu ronğaruwoweya.’

<sup>28</sup> “No nãnde yimiroteno, Jon koro owí nũndo uni soso nokono yotenğo nũro owéye takate. Quko uni ka Anutuko unipareyó wiri yereyote naruyómo<sup>§§§</sup> owí tomó ta horé tete nũro owí nũndoko Jon takate.”

<sup>29</sup> Nũnde yiniğo, uniparetoya takis re-re unindoya<sup>\*</sup> mande nũ inoro nãnde yanğurí, “Anutu koro murí nuko ronenenowí mu nanğe.” Nũnde

<sup>††</sup> 7:18: “Jon” nuko sono re-re uni nũ nanğe. <sup>§§</sup> 7:19: Komo suki ye-ye unindo Anutuko uni ka rokõğoní mahero wiri yerete uni parámi horé tunoqeweya qu karo yanğurí. Juda unipareto uni maheweya nũ. “Kristo,” ma, “Mesaiya,” ye nekanğurí. Mande irisa nũro murí muko “uni rokõğowí” nanğe. <sup>\*\*\*</sup> 7:21: “yuğa piyimi” nuko sambo simó nũnde qembe, quko Anutu koro sanğiri tero unipare rowore yereyotenğo. <sup>†††</sup> 7:23: “inondutu” nuko nãndiro, asa unipareto nãnde kondé ye inoyotenğo, ko Anutuko meté sopo yereweya. <sup>†††</sup> 7:26: “ye-ye uni” nuko Anutuko mandí yunoní unipare yanğurí. <sup>§§§</sup> 7:28: “Anutuko unipareyó wiri yereyote naruyómo” nũno inondutu unipareko hamó Anutu kusunoyómo yowağo. <sup>\*</sup> 7:29: “takis re-re uni” nũndo uniparetoro situwiye rondağero kimoyó sombé rero Rom koro wiri yerete uni nũ inañğurí.

yanḡurí dokoro Jon kandí monḡo sono re-re tanḡurí.† 30 Quko Farisi unindoya‡ hutuḡo mande ḡuro iḡo-iḡo unindoya§ Anutuko khe meté wítú yereró mu huwóḡoro Jon kandímo sono re-re kama tanḡurí.

31 Asa Yesuko ḡande yaró, “Ḥunde ḡuroko nondo uni itaka nokono yoteḡo ḡuro date yewano? No do tapara mande\*\* ka yewano? 32 Ḥuko simó yendémo kunditeyoteḡo qembe, ko simó topoye neko yerero ḡande yeyoteḡo,

“ ‘Nore kusí huwoyatowó,  
quko ye quno kama ranḡurí.  
Nore sikí yambo yatowó,  
quko ye kama tendoyanḡurí.’

33 “Qeni, sono re-re uni ḡu, Jon, ḡundo mahero bret kama nero wain sonoyó kama neyara. Ko yendo ḡande yeyanḡo, ‘Yuḡa piyimi kato eneno yote,’ yeyanḡo. 34 Itaka Unindoro Nanḡuní†† mahero o qímboro neyote. Ko yendo ḡande yeyoteḡo, ‘Uni ḡuko o nero qahí parámi tinditete, wain parámi nero kape-kape teyote. Eneko takis re-re unindoya‡‡ quhurí unindoya topo teyote.’ 35 Ye ḡunde yeyoteḡo, quko qeni, iḡo-iḡo meté horé ḡundo simó meté yoríní tunoqeweya.”

*Pare kato Yesu khí sonowaró*

36 Asa Farisi koro winí koḡo uni kato Yesu nekoní yayómo mahero o newero quro yakutímo etariyó.§§ 37 Ḥu naruko ḡuno quhurí pare ka yendémo ḡuno yora qundo, Yesuko Farisi unindoro\*\*\* yano ḡuno o neyote, yi iḡaró. Iḡoro sono risá nuḡurí meté mu noko kumbe tomó ta kano re maheró. 38 Mahero Yesu khímo kanḡero tendoyoní tendo sonoyómbó Yesu khímo umburó. Tendo sonoyó ḡuko huímbo soworo khí mutó inoro sono nuḡurí meté mu rero khímo windoroḡaró.

39 Ḥunde teyoní Farisi uni ḡundo Yesu nekoní maheró ḡu qenero newondímbo ḡande ye iḡaró, “Eneko ye-ye uni††† ka hamó tiníqo, danimbo kandí re kowímo rete ḡu iḡoweya, asa quhurí pare kato nanḡe pekáḡote.”

40 Ḥunde ye iḡoní Yesuko iḡo-iḡoyó qenero ḡande miraró, “Saimon, no mande ka kimírowe teteno.”

Yíní yaró, “Rondaḡe-rondaḡe unine, yeka iḡowe.”

41 Yíní ḡande yaró, “Uni kato uni irisa ḡuro utatáyari taró, karo utatáyó wondo musiyó 50 ḡunde, ko karo quko wondo musiyó 50 ḡunde nanḡe. 42 Asa irisa-irisa ḡundo utatá topé tewero mepémo kini, ko uni ḡundo utatáyari ḡu re roto yunaró. Asa ko ke date iḡote, dani katoko uni ḡu newonde meté hamó inoweya?”

† 7:29: Komo Jonko unipareto quhuríye yesoworo newondeye rohoré tika sono re yunoyara. Asa Luk 3:3 weyo qembe. ‡ 7:30: “Farisi uni” ḡundo, nore Anutu koro hutuḡo mande ḡuro okeyá ta howeyoteto, ye iḡanḡurí. § 7:30: “hutuḡo mande ḡuro iḡo-iḡo uni” ḡundo Anutu koro mande ḡu unipare rondaḡe yunoyanḡurí. \*\* 7:31: “tapara mande” ḡuko sowo mande nanḡe. Yesuko sowo mande ḡunde qu yero oka wítú yereró. †† 7:34: “Unindoro Nanḡuní” ḡuko Yesu nanḡe. ‡‡ 7:34: “takis re-re uni” ḡundo uniparetoro situwiye rondaḡero kimoyó sombé rero Rom koro wiri yerete uni ḡu inanḡurí. §§ 7:36: Ḥu naruko ḡuno uni kumimbo o neyanḡo quno ḡuno kama kunditanḡurí. Kini, enendo yakutímo piḡoye etero kande tesina rondaḡero ḡunde sanḡaḡero kande kondésinambo o nanḡurí. \*\*\* 7:37: “Farisi uni” ḡundo, nore Anutu koro hutuḡo mande ḡuro okeyá ta howeyoteto, ye iḡanḡurí. ††† 7:39: “ye-ye uni” ḡuko Anutuko mandí yunoní unipare yunanḡurí.



<sup>43</sup> Yiníqo, mande topé yaró, “No n̄ande in̄oteno, uni n̄u utatá parámi n̄u re roto inaró n̄undo newonde meté hamó inoweya.”

Yiní yaró, “Keto n̄uro okeyá ta gene rondañete.”

<sup>44</sup> Yero Yesuko rohoréjoro pare n̄u q̄enero Saimon miraró, “Pare n̄a q̄enetepe? Asa no keño ya q̄uroko areteno q̄uno keto khene sonoworo sono kama nunote. Quko pare n̄ando tendo sonoyómbó khene sonoworo huí n̄undo supu sowote. <sup>45</sup> Asa no keño ya q̄uroko areteno q̄uno keto kama mutó nerete. Quko itaka yano areteno q̄uno nan̄ge pare n̄ando khene mutó inoyote. <sup>46</sup> Asa no keño ya q̄uroko areteno q̄uno ke topo tewero kiruwó kumi rero kembanganemo kama windoroñote. Quko pare n̄ando sono nun̄guri meté mu re mahero khenemo windoroñote. <sup>47</sup> Pare n̄ando nenen̄o newonde meté hamó nunoyote. N̄unde n̄uroko Anutuko eneño q̄uhuríño parámi se rotote. Uni kato Anutuko q̄uhuríño tomó ta n̄u re rotaró q̄undo newonde meté tomó ta nan̄ge inoweya.”

<sup>48</sup> Asa enendo pare n̄u n̄ande miraró, “Q̄uhuríñge se rotoní.”

<sup>49</sup> Uni meyowo n̄uno q̄undo mande n̄u in̄oro epe mito-mito tan̄guri, “N̄a danimbo q̄uhurí n̄u se rotoyote?”

<sup>50</sup> Asa Yesuko pare n̄ande miraró, “In̄ondutukepo<sup>†††</sup> koriní meté tete. Ke ton̄ge, newondeke ime yoní.”

## 8

### *Pare kumimbo Yesu howeyañguri*

<sup>1</sup> Asa imemon̄go ta Yesu yate-yate yendé pará-paráwore ko yendé tomó-tomówore n̄uno uro Anutuko unipareyó wiri yereyote naruyó\* n̄uro miti mande n̄u yesowo yimitoyaró. Ko eneño in̄o-in̄o rewero uniyómboya<sup>†</sup> ene n̄uya uyareñguri. <sup>2</sup> Ko pare kumi n̄uya eneya uyareñguri. N̄u pare kumi n̄uko yuqa piyimi<sup>‡</sup> ene q̄uroko yorañgo qu yohowaró, ko kumi n̄uko se khumo ti yoriní meté tan̄guri. Kako owí Maria, Maktala yendé mon̄go qu, n̄u Yesuko yuqa piyimi kande san̄jyoro irisa n̄unde yorañgo qu yohowaró. <sup>3</sup> Ko kako owí Joana, n̄uko Kusa koro parí (Kusa n̄uko Herot<sup>§</sup> koro yayómboro sopo-sopo), ko kako owí Susana, ko pare kumi n̄uya eneya uyareñguri. N̄u pare n̄uko Yesu koya eneño in̄o-in̄o rewero uniyó samaka yerero onon̄oye kumi yunañguri.

*Uni kato o yuwoyó khono ran̄aró n̄uro tapara mande (Matyu 13:1-23; Mak 4:1-20)*

<sup>4</sup> Asa unipare q̄ambu horé yendé enesó-enesó rotoro mahe huruwoyi tapara mande\*\* ka n̄ande yimiraró: <sup>5</sup> “Uni kato o yuwoyó khono se kuriyoní kumi kheko umburó. N̄uno umbuní unindo kheteyango, ko n̄úmbo mahero neyañguri. <sup>6</sup> Ko kumi noko wondo seqemo yote q̄uno

<sup>†††</sup> **7:50:** “in̄ondutu” n̄uko n̄andiro, asa unipareto n̄ande kondé ye in̄oyoten̄go, ko Anutuko meté sopo yereweya. \* **8:1:** “Anutuko unipareyó wiri yereyote naruyómo” n̄uno in̄ondutu unipareko hamó Anutu kusun̄oyómo yowañgo. † **8:1:** “in̄o-in̄o rewero uni” n̄undo Yesu koya uyaro in̄o-in̄o rondaqe yunoyaró. ‡ **8:2:** “yuqa piyimi” n̄uko sambo simó n̄unde q̄embe, quko Anutu koro san̄giri tero unipare rowore yereyoten̄go. § **8:3:** “Herot,” owí kako “Antipas,” n̄undo Galili mira sopo yereró, quko enendo Rom koro wiri yerete uni parámi kasirayómo yora. Wiri yerete uni parámi n̄undo owé parámi ka Herot inaró. Komo Herot koro iwímbo Juda unipare soso wiri yiriníqo, Mariako Yesu pisiyaró. \*\* **8:4:** “tapara mande” n̄uko sowo mande nan̄ge. Yesuko sowo mande n̄unde qu yero oka witú yereró.

ɲuno umburó. ɲuno umburo wotero asáqero khumaró. Dokoro sonoyó moré kini. <sup>7</sup> Kumi kakari keweroko umburo wotaɲguri, ko kakari ɲuko noko kiruwó wosoro kosa saki riní engé kama taɲguri. <sup>8</sup> Ko kumi noko metémo umburó. ɲuno umburo wotero engé parámi horé 100 ɲunde taró. Asa uni ka kusumbi moré tiniqo, mande ɲa inoni.”

<sup>9</sup> Asa ino-ino rewero uniyómbot†† tapara mande ɲuro muri inowero oseseyaɲguri. <sup>10</sup> Oseseyi ɲande yimiraró, “Anutuko unipareyó wiri yereyote naruyó‡‡ ɲuro mande tapuɲowí mu.§§ Itaka yepa naɲge mande ɲu tunomo rondaqe yunoyoteno. Unipare meyowo ɲundo tapara mande naɲge inoyotenjo. ɲunde tero

“‘qeneyowaɲgo, quko inondutuye kama hiyóqeweya,  
inoyowaɲgo, quko kama inoyi tondaɲeweya.’

<sup>11</sup> “Tapara mande ɲuro muri muko ɲandiro. O yuwoyó ɲuko Anutu koro mande quro rokó tete. <sup>12</sup> O yuwoyó kheko umburó, ɲuko unipareto Anutu koro mande qu inoyiqo, waka ta Monimbuko mahero mande ɲu newondeyemo se ta yere rotoyote. ɲande yero inote, enendo kama inondutu tewaɲgo\*\*\* tiniqo, Anutuko rambaruru koɲgo kama yoreweya. <sup>13</sup> O yuwoyó noko wondo seqemo yote quno ɲuno umbuɲguri ɲuko ɲandiro: unipareto mandí ɲu inoro rero niɲgu-niɲgu teyotenjo, quko hurí noko quroko kama uyote. Naru tukuni ta inondutu teyotenjo, quko quhurímbo towo yereyote quno ɲuno sorero Anutu rotoyotenjo. <sup>14</sup> O yuwoyó kakari keweroko umbuɲguri ɲuko ɲandiro: unipareto mandí ɲu inotenjo. Quko o noko koro quro inaɲawí tero onoɲoye parámi siyoro o niɲgu-niɲgu tewero qu seqayotenjo. O soso ɲundo inondutuye wiriyoní kama woteyote. <sup>15</sup> O yuwo musiyó noko meté muno umbuɲguri ɲuko ɲandiro: unipareto mande inoro toworo kondé kaɲeyuriqo, engé parámi tunoqeyote.

*Suru tupuɲoro kumbe quroko kama tapuɲowero  
(Mak 4:21-25)*

<sup>16</sup> “Uni kato suru tupuɲoro kumbe quroko kama rukukuwoyoweya, ko yakutí etewero quro kusunoyómo kama reweya. Kini, rero koreko pikoyi unindo ya quroko arero hiyó ɲu qenewaɲgo. <sup>17</sup> Hamó, o soso sóqeyote ɲuko imemoɲgo tunomo tunoqeweya. Ko o soso unindo weyoɲoyotenjo ɲuko imemoɲgo tunomo tunoqini unipareto ɲu qene inowaɲgo. <sup>18</sup> ɲunde ɲuroko mande ɲa hamó inoyi. Uni ka o kumi towoyote tiniqo, Anutuko o kumi kaɲuya saɲanímoro rero inoweya. Uni ka oyó moré kini quko, oka siyoteno, yero inoyote ɲuko Anutuko siyoní kini teweya.”

*Yesu koro nimí-topé horé  
(Matyu 12:46-50; Mak 3:31-35)*

<sup>19</sup> ɲu naruko ɲuno Yesu koro nimímboya kone-topémboya, Yesu qeneto, yero mahɲguri. Quko unipare qambu horé ya ɲu maɲgori ene Yesu taɲgímoro owero mepémoro kini. <sup>20</sup> Kowe uni kumimbo Yesu ɲande

†† **8:9:** “ino-ino rewero uni” ɲundo Yesu koya uyaro ino-ino rondaqe yunoyaró.

‡‡ **8:10:** “Anutuko unipareyó wiri yereyote naruyómo” ɲuno inondutu unipareko hamó Anutu kusunoyómo yowaɲgo. §§ **8:10:** “mande tapuɲowí” ɲunde quko ino-ino ka Anutuko komo tapuɲoro itaka naɲge wisiyo yunoyote. \*\*\* **8:12:** “inondutu” ɲuko ɲandiro, asa unipareto ɲande kondé ye inoyotenjo, ko Anutuko meté sopo yereweya.

miranğurí, “Nánge, kone-topoke mirako kanjero ke kiyowero yetenjo amu,” yanğurí.

<sup>21</sup> Quko yi mande topé nñande yimiraró, “Unipare Anutu koro mande qu inoro howeyotenjo nñundo ta nenenjo náme one-topone,” yaró.

*Yesuko yini matú imağaró*  
(Matyu 8:23-27; Mak 4:35-41)

<sup>22</sup> Asa naru kano Yesu koya ino-ino rewero uniyómboya††† wañgo kano oro nñande yimiraró, “Nore sono towo‡‡‡ karóñoro andusina uyato.” Yero uyarenğurí. <sup>23</sup> Asa uyareyate Yesu wañgo quroko eteyoní matú parámi mahero wañgo kikiñoní sono wañgo quroko uní windoroñowero taró.

<sup>24</sup> Nñunde tiní uyaro Yesu okokoworo miranğurí, “Awa, awa, nore piyo tewe teteto ña!”

Nñunde yi otoqoro matú koya sono koya qene yini imağero pitu ko kama okoko tariyó. <sup>25</sup> Asa enendo nñande osese yereró, “Date koro? Yenjo inondutuye ñu dano yote?”

Yiniqo, inondata parámi tero sasaro tero nñande epe mito-mito tanğurí, “Uni ñako dani horé? Enendo matú koya sono koya yini inoro ene manğó howetiri!”

*Yesuko yuqa piyimi uni quroko yorañgo qu yohowini tonenğurí*  
(Matyu 8:28-34; Mak 5:1-20)

<sup>26</sup> Yate-yate Galili mira andusina quño Gerasa mirako nño sono towo§§§ tapémo uyarenğurí. <sup>27</sup> Uyariqo, yendé uni kato kheko kopo yereró. Uni ñu yuqa piyimi\* ene quroko yorañgo, ko naru rokóñoro kowe punu-punuyó kama punuwaró, yano kama eteyaró. Kini, uni tapu yendémo nño nanje yora.† <sup>28-29</sup> Asa Yesuko qenero yuqa pusú ñu nñande yimiraró, “Ye toni,” yaró. Nñunde yini Yesu qenero kiwero Yesu khímo nokono umbu rañoro ki parámi nñande taró, “Yesu, Anutu Koreko Horé yote ñuro Nanjuni, ke do nereweya?” (Komo naru piru yuqa nñundo uni ñu kondé sopoyanjo. Uni kumimbo utó kondémbó khí kandí kusiyoro sopoyanjo, quko yuqa nñundo wimbu inoyi utó kondé ñu soso romboñero yuqa piyimi nñundo ene ri mira wimbímo toneró.)

<sup>30</sup> Asa Yesuko nñande oseseyaró, “Owénge neko.”

Nñunde yini nñande nekaró, “No owéne Lekiyon.” Nñunde yaró, dokoro yuqa piyimi qambu ñu ene quroko uro manğoreyanjo. <sup>31</sup> Yuqa piyimi nñundo Yesu kondé nñande oseseyanğurí, “Keto nore nohowiqo, meré piyimi horé mu nño kama uwato.”

<sup>32</sup> Po wata mira purímo kutaqemo nño yorañgo. Asa kondé oseseyanğurí, “Norotoka po quroko uto.” Yi Yesuko, “Meté,” yaró. <sup>33</sup> Yini yuqa piyimi ñu uni ñu rotoro po quroko unğurí. Uyi po ñu

---

††† 8:22: “ino-ino rewero uni” nñundo Yesu koya uyaro ino-ino rondaqe yunoyaró. ‡‡‡ 8:22: “sono towo” ñuko Galili Sono Towo nanje. Asa sono towo ñuko parámi ta. Tapésinanjo anduwore qenewero mepémo kini, kapiyamo. Piruyó muko kilomita 20, ko papareyó muko kilomita 9. §§§ 8:26: “sono towo” ñuko Galili Sono Towo nanje. \* 8:27: “yuqa piyimi” ñuko sambo simó nñunde qembe, quko Anutu koro sanğiri tero unipare rowore yereyotenjo. † 8:27: “uni tapu” ñuko wondo yayó nanje. Juda unindo uni khumaró ñu rero wondo yayó huwósina rotoyanjo. Asa ko uni nñundo wondo yayómboro manğó nño meté eteyaró.

khengeŋo purí titiní moŋgo rokaráŋoro sono towo quroko uro sono nero khumomukanŋurí.

<sup>34</sup> Asa po sopo-sopo unindo qenero sore tojero yendé parámimo nuya mira soso nuno mande piŋa nju yimiranŋurí. <sup>35</sup> Yimiroyi unipareto o tunoqaró nju qenewero mahenŋurí. Mahero Yesuko mahi uni yuqa piyimi nju quro konŋo yohowaró muko tuwi kowí punuworó iŋo-iŋoyó hiyóqini Yesu khí rorowo kunditeyaró. Nju qenero sasaro parámi horé tanŋurí. <sup>36</sup> Uni o tunoqaró nju qenenŋurí nundo uni nundo date tero meté taró nuro unipareno yesowo yanŋurí. <sup>37</sup> Ko uni soso Gerasa mira konŋo qundo sasaro parámi horé tero kondé miranŋurí, nore noroto toje, yanŋurí. Njunde yi Yesu wanŋo sanano oro tojeró.

<sup>38</sup> Quko koretero uni yuqa piyimi ene konŋo tojenŋurí nundo Yesu koya tojewero koro kondé oseseyaró. Quko Yesuko soréŋoro nande miraró, <sup>39</sup> “Ke yendéngemo uyareya o soso Anutuko o te samaka kere nuro yimito.” Njunde yini tojero yendéyómo nuno Yesuko o tero samakanaró nuro unipare yesoworo yimiraró.

*Yesuko pare parámi kaya pare keta kaya yorini meté tariyó  
(Matyu 9:18-26; Mak 5:21-43)*

<sup>40</sup> Asa Yesu pitu ko sono towo† tapé andusina uyareyoní unipare gambu sopro, mahete, yero niŋgu-niŋgu tanŋurí. <sup>41</sup> Uni ka Juda koro huru-huru ya§ sopoyara qu, owí muko Jairus, nundo Yesu khímo umbu ranoro enendo yayómo owero quro kondé oseseyaró. <sup>42</sup> Dokoro nambuní kanata na, kumima naruyó 12 njunde qu, wambaka khumaró.

Asa Yesu uyareyoní unipare gambu nuya uyaro eneya epe ki-ki tanŋurí. <sup>43</sup> Njunde tiŋo, pare ka nuya yora, pare nju kombo khumo naru rokóŋo teyara. Kumima naru 12 njunde rotaró, quko dotako se khumoyó nju rini meté tewero mepémo kini. <sup>44</sup> Asa pare nju Yesu huwósina mahero tuwiyó piru nju tapémo pekánaró. Njunde pekánoni sitú nju waka ta kini taró.

<sup>45</sup> Ko Yesuko osese nande taró, “Danimbo peka nerete?”

Yini uni soso, norendo kini, yiŋo, Pitako yaró, “Awa, unipare gambu ke wuriri kerero kanero keya epe womo-womo tetenŋo nju.”

<sup>46</sup> Quko Yesuko yaró, “Wimbune kumi norotoní inoteno, njunde nuro no nande inoteno, kato peka nerete.”

<sup>47</sup> Asa pare nju inaró, ene sóqewero mepémo kini. Njunde nuro yukuworo khímo umbu ranaró. Ko enendo unipare tojeyemo do murí karo Yesu towaró, ko se khumo nju waka ta kini taró, nuro yaró. <sup>48</sup> Yini Yesuko miraró, “Nambone, keŋo inondutukepo\*\* korini meté tete. Ke toje, newondeke ime yoni.”

<sup>49</sup> Yesu mande yeyoni nanŋe huru-huru ya nuro sopo-sopo unindoro kho uni ka maheró. Mahero sopo-sopo uni nju nande miraró, “Namboke khuma. Rondage-rondage uni roto quhurí watí ma inowero.”

<sup>50</sup> Yesuko mande nju inoro sopo-sopo uni nju nande miraró, “Ma sorewero. Ke inondutu hamó qu nanŋe teka simónŋe meté teweya.”

† **8:40:** “sono towo” njuko Galili Sono Towo nanŋe. § **8:41:** “huru-huru ya” njuko Juda uniparetoro ya parámi mu. Sapat naruko nuno hu-hariri tero Anutu koro mandí weyoyi inoro hariri teyanŋurí. \*\* **8:48:** “inondutu” njuko nandiro, asa unipareto nande kondé ye inoyotenŋo, ko Anutuko meté sopo yereweya.

<sup>51</sup> Asa yano mahero Yesuko unipare qambu yano owero yero soré yereró, ko Pita, Jon, Jems, ko simó njuro iwí-nímí njunange yorero ya quuroko ongurí. <sup>52</sup> Unipare soso yendémo yoraŋgo qundo simó ta njuro sikíqero tendo parámi teyaŋgo. Quko Yesuko nande yimiraró, “Ye ma tendowero, dokoro simó njunama khuma. Kinange eteyote.”

<sup>53</sup> Unipareto, komo khuma, yero inangurí, asa ko ene qene yomangurí. <sup>54</sup> Quko Yesuko pare ta njunandimo toworo nande yaró, “Pare ta, otoqo,” yaró. <sup>55</sup> Yiní enejo yuqayó pitu ko quroyómo uní waka ta otoqaró. Njunde tiní Yesuko, o qimboro ronjaruwo, yimiraró. <sup>56</sup> Pare ta njunotoqoní iwí-nímí qenero newondeyari uroní ninju-ninju tariyó. Quko Yesuko nande yimiraró, “Yari o tunoqete njaro unipare ma yimirowero.”

## 9

*Yesuko ino-ino rewero uni 12 kho yunoro asá yereró  
(Matyu 10:5-15; Mak 6:7-13)*

<sup>1</sup> Asa Yesuko ino-ino rewero uni 12 njuneko yiriní mahangurí. Mahi wimbu koya owé parámimboya yunaró njuko enendo yuqa piyimi soso† yohowewero unipare se khumo tangurí njunyoriní meté tewangaŋgo. <sup>2</sup> Njunde yunoro, Anutuko unipareyó wiri yereyote naruyó‡ njuro yesoworo se khumo uni njunyori meté tewangaŋgo, yero asá yereró. <sup>3</sup> Asá yerero nande yimiraró, “Ye kheko uyarewangaŋgo quno njuno oye njuya se kama uyarewangaŋgo. Asa usú, punge, o newero qu, wondo musiyó, kowe punu-punu irisa, o njunde qu ma siyowero. <sup>4</sup> Ye ya kano oroqo njuno nange eteyate yendé meywomo uyarewero tonjewaŋgo. <sup>5</sup> Yendé unipare kato yorero yayemo kama owangaŋgo tiníqo, ye tonjewaŋgo quno noko murutómi kheyemo njunsiyoyi umbuwewa. Njunde tiqo, o koroqe teyotengaŋgo njuro muriye njunqene inowaŋgo.” <sup>6</sup> Njunde yero yimironí kini tiníqo, uro yendé tomó, parámimo njuno tonjero miti mande yesoworo yimitoro se khumo uni yori meté tangurí.

*Herotko Yesu koro piŋa mande injaró  
(Matyu 14:1-2; Mak 6:14-16)*

<sup>7</sup> Asa Herot, uni kembé njundo,§ o soso tunoqaró njuro piŋa mande injaró. Njunde inoro inondata parámi taró, dokoro uni kumimbo yeyangaŋgo, Jon\*\* njuko uni tapu konjo pitu ko otoqaró, <sup>8</sup> ko kumimboko, Elaijako peka tunoqaró, yeyangaŋgo, ko kumimboko, ye-ye uni ka komo khumaró njundo otoqaró, yeyangaŋgo. <sup>9</sup> Quko Herotko nande yaró, “No komo Jon punj tonjowe kini taró. Ko o njunde qu teyote njuro kusumbo re inoyoteno, njuko dani?” Njunde yero Yesu qenewero khe ka seqaró.

*Yesuko uni 5,000 o qoyembo yunaró  
(Matyu 14:13-21; Mak 6:30-44; Jon 6:1-13)*

\* **9:1:** “ino-ino rewero uni” njundo Yesu koya uyaro ino-ino rondaqe yunoyaró. † **9:1:** “yuqa piyimi” njuko sambo simó njunde qembe, quko Anutu koro sangiri tero unipare rowero yereyotengaŋgo. ‡ **9:2:** “Anutuko unipareyó wiri yereyote naruyómo” njuno inondutu unipareko hamó Anutu kusunoyómo yowaŋgo. § **9:7:** “Herot,” owí kako “Antipas,” njundo Galili mira sopo yereró, quko enendo Rom koro wiri yerete uní parámi kasirayómo yora. Wiri yerete uní parámi njundo owé parámi ka Herot inaró. Komo Herot koro iwimbo Juda unipare soso wiri yiriníqo, Mariako Yesu pisiyaró. \*\* **9:7:** “Jon” njuko sono re-re uni nange, komo Herot ko uri khumaró.

10 Tukú asá yerewí uni†† ñundo pitu ko mahero o soso tanğurí ñuro Yesu miranğurí. Miroyi yorero enemata yendé parámi ka, owí Betisaita,‡‡ ñuno toñenğurí. 11 Quko unipare qambu ġundo, Yesu uro toñete, yi iñoro enepa howe toñenğurí. Ñunde yero howiğo, yunğuna yerero Anutuko unipareyó wiri yereyote naruyó§§ ñuro yimitoro se khumoye moré qu yorini meté tanğurí.

12 Yate suwo tiníğo, iño-iño rewero uni 12 ñu \*\*\* eneno mahero ñande miranğurí, “Ke waka unipare qambu ña yoreka ene yendéne-yendéne toñero o qoyemboro siyoya yendé etewero guro meté seqayi. Dokoro nore mira uni kinimo yoroteto.”

13 Quko Yesuko ñande yimiraró, “Yendo o qoyemboro yunoyi.”

Yini yanğurí, “Nore o qambu kini, bret kandeka ko sono qare irisa nanje yote. Norendope toñero unipare ñaro o qoyemboro kimowatope?” 14 Yero ñunde yanğurí, do karo uni 5,000 ñunde ñuno yorañğurí.†††

Asa Yesuko iño-iño rewero uniyó ñande yimiraró, “Ye yimiroyika unipare 50, 50 ñunde kopoya kunditi.” 15 Ñunde yiğo, unipare soso kunditanğurí. 16 Asa Yesuko bret kandeka ko sono qare irisa ñu siyoro samboko toñetero puriño yero bret koya sono qare ñu romboñero iño-iño rewero uniyó se yunoní unipare se yunañğurí. 17 Se yunoyi o ni qahuye tinditini o kumi yoní toñgo kome puñge 12 ñunde siriyoyi mañgoraró.

*Pitako Yesu koro murí yesowaró  
(Matyu 16:13-19; Mak 8:27-29)*

18 Naru kano Yesu enemata hariri teyoníğo, iño-iño rewero uniyó‡‡‡ ñu ñuya ñuno yanğurí. Kowe enendo ñande osese yereró, “Unipare qambu ñundo, no dani, yero yeyotenğo?”

19 Yini mande topé ñande yanğurí, “Kumimboko keko sono re-re uni ñu, Jon, yeyotenğo. Quko kumimboko, Elaija,§§§ yeyotenğo, ko kumimboko, ye-ye uni komo qu ka otoqaró qu, yero yeyotenğo.”

20 Kowe enendo ñande osese yereró, “Yendoko nenemboro dani yeyotenğo?”

Yini Pitako mande topé ñande yaró, “Keko Anutu koro Kristo ñu,” yaró.

*Yesuko eneño khumo otoqoweya ñuro yaró  
(Matyu 16:20-28; Mak 8:30-9:1)*

21 Asa Yesuko soré yerero, no dani ka ye ma yimirowero, yaró.

22 Ñande yaró, “Unindoro Nanjuni ñu\* kowe surumí parámi korowoní,

†† 9:10: “asá yerewí uni” ñuko Yesuko roko yerero asá yirini eneño khoyó tanğurí. ‡‡ 9:10: “Betisaita” ñuko Juda winiyemboro yendé ka nanje, Galili Sono Towo kutaqemo ñuno yaró.

§§ 9:11: “Anutuko unipareyó wiri yereyote naruyómo” ñuno iñondutu unipareko hamó Anutu kusunoyómo yowaño. \*\*\* 9:12: “iño-iño rewero uni 12” ñuko Yesu roko yirini topé-topé horé tunoqanğurí. ††† 9:14: Asa urumuni ñuro qambuye muko 5,000, ñundiro nanje uni,

pare, simóye soso ñuro qambuye muko parámi horé, 20,000 peka. ‡‡‡ 9:18: “iño-iño rewero uni” ñundo Yesu koya uyaro iño-iño rondaqe yunoyaró. §§§ 9:19: “Elaija” ñuko Anutu koro ye-ye uni komo qu ka, komo suki kama khumoní Anutuko kina rini samboko oró (2 Wiri yerete Uní 2:11 weyo qembe). Malakai 4:5-6 ñande yete, ko Elaija pitu ko mahero o ka ronğaruwoníkata

Anutuko unipare soso ronda yereweya. \* 9:22: “Unindoro Nanjuni” ñuko Yesu nanje.

uni kembé-kembéboya o qa-qa unindoro tapá unindoya hutuño mande njuro injo-injo unindoya† ene huwóñoro uri khumoweya. Ko naru kapusayómo njuno pitu ko otoqoweya.”

23 Njunde yero unipare soso njande yimiraró, “Uni ka no no-howeweroqo, ene eneño re umburoqota, tipiriyó‡ re koroworo no no-howeyoweya. 24 Dokoro, dani kato eneño yoto-yotoyó kondé towowero ye injete qu, yoto-yotoyó ñu piyo teweya. Quko dani kato no injo nunoro yoto-yotoyó rotoweya tiniqo, ene yoto-yotoyó ñu reweya.

25 “Qeni, ko uni ka noko koro o soso ñu reweya, quko ene piyo tero kini teweya, asa o soso njundo date samakanjoweya? 26 Hamó, uni kato nenemborope ma mandenembororo kowi piyo teweya quko, asa tukú Unindoro Nanjuni njundo eneño sine parámimo mahero uni njuro kowi piyo teweya. Ko sine parámi njuko iwímboro, sambo simó§ surumí njuro sine parámiye njuya. 27 No hamó yimiroteno, uni kumi njano kanjetenjo qundo kama khumoyuri Anutuko unipareyó wiri yereyote naruyó\*\* ñu mahini qenewanjo.”

*Yesu koro umu-kembé ñu rohoréñoro enesó taró  
(Matyu 17:1-13; Mak 9:2-13)*

28 Asa Yesuko mande ñu yeroqo naru kande sanjyoro kapusa njunde rotoro Pita, Jon, Jems yorero hariri tewero mira purímo onjuri. 29 Oro hariri teyoní umu-kembé ñu rohoréño enesó taró, ko eneño tuwiyó muko sara horé tero sine parámi taró. 30 Ko uni irisa, Moses koya Elaija koya†† tunoqero eneya yanjuri. 31 Uni irisa njundo sine parámimo njuno tunoqero Yesu Yerusalem njuno khumoweya njuro yero epe mito-mito teyanjuri. 32 Pita koya topé irisa njuya kupo tanjuri ñu rotoro otoqoro Yesu koro sine parámi njuya uni irisa njuya yiyanjuri.

33 Asa uni irisa ñu Yesu roto tonjwero tiriqo, Pitako Yesu njande miraró, “Awa, nore keya yoteto quko ñu meté. Nore yamaru kapusa towowato, kanata kenjo, kanata Moses koro, kanata Elaija koro.” (Njunde yaró, quko eneño mandí njuro murí kama injoní tondanjaró.)

34 Njunde yeyoní nanje koporé ka mahe weyo yirini sasaro tanjuri. 35 Koporé quroko njuno neka njande yaró, “Njuko neneño nanjone. Nondo ene rokóñanowó. Manjó howeyuri qembe.” 36 Njunde yini kini tini tonjetiqo, Yesu enesó njuno kanjeyaró. Imemonjo injo-injo rewero uni ñu‡‡ o qenenguri njuro uni kama yimiranjuri.

*Yesuko yuqa piyimi simó quroko yora ñu howini tonjeró  
(Matyu 17:14-23; Mak 9:14-32)*

† 9:22: Uni soso njundo Juda koro huru-huru parámi ka, owí Sanedrin, tanjuri. Enendo Juda unipare ronda yereyanjuri. ‡ 9:23: “tipiriri” njunde quko tatá suruño nokono ranjoro piño papare ka koreko kusiyoro uni njuno porowoyanjuri. Naru rokóñoro uni tipiririko njuno khumoweya njuko papareyó re koroworo khumowero quro mirayómo njuno uyarenjuri.

§ 9:26: “sambo simó” njuko komo suki-suki Anutuko unipare kama yorini tunoqi sambo simó yondowaró. Ko itaka eneño sunará teyotenjo. \*\* 9:27: “Anutuko unipareyó wiri yereyote naruyómo” njuno injondutu unipareko hamó Anutu kusunjoyómo yowanjo.

†† 9:30: Komo suki “Mosesko” Israel unipare yorero Isip mira rotoro eneño mirayemo njuno uyarenjuri. Njuno naruko njuno Anutuko Moses hutuño mande inoní unipare yunaró. Imemonjo ta “Elaijako” Anutu koro ye-ye uni parámi taró. Komoko uni irisa njundo Yesu kama tunoqeyoní khumariyó.

‡‡ 9:36: “injo-injo rewero uni” njundo Yesu koya uyaro injo-injo rondaqe yunoyaró.

<sup>37</sup> Asa tukú mira purí rotoro uyigo, unipare gambu mahero Yesu koya kheko kopangurí. <sup>38</sup> Koporo uni ka keweroye mongo nekero yaró, “Rondage-rondage uni, no kondé kira kerewe teteno, ke meté nanjone qeneweya. Dokoro njuko nanjone kanata nanje. <sup>39</sup> Naru gambu yuqa piyimi kato towoní waka-waka kiweyote. Nunde towoní kowí piyimi yukuwoyote ko harasasa manjómo areyote. Naru parámi njunde towoní kowí rambaruruwowero teyote. <sup>40</sup> Nondo komo injo-injo rewero unikešš kondé kira yerero, yuqa nju howi tonjeweya, yanowó. Quko enendo mepémo kini.”

<sup>41</sup> Asa Yesuko mande topé njande ye yimiraró, “Ye unipare itaka nokono yotenjo qundo injondutu\*\*\* kama reyotenjo! Naru date yeya yowano? Naru date quhuriye korowoyowano? Simó nju nono re mahe,” yaró. <sup>42</sup> Yini simó nju rero mahini yuqa pusú njundo††† re ranjoni kowí soso yukuwaró. Quko Yesuko yuqa nju qene yero simó nju rini meté tini re iwí inaró. <sup>43</sup> Unipare soso Anutu koro wimbí parámi nju qenero kondé yukuwanjuri.

Asa o soso taró nju qene injodata teyuriqo, Yesuko injo-injo rewero uniyó yimitoro njande yaró, <sup>44</sup> “Ye kusumbo re mande njainjoi. Ko kumimbo Unindoro Nanjuni††† re sanjiri uni kandeyemo rotowe tetenjo.” <sup>45</sup> Nunde yaró, quko muri njuro kama injoi tondanjari. Mande njuro muri njuko sóqeyoní kama injanjuri. Ko muri njuro oseseyowero quro soranjuri.

*Injo-injo rewero unindo epe taka-taka tanjuri*  
(Matyu 18:1-5; Mak 9:33-40)

<sup>46</sup> Asa injo-injo rewero unindoššš dani keweroyemo kato imemongo topé-topé taka yereweya njuro mandeto epe uto-uto tanjuri. <sup>47</sup> Yesuko injo-injoiye nju soso qene injomukoro simó ta ka rero tanjimo rotoní kanjini <sup>48</sup> injo-injo rewero uni nju njande yimiraró, “Uni kato nenenjo injoro simó ta ka njande quya topo teweya njuko noya topo teweya. Uni noya topo teweya njuko Awanembo asá nereró njaya topo teweya. Qeni, ye kato topé soso kusunjeyemo yote njundo ene soso taka yerete.”

<sup>49</sup> Nunde yini Jonko mande topé yaró, “Awa, uni kato kenjo owéngepo yuqa piyimi\* yohowini tonjenguri nju qenetowó. Uni nju noreno sowesowe qu kini. Nuroko yuqa piyimi, ma yohowewero, yero sorénatowó.”

<sup>50</sup> Quko Yesuko njande miraró, “Ma sorénowero. Dokoro uni yeya sanjiri kama te yunotenjo njuko yenjo topoye.”

*Samaria unindo Yesu koya topo kama tanjuri*

<sup>51</sup> Asa yate-yate Anutuko Yesu re samboko owero naru tukuni tiniqo, Yesuko, Yerusalem owano, yero kondé injoro oró. <sup>52</sup> Oroyate uni kumi asá yirini koretero o ronjaruwowero tonjenguri. Tonjero Samaria mira†

ššš 9:40: “injo-injo rewero uni” njundo Yesu koya uyaro injo-injo rondage yunoyaró. \*\*\* 9:41: “injondutu” njuko njandiro, asa unipareto njande kondé ye injoyotenjo, ko Anutuko meté sopo yereweya. ††† 9:42: “yuqa pusú” njuko sambo simó njunde qembe, quko Anutu koro sanjiri tero unipare rowore yereyotenjo. †††† 9:44: “Unindoro Nanjuni” njuko Yesu nanje.

šššš 9:46: “injo-injo rewero uni” njundo Yesu koya uyaro injo-injo rondage yunoyaró. \* 9:49: “yuqa piyimi” njuko sambo simó njunde qembe, quko Anutu koro sanjiri tero unipare rowore yereyotenjo. † 9:52: “Sa maria mira” njuko Judia mira koya Galili mira koya keweroyarimo yora. Komo suki wini kato mira meyowo monjo mahero njuno kunditeyanjuri. Narune-narune Samaria koya Juda keweroyemo sanjiri tanjuri.



koro yendé kano ongurí. <sup>53</sup> Quko unipare ñuno qundo qenero, Yesu Yerusalem ote, ye inoro eneya topo kama tanjurí. <sup>54</sup> Nunde tiqo, ino-ino rewero uni<sup>†</sup> irisa Jems koya Jon, irisa ñundo muriye ñu qenero Yesu ñande oseseyariyó, “Uni Parámi, ke metémbe inji nore irisa ñando yaro kewá sambo konqo umburo unipare ñu rambaruru yereweyape?” ñunde yariyó.

<sup>55</sup> Quko Yesuko rohoréjoro irisa ñu yiyo yero <sup>56</sup> yendé ñu takaro meyowomo ñuno tonjengurí.

*Yesu howewero khe ñu  
(Matyu 8:19-22)*

<sup>57</sup> Oyate uni kato Yesu ñande miraró, “Ke dana uyareweya qunoko no ñuya kohowe ñuno uyarewano.”

<sup>58</sup> Yiní mande topé ñande yaró, “Á sawa ñuko meréye noko quroko yote, nú ñuya yaye moré. Quko Unindoro Nanjuni ñuko<sup>§</sup> etewero mirayó moré kini.”

<sup>59</sup> Nunde yero uni meyowo ka ñande miraró, “Ke maheya no nohowe.” Quko enendo ñande yaró, “Uni Parámi, norotoka no tonjeya awane re tapujowekata.”

<sup>60</sup> Yiní ñande miraró, “Enina, uni khumowí ñundoko topoye khumotenqo ñu se tapu yiri. Quko keko uyareya Anutuko unipareyó wiri yereyote naruyó\*\* ñuro yesowo qembe.”

<sup>61</sup> Uni meyowo kato Yesu ñande miraró, “Uni Parámi, noko ke kohowewero inoteno, quko koretero norotoka no uyareya suwisawine, ime yuri, ye yimirowekata.”

<sup>62</sup> Quko eneko ñande miraró, “Ke kho ronqaruwowero injote, quko o soso komo quro huwóngemo tonjetete tiniqo, ke Anutuko unipareyó wiri yereyote naruyómo ke kho tewero mepémo kini.”

## 10

*Yesuko uni 72 kho yunoro asá yereró*

<sup>1</sup> Imemonggo Uni Parámimbo uni 72 meyowo rokó yerero irisa-irisa asá yirini enejo korete-koreteyó tonjengurí. Enendo yendé pará-parámi muno, yendé tomó ta-ta quno ñuno tonjeweya ñuro inoro asá yirini ñuno tonjengurí. <sup>2</sup> Ene ñande yimiraró, “O newero qu khono parámi engé tete, quko kho tero engé siyowero ñuro uniyó qambu kini. Nunde ñuroko kho simburí kirayoka kho uni asá yirini uyaro o ñu se kopowanqo. <sup>3</sup> Ye tonji. Inoyi, ye asá yerewe sipsip simó qembe á sawa keweroyewore uyarewanqo. <sup>4</sup> Ye mone koro punqe koneyó, punqe parámi, khe punu-punu ñu ñuya ma se tonjewero. Kowe unipare ka kheko kopo yereroqo naru meté ma yewero.

<sup>5</sup> “Asa ya kano oroqo, koretero ñande yi qembe, ‘Ya ñaro simburí, ye newonde ime yuri.’ <sup>6</sup> Nunde yiqo, newonde imemboro uni ka ya ñuno yoweya tiniqo, puriño ñu newondímo ñuno uweya. Quko uni ñunde qu ka ñuno kama yoweya tiniqo, puriño ñu yeno pitu ko maheweya. <sup>7</sup> Ya ñuno nanqe yotoya o qoyemboro ni qembe. Dokoro uni kato kho teyote ñuko kimoyó meté reyote. Ye unindo yawore wimbo-wimbo ma uyero.

<sup>†</sup> 9:54: “ino-ino rewero uni” ñundo Yesu koya uyaro ino-ino rondaqe yunoyaró. § 9:58: “Unindoro Nanjuni” ñuko Yesu nanqe. \*\* 9:60: “Anutuko unipareyó wiri yereyote naruyómo” ñuno injondutu unipareko hamó Anutu kusunoyómo yowanqo.

8 “Asa ye yendé kano uyi yorero yano oyigo, o yunowanjo nju ni qembe. 9 Unipare yendé njuno se khumo teyotengo nju yorika meté ti. Mande njande yesowo yimiri qembe, ‘Anutuko unipareyó wiri yereyote naruyó\* nju mahewe tete.’ 10 Quko yendé parámi kano uyi yorero yayemo kama oyigo, ya rotoro yendémo kanero njande yi qembe, 11 ‘Yejo miraye njaro kuku khenanimo womote. Norendo nju se rotoro ye wítu yerewato, yendo otete nju tetengo njuko piyimi. Quko ye hamó injoyi, Anutuko unipareyó wiri yereyote naruyó nju mahewe tete.’ 12 Asa njunde yiyo, no ye yimiroteno, imemongo Anutuko unipare ronda yereweya naruyómo njuno yendé uniparetoro kimoye piyimi njundo Sotom uniparetoro† kimoye nju takaweya.

*Uni kumimbo huwónjanjuri njuro Yesuko ininiyaqe yaró  
(Matyu 11:20-24)*

13 “Ye Korasin, ininiyaqe, ye Betisaita,‡ ininiyaqe. Ye quhurí piyimi korowowanjo. Ko o wimbí moré§ keweroyemo tanowó njuko komo yendé meyowo Tair, Saiton\*\* njuno tunoqaró tiníqo, unipare njundo komo quono newonde rohoré tero newonde surumí koro tuwi qu punuworó nombo kembayemo sonowanjuri. 14 Imemongo Anutuko unipare ronda yereweya naruyómo njuno yendé uniparetoro kimoye piyimi njundo Tair, Saiton uniparetoro kimoye takaweya. 15 Ko ye Kaperneam, ye yorini samboko ona owanjo, peka? Kini, uni khumowí njuro yendéyemo†† amuna uwanjo.”

*Uni 72 njundo kho ti kini tiní pitu ko mahenjuri*

16 Yesuko uni asá yereró nju njande yimiraró, “Uni kato ye mandeye injote, njuko no mandene injote. Kowe uni kato ye huwó yereyote qundo njunde no huwó nereyote, ko enendo uni asá nereró nju njuya huwónoyote.”

17 Yini tonjenguri. Imemongo yate-yate pitu ko mahero ninju-ninju parámi tanjuri. Tero njande yanjuri, “Uni Parámi, nore kenjo owéngemo yato yuqa piyimi nju‡‡ manjonani howeyotengo.”

18 Yiyo, mande topé njande yaró, “Nondo Monimbu qenewe rowá njunde qembe tero sambo konjo mirako waka ta uró. 19 Inji, nondo ye wimbu yunano, meté kheyembo sire, potómbe khete yerero yejo sanjiriyembo wimbí takawanjo. Ko oka kato ye kama rowore yereweya. 20 Njunde njuro nanje yuqa piyimi njundo manjogoye howeyotengo, quko njuro ninju-ninju ma tewero. Kini. Anutuko owéye samboko nakayanjaró njuro ninju-ninju ti.”

*Yesuko iwí seré te inaró  
(Matyu 11:25-27; 13:16-17)*

\* **10:9:** “Anutuko unipareyó wiri yereyote naruyómo” njuno injondutu unipareko hamó Anutu kusunoyómo yowanjo. † **10:12:** Komo suki “Sotom” koro unipareto o piyimi horé tiqo, Anutuko wonja rambaruru yereró (Muri Tero 19 weyo qembe). ‡ **10:13:** “Korasin” koya “Betisaita” njuko Juda winiyembo yendéye nanje, Galili Sono Towo kutaqemo njuno yorariyó. § **10:13:** “o wimbí moré” njuko o enesó-enesó tunoqini Anutu koro wimbí njunde tunomo yoweya. \*\* **10:13:** “Tair koya Saiton” njuko kape unindoro yendéye, Juda koro miraye sumeyoro windi tapémo njuno yorariyó. †† **10:15:** “uni khumowí njuro yendéye” njuko Juda unipareto njande ye injanjuri, ko uni soso khumoro yendé amuno njuno uyanjuri. ††† **10:17:** “yuqa piyimi” njuko sambo simó njunde qembe, quko Anutu koro sanjiri tero unipare rowore yereyotengo.

21 Nju naruko njuno Yuqa Surumí njundo Yesu riní ninggu-ninggu parámi tero njande yaró, “Awa, keko sambo koro, noko koro Uni Parámi. Kenjo seréngge teteno, dokoro ke komo o nja se tapunoyi injo-injo unindo kama injangurí. Kowe uni kumi onja gembe yotenjo qu witú yereró. Iyo, Awa, kenjo nunjurínge howero njunde taró.”

22 Njunde yero njande yimiraró, “Awanembo o soso re kandenemoraró. Iwímbo nanje Nanjuni injo inoyote, uni kato kama injote. Kowe Nanjunímbo nanje Iwí injo inoyote, ko Nanjunímbo uni ka Iwí witú yereyote nu njuya Iwí injo inotenjo.”

23 Njunde yero rohoréjoro injo-injo rewero uniyó<sup>SS</sup> mondó ta njande yimiraró, “Danímbo yendo o qeneyotenjo nu qeneyowanjo njuko purinjo ka rewanjo. 24 Dokoro njande yimiroteno, komo quono ye-ye uni<sup>\*\*\*</sup> gambu njuya wiri yerete uni gambu njuyako ye o itaka qeneyotenjo nu qenewero surumí inoyangurí, quko kama qenenjurí. Ko enendo mande itaka ye inoyotenjo nu injowero surumí inoyangurí, quko kama injangurí.”

*Samaria uni kato Juda uni ka samakanjaró njuro tapara mande*

25 Asa naru kano hutunjo mande njuro injo-injo uni<sup>†††</sup> kato Yesu towonowero otoqoro njande oseseyaró, “Rondaqe-rondaqe uni, no date tero yoto-yoto suki-suki rewanjo?”

26 Yiní ene njande oseseyaró, “Do mande kato hutunjo mandeko<sup>†††</sup> njuno yote? Keto nu date weyoyote?”

27 Yiní mande topé njande yaró, “Hutunjo mande njundo njande yete, ‘Keto Uni Parámi nu, Anutuke, newondekepo, yuqakepo, injo-injokepo, wimbukepo hamó surumí injo inoyoto gembe.’ <sup>SSS</sup> Ko ‘kenjomboro inoyote njunde nanje topokeporo njuya njunde nanje inoyoto gembe.’ ” \*

28 Njunde yini njande miraró, “Ke okeyá ta yete. Njunde teroqo yoto-yoto reweya.”

29 Asa hutunjo mande njuro injo-injo uni njundo enenjo murí ronenenjowí mu witúnjowero njande oseseyaró, “Asa hutunjo mandeko topone njuro njunde yete. Asa nenenjo topone njuko dani?”

30 Yesuko sowo mande topé kumi yaró, “Uni ka Yerusalem rotoro Jeriko uwero uní wiri yerete unindoro hutunjo mande wendaqero kuma tero momo teyanjo uni kumimbo kheko sóqeyate uto roworemoro kowe punu-punuyó utanjo tonji kheko eteyate wambaka khumaró.

31 Imemonjo o qa-qa uni<sup>†</sup> ka khe nu howe uró. Uro uni nu qenero khe tapéwore takaro tonjeró. 32 Njunde nanje Liwai koro sowe qu<sup>‡</sup> kato mahero qenero khe tapéwore takaro tonjeró. 33 Quko Samaria mirako<sup>S</sup>

<sup>SS</sup> 10:23: “injo-injo rewero uni” njundo Yesu koya uyaro injo-injo rondaqe yunoyaró.

<sup>\*\*\*</sup> 10:24: “ye-ye uni” njuko Anutuko mandí yunoní unipare yunangurí. <sup>†††</sup> 10:25: “hutunjo mande njuro injo-injo uni” njundo Anutu koro mande njuro unipare rondaqe yunoyangurí.

<sup>†††</sup> 10:26: “hutunjo mande” njuko komo suki Anutuko Sainai purímo Moses inoní Israel unipare yunaró. Mande njuko Juda uniparetoro yoto-yotoye soso sopoyaró. <sup>SSS</sup> 10:27:

Hutunjo Mande 6:5 \* 10:27: O Qa-qa Uni 19:18 † 10:31: “o qa-qa uni” njundo Ya Surumímo Anutu koro kho tero uniparetoro quhuriye rotowero quro wondo yakutímo njuno o qa-qa te injangurí. ‡ 10:32: “Liwai koro sowo qundo” o soso Ya Surumímo ronjaruwoyangurí.

§ 10:33: “Sa maria” njuko mira ka, Judia mira koya Galili mira keweroyarimo yaró. Komo suki wini kato mira meyowo monjo mahero njuno kunditeyanjurí. Narune-narune Samaria koya Juda keweroyemo sangirí tangurí.

uni kato mahero qenero sikí tero <sup>34</sup> tanqímó uyaro, kiruwómboya wain nuya hausuwo ro mama sonoworo kusiyaró. Kusiyoro hoko re eneño dókiyó\*\* sañano rotoní kunditini rero etewero quro yano oro nuno rongaruwaró. <sup>35</sup> Ita sarañoní denarius†† irisa siyoro etewero quro ya simburí nuno inaró. Inoro nande miraró, ‘Ke uni nana sopoyoto qembe. Asa sopoyowero kimoyó wondo musiyó nana takaníqota, no pitu mahewano quno nuno topé te kunowano.’”

<sup>36</sup> Nunde yero Yesuko hutunjo mande nuno ino-ino uni nande oseseyaró, “Uni kapusa nuno ke date inote, dani kato uni nuno kuma unindo roworemanjurí nuno eneño topé horé yora?”

<sup>37</sup> Yiní nande yaró, “Uni nundo qenero sikí te inaró.”

Yesuko nande miraró, “Ke uya otete nunde nanje teyoto qembe.”

*Yesuko Maria, Mata koro yayarimo nuno yora*

<sup>38</sup> Asa Yesu koya ino-ino rewero uniyómboya‡‡ khewore uyaro yendé kano onjurí. Pare ka yendé nuno nonjo qu, owí Mata, nundo Yesu re yayó quroko oró. <sup>39</sup> Oní asa Maria, Mata koro koneyómbo mahero Yesu khí sumeyoro kunditero Yesu koro mandí inaró. <sup>40</sup> Quko Matakó Yesu koro o qímboro rongaruwaró nuno inondata taró. Nunde nuno uyaro nande miraró, “Uni Parámi, oneje no noroto toje quno no nenesó o newero nana rongaruwoyoteno. Kepe nuno kama inoyote? Keto mitoka mahe no samaka niriní.”

<sup>41</sup> Uni Parámimbo mande topé nande miraró, “Mata, Mata, keko o gambu nana inondataqeyote. <sup>42</sup> Ke o kanata na nuno nanje inoyoto. O nuno Mariako rete, nuno o meté horé, nunde nuno o meté nuno kama kusiyowano.”

## 11

*Yesuko hariri tewero muri nuno yaró*

*(Matyu 6:9-15; 7:7-11)*

<sup>1</sup> Naru kano Yesuko mira kano hariri taró. Hariri tiní kini tiní, ino-ino rewero uni kato\* nande miraró, “Uni Parámi, keto nore hariri tewero nuno muri witú nere, nunde nanje Jonko eneño ino-ino rewero uniyó witú yereró nunde nanje te.”

<sup>2</sup> Yiní Yesuko nande yimiraró, “Ye hariri teweroqo, meté nande yi qembe,

“Awa, keño owénge surumí yoní,

keñombo nore wiri yereyote naruke nuno reka mahiní.

<sup>3</sup> Naru rokóro o qonanimboro nuno.

<sup>4</sup> Kowe noreño quhurinani nuno se roto nuno,

dokoro, utatá noreya tanjurí nuno soso se roto yunoyoteto.

Kowe nore norika okato kama towo niriní.’”

<sup>5</sup> Nunde yero nande yimiraró, “Asa ko yeño keweroyemo uni ka topé moré tiníqo, ko suwo keweroko uro topé nande miroweya, ‘Topo, bret

\*\* **10:34:** “dóki” nuno númbowe parámi ta, hosi nunde qembe uni kato meté sañano kunditini uyareweya. †† **10:35:** “denarius” nuno wondo musiyó ka, asa uni kato kosa nuno kanatako kho teweya quno wondo musiyó kanata nunde qu reweya. ‡‡ **10:38:** “ino-ino rewero uni” nundo Yesu koya uyaro ino-ino rondata yunoyaró. \* **11:1:** “ino-ino rewero uni” nundo Yesu koya uyaro ino-ino rondata yunoyaró.

kapusa se nuno. <sup>6</sup>Uni topone ka khewore yate neneño yanemo mahete, quko oka re inowe newero qu ñana kini.'

<sup>7</sup>"Ko uni ya quroko yoweya ñundo mande topé ñande miroweya, 'Ke no koweyumu ma nunowero. Mako komo tunano, no simónemboya nore komo etato. No otoqo o se kunowero mepémo kini.' <sup>8</sup>Ñunde yeweya, quko nondo ye yimiroteno, ya simburímbo topé ñuro iñoro otoqoro o ñu kama se inoweya. Kini. Quko topémbo kowi piyo kama tero nekoyoníqota, ene otoqoro o soso ñuro kirayoyote ñu se inoweya.

<sup>9</sup>"Kowe no ñande yimiroteno, kirayoyikata o se yunoweya; seqarogota qenewango; mako uroyikata mako koso yunoweya. <sup>10</sup>Dokoro uni soso kirayotenjo ñundo o ñu siyoyotenjo; uni soso o seqayotenjo ñundo o ñu qeneyotenjo; uni soso mako utoyotenjo, ñuro mako kosoní inoweya.

<sup>11</sup>"Ye awa okite, ko simóye kato sono qare koro ñande kira kiriníqo sire piyimi ka re inoweyape, ma kini?† Kini. <sup>12</sup>Ko simó ñundo kotori mindi koro kira kiriníqo potómbe ka re inoweyape, ma kini? Ñu ñuya kini. <sup>13</sup>Yeko quhurí uni nanje quko simóye o meté yunoyotenjo. Ñunde ñuroko awaye samboko yorote ñu kirayoyiqo, Yuqa Surumí‡ yunoweya, hamómbe?"

*Belisipuluko Yesu samakanoyotepe, ma kini?  
(Matyu 12:22-30; Mak 3:20-27)*

<sup>14</sup>Yesuko yuqa piyimi ka§ uni quroko qu howero uni ñuro manjo kakayiwí mu riní meté tero mande yini unipare qambu ñu qenero iñondata parámi tanjurí. <sup>15</sup>Quko uni kumimbo ñande yanjurí, enendo yuqa piyimi ñuro kembéye, owí Belisipulu,\*\* wimbímo yuqa piyimi ñu yohoweyote. <sup>16</sup>Uni meyowo Yesu towonoro ñande yeyango, "Sambo koro roko†† ka teka nore qene inato, keko Anutu koro kho qu teyote."

<sup>17</sup>Quko Yesuko iñondutuye ñu qene iñoro ñande yimiraró, "Wiri yerete unindoro mira qu kato usoworo uni soso wini irisa tero kuma tewango tiníqo, mira ñuko piyo teweya. Ko suwisawi kato usoworo keweroyemo kuma tewango tiníqo, suwisawi ñu kini teweya. <sup>18</sup>Kowe Monimbu koro winiyó usoworo keweroyemo kuma tewango tiníqo, ene date tero wimbu rero kondé kanewango? Ñunde yeteno, dokoro ye nondo Belisipulu koro wimbí rero yuqa piyimi yohoweyoteno ñunde yeyotenjo ñu. <sup>19</sup>Qeni, yeño suwisawiyembo yuqa piyimi yohoweyotenjo. Asa ye ñande yetenjo, nondo Belisipulu koro wimbí ñunde teyoteno. Asa danimbo yeño nanjo-simóye samaka yereyote? Hamó, suwisawiye ñundoko ye ronda yerewango. <sup>20</sup>Ko Anutuko wimbu nunoní yuqa piyimi yohoweyoteno tiníqo, ye ñande inowango, Anutuko unipareyó wiri yereyote naruyó‡‡ ñu itaka yeno mahete ñu.

† **11:11:** Anutu koro sokomeko ñande yaró, ko Juda unindo sire newero mepémo kini.

‡ **11:13:** "Yuqa Surumí" ñuko Anutu koro Yuqa nanje. § **11:14:** "yuqa piyimi" ñuko sambo simó ñunde qembe, quko Anutu koro sangirí tero unipare rowore yereyotenjo. \*\* **11:15:**

"Belisipulu" ñuko Monimbu nanje, owí kako "Satan". †† **11:16:** "sambo koro roko" ñuro murí muko ñandiro: naru rokóño Juda unindo Anutu koro owí hamó ñu kama ye nekanjurí. Kini, mande meyowo rohoréño yeyanjurí. Ñundiro, "sambo," ye nekanjurí. "Rokó" ñuko o wimbí moré ka peka. ‡‡ **11:20:** "Anutuko unipareyó wiri yereyote naruyómo" ñuno iñondutu unipareko hamó Anutu kusunoyómo yowango.

21 “Asa uni kondé kato suke, sanġa toworo paseyó sopo yoweya tiniqo, eneño oyó soso meté yoweya. 22 Quko uni kondé piyimi ka maheroqota uni nuya kuma tero takaro eneño suke, sanġa se rotoro eneño oyó ñu se uni topé yunoweya. §§

23 “Uni ka neneño topone kini ñuko neneño sanġiríne. Uni ka no kama samaka nerero unipare huru yereyote ñuko unipare yohowini wisikaraño uro toñeyotenġo.

24 “Yuqa pusú uni ka rotoroqo toñero mira harimo wimbo-wimbo toñero mira imaġewero ñu seqayote, quko qenewero mepémo kini. Asa ko ñande yeweya, ‘No pitu ko uyareya pase komo yorano quño ñuno yorowano.’ 25 Yero toñero ya ñu qeniníqo, kina yoweya, ko unindo ya ñu murutó siyoyi toñini meté yote. 26 Ñunde ñuro ene toñero yuqa piyimi kande sanġiyoro irisa yore mahewanġo. Yuqa kande sanġiyoro irisa ñuro muriye piyimi ñuko eneño murí takaweya. Mahero ya ñuro quroyómo yowanġo. Koreteroqo, piyimi tomó ta yora, quko itakako hamó-hamó piyimi parámi horé yoweya.”

27 Yesuko mande ñu yeyoní pare kato unipare qambu keweroyemo otoqoro ñande yaró, “Ñu pare ñundo ke pisi kerero susu kunaró ñu ene puriño ka rete.”

28 Yiní ñande yaró, “Iyo, peka. Quko uni kato Anutu koro mande iñoro howeyotenġo ñundoko puriño ka retenġo.”

*Unipareto Jona koro rokó qu nanġe qenewanġo*  
(Matyu 12:38-42; Mak 8:12)

29 Asa unipare qambu Yesuko maheyuri ñande yimitoyaró, “Unipare itaka yotenġo ñako unipare piyimi. Enendo rokó tewe qenewero ñuro kondé ye inoyotenġo. Quko rokó ka kama qenewanġo. Kini, rokó kanata nanġe ene qenewanġo, ñuko Jona\*\*\* koro rokó qu nanġe qenewanġo. 30 Hamó, Jonako ñuno rokó ka tunoqini Niniwe unipareto qenengurí. Ñundiro nanġe Anutuko Unindoro Nanjuni††† ñano rokó ka tunoqini unipare itaka yotenġo ñando qenewanġo. 31 Komo suki wiri yerete pare kato mira kapiyamo amu nonġo‡‡‡ arero Solomon koro iño-iño meté horé iñowero maheró. Ñunde ñuroko imemonġo Anutuko unipare ronda yereweya quño ñuno pare ñundo otoqoro unipare ñano qu yorero mande khono yorotoweya. Dokoro itaka uni kato keweroyemo yote, ñuro owímbo Solomon koro owí takate. 32 Komo suki Niniwe unipareto Jona koro mandí iñoro newondeye rohoréñaró. Ñunde ñuroko imemonġo Niniwe unipare ñundo otoqo kanġero unipare itaka yorotenġo ñu yorero mande khono yorotowanġo. Dokoro itaka uni kato keweroyemo yote, owímbo Jona koro owí takate.

*Toñenanimbo kowenani soso hiyó inoyote*  
(Matyu 5:15; 6:22-23)

33 “Unindo suru tupuñoro ya kusunġo quroko kama reyotenġo, ko kondó quroko kama rukukuwoyotenġo. Kini, rero koreko pikoyi

§§ 11:22: Tapara mandeko ñuno “uni kondé” ñuko Monimbu nanġe, ko uni kondé piyimi ñuko Yesu nanġe. \*\*\* 11:29: “Jona” ñuko ye-ye uni ka. Naru kano sono qare parámi horé kato Jona riní quroko uro kosa suwo kapusa ñuno yaró (Jona 1:17; 2:10 weyo qembe). Asa Yesuko o tunoqaró ñuro yaró, “Jona koro rokó ñu,” yaró. ††† 11:30: “Unindoro Nanjuni” ñuko Yesu nanġe. ‡‡‡ 11:31: Pare ñuko Juda pare kini, kape pare qu ka.

hiyóqini unindo ya quroko arero hiyó ñu genewango. <sup>34</sup> Tonjenje ñuko koweke ñaro hiyóño. Ko tonjenje ñu meté horé tiniqo, asa hiyó ñundo koweke soso hiyóqeweya. Ko tonjenje ñu piyimi tiniqo, koweke ñu rini huriri teweya. <sup>35</sup> Nunde ñuroko ke kondé ino qembe, hiyó ke quroko yorote ñu ri huriri teweya koro. <sup>36</sup> Ko koweke sombé-sombé ñu soso hiyó nanje teweya tiniqo, hiyómbo hiyó kunoyote ñunde qembe yuri huriripo koweke sombé-sombé ñu kama pokamoweya.”

*Farisi koya hutunjo mande ñuro injo-injo unindoya otete piyimi teyotengo*

(Matyu 23:1-36; Mak 12:38-40; Luk 20:45-47)

<sup>37</sup> Yesuko ñunde yini kini tini Farisi uni<sup>§§§</sup> kato eneya o newero oseseyaró. Oseseyoni ya quroko oro yakutimo o newero quro etaró.\*

<sup>38</sup> Enendo kandi kama sonoworo kina etini Farisi uni ñundo injondata parámi taró.

<sup>39</sup> Quko Uni Parámimbo ñande miraró, “Ye Farisi uni, yeko topa sananimo ko kondó sananimo sonowoyi kekere ta sara memeri teyote ñundiro. Quko quroyómo ñunoko muri piyimi ñu manjoreyote. <sup>40</sup> Yeko uni kape-kape. Anutuko uni kowe sanani ñuya quroyómo ñuya irisa-irisa towaró, hamómbe? <sup>41</sup> Asa unipare samaka yerewero oye yunoyiqota oye soso sara meté horé ta yoweya.

<sup>42</sup> “Ye Farisi uni, ininiyaqe, ye quhurí piyimi korowowango. Yendo o tomó ta khono woteyote ñu siyoro rondañi kande irisa tini kanata rero Anutu inoyotengo. Quko yendo unipare roneneño kama ronda yereyotengo, ko newondeye Anutu kama inoyotengo. Meté otete tukú ñu teya korete ñuya ti qembe.

<sup>43</sup> “Ye Farisi uni, ininiyaqe, ye quhurí piyimi korowowango. Ye huru-huru yano<sup>†</sup> kundite-kundite korete quño ñuno kunditewato, ye injoyotengo, ko yendémo ñuno yendo, unipareto ye yunguna yerewango, ñuro hamó injoyotengo.

<sup>44</sup> “O ininiyaqe, ye quhurí piyimi korowowango. Yeko uni tapu noko quroko yorote ñunde qembe. Ko unindo kape tero ñu sanjawore uyare mahe teyotengo.” ‡

<sup>45</sup> Yesuko ñunde yini hutunjo mande ñuro injo-injo uni kato<sup>§</sup> inoro ene ñande miraró, “Rondaqe-rondaqe uni, ke mande ñunde yete ñuko nore ñuya yesará nerete.”

<sup>46</sup> Yini ñande yaró, “Ye hutunjo mande ñuro injo-injo uni, ininiyaqe, quhurí piyimi korowowango. Ye hutunjo mande kate-kate unipare sanjayemo ri enendo quhurí parámi ñu korowowero mepémo kini. Quko yendo samaka-samaka ka kama yunoyotengo.

---

**§§§ 11:37:** “Farisi uni” ñundo, nore Anutu koro hutunjo mande ñuro okeyá ta howeyoteto, ye injanjuri. \* **11:37:** Nju naruko ñuno uni kumimbo o neyango quño ñuno kama kunditanjuri. Kini, enendo yakutimo piñoye etero kande tesina rondaqero ñunde sanjagero

kande kondésinambo o nanjuri. † **11:43:** “huru-huru ya” ñuko Juda uniparetoro ya parámi mu. Sapat naruko ñuno hu-hariri tero Anutu koro mandí weyoyi inoro hariri teyanjuri.

‡ **11:44:** Anutu koro sokomeko ñande yaró, ko uni tapu ñuko pusú na. Asa uni kato uni tapu ñunde qu towoweyape ma kina sanjano kanjeweya tiniqo, eneko Anutu koro pusú tunoqeweya.

§ **11:45:** “hutunjo mande ñuro injo-injo uni” ñundo Anutu koro mande ñu unipare rondaqe yunoyanjuri.

47 “O ininiyaqe, ye quhurí piyimi korowowaŋgo. Yendo ye-ye unindoro\*\* tapu yerewero ya qu†† towoyoteŋgo, quko yeŋo usi-siyembo uni ŋu yuroyi khumaŋgurí. 48 Nunde ŋuroko ye tunomo ŋande yesowoyoteŋgo, ko usisambayemboro oteteye piyimi ŋuro metéŋoyoteŋgo. Dokoro usi-siyembo ye-ye uni yuroyi khumaŋgurí, ko yendo ye-ye uni ŋuro uni tapu koro yaye towoyoteŋgo. 49 Nju murí ŋuroko Anutu koro iŋo-iŋo meté qundo ŋande yete, ‘Nondo ye-ye unindoya asá yerewí uni ŋuya yorewe unipareko ŋuno uyarewaŋgo. Uyarí kumi yuroyi khumowaŋgo, kumi o piyimi te yunowaŋgo.’ 50 Nunde tero ye-ye unindoro sitúye soso Anutuko noko sambo towaró qu nonŋo areyate itaka ŋano windoroŋaró ŋuko unipare itaka yoteŋgo saŋayemo yoweya. 51 Hamó, sitúye ŋuko Apel koro sitú windoroŋaró ŋu nonŋo yate-yate Sekaraia rero wondo yakutí koya Wembó Surumí koya keweroyarimo uroyi sitú windoroŋaró.†† No hamó yimiroteno, otete piyimi ŋuro kimoyó muko unipare itaka ŋano yoroteŋgo quno ŋuno ŋuya yoroweya. 52 “Ye hutuŋo mande ŋuro iŋo-iŋo uni, ininiyaqe, quhurí piyimi korowowaŋgo. Yendo iŋo-iŋo metémboro mako koro ki ŋu towoyoteŋgo. Quko yeŋombo ya quroko kama oyoteŋgo, ko meyowombo ŋuno owero ŋuro soréŋoyoteŋgo.”

53 Asa Yesu ya ŋu rotoní hutuŋo mande ŋuro iŋo-iŋo unindoya Farisi unindoya newonde saŋgirí te inoro osese enesó-enesó teyaŋgurí. 54 Nunde tero, eneŋo mandíwore kusiyowato, ye iŋaŋgurí.

## 12

*Ye Farisi ŋuro muriye ma howewero  
(Matyu 10:26-27)*

1 Nju naru ŋunoko unipare qambu horé qundo mahe kopoyi yendé maŋgore rotoyi, kumi topoye khe saŋayemo khete yereyaŋgurí. Asa Yesuko iŋo-iŋo rewero uniyó\* koretero yimitoro ŋande yaró, “Yendo Farisi† koro yis ŋuro kawaware ti. Yis ŋuko maŋgoye irisawore yewero murí ŋu. 2 O pokawí soso ŋu tunomo tunoqeweya. Mande soso sóqeyote ŋu unindo ŋu iŋowaŋgo. 3 Asa ko mande soso ye suwono yaŋgurí ŋu unipare kosano iŋowaŋgo. Mande soso ye komo mondó ta ya quroko yaŋgurí ŋu uni kato ya umó moŋgo yesowoweya.†

*Anutu koro naŋge sori qembe  
(Matyu 10:28-31)*

4 “Uni topone, no ŋande yimiroteno, unindo meté yeŋo koweye uroyi khumoweya, quko imemoŋgo enendo o kaŋuya tewero mepémo kini. Nuro ma sorewero. 5 Kini, ye danimboro sorewaŋgo ŋuro yimitoyoteno. Uni kanata ŋundo mepémo koweye saŋaní uroyi khumoníqota ye yoriní

\*\* 11:47: “ye-ye uni” ŋuko Anutuko mandí yunoní unipare yunaŋgurí. †† 11:47: “uni tapu koro ya” ŋuko ya yendé horé kini. Juda unindo ya tomó ta wondopo toworo uni khumarómboro wimbí soso ŋuno rotaŋgurí. †† 11:51: Sowo Mande 24:20-22 weyo qembe. \* 12:1: “iŋo-iŋo rewero uni” ŋundo Yesu koya uyaro iŋo-iŋo rondaqe yunoyaró. † 12:1: “Farisi uni” ŋundo, nore Anutu koro hutuŋo mande ŋuro okeyá ta howeyoteto, ye iŋaŋgurí. † 12:3: Israel mirako ŋuno “ya umó” ŋuko suruŋo kini, papare naŋge. Uni kumimbo ŋuno kaŋero piŋa mande meté yeyaŋgurí.



kewá piyimimo§ uwanjo. Nuro sori gembe.\*\* 6 Qeni, uni kato nú kandeka tomó ta-ta ñu 2 toea ñunde qundo kimoyotenjo, hamómbe? Quko Anutuko nú tomó ta-ta ñunde qu ka kama kape yereyote. 7 Hamó horé, yejo huye soso kembayemo Anutuko weyo injote. Ñunde ñuro ye ma sorewero. Yejo kimoye ñuko nú tomó ta-ta ñuro kimoye takate.

*Yesu koya womoyi qembe*

(Matyu 10:19-20,32-33; 12:32)

8 “No ye ñande yimiroteno, ko uni kato unipare toñeyemo yesoworo nono womoweya tiníqo, Unindoro Nanunímbo†† Anutu koro sambo simó‡‡ toñeyemo yesoworo eneya womoweya. 9 Quko uni kato unipare toñeyemo huwó nereweya tiníqo, nondo Anutu koro sambo simó toñeyemo huwóñowano. 10 Kowe uni kato Unindoro Nanunímboya mande piyimi ka yeweya quko, Anutuko quhuríño ñu re rotoweya. Quko uni kato Yuqa Surumímboya§§ mande piyimi yeweya quko, Anutuko ñu quhurí ñu kama roto inoweya.

11 “Asa unindo ye yowosoyi huru-huru ya\*\*\* koro sopo-sopo toñeyemo ko wiri yerete uni toñeyemo ko uni owéye parámi toñeyemo kanjewanjo quno, do mande topé ka yewatope ma date yewato ñuro ma sorewero. 12 Ñu naruko nanje Yuqa Surumímbo mande yewanjo ñu witú yirini wisiyo yimirowanjo.”

*Onoño uni kape ñuro tapara mande*

13 Unipare qambu keweroyemo kato Yesu ñande miraró, “Rondaqe-rondaqe uni, no awane khuma, ñunde ñuro nondo ye injoteno quko keto pane mitoka awando o rotote ñu rondaneya kumi ka se nunoweya, ye injoteno.”

14 Yiní ñande oseseyaró, “Date koro? Dando yarindo o qu rondanewero quro rokó nereró?” 15 Yero unipare ñande yimiraró, “Ye injoya toñeteya yuri. Ye situwi parámi siyowero ñuro qene nunju tewanjo koro. Uni kato situwi parámi reweya ñuko eneño yoto-yotoyó meté ñu riní kama tunoqeweya.”

16 Ñunde yero tapara mande††† ka ñande yimiraró, “Onoño uni kato kho gima parámi taró. 17 Uni ñundo ñande ye injaró, ‘No date tewe teteno? Yane o se rewero qu ñu manjorete. Nuro o ña se dano rewe teteno?’

18 “Uni ñundo ñunde yero yaró, ‘Ñunde ñuroko no ñandiro tewano. Ya o se rewero qu ñu usoworo ya parámi horé ka rewano. Ñunde tero kho koro engé ñu se huruwo ñuno rewano. 19 Rero nenenjomboro ñande yewano, “No one meté qu kumima naru parámi yoweya. Itakako no imaqero o qonembo nero ninju-ninju tero yorowano.”’

§ 12:5: “kewá piyimi” ñuko naru weñako ñuno quhurí unipareto topé piyimi rero kewáko ñuno naru suki-suki yoqaweya. \*\* 12:5: Uni sorewero ñuko Anutu nanje. Enejombo nanje noreño kowenani sanjani ñuya yuqanani ñuya meté riní kini teweya. †† 12:8: “Unindoro Nanuni” ñuko Yesu nanje. ‡‡ 12:8: “sambo simó” ñuko komo suki-suki Anutuko unipare kama yorini tunoqi sambo simó yondowaró. Ko itaka eneño sunará teyoteno. §§ 12:10:

“Yuqa Surumi” ñuko Anutu koro Yuqa nanje. \*\*\* 12:11: “huru-huru ya” ñuko Juda uniparetoro ya parámi mu. Sapat naruko ñuno hu-hariri tero Anutu koro mandí weyoyi injoro hariri teyanguri. ††† 12:16: “tapara mande” ñuko sowo mande nanje. Yesuko sowo mande ñunde qu yero oka witú yereró.

20 “Nunde yaró, quko Anutuko miraró, ‘Ke kape uni. Itaka suwono ke khumowero tete ñu! O soso keto sopo ronjgaruwoyi yorote ñuko dando siyoweya?’”

21 Asa Yesuko ñande yimiraró, “Uni kato eneño o parámi huruwoyote, quko Anutu koro o qu kama inoyote, asa ñundiromo nanje eneno tunogeweya.”

*O soso koro inondata ma tewero  
(Matyu 6:25-34)*

22 Asa Yesuko ino-ino rewero uniyó<sup>†††</sup> yimito ñande yaró, “Ñu murí ñuro nondo ñande ye yimiroteno, yeño yoto-yotoyemboro inañawí tero ñande ma yewero, ‘Do o ka newato?’ Ko koweyemboro inañawí tero ñande ma yewero, ‘Do tuwi ka kusiyowato?’”<sup>23</sup> Yoto-yotoye ñuro murí muko o newero qu nanje kini. Koweye ñuro murí muko tuwi nanje kini.<sup>24</sup> Ye nú parámi iriyó ñu qeneya inoyi. Khono oka kama rimitenjo, kho nonjo enjé kama siyoyotenjo, o newero qu se huruwooro yano kama reyotenjo. Quko Anutuko wutu yereyote. Yendo Anutu koro tonjimo nú ñu taka yereyotenjo.<sup>25</sup> Ko ye dani kato inañawí tero yoto-yotoyó meté wosoro sowe teweya?<sup>26</sup> Yendo o tomó ñunde qu tewero mepémo kini. Asa ko dokoro o kumi meyoowo quro inañawí teyotenjo?

27 “Yendo komó ñuro nuño reyotenjo ñu qeni. Koweyumu kama teyotenjo, tuwi kama towoyotenjo. Quko no ñande yimiroteno, Solomon<sup>§§§</sup> ñundo tuwi meté horé qu se reyaró, quko nuño ñuro nakayámbo Solomon koro tuwi meté-meté ñu takate.<sup>28</sup> Itaka komó ñunde qu yotenjo, ko kuyepo nanje unindo tonjoro kewáko ranji uweya. Anutuko oka naru tukuni yorote ñunde qu o nakayá meté mu inoyote. Asa ye unipare inondutuye\* tomó ta nanje, inoyi, enendo ye ñuya sopo yerero tuwi yunoweya.<sup>29</sup> Ko ye, nore do ka newato, yero inañawí ma tewero.<sup>30</sup> Dokoro kape unipareto<sup>†</sup> soso o ñunde quro inoro seqayotenjo. Quko yeño awayembo ye o ñuro tukuni tetenjo ñu injomukote.<sup>31</sup> Kini, Anutuko unipareyó wiri yereyote naruyó<sup>‡</sup> ñuro kondé inoyiqota ene o soso ñu ñuya se yunoweya.

*Oye meté-meté qu se samboko ñuno nanje kopoyi qembe  
(Matyu 6:19-21)*

32 “Ye sipsip tomó ta-ta, ye sasaro ma tewero. Awayembo ye yoriní unipareyó wiri yereyote naruyómo owero ñuro inote.<sup>33</sup> Oye soso soweyoya mone ñu se uni ononoye moré kini ñu yunoyi qembe. Mone pungeyó kama piyo teweya ñunde qu, asa sambo koro situwi kama kini teweya ñunde qu, ñu siyoyi qembe. Samboko ñunoko momo unindo o ñu kama siyotenjo, siwí ñundo o soso ñu kama rambaruruwote.<sup>34</sup> Nunde ti qembe, dokoro dano situwiye yote, ñu ñuro injomukoyotenjo.

*Kho simó meté ñundo sunará tero tonjeteyotenjo  
(Matyu 24:42-44)*

††† 12:22: “ino-ino rewero uni” ñundo Yesu koya uyaro ino-ino rondaqe yunoyaró.  
§§§ 12:27: Komo suki “Dewitko” Israel unipare wiri yerero Solomon pisiyoro khumoníqo, mepé raró. Ko Solomon ononjo parámi taró. \* 12:28: “inondutu” ñuko ñandiro, asa unipareto ñande kondé ye inoyotenjo, ko Anutuko meté sopo yereweya. † 12:30: “kape unipare” ñuko Israel koro Anutuye ñu kama ino howeyotenjo. ‡ 12:31: “Anutuko unipareyó wiri yereyote naruyómo” ñuno inondutu unipareko hamó Anutu kusunoyómo yowanjo.

35-36 “Ye kho simó kumimbo uni parámiye njuro sopoyotenjo njunde gembe tunoqi. Kho simó nu khoye tewero sunará tero, suru tupunoro kusumbo reyotenjo. Asa uni parámi nu epe re-re koro o ne-ne roto mahero mako uroniqo, mako waka ta kosoyotenjo. <sup>37</sup> Uni parámi nu mahero sunará simóho yiyoni kama etewanjo tiniqo, kho simóho nu meté horé yowanjo. No ye hamó yimiroteno, uni parámi enenjombo kho tewero sunará tero yorini o newero quro eti o qoyembo yunoweya. <sup>38</sup> Hamó, uni parámi njundo suwo kewerokope ma kotori korete yeyote quno njuno maheweya tiniqo, sunará simóho njundo kama eteyowanjo qundo meté horé yowanjo. <sup>39</sup> Quko njaro injoyi, ya simburimbo do naru horé njuno momo uni njundo maheweya nu injote tiniqo, kawaware meté horé tini ene yayó usowowero mepémo kini. <sup>40</sup> Ye njuya sopo tojetyuri. Dokoro Unindoro NanjuniS njundo do naruko njuno maheweya, nu ye kama injotenjo.”

*Kho simó metémboya kho simó piyimimboya njuro tapara mande (Matyu 24:45-51)*

<sup>41</sup> Pitako njande oseseyaró, “Uni Parámi, kepe tapara mande\*\* njumbe nore nanje nunoyotepe ma uni soso njuya?”

<sup>42</sup> Yini Uni Parámimbo njande yaró, “Sunará simó kato suki-suki kho meté tero injo-injoyó muko meté nanje. Sunará simó njunde qu uni parámiyombo qenero khoyó inoni ya soso soporo naru metémo sunará simó meyowo wutu yeroyote. <sup>43</sup> Asa uni parámiyombo mahini sunará simó kho meté teyote njundo meté horé yoweya. <sup>44</sup> Hamó horé yimiroteno, uni parámimbo enejo situwiyó soso rero sunará simó njuro kandimo rotoni sopoweya. <sup>45</sup> Quko sunará simó njundo newondi monjo njande injoweya, peka, uni parámine muko waka ta kama maheweya. Ko ene hurí rero sunará simó, sunará pare meyowo nu yutoro enejo o qimboro nero wain nero kape-kape tero yoweya, peka. <sup>46</sup> Asa naru sunará simó njuro kama injoweya quno, uni parámiyombo mondó maheweya. Mahero ene sunará simó nu sukepo pujo-pujo tojoro rini unindo injondutu kama teyotenjo quya nanje yoweya.

<sup>47</sup> “Sunará simó kato uni parámiyomboro injo-injoyó injoyote, quko o ronjaruwo injo-injo nu kama howeyote njuko, uni parámiyombo uni nu parámi hausuwoweya. <sup>48</sup> Quko sunará simó kato uni parámiyomboro injo-injo nu kama injoro o piyimi teweya njuko, uni parámiyombo uni nu tomó ta nanje hausuwoweya. Asa uni parámimbo uni ka parámi se inaró qu nonjo o parámi siyoweya. Ko uni kato owé parámi raró njuko, uni parámiyombo kho parámi tewero njuro kirayoweya.

*Yesuko unipare usowoni irisa tewero quro maheró (Matyu 10:34-36)*

<sup>49</sup> “No mahenowó njuko kewá re nokono ranjowero mahenowó, ko nondo kewá nu waka ta qawe, yero injoyoteno. <sup>50</sup> No sono ka rewe teteno,†† quko nu sowero quro newondene muko quhurí parámi teyote. <sup>51</sup> Ko yembeka njande injoyotenjo, nondo nokono njano newonde ime yunowero umbunowó, peka? Kini. Nondo ye njande yimiroteno, no

S 12:40: “Unindoro Nanjuni” njuko Yesu nanje. \*\* 12:41: “tapara mande” njuko sowo mande nanje. Yesuko sowo mande njunde qu yero oka witu yereró. †† 12:50: Yesuko njundiro nanje enejo khumoweya njuro yaró.

mahenowó nuko unipare usowo yerewero quro mahenowó. <sup>52</sup> Dokoro naru na nongo yate-yate ya kano nuno unipare kandeka usoworo wini irisa nunde tunoqewango. Kapusa nundo irisa naro sangiri tewango, ko irisa nundo kapusa naro sangiri tewari.

<sup>53</sup> “Nunde usowowango, ko iwímbo nanúnimboya sangiri tini nanúnimbo iwímboya sangiri teweya.

Ko nimímbo nambunímboya sangiri tini nambunímbo nimímboya sangiri teweya.

Ko nepímbo nepímboya sangiri teweya.”

*Naru na gene rondañero murí inoyi qembe  
(Matyu 16:2-3)*

<sup>54</sup> Yesuko unipare qambu nande yimiraró, “Koporé kosa uyotesina tunoqiníqo, ye waka ta nande yeyotengo, sono umbuwe tete, yeyotengo. Ko nunde na hamó tunoqeyote. <sup>55</sup> Ko matú amu nongo tunoqiníqo, nande yeyotengo, kosa kondé ranowero tete, yeyotengo. Nu nunde hamó tunoqeyote. <sup>56</sup> Ye uni mangoye irisa qu, ye meté o nunde qu samboko nokono tunoqeyote nuro inomukotengo, quko yendoko itaka naru tunoqeyote nuro qene rondañewero quro murí inowero mepémo kini.

<sup>57</sup> “Do karo yeñombo okeyá o roneneñowí mu na kama qene rondañeyotengo? <sup>58</sup> Qeni, keya uni kaya mande ka keweroyarimo yoníqo, ronda-ronda uni tonjimo yewero uyarewari quno nuno, asa kheko uyare yotoro eneya newonde kanata tewero quro kho kondé te qembe. Nunde kama teweya tiníqo, yate ke kowoso mande khono korotoní ronda-ronda unindo kore kumba tukuni kandeyemo korotoníqo, enendo kore kusi-kusi yano korotowango. <sup>59</sup> Nondo hamó kimiroteno, ke kusi-kusi yano yate wondo yangurí nu kanaramimo kimo teroqota.”

## 13

*Ye newonde rohoré kama tewango quko ye piyo tewango*

<sup>1</sup> Nu naruko nuno uni kumimbo Yesu sowo mande ka Galili uni nuro mirangurí. Komo Galili uni nundo Anutu koro o qa-qa te inoyango quno Pailat\* koro kuma uniyómbo yuroyi khumanjurí. <sup>2</sup> Asa nunde miroyi mande topé nande yaró, “Ye date inotengo, uni nundo quhuriyembo Galili uniparetoro quhuriye nu soso taka yerete, peka? Asa nu murí nuro o piyimi nundo eneno tunoqaró, peka? <sup>3</sup> Nu kini horé. No hamó horé yimiroteno, ye newonde rohoré kama tewango quko, o nunde qundo yeno nyaya tunoqeweya. <sup>4</sup> Ko uni 18 nu, komo Siloam yendémo† ya piru ka toqero yuroní khumanjurí, ye nuro date inotengo? Eneño quhuriyembo Yerusalem unipare nu taka yerete, peka? <sup>5</sup> Kini horé. Nondo ye hamó horé yimiroteno, ye newonde rohoré kama tewango quko, o nunde qundo yeno nyaya tunoqeweya nu.”

*Te ka engé kama teyote nuro tapara mande*

<sup>6</sup> Asa Yesuko tapara mande‡ ka nande yimiraró, “Naru kano uni kato te ka wain khono rimiró. Yate-yate engé siyowero uyaró, quko te

\* **13:1:** “Pailat” nuko Rom uni ka. Rom koro wiri yerete uni parámi nundo Pailat owé parámi inoní enendo Judia mira sopoyaró. † **13:4:** “Siloam yendé” nuko Yerusalem koro yendé tomó qu ka. ‡ **13:6:** “tapara mande” nuko sowo mande nanje. Yesuko sowo mande nunde qu yero oka wítu yereró.

ɲu enǵé moré kini. <sup>7</sup> Ɗunde tero ene sunará simóɲo ɲande miraró, ‘Kumima naru kapusa quno nondo enǵé siyowe, ye iɲoro ɲano maheyoteno. Quko te ɲa enǵé moré kini. Asa keto toɲjoka toqini. Te ɲundo noko kiruwó kina reyote.’

<sup>8</sup> “Yini sunará simóɲo ɲundo yaró, ‘Awa, kini. Kumima naru kaɲuya yoweya. Nondo noko kutaqemo te murímo sewano, ko makao qí wendaqɛ ɲuno rewano. <sup>9</sup> Kumima naru awena ɲuro peka enǵé teweya. Quko ɲunde kini tiniqo, nimiroyi toɲowano.’ ”

*Yesuko Sapat naruko ɲuno se khumo pare ka rini meté taró*

<sup>10</sup> Asa Sapat naru kano Yesuko huru-huru yano<sup>§</sup> kaɲero mande rondaqɛ yunoyaró. <sup>11</sup> Yunoní pare ka ɲuno yora. Enendo kumima naru 18 quroko ɲuno yuqa piyimi kato<sup>\*\*</sup> ene uroní tupurí kondéqini roneneɲo kaɲewero mepémo kini teyara. <sup>12</sup> Asa Yesuko ɲu qenero neko ɲande miraró, “Pare, keɲo se khumoke ɲu kini tete,” yaró. <sup>13</sup> Ɗunde yero mandí rero kowímo rini waka ta roneneɲo kaɲero Anutu owí neko hoko towoyaró.

<sup>14</sup> Yesuko Sapat naruko ɲuno naɲge pare ɲu rini meté taró.†† Ɗunde ɲuroko huru-huru ya koro sopo-sopo uni ɲundo newonde saɲgiri tero unipare qambu ɲande yimiraró, “Hutuɲo mande ɲande yete, naru kande saɲyoro kanata quroko naɲge kho ti qembe. Asa ko ɲu naruko naɲge mahiqo, yorini se khumoye meté teweya, Sapat naruko ɲuno kini.”

<sup>15</sup> Yini Uni Parámimbo mande topé ɲande miraró, “Ye uni maɲgoye irisa. Yendo Sapat naruko ɲuno makaoye ɲuya dókiye yayó moɲgo orosoyero sono newero quro re uyareyotɛɲgo, hamómbe? <sup>16</sup> Asa qeni, ɲa pare ɲako Abraham<sup>‡‡</sup> koro sowe qu, ko kumima naru 18 quroko ɲuno Monimbuko kusiyoɲara. Ɗu date koro? Nondo Sapat naruko ɲuno orosoyano tiniqo, hutuɲo mande howeyoteno, ɲunde hamómbe?”

<sup>17</sup> Ɗunde yaró, quko eneɲo saɲgiriɲo ɲu soso kowi piyo taɲguri. Ko unipare qambu ɲundo o wimbí moré<sup>§§</sup> soso teyara ɲuro niɲgu-niɲgu parámi taɲguri.

*Mastet koro tapara mande*

*(Matyu 13:31-32; Mak 4:30-32)*

<sup>18</sup> Ɗunde ɲuroko Yesuko ɲande yaró, “Anutuko unipareyó wiri yereyote naruyó<sup>\*\*\*</sup> ɲuko date, no ɲuro date yewano? <sup>19</sup> Asa ɲuko mastet koro musiyó ɲunde qembe.††† Asa uni kato musiyó ɲu rero khono rimini wotero te parámi ka tini nú mahero kambini<sup>mo</sup> kunditeyotɛɲgo.”

**§ 13:10:** “huru-huru ya” ɲuko Juda uniparetoro ya parámi mu. Sapat naruko ɲuno hu-hariri tero Anutu koro mandí weyoyi iɲoro hariri teyaɲguri. **\*\*** **13:11:** “yuqa piyimi” ɲuko sambo simó ɲunde qembe, quko Anutu koro saɲgiri tero unipare rowore yereyotɛɲgo. **††** **13:14:** Hutuɲo mande ɲuro iɲo-iɲo unindo ɲande yaɲguri, ko Sapat naruko ɲuno uni kato kho kumi tewero mepémo kini. Enendo kho sewero mepémo kini, o yuwoyó rimiwero mepémo kini, enǵé siyowero mepémo kini, ko kho kumi meyowo ɲuya tewero mepémo kini. Anutu koro hutuɲo mandeko ore mande ɲunde qu kama yaró, iɲo-iɲo uni ɲu naɲge ɲunde kondé yero unipare soré yereɲguri. **‡‡** **13:16:** “Abraham” ɲuko Juda uniparetoro pukoye. **§§** **13:17:** “o wimbí moré” ɲuko o enesó-enesó tunoqini Anutu koro wimbí ɲunde tunomo yoweya. **\*\*\***

**13:18:** “Anutuko unipareyó wiri yereyote naruyómo” ɲuno inɲodutu unipareko hamó Anutu kusunoyómo yowaɲgo. **†††** **13:19:** “mastet” ɲuro musiyó ɲuko tambí koro musiyó ɲunde qembe.

*Yis koro tapara mande*

(Matyu 13:33)

<sup>20</sup> Yesuko mande kanjuya nhande yaró, “Nondo Anutuko unipareyó wiri yereyote naruyó<sup>†††</sup> njuro date yewano? <sup>21</sup> Asa njuko yis njunde qembe. Asa pare kato yis<sup>§§§</sup> njua plaua parámimo rohoréjonyóqo, imemongjo plaua njua soso konje parámi teweya.”

*Mako kinjwí tomó ta quowore oyi qembe*

(Matyu 7:13-14,21-23)

<sup>22</sup> Asa Yesuko Yerusalem khewore uyareyate yendé pará-paráwore ko yendé tomó-tomówore njua unipare mande rondaqe yunoyaró. <sup>23</sup> Ko uni kato nhande oseseyaró, “Uni Parámi, uni kumi nanje peka rambaruru takawanjope?”

Yini unipare nhande yimiraró, <sup>24</sup> “Ye mako kinjwí tomó ta njua quowore owero quro koweyumu ti qembe. Hamó, nondo ye yimiroteno, uni qambu qundo njuwore owero ye injoyotenjo, quko ene mepémo kini. <sup>25</sup> Asa ya simburímbo mako tunoníqo, yeko yendémo kanjero mako utoro nhande yeyowanjo, ‘Uni Parámi, mako kosoka nore oto.’

“Yi mande topé nhande ye yimiroweya, ‘No ye kama injo yunoteno, ye da nonjo qu.’

<sup>26</sup> “Yini nhande yewanjo, ‘Nore keya o kopo neyato njuno qu, keto norejo yendénanimo kanjero injo-injo nunoyara njuno qu.’

<sup>27</sup> “Yi mande topé nhande ye yimiroweya, ‘No ye kama injo yunoteno, ye da nonjo qu. Yeko unipare o piyimi teyotenjo qu, ye soso tonji.’

<sup>28</sup> “Yendo Abraham, Aisak, Yakop\* ko ye-ye uni<sup>†</sup> njua soso yiyoyi Anutuko unipareyó wiri yereyote naruyómo<sup>‡</sup> njuno yowanjo, quko Anutuko yenjombo nanje ye yohowini tonjewanjo. Njunde tini ye tendoro metoye kindotowanjo. § <sup>29</sup> Ko unipare soso miraye rotoro kosa aretesinanjo ko kosa utesinanjo ko mira tanjí kawore-kawore njua nonjo mahero naruyómo njuno kunditero o newanjo. <sup>30</sup> Qeni, uni kumi wenja yotenjo qu, njundo otoqoro koretewanjo. Ko uni kumi koreteyotenjo qu, njua enepa nanje tukú tewanjo.”

*Yesuko Yerusalem koro sikíye te yunaró*

(Matyu 23:37-39)

<sup>31</sup> Njua naruko njuno Farisi uni\*\* kumi mahero Yesu nhande miranjurí, “Ke yendé njua roto soreya mira meyowo kano u. Dokoro, Herotko<sup>††</sup> kuroweka khumi, yero injoyote.”

<sup>†††</sup> **13:20:** “Anutuko unipareyó wiri yereyote naruyómo” njuno injondutu unipareko hamó Anutu kusunjoyómo yowanjo. **§§§** **13:21:** “yis” njuko musiyó tomó horé njunde qembe, plaua, sono koya rohoréjonyó konjini qayi bret tunoqete. \* **13:28:** “Abraham, Aisak, Yakop” njuko Juda uniparetoro usisambapukoye. <sup>†</sup> **13:28:** “ye-ye uni” njuko Anutuko mandí yunoní unipare yunanjurí. <sup>‡</sup> **13:28:** “Anutuko unipareyó wiri yereyote naruyómo” njuno injondutu unipareko hamó Anutu kusunjoyómo yowanjo. **§** **13:28:** Uni njundo metoye kindotowanjo, dokoro surumí parámi tewanjo. \*\* **13:31:** “Farisi uni” njundo, nore Anutu koro hutunjo mande njuro okeyá ta howeyoteto, ye injanjurí. <sup>††</sup> **13:31:** “Herot,” owí kako “Antipas,” njundo Galili mira sopo yereró, quko enendo Rom koro wiri yerete uni parámi kasirayómo yora. Wiri yerete uni parámi njundo owé parámi ka Herot inaró. Komo Herot koro iwímbo Juda unipare soso wiri yiriníqo, Mariako Yesu pisiyaró.

<sup>32</sup> Asa Yesuko nhande yimiraró, “Ye uya, á sawa nju nhande miri, ‘Ino, itaka nyaya ko kuyepo nyaya nondo yuqa piyimi<sup>††</sup> unipare quuroko yotengo nju yohowewano, ko se khumo uni rongaru yerewano. Ko naru kapusa quuno nunoko khone kini teweya.’ <sup>33</sup> Quko itaka ko kuyepo, yanjini no uyareyowano. Dokoro ye-ye uni kato<sup>§§</sup> yendé meyowomo khumowero mepémo kini. Kini, njuko Yerusalem njuno nanje khumotengo!

<sup>34</sup> “Yerusalem, Yerusalem, yendo ye-ye uni yuri khumotengo, ko uni Anutuko asá yirini maheyotengo nju wondo sanjayemo ranjotengo. Naru qambu nondo kotoriko simó se wire quuroko poka yereyote njunde qembe simónge se kopo yerewero injoyano. Quko yendo njuro piyiminjonyango. <sup>35</sup> Injoi, itakako yaye hamó piyo tini ye kina yowanjo. No hamó yeya yeteno, ye no kanjuya kama niyowanjo, yate yendo nhande yewanjo, ‘Uni Parámimboro owímo mahete njundo purinjo riní.’ ” \*\*\*

## 14

*Yesuko kowe konye-konye khumo uni ka njuru riní meté taró*

<sup>1</sup> Sapat naru\* kano Yesuko Farisi koro uni kembémboro yano oro o naró. O niní unindo kondé sopo qenengurí. <sup>2</sup> Asa kowe konye-konye khumo uni ka Yesu tonjimo yoní <sup>3</sup> qenero hutunjo mande njuro injo-ino unindoya<sup>†</sup> Farisi uni<sup>‡</sup> nyaya nhande osese yereró, “Hutunjo mande njundo date yete, noreko Sapat naruko njuno se khumo uni yorato meté tewanjope ma kini?” <sup>4</sup> Njunde osese yereró, quko mande topé ka kama tanjurí. Ko uni njuru riní meté tero tonjeró.

<sup>5</sup> Ko nhande osese yereró, “Asa ye soso nanjonye kape ma makao ka Sapat naruko njuno meréko rokaránjo uweya tiniqo, waka ta wosoyi areweya, hamómbe?” <sup>6</sup> Ko enendo mande ka kama yanjurí.

*Yenjombo yenjomboro injika umbuní*

<sup>7</sup> O ne-neko njuno uni mahengurí njundo yakutí korete quuno kunditewero yero injanjurí. Yesuko yiyoro tapara mande<sup>§</sup> ka nhande yimiraró. <sup>8</sup> “Ko ke uni kato pare keta rero neko kiriní o newero uroqo, ke yakutí korete quuno ma kunditewero. Dokoro uni ka owí njundo ke owénge takate nyaya maheweya, peka. <sup>9</sup> Njundo mahiníqo, uni neko kereró njundo nhande yeweya, ‘Yakutí njuru rotoya uni njuru ino,’ yini ke kowi piyo tero sore uro makono kunditeweya. <sup>10</sup> Kini, uni kato o newero quuro neko kiriníqo, ke uro yakutí makono quuno njuno nanje kundite qembe. Ke njunde tiqo, uni neko kereró njundo mahero nhande yeweya, ‘Topo, ke mahe yakutí korete quuno njano kundite.’ Njunde yiniqo, uni soso o neyotengo njundo owénge hokowanjo. <sup>11</sup> Dokoro uni kato enejo

<sup>††</sup> 13:32: “yuqa piyimi” njuko sambo simó njunde qembe, quko Anutu koro sanjiri tero unipare rowore yereyotengo. <sup>§§</sup> 13:33: “ye-ye uni” njuko Anutuko mandí yunoní unipare yunanjurí.

\*\*\* 13:35: Hariri Yambo 118:26 \* 14:1: “Sapat naru” njuko sonda naru wenja njuru. Njuru naruko njuno Juda unipareto huru-huru yayemo huruworo Anutu koro mandí weyoyi injoro hariri teyanjurí. Njuru naruko njuno kho ka tewero mepémo kini (Tonjengurí 20:8-11 weyo qembe).

<sup>†</sup> 14:3: “hutunjo mande njuru injo-ino uni” njundo Anutu koro mande njuru unipare rondaje yunoyanjurí. <sup>‡</sup> 14:3: “Farisi uni” njundo, nore Anutu koro hutunjo mande njuru okeyá ta howeyoteto, ye injanjurí. <sup>§</sup> 14:7: “tapara mande” njuko sowo mande nanje. Yesuko sowo mande njunde qu yero oka witú yereró.

owí riní hokoyote quko Anutuko riní umbuweya. Ko uni kato eneño owí riní umbuyote quko Anutuko owí hokoní oweya.”

*O meté te yunoroqo meté rewero quro ma tewero*

<sup>12</sup> Yesuko unindo ene nekaró ñu ñande miraró, “Ke o ne-ne ka teweya quño, keño topo-topoke, kone-topoke, suwisawike, uni wondoye moré qu ma neko yerewero. Ñunde ti enepa nanje imemoñgo topé meté tero neko kerewañgo koro. <sup>13</sup> Kini, ke o ne-ne parámi ka teweya quño, asa uni owéye moré kini mu, koweye piyo taró mu, kheye piyimi mu, toñeye kiré mu, ñu neko yere qembe. <sup>14</sup> Uni ñunde qundo o newero ñuro topé tewero mepémo kini. Ñunde ñuro ke puriño ka reweya, dokoro, imemoñgo Anutuko uni roneneñowí\*\* ñu uni tapu koñgo yorini otoqowañgo quño, topé meté kunoweya.”

*O ne-ne parámi ñuro tapara mande  
(Matyu 22:1-10)*

<sup>15</sup> Asa eneya o nanğurí qu kato Yesu ñande miraró, “Ñu unipare Anutuko unipareyó wiri yereyote naruyómo†† ñuno o newañgo qundo meté horé yowañgo.”

<sup>16</sup> Ko Yesuko ñande yaró, “Naru kano uni kato o ne-ne parámi tero unipare qambu mahewero quro neko yereró. <sup>17</sup> O ne-ne ñu tunoqewero tini sunará simóño asáñoní unipare komo neko yereró ñuno nanje yimiraró, ‘Ye mahi, o ne-ne ñu roñgaruwoteñgo.’

<sup>18</sup> “Quko uni soso ñundo owero ñuro piyimiñanğurí. Kato ñande yaró, ‘Noko mira ka kimano, ñu qenewero uyarewano, ye inoteno. Iniyaqe, o ne-neko ñuno uyarewero mepémo kini.’

<sup>19</sup> “Ko kako ñande yaró, ‘Noko makao kho tewero kande irisa ñu kimo yereno, ñu khoye date tewañgo ñu qenewero uyarewano, ye inoteno. Iniyaqe, o ne-neko ñuno uyarewero mepémo kini.’

<sup>20</sup> “Ko kako ñande yaró, ‘Itaka nanje epe re-re taro. Ñu murí ñuro no uyarewero mepémo kini.’

<sup>21</sup> “Ñunde yi sunará simó ñu rohoréño mahero uni parámiyó mande yanğurí ñuro miraró. Mironí sanğirí tero ñande miraró, ‘Ke waka ta yendé keweroko ñuno uyareya, ya kimbino soso toñeya uni owéye moré kini qu, uni koweye piyo tete qu, uni toñeye kiré mu, uni kheye piyimi mu ñu soso yore mahi,’ yaró.

<sup>22</sup> “Yini uyaro yaró ñu tini kini tini mahero ñande yaró, ‘Uni Parámi, no ñunde teteno, quko yake kama manğoreyote.’

<sup>23</sup> “Yini ñande miraró, ‘Meté khewore qu ñuya sikuwore qu ñuya yore mahe. Ñunde ti yane manğoreweya. <sup>24</sup> Hamó, no ñande yimiroteno, unipare soso komo neko yerenowó ñundo o ne-ne ñaro sombé ka kama newañgo,’ yaró.”

*Yesu howewero quro kimoyó ñu meté rondanji qembe  
(Matyu 10:37-38)*

<sup>25</sup> Asa ñu naruko ñuno unipare qambu horé Yesu koya khe yateyanğo, ko ene rohoréñoro ñande yimiraró, <sup>26</sup> “Uni ka nono mahewero ye inoyote quko, ene iwí, nimí, parí, simó, topé-topé, simó-kuwí eneño

\*\* 14:14: “uni roneneñowí” ñuko Anutuko qenero potó moré kini tini eneño uniyó tunoqete.

†† 14:15: “Anutuko unipareyó wiri yereyote naruyómo” ñuno inğondu unipareko hamó Anutu kusunoyómo yowañgo.



yoto-yotoyó ñuya kama huwó yereyote tiníqo, ñuko neneño ino-ino rewero unine†† tewero mepémo kini. <sup>27</sup> Uni ka tipiririyo re koroworo no kama nohoweweya quko, ene neneño ino-ino rewero unine tewero mepémo kini. §§

<sup>28</sup> “Qeni, ye kanata kato, ya parámi ka rewano, ye inoyote quno, koretero ya ñuro kimoyó ñu qene inoroqota, moneyó ñundo ya ñu meté remukoweyape ma kini, ye ino rondañeweya, hamómbe? <sup>29</sup> Yate ene tatá nanje rañoni moneyó kini tiní uni soso qenero huwó mande ye inowañgo koro. <sup>30</sup> Hamó, ñande yewañgo, ‘Uni ñando hurí tero ya ña raró muko kini tewero mepémo kini.’

<sup>31</sup> “Kowe wiri yerete uni kato wiri yerete uni meywomboya kuma teweya quno ñuno, koretero eneño wimbí qene ino rondañeweya. Eneñomboko kuma uni 10,000, ko meywomboko kuma uni 20,000 maheteñgo. Nunde tero kuma meté takawañgope ma kini ye qene ino rondañeweya. <sup>32</sup> Qene ino rondañero mepémo kini tiníqo, sañgirí uni ñu kapiyamo yuri keweroko uni ka asá yirini kiro mande ñu ri umbuweru quro uyarewañgo. <sup>33</sup> Nundi ro nanje, ye kanata kato oyó soso ñu kama huwóñoweya tiníqo, ene neneño ino-ino rewero unine tewero mepémo kini.

*Nembo koro tapara mande*  
(Matyu 5:13; Mak 9:50)

<sup>34</sup> “Nunde ñuroko, inji. Nembo ñuko o meté mu. Quko nuñgurí ñu kini tiníqo, date tatoqo meté teweya? <sup>35</sup> Kini, nuñgurí ñunde kini tiníqo, khoyó kini teweya. Norendo khono kama rañoyoteto, ko makao koro qo quno ñuno kama reyoteto. Kina rañoyoteto.

“Asa uni ka kusumbí moré tiníqo, mande ña inoweya.”

## 15

*Sipsip kanata kato sore tojeró ñuro tapara mande*  
(Matyu 18:12-14)

<sup>1</sup> Asa takis re-re unindoya\* quhurí unindoya† soso kutaqe Yesuko mahero mandí ñu inoyañgurí. <sup>2</sup> Nunde ti Farisi unindoya‡ hutuño mande ñuro ino-ino uni ñuyako§ kisikasa yero ñande yañgurí, “Ña uni ñako quhurí uniparetoya topo tero o kopo neyoteñgo.”

<sup>3</sup> Kowe Yesuko tapara mande\*\* ka ñande yimiraró, <sup>4</sup> “Ko ye kanata kato sipsip 100 ñunde sopo yereyote qu, ko kanata na sore toníqo, sipsip 99 kasina yoteñgo ñu yorotoro sipsip kanata ñu seqa qeneweya, hamómbe? <sup>5</sup> Ko seqayate qenero niñgu-niñgu tero hokoro wapémo koroworo re yendémo maheweya. <sup>6</sup> Re mahero topé-topé neko yirini

†† 14:26: “ino-ino rewero uni” ñunde qundo rondaqe-rondaqe unindoya uyaro ino-ino yunoyaró. §§ 14:27: “tipiriri” ñunde quko tatá suruño nokono rañoro piño papare ka koreko kusiyoro uni ñuno porowoyañgurí. Naru rokóñoro uni tipiririko ñuno khumoweya ñuko papareyo re koroworo khumowero quro mirayómo ñuno uyareñgurí. \* 15:1: “takis re-re uni” ñuko Rom koro wiri yerete uni parámi ñundo unipare soso wiri yereró ñu nonjo takis siyaró. Juda unipareto uni ñunde qu hamó piyimi yereñgurí. † 15:1: “quhurí uni” ñundo Juda koro muriye okeyá ta kama howeyañgurí. ‡ 15:2: “Farisi uni” ñundo, nore Anutu koro hutuño mande ñuro okeyá ta howeyoteto, ye inañgurí. § 15:2: “hutuño mande ñuro ino-ino uni” ñundo Anutu koro mande ñu unipare rondaqe yunoyañgurí. \*\* 15:3: “tapara mande” ñuko sowo mande nanje. Yesuko sowo mande ñunde qu yero oka wítu yereró.

mahi n̄ande yimiroweya, ‘Ye noya niṅgu-niṅgu ti. Dokoro sipsipne sore toṅeró ṅu pitu ko reteno,’ yeweya.

<sup>7</sup> “No n̄ande yimiroteno, ṅundirowe n̄ange quhurí uni kanata kato newondí rohoréṅoníqo, niṅgu-niṅgu parámi samboko tunoqeweya. Quko uni roneneṅowí†† 99 newondeye meté yote qu ṅuro niṅgu-niṅgu tomó ta n̄ange tunoqeweya.

*Wondo musiyó kanata ka rotoní umburó ṅuro tapara mande*

<sup>8</sup> “Ko ye date iṅotenge, pare kato wondo musiyó kande irisa towoyote, ko kanata ka rotoní umbuníqo, suru tupuṅoro yakutí kiriyoro meté ta seṅayate qeneweya, hamómbe? <sup>9</sup> Ko seṅayate qenero topé-topé neko yiriní mahi n̄ande yeweya, ‘Ye noya niṅgu-niṅgu ti. Dokoro wondo musiyó ka rotowe umburó mu seṅayate reteno,’ yeweya.

<sup>10</sup> “No n̄ande yimiroteno, ṅundirowe n̄ange sambo simómbo‡‡ quhurí uni kanata kato newondí rohoréṅote qu qenero Anutu toṅímo niṅgu-niṅgu teyotenge.”

*Simó kato iwímbo rohoṅoyó kina rotaró ṅuro tapara mande*

<sup>11</sup> Yesuko n̄ande yaró, “Uni ka simó irisa. <sup>12</sup> Naṅuní tukú ṅundo iwí n̄andirowe miraró, ‘Awa, imemonge oke soso rondaṅe nore irisa se nunoweya. Meté, itaka n̄ange rondaṅe neneṅo qu se nuno,’ yaró. Yini iwímbo o ṅu rondaṅero irisa-irisa se yunaró. <sup>13</sup> Se yunoní waka ta n̄ange naṅuní tukú ṅundo o ṅuno qu se riní uni topémbo kimo taṅgurí. ṅunde ti mone rero mira kapiyamo ṅuno toṅeró. ṅuno yotoro o wimbo-wimbo teyoní moneyó kini taró.

<sup>14</sup> “Asa mone ṅu kini tiniqo, korare parámi mira ṅuno tunoqaró. Tunoqiní o qímbo kumaró. <sup>15</sup> ṅunde tero uyaro mira simburí kano kho taró. Mira simburí ṅundo asáṅoní po hoṅgo quroko uyaro poyó sopo yereró. §§ <sup>16</sup> Po sopo yiriní poto qohe soṅo naṅgurí. ṅu ene ṅuya qohe soṅo ṅu se newero iṅaró. Quko uni kato o qímbo ka kama inaṅgurí.

<sup>17</sup> “Asa yate iṅondutuyó hiyoqiní n̄andirowe ye iṅaró, ‘Ko awanembo kano uni ṅuko o parámi neyotenge. Quko no ṅano yotoro qonembo parámi khumoyoteno. <sup>18</sup> No awane qenewero toṅero n̄ande mirowano, ‘Awa, no Anutu toṅímo quhurí tanowó, ko ke toṅengeṅemo ṅuya o piyimi tanowó. <sup>19</sup> Noko uni piyimi, keṅo naṅonge kaṅuya kini yowano. No norotoka keṅo kano uni n̄ange yowe,’ ṅunde yewano,’ ye iṅaró.

<sup>20</sup> “ṅunde ye iṅoro otoqoro iwímo uyaro kapiyamo yoníqo, iwímbo qenero sikí tero, khenṅero uyaro towo pisiyoro mutó inoyaró.

<sup>21</sup> “Ko naṅunímbo n̄ande yaró, ‘Awa, no Anutu toṅímo quhurí tanowó, ko ke toṅengeṅemo ṅuya o piyimi tanowó. Noko uni piyimi, keṅo naṅonge kaṅuya kini yowano.’

<sup>22</sup> “ṅunde yini iwímbo sunará simó neko yiriní mahi n̄ande yimiraró, ‘Neneṅo tuwí meté piru ṅu waka ta re maheya kusiyo ini. Kande pusirí tombo ka ṅu ṅuya re mahe kandímo reya khe punu-punu khímo ri. <sup>23</sup> Ko

†† 15:7: “uni roneneṅowí” ṅuko Anutuko qenero potó moré kini tini eneṅo uniyó tunoqete.

‡‡ 15:10: “sambo simó” ṅuko komo suki-suki Anutuko unipare kama yorini tunoqi sambo simó yondowaró. Ko itaka eneṅo sunará teyotenge. §§ 15:15: Anutu koro sokomeko n̄ande yaró, ko po ṅu númbove pusú qu ka, Juda unipareto newero mepémo kini. Asa ko po sopoyowero ṅuro piyiminṅaṅgurí.

uyareya makao simó kowí tinditiwí ñu uto re mahika qa neya ñingu-ñingu tato. <sup>24</sup> Dokoro nanone ña komo khumaró muko itakako otoqote; simó kini taró qu pitu qeneteno.’ Ñunde tero hurí tero hoho teyangurí.

<sup>25</sup> “Asa simó korete ñundo khono ñuno yoraró. Kho rotoro yano kutaqemo ñuno mahero ñoníqo, uni sumbí huworo yambo quno teyangó. <sup>26</sup> Teyurí ñoro simó ka nekoró oseseyaró, ‘Ñu do ka teyotengó?’ yaró. <sup>27</sup> Yiní ñande yaró, ‘Koneke pitu ko mahiní, awangepo makao kowí tinditiwí mu ka urote. Dokoro, awando simó ñu meté yate mahiní genero rete.’

<sup>28</sup> “Ñunde yiní ñoro sangirí tero ya quroko owero piyiminaró. Tiní iwí mirako umburo kondé oseseyoní <sup>29</sup> iwímboro mandí topé ñande yaró, ‘Qeno, no kumima naru parámi keño koweyumu teyano. Ko keño mande kondéke kama wendaqeyano. Ko keto naru kanata quno meme simó kanata ka re nuni topo-toponemboya nero ñingu-ñingu kama teyato. Kini horé. <sup>30</sup> Quko nanongge ñuko keño oke rero sesawa pareko ranoní kini tiní mahete ñu. Mahiní keto enejo makao simó kowí tinditiwí mu urote,’ yaró.

<sup>31</sup> “Yiní iwímbo ñande miraró, ‘Nanone, keko naru rokóñoro noya yote. Nondo one soso ña keño nanje. <sup>32</sup> Quko itaka naruko ñano nore ñingu-ñingu tero newondenani meté tete, dokoro, koneke ñako khumaró, quko itaka yoto-yoto rete. Ene piyo taró, quko itaka pitu ko qeneteto.’”

## 16

*Kho uni kato uni parámiyómboro ononjoyó kina rotaró ñuro tapara mande*

<sup>1</sup> Yesuko ño-ño rewero uniyó\* ñande yimiraró, “Kho uni kato ononjo unindoro oyó sopoyara. Kowe kumi kato mahero uni ononjoyó moré ñu ñande mirangurí, ‘Kho unikepo keño o qu kumi kina rotoyote.’

<sup>2</sup> “Ñunde yí enendo kho uni ñu nekoró miraró, ‘Mande ña ñoteno ñako do mande ka? Ke uya neneño o qu ke kandekemo yote ñuro piña mandeyó nakayáño nuno. Dokoro keto neneño ononjone kanjuya sopoyowero mepémo kini.’

<sup>3</sup> “Asa kho uni ñu newondí monjo ñande ye ñaró, ‘No date tewano? Uni paráminembo sopo-sopo koro khone monjo nohowete. No noko sewero kho ñuro no wimbune moré kini. Unino qonembo kira yerewero kowí piyo teteno. <sup>4</sup> Asa ko nondo oka ka tewekata uni paráminembo sopo-sopo khone monjo nohowiníqo, unindo noya topo tero nori yayemo owano.’

<sup>5</sup> “Ñunde ye ñoro uni kumi uni parámiyembo utatá tangurí ñu kanata-kanata neko yiriní mahengurí. Koretero maheró mu ñande oseseyaró, ‘Ke uni paráminembo utatáñge date yote?’

<sup>6</sup> “Yiníqo, ñande yaró, ‘Kiruwo parámi, asa sono kusí parámi 100 ñundiro.’

“Yiní ñande yaró, ‘Ke sokome ñu reya waka ta kunditeya 100 ñu rotoya 50 nanje nakayáño.’

<sup>7</sup> “Ko tukú ka mahiní oseseyaró, ‘Keño utatáñge date yote?’

\* **16:1:** “ño-ño rewero uni” ñundo Yesu koya uyaro ño-ño rondaqe yunoyaró.

“Yiniqo, nhande yaró, ‘Wit parámi, asa tonjo kome punje parámi 100 undiro.’

“Yini nhande yaró, ‘Ke sokome nu reya 80 nanje nakayáño.’

<sup>8</sup> “Njunde tini imemonjo uni parámiyombo kho uniyó piyimi nu owí hokaró. Dokoro enendo ino-ino meté rero kho taró. Hamó, noko unipareto topoyemboya kho tewero quro murí injomukotengo. Ino-inoye njundo njundiro nanje hiyó koro uniparetoro ino-inoye takayote. <sup>9</sup> Ko no nhande yimiroteno, ye noko nharo mone nu reya kho tiqo, unipare yeya topo meté tewango. Imemonjo mone nu kini tiniqo, yendo ya suki-suki quño njuno meté owango.

<sup>10</sup> “Kowe uni kato o tomó ta ka meté ta sopoweya quko o parámi nu njuya meté ta sopoweya. Kowe uni ka o tomó ta nanje piyimi sopoweya quko o parámi quño njuya piyimi sopoweya. <sup>11</sup> Asa ko ye noko nharo mone nu meté kama sopowango tiniqo, dando ye o hamó nu se yunoní sopowango? <sup>12</sup> Kowe ye meywomboro o qu meté kama sopowango tiniqo, dando yeño o qu se yunoweya?

<sup>13</sup> “Kho uni kato sopo-sopo uni irisa quro kho qu tewero mepémo kini. Dokoro enendo karo newonde meté inoweya, ko karo newonde piyimi inoweya. Kaya womoweya, ko kako yesarñoweya. Njunde nanje ye Anutu koya situwi koya irisa-irisa kasirayarimo yowero mepémo kini.”

<sup>14</sup> Asa Farisi unindo<sup>†</sup> mandí nu inoro huwónanjurí, dokoro enendo mone njuro metéjoyanjurí. <sup>15</sup> Enendo nhande yimiraró, “Yeko unindoro tonjeyemo uni ronenejowí<sup>‡</sup> yotengo, peka. Quko Anutuko newondeye qene injomukote nu. Dokoro oka unindoro tonjeyemo o meté horé ka yote njuko Anutu tonjimo o piyimi horé mu nanje teyote.”

#### *Hutuño mande njuro mande ka*

<sup>16</sup> “Komo Hutuño Mande koya Ye-ye Unindoro mandeye njuya<sup>§</sup> yora, yate-yate Jon tunoqaró. Tunoqiní, yate-yate Anutuko unipareyó wiri yereyote naruyó<sup>\*\*</sup> njuro miti mande nu yesowo yeyotengo, ko uni qambu nu naruko njuno owero njuro kondé inoyotengo. <sup>17</sup> Sambo njuya noko njuya meté waka ta kini tewari, quko hutuño mande tomó ta-ta njuya parámi ta-ta njuya waka ta kini tewero mepémo kini.

<sup>18</sup> “Ko uni kato enejo parí rotoro pare meywomo rete njuko se simbururu tete. Ko uni kato pare ka komo meywombo rotaró nu reweya njuko se simbururu tete.

#### *Onoño unindoya Lasarus koya njuro tapara mande*

<sup>19</sup> “Onoño uni ka yora, naru rokóño kowe punu-punu meté-meté qu teyara. Naru rokóño hoho tero o parámi neyara. <sup>20</sup> Uni onojoyó moré kini ka, owí Lasarus, mama piyimi kowí wisumunoní, topémbo ri onoño unindoro honjo makoyó sumeyoro eteyara. <sup>21</sup> O qimboro khumoro o kumi onoño unindoro yakutíño kusunjo quroko umbuyaró nu se newero njuro kondé inoyara. Quko isako mahero mamamboro kumbuyó kowíwore umbuyara nu mipiyembo neyapoyango.

<sup>†</sup> 16:14: “Farisi uni” njundo, nore Anutu koro hutuño mande njuro okeyá ta howeyoteto, ye inajanjurí. <sup>‡</sup> 16:15: “uni ronenejowí” njuko Anutuko qenero potó moré kini tini enejo uniyó tunoqete. <sup>§</sup> 16:16: “Hutuño Mande koya Ye-ye Unindoro mandeye” njuko Anutu koro mande korete qu. <sup>\*\*</sup> 16:16: “Anutuko unipareyó wiri yereyote naruyómo” njuno injondu unipareko hamó Anutu kusunjojómo yowango.

22 “Asa imemonḡo uni ononḡoyó moré kini ḡu khumoní sambo simómbó†† re koroworo samboko Abraham‡‡ tanḡímo rotanḡurí. Ononḡo uni ḡu ḡuya khumoní re tapuḡanḡurí. 23 Khumoro uni khumowí ḡuro yendéyemo§§ ḡuno yotoro kowe surumí parámi horé teyara. ḡunde tero tonḡetero Abraham kapiyamo ḡeniní Lasarus tanḡímo yora. 24 Yoní ḡenero ḡande kiwaró, ‘Awa Abraham, sikíne te nuno. Lasarus mitoka sono ka sonḡa ta re umbuya mipinemo riníka sonḡa ta imaḡiní. No kewáko ḡano yotoro kowe surumí parámi horé teyoteno.’

25 “Quko Abrahamko ḡande yaró, ‘Nanone, inḡo. Keto tonḡe keta yotoro o soso meté ḡu siyoyaró. Lasarusko o soso piyimi ḡu siyoyaró. Quko itaka ḡa ene yendémo ḡano newondí meté horé yoroní ke kowe surumí parámi reyote. 26 O kanḡuya yote. Noreya, keya keweronanimo Anutuko konḡó parámi ka raró. ḡunde ḡuro unindo konḡó ḡu karóḡoro yeno uyarewero mepémo kini. Ko uni andusinanḡo konḡó ḡu karóḡoro noreno ḡano mahewero mepémo kini.’

27 “Yiníḡo, ḡande yaró, ‘Asa ko, awa, no kira kereteno, metémbe ke Lasarus asáḡi awanembo yano uyareweya. 28 No one-topone kandeka yoteḡo. Asa Lasarusko mande kondé yiníka eneḡo oteteye ronḡaruwowaḡo. ḡa yendémo ḡano mahero kowe surumí parámi horé tewaḡo koro.’

29 “Quko Abrahamko ḡande yaró, ‘Moses koro mande koya Ye-ye Unindoro mandeye\*\*\* koya yorote. Meté ene ḡuro kusumbo re inḡowaḡo.’

30 “Yiníḡo, ḡande yaró, ‘Awa Abraham, kini. ḡunde kini. Quko uni ka komo khumoro uni tapu konḡo otoḡaró qundo eneno uyareweya tiníḡo, ene meté newondeye rohoréḡowaḡo.’

31 “Yiníḡo, ḡande miraró, ‘Ko enendo Moses koro mande quya Ye-ye Unindoro mande quya kama inḡowaḡo tiníḡo, enina, uni tapu konḡo otoḡaró ḡu ḡuya kama inḡowaḡo.’”

## 17

*Otete piyimi ḡuro mande kumi  
(Matyu 18:6-7,21-22; Mak 9:42)*

1 Asa Yesuko inḡo-inḡo rewero uniyó\* ḡande yimiraró, “O enesó-enesó ḡundo unipare yoriní o piyimi tewaḡo, ḡu hamó tunoḡeweya. Quko uni o enesó-enesó ḡu teyote, iniyaḡe, quhurí piyimi korowoweya. 2 Ko uni kato tomó ta qu ka riní o piyimi teweya ḡuko piyimi horé. Meté koretero unindo wondo parámi ka eneḡo punḡímo kusiyoro re windi quroko ranḡi khumoroḡota o piyimi ḡunde qu kama teweya. 3 Ye yeḡomboro kawaware tí.

“Ko topoke kato o piyimi tiníḡo, keto mitoka oteteyó ḡu ronḡaruwoweya. Ko newonde rohoré tiníḡo, asa quhuriḡo re roto gembe. 4 Asa ko enendo o piyimi te kunoro naru kande sanḡiyoro irisa

†† 16:22: “sambo simó” ḡuko komo suki-suki Anutuko unipare kama yoriní tunoḡi sambo simó yondowaró. Ko itaka eneḡo sunará teyoteḡo. ‡‡ 16:22: “Abraham” ḡuko Juda uniparetoro pukoye. §§ 16:23: “uni khumowí ḡuro yendéye” ḡuko Juda unipareto ḡande ye inḡanḡurí, ko uni soso khumoro yendé amuno ḡuno uyanḡurí. \*\*\* 16:29: “Moses koro mande koya Ye-ye Unindoro mandeye” ḡuko Anutu koro mande korete qu. \* 17:1: “inḡo-inḡo rewero uni” ḡundo Yesu koya uyaro inḡo-inḡo rondaḡe yunoyaró.

ḡunde tiníqo, ko naru kande sanjyoro irisa quno ḡunoko keno mahero ḡande kimiroweya, ‘No newonde surumí teteno,’ yiníqo, quhuríḡo re roto qembe.”

*Iḡondutu tewero murí ḡuro mande*

<sup>5</sup> Asa asá yerewí uni† ḡundo Uni Parámi ḡande miranḡurí, “Keto iḡondutunani ḡu‡ reka parámi horé tiní.”

<sup>6</sup> Yi ḡande yimiraró, “Enina, iḡondutuye tomó ta horé, asa mastet tanḡurí ḡunde qembe,§ ḡunde tero te parámi ḡu ḡande mirowanḡo, ‘Ke huríḡe tumoya rotoya ke uya windi quroko amuno kanḡeyoto,’ yiḡo, asa te ḡu manḡoye howeweya.

*Kho meté tewero ḡuro mande*

<sup>7</sup> “Asa ye keweroyemo kato sunará simóḡo mironí uro kho ronḡaruwotepe ma sipsip sopo yerete. Asa kho simó ḡundo yano mahiníqo, uni parámíyómbo ḡande miroweya, ‘Ke waka ta mahe kunditeya o ne,’ yeweya, peka? <sup>8</sup> Kini, uni parámi ḡundo kho simó ḡu ḡande miroweya, ‘Ke neneḡo o newero qu ronḡaruwo nunoya o soso sunará teya samaka nereka newe. Imemonḡoko kepa nanḡe ne qembe.’ ḡundiro nanḡe yeweya, hamómbe? <sup>9</sup> Kowe sunará simó ḡundo mande ḡu iḡo howiníqota uni parámíyómbo eneya, eso, yeweya, peka? Kini. <sup>10</sup> Asa ye ḡuya, Anutuko o komo yaró ḡu howeroḡota ḡande yi qembe, ‘Nore sunará simó meté kini. Noreḡo khonani nanḡe teyoteto.’ ”

*Yesuko kowí piyimi khumo uni kande irisa yoriní meté tanḡurí*

<sup>11</sup> Asa Yesu khe howeyate Yerusalem oro Samaria mira\*\* koya Galili mira keweroyariwore uyaró. <sup>12</sup> Uyaro yendé kano mahiní kowí piyimi khumo†† uni kande irisa ḡunde mahero kheko qenenḡurí. Qenero tíko kanḡero <sup>13</sup> kondé ḡande neke kiwanḡurí, “Yesu, awa, ke noreḡo sikínani te yuno.”

<sup>14</sup> ḡunde yiḡo, yiḡoro ḡande yimiraró, “Ye uyareya koweye se o qa-qa uni witú yiri.” ‡‡ ḡunde yiní iḡoro uyarenḡurí muno ḡuno nanḡe koweye muko sara tunoḡaró.

<sup>15</sup> Asa keweroyemo kanata kato kowí qeniní meté tiní, rohoréḡo uyaro ki parámi tero Anutu owí hokaró. <sup>16</sup> Mahero Yesu khímo umbu ranḡoro yunḡunanḡaró. Uni ḡuko Samaria koro winí qu ka.

<sup>17</sup> Yesuko uni ḡu qenero yaró, “No iḡoteno, uni kande irisa ḡunde sara tetenḡo. Quko uni kande sanjyoro nimí kini qu, ḡu dano yotenḡo?”

† 17:5: “asá yerewí uni” ḡuko Yesuko rokó yerero asá yiriní eneḡo khoyó tanḡurí. ‡ 17:5: “iḡondutu” ḡuko ḡandiro, asa unipareto ḡande kondé ye iḡoyotenḡo, ko Anutuko meté sopo yereweya. § 17:6: “mastet” ḡuro yuwoyó ḡuko tambi koro yuwoyó ḡunde qembe. \*\* 17:11: “Sa maria mira” ḡuko Judia mira koya Galili mira koya keweroyarimo yora. Komo suki winí kato mira meyowo monḡo mahero ḡuno kunditeyanḡurí. Narune-narune Samaria koya Juda keweroyemo sanḡirí tanḡurí. †† 17:12: “kowí piyimi khumo” ḡuko nore do se khumo ka horé kama iḡoyoteto. Nande iḡoyoteto, ko Juda unindo se khumo uni ḡunde qu qenero, Anutu tonḡimo pusú yote, ye iḡoyanḡurí. Ko Juda uni kato uni ḡunde qu towowero mepémo kini, dokoro ene ḡuya Anutu tonḡimo pusú tunoḡeweya, ye iḡoyanḡurí. Se khumo uni ḡunde qundo sikuno nanḡe yoranḡurí, yendémo yorowero mepémo kini. ‡‡ 17:14: Hutunḡo mandeko ḡande yaró, ko se khumo uni ka meté tunoḡaró ḡunde qundo nú irisa Anutu inoweya yaró; ka uroḡoní khumoní o qa-qa te inoweya, ka rotoní tonḡeweya. ḡunde tero uni ḡunde qundo yendémo meté yoweya. (O Qa-qa Uni 14:1-7 weyo qembe.)

18 Yuto uni nando nanje meté mahero Anutu koro owí hokoweya, peka?"

19 Yero nande miraró, "Ke otoqo uyare. Kenjo inondutukepo<sup>SS</sup> koriní meté tete nu."

*Anutuko unipareyó wiri yereyote naruyó nu date tunoqeweya?*

*(Matyu 24:23-28,37-41)*

20 Asa naru kano Farisi unindo<sup>\*\*\*</sup> do naruko Anutuko unipareyó wiri yereyote naruyó<sup>†††</sup> nu maheweya nuro Yesu oseseyangurí. Nunde yi mande topé yaró, "Ko yendo kondé tojetero Anutuko unipareyó wiri yereyote naruyó nu qenewero mepémo kini. 21 Unipareto nande kama yewanjo, 'Nano yote,' ma, 'Anduno na.' Dokoro Anutuko unipareyó wiri yereyote naruyó nuko ye quroko yote."

22 Nunde yero injo-injo rewero uniyó<sup>†††</sup> nande yimiraró, "Imemongo ye Unindoro Nanjuni<sup>SSS</sup> nuro naru kanata qu qenewero kondé ye injowanjo, quko qenewero mepémo kini. 23 Ko uní kato yimirowanjo, 'Nuno yote,' ma nande yimirowanjo, 'Nano na.' Quko khengejo njuno ma uyarewero. 24 Dokoro Unindoro Nanjuni nuro naruyó nuko rowá nunde qembe tunoqeweya. Rowá njundoko kasina-kasina mahero koporé soso hiyóqeyote. 25 Quko koretero enendo kowe surumí qambu korowoní unipare itaka yorotenjo njundo huwónjowanjo.

26 "Unindoro Nanjuni nuro naruyó nuko Noa koro naruyó nunde qembe. 27 Asa Noa koro naruko njuno unipareto o ne-ne parámi tero epe re-re teyuri, yate Noako wanjo quroko oní sono riru parámimbo unipare soso nu rambaruru yereró.

28 "Ko Lot koro naruyó njuya nunde nanje. Unipareto o qoyembo nero, situwí kimoro soweyoro, o yuwoyó rimiro, ya reyangurí. 29 Nunde teyuri, yate Lotko Sotom yendé nu rotoní kewá koya wondo tiwí salfa nu sambo konjo umburo unipare soso nu rambaruru yereró.

30 "Ko Unindoro Nanjuni tunomo tunoqeweya naru nu njuya nunde nanje. 31 Nu naruko njuno ke ya umómo\* yuri oke soso ya quroko yoweya tiniqo, o nu siyowero nuro quroko ma uwero. Nundiro nanje, ke khono yote tiniqo, yendémo kanjuya ma uwero. 32 O nu Lot parí sajanu tunoqaró nuro ma kape tewero. 33 Dani kato enejo yoto-yotoyó nuro kawaware teyote nuko yoto-yotoyó rotoro kini teweya. Ko dani kato yoto-yotoyó rotote nuko meté yoweya. 34 No nande yimiroteno, suwono njuno yereka irisa kato yakutí kanata quno eteyoriquo ka rewanjo, ka rotowanjo. 35 Pare irisa wit musiyó rumunijoyoriquo ka rewanjo, ka rotowanjo." 36 (-)†

37 Nunde yini nande oseseyangurí, "Uni Parámi, nu dano tunoqeweya?"

---

<sup>SS</sup> 17:19: "inondutu" nuko nandiro, asa unipareto nande kondé ye inoyotenjo, ko Anutuko meté sopo yereyeya. <sup>\*\*\*</sup> 17:20: "Farisi uni" njundo, nore Anutu koro hutunjo mande nuro okeyá ta howeyoteto, ye injangurí. <sup>†††</sup> 17:20: "Anutuko unipareyó wiri yereyote naruyómo" njuno inondutu unipareko hamó Anutu kusunoyómo yowanjo. <sup>†††</sup> 17:22: "injo-injo rewero uni" njundo Yesu koya uyaro injo-injo rondaqe yunoyaró. <sup>SSS</sup> 17:22: "Unindoro Nanjuni" nuko Yesu nanje. \* 17:31: Nu naruko njuno "ya umó" soso nuko surunjo kini, papare nanje, ko unipare meté owero kunditeyanjo. † 17:36: Komo suki Lukiko mande soso nja nakayánjaró, ko imemongo uni meyowo peka Matyu koro sokomeyó qenero mande ka njano sowe taró. Mande nuko nandiro: 36 "Uni irisa khono kho tewari quno Anutuko ka rero, ka rotoweya."

Yi n̄ande yimiraró, “Ukúño dano yote quno n̄uno nú sanjirí parámi n̄undo n̄uno mahero kopoyoten̄go.”

## 18

*Wapu kato kho tero kama imaqaró n̄uro tapara mande*

<sup>1</sup> Asa Yesuko in̄o-in̄o rewero uniyó\* tapara mande† ka yimiraró. Mande n̄uro murí muko n̄andiro: meté naru rokóño hariri tero ma piyimiñowero. <sup>2</sup> Ene n̄ande yaró, “Yendé kanata kano ronda-ronda uni ka yaró. N̄u ronda-ronda uni n̄u Anutu koro kama sasaro tero unindoro owéye n̄uya kama in̄aró. <sup>3</sup> Wapu ka n̄uya yendé n̄uno yaró. Naru rokóño ene ronda-ronda unino n̄uno mahe n̄ande mito yaró, ‘Sanjiríne n̄undo no rambaruru nerewero teyote. Asa samaka nereya sanjirí n̄u kusiyo,’ yaró. <sup>4</sup> Naru piru n̄unde teyaró, quko ronda-ronda uni n̄undo samakan̄owero n̄uro piyimiñaró.

“Yate ene n̄ande in̄aró, ‘Hamó, no Anutu koro kama sorero unindoro kama in̄oteno. <sup>5</sup> Quko wapu n̄undo naru suki-suki no quhurí nunoyate imemon̄go newondene piyo teweya. N̄unde n̄uro no samakan̄oro sanjiríño kusiyowe,’ yaró.”

<sup>6</sup> Asa Uni Parámimbo n̄ande yaró, “Ye n̄u ronda-ronda uni piyimi n̄uro mandí n̄u in̄oyi. <sup>7</sup> Asa Anutuko unipare rokó yereró n̄u naru rokóño eneño nekó kiweyoten̄go n̄u samaka yereweya, hamómbe? Enendo, ‘Imemon̄go ta,’ nan̄ge yeweya, peka? Kini horé. <sup>8</sup> Nondo ye yimiroteno, waka ta horé samaka yereweya. Quko Unindoro Nanjuni n̄undo‡ maheweya quno n̄uno, unipareto in̄ondutu§ teyoten̄go n̄unde qu noko n̄ano seqa yiyoweyape ma kini?”

*Uni irisako hariri tariyó n̄uro tapara mande*

<sup>9</sup> Asa Yesuko uni kumi tapara mande\*\* ka yimiraró. Uni n̄undo, “Noreko uni roneneñowí†† hamó,” yero uni soso meyowo huwó yerengurí. Tapara mande n̄uko n̄andiro. <sup>10</sup> “Uni irisako hariri tewero Ya Surumímo‡‡ oriyó. Kako Farisi uni ka,§§ ko kako takis re-re uni ka.\*\*\* <sup>11</sup> Asa Farisi uni n̄u kan̄ero newondímo n̄ande hariri taró, ‘O Anutu, nondo uni soso meyowo n̄unde kini, n̄unde n̄uro no keya eso yeteno. Enendo momo teyoten̄go, otete piyimi mu teyoten̄go, ko se simbururu teyoten̄go. Quko noko kini. Ko noko takis re-re uni andu qembe n̄unde kini. <sup>12</sup> Sonda keweroko kosa naru irisa quno n̄uno no kundin̄i teyoteno.††† Ko nondo o soso siyoyoteno, n̄uko nondo rondañewe kande irisa tiní kanata re kunoyoteno.’

\* **18:1:** “in̄o-in̄o rewero uni” n̄undo Yesu koya uyaro in̄o-in̄o rondaqe yunoyaró. † **18:1:** “tapara mande” n̄uko sowo mande nan̄ge. Yesuko sowo mande n̄unde qu yero oka witú yereró. ‡ **18:8:** “Unindoro Nanjuni” n̄uko Yesu nan̄ge. § **18:8:** “in̄ondutu” n̄uko n̄andiro, asa unipareto n̄ande kondé ye in̄oyoten̄go, ko Anutuko meté sopo yereweya. \*\* **18:9:** “tapara mande” n̄uko sowo mande nan̄ge. Yesuko sowo mande n̄unde qu yero oka witú yereró. †† **18:9:** “uni roneneñowí” n̄uko Anutuko qenero potó moré kini tiní eneño uniyó tunoqete. ‡‡ **18:10:** “Ya Surumí” n̄uko Anutu koro ya qu, n̄unoko Juda unipareto Anutu koya huruwowero quro hu-hariri teyan̄gurí. §§ **18:10:** “Farisi uni” n̄undo, nore Anutu koro hutun̄o mande n̄uro okeyá ta howeyoteto, ye in̄angurí. \*\*\* **18:10:** “takis re-re uni” n̄undo unipareto situwiye rondañero kimoyó sombé rero Rom koro wiri yerete uni n̄u in̄angurí. ††† **18:12:** “kundin̄i” teyan̄gurí quno n̄uno unipareto Anutu in̄oro eneño ri umbuní naru kanata, irisa n̄undiro o kama nan̄gurí.



13 “Njunde yaró, quko takis re-re uni nju sewemo kanjero, ene korewore tonjete sambo qenewero piyiminjaró. Ene newonde surumí tiní nomoní utoro njande yaró, ‘O Anutu, noko quhurí uni. Keto sikíne te nuno,’ yaró.”

14 “Nondo ye yimiroteno, nju naruko njuno takis re-re uni nju pitu yayómo uníqo, njundo nanje uni ronenejowí Anutu tonjimo tunoqaró, meyowo kini. Dokoro, uni soso enejo owéye hokoyotenjo njuko, Anutuko uni nju yorini umbuwanjo. Ko uni soso owéye ri umbuyote njuko, Anutuko enejo owéye hokoweya.”

*Unipareto oja kumi yori Yesuko njuno mahenjuri*  
(Matyu 19:13-15; Mak 10:13-16)

15 Unipareto simó ta-ta oja qu yorero Yesuko kandi kembayemo rewero quro eneno mahenjuri. Quko injo-injo rewero uni njundo<sup>†††</sup> yiyo yanguri. 16 Asa Yesuko neko yerero njande yaró, “Ye simó ta-ta tomó ta-ta nju yorotika nono mahe, ma soré yerewero. Dokoro Anutuko unipareyó wiri yereyote naruyó<sup>§§§</sup> njuko simó njunde quro na. 17 Nondo ye hamó yimiroteno, uni kato simó qembe tero Anutuko unipareyó wiri yereyote naruyó njuro kama metéjoweya tiníqo, njundo naru njuro quroko njuno kama oweya. Kini horé.”

*Sopo-sopo uni onojoyó parámi mu kato osese ka taró*  
(Matyu 19:16-30; Mak 10:17-31)

18 Sopo-sopo uni kato njande oseseyaró, “Rondaje-rondaje uni meté, no date tero yoto-yoto suki-suki nju rewano?”

19 Yiní Yesuko miraró, “Ke do karo no, meté, yero neko nerete? Anutu kanata nju nanjeko meté. 20 Asa mande kondé enesó-enesó\* nju ke injomukote: se simbururu ma tewero, uni ma yuri khumowero, momo ma tewero, mande khono njuno kota mande ma yewero, awa-nanje ará te yuno qembe.” †

21 Yiní njande yaró, “Nondo simó tomó ta quno hutunjo mande soso nju howeyate itaka uni parámi teteno.”

22 Asa Yesu mande nju injoro miraró, “O kanata ka yote. Kenjo situwi soso soweyoya mone nju rondaje uni oye moré kini nju yuno. Ke njunde teroqo, o meté samboko reweya. Asa njunde teya ke mahe nohowe.”

23 Yiní mande nju injoro newondí quhurí taró, dokoro ene onojoyó gambu njuro.

24 Asa Yesuko qeniní newondí quhurí tiní njande yaró, “Onojoyó unipare kato Anutuko unipareyó wiri yereyote naruyó<sup>‡</sup> njuno owero njuko tanjo kini, quhurí. 25 Kamel njundo tisi o tinjiyowero quwore owero rukusuwoyote. § Quko uni onojoyó parámi njundo Anutuko unipareyó wiri yereyote naruyó<sup>o</sup> owero hamó horé rukusuwoyote.”

††† **18:15:** “injo-injo rewero uni” njundo Yesu koya uyaro injo-injo rondaje yunoyaró.

§§§ **18:16:** “Anutuko unipareyó wiri yereyote naruyó<sup>o</sup>” njuno injondutu unipareko hamó Anutu kusunjojó<sup>o</sup> yowanjo. \* **18:20:** “mande kondé enesó-enesó” njuko hutunjo mande nanje, komo suki Anutuko Sainai purímo Moses inoní Israel unipare yunaró. Mande njuko

Juda uniparetoro yoto-yotoye soso sopoyaró. † **18:20:** Tonjenguri 20:12-16; Hutunjo Mande 5:16-20 weyo qembe. ‡ **18:24:** “Anutuko unipareyó wiri yereyote naruyó<sup>o</sup>” njuno injondutu unipareko hamó Anutu kusunjojó<sup>o</sup> yowanjo. § **18:25:** “kamel” njuko númbowe parámi ka,

ko tuwi tinjiyowero tisi wituyó njuko tomó horé.

26 Njunde yini unindo mandí inoro nande yangurí, “Nju hamó tiníqo, nu danimboko rambaruru takawaᅇᅇ?”

27 Yiᅇᅇ, nande yaró, “Unindo oka tewero mepémo kini, njuko Anutuko nange meté teweya.”

28 Asa Pitako nande yaró, “Qeno, norendo onani soso rotoro ke kohowatoᅇᅇ.”

29 Yini nande yimiraró, “No hamó horé yimiroteno. Uni kato Anutuko unipareyó wiri yereyote naruyó nu inoro topé-topé, iwí-nimí, pare-simó yorotaró quko 30 Anutuko itaka naruko nana topé meté parámi horé teyoweya. Ko naru maheweya quno njunoko, yoto-yoto suki-suki qu reweya.”

*Yesuko ene khumoweya njuro kaᅇᅇya yaró  
(Matyu 20:17-19; Mak 10:32-34)*

31 Asa Yesuko ino-ino rewero uni 12 njú\*\* yorero nande yimiraró, “Inji, itakako Yerusalem owé teteto. Kowe mande soso ye-ye unindo Unindoro Nanjuni†† njuro nakayaᅇᅇyangurí njuko hamó teweya. 32 Dokoro unindo ene rero uni wini meyowo‡‡ kandeyemo rotowaᅇᅇ. Njunde rotoyi huᅇᅇ mande yero o pi-piyimi te inoro tuteworo 33 haususuworo uri khumoweya. Ko naru kapusayómo pitu ko otoᅇᅇweya.”

34 Njunde yiniqo, ino-ino rewero uni njundo kama inji tondaᅇᅇyara. Mande muri njuko tapuᅇᅇaró, ko mande yaró nu inowero mepémo kini.

*Yesuko toᅇᅇ kiré mu ka riní meté taró  
(Matyu 20:29-34; Mak 10:46-52)*

35 Asa yate Jeriko kutaᅇᅇmo njuno mahiqo, uni ka toᅇᅇ kiré mu khe sumeyoro kunditero mone koro unipare kira yereyaró. 36 Njuno kunditeyoní unipare qambu mahe takayi osese yerero nande yaró, “Do ka tetenᅇᅇ?”

37 Yini kumimbo nande miraᅇᅇgurí, “Yesu, Nasaret nonᅇᅇ uni nj, mahete,” yangurí.

38 Njunde yiᅇᅇ, nekoro nande yeyaró, “Yesu, Dewit koro nanjuni,§§ sikíne te nuno!”

39 Njunde yeyoníqo, unipare koretero onᅇᅇgurí njundo qene yero nande yangurí, “Njunde roto!” yangurí.

Quko watí-watí nekoro nande yaró, “Dewit koro nanjuni, sikíne te nuno!”

40 Asa Yesuko mahe kaᅇᅇro yimiraró, “Re nono mahi,” yini re woso kutaᅇᅇmo njuno mahi Yesuko nande oseseyaró, 41 “Nondo do ka te kunowe?”

Yini nande yaró, “Uni Parámi, noko toᅇᅇetero o qenewero ye inoteno,” yaró.

42 Ko Yesuko nande miraró, “Tonᅇᅇᅇᅇ meté hiyóqini. Keᅇᅇ inᅇᅇndutukepo\*\*\* koriní meté tete.” 43 Njunde yiniqo, toᅇᅇ waka ta

\*\* 18:31: “ino-ino rewero uni 12” njuko Yesu rokó yirini topé-topé horé tunoᅇᅇangurí.

†† 18:31: “Unindoro Nanjuni” njuko Yesu nanᅇᅇ. ‡‡ 18:32: “uni wini meyowo” njunde quko Juda unipare kini qu nanᅇᅇ. §§ 18:38: Komo suki “Dewitko” Juda unipare wiri yereró. Nu naruko njuno Anutuko Dewit nande miraró, imemonᅇᅇo keᅇᅇ sowe qu ka mahero naru suki-suki unipare wiri yereweya yaró (2 Samuel 7:11-16 weyo qembe). Asa yate Juda unipare soso njundo Dewit koro nanjuni sopenᅇᅇgurí, ko uni njuro sopenᅇᅇgurí nj, “Mesaiya,” ma,

“Kristo,” ye nekoᅇᅇangurí. \*\*\* 18:42: “inᅇᅇndutu” njuko nᅇᅇandiro, asa unipareto nande kondé ye inᅇᅇyotenᅇᅇo, ko Anutuko meté sopo yereweya.

hiyóqiní pitu ko tojetero Yesu howe uyaro Anutu owí hokoyaró. Kowe unipareto ñu genero Anutu seré te inañgurí.

## 19

### *Yesuko Sakiusko yano oró*

<sup>1</sup> Asa Yesuko Jeriko ñuno oro kewerowore uyaró. <sup>2</sup> Uni ka ñu yendémo ñuno yaró, owí Sakius. Ñuko takis re-re uni\* ñuro uni kembéye, ko eneko ononjo uni ka. <sup>3</sup> Asa ene Yesu qenewero ye injaró, quko ene uni tukuni ta, ko unipare qambu ñundo wisumuñangurí. <sup>4</sup> Asa ko korete khengeño Yesuko khe maheweya quño ñuno uyaro qenewero te fik ka sañano oró.

<sup>5</sup> Oníqo, Yesuko ñuno mahero te sañano tojetero ñande miraró, “Sakius, waka ta umbu. Itakako keto yano yowano.” <sup>6</sup> Yiní waka ta umburo ninju-ninju tero Yesu re yayómo oró.

<sup>7</sup> Ñunde tiní uni soso genero kisikasa yero ñande yangurí, “Yesuko oro quhurí unindoya† yano yorote,” yangurí.

<sup>8</sup> Asa yano ñuno Sakius otoqo kanjero Yesu ñande miraró, “Uni Parámi, ke injo. Itakako no ononjone rondañewe irisa tiní kanata ka uni ononjone moré kini qu yunowano. Ko no dani ka kanáñoro oyó ka momo tanowó mu, asa itakako topé te inoro o nimí kini inowano.”

<sup>9</sup> Ko Yesuko yaró, “Itakako Anutuko uni ñaya sowejómboya rambaruru koñgo yoreweya tete. Dokoro uni ñako ñuya Abraham koro sowe qu.‡ <sup>10</sup> Hamó, Unindoro Nañuni ñuko§ uni soso piyo tañgurí qu seqa yere rambaruru koñgo yorewero quro maheró.”

### *Kho simó kande irisa ñundo mone sopoyangurí (Matyu 25:14-30)*

<sup>11</sup> Asa unipareto mande ñu inoyiqo, Yesuko sowe tero tapara mande\*\* ka yimiraró. Dokoro Yerusalem kutaqemo ñuno mahiní unipareto ñande ye inañgurí, ko Anutuko unipareyó wiri yereyote naruyó†† ñu waka ta tunomo tunoqeweya. <sup>12</sup> Ñunde ñuroko ñande yaró, “Uni parámi kato, no mira sewemo uyaro unipare wiri yerewero koro owé ka rero pitu ko mahewano, ye injaró. <sup>13</sup> Ñunde ye injoro sunará simónjo kande irisa neko yerero mone mina‡‡ kanata-kanata rondañe yunoro ñande yimiraró, ‘Mone ñaya kho tiqo pitu ko mahewano,’ yaró.

<sup>14</sup> “Yendé unipareto uni parámi ñuro sañgirí tero hamó piyimiñangurí. Piyimiñoro uni pará-pará asá yiri mira sewemo ñuno wiri yerete uni kembé ñu ñande mirañgurí, ‘Norendo uni ña nore wiri nerewero ñuro piyimiñoyoteto. Owé parámi ñu ma inowero,’ yangurí.

<sup>15</sup> “Ñunde yangurí, quko uni ñundo owé parámi ñu rero ene mirako pitu ko maheró. Mahero sunará simó mone yunaró ñu neko yerero mone koya do kho ka tañgurí ñuro osese yereró.

\* **19:2:** “takis re-re uni” ñundo uniparetoro situwiye rondañero kimoyó sombé rero Rom koro wiri yerete uni ñu inañgurí. † **19:7:** Farisi unindo uni Juda uniparetoro muriye howeyango ñunde qu yiyoro, “quhurí uni,” ye nekoyangurí. ‡ **19:9:** “Abraham” ñuko Juda uniparetoro pukoye. § **19:10:** “Unindoro Nañuni” ñuko Yesu nañge. \*\* **19:11:** “tapara mande” ñuko sowo mande nañge. Yesuko sowo mande ñunde qu yero oka witú yereró. †† **19:11:** “Anutuko unipareyó wiri yereyote naruyómo” ñuno injondutu unipareko hamó Anutu kusunoyómo yowango. ‡‡ **19:13:** Wondo musiyó ñu, “mina” ñuko kimoyó parámi, asa uni kato kombo kapusako khayó tiníqo, mina ñunde qu reweya.

16 “Asa kho simó korete njundo mahero njande yaró, ‘Uni parámi, nondo kejo mina koya kho tewe sowe tero kande irisa itaka yote.’

17 “Yini njande miraró, ‘Meté nu! Keko sunará simó meté! Asa koretero kho tomó ta nanje meté sopoyaró. Njunde njuroko itaka owé parámi ka kunowe yendé parámi kande irisa sopoyoweya.’

18 “Asa sunará simó irisayó njundo mahero njande yaró, ‘Uni parámi, nondo kejo mina koya kho tewe sowe tero kandeka itaka yote.’

19 “Yini njande miraró, ‘Ko itaka owé parámi ta kunowe yendé parámi kandeka sopoyoweya.’

20 “Asa sunará simó meyowo ka mahero njande yaró, ‘Uni parámi, nondo kejo mina nu tuwi ka guroko kusiyoro tapujanowó. Mina nu njana. 21 Qeno, kejo soranowó, dokoro ke tiwi uni tete. Keto o kumi kama raró nu kina siyoyote, ko o kumi kama rimiró njuro enyé siyoyote.’

22 “Yini njande yaró, ‘Keko sunará simó piyimi. Kejo mandekepo nanje topé piyimi ka kunoyote. Kepe njande injaró, ko nondo tiwi uni teteno, ko o kumi kama ranowó nu kina siyoyoteno, ko o kumi kama riminowó njuro enyé siyoyoteno, peka? 23 Ko dokoro keto wondo nu wondo yano kama raró? Asa no pitu ko maheteno quno njuno wondo ya simburímbo wondo kanjuya sanjanímo nunoweya.’

24 “Njunde yero uni wuririyangurí nu njande yimiraró, ‘Mina towote nu reka uni mina kande irisa towoyote nu inoyi.’

25 “Yini njande yangurí, ‘Uni parámi, ene kande irisa itaka towote!’

26 “Yi njande yimiraró, ‘Nondo ye njande yimiroteno, ko uni ka o kumi towote tiníqo, Anutuko o kumi kanjuya sanjanímo rero inoweya. Ko uni oyó moré kini njuko, Anutuko o tomó ta qu towoyote nu siyoní kini teweya. 27 Quko nenenjo sanjirinembo nondo wiri yerewero njuro piyiminjangurí, nu yore mahi tojenemo yuri khumowanjo.’ ”

*Yesuko wiri yerete uni njunde qembe Yerusalem njuno oró  
(Matyu 21:1-11; Mak 11:1-11; Jon 12:12-19)*

28 Asa Yesuko mande nu yini kini tiní, khe Yerusalem owero nu howe oró. 29 Oro mira purí Oliv njuno, asa Betipake yendé ko Betani yendé kutaqemo njuno, injo-injo rewero uni<sup>SS</sup> irisa kho ka yunoro asá yereró.

30 Njande yimiraró, “Yendé andusina njuno uyareya dóki<sup>\*\*\*</sup> simó ka kusiyangurí qu qenewari. Komo uni kato dókiko njuno kama kunditaró. Asa utó orosoyero njano re mahiri. 31 Ko uni kato osese yiriníqo, ‘Do karo dóki nu orosoyitiri?’ yiniqo, mande topé njande mirori qembe, ‘Uni Parámimbo njuya kho ka teweya.’ ”

32 Njunde yini uni asá yereró njundo uyaro o soso Yesuko yaró nu tunoqini qeneriyó. 33 Utó dóki kusiyangurí nu orosoyiriqo, dóki njuro simburímbo njande osese yerejgurí, “Yari date koro dóki simó nu orosoyitiri?”

34 Yiqo, yariyó, “Uni Parámimbo njuno kho ka teweya.”

35 Njunde yero rero Yesuko mahiriyó. Re mahero tuwi piruyari se dóki sanjano rero Yesu re njuno rotorí kunditaró. 36 Kunditero uyarini unipare tuwi piruye nu wendañero se khewore ranjurí.

<sup>SS</sup> 19:29: “injo-injo rewero uni” njundo Yesu koya uyaro injo-injo rondaqe yunoyaró.  
<sup>\*\*\*</sup> 19:30: “dóki” njuko númbowe parámi ta, hosi njunde qembe uni kato meté sanjano kunditini uyareweya.

<sup>37</sup> Asa uyareyate khe nju mira purí Oliv itaqewero quno njuno injo-injo rewero unipare soso nju hurí rero o wimbí moré††† tiní qeneyanjurí nju injoro kondé nekoro Anutu owí hokoyanjurí. <sup>38</sup> Njande nekoyanjurí,

“Wiri yerete uni Uni Parámimborowímo mahete,  
njundo puriño rini!  
Newonde ime samboko yoni,  
ko Anutu owí koreko horé hokoyi.”

<sup>39</sup> Njunde yeyuriqo, Farisi uni kumimbo‡‡‡ unipare qambu keweroye mongo Yesu miranjurí, “Rondaqe-rondaqe uni, ke injo-injo rewero unike yiyo yeka.” <sup>40</sup> Ko mande topé njande yaró, “Ye yimiroteno, uni manjogoye kusiyowanjo guko mipu njundo nanje nekoyowanjo.”

<sup>41</sup> Kowe Yesu yendé parámi nju kutaqemo njuno mahero qenero njuro tendo parámi tero <sup>42</sup> njande yaró, “Ye itaka date newonde ime tewero njuro injoyi tondañete tiníqo, meté yowanjo. Guko o nju sóqini ye qenewero mepémo kini. <sup>43</sup> Imemonjo ta sanjiriyembo wuriri yiriqo, honjo parámi yendéye wuririyoro hamó wisumunoweya. <sup>44</sup> Enendo yeya simóye yendémo yotenjo njuya yorero nokono ranjo rambaruru yerewanjo. Ya soso rambaruruworo wondoye soso se wisikaranowanjo, dokoro yendo Anutuko mahe yiyowero naru nju ye kama gene injanjurí.”

*Yesuko uni mone koro kho teyanjo nju Ya Surumí monjo yohowaró  
(Matyu 21:12-17; Mak 11:15-19; Jon 2:13-22)*

<sup>45</sup> Asa Yesuko Ya Surumímborowímo§§§ honjo guroko oro hurí rero uni mone koro kho teyanjo njuno qu\* yohowero <sup>46</sup> njande yimiraró, “Sokomeko njuno njande nakayáñaró, ‘Nenejo yane muko hariri koro ya qu.’ † Guko yendo ri ‘kuma tero momo teyotenjo unindoro ya qu teyote.’” ‡

<sup>47</sup> Naru rokónoro Ya Surumímo oro mande rondaqe unipare yunoyaró. O qa-qa unindoro tapá unindoya hutunjo mande njuro injo-injo unindoya uniparetoro uni kembé-kembéboya§ uri khumowero khe qu seqayanjurí. <sup>48</sup> Guko khe nju kama qenenjurí, dokoro unipare soso njundo enenjo mandí injowero njuro maheyanjurí.

## 20

*Yesuko owí parámi nju da nonjo raró?  
(Matyu 21:23-27; Mak 11:27-33)*

<sup>1</sup> Naru kano Yesuko Ya Surumímo\* honjo guroyómo njuno unipare injo-injo yunoro miti mande njuro yimitoyaró. Njunde tiníqo, o qa-qa

††† **19:37:** “o wimbí moré” njuko o enesó-enesó tunoqini Anutu koro wimbí njunde tunomo yoweya. ‡‡‡ **19:39:** “Farisi uni” njundo, nore Anutu koro hutunjo mande njuro okeyá ta howeyoteto, ye injanjurí. §§§ **19:45:** “Ya Surumí” njuko Anutu koro ya qu, njunoko Juda unipareto Anutu koya huruwowero guro hu-hariri teyanjurí. \* **19:45:** Nju naruko njuno Juda uni mira kapiya monjo Ya Surumí njuno mahero yambo hariri tero o qa-qa teyanjurí. Asa ko mone rewero uni kumi mira meywomboro moneye nju rohoréñoro Judia mira koro moneye teyanjurí, ko kumi nú-qare o qa-qa tewero guro soweyanjurí. † **19:46:** Aisaia 56:7 ‡ **19:46:** Jeremaia 7:11 § **19:47:** Uni soso njundo Juda koro huru-huru parámi ka, owí Sanedrin, tanjurí. Enendo Juda unipare ronda yereyanjurí. \* **20:1:** “Ya Surumí” njuko Anutu koro ya qu, njunoko Juda unipareto Anutu koya huruwowero guro hu-hariri teyanjurí.

unindoro tapá unindoya hutunjo mande njuro injo-injo unindoya uni kembé-kembéboya† kopo mahero <sup>2</sup> njande oseseyanjurí, “Do owé kano o soso njan mepémo teyote? Danimbo owé nju re kunaró?”

<sup>3</sup> Yi mande topé yimiraró, “Ko no njuya ye osese yereweka nimiroyi. <sup>4</sup> Jonko unipare sono re yunaró. Asa ye date injotenjo, enenjo kho qu tewero njuro owé nju, sambo konjo rarómbe ma uni nonjo raró?”

<sup>5</sup> Njunde yiniqo, keweroyemo epe mito-mito njande tanjurí, “Ko norendo, ‘Njuko sambo koro qu,’ yewato tiniqo, njande osese nereweya, ‘Asa ye date koro mandí injoro injondutu‡ kama tanjurí,’ yeweya. <sup>6</sup> Quko, owé njuko unindoro qu, yewato tiniqo, unipare soso njundo wondo ranjoro nurowanjo, dokoro enendo njande injondutu teyotenjo, asa Jon njuko ye-ye uni§ hamó ka.”

<sup>7</sup> Asa ko Yesu njande miranjurí, “Jonko o taró njuro owé nju da nonjo raró njuko nore kama injoteto.”

<sup>8</sup> Yiqo, njande yimiraró, “Asa ko no njuya da nonjo owé njan rero o soso teyoteno njuro ye kama yimirowano,” yaró.

*Wain kho sopo-sopo piyimi njuro tapara mande  
(Matyu 21:33-46; Mak 12:1-12)*

<sup>9</sup> Asa Yesuko tapara mande\*\* ka unipare njande yimiraró, “Naru kano uni kato wain koro kho ka toworo sopo-sopo uni kumi kandeyemo rotoro†† mira kapiyamo njuno uyaro naru piru yoraró. <sup>10</sup> Yate-yate kho simburímbo sopo-sopo unindo enenjo wain enjé inowero njuro ye injoro sunará simó ka asáñoní uni khoyó sopoyotenjo quno uyaró. Uyariní sopo-sopo unindo rero haususuworo howi kina tonjeró. <sup>11</sup> Imemonjo kho simburímbo sunará simó kanjuya asáñaró, quko nju njuya o pi-piyimi te inoro howi kina tonjeró. <sup>12</sup> Ko kapusayó njuya asáñoní uroyi mama parámi tiní re ranjoi kho tapémo uró.

<sup>13</sup> “Asa kho simburímbo njande yaró, ‘No date tewe? Nenenjo nanjone, njuro surumí injoyoteno qu, nju asáñowe teteno. Kho sopo-sopo uni njundo nanjone nju ará te inowanjo, peka.’

<sup>14</sup> “Quko kho sopo-sopo uni njundo, simó nju mahiní qenero, keweroyemo njande yanjurí, ‘Simó njundo iwímboro o soso njako imemonjo siyoweya. Uratoka khumonika o njan soso norendo siyowato.’ <sup>15</sup> Njunde yero re ranjoi kho tapémo uní uroyi khumaró. Asa, ye date injotenjo, kho simburí njundo, do te yunoweya? <sup>16</sup> Njandiro na, ene uyaro sopo-sopo uni nju rambaruru yerero wain koro kho nju uni meyowo yunoweya.”

Njunde yiniqo, uni mandí injanjurí njundo yanjurí, “Kini horé!”

<sup>17</sup> Quko Yesuko kondé yiyoro njande yaró, “Asa, mande ka sokomeko njuno nakayanjaró nju, do murí ka?”

“Ya re-re unindo wondo ka rero, piyimi, yero injoro re rotanjurí,

† **20:1:** Uni soso njundo Juda koro huru-huru parámi ka, owí Sanedrin, tanjurí. Enendo Juda unipare ronda yereyanjurí. ‡ **20:5:** Nju injondutu njuko njandiro, asa unipareto mande ka injoro, nju hamó, ye injoro howewanjo. § **20:6:** “ye-ye uni” njuko Anutuko mandí yunoní unipare yunanjurí. \*\* **20:9:** “tapara mande” njuko sowo mande nanje. Yesuko sowo mande njunde qu yero oka witú yereró. †† **20:9:** Kho simburímbo njande ye injaró, ko uni njundo kho sopo enjé kumi simburí inoro kumi towowanjo.

guko itakako wondo njundo ya soso riní kondérewero wondo ka tunogete.’

18 Uni soso wondo njuro sañano ranjwanjo guko kosañewanjo. Guko wondo njundo uni ka sañano umbuníqo, uni njuso-soworo murutómi teweya.”

19 Njunde yini hutunjo mande njuro injo-injo unindoya o qa-qa unindoro tapá unindoya<sup>‡‡</sup> njande injanjuri, tapara mande yaró njuno ene mande kho yunaró. Njunde njuroko njuno naruko njuno Yesu towowero khe ka sejanjuri, guko unipare njuro soranjuri.

*Unindo Sisa koro takis tewanjope, ma kini?*

*(Matyu 22:15-22; Mak 12:13-17)*

20 Asa uni pará-pará njundo Yesu towowero khe ka sejanjuri. Njunde njuroko kaná-kaná uni asá yiri enenjo kiraróye tapunoro Yesuko uyarenjuri. Uyaro kusiyowero njuro mandí soso ta injoyanjuri. Mande ka piyimi yeweya tiníqo, toworo Rom koro uni kembé<sup>§§</sup> kandímo meté rotowanjo. 21 Njunde tero njande oseseyanjuri, “Rondaqe-rondaqe uni, nore njande injoyoteto, ko keto Anutu koro kheyó hamó monjo nanje rondaqe yunoyote. Ko keto uni karo owé morémbe ma kini njuro kama injoyote. 22 Asa ko njande yeka injato, norendo Sisa<sup>\*\*\*</sup> takis re inowato njuko hutunjo mande wendaqeyotepe ma kini?”

23 Asa Yesuko kaná-kaná muriye njuno qene injoro njande yimiraró, 24 “Denarius<sup>†††</sup> ka re mahika qenewe. Asa wondo musiyó njano kapo-kapo njaya owí njako daniro qu?”

Yiniqo, “Sisa koro qu,” yanjuri.

25 Njunde yiqo, yaró, “O kumi Sisa koro qu, njuno Sisa se inoyi qembe. Ko o kumi Anutu koro qu, njuno Anutu se inoyi qembe.”

26 Njunde yiniqo, kaná-kaná uni njundo mande unipare tonjeyemo njunde yaró quwore towowero mepémo kini. Mande topé njuno injoro injondata parámi tero mande kanjuya kama yanjuri.

*Sadyusi unindo unipare khumanjuri njuno otoqowanjo njuro Yesu oseseyanjuri*

*(Matyu 22:23-33; Mak 12:18-27)*

27 Asa Sadyusi uni<sup>†††</sup> kumi Yesuko mahenjuri. Uni njundo njande yeyanjuri, ko unipare khumanjuri gundo pitu ko kama otoqowanjo. Asa mahero njande oseseyanjuri, 28 “Rondaqe-rondaqe uni, komo Mosesko<sup>§§§</sup> norenjo mande njande nakayanjaró, ‘Uni kato pare rero simó moré kini yate khumoníqo, enenjo koneyombo pare njuno riní simó pisiyoníqota payómboro sowe qu tunoqini.’<sup>\*</sup> 29 Asa injo. Naru kano uni kato nanjo-simó kande sanjyoro irisa pisi yereró. Simó korete njundo

<sup>‡‡</sup> 20:19: Uni soso njundo Juda koro huru-huru parámi ka, owí Sanedrin, tanjuri. Enendo Juda unipare ronda yereyanjuri. <sup>§§</sup> 20:20: “Rom koro uni kembé” njuko Paílat nanje.

<sup>\*\*\*</sup> 20:22: “Sisa” njuko Rom koro wiri yerete uni parámi njuno. Rom unindo mirane-mirane wini soso sopo yerero ene monjo takis siyanjuri. Juda uni kumimbo takis njuro hamó piyiminjoyanjuri, dokoro Sisa kasirayómo yowero njuro piyiminjoyanjuri. <sup>†††</sup> 20:24: “denarius” njuko Rom koro wondo musiyó ka, asa Rom koro takis tewero wondo qu. <sup>†††</sup> 20:27: “Sadyusi uni” njuko unindoro huru-huru ka Israel mirako njuno yanjuri. Eneko wondo uni kumi owéye parámi tero unipare soso sopo yereyanjuri. <sup>§§§</sup> 20:28: Komo suki “Mosesko” uni parámi tero Israel unipare sopo yereró. Anutuko Sainai purímo hutunjo mande inoní mande njuno rondaqe unipare yunaró. <sup>\*</sup> 20:28: Hutunjo Mande 25:5-6

pare rero, yate-yate simóyari moré kini tero khumaró. <sup>30</sup> Simó irisayó quya <sup>31</sup> simó kapusayó qundo pare ñu rero yate-yate simóyari moré kini tero khumariyó. Ñundiro nanje simó kande sanjiyoro irisa soso ñundo pare ñu rero simóyari moré kini tero khumanjuri. <sup>32</sup> Ñu soso khumiyo, pare ñuya khumaró. <sup>33</sup> Asa yeka injowato, unipare khumanjuri qundo pitu ko otoqowanjo quro naruyómo ñuno, pare ñu, danimboro yoweya? Dokoro uni kande sanjiyoro irisa qundo pare kanata ñu ranjuri.”

<sup>34</sup> Ñunde yiyo, Yesuko ñande yimiraró, “Unipareto itaka ña naruko yotenjo qundo epe re-re teyotenjo. <sup>35</sup> Quko naru imemonjo tunoqeweya quno ñuno unipare muriye meté qu, ñundo nanje uni tapu konjo otoqowanjo. Ko unipare ñundo epe re-re kama tewanjo. <sup>36</sup> Dokoro enendo pitu ko khumowero mepémo kini. Hamó, sambo simó† ñunde qembe yowanjo. Enendo Anutu koro simó tewanjo, dokoro uni tapu konjo pitu ko otoqowanjo. <sup>37</sup> Quko unipare khumanjuri qundo pitu ko otoqowanjo quro yeweka injoyi. Komo suki Moses enepa nanje te kunzi qayara quno ñuno kanero Uni Parámi koro ñande yaró, ‘Abraham koro Anutuyó, ko Aisak koro Anutuyó, ko Yakop koro Anutuyó,’ yaró.‡ <sup>38</sup> Anutuko uni kindo khumanjuri ñuro Anutuye kini. Uni yoto-yotoye moré ñuro nanje Anutuye yote. Dokoro uni kumi khumowanjope ma yowanjo, Anutu tonjimo yoto-yotoye moré teyotenjo.”

<sup>39</sup> Asa hutunjo mande ñuro injo-injo uni kumimbo§ injoro ñande yanjuri, “Rondaqe-rondaqe uni, keto mande topé meté yete,” yanjuri. <sup>40</sup> Hamó uni kato osese kanjuya tewero ñuro rukusuwanjuri.

*Kristo ñuko danimboro nanjuni?*

*(Matyu 22:41-46; Mak 12:35-37)*

<sup>41</sup> Asa Yesuko ñande osese yereró, “Do murí karo injo-injo uni kumimbo, Kristo ñuko Dewit koro nanjuni,\*\* ñunde yeyotenjo? <sup>42</sup> Qeni, Dewit enepa nanje Hariri Yambo koro sokomeko ñande yete,

“ ‘Uni Parámi ñundo uni parámine ñu ñande miraró,

“Kandene kondésina kunditeka

<sup>43</sup> nondo sanjirínje soso rewe

kejo kusunokemo yowanjo.” ’

<sup>44</sup> Dewitko uni ñuro, ‘Uni parámine,’ yaró. Asa date tero uni ñuko Dewit koro nanjuni?”

*Hutunjo mande ñuro injo-injo uni ñundo otete piyimi teyanjo*

*(Matyu 23:1-36; Mak 12:38-40; Luk 11:37-54)*

† **20:36:** “sambo simó” ñuko komo suki-suki Anutuko unipare kama yorini tunoqi sambo simó yondowaró. Ko itaka enejo sunará teyotenjo. ‡ **20:37:** Anutuko mande ñu Moses miraró (Tonjuri 3:6 weyo qembe). Quko yaró quno Abraham, Aisak, Yakop komo suki khumanjuri.

§ **20:39:** “hutunjo mande ñuro injo-injo uni” ñundo Anutu koro mande ñu unipare rondaqe yunoyanjuri. \*\* **20:41:** Komo suki “Dewitko” Juda unipare wiri yereró. Ñu naruko ñuno Anutuko Dewit ñande miraró, imemonjo kejo sowe qu ka mahero naru suki-suki unipare wiri yereweya yaró (2 Samuel 7:11-16 weyo qembe). Asa yate Juda unipare soso ñundo Dewit koro nanjuni sopanjuri, ko uni ñuro sopanjuri ñu, “Mesaiya,” ma, “Kristo,” ye nekoyanjuri.



<sup>45</sup> Njunde yini unipare soso inoyuriqo, ino-ino rewero uniyó†† njande yimiraró, <sup>46</sup> “Hutuño mande njuro ino-ino uni‡‡ njuro kawaware ti qembe. Enendo kowe punu-punu piru sanja meté mu§§ punuworo yendéwore unipare toñeyemo uyareyotenggo, ko yendémo njuno enendo unipareto eneya naru meté yewanjo njuro hamó inoyotenggo, ko huru-huru yano\*\*\* yakutí meté horé muno njuno nanje kunditeyotenggo, ko o ne-neko njuno yakutí meté horémo eteyotenggo. <sup>47</sup> Uni njundo wapu koro ya qu momo teyotenggo, ko hariri piru sanja teyotenggo. Uni njunde qundo topé piyimi horé rewanjo.”

## 21

*Wapu kato mone ka re Anutu inaró*

*(Mak 12:41-44)*

<sup>1</sup> Asa Yesu toñeteyoníqo, ononjo unipareto Anutu te inowero quro mone se mahero sosoko toñomboroñowímo njuno ranjurí. <sup>2</sup> Njunde tiqo, wapu ononjoyó moré kini kato wondo musiyó tomó ta horé irisa qu re mahero njuno ranjoní qeneró. <sup>3</sup> Qenero yaró, “No hamó horé yimiroteno, oka wapu ononjoyó moré kini njundo te inote njundo meyowombo te inoyotenggo nu takate. <sup>4</sup> Dokoro meyowo njundo oye parámi monjo mone ranjotenggo. Quko wapu njuko oyó parámi kini qundo oyó soso njuno ranjote.”

*Yesuko naru wenja quro yaró*

*(Matyu 24:1-14; Mak 13:1-13)*

<sup>5</sup> Asa uni kumimbo Ya Surumí\* nu qenero njande ranjurí, “Unindo wondo meté-meté mundo ya nu towanjurí, ko o meté-meté mu njuno Anutu se inoyotenggo,” ranjurí.

<sup>6</sup> Ko Yesuko yaró, “Nu soso qeneyotenggo nu, imemonjo naru ka tunoqiníqo, wondo itaka epe sanja-sanja rero towanjurí mu soso ranji umukoweya. Kini, sanjiri uni kumimbo soso se ranjoyi uweya.”

<sup>7</sup> Njunde yini oseseyanjurí, “Rondaqe-rondaqe uni, do naruko tunoqeweya? Ko tunoqewero tete njuro do rokó ka teweya?”

<sup>8</sup> Yi njande yaró, “Ye kondé toñeteyuri. Kota uni kato mahero ye kaná yereweya koro. Dokoro, imemonjo uni qambu mahero no owéne nekoro njande yewanjo, ‘Uni maheweya njuko no nanje!’ yewanjo. Njuya njande yewanjo, ‘Naru nu tukuni tete nja!’ yewanjo. Quko ye uyare ma yohowewero. <sup>9</sup> Yeko kuma parámi enesó-enesó njuro piña mande inowanjo, quko sasaro ma tewero. O soso njuko hamó maheweya, takawero mepémo kini. Quko naru maheweya njuko naru wenja qu kini.”

<sup>10</sup> Njunde yero njande yimiraró, “Uni wini kato asa uni wini enesó-enesó kaya kuma ri otoqoweya. Asa wiri yerete unindoro kuma uni qundo otoqoro wiri yerete uni enesó-enesómboro kuma uni quya kuma tewango. <sup>11</sup> Kunduru pará-parámi nokono njano tunoqeweya. Ko mira

†† 20:45: “ino-ino rewero uni” njundo Yesu koya uyaro ino-ino rondaqe yunoyaró. ‡‡ 20:46: “hutuño mande njuro ino-ino uni” njundo Anutu koro mande nu unipare rondaqe yunoyanjurí.

§§ 20:46: “kowe punu-punu piru” njunde qu unipareto kowe punu-punuye meyowo wehenoyanjurí. \*\*\* 20:46: “huru-huru ya” njuko Juda uniparetoro ya parámi mu. Sapat naruko njuno hu-hariri tero Anutu koro mandí weyoyi inoro hariri teyanjurí.

\* 21:5: “Ya Surumí” njuko Anutu koro ya qu, njunoko Juda unipareto Anutu koya huruwowero quro hu-hariri teyanjurí.

kumiworeko korare koya khumo yuwo koya tunoqeweya. Ko sambo sananoko rokó pará-pará kate-kate genero ye yukuwo sasaro parámi tewango.

<sup>12</sup> “O soso ñu kama tunoqeyoní unindo ye kondé yondowo pisi yerero o piyimi te yunowango. Ko ye yorero huru-huru yano† mande khono yorotowango ñuya yorero kusi-kusi yano yorotowango. Yeko owéne towoyotengo, ñu murí ñuro uni ñundo yorero uyare wiri yerete uni parámi toñeyemo ko uni kembé-kembé toñeyemo ñuya yoroti kanjowango. <sup>13</sup> Njundoko yeño khe ñunde qembe tiní ye mande yimirowango ñu. <sup>14</sup> Njunde ñuro ye do mande topé ka tewero ñuro ma ijondataqewero. <sup>15</sup> Dokoro neneñomboko mande rero manjogeyemo rewano, ko ijondutu meté ñu yunowano. Unindo ye yore mande kho yunowango quko yeño mandeye ri umbuweya ñuro mepémo kini tewango. <sup>16</sup> Asa yeño awa-náye, kone-topoye, sitú topoye ko maraweye, soso yorero sanjirí uni kandeyemo yorotoyi yuroyi ye kumi khumowango. <sup>17</sup> Uni wini soso ñundo yeño kondé piyimiño yunowango, dokoro yendo neneño owéne nekoyotengo. <sup>18</sup> Quko ye rambaruru hamó kama tewango. <sup>19</sup> Ye kondé kanjowango ñundo yoto-yoto suki-suki rero yorowango.

<sup>20</sup> “Asa kuma uni mahero Yerusalem wuririyoyi qenewango quño ñuno ye ñande ijowango, ko yendé ñu itaka piyo tewero tete, ye ijowango. <sup>21</sup> Nju naruko ñuno ye soso Judia mirako yotengo qundo sore mira purímo oyi qembe. Ko ye Yerusalem ñuno yotengo qundo yendé ñu roto tonji qembe. Ko ye sikuno yotengo qundo yendé parámi ñu quroko ma owero. <sup>22</sup> Dokoro ñu naruko ñuno Anutuko mande soso sokomeko nakayañangurí ñu riní hamó tiní kimoye piyimi yunoweya. <sup>23</sup> Nju naruko ñuno ye pare qahu tetengo, ko ye simó susu yunoyotengo qu, ininiyaqe, quhurí piyimi korowowango. Dokoro quhurí parámi nokono tunoqiní, Anutu koro newonde sanjiríño ñu unipare ñu sanjayemo ñuno umbuweya. <sup>24</sup> Uni sanjirimbo mahero sukepo kumi yuroyi khumowango. Ko ene kumi yorero kusi yerero uyarewango. Uni wini meywomboro kheyen ñundoko Yerusalem khetu rumuniñowango, yate-yate Anutuko uni wini meywomboro naruye riní hamó temukoweya.

<sup>25</sup> “Nju naruko ñunoko rokó kate-kate kosako, komboko, tutuko tunoqeweya. Ko nokono ñano windi kosanero niri parámi horé tiní unipare ijondata parámi horé tero sasaro parámi horé tewango. <sup>26</sup> Unipare parámi o soso nokono tunoqeweya ñu genero ijondata tero sasaro tero toñeye wawinoweya. Dokoro o soso wimbí moré mu samboko yote qu yukuwowango. <sup>27</sup> Nju naruko ñuno Unindoro Nanjuni‡ koporé kewerowore wimbí moré tero sine parámi horémo mahiní unipare soso qenewango. <sup>28</sup> Asa o ñu hurí rero tunoqeweya quño ñuno ye kanjero kembaye hokoyi qembe, dokoro Anutuko ye kimo yerewero ñuro naruyó ñu§ kutaqemo mahete ñu.”

<sup>29</sup> Asa Yesuko tapara mande\*\* ka yimiraró, “Yeñombo nanje kewá

† 21:12: “huru-huru ya” ñuko Juda uniparetero ya parámi mu. Sapat naruko ñuno hu-hariri tero Anutu koro mandí weyoyi injoro hariri teyangurí. ‡ 21:27: “Unindoro Nanjuni” ñuko Yesu nanje. § 21:28: “kimo yerewero” ñuro murí muko ñandiro: unipareto o piyimi kusunoyómo kusiowí yotengo. Njundiro nanje Anutuko kimo tero yoriní kina yowango. \*\* 21:29: “tapara mande” ñuko sowo mande nanje. Yesuko sowo mande ñunde qu yero oka witú yereró.

fik njuya te soso genero inondutu rero qeni qembe. <sup>30</sup> Naru kano kambinimbo sono woso remukoni komiri keta qu woti generoqo, yeñombo, kosa naru meté tewe tete, ye inowañgo. <sup>31</sup> Njundiro nanje o soso yeteno njako tunoqiniqo, njande inowañgo, ko Anutuko unipareyó wiri yereyote naruyó†† tunoqewe tete. <sup>32</sup> Nondo hamó horé ye yimiroteno, unipare itaka yoroñgo quko toñeye watí yoníqo, o soso ña tunoqeweya. <sup>33</sup> Sambo koya noko koya kini tewari, quko mande yeteno njako kama kini teweya.

<sup>34</sup> “Ye kondé inoyi qembe. Naru rokóño wimbo-wimbo sono kondé nero kape tewañgo koro. Ko o kowe sañani quro inañawí tewañgo koro. Otete njunde qundo ye yorini newondeye umbuni naru parámi njundo mondó mahero nokoparako qembe yondowoweya. <sup>35</sup> Hamó, ñu naru njuko unipare mirane-mirane soso yoteñgo quno njuno tunoqeweya. <sup>36</sup> Ye naru rokóño kondé toñeteya o piyimi tunoqeweya ñu takaro Unindoro Nañuni tonjimo kañewero quro Anutuko hariri teyuri qembe.”

<sup>37</sup> Asa naru rokóño Yesuko unipare Ya Surumí njuro honjo quroko njuno ino-ino rondaqe yunoyaró. Ko suwonoko ene toñero mira purí Oliv oro ya kano njuno eteyaró. <sup>38</sup> Ko unipare ita sarañoni suwo-suwo otoqoro Ya Surumímo njuno uyaro mandí inoyañgo.

## 22

*Jutasko Yesu re uni kandeyemo rotowero mande kusiyaró*  
(Matyu 26:1-5,14-16; Mak 14:1-2,10-11; Jon 11:45-53)

<sup>1</sup> Asa Bret Yisiyó Moré Kini naru parámi\* keweroko njuno o ne-ne ka, owé Taka yereró, ñu† tunoqewero taró. <sup>2</sup> Ko o qa-qa unindoro tapá unindoya hutunjo mande njuro ino-ino unindoya† uniparetoro sorero Yesu urowero ore sóqewí qu seqañguri. <sup>3</sup> Njunde ti Monimbuko Jutas, owé kako Isikariot, ñu newondí quroko uró. Njuko ino-ino rewero uni 12§ qu ka. <sup>4</sup> Asa njuro quroko uní uyaro o qa-qa unindoro tapá unindoya Ya Surumímboro njuro sopo-sopo unindoya eneno, Yesu enejo kandeyemo re rotowero ore seqaweya, yero yimiraró. <sup>5</sup> Yimironí ninju-ninju tero, mone ka se kunowato, yañguri. <sup>6</sup> Njunde yiqo, meté, yero enejo kandeyemo re rotowero quro naru meté seqaró. Unipare qambu qenero inowañgo koro.

*Ino-ino rewero uni irisa qundo o ne-ne ronjaruwariyó*  
(Matyu 26:17-25; Mak 14:12-21; Jon 13:21-30)

†† **21:31:** “Anutuko unipareyó wiri yereyote naruyómo” njuno inondutu unipareko hamó Anutu kusunjoymo yowañgo. \* **22:1:** “Bret Yisiyó Moré Kini quro o ne-ne” njuko naru parámi ka, asa Israel unipareto sonda kanata soso njuno bret yisiyó moré kini nañguri. Komo suki Anutuko unipare ñu Isip noñgo yorini arenguri. Arewero tañguri quno njuno bret hamó qawero mepémo kini. Kini, bret yisiyó moré kini nanje, asa plaua, sono nanje qañguri. Njunde njuroko kumima naru rokóño o tunoqaró njuro inoro o ne-ne ñu teyañgo. † **22:1:** “Taka yereró quro o ne-ne” njuko naru parámi ka. Komo suki Anutuko Israel unipare Isip noñgo yorini arenguri. Nju naruko njuno sambo simó sañgiri kato Isip koro simó urumuni korete qu soso yuri khumañguri. Quko Israel unipareto Anutu koro mandí howero sipsip simó yutoro sitú makoyemo sonowoyi sambo simómbo enejo simóye taka yirini kama khumañguri. Njunde njuroko kumima naru rokóño sipsip simó yutoro o ne-ne teyañguri. †† **22:2:** Uni soso njundo Juda koro huru-huru parámi ka, owí Sanedrin, tañguri. Enendo Juda unipare ronda yereyañguri. § **22:3:** “ino-ino rewero uni 12” njuko Yesu rokó yirini topé-topé horé tunoqañguri.

7 Asa Bret Yisiyó Moré Kini naru keweroko njuno o ne-ne njuno\*\* tunoqaró. Nju naruko njuno sipsip simó ka utoro qaro neyango. Sipsip simó njuko, “Taka yereró koro sipsip simó,” ye nekanjurí. 8 Asa Yesuko Pita, Jon nande yimiraró, “Yarindo uyareya Taka yereró quuro o ne-ne koro o qonanimboro ronjaruworí.”

9 Yini oseseyariyó, “Keto, norendo re uyare dano ronjaruwaro, ye injote?”

10 Yiri yimiraró, “Injori. Yendé parámimo njuno uyaririgo, uni kato sono kumbe ka re kheko njuno mahe wisumu yereweya njuno. Yari njuno howero ya njuro quuro ori qembe. 11 Oro ya simburí nande mirori qembe, ‘Rondaqe-rondaqe uni njundo nande osese kerete: No injo-injo rewero uninemboya†† Taka yereró quuro o ne-ne†† njuno newato. O newero njuro yakutí njuno dana yote?’ 12 Njunde yirigo, ya simburímbo yakutí parámi ronjaruwaró mu witú yereweya. Asa yakutí njuno o newero njuno ronjaruworí qembe.”

13 Njunde yimironí uni irisa njuno oro o soso Yesuko yaró njuko njunde nanje tunoqaró. Asa ko Taka yereró quuro o ne-ne njuno ronjaruwariyó.

*Yesu koya asá yerewí uniyómboya o nanjurí*

*(Matyu 26:26-30; Mak 14:22-26; 1 Korin 11:23-25)*

14 Asa o newero naru hamó njuno tunoqiniqo, Yesu koya asá yerewí uniyómboya§§ yakutí njuno o newero quuro etanjurí.\*\*\* 15 Etero nande yimiraró, “No kowe surumí korowowe teteno. Quuko koretero no yeya Taka yereró quuro o ne-ne njuno newato njuro kondé injanowó. 16 Dokoro no ye yimiroteno, no kanjuya kama newano, yate-yate Anutuko unipareyó wiri yereyote naruyómo††† njuno o ne-ne njuno muríyó hamó tunoqeweya quuno, njuno nanje kanjuya newano.”

17 Ko topa ka rero, Anutu yungunajoro nande yimiraró, “Ye soso enemo-enemo wain njuno ni. 18 Dokoro no ye yimiroteno, wain kanjuya kama newano, yate Anutuko unipareyó wiri yereyote naruyó njuno tunoqeweya quuno, njuno nanje kanjuya newano.”

19 Ko bret ka rero, Anutu yungunajoro rombojoro yunoro nande yaró, “Nako nenejo kowene. Nondo re yejo rototeno. Ye njuno neyowanjo quuno njuno nenejo injoyi qembe.”

20 Asa o ne-ne njuno kini tiniqo, topa ka rero njunde nanje yaró, “Wain njako sitúnembo mande kondé keta njuno reweya qu. Nondo yejo windoronjowe teteno. 21 Quuko qeni, uni kato nore uni kandeyemo norotoweya, ko enejo kandí muko nenejo kandenemboya yakutímo njuno yote. 22 Hamó, Unindoro Nanjuní njuno††† Anutuko ore rokónjaró njuno howeweya. Quuko uni rero kandeyemo rotoweya njuno, iniyaqe, quhurí piyimi korowoweya.”

\*\* 22:7: “Bret Yisiyó Moré Kini quuro o ne-ne” njuno injo-injo mande njuno Luk 22:1 tapémo njuno yote qu weyo qembe. †† 22:11: “injo-injo rewero uni” njundo Yesu koya uyaro injo-injo rondaqe yunoyaró. ††† 22:11: “Taka yereró quuro o ne-ne” njuno injo-injo mande ka Luk 22:1 tapémo njuno yote qu weyo qembe. §§ 22:14: “asá yerewí uni” njuko Yesuko rokó yerero asá yirini enejo khoyó tanjurí. \*\*\* 22:14: Nju naruko njuno uni kumimbo o neyango quuno njuno kama kunditanjurí. Kini, enendo yakutímo piyoje etero kande tesina rondaqero njunde sanjagero kande kondésinambo o nanjurí. †††† 22:16: “Anutuko unipareyó wiri yereyote naruyómo” njuno injodontu unipareko hamó Anutu kusunjoyómo yowanjo. †††† 22:22: “Unindoro Nanjuní” njuko Yesu nanje.

<sup>23</sup> Nunde yini iño-iño rewero uni nundo epe mito-mito nande tanğurí, “Dando o ñu teweya?”

*Iño-iño rewero uni nundo owé parámi rewero kiro mande yanğurí*

<sup>24</sup> Asa iño-iño rewero unindo§§§ mañgato kuma tero danimboko koretero yoweya. <sup>25</sup> Quko Yesuko nande yimiraró, “Uni wini meyowom-boro wiri yerete uni nundo eneño owéye parámi nuro iñoro unipare sopo yereyotenngo. Ko uni parámiyembo eneño owéye hokoro nande yeyotenngo, ‘Nore o meté tero unipare samaka yereyoteto.’ <sup>26</sup> Quko ye nunde ma tewero. Kini, ye keweroyemo nuno uni parámi soso simó tata nunde qembe ti. Ko uni ka owé parámi moré nundo kho uni nunde qembe ti. <sup>27</sup> Qeni, uni ka etero o qímboro nete,\* ko uni ka sunará tero inote. Asa ye date inotenngo, danimboko meyowo takayote? Uni sañáqero o nete nundo sunará simó takate, hamómbe? Quko qeni, no ye keweroyemo sunará simó nunde qembe yoteno. <sup>28</sup> Yendo noya kaneyate quhurí korowoyatowó. <sup>29</sup> Asa Awanembo no rokó nerero owé parámi nunaró, ko nondo nunde nançe ye rokó yerero owé parámi yunoteno. <sup>30</sup> Nunde tero yeya noya uniparene wiri yereyoteno naruyómo nuno kunditero o qoyembo newanngo. Nunde tero ye yakutí meté muno nuno kunditero Israel koro wini 12 ñu ronda yerewanngo.”

*Yesuko Pitako wawa mande yeweya nuro yaró*  
(Matyu 26:31-35; Mak 14:27-31; Jon 13:36-38)

<sup>31</sup> Asa Yesuko nande yaró, “Saimon, Saimon, iño. Monimbuko Anutu nande oseseyaró, meté enendo ye yorero wit koro enğé nuya wit koro kowí nuya nunde qembe ronda yereweya. <sup>32</sup> Quko no kenjo hariri tewe ke inondutuke† ñu kama rotoyi umbuweya. Ko ke rohoréño maheweya quno nuno, topo-topoke ñu samaka yere qembe.”

<sup>33</sup> Yini nande yaró, “Uni Parámi, no meté keya kusi-kusi yano uyarewero ye inoteno. Ko no keya khumowero yero inoyoteno ña.”

<sup>34</sup> Yini nande yaró, “Pita, no ke kimirowe teteno, itaka suwonoko kotori kama yeyoní ke naru kapusa nenenjo wawa yeweya.”

*Iño-iño rewero uni nundo o kumi siyo ronğaruwanğurí*

<sup>35</sup> Asa Yesuko iño-iño rewero uniyó‡ nande yimiraró, “Komo, naru nuno ye kho tewero asá yerewe tonenğurí quno nuno mone koro punçe koneyo ka ko punçe parámi ka ko khe punu-punu ñu soso kama se towo tonenğurí. Nñu naruko nuno ye okarope tukuni tanğurímbe ma kini?”

Ko nande yanğurí, “Kini.”

<sup>36</sup> Asa nande yimiraró, “Quko itaka ñano uni ka mone moré, ma punğeyó moré tiniño, ene meté ñu reweya. Ko uni ka suke parámi moré kini tiniño, ene meté kowe punu-punuyó soweyoro suke parámi ka kimo teweya. <sup>37</sup> Dokoro sokomeko nuno nande nakayañaró, ‘Uni nundo hutunjo mande§ wendaqeyote yero qeneyotenngo.’ \*\* Ko nondo

§§§ 22:24: “iño-iño rewero uni” nundo Yesu koya uyaro iño-iño rondaqe yunoyaró. \* 22:27: Nñu naruko nuno uni kumimbo o neyanngo quno nuno kama kunditanğurí. Kini, enendo yakutímo piñoye etero kande tesina rondaqero nunde sañáqero kande kondésinambo o nanğurí. † 22:32: “inondutu” ñuko ñandiro, asa unipareto nande kondé ye inoyotenngo, ko Anutuko meté sopo yereweya. ‡ 22:35: “iño-iño rewero uni” nundo Yesu koya uyaro iño-iño rondaqe yunoyaró. § 22:37: “hutunjo mande” ñuko komo suki Anutuko Sainai purímo Moses inoní Israel unipare yunaró. Mande ñuko Juda uniparetoro yoto-yotoye soso sopoyaró. \*\* 22:37: Aisaia 53:12

ye yimirowe, unipareto otete ŋu nono tewango, dokoro o soso Anutu koro sokomeko teweya yaró ŋuko hamó tunogeweya.”

<sup>38</sup> Yiní ŋande yanguri, “Uni Parámi, qeno. Nore suke parámi irisa ŋano yorote.”

Yi ŋande yimiraró, “Ŋu koro ŋu,” yaró.

*Yesuko mira purí Oliv ŋuno hariri taró*  
(Matyu 26:36-46; Mak 14:32-42)

<sup>39</sup> Asa Yesuko ya rotoro enejo muri howero mira purí Oliv ŋuno oní injo-injo rewero uniyó<sup>††</sup> ŋuya howero ongurí. <sup>40</sup> Oro ŋusinango mahero ŋande yimiraró, “Ye kondé tojeteya hariri ti qembe. Yate ye osese kano umbuwanjo koro.” <sup>41</sup> Yero yorotoro songa ta mira kapiyamo toŋero potoruku tero hariri ŋande taró, <sup>42</sup> “Awa, ke ino nunoyaŋo, topa newano ŋa reka toŋiní. Quko ino-injone ma howewero. Kini, keŋombo na te qembe.” <sup>43</sup> Ŋunde yini sambo simó<sup>‡‡</sup> kato umburo wimbu inoro samakanaró. <sup>44</sup> Quko Yesu sorero newonde quhurí horé tero hariri parámi taró. Ŋunde tero soŋo-soŋo uroní sitú qembe nokono tinda-tinda soraró.

<sup>45</sup> Asa hariri tiní kini tiní kanero uyare ino-injo rewero uniyó yiyoní eteyango, dokoro newonde quhurí towanguri. <sup>46</sup> Yiyoro ŋande yimiraró, “Ye date koro eteyotenjo? Otoŋo hariri ti. Osese kano ŋuno umbuwanjo koro.”

*Jutasko Yesu re uni kandeyemo rotaró*  
(Matyu 26:47-56; Mak 14:43-50; Jon 18:3-11)

<sup>47</sup> Asa Yesu mande yeyoní nanje uni qambu mahenguri. Mahero Jutas, ino-injo rewero uni 12<sup>§§</sup> qu kato koretero mahero Yesu tangímo mahero towo mutó inaró. <sup>48</sup> Quko Yesuko ŋande oseseyaró, “Jutas, kepe Unindoro Nanjuni mutó inoro kandeyemo rototepe?”

<sup>49</sup> Injo-injo rewero uniyó Yesu koya yateŋo o ŋu tunoŋiní qenero yanguri, “Uni Parámi, ke injoka nore sukepo kumi ka yurato?” <sup>50</sup> Ŋunde yero ino-injo rewero uniyó kato otoŋoro o qa-qa unindoro tapá unindoro sunará simó qu ka sukepo utoro kusumbí kandí kondéwore qu takaní umburó.

<sup>51</sup> Quko Yesuko ŋande yaró, “Ŋu ma tewero! Roto!” yero kandí rero kusumbímo riní meté taró.

<sup>52</sup> O qa-qa unindoro tapá unindoya Ya Surumímboro sopo-sopo unindoya uni kembé-kembémboya Yesu towowero mahenguri. Mahi ŋande yimiraró, “Yendo no wiri yerete unindoya kuma teyoteno ŋundiro suke parámi, usú siyoro nono mahetenjo, peka?” <sup>53</sup> Naru rokóŋo Ya Surumímboro hoŋgo guroko ŋuno nondo yeya kanero mande rondage yunoyanowó. Quko ŋu naruko ŋuno kama nondowannguri. Enina, itaka ŋanoko yeŋo naruye. Itaka huririko wimbí tete.”

*Pitako Yesu koro wawa mande yaró*  
(Matyu 26:57-58,69-75; Mak 14:53-54,66-72; Jon 18:12-18,25-27)

<sup>54</sup> Asa uni ŋundo Yesu re toworo uyaro o qa-qa unindoro tapá unindoyo ongurí. Oyi Pita ŋuya yohowe oró, quko ene songa ta kapiyamo

<sup>††</sup> 22:39: “ino-injo rewero uni” ŋundo Yesu koya uyaro ino-injo rondage yunoyaró. <sup>‡‡</sup> 22:43: “sambo simó” ŋuko komo suki-suki Anutuko unipare kama yorini tunoŋi sambo simó yondowaró. Ko itaka enejo sunará teyotenjo. <sup>§§</sup> 22:47: “ino-injo rewero uni 12” ŋuko Yesu rokó yirini topé-topé horé tunoqanguri.

yora. <sup>55</sup> Uni kumi ya njuro hongo quroko kewá garo kunditeyangurí. Ko Pita njuya keweroyemo njuno njuya kunditeyaró. <sup>56</sup> Kunditiní sunará pare kato qenini njuno te roko njuno kunditeyoní kondé genero njande yaró, “Nja uni njako Yesu koya yorari qu ka,” yaró.

<sup>57</sup> Yiní wawa yero njande yaró, “Pare, no njũ kama ino inoteno,” yaró.

<sup>58</sup> Ko yate uni kato qenero njande yaró, “Ke njuya uni njuro wini qu ka.”

Yiní Pitako njande yaró, “Topo, no kini.”

<sup>59</sup> Naru songa piru ta njunde rotoro meyowo ka mande wimbí kondé njande yaró, “Hamó horé, uni njã eneya yora. Njũko Galili uni nanje njũ.”

<sup>60</sup> Quko Pitako njande yaró, “Topo, ke mande yete njũko no kama inoteno.” Njũ mande yeyoní nanje kotori yaró. <sup>61</sup> Yiní Uni Parámi rohoréjoro Pitawore tojjetaró. Ko Pitako Uni Parámimbo, “Itaka suwono njano kotori kama yeyoní keto naru kapusa nenenjo wawa yeweya,” komo yaró njũ injaró. <sup>62</sup> Njuro injoro mirako uro tendo piyimi taró.

*Uni pará-parámbo Yesu re mande khono rotanjurí  
(Matyu 26:59-68; Mak 14:55-65; Jon 18:19-24)*

<sup>63</sup> Asa unindo Yesu toworo huwó mande ye inoro uranjurí. <sup>64</sup> Utoro tuwipo tonj wisumuñoro njande oseseyanjurí, “Ke itaka ye-ye mande ye. Uni njundo kurote njũko dani ka?” <sup>65</sup> Ko mande enesó-enesó piyimi horé yero yesarãnjurí.

<sup>66</sup> Asa kosa tonj ranjoní uniparetoro uni kembé-kembéye, asa o qa-qa unindoro tapá unindoya hutunjo mande njuro injo-injo unindoya\*\*\* mahero kopanjurí. Yesu re Sanedrin huru-huru††† njuno uyaro njande yangurí, <sup>67</sup> “Nimitoka inato. Kepe Kristo‡‡‡ njũmbe ma kini?”

Quko enepa nanje njande yimiraró, “Njunde yimiroweqo, yendo injondutu kama tewanjgo. <sup>68</sup> Ko no mande karo osese yereweqo, mandene njũ topé kama tewanjgo. <sup>69</sup> Itaka naru njã nonjo yate-yate Unindoro Nanjuní njũ§§§ Anutu wimbí moré njuro kandí kondésina kunditiní qenewanjgo.” \*

<sup>70</sup> Yiní uni soso njande oseseyanjurí, “Kenjomboko peka Anutu koro nanjuní peka?”

Yi njande yimiraró, “Yenjombo yetenjo njũ nanje.”

<sup>71</sup> Yiníqo, njande yangurí, “Do karo uni kanjuya neko yereto quhuríñjo njuro yesowowanjo? Enejjo mandímbo njunde yesowoyote njũ.”

## 23

*Yesu re uyaro Pailat tonjimo mande kho inanjurí  
(Matyu 27:1-2,11-14; Mak 15:1-5; Jon 18:28-38)*

\*\*\* **22:66:** Uni soso njundo Juda koro huru-huru parámi ka, owí Sanedrin, tanjurí. Enendo Juda unipare ronda yereyanjurí. ††† **22:66:** “Sanedrin” njũko uni kembé-kembémboro huru-huru ka. Enendo Anutu koro hutunjo mande sopro Juda unipare sopro yereyanjgo. ‡‡‡ **22:67:** “Kristo” njũko Anutuko rokójoni maheweya njũ. §§§ **22:69:** “Unindoro Nanjuní” njũko Yesu nanje. \* **22:69:** Daniel 7:13 weyo qembe.

<sup>1</sup> Asa uni soso otoqoro Yesu re Pailatko\* ηuno uyarengurí. <sup>2</sup> Uyaro ηuno mande piyimi ηande yanğurí, “Uni ηa noreño wininanimboro ino-inojeye roworemoyote. Njundo uni ka Sisa† takis inowero soré yereyote. Ko, ‘Kristo ηuko no,‡ wiri yerete uni ka,’ yeyote.”

<sup>3</sup> Njunde yi Pailatko oseseyaró, “Kepe Juda uniparetoro wiri yerete uni njumbe, ma kini?”

Yini mande topé ηande yaró, “Keñombo ηunde nanje yete.”

<sup>4</sup> Asa Pailatko o qa-qa unindoro tapá uni ηuya unipare qambu ηande yimiraró, “No uni ηaro potó ka kama qeneteno,” yaró.

<sup>5</sup> Quko mande kondé ηande yanğurí, “Njundo mande rondaqe unipare soso Judia mirako yoteηgo qu yunoní newondeye otoqoyote ηu. Galili nongo hurí tero, yate-yate ηano mahete.”

*Yesu re uyaro Herot toñimo mande kho inanğurí*

<sup>6</sup> Asa Pailat mande ηu inoro osese yereró, “Njuko Galili nongo qu, hamómbe?” <sup>7</sup> Herotko§ Yesu ηuro mirayó soparó. Asa ko Pailatko asáñoní Herotko ηuno uyaró. Nju naruko ηuno Herot Yerusalem ηuno yora.

<sup>8</sup> Asa Herotko Yesu qenero ninqu-ninqu parámi taró. Dokoro ene ηuro piña mande inoro, naru parámi qenewero ye inaró. O wimbí moré ka\*\* towoníka qenewe, ye inaró. <sup>9</sup> Asa mande parámi yero oseseyaró, quko Yesuko mande topé ka kama taró. <sup>10</sup> O qa-qa unindoro tapá unindoya hutunjo mande ηuro ino-ino unindoya†† mahe kutaqe kañero mande piyimi kondé ye inanğurí. <sup>11</sup> Asa Herot koya kuma uniyómboya huwó mande ye inoro kundo tero tuwi meté horé piru ka re mahero kusiyo inoro, pitu ko asáñoní Pailatko ηuno uyaró. <sup>12</sup> Komoko Herot koya Pailat koya sanğirí teyariyó. Quko ηu naruko ηunoko topo tariyó.

*Pailatko Yesu tipiririko urowanjo ηuro yaró*

*(Matyu 27:15-26; Mak 15:6-15; Jon 18:38–19:16)*

<sup>13</sup> Asa Pailatko o qa-qa unindoro tapá unindoya uniparetoro uni pará-parámboya unipare qambu ηu neko yiriní mahiqo, <sup>14</sup> ηande yimiraró, “Yendo uni ηu re mahero ηande yeteηgo, ko ene unipare soso yowosoní Sisa‡‡ koro mandí wendaqeyoteηgo. Injoyi, nondo toñeyemo oseseyoteno, potóño moré kini qeneteno. <sup>15</sup> Herot§§ ηuya ηundiro nanje, dokoro riní pitu ko noreño mahete ηa. Injoyi, uni ηu oka kama

\* **23:1:** “Pailat” ηuko Rom uni ka. Rom koro wiri yerete uni parámi ηundo Pailat owé parámi inoní enendo Judia mira sopoyaró. † **23:2:** “Sisa” ηuko Rom koro wiri yerete uni parámi ηu. Rom unindo mirane-mirane wini soso sopo yerero ene monjo takis siyanğurí. Juda uni kumimbo takis ηuro hamó piyiminojanğurí, dokoro Sisa kasirayómo yowero ηuro piyiminojanğurí. ‡ **23:2:** “Kristo” ηuko Anutuko rokóñoní maheweya ηu. § **23:7:** “Herot,” owí kako “Antipas,” ηundo Galili mira sopo yereró, quko enendo Rom koro wiri yerete uni parámi kasirayómo yora. Wiri yerete uni parámi ηundo owé parámi ka Herot inaró. Komo Herot koro iwímbo Juda unipare soso wiri yiriníqo, Mariako Yesu pisiyaró. \*\* **23:8:** “o wimbí moré” ηuko o enesó-enesó tunoqiní Anutu koro wimbí ηunde tunomo yoweya. †† **23:10:** Uni soso ηundo Juda koro huru-huru parámi ka, owí Sanedrin, tanğurí. Enendo Juda unipare ronda yereyanğurí. ‡‡ **23:14:** “Sisa” ηuko Rom koro wiri yerete uni parámi ηu. Rom unindo mirane-mirane wini soso sopo yereηğurí. §§ **23:15:** “Herot,” owí kako “Antipas,” ηundo Galili mira sopo yereró, quko enendo Rom koro wiri yerete uni parámi kasirayómo yora. Wiri yerete uni parámi ηundo owé parámi ka Herot inaró. Komo Herot koro iwímbo Juda unipare soso wiri yiriníqo, Mariako Yesu pisiyaró.



ta qu re urato khumoweya. <sup>16</sup> Njunde njuroko nondo kina haususuworo rotowe tonjeweya.” <sup>17</sup> (-)\*\*\*

<sup>18</sup> Njunde yini unipare soso neko kiwero njande yanguri, “Uni nu rika Barapas rotoyika noreno mahini,” yanguri. <sup>19</sup> Komo Barapas njuko yende parami njuno Sisa koro mandí wendaqero kuma rini otoqaró. Uni yuroni khumoyi rero kusi-kusi yano rotanjuri.

<sup>20</sup> Asa Pailatko Yesu rotowero ye injoro pitu ko njande yimiraró, “Rotoweka tonjini,” yaró. <sup>21</sup> Quko ki parami tero yeyanjuri, “Re tipiririko††† uroyi! Re tipiririko uroyi!”

<sup>22</sup> Yeyuri, naru kapusayómo njande yimiraró, “Do karo? Do o piyimi ka ta quro? No o piyimi ka kama ta qu qenero njuro date urato khumoweya. Njunde njuroko nondo kina haususuworo rotowe tonjeweya.”

<sup>23</sup> Njunde yaró, quko enendo wimbí tero, ki parami tero, tipiririko uroyika khumoni, yanguri. Neko kiweyanggo njundo Pailat koro mande qu ri umburó. <sup>24</sup> Njunde njuroko Pailatko mandeye nu howaró. <sup>25</sup> Uni njundo, kuma tero uni yuroni kumanjuri mu kusi-kusi yano yora, komo unipareto nu rewero kiwanjuri, nu Pailatko rotoni tonjéro. Ko Yesu rero unipareto injo-injoye howero kuma uni kandeyemo rotaró.

*Yesu tipiririko uranjuri*

*(Matyu 27:32-44; Mak 15:21-32; Jon 19:17-27)*

<sup>26</sup> Asa kuma unindo Yesu re uyaroqo, uni ka njuya towanjuri. Uni nu Sairin yende monjo, owi muko Saimon. Enendo siku nonjo mahero yendemo owero taró. Asa uni nu toworo tipiriri re inoyi koroworo tukú Yesu howaró.††† <sup>27</sup> Unipare parami howero pare qambu tendo mukuru tanjuri. <sup>28</sup> Njunde tiqo, Yesu rohoronoro yimiraró, “Ye Yerusalem pare, ye nenejo ma tendowero. Yeñomboro ko simóyemboro tendi. <sup>29</sup> Injoi, imemo naru piyimi ka tunoqeweya. Nu naruko njuno ye njande yewanggo, ‘Pare kusimi nu, pare simó kama pisiyanggo qu, pare simó susu kama yunoyanggo qu, ye meté horé yotenggo.’ <sup>30</sup> Nu naruko njuno

“ unindo mira puri njande kirayowanggo,

“Ye nore sanjano umbu ranjoi!”

ko mira puri tomó ta-ta njuya kirayowanggo,

“Ye nore weyo yiri!”’

<sup>31</sup> “Dokoro itaka, te njuko situnjo moré tete qunoko njandiro tetenggo. Imemonjo, te njuko situnjo moré kini, hari teweya qunoko date tewanggo?”

<sup>32</sup> Asa uni irisa komo o piyimi teyari njuya yorero, Yesu koya yuratoka khumori, yero mahanjuri. <sup>33</sup> Mahero mira ka owi muko Kembémboro Wimbí njuno mahero Yesu re tipiririko porowanjuri. Utoro uni piyimi irisa njuya tipiriri irisa njuno poro yereanjuri, ka kandí kondésina, ka kandí tesina porowanjuri. <sup>34</sup> Ko Yesuko njande yaró, “Awa, quhuriye

\*\*\* **23:17:** Komo suki Lukiko mande soso na nakayajaró, ko imemonjo uni meyowo peka mande kanjuya njano sowe taró. Mande njuko njandiro: 17 “Asa o ne-ne naru parami soso njunoko Pailatko kusi-kusi uni kanata ka re rotoni unipareko uyaró.” ††† **23:21:** “tipiriri” njunde quko wiri yerete uni kumimbo enejo uni sangiriye yorero njuno uroyi khumoyanjuri. ††† **23:26:** “tipiriri” njunde quko tatá surujo nokono ranjoro piño papare ka koreko kusiyoro uni njuno porowoyanjuri. Naru rokóhoro uni tipiririko njuno khumoweya njuko papareyo re koroworo khumowero quro mirayómo njuno uyareanjuri. Njunde quko Yesuko kowe surumi parami tero korowowero mepémo kini.

se roto. Dokoro oka tetenjo n̄aro murí kama in̄oyi tondan̄ete.” Kuma unindo kowe punu-punuyó n̄u rondan̄e siyowero quro kundo ka tan̄guri.

<sup>35</sup> Unipare kan̄ero ton̄etiqo, uni pará-parámbo huwó mande Yesu koya n̄ande yeyan̄go, “Nundo uni kumi rambaruru kon̄go yoraró. Asa ene hamó Anutu koro Kristo n̄u, uni Anutuko rokón̄aró n̄u tiníkaqo, asa rambaruru n̄a takaní.”

<sup>36</sup> Kuma unindo n̄uya Yesu koro huwó mande ye inan̄guri. Ene kutagemo n̄uno mahero, wain on̄gomi re inoro <sup>37</sup> n̄ande yan̄guri, “Asa ke Juda koro wiri yerete uni tiníkaqo, asa ken̄jo rambaruru n̄a taka.”

<sup>38</sup> Ko mande ka nakayán̄oro tipiriri suwómo ran̄guri. Mande n̄uko n̄andiro, “Uni n̄ako Juda Uniparetoro Wiri yerete Uní n̄u.”

<sup>39</sup> Asa uni irisa se poro yerenguri qu kato Yesu n̄ande yesarán̄aró, “Kepe hamó Kristo n̄umbe? Asa ken̄jombo ken̄jo koweke samakan̄oyaqo, nore n̄uya samaka nere.”

<sup>40</sup> Quko meyowo n̄undo qene yero n̄ande miraró, “Ke n̄uya topé piyimi n̄unde qu rete. Asa dokoro Anutu koro kama sorete? <sup>41</sup> Noreko quhurí uni koro kimoyó meté retero. Quko uni n̄ako quhurí ka kama taró.”

<sup>42</sup> Yero n̄ande yaró, “Yesu, ke unipareke wiri yereyote narukemo oweya qunoko, ke nenen̄jo in̄jo qembe.”

<sup>43</sup> Yiní Yesuko n̄ande miraró, “No hamó ke kimiroteno, itakako ke noya paradais<sup>SSS</sup> n̄uno yowaro.”

#### *Yesu khumaró*

(*Matyu 27:45-56; Mak 15:33-41; Jon 19:28-30*)

<sup>44</sup> Asa kosa keweroko mira soso huriri teyate suwoya 3 kilok n̄unde taró. <sup>45</sup> Ko tuwi parámi Ya Surumí guroko qu porowoyaró,\* n̄u kosan̄ero tuwi irisa tunoqaró. <sup>46</sup> Ko Yesu kondé kiwero n̄ande yaró, “Awa, no yuqane kandekemo reteno.” Nunde yeroqo yuqayó rotoro khumaró.

<sup>47</sup> Asa kuma unindoro sopo-sopo uni<sup>†</sup> n̄undo n̄u qenero Anutu owí hokoro n̄ande yaró, “Hamó horé, uni n̄uko ronenen̄owí mu nan̄ge,” yaró. <sup>48</sup> Ko unipare qambu qenewero mahenguri n̄undo o n̄u qenero newondeye surumí tiní nomoye utoro roto ton̄enguri. <sup>49</sup> Quko Yesu koro topé-topé n̄uya pare Galili non̄go n̄u howe mahenguri n̄uyako kapiyamo kan̄ero o n̄u soso qenemukanguri.

#### *Josepko Yesu re tapun̄aró*

(*Matyu 27:57-61; Mak 15:42-47; Jon 19:38-42*)

<sup>50</sup> Uni pará-parámbo huru-huru koro uni ka owí Josep n̄u yora. Nuko uni meté, uni ronenen̄owí<sup>‡</sup> qu ka. <sup>51</sup> Enendo Juda uni kembé-kembéboro in̄jo-in̄oye n̄uro kama metén̄aró. Eneko Arimatea non̄go qu, asa Juda koro yendé qu ka, ko Anutuko unipareyó wiri yereyote naruyó<sup>§</sup> n̄uro sopoyaró. <sup>52</sup> Asa uni n̄u uyaro Yesu ukún̄jo rewerero Pailat

<sup>SSS</sup> **23:43:** “paradais” murí muko n̄andiro: noko meté horé mu. \* **23:45:** “tuwi” n̄uko Ya Surumí quroyómo Wembó Surumí koya Wembó Surumí Horé keweroyarimo yora (Ton̄enguri 26:31-33; 40:21 weyo qembe). Juda unindo n̄ande ye inan̄guri, ko Wembó Surumí Horé muno n̄uno Anutuko kunditeyara, quko tuwi n̄uko wisumun̄aró, unipareto owero mepémo kini. † **23:47:** “kuma unindoro sopo-sopo uni” n̄uko Rom uni ka, enendo kuma uni 100 sopo yereró. ‡ **23:50:** “uni ronenen̄owí” n̄uko Anutuko qenero potó moré kini tiní enen̄jo uniyó tunoqete. § **23:51:** “Anutuko unipareyó wiri yereyote naruyómo” n̄uno in̄jondutu unipareko hamó Anutu kusun̄oyómo yowan̄go.

kirayoní Pailatko meté yaró. <sup>53</sup> Njunde yini Yesu ukúño re umburo tuwi kekere sara-sara qundo pokamoro re uni tapu kano\*\* njuno raró. Komo uni tapu nju wondo wekokoro towaró, ko uni ka re njuno kama tapunjoyango. <sup>54</sup> Naru njuko Ronjaruwowero Naru,†† ko naru tapunjaró quno njuno Sapat naru nju tunoqewero taró nju.

<sup>55</sup> Asa pare komo Galili rotoro Yesu koya mahenguri njundo Josep howero uyaro uni tapu nju qenenguri. Ko ukúño re dano rotaró nju njuya qenenguri. <sup>56</sup> Qenero yayemo tonjero kiruwó meté-meté nunnguri mu se ronjaruwanguri. Ronjaruworo, yate Sapat naruko koro mande kondé nju howero imaqaŋguri.‡‡

## 24

*Yesu uni tapu koŋgo pitu ko otoqaró  
(Matyu 28:1-10; Mak 16:1-8; Jon 20:1-10)*

<sup>1</sup> Asa sonda naru korete quno njuno ita saraŋoní suwo-suwo, pare njundo o enesó-enesó nunnguri meté mu ronjaruwanguri nju se uni tapuko mahenguri. <sup>2</sup> Se mahiqo, wondo parámi nju uni tapu\* njuro makoyó wisumunanguri, njuko tapémo yaró. <sup>3</sup> Nu qenero wondo ya quroyómo oro Yesu Uni Parámimboro ukúño kama qenenguri. <sup>4</sup> Njuro inŋondata teyuriqo, uni irisa tuwiyari sine parámi tini tanŋeyemo njuno kaŋariyó.

<sup>5</sup> Asa pare nju sorero nokono umbu eti nande yimirariyó, “Ye dokoro uni yoto-yotoyó moré mu uni khumannguri njuro yendémo njano mahe seqatenŋo? <sup>6</sup> Njano kama yote; otoqa! Komo ene yeya Galili yaró quno njuno mande ka yimiraró. Nju inji. <sup>7</sup> Nande yimiraró, ‘Nambe hamó tunoqeweya, ko uni kato Unindoro Nanuni nju† rero quhurí uni kandeyemo riqota tipiririko urowango. Ko naru kapusa quno pitu ko otoqoweya.’” <sup>8</sup> Njunde yiriqo, mande komo inanguri nju pitu ko inanguri.

<sup>9</sup> Asa uni tapu yendé nju rotoro pitu ko yano mahero ino-ino rewero uni 11‡ njuya unipare soso njuya o tunoqaró njuro yimiranguri. <sup>10</sup> Pare njuko Maria Maktala yendé moŋgo qu, Joana, Maria njuko Jems koro nimí, pare kumi njuyako mande nju asá yerewí uni§ nju yimiranguri. <sup>11</sup> Yimiroyiyo, mande kape-kape nanŋe, ye inoro kama inŋondutuwoyango. <sup>12</sup> Quko Pitako otoqoro khenŋenoro uni tapuko uyaro kondéqero tuwi ukúño pokamaró nju kina yoní qeneró. Qenero roto tonjero o soso njuro inŋondata parámi teyaró.

*Yesuko uni irisa Emeus koro kheko njuno mande yanguri  
(Mak 16:12-13)*

---

\*\* **23:53:** “uni tapu” njuko wondo yayó nanŋe. Juda unindo uni khumaró nju rero wondo yayó huwósina rotoyango. Njunde rotoro wondo parámi ka rero makoyó wisumunanguri. †† **23:54:** Juda unindo naruye muko nandiro: kosa pusuniniqota naru keta qu tunoqaró. Asa suwo tini yate-yate ita saraŋoní yate-yate suwo pitu ko taró, njuko naru kanata ka. Asa koretero “ronjaruwowero naru” nju tunoqini, yate Sapat naru taró. ‡‡ **23:56:** Sapat naruko njuno Juda unipareto kho ka tewero mepémo kini. \* **24:2:** “uni tapu” njuko wondo yayó nanŋe. Juda unindo uni khumaró nju rero wondo yayó huwósina rotoyango. † **24:7:** “Unindoro Nanuni” njuko Yesu nanŋe. ‡ **24:9:** “ino-ino rewero uni 11” njuko Yesu uni 12 rokó yirini topé-topé horé tunoqanguri, quko Jutas roto tonjeró. § **24:10:** “asá yerewí uni” njuko Yesuko rokó yerero asá yirini eneño khoýo tannguri.

13 Asa kosa naru njuno nanje, injo-injo rewero uni\*\* irisa khendo yendé tomó ta ka, owé Emeus, njuno uyaririyó. Ore njuko Yerusalem rotoro Emeus njuno uyarewero, ore njuro piruyó muko kilomita 11 nundi. 14 Asa khendo uyareyate o soso tunoqaró njuro epe mito-mito tariyó. 15 Nunde tiri Yesu enepa nanje kutaqe njuno mahero uni irisa njuya kopo uyarengurí. 16 Quko tonjeyari wisumuñoní kama injo inariyó.

17 Asa enendo njande osese yereró, “Yari do karo epe mito-mito tero uyareyotiri?”

Nunde yini njuno kanjero newonde surumí tero umu-kembayari piyo taró. 18 Kako, owí Kiliopasi, njundo mande topé yaró, “Kepe itaka Yerusalem mahero o soso tunoqa njumbe kama injote?”

19 Yini njande osese yereró, “Nju do ka?”

Yini mande topé yariyó, “O soso Yesu Nasaret yendé monjo uni njuro tunoqaró ju. Eneko ye-ye uni ka, Anutu tonjimo ko unipare tonjeyemo kho wimbí, mande kondé teyara. 20 O qa-qa unindoro tapá unindoya norenjo uni pará-parámboya re Rom uni kandeyemo ri topé piyimi inoro tipiririko uroyi khumaró. 21 Komo njande yero injatowó, njuko uni maheweya njundo Israel unipare kimo yereyewa,†† ye injatowó. Ko o soso ju yanje nanje tunoqaró. 22 Njuya norenjo pare kumimbo yi newondenani uraró. Ita sarañoní suwo-suwo enenjo uni tapuyómo njuno uyaro 23 ukúño njuno kama qenenjo. Pitu noreno mahero njande yanjo, ‘Nore kapoko sambo simó‡‡ yiyato njande yetiri, “Enendo yoto-yoto yote.”’ 24 Nunde nimiroyi uni kumi keweronani monjo uni tapuko uyaro pareto yanjo njunde nanje qenenjo. Quko enenjo muko kama qenenjo.”

25 Nunde yiri njande yimiraró, “Yari injo-injoyari moré kini tero newondeye kusiyote. Anutu koro ye-ye unindo mande yanjurí ju kama injondutuwoyotiri, peka. 26 Date koro? Kristo njuko§§ ko-retero quhurí korowoníqota, imemonjo Anutuko owé parámi inoweya. Njumbe injariyómbe ma kini?” 27 Nunde yero enendo sokome Mosesko nakayáñaró quya sokome Ye-ye Unindo nakayáñangurí quya enenjomboro mande murí sokomeko\*\*\* yote ju soso njuro yesowaró.

28 Asa yate yendémo uyarewero uyaririyó muno njuno tapémo yotoro enendo yorotowero taró. 29 Quko irisa njundo kusiyoro njande yariyó, “Suwo tewero kosa pusujete. Nunde njuro noreya yoto.” Nunde yiri uni irisa njuya yanjurí.

30 Asa o qoyembo newero kunditero enendo bret siyoro purinjo yero rombonjero yunaró. 31 Nunde tiní, tonjeyari hiyóqiní, Yesu injo inariyó. Nunde tiní waka ta tonjiní qenewero mepémo kini. 32 Tiní epe mito-mito tariyó, “Hamó, nore khewore maheyaro sokome koro mande rondaqe nimironíqo, newondenari ura!”

\*\* 24:13: “injo-injo rewero uni” njundo Yesu koya uyaro injo-injo rondaqe yunoyaró. †† 24:21: “kimo yereyewa” njuro murí muko njandiro: unipareto o piyimi kusunoyómo kusiyowí yotenjo.

Nundiyo nanje Anutuko kimo tero yorini kina yowanjo. ‡‡ 24:23: “sambo simó” njuko komo suki-suki Anutuko unipare kama yorini tunoqi sambo simó yondowaró. Ko itaka enenjo sunará teyotenjo. §§ 24:26: “Kristo” - komo suki ye-ye unindo Anutuko uni ka rokóñoní mahero wiri yerete uni parámi horé tunoqeweya qu karo yanjurí. Juda unipareto uni maheweya ju, “Kristo,” ma, “Mesaiya,” ye nekanjurí. Mande irisa njuro murí muko “uni rokóñowí” nanje.

\*\*\* 24:27: “sokome” njuko Anutu koro mande korete qu, asa Murí Tero yate Malakai kini tete.

<sup>33</sup> Nunde yero waka ta otoqoro Yerusalem uyaro iño-iño rewero uni 11††† ñuya topoyemboya kopañgurí quno ñuno uyaririyó. <sup>34</sup> Unipare ñundo ñande yimirañgurí, “Hamó horé, Uni Parámi ñuko pitu otoqoro Saimonko tunoqa!” <sup>35</sup> Ko enepa nanje o kheko tunoqa ñuro yimirariyó. Ko ñande yariyó, “Bret ñu romboñe nunoníqota nore gene iñaro,” yariyó.

*Iño-iño rewero uni ñundo Yesu qeneñgurí*  
(Matyu 28:16-20; Mak 16:14-18; Jon 20:19-23)

<sup>36</sup> Asa irisa ñuya yeyuriqo, Yesu keweroyemo ñuno kanjero ñande yaró, “Newonde ime yuri.”

<sup>37</sup> Yiní qenero yukuworo, kapo ka, ye iñoro sasaro parámi tañgurí. <sup>38</sup> Ko ñande yimiraró, “Do karo yukuwotengo? Do karo newondeye wimbo-wimbo yote?” <sup>39</sup> Khe kandene qenoyi. Kapoko sunjí, wimbí moré kini.”

<sup>40</sup> Nunde yero khí kandí se witú yereró. <sup>41</sup> Witú yirini qenero niñgu-niñgu tero inñondata parámi tañgurí, quko inñondutu hamó kama tañgurí. Nunde ñuroko ñande yimiraró, “O newero qu kape ñana?” yaró.

<sup>42</sup> Yiní sono qare ka sombé qañgurí mu inañgurí. <sup>43</sup> Nju re toñeyemo naró.

<sup>44</sup> Asa ñande yimiraró, “No yeya yoranowó quno ñuno ñande yimiranowó: mande kumi Moses koro Hutuño Mande ñuya Ye-ye Unindoro mandeye ñuya Hariri Yambo ñuya††† ñuno neneño nakayañgurí, ko mande soso ñu mepémo tunoqeweya.”

<sup>45</sup> Nunde yeroqo samaka yirini mande murí mande sokomeko ñuno nakayañgurí ñu inñoyi tondañaró. <sup>46</sup> Ko ñande yimiraró, “Komo suki sokomeko§§§ ñuno ñande nakayañgurí, ko Kristo ñundo\* kowe surumí koroworo naru kapusayómo ñuno uni tapu koñgo otoqoweya. <sup>47</sup> Otoqoníqo, kumimbo eneño owímo uni wini soso keweroyemo ñande yesowowañgo, ko uni kato oteteye piyimi ñuro newonde surumí tero newonde rohoréño tiníqo, Anutuko quhuriye se rotoweya. Asa yendo Yerusalem ñano kho kimani tero <sup>48</sup> o soso ñaro yesowowañgo. <sup>49</sup> Inñoyi. Komo Awando mande kusiyoro o meté ka re yunowero yaró. No o meté ñu rewe yeno maheweya ñu. Quko yendé parámimo ñano yurika wimbu kore koñgo sanjeyemo umbuweya.”

*Yesu samboko oró*  
(Mak 16:19-20; Asá yerewí Uni 1:1-12)

<sup>50</sup> Asa Yesuko yorero Betani yendé sumeyoro ñuno uyaró. Uyaro kandí hokoro puriño re yunaró. <sup>51</sup> Nunde re yunoyoní Anutuko riní samboko oró. <sup>52</sup> Uni ñu potoruku te inoyi kini tiní niñgu-niñgu tero pitu ko Yerusalem unñgurí. <sup>53</sup> Ko naru rokóño Ya Surumímo† ñuno yotoro Anutu owí hokoyañgurí.

---

††† 24:33: “iño-iño rewero uni 11” ñuko Yesu uni 12 rokó yirini topé-topé horé tunoqañgurí, quko Jutas roto toñjeró. ††† 24:44: “Moses koro Hutuño Mande ñuya Ye-ye Unindoro mandeye ñuya Hariri Yambo” - ñuko Anutu koro mande korete qu. §§§ 24:46: “sokome” ñuko Anutu koro mande korete qu, asa Murí Tero yate Malakai kini tete. \* 24:46: “Kristo” - komo suki ye-ye unindo Anutuko uni ka rokóñoní mahero wiri yerete uni parámi horé tunoqeweya qu karo yañgurí. Juda unipareto uni maheweya ñu, “Kristo,” ma, “Mesaiya,” ye nekañgurí. Mande irisa ñuro murí muko “uni rokóñowí” nanje. † 24:53: “Ya Surumí” ñuko Anutu koro ya qu, ñunoko Juda unipareto Anutu koya huruwowero quro hu-hariri teyañgurí.

## Miti Mande Jonko Nakayáñaró Mu Mande Kembé

Sokome ñako Yesuko **Mesaiya** tero maheró koro sowo mande qu. Komo suki uni kato sokome ña **Grik** mandewore nakayáñaró, guko eneño owí kama nakayáñaró. **Anutu koro huru-huru** ñuro tapá uni komo qu soso ñundo ñande yañgurí, ko Jon, Sepeti nañuní ñu, Yesu koro **ijo-ijo rewero uni** qu ka, nakayáñaró. Norendo mande ña weyoro ñande ye inoyoteto, uni nakayáñaró qundo o soso tunoqaró ñu toñimbo qeneró. Nunde ñuroko meté yewato, Jon eneñombo nakayáñaró. Nundiro nanje nore sokome ñaro yeteto, Miti Mande Jon Nakayáñaró Mu, dokoro **Mesaiya** maheró koro piña mande ñuko **miti mande** nundiro.

Itaka ijo-ijo uni kumimbo ñande yeyotenjo, ko Jonko kumima naru 70AD sokome ña nakayáñaró, peka, guko qambu ñande yetenjo, 85AD koya 100AD keweroko ñuno nakayáñaró, peka. (Asa “85AD” murí muko ñandiro, Yesu pisiyaró, yate kumima naru 85 ñunde rotaró. Nore kumima naru 2,000 ñunde roto yate itaka yoteto.) Tapá uni komo qundo yañgurí, Jonko miti mande ña Efesus yendémo nakayáñaró.

Jonko ñande yaró, ko enendo sowo mande ña nakayáñoní unipareto Yesu inondutuwoyañgurí qundo weyoro inondutu hamó nanje temukoro Yesu owímo yoto-yotoye rewanjo. (*Jon 20:31* weyo qembe.)

### *Mande kato uni ka taró*

<sup>1</sup> Komo suki-suki, o soso kama tunoqeyoní, Mande kako yora. Mande ñu Anutu koya yora, ñuko Anutu nanje. <sup>2</sup> Komo suki-suki Mande ñu Anutu koya yora.

<sup>3</sup> Mande ñundo kho taró quwore nanje o soso tunoqaró. Oka tunoqaró ñuko khe enesówore kama tunoqaró. <sup>4</sup> Mande ñuko yoto-yoto unipare yunoyote. Ko yoto-yoto ñundo hiyó tiní unipare hiyóqeyotenjo. <sup>5</sup> Hiyó ñu huririko hiyóqeyote. Ko huririko hiyó kama riní umbuyote.

<sup>6</sup> Asa Anutuko uni ka asáñoní maheró. Uni ñu owí muko Jon.\* <sup>7</sup> Ene hiyó ñuro mande wisiyo yewero maheró. Yiní unipare mandí inoro inondutuwowanjo. <sup>8</sup> Eneñomboko hiyó ñu kini. Hiyó ñuro mande wisiyo yewero nanje maheró.

<sup>9</sup> Hiyó ñuko hiyó hamó qu ko unipare hiyóqewero quro nokono umburó. <sup>10</sup> Komo enendo noko ñu riní tunoqaró. Quko nokono unipare ñundo ene kama ijo inañgurí. <sup>11</sup> Eneño mirayómo maheró, guko uni topé kumimbo topo kama te inañgurí. <sup>12</sup> Nunde guko kumimbo topo te inoro owí inondutuwoyotenjo, enendo unipare ñu yoriní meté Anutu koro simó tunoqewanjo. <sup>13</sup> Simó ñunde qu unipareto sowe qu kini. Nya unindoro nuñguríyembo kama yori tunoqañgurí, ma awa-awayembo nuñguríyembo kama yori tunoqañgurí. Kini, Anutu eneñombo yoriní eneño simó tunoqeyotenjo.

\* **1:6:** “Jon” ñuko sono re-re uni ñu nanje.

14 Mande nundo kowí sajaní rero keweronanimo tuwi yamaru ranjaró.† Nunde tiní norendo enejo sine parámiyó nju qenetowó, ko sine parámiyó njuo Nanjuní Kanata Nanje Iwí monjo maheró quro sine parámiyó qu.‡ Njuo samaka-samaka tuwó koya o soso hamó-hamó quya manjararó. 15 Jonko uni njuo yesowaró. Nande nekaró, “Komo, nondo uni njaró nande ye yimiranowó, ‘Uni ka no huwónemo maheweya njuo komo suki yora, nunde njuoko no taka nerete.’” 16 Asa enejo samaka-samaka tuwó parámi nju nonjo nore purinjo kate-kate reyato. 17 Qeni, Anutuko Moseswore\*\* samaka-samaka tuwó njuya mande hamó muya riní tunoqaró. 18 Uni kato naru kano Anutu kama qeneró. Kini. Nanjuní Kanata Nanjeko Iwí tanjímó yorote nundo ene witú niriní injoyato.

*Jon, sono re-re uni nundo mande yesowoyara  
(Matyu 3:1-12; Mak 1:7-8; Luk 3:15-17)*

19 Asa naru kano Juda koro uni pará-parámbo o qa-qa unindoya†† Liwai koro sowe quya‡‡ asá yiri Yerusalem rotoro ene dani ka osesey-owero Jonko mahenjuri.

20 Nunde oseseyi Jonko kama tapunoro tunomo yero nande yesowaró, “Noko Kristo nju kini.” §§

21 Yiní nande oseseyanjuri, “Asa ko ke dani ka? Keko Elaija\*\*\* peka?” Yiyo, nande yaró, “Kini.”

Yiní nande yanjuri, “Keko Ye-ye uni nju peka?”

Yiyo, mande topé nande yaró, “Kini.”

22 Nunde njuoko nande yanjuri, “Ke dani ka? Nore unindo asá nerenjuri quro mande topé ka yewato. Keto kenjomboro date yete?”

23 Nunde yi Jonko ye-ye uni Aisaia koro manjó rero nande yaró, “No uni ka mira wimbímo nekoro nande yeteno, ‘Uni Parámimboró khe ronjaruwoyi qembe.’” †††

† **1:14:** “keweronanimo tuwi yamaru ranjaró” njuo murí muko njanđiro: komo suki Mosesko Israel unipare yorero Isip mira rotoro mira wimbímo uyarenjuri. Nju naruko nuno Anutuko Moses mironí unipare yimironí tuwi yamaru towanjuri. Tuwi yamaru njuoko Anutu enejombo umbuní Mosesko enejo sine parámiyó qenero eneya mande yariyó (Tonjenjuri 25 koya 33 weyo qembe). Jonko njanó nande yete, ko Yesuko njanđiro unipare keweroyemo umburó. ‡ **1:14:**

“sine parámi” njuo enejo owé parámi nunde qembe, enejo o soso meté horé mu. § **1:17:** “komo suki “Mosesko” uni parámi tero Israel unipare sopo yereró. Anutuko Sainai purimo hutunjo mande inoní mande nju rondaje unipare yunaró. \*\* **1:17:** “Yesu Kristo” - komo suki ye-ye unindo Anutuko uni ka rokónoní mahero wiri yerete uni parámi horé tunoqeweya qu karo yanjuri. Juda unipareto uni maheweya nju, “Kristo,” ma, “Mesaiya,” ye nekanjuri. Asa

Yesu mahiní enejo unipareyó “Kristo Yesu,” ma “Yesu Kristo,” nanje ye nekanjuri. †† **1:19:** “o qa-qa uni” nundo Ya Surumímó Anutu koro kxo tero uniparetoro quhuriye rotowero quro wondo yakutímó nuno o qa-qa te inanjuri. ‡‡ **1:19:** “Liwai koro sowo qundo” o soso Ya Surumímó nuno ronjaruwoyanjuri. §§ **1:20:** “Kristo” - komo suki ye-ye unindo Anutuko uni ka rokónoní mahero wiri yerete uni parámi horé tunoqeweya qu karo yanjuri. Juda unipareto uni maheweya nju, “Kristo,” ma, “Mesaiya,” ye nekanjuri. Mande irisa njuo murí muko “uni rokónoní” nanje. \*\*\* **1:21:** “Elaija” njuo Anutu koro ye-ye uni komo qu ka, komo suki kama khumoní Anutuko kina riní samboko oró (2 Wiri yerete Uni 2:11 weyo qembe). Malakai 4:5-6 nande yete, ko Elaija pitu ko mahero o ka ronjaruwoníkata Anutuko unipare soso ronda yereweya. ††† **1:23:** “ye-ye uni” njuo Anutuko mandí yunoní unipare yunanjuri. Aisaiako mande nju nakayánoní (Aisaia 40:3) kumima naru 700 nunde rotoro Jonko manjó rero nunde yaró.

24 Juda unindo Farisi uni<sup>†††</sup> kumi nuya asá yiri mahengurí. 25 Asa uni nundo Jon nande oseseyangurí, “Keko Kristo nju kini, ko Elaija kini, ko Ye-ye uni nju kini. Asa ke do murí karo unipare sono re yunoyote?”

26 Jonko mande topé nande yaró, “Nondo ye sonono kina sono re yunoyoteno. Quko uni ka ye keweroyemo yote, ye uni nju kama injo inoyotenjo. 27 Njuko huwónemo mahete nju. Nondo enenjo khe punu-punuyómboro utó orosoyewero owéne moré kini,” <sup>§§§</sup> yaró. 28 Nju soso Betani yendémo Jotan sono karóño andusina nuno tunoqaró. Njuono Jonko unipare sono re yunoyara.

*Yesuko Anutu koro Sipsip Simó nju*

29 Sarañoní, Yesu mahiní Jonko genero nande yaró, “Qeni, njuko Anutu koro sipsip simó nju. Enendo unipare soso nokono yotenjo nju quhuriye se rotoweya. 30 Komo nondo uni nju nro nande yanowó, ‘Uni ka no huwónemo maheweya njuko komo suki yora. Njunde njuroko enendo taka nerete.’ 31 Nondo uni nju dani yero kama injanowó. Quko nondo Israel unipareto uni nju qene injowero quro mahero unipare sono re yunoyoteno.”

32 Jonko nande yesowaró, “Nondo Yuqako\* sambo rotoro nú qembe tero umburo Yesu sañanímó njuno yora, nju qenenowó. 33 Nondo uni nju dani ka yero kama injanowó. Quko Anutuko no unipare sono re yunowero asá nerero nande nimiraró, ‘Yuqako umburo uni ka sañanímó yoweya nju, asa ke sono re yunoyote njunde qembe uni njundo unipare Yuqa Surumí re yunoweya.’ 34 Njundiro nange nondo uni nju genero mande nande yesowoteno, uni njuko Anutu koro Nanjuni.”

*Injo-injo rewero uniyó korete qu tunoqangurí*

35 Sarañoní, Jon pitu ko njuno kanjeyoníqo, enenjo injo-injo rewero uniyó irisa nuya<sup>†</sup> njuno kanjeyariyó. 36 Yesu uyariní Jonko genero nande yaró, “Qeniri, Anutu koro Sipsip Simó nju.”

37 Njunde yiníqo, injo-injo rewero uni nju injoro Yesu howariyó. 38 Howiri Yesu rohoréñoro tonjetero yiyoro nande osese yereró, “Yari do ka seqatiri?” yaró.

Enepa oseseyariyó, “Rapi, ke dano yorote?” (“Rapi” njuro murí muko njandiro, “Rondaqe-rondaqe Uni.”)

39 Yiriqo, nande yimiraró, “Mahe qeniri.”

Yini ya njuno yaró njuno uyare qeneriyó. Qeniri suwoya tiní eneya yorariyó.

40 Uni ka Jonko mande yini injoro Yesu howaró njuko Andru, Saimon-Pita koro koneyó. 41 Asa enendo imemonjo Yesu rotoro koretero uyaro payó Saimon qeneró. Qenero nande miraró, “Nore Mesaiya qeneteto,” yaró. (“Mesaiya” njuro murí muko “Kristo.”)<sup>†</sup> 42 Ko Andruko payó rero Yesuko uyaró.

<sup>†††</sup> **1:24:** “Farisi uni” njuko unindoro huru-huru ka Israel mirako njuno yangurí. Enendo Anutu koro hutunjo mande njuro okeyá ta howero uniparetoro tonjeyemo owéye parámi tangurí.

<sup>§§§</sup> **1:27:** Jonko nande injaró, ko uni huwómo maheweya nju (Yesu), enenjo owí njuko Jon koro owí nju hamó takaró. \* **1:32:** “Yuqa” njuko Anutu koro Yuqa nanje. † **1:35:** “injo-injo rewero uni” njunde qundo rondaqe-rondaqe unindoya uyaro injo-injo yunoyaró. † **1:41:** “Kristo” - komo suki ye-ye unindo Anutuko uni ka rokóñoni mahero wiri yerete uni parámi horé tunoqeweya qu karo yangurí. Juda unipareto uni maheweya nju, “Kristo,” ma, “Mesaiya,” ye nekanjuri. Mande irisa njuro murí muko “uni rokóñowi” nanje.



Re uyarini Yesuko genero nde yaró, “Keko Saimon, Jon koro nanjuni. Imemonḡoko owéḡe, ‘Sipas,’ ye neko kerewāḡo.” (Owé “Sipas” njuko “Pita” njundiro nanḡe.)

*Yesuko Filip koya Nataniel neko yereró*

<sup>43</sup> Saraḡoni, Galili mirako uyare Filip qenewero ye iḡaró. Ko Yesuko ḡande miraró, “Ke maheya nohowe.”

<sup>44</sup> Filip njuko yendé kembé Betisaita nonḡo qu, yendé njuko Andru koya Pita koya yendéyari. <sup>45</sup> Asa ko Filip uyaro Nataniel genero ḡande miraró, “Komo Mosesko hutuḡo mandeko<sup>§</sup> njuno uni karo ḡande nakayāḡaró, ko ye-ye unindo ḡuya njuro nakayāḡaḡuri. Asa norendo uni ḡu qeneto. Njuko Yesu Nasaret yendé monḡo, Josep koro nanjuni.”

<sup>46</sup> Ko Natanieliko ḡande oseseyaró, “Do o meté ka Nasaret nonḡo meté tunoḡeweya?”

Yini ḡande miraró, “Ke maheya qeno.”

<sup>47</sup> Mahiri Yesuko Nataniel genero njuro ḡande yaró, “Qeni. Hamó Israel uni ka kota muri qu eneno kama yote qu mahete.”

<sup>48</sup> Ko Natanieliko ḡande yaró, “Ke date tero no iḡo nunote?”

Yini Yesu mande topé ḡande yaró, “Filipko ke kama neko kerey-oniḡota no ke kewá fik murímo njuno yuri kiyanowó.”

<sup>49</sup> Yini Natanieliko ḡande yaró, “Rapi,\*\* keko Anutu koro Nanjuni, Israel koro wiri yerete uni ḡu.”

<sup>50</sup> Ko Yesuko mande topé ḡande yaró, “No ḡande kimiroteno, no ke kewá fik murímo yori kiyanowó mu kimiroteno, ko ḡunde njuro nanḡe no iḡondutu nereyote. Imemonḡo keto o parámi horé ka o ḡu takaweya qu qeneweya.” <sup>51</sup> Yero ḡande yaró, “No hamó horé ye yimiroteno, imemonḡo ye sambo kosoni qenewāḡo, ko Anutu koro sambo simó<sup>††</sup> otoḡoro Unindoro Nanjuni<sup>‡‡</sup> saḡaniḡo umbuyoteḡo ḡu yiyowaḡo.”

## 2

*Yesuko sono rohoréḡoni wain taró*

<sup>1</sup> Yaḡini Galili mirako Kana yendémo njuno epe re-re tewero naru ka tunoḡaró. Yesu koro nimímbo epe re-re ḡu qenewero njuno uyaró. <sup>2</sup> Komo, pare reweya ḡundo Yesu koya eneḡo iḡo-iḡo rewero uniyómboya\* neko yirini njuno mahēḡuri. <sup>3</sup> Asa o ne-ne naru keweroko njuno wain ḡu kini taró, ko nimímbo Yesu ḡande miraró, “Wain ḡu kini tete,” yaró.

<sup>4</sup> Yini mande topé ḡande yaró, “Ná, do karo njundiro nimirote? Neneḡo narune muko itaka kini.”

<sup>5</sup> Njunde yini nimímbo sunará simó ḡandiro yimiraró, “Enendo o ka yimironiḡo, ḡu ti qembe,” yaró.

§ 1:45: Komo suki Anutuko Moses hutuḡo mande inoni Juda unipare rondaḡe yunaró. Imemonḡo unipareto sokome kandeka (Muri Tero, Toḡeḡuri, O Qa-qa Uni, Qambuye, Hutuḡo Mande) ḡu, “Moses koro hutuḡo mande,” ye nekaḡuri. \*\* 1:49: “Rapi” njuro muri muko ḡandiro, “Rondaḡe-rondaḡe Uni.” †† 1:51: “sambo simó” njuko komo suki-suki Anutuko unipare kama yorini tunoḡi sambo simó yondowaró. Ko itaka eneḡo sunará teyoteḡo.

‡‡ 1:51: “Unindoro Nanjuni” njuko Yesu nanḡe. Komo suki ye-ye uni Danielko “uni ka unindoro nanjuni qembe” njuro nakayāḡaró (Daniel 7:13-14 weyo qembe), ko Yesu koro naruyómo njuno unipare kumimbo ḡande ye iḡaḡuri, uni njuko Mesaiya nanḡe. \* 2:2: “iḡo-iḡo rewero uni” ḡundo Yesu koya uyaro iḡo-iḡo rondaḡe yunoyaró.

6 Yano quroko njuno noko kumbe parámi kande sanjyoro kanata njuno yanguri. Kumbe kanata-kanata sono lita 45 njundiro mondo toyanguri. Juda unipareto hutunjo mandeye howero sono nu rero kandeye sonowoyanguri.

7 Asa Yesuko sunará simó njande yimiraró, “Noko kumbe soso njuno sono hausuwoyi,” yini sono hausuwoyi hamó-hamó mangoranguri.

8 Mangorini njande yimiraró, “Asa topa kano mondoya o ne-ne njuro sopo-sopo nu inoyi,” yini njunde tanguri.

9 Njunde ti sopo-sopo unindo sono rohoréjoro wain tunoqaró nu naró. Nero da nonjo siyanguri nu kama injaró, guko sunará simómbó sono monyanguri nu injomukayanguri. Asa sopo-sopo unindo uni epe re-re tewero nu nekoní maheró. 10 Mahini njande miraró, “Uni ka o ne-ne teyote njuko koretero wain meté mu enejo topé-topé yunoyote. Ko imemongo, topé-topémbo parámi nero kape-kape tiqo, wain songa piyimi mu yunoyote. Guko keto wain meté mu tapunoro itaka ka re mahete,” yaró.

11 Asa Yesuko rokó korete nu Galili mirako Kana yendémo njuno taró. Njundiro nanje Yesu enejo sine parámiyó† wisiyoní enejo injo-injo rewero uniyó qenero Yesu injondutuwoyanguri.

12 Imemongo Yesu, nimi, kone-topé, injo-injo rewero uniyó, nu soso Kana yendé rotoro yendé kembé Kaperneam njuno unguni. Naru qambu ka yendémo njuno yanguri.

*Yesuko mone rewero uni Ya Surumí monjo yohowaró  
(Matyu 21:12-13; Mak 11:15-17; Luk 19:45-46)*

13 Naru kano Juda unipareto o ne-ne parámi, owí muko Taka yereró, nu‡ tunoqewero taró, ko Yesuko Yerusalem oró. 14 Oro Anutu koro Ya Surumímboro§ honjo quroko njuno Yesuko yiyoní uni kumimbo makao, sipsip, nú se njuno soweyoyango. Ko kumi yakutímo kunditero mone enesó-enesó rohoréjoro Juda koro mone qu yero reyango.\*\* 15 Asa Yesuko utó kumi toworo sipsip, makao nu yuto yohowini Ya Surumímboro honjo sumeyo unguni. Moneye se windoronoro yakutiye nu soso uroní umbunguri. 16 Njunde tero nú soweyoyango nu njande yimiraró, “Nú ja se tonji! Ye Awanembo Ya qu ri maketi ka tunoqaró! Nu roti!”

17 Njunde tiniqo, enejo injo-injo rewero uni qenero mande ka sokomeko njuno nakayáharó njuro injanguri. Mande njuko njandiro, “No kejo ya njuro hamó horé injoyoteno. Ko muríne njundo rambaruru nereweya.” ††

† 2:11: “sine parámi” njuko enejo owé parámi njunde qembe, enejo o soso meté horé mu.

‡ 2:13: “Taka yereró guro o ne-ne” njuko naru parámi ka. Komo suki Anutuko Israel unipare Isip nonjo yorini arenjuri. Nu naruko njuno sambo simó sanjiri kato Isip koro simó urumuni korete qu soso yuri khumanguri. Guko Israel unipareto Anutu koro mandí howero sipsip simó yutoro sitú makoyemo sonowoyi sambo simómbó enejo simóye taka yirini kama khumanguri. Njunde njuroko kumima naru rokójoro sipsip simó yutoro o ne-ne teyanguri.

§ 2:14: “Ya Surumí” njuko Anutu koro ya qu, njunoko Juda unipareto Anutu koya huruwowero guro hu-hariri teyanguri. \*\* 2:14: Nu naruko njuno Juda uni mira kapiya monjo Ya Surumí njuno mahero yambo hariri tero o qa-qa teyanguri. Asa ko mone rewero uni kumi mira meyowomboro moneye nu rohoréjoro Judia mira koro moneye teyanguri, ko kumi nú-qare o

qa-qa tewero guro soweyanguri. †† 2:17: Hariri Yambo 69:9

<sup>18</sup> Asa Juda koro uni pará-parámbo Yesuko o taró ñu genero ñande oseseyangurí, “Keto do rokó ka teweya ñuko kenjo otete ñu tewero guro owéñge ñu nore witú nereweya?”

<sup>19</sup> Ñunde yi mande topé ñande yimiraró, “Yendo Ya Surumí ña rambaruruwoyiqota naru kapusa quno ñuno rewe otoqoro meté teweya.”

<sup>20</sup> Ñunde ñuro ñande yangurí, “Aine, kumima naru 46 ñunde rotoro Ya Surumí ña towoyangurí, guko naru kapusa qunope keto ri otoqoweyape?” <sup>21</sup> Ñunde yangurí, guko Yesuko ya surumí ñuro yaró ñuko eneño kowí nanje. <sup>22</sup> Ñunde ñuro imemongo, Anutuko Yesu okokowoní uni tapu konjo otoqoníqo, eneño injo-injo rewero uniyó komo mande yaró ñu ko inyangurí. Injoro mande sokomeko<sup>‡‡</sup> ñuno nakayángurí ñuya mande Yesuko yimitoyaró ñuya injondutuwoyangurí.

<sup>23</sup> Asa Yesu Yerusalem ñuno yoníqo, Taka yereró guro o ne-ne ñu tunoqaró. Ñu naruko ñuno rokó-rokó teyara. Ñunde tiní unipare qambu genero owí injondutuwoyangurí. <sup>24</sup> Guko Yesuko eneño kandeyemo kama raró. Dokoro enendo unipare soso koro newondeye injoní tondañemukaró. <sup>25</sup> Enendo uni ka kama oseseyoní uniparetoro muriye yesowo miraró. Dokoro ene uniparetoro newondeye injoní tondañemukaró.

### 3

#### *Yesu koya Nikodemus koya mande tariyó*

<sup>1</sup> Asa uni ka yaró mu, owí muko Nikodemus. Ñuko Farisi uni\* ka, Juda koro uni kembé ka. <sup>2</sup> Uni ñu suwono Yesuko mahero ñande yaró, “Rapi,<sup>†</sup> nore ñande injomukoteto, keko rondaqe-rondaqe uni Anutu konjo mahete qu. Dokoro Anutuko uni kaya kama yote tiníqo, rokó-rokó keto teyote ñunde qu tewero mepémo kini.”

<sup>3</sup> Yesuko mandí topé ñande yaró, “Hamó horé ñande kimiroteno, uni ka pitu ko kama pisiyoweya guko, enendo Anutuko unipareyó wiri yereyote naruyó<sup>‡</sup> ñu kama qeneweya.”

<sup>4</sup> Yiní ñande oseseyaró, “Date tero uni konjomu kato pitu ko nimímbo pisiyoweya? Numbeka nimí qahí guroko pitu ko uweya?”

<sup>5</sup> Yesuko mande topé ñande yaró, “Hamó horé, ñande kimiroteno, uni ka sonowore, Yuqawore kama pisiyoweya guko, enendo Anutuko unipareyó wiri yereyote naruyómo ñuno kama oweya. § <sup>6</sup> Kowe sañanímbo pisiyote ñuko kowe sañaní nanje, ko Yuqako pisiyote ñuko yuqa nanje. <sup>7</sup> Nondo kimiroteno, ‘Ye pisiyoweya qu pitu ko tunoqi,’ yeteno, guko ñuro injodata parámi ma tewero. <sup>8</sup> Qeno, matú ñuko eneño injo-injoyó howero mira kawore-kawore ñana uyote. Ke niriyó ñu injoyote, guko dawore mahete ko dawore ute ñu kama injoyote. Asa Yuqako date unipare pisi yerete ñuro murí ñuya kama injoyoteto.”

<sup>9</sup> Nikodemusko ñande oseseyaró, “Ñu date tunoqeweya?”

<sup>‡‡</sup> **2:22:** “sokome” ñuko Anutu koro mande korete qu, asa Murí Tero yate Malakai kini tete.

\* **3:1:** “Farisi uni” ñuko unindoro huru-huru ka Israel mirako ñuno yangurí. Enendo Anutu koro hutunjo mande ñuro okeyá ta howero uniparetoro toñeyemo owéye parámi tanjurí. <sup>†</sup> **3:2:** “Rapi” ñuro murí muko ñandiro, “Rondaqe-rondaqe Uni.” <sup>‡</sup> **3:3:** “Anutuko unipareyó wiri yereyote naruyómo” ñuno injondutu unipareko hamó Anutu kusunjoyómo yowango. **§ 3:5:** Esekiel 36:25-27 weyo qembe.

10 Yiní mande topé ñande yaró, “Date koro? Ke Israel uniparetoro rondage-rondage uni tete, quko o ñuro kama injote ñu? 11 Hamó horé kimiroteno, noreko o injoyoteto ñuro yeyoteto. Ye o komo qeneto ñuro yesowo yeyoteto. Quko ye mande norendo yesowo yeyoteto ñuro huwóñoyotenjo. 12 Nondo o nokono quro yimiranowó, quko ye kama injondutuwoyanyurí. Nunde ñuroko no o samboko quro ye yimirowano tiníqo, ye date injondutuwowanjo? 13 Ko uni kato samboko kama oró. Kini. Unindoro Nanjuni ñundo\*\* nanje sambo ñu roto umburó. 14 Komo Mosesko mira wimbímo sire ka hokaró,†† ñunde nanje uni kumimbo Unindoro Nanjuni hokowanjo. 15 Nunde tero uni soso injondutu tewanjo ñuko ene quroyómo ñuno yoto-yoto suki-suki rewanyo,” yaró.

16 Dokoro Anutuko hamó newonde meté unipare soso yunoyote. Nunde tero Nanjuni Kanata Nanje ñu roto yunaró. Roto yunoní unipare soso Nanjuni ñu injondutuwoyotenjo ñuko kama piyo tewanjo. Kini, yoto-yoto suki-suki rewanyo. 17 Dokoro Anutuko Nanjunímbo oteteyem-boro topé piyimi unipare yunowero quro kama asáñoní nokono umburó. Kini, Nanjuniwore unipare rambaruru koñgo yorewero quro asáñoní umburó. 18 Uni kato injondutuwoyote ñuko topé piyimi kama reweya. Quko uni kato kama injondutuwoyote ñuko, Anutuko komo ñande yaró, topé piyimi reweya. Dokoro, enendo Anutu koro Nanjuni Kanata Nanje koro owí ñu kama injondutuwoyaró. 19 Ko topé piyimi reweya ñuro murí muko ñandiro: hiyó nokono tunoqaró. Quko uniparetote otete piyimi teyanjo. Nuroko huriri koro watí metéñoro hiyó huwóñoyanjo. 20 Unipare soso o piyimi teyotenjo ñuko, hiyó koro sanjiríño tero hiyómo ñuno kama maheyotenjo. Dokoro ñunde mahiqo, oteteye tunomo tunoqeweya. 21 Quko uni ka otete hamó mu teyote ñuko hiyómo maheyote. Nunde tero unipare soso ñundo ene Anutu howero o taró ñu qene injowanjo.

*Jon, sono re yunoyara uni ñundo Yesu ñuro tunomo yesowaró*

22 Imemonjo Yesu koya injo-injo rewero uniyómboya†† Judia mirako ñuno uyareñgurí. Uyaró ñuno yotoro unipare sono re yunoyara. 23 Nju naruko ñuno Jonko Salim yendé sumeyoro Airon yendé ñuno sono re yunoyara. Dokoro sono qambu ñuno yora. Unipare ñuno mahiqo, sono re yunoyara. 24 (Nju naruko ñuno Jon kusi-kusi yano kama re rotanyurí.)§§

25 Asa Jon koro injo-injo rewero uniyómboya\*\*\* Juda uni kanata kaya kiro puso tero ñande yanjurí, “Nore date sonoworo Anutu tonímo sara tewato,” yanjurí. 26 Nunde tero injo-injo rewero uniyó Jonko uyaro ñande miranyurí, “Rapi,††† uni komo keya Jotan Sono karóño andusina

\*\* 3:13: “Unindoro Nanjuni” ñuko Yesu nanje. †† 3:14: Naru kano Israel unipareto mira wimbímo ñuno khete uyareró Anutu koya kisikasa mande yeyanyurí. Nunde yiqo, Anutuko sire kumi asá yirini unipare qambu yiki khumanjurí. Yate unipareto newondeye rohoréñoyi Anutuko Moses mironí sire ka braspo toworo koreko hokoní uni sireko yikanyurí ñu qeni Anutuko yorini meté tanjurí. (Qambuye 21:4-9 weyo qembe.) ††† 3:22: “injo-injo rewero uni” ñundo Yesu koya uyaro injo-injo rondage yunoyaró. §§ 3:24: Jonko wiri yerete uni Herot koro oteteyé tunomo qene rondanini kusi-kusi yano re rotoro, yate uroní khumaró. (Mak 6:17-29 weyo qembe.) \*\*\* 3:25: “injo-injo rewero uni” ñunde qundo rondage-rondage unindoya uyaro injo-injo yunoyaró. ††† 3:26: “Rapi” ñuro murí muko ñandiro, “Rondage-rondage Uni.”

yotoro keto njuro yesowoyaró njuno qu, itaka enendo unipare sono re yunoní soso njuno uyaremukotenjo.”

<sup>27</sup> Njunde yi Jonko mande topé njande yaró, “Asa Anutu samboko yote njundo oka re uni ka kama inoníqo, o nj kama reweya. <sup>28</sup> Yeñombo komo nondo mande yanowó nj inañgurí, ‘Kristo njuko no kini.††† Kini, koretero Anutuko asá niriní maheweqota tukú maheweya.’ <sup>29</sup> Uni kaya pare kaya epe re-re tewari quno njuno uni njundo nanje pare nj reweya. Enejo topémbo soporo kusumbo rero manjó injoro ninju-ninju parámi tete. Njunde njuroko itaka nanje ninju-ninju teteno, ko ninju-ninju nj parámi tete. <sup>30</sup> Enejo owí muko hamó oní nenejo owéne muko umbuweya.

<sup>31</sup> “Uni kore konjo umburó njuko o soso taka yereyote. Uni noko nonjo maheró njuko noko koro qu nanje, ko ene noko njaro o quro yeyote qu. Uni sambo konjo umburó njuko o soso taka yereyote. <sup>32</sup> Eneko o komo qenero injaró njuro yesowo yeyote. Quko unindo mande yesowoyote nj kama reyotenjo. <sup>33</sup> Uni ka enejo mandí reyote njuko, ‘Anutuko mande hamó yeyote,’ njundiro witú nereyote. <sup>34</sup> Hamó, Anutuko uni asáñoní maheró njuko Anutu koro mandí yeyote, dokoro, Anutuko Yuqa Surumí nj parámi inaró. <sup>35</sup> Iwímbo newonde meté Nañuní hamó inoro komo o soso se kandímo rotaró. <sup>36</sup> Uni ka Nañuní nj injondutuwoyote njuko yoto-yoto suki-suki moré. Quko uni ka Nañuní nj huwóñoyote njuko yoto-yoto kama reweya. Kini. Anutu koro newonde sanjirí watí eneno yote.”

## 4

### *Yesu koya Samaria pare kaya mande tariyó*

<sup>1-3</sup> Jonko injo-injo rewero unipare yoreró sono re yunoyaró, ko Yesu njuya njunde taró, quko enendo parámi tero Jon njunde takaró. (Hamó, Yesu enepa nanje uni ka kama sono re inaró. Kini. Enejo injo-injo rewero uniyómbo nanje sono re yunoyañgurí.) Ko Farisi unindo o taró njuro mande piñayó injoyiqo, Yesuko njuro injoro Judia mira nj rotoro Galili mirako njuno uró.

<sup>4</sup> Asa Galili urowero Samaria mira\* keweroko njuno uyaró. <sup>5</sup> Njunde uyareyate yendé parámi Sika njuno uyaró. Yendé sumeyoro njuno mira ka komo Yakopko nañuní Josep inaró mu njuno yaró.† <sup>6</sup> Mira njuno meré sono ka Yakopko saró mu yaró. Asa Yesu khewore uyareyate kowí surumíñoní kosa keweroko mahero meré sono sumeyoro njuno kunditaró. <sup>7</sup> Kunditiní Samaria pare ka sono mondowero maheró. Mahiní Yesuko njande miraró, “Sono re nunoka newe.” <sup>8</sup> (Njunde yaró, dokoro injo-injo rewero uniyó o qoyembo kimowero yendémo omukanjgurí quno.)

---

††† **3:28:** “Kristo” - komo suki ye-ye unindo Anutuko uni ka rokóñoní mahero wiri yerete uni parámi horé tunoqeweya qu karo yañgurí. Juda unipareto uni maheweya nj, “Kristo,” ma, “Mesaiya,” ye nekañgurí. Mande irisa njuro murí muko “uni rokóñowí” nanje. \* **4:4:** “Samaria mira” njuko Judia mira koya Galili mira koya keweroyarimo yora. Komo suki wini kato mira meyowo mongó mahero njuno kunditero Juda unindoya nambo-simóye epe ino-ino tero Juda koro Anutuye potorku te inoyañgurí. Quko Moses koro sokome kandeka (Murí Tero, Tonjengurí, O Qa-qa Uni, Qambuye, Hutunjo Mande) nj nanje qene howeyañgurí. † **4:5:** Murí Tero 48:22 weyo qembe.

<sup>9</sup> Asa Samaria pare njundo njande miraró, “Keko Juda uni ka, noko Samaria pare ka. Ke date koro njunde yete, ‘Sono re nunoka, newe?’” (Njunde yaró, dokoro Samaria unipareto topako neyanngo tiniqo, Juda unipareto nu nonjo kama newanngo.)

<sup>10</sup> Asa Yesuko njande miraró, “Keto Anutu koro purinjo koya uni, sono re njuno yero kimira njuya injote tiniqo, ene kirayoyiqo, sono yoto-yotoyó moré mu re kunoweya.”

<sup>11</sup> Yiní njande yaró, “Awa, ke kumbeke moré kini njá! Meré sono njako meré piyimi. Njunde njuro sono yoto-yotoyó moré nu, ke da nonjo reweya? <sup>12</sup> Usinani Yakopko meré sono njá nore nunaró. Eneñombo njano neyara, ko nanjo-simó, makao, sipsipyó nu soso meré sonono njano neyannguri. Kenjo owéngepo Yakop koro owí takate, peka?”

<sup>13</sup> Yesuko mande topé njande yaró, “Uni kato meré sonono njano neyotenggo, quko imemonggo pitu ko sono koro khumoweya. <sup>14</sup> Quko uni ka nondo sono re inoteno nu neweya njuko naru suki-suki sono koro kama khumoweya. Kini, sono re inoteno njuko quroyómo njuno sono umó njunde qembe tunoqero yoto-yoto suki-suki inoweya.”

<sup>15</sup> Pareto njande miraró, “Awa, sono njunde qu re nunokata imemonggo sono koro khumoro mahero njá nonjo sono kama mondoyowano.”

<sup>16</sup> Yiní njande miraró, “Ke tonjeya kamenje neko re mahiri.”

<sup>17</sup> Yiní mande topé njande yaró, “No kamene moré kini.”

Yiní njande miraró, “Hamó yete, ke kamenje moré kini, <sup>18</sup> dokoro komo ke kamenje kandeka qu yorotaró nu. Ko uni nu keya yotiri njuko, kenjo kamenje kini. Mande yete njuko hamó nanje.”

<sup>19</sup> Ko pareto njande miraró, “Awa, itakako no injoteno, keko ye-ye uni† ka. <sup>20</sup> Nore usi-sinani muko mira purímo njano koporo potorku teyanngo. Asa ye Juda unindo njande yeyotenggo, uni soso Yerusalem njuno nanje potorku ti.” §

<sup>21</sup> Yesuko njande miraró, “Pare, ke mande njá kondé injo. Imemonggo naru kano yendo mira purí njano Anutu Awa potorku kama te inowanngo. Njuya norendo Yerusalem njuno potorku kama te inowato. <sup>22</sup> Ye Samaria, yeko o kama injotenggo njuro potorku te inoyotenggo. Nore Juda, noreko o hamó injoyoteto njuro potorku te inoyoteto. Dokoro nore soso rambaruru takawero murí nu Juda uniwore maheró. <sup>23</sup> Quko naru ka tunoqewe tete, hamó itaka tete. Naru njunoko uni potorku hamó te inoyotenggo qundo yuqayewore Anutu potorku hamó te inowanngo. Ko Awando uni njunde qu seqa yereyote. <sup>24</sup> Asa Anutu njuko yuqa nanje. Njunde njuroko daní ka potorku te inoyotenggo njuko yuqayewore potorku hamó te inowanngo.”

<sup>25</sup> Yiní njande miraró, “No injoteno. Mesaiya nu, ‘Kristo,’ ye nekoyotenggo, njundo\*\* mahero o soso wisiyoro nore nunoweya.”

<sup>26</sup> Yiní njande miraró, “Njuko no nanje, itaka keya mande teyotero njá!”

### *Yesu enenjo khoyó njuro yaró*

† **4:19:** “ye-ye uni” njuko Anutuko mandí yunoní unipare yunangguri. § **4:20:** Naru kano Sa maria unindo ya surumí ka Gerisim mira purímo njuno toworo Anutu njuno potorku te inoyangguri. Quko imemonggo Juda unindo sanggiri tero ya nu roworemangguri. \*\* **4:25:** “Kristo” - komo suki ye-ye unindo Anutuko uni ka rokóñoní mahero wiri yerete uni parámi horé tunoqeweya qu karo yangguri. Juda unipareto uni maheweya nu, “Kristo,” ma, “Mesaiya,” ye nekannguri. Mande irisa njuro murí muko “uni rokóñowi” nanje.

<sup>27</sup> Yesuko yini kini tini iño-iño rewero uniyó†† pitu ko mahengurí. Mahero, Yesuko pare kaya mande tariyó ñu yiyoro ñondata parámi tanjurí. Quko uni kato pare ñu ñande kama oseseyaró, “Ke do ka rewero mahete?” ko kato Yesu ñande kama oseseyaró, “Ke do karo pare ñuya mande teyotiri?”

<sup>28</sup> Asa pare ñu kumbeyó rotoro yendémo uyaró. Uyaró unipare ñande yimiraró, <sup>29</sup> “Ye maheya uni ka ñana qeni. Enendo nondo o komo teyano qu soso nimitomukote. Uni ñumbeka Kristo ñuno qu?” <sup>30</sup> Yini unipare yendé rotoro Yesu qenewero mahengurí.

<sup>31</sup> Asa pare yendémo uyarewero tonjeró quno iño-iño rewero uniyómbó Yesu ñande miranjurí, “Rapi,†† ke qonjeporo ne.”

<sup>32</sup> Quko ene ñande yimiraró, “Nondo o qonemboro moré quko ye ñuro kama ñotengego.”

<sup>33</sup> Ñunde yini epe mito-mito ñande yanjurí, “Ñambeka uni kato o qimboró ka se mahero inoyote?”

<sup>34</sup> Yiño, ñande yimiraró, “Neneño o qonemboro ñu, nondo no asá nereró ñuro iño-iñojó howero enenjomboro khoyó rewe kini teweya, ñuko neneño o qonemboro ñu. <sup>35</sup> Yembe, ‘Kombo nimí kini ñunde rotoroqota kho nonjo siyowero naru ñu tunoqeweya,’ ñunde yeyotengego, hamómbe? Quko nondo ye ñande yimiroteno, ‘Tonjeteya kho gima meté qeni. Komo enjé ñu tunoqa.’ Itaka ka <sup>36</sup> enjé siyowero uni ñundo kimoyó rero o enjé koponí yoto-yoto suki-suki reyote. Ñunde ñuro uni o yuwoyó rimité quya enjé siyowero uni ñuya irisa-irisa ninju-ninju tewari. <sup>37</sup> Dokoro mande ñako hamó, ‘Uni kato o yuwoyó riminiqota meyowomboko enjé siyoweya.’ <sup>38</sup> Yendo kho ñu kama tanjurí, quko ñuro enjé siyowero quro asá yereteno. Yendo uni meyowombo koweyumu tanjurí ñuro enjé siyowanjo.”

*Samaria unipare qambu Yesu ñondutuwoyanjurí*

<sup>39</sup> Asa pare ñundo piña mande Samaria unipare yimironí iñoro qambu qundo Yesu ñondutuwoyanjurí. Dokoro, ñande yaró, “Enendo nondo komo o teyano qu soso nimitomukote.” <sup>40</sup> Ñunde ñuroko Samaria unipare ñuno mahero Yesu kirayoro eneya yowero yanjurí. Ko yendémo ñuno kosa naru irisa ñuno yoraró. <sup>41</sup> Ñuno yotoro mande yeyoní, yate unipare qambu ñondutuwoyanjurí. <sup>42</sup> Ñondutuwooro pare ñu ñande miranjurí, “Komo kenjo mandeke iñoro ñondutuwoyatowó. Ñu hamó quko itaka norenjombo eneño mandí iñoro hamó ñande ñoteteto, ko uni ñundo nanje noko unipare soso yorini rambaruru takawanjo.”

*Yesuko kho unindoro nanjuni rini meté taró*

<sup>43</sup> Asa kosa naru irisa ñunde rotoro Yesuko Samaria rotoro Galili uyaró. <sup>44</sup> Dokoro enenjombo ñande yesowaró, “Ye-ye uni§§ ka, eneño mirayómo ñuno unipareto ará kama te inoyotengego.” <sup>45</sup> Ñunde ñuroko Galili ñuno maheró quno ñuno Galili unipareto qenero ninju-ninju tanjurí, dokoro enendo o ne-ne naruko ñuno Yerusalem ñuno Yesuko o taró ñu qenenjurí.\*\*\* <sup>46</sup> Ñundiro Yesuko pitu ko Galili mirako Kana

†† 4:27: “iño-iño rewero uni” ñundo Yesu koya uyaró iño-iño rondaqe yunoyaró. †† 4:31: “Rapi” ñuro murí muko ñandiro, “Rondaqe-rondaqe Uni.” §§ 4:44: “ye-ye uni” ñuko Anutuko mandí yunoní unipare yunanjurí. \*\*\* 4:45: Jon 2:23 ameno weyo qembe.

yendémo njuno maheró. Komo yendé njuno sono riní rohoréjoro wain taró.

Mahiní wiri yerete unindoro kho uni qu kato yendé kembé Kaperneam njuno yora, ko eneño nanjuni se khumo taró. <sup>47</sup> Asa khumowero tiníqota kho uni njundo nande injaró, ko Yesuko Judia rotoro Galili mahete, injaró. Njunde njuroko ene Yesuko uyarero nande kirayaró, ko Kaperneam yendémo umburo nanjuni ronjaruwoníkata meté tiní, yaró.

<sup>48</sup> Asa ko Yesuko nande miraró, “Yendo rokó enesó-enesó njuno kama qeneyotenjo tiníqo, yendo kama injondutuwanjo, peka.”

<sup>49</sup> Wiri yerete unindoro kho uni njundo nande miraró, “Uni Parámi, ke waka ta umbu, nanjone khumoweya koro.”

<sup>50</sup> Yiní nande miraró, “Ke uya, simónge muko kama khumoweya, meté tete.” Yiní kho uni njuno Yesu koro mandí njuno injoni hamó tiní injondutuworo roto tojeró.

<sup>51</sup> Asa Kaperneam njuno uyate eneño sunará simónjombo kheko wisumujoro nande miranjurí, “Simónge muko meté tete.” <sup>52</sup> Ko enendo, do naruko nanjuni njuno songa meté tete, yero osese yereró. Mandí topé nande yanjurí, “Suwo suwoya kosa rohoréjoni kowí tiwi njuno rota.”

<sup>53</sup> Njunde yiqo, iwímbo nande injaró, njuno naruko njuno nanje Yesuko, “Simónge muko meté tete,” yiní injaró. Njunde tero injondutuwoni suwisawiyó njunya injondutuwoyanjurí.

<sup>54</sup> Njuno rokó irisayó mu Yesuko Judia rotoro Galili maheró quno njuno taró.

## 5

### *Betisaita sono towo njuno Yesuko se khumo uni riní meté taró*

<sup>1</sup> Imemongo Juda uniparetoro o ne-ne ka tunoqaró, ko Yesuko Yerusalem oró. <sup>2</sup> Yerusalem njuno, sono towo tomó ta ka njuno yora. Sono towo njuno yendémboro honjo mako tangimo yara. Honjo mako njuro owí muko Sipsip koro Mako, ko sono towo njuro owí Aram mandeko\* njuko Betisaita. Sono towo sumeyoro njuno yokoneyó kandeka njuno yanjurí. <sup>3</sup> Yokonemo njuno se khumo uni qambu, asa toneye pokawí mu, kheyé piyimi mu, ko uni wimbuye moré kini khumowí mu, njuno eteyango. <sup>4</sup> (-)†

<sup>5</sup> Uni ka yokonemo njuno yora, ene wimbí moré kini se khumo teyate kumima naru 38 njunde rotaró. <sup>6</sup> Asa Yesuko uni njuno eteyoni qenero, uni njuno se khumo piru teyote, njunde injoro nande oseseyaró, “Kepe, koweke meté tiní, ye injotepe, ma kini?”

<sup>7</sup> Se khumo uni njundo mande topé nande yaró, “Awa, sono okoko teyote quno no uni kato norero sono towo quroko njuno norotoworo moré kini. Nenenjombo uyoteno quno uni kumimbo waka ta uro no taka nereyotenjo.”

\* **5:2:** “Aram mande” - komo suki Juda unipareto Hibru mandewore nanje yeyango. Quo imemongo uni wini meyoowo ka, Persia koro unindo Juda uniparetoya wini qambu njunya wiri yerengurí. Njuno naru konjo yate Yesu koro naruyómo njuno Juda unipareto Persia koro mandeye, owí muko “Aram”, njunya injoro yeyango. † **5:4:** Komo suki Jonko sokome soso njuno nakayanjaró, yate uni meyoowo kato Jon koro mandí wisiyowero quro sowe taró, peka. Mande kanjuya njuko njandiro: “Etero sono okokowowero quro sopoyango. <sup>4</sup> Naru kano Uni Parámimboro sambo simó kato umburo sono njuno okokowaró. Njunde tiníqo, se khumo uni ka koretero sonono uweya qundo meté yoweya.”



<sup>8</sup> Ko Yesuko nhande miraró, “Ke otoqoya yakutiŋge re korowoya khete-khete u.” <sup>9</sup> Yiní waka ta se khumo kini tiní uni nuko meté taró. Meté tiní ene otoqoro yakutiŋge re koroworo khete-khete uyaró.

Nju naru nuko Sapat naruko. <sup>10</sup> Nunde njuroko Juda koro uni pará-parámbo uni nju qenero nhande mito yanjo, “Itaka nako Sapat naru. Hutunjo mande nhande yete, ke yakutiŋge ma re korowowero.”

<sup>11</sup> Quko enendo mandeye topé nhande ye yimiraró, “Uni no noriní meté tanowó nundo nhande nimiraró, ‘Yakutiŋge re korowo uya,’ yaró.”

<sup>12</sup> Yiní nhande oseseyangurí, “Dani kato kimira, ‘Re korowo uya,’ yaró?”

<sup>13</sup> Quko se khumo uni meté tunoqaró njundoko uni dando nunde miraró nju kama injaró, dokoro komo Yesuko unipare qambu yendé njuno yangurí quro keweroyemo tonjeró njuro tero.

<sup>14</sup> Tukúko Yesu Anutu koro Ya Surumí† njuro honjo quroko oro uni nju seqaro nhande miraró, “Injo. Ke itakako meté tete. Ke kanuya o piyimi ma tewero, yate quhurí parámi kanuya keno maheweya koro.”

<sup>15</sup> Yiní uni nju uyaro Juda koro uni pará-pará nhande yimiraró, “Uni no noriní meté tanowó nju, nuko Yesu nanje.”

*Anutu koro Nanjúnimbo yoto-yoto yunoyote*

<sup>16</sup> Nju murí njuro Juda koro uni pará-parámbo Yesu o piyimi te inoyangurí, dokoro ene Sapat naruko§ njuno o nunde qu teyara. <sup>17</sup> Quko Yesuko mandeye topé nhande yaró, “Awanembo kho suki teyoní, yate itaka nja arete nja. Ko no njuya kho teyoteno.” <sup>18</sup> Nunde njuro murí irisa njuro Juda koro uni pará-parámbo hamó horé, uratoka khumoní, ye inyangurí. Dokoro Sapat naru koro hutunjo mande nju wendaqaró, ko nhande yaró, “Anutuko nenejo awane.” Nunde yeroqo eneya Anutu koya nunde nanje, yaró.

<sup>19</sup> Asa Yesuko mandeye topé nhande yaró, “No hamó horé ye yimiroteno, Nanjúní enenjombo oka tewero mepémo kini. Kini, enendo Iwí oka teyote qu qenero nju nanje teyote. Dokoro Awando oka teyote nju nanje Nanjúnimbo teyote. <sup>20</sup> Hamó, Awando Nanjúnimboró hamó injoro o enenjombo teyote nju soso witúnjoyote. Itaka Awando o tomó ta ka tete, quko imemongo o parámi witúnjoníqota ye injondata parámi tewango. <sup>21</sup> Qeni, Awako uni khumangurí nju yoriní otoqo yoto-yoto reyotengo. Nundiyo nanje Nanjúní njuya ene injo-injoyó howero uni kumi yoriní yoto-yoto reyotengo. <sup>22</sup> Njuya Awako uni ka kama ronda yereyote. Kini, enendo unipare soso ronda yerewero quro owé nju Nanjúní re inaró. <sup>23</sup> Njuro tero uni soso Awa ará te inoyotengo njundiyo nanje Nanjúní njuya ará te inoyowango. Quko uni ka Nanjúní yesaránjoyotengo njundo Awando ene asájoní maheró njuya yesaránjoyotengo.

<sup>24</sup> “No hamó horé ye yimiroteno, uni ka no manjone injoyote ko no asá nereró mu injondutuyoyote nuko yoto-yotoyó suki-suki moré. Nuko topé piyimi kama reweya. Kini. Enendo kindo khumo rotoró yoto-yoto quroko oró. <sup>25</sup> No hamó horé yimiroteno, naru kanoko, iyo, itaka tunoqete nja, unipare khumowí mu Anutu koro Nanjúnimboró manjo

† 5:14: “Ya Surumí” nuko Anutu koro ya qu, njunoko Juda unipareto Anutu koya huruwowero quro hu-hariri teyangurí. § 5:16: “Sapat naru” nuko sonda naru wenja nju. Nju naruko njuno Juda unipareto huru-huru yayemo huruworo Anutu koro mandí weyoyi injoro hariri teyangurí. Nju naruko njuno kho ka tewero mepémo kini (Tonjangurí 20:8-11 weyo qembe).

inowanjo. Injoro yoto-yoto rewanjo. <sup>26</sup> Qeni, Awako enenomo yoto-yoto nu towote. Nundiro nanje enendo wimbu Nanuni inoni ene nyua enenomo yoto-yoto nu towote. <sup>27</sup> Ko unipare soso ronda yerewero quro owe ka Nanuni re inaró, dokoro eneko Unindoro Nanuni.\*\*

<sup>28</sup> “Ye mandene njaro injondata parámi ma tewero. Imemonjo naru kanoko unipare uni tapuko yotengo qu manjó injoro <sup>29</sup> uni tapu rotoroto yendemo mahewanjo. Mahero unipare o meté teyanjo njuko pitu ko otoqoro yoto-yoto rewanjo. Ko unipare o piyimi teyanjo njuko pitu ko otoqoro mande khono kanjoro topé piyimi rewanjo. <sup>30</sup> No nenenombo nanje oka ka kama teyoteno. Awanemboro manjó injoro unipare oteteye monjo ronda yereyoteno. Ko ronda yereyoteno njuko ronenenjowi mu, dokoro nenenjo ino-ino qu kama howeyoteno. Kini. Nondo enenombo no asá nereró njuro ino-injowyó howeyoteno.

*Meyowomboro mandeyembo Yesu njuro yesowoyote*

<sup>31</sup> “Asa nondo nanje nenenjo yesowoyoteno tiniqo, mande njuko hamó kini. <sup>32</sup> Uni kanjuya†† nenenjo yesowoyote, ko no njande inoyoteno, mande yeyote njuko mande hamó.

<sup>33</sup> “Yendo Jon oseseyuriqo, enendo mande hamó yesowaró. <sup>34</sup> Uni kato mande ka nenenjo yete nu no kama ino inoyoteno. Quko Jon koro mandí njuro yeteno, dokoro, ye injondutuwoyiqo, Anutuko rambaruru konjo yoreweya. <sup>35</sup> Jonko te suru qembe qaró unipare hiyó yunoyara. Ko yendo naru tukuni hiyó nu qenero ninju-ninju tanjuri.

<sup>36</sup> “Quko no mande yesowoyoteno njuko Jon koro mandí nu takate. Qeni, Awanembo kho ka temukowero quro nunaró. Ko o teyoteno njuko nenenjo yesowoyote, dokoro Awanembo no asá nereró. <sup>37</sup> Ko Awando asá nereró nu, enenombo nenenjo yesowaró, quko yendo manjó kama injoro umu-kembé kama qenejuri. <sup>38</sup> Ko mandí nyua yeno kama yote, dokoro, ye Awando uni asánjaró njuro mandí kama injondutuwoyanjuri. <sup>39</sup> Yeko njande ye inoyotengo, ko mande sokomeko‡‡ njuno nakayánanjuri njuwore yoto-yoto suki-suki rewanjo. Njunde njuroko ye sokome nu kondé weyo ronanjeyotengo. Ko sokome njundo nenenjo yesowo yeyote, <sup>40</sup> quko yendo yoto-yoto rewero quro nono kama mahetenjo.

<sup>41</sup> “Unindo seré te nunote njuro no kama ino inoyoteno. <sup>42</sup> Quko no yeno newondeye injomukoteno, asa ye newonde meté Anutu kama inoyotengo. <sup>43</sup> Noko Awanemboro owimo mahenowó, quko ye mandene kama inoyotengo. Uni meyowo kato enenjo owimo nanje mahiniqota ye mandí inowanjo. <sup>44</sup> Ye date injondutu tewanjo? Yendo seré epe ino-ino teyotengo, quko Anutu kanata konjo owe parámi nu kama seqayotengo.

<sup>45</sup> “Njande ma injowero, ko nondo Awa tonjimo ye yore mande khono kama yorotowano. Kini, samaka-samakaye, Moses§§ njundo mande kho yunoweya. <sup>46</sup> Dokoro ye Moses koro mandí nu injondutuworoqota nenenjo mandene nyua injondutuwowanjo, dokoro, mande nakayánjaró njuko nenenjo yesowo yeyote. <sup>47</sup> Quko ye mande nakayánjaró nu

\*\* 5:27: “Unindoro Nanuni” njuko Yesu nanje. Asa Unindoro Nanunimboro unipare ronda yerewero owi njuro Daniel 7:14 weyo qembe. †† 5:32: “uni kanjuya” njuko enenjo Iwi, Anutu nanje. ‡‡ 5:39: “sokome” njuko Anutu koro mande korete qu, asa Muri Tero yate Malakai kini tete. §§ 5:45: Komo suki “Mosesko” uni parámi tero Israel unipare sopo yereró. Anutuko Sainai purimo hutunjo mande inoni mande nu rondaqe unipare yunaró.

kama injonduwowaᅅguri. Asa ko ye date neneᅅo mande qu injonduwowaᅅgo?”

## 6

*Yesuko uni 5,000 o qoyemboᅅo yunaró  
(Matyu 14:13-21; Mak 6:30-44; Luk 9:10-17)*

<sup>1</sup> Tukúko Galili Sono Towo (owí kako Taiperius Sono Towo) karóᅅoro andusina uyaró. <sup>2</sup> Uyariní unipare qambu howaᅅguri, dokoro rokó qambu tero se khumo uni yoriní meté ti qeneyaᅅguri. <sup>3</sup> Uyaró mira purímo oro inᅅo-inᅅo rewero uniyómboya\* kunditaᅅguri. <sup>4</sup> Nᅅu naruko ᅅuno Juda koro o ne-ne parámi ka, owí muko Taka yereró,† ᅅuko tunoqewero taró.

<sup>5</sup> Nᅅunde ᅅuroko Yesuko toᅅeteroqo unipare qambu horé mahenᅅuri ᅅu yiyoro Filip ᅅande oseseyaró, “Nore da nonᅅo bret kimo tato unipare ᅅundo newaᅅgo?” <sup>6</sup> (Mande yaró ᅅuko Filip towonᅅaró nanᅅe. Eneᅅomboko o teweya ᅅu inᅅomukaró.)

<sup>7</sup> Nᅅunde oseseyoní Filipko mande topé ᅅande yaró, “Nore meté denarius 200‡ rotoro bret kimowato, quko unipare kanata-kanatako tomó ta nanᅅe rewanaᅅgo.”

<sup>8</sup> Yiní inᅅo-inᅅo rewero uniyó kako, Andru, Saimon-Pita koro koneyó, ᅅundo Yesu ᅅande miraró, <sup>9</sup> “Simó ta ka ᅅana yote, enendo bret bali muŠ kandeka quya sono qare irisa ᅅana. Quko unipare parámi horé yotenᅅo. Bret ᅅaya sono qare ᅅaya date wutu yereweya?”

<sup>10</sup> Yesuko ᅅande yaró, “Unipare yika kunditi.” Nᅅuno komó parámi woteyara. Asa komó saᅅano unipare kunditaᅅguri, ko urumuni nanᅅe qambuye muko 5,000 ᅅundiro.\*\* <sup>11</sup> Kunditiqo, Yesuko bret ᅅu rero Anutu yuᅅᅅunaᅅoro romboᅅero unipare se yunaró. Sono qare irisa ᅅu ᅅuya ᅅunde nanᅅe tero yunaró. Yunoní ni qahuye tinditaró.

<sup>12</sup> Mepémo ni kini tiniqo, inᅅo-inᅅo rewero uniyó ᅅande yimiraró, “Ye sumi-sumi yote ᅅu se huruwoyí. Sumi-sumi ᅅu piyo teweya koro.” <sup>13</sup> Nᅅunde yiní bret bali koro sumi-sumi ta-ta kama nanᅅguri ᅅu se koporo se tonᅅo kome puᅅᅅe 12 ᅅunde puᅅᅅeyi manᅅoraró.

<sup>14</sup> Nᅅunde ᅅuroko unipareto rokó taró ᅅu qenero ᅅande yaᅅguri, “Hamó horé, ᅅuko ye-ye uní nokono maheweya ᅅuno qu.” †† <sup>15</sup> Yesuko ᅅande inᅅoní tondaᅅaró, ko unipareto towo ri enendo wiri yerete uniye tunoqeweya, ye inᅅaᅅguri. Nᅅunde ᅅuro enendo roto toᅅero enemata purímo ᅅuno pitu ko oró.

\* **6:3:** “inᅅo-inᅅo rewero uni” ᅅundo Yesu koya uyaró inᅅo-inᅅo rondaᅅe yunoyaró. † **6:4:** “Taka yereró quro o ne-ne” ᅅuko naru parámi ka. Komo suki Anutuko Israel unipare Isip nonᅅo yoriní arenᅅguri. Nᅅu naruko ᅅuno sambo simó saᅅgiri kato Isip koro simó urumuni korete qu soso yuri khumaᅅguri. Quko Israel unipareto Anutu koro mandí howero sipsip simó sitú makoyemo sonowoyi sambo simómbo eneᅅo simóye taka yiriní kama khumaᅅguri. Nᅅunde ᅅuroko kumima naru rokóᅅoro sipsip simó yutoro o ne-ne teyaᅅguri. ‡ **6:7:** “denarius” ᅅuko wondo musiyó ka, asa uní kato kosa naru kanatako kho teweya quno wondo musiyó kanata ᅅunde qu reweya. Asa ko denarius 200 ᅅuko wondo parámi horé. § **6:9:** “bali” ᅅuko musiyó ka wit ᅅunde qembe, unindo kuruworo sono, yis rohoréᅅoro qayiqo, bret tunoqaró.

\*\* **6:10:** Asa urumuni ᅅuro qambuye muko 5,000, ᅅundiro nanᅅe uni, pare, simóye soso ᅅuro qambuye muko parámi horé, 20,000 peka. †† **6:14:** Komo suki Mosesko Israel unipare ᅅande yimiraró, ko imemoᅅo ye-ye uní ka eneᅅo ᅅunde qembe tunoqeweya (Hutuᅅo Mande 18:18 weyo qembe).

*Yesuko sono saṅawore khete uyará*  
(*Matyu 14:22-33; Mak 6:45-52*)

<sup>16</sup> Asa suwo tiní iṅo-iṅo rewero uniyó ṅu†† sono towoko uṅgurí. <sup>17</sup> Uro waṅgo karo saṅano oro sono towo karóṅoro Kaperneam uyarewero uyareṅgurí. Uyareyate huriri tiníqo, Yesu eneno kama maheyoni <sup>18</sup> matú wimbí horé maheró, ko matú ṅundo windi parámi riní otoqaró. <sup>19</sup> Sono towo karóṅoro uyare yate-yate kilomita kandekape ma kande saṅiyoro kanata ṅunde rotanṅurí. ṅunde rotoro toṅetiqo, Yesuko sono towo saṅawore khete-khetero waṅgo taṅgímo maheró. Mahiní qenero sasaro taṅgurí. <sup>20</sup> Quko Yesuko ṅande yimiraró, “ṅako no nanṅe. Ye ma sorewero.” <sup>21</sup> ṅunde yiní ri waṅgo saṅano oró. Oro waṅgo ṅu waka ta yendémo uyarewero ṅuno uyareṅgurí.

<sup>22</sup> Saranóni unipare qambu sono towo karóṅo andusina yaṅgurí ṅundo ṅande qene iṅanṅurí, ko waṅgo kanata nanṅe komo ṅuno maheró. Ko Yesuko iṅo-iṅo rewero uniyómboya ṅuwore kama toṅeró. Kini. Komo iṅo-iṅo rewero uniyó enemata waṅgo ṅuwore uyareṅgurí. <sup>23</sup> Asa waṅgo kumi Taiperius yendé parámi rotoro mira ṅu Uni Parámimbo bret se Anutu yuṅṅunaṅoro yunoní nanṅurí ṅuno mahenṅurí. <sup>24</sup> ṅuno mahiqo, unipare qambu ṅundo ṅande qene iṅanṅurí, Yesu koya iṅo-iṅo rewero uniyómboya ṅuno kama yaṅgurí. Asa ko ene waṅgo kumi ṅuro saṅano oro Yesu seqawero Kaperneam yendémo ṅuno uyareṅgurí.

*Yesu ṅuko yoto-yoto koro bret ṅu*

<sup>25</sup> Asa sono towo ṅunde karóṅoro andusina Yesu qenero ṅande miranṅurí, “Rapi,§§ ke do naruko ṅano mahe?”

<sup>26</sup> Yesuko mande topé ṅande yaró, “No hamó horé ye yimiroteno, yeko rokó-rokó qenenṅurí, quko ṅu murí ṅuro kama mahe seqa neretenṅo. Kini, yendo bret ṅu ni qahuye tinditaró nanṅe. <sup>27</sup> Ye o newero qu puqeweya ṅu siyowero quro khoyó ma tewero. Kini. O newero qu suki-suki yoweya ṅu siyowero quro nanṅe khoyó teyuri qembe. O newero ṅunde qu, Unindoro Nanṅunímbota\*\*\* se yunoweya. Dokoro Awa Anutuko eneṅo owí re Nanṅuní inaró.”

<sup>28</sup> Yiní ṅande miranṅurí, “Nore do kho ka teroqota Anutu koro kho qu tewato?”

<sup>29</sup> ṅunde yi mande topé ṅande yimiraró, “Anutu koro kho qu ṅandiro. Ye uní Anutuko asáṅoní maheró ṅu nanṅe iṅondutuwoyi qembe.”

<sup>30</sup> Yiníqo, ṅande oseseyanṅurí, “Ke do rokó ka towiqota nore mandeke muko hamó qene iṅowato? <sup>31</sup> Usi-sinanimbo mira wimbímo mana neyanṅo.††† Qeno sokomeko ṅuno ṅande nakayáṅaró, ‘Ene sambo koṅgo bret qu se unipare yunoní nanṅurí.’” †††

<sup>32</sup> ṅunde yiqo, Yesuko ṅande yimiraró, “No hamó horé ye yimiroteno, Mosesko sambo koṅgo bret qu kama yunaró. Kini. Awanembo sambo koṅgo bret hamó qu se ye yunoyote. <sup>33</sup> Hamó, Anutu koro bret ṅuko uni sambo roto umburo yoto-yotoye noko unipare yunoyote ṅu.”

†† 6:16: “iṅo-iṅo rewero uní” ṅundo Yesu koya uyaro iṅo-iṅo rondaqe yunoyaró. §§ 6:25: “Rapi” ṅuro murí muko ṅandiro, “Rondaqe-rondaqe Uni.” \*\*\* 6:27: “Unindoro Nanṅuní” ṅuko Yesu nanṅe. ††† 6:31: “mana” ṅuko, Anutuko Israel unipare mira wimbímo wutu yerewero suwo kanata-kanata quno bret ka riní sambo koṅgo umbuyara (Toṅenṅurí 16:11-36 weyo qembe). ††† 6:31: Toṅenṅurí 16:4; Nehemia 9:15; Hariri Yambo 78:24-25

<sup>34</sup> Nunde yiniqo, nhande miranjurí, “Uni Parámi, bret nunde qu re nore suki-suki nunoyoto qembe.”

<sup>35</sup> Ko Yesuko nhande yimiraró, “Yoto-yoto koro bret njuko no nanje. Uni ka nono maheweya njuko pitu ko o qimboro kama khumoweya. Ko uni ka no injondutu nereweya njuko pitu ko sono koro kama khumoweya. <sup>36</sup> Quko komo no nhande ye yimiranowó, ko no niyoroqo injondutu kama tanjurí. <sup>37</sup> Awando unipare soso yorerero nunaró njuko nono mahewanjo. Ko uni kato nono maheweya tiniqo, no hamó ene kama howewano. <sup>38</sup> Dokoro nenejo injo-injone howewero guro sambo konjo kama umbunowó. Kini. Ene no asá nereró njuro injo-injoyó howewero guro umbunowó nu. <sup>39</sup> Ko ene asá nereró njuro injo-injoyó njuko nhandiro. Komo uni se nunaró njuro kanata ka kama rotowano. Kini, naru wenjako§§§ njuno okoko yerewe otoqowanjo. <sup>40</sup> Dokoro Awanemboro injo-injoyó njuko nhandiro, ko uni soso Nanjuní qenero injondutuwowanjo njuko yoto-yoto suki-suki rewanjo. Nunde ri nondo naru wenjako njuno okoko yerewe otoqowanjo.”

<sup>41</sup> Asa Yesuko, “Bret sambo roto umburó njuko no nanje,” nunde yiniqo, Juda koro uni pará-parámbo injoro kisikasa yero <sup>42</sup> nhande yanjurí, “Uni njuko Yesu, Josep koro simó, hamómbe? Nore iwí-nimí injomuketeto. Asa date koro nunde yete, ‘No sambo roto umbunowó,’ yete?”

<sup>43</sup> Nunde yi Yesuko mandeye topé nhande ye yimiraró, “Ye keweroyemo kisikasa ma yewero. <sup>44</sup> Uni kato kina nono mahewero mepémo kini. Kini, koretero Awando no asá nereró njundo uni njuro injo-injone okoko yiriní nono mahewanjo. Ko nondo naru wenjako njuno okoko yerewe otoqowanjo. <sup>45</sup> Ye-ye unindoro sokomeko njuno nhande nakayánjaró, ‘Anutuko unipare soso injo-injo rondaje yunoyoweya.’ \* Unipare soso Awandoro mandí nu injoro injo-injo meté reyotenjo njuko nono mahewanjo. <sup>46</sup> Uni kato Awa nu kama qeneró. Kini. Uni ka komo Anutu koya yorariyó, njundo nanje Awa qeneró. <sup>47</sup> Hamó horé yimiroteno, uni ka injondutu teweya njuko yoto-yotoyó suki-suki moré. <sup>48</sup> Yoto-yoto koro bret njuko no nanje. <sup>49</sup> Yenjo usi-siyembo mira wimbímo mana neyateqo khumanjurí. <sup>50</sup> Bret sambo roto umburó njuko nhandiro, unipareto nu newanjo njuko kama khumowanjo. <sup>51</sup> Bret yoto-yotoyó moré nu sambo roto umburó njuko no nanje. Ko uni kato bret nu neweya tiniqo, suki-suki yoweya. Ko bret nondo re yunowano njuko kowene sanjaní nu. Nondo re yunowekata noko unipare yoto-yotoye rewanjo.”

<sup>52</sup> Nunde yiniqo, Juda koro uni pará-parámbo keweroyemo kiro mande tero nhande yanjurí, “Uni kato date tero enenjo kowí sanjaní nu re nunoní newero?”

<sup>53</sup> Nunde yiqo, Yesuko nhande yimiraró, “No hamó horé ye yimiroteno, ye Unindoro Nanjunímboro kowí sanjaní kama newanjo, ko sitúnjo kama newanjo tiniqo, yoto-yotoye nu yeno kama yoweya. <sup>54</sup> Dani ka nenejo kowene sanjaní nero sitúne neyote njuko yoto-yotoyó suki-suki moré, ko nondo naru wenjako njuno okokowowe otoqoweya. <sup>55</sup> Dokoro, kowene sanjaní njuko o qoyemboro hamó qu, ko sitúne njuko o newero hamó qu. <sup>56</sup> Uni kato no kowene sanjaní nero sitúne neweya njuko quronemo

§§§ 6:39: “naru wenja” njuko naru Kristoko pitu ko mahero unipare soso ronda yerero Anutuko o soso hamó wiriyoweya. (1 Tesalonaika 2:19; 5:23 koya 1 Korin 15:24-28 weyo qembe.)

\* 6:45: Aisaia 54:13

yoni, ko no quroyómo yowano. <sup>57</sup> Awa yoto-yotoyó moré njundo no asá niriní mahenowó, njuroko no Awawore yoto-yoto reteno. Njunde nanje uni ka no noneweya njuko nenewore yoto-yoto reweya. <sup>58</sup> Bret sambo roto umburó njuko kiraró nanje, quko bret komo usisambato neyatego khumanjuri njuro kiraró kini. Kini, uni kato bret na neweya njuko yoto-yoto rero suki-suki yoweya.” <sup>59</sup> Yesuko mande njuyaró quuno Kaperneam njuno huru-huru ya† quuroko yotoro unipare injo-injo rondaqe yunoyaró.

*Uni kumimbo Yesu mandí njuro piyiminjoro roto tonjenguri*

<sup>60</sup> Njunde njuroko injo-injo rewero unipare qambu quundo‡ mandí njuyaró nanje yanjuri, “Mande njuko quhuri horé. Danimbo meté injoweya?”

<sup>61</sup> Asa Yesuko newondímo njande ye injaró, ko injo-injo rewero unipareyómo mande njuro kisikasa yeyanjuri. Njunde njuro njande osese yereró, “Mande njandope newondeye riní piyo tete, hamómbe? <sup>62</sup> Asa ko Unindoro Nanjuni njundo koreko oro komo njuno yara quuno njuno oní qeneroqe ye date injowanjo? <sup>63</sup> Yuqa Surumí enenjombo nanje unipare yoto-yoto yunoyote. Koweye sanjaníwore o meté kama reyotengo. Nondo mande yimiroteno njuko Yuqa qu, yoto-yoto qu. <sup>64</sup> Quko uni kumi ye keweroyemo quundo injondutu kama teyotengo.” Yesuko njunde yaró, dokoro komo suki enenjombo uni dani kato injondutu kama tanjuri njuyaró. Ko uni dando ene re uni piyimi kandeyemo rotoweya njuyaró. <sup>65</sup> Asa njande yaró, “Njuro muri njuro njande yeteno, ‘Ko Awando uni ka kama rotoníqo, nono kama maheweya.’”

<sup>66</sup> Yesuko mande njuyaró yini kini tiníqo, injo-injo rewero unipareyó qambu quundo roto tonjero eneya kanjuya kama yateyanjo.

<sup>67</sup> Njunde tiqo, Yesuko injo-injo rewero uni 12§ njunde njande osese yereró, “Yembeka njuyaró noroto tonjewe njuro injotengope, ma kini?”

<sup>68</sup> Yini Saimon-Pitako mande topé njande yaró, “Uni Parámi, nore danimo uyarewato? Ke mandekepo nanje yoto-yoto suki-suki nore nunoyote. <sup>69</sup> Nore injondutuworo njande injoyoteto, ke Anutu koro Uni Meté Horé njuyaró.”

<sup>70</sup> Yini mande topé njande yaró, “Nenenjombo injo-injo rewero uni 12 ye rokó yerenowó, hamómbe? Quko ye keweroyemo kako Monimbu njuyaró!”

<sup>71</sup> Njuro uni njuyaró, Jutas, Saimon Isikariot koro nanjuni, njuko injo-injo rewero uni 12 qu ka, quko imenonjo Yesu re uni piyimi kandeyemo rotaró.

## 7

*Yesuko Yamaru koro o ne-ne quuno njuno oró*

<sup>1</sup> Asa tukú, Yesuko Galili mirako njuno uya maheyaró. Hamó, Judia mirako njuno owero piyiminjaró, dokoro Juda koro uni pará-parámbo, uratoka khumoní, ye injanjuri. <sup>2</sup> Juda koro o ne-ne naru owí muko

† **6:59:** “huru-huru ya” njuko Juda uniparetoro ya parámi mu. Sapat naruko njuno hu-hariri tero Anutu koro mandí weyoyi injoro hariri teyanjuri. ‡ **6:60:** “injo-injo rewero unipare” njundo Yesu koya uyaro injo-injo rondaqe yunoyaró. § **6:67:** “injo-injo rewero uni 12” njuko Yesu rokó yiriní topé-topé horé tunoqanjuri.

Yamaru koro o ne-ne\* ñu tunogewero taró. <sup>3</sup> Ñunde ñuroko kone-topémbo ñande mirañgurí, “Yendé ña rotoya Judia mirako oya. Ñunde tika injo-injo rewero unikepo† o enesó-enesó teyote ñu qenewanjo. <sup>4</sup> Qeno, uni kato owé ka rewero injote ñuko khoyó mondó ta kama teyote. Keto o enesó-enesó ñu teyote, asa ko noko unipare soso kenjo witú yere qembe.” <sup>5</sup> Ñunde yanğurí, dokoro kone-topémbo ñuya ene kama inondutuwoyanğurí.

<sup>6</sup> Asa Yesuko ñande yimiraró, “Nenejo naru meté qu ka kama mahete. Quko yeñomboro naru soso ñuko meté nanje. <sup>7</sup> Noko koro unipare qundo yeño kondé piyimi yerewero mepémo kini. Eneko nenejo nanje kondé piyimi nereyotengo, dokoro nondo oteteye muko piyimi horé yesowoyoteno. <sup>8</sup> Ye o ne-neko ñuno oyika. Nenejo naru meté qu ka kama mahete, ñunde ñuro no o ne-ne ñunoko kama owano.” <sup>9</sup> Ñunde yero Galili ñuno yoraró.

<sup>10</sup> Kone-topémbo oyiqo, Yesu enepa tukú oró. Quko tunomo kama oró. Kini mondó ta nanje oró. <sup>11</sup> Asa o ne-neko ñuno, Juda koro uni pará-parámbo ene seqaro ñande yanğurí, “Uni ñu dana yote?” <sup>12</sup> Ko unipare gambu ñundo Yesu koro keweroyemo mande gambu mondó ta yanğurí. Kumimbo ñande yanğurí, “Ñuko uni meté.” Quko kumimbo ñande yanğurí, “Kini, enendo unipare gambu kaná yereyote.” <sup>13</sup> Ñunde yero tunomo kama yanğurí, dokoro Juda koro uni pará-parámbo ñuro sasaro tanğurí.

<sup>14</sup> Asa Yesu o ne-ne koro naru kewero quño Anutu koro Ya Surumí‡ ñuro honjo quroko oro unipare injo-injo rondaqe yunaró. <sup>15</sup> Juda koro uni pará-parámbo mandí ñu inoro inondata parámi tero ñande yanğurí, “Uni ñundo papiya yano injo-injo ñunde qu kama raró. Asa ko date tero injo-injoyó ñundi?”

<sup>16</sup> Ñunde yiqo, Yesuko mande topé ñande yaró, “Mande ña rondaqe yunoteno ñako nenejo mu kini. Kini, ñuko asá nereró ñuro qu. <sup>17</sup> Ko uni ka Anutu hamó horé howewero ye injoyote ñuko hamó qene inoro ñande injoweya, ko mande yesowoteno ñuko Anutu koro mande qupe ma nenejombo nanje yeyoteno. <sup>18</sup> Uni kato eneño injo-injoyó monjo mande yeyote qu, ñuko eneño owí hokowero ye injoyote. Quko uni kato uni asáñaró ñuro owí hokowero ye injote ñuko mande hamó ñuro uni, kota-kota uni kini. <sup>19</sup> Mosesko hutunjo mande§ ye yunaró, hamómbe? Ko ye keweroyemo qu kato hutunjo mande ñu kama howeyote. Asa do murí karo, nuroyi khumowano, ye injotengo?”

<sup>20</sup> Ñunde yini unipare gambu ñundo mande topé ñande yanğurí, “Yuqa piyimi ka\*\* peka keno yote. Ñu dando ke kurowero, ye injote?”

<sup>21</sup> Ñunde yi ñande yaró, “Komo no o kanata ka tanowó,†† ko ye

\* **7:2:** “Yamaru koro o ne-ne” ñuko Juda uniparetoro naru parámi ka. Unipare gambu qundo kho engé siyowero naru ñu rokóñoro Septemba ñuno Yerusalem mahero naru kande sanjyoro kapusa qunoko o ne-ne teyanğurí. Unipare soso ñundo yamaru toworo naru soso ñunoko yamaruye ñuno kunditeyanğurí. † **7:3:** “injo-injo rewero uni” ñundo Yesu koya uyaro injo-injo rondaqe yunoyaró. ‡ **7:14:** “Ya Surumí” ñuko Anutu koro ya qu, ñunoko Juda unipareto Anutu koya huruwowero quro hu-hariri teyanğurí. § **7:19:** “hutunjo mande” ñuko komo suki Anutuko Sainai purímo Moses inoní Israel unipare yunaró. Mande ñuko Juda uniparetoro yoto-yotoye soso sopoyaró. \*\* **7:20:** “yuqa piyimi” ñuko sambo simó ñunde qembe, quko Anutu koro sanğiri tero unipare rowore yereyotengo. †† **7:21:** Yesuko Sapat naru kanoko uni wimbí kini taró qu ka Betisaita sono towo sumeyoro riní meté taró. (Jon 5:1-9 weyo qembe.)

soso qenero inondata parámi tanjuri. <sup>22</sup> Quko inji. Mosesko koweye tonjowero<sup>††</sup> muri nu ye rondaqe yunaró, ko ye Sapat naruko<sup>§§</sup> njuno simóye koweye tonjotenge. (Hamó, Moses enenombo muri nu kama rini tunoqaró. Njuko usisambato ri tunoqaró.) <sup>23</sup> Yeko Moses koro hutunjo mande nu howero Sapat naruko njuno unindoro kowí tonjotenge. Asa ko nondo Sapat naruko njuno uni karo kowí soso rewe meté teyote tiniqo, ye do muri karo noya newonde sangiri teyotenge? <sup>24</sup> Tonjeyembo nanje o ma qene rondanewero. O soso muri ronenejowimo nanje qene rondaneyuri qembe.”

*Yesuko Kristo njumbe ma kini?*

<sup>25</sup> Nunde yiniqo, unipare kumi Yerusalem nonjo gundo njande yanguri, “Uni njuko uni pará-parámbo, uratoka khumoní, ye injoyotenge njuno qu, hamómbe? <sup>26</sup> Qeni. Ene mande tunomo yeyote, quko oka kama te inoyotenge. Uni pará-parámbo njande yero, uni nu Kristo<sup>\*\*\*</sup> nu nanje, ye injoyotenge, peka. <sup>27</sup> Quko nore uni njaro yendé qu injoteto. Kristo njundo maheweya quno njuno do yendé ka nonjo maheweya njuro uni kato kama injowanjo.”

<sup>28</sup> Asa Yesu Ya Surumimo kondé kiwero mande yesowo njande yimiraró, “Yendo no injotenge, ko nenejo yendé qu injotenge. Nondo nenejo injo-injone howero kama mahenowó. Quko no asá nereró njuro muri muko hamó, ko ye ene kama injo inotenge. <sup>29</sup> No eneya yate, ko enendo asá nirini mahenowó. Nunde njuroko ene injo inoteno.”

<sup>30</sup> Nunde yini injoro kondé towo kusiyowero tanjuri. Quko uni kato kandí eneno kama raró, dokoro enejo naruyó kama maheró. <sup>31</sup> Unipare gambu gundo ene injondutuworo njande yanguri, “Uni njando Kristo njunde qembe rokó-rokó parámi mu teyote.”

<sup>32</sup> Unipare gambu gundo Yesu njuro mande mondó ta njundiro yiqo, Farisi unindo<sup>†††</sup> injanjuri. Asa ko o qa-qa unindoro tapá unindo ya Farisi unindo ya sopo-sopo uniye kumi asá yiri Yesu towowero mahenjuri.

<sup>33</sup> Nunde njuroko Yesuko njande yaró, “Naru tukuni nanje yeya yowano, yate no asá nereró njunoko owano. <sup>34</sup> Nu naruko njunoko ye no seqa nerewanjo, quko kama niyowanjo. Ko ye nondo mira yowano njuno owero mepemo kini.”

<sup>35</sup> Nunde yiniqo, Juda koro uni pará-parámbo keweroyemo epe osese-osese njande tanjuri, “Ene dano oní nore kama qenewato? Enembeka nore norotoro Grik koro mirayewore uyare norejo suwisawinanimboya Grik uniparetoya njuno yotenge nu injo-injo rondaqe yunoweya, peka? <sup>36</sup> Ene njande yete, “Yeko no seqa nerewanjo, quko ye kama

<sup>††</sup> **7:22:** “kowe tonjowero” muri njuko rokó ka. Komo suki Anutuko Juda koro pukoye Abraham rokó njuro miraró. Mironi Abrahamko enejo kowí tonjoro nanjo-simómboro koweye tonjoro Anutuko rokó yereró njuro rokó ka taró. (Muri Tero 17 weyo qembe.) **§§ 7:22:** “Sapat naru” njuko sonda naru weja nu. Nu naruko njuno Juda unipareto huru-huru yayemo huruworo Anutu koro mandí weyoyi injoro hariri teyanjuri. **\*\*\* 7:26:** “Kristo” - komo suki ye-ye unindo Anutuko uni ka rokónoni mahero wiri yerete uni parámi horé tunoqeweya qu karo yanguri. Juda unipareto uni maheweya nu, “Kristo,” ma, “Mesaiya,” ye nekanjuri. Mande irisa njuro muri muko “uni rokónowi” nanje. <sup>†††</sup> **7:32:** “Farisi uni” njuko unindoro huru-huru ka Israel mirako njuno yanguri. Enendo Anutu koro hutunjo mande njuro okeyá ta howero unipareto tonjeyemo owéye parámi tanjuri.



niyowaŋgo.’ Yero ko ŋande yete, ‘Yeko mira no ŋuno yowano ŋuno owero mepémo kini.’ Mande ŋu murí datiro?”

<sup>37</sup> Asa o ne-ne ŋuro naru weŋa parámi quno ŋuno Yesu kaŋero kondé kiwero ŋande yaró, “Ko uni ka sono koro khumoyote tiníqo, nono maheka sono niní. <sup>38</sup> Sokomeko ŋuno ŋande yete, ko uni ka inondutu nereweya ŋuko, sono yoto-yotoyó moré mu enejo newondí moŋgo areweya.” <sup>39</sup> Yesuko ŋunde yero Yuqa Surumí ŋuro yaró, asa Yuqa Surumí ŋuko unipare Yesu inondutuwoyaŋguri qundo tukú rewango. Ŋu naruko ŋunoko Yesu owé parámi kama reyoni, ŋunde ŋuroko Yuqa Surumí kama umbuyoni.

<sup>40</sup> Asa kumimbo Yesu koro mande ŋu inoro ŋande yeyaŋguri, “Hamó horé ŋuko ye-ye uni ŋuno qu.” †††

<sup>41</sup> Ko kumimboko ŋande yeyaŋguri, “Ŋuko Kristo ŋuno qu.”

Quko kumimboko ŋande yeyaŋguri, “Kini, Kristo ŋuko Galili mira koŋgo kama maheweya. <sup>42</sup> Sokome ŋundo ŋande yete, Kristo ŋuko DewitSSS koro sowe qu ka, ko Dewit koro yendé ŋu, Betlehem,\* ŋuno tunoqeweya.” <sup>43</sup> Ŋunde ŋuro unipare qambu ŋundo Yesu koro ino-inoye enesó-enesó toworo usoworo wini irisa taŋguri. <sup>44</sup> Kumimbo Yesu kondé towo kusiyowero ye inyaŋguri, quko uni kato kandí re eneno kama raró.

*Uni pará-parámbo Yesu kama inondutuwoyaŋguri*

<sup>45</sup> Asa ko sopo-sopo uni ŋundo rohoréno uyari o qa-qa unindoro tapá unindoya Farisi unindoya ŋande osese yereŋguri, “Ye do karo uni ŋu kama re mahetenjo?”

<sup>46</sup> Ŋunde yi ŋande yaŋguri, “Mande enendo yeyote ŋu, uni kato komo ŋunde kama yaró.”

<sup>47</sup> Ŋunde yiŋo, Farisi unindo mande topé ŋande yaŋguri, “Numbe ye ŋuya kaná yeretepe? <sup>48</sup> Qeni, ko uni kembé kape ma Farisi uni qu kato uni ŋu qenero inondutuwoyotengepe ma kini? Kini horé. <sup>49</sup> Unipare qambu qu hutuŋo mande kama inoyi tondaŋeyote ŋundo nanje inondutuwoyotenge. Ko Anutuko unipare ŋunde qu saŋayemo takuni raró.”

<sup>50</sup> Asa Nikodemus, uni kembé ŋu komo Yesuko uyari ŋundo topé-topé ŋande yimiraró, <sup>51</sup> “Norendo uni o teyote ŋuro mandí inoroqota hutuŋo mandewore topé piyimi kama inoyoteto, hamómbe?”

<sup>52</sup> Ŋunde yini mandí topé ŋande miraŋguri, “Ke ŋuya Galili nonjo peka? Okeyá ta seqaroqota ŋande qene inoweya, ye-ye uni ka Galili nonjo kama maheweya.”

*Unindo se simbururu pare ka rero mande khono rotanŋuri*

<sup>53</sup> Ko uni soso enejo yano onŋuri.

---

††† **7:40:** Komo suki Mosesko Israel unipare ŋande yimiraró, ko imemoŋgo ye-ye uni ka enejo ŋunde qembe tunoqeweya (Hutuŋo Mande 18:18 weyo qembe). **SSS 7:42:** Komo suki “Dewitko” Juda unipare wiri yereró. Ŋu naruko ŋuno Anutuko Dewit ŋande miraró, imemoŋgo keŋo sowe qu ka mahero naru suki-suki unipare wiri yereweya yaró (2 Samuel 7:11-16 weyo qembe). \* **7:42:** “Betlehem yendé” ŋu Yerusalem kutaqemo yora, khe ŋu piruyó muko kilomita 10.

## 8

1 Quko Yesu mira purí Oliv njuno oró. 2 Saraŋoní pitu ko Ya Surumí\* njuro honŋo qurokó oró. Oní unipare soso eneno maheyangurí. Njunde ti kunditero unipare mande mande rondaŋe yunoyaró.

3 Asa hutunŋo mande njuro inŋo-inŋo unindoya† Farisi uni kumimboya‡ se simbururu pare ka genero re mahero tunomo roti kanjaró. 4 Kanjini Yesu njande oseseyangurí, “Rondaŋe-rondaŋe uni, pare njako se simbururu teyoní unipareto qenenŋo. 5 Hutunŋo mandeko§ Mosesko mande kondé njande yaró, ko nore wondo rero pare njunde quro sanjano ranŋo urato khumoweya, yaró. Quko ketoko date yeweya?” 6 Enendo Yesu towonŋowero njunde oseseyangurí. Yesuko topé tero mande koroŋe yiníkata re mande khono rotowato, yero inŋangurí.

Quko Yesu kondéqero kandímbo noko puŋomo nakayánaró. 7 Njunde tini wati-wati oseseyiŋo, kanjero njande osese yereró, “Dani uni ka ye keweroye moŋŋo quhurí ka kama taró, njundo meté wondo korete qu re pare njuro sanjano ranŋoní.” 8 Yero pitu ko kondéqero noko puŋomo nakayánaró.

9 Njunde yini inŋoro uni kanata-kanatako, asa koretero uni koŋgomu yate uni tuku njuro soso roto tonŋangurí. Yate pare njuro enemata yotoro njuno kanjaró.

10 Kanjini Yesu otoŋo kanjero pare njande miraró, “Pare, uni njano qu dana utenŋo? Uni kape ke topé piyimi ka kunoweyape ma kini?”

11 Yini pareto njande yaró, “Awa, kini,” yaró.

Yini njande yaró, “No njuya topé piyimi kama kunoteno. Ke meté tonŋeya imemo kanjuya quhurí ma tewero.”

*Yesuko noko koro hiyó njuro*

12 Asa Yesuko unipare pitu ko njande yimiraró, “Noko uniparetoro hiyó njuko no nanŋe. Uni ka no nohoweweya njuko huriri qurowore khe kama uyoweya. Kini. Njuko yoto-yoto koro hiyóŋo moré.”

13 Yini Farisi unindo\*\* inŋoro njande mirangurí, “Keto keŋo yesowo yeyote. Njunde njuro mande yeyote njuro hamó kini.”

14 Yi mande topé njande yimiraró, “Kini, nondo nenenŋo yesowoyoteno quno njunoko mandene njuro mande hamó nanŋe. Dokoro no da noŋŋo mahenowó quya dawore owano quya inŋoyoteno. Quko ye da noŋŋo no mahenowó quya dawore owano quya kama inŋoyotenŋo. 15 Yeko koweye sanjaníwore uni yiyo ronda yereyotenŋo. Nondo uni ka kama gene rondaŋeyoteno. 16 Quko no uni ka gene rondaŋewanó tiniŋo, ronda-ronda mande yeteno njuko hamó nanŋe. Dokoro, nondo nanŋe kama rondaŋeyoteno. Kini. Awa asá nereró njuya noya ronda-ronda njunde teyotero. 17 Yeŋo hutunŋo mandeko†† mande njande yote, asa

\* **8:2:** “Ya Surumí” njuko Anutu koro ya qu, njunoko Juda unipareto Anutu koya huruwowero quro hu-hariri teyangurí. † **8:3:** “hutunŋo mande njuro inŋo-inŋo uni” njundo Anutu koro mande njuro unipare rondaŋe yunoyangurí. ‡ **8:3:** “Farisi uni” njuko unindoro huru-huru ka Israel mirako njuno yangurí. Enendo Anutu koro hutunŋo mande njuro okeyá ta howero uniparetoro tonŋeyemo owéye parámi tanŋurí. § **8:5:** “hutunŋo mande” njuko komo suki Anutuko Sainai purímo Moses inoní Israel unipare yunaró. Mande njuko Juda uniparetoro yoto-yotoye soso sopoyaró. \*\* **8:13:** “Farisi uni” njuko unindoro huru-huru ka Israel mirako njuno yangurí. Enendo Anutu koro hutunŋo mande njuro okeyá ta howero uniparetoro tonŋeyemo owéye parámi tanŋurí. †† **8:17:** “hutunŋo mande” njuko komo suki Anutuko Sainai purímo Moses inoní Israel unipare yunaró. Mande njuko Juda uniparetoro yoto-yotoye soso sopoyaró.

uni irisako mande kanata yesowowari tiníqo, mandeyari nuko hamó.  
 18 Nondo neneño yesowo yeyoteno, ko Awando asá nereró ñu ñuya neneño yesowo yeyote.”

19 Nunde yiniqo, Farisi unindo ñande oseseyañgurí, “Awanqe da?”

Yini Yesuko mande topé ñande yaró, “Ye no kama iño nunoyotenqo, ko Awane ñuya kama iño inoyotenqo. Ko ye no iño nunoyanqo tiníqo, Awane ñuya iño inoyanqo.” 20 Yesuko Ya Surumíboro yendémo ñuno mone kopowero quro wembómo ñuno kañero unipare iño-iño rondaqe yunaró. Nju naruko ñuno mande yaró, quko uni kato kama kondé towo kusiyaró, dokoro, eneqo naruyó kama maheró.

### *Yesu yorotoro toñeweya ñuro yaró*

21 Asa Yesuko unipare kañuya ñande yimiraró, “No roto toñeweqo, ye seqa nerewanqo. Ko quhuriye muko yoní ye khumowanqo. No dano toñewe teteno ye ñuno toñewero mepémo kini.”

22 Yini Juda koro uni pará-parámbo iñoro ñande epe mito-mito tanjurí, “Do karo ñande yete, ‘No dano toñewe teteno ye ñuno toñewero mepémo kini,’ yete? Njumbeka eneqombo eneqo kowí uto khumowero yete?”

23 Yi Yesuko ñande yimiraró, “Yeko ame noñgo qu; no kore koñgo qu. Yeko noko ñaro qu; noko noko ñaro qu kini. 24 Nunde ñuro no ñunde yimiroteno, quhuriye muko yoní ye khumowanqo. Dokoro yendo, nuko no nanqe,‡‡ ñuro inondutu kama tewanqo tiníqo, quhuriye kate-kate muko yoní ye khumowanqo.”

25 Ko ñande oseseyañgurí, “Ke dani ka?”

Yi Yesuko ñande yimiraró, “Hurímo ñuno no dani ye yimiranowó.  
 26 No yeño muriyembo yero ye ronda yerewano quro mande qambu ñana. Quko no asá nereró ñuro murí muko hamó nanqe. Ko mande soso no inañowó nuko, nondo yesoworo nokono unipare yimiroteno.”

27 Yini inañgurí, quko Yesuko Awandoro yimiraró ñu kama injoyi tondañaró. 28 Nunde ñuro Yesuko ñande yimiraró, “Yendo Unindoro Nanjuni§§ ñu hokowanqo quno ñunoko ñande injoyi tondañeweya, asa nuko no nanqe, ko neneñombo neneño oka kama teyoteno. Kini, Awando mande rondaqe nunaró ñu nanqe yesowo yeyoteno. 29 No asá nereró nuko noya yote. Enendo norotoní nenemata kama yoteno. Kini. Ko naru rokóñoro eneqo iño-inoyó ñu teyoteno.” 30 Nunde yiniqo, unipare qambu qundo iñoro inondutuwoyañgurí.

### *Yesuko Abraham koro simó horé quro yaró*

31 Asa Yesuko Juda unindo eneqo inondutuwoyañgurí mu ñande yimiraró, “Ye mandene towowanqo tiníqo, ye neneño iño-iño rewero unine hamó yotoro 32 mande hamó ñu injoyowanqo. Ko mande hamó ñundo yeño kusi-kusiye ñu orosoyini kina yowanqo.”

‡‡ **8:24:** Sokome kumimo ñuno Anutuko mande ñu, “Nuko no nanqe,” eneqombo yaró. (Aisaia 41:4; 43:10, 13, 25; 46:4; 48:12; Hutuño Mande 32:39; Toñejgurí 3:14 weyo qembe).

§§ **8:28:** “Unindoro Nanjuni” nuko Yesu nanqe.

<sup>33</sup> Yiní mande topé ñande yañgurí, “Noreko Abraham koro sowe qu. Naru kano uni kato nore kusi niriní eneño kho simóño<sup>\*\*\*</sup> kama tatowó. Ke date koro, yeño kusi-kusiye orosoyiní kina yowaño, yete?”

<sup>34</sup> Yesuko mande topé ñande yimiraró, “No hamó horé ye yimiroteno, uni quhurí teyotenjo ñuko quhuríyómboro kho simó yotenjo. <sup>35</sup> Kho simó kako eneño sopo-sopoyómboro suwisawi qu kini, eneya suki-suki kama yoweya. Quko naño-simó kako iwímboro suwisawi horé qu ka, eneya suki-suki yoweya. <sup>36</sup> Nunde ñuroko Nañuní ñundo kusi-kusiye orosoyiní kina yowaño tiníño, kusi-kusiye hamó kini taró. <sup>37</sup> No ijoteno, yeko Abraham koro sowe qu. Quko neneño mandene muko ye quroyemo ñuna kama yote. Nuroko ye no uratoka khumoní yeyotenjo ñu. <sup>38</sup> Noko Awanembo o witú nereró ñuro mande yesowo yeyoteno. Ko ye ñuya awayembo murí iñoro howeyotenjo.”

<sup>39</sup> Nunde yiniño, mande topé ñande yañgurí, “Noreño awanani muko Abraham.”

Ko Yesuko ñande yimiraró, “Yeko Abraham koro simó hamó tiníño, ye Abrahamko murí teyaró ñunde nañge teyowaño. <sup>40</sup> Nondo komo Anutu koro mande hamó mu iñanowó ñu soso yeno yesowanowó. Ko yendo no nuri khumowano yetenjo. Abrahamko o ñunde qu kama taró. <sup>41</sup> Kini, yendo awaye hamómboro murí qu nañge teyotenjo.”

Yiní ñande mirañgurí, “Ná-námani muko khe pare tero o piyimi teyate kama pisi nerenjurí. Kini. Noreko Awanani kanata nañge, ñuko Anutu.”

### *Yesuko Monimbu koro simó horé ñuro yaró*

<sup>42</sup> Ko Yesuko ñande yimiraró, “Asa Anutuko yeño Awaye hamó tiníño, newonde meté no nunowaño, dokoro, no Anutu rotoro ñano mahenowó. No neneñombo ñano kama mahenowó. Kini. Asá nereró quro iño-iñoyómboro ñano mahenowó. <sup>43</sup> Quko ye do murí karo mandene ña kama iñi tondañeyote? Murí muko ñandiro, ye kusumboye rero neneño mandene iñowero mepémo kini. <sup>44</sup> Yeko awa karo naño-simó, ñuko Monimbu. Ko ye awayembo iño-iñoyó howewero quro niñgu-niñgu teyotenjo. Komo suki ñuya itaka ñuya ene uni yuroní khumowero uni yara qu. Ko murí hamó mu kama howeyara, dokoro, murí hamó ñuko eneno kama yora. Mande kota ñu yeyara, ñuko eneño mandí horé. Eneko kota mande yewero uni qu ka ko mande kota ñuro simburí. <sup>45</sup> Quko nondo mande hamó mu yeyoteno, ñunde ñuro ye kama iñondutu nereyotenjo. <sup>46</sup> Ye dani kato no quhurí ka tanowó ñuro tunomo meté yeweya? Ko no mande hamó ñu yesowo yeyoteno tiníño, ye do murí karo kama iñondutu nereyotenjo? <sup>47</sup> Anutu koro simó ñuko Anutu koro mandí iñoyotenjo. Nunde ñuroko ye ene mandí kama iñoyotenjo, dokoro yeko Anutu koro simó kini.”

### *Yesuko eneñomboro yaró*

\*\*\* **8:33:** “kho simó” - ñu naruko ñuno unipare qambu kho simó, kho pare tunoqañgurí. Naru kano wini irisa kuma tero kako taka yerero kusi yiriní kho simó tunoqañgurí. Naru kano uni kato utatá parámi tero topé tewero mepémo kini, eneño soweyoro kho simó tunoqañgurí. Asa kho simó ñunde quko uni parámiyómboro kho qu teyara, eneñomboro o ka tewero mepémo kini.

<sup>48</sup> Asa Juda koro uni pará-parámbo mande topé nhande yanğurí, “Nore nhande yeteto, ko keko Samaria††† uni qu ka, ko yuqa piyimi ka††† ke quroko yote. Mande nuko hamómbe ma kini?”

<sup>49</sup> Nunde yi nhande yaró, “Yuqa piyimi kato no quroko kama yote. Quko no Awane ará te inoyoteno, ko yendo owéne ri umbute. <sup>50</sup> Noko neneño owéne hokowero quro khe kama seqateno. Khe nju seqaro gene rondaneyote qu ka yote. §§§ <sup>51</sup> Hamó horé no ye yimiroteno, ko uni kato neneño mandene howeweya tiniño, ene naru suki-suki kama khumoweya.”

<sup>52</sup> Yiní Juda unindo nhande miranğurí, “Itakako nore hamó injeteto, yuqa piyimi qu ke quroko yote. Abrahamko komo khumaró, ko ye-ye uni\* nuya komo khumanğurí. Quko ke nhande yete, ‘Uni ka no mandene howeweya tiniño, ene naru suki-suki kama khumoweya.’ <sup>53</sup> Date koro? Ke peka nore usinani Abraham takate? Nuko komo khumaró. Ko ye-ye uni nuya komo khumanğurí. Ke dani ka yero injote?”

<sup>54</sup> Yesuko mande topé nhande yaró, “Ko no neneño owéne hokoy-owano tiniño, seréne muko hamó kini. Quko neneño Awanemboko owéne hokoyote. Ko ye nhande yeyotenjo, Awane nuko yenjo Anutuye, yeyotenjo. <sup>55</sup> Hamó, ye kama injo inoyotenjo, quko nondo ene injo inoyoteno. Qeni, ‘No ene kama injo inoyoteno,’ nunde yewano tiniño, nondo ye qembe kota-kota uni tunoqewano. Quko no ene komo injoro eneño mandí meté howeyoteno. <sup>56</sup> Komo Abraham, pukoye nundo neneño narune qenewero njuro ninju-ninju taró. Ko ene qeneró quno, asa newonde meté hamó taró.”

<sup>57</sup> Nunde yini nhande miranğurí, “Keko kumima naruke 50 nunde kama rotaró, ko kepe Abraham qenerómbe, hamómbe?” †

<sup>58</sup> Ko Yesuko ene nhande yimiraró, “No hamó horé ye yimiroteno, komo Abraham kama tunoqeyoní, no neneño yorano.” <sup>59</sup> Nunde yiniño, urowero wondo siyanğurí. † Quko Yesu mondó ta sóqero Ya Surumímbo hongo nju rotoro yendésina uró.

## 9

### *Yesuko uni toní kiré ka riní meté taró*

<sup>1</sup> Yesu khe uyate, uni ka qeneró. Uni nju nimímbo pisiyoníño, toní pokaró. <sup>2</sup> Asa injo-injo rewero uniyómbo\* Yesu nhande oseseyanğurí, “Rapi, † danimbo o piyimi tiníkata uni nju nimímbo pisiyoní toní pokaró? Uni nju eneño bope o piyimi tarómbe ma iwí-nimímbo quhurí tariyó?”

<sup>3</sup> Yi mande topé nhande yaró, “Uni nju eneño bope o piyimi kama taró, ko iwí-nimímbo nuya quhurí kama tariyó. Kini, Anutu koro kho qu tunomo

††† **8:48:** “Sa maria mira” nuko Judia mira koya Galili mira koya keweroyarimo yora. Komo suki wini kato mira meyowo monjo mahero njuno kunditeyanğurí. Narune-narune Samaria koya Juda keweroyemo sanğirí tanğurí. ††† **8:48:** “yuqa piyimi” nuko sambo simó nunde qembe, quko Anutu koro sanğirí tero unipare rowore yereyotenjo. §§§ **8:50:** Yesuko Anutu njuro yaró. \* **8:52:** “ye-ye uni” nuko Anutuko mandí yunoní unipare yunanğurí. † **8:57:** “Abrahamko” komo suki horé yora, asa ene khumoní tapunanğurí, yate-yate kumima naru 2,000 nunde rotoro Yesu koro nimímbo ene pisiyaró. † **8:59:** Moses koro hutunjo mandeko nhande yaró, ko uni kato Anutu yesarajaró tiniño, unipareto wondo kowímo sanjano ranjoyi khumoweya. (O Qa-qa Uni 24:16 weyo qembe.) \* **9:2:** “injo-injo rewero uni” nundo Yesu koya uyaro injo-injo rondaqe yunoyaró. † **9:2:** “Rapi” njuro murí muko nhandiro, “Rondaqe-rondaqe Uni.”

tunoqewero guro o ŋu eneŋo kowímo ŋunde tunoqaró. <sup>4</sup> Hiyómbó hiyóqeyoníqo, norendo no asá nereró guro kho qu tato. Imemo huriri tunoqini uni kho tewero mepémo kini. <sup>5</sup> No nokono ŋano yoroteno qunoko, nondo noko ŋaro hiyó ŋano qu.”

<sup>6</sup> Ŋunde yero nokono tute taró. Tero tute ŋu noko koya rohoréjoro nukuru se uni ŋuro toŋímo raró. <sup>7</sup> Ŋunde tero ŋande miraró, “Ke uya Siloam Sono Towo ŋuno sono kimu.” (Owé ŋu “Siloam” murí muko ŋandiro, “Asáŋowí.”) Asa uni toŋí pokawí ŋu uyaro ŋuno sono kimuró. Kimuro pitu mahero meté toŋetaró.

<sup>8</sup> Asa ko topémboya unindo ene mone koro kira yirini qeneyanŋo quyako ŋande yanŋurí, “Ŋu date koro? Ŋambeka uni ka komo kunditero mone koro uni kira yereyara ŋuno qu nanŋe, hamómbe?”

<sup>9</sup> Ŋunde yi kumimbo ŋande yeyanŋurí, “Iyo, ŋuko uni ŋu,” yanŋurí.

Ko kumimboko ŋande yeyanŋurí, “Kini, ŋuko kira yereyara uni ŋu qembe nanŋe.”

Ko uni ŋu eneŋomboko ŋande yimitoyaró, “Ŋuko no nanŋe,” yaró.

<sup>10</sup> Ŋunde yini ŋande oseseyanŋurí, “Ko ke date tero toŋenŋe meté tete?”

<sup>11</sup> Yiŋo, mande topé ŋande yaró, “Uni ka owí muko Yesu, ŋundo nukuru toŋenemo rero ko ŋande nimiraró, ‘Ke uyareya Siloam ŋuno sono kimu,’ yaró. Yini no uyaro sono kimuwe toŋene meté tini meté toŋetetenó.”

<sup>12</sup> Yini ŋande oseseyanŋurí, “Uni ŋu dana yote?”

Ko ŋande yaró, “No kama iŋoteno,” yaró.

<sup>13</sup> Asa unipareto uni toŋí pokawí meté taró ŋu re Farisi uniko† uyarenŋurí. <sup>14</sup> Sapat naruko§ ŋuno nanŋe Yesuko nukuru toworo unindoro toŋí rini meté taró. <sup>15</sup> Asa ko Farisi unindoko uni ŋu ŋande oseseyanŋurí, “Toŋenŋe ŋuko date tero meté ta?”

Yi ŋande yimiraró, “Enendo nukuru re toŋenemo rini no uyare sono kimuro meté toŋetetenó.”

<sup>16</sup> Yini Farisi kumimboko ŋande yanŋurí, “Nore iŋoteto, uni ŋu Anutu koro kho qu kama teyote, dokoro, eneko Sapat naru koro hutuŋo mande ŋu kama howeyote.”

Quko kumimbo ŋande yanŋurí, “Ŋu date tero quhurí uni kato meté rokó ŋunde qu teweya?” Ŋunde yero usoworo huru-huru irisa tanŋurí.

<sup>17</sup> Asa uni toŋí pokawí ŋuno qu pitu ko ŋande oseseyanŋurí, “Uni ŋundo keŋo toŋenŋe rini meté tete. Asa keto ene datiro, ye iŋote?”

Yiŋo, mande topé ŋande yaró, “Ŋuko ye-ye uni ka,” yaró.

<sup>18</sup> Asa Juda koro uni pará-parámbo, eneŋo toŋí kama hiyóqaró, do karo komo hamó kama pokaró, ŋunde ye iŋoyate iwí-nimí neko yerenŋurí. <sup>19</sup> Neko yiri mahiri ŋande osese yerenŋurí, “Ŋambeka yariŋo nanŋoyari? Yari pisiyiri toŋí pokawí tarómbe ma kini? Ko ŋunde taró tiniŋo, date tero itaka toŋetete?”

<sup>20</sup> Ŋunde yiŋo, iwí-nimímbo mandeye topé ŋande yariyó, “Nore iŋotero, ŋako nore nanŋonari. Pisiyoweŋo, toŋí pokawí taró, ŋu ŋuya

† **9:13:** “Farisi uni” ŋuko unindoro huru-huru ka Israel mirako ŋuno yanŋurí. Enendo Anutu koro hutuŋo mande ŋuro okeyá ta howero uniparetoro toneyemo owéye parámi tanŋurí.

§ **9:14:** “Sapat naru” ŋuko sonda naru wenja ŋu. Ŋu naruko ŋuno Juda unipareto huru-huru yayemo huruworo Anutu koro mandí weyoyi iŋoro hariri teyanŋurí. Ŋu naruko ŋuno kho ka tewero mepémo kini (Toŋenŋurí 20:8-11 weyo qembe).

nore injotero. <sup>21</sup> Quko date teroqo itaka tonjetete, ko dando tonj rini meté ta, nuko nore kama injotero. Ye oseseyikata. Ene komo parámi taró, enenombo enenjo yeweya.” <sup>22</sup> Komo Juda koro uni paráparámbo, nore dani kato Yesu nuko Kristo\*\* nu yeweya qu huru-huru ya nonjo yohowewato, yanguri. Nunde njuroko enenjo iwí-nimí muko njuro sorariyó. <sup>23</sup> Sorero iwí-nimímbo mande nande yariyó, ye oseseyikata. Ene komo parámi taró, yariyó.

<sup>24</sup> Asa ko uni komo tonj pokaró nu pitu ko nekoru nande miranguri, “Ke Anutu seré te ino.†† Nore injoteto, nu uni nuko quhurí uni.”

<sup>25</sup> Yi mande topé nande yaró, “Numbe quhuríno morémbe ma kini, indika, kama injoteno. O kanata nanje no injoteno, no komo tonjene pokawí yano qu, ko itaka nanoko tonjeteyoteno.”

<sup>26</sup> Yiní nande oseseyanguri, “Date te kunote? Dando te kunoníqo tonjenge hiyóqete?”

<sup>27</sup> Yi mandeye topé nande yaró, “No komo yimirano, quko ye kusumboye kama retenjo. Do murí karo pitu ko injowero ye osese neretenjo? Yembeka enenjo ino-ino rewero uniyó tato, yero injotenjo, peka?”

<sup>28</sup> Nunde yini huwó mande gambu mitoro nande yanguri, “Keto nanje enenjo ino-ino rewero uniyó. Quko noreko Moses koro ino-ino rewero uniyó qu. <sup>29</sup> Nore injoteto, komo Anutuko Moses koya mande yaró. Quko uni njuno qu, nore da nonjo maheró nu kama injoteto.”

<sup>30</sup> Yiqo, uni njundo mandeye topé nande yimiraró, “Asa mandeye muko newondene uroní injondataqeyoteno! Uni njundo no tonjene rini hiyóqete, quko ye uni nu da nonjo maheró nu kama injotenjo. <sup>31</sup> Nore injoteto, Anutuko quhurí uni karo mandí kama injote. Kini, uni ka Anutu koro mandí howero ino-inoyó inoyote nuko, asa Anutuko njunde quro mandí inoyote. <sup>32</sup> Naru kanoko sowo mande nande qu kama injatowó, asa uni kato uni ka nimímbo pisiyoníqo, tonj pokaró qu ka rini tonj hiyóqaró. <sup>33</sup> Ko Anutuko uni nu rini kama maheró tiníqo, asa eneko o ka tewero mepémo kini.”

<sup>34</sup> Nunde yini mande topé nande yanguri, “Nu date tero? Naru nanjepo pisi kereró nu nonjo yate itaka arete ke quhurí njuro murí nanje injote. Quko ketope nore ino-ino rondaqe nunowero?” Nunde yero howi tonjeró.

<sup>35</sup> Asa Yesuko uni nu howanguri njuro inoro seqaró. Seqa qenero nande miraró, “Ke Unindoro Nanjuni nu injondutuwoyotepe ma kini?”

<sup>36</sup> Yiní mande topé nande yaró, “Awa, Unindoro Nanjuni nu dani? Ke no nimitoka no njuya injondutuwowe.”

<sup>37</sup> Ko Yesuko nande miraró, “Keto ene qenete. Nuko uni itakako keya mande yetiri nu nanje.”

<sup>38</sup> Yiní nande yaró, “Uni Parámi, no injondutu teteno.” Nunde yero Yesu potoruku te inaró.

<sup>39</sup> Ko Yesuko nande yaró, “No nokono njano umbunowó nuko unipareto muríye rondaqewero umbunowó. Njunde tero uni tonjene

\*\* 9:22: “Kristo” - komo suki ye-ye unindo Anutuko uni ka rokójoní mahero wiri yerete uni parámi horé tunoqeweya qu karo yanguri. Juda unipareto uni maheweya nu, “Kristo,” ma, “Mesaiya,” ye nekanjuri. Mande irisa njuro murí muko “uni rokóhowí” nanje. †† 9:24: “Ke Anutu seré te ino” njuro murí muko njandiro: Ke mande hamó nanje ye, dokoro Anutuko kiyote.

pokawí qundo tonjetewango, ko uni tonjeteyotengo nuko tonjeje pokawí tunogeweya.”

<sup>40</sup> Asa Farisi kumi Yesu tanjímó yango qundo mande nju injangurí. Nunde njuro nhande oseseyangurí, “Kepe noreko tonjenani pokawí, njundirope yetepe ma kini?”

<sup>41</sup> Yi nhande yimiraró, “Ko ye tonjeje pokawí tiníqo, asa ye quhuriye moré kini. Quko itaka ye nhande yetengo, ‘Tonjenani muko tonjeteyote,’ yetengo. Nunde njuroko quhuriye yote nju.

## 10

*Yesuko sipsip sopo-sopo uni meté taró*

<sup>1</sup> “No hamó horé ye yimiroteno, uni ka sipsip koro honjo makowore kama oro honjo karóñoro quroko oyote, nuko momo uni ko kuma tewero uni. <sup>2</sup> Quko uni makowore oyote nuko sipsip koro sopo-sopo nju. <sup>3</sup> Kho uni njundo sopo-sopo njuro mako kosoní sipsipyó enemo-enemo owéye nekoní manjó injoyi yore mirako uyote. <sup>4</sup> Yorero korete uro mirako uyote. Ko sipsip nuko manjó inoro howero uyotengo. <sup>5</sup> Sipsip njundo uni meyowo ka kama howeyotengo. Kini. Uni meyowo kato neko yiriníqo, sorewango, dokoro, uni meyowomboro manjó kama injo inotengo.”

<sup>6</sup> Yesuko tapara mande\* nju re yunaró, guko mandí njuro murí kama inji tondanaró. <sup>7</sup> Nunde njuroko Yesuko mande kanjuya nhande yaró, “No hamó horé ye yimiroteno, sipsip koro mako nuko no nanje. <sup>8</sup> Uni soso qundo no taka nerero komo mahangurí nuko momo uni ko kuma tewero uni. Quko sipsip njundo mangoye kama injoyangurí. <sup>9</sup> Mako nuko no nanje. Ko uni ka nowore mahero honjo quroko oweya nju, asa Anutuko rambaruru konjo riní ene kina umbu oro o qímboro seqaro geneweya. <sup>10</sup> Momo unindo momo tewero quya sipsip yurowero quya o soso rambaruruwowero guro nanje maheyote. Quko nondo yoto-yoto meté yunowero mahenowó. Nunde yunowe meté horé yowango.

<sup>11</sup> “Sipsip koro sopo-sopo meté nuko no nanje. Sipsip koro sopo-sopo meté nuko sipsip kawaware yerewero guro enenjombo yoto-yotoyó rotoweya. <sup>12</sup> Uni kumimbo kimoye rero sipsip sopo yereyotengo. Njundo sipsip koro simburí njunde kini. Á sawako mahiníqota qenero sipsip yorotoro sorero tonji á sawa njundo mahero sipsip nju yiki yohowiní wisikarawangango. <sup>13</sup> Uni njunde qundo kimoye nanje reyotengo ko sipsip njuro hamó kama injo yunoyotengo. Nunde njuroko sorero tonjewango.

<sup>14</sup> “Sipsip koro sopo-sopo meté nuko no nanje. Nondo nenenjo sipsipne injo yunoteno, ko sipsipnembo no injo nunotengo, <sup>15</sup> asa Awando no injo nunote ko nondo Awa injo inoteno njunde nanje. Ko nondo imemo sipsip kawaware yerewero guro nenenjo yoto-yotone rotowano. <sup>16</sup> Noko sipsipne meyowo njuya njuna, ko nuko honjo njaro qu kini. Njuroko no sipsip nju njuya yore mahewano. Njunde tewe mangone inoro sipsip koro huru-huru kanata nanje tewango, ko sipsip koro sopo-sopo kanata nanje yoweya. <sup>17</sup> Awando newonde meté nunoyote, dokoro, nondo imemo yoto-yotone rotowano. Njunde rotoro yoto-yotone pitu ko rewano. <sup>18</sup> Uni kato enenjombo nenenjo yoto-yotone riní

\* **10:6:** “tapara mande” nuko sowo mande nanje. Yesuko sowo mande njunde qu yero oka wítú yereró.



kama kini teweya. Kini. Nenejombo nanje yoto-yotone nju rotowano. Awando mande kondé ka nimitoro owé ka nunaró. Asa ko nenejombo rotowano, ko pitu ko rewano.”

<sup>19</sup> Asa Juda koro uni pará-parámbo mande nju injoro usoworo huru-huru irisa tanğurí. <sup>20</sup> Uni qambu qundo njanđe yeyanğurí, “Yuqa piyimi mu† eneno yoní kape-kape mande yeyote. Do karo kusumboye reyotenğo?”

<sup>21</sup> Ko kumimbo njanđe yeyanğurí, “Mande yete nju ko uni ka yuqa piyimi quroyómo yote quro mandí kini. Yuqa piyimi kato uni toņeyepokawí mu yorini hiyóqewero mepémo kini.”

*Juda unindo kama injondutuwoyanğurí*

<sup>22</sup> Imemoņgo Yerusalem njuno Ya Surumí Sara Tunoqaró njuro o ne-ne nju tunoqaró. ‡ Naru nju ko uni nanje, <sup>23</sup> ko Yesu Ya Surumímboro yendémo, yokone ka owí muko Solomon koro Yokonemo njuno uya mahe teyaró. <sup>24</sup> Juda koro uni pará-parámbo mahe wuririyoro njanđe oseseyanğurí, “Do naruko horé ke murínge nore nimiroweya? Ke Kristo nju§ tiniqo, tunomo nimito qembe.”

<sup>25</sup> Yesuko mande topé njanđe yaró, “No komo ye yimiranowó, quko injondutu kama tanğurí. Nondo Awane owímo kho teyoteno nju ko nenejo muríne witú yereyote nju. <sup>26</sup> Quko yeko nenejo sipsip qu kini. Njunde njuroko ye no injondutu kama teyotenğo. <sup>27</sup> Nenejo sipsip qu no maņgone inoyotenğo. No ino yunowe nohoweyotenğo. <sup>28</sup> Yoto-yoto suki-suki yunoweqo kama piyo tewanğo. Kini horé. Uni kato kandene moņgo ta nerewero mepémo kini. <sup>29</sup> Awanembo yorero no nunaró njundo o soso taka yerero koreko tete. Njunde njuroko uni kato Awanembo kandí moņgo tanğowero mepémo kini. <sup>30</sup> No Awandoya kanata nanje yotero.”

<sup>31</sup> Njunde yiniqo, Juda unindo pitu ko Yesu urowero wondo siyanğurí.\*\* <sup>32</sup> Ko Yesuko njanđe yimiraró, “Nondo Awandoro kho qambu meté mu witú yereyoteno. Ye kho njanđe date koro njuro tero wondopo nurowero tetenğo?”

<sup>33</sup> Yini njanđe yanğurí, “Noreko kho ka meté quro wondopo kurowero kama teteto. Kini, keto Anutu yesarāņoyote njuro norendo wondopo kurowero teteto. Keko uni kina qu, quko ke njanđe yete, keņombo nanje Anutu, yete.”

<sup>34</sup> Yi njanđe yimiraró, “Qeni, hutuņo mandeko njuno Anutuko njanđe yaró, ‘No njanđe yeteno, “Ye soso anutu-anutu yotenğo,” †† njunde yaró, hamómbe? <sup>35</sup> Komo Anutuko uni eneņo mandí inyanğurí nju njunde

† **10:20:** “yuqa piyimi” nju ko sambo simó njunde qembe, quko Anutu koro sanğiri tero unipare rowere yereyotenğo. ‡ **10:22:** “Ya Surumí Sara Tunoqaró njuro o ne-ne” nju ko Juda uniparetero naru parámi ka. Komo Grik unindo Juda unipare taka yerero wiri yereņğurí. Naru kano wiri yerete uni parámi ka, owí muko Antiokus, enendo Juda koro hu-hariri piyo tewero quro Ya Surumí nju rambaruruwaró. Yate Juda uni kumimbo koporo Grik unindoya kuma tero taka yerero Ya Surumí nju pitu ko ri sara tunoqaró. Yate-yate naru nju rokóņowero quro Desemba njuno o ne-ne nju teyanğurí. § **10:24:** “Kristo” - komo suki ye-ye unindo Anutuko uni ka rokóņoni mahero wiri yerete uni parámi horé tunoqeweya qu karo yanğurí. Juda unipareto uni maheweya nju, “Kristo,” ma, “Mesaiya,” ye nekanğurí. Mande irisa njuro murí muko “uni rokóņowi” nanje.

\*\* **10:31:** Moses koro hutuņo mandeko njanđe yaró, ko uni kato Anutu yesarāņaró tiniqo, unipareto wondo kowímo sanğano raņoyi khumoweya. (O Qa-qa Uni 24:16 weyo qembe.) †† **10:34:** Hariri Yambo 82:6

yimiraró, ko mande sokomeko<sup>††</sup> yote nuko hamó nanje. <sup>36</sup> Ko Awa enenombo no rokó nerero asá niriní nokono n̄ano umbunowó. Quko no n̄ande yeteno, ‘No Anutu koro Nanjúní,’ yeteno qunoko, yendo n̄ande yetenjo, ‘Ke Anutu yesaránjoyote,’ yeyotenjo. Asa n̄u date tero? <sup>37</sup> Qeni, no Awanemboro kho qu kama teyoteno tiniqo, mandene ma in̄ondutuwohero. <sup>38</sup> Quko ye n̄unde kama in̄ondutu nerewanjo tiniqo, kho teyoteno n̄u qeneroqota in̄ondutu ti qembe. N̄unde tero ye meté qenero n̄ande in̄oyi tondaneweya, ko Awando nenenjo quronemo yoní, ko no Awa quroyómo yoteno n̄u.” <sup>39</sup> N̄unde yiniqo, naru kanjuya kondé towo kusiyato, ye in̄anjurí, quko taka yere tonjeró.

<sup>40</sup> Tonjero Jotan Sono karónoro mira Jonko komo uni sono re yunoyara quno n̄uno uyaró. Uyaró mirako n̄uno yora. <sup>41</sup> Yoní unipare qambu eneno maheyanjo. Mahe n̄ande yeyanjo, “Hamó, Jonko rokó ka kama taró. Quko Jonko mande soso Yesu koro yeyaró nuko hamó nanje.” <sup>42</sup> Asa n̄u mirako n̄uno uni qambu Yesu in̄ondutuwoyanjurí.

## 11

### *Lasarus khumaró*

<sup>1</sup> N̄u naru kano uni ka, owí muko Lasarus, se khumo taró. Lasarus nuko Betani yendé monjo qu, ko Betani nuko yerekuwosa Maria, Mata koro yendé n̄u. <sup>2</sup> Lasarusko pare irisa n̄uro kumoyari, ko Maria n̄undo komo sono kiruwó ka Uni Parámi khímo hausuworo huímbo sonowoní hararó n̄u. <sup>3</sup> Asa yerekuwosa n̄undo mande ka riri Yesuko uyaró, “Uni Parámi, kenjo topoke n̄ano qu se khumo tete.”

<sup>4</sup> Yesuko mande n̄u in̄oro n̄ande yaró, “Se khumo tete nuko riní khumowero qu kini. Kini, nuko unipareto Anutu koro sine parámi\* qenewero se khumo qu. N̄uro tero khe n̄uwore Anutu koro Nanjúní n̄uya owé parámi reweya.” <sup>5</sup> Yesuko Mata, Maria, Lasarus newonde meté yunaró. <sup>6</sup> N̄unde n̄uro Lasarus se khumo tete n̄u yi mira kano n̄uno in̄oro naru irisa n̄uya rotoro mira n̄uno yora.

<sup>7</sup> Ko imemonjo in̄o-in̄o rewero uniyó<sup>†</sup> n̄ande yimiraró, “Judia mirako n̄uno oyato,” yaró.

<sup>8</sup> Yini n̄ande miranjurí, “Rapi,<sup>‡</sup> naru kano Juda koro uni pará-parámbo wondopo kuri khumowero tanjurí. N̄umbe kama in̄oro kepe ko Judia mirako uyarewero yete?”

<sup>9</sup> Yi mandeye topé n̄ande yimiraró, “Qeni, kosa kanata qunoko naru koro wembó 12 yote, hamómbe?§ Uni kato kosano khe uyote nuko kama rokaránjoyote, dokoro, noko koro hiyó qeneyote. <sup>10</sup> Quko uni ka suwono khe uyote nuko rokaránjoyote, dokoro, eneko tonjete mira qenewero n̄uro suruyó moré kini.”

<sup>11</sup> Yesuko n̄unde yeroqo n̄ande yimiraró, “Toponani Lasarus nuko etete, quko nondo uyare okokowano.”

<sup>12</sup> Yiniqo, in̄o-in̄o rewero uniyómbo n̄ande yanjurí, “Uni Parámi, ko ene etete tiniqo, se khumoyó kini tiní meté teweya.” <sup>13</sup> Yesuko Lasarus

<sup>††</sup> **10:35:** “sokome” nuko Anutu koro mande korete qu, asa Murí Tero yate Malakai kini tete.

\* **11:4:** “sine parámi” nuko enenjo wimbí parámi n̄unde qembe, enenjo o soso meté horé mu.

† **11:7:** “in̄o-in̄o rewero uni” n̄undo Yesu koya uyaró in̄o-in̄o rondaje yunoyaró. ‡ **11:8:** “Rapi” n̄uro murí muko n̄andiro, “Rondaje-rondaje Uni.” § **11:9:** Juda unindo kosa naru ka, asa kosa arero yate pusunjaró quro naruyó n̄u rondanero wembó 12 yanjurí.

khumaró nuro yaró, guko ino-ino rewero uniyó nande ye inangurí, ko enendo Lasarus kina eteyote nuro yaró.

<sup>14</sup> Asa ko Yesuko tunomo nande ye yimiraró, “Lasarus khumaró. <sup>15</sup> Ko no tangímo kama yanowó nuro ninngu-ninngu teteno. Dokoro, nundoko ye yorini inondutu tewanngo. Asa uyare qeneto.”

<sup>16</sup> Nunde yiniqo, Tomas owí ka Ditimus nundo otoqo ino-ino rewero uni kumi nande yimiraró, “Uyareka nore nuya eneya khumato,” yaró.

*Yesuko pitu ko otoqowero guro wimbu tete*

<sup>17</sup> Asa Yesuko Betani yendémo nuno uyarini nande mirangurí, ko Lasarus khumaró nu nongo yate kosa naru nimi kini nunde rotoro uni tapuyómo yora. <sup>18</sup> Betani nuko Yerusalem sumeyoro nuno yora, asa khe piruyó muko kilomita kapusa nundiro nanje. <sup>19</sup> Nunde nuroko Juda unipare qambu mahero Mata koya Maria koya yiyoro kumoyari khumaró nuro yemama mande yangurí.

<sup>20</sup> Asa Matakó Yesu mahete yi inoro uro Yesu kheko wisumuño generó, guko Maria yano kunditaró. <sup>21</sup> Uro Matakó Yesu nande miraró, “Uní Parámi, ke nana yara tiniqo, kumone kama khumowero qu. <sup>22</sup> Guko itakako no nande inoteno, ko ke oka karo Anutu kirayoweya tiniqo, o nu te kunoweya.”

<sup>23</sup> Nunde yini nande miraró, “Kumonje muko pitu ko otoqoweya.”

<sup>24</sup> Ko Matakó nande miraró, “No inoteno, naru wejako nuno\*\* unipare khumanangurí qundo pitu ko otoqowanngo quno nuno enendo pitu ko otoqoweya.”

<sup>25</sup> Nunde yini Yesuko nande miraró, “Pitu ko otoqowanngo nuro wimbu nuya yoto-yoto nuya nuko no nanje. Asa ko uni ka no inondutu nereyote nuko khumoweya guko yoto-yotoyó keta reweya. <sup>26</sup> Ko uni soso toje keta yotoro no inondutu nereyotengo nuko kama khumowanngo. Kepe nunge inondutuwoyotepe ma kini?”

<sup>27</sup> Yini nande yaró, “Iyo, Uní Parámi. No inondutu nandiro teteno, ko keko Kristo nu, Anutu koro Nanuni nundo nokono umbuweya nu.” ††

<sup>28</sup> Nunde yero roto uyaro kuwí Maria mondó ta nande miraró, “Rondage-rondage Uní nundo mahero neko kerete.” <sup>29</sup> Nunde yini waka ta otoqoro, Yesu qenewe, yero uró. <sup>30</sup> Yesu yendémo kama oró. Ene komo Matakó kheko wisumuñaró nuno nanje yora. <sup>31</sup> Maria otoqoro ya rotoni Juda uni eneya yano yotoro sikí ka yangurí qundo qenero howe unangurí, dokoro, eneko uyare uni tapuko tendowero uyate, peka, ye inangurí.

<sup>32</sup> Asa Mariako Yesuko nuno uyaro qenero khimo rokaraño umburo nande miraró, “Uní Parámi, ke nana yara tiniqo, kumone kama khumowero qu.”

<sup>33</sup> Yesuko Maria koya Juda unindoya mahero tendo mukuru tiqo, yiyoro newonde sanjirí tero <sup>34</sup> nande yaró, “Yendo uni nu re dana rangurí?”

Yini nande mirangurí, “Uní Parámi, ke mahe qeno.”

\*\* 11:24: “naru weja” nuko naru Kristoko pitu ko mahero unipare soso ronda yerero Anutuko o soso hamó wiriyoweya. (1 Tesalonaika 2:19; 5:23 koya 1 Korin 15:24-28 weyo qembe.)

†† 11:27: “Kristo” - komo suki ye-ye unindo Anutuko uni ka rokohoní mahero wiri yerete uni parámi horé tunoqeweya qu karo yangurí. Juda unipareto uni maheweya nu, “Kristo,” ma, “Mesaiya,” ye nekanangurí. Mande irisa nuro murí muko “uni rokohoní” nanje.

35 Yesuko tendaró. 36 Tendoní Juda unindo qenero ñande yangurí, “Qeni. Enendo uni ñu newonde meté hamó ina.”

37 Quko kumimbo ñande yangurí, “Eneko toní pokawí ñu riní pitu ko meté toñeteyote. Asa ko do murí karo uni ñu riní kama khumaró?”

*Yesuko Lasarus riní pitu ko otoqaró*

38 Ñunde yi naru kanjuya Yesu newondímo sanjirí tero uni tapuko uyaró. Uni tapu ñuko wondo yayó ka, ko wondo ka parámi mundo manjgó wisumunjaró. 39 Asa Yesuko ñande yaró, “Ye wondo ñu re rotika umbuní.”

Yini Mata, uni khumaró ñuro kuwí ñuko ñande miraró, “Uni Parámi, itaka ñano naru nimí kini ñunde rotoro uni tapuko yorote ña. Risá piyimi mu areweya.”

40 Yini ñande miraró, “No korete ke kimiranowó, ke injondutu teweya tiníqo, Anutu koro sine parámi†† ñu qeneweya.”

41 Asa wondo re roti umburó. Re rotiqo, Yesu koreko toñetero ñande yaró, “Awa, no yunguna kereteno, dokoro, ke haririne injote. 42 No injoteno, naru rokóño keto no injoyote. Quko unipare qambu ñano kanjeyotenjo ñuro injoro mande ña yeteno. Ñunde yeweka keto no asá niri mahenowó ñuro injowanjo.”

43 Ñunde yero kondé ñande nekaró, “Lasarus, ke yendémo umbu.” 44 Yini Lasarus uni tapu rotoro yendémo umburó. Komo tapunowero koro khí kandí umu-kembé tuwipo pokamanjgurí.

Asa ko Yesuko ñande yimiraró, “Tuwi se rotoyika uyarini.”

*Uni pará-parámbo Yesu uroyi khumoweya ñuro khe ka seqanjurí*

45 Ñunde ñuroko Juda uni kumi mahero Maria koya sikí ka yoranjurí qundo Yesuko o taró qenero injondutuwoyanjurí. 46 Quko kumimbo uyaro Farisi uni§§ Yesuko o taró ñuro yimiranjurí.

47 Ñunde yimiroyi o qa-qa unindoro tapá unindoya Farisi unindoya uni kembé-kembémboya neko yiri mahero kopanjurí.\*\*\* Kopoyi ñande yimiranjurí, “Nore date tewato? Uni ñundo rokó qambu teyote. 48 Ko nore qene rotowato tiníqo, unipare soso ene injondutuwowanjo. Ñunde ti Rom unindo mahero norenjo Ya Surumínanimboya,††† wininanimboya yori kini teweya.”

49 Asa keweroye monjo uni ka, owí Kaiapas, kumima naru quroko ñuno o qa-qa unindoro tapá uni††† yaró, ñundo ñande yimiraró, “Yeko injo-injoye moré kini. 50 Yendo oka kama qene injoyotenjo, peka. Qeni, ko uni kanata kato uniparetoro mepéye rero khumoníqota Rom unindo norenjo wininani soso kama rambaruru yerewanjo.”

51 Kaiapas ñundo mande ñu injondutuyó monjo kama yaró. Kini. Kumima naru quroko ñuno o qa-qa unindoro tapá uni yora. Ñunde

†† 11:40: “sine parámi” ñuko enejo wimbí parámi ñunde qembe, enejo o soso meté horé mu. §§ 11:46: “Farisi uni” ñuko unindoro huru-huru ka Israel mirako ñuno yangurí. Enendo Anutu koro hutunjo mande ñuro okeyá ta howero uniparetoro toneyemo oweye parámi tanjurí. \*\*\* 11:47: Uni soso ñundo Juda koro huru-huru parámi ka, owí Sanedrin, tanjurí. Enendo

Juda unipare ronda yerewanjurí. ††† 11:48: “Ya Surumí” ñuko Anutu koro ya qu, ñunoko Juda unipareto Anutu koya huruwowero quro hu-hariri teyanjurí. ††† 11:49: “o qa-qa unindoro tapá uni” ñundo Ya Surumímo hu-hariri sopoyanjurí.

yotoro ye-ye mande§§§ ñundiro yaró, ko Yesu Juda wini soso koro khumoweya. <sup>52</sup> Ko Yesuko Juda wini koro nanje kama khumoweya. Kini. Eneko, Anutu koro simó wimbo-wimbo yorango qu soso kopo yereweka mahe wini kanata nanje ti, yero khumoweya. <sup>53</sup> Asa ko ñu naruko ñuno nanje uni kembé-kembémbó, Yesu uratoka khumoní, yero khe seqangurí.

<sup>54</sup> Nunde ñuro Yesu Juda uni keweroyewore tunomo kanjuya kama yateyara. Kini, mira ka mira wimbí sumeyoro ñuno uyaró. Uyaró ño-ño rewero uniyómboya\* Eparaim yendémo ñuno yorango.

<sup>55</sup> Tukú Juda koro o ne-ne ñu, owí muko Taka yereró ñu† mahewero tiní unipare yendé wimbo-wimbo qu nonjo soso ta, nore sonowatoka Anutu tonjimo sara tiní, yero Yerusalem onjuri. <sup>56</sup> Nunde oro Yesu seqaro Ya Surumimo kanjero epe osese-osese ñande tanjuri, “Ye date inotenjo? Enembe o ne-ne ñano maheweyape ma kini?” <sup>57</sup> Komo o qa-qa unindoro tapá unindoya Farisi unindoya unipare ñande yimiranjuri, ko uni kato Yesu dana yote ñu inoroqo, asa ene meté yimirika Yesu re kusi-kusi yano rotowango.

## 12

*Mariako sono kiruwó rero Yesu koro khímo hausuwaró*

<sup>1</sup> Naru kano, kosa naru kande sanjyoro kanata ñunde rotoro Taka yereró guro o ne-ne ñu\* tunoqeweya. Asa ñu naruko nanje Yesuko Betani yendémo ñuno maheró. Yendémo ñuno Lasarus, Yesuko uni tapu konjo riní otoqaró ñu ñuno yora. <sup>2</sup> Yesu koro o ne-ne ka tiqo, Matakó sunará tiní Lasarus koya Yesu koya uni meyowomboya etero neyango.† <sup>3</sup> Asa Mariako sono kiruwó risá nunjuri qu, kimoyó parámi ñu re Yesu khímo windoronjaró. Nunde tero huimbo sowoní hararó. Ko sono kiruwó risá nunjuri ñuro nunjurimbo ya soso howaró.

<sup>4</sup> Nunde tiní Jutas Isikariot, enejo ino-ño rewero uni qu ka† tukú Yesu re uni piyimi kandeyemo rotaró, ñundo ñande yaró, <sup>5</sup> “Date koro? Norendo sono kiruwó ñu soweyowato tiníqo, denarius 300§ siyoro uni ononjoye moré kini qu meté se yunowato, hamómbe?” <sup>6</sup> Nunde yaró, guko uni oye moré kini ñuro kama injaró. Kini. Njuko momo uni. Eneko

---

§§§ **11:51:** “ye-ye mande” ñuko unindo Yuqa nonjo mande ka rero unipare soso yimiraró. Mande ñunde guko uniparetoro oteteye rondañarómbe ma newondeye rukisoyaró. \* **11:54:** “ño-ño rewero uni” ñundo Yesu koya uyaro ino-ño rondaqe yunoyaró. † **11:55:** “Taka yereró guro o ne-ne” ñuko naru parámi ka. Komo suki Anutuko Israel unipare Isip nonjo yorini arenjuri. Nju naruko ñuno sambo simó sanjiri kato Isip koro simó urumuni korete qu soso yuri khumanjuri. Guko Israel unipareto Anutu koro mandí howero sipsip simó yutoro sitú makoyemo sonowoyi sambo simómbo enejo simóye taka yirini kama khumanjuri. Nunde ñuroko kumima naru rokóñoro sipsip simó yutoro o ne-ne teyanjuri. \* **12:1:** “Taka yereró guro o ne-ne” ñuko naru parámi ka. Komo suki Anutuko Israel unipare Isip nonjo yorini arenjuri. Nju naruko ñuno sambo simó sanjiri kato Isip koro simó urumuni korete qu soso yuri khumanjuri. Guko Israel unipareto Anutu koro mandí howero sipsip simó yutoro sitú makoyemo sonowoyi sambo simómbo enejo simóye taka yirini kama khumanjuri. Nunde ñuroko kumima naru rokóñoro sipsip simó yutoro o ne-ne teyanjuri. † **12:2:** Nju naruko ñuno uni kumimbo o neyango guño ñuno kama kunditanjuri. Kini, enendo yakutimo pinjoye etero kande tesina rondaqero ñunde sanjaqero kande kondésinambo o nanjuri. † **12:4:** “ño-ño rewero uni” ñundo Yesu koya uyaro ino-ño rondaqe yunoyaró. § **12:5:** “denarius” ñuko wondo musiyó ka, asa uni kato kosa naru kanatako kho teweya guño wondo musiyó kanata ñunde qu reweya. Asa ko denarius 300 ñuko wondo parámi horé.

Yesu koro iño-iño rewero uniyómboro wondo pungeye sopro eneño kumi rero momo teyara.

<sup>7</sup> Asa Yesuko mande ñu iñoro ñande yaró, “Ñunde roti. Pare ñundo naru khumoweka tapu nerewaño guro sono kiruwó ñu towoyaró. <sup>8</sup> Naru rokóñoro uni ononoye moré kini ñuko yeya yowaño. Quko no yeya naru piru kama yowano.”

<sup>9</sup> Asa Juda unipare qambu ñundo, Yesu Betani yendémo ñuno yote, ye iñoro ñuno mahengurí. Ko Yesu qenewero na kama mahengurí. Kini, ñande iñangurí, ko Lasarus, Yesuko uni tapu koño rini otoqaró, ñuya qenewero uyarengurí. <sup>10</sup> Ñunde ñuroko o qa-qa unindoro tapá unindo Lasarus ñuya uri khumowero guro mande kusiyangurí, <sup>11</sup> dokoro, Juda uni qambu qundo Yesuko Lasarus koro kho taró ñuro iñoro Yesu inondutuwoyangurí.

*Yesuko wiri yerete uni qembe tero Yerusalem ñuno oró*

<sup>12</sup> Sañoní unipare qambu o ne-ne parámi guro Yerusalem mahengurí ñundo piña mande ñande iñangurí, ko Yesuko Yerusalem mahete, iñangurí. <sup>13</sup> Ñunde ñuro ene domba koro kambini se toworo\*\* kheko wisumuñowero uyare ñande kiweyangurí,

“Anutu koro seré ti.

Uni Parámimboru owímo mahete ñundo puriño rini.

Uni ñuko Israel koro wiri yerete uni ñu.”

<sup>14</sup> Asa Yesuko dóki†† ka rero ñuro sañano kunditaró. Ñuro komo suki sokomeko ñuno ñande nakayáñaró,

<sup>15</sup> “Ye Saion‡‡ koro Nambuní, ye ma sorewero.

Qeni. Yeño wiri yerete uni ñuno qu itaka mahete ña.

Ene dóki simó kano kundite mahete.”

<sup>16</sup> Koretero iño-iño rewero uniyómboko unipareto o tangurí ñuro murí kama iñoyi tondañaró. Quko tukúko Anutuko owé parámi re Yesu inoníqota mande sokomeko ñuno nakayáñaró ñu iñoro mande ñuko Yesu ñuro nanje yaró ñuro iñoyi tondañaró, ko unipareto Yesu koro o tangurí ñuro iñoyi tondañaró.

<sup>17</sup> Komo Yesuko Lasarus uni tapuko nekoní khumowí rotoro otoqaró quño ñuno unipare qambu eneya yorañangurí. Asa unipare ñundo Yesu ñuro mande yesowo yeyango. <sup>18</sup> Ñu murí ñuro unipare qambu Yesuko rokó ñu taró ñuro iñoro kheko wisumuñowero uyarengurí.

<sup>19</sup> Asa ko Farisi unindo§§ epe mito-mito ñande tangurí, “Qeni, nore oka tewero mepémo kini. Unipare soso nokono yotenngo qundo uyare howeyotenngo.”

*Yesuko ene khumoweya ñuro yaró*

<sup>20</sup> Ñu naruko ñuno Grik uni kumi ñuya o ne-ne parámi muno Anutu potoruku te inowero guro Yerusalem ñuno ongurí. <sup>21</sup> Grik uni ñuko Filipko mahengurí. Filip ñuko Galili mirako Betisaita yendé moño

\*\* **12:13:** “domba koro kambini” ñuko Juda uniparetoro rokó ka, asa uni kato sañgiríye taka yereró guro rokó. †† **12:14:** “dóki” ñuko númbowe parámi ta, hosi ñunde qembe uni kato meté sañano kunditini uyareweya. ‡‡ **12:15:** “Saion” ñuko Yerusalem nanje, dokoro Yerusalem Saion purímo sañano yora. §§ **12:19:** “Farisi uni” ñuko unindoro huru-huru ka Israel mirako ñuno yangurí. Enendo Anutu koro hutunjo mande ñuro okeyá ta howero uniparetoro tonjeyemo owéye parámi tangurí.

qu ka. Asa Grik unindo mahero n̄ande miran̄gurí, “Awa, noreko Yesu qeneto yero.” <sup>22</sup> N̄unde yi uyaro Andru miraró, ko Andru koya Filip koya uyaro Yesu mirariyó.

<sup>23</sup> Mirori Yesuko mandeyari topé n̄ande yaró, “Asa Unindoro Nan̄unimbo<sup>\*\*\*</sup> owé parámi rewero n̄uro naruyó itaka n̄a. <sup>24</sup> Hamó horé no ye yimiroteno, ko wit tan̄gurí nokono umburo kama khumoweya tiniqo, o kanata nan̄ge yoweya. Quko khumoro yateqo wotero en̄gé gambu teweya. <sup>25</sup> Ko uni kato ene yoto-yotoyó n̄uro hamó nun̄gurí in̄joyoweya tiniqo, yoto-yotoyó n̄u kina rotoweya. Quko uni kato eneño yoto-yotoyó n̄u nokono n̄ano huwóñoyote quko, asa yoto-yotoyó n̄u kondé towoní suki-suki yoweya. <sup>26</sup> Ko uni ka neneño sunará teweya n̄uko no nohoweyoweya. Ko mira no yowano n̄uko, neneño sunará simóne n̄uno yoweya. Ko uni ka neneño kho qu teweya quko, asa Awando owé parámi inoweya.

<sup>27</sup> “Itaka newondene quhurí tete. Ko no date yewano? No n̄ande peka yewano, ‘Awa, ke meté itaka rambaruru n̄a non̄go ta nere?’ Kini, quhurí n̄a korowowero quro mahenowó. <sup>28</sup> Awa, ke meté owén̄ge ri parámi teweya.”

Yesuko n̄unde yiniqo, man̄gó ka sambo kon̄go n̄ande yaró, “Komo no owéne rewe parámi ta, ko imemo kan̄yua n̄unde tewano.” <sup>29</sup> Unipare qambu kutaqemo kan̄an̄gurí qu mande n̄u in̄oro n̄ande yan̄gurí, “Kusiro yete,” yan̄gurí. Ko kumimboko n̄ande yan̄gurí, “Sambo simó kato††† Yesu koya mande yete,” yan̄gurí.

<sup>30</sup> N̄unde yi Yesuko mande topé n̄ande yaró, “Ye mande itaka in̄otenḡo n̄uko, neneño quro kini. Kini. N̄uko yeño qu nan̄ge. <sup>31</sup> Naru n̄ako noko unipare ronda yerewero naruyó. Itakako Anutuko noko koro uni kembé n̄u‡‡‡ howiní ton̄joweya. <sup>32</sup> Quko uni norero hoko nerewan̄go quno n̄uno nondo unipare soso woso yereweka nono mahewan̄go.” <sup>33</sup> Yesuko n̄unde yero ene date tero khumoweya n̄uro yaró.

<sup>34</sup> Asa ko unipare qambu qundo mande topé n̄ande yan̄gurí, “Hutuño mande weyoyi n̄ande in̄oyato, ko Kristo n̄u§§§ maheroqo suki-suki yoweya. Ke date koro n̄ande yete, ‘Unindo Unindoro Nan̄uní n̄u hokowan̄go,’ yete? Unindoro Nan̄uní n̄u dani horé?”

<sup>35</sup> Ko Yesuko n̄ande yimiraró, “Naru tukuni ta nan̄ge hiyó n̄u yeya yoweya. Hiyómbó hiyóqeyoní n̄uno yateyuri. Yate huririko weyo yereweya koro. Uni ka huririko khe uyareyote n̄uko dana uyareyote n̄u kama in̄oyote. <sup>36</sup> Itakaka hiyó yeya yoníqo, hiyó n̄u in̄ondutuwoyi. N̄unde in̄ondutuworoqo ye hiyó koro simó tewan̄go.”

### *Juda unindo watí kama in̄ondutuwoyan̄go*

Yesuko uniparetoya mande yini kini tini yorotoro uyare sóqaró. <sup>37</sup> Unipareto Yesuko rokó qambu taró n̄u qenen̄gurí, quko kama

---

\*\*\* **12:23:** “Unindoro Nan̄uní” n̄uko Yesu nan̄ge. ††† **12:29:** “sambo simó” n̄uko komo suki-suki Anutuko unipare kama yoriní tunoqi sambo simó yondowaró. Ko itaka eneño sunará teyotenḡo. ‡‡‡ **12:31:** “noko koro uni kembé” n̄uko Monimbu nan̄ge. §§§ **12:34:** “Kristo” - komo suki ye-ye unindo Anutuko uni ka rokóñoní mahero wiri yere te uni parámi horé tunoqeweya qu karo yan̄gurí. Juda unipareto uni maheweya n̄u, “Kristo,” ma, “Mesaiya,” ye nekan̄gurí. Mande irisa n̄uro muri muko “uni rokóñowí” nan̄ge.

ijondutuwoyango. <sup>38</sup> Njunde tero ye-ye uni\* Aisaia koro mandí ka ri hamó taró. Aisaiako njande yaró,

“Uni Parámi, danimbo mandenani ijondutuwoyotengo?

Ko dani ka Uni Parámimbo wimbí tunomo witú yiriní qenejgurí?”

<sup>39</sup> Njunde njuroko unipare njunde qundo Yesu ijondutuwoyotero mepémo kini. Do karo Aisaiako mande enesó njande nakayánjaró,

<sup>40</sup> “Anutuko tonjeye riní tonjetewero mepémo kini,  
ko ijondutuye riní wisumuñaró.

Tonjeyembo oka qenewango koro,

ko newondeyembo mande murí inowanjo koro,

ko newonde rohoré ti nondo yorewe meté tewango koro.”

<sup>41</sup> Aisaiako komo quno Yesu koro sine parámi† nju qenero mande nju Yesu koro na yaró.‡

<sup>42</sup> Njunde njuro uni kembé kumimboko Yesu ijondutuwoyangují. Quko ijondutuye re tapujanjgurí, dokoro Farisi uni§ njuro soranjgurí, Farisi unindo huru-huru ya nonjo yohowewero koro. <sup>43</sup> Hamó, uni kembé nju unindo seré te yunowero njuro hamó inanjgurí, ko Anutuko owéye hokowero njuro tomó ta nanje inanjgurí.

*Yesu koro mandímbo unipare ronda yereweya*

<sup>44</sup> Asa Yesuko kondé njande kiwaró, “Uni ka no ijondutu nereyote njuko no nanje kama ijondutu nereyote. Kini, enendo no asá nereró njuro ijondutuwoyote. <sup>45</sup> Ko uni ka no niyote njuko no asá nereró nju qeneyote. <sup>46</sup> Nondo hiyó qembe nokono njano umbunowó. Njunde tero uni soso no ijondutu nereyotengo njuko huririko kama kunditeyowanjo yero.

<sup>47</sup> “Ko uni kato no mandene inoro kama howeyoweya qu, asa no uni njunde qu kama rondañewano. Dokoro nondo nokono unipare ronda yerewero kama mahenowó. Kini. Nondo rambaruru konjo yorewero mahenowó. <sup>48</sup> Ko uni kato no huwó nerero mandene kama reyote nju, ronda-ronda uni njundo ronda yereweya. Hamó, mande yeyano njundo nanje, naru wejako njuno\*\* uni njunde qu ronda yereweya. <sup>49</sup> Nenejo injo-injone monjo mande nju kama yeyano. Kini. No asá nereró enenjombo murí ka kondé nimironí mande nju yeyano. <sup>50</sup> Ko no njande injoteno, enejo mande kondé njundoko uni riní suki-suki yoweya. Njunde njuro mande soso nondo yeyoteno, njuko Awando nimironí yeyoteno nanje.”

## 13

*Yesuko injo-injo rewero uniyómboro kheye sonowaró*

\* **12:38:** “ye-ye uni” njuko Anutuko mandí yunoní unipare yunanjgurí. † **12:41:** “sine parámi” njuko enejo owé parámi njunde qembe, enejo o soso meté horé mu. ‡ **12:41:** Komo suki Aisaiako mande nju nakayánjaró, yate kumima naru 700 rotoro Yesu tunoqaró. § **12:42:** “Farisi uni” njuko unindoro huru-huru ka Israel mirako njuno yangjurí. Enendo Anutu koro hutunjo mande njuro okeyá ta howero uniparetoro tonjeyemo owéye parámi tanjgurí. \*\* **12:48:** “naru wejaj” njuko naru Kristoko pitu ko mahero unipare soso ronda yerero Anutuko o soso hamó wirioweya. (1 Tesalonaika 2:19; 5:23 koya 1 Korin 15:24-28 weyo qembe.)



<sup>1</sup> Nju naruko njuno Taka yereró quro o ne-ne nju\* tunogewero taró. Ko Yesuko njande injaró, ko ene noko nja rotoro Iwímbo owero quro naruyó nju tunogaró. Enendo newonde meté unipareyó noko njano yoranjurí qu hamó yunoyaró. Njunde tero tonj yoníqo, wati hamó njunde yunoyara.

<sup>2</sup> Asa suwo tiní etero o neyango.† Komo Monimbuko Jutas Isikariot, Saimon koro nanjuni nju riní Yesu re uni piyimi kandeyemo rotowero njuro ye injaró. <sup>3</sup> Asa Yesuko njande injaró, ko Iwímbo o soso se enejo kandímbo raró, ko enendo Anutu roto umburoqota pitu ko Anutuko oweya. <sup>4</sup> Njunde njuro otoqoro o newero nju rotoro kowe punu-punuyó piru qu‡ re rotoro tuwi ka re kosopémo kusiyaró. <sup>5</sup> Kusiyoro sono kondómoro injo-injo rewero uniyómboro§ kheye sonoworo tuwi re kosopímbo kusiyaró nju re supu sowo yunaró.

<sup>6</sup> Yate-yate Saimon-Pitako maheró. Mahiní Pitako njande oseseyaró, “Uni Parámi, kepe no khene sonowowero tete?”

<sup>7</sup> Ko Yesuko mandí topé njande yaró, “O teteno njako, ke itakako murí kama injoyi tondanjete. Quko imemongo injoyi tondanjeweya.”

<sup>8</sup> Yiní njande miraró, “Hamó horé, khene kama sonowoweya!”

Yiní mande topé njande yaró, “Ko no khenje kama sonowowano tiníqo, ke noya kama yowaro.”

<sup>9</sup> Njunde yiní njande miraró, “Uni Parámi, ko njunde tiníqo, khene nanje kini, kandene, kembane njuya sonowo.”

<sup>10</sup> Njunde yiní njande miraró, “Uni ka komo sono kimuró tiníqo, ene kanjuya kama sono kimuweya. Kini, khí nanje sonowoweya, kowí soso sara taró. Ko ye sara tetejgo. Quko ye soso quro kama yeteno.”

<sup>11</sup> Yesuko uni njundo ene re uni piyimi kandeyemo rotaró njuro njande yaró, “Ye soso sara kama tanjo,” yaró.

<sup>12</sup> Njunde yero Yesuko kheye sonowoní kini tiníqo, kowe punu-punuyó piru nju pitu ko punuworo etaró. Etero njande osese yereró, “Yembeka o yejo teteno njaro murí injoyi tondanjetepe ma kini? <sup>13</sup> Yendo no, ‘Rondaqe-rondaqe Uni,’ yero neko nereyotengo, ko, ‘Uni Parámi,’ yero neko nereyotengo. Nju meté, dokoro no njundiro na. <sup>14</sup> Qeni, no Uni Parámiye yoteno, ko no Rondaqe-rondaqe Uniye yoteno, quko no ye kheye sonowoteno. Asa yendo kheye epe sono-sono ti qembe. <sup>15</sup> Dokoro nondo otete ka witú yereteno. Njunde tero ye njuya o teteno nju teyuri qembe. <sup>16</sup> No hamó horé yero ye yimiroteno, sunará simó kato enejo uni parámiyó kama takate. Ko asáñowí uni ka unindo ene asáñoní maheró nju kama takate. <sup>17</sup> Itaka ye otete njaro injomukotengo, asa nju howewango tiníqo, purinjo ka rewango.”

### *Uni kato Yesu re uni piyimi kandeyemo rotoweya*

\* **13:1:** “Taka yereró quro o ne-ne” njuko naru parámi ka. Komo suki Anutuko Israel unipare Isip nojgo yoriní arenjurí. Nju naruko njuno sambo simó sanjirí kato Isip koro simó urumuni korete qu soso yuri khumanjurí. Quko Israel unipareto Anutu koro mandí howero sipsip simó yutoro sitú makoyemo sonowoyi sambo simómbo enejo simóye taka yiriní kama khumanjurí. Njunde njuroko kumima naru rokóñoro sipsip simó yutoro o ne-ne teyangurí. † **13:2:** Nju naruko njuno uni kumimbo o neyango quuno njuno kama kunditanjurí. Kini, enendo yakutímbo pinoye etero kande tesina rondaqero njunde sanjaqero kande kondésinambo o nangurí. ‡ **13:4:** Nju naruko njuno Judia mirako njuno unipareto kowe punu-punuye irisa punuwoyanjurí. Kako quroyómo punuwoyanjurí. Tuwi piru sanjanímbo njuko matú kutiti nju wisumunjaró. § **13:5:** “injo-injo rewero uni” njundo Yesu koya uyaro injo-injo rondaqe yunoyaró.

18 “Ye soso guro nundiro kama yeteno. No uni rokó yerenowó nuro injomukoteno. Quko komo suki mande sokomeko nuno nakayájaró qu ka hamó tunoqeweya. Mande nuko nandiro, ‘Uni ka noya bret neyote qundo sanjirí te nunoro khí hokote.’ \*\*

19 “Oka tunoqewero tete, quko no koretero nuro ye yimiroteno. Nunde nuroko imemonjo tunoqeweya quno nuno nande inondutuwowanjo, ko nuko no nanje. †† 20 No hamó horé ye yimiroteno, uni kato nondo uni ka asáñowe uyote nuya topo teyote quno nuno ene noya topo teyote qembe. Ko uni ka noya topo teyote nuko no asá nereró nuya topo teyote.”

21 Yesuko nunde yeroqo newondí quhurí piyimi tero nande yesowo yaró, “No hamó horé ye yimiroteno, ye keweroyemo kato no norero uni sanjirí kandeyemo norotoweya.”

22 Nunde yini epe qene-qene tero mandímboro murí nuro inondata parámi tanjurí. 23 Injo-injo rewero uni †† Yesuko hamó inoyara nuko Yesu tanjímó ete sanjáqaró. §§ 24 Asa Saimon-Pitako uni nyo Yesuko danimboró yaró nuro oseseyowero kembémbó rokó taró.

25 Nunde tini enendo kembé Yesu nomonímó re rotoro nande oseseyaró, “Uni Parámi, ke danimboró yete?”

26 Yesuko mande topé nande yaró, “Nondo bret sombé ka sonono rero re uni ka inowano. Uni nuro yeteno ny.” Nunde yero bret sombé ny sonono rero re Jutas Isikariot, Saimon koro nanjuni, ny inaró. \*\*\*

27 Jutasko re niní kini tiniqo, Monimbu umburo newondímó uró.

Ko Yesuko nande miraró, “Ke o tewero injote ny waka ta te.” 28 Nunde miraró, quko uni meyowo o neyanjurí nundo mandímboro murí kama injoyi tondajaró. 29 Jutas nuko enenjo wondoye ny sopoyara. Nundiro nanje kumi muko nande yero inyanjurí, ko Yesu peka o ne-ne nuro uyare oka kimo mahewero mirarómbe, ma uyare uni oye moré kini mu ny o se yunowero miraró, peka. 30 Asa Jutas bret sombé ny re niní kini tini asa waka ta mirako uró. Ko suwo taró.

*Pitako Yesu koro wawa mande kapusa yeweya*

31 Asa Jutas mirako uníqo, Yesuko nande yaró, “Itakako Unindoro Nanjuni ny ††† owé parámi rewero tete. Ko owé parámi riníqo, Anutuko nuya owé parámi reweya. 32 Ko Anutuko owé parámi nunde reroqo quroyómó nuno enendo Nanjuni owé parámi inoweya. Itaka ka nunde teweya.

33 “Nanjo-simóne, naru tomó ta nanje yeya yorowano. Imemonjo ye no seqa nerewanjo. Quko mande Juda koro uni pará-pará yimiranowó ny, itaka nunde nanje ye yimiroteno, ko ye mirako owano nuno owero mepémo kini.

34 “Nondo mande kondé keta qu nande yunoteno, ko ye newonde meté epe ino-ino teyuri qembe. Nondo newonde meté ye yunano nunde

\*\* 13:18: Hariri Yambo 41:9 †† 13:19: Sokome kumimo nuno Anutuko mande ny, “Nuko no nanje,” enenomboro yaró. (Aisaia 41:4; 43:10, 13, 25; 46:4; 48:12; Hutunjo Mande 32:39; Tonjanjurí 3:14 weyo qembe). †† 13:23: “injo-injo rewero uni” nundo Yesu koya uyaro injo-injo rondaqe yunoyaró. §§ 13:23: Ny naruko nuno uni kumimbo o neyanjo quno nuno kama kunditanjurí. Kini, enendo yakutímó piñoye etero kande tesina rondaqero nunde sanjáqero kande kondésinambo o nanjurí. \*\*\* 13:26: Uni o ne-ne nunde qu sopoyaró nundo topo horé ka bret sombé ka nundiro inoyaró. Nunde tero topé ny ará te inaró. ††† 13:31: “Unindoro Nanjuni” nuko Yesu nanje.

nanġe, ye nġuya newonde meté epe ino-ino teyuri ġembe. <sup>35</sup> Nġunde tiġo, unipare soso nġande ye inoġanġo, ko ye neneġo ino-ino rewero unine.”

<sup>36</sup> Yiníqo, Saimon-Pitako nġande oseseyaró, “Uni Parámi, ke dano oweya?”

Yesuko mande topé nġande yaró, “Mira no nġuno owano nġuko, ke itaka no nohowe nġuno kama oweya. Quko imemoġgoko nohowe nġuno oweya.”

<sup>37</sup> Yiní Pitako nġande oseseyaró, “Uni Parámi, date koro no itaka ke kama kohowewano? Nondo samaka kerewero ġuro yoto-yotone rotowano.”

<sup>38</sup> Yiní Yesuko mande topé nġande yaró, “Kepe keto samaka nerewero ġuro yoto-yotoke rotoweya, ye inġote, hamómbe? No hamó horé kimiroteno, kotori kama yeyoníqota ke naru kapusakó neneġo wawa yeweya.”

## 14

*Yesuwore awako uyarewero koro khe qu*

<sup>1</sup> “Ye newonde ġuhurí ma tewero. Ye Anutu inġondutuwoyi; no nġuya inġondutu niri. <sup>2</sup> Awanemboro yanoko yakutí ġambu yote. Nġu hamó kini tiníkaqo, no mande nġunde wisi yerewero, dokoro no oro yeġo yakutíye roġgaruwowero oteno. <sup>3</sup> Ko no oro ye yakutíye roġgaruwoteno tiníqo, no pitu ko umburo ye yorewe dano yoteno nġuno mahewanġo. Nġunde tero ye nġuya nġuno noya nġuno yowato. <sup>4</sup> Ko dano owano ġuro khe nġu inġomukoteġo.”

<sup>5</sup> Yiní Tomasko nġande miraró, “Uni Parámi, ke dano oweya nġu nore kama inġoteto. Asa ko nore khe nġu date inġowato?”

<sup>6</sup> Yiní nġande miraró, “Khe nġuya, mande hamó nġuro murí nġuya, yoto-yoto koro simburí nġuya nġuko no nanġe. Uni kato khe enesówore Awako kama maheweya. <sup>7</sup> Ko ye komo no inġo nunanġurí tiníqo, awane nġuya inġo inowanġo. Nġa naru nġa noġo yendo hamó inġo inoyoteġo, ko ene ġenetenġo.”

<sup>8</sup> Filipko nġande miraró, “Uni Parámi, ke Awa nore witú nirikata nġu mepémo teweya.”

<sup>9</sup> Yiní nġande miraró, “Filip, naru piru horé no yeya yorano, ġuko keto no kama inġo nunoyote, peka? Uni ka no niyote nġuko Awa ġeneyote. Ke date nġunde yete, ‘Ke Awa witú nirikata,’ yete? <sup>10</sup> Keto no Awa ġuroko yoteno ko Awando ġuronemo yote nġuro kama inġondutu teyote, peka? Nondo mande ye yunoyoteno nġuko, neneġo inġo-inġone moġo kama yeyoteno. Kini. Awando neneġo ġuronemo yote, nġuroko khoyó soso nġu teyote. <sup>11</sup> No Awa ġuroko yoteno, ko Awando ġuronemo yote. Mande nġu inġondutuwi. Ko kini tiníkaqo, asa nondo kho soso teyoteno nġu nanġe inġondutuwi ġembe. <sup>12</sup> No hamó horé ye yimiroteno, uni ka no inġondutu nereyote nġundo kho soso teyano nġu tero neneġo kho qu takaweya, dokoro, no Awako oteno. <sup>13</sup> Ko ye o soso nġuro owéne moġo kira nerewanġo nġu tewano. Nġunde tero Nanġuníwore Awando owé parámi reweya. <sup>14</sup> Ko o soso nġuro owéne moġo kira nerewanġo nġu tewano.”

*Yesuko, Yuqa Surumí asáġowe maheweya, yaró*

<sup>15</sup> “Ye newonde meté no nunowanġo tiníqo, neneġo mande kondé soso meté ta howeyowanġo. <sup>16</sup> Nġunde tiġo, nondo Awane kirayowano,

ko enendo ye wimbu yunowero guro samaka-samaka kanuya re yunoweya. Yunoní enendo yeya suki-suki yoweya. <sup>17</sup> Samaka-samaka njuo mande hamó njuo Yuqayó mu. Nokono unipareto nju kama rewanjo, dokoro nju kama qeneyotenjo, ko kama injo inoyotenjo. Quko yendo injo inoyotenjo, dokoro enendo yeya yote ko ye quuroko yoweya.

<sup>18</sup> “No ye yiyoro yorotowe qoqewo qembe kina kama yowanjo. Kini. No yeno mahewano. <sup>19</sup> Naru tukuni ta nanje nokono unipareto no kama niyowero tetenjo. Quko yeko no niyowanjo. No keta yowejo, ye njuya keta yowanjo. <sup>20</sup> Nju naruko njunoko ye njande injowanjo, no Awane quroyómo yoteno, ko ye nenenjo quronemo yotenjo, ko no ye quroyemo yoteno. <sup>21</sup> Uni ka nenenjo mande kondé nju re howeyote njundo newonde meté nunoyote. Ko uni nju newonde nunoyote nju, Awanembo njuo newonde inoweya. Ko no njuya uni nju newonde inowano, ko no nenenjo rero witújoyowano.”

<sup>22</sup> Njunde yiniqo, Jutas, njuko Isikariot kini, njundo njande oseseyaró, “Uni Parámi, nju date terojo ke kejo rero nore witú nereweya, quko nokono unipare kejo rero kama witú yereweya?”

<sup>23</sup> Ko Yesuko mande topé njande yaró, “Uni ka newonde meté no nunoyote njuko nenenjo mandene howeyoweya. Ko Awanembo uni nju newonde meté inoweya. Ko nore irisa eneno mahero njuya yowato. <sup>24</sup> Uni ka newonde meté no kama nunoyote njuko mandene kama howeyoweya. Mande ye injoyotenjo njako nenenjo mande qu kini. Njuo Awando no asá niriní mahenowó njuo mande qu.

<sup>25</sup> “No yeya yorano qunoko nondo o njuo yimitoyano. <sup>26</sup> Quko imemonjo Awando nenenjo mepéne, Yuqa Surumí, yejo samaka-samakaye, nju owénemo riní umbuweya. Ko enendoko o soso njuo mande rondaqe yunoweya. Ko enendo injo-injoye riní otoqoní nondo komo yimiranowó nju pitu ko injowanjo. <sup>27</sup> No newonde ime yeno rototeno. Nenenjo newonde ime qu re yunoteno. Newonde ime njuko, unipare nokono guro qembe kini. Ye newondeye quhurí parámi ma tewero, ko ma sorewero.

<sup>28</sup> “Komo nondo mande yewe njande injanjurí, ‘No yorotoro tonjwano, ko pitu ko yeno mahewano.’ Asa newonde meté nunoyotenjo tiniqo, mande njuo ninju-ninju tewanjo. Dokoro, no Awako owé teteno. Ko Awando taka nerete. <sup>29</sup> O nju kama tunoqeyoní no itaka njuo yimiroteno. Asa ko imemonjo o nju tunoqeweya quno njuno ye injondutu tewanjo.

<sup>30</sup> “Naru piru yeya kama yewano, dokoro noko njaro uni kembé njundo itaka mahete. Enejjo wimbímbo no kama taka nerete, <sup>31</sup> quko nokono unipareto njande injoyi, no newonde meté Awa hamó inoyoteno. Ko no Awando o soso njuo nimiraró nju teyoteno. Asa ye otoqika tonjeto.

## 15

### *Yesuko wain koro utó hamó tete*

<sup>1</sup> “Wain koro utó hamó njuko no nanje. Ko Awane muko wain koro kho guro simburí. <sup>2</sup> Awanembo kambiní nono yote nju soso kama enjé teyote nju se rotoyote. Ko kambiní kumi enjé teyote njuko, Awando sonowoní sara teyote, njuo tero enjé qambu teweya. <sup>3</sup> Ye komo sara tanjurí, dokoro mande re yunanowó njundo ye yoriní sara tanjurí. <sup>4</sup> Yeko nono womoyuri qembe. Njunde tiqo, no yeno womoyowano.

Ko wain utó ηuro kambiní utóηo kumi puηomo kama womoyoweya quko, asa ηuko enyé kama teyoweya. Nunde nanje, ko ye nono kama womoyowaηgo tiníqo, enyé kama teyowaηgo.

<sup>5</sup> “Wain koro utó ηuko no nanje, ko yeko wain koro utóηomboro kambiní-kambiní. Uni ka nono womoní no eneno womoyoteno ηundo enyé qambu horé teyote. Ko ye no norotowaηgo tiníqo, oka tewero mepémo kini. <sup>6</sup>Uni ka nono kama womoyote ηuko utóηomboro kambiní se rotoyi asáqaró ηunde qembe teweya. Kambiní ηunde qu koporo kewáko qayi qayote. <sup>7</sup>Ko ye nono womoyiqota mandene yeno yote tiníqo, ye nuηguriye moηgo no kira niriqo, o ηu tunoqeweya. <sup>8</sup>Ye enyé qambu tero neneηo iηo-iηo rewero unine yoteηgo tiníqo, Awanembo owé parámi reweya.

<sup>9</sup> “Awando newonde meté no hamó nunoyote, asa ηundi ro nanje nondo newonde meté ye yunoyoteno. Ye neneηo muríne ηunde qu howeyuri qembe. <sup>10</sup>Nondo Awanembo mande kondé howeyano, ko eneηo newonde meté yunowero murí ηu howeyoteno. Asa ηundi ro nanje ko ye neneηo mande kondé ηu meté howeyowaηgo tiníqo, neneηo muríne ηunde qu howeyowaηgo.

<sup>11</sup> “No niηgu-niηgu teyoteno ηuko yeno yotoro newondeyemo maηgoreyoní, yero iηoteno. Nunde ηuro no mande ηa re yunoteno. <sup>12</sup>Neneηo mande kondé ηuko ηandiro, nondo newonde meté ye yunoyoteno, ηunde nanje ye newonde meté epe ino-ino teyuri qembe. <sup>13</sup>Ko uni ka nembe topé-topé samaka yerewero quro yoto-yotoyó roto ro khumoweya tiníqo, newonde meté yunowero murí ηundoko murí ηunde qu meyowo ka taka yerete.

<sup>14</sup> “Ko ye nondo mande kondé yunoyoteno ηu tewaηgo tiníqo, neneηo nembe topo-topone yowaηgo. <sup>15</sup>Sunará simó ηuko parámiyómbo o teyote ηu kama iηote. Nunde ηuro no kaηuya ye, ‘kho simóne,’ watí yero kama neko yereyoteno, kini. Mande soso Awane moηgo iηanowó ηuko no komo se ye yimiranowó. Nunde ηuro no ye, ‘nembe topo-topone,’ yero neko yereyoteno. <sup>16</sup>Yendo no kama rokó nerero noranηurí. Kini, nondo ye rokó yerero yorero kho ka yunanowó. Nunde tero ye uyaya enyé suki-suki yoweya qu ti qembe yero. Nunde tero asa ko ye no owéne moηgo hariri tero Awa kirayatoka oka re nunoní yero yewaηgo tiníqo, o ηu re yunoweya. <sup>17</sup>Nondo ye mande kondé ηande yunoteno, ye newonde meté epe ino-ino ti qembe.

*Unipareto iηo-iηo rewero uni ηuro piyimíowaηgo*

<sup>18</sup> “Yate nokono unipareto yeηo piyimi yiriqo, ηande iηoyi qembe, ko koretero neneηo piyimi nereηgurí. <sup>19</sup>Ko yeko noko koro uni qu yoraηgo tiníqo, noko unipareto yeya topo teyowero. Quko yeko noko koro uni kini. Nondo ye rokó yerero noko noηgo yoranowó. Nunde ηuro noko unipareto yeηo piyimi yereyoteηgo. <sup>20</sup>Ye nondo mande yeteno, asa sunará simóko parámiyó kama takate, ηu iηoyi qembe. No o piyimi te nunaηgurí tiníqo, ye ηuya o piyimi te yunowaηgo. Ko neneηo mandene howanηurí tiníqo, yeηo mandeye ηuya howewaηgo. <sup>21</sup>Quko enendo no asá nereró ηu kama iηoteηgo. Nunde ηuroko o piyimi ηunde qu te yunoyowaηgo, dokoro yeko owéne moré qu. <sup>22</sup>Ko nondo mahero mande kama yunanowó tiníqo, eneko quhuriyemboro potó moré kini. Quko itaka ηako quhuriye tapuηowero khe ka ηuna kini.

<sup>23</sup> Uni ka neneḽo piyimi nereyote ḽuko Awane ḽuro piyimiḽoyote. <sup>24</sup> No keweroyemo kho kumi teyano ḽu, komo uni kato kho ḽunde qu kama teyaró. Ko ḽunde kama teyano tiniḽo, eneko quhuriyemboro potó moré kini. Quko kho teyano ḽu qenero neneḽo piyimi nerero Awane ḽuya piyimiḽoyanḽo. <sup>25</sup> Enendo murí piyimi teyotenḽo ḽundo mande hutunḽo mandeyemo yote qu ka riní hamó tunoqete. Mande ḽuko ḽandiro, ‘Unindo murí moré kinimboro no piyimi nereyotenḽo.’ \*

<sup>26</sup> “Nondo yeḽo samaka-samaka ḽu rewe Awa koḽḽo yeno umbuweya. Samaka-samaka ḽu, Yuḽa Surumí, ḽundo Awandoro mande hamó yeyote. ḽundo mahero neneḽo yesowoweya. <sup>27</sup> Ye ḽuya neneḽo yesowoyi qembe. Dokoro, no kho kimani tanowó qu nonḽo itaka arete ḽano yeya noya yorato.

## 16

<sup>1</sup> “Yendo inḽondutuye kama rotowero quro mande ḽa ye yimiroteno. <sup>2</sup> Imemonḽo uni kembémbo huru-huru yaye\* monḽo yohowewanḽo. Hamó, naru ka maheweya qunoko unindo, Anutu koro sunará teyoteto, yero inḽo ye yuri khumowanḽo. <sup>3</sup> Uni ḽundo Awa kama inḽo inotenḽo, ko no ḽuya kama inḽo nunotenḽo. ḽunde ḽuroko murí piyimi ḽunde qu teyowanḽo. <sup>4</sup> Nondo mande ḽa yimiroweqota naru ḽu maheweya qunoko mandene ḽaro inḽowanḽo.

### *Yuḽa Surumímboro kho qu*

“Komo no yeya yorano, ḽuroko nondo o ḽaro ye kama yimiranowó. <sup>5</sup> Quko itakako no uni asá nereró ḽunoko oteno. Ko ye kato no kama osese nereyotenḽo, ‘Ke dano owero?’ <sup>6</sup> Mande yimiroteno ḽuko yoriní newonde surumí hamó tetenḽo. <sup>7</sup> Quko mande hamó yimiroteno, no ye samaka yerewero nanḽe yorotoro tonḽewe teteno. No kama owano tiniḽo, yeḽo samaka-samakaye ḽu yeno kama umbuweya. Ko no owano tiniḽo, rewe yeno umbuweya. <sup>8</sup> Umburo noko uniparetoro otete piyimiye ḽuro kowi piyo yunoweya, oteteye roneneḽowí† mu ḽuro kowi piyo yunoweya, ko rondaḽewero muriye ḽuro kowi piyo yunoweya. <sup>9</sup> Unipareto kama inḽondutu nereyotenḽo. ḽunde ḽuroko enendo otete piyimiye ḽuro kowi piyo yunoweya. <sup>10</sup> No Awako oteno, imemonḽo kama niyowanḽo. ḽunde ḽuroko samaka-samakaye ḽundo uniparetoro oteteye roneneḽowí mu ḽuro kowi piyo yunoweya. <sup>11</sup> Noko koro uni kembémbo oteteyó piyimi ḽuro mande khono yorotaró. ḽunde ḽuroko rondaḽewero muriye ḽuro kowi piyo yunoweya.

<sup>12</sup> “Nondo mande qambu ye yimirowero yero inḽoteno. Quko ye inḽoyi tondaḽewero mepémo kini. <sup>13</sup> Quko imemonḽo Yuḽa mande hamó yeyote ḽu maheweya. Enendo ye inḽondutuye riní mande hamó soso inḽoyi tondaḽeweya. Mande ḽuko eneḽo newondí monḽo qu kini. Koretero mande ḽu inḽoroqota yeweya. Ko o kumi-kumi tunoqeweya ḽuro yimiroweya. <sup>14</sup> Enendo o neneḽo qu rero yunoweya. ḽunde tero owéne hokoweya. <sup>15</sup> Awando o soso towote ḽuko neneḽo nanḽe. ḽuro tero ḽande yeteno, Yuḽa ḽuko o neneḽo qu rero yunoweya.

\* **15:25:** Hariri Yambo 35:19; 69:4      \* **16:2:** “huru-huru ya” ḽuko Juda uniparetoro ya parámí mu. Sapat naruko ḽuno hu-hariri tero Anutu koro mandí weyoyi inḽoro hariri teyanḽurí.

† **16:8:** “otete roneneḽowí” ḽuko Anutuko nore rokó yiriní noreḽo murinani eneḽo murí howeyote.

*Iño-iño rewero uniyómboro newondeye surumí ñu kini teweya*

<sup>16</sup> “Naru tukuni ta ñunde rotorogo ye kanjuya kama niyowaŋgo. Ko yate naru tukuni ta rotorogo niyowaŋgo.”

<sup>17</sup> Ñunde yini iño-iño rewero uniyó kumimbo<sup>‡</sup> epe mito-mito ñande tanjurí, “Mande yero nimirote ñu murí datiro? Ñande yete, ‘Naru tukuni ta ñunde rotorogo ye kanjuya kama niyowaŋgo. Ko yate naru tukuni ta rotorogo niyowaŋgo.’ Yero ñande yete, ‘Dokoro no Awako owano.’” <sup>18</sup> Yero ñande yeyaŋgo, “Enendo naru tukuni ñuro yete, ñu do ka? Nore mande yete ñuro murí kama inoteto.”

<sup>19</sup> Asa Yesuko ene oseseyato, yero inoyanjurí ñu inoro ñande yimiraró, “Yembeka nondo mande yeteno ñaro murímboro epe mito-mito yeyotengope? Noko ñande yeteno, ‘Naru tukuni ta ñunde rotorogo ye kanjuya kama niyowaŋgo. Ko yate naru tukuni ta rotorogo niyowaŋgo,’ yeteno. <sup>20</sup> Hamó horé yero yimiroteno, yeko tendo parámi tero sikíqero tendoyuriqo, nokono unipareto ñiŋgu-ñiŋgu tewajaŋgo. Quko yeño newondeye quhurí teweya, quko rohoréñoní ye ñiŋgu-ñiŋgu tewajaŋgo. <sup>21</sup> Ko pare kato simó pisiyowero naru ñu mahete quno ñuno kowe surumí teyote. Quko simóqeyote naruko ñunoko, kowe surumí ñuro kama inoyote. Kini. Simó nokono tunoqete ñuro ñiŋgu-ñiŋgu teyote. <sup>22</sup> Ñunde nanje, itaka ye newondeye quhurí tete. Quko pitu ko ye yiyoweqo, newondeye ñiŋgu-ñiŋgu teweya. Ko uni kato ñiŋgu-ñiŋguye ñu kama se rotoweya. <sup>23</sup> Ko naru ñunoko ye o karo no kama kira nerewaŋgo. No hamó horé yero ye yimiroteno, ko ye o karo neneño owéne moŋgo Awa kirayowaŋgo quko, asa o ñu re yunoweya. <sup>24</sup> Ye komo oka rewero neneño owéne moŋgo kama kirayanjurí. Yeko kira teroqota, o ñu rewaŋgo. Ko ñiŋgu-ñiŋgu ñundo ye newondeyemo hamó manjoreweya.

<sup>25</sup> “Nondo tapara mandeko<sup>§</sup> yero ye yimitoyoteno. Quko imemoŋgo no tapara mande kanjuya yero ye kama yimirowano. Kini. Noko mande yero Awanemboro murí ñuro wisiyo yimirowano. <sup>26</sup> Ñu naruko ñunoko ye neneño owénemo hariri tewajaŋgo. Quko nondo yeño Awako hariri kama tewano. Ñuro kama yeteno. <sup>27</sup> Kini. Yendo newonde meté no nunoyotenjo, ko injondutu ñande teyotenjo, ko no Awa noŋgo mahenowó. Ñunde ñuroko Awa enejombo newonde meté ye yunoyote. <sup>28</sup> No Awa rotoroko nokono umbunowó. Quko itaka noko ña rotoroko pitu ko Awako owé teteno.”

<sup>29</sup> Asa ñunde yini iño-iño rewero uniyómboro ñande yanjurí, “Iyo, itaka ke mande wisiyoyote. Itaka ke tapara mande kama yete. <sup>30</sup> Itaka ñande inoteto, uni kato tukuni tero o karo meté kira kereweya, quko komo keto ene tukuni teyote ñuro injomukaró. Dokoro ke o soso injomukote. Ñunde ñuro ñande injondutu kereteto, ke Anutu koŋgo maheró.”

<sup>31</sup> Yesuko mandeye topé ñande yaró, “Yembe itaka injondutu tetengope? <sup>32</sup> Injoi, naru ka mahewero tete, hamó itaka mahete, ko unindo ye yohowi yeño yendéne-yendéne toŋewaŋgo. Ñunde tero ye no noroti no nenemata yowano. Quko noko nenemata horé kama yowano, dokoro, Awa noya yote.

<sup>‡</sup> **16:17:** “iño-iño rewero uni” ñundo Yesu koya uyaro iño-iño rondaqe yunoyaró. **§ 16:25:** “tapara mande” ñunde quko mande tapujowí ñundiro nanje, murí sóqeyote.

<sup>33</sup> “Nondo, ye nono womika newondeye ime yoní, yero injoteno. Njunde njuro no mande na yimiroteno. Ye nokono njano yowanjo qunoko, quhurí yeno maheyoweya, quko ye newondeye kondé yoní. Dokoro nondo komo noko njaro wimbí taka khetewe uró.”

## 17

*Yesuko enenjomboro hariri taró*

<sup>1</sup> Yesuko injo-injo rewero uniyó mande yimitoro samboko tojetero, njande yaró,

“Awa, naru njuko itaka nanje tunoqete. Itaka nanjonjeporo owé parámi ino. Njunde ti nanjonjepo owé parámi kunoweya. <sup>2</sup> Dokoro, keto no wimbu nunoyi unipare soso koro uni kembéye tunoqano. Njunde tero nondo uni keto nunaró nj yorewe yoto-yoto suki-suki rewango. <sup>3</sup> Ko yoto-yoto suki-suki rewango njuko njandiro, enendo ke, Anutu hamó kanata nanje nj, injo kunoyotenjo, ko keto uni asánjaró nj, Yesu Kristo,\* injo inoyotenjo. <sup>4</sup> Keto kho nunaró nj tewe kini tete. Njunde tero owénje rewe nokono njano parámi tete. <sup>5</sup> Awa, noko na kama tunoqeyoní, no keya yotoro owéne muko parámi taró. Itaka owé nj pitu ko nunoka no keya yorowaro.

*Yesuko injo-injo rewero uniyómboro hariri taró*

<sup>6</sup> “Nondo noko unipare keto nunaró nj kenjo owénje njuro mande wisiyanowó. Eneko kenjo qu, ko keto se nuni mandeke nj meté howeyango. <sup>7</sup> Itaka njande injotenjo, keto o soso se nunaró nj ke nonjo maheró. <sup>8</sup> Mande soso se nunaró nj yunanowó. Yunowejo, rero hamó horé njande yero inoyango, no ke nonjo mahenowó. Ko injondutu njande teyotenjo, keto no asá niri mahenowó.

<sup>9</sup> “Nondo samaka yerewero quro kira kereteno. Unipare soso nokono yotenjo quro kama kira kereteno. Kini. Keto uni se nunaró njuro nanje kira kereteno. Dokoro, eneko kenjo nj. <sup>10</sup> O soso nenejo muko kenjo qu nanje. Ko o soso kenjo muko nenejo nanje. Uni se nunaró njuwore owé parámi ranowó. <sup>11</sup> Itaka nokono watí kama yorowano. Quko no keno owano quno njuno uni njako njano yorowanjo. Awa Surumí, keto owénje re nunaró njuro wimbímo samaka yere qembe. Njunde tero nore irisa kanata nanje yoro tero njunde nanje enendo kanata nanje yorowanjo.

<sup>12</sup> “No eneya yorano quno, owénje re nunaró njuro wimbímo ene kawaware yerenowó. Njunde tewe ene kama rambaruru tanjurí. Uni kanata nanje hamó piyo taró. Njunde tero komo suki mande sokomeko njuno nakayánjaró nj hamó taró.

<sup>13</sup> “Itaka no keno owé teteno. Quko nokono watí yoteno quno mande na yeteno. Njunde tero nenejo ninju-ninjune nj meté enejo newondeyemo manjore yoweya. <sup>14</sup> Mandeke muko, komo se yunanowó. Ko noko unipareto eneya sanjirí tetengo. Dokoro no noko njaro qu kini, njunde nanje unine mu njuya noko njaro qu kini. <sup>15</sup> Nondo njande kama kira kereyoteno, ko keto ene noko nonjo yorotoweya. Kini, njaro kira kereyoteno, ko keto kawaware tiqota uni piyimi njundo kama

\* **17:3:** “Yesu Kristo” - komo suki ye-ye unindo Anutuko uni ka rokónoni mahero wiri yerete uni parámi horé tunoqeweya qu karo yanjurí. Juda unipareto uni maheweya nj, “Kristo,” ma, “Mesaiya,” ye nekanjurí. Asa Yesu mahini enejo unipareyó “Kristo Yesu,” ma “Yesu Kristo,” nanje ye nekanjurí.



rambaruru yereweya. <sup>16</sup> No noko njaro qu kini, njunde nanje ene njuya noko njaro qu kini. <sup>17</sup> Mandeke muko hamó nanje, asa ko mande hamó njuwore yoreka kenjo unike nanje tunogewango. <sup>18</sup> Komo keto no asá niri mahero noko unipare keweroyemo yano. Njunde nanje nondo uni njá asá yerewe noko unipare keweroyemo yowango. <sup>19</sup> Ko samaka yerewero quro nenenjombó norero kenjo qu teteno. Njunde tero ene njuya kenjo na tewango.

*Yesuko injondutu unipare soso koro hariri taró*

<sup>20</sup> “Quko nondo uni njú samaka yerewero quro nanje kama hariri teteno. Kini. Njuya unipareto enejo mandeye njú injoro injondutuwoyowango njuro hariri teteno. <sup>21</sup> Awa, ke quronemo yote, ko no qurokemo yoteno. Nore irisa teyotero njunde nanje injondutu unipare soso njundo newonde kanata tewango quro hariri teteno. Njuya ene quronarimo yowango. Njunde yurigo, noko unipare njundo njande injowango, keto no asá niri mahenowó, yero injowango. <sup>22</sup> Nondo owé parámi re nunaró njú ene yunanowó. Njunde tewego, ene newonde kanata ti yero, asa nore newondenari kanata yotero njunde nanje. <sup>23</sup> Nondo quroyemo yoteno, ko keto quronemo yote. Njundiro ene soso newonde kanata tewango, ko noko unipareto yiyoro njande injowango, keto asá niri mahenowó, ko keto newonde meté no nunoyote njunde nanje newonde meté uni njú yunoyote.

<sup>24</sup> “Awa, nondo njande ye injoyoteno, ko unipare se nunaró njú yendémo yoteno quno njuno noya yowango. Njuno yotero nenejo owé parámi njú qene injowango. Noko sambo kama tunogeyoní keto newonde meté nunoro owé njú nunaró.

<sup>25</sup> “Awa Ronenejowí Mu, noko unipare njuko ke kama injo kunotengo. Quko nondo ke injo kunoteno. Ko nenejo unipare njuko njande injotengo, ko keto no asá niri mahenowó. <sup>26</sup> Kenjo owéngge wisiyó yimiranowó. Ko watí njunde yimirowano. Njunde tewe meté keto newonde meté nunoyote murí njú quroyemo yoweya, ko no njuya quroyemo yowano.”

## 18

*Unindo Yesu kondé towangurí*

*(Matyu 26:47-56; Mak 14:43-50; Luk 22:47-53)*

<sup>1</sup> Yesuko mande njú yiní kini tiníqo, injo-injo rewero uniyómboya\* uyaro Kitiron Rawa† andusina uyangurí. Sono karóngo andusina njunoko oliv kho ka njuno yora, ko Yesu koya injo-injo rewero uniyómboya kho njuro quroko ongurí.

<sup>2</sup> Jutas njuya kho njuro injaró, dokoro, naru qambu Yesuko injo-injo rewero uniyómboya njuno kopoyango. <sup>3</sup> Njunde njuro Jutas koya kuma unindoya mahengurí. Njuya o qa-qa unindoro tapá unindoya Farisi unindoya sopo-sopo uni kumi asá yiri suru toworo kuma tewero o qu njuya toworo mahengurí.

<sup>4</sup> Asa Yesuko o soso eneno tunogeweya njú injomukaró. Njunde njuro uni njú mahi yiyoro tanjeyemo uyaro njande osese yereró, “Ye dani ka seqatenjo?” yaró.

\* **18:1:** “injo-injo rewero uni” njundo Yesu koya uyaro injo-injo rondage yunoyaró. † **18:1:** “Kitiron Rawa” njuko Yerusalem koya mira purí Oliv koya keweroko njuno yora.

<sup>5</sup> Yiní mande topé ñande yaṅguri, “Noreko Yesu, Nasaret yendé moṅgo uni ñu seqateto.”

Yi ñande yimiraró, “Ñuko no,” yaró. (Jutasko uni ñuya kañaró.) <sup>6</sup> Asa Yesuko ñunde yaró, ñuko no, yini uni ñu iṅoro woso uyaro rokaráño umbuṅguri.

<sup>7</sup> Nunde tiḡo, Yesuko pitu ko ñande osese yereró, “Ye dani ka seqateṅgo?” yaró.

Yini ko ñande yaṅguri, “Yesu, Nasaret yendé moṅgo uni ñu seqateto,” yaṅguri.

<sup>8</sup> Ko Yesuko mandeye topé ñande yaró, “Nondo ye yimiroteno ñu, ñuko no. Ko ye no seḡa nere niyoteṅgo tiniḡo, wini ña yorotika tonji.”

<sup>9</sup> Mande yaró ñundoko mande ka komo yaró qu ñu rokóñaró, “Uni se nunaró ñuro kanata ka kama rotowano.” †

<sup>10</sup> Asa Saimon-Pitako suke parámi re maheró ñu rero o qa-qa unindoro tapá unindoro sunará simó quro kusumbí kandí kondéwore takaní umburó. (Sunará simó ñuro owí muko Malikus.)

<sup>11</sup> Nunde tini Yesuko Pita ñande miraró, “Suke ñu reka paseyómo uní. Date koro? Kepe nombe Awando topa re nunaró ñuno sono kama neweya, yero iṅote?”

*Yesu rero Anasko uyareṅguri*

<sup>12</sup> Nunde yiniḡo, kuma unindoya eneḡo uni kembémboya§ Juda koro sopo-sopo unindoya mahero Yesu toworo re utómbó kusiyanguri.

<sup>13</sup> Nunde tero korete rero Anasko uyareṅguri. Anas ñuko Kaiapas ñuro tenjari. Kumima naru ñunoko Kaiapas ñuko o qa-qa unindoro tapá uni\*\* yora. <sup>14</sup> Komo enendo Juda koro uni pará-paráye ñande yimiraró, “Uni kayata kato unipare soso ñuro mepéye rero khumoweya ñuko meté,” yaró.††

*Pitako wawa mande korete qu yaró*

(Matyu 26:69-70; Mak 14:66-68; Luk 22:55-57)

<sup>15</sup> Asa Saimon-Pita koya iṅo-iṅo rewero uni kaya Yesu howero uyaririyó. O qa-qa unindoro tapá uni ñundo‡‡ iṅo-iṅo rewero uni meyowo ñu iṅo inaró. Nunde ñuroko uni ñu Yesu howero tapá unindoro hoṅgo quroko oró. <sup>16</sup> Oní Pitako yendémo mako sumeyo kutage kunditeyaró. Kunditini iṅo-iṅo rewero uni meyowo ñu sunará pare mako sopoyara ñu mitoro Pita re hoṅgo quroko oró.

<sup>17</sup> Oní pare mako sopoyara ñundo Pita ñande oseseyaró, “Kepe ñuya uni ñuro iṅo-iṅo rewero uniyómbe, ma kini?”

Yini Pitako ñande yaró, “Kini,” yaró.

<sup>18</sup> Sunará simómboya sopo-sopo unindoya seno tero te qaro roko kaṅeyanguri. Quno ñuno Pita ñuya ñuno rokoyara.

† **18:9:** Jon 6:39 weyo qembe. § **18:12:** “kuma unindoro uni kembé” ñunde qundo kuma uni 1,000 wiri yereyara. Rom koro wiri yerete uni parámi ñundo Judia mira ñuya wiri yereró. Naru rokóṅoro Rom koro kuma unindo Sisaria ñuno kunditeyanguri. Quko o ne-ne parámimboró naruyómo kumi Yerusalem oro unipare sopo yereyanguri. \*\* **18:13:** “o qa-qa unindoro tapá uni” ñundo Ya Surumímo hu-hariri sopoyanguri. †† **18:14:** Jon 11:49-50 weyo qembe.

‡‡ **18:15:** “o qa-qa unindoro tapá uni” ñu, owí muko Anas. Komo enendo tapá uni tunoqaró, yate Rom unindo rero meté ri eneḡo nanjuni owé ñu raró. Quko unipareto watí ará te inoyanguri.

*O qa-qa unindoro tapá unindo Yesu oseseyaró*

(Matyu 26:59-66; Mak 14:55-64; Luk 22:66-71)

<sup>19</sup> Asa o qa-qa unindoro tapá uni<sup>§§</sup> nundo Yesu enejo injo-injo rewero uniyó<sup>\*\*\*</sup> njuro oseseyoro mande rondage uni yunoyara njuro oseseyaró.

<sup>20</sup> Nunde oseseyoníqo, Yesuko mande topé nande yaró, “No tunomo mande rondage yunoyano. Naru rokóño huru-huru ya kumimo<sup>†††</sup> ko Ya Surumímo<sup>‡‡‡</sup> mande rondage yunoyano, asa Juda uni soso kopoyanjo quno njuno rondage yunoyano. Mande yeyano njuko sóqero kama yeyano. <sup>21</sup> Asa ko do murí karo nandiro osese nereyote? Uni mande injanjurí njuro osese yere. Nundo ta mande yeyano njuro injoyotenjo.”

<sup>22</sup> Nunde yiniqo, sopo-sopo uni njuno qu kato Yesu kakí tamoro nande yaró, “Njuro date tero tapá uni njuro mande topé nunde yete?”

<sup>23</sup> Yiní Yesuko mande topé nande yaró, “Ko no mande piyimi mu yeteno tiníkaqo, o koroqe njuro yesowoyi. Quko mande meté mu yeteno tiníqo, do murí karo no nurrote?” <sup>24</sup> Nunde yini Anasko Yesu riní o qa-qa unindoro tapá uni Kaiapasko uyaró. Quko utó re kusiyanjurí njuko kama orosoyanjurí.

*Pitako wawa mande kanjuya yaró*

(Matyu 26:71-75; Mak 14:69-72; Luk 22:58-62)

<sup>25</sup> Asa Saimon-Pita kewáko kanjero rokoyoní uni kumimbo nande oseseyanjurí, “Kepe njuya uni njuro injo-injo rewero uniyómbe, ma kini?” yanjurí.

Yiqo, wawa mande nande yaró, “Njuko no kini.”

<sup>26</sup> Quko tapá unindoro sunará simó ka, njuko Pitako uni kusumbí takaró njuro suwisawi qu, nundo nande yaró, “Ke khono yuriquo, kiyanowó, hamómbe?”

<sup>27</sup> Yiníqo, Pitako pitu ko wawa mande ka yaró. Nunde yiniqo, kotori ka yaró.

*Unindo Yesu rero Pailatko uyarengurí*

(Matyu 27:1-2,11-14; Mak 15:1-5; Luk 23:1-5)

<sup>28</sup> Asa Juda koro uni kembé-kembémbó Yesu rero Kaiapasko ya qu rotoro rero Rom unindo mira njuro wiri yerayaró njuro yano uyarengurí. Njuko ita sarañoní horé ko nande injanjurí, “Yate nore Anutu tonjimo pusú teroqo nore Taka yereró naru<sup>§§§</sup> koro o ne-ne njuro newero mepémo kini,” ye injanjurí. Nunde njuroko yano kama onjurí.\* <sup>29</sup> Asa ko Pailatko umburo nande osese yereró, “Ye do murí karo uni nja re mande khono rotowero teteñjo?”

<sup>30</sup> Yiní mande topé nande yanjurí, “Qeno, enendo o piyimi horé taró. Nunde njuroko nore re keno maheteto njuro.”

**§§ 18:19:** “o qa-qa unindoro tapá uni” nundo Ya Surumímo hu-hariri sopoyanjurí.

**\*\*\* 18:19:** “injo-injo rewero uni” nundo Yesu koya uyaro injo-injo rondage yunoyaró.

**††† 18:20:** “huru-huru ya” njuko Juda uniparetoro ya parámi mu. Sapat naruko njuno hu-hariri tero Anutu koro mandí weyoyi injoro hariri teyanjurí. **‡‡‡ 18:20:** “Ya Surumí” njuko Anutu koro ya qu, njunoko Juda unipareto Anutu koya huruwowero quro hu-hariri teyanjurí.

**§§§ 18:28:** “Taka yereró quro o ne-ne” njuko naru parámi ka. Komo suki Anutuko Israel unipare Isip nonjo yorini arengurí. Njuro naruko njuno sambo simó sanjirí kato Isip koro simó urumuni korete qu soso yuri khumanjurí. Quko Israel unipareto Anutu koro mandí howero sipsip simó yutoro sitú makoyemo sonowoyi sambo simómbo enejo simóye taka yirini kama khumanjurí. Nunde njuroko kumima naru rokóñoro sipsip simó yutoro o ne-ne teyanjurí.

\* **18:28:**

<sup>31</sup> Ko Pailatko n̄ande yimiraró, “Yeñombo nan̄ge re uyareya yeño hutuño mandeye moño rondañi.”

Yini mande topé n̄ande yan̄guri, “Nore uni ka rondañero rero urato khumoweya nuro mepémo kini.” <sup>32</sup> N̄undi ro nan̄ge Yesuko khumoweya n̄uro muri koma mande yaró n̄u rini hamó taró.†

<sup>33</sup> Asa Pailatko rohoréjoro yano oro Yesu nekoní mahini n̄ande oseseyaró, “Kepe Juda uniparetoro wiri yerete uni n̄umbe, ma kini?”

<sup>34</sup> Yesuko mande topé yaró, “Keñombo nan̄ge osese n̄u tetepe, ma uni kumimbo nenemboro kimirañguri?”

<sup>35</sup> Yini n̄ande yaró, “Date koro? Nombe Juda uni ka peka? Keño sitú topokepoya o qa-qa unindoro tapá unindoya ke korero nono maheten̄go. Ke do taró?”

<sup>36</sup> Yiniqo, mande topé n̄ande yaró, “Nondo unipare wiri yereyote narune muko noko n̄aro qu kini. N̄uko noko n̄aro qu tiniqo, uninembo kuma ti Juda koro uni pará-parambo kama nondowowan̄go. Quko nondo wiri yerete unindoro owé parámi ranowó n̄uko noko koro qu kini.”

<sup>37</sup> Yini Pailatko oseseyaró, “Asa ko kepe hamó wiri yerete uni qu ka?”

Yini n̄ande yaró, “Keñombo yete n̄u, no wiri yerete uni qu ka. Námembo pisi niriní nokono mahenowó n̄uro muri muko n̄andiro: mande hamó mu yeyowero mahenowó. Unipareto o hamó quro niñgu-niñgu teyoten̄go n̄uko man̄gone howeyoten̄go.”

<sup>38</sup> Yini Pailatko n̄ande oseseyaró, “Mande hamó mu, n̄u do ka?”

*Pailatko, Yesu tipiririko uri khumoweya, yaró  
(Matyu 27:15-31; Mak 15:6-20; Luk 23:13-25)*

Asa Pailatko n̄unde yero rotoro pitu ko Juda koro uni pará-pará n̄uno uro n̄ande yimiraró, “Nondo o koroqe eneno kama qeneteno. <sup>39</sup> Quko yeño muriye n̄andiro: Taka yereró quro o ne-ne koro naruko n̄uno, ye uni kanata ka kusi-kusi yano yaró n̄u owí nekoyiqo, nondo uni n̄u rotowe yeno uyareweya. Asa ko ye date in̄oten̄go, no Juda uniparetoro wiri yerete uni n̄a rotowanope, ma kini?”

<sup>40</sup> Ko n̄ande kiwe mirañguri, “N̄unde kini! Ke Barapas nan̄ge rotoka toñini!” Komo Barapas wiri yerete unindoro hutuño mande wendaqero kuma taró.

## 19

<sup>1</sup> Asa Pailatko mande yini kuma unindo Yesu re haususuworo urañguri.

<sup>2</sup> Kuma unindo utó kamí moré qu ka wakaro wiri yerete unindoro takapu qembe toworo kembémo ran̄guri. Ko tuwi mandumi huririyó\* re kowí punuwan̄guri. <sup>3</sup> Punuworo tan̄gimo maheyoro n̄ande yeyañguri, “Juda koro wiri yerete uni, ke mahete n̄u!” yero kaki taman̄guri.

<sup>4</sup> Asa Pailat pitu ko yendémo uro Juda uni n̄ande yimiraró, “Qeni, uni n̄u re yendémo yeno umbuwe teteno. Umbuníqo, n̄ande in̄oyi, nondo o koroqe ka eneno kama qeneteno.” <sup>5</sup> N̄unde yero oro Yesu rini yendémo umburó. Ko takapu utó kamí moré qu kembémo n̄uno yora. Ko kowe punu-punuyó mandumi n̄u n̄uya punuwaró. Asa ko Pailatko n̄ande yimiraró, “Qeni. N̄ako uni n̄uno qu,” yaró.

† **18:32:** Jon 12:32-33 weyo qembe. \* **19:2:** “tuwi mandumi huririyó” n̄uko wiri yerete unindoro kowe punu-punu ka n̄unde qembe.

6 Yiní o qa-qa unindoro tapá unindoya eneño sopo-sopo unindoya qenero kondé ñande kiwero yañgurí, “Re tipiririko† uroyi! Re tipiririko uroyi!” yañgurí.

Ñunde yiyo, Pailatko ñande yimiraró, “Yenjombo na reya tipiririko uroyi. No nenenjombo o koroqe ka eneno kama qeneteno,” yaró.

7 Quko Juda koro uni pará-parámbo mande topé ñande yañgurí, “Noreño hutuño mandenani howeyoteto, ko hutuño mande ñuko ñande nimirote, uni ñu urika khumoní, yete. Dokoro, enendo ñande yaró, ‘Noko Anutu koro Nanjuni,’ yaró.”

8 Ñunde yi Pailatko ñu inoro hamó sasaro parámi taró. 9 Ñunde tero pitu ko yano oro Yesu ñande oseseyaró, “Ke yendé da nongo qu?” Quko Yesuko mande topé ka kama yaró. 10 Asa ko Pailatko ñande miraró, “Date koro? Kepe mandene topé kama yewero ñuro, hamómbe? Noko ke kina korotowero guro wimbune moré, ko kore tipiririko kurowero guro wimbune moré. Kepe ñumbe inotepe ma kini?”

11 Ko Yesuko mande topé ñande yaró, “Anutu koreko yote ñundo ke wimbu kama kunoníqo, asa keto no taka nerewero mepémo kini. Ñunde ñuro unindo no keño kandekemo norota ñuro quhuríño ñuko keño quhuríñge ñu takate.”

12 Ñunde yiniqo, Pailatko yendémo uro Yesu kina rotowero guro khe ka seqaró. Quko Juda unindo kondé ñande yañgurí, “Ke uni ñu kina roti tonjeyaya tiniqo, keko Sisa‡ koro topé kini. Uni kato, no wiri yerete uni yoteno, yeyote ñuko Sisa koro sañgiríño.”

13 Yiyo, Pailatko inoro Yesu re yendémo umburó. Ñunde tero mira ka owí muko, “Wondo Kuhú,” yero nekoyango ñuno mande kho inowero yakutímo§ ñuno kunditaró. (Mira ñu Aram mandewore\*\* owí ñuko “Gapata” yeyañgurí.) 14 Ñu naru ñuko Taka yereró guro o ne-ne ñuro Ronjaruwowero kosa naru qu, kosa keweroko ñundiro.

Asa Pailatko kunditero Juda koro uni pará-pará ñande yimiraró, “Yeño wiri yerete uniye qeni.”

15 Yiní kiwero kondé ñande yañgurí, “Ñu rika tonjini! Ñu rika tonjini! Re tipiririko uroyi!”

Ko Pailatko ñande osese yereró, “Yembe, nondo yeño wiri yerete uniye rero tipiririko urowano, yero inotenjo?”

Yiní o qa-qa unindoro tapá uni ñundo mande topé ñande yañgurí, “Noreko wiri nerete uninani kanata ñuna. Ñuko Sisa nanje!”

16 Ñunde yi Pailatko ino-inoye howero Yesu tipiririko urowero re rotoní kuma unindo sopoyañgurí.

### *Yesu tipiririko urañgurí*

*(Matyu 27:32-44; Mak 15:21-32; Luk 23:26-43)*

† 19:6: “tipiriri” ñunde guko wiri yerete uni kumimbo eneño uni sañgiríye yorerero ñuno uroyi khumoyañgurí. ‡ 19:12: “Sisa” ñuko Rom koro wiri yerete uni parámi ñu. Rom unindo mirane-mirane wini soso sopo yereñgurí. § 19:13: “mande kho inowero yakuti” ñunde quno ronda-ronda unindo ronda-ronda mande meté yeweya, ñu nongo nanje mandí wimbu moré.

\*\* 19:13: “Aram mande” - komo suki Juda unipareto Hibu mandewore nange yeyango. Quko imemoño uni wini meyowo ka, Persia koro unindo Juda uniparetoya wini qambu ñuya wiri yereñgurí. Ñu naru konjo yate Yesu koro naruyómo ñuno Juda unipareto Persia koro mande, owí muko “Aram”, ñuya inoro yeyango.

17 Asa Yesu enenjombo tipiriri re koroworo†† yendé rotoro mira ka owí Kembémboro Wimbí nuro mira yeyangurí quno nuno tonjeró. (Mira nju Aram mandewore‡‡ owí nuko “Golgota” yeyangurí.) 18 Asa nunoko Yesu re tipiririko urangurí. Utoro uni irisa nuya se tipiriri irisa kaworekawore quno nuno poro yerero Yesu re keweroko porowangurí.

19 Asa ko Pailatko yini mande piña nakayáñoro tipiriri sombémorangurí. Mande nuko nandiro: Yesu, Nasaret yendé mongo qu, Juda Uniparetoro Wiri Yerete Uni nu. 20 Pailatko yini Aram mandewore, Rom mandewore, Grik mandewore mande nu nakayáñangurí. Mira nuno qu Yerusalem kutaqemo yora. Nunde nuro Juda uni qambu mahe mande nu weyoro qeneñgurí. 21 O qa-qa unindoro tapá uni§§ nundo qenero Pailat nande mirangurí, “Ke, ‘Juda Uniparetoro Wiri Yerete Uniye,’ nunde ma nakayáñowero. Kini, nande nakayáño, ‘Uni nando nande yeyara, “Noko Juda Uniparetoro Wiri Yerete Uniye.” ’ ”

22 Quko Pailatko mande topé nande yaró, “Ma. Mande nu komo nakayáñano nunde yoni.”

23 Kuma unindo Yesu re tipiririko urangurí quno enejo kowe punu-punuyó soso rondañi nimí kini tini siyangurí. Nunde tiqo, kumba newondímo nu nanje yaró. Kumba newondímo nu uni kato sirowoyómbó kanata nanje towaró. 24 Nunde nuroko kuma unindo nande epe mito-mito tangurí, “Nore kumba newondí nu re kama rombonjewato. Kini, kundo ka tero uni dando reweya ye qeneto.” Nunde tiqo, komo suki mande sokomeko nuno nakayáñaró qu ka mepémo tangurí. Mande nuko nandiro:

“Neneño kowe punu-punune rondañe siyangurí.

Ko siyowero quro kundo ka tangurí.”

25 Asa Yesu koro nimímboya Kilopasi parí, owí muko Maria, koya Maria Maktala yendé mongo, soso nju Yesu koro tipiririyó roroworo kanangurí. 26 Nuno kanji Yesuko nimímboya injo-injo rewero uni kaya\*\*\* yiyaró. Yesuko injo-injo rewero uni nu hamó inoyara. Irisa nju kutaqemo kanariyó. Asa Yesuko nimí nande miraró, “Pare, itaka uni nuko keño nanjonje.” 27 Yero injo-injo rewero uni nu nande miraró, “Itaka pare nuko keño nanje.” Ko nu naru konjo injo-injo rewero uni nundo pare nu re yayómo oro sopoyaró.

*Yesu khumaró*

(*Matyu 27:45-56; Mak 15:33-41; Luk 23:44-49*)

28 Tukú Yesu nande injaró, khoyó nu soso kini taró. Ko komo suki mande sokomeko nuno nakayáñaró qu ka mepémo tewero quro nande yaró, “Puñene harete.” 29 Kumbe wain onjomí manjoraró qu ka kutaqemo yora. Asa nunde yini uni kato o piwo qembe ka rero wain onjomí nuno quroko riní manjoriní hisop kambinímo kusiyoro Yesu

†† 19:17: “tipiriri” nunde guko tatá surunjo nokono ranjoro piño papare ka koreko kusiyoro uni nuno porowoyangurí. Naru rokóñoro uni tipiririko nuno khumoweya nuko papareyó re koroworo khumowero quro mirayómo nuno uyareñgurí. ‡‡ 19:17: “Aram mande” - komo suki Juda unipareto Híbru mandewore nanje yeyango. Quko imemonggo uni wini meyoowo ka, Persia koro unindo Juda uniparetoya wini qambu nuya wiri yereñgurí. Nu naru konjo yate Yesu koro naruyómo nuno Juda unipareto Persia koro mandeye, owí muko “Aram”, nuya inoro yeyango. §§ 19:21: “o qa-qa unindoro tapá uni” nundo Ya Surumímo hu-hariri sopoyangurí.

\*\*\* 19:26: “injo-injo rewero uni” nundo Yesu koya uyaro injo-injo rondaqe yunoyaró.

koro manǵómo hokaró. <sup>30</sup> Yesu niní kini tiní ñande yaró, “Kini tete.” Nunde yero kondéqero yuqayó roto khumaró.

<sup>31</sup> Naru ñuko Sapat koro roŋgaruwowero naru,††† ko suwo tiníqo, Sapat naru parámi ka teweya. Juda unipareto ñande ye inǵangurí, Sapat naru ñunde quño uni tipiririko yuranǵurí ñu ñuno yoweya ñu meté kini. Asa ko Pailat mitoro ñande yanǵurí, “Uni tipiririko ñuno yotenǵo ñu kheye utaǵikata waka ta khumika yore umbu yoroti,” yanǵurí.††† <sup>32</sup> Asa kuma uni ñundo uyaro uni korete qu Yesu koya tipiririko uranǵurí ñu khí utaǵanǵurí. Utaqero meyowo ñuya khí utaǵanǵurí. <sup>33</sup> Quko Yesuko komo khumaró. Khumoní qenero khí kama utaǵanǵurí. <sup>34</sup> Kini, kuma uni kato tanǵí kasina sanǵapo sanǵawaró. Sanǵawoní waka ta sitú koya sono koya umburó. <sup>35</sup> Uni kato ñu qeneró, enendo ñuro yesowo yaró. Ko mande yaró ñuko hamó. Enendo ñande inǵote, mandí ñuko hamó nanǵe. Nunde ñuro ye ñuya meté inǵondutu tewanǵo. <sup>36</sup> O tunoqaró ñundoko komo suki mande sokomeko ñuno nakayǵnaró qu ka riní hamó taró. Mande ñuko ñandiro, “Eneño wimbí ka kama utaǵewanǵo.” §§§ <sup>37</sup> Ko mande meyowo, ñuko ñandiro, “Uni ene sanǵawanǵurí ñu qenewanǵo.” \*

*Josep koya Nikodemus koya Yesu re tapuñariyó  
(Matyu 27:57-61; Mak 15:42-47; Luk 23:50-56)*

<sup>38</sup> Tukú Josep, Arimatea yendé moŋgo uni kato Pailatko uyaro Yesu koro ukúño rewero quro kirayaró. Josep ñuko Yesu koro inǵo-inǵo rewero uniyó ka, quko ene Juda koro uni pará-parámbo sorero inǵondutuyó tapuñaró. Asa Pailatko, “Iyo,” yiní Josep uyaro Yesu koro ukúño re umburó. <sup>39</sup> Nikodemusko eneya ukúño re umbuwero uyaririyó. Komo Nikodemus suwono Yesu koya kunditero mande yariyó.† Enendo oka nuñgurí qambu se uyaró. O nuñgurí ñuko te sitúmi enesó-enesó rohoréñanǵurí qu, ko quhurí muko kilo 30 ñandiro.

<sup>40</sup> Asa Josep koya Nikodemus koya Yesu koro ukúño re umburiyó. Rero Juda unipareto ukúyembo muriye howero o nuñgurí ñu tuwi kekere sara-sara ka rero tuwipo Yesu ukúño wiyariyó. <sup>41</sup> Yesu tipiririko uranǵurí quño ñunoko kho ka kutaqemo yora. Ko khono ñunoko uni tapu ka‡ yora, ñuko uni ukú ka re ñuno kama reyango qu. <sup>42</sup> Nju naru ñuko Juda unipareto Roŋgaruwowero Naru§ qu, ko uni tapu ñu kutaqemo yora. Nunde ñuro uni irisa ñu Yesu koro ukúño re uya uni tapuko ñuno rariyó.

††† **19:31:** Juda unindo naruye muko ñandiro: kosa pusujiniqota naru keta qu tunoqaró. Asa suwo tiní yate-yate ita sarañoní yate-yate suwo pitu ko taró, ñuko naru kanata ka. Asa koretero “roŋgaruwowero naru” ñu tunoqiní, yate Sapat naru taró. ††† **19:31:** Uni ka tipiririko porowanǵurí ñu kandí kawore-kawore kusiyangurí. Nunde tiqo, poroworo soŋga umburo matú wosowero mepémo kini tero khí ronenejoro koreko oro matú wosoyaró. Quko khí utaǵewanǵo tiníqo, koreko owero mepémo kini tero waka ta khumoweya. §§§ **19:36:** Tonǵanǵurí 12:46; Qambuye 9:12; Hariri Yambo 34:20 \* **19:37:** Sekaraia 12:10 † **19:39:** Jon 3 weyo qembe. ‡ **19:41:** “uni tapu” ñuko wondo yayó nanǵe. Juda unindo uni khumaró ñu rero wondo yayó huwósina rotoyango. Nunde roto wondo parámi ka rero makoyó wisumuñanǵurí. § **19:42:** Juda unindo naruye muko ñandiro: kosa pusujiniqota naru keta qu tunoqaró. Asa suwo tiní yate-yate ita sarañoní yate-yate suwo pitu ko taró, ñuko naru kanata ka. Asa koretero “roŋgaruwowero naru” ñu tunoqiní, yate Sapat naru taró.

## 20

*Yesu pitu ko otoqaró**(Matyu 28:1-8; Mak 16:1-8; Luk 24:1-12)*

<sup>1</sup> Asa sonda koro naru korete quno, suwo-suwono ηuno Maria Maktala yendé moηgo ηu uni tapuko\* ηuno maheró. Mahero wondo uni tapu makoyó wisumuηaró ηu re rotowí gene iηaró. <sup>2</sup> Nunde qenero waka ta khengeηo Saimon-Pita koya iηo-iηo rewero uni† Yesuko ηuro hamó iηoyara quya ηuno uyaró. Uyaró ηande yimiraró, “Uni kato Uni Parámi uni tapu koηgo ranηurí, quko ene ηu re dana rotanηurí ηu kama iηoteto.”

<sup>3</sup> Nunde yiniqo, Pita koya iηo-iηo rewero uni meyowo ηuya yendé rotoro uni tapuko uriyó. <sup>4</sup> Iriisa-irisa khengeηo uriyó, quko iηo-iηo rewero uni meyowo ηundo Pita takaro waka ta uni tapuko uró. <sup>5</sup> Uro kondéqero uni tapu quroko ηuna toηetini tuwi meté mu‡ kinaηge ηuno yoní qeneró. Quko enendo ηuro quroko kama oró. <sup>6</sup> Saimon-Pita enepa tukú mahero uni tapu quroko oró. Oro tuwi meté mu ηuno yoní qenero <sup>7</sup> tuwi eneηo umu-kembé ηu pokamaró ηuya qeneró. Umu-kembéboro tuwi ηu andusina roneneηo wakawí yora. <sup>8</sup> Asa iηo-iηo rewero uni meyowo koretero uni tapuko maheró ηuya quroko oró. Oro qenero iηondutuwoyaró. <sup>9</sup> (Nju naruko ηuno naηge iηondutuwoyaró, dokoro komo, sokomeko§ ηuno nakayáηanηurí ηu kama iηori tondaηaró, ko Yesu uni tapu koηgo otoqoweya ηu kama iηori tondaηaró.)

*Maria Maktala noηgo qundo Yesu qeneró**(Matyu 28:9-10; Mak 16:9-11)*

<sup>10</sup> Asa qene rotoro rohoréηoro yayarimo toηjiriyó. <sup>11</sup> Toηjiri Maria kutaqemo uni tapuko ηuno kaηero tendoyaró. Tendo yate kondéqero uni tapu quroko ηuna toηetaró. <sup>12</sup> Toηetero sambo simó\*\* irisa tuwiyari sara piyimi qu ηuro quroko ηuno yiyaró. Sambo simó irisa ηu Yesu ukúηo komo yora quno ηuno kunditeyariyó, kato kembé mepémo kunditini, kato khí mepésina kunditaró.

<sup>13</sup> Kunditero Maria ηande oseseyariyó, “Pare, ke do karo tendoyote?”

Yiri ηande yimiraró, “Uni kato neneηo Uni Parámine re dano rotanηo ηu kama iηoteno.” <sup>14</sup> Nunde yero rohoréηoní Yesu ηuno kaηeyoní qeneró. Quko enendo Yesu kama gene iηaró.

<sup>15</sup> Asa Yesuko ηande oseseyaró, “Pare, ke do karo tendoyote? Ke dani seqayote?” yaró.

Mariako, ηuko mira ηaro sopo-sopo uni ka, yero iηoro ηande miraró, “Awa, keto ene re toηete tiniqo, meté dano rete ηu witú nereka no uro rewano.”

<sup>16</sup> Yesuko ηande yaró, “Maria.”

Yini rohoréηo Aram mandewore, “Raponi,” yaró. (Mande “Raponi” ηuko ηandiro, “Rondaqe-rondaqe Uni.”)

\* **20:1:** “uni tapu” ηuko wondo yayó naηge. Juda unindo uni khumaró ηu rero wondo yayó huwósina rotoyanηo. Nunde rotoro wondo parámi ka rero makoyó wisumuηanηurí. † **20:2:** “iηo-iηo rewero uni” ηundo Yesu koya uyaró iηo-iηo rondaqe yunoyaró. ‡ **20:5:** “tuwi meté mu” - komo Josep koya Nikodemus tuwi meté ηu rero Yesu ukúηo wiyariyó. (Jon 19:40 weyo qembe.) § **20:9:** “sokome” ηuko Anutu koro mande korete qu, asa Muri Tero yate Malakai kini tete. \*\* **20:12:** “sambo simó” ηuko komo suki-suki Anutuko unipare kama yorini tunoqi sambo simó yondowaró. Ko itaka eneηo sunará teyotenjo.



17 Ko Yesuko n̄ande miraró, “Ma nondowowero, dokoro nondo Awanemo kama ono. Neneño topo-toponemo uya n̄ande yimito, no Awane, yeño Awayemo n̄uno oteno, asa neneño Anutune, yeño Anutuyemo n̄uno oteno.”

18 N̄unde yiní Maria Maktala yendé moñgo n̄undo uyaro iño-iño rewero uni n̄u†† n̄ande yimiraró, “Nondo Uni Parámi qeneteno!” N̄unde yero mande soso ene miraró n̄u yimiraró.

*Iño-iño rewero uni n̄undo Yesu qeneñguri*  
(Matyu 28:16-20; Mak 16:14-18; Luk 24:36-49)

19 Asa sonda naru korete quno suwono n̄uno, iño-iño rewero uni n̄undo ya kano kopañguri. Koporo mako tuñoro kusiyañguri, dokoro Juda koro uni pará-parámboro sorañguri. N̄uno yuriqo, Yesu tunoqero keweroyemo n̄uno kañero n̄ande yaró, “Newondeye ime yuri.” 20 N̄unde yero, kandí, tañgí se witú yereró. Witú yiriní qenero niñgu-niñgu tañguri.

21 Yesuko pitu ko n̄ande yimiraró, “Newondeye ime yuri. Awando no asá niriní mahenowó. Asa n̄undiro nopa nan̄ge ye asá yerewe toñewan̄go.” 22 N̄unde yero mañgó moñgo yuqa rañoro n̄ande yimiraró, “Ye Yuqa Surumí qu ri. 23 Asa ye uni karo quhuríño re rotowan̄go quko quhuríño kini teweya. Ko ye quhuríño kama re rotiqo, quhuríño n̄uko watí yoweya.”

*Tomasko Yesu qeneró*

24 N̄u naruko n̄uno uni topoye ka, owí muko Tomas (owí kako Ditimus), n̄uko eneya kama yora. 25 Imemoñgo uni topémbo n̄ande mirañguri, “Nore Uni Parámi komo qeneto.”

Quko Tomasko n̄ande yimiraró, “No koretero kandímo tisi n̄uro mepé qenero, kandene pusirí rañowe kandí tisi n̄uro mepé qurowore uní, kandene rañowe tañgímo sañga n̄uro mepé qurowore uníqota, iñondutuwowano. Quko n̄undiro kama teroqo no kama iñondutuwowano.”

26 Tukú, sonda awena, Yesu koro iño-iño rewero uni‡‡ pitu ko n̄uno yañguri, ko Tomas ene n̄uya n̄uno yaró. Mako soso tuñomukañguri, quko Yesu tunoqe keweroyemo kañaró. Kañero n̄ande yaró, “Newondeye ime yuri.” 27 N̄unde yero enendo Tomas n̄ande miraró, “Ke maheya kandeke pusirí n̄ano reya kandene qeno. Ko kandeke re tañgenemo n̄ano re. Iñondata ma tewero, iñondutu te.”

28 Ko Tomasko mande topé n̄ande yaró, “Keko neneño Uni Parámine, keko neneño Anutune.”

29 Yiní n̄ande miraró, “Keto niyote, n̄unde n̄uro iñondutu tete. Uni ka no kama niyote quko iñondutu tewañgo n̄uko puriño ka rewañgo.”

30 Yesuko wimbímboro rokó parámi meyowo iño-iño rewero uniyómboro toñeyemo taró n̄uro sokomeko n̄ano kama nakayáñanowó. 31 Quko mande n̄a nakayáñanowó n̄uko, yendo weyo n̄ande iñondutu

†† 20:18: “iño-iño rewero uni” n̄undo Yesu koya uyaro iño-iño rondaqe yunoyaró. ‡‡ 20:26: “iño-iño rewero uni” n̄undo Yesu koya uyaro iño-iño rondaqe yunoyaró.

tewango, ko Yesu nuko Kristo<sup>SS</sup> nu, Anutu koro Nanuni. Asa ko inondutu nunde teroqo enejo owimo yoto-yoto rewango.

## 21

### *Ijo-ijo rewero uni Yesu pitu ko qenenguri*

<sup>1</sup> Asa imemongo Yesu Taiperius Sono Towoko\* njuno tunoqini enejo ijo-ijo rewero uniyombo<sup>†</sup> qenenguri. Sowo mande nuko njandiro. <sup>2</sup> Nju naruko njuno Saimon-Pita koya Tomas (owi kako Ditimus) koya Nataniel, uni Galili mira Kana yende mongo quya Sepeti koro nanuni irisa koya ijo-ijo rewero uni irisa meyowo njuya kopo yorangu. <sup>3</sup> Asa Saimon-Pitako njande yimiraro, “No sono qare seqawero tonjeto.”

Yini njande yanguri, “Nore soso keya uwato.” Nunde yero soso wangoko onjuri. Oro sono qare seqa yanguri, quko suwo sangga na sono qare ka kama siyanguri.

<sup>4</sup> Yate kosa arini Yesu sono towo tapemo andusina kanjeyaro, quko enendo Yesu kama qene inanguri. <sup>5</sup> Asa njande kiwe osese yereraro, “Topotopone, yembe sono qare ka kama siyango, peka?”

Mande topé njande yanguri, “Iyo.”

<sup>6</sup> Yiyo, njande yimiraro, “Ye kandeye kondésina tiri-tiri<sup>‡</sup> rotika unikata kumi siyowango.” Nunde njuro tiri-tiri njuno ranoyi uró. Uniqo, sono qare parami horé siyanguri. Nunde tero tiri-tiri wosoro wango quroko mahewero quro rukusuwanguri.

<sup>7</sup> Asa ijo-ijo rewero uni Yesuko njuro hamó inoyara njundo Pita njande mirararo, “Nuko Uni Parami nu nanje.” Saimon-Pita mande nu inoro kowe punu-punuyó komo re rota nu rero punuworo sono towo tapemo uyarewero sonono sorero uró. <sup>8</sup> Ko uni kumi muko wango sanjawore tiri-tiri manjorini woso mahenguri, dokoro kapiyamo kama yorango, mita 100 njunde nanje yorango. <sup>9</sup> Tapemo mahi kewá ka qani qenenguri. Sono qare kumi kewá sanjano njuno yora, ko bret njuya njuno yora.

<sup>10</sup> Asa Yesuko njande yimiraro, “Sono qare itaka siyotengo njuno qu kumi ka se mahi.”

<sup>11</sup> Saimon-Pita wangoko uro tiri-tiri wosoni tapemo oró. Sono qare para-para qu tiri-tirimo manjoreyaro. Sono qare 153 njundiro njuno yanguri. Sono qare qambu horé njuno yaró, quko tiri-tiri nu kama wuriró. <sup>12</sup> Asa Yesuko njande yimiraro, “Ye mahe o ni.” Ko uni keweroyemo kato njande kama oseseyaro, “Ke dani?” Dokoro komo gene inanguri, nuko Uni Parami nu nanje. <sup>13</sup> Asa Yesuko te tangimo mahero bret rero yunaró. Sono qare njuya se yunaró. <sup>14</sup> Yesu uni tapu konjo areró quro naruyó mongo ijo-ijo rewero uniyombo naru kapusako qenenguri. Sono towo tapemo njuno naru kapusayó nanje.

### *Yesuko Pita ranjaruwaró*

<sup>SS</sup> 20:31: “Kristo” - komo suki ye-ye unindo Anutuko uni ka rokónoni mahero wiri yerete uni parami horé tunoqeweya qu karo yanguri. Juda unipareto uni maheweya nu, “Kristo,” ma, “Mesaiya,” ye nekanjuri. Mande irisa njuro muri muko “uni rokóhwi” nanje. \* 21:1: “Taiperius Sono Towo” nuko Galili Sono Towo nanje. Yende parami ka owé muko Taiperius sono towo tapemo njuno yora. † 21:1: “ijo-ijo rewero uni” njundo Yesu koya uyaro ijo-ijo rondaqe yunoyaro. ‡ 21:6: “tiri-tiri” nuko sono qare siyowero qu ka. Nuko parami, ko wango irisa keweroko kusiyanguri. Nundiro tiri-tiri nu wosi sono qare parami siyaró.

<sup>15</sup> Asa o ni kini tiní, Yesuko Saimon-Pita n̄ande oseseyaró, “Saimon, Jon koro nan̄uní, uni n̄ando newonde meté nunoyoten̄go, quko kepe taka yerero newonde meté parámi nunoyotepe ma kini?”

Yiní Pitako n̄ande yaró, “Iyo, Uni Parámi, ke in̄ote, no newonde meté kunoyoteno.”

N̄unde yiní n̄ande miraró, “Nenen̄o sipsip simóne wutu yere qembe.”

<sup>16</sup> Naru irisayómo n̄uno Yesuko kan̄yua n̄ande oseseyaró, “Saimon, Jon koro nan̄uní, kepe newonde meté nunoyotepe ma kini?”

Yiní n̄ande yaró, “Iyo, Uni Parámi, ke in̄ote, no newonde meté kunoyoteno.”

Yiní n̄ande miraró, “Nenen̄o sipsipne sopo yere qembe.”

<sup>17</sup> Asa ko naru kapusayómo n̄uno Yesuko n̄ande oseseyaró, “Saimon, Jon koro nan̄uní, kepe newonde meté nunoyotepe ma kini?”

Naru kapusayómo n̄uno, “Kepe newonde meté nunoyotepe ma kini?” n̄unde yiníqo, Pitako newonde quhurí taró. N̄unde tero n̄ande miraró, “Uni Parámi, keko o soso in̄omukote. Asa ko ke in̄ote, no newonde meté kunoyoteno,” yaró.

Yiníqo, Yesuko n̄ande miraró, “Nenen̄o sipsipne wutu yere qembe. <sup>18</sup> No hamó horé ke kimiroteno, komo, simó yaró n̄unoko, ke keñombo kowe punu-punuke re punuwooro dano uyarewero in̄oyara n̄uno uyareyara. Quko ke kongomu teweya quno n̄uno kandeke ran̄i uni meyowo katoko kowe punu-punu re punuwooro korero mira kano uweya. Quko ene nun̄gurín̄ge kama howiní n̄uno uweya.” <sup>19</sup> Yesuko mande yaró n̄uko imemo Pitako date khumoro owé parámi Anutu inoweya n̄uro yaró. N̄unde yero n̄ande miraró, “Ke no nohowe,” yaró.

<sup>20</sup> N̄u naruko n̄uno n̄u in̄o-in̄o rewero uni Yesuko hamó in̄oyara n̄undo yohowe maheró. (Komoko uni n̄uko o ne-ne n̄uno san̄áqero kembé re mahero Yesu nomonímo kutaqe rero n̄ande oseseyaró, “Uni Parámi, danimboko ke kore uni piyimi kandeyemo korotoweya?”)§ Asa uni n̄u mahiní Pitako rohoréno qenero <sup>21</sup> Yesu n̄ande oseseyaró, “Uni Parámi, uni n̄uro date?”

<sup>22</sup> Yiní Yesuko mande topé n̄ande yaró, “Ko nondo ene meté yoní, yate pitu ko mahewano, yero in̄oteno tiníqo, n̄u ken̄o o qu kini. Ke no nohowe.” <sup>23</sup> N̄unde n̄uro uni topoko mande wimbo-wimbo n̄ande yeyan̄gurí, ko in̄o-in̄o rewero uni n̄uko kama khumoweya. Quko Yesuko, n̄uko kama khumoweya, yero kama yaró. Kini. N̄ande yaró, “Ko nondo ene meté yoní, yate no pitu ko mahewano, yero in̄oteno tiníqo, n̄u ken̄o o qu kini.”

<sup>24</sup> N̄u in̄o-in̄o rewero uni n̄undo itakako o soso n̄uro mande yesowo yeyote n̄u, ko enendo mande n̄a nakayán̄aró. N̄ako nore in̄oteto, mande yeyote n̄uko hamó nan̄ge.

<sup>25</sup> Yesuko o qambu kan̄yua taró. Quko uni kato o soso n̄uro sokome kumimo nakayán̄oweya tiníqo, sokome n̄undo noko soso n̄a riní man̄goreweya.

---

§ 21:20: Jon 13:23 weyo qembe.

## **Kho Kate-kate Asá yerewí Unindo Njunde Tangurí Mande Kembé**

Komo suki uni kato sokome ña **Grik** mandewore nakayáñaró, quko eneño owí kama nakayáñaró. Itaka ino-ino uni gambu ñande yeyotenngo, Luk, ñu uni Miti Mande sokome ka nakayáñaró, ñundo sowo mande ñu sowe tero sokome ña nakayáñaró.

Itaka ino-ino uni kumimbo ñande yeyotenngo, ko kumima naru 62AD nakayáñaró, peka. (Asa “62AD” murí muko ñandiro, ko Yesu nimí pisiyaró, yate kumima naru 62 ñunde rotaró. Nore kumima naru 2,000 ñunde rotoro yate itaka yoteto.) Njunde yeyotenngo, dokoro nore ñande ye inoyoteto, ko Polko 64AD ñuno **Rom** yendémo ñuno uri khumaró. Quko sokomeko mande weñako ñuno Polko **Rom** yendé parámi ñuno kusi-kusi yano watí yora. (*Asá yerewí Uni 28:30-31* weyo qembe.) Njuya kumima naru 64AD ñunoko **Rom** ñuno ya gambu qayi kini taró. Quko Lukiko o parámi tunoqaró ñuro kama yaró. Njundiro nanje Luk koro sowo mandí ñuko 62AD kama rotaró, peka.

Miti Mande sokome nakayáñaró njundiro nanje, sokome ñako uni parámi ka, owí Teopilus, koro nakayáñaró. (*Asá yerewí Uni 1:1* weyo qembe.) Uni ñundo ononjo uni kato Luk samakanoní sokome irisa ñu nakayáñaró, peka. Sokome korete quno ñuno Lukiko Yesuko o soso taró ñuro yaró. Sokome ñanoko enendo Yesu khumoro otoqoroqo **Yuqa Surumí** riní umburo **asá yerewí uni** ñuwore noko soso ñuno kho taró ñuro nakayáñaró. Asa Yerusalem ñuno hurí tero, yate-yate **Rom** ñuno uyaro enge parámi tunoqaró. Njundiro nanje Lukiko witú nereró, ko **miti mande** ñuko parámi tero noko soso weheñaró.

### *Yesuko Yuqa Surumí umbuweya yaró*

<sup>1</sup> Teopilus, komo nondo sokomeko sowo mande ka nakayáñarowó. Sowu mande ñuko ñandiro: Yesuko hurí tero o gambu tero mande rondage unipare yunoro, <sup>2</sup> yate-yate Yuqa Surumíwore asá yerewí uni rokó yereró ñu khoye ñuro yimironí kini tiní Anutuko riní samboko oró. <sup>3</sup> Koretero ene kowe surumí tero khumaró. Tukú pitu ko yoraró ñu witú yerewero quro o gambu tero asá yerewí uni ñuno tunoqe yunaró. Kosa naru 40 qurowore ñuno Anutuko unipareyó wiri yereyote naruyó\* ñuro yimiraró. <sup>4</sup> Asa naru kano ene njuya o kopo nangurí quno ñuno ñande yimiraró, “Nondo komo Awando o meté yunowero mande kusiyaró ñuro yimiranowó. Asa Yerusalem ma rotowero, o meté ñu sopoyi qembe. <sup>5</sup> Mande kusiyowí ñuko ñandiro, komo Jonko unipare yorerero sono re yunaró. Quko naru tukuni nanje Anutuko Yuqa Surumí ye re yunoweya,” yaró.

<sup>6</sup> Njunde ñuroko naru kano huruworo ñande oseseyangurí, “Uni Parámi, itaka naru ñanope keto Israel yori eneño wiri yerete uniyembo nanje pitu ko Israel unipare wiri yereweyape, ma kini?”

\* **1:3:** “Anutuko unipareyó wiri yereyote naruyómo” ñuno inondutu unipareko hamó Anutu kusunoyómo yowanjo.

7 Njunde yi nande yimiraró, “Awa enenombo nanje do naru o enesó-enesó qu tunogeweya nu rokónaró. Ye naru njuro okeyá ta injowero mepémo kini. 8 Quko imemonjo Yuqa Surumímbo mahero ye sanjayemo yotoro wimbu yunoweya. Njunde yunoní nenejo muríne yesowowanjo. Yerusalem njuno, ko Judia, Samaria mira soso njuno, ko noko soso njuno yesowowanjo.”

*Yesu samboko oró*  
(Mak 16:19-20; Luk 24:50-53)

9 Asa Yesuko mande nu yini kini tiní tonjetero qeni riní koreko oní koporeko wisumunjaró.

10 Oní wisumunjoní samboko watí tonjetyuriqo, waka ta nanje uni irisa kutage njuno kanariyó. Uni irisa nu tuwiyari sara qu. 11 Asa njuno kanjero nande osese yiririyó, “Ye Galili uni, do karo kina kanjero koreko tonjetyotenjo? Yesu Anutuko riní yorotoro samboko ote njundo imemonjo njundiro nanje pitu ko maheweya.”

12 Njunde yiniqo, mira purí Oliv nu rotoro pitu ko Yerusalem njuno unjuri. Mira purí nu Yerusalem tanjímbo njuno, asa kheyómboro piruyó njuko Sapat naruko khete uyarewero quro piruyó njundiro.† 13 Asa ya quroko oro wasa koreko quno njuno oro kundite sopoyanjo. Owéye muko njandiro: Pita, Jon, Jems ko Andru; Filip ko Tomas; Bartolomeyu ko Matyu; Jems, njuko Alipeus koro nanjuni; ko Saimon, njuko Selot koro wini qu ka;‡ ko Jutas, njuko Jems koro nanjuni. 14 Nju uni njuya pare kumi njuya soso kondé kanjero newonde kanata na tero hariri teyanjo. Ko Yesu koro nimí Maria, ko Yesu koro kone-topé, nu njuya mahero eneya hariri teyanjo.

*Matiasko Jutas mepé raró*

15 Nju naruko njuno Pitako injondutu unipare keweroyemo kanjero mande ka yaró. Qambuye njuko unipare 120 njundiro. 16-17 Asa nande yaró, “Khe topo, Jutas njuko noreya topo tero khonani njuya taró. Quko enendo khe witu yirini unindo Yesu towanjuri. Njundiro nanje mande ka sokomeko yote nu Yuqa Surumímbo komo Dewit manjgó monjo yaró nu hamó tunoqaró,” yaró.

18 (Komo Jutasko o piyimi taró njuro kimoyó nu rero mira ka kimoro njuno rokaráñoro nokono umbuní kowí kosañini qahí soso huñero nokono umburó. 19 Uni soso Yerusalem yanjuri qundo njuro inanjuri. Ko mira nu enejo mandeko nande ye nekanjuri, “Akelitama,” yanjuri. Owé njuro muri muko njandiro, “Sitú Mira.”)

20 Asa, Pitako nande yaró, “Hamó, komo suki mande nu Hariri Yambo koro sokomeko nande nakayánanjuri,

“Yayó nu kina yoní,  
uni kato njuno ma kunditewero.’

“Ko mande kanjuya njandiro,

† 1:12: Piruyó njuko kilomita kanata njundiro. Hutunjo mande njuro injo-injo unindo nande yanjuri, ko Sapat naruko njuno Juda unipareto enejo miraye rotowero mepémo kini (Tonjenguri 16:29 weyo). Asa ko kilomita kanata takaro khe ka howewero mepémo kini. ‡ 1:13: “Selot koro wini” njuko sanjiri uni. Enendo Rom unindoya kuma teyanjuri, dokoro Rom koro wiri yerete uni parámimbo ene sopo yerewero quro piyiminanjuri.

“Uni meyawo kato khoyó ñu riní.’

21 “Ñunde ñuro uni keweronanimo ka rokóñatoka yoní. Rokóñowato uni ñuko Uni Parámi Yesu noreya uya mahe teyara naruko ñuno yora, 22 asa Jonko sono re inaró qu nongo yate-yate Anutuko riní koreko oró, ñu naru soso ñuno norendo uni rokóñowato ñuko noreya yora. Eneya noreya Yesu uni tapu kongo pitu ko otoqaró ñuro mande yesowoyowato.”

23 Asa uni irisa rokó yerengurí. Kako Josep, ñuko Barisapas ma Jastus nekoyangurí. Ko uni kako Matias. 24 Ñande hariri tanjurí, “Uni Parámi, keto uni soso newondeye qene inoyote. Keto uni irisa ña dani ka rokóñaró ñu nore witú nereka 25 Jutas koro mepé tero asáñowí unindoro kho ña teweya. Jutasko kho ñu huwóñoro eneño yendémo tonjeró.” 26 Ñunde yero mipu kumi ranjico, Matias koro mipu ñu tunoqaró. § Ñunde ñuro enendo asá yerewí uni<sup>\*\*</sup> 11 ñuya kanjaró.

## 2

### *Yuqa Surumí sañayemo umburó*

1 Asa Pentikos o ne-ne<sup>\*</sup> naruko ñuno unipare soso ñundo ya kano huruwanjurí. 2 Waka ta niri ka matú parámi ñunde qembe tero sambo kongo mahero ya kunditeyanggo ñu mangoraró. 3 Mangoriní te suru qembe ka usoworo mipi ñunde tero enemo-enemo sañayemo kunditanjurí. 4 Ñunde ti Yuqa Surumí ñundo unipare soso quroyemo uro wimbu yunoní kimani tero mipiyembo mande enesó-enesó yangurí.

5 Ñu naruko ñuno Juda unipare mira enesó-enesó ñu nongo mahero Yerusalem ñuno yango. Juda unipare ñu Anutu hamó potoruku te inoyanggo. 6 Asa niri ñu tunoqiní inoro mahe koporo mande enesó-enesówore yeyangurí qu ñu inyangurí. Yi inoro yukuwanjurí, dokoro eneño mandeye enesó-enesówore nanje inyangurí. 7 Inoro parámi newondeye uroní ñande yangurí, “Unipare ñuko Galili nongo qu nanje, hamómbe? 8 Date koro nore mandenani enesó-enesówore ñande ye inoteto? 9 Nore mira enesó-enesó rotoro ñano mahetowó. Nore kumi Partia mira kongo qu, Mitia mira kongo qu, ko Elam mira kongo qu, ko kumi Mesopotemia mirako yotenggo qu; kumi Judia mira kongo qu ko Kapatosiá mira kongo qu; kumi Pontus mira kongo qu ko Esia mira kongo qu; 10 kumi Pirikia mira kongo qu ko Pambilia mira kongo qu; kumi Isip mira kongo qu ko Lipia mirako Sairin yendé kutaqemo ñu nongo qu; kumi Rom yendé ñu nongo 11 ñuko Juda uniparetoya unipare meywombo Juda koro muriye howeyotenggo qu; kumi Kiriti noko mosowí mongo qu ko Arepia mira kongo qu. Asa nore soso uni ñu Anutuko kho wimbí ñuro mandenaniwore yi inoteto.” 12 Ñunde yero soso yukuwanjurí, ko newondeye uroní epe mito-mito tanjurí, “O itaka tunoqete ñuko, do murí ka?”

§ 1:26: “mipu kumi ranjico” ñuro murí muko ñandiro peka: uni irisa quro owéyari mipu kanata-kanatako ñuno nakayáñoro kusíko yorotoro kusí ñu towo yukuwoní mipu ka roto umburó. Ñande ye inyangurí, ko Anutuko mipu ñu riní umbuweya. (Injo-injo Mande 16:33 weyo qembe.) \*\* 1:26: “asá yerewí uni” ñuko Yesuko rokó yerero asá yiriní eneño khoyó tanjurí.

\* 2:1: “Pentikos o ne-ne” naru ñuko Juda uniparetoro naruye parámi ka. Taka yereró quro o ne-ne ñu kini tiniqo, yate kosa naru 50 ñunde rotoro Pentikos tunoqaró.

13 Quko kumimbo huwó mande ñande yanğurí, “Uni ñu wain parámi nero kape-kape teteŋgo.”

*Pitako mande yesowaró*

14 Asa Pita otoqoro asá yerewí uni† 11 ñuya kañero kondé nekoro unipare ñande yimiraró, “Ye Juda uni, ko ye soso Yerusalem yoteŋgo qu, o tunoqini qeneteŋgo ñuro murí rondaqe yunowe teteno. Kusumbo re mandene inji. 15 Yembe uni ñambe wain koro kape-kape teteŋgo yero, hamómbe? Ñu kini. Itaka ita sarañoní 9 kilok nanqe. 16 Kini, o itaka tunoqete ñaro, komo ye-ye uni‡ ñu Joel ñundo ñuro ñande yaró,

17 “Anutuko ñande yete, “Naru wenja qunoko

neneño Yuqane windoroñowe

unipare soso sañayemo uweya.

Ñunde tewe yeño nambo-simóyembo Anutu koro mandí yesowowaŋgo, yeño simó keta-keta ñundoko o enesó-enesó qenewaŋgo, yeño uni pará-pará ñundoko o quko qenewaŋgo.

18 Ñu naruko ñunoko no Yuqane windoroñowe

sunará simónemo, sunará parenemo ñuro sañayemo uweya.

Ñunde tewe Anutu koro mandí yesowowaŋgo.

19 Nondo o amana-mana siyowe koporeko tunoqewaŋgo.

Nokono amu noŋgo rokó kate-kate siyowe tunoqewaŋgo.

Sitú koya te qayote quya pukatutu parámi horé ñuya tunoqewaŋgo.

20 Uni Parámimboro naru parámi horé mu tukuni tiniqo

kosako huriri qembe tunoqeweya,

ko komboko mandumi sitú qembe tunoqeweya.

21 Ko Uni Parámimbo unipare soso owí nekoteŋgo ñu rambaruru koŋgo yoreweya.” ’ §

22 “Ye Israel uni, mande ña injoyi. No Yesu, Nasaret noŋgo uni ñuro yimiroteno. Ye ñande injoteŋgo, ko Anutuko uni ñuwore o wimbí moré enesó-enesó ye keweroyemo tero uni ñuro owí hokaró. 23 Komo suki Anutuko injoro mande kusiyaró, ko itaka uni ñu re yeño kandeyemo rotoní uni hutuño mandenani kama howeyoteŋgo quro kandeyembo tipiririko\*\* uri khumaró. 24 Ñunde quko Anutuko khumo koro wimbí ñu re rotoró okokowoní pitu ko otoqaró. Dokoro uni tapu ñundo ñu towowero mepémo kini. 25 Hamó, Dewitko†† ñuya ñuro ñande yaró,

“Nondo Uni Parámi qenewe tañgenemo suki yote.

Asa ko kandene kondésina yoníqo

oka kato yuku nerewero mepémo kini.

26 Ñu murí ñuro newondenembo meté yoweya,

mañgonembo niŋgu-niŋgu mande yeweya.

Hamó, neneñombo o meté horé ñuro sopowano.

27 Dokoro keto noroti uni khumowí ñuro yendéyemo ñuno kama yowano,

keño uni meté horé ñu roti uni tapuko ñuno kama puqeweya.

† 2:14: “asá yerewí uni” ñuko Yesuko rokó yerero asá yirini eneño khayó tañğurí. ‡ 2:16:

“ye-ye uni” ñuko Anutuko mandí yunoní unipare yunañğurí. § 2:21: Joel 2:28-32

\*\* 2:23: “tipiriri” ñunde quko wiri yerete uni kumimbo eneño uni sañgiríye yorerero ñuno uroyi khumoyañğurí. †† 2:25: “Dewit” - komo suki Dewitko Israel uniparetoro wiri yerete uni taró. Anutuko Dewit kondé injo inaró, ko yate-yate Israel unipare ñuyako Dewit kondé injo inañğurí.

28 Yoto-yoto koro khe qu witú nereró,  
nori tonjengemo ninju-ninju parámi tewano.’

29 “Uni topo, no hamó injoro meté yimirowe teteno, ko usinani Dewit njundo mande nu nakayánjaró, quko komo khumoní re tapunjanjurí. Ko enejo tapuyó nore keweronanimo itaka yote. 30 Dewit njuko ye-ye uni ka tunoqaró. Njunde njuroko komo Anutuko mande hamó ka njande miraró, ko imemongo Dewit koro sowe qu kato enejo yakutímo kunditero unipare wiri yereweya. Asa mande nu injoro 31 Kristo njundo †† pitu ko otoqoweya njuro njande yaró, ko Anutuko rotoní uni khumowí njuro yendéyemo †† njuno kama yoweya, kowí nu kama puqeweya. 32 Yesu njuko, Anutuko okokowoní otoqaró nu. Nore njano qundo soso qenero njuro yesowoyoteto. 33 Komo Anutuko Yuqa Surumí nore nunoweya njuro mande kusiyaró. Asa pitu ko otoqoníqo, Anutuko riní koreko horé oro Anutu koro kandí kondésina \*\*\* kunditero Awa kandí monjo Yuqa nu rero windoroní ye o enesó na qenero injoyotenjo. 34 Qeni, Dewit enenombo samboko kama oró. Quko njande yaró,

“Uni Parámimbo uni parámine njande miraró,  
“Kandene kondésina njano kunditekata,  
35 yate-yate sanjirínge yorewe  
khenje kusunoyómo yowanjo.” ’

36 “Njunde njuro ye Israel koro sowe qu, ††† ye meté injoyi. Yendo Yesu rero tipiririko uranjurí njuko, Anutuko riní Uni Parámi yote; ko Kristo ††† njunde yote.”

*Uni qambu qundo newondeye rohoréjanjurí*

37 Pitako njunde yini mande njundo uniparetoro newondeye hamó sanjawaní unipareto Pita koya uni asá yerewí unindoya njande osese yerejanjurí, “Uni topo, nore do ka tewato?”

38 Pitako njande yimiraró, “Ye kanata-kanata quhuríyembo newonde surumí teya quhurí nu se rotoya Yesu Kristo ††† owímo sono ri. Njunde tiqota Anutuko quhuríye se rotoro Yuqa Surumí rero yunoweya. 39 Mande kusiyaró nu, Anutuko yeya, simóyemboya, unipare soso sewemo yotoro Uni Parámi nu, Anutunani nekoyotenjo njuya mande nu kusiyaró.”

40 Njunde yero Pitako oresaka mande kate-kate yero newondeye rukisoyoro njande yaró, “Anutuko unipare itaka nokono njano yotoro o pi-piyimi teyotenjo qu, nu rambaruru yereweya. Ye rambaruru nu takayi!” 41 Asa ko danimbo enejo mandí nu hamó ranjurí qu, sono re yunanjurí. Ko nu naruko njuno Anutuko injondutu uni sowe tiní unipare 3,000 kanjuya injondutuwoyanjurí. 42 Naru rokónoro uni soso njundo asá

†† 2:31: “Kristo” njuko Anutuko rokónoní mahero wiri yerete uni parámi horé tunoqaró nu.

††† 2:31: “uni khumowí njuro yendéye” njuko Juda unipareto njande ye injanjurí, ko uni soso khumoro yendé amuno njuno uyanjurí. \*\*\* 2:33: Uni owé parámi moré nu nanje wiri yerete uni kandí kondésina njunde kunditanjurí. ††† 2:36: “Israel koro sowe qu” njuro murí muko

njandiro: unipare soso njundo Yakop koro sowe qu, ko Yakop koro owí kako “Israel”. ††† 2:36: “Kristo” njuko Anutuko rokónoní mahero wiri yerete uni parámi horé tunoqaró nu. ††† 2:38:

“Yesu Kristo” - komo suki ye-ye unindo Anutuko uni ka rokónoní mahero wiri yerete uni parámi horé tunoqeweya qu karo yanjurí. Juda unipareto uni maheweya nu, “Kristo,” ma, “Mesaiya,” ye nekanjurí. Asa Yesu mahini enejo unipareyó, “Kristo Yesu,” ma, “Yesu Kristo,” nanje ye nekanjurí.



yerewí uni\* mandeye inoyango, ko epe samaka-samaka teyango, bret rombojoro o kopo neyango† ko hariri teyango.

*Injondutu unipareto newonde kanata tangurí*

43 Asa Anutuko asá yerewí uni kandeyemo o wimbí moré‡ gambu tiní unipare soso njundo qenero ará parámi te inangurí. 44 Injondutu unipare soso njundo newonde kanata tero oye soso se kopoyangurí. 45 Onojoye soso soweyoro wondo nu uni o karo tukuni tangurí nu yunangurí. 46 Naru rokógoro newonde kanata tero Ya Surumímo§ njuno huruwoyango, ko ya kano-kano bret rombojoro newondeye meté tero ninju-ninju tero o kopo neyango. 47 Naru rokógoro Anutu owí hokoyi unipare soso meyowo njundo enejo meténoyangurí. Kowe naru rokógoro Anutuko unipare kumi yorini injondutu tero njuno kopoyangurí.

### 3

*Pitako uni ka khí piyimi qu riní meté taró*

1 Asa naru kano Pita koya Jon koya hariri tewero naruko njuno, suwoya 3 kilok Ya Surumímo\* oriyó. 2 Ori kumimbo uni ka khí piyimi qu re koroworo njuno uyarengurí. Uni njuko, nimímbo khí piyimi njunde pisiyaró. Naru rokógoro topé-topémbo Ya Surumí makoyómo owí muko Kekere Qu njuno rotoyi kunditini unipare Ya Surumímo oiyó, wondo koro nekeyara. 3 Asa uni njundo Pita koya Jon koya yiyoni Anutu koro Ya Surumímo njuno owero tiri, o koro kira taró. 4 Pita koya Jon koya kondé qenero Pitako njande miraró, “Ke tonjete nore niyo.” 5 Yiní o siyowero quro yero injoro ene tonjetaró.

6 Asa Pitako njande yaró, “No wondo silwape ma gol moré kini. Quko oka moré, nu re kunowe teteno. Yesu Kristo,† Nasaret yendé monjo uni njuro owímo ke kimiroteno, otoqo kañe uyare.” 7 Yero kandí kondésina towo hoko wosaró. Wosoni waka ta potó soso kondérini otoqaró. 8 Otoqoro sore-sore tero irisa njuya Ya Surumímo khetekhetekhetero Anutu owí hokoyaró. 9 Unipare soso qeni otoqo kanjero khetekhetero Anutu owí hokoyoni qenero 10 njande inangurí, uni njundo Ya Surumí makoyómo owí muko Kekere Qu njuno kunditero wondo koro nekeyara njuno qu. Njunde qene injoro o tunoqaró njuro injo-injoye enesó-enesó taró.

*Pitako Ya Surumímo njuno mande yesowaró*

11 Asa uni njundo Pita koya Jon koya yondoworo pisi yirini unipare soso newondeye yukuwoní khenjengeroro mahero Ya Surumímboro‡

\* 2:42: “asá yerewí uni” njuko Yesuko roko yerero asá yirini enejo khoyó tangurí. † 2:42: “bret rombojoro o kopo neyango” njuko Uni Parámimboro o ne-ne qu peka. ‡ 2:43: “o wimbí moré” njuko o enesó-enesó tunoqini Anutu koro wimbí njunde tunomo yoweya. § 2:46: “Ya Surumí” njuko Anutu koro ya qu, njunoko Juda unipareto Anutu koya huruwowero quro hu-hariri teyangurí. \* 3:1: “Ya Surumí” njuko Anutu koro ya qu, njunoko Juda unipareto Anutu koya huruwowero quro hu-hariri teyangurí. † 3:6: “Yesu Kristo” - komo suki ye-ye unindo Anutuko uni ka rokógoni mahero wiri yerete uni parámi horé tunoqeweya qu karo yangurí. Juda unipareto uni maheweya nu, “Kristo,” ma, “Mesaiya,” ye nekanjuri. Asa Yesu mahini enejo unipareyó, “Kristo Yesu,” ma, “Yesu Kristo,” nanje ye nekanjuri. ‡ 3:11: “Ya Surumí” njuko Anutu koro ya qu, njunoko Juda unipareto Anutu koya huruwowero quro hu-hariri teyangurí.

yokone ñu owí muko Solomon koro Yokoneyómo ñuno mahe kopañgurí. <sup>12</sup> Kopoyi Pitako yiyoro ñande osese yereró, “Ye Israel uni, ye do karo ñondata parámi teyotengo? Do karo tojetero nare niyotengo? Yembeka ñande ñoyotengo, nore irisa wimbunarimbope ma otetenari meté ñundo uni ña riní meté tete, peka? Kini horé! <sup>13</sup> Abraham, Aisak, Yakop koro Anutuye, usisambananimboro Anutuye, ñundo kho uniyó Yesu owí hokaró. Yendo kho uni ñu rero uni sangirí kandeyemo rotañgurí. Pailatko rotowero ñuro ye ñaró, quko yendo sunará simó ñu huwóñañgurí. <sup>14</sup> Yendo uni roneneñowí ñu, uni meté horé ñu huwóñoro yuroní khumowero uni ka rewero quro Pailat kirañgurí. <sup>15</sup> Yendo uni ka nore soso yoto-yoto yunaró ñu uri khumaró, quko Anutuko uni tapu koñgo okokowoní otoqaró. Nore irisako ene otoqaró ñuro ñoro mande yesowoyotero. <sup>16</sup> Uni ña ye qene ñoyotengo, ñundo Yesu owímo ñondutu tiní owé ñundo wimbu inaró. Ko Yesuko ñondutu inaró ñundo uni ña riní yeño toñeyemo meté tete.

<sup>17</sup> “Asa, uni topo, no ñjoteno, yeya uni kembé-kembéye ñuya kapekape tero otete piyimi ñu tañgurí. <sup>18</sup> Komo Anutuko ye-ye uni§ soso mangoyemo ñande yesowaró, ko eneño Kristoyó\*\* quhurí korowoweya. Asa ko yendo otete tañgurí, ñuko mande ñu riní hamó tunoqaró. <sup>19</sup> Nñunde ñuro ye quhuriyembo newonde surumí teya quhurí ñu se rotika Anutuko quhuriye sowoní. <sup>20</sup> Nñunde tiqo, Uni Parámimbo wimbu keta yunoro Kristo komo rokóñaró ñu, Yesu nanje, asáñoní yeno mahiní. <sup>21</sup> Itakako samboko yotoro Anutuko o soso keta towoweya naruyó ñu sopoyote. Anutuko komo suki ye-ye uni meté horé ñuro mangoyemo ñunde yaró. <sup>22</sup> Mosesko ñuro ñande yaró, ‘Uni Parámi ñu, Anutuyembo ye-ye uni ka neneño qembe ye keweroye moñgo riní otoqoweya. Mande soso yeyoweya ñu ño howeyuri qembe. <sup>23</sup> Ko dani kato eneño mandí kama ño howeyoweya qu, Anutuko eneño unipareyó keweroye moñgo howiní piyo teweya.’ ††

<sup>24</sup> “Ko ye-ye uni soso, asa Samuel koñgo yate-yate, ñundo naru ñaro mande yesowañgurí. <sup>25</sup> Anutuko usisambayemboya mande kondé rero Abraham ñande miraró, ‘Keño soweke moñgo unipare soso nokono ñano qu puriño rewañgo.’ †† Asa yeko ye-ye unindoya uni mande kondé rañgurí ñuya ñuro sowe qu. <sup>26</sup> Anutuko sunará simóño rokóñoro yeno koretero asáñoní ye puriño yunowero maheró. Nñunde yunoro yoriní newondeye rohoréñoní oteteye piyimi horé ñu rotowañgo.”

## 4

### *Pita, Jon yorero kusi-kusi yano yorotañgurí*

<sup>1</sup> Asa Pita, Jon irisa ñundo mande yeyori o qa-qa unindoya\* Ya Surumímboro† sopo-sopo uni ñuya Sadyusi unindoya‡ ñuno uyareñgurí. <sup>2</sup> Uni ñundo irisa ñuro piyimiñañgurí, dokoro enendo unipare mande

§ **3:18:** “ye-ye uni” ñuko Anutuko mandí yunoní unipare yunañgurí. \*\* **3:18:** “Kristo” ñuko Anutuko rokóñoní mahero wiri yerete uni parámi horé tunoqaró ñu. †† **3:23:** Hutuño Mande 18:15, 18-19 †† **3:25:** Muri Tero 22:18 \* **4:1:** “o qa-qa uni” ñundo Ya Surumímo Anutu koro kho tero uniparetoro quhuriye rotowero quro wondo yakutímo ñuno o qa-qa te inañgurí. † **4:1:** “Ya Surumí” ñuko Anutu koro ya qu, ñunoko Juda unipareto Anutu koya huruwowero quro hu-hariri teyañgurí. † **4:1:** “Sadyusi uni” ñuko unindoro huru-huru ka Israel mirako ñuno yañgurí. Eneko wondo uni kumi owéye parámi tero unipare soso sopo yereyañgurí.

rondaqe yunoro, Yesu uni tapu konjo pitu ko otoqaró ñuro yariyó. <sup>3</sup> Asa suwo tiní ñuno uyaro irisa ñu yondoworo kusi-kusi yano yorotañgurí. Ñuno yorika ita sarañoníqota, ye inañgurí. <sup>4</sup> Quko unipare qambu mandeyari inoro inondutu tañgurí. Ñuniro inondutu unipare qambuye ñu sowe tero 5,000 kañya tañgurí.

*Uni pará-parámbo Pita, Jon mande kho yunañgurí*

<sup>5</sup> Ita sarañoníqo, o qa-qa unindoro tapá unindoya§ uni kembé-kembéboya hutuño mande ñuro ino-ino unindoya\*\* Yerusalem ñuno kopañgurí. <sup>6</sup> O qa-qa unindoro tapá uni Anas koya Kaiapas, Jon, Aleksanda ko tapá unindoro suwisawiyó kumi ñuya ñuno kopañgurí. <sup>7</sup> Asa Pita, Jon yorero keweroyemo yoroti kanjiri ñande osese yerengurí, “Yari wimbu da nonjo rero ko danimboro owé ñu rero o ñu tari?”

<sup>8</sup> Ñunde yiyo, Yuqa Surumímbo Pita quroko mañgorini ñande yimiraró, “Ye uniparetoro uni kembé-kembéye qu, ko ye uni pará-pará, <sup>9</sup> yembeka nore irisako uni khí piyimi ka o meté te inaro meté tete ñuro osese nerewero nore ñano noroti kañetero, hamómbe? <sup>10</sup> Asa yeya Israel unipare soso ñuya ñande inoyi, Yesu Kristo,†† Nasaret yendé monjo uni ñuro owímo uni ña meté tero itaka ye tonjeyemo kañete. Yendo Yesu rero tipiririko‡‡ urañgurí, quko Anutuko uni tapu konjo okokowoní otoqaró. <sup>11</sup> Eneko

“wondo ñuko ya re-re unindo ñuro yañgurí, “Ñu piyimi.”

Quko ñundo ya koro wondo korete-korete qu tunoqete.’

<sup>12</sup> Uni meyowo kawore nore rambaruru kama takawato. Dokoro uni soso nokono yotenjo quro owí kato nore rambaruru konjo kama noreweya. Yesu koro owímo nanje.”

<sup>13</sup> Ñunde yini uni pará-parámbo ñande inañgurí, ko Yesu koya yariyó nanje, sokome yano oro ino-ino ñuniro kama rariyó. Quko irisa ñundo mande kondé yero sasaro kama tariyó. Ñunde ñuroko inondata parámi tañgurí. <sup>14</sup> Ko uni khí piyimi ñu meté tero irisa ñuya kañañgurí. Ñunde ñuro uni pará-parámbo mandeyari topé tewero mepémo kini. <sup>15</sup> Asa irisa ñu yori huru-huru rotoro mirako uriyo, epe mito-mito tero ñande yañgurí, <sup>16</sup> “Norendo uni ñu do yerewato? Kho wimbí moré ka tari, ko unipare soso Yerusalem yotenjo qu inañgo. Re tapuñowero mepémo kini. <sup>17</sup> Quko mande ñando unipareko wimbo uweya koro. Ñunde ñuro mande kondé eneya yatoqo, uni meyowo ka owé ñuro ka kama yimirowari,” yañgurí.

<sup>18</sup> Asa neko yerero mande kondé ñande yimirañgurí, “Yesu owímo mande kanata ka watí-watí ma yeyowero, ko owímo unipare kumi mande rondaqe ma yunowero.”

<sup>19</sup> Yi Pita koya Jon koya mandeye topé ñande yariyó, “Nore irisa Anutu koro mande qu rotoro yeño mande qu howewaro tiníqo, ñumbeka

§ 4:5: “o qa-qa unindoro tapá uni” ñundo Ya Surumímbo hu-hariri sopro ronda-ronda huru-huru owí muko, “Sanedrin,” ye nekoyañgurí ñu sopoyaró. \*\* 4:5: “hutuño mande ñuro

ino-ino uni” ñundo Anutu koro mande ñu unipare rondaqe yunoyañgurí. †† 4:10: “Yesu Kristo” - komo suki ye-ye unindo Anutuko uni ka rokónoni mahero wiri yerete uni parámi horé tunoqeweya qu karo yañgurí. Juda unipareto uni maheweya ñu, “Kristo,” ma, “Mesaiya,” ye nekañgurí. Asa Yesu mahini enejo unipareyó, “Kristo Yesu,” ma, “Yesu Kristo,” nanje ye nekañgurí. ‡‡ 4:10: “tipiriri” ñunde quko wiri yerete uni kumimbo enejo uni sanjiriye yorero ñuno uroyi khumoyañgurí.

Anutu tonjimo ronenejowimbe ma kini? Yenjombo gene rondani gembe. 20 Dokoro norendo o qenerowó ko injarowó njuro mondó ta yowero mepémo kini.”

21 Njunde yiriqo, oresaka mande nanje yunoro yoroti yendémo uriyó. Uni pará-parámbo irisa nu quhurí yunowero kheyó seqanjurí, quko mepémo kini, dokoro uniparetoro soranjurí. Hamó, unipare soso o tariyó njuro injoro Anutu owí hokoyanjurí. 22 Dokoro uni nu o wimbí moré§§ ka towori meté taró njuko kumima naru 40 njunde rotaró.

*Injondutu unipareto hariri ka tanjurí*

23 Asa yendémo uro topo-topoyarimboya koporo mande o qa-qa unindoro tapá unindoya uni kembé-kembémboya yimiranjurí nu soso yariyó. 24 Topo-topoyarimbo manjogoye koporo Anutu koya njande hariri tanjurí, “Uni Parámi, keto sambo, noko, windi, o soso njuro quroko yote qu, nu yondowaró. 25 Komo Yuqa Surumímbo usinani Dewit,\*\*\* kejo sunará simónge manjogó moñgo mande ka riní tunoqini njande yaró,

“Do karo uni wini meyowombo newonde sanjiri parámi teyanjurí?

Do karo unipareto injondutu piyimi kina towoyanjurí?

26 Noko soso koro wiri yerete unindo kanjero,

ko uni kembé-kembéye koporo,

Uni Parámimboya enejo Kristoyómboya owéyari

rato umbuweya, ye injoyanjurí.’

27 “Hamó horé, Herot,††† Pontius Pailat, uni wini meyowo,‡‡‡ Israel unipare, soso njundo Yesu, kejo sunará simónge rokónaró, njuro owí re umbuwego quro yendé njano kopanjurí. 28 Koporo o soso tanjurí njuko komo keto wimbukepoya injo-injokepoya o nu tunoqeweya, yero rokónaró. 29 Asa itaka, Uni Parámi, mandeye piyimi nu injoya nore sunará simónge samaka nereka sasaro kama tero mandeke yesowoyowato. 30 Kandeke rero kejo sunará simónge meté horé nu, Yesu, njuro owimo se khumo uni yori pitu ko meté tewango, ko o wimbí moré§§§ enesó-enesó tunoqewango.”

31 Hariri nu ti kini tiniqo, ya njuno kopanjurí quno njuno kunduru ranóni yukuwaró. Ko Yuqa Surumímbo eneno manjorini sasaro kama tero Anutu koro mande qu yesowanjurí.

*Injondutu unipareto onojoye koporo epe ino-ino tanjurí*

32 Injondutu unipare soso newonde kanata na, injo-injo kanata na tanjurí. Uni kato ene oka qu qenero njande kama yaró, “O njuko nenejo qu nanje.” Kini, oye soso njuko uni soso koro qu njuya. 33 Ko asá yerewí uni\* njundo Uni Parámi Yesu uni tapu konjo pitu ko otoqaró njuro mande

§§ 4:22: “o wimbí moré” njuko o enesó-enesó tunoqini Anutu koro wimbí njunde tunomo yoweya. \*\*\* 4:25: “Dewit” - komo suki Dewitko Israel uniparetoro wiri yerete uni taró. Anutuko Dewit kondé injo inaró, ko yate-yate Israel unipare njuyako Dewit kondé injo inanjurí.

††† 4:27: “Herot,” owí kako “Antipas,” njundo Galili mira sopo yereró, quko enendo Rom koro wiri yerete uni parámi kasirayómo yora. Wiri yerete uni parámi njundo owé parámi ka Herot inaró. Komo Herot koro iwímbo Juda unipare soso wiri yiriniqo, Mariako Yesu pisiyaró.

‡‡‡ 4:27: “uni wini meyowo” njunde quko Juda unipare kini qu nanje. §§§ 4:30: “o wimbí moré” njuko o enesó-enesó tunoqini Anutu koro wimbí njunde tunomo yoweya. \* 4:33: “asá yerewí uni” njuko Yesuko rokó yerero asá yirini enejo khoyó tanjurí.

yesowoyanġo, ko mandeye muko wimbí parámi horé. Ko samaka-samaka tuwó ġu† parámi saġayemo ġuno yora. <sup>34</sup> Uni ka keweroyemo ġuno otoro kama tukuni teyara. Dokoro uni soso yaye, miraye soweyoro wondo ġu re mahero <sup>35</sup> asá yerewí uni kandeyemo ġuno roto yunaġgurí. Yunoyi rondaġero uni otoro tukuni teyaġgurí qu yunoyanġo.

<sup>36</sup> Uni kako, owí Josep, ġuno yora. Asá yerewí unindo, “Barnabas,” ġunde ye nekaġgurí. Owé ġuro murí muko ġandiro, “Uni newondeye rukisoyote.” Ĥuko Liwai koro sowe qu ka,† ko nimímbo Saipras noko mosowímo ġuno pisiyaró. <sup>37</sup> Asa enendo mirayó kawore soweyoro wondo ġu rero mahero asá yerewí uni kandeyemo roto yunaró.

## 5

### *Ananaias, Sapaira o kaná-kaná tariyó*

<sup>1</sup> Asa uni kako, owí Ananaias, koya parí muko, owí Sapaira, ġuno yariyó. Ananaiasko mirayó kawore soweyoro <sup>2</sup> parímboya newonde kanata tero wondo kumi eneġombo tapuġoro kumi naġge re mahero asá yerewí uni\* kandeyemo roto yunaró.

<sup>3</sup> Ĥunde roto yunoní Pitako ġande yaró, “Ananaias, ke date koro Monimbuko newondekemo maġgoriní Yuġa Surumí kanáġoro mira koro wondo qu kumi tapuġote? <sup>4</sup> Komo, kama soweyaró ġuno, mira ġuko keġo qu naġge, ko imemoġgo soweyoro keġombo naġge wondo ġu sopa, hamómbe? Date koro otete ġu newondekemo iġote? Keko uni ka kama kanáġote. Kini, Anutu kanáġote.”

<sup>5</sup> Yiníġo, Ananaias mande ġu iġoro rokaráġoro umburo kindo khumaró. Uni soso ene khumaró ġuro piġa mande iġaġgurí ġundo sasaro parámi taġgurí. <sup>6</sup> Ko uni keta ġundo mahero ukúġo rero tuwipo pokamoro re tapuġaġgurí.

<sup>7</sup> Imemoġgo naru tukuni naġge eneġo parímbo kamí khumaró ġu kama iġoro maheró. <sup>8</sup> Mahiní Pitako ġande oseseyaró, “Ke yeka iġowe. Wondo ġu re mahiri, ġuko mirayari soweyariyó ġuro kimoyó sosope, ma kini?”

Yiní ġande yaró, “Iyo, ġuro kimoyó soso.”

<sup>9</sup> Yiní Pitako ġande miraró, “Date koro yarindo Uni Parámimboro Yuġa qu towoġowero mande kusiyariyó ġu? Iġo, uni kameġge re tapuġoteġgo ġuno qu mahero makono kaġeyoteġgo. Ke ġuya kore uyarewanġo ġu.” <sup>10</sup> Yiní waka ta rokaráġoro Pita khímo umburo kindo khumaró. Khumoní simó keta ġundo ya ġuroko oro pare ġu qeniġo, ġu ġuya khumaró. Rero koroworo oro kamí roroworo tapuġaġgurí.

<sup>11</sup> Ko Anutu koro huru-huru soso† ġuya unipare soso o tunoġaró ġuro iġaġgurí ġuya sasaro parámi taġgurí.

### *Asá yerewí uni ġundo se khumo uni qambu yori meté taġgurí*

† **4:33:** “samaka-samaka tuwó” ġuko Anutu eneġombo nore samaka yereyote. Kimoyó moré kini. † **4:36:** “Liwai koro sowo qu ka” - Liwai ġuko Yakop koro naġuní, asa ġundiro Israel uniparetoro puko ka. Anutuko Liwai koya eneġo sowe qu horé kho ka yunaró. Enendo Ya Surumímo ġuno o soso ronġaruwoyaġgurí. \* **5:2:** “asá yerewí uni” ġuko Yesuko rokó yerero asá yiriní eneġo khoyó taġgurí. † **5:11:** “Anutu koro huru-huru” ġuko unipare soso Yesu iġondutuwooro nokone-nokone ġuno huruwoyoteġgo qu.

<sup>12</sup> Asa asá yerewí uni† nundo o wimbí moré§ enesó-enesó unipare keweroyemo tanğurí. Ko inğondutu unipare soso nundo newonde kanata tero Ya Surumí\*\* nuno Solomon koro Ya Yokoneyómo nuno kopoyanğurí. <sup>13</sup> Uni kumi eneya kopowero nuro sasaro tanğurí, quko unipareto uni nuno kopoyanğo nuro meténoyanğurí. <sup>14</sup> Nunde nuroko uni qambu, pare qambu nuya Uni Parámi inğondutuwoyanğurí. <sup>15</sup> Nunde tiğo, kumimbo se khumo uni yorero kheko yakutiyo yorotoyi Pitako mahiníkata eneño yoñojómo poka yereweya. <sup>16</sup> Topoyembo se khumo unindoya uni yuqa pusú†† soso qundo rambaruru yereyanğo nuro yorero yendé Yerusalem kutaqemo nuro noñgo mahiqo, yori meté tanğurí.

*Sambo simómbó asá yerewí uni kusi-kusi yano samaka yereró*

<sup>17</sup> Asa o qa-qa unindoro tapá unindoya‡ eneño topé-topé nuya, asa Sadyusi koro huru-huru kumi,§§ nundo soso otoqoro newonde tutu tero <sup>18</sup> asá yerewí uni\*\*\* nuro yondoworo yorero kusi-kusi yano yorotanğurí. <sup>19</sup> Quko suwonoko Uni Parámimboro sambo simó††† kato kusi-kusi ya nuro makoyó kosoro yorini mirako umbunğurí. Umburo nğande yimiraró, <sup>20</sup> “Ye uya Ya Surumí‡‡‡ nuro yendémo nuno kaneya unipare yoto-yoto keta nğaro yimiri,” yaró.

<sup>21</sup> Ita sarañoní Ya Surumí nuro yendémo nuno oro mande rondaqe unipare yunanğurí.

Nuro naruko nuno nanqe o qa-qa unindoro tapá unindoya topé-topémboya mahero huru-huru parámi nuro owí Sanedrin, Israel koro sopo-sopo uni soso nuro, neko yerenğurí. Neko yiri huruworo kumba tukuni kumi asá yerewí uni nuro kusi-kusi ya noñgo yore mahi, yero yanğurí. <sup>22</sup> Quko uni nuro kusi-kusi ya quroko nuno kama yiyannğurí. Asa ko rohoréño mahero nğande yimirannğurí, <sup>23</sup> “Nore kusi-kusi ya nuro makoyó qeneteto nuro, mako nuro towi kondérini unindo mako nuro ene-ene sopo wuririyoyotenğo. Quko mako kosoro uni nuro quroko nuno kama yiyato.” <sup>24</sup> Nunde yiğo, Ya Surumímboro sopo-sopo unindoya o qa-qa unindoro tapá uni nuya inğondataqero, “Do ka tunoqeweya?” ye inğannğurí.

<sup>25</sup> Asa uni kato mahero nğande yimiraró, “Injoyi, uni yore kusi-kusi yano yorotanğo nuro itakako Ya Surumí nuro yendémo nuno kanğero mande rondaqe unipare yunoyotenğo.” <sup>26</sup> Nunde nuro Ya Surumímboro sopo-sopo uni nuya kumba tukuni nuya uyaro asá yerewí uni nuro mahenğurí. Quko mondó ta yondowanğurí, dokoro unipareto wondo ranjo nurowanğo, ye sorañannğurí.

† 5:12: “asá yerewí uni” nuro Yesuko rokó yerero asá yirini eneño khojó tanğurí. § 5:12: “o wimbí moré” nuro o enesó-enesó tunoqini Anutu koro wimbí nunde tunomo yoweya. \*\* 5:12: “Ya Surumí” nuro Anutu koro ya qu, nuno Juda unipareto Anutu koya huruworo quro hu-hariri teyanğurí. †† 5:16: “yuqa pusú” nuro sambo simó nunde qembe, quko Anutu koro sanğiri tero unipare rowore yereyotenğo. ‡‡ 5:17: “o qa-qa unindoro tapá uni” nundo Ya Surumímbo hu-hariri sopo ronda-ronda huru-huru owí muko, “Sanedrin,” ye nekoyannğurí nuro sopoyaró. §§ 5:17: “Sadyusi uni” nuro unindoro huru-huru ka Israel mirako nuno yanğurí. Eneko wondo uni kumi owéye parámi tero unipare soso sopo yereyannğurí. \*\*\* 5:18: “asá yerewí uni” nuro Yesuko rokó yerero asá yirini eneño khojó tanğurí. ††† 5:19: “sambo simó” nuro komo suki-suki Anutuko unipare kama yorini tunoqi sambo simó yondowaró. Ko itaka eneño sunará teyotenğo. ‡‡‡ 5:20: “Ya Surumí” nuro Anutu koro ya qu, nuno Juda unipareto Anutu koya huruworo quro hu-hariri teyanğurí.

*Asá yerewí unindo uni pará-pará tonjeyemo mande yesowanğurí*

<sup>27</sup> Asa yore mahero Sanedrin<sup>§§§</sup> huru-huru uni tonjeyemo yoro-tanğurí. Ko o qa-qa unindoro tapá uni ñundo ñande yimiraró, <sup>28</sup> “Norendo komo ñande yero kusi yeretowó, ye uni ñaro owímo mande rondage unipare ma yunowero. Quko watí-watí yeyuri mandeye ñundo Yerusalem manğorete. Ko uni ñu khumaró ñuro potó ñu nore nunowero ñuro kondé ye injoyotenğo.”

<sup>29</sup> Ko Pita koya asá yerewí uni kumimboya mande topé ñande yanğurí, “Norendo Anutu koro mandí howeyoteto, unindoro mandeye kini. <sup>30</sup> Yendo Yesu rero te kano poroworo uri khumaró ñu. Ko usisambanan-imboro Anutu ñundo okokowoní pitu ko otoğaró. <sup>31</sup> Anutuko re oro kandí kondéwore rotoro owé parámi inoní noreño kembénani tunoğaró. Njunde tunoğero nore rambaruru koñgo noreweya. Njunde tunoğiní Israel unindo newonde rohoré tiğo, quhuriye se rotoweya. <sup>32</sup> Ko nore o soso ñu qenetowó ñuro mande yesowoyoteto. Ko Yuqa Surumí ñuya ñuro yesowoyote. Anutuko Yuqa ñu re unipare mandí howeyotenğo ñu yunoyote.”

*Gamalielko uni pará-pará ino-ino mande yunaró*

<sup>33</sup> Njunde yi Sanedrin\* huru-huru uni ñundo sanğirí tero yurato khumowanğo yanğurí. <sup>34</sup> Quko Sanedrin koro uni ka, Farisi uni ka, † owí Gamaliel, ñundo otoğo kañaró. Njuko hutuño mande ñuro rondage-rondage uni, ko unipareto ará te inanğurí. Asa yimironí asá yerewí uni sonğa wosoro mirako unğurí. <sup>35</sup> Uyiğo, enendo huru-huru ñu ñande yimiraró, “Ye Israel uni, ye oka unino teweroğo meté inoroqota. <sup>36</sup> Qeni, sonğa komo quno ñuno uni ñu owí Teutasko otoğoro yaró, ‘No owéne moré,’ yiní uni 400 ñunde uyare howeyanğo. Quko wiri yerete uni ñundo uroní khumoní topé-topé sore wisikarañoro o tanğurí ñu roti kina umburó. <sup>37</sup> Tukú wiri yerete unindo unipare owéye nakayañowero mande kondé yaró quno, ñuno uni ka owí Jutas, Galili nongo uni ñundo otoğoro unipare kumi ino-inoye wosoní otoğoro kuma tanğurí. Wiri yerete uni ñundo uni ñuya uroní khumaró, ko eneño uniyó soso wisikarañanğurí. <sup>38</sup> Asa itaka nondo ye yimiroteno, uni yondowotenğo ñu yorotika kina yowanğo. Dokoro o teyotenğo ñuko unindoro ino-ino ñu nanđe howeyote tiniğo, kina umbuweya. <sup>39</sup> Quko o teyotenğo ñuko Anutu koro ino-ino howeyote tiniğo, yendo kusi yerewero mepémo kini. Ye yate Anutu koya kuma tewanğo koro.” Njunde yiniğo, eneño mandí howewero mande kusiyanğurí.

<sup>40</sup> Asa asá yerewí uni ñu neko yerero yore haususu yerero Yesu owímo mande ma yeyowero yero yoroti tonjengurí. <sup>41</sup> Njunde ñuro Sanedrin huru-huru ñu yorotoro mirako uro niñgu-niñgu tanğurí. Dokoro Anutuko ino yunoro rokó yiriní Yesu owí riğo, unindo eneño owéyari ri umburó. <sup>42</sup> Kowe naru rokóñoro yayemo ñuno ko Anutu koro Ya Surumímo‡ ñuno ene unipare mande rondage yunoro miti mande

§§§ 5:27: “Sanedrin” ñuko uni kembé-kembémboro huru-huru ka. Enendo Anutu koro hutuño mande soporo Juda unipare sopo yereyanğo. \* 5:33: “Sanedrin” ñuko uni kembé-kembémboro huru-huru ka. Enendo Anutu koro hutuño mande soporo Juda unipare sopo yereyanğo. † 5:34: “Farisi uni” ñuko unindoro huru-huru ka Israel mirako ñuno yanğurí. Enendo Anutu koro hutuño mande ñuro okeyá ta howero uniparetoro tonjeyemo owéye parámi tanğurí. ‡ 5:42: “Ya Surumí” ñuko Anutu koro ya qu, ñunoko Juda unipareto Anutu koya huruwowero quro hu-hariri teyanğurí.

ñande yesowoyango, ko Kristo ñuko§ Yesu nanje.

## 6

### *Samaka-samaka uni kande sanjyoro irisa qu rokó yereñguri*

<sup>1</sup> Ñu naruko ñuno iño-iño rewero unipare qambu\* tunoqañguri. Ñunde ti kumi Grik mande yeyango qundo kumi Hibru mande yeyango quya kisikasa mande ka yañguri. Ñande yañguri, “Ko yendo o qoyem-boro unipare yunoyotenjo quno ñuno noreño wapu ñundo o kama siyoyotenjo,” yañguri. <sup>2</sup> Asa ko asá yerewí uni† 12 ñundo iño-iño rewero unipare soso neko yiri mahi ñande yimirañguri, “Asa nore Anutu koro mande yesowowero kho qu rotoro o qoyem-boro rondañe yunowero kho tewato tiníqo, ñu meté kini. <sup>3</sup> Ñunde ñuro, uni topo, uni kande sanjyoro irisa keweroyemo ñano qu seqa yiri, ñu owéye unipare tonjeyemo meté yote qu, ko iño-iño yote meté qu, ko Yuqako ñu quroko yote qu. Norendo kho ñu yunato sopowango. <sup>4</sup> Noreñombo kho tero hariri tero Anutu koro mande qu yesowoyowato.”

<sup>5</sup> Ñunde yiqo, ñuro metéñguri. Asa Stiven rokóñguri, ñuko injondutuyó kondé, ko Yuqa Surumímbo ñuno mangoreyara. Uni meyowo rokó yereñguri ñuko ñandiro: Filip, Prokorus, Nikanor, Timon, Paremenas ko Nikolas. Nikolas ñuko uni wini meyowo‡ Antiok yendé moñgo qu, enendo Juda koro muriye howeyara. <sup>6</sup> Asa enendo uni ñu rokó yerero yoroti kañi asá yerewí uni ñundo hariri tero kandeye sanjayemo ranjuri.

<sup>7</sup> Ko Anutu koro mande qu usaye tonjeró. Tonjiní unipare qambu Yerusalem ñuno iño-iño rewero unipare tunoqañguri. Ko o qa-qa uni§ kumi ñuya injondutuwoyango.

### *Unindo Stiven mande kho inañguri*

<sup>8</sup> Asa Anutuko samaka-samaka tuwó koya wimbu koya Stiven inoní o wimbí moré\*\* enesó-enesó unipare keweroyemo teyaró. <sup>9</sup> Ñunde tiní uni kumimbo otoqoro Stiven koya mande sanjirí teyango. Ñu uni ñuko Juda koro huru-huru ya†† kanata noñgo qu, huru-huru ya ñu ñande ye nekoyañguri, “Uni Oroso yereñguri qu,” ‡‡ yañguri. Uni ñuko Sairin yendé, Aleksandria yendé, Silisia mira ko Esia mira koñgo qu. <sup>10</sup> Mande sanjirí eneya yañguri, quko mandeyembo eneño iño-iño yó ñuya Yuqapo mandí yaró ñuya takawero mepémo kini.

<sup>11</sup> Asa sanjirí ñundo kota-kota uni siyoro iño-iño ka yunoyi Stiven ñuro ñande yañguri, “Enendo Moses§§ koya Anutu koya yesará yirini nore injatowó.”

§ 5:42: “Kristo” ñuko Anutuko rokóñoní mahero wiri yerete uni parámi horé tunoqaró ñu.

\* 6:1: “iño-iño rewero unipare” ñunde qundo rondaqe-rondaqe unindoya uyaro iño-iño yunoyaró. † 6:2: “asá yerewí uni” ñuko Yesuko rokó yerero asá yirini eneño kho yó tanguri.

‡ 6:5: “uni wini meyowo” ñunde quko Juda unipare kini qu nanje. § 6:7: “o qa-qa uni” ñundo Ya Surumímbo Anutu koro kho tero uniparetoro quhuriye rotowero quro wondo yakutímbo ñuno o qa-qa te inañguri.

\*\* 6:8: “o wimbí moré” ñuko o enesó-enesó tunoqini Anutu koro wimbí ñunde tunomo yoweya. †† 6:9: “huru-huru ya” ñuko Juda uniparetoro ya parámi mu. Sapat naruko ñuno hu-hariri tero Anutu koro mandí weyoyi inoro hariri teyango.

‡‡ 6:9: “Uni Oroso yereñguri qu” - ñuko Juda uni kumi komo meyowomboro kho simó teyate uni parámiyembo oroso yereñguri qu nanje. §§ 6:11: Komo suki “Mosesko” uni parámi tero Israel unipare sopo yereró. Anutuko Sainai purímbo hutunjo mande inoní mande ñu rondaqe unipare yunaró.



<sup>12</sup> Njundiro nanje enendo uniparetoya uni kembé-kembéyemboya hutuño mande njuro ino-ino unindoya newondeye ri otoqoní Stiven kondé toworo Sanedrin<sup>\*\*\*</sup> huru-huruko njuno re mahenjuri. <sup>13</sup> Re mahero kota-kota uni njunya yore yoroti kanjero njande yanjuri, “Uni njando Ya Surumímboya<sup>†††</sup> hutuño mande<sup>‡‡‡</sup> njunya huwó mande suki-suki yeyote. <sup>14</sup> Yiní njande inatowó, ‘Yesu, Nasaret nonjo uni njundo ya njumaruruworo Mosesko otete nunaró njuro rohoréjoweya.’”

<sup>15</sup> Uni soso huru-huruko njuno kunditanjuri njundo Stiven kondé tonjete qenenjuri, ko umu-kembé qenenjuri muko sambo simó<sup>§§§</sup> umu-kembé qembe taró.

## 7

*Stivenko uni pará-pará tonjeyemo mande yesowaró*

<sup>1</sup> Asa o qa-qa unindoro tapá uni<sup>\*</sup> njundo njande yaró, “Mande yetenjo njumbe hamómbe ma kini?”

<sup>2</sup> Yiní Stivenko njande yaró, “Uni topo, awa okite, injoyi. Komo Anutu meté horé njundo Abrahamko tunoqaró. Njuro naruko njuno Abraham Mesopotemia mirako njuno watí yora, Haran yendémo kama oró. <sup>3</sup> Asa tunoqero njande miraró, ‘Ke mirake, topoke yorotoro mira ka witú kerewano quono njuno tonje qembe,’ yaró.

<sup>4</sup> “Asa ko Abraham Kalitia mira njuro rotoro Haran oró. Imemonjo iwí khumoní Anutuko riní njanda mira ye itaka njano yotenjo njano maheró. <sup>5</sup> Riní mahero mira tomó karo simburí kama taró, ko simó moré kini taró. Quko Anutuko mande kusiyoro njande miraró, ‘Keya sowekepoya mira parámi njaro simburí tunoqewanjo.’ <sup>6</sup> Yero njande yaró, ‘Kenjo soweke uni meyowomboro mirako yotoro kasirayemo yurijo, kumima naru 400 quuroko o piyimi te yunowanjo. <sup>7</sup> Imemonjo nondó unipareto o piyimi te yunowanjo njuro yore ronda yerewe sowekepo mira njuro roto tonjero mahero njanda mirako njano potoruko te nunowanjo.’ <sup>8</sup> Ko Anutuko Abraham koya mande kondé ka kusiyoro koweye tonjowero murí njuro inaró. Njundiro nanje Abrahamko Aisak pisiyoro naru kande sanjyoro kapusa njunde kini tiní kowí tonjaró. Ko Aisakiko Yakop pisiyoro njunde nanje te inaró, ko Yakopko usi-sinani 12 njuro pisi yerero njunde nanje te yunaró.

<sup>9</sup> “Asa usi-sí njundo koneye Josep koro newonde tutu tero towo roti uni kato kimoro Isip njuno unjuri. Quko Anutuko njuno eneya yotoro <sup>10</sup> quhurí soso korowaró njuro nonjo rero samakanjaró. Samakanjoro ino-ino meté horé inoní Isip koro wiri yerete uni, “Pero,” ye nekanjuri, njundo Josep njuro metéjoro riní Isip mira koya wiri yerete unindoro suwisawiyó soso koro uni kembéye yora.

<sup>11</sup> “Imemonjo korare Isip koya Kenan mirako njuno tunoqiní unipareto quhurí parámi korowanjuri, ko usi-sinani o newero qu seqaro

<sup>\*\*\*</sup> **6:12:** “Sanedrin” njuko uni kembé-kembémboro huru-huru ka. Enendo Anutu koro hutuño mande sopro Juda unipareto sopo yereyango. <sup>†††</sup> **6:13:** “Ya Surumí” njuko Anutu koro ya qu, njunoko Juda unipareto Anutu koya huruwowero quro hu-hariri teyanjuri. <sup>‡‡‡</sup> **6:13:** “hutuño mande” njuko komo suki Anutuko Sainai purímo Moses inoní Israel unipareto yunaró. Mandé njuko Juda uniparetoro yoto-yotoye soso sopoyaró. <sup>§§§</sup> **6:15:** “sambo simó” njuko komo suki-suki Anutuko unipareto kama yoriní tunoqi sambo simó yondowaró. Ko itaka enenjo sunará teyotenjo. <sup>\*</sup> **7:1:** “o qa-qa unindoro tapá uni” njundo Ya Surumímo hu-hariri sopro ronda-ronda huru-huru owí muko, “Sanedrin,” ye nekanjuri njuro sopoyaró.

qenewero mepémo kini. <sup>12</sup> Asa Yakopko o newero qu Isip ηuno yote ηu iηoro naru koretero noreηo usi-sinani asá yiriní ungurí. <sup>13</sup> Ko naru irisayómo ηuno ungurí quono ηuno Josepko tunomo topé-topé yimiraró, ‘No Josep.’ Nunde ηuro Peroko Josep koro wini quoro iηaró. <sup>14</sup> Asa Josepko iwí Yakop koya suwisawiyómboya soso ηu mahewango, yero neko yereró. Nuko unipare 75 ηundiro. <sup>15</sup> Nekoní Yakop Isip ηuno uró. Yate-yate eneya usi-sinani soso ηuya khumiqo, <sup>16</sup> ukúye yorero pitu Sekem yendémo ongurí. Komo Abrahamko wondo silwa kumi Hamor soweyó yunoro uni tapu ka Sekem ηuno kimaró. Asa uni tapu ηuno soso tapu yereηgurí.

<sup>17</sup> “Komo Anutuko Isip rotowero naru karo mande kusiyoro Abraham miraró. Asa naru ηu kutage mahiní usi-sinani gambu tero Isip mira ηu maηgoraηgurí. <sup>18</sup> Ko yate-yate wiri yerete uni ka Isip ηuno tunoqaró, ηuko Josep ηuro kama iηaró. <sup>19</sup> Uni ηundo usi-sinani kaná yerero o piyimi te yunoro kondé yimiraró, oηa pisiyoteηgo ηu se sikuno yorotika khumoyi, yaró.

<sup>20</sup> “Nu naruko ηuno Moses nimímbo pisiyaró, ko ηuko simó meté horé. Iwí-nimímbo yano sopoyori kombo kapusa kini tiní <sup>21</sup> rero sikuno rotariyó. Nunde rotori Pero koro nambunímbo simó ηu rero ene naηuní gembe sopoyaró. <sup>22</sup> Sopoyoní Mosesko Isip koro iηo-iηo ηu soso reyara. Ko ηuko mande yewero wimbí rero kho kondé teyara.

<sup>23</sup> “Asa Mosesko kumima naruyó 40 ηunde kini tiní eneηo topé-topé Israel yiyowero iηaró. <sup>24</sup> Uyariní Isip uni kato Israel uni ka roworemoyaró. Mosesko ηu qenero Israel uni ηu samakaηoro Isip uni o piyimi te inoyaró ηu uroní khumaró. <sup>25</sup> Nunde tero ηande iηaró, uni topémbo ηande iηoyi tondaηeweya, ‘Anutuko Moses kandímbo nore rambaruru koηgo yoreweya.’ Nunde iηaró, quko topé-topémbo kama iηoyi tondaηaró. <sup>26</sup> Asa ita saraηoníqo, uni topé irisa kuma tariyó ηu yiyoro mepa mande ηande yaró, ‘Yarikange ηunde ma tewero. Do karo yariηombo naηge roworemoyotiri?’

<sup>27</sup> “Uni ηu topé roworemoyaró ηundo Moses pitoro ηande yaró, ‘Ke dando koriní nore wiri nerero ronda nerewero tete? <sup>28</sup> Keto suwo Isip uni ηu uri khuma ηunde naηge nombe nurowero tete?’ <sup>29</sup> Nunde yiní Moses sore toηero mira meyowo, Mitian mirako, ηuno kunditero, yate naηo-simó irisa pisi yereró.

<sup>30</sup> “Asa imemoηgo kumima naru 40 ηunde kini tiní, sambo simó† kato mira wimbímo Sainai purí kutaqemo ηuno te kunzi qayara quono ηuno eneno tunoqaró. <sup>31</sup> Tunoqiní Mosesko iηondata parámi tero qenewero woso uyaro Uni Parámimboro maηgó iηoní ηande yaró, <sup>32</sup> ‘No keηo usiηgeporo Anutuye, asa Abraham, Aisak, Yakop koro Anutuye,’ yaró. Nunde yiní Moses iηoro yukuworo qenewero sasaro taró.

<sup>33</sup> “Asa Uni Parámimbo ηande miraró, ‘Khe punu-punu khengemo ηu se roto. Ke mira ηano kaηeyote ηako surumí. <sup>34</sup> No uniparene Isip yoteηgo ηu quhuri korowoyoteηgo ηu hamó yiyoyoteno. No tendoye iηoyoteno, ko itaka oroso yerewero koro umbuteno. Asa otoqoka koreweka Isip u.’

† 7:30: “sambo simó” ηuko komo suki-suki Anutuko unipare kama yoriní tunoqi sambo simó yondowaró. Ko itaka eneηo sunará teyoteηgo.

<sup>35</sup> “Ñu Moses ñuko, komo unindo huwóhoro ñande yangurí, ‘Ke dando koriní nore wiri nerero ronda nerewero tete?’ Asa uni ñu nanje, sambo simó te kunziko tunoqaró quno ñuno Anutuko asáñoní wiri yerete uni tero unipare kimo yerewero uni<sup>†</sup> tunoqaró. <sup>36</sup> Enendo unipare yore oro o wimbí moré<sup>§</sup> enesó-enesó Isip ñuno taró, ko windi mandumimo taró, ko mira wimbímo kumima naru 40 quoko ñunde taró.

<sup>37</sup> “Ñu Moses ñundo Israel unipare ñande yimiraró, ‘Anutuko ye keweroye moñgo ka riní ye-ye uni ka no qembe tunoqeweya.’ <sup>38</sup> Enendo uniparetoro huru-huru keweroko mira wimbímo yora, ko sambo simó Sainai mira purímo miraró koya noreño usi-sinanimboya kewero uni tunoqaró. Enendo yoto-yoto koro mande qu ñu rero nore nunaró.

<sup>39</sup> “Quko usi-sinani muko mandí ñowero piyimiñangurí. Kini, ñunde pitoro newondeye rohoréhoro Isip koro qene nungu tero <sup>40</sup> Aron ñande mirangurí, ‘Keto noreño anutunani kumi yondowoka korete uyari yohowewato. Dokoro Moses ñando nore Isip nongo nore ñano maheró, ñu dana u, nore kama inoteto,’ yangurí. <sup>41</sup> Ñu naruko ñuno makao simó kapí-kapí ka toworo anutu kota-kota koro o qa-qa tero oka towangurí ñuro niñgu-niñgu tero hoho teyangó. <sup>42</sup> Ñunde tiqo, Anutuko huwó yiriní o kondé kumi samboko yote ñuro potoruku te yunangurí. Kako komo suki ye-ye unindoro sokomeko o ñuro mande ka ñande nakayáñangurí,

“Ye Israel koro wini qu,

komo ye kumima naru 40 ñunde mira wimbímo ñuno yotero  
o qa-qa enesó-enesó no kama te nunangurí, hamómbe?

<sup>43</sup> Kini, ye Molok koro tuwi yamaru ñu re hokoro

yeño anutuye Repan koro tutu ñuya re hokangurí.

Ñu kapo-kapo towangurí ñu ye potoruku te inoyangurí.

Asa ko nondo ye yohowewe Bapilon amuno uwangó.’

<sup>44</sup> “Asa usi-sinanimbo Anutuko hutuño mande yunaró ñuro tuwi yamaru ka rangurí. Anutuko ya ñuro kapo-kapo Moses witúhoro, ‘Ñandiro nanje re qembe,’ ye mironí ñunde tangurí. <sup>45</sup> Ko yate-yate Anutuko mira ñaro simburí enesó-enesó ñu yohowiní usisambananimboya Josua koya tuwi yamaru ñu re mahangurí. Ñano yuri, yate-yate Dewit<sup>\*\*</sup> tunoqaró. <sup>46</sup> Tunoqiní Anutuko ñuro metéñoní Dewitko Yakop<sup>††</sup> koro Anutu quro ya hamó ka rewero hariri taró. <sup>47</sup> Quko Solomonko ya ñu raró.

<sup>48</sup> “Ñunde raró, quko Anutu Koreko Horé yote ñundo uni ya reyotenjo quno ñuno kama yote. Hamó, ye-ye uni<sup>‡‡</sup> kato ñande yaró,

<sup>49</sup> “Uní Parámimbo ñande yete,

‘Sambo ñuko neneño yakutí kunditewero qu  
ko noko ñuko khene re ñuno kheteyoteno.

Do ya kiraró ka neneño rewango,

<sup>†</sup> 7:35: “kimo yerewero” ñuro murí muko ñandiro: unipareto o piyimi kusunoyómo kusiyowí yotengo. Ñandiro nanje Anutuko kimo tero yoriní kina yowango. <sup>§</sup> 7:36: “o wimbí moré”

ñuko o enesó-enesó tunoqiní Anutu koro wimbí ñunde tunomo yoweya. <sup>\*\*</sup> 7:45: “Dewit”

- komo suki Dewitko Israel uniparetoro wiri yerete uni taró. Anutuko Dewit kondé ino inaró, ko yate-yate Israel unipare ñuyako Dewit kondé ino inangurí. <sup>††</sup> 7:46: “Yakop” ñuko Juda

uniparetoro pukoye, owí kako “Israel”. <sup>‡‡</sup> 7:48: “ye-ye uni” ñuko Anutuko mandí yunoní unipare yunangurí.

ko dano kunditero imaḡewano?

<sup>50</sup> Neneḡo kandenembo o soso towanowó, hamómbe?’ ” §§

<sup>51</sup> Asa ḡunde yero Stivenko ḡande yaró, “Yeko mande wenda-wenda uni. Yeḡo newondeye, kusumboye muko kape uni ḡunde ḡembe.\*\*\* Ye naru rokóḡoro usisambaye ḡunde ḡembe tero Yuḡa Surumímboya kuma teyotenḡo. <sup>52</sup> Do ye-ye uni ka yora, asa usisambayembo o piyimi kama te yunaḡurí? Ko ye-ye uni kato uni roneneḡowí maheweya ḡuro yesowaḡurí, ḡu ḡuya usisambato yuri khumaḡurí. Ko itaka yendo uni roneneḡowí ḡu turiri re inoyi uri khumaró. <sup>53</sup> Yeko Anutu koro hutuḡo mandeyó††† sambo simó kandeye moḡo raḡurí, ḡuko ye ḡu kama howeyotenḡo.”

*Wondopo Stiven uraḡurí*

<sup>54</sup> Asa uni pará-parámbo mande soso ḡu inḡoro saḡirí parámi tero Stiven ḡenero metoye kindotaḡurí. <sup>55</sup> Ḳuko Yuḡa Surumímbo Stiven ḡuroko maḡoriní, sambo saḡano kondé toḡetero Anutu koro sine parámi ḡenero, Yesu ḡuya Anutu koro kandí kondésina kaḡeyoní ḡenero <sup>56</sup> ḡande yaró, “Ḳeni! Sambo kosoní Unindoro Naḡuní Anutu koro kandí kondésina kaḡiní ḡeneteno.”

<sup>57</sup> Ḳunde yiniḡo, kondé piyimi nekoro kusumboye wisumuḡoro otoḡoro Stivenko kopo kheḡeḡoro <sup>58</sup> toworo yendé hoḡo andusina roti umbuní wondo raḡo utoyaḡo. Ko uni ene o piyimi taró ḡuro yesowaḡurí ḡundo kowe punu-punu piruye††† se rotoro se simó keta, owí Sol, ḡuro khímo raḡurí.

<sup>59</sup> Wondopo utoyuriḡo, Stiven ḡande hariri taró, “Uni Parámi Yesu, yuḡane re!” <sup>60</sup> Ko potoruku rero kondé ḡande nekaró, “Uni Parámi, keto ḡuhurí ḡaro topé ma te yunowero.” Ḳunde yero ete khumaró.

## 8

<sup>1</sup> Ko Stiven uri khumaró ḡuno ḡuno Solko ḡenero ḡuro metéḡoyaró.

*Anutu koro huru-huru ḡundo ḡuhurí koroworo wisikaraḡaḡurí*

Ḳu naruko ḡuno Yerusalem ḡuno unindo saḡirí tero hurí rero inḡodutu koro huru-huru ḡu o pi-piyimi te yunoyaḡo. Asa ko soso sorero Judia mirako, Samaria mirako ḡuno wisikaraḡaḡurí. Asá yerewí uni ḡundo naḡe Yerusalem ḡuno yaḡurí. <sup>2</sup> Uni kumi Anutu koro murí howeyaḡo ḡu Stiven re tapuḡoro tendo parámi taḡurí. <sup>3</sup> Ḳuko Solko inḡodutu koro huru-huru ḡu rambaruru yereyara. Enendo yayemo oro uni ḡuya pare ḡuya yowosoro uro kusi-kusi yano yorotaró.

*Filipko Samaria mirako ḡuno mande yesowaró*

<sup>4</sup> Asa unipare ḡu sorero wisikaraḡo uyaro yendé enemo-enemo toḡero miti mande\* yesowaḡurí. <sup>5</sup> Filipko Samaria mirako† ḡuno

§§ 7:50: Aisaia 66:1-2 \*\*\* 7:51: “kape uni” ḡuko Israel koro Anutuye ḡu kama inḡo howeyotenḡo. ††† 7:53: “hutuḡo mande” ḡuko komo suki Anutuko Sainai purímo Moses inoní Israel unipare yunaró. Mande ḡuko Juda uniparetoro yoto-yotoye soso sopoyaró. ††† 7:58: “kowe punu-punu piru” ḡunde ḡu unipareto kowe punu-punuye meyowo weheḡoyaḡurí. \* 8:4: “miti mande” ḡuko Anutuko Kristo asáḡoní khumoro ḡuhurínanimboro kimo tiní Anutu koya newonde kanata tewero ḡuro mande meté mu naḡe. † 8:5: “Samaria mira” ḡuko Judia mira koya Galili mira koya keweroyarimo yora. Komo suki wini kato mira meyowo moḡo mahero ḡuno kunditeyaḡurí. Narune-narune Samaria koya Juda keweroyemo saḡirí taḡurí.

yendé kano uro ñu Kristo ñuro† yesoworo yimiraró. <sup>6</sup> Yimitoro o wimbí moré§ tiní unipare qambu qundo kondé tojetero mandí yaró ñuro kusumbo ranğurí. <sup>7</sup> Dokoro enendo yuqa pusú\*\* qambu uni quroyemo ranğurí ñu yohowiní kondé kiwero yorotoro toñenğurí. Ko uni qambu wimbuye khumaró, ko kheyey piyimi mu, ñu yoriní meté tanğurí. <sup>8</sup> Nñunde ñuro yendémo ñuno niñgu-niñgu parámi tanğurí.

*Saimon, ñu o wimbí moré piyimi mu teyara uni ñuro sowo mande qu*

<sup>9</sup> Uni ka ñu yendémo ñuno yaró, owí Saimon. Enendo o wimbí moré piyimi kumi teyoní Samaria unipareto qenero newondeye uroní niñgu-niñgu teyanğurí. Ko eneño owí hokoyanğurí. <sup>10</sup> Unipare owéye moré mu ko owéye moré kini qu ñu soso mandí iñoro ñande yanğurí, “Uni ñako Anutu koro wimbí parámi qu reyote.” <sup>11</sup> Nñunde yanğurí, dokoro naru piru ñundi o wimbí moré ñu teyoní newondeye uraró. <sup>12</sup> Quko Filipko Anutuko unipareyó wiri yereyote naruyó†† ko Yesu Kristo owí ñuro miti mande qu yesowaró quno ñuno uni ñuya pare ñuya iñondutu tero sono ranğurí. <sup>13</sup> Ko Saimon ñuya iñondutu tero sono raró. Enendo Filip koya uyaro Filipko o wimbí moré parámi teyaró qu qenero newondí uroní niñgu-niñgu taró.

<sup>14</sup> Asá yerewí uni‡ Yerusalem ñuno yotoro mande piña ñande iñanğurí, asa Samaria uni Anutu koro mande qu ranğurí. Asa ñunde iñoro Pita koya Jon koya asá yiri eneno uriyó. <sup>15</sup> Uro Yuqa Surumí sanğayemo umbuweya ñuro hariri tariyó. <sup>16</sup> Dokoro Uni Parámi Yesu owímo sono ranğurí nanğe, Yuqa ñundo keweroyemo ka sanğano kama umburó. <sup>17</sup> Asa kandeyari sanğayemo riri, Yuqa ranğurí.

<sup>18</sup> Asa Saimonko asá yerewí uni irisa ñu yiyoní kandeyari unipare sanğayemo riri Yuqa ranğurí. Nñunde ñuro wondo yunowero tero ñande yaró, <sup>19</sup> “Yarindo wimbu ñu ka re no ñuya nunorika no kandene rero uni ka sanğano rewano ñuko Yuqa reweya.”

<sup>20</sup> Yiní Pitako ñande miraró, “Ke Anutu koro puriño kimowero quro iñote! Nñunde ñuro wondoke muko keñomboya piyo tewari! <sup>21</sup> Keto mande yesowowero kho qu tewero mepémo kini, dokoro Anutu toñímo newondeke muko roneneñowí kini. <sup>22</sup> Nñunde ñuroko oteteke piyimi ñuro surumí tero newonde rohoré teya Uni Parámiwore hariri teka newondekemo o piyimi iñoyote ñuro quhurí ñu re rotoní. <sup>23</sup> Dokoro no ke kiyo iñoteno, ko keño newondeke piyo tiní quhurímbo kondé kusi kereyote.”

<sup>24</sup> Nñunde yiniño, Saimonko mande topé ñande yaró, “Yari Uni Parámiwore hariri tirika no samaka niriní o piyimi ñuro yitiri ñuko nono kama tunoqini,” yaró.

---

† **8:5:** “Kristo” ñuko Yesu nanğe, asa Anutuko rokóñoní mahero wiri yerete uni parámi horé tunoqaró ñu. § **8:6:** “o wimbí moré” ñuko o enesó-enesó tunoqini Anutu koro wimbí ñunde tunomo yoweya. \*\* **8:7:** “yuqa pusú” ñuko sambo simó ñunde qembe, quko Anutu koro sanğiri tero unipare rowore yereyotenğo. †† **8:12:** “Anutuko unipareyó wiri yereyote naruyómo” ñuno iñondutu unipareko hamó Anutu kusunoyómo yowanğo. ‡‡ **8:14:** “asá yerewí uni” ñuko Yesuko rokó yerero asá yiriní eneño khojó tanğurí.

<sup>25</sup> Asa Yesu ñuro yero Uni Parámimboro mande qu yesowori kini tiní pitu ko Yerusalem oro yendéne-yendéne Samaria khewore miti mande<sup>SS</sup> yesoworo oriyó.

*Filipko Itiopia unino miti mande yesowaró*

<sup>26</sup> Asa Uni Parámimboro sambo simómbó<sup>\*\*\*</sup> Filip ñande miraró, “Otoqoya khe Yerusalem rotoro Gasa yendémo ñuno uyote ñuwore u.” Khe ñuko mira wimbíwore uyote. <sup>27</sup> Asa yini Filip otoqoro toñeró. Kheko ñuno Itiopia mira koro uni ka qeneró. Ñuko Itiopia koro wiri yerete pare, Kandake,<sup>†††</sup> ñuro kho uniyó ka. Enendo ononoyó soso sopoyaró. Komo potoruku te inowero quro Yerusalem oní <sup>28</sup> kini tiní rohoréñoro uyaró. Uyaró karis sañano kunditero ye-ye uni<sup>†††</sup> Aisaia koro sokome qu weyaró. <sup>29</sup> Asa Yuqako Filip miraró, “Uyareya karis ñuro tañgímo u.”

<sup>30</sup> Ñunde yini khengeñoro uyarini uni ñundo ye-ye unindoro sokome qu weyoní ñaró. Filipko yaró, “Kepe mande ñuro murí ñumbe inotepe ma kini?”

<sup>31</sup> Yini ñande yaró, “Uni kato no kama wítu nereweya tiníqo, ñu date inowano?” yero ñande miraró, “Are noya kundite.”

<sup>32</sup> Mande sokome quroko qu weyaró ñuko ñandiro,

“Sipsip urowero ñunde qembe,  
sipsip simó huí toñowero qembe,  
enendo mondó ta nañge yora.

<sup>33</sup> Unindo ri umbuní murí piyimiwore rondañangurí.

Danimbo eneño soweyómboro yeweya?  
Dokoro noko nonño yoto-yotoyó re rotangurí.”

<sup>34</sup> Sopo-sopo uni ñundo Filip ñande miraró, “Meté, yeka inowe. Ye-ye uni ñundo dani karo mande ña yaró? Ñumbe eneñomboro yarómbe ma uni meyowomboro yaró?” <sup>35</sup> Yiniqo, Filipko hurí rero ñu mande ñuro murí yero Yesu koro miti mande<sup>SSS</sup> ñu yesowaró.

<sup>36</sup> Asa khe ñuno uyareyate sopo-sopo uni ñundo sono ka qenero ñande yaró, “Qeno, sono ña. Do kato kusi niriní no sono kama rewanó?” <sup>37</sup> (-)\* <sup>38</sup> Asa, yini karis kañini Filip koya sopo-sopo uni ñuya sonono uro Filipko uni ñu sono re inaró. <sup>39</sup> Sono roto arini waka ta Uni Parámimboro Yuqa qundo Filip riní toñeró. Toñini sopo-sopo uni ñu pitu ko kama qeneró. Ko niñgu-niñgu tero khe ñu howe uró. <sup>40</sup> Quko Filip Asotus yendémo ñuno tunoqaró. Ko yendé enemo-enemo uro miti mande yesowoyara, yate Sisaria yendémo ñuno uró.

<sup>SS</sup> **8:25:** “miti mande” ñuko Anutuko Kristo asáñoní khumoro quhuríñanimboro kimo tiní Anutu koya newonde kanata tewero ñuro mande meté mu nañge. <sup>\*\*\*</sup> **8:26:** “sambo simó” ñuko komo suki-suki Anutuko unipare kama yorini tunoqi sambo simó yondowaró. Ko itaka eneño sunará teyotenggo. <sup>†††</sup> **8:27:** “Kandake” ñuko Itiopia mira koro wiri yerete pare soso quro owé ka. <sup>†††</sup> **8:28:** “ye-ye uni” ñuko Anutuko mandí yunoní unipare yunangurí.

<sup>SSS</sup> **8:35:** “miti mande” ñuko Anutuko Kristo asáñoní khumoro quhuríñanimboro kimo tiní Anutu koya newonde kanata tewero ñuro mande meté mu nañge. <sup>\*</sup> **8:37:** Komo suki Lukiko mande soso ña nakayáñaró, ko imemoñgo uni kato mande kañuya nakayáñoro sowe taró. Kowe sokome kumimboko mande ñu wini 37 rokónoyotenggo. Mande ñuko ñandiro: Yini Filipko ñande yaró, “Kepe newondekepo soso inondutu tiníqo, sono meté ñundiro reweya,” yaró. Yini sopo-sopo uni ñundo mande topé ñande yaró, “No ñande inondutu teyoteno, ko Yesu Kristo ñuko Anutu koro Nañuní,” yaró.

## 9

*Sol newonde rohoré taró*

<sup>1</sup> Asa Solko Uni Parámimboro iño-iño rewero uni\* yuroweka khumoyi yeyara. Njunde tero enendo o qa-qa unindoro tapá unin<sup>†</sup> uyaro <sup>2</sup> sokome karo kirayaró. Juda unindo Damaskus yendé parámimo njuno sokome njuno qenero wimbu Sol inoyi unindoya paretoya Khe nj<sup>‡</sup> howeyanngo njuno kondé yondoworo se Yerusalem owanngo. <sup>3</sup> Asa sokome njuno rero uyarini Damaskus kutagemo njuno hiyo kondé ka sambo konjo eneno njuno umburó. <sup>4</sup> Umbuni Sol kina nokono umbu ranoro manjo ka injoni njande yaró, “Sol, Sol, do karo ke no rowore nereyote?”

<sup>5</sup> Ko Solko yaró, “Uni parámi, ke dani?”

Yini njande yaró, “No Yesu. Ke no rowore nereyote. <sup>6</sup> Quko otoqoya yendé quroko oyo. Imemonngoko uni kato ke o teweya njuro kimiroweya.”

<sup>7</sup> Uni Sol koya uyarenguri njuno qu yukuworo mande yewero rukusuwannguri. Mande njuno inanguri, quko uni ka kama qenenguri. <sup>8</sup> Asa Sol otoqo tonjetaró, quko tonji huriri taró. Njunde tini kandimo toworo Damaskus yendemo onnguri. <sup>9</sup> Kosa naru kapusa njunde tonji huriri tini o, sono kama neyara.

<sup>10</sup> Iño-iño rewero uni ka Damaskus njuno yora, owi muko Ananias. Asa Uni Parámimbo quko owi nekoro njande yaró, “Ananias.”

Yini njande yaró, “Uni Parámi, no yoteno,” yaró.

<sup>11</sup> Uni Parámimbo njande miraró, “Uni kako owi Jutas, yendémboro khe njuno, ‘Ronenejowi,’ ye nekoyotenngo qu, njuno yote. Asa otoqoya ya njuno seqa uyareya uni ka Tarsus yendé monngo owi Sol njuro osese te qeno qembe. Itaka hariri tero yorote. <sup>12</sup> Tonji muko huriri tete. Quko njuno uni ka qene, owi muko Ananias, njuno arero kandi tonjimo ra. Njunde tini tonji meté tero tonjeta.”

<sup>13</sup> Ananiasko mande topé njande yaró, “Uni Parámi, no injoteno, quko uni njuro mande parámi yetenngo, otete piyimi enesó-enesó kenjo unipareke meté horémboya§ Yerusalem njuno te yunoyara. <sup>14</sup> Ko o qa-qa unindoro tapá uni njundo wimbu inoyi, unipareke kenjo mande injoro hariri teyotenngo njano qu kusi yereweya.”

<sup>15</sup> Uni Parámimbo njande miraró, “Ke u. Nenejomboro ene rokónjoro kho ka inano, ko enendo uni wini meyowomboya,\*\* wiri yerete unindoya, Israel uniparetoya tonjeyemo nenejo owéne njuro yesowo yimiroweya. <sup>16</sup> Hamó, do o quhuri ka nenejomboro korowoweya njuno ene wituñowano.”

<sup>17</sup> Asa Ananias uyaro ya njuno quroko oro kandi re Sol sanano rero njande miraró, “Topo Sol, ke kheko maheyuri Yesu keno tunoqaró, njuno Uni Parámi, ko enendo no asá nirini keno areteno njano. No arewe tonjenge meté tini Yuqa Surumi qundo keno uya mangorini.” <sup>18</sup> Njunde yini, waka

\* **9:1:** “iño-iño rewero uni” njunde qundo rondaq-rondaqe unindoya uyaro iño-iño yunoyaró.

† **9:1:** “o qa-qa unindoro tapá uni” njundo Ya Surumimo hu-hariri soporo ronda-ronda huru-huru owi muko, “Sanedrin,” ye nekoyannguri njuno sopoyaró. ‡ **9:2:** “Khe” njuno muri keta qu injondutu unipareto howeyannguri. § **9:13:** “unipare meté horé” njuno oteteye soso muko meté nanje kini. Kini, owé njuno “unipare meté horé” njuno muri muko njandiro, “Anutu koro unipare” nanje.

\*\* **9:15:** “uni wini meyowo” njunde quko Juda unipare kini qu nanje.

ta oka soró qembe ka Sol tonjí mongo tondaje umbuní meté tonjetero otoqoní sono re inaró. <sup>19</sup> Ko o qímboro nero wimbu raró.

*Solko Damaskus njuno mande yesowaró*

Asa Sol kosa naru kumimo iño-iño rewero unindoya Damaskus yendémo njuno yoraŋgo. <sup>20</sup> Nju naruko njuno Juda uniparetoro huru-huru yayemo†† mande njande yeyara, Yesu njuko Anutu koro Nanjuni, ye yesowoyara. <sup>21</sup> Uni soso mandí iñoro yukuworo njande yaŋguri, “Komo uni njundo unipare owé njuwore hariri teyotenggo nju Yerusalem njuno rambaruru yereyaró, ko itakako unipare njunde qu kusi yerero o qa-qa unindoro tapá unino†† njuno se owero njano maheró, hamómbe?” <sup>22</sup> Quko Solko wimbu parámi tero Juda uni Damaskus yaŋguri nju yorero iño-iño yé takaro njande witú yereró, ko Yesu njuko Kristo§§ nju. Njunde yini mande topé tewero rukusuwaŋguri.

<sup>23</sup> Asa naru piru ta rotoníqo, Juda unindo koporo Sol uri khumowero quro mande kusiyaŋguri. <sup>24</sup> Quko Sol mande njuro inaró. Ko Juda unindo uri khumowero quro yendé njuro mako qu soso kosa suwo sopoyaŋguri. <sup>25</sup> Quko Sol koro iño-iño rewero unindo suwono ri tonjo punge parámi quroko kunditini honjo wituwore re rotoyí uró.

*Sol Yerusalem oró*

<sup>26</sup> Asa Sol Yerusalem oro Yesu koro iño-iño rewero unindoya\*\*\* kopowero yero inaró. Quko uni njundo sasaro tero eneko iño-iño rewero uni ka tunoqaró njuro kama injaŋguri. <sup>27</sup> Quko Barnabasko Sol rero asá yerewí unino††† oro njande yimiraró, ko Solko kheko Uni Parámi qeniní mande ka miraró, ko Damaskus njuno wimbu rero Yesu owímo mande yesowoyaró. <sup>28</sup> Njunde njuro Sol eneya Yerusalem njuno yotoro uyare mahe tero wimbu rero Uni Parámimboró owímo mande yesowoyaró. <sup>29</sup> Enendo Juda uni Grik mande yeyaŋgo njuya mandeto kuma teyara. Ko uri khumowero njuro kheyó seqaŋguri. <sup>30</sup> Quko topé-topémbo njuro iñoro Sol rero Sisaria yendémo uro asáñi enejo yendéyó, Tarsus,††† njuno oró.

<sup>31</sup> Njunde njuroko mira soso Judia, Galili ko Samaria njuno injondutu koro huru-huru§§§ nju meté kunditeyaŋguri. Njunde yuriqo, injondutuye kondérini Uni Parámi njuro sasaro ti Yuqa Surumímbo newondeye rukisoyoní unipare qambu eneya kopoyaŋguri.

*Pitako Ainias rini meté taró*

<sup>32</sup> Naru kano Pitako mira soso njuwore tonjeyate Lita yendémo njuno uro unipare meté horé\* quya njuno yoraŋgo. <sup>33</sup> Nju yendémo njuno uni ka qeneró, owí muko Ainias. Wimbu khe kandí soso khumoní

†† 9:20: “huru-huru ya” njuko Juda uniparetoro ya parámi mu. Sapat naruko njuno hu-hariri tero Anutu koro mandí weyoyi iñoro hariri teyaŋguri. †† 9:21: “o qa-qa unindoro tapá uni” njundo Ya Surumímbo hu-hariri soporo ronda-ronda huru-huru owí muko, “Sanedrin,” ye nekoyaŋguri nju sopoyaró. § 9:22: “Kristo” njuko Anutuko rokóñoni mahero wiri yerete uni parámi horé tunoqaró nju. \*\*\* 9:26: “iño-iño rewero uni” njunde qundo rondaqe-rondaqe unindoya uyaro iño-iño yunoyaró. ††† 9:27: “asá yerewí uni” njuko Yesuko rokó yerero asá yirini enejo khoyó taŋguri. ††† 9:30: “Tarsus yendé” njuko mira meyowo, owí muko Silisia, njuno yora, Esia mira parámi njuno nanje. §§§ 9:31: “injondutu koro huru-huru” njuko unipare soso Yesu injondutuwooro nokone-nokone njuno huruwoyotenggo qu. \* 9:32: “unipare meté horé” njuko oteteye soso muko meté nanje kini. Kini, owé nju “unipare meté horé” njuro murí muko njandiro, “Anutu koro unipare” nanje.



yakutímo nange eteyoní kumima naru kande sanjyoro kapusa ñunde rotaró. <sup>34</sup>Pitako qenero ñande miraró, “Ainias, itaka Yesu Kristo† ñundo koriní meté tete. Otoqoya yakutíngge ronqaruwo.” Yini waka ta otoqaró. <sup>35</sup>Ko Lita uni soso koya Saron mira koro uni ñuyako soso qenero Uni Parámiwore newonde rohoré tanqurí.

*Pitako Tapita rini pitu ko otoqaró*

<sup>36</sup>Asa Jopa yendémo ñuno iño-iño rewero pare ka owí Tapita ñuno yaró. Owí ñu Grik mandewore ñande nekoqanqo, Dokas, yeyanqo. Naru rokóñoro enendo o meté unipare te yunoro uni otero tukuni teyanqurí ñu samaka yereyara. <sup>37</sup>Asa ñu naruko ñuno se khumo teyate khumaró. Khumoní ukúño sonoworo rero ya quroko ñuno wasa koreko quno ranqurí. <sup>38</sup>Lita yendé ñuko Jopa yendé tanqimo yora. Ñunde ñuro iño-iño rewero unindo, Pita Lita yendémo ñuno yote, yero inqanqurí. Ko uni irisa asá yiri eneno oro ñande kirayariyó, “Waka ta noreno mahe,” yariyó.

<sup>39</sup>Asa Pitako otoqoro irisa ñuya tonqanqurí. Ko ñuno uyaro wasa koreko quno ñuno oró. Oní wapu kumimbo Pita tanqimo mahe kanqero tenduruworo Dokasko eneya yara quno kowe punu-punu kumi tinjyaró ñu se witúñanqurí.

<sup>40</sup>Asa Pitako unipare soso yohowini yendémo uyiyo, potoruku rero hariri tini kini tini ukúño ñande miraró, “Tapita, otoqo,” yaró. Ñunde yini pare ñu tonqetero Pita qenero otoqoro kunditaró. <sup>41</sup>Kunditini kandimo towoni otoqoro kanini unipare meté horémboya† wapu ñuya neko yerero pare pitu ko otoqaró ñu witú yereró. <sup>42</sup>Ñunde tini mande piña ñu Jopa yendéwore tonjini unipare soso piña mande inqanqurí, ko uni qambu Uni Parámi inqondutuwoyanqurí. <sup>43</sup>Pitako naru piru ta Jopa ñuno makao kowí ronqaruwoyara uni kaya yari.

## 10

*Sambo simómba Kornilius mande ka yaró*

<sup>1</sup>Asa uni ka Sisaria yendémo ñuno yaró, owí muko Kornilius. Ñuko kuma unindoro sopo-sopo uni qu ka, ko enendo Rom koro kuma unindoro huru-huru parámi ka, owí “Itali koro huru-huru,” yeyanqurí, ñuro quroko uni kumi sopo yereyara.\* <sup>2</sup>Ñu uni ñuya suwisawiyómboya Anutu koro murí howero Anutu koro soreyanqo. Enendo Juda uni otero tukuni teyanqurí ñu wondo yunoro samaka yereyara. Ko naru rokóñoro Anutuwoore hariri teyara. <sup>3</sup>Naru kano, suwoya 3 kilok ñunde tiniqo, kapo ka qeneró muko sambo simó† ka qeneró. Sambo simó ñundo eneno mahero ñande yaró, “Kornilius.”

<sup>4</sup>Yini Kornilius kondé tonqetero sasaro tero ñande yaró, “Uni parámi, do ka?”

---

† **9:34:** “Yesu Kristo” - komo suki ye-ye unindo Anutuko uni ka rokóñoni mahero wiri yerete uni parámi horé tunoqeweya qu karo yanqurí. Juda unipareto uni maheweya ñu, “Kristo,” ma, “Mesaiya,” ye nekanqurí. Asa Yesu mahini eneño unipareyó, “Kristo Yesu,” ma, “Yesu Kristo,” nange ye nekanqurí. † **9:41:** “unipare meté horé” ñuko oteteye soso muko meté nange kini. Kini, owé ñu “unipare meté horé” ñuro murí muko ñandiro, “Anutu koro unipare” nange. \* **10:1:** “kuma unindoro huru-huru parámi” ñunde quko uni 600 ñuno yoranqo. Sopo-sopo uni ñunde qundo kuma uni 100 sopo yeyanqo. † **10:3:** “sambo simó” ñuko komo suki-suki Anutuko unipare kama yorini tunoqi sambo simó yondowaró. Ko itaka eneño sunará teyotenqo.

Yiniqo, nande yaró, “Anutuko keño haririke nuya oteteke meté nuya o qa-qa meté mu qembe nuro injote. <sup>5</sup> Asa itakako uni ka asá yereka Jopa uyaro Saimon, owí kako Pita, nju seqayi. Gene nekoyika mahiní. <sup>6</sup> Uni njundo makao kowí ronjaruwoyara uni owí Saimon njundo yano yote. Saimon koro ya qu windi sumeyoro yote.”

<sup>7</sup> Sambo simómbó mito roto tonjiniqo, sunará simóño irisa koya kuma uni kanata nuya neko yereró. Kuma uni nuya Anutu koro murí howeyara, ko Kornilius koro sunará teyara. <sup>8</sup> Neko yerero o soso nuro yimitoro asá yiriní Jopa uyarenjuri.

### *Pitako kapo ka qeneró*

<sup>9</sup> Asa uyareyate sarañoní kosa keweroko njuno Jopa yendé kutaqemo uyarenjuri. Nju naruko njuno Pita hariri tewero ya sañano oró. †

<sup>10</sup> Oro qimboro khumoro o newero quro injaró. Asa topémbo o ronjaruwoyuriqo, injo-injoyó rohoréñoní <sup>11</sup> sambo qeniní kosoní oka tuwí parámi qembe qeniní kato nuñginí nimí kini nju toworo rondañiní nokono umburó. <sup>12</sup> Tuwiko njuno po murí-murí, sire ko nú yanjuri. <sup>13</sup> Ko manjo kato nande miraró, “Pita, otoqoya nú-qare ka yuto ne.”

<sup>14</sup> Quko Pitako yaró, “Uni Parámi, noko no ma! No oka ka pusú njunde qu kama nanowó.” §

<sup>15</sup> Ko manjo njundo pitu ko nande yaró, “Anutuko o sara nanje towaró nju keto pusú yero ma yewero.” <sup>16</sup> Nju soso naru kapusa njunde tunoqiní tuwí nju waka ta samboko koreko oró.

<sup>17</sup> Asa Pitako injo-injoyó kape tiní newondímo nande yaró, “O enesó qeneteno nuro murí muko, nju datiro?” Ene watí njunde nanje injoyoní uni Korniliusko asa yereró njundo mahero Saimon koro ya nuro osese tero, yate mahero ya makono kananjuri. <sup>18</sup> Kanjero nande nekoyanjuri, “Saimon, owí kako Pita, numbe nana yotepe ma kini?”

<sup>19</sup> Pita kapo qeneró nuro watí injondataqeyoní Yuqako nande miraró, “Qeno, uni kapusako ke seqa kereyotengo. <sup>20</sup> Asa ko otoqo uya eneya tonji. Nenenombo uni nju yorewe mahetengo. Nuro ma injondataqewero.”

<sup>21</sup> Yini Pitako uro nande yimiraró, “No uni nju seqayotengo. Ye do karo mahetengo?”

<sup>22</sup> Yini nande yanjuri, “Kuma unindoro sopo-sopo uniye Kornilius, njundo nore asá niriní maheteto. Njuko uni roneneñowí\*\* ko Anutu koro soreyote. Juda wini soso nande yeyotengo, ‘Njuko uni meté,’ yeyotengo. Asa sambo simó†† surumí kato nande miraró, ko enendo ke neko kiriníka keto yayómo mahero mande ka yeka injoweya.” <sup>23</sup> Njunde yiqo, yorero yano oro kunditanjuri.

### *Pitako Korniliusko yano njuno oró*

Asa sarañoniqo, Pita otoqoro eneya tonjenjuri. Ko injondutu uni kumi Jopa nonjo qu nuya tonjenjuri. <sup>24</sup> Tonjeyate sarañoní Sisaria yendémo

† **10:9:** Israel mirako njuno “ya umó” njuko surujo kini, papare nanje. Uni kumimbo njuno kanjero pinja mande meté yeyanjuri. § **10:14:** Juda unipareto hutujo mande howero posepo, nú-qare kiraróye kumi nanje neyanjo, ko kumi muko Anutu tonjimo pusú tete, unipareto newero mepémo kini. \*\*

**10:22:** “uni roneneñowí” njuko Anutuko qenero potó moré kini tiní eneño uniyó tunoqete. †† **10:22:** “sambo simó” njuko komo suki-suki Anutuko unipare kama yoriní tunoqi sambo simó yondowaró. Ko itaka eneño sunará teyotengo.

ηuno ηngurí. Kornilius suwisawiyómboya nembe topémboya neko yiriní mahe koporo sopoyangurí. <sup>25</sup> Asa Pita ya quroko oníqo, Kornilius eneno mahero khímo rokaráño umburo potoruku te inaró. <sup>26</sup> Quko Pitako okokoworo ηande yaró, “Otoqo. No ηuya uni nanje.”

<sup>27</sup> Njunde yero irisa ηundo mande yero ya quroko oriyó. Oro unipare qambu kopoyuri yiyaró. <sup>28</sup> Asa Pitako ηande yimiraró, “Yeηombo ηjotengo, Juda koro hutuηo mande qundo ηande yete, ko norendo uni wini meywowa quya kunditewero mepémo kini.‡‡ Quko Anutuko ηande no witú nereró, ko nondo uni ka qene rondajero pusú yewero mepémo kini. <sup>29</sup> Njunde ηuro no neko nereηgurí quno kina maheteno. Asa ko ηande osese yereteno, ye do murí karo no neko nereηgurí?”

<sup>30</sup> Ko Kornilius ηande yaró, “Kosa naru nimí kini komoko, suwoya 3 kilok ηandiro nanje, no yanemo hariri teyanowó. Njunde teyowe uni ka kowe punu-punuyó muko hiyóqeyaró ηundo mahero toηenemo kanjaró. <sup>31</sup> Ko ηande yaró, ‘Kornilius, Anutuko haririke ηjote, ko uni otero tukuni teyotengo qu samaka yerero o yunoyote ηuro ηjote. <sup>32</sup> Asa ko uni ka asá yereka Jopa uyaya Saimon owí kako Pita nekoyika mahiní. Uni ηu makao kowí roηgaruwoyara uni owí Saimon koya kunditero yayó windi sumeyoro ηuno yote,’ yaró. <sup>33</sup> Njunde ηuro nondo waka ta mande ka rewe keno uyaró ηu. Ko keto o meté te nunoro mahete. Asa nore soso koporo Anutu toηímo ηano kanjato Uni Parámimbo mande kunaró ηu yeka ηjowato.”

*Pitako Kornilius miti mande yesowo miraró*

<sup>34</sup> Asa Pitako hurí tero ηande yaró, “Hamó horé, itaka ηande ηjoteno, ko Anutuko unipare soso ηuro otete kanata nanje howeyote. <sup>35</sup> Enendo uni wini soso eneηo soreyotengo, ko o roneneηowí mu teyotengo, ηu soso quro metéηoyote. <sup>36</sup> Anutuko miti mande ηu rero nore Israel nunaró. Mande ηuko ηandiro: Yesu Kristo,§§ uni soso koro Uni Paráminanimbo nore noriní Anutu koya newonde kanata teyoteto. <sup>37</sup> Yendo Judia mirako o soso tunoqaró ηuro ηjotengo, quko Galili mirako ηuno hurí taró. Njuno Jonko unipare mande yesoworo sono re yunaró. <sup>38</sup> Yate Anutuko Nasaret yendé uni ηu, Yesu, rokóηoro Yuqa Surumí inoro wimbu parámi inaró. Anutuko eneya yoní wimbo-wimbo uyaro o meté unipare te yunoyara, ko enendo Monimbuko uni rowore yereró ηuno qu yoriní meté tanjurí.

<sup>39</sup> “Asa norendo o soso Judia mirako, Yerusalem yendémo ηuno taró ηu qenero ηuro yesowoyoteto. Ko unindo utoro te kano porowoyi khumaró. <sup>40</sup> Quko naru kapusayómo ηuno Anutuko okokowoní otoqoro tunomo tunoqaró. <sup>41</sup> Quko uni soso ηundo kama qeneηgurí. Kini, uni Anutuko komo rokó yereró ηundo nanje qenetowó. Uni tapu koηgo otoqoníqo, norendo eneya o kopo natowó. <sup>42</sup> Ko norendo unipareko mande ka yesowowato ηuro nimiraró. Mande ηuko ηandiro, ko Anutuko Yesu rokóηaró, ko enendo unipare yotengo quya unipare

‡‡ **10:28:** Naru rokóηoro Juda uniparetoya uni wini meywomboya sangiri tanjurí. Juda unipareto ηande ye ηanjurí, ko nore Anutu koro unipare, uni meywowa kini. Uni wini meywowa ηundo ηande ye ηanjurí, ko Juda unipareto unipare soso huwó yereyangurí. Njundiro nanje sangiri tanjurí.

§§ **10:36:** “Yesu Kristo” - komo suki ye-ye unindo Anutuko uni ka rokóηoní mahero wiri yerete uni parámi horé tunoqeweya qu karo yangurí. Juda unipareto uni maheweya ηu, “Kristo,” ma, “Mesaiya,” ye nekanjurí. Asa Yesu mahiní eneηo unipareyo, “Kristo Yesu,” ma, “Yesu Kristo,” nanje ye nekanjurí.

komo khumanḡurí quya ronda yereweya. <sup>43</sup> Ye-ye uni\*\*\* soso ḡande yeyanḡo, ko unipare soso Yesu inḡonduwoyotenḡo ḡu, Anutuko Yesu owíwore quhuríye se rotoweya.”

*Yuḡa Surumímbo uni wini meyowo sanḡayemo umburó*

<sup>44</sup> Asa Pitako mande ḡu watí yeyoníḡo, Yuḡa Surumí ḡundo umburo unipare soso mande ḡu inḡoyanḡo quḡo ḡuḡo umburó. <sup>45</sup> Inḡondu uni koweye toḡanḡurí qu††† Pita koya mahenḡurí ḡundo newondeye uraró, dokoro Yuḡa Surumí ḡu uni wini meyowo††† sanḡayemo ḡuya umburó. <sup>46</sup> Hamó, umbuní mande enesó-enesówore yero Anutu owí hokoyanḡurí.

Asa Pitako ḡande yaró, <sup>47</sup> “Unipare ḡako Yuḡa retenḡo ḡunde nanḡe norendo komo ratowó ḡundiro. ḡunde ḡuro danimbo meté sono re yunoteto ḡu kusiyoweya?” <sup>48</sup> Yero topé-topé ḡu ḡande yimiraró, “Yesu Kristo§§§ owímo sono re yunoyika.” Yini sono re yunoyi kini tiní ḡande miranḡurí, “Ke roto noreya sonḡa ta yate ta,” yanḡurí.

## 11

*Pitako o taró ḡuro sowo mande topé-topé yimiraró*

<sup>1</sup> Asá yerewí unindoya inḡondu unipare Judia mirawore yoranḡurí ḡu ḡuya mande piḡa ḡande inḡanḡurí, ko unipare uni wini meyowo mu\* ḡuya Anutu koro mande qu ranḡurí. <sup>2</sup> Asa ko Pitako Yerusalem oró quḡo ḡuḡo inḡondu uni koweye toḡanḡurí quḡo† ḡenero <sup>3</sup> ḡande yanḡurí, “Keto yano oro uni koweye kama toḡanḡurí quya o kopo nanḡurí!”

<sup>4</sup> Asa Pitako hurí rero o soso tunoḡaró okeyá ta ḡande yaró, <sup>5</sup> “No Jopa yendémo yotoro hariri teyano, inḡo-inḡone rohoréḡoní o enesó-enesó ka ḡenenowó. Oka tuwí parámi ḡembe ḡenewe kato nuḡiní nimí kini ḡu toworo ronanḡiní nokono umburó. <sup>6</sup> No okeyá ta toḡetanowó, ko tuwiko ḡuḡo po murí-murí, nú-qare, sire ko nú yanḡurí. <sup>7</sup> Ko maḡo kato no nimiraró, ‘Pita, otoḡoya yuto ne.’

<sup>8</sup> “Quko nondo ḡande yanowó, ‘Uni Parámi, noko no ma! No oka ka pusú ḡunde qu kama nanowó.’ ‡

<sup>9</sup> “Ko maḡo ḡundo pitu ko ḡande yaró, ‘Anutuko o sara nanḡe towaró ḡu keto pusú yero ma yewero.’ <sup>10</sup> Nu soso naru kapusa ḡunde tunoḡiní tuwí ḡu waka ta samboko koreko oró.

<sup>11</sup> “Nu naruko nanḡe uni kapusa quḡo mahero nore yato quḡo ḡuḡo kaḡanḡurí. Sisaria yendé uni kato uni ḡu asá yiri nono mahenḡurí.

\*\*\* **10:43:** “ye-ye uni” ḡuko Anutuko mandí yunoní unipare yunanḡurí. ††† **10:45:** “inḡondu uni koweye toḡanḡurí qu” - ḡuko Juda uni nanḡe. Komo suki Anutuko Abraham, Juda unindoro pukoye ḡu, ḡande miraró, ko enendo rokó ka tero eneḡo naḡo-simó soso koweye toḡoweya. ḡunde tero, yate-yate Juda uni soso koweye toḡanḡurí. ††† **10:45:** “uni wini meyowo” ḡunde quko Juda unipare kini qu nanḡe. §§§ **10:48:** “Yesu Kristo” - komo suki ye-ye unindo Anutuko uni ka rokóḡoní mahero wiri yerete uni parámi horé tunoḡeweya qu karo yanḡurí. Juda unipareto uni maheweya ḡu, “Kristo,” ma, “Mesaiya,” ye nekanḡurí. Asa Yesu mahiní eneḡo unipareyó, “Kristo Yesu,” ma, “Yesu Kristo,” nanḡe ye nekanḡurí. \* **11:1:** “uni wini meyowo” ḡunde quko Juda unipare kini qu nanḡe. † **11:2:** “inḡondu uni koweye toḡanḡurí qu” - ḡuko Juda uni nanḡe. Komo suki Anutuko Abraham, Juda unindoro pukoye ḡu, ḡande miraró, ko enendo rokó ka tero eneḡo naḡo-simó soso koweye toḡoweya. ḡunde tero, yate-yate Juda uni soso koweye toḡanḡurí. ‡ **11:8:** Juda unipareto hutuḡo mande howero posepo, nú-qare kiraróye kumi nanḡe neyanḡo, ko kumi muko Anutu toḡímo pusú tete, unipareto newero mepémo kini.

12 Mahigo, Yuqako nãnde nimiraró, ‘Ma inondataqewero, eneya tonje,’ yaró. Asa ko noya uni topo kande sanjyoro kanata nyaya uro uni nyuro ya quroko otowó. 13 Ko enendo nore nimitoro nãnde yaró, ‘Sambo simó ka ya nãno kanjoro nãnde nimiraró, “Keto uni ka asãnjoka Jopa oya Saimon owi kako Pita nyu yeka mahini. 14 Enendo Anutuko keya suwisawikepoya rambaruru konjo yoreweya nyuro mande ka kimiroweya.’

15 “Nunde yiniqo, no hurí rero mande yeyoweqo Yuqa Surumímbo komo noreno umburó nãndiro nanje eneno umburó. 16 Ko Uni Parámimbo mande komo yaró nyuro inãnowó. Nãnde yaró, ‘Jonko unipare sono re yunaró, quko yendo Yuqa Surumí rewanjo.’ 17 Nunde nyuroko Anutuko purinjo nore Uni Parámi Yesu Kristo§ inondutuwoyatowó qu re nunaró nyu uni nyu yunowero ye injaró tiniqo, no date tero enenjo kheyó wisumuñowano?”

18 Nunde yini mande topé kama yero Anutu owi hokoro nãnde yanjurí, “Asa ko Anutuko uni wini meyowo nyaya yorini newondeye rohoréjoro yoto-yotoye moré tewanjgo.”

*Antiok unipare kumimbo inondutu tanjurí*

19 Komo Stiven uroyi khumoní quhurí parámi tunoqini inondutu unipare quhurí korowanjurí. Asa ko kumi wisikarãjoro sorero Ponisia mirako, Saipras noko mosowímo, Antiok yendémo nyuno unjurí. Nyuno uro Juda uni nanje mande yesowo yimiranjurí. 20 Quko uni kumi keweroyemoko, Saipras uni koya Sairin yendé uni, ene Antiok onjurí quno nyuno Uni Parámi Yesu nyuro miti mande Grik uni nyaya yesowo yimiranjurí. 21 Nunde yimitoro Uni Parámimboro wimbí eneno yoni unipare qambu newondeye rohoréjoro Uni Parámi inondutuwoyanjurí.

22 Asa inondutu koro huru-huru\*\* nyu Yerusalem nyuno yoranjo nyundo piña mande nyu inoro Barnabas asãnjoyi Antiok uró. 23 Uro Anutuko samaka-samaka tuwó†† unipare yunaró nyu qene inoro ninju-ninju tero Uni Parámi suki howewero nyuro yimitoro newondeye rukisoyaró. 24 Barnabas nyuko uni meté, ko Yuqa Surumí eneno manjgoreyaró, inondutu kondé teyara. Ko unipare qambu horé Uni Parámimboro wini quroko maheyanjgo.

25 Asa Barnabas Tarsus yendémo oro Sol seqaró. 26 Seqã qenero re Antiok mahero kumima naru kayata na soso Antiok nyuno yariyó. Irisa nyundo inondutu uniparetoya huruwooro mande rondaqẽ unipare qambu yunoyariyó. Ko Antiok nyuno nanje unindo koretero Yesu koro injo-injo rewero unipareyó‡‡ nyu “Kristen” neko yeranjurí.

27 Nyu naruko nyuno ye-ye uni§§ kumi Yerusalem rotoro Antiok unjurí. 28 Ko keweroyemo kato, owi Akapas, kanjoro Yuqa koro wimbímo korare

§ 11:17: “Yesu Kristo” - komo suki ye-ye unindo Anutuko uni ka rokõjoni mahero wiri yerete uni parámi horé tunoqeweya qu karo yanjurí. Juda unipareto uni maheweya nyu, “Kristo,” ma, “Mesaiya,” ye nekanjurí. Asa Yesu mahini enenjo unipareyó, “Kristo Yesu,” ma, “Yesu Kristo,” nanje ye nekanjurí. \*\* 11:22: “inondutu koro huru-huru” nyuko unipare soso Yesu inondutuwooro nokone-nokone nyuno huruwoyotengjo qu. †† 11:23: “samaka-samaka tuwó” nyuko Anutu enenjombo nore samaka yereyote. Kimoyó moré kini. ‡‡ 11:26: “injo-injo rewero unipare” nunde qundo rondaqẽ-rondaqẽ unindoya uyaro injo-injo yunoyaró. §§ 11:27: “ye-ye uni” nyuko Anutuko mandí yunoni unipare yananjurí.

noko soso njuno tunoqeweya njuro yaró. (Korare njū, Kolotiasko<sup>\*\*\*</sup> unipare soso wiri yereró naruyómo njuno tunoqaró.)<sup>29</sup> Asa injo-injo rewero uni njundo topoye Judia mirako yanğurí njū samaka yerewero mande kusiyangurí. Uni kanata-kanata enejo wondoyó rondaņero kumi se kopangurí.<sup>30</sup> Njunde koporo Barnabas koya Sol koya rokó yiri wondo njū rero huru-huru koro tapá unino oriyó.

## 12

### *Herotko Pita rero kusi-kusi yano rotaró*

<sup>1</sup> Asa njū naruko njuno wiri yerete uni Herot<sup>\*</sup> njundo o piyimi injondutu unipare kumi te yunowero yondowaró. <sup>2</sup> Njundiro enendo yini Jems, Jon koro payó, njū suke parámimbo toņoyi khumaró. <sup>3</sup> Khumoní Juda unindo njuro niņgu-niņgu taņğurí. Njunde njuroko Bret Yis Moré Kini njuro o ne-neko<sup>†</sup> njuno Herotko Pita njuya rero kusi-kusi yano rotaró. <sup>4</sup> Njunde rotoní kuma unindoro kopo-kopo nimí kini qundo narunenarune sopoyanğo. Kopo-kopo kanata-kanata njuko kuma uni nimí kini naņge. Herotko nđande ye injaró, imemoņgo Taka yereró quro o ne-ne njū<sup>‡</sup> kini tiniqo, Pita re umburo unipare toņeyemo mande khono rotoweya.

<sup>5</sup> Njunde njuro Pita kusi-kusi yano yora, quko injondutu koro huru-huru njundo§ suki-suki enejo Anutuwoore hariri teyanğo.

### *Sambo simó kato Pita samakanğaró*

<sup>6</sup> Yate Herotko nđande ye injaró, kuyepo Pita rero mande khono rotowano. Quko kosa kama areyoníqo, suwonoko Pita kuma uni keweroyarimo etaró. Utó kondé irisa qundo kusiyangurí, ko kuma uni irisa kusi-kusi ya mako soporo kanariyó. <sup>7</sup> Ko waka ta Uni Parámimboro sambo simó ka<sup>\*\*</sup> tunoqero kusi-kusi ya quroko hiyóqaró. Tunoqero Pita taņğimo utoro okokoworo yaró, “Waka ta otoqo,” yini utó irisa njū wisiyoro nokono umburiyó.

<sup>8</sup> Kowe sambo simómbó nđande miraró, “Utómbó kowe punu-punuke kosopengemo kusiyoya khe punu-punuke se khenğemo re.” Yini njunde tini nđande miraró, “Kowe punu-punu piruke<sup>††</sup> reya no nohowe.” <sup>9</sup> Yini kina howaró, quko sambo simómbó o taró njuko hamómbé ma kini, njuro

**\*\*\* 11:28:** “Kolotias” njuko Rom koro wiri yerete uni parámi ka. Rom unindo mirane-mirane wini soso sopo yereņğurí. <sup>\*</sup> **12:1:** “Herot,” owi kako “Agripa”, njundo Juda unipare sopo yereró, quko enendo Rom koro wiri yerete uni parámi kasirayemo yora. Wiri yerete uni parámi njundo owé parámi ka Herot inaró. Komo enejo usímbo unipare wiri yirini Mariako Yesu pisiyaró. <sup>†</sup> **12:3:** “Bret Yisiyó Moré Kini quro o ne-ne” njuko naru parámi ka, asa Israel unipareto sonda kanata soso njuno bret yisiyó moré kini naņğurí. Komo suki Anutuko unipare njū Isip nonğo yorini areņğurí. Arewero taņğurí quno njuno bret hamó qawero mepémo kini. Kini, bret yisiyó moré kini naņge, asa plaua, sono naņge qaņğurí. Njunde njuroko kumima naru

rokóņoro o tunoqaró njuro inoro o ne-ne njū teyanğo. <sup>‡</sup> **12:4:** “Taka yereró quro o ne-ne” njuko naru parámi ka. Komo suki Anutuko Israel unipare Isip nonğo yorini areņğurí. Njū naruko njuno sambo simó saņğiri kato Isip koro simó urumuni korete qu soso yuri khumaņğurí. Quko Israel unipareto Anutu koro mandí howero sipsip simó yutoro sitú makoyemo sonowoyi sambo simómbó enejo simóye taka yirini kama khumaņğurí. Njunde njuroko kumima naru rokóņoro sipsip simó yutoro o ne-ne teyanğurí. <sup>§</sup> **12:5:** “injondutu koro huru-huru” njuko unipare soso Yesu injondutuwoore nokone-nokone njuno huruwoyoteņgo qu. <sup>\*\*</sup> **12:7:** “sambo simó” njuko komo suki-suki Anutuko unipare kama yorini tunoqi sambo simó yondowaró. Ko itaka enejo sunará teyoteņgo. <sup>††</sup> **12:8:** “kowe punu-punu piru” njunde qu unipareto kowe punu-punuye meyoowo weheņoyanğurí.

kama injaró. Kini, kapo geneteno nanje ye injaró. <sup>10</sup> Asa irisa njundo ya njuno oro sopo-sopo uni korete qu takaro, yate irisayó takaro mako aini nu ya wembó weña quno njuno uriyó. Njuno uriqo, mako nu enenjombo koso yunoní yendémo uro khe ka howero oriyó. Njunde tiriqo, waka ta sambo simó nu Pita roto tojeró.

<sup>11</sup> Tonjini Pita ino-injoyó hiyóqini njande yaró, “Asa hamó inoteno, Uni Parámimbo sambo simóño asáñoní mahete, ko Herot kandí monjo noriní Juda unindoro ino-injoye piyimi nu takateno.”

<sup>12</sup> Asa njunde qene injoro enendo Jon, owí kako Mak, njuro nimí Mariako yano uyaró. Ya njuno unipare qambu koporo hariri teyangurí.

<sup>13</sup> Asa Pitako honjo pawa piru koro mako uroní sunará pare ka, owí Rota, njundo mako kosowero umburó. <sup>14</sup> Quko Pita koro manjó injoro ninju-ninju parámi tero mako kama kosaró. Kina khenjenjoro ya guroko oro yimiraró, “Pita makono kanjeyote!”

<sup>15</sup> Yiní mirangurí, “Ke kape pare!”

Quko kondé yaró, “Kini, hamó horé amena yote!”

Enepa yangurí, “Njuko enejo kapi na.”

<sup>16</sup> Asa Pita mako watí utoyoní uyaro mako kosoro qenero newondeye uraró. <sup>17</sup> Quko kandimbo rokó-rokó tiní manjogye kusiyi Uni Parámimbo date kusi-kusi ya nonjo re maheró njuro yimiraró. Njande yaró, “Ye Jems koya topo-toponanimboya njaro yimiri qembe,” yero yendémo uro mira meywomo tojeró.

<sup>18</sup> Ita sarañiqo, kuma uni otoqoro parámi yukuworo epe osese-osese tangurí, “Pita dano ute?” <sup>19</sup> Herotko Pita seqayate kama qeneró. Njunde njuro enendo, kuma uni nu yore mande khono yorotoro yuroweka khumi, yero mande kusiyaró.

### *Herot khumaró*

Asa Herotko Judia mira nu rotoro Sisaria yendémo uro njuno yaró. <sup>20</sup> Komo enendo kiro sanjirí parámi Tair koya Saiton uniparetoya<sup>††</sup> taró. Unipare njundo o qoyembo Herot nonjo nanje siyoyangurí. Njunde njuro, kiro mande nu ronjaruwowato, yero uni ka owí Bilasitas koya koporo Herot qenewero mahengurí. Bilasitas njuko wiri yerete unindoro kho tero yakutí etewero qu sopoyaró.

<sup>21</sup> Asa naruyómo njuno Herotko wiri yerete unindoro kowe punu-punu meté horé qu re taró, ko mande kho inowero yakutímo<sup>§§</sup> kunditero mande ka unipareko yesowaró. <sup>22</sup> Yesowoní injoro njande kiwe nekanjuri, “Njuko unindoro manjó kini, anutu kanata karo nanje!” <sup>23</sup> Njunde yiqo, Herotko Anutu owí kama hokaró, njunde njuro waka ta Uni Parámimbo sambo simó<sup>\*\*\*</sup> kato uroní punipo newondí ni khumaró.

<sup>24</sup> Quko Anutu koro mandimbo parámi tero yendé soso tojeró.

<sup>25</sup> Kowe Barnabas koya Sol koya khoyari Yerusalem njuno tiri kini tiníqo, pitu ko uriyó. Uro Jon, owí kako Mak, nu rero tonjengurí.

<sup>††</sup> **12:20:** “Tair koya Saiton” njuko kape unindoro yendéye, Juda koro miraye sumeyoro windi tapémo njuno yorariyó. <sup>§§</sup> **12:21:** “mande kho inowero yakuti” njunde quno ronda-ronda unindo ronda-ronda mande meté yeweya, nu nonjo nanje mandí wimbu moré.

<sup>\*\*\*</sup> **12:23:** “sambo simó” njuko komo suki-suki Anutuko unipare kama yoriní tunoqi sambo simó yondowaró. Ko itaka enejo sunará teyotenjo.

## 13

*Injondutu koro huru-huru njundo Barnabas, Sol rokó yerero asá yerenjuri*

<sup>1</sup> Asa injondutu koro huru-huru nj Antiok yendémo njunoko ye-ye uni\* kumimboya rondaqe-rondaqe uni kumi njuno yanjuri. Owéye muko njandiro: Barnabas, Simeon owí kako Niker, Lusius, Sairin yendé qu ka, Manain, wiri yerete uni Herot koya ya kanata quno parámi tariyó, ko Sol. <sup>2</sup> Unipareto Uni Parámimboro potoruku tero kundinji† teyuriqo, Yuqa Surumímbo njande yaró, “Ye Barnabas koya Sol koya rokó yirika nondo neko yerero kho yunanowó nj tewari.” <sup>3</sup> Yiní kundinji tero hariri ti kini tiníqo, kandeye sanjyarimo rero asá yerenjuri.

*Saipras noko mosowímo njuno mande yesowo yimirariyó*

<sup>4</sup> Asa Yuqa Surumímbo yorini tonjero Selusia yendémo njuno uriyó. Nj nonjgo wanjgowore Saipras noko mosowímo uyariyó. <sup>5</sup> Uyaro Salamis yendémo njuno wanjgo rotoro oro Juda koro huru-huru yawore‡ Anutu koro mande qu yeyariyó. Ko Jonko eneya yotoro samaka yereró.

<sup>6</sup> Asa Saipras noko mosowí soso njuwore khete uyareyate Papos yendé andusina njuno uyarenjuri. Njuno Juda uni owí Bar-Yesu qenenjuri, enendo rukusí tero ye-ye uni kota taró. <sup>7</sup> Eneko Rom koro uni parámi, owí Sergius Paulus,§ njuro topé ka. Uni kembé njundo Anutu koro mande qu injowero injoro Barnabas koya Sol koya neko yereró. <sup>8</sup> Quko rukusí teyara uni nj, owí Grik mandewore Elimas nekoyanjo, enendo, uni kembé njundo injondutu ma tewero, ye injoro uni kembémboro injo-injoyó wosowero taró.

<sup>9</sup> Quko Sol, owí kako Pol, Yuqa Surumímboro wimbí parámi eneno manjorini enendo Elimas kondé tonjetero njande yaró, <sup>10</sup> “Otete kota quya otete kaná-kaná quya keno manjoreyote! Keko Monimbu koro nanjuni, keto otete ronenejowi\*\* njuro sanjgirinjo tete! Kepe Uni Parámimboro khe ronenejowi mu roworemowero kho nj rotoweyape ma kini? <sup>11</sup> Asa injo! Itakako Uni Parámimboro kandímbo kurote, ko tonjenge pokaweya. Itaka yate kosa kama qeneweya.”

Yiníqo, waka ta tonji huriri tini wimbo-wimbo uro uni kandi toworo khe witunjowero qu ka seqayaró. <sup>12</sup> Kowe uni kembé njundo o nj genero, Uni Parámi njuro mande rondaqe inariyó njuro kondé yukuworo injondutu taró.

*Pisitia mirako Antiok yendémo njuno mande yesowo yimirariyó*

<sup>13</sup> Asa Pol koya topé-topémboya wanjgowore Papos yendé rotoro Pambilia mirako Perika yendémo njuno uyarenjuri. Nj nonjgo Jon yorotoro Yerusalem pitu ko uyarewero tonjero. <sup>14</sup> Tonjini irisa njundo Perika rotoro khendo yate Pisitia mirako Antiok yendémo njuno oriyó. Njuno oro Sapat naruko†† njuno Juda koro huru-huru ya guroko oro

\* **13:1:** “ye-ye uni” njuko Anutuko mandí yunoni unipare yunanjuri. † **13:2:** “kundinji” teyanjuri quno njuno unipareto Anutu injoro enejo ri umbuni naru kanata, irisa njundiro o kama nanjuri. ‡ **13:5:** “huru-huru ya” njuko Juda uniparetoro ya parámi mu. Sapat naruko njuno hu-hariri tero Anutu koro mandí weyoyi injoro hariri teyanjuri. § **13:7:** “Sergius Paulus” njuko Rom koro uni qu ka, enendo Saipras noko mosowí soso nj wiri yereró. \*\* **13:10:** “otete ronenejowi” njuko Anutuko nore rokó yirini norejo murinani enejo muri howeyote. †† **13:14:** “Sapat naru” njuko sonda naru wenja nj. Nj naruko njuno Juda unipareto huru-huru yayemo huruworo Anutu koro mandí weyoyi injoro hariri teyanjuri.



kunditariyó. <sup>15</sup> Asa uni kato Hutunjo Mande koro mande kaya Ye-ye Unindoro mande kaya weyoní kini tiní huru-huru sopo-sopo uni njundo Pol, Barnabas neko yerero njanđe yaró, “Topo irisa, mande ka unipare newonđeye rukisoyewero mande ka yimirowero injoyaqo meté yiri.”

<sup>16</sup> Asa Polko kanjero kandimbo rokó-rokó tero njanđe yaró, “Ye Israel uni, ko ye Anutu kasiramo yotenggo qu, injoyi. <sup>17</sup> Israel uniparetoro Anutuyembo usi-sinani rokó yerenjurí. Njunde rokó yerero Isip mirako njuno yoriní qambu tanjurí. Yate wimbí tero yoriní Isip rotoro mahenjuri. <sup>18</sup> Mahiqo, kumima naru 40 njunde rotoro mira wimbímo oteteye piyimi njuro topé kama tero <sup>19</sup> Kenan njunoko uni wini meyowo kande sanjoro irisa rambaruru yerero miraye nu rero Israel uni yunaró. <sup>20</sup> Naru soso njuko kumima naru 450 njundiro taró.

“Nu naruko njuno uni tapá enesó-enesó yoriní sopo yerenjurí, yate ye-ye uni Samuel tunoqaró. <sup>21</sup> Nu naru njunoko unipareto wiri yerete uni karo kirayanjurí, asa ko Anutuko Sol, Kis nanjuni nu, Benjamin koro wini qu ka, nu re yunaró. Ko kumima naru 40 njunde rotoro Solko unipare wiri yereró. <sup>22</sup> Quko Anutuko Sol re howero Dewit rokóhoni wiri yerete uni tunoqaró. Rokóhoro njuro njanđe yaró, ‘Dewit, Jesi nanjuni nu, no qene inoro njanđe injoyoteno, ko nenenjo nunjurine njuko ene nunjurí njunde nanje. Enendo injo-injone soso nu howeyoweya.’

<sup>23</sup> “Anutuko komo mande kusiyaró nu howero Yesu, Rambaruru Konjo Yorewero Uni nu, Dewit koro sowe qu, nu riní Israel maheró. <sup>24</sup> Yesu kama tunoqeyoni Jonko Israel uni soso newonde rohoréjoro sono rewero mande qu yesowo yimiraró. <sup>25</sup> Jon khoyó kini tewero tiní njanđe yaró, ‘Ye no dani, yero inotenggo? Noko uni nu maheweya nu kini. Quko uni ka imemenggo no huwónemo maheweya njuro injoyi, nondo enenjo khe punu-punuyómboro utó orosoyewero owéne moré kini.’ ††

<sup>26</sup> “Topo okite, ye Abraham koro soweyómboya ye Anutu koro kasiramo yotenggo quya, injoyi. Anutuko nore rambaruru konjo yoreweya njuro mande njako riní noreno maheró. <sup>27</sup> Dokoro unipare Yerusalem yotenggo qu, ko uni kembé-kembéye njuko Yesu okeyá kama injo inanjurí. Sapat naru§§ rokóhomo ye-ye unindoro mandeye weyoro kama injoyi tondanjeyote. Njunde njuroko Yesu topé piyimi inanjurí quno njuno ye-ye unindoro mandeye nu ri hamó taró. <sup>28</sup> Njundiro nanje ene quhuriyó moré kini qenenjurí, quko Pailat kandimo rato uroní khumoweya, ye inoro re inanjurí. <sup>29</sup> Inoyi uroyi khumoníqota ye-ye unindoro mandeye mepémo tunoqaró. Njunde tiní tipiriri\*\*\* konjo ri umbuní rero uni tapu kano njuno tapujanjurí. <sup>30</sup> Quko Anutuko okokowoní pitu ko uni tapu konjo otoqaró. <sup>31</sup> Otoqoro naru parámi njuno unipare komo eneya Galili rotoro Yerusalem onjuri qundo ene qenenjurí. Ko itakako unipare njundo unipare enenjo yesowoyotenggo.

<sup>32</sup> “Nore miti mande meté na yesoworo ye yimiroto. Anutuko komo mande usi-sinanimboya kusiyaró nu <sup>33</sup> itaka soweyemboya, nore nanje, mande nu mepémo tunoqewero Yesu okokowoní uni tapu konjo otoqaró. Hariri Yambo irisayó quno njuno o njuro njanđe yete,

†† **13:25:** Kho nu, uni parámimboró khe punu-punu orosoyewero quro kho njuko, kho simó nanjeko njunde teyanjo. **§§ 13:27:** “Sapat naru” njuko sonda naru wenja nu. Nu naruko njuno Juda unipareto huru-huru yayemo huruworo Anutu koro mandí weyoyi inoro hariri teyanjurí.

\*\*\* **13:29:** “tipiriri” njunde quko wiri yerete uni kumimbo enenjo uni sanjiriye yorero njuno uroyi khumoyanjuri.

“Ke neneḡo nanḡone;  
Itaka no pisi kereteno.’

<sup>34</sup> Enendo uni tapu koḡo riní otoḡaró. Otoḡoro kowí kaḡuya kama puḡeweya. Sokomeko mande ḡuro ḡande yete,

“Nondo komo o meté horé qu se Dewit inowero yanowó mu,  
ḡu hamó se ye yunowano.’

<sup>35</sup> Ḥunde ḡuro mande meyowo ḡande yete,

“Keḡo uni meté horé qu, ḡu roti uni tapuko kama puḡeweya.’

<sup>36</sup> “Qeni, Dewitko nokono yaró quno ḡuno Anutu koro iḡo-iḡo qu howeroḡota khumoní rero usi-símboya tapuḡi puḡaró. <sup>37</sup> Quko Anutuko uni okokowoní otoḡaró, ḡuko kama puḡaró.

<sup>38</sup> “Ḥunde ḡuro, uni topo, mande ḡande yesowatokata, ye iḡoyi, Anutuko uni ḡuwore yeḡo quhuriye se rotoweya. Moses koro hutuḡo mandeko<sup>†††</sup> quhuriye se rotoro ye yoriní roneneḡowí<sup>†††</sup> tunoḡewero mepémo kini. <sup>39</sup> Quko unipare soso iḡondutuwoyoteḡo ḡundo uni ḡuwore roneneḡowí tunoḡeteḡo. <sup>40</sup> Ḥunde ḡuro meté toḡete sopoyi, komo mande ye-ye unindo ḡuro yaḡḡurí ḡu yeno tunoḡeweya koro. Ḥande yaḡḡurí,

<sup>41</sup> “ ‘Yeko yesaráḡoyoteḡo, ye toḡeti,  
ko iḡondata parámi teroḡota rambaruru ti!

Nondo yeḡo naruyemo kho ka tewano,  
ko uní kato kho ḡuro ye yimironíḡo,  
yeko kama iḡondutuwoyaḡo.’ ”

<sup>42</sup> Asa ḡunde yiri kini tiní yendémo umburiḡo, unipareto ḡande yaḡḡurí, “Sapat naru aweno mande ḡako pitu ko nore nimirori qembe.”

<sup>43</sup> Yiḡo, sopo-sopo unindo yorotoní yendémo umbuḡurí. Umburo Juda uni qambu koya uni wini meyowo qu Juda koro muriye hamó howeyaḡo ḡundo Pol koya Barnabas koya yohowaḡurí. Iriḡa ḡundo mande yunoro Anutuko samaka-samaka tuwó<sup>§§§</sup> yunaró ḡu saḡano kaḡewero ḡuro rukiso yiririyo.

<sup>44</sup> Asa imemoḡo Sapat naruko ḡuno unipare soso ta yendé parámimo yaḡḡurí qundo mahero Uni Parámimboro mande qu iḡowero quro huruwaḡurí. <sup>45</sup> Quko Juda unindo unipare qambu ḡu yiyoro newonde tutu taḡurí. Ḥunde tero Polko mande yaró ḡuro yesaráḡaḡurí.

<sup>46</sup> Quko Pol koya Barnabas koya wimbu rero mande ḡande yariyo, “Hamó, koretero nore Anutu koro mande qu rero ye Juda uni yu-narowó. Quko mande ḡu huwóḡoro ḡande ye iḡoteḡo, ko naru maheweya quro yoto-yotoyo ḡu rewero owénani moré kini, ye iḡoteḡo. Ḥunde ḡuroko norendo rohoréḡoro uni wini meyowo\* yunowaro.

<sup>47</sup> Dokoro, Uni Parámimbo nore ḡande nimiraró,

“Nondo ke korewe uni wini meyowomboro hiyoḡe tunoḡeweya.

††† **13:38:** “hutuḡo mande” ḡuko komo suki Anutuko Sainai purímo Moses inoní Israel unipare yunaró. Mande ḡuko Juda uniparetoro yoto-yotoye soso sopoyaró. ††† **13:38:** “roneneḡowí tunoḡete” ḡuro muri muko ḡandiro: asa Anutuko uni ka, pare ka yiyoro potó moré kini tiní eneḡo unipare qu ka tunoḡeteḡo. §§§ **13:43:** “samaka-samaka tuwó” ḡuko Anutu eneḡombo nore samaka yereyote. Kimoyó moré kini. \* **13:46:** “uni wini meyowo” ḡunde quko Juda unipare kini qu naḡe.

Njunde tero unipare noko soso nju yimitoka rambaruru konjo yorewe.”

<sup>48</sup> Njunde yiriqo, uni wini meyowo njundo ninju-ninju tero Uni Parámimboro mande quoro seré tanjurí. Ko Anutuko unipare rokó yirini naru maheweya quoro yoto-yotoyó nju rewanjo, soso njundo inondutu tanjurí.

<sup>49</sup> Asa Uni Parámimboro mande qu mira soso njuno usayero tonjéro. <sup>50</sup> Quko Juda unindo pare kumi owéye moré qu Anutu potoruku te inoyango quya yendé njuro uni pará-parámboya yori newonde piyimi tero Pol koya Barnabas koya o piyimi te yunoro yendé monjo yohowanjurí. <sup>51</sup> Njunde njuro irisa njundo newondeyari sanjiri rihimowero njuro kheyarimo murutó siyori nokono umburó. Njunde tero Antiok rotoro Aikoniam yendémo njuno uyaririyó. <sup>52</sup> Ko Antiok njuno Yesu koro ino-ino rewero unipareyó† njundo ninju-ninju parámi tiqo, Yuqa Surumímbo newondeyemo manjoraró.

## 14

### *Aikoniam yendémo njuno mande yesowariyó*

<sup>1</sup> Asa komo tariyó njunde nanje Aikoniam yendémo njuno Juda koro huru-huru yano\* oro mande yariyó. Njunde yiriqo, Juda uni, Grik uni qambu parámi horé inondutuwoyanjurí. <sup>2</sup> Quko Juda uni kumi inondutu kama tanjurí njundo uni wini meyowo mu† ino-inoye ri uni topo njuro newonde piyimi tanjurí. <sup>3</sup> Naru piru sanja Aikoniam njuno yotoro wimbu rero Uni Parámimboro yesowori enendo enejo samakasamaka tuwó qu unipare witu yerewero quoro o wimbí moré‡ enesó-enesó kandeyarimo taró. <sup>4</sup> Quko yendé unipare soso nju usoworo irisa tanjurí. Kumimbo Juda unindoya newonde kanata tanjurí, ko kumimbo asá yerewí uni§ irisa njuya newonde kanata tanjurí. <sup>5</sup> Yate uni wini meyowo njuya Juda unindoya uni kembéyemboya njundo Pol koya Barnabas koya o piyimi te yunoro wondopo yurowero mande ka kusiyanjurí. <sup>6</sup> Kusiyoyiqo, inoro sorero Listira, Deripe yendé irisa Likonia mira kutaqe quoro njuno tonjiriyó. <sup>7</sup> Njuno uyaro miti mande\*\* nju yesowoyariyó.

### *Polko Listira yendémo njuno uni khí piyimi ka rini meté taró*

<sup>8</sup> Listira yendémo njuno uni khí wimbí moré kini ka kina kunditeyaró, njuko nimímbo ene khí piyimi njunde pisiyaró, ko enejombo khete uyarewero mepémo kini. <sup>9</sup> Asa uni njundo Pol koro mandí inoni Polko kondé tonjetero njande ye injaró, ko uni nju Anutuko rini meté teweya nju inondutuwoyote, ye injaró. <sup>10</sup> Njunde ye inoro mande kondé njande miraró, “Ke otoqo kanje.” Yini otoqo kanjero khímbo uyaró.

† 13:52: “ino-ino rewero unipare” njunde qundo rondaqe-rondaqe unindoya uyaro ino-ino yunoyaró. \* 14:1: “huru-huru ya” njuko Juda uniparetoro ya parámi mu. Sapat naruko njuno hu-hariri tero Anutu koro mandí weyoyi inoro hariri teyanjurí. † 14:2: “uni wini meyowo” njunde quko Juda unipare kini qu nanje. ‡ 14:3: “o wimbí moré” njuko o enesó-enesó tunoqini Anutu koro wimbí njunde tunomo yoweya. § 14:4: “asá yerewí uni” njuko Yesuko rokó yerero asá yirini enejo khojó tanjurí. \*\* 14:7: “miti mande” njuko Anutuko Kristo asajoni khumoro quhurinanimboro kimo tini Anutu koya newonde kanata tewero njuro mande meté mu nanje.

<sup>11</sup> Njunde tiní unipare qambu qundo Polko o taró ñu qenero Likonia mandewore ñande kiwe yangurí, “Anutu kumimbo uní qembe tunoqero noreno umbutiri!” <sup>12</sup> Njunde yero Barnabas ñuko anutu ka owí muko, “Sus,” ye nekañgurí. Ko Pol ñuko mande yeyote uni, ñuro anutu ka owí muko, “Heremes,” ye nekañgurí.†† <sup>13</sup> Sus koro ya surumí ka yendé sumeyoro yaró. Asa Sus koro o qa-qa te yunowero ye inañgurí. Njunde ñuro o qa-qa uni ñundo makao urumuni kumi siyoro o nakayá kumi ñuya siyoro yendé koro makoyómo maheró.

<sup>14</sup> Quko asá yerewí uní irisa ñu o tewero ñuro inçori newondeyari piyo tiní kowe punu-punuyari se romboñero khengñero unipare qambu keweroyemo uyare nekeró ñande yariyó, <sup>15</sup> “Otiqe, ye date koro ñande teteñgo? Noreko uni, ye qembe nanqe. Norendo miti mande†† ña yeno ñande yeyotero, o kina-kina qu se potoruku re inoyotengó ñu rotoya rohoréñoya Anutu yoto-yotoyó moré ñuro inoyí. Anutu ñuko noko sambo windi towaró. Njuya o soso ñuno yote ñu yondowaró. <sup>16</sup> Hamó, usisamba naruko ñuno enendo uní wini soso yorotoní ene oteteye nanqe howeyañgo. <sup>17</sup> Quko Anutuko kina kama yorotoyara. Kini, suki-suki o meté te yunoyara. Enendo sono riní sambo rotoro yeno umbuní khono o meté-meté ñu siyoní woteyote. Ko o qoyembo se yunoní newondeye ninqu-ninqu teyote.” <sup>18</sup> Asa ñunde yariyó, quko unipare qambu ñundo wimbu o qa-qa te yunowero tiqo, kusi yerewero quhurí tariyó.

<sup>19</sup> Quko Juda uní kumi Antiok nonço, Aikoniam nonço qu mahero unipare qambu quro inço-inçoye ri otoqaró. Otoqoní wondo rañoro Pol utoro, ene khuma, yero inçoro ukúño re wosoro yendé sumeyoro rotañgurí. <sup>20</sup> Quko Yesu koro inço-inço rewero unipareto mahero wuririyoyuri Polko pitu ko otoqoro yendémo onçgurí. Ko sarañoníço, eneya Barnabas koya Deripe yendémo ñuno oriyó.

*Siria mirako Antiok yendémo ñuno pitu ko oriyó*

<sup>21</sup> Asa Deripe yendémo ñuno miti mande§§ yeyuriqo, unipare qambu qundo inço-inço rewero unipare tunoqañgurí. Yate irisa ñundo rohoréñoro pitu ko Listira, Aikoniam, Antiok\*\*\* uriyó. <sup>22</sup> Uro yendéne-yendéne ñuno inço-inço rewero unipare ñu wikundi yerero ñande yariyó, “Ye inçondutu watí teyuri qembe. Nore Anutuko unipareyó wiri yereyote naruyómo††† oweroro koretero quhurí qambu korowowato,” yariyó. <sup>23</sup> Huru-huru kanata-kanata quno ñuno uní kumi Uni Parámi inçondutuwoyañgurí qu yorero huru-huru koro tapá uní rokó yiririyó. Rokó yerero kundiñi tero††† hariri tero Uni Parámimbo kandímo

†† **14:12:** Kape unipare kumimbo anutu qambu quro potoruku te yunoyañgurí, ko anutu ñuro kembéye ñuko owí muko, “Sus.” Meyowo ka, owí muko “Heremes,” enendo Sus koro mandí unipare yimitoyaró. †† **14:15:** “miti mande” ñuko Anutuko Kristo asáñoní khumoro quhurinanimbo kimo tiní Anutu koya newonde kanata tewero ñuro mande meté mu nanqe. §§ **14:21:** “miti mande” ñuko Anutuko Kristo asáñoní khumoro quhurinanimbo kimo tiní

Anutu koya newonde kanata tewero ñuro mande meté mu nanqe. \*\*\* **14:21:** Yendé ñu, “Antiok,” ye nekañgurí, ñuko Pisitia mirako ñuno yora. Antiok meyowo kato Siria mirako ñuno yora. ††† **14:22:** “Anutuko unipareyó wiri yereyote naruyómo” ñuno inçondutu unipareko hamó Anutu kusunoyómo yowanço. ††† **14:23:** “kundiñi” teyañgurí quno ñuno unipareto Anutu inçoro eneño ri umbuní naru kanata, irisa ñundiro o kama nançgurí.

yorotariyó. <sup>24</sup> Nju nonngo uyaro Pisitia mirawore uyaro, yate Pambilia mirako njuno uriyó. <sup>25</sup> Njuno uro Perika yendémo oro mande yesoworo rotoro Atalia yendémo njuno uriyó.

<sup>26</sup> Atalia njuno nonngo wanğowore tojoro Antiok§§§ uyaririyó. Komo Antiok unipareto kho tewero quro rokó yiriqo, Anutu koro samaka-samaka tuwó quwore tonjiriyó. Asa kho njuno kini tini pitu ko mahiriyó. <sup>27</sup> Mahero huru-huru unipare njuno quya koporo Anutuko o soso enewore taró njuro piņa mande njande yariyó, ko Anutuko uni wini meyowo\* mako koso yunoní inğondutu tanğurí. <sup>28</sup> Njunde yero irisa naru piru sanğga injo-injo rewero unipare njuya yanğurí.

## 15

### *Huru-huru koro tapá uni Yerusalem njuno huruwanğurí*

<sup>1</sup> Asa uni kumimbo Judia mira rotoro Antiok yendémo\* njuno umburo inğondutu uni mande rondaqe yunoro njande yanğurí, “Ye Mosesko† murí rondaqe yunaró njuno howero koweye kama tonjowanğo tiniqo, Anutuko rambaruru konğo ye kama yoreweya.” <sup>2</sup> Njunde yiqo, Pol koya Barnabas koya sanğirí parámi tero eneya mandeto kuma tanğurí. Njunde njuro uni topo njundo Pol, Barnabas ko uni kumi meyowo njuya Yerusalem oro asá yerewí uni‡ njuya huru-huru koro tapá unindoya mande ronğaruwowero quro rokó yereğurí. <sup>3</sup> Rokó yerero huru-huru unipareto asá yiri uyaro Ponisia mira, Samaria mira kewerowore onğurí. Oyate uni topo njuno piņa mande njande yimiranğurí, ko uni wini meyowo kumimbo Anutusina newonde rohoré tanğurí, yimiri ninğuninğun parámi tanğurí. <sup>4</sup> Oyate Yerusalem mahiqo, huru-huru uniparetoya asá yerewí unindoya huru-huru koro tapá unindoya yorero onğurí. Ko Pol koya Barnabas koya Anutuko o soso enewore taró njuro yariyó. <sup>5</sup> Quko inğondutu uni kumi Farisi wini konğo qundo otoqoro njande yanğurí, “Ye njande yi qembe, ko uni wini meyowo qundo enejo koweye tonjoya§ Moses koro hutunjo mande njuno howewanğo.”

<sup>6</sup> Yiğo, asá yerewí unindoya tapá unindoya mande njuno ronğaruwowero kopanğurí. <sup>7</sup> Koporo mande qambu yiğo, Pitako kanjoro njande yimiraró, “Uni topo, ye injotenğo, Anutuko komo ye keweroyemo no rokó niriní miti mande\*\* rero uni wini meyowo yunoyowe injoro inğondutu tanğurí. <sup>8</sup> Anutuko unipare soso newondeye qene injoyote, ko enendo uni njuro newondeye qene injoro nore nunaró njunde qembe Yuqa Surumí re yunaró. <sup>9</sup> Njunde tiniqo, kato noreya eneya ronda yerewero mepémo kini. Anutuko enejo inğondutuyewore newondeye riní sara taró. <sup>10</sup> Njunde njuroko ye date koro, Anutu towonğato, yero injoyotenğo? Ye o quhurí

§§§ 14:26: Yendé njuno, “Antiok,” ye nekangurí, njuko Siria mirako njuno yora. \* 14:27: “uni wini meyowo” njunde quko Juda unipare kini qu nanje. † 15:1: “Antiok yendé” njuko Siria mirako njuno yora. ‡ 15:1: Komo suki “Mosesko” uni parámi tero Israel unipare sopo yerero. Anutuko Sainai purímo hutunjo mande inoní mande njuno rondaqe unipare yunaró. † 15:2: “asá yerewí uni” njuko Yesuko rokó yerero asá yiriní enejo khoyó tanğurí. § 15:5: “kowe tonjowero” muri muko njandiro: Juda pareto simó urumuni ka pisiyoní kosa naru kande sanjyoro kapusa njunde rotoní hutunjo mande howero kowí tonğanğurí. Njunde tero eneko Anutu koro simó rokónanğurí. Ko uni wini meyowo qu kato mahero Anutu potoroku tewero kondé injaró tiniqo, ene njuyako enejo kowí tonğanğurí. \*\* 15:7: “miti mande” njuko Anutuko Kristo asájoní khumoro quhurinanimboró kimo tini Anutu koya newonde kanata tewero njuro mande meté mu nanje.

piyimi ña rero Yesu koro injo-injo rewero unipareyó†† sanayemo ma kusiyowero. Komo usi-sinanimboya nore ñuya quhurí ñu korowowero mepémo kini. <sup>11</sup> Quko uni wini meyowo ñundo nore injondutu tatowó ñundiro nanje Uni Parámi Yesu koro samaka-samaka tuwó ñuwore injondutu tiqo, rambaruru koñgo yoreweya.”

<sup>12</sup> Ñunde yini kuni tini mondó yuri Pol koya Barnabas koya Anutuko o wimbí moré‡‡ enesó-enesó kandeyarimo uni wini meyowo keweroyemo taró ñuro yariyó. <sup>13</sup> Ñunde yiriqo, Jemsko ñande yaró, “Uni topo, mandene ña injoyi. <sup>14</sup> Koretero Saimon ñande yete, ko Anutuko mahero uni wini meyowo kumi yorini enejo unipareyó tunoqanğurí. <sup>15</sup> Ko ye-ye unindoro mandeye ñuko ñundiro nanje. Komo suki ñande nakayánğurí,

<sup>16</sup> “Imemoñgo pitu ko mahero

Dewitko ya qu koma toqaró ñuko nondo pitu ko rewanó.

Ya ñuro oyó kumi piyo taró,

ñuko nondo keta rewe pitu ko kañeweya.

<sup>17</sup> Ñunde tero uni watí yoteñgo ñuya

uni wini meyowo soso nenejo owéne towoyoteñgo ñuya

Uni Parámi seqawañgo, peka.

Uni Parámi o soso ñu rini tunoqete ñundo ñundiro yete.

<sup>18</sup> Komo suki o soso ñuro injatowó.

<sup>19</sup> “Ñunde ñuro no injo-injone muko ñandiro: uni wini meyowo qundo Anutusina newonde rohoré teyoteñgo, nore koweyumu kama yunowato. <sup>20</sup> Kini, nore sokome ka eneno nakayáñoro ñande yimirowato, ko oka unindo rero anutu kota-kota te inañğurí ñu ma newero, ko se simbururu ma tewero, ko númbowe unindo puñeye kusiyoyi khumi ñu ma newero, ko sitú ñuya ma newero. <sup>21</sup> Dokoro komo suki yate-yate itaka ñuya Sapat naruko§§ unindo Moses koro hutuño mande ñu Juda koro huru-huru yayemo weyo yesowoyoteñgo.”

*Tapá unindo injondutu unipare uni wini meyowo ñuro sokome ka nakayánğurí*

<sup>22</sup> Ñunde ñuro asá yerewí unindoya\*\*\* tapá unindoya huru-huru unipare soso ñuya mande kusiyoro keweroye moñgo uni irisa rokó yerero Pol koya Barnabas koya Antiok uwero rokó yereñğurí. Jutas, owí kako Barisapas, koya Sailas rokó yereñğurí. Huru-huru koro tapá uni irisa ñu asá yerero <sup>23</sup> sokomeko mande ka nakayáñoro kandeyarimo ri toñğurí. Mande ñuko ñandiro,

Asá yerewí unindoya tapá unindoya, yeño topo-topoye, sokome ña nakayánato ye uni wini meyowo injondutu tero Antiok yendé, Siria mira, Silisia mirako yoteñgo qu, yeno uyarete. Kosa meté.

<sup>24</sup> Nore koñgo ñande injatowó, ko uni kumi nore koñgo uro mande kondé ka yimiriqo, injodata tero yeño injo-injone quhurí teyara.

†† 15:10: “injo-injo rewero unipare” ñunde qundo rondaqe-rondaqe unindoya uyaro injo-injo yunoyaró. ‡‡ 15:12: “o wimbí moré” ñuko o enesó-enesó tunoqini Anutu koro wimbí ñunde tunomo yoweya. §§ 15:21: “Sapat naru” ñuko sonda naru weña ñu. Ñu naruko ñuno Juda unipareto huru-huru yayemo huruworo Anutu koro mandí weyoyi injoro hariri teyanğurí.

\*\*\* 15:22: “asá yerewí uni” ñuko Yesuko rokó yerero asá yirini enejo khayó tanğurí.

Quko norendo mande ñu yewero kama asá yeretowó. <sup>25</sup> Asa ko nore newonde kanata na tero mande kusiyoro uni topo irisa rokó yerero asá yereto noreño toponani horé Barnabas, Pol ñuya yeno utenjo. <sup>26</sup> Irisa ñuko enejo yoto-yotoyari rotoro Uni Paráminani Yesu Kristo††† koro owímo khoyó teyotiri. <sup>27</sup> Ñunde ñuro norendo Jutas koya Sailas koya asá yeretowó. Eneño manjogarimbo mande ña re ye yunowari. <sup>28</sup> Dokoro Yuqa Surumímboya noreya ñande ye injatowó, ye meté otete kumi nanje howewanjo, o quhurí meyawo ye sanjeyemo kama rewato. <sup>29</sup> Otete ñuko ñandiro, ye oka unindo rero anutu kota-kota o te yunanjurí ñu ma newero, sitú ñuya ma newero, númbowe unindo puñeye kusiyoyi khumi ñu ma newero, se simbururu ma tewero. Ko ye o ñu takawanjo tiníqo, meté yowanjo.

Ime yuri.

<sup>30</sup> Asa asá yiri Antiok uro unipare kopo yerero sokome ñu re yunanjurí. <sup>31</sup> Unipare sokome ñu weyoyi newondeye wikundiyoñi ñinguningu tanjurí. <sup>32</sup> Jutas koya Sailas koyako ye-ye uni.††† Ñunde ñuro mande meté qambu uni topo yimitoro wikundi yiririyó. <sup>33</sup> Yate naru piru ñunde rotoní uni topo ñundo uni irisa ñu yorero imemo asá yiri oro unindo asá yiri mahiriyó quno ñuno pitu ko oriyó. <sup>34</sup> (-)§§§ <sup>35</sup> Quko Pol koya Barnabas koya Antiok ñuno yariyó. Irisa ñuya meyawo ñuya mande rondaqe unipare yunoro miti mande\* yesowoyanjurí.

*Pol koya Barnabas koya mande sanjiri tariyó*

<sup>36</sup> Imemoñjo ta Polko Barnabas ñande miraró, “Nore irisa oya uni topo yendémo Uni Parámimboro mande qu yesowarowó quno yotenjo ñundo date yotenjo, ñu qene injowaro.” <sup>37</sup> Barnabasko Jon, owí kako Mak, ñu re ñuya owero ye injaró. <sup>38</sup> Quko Polko ñande yaró, “Uni ñako komo Pambilia yendémo ñuno norotaró ñuno qu, enendo noreya kho kama taró, ñunde ñuro noreya kama uwato.” <sup>39</sup> Ñunde yero kiro puso tero usowo-sowo tariyó. Barnabasko Mak rero wanjowore Saipras noko mosowímo ñuno oriyó. <sup>40</sup> Polko Sailas riní uni topo ñuno qundo ñande yanjurí, “Uni Parámimboro samaka-samaka tuwó yariya yoweya,” yi tonjiriyó. <sup>41</sup> Tonjero Siria mirawore ko Silisia mirawore uyaro Anutu koro huru-huru ñu rukiso yereyariyó.

## 16

*Timotiko Pol koya kopariyó*

<sup>1</sup> Asa Polko uyareyate Deripe yendémo ñuno uroqo Listira yendémo ñuno ñuya uró. Ñunoko Yesu koro injo-injo rewero uni ka\* ñuno yora,

††† **15:26:** “Yesu Kristo” - komo suki ye-ye unindo Anutuko uni ka rokóñoni mahero wiri yerete uni parámi horé tunoqeweya qu karo yanjurí. Juda unipareto uni maheweya ñu, “Kristo,” ma, “Mesaiya,” ye nekanjurí. Asa Yesu mahini enejo unipareyó, “Kristo Yesu,” ma, “Yesu Kristo,” nanje ye nekanjurí. ††† **15:32:** “ye-ye uni” ñuko Anutuko mandí yunoní unipare yunanjurí. §§§ **15:34:** Komo suki Lukiko sokome soso ña nakayánjaró, yate-yate uni meywombo mande ka sowe taró. Mande ñuko ñandiro: 34 Quko Sailas ñuno yorowero ye injaró. \* **15:35:** “miti mande” ñuko Anutuko Kristo asáñoni khumoro quhurínanimboro kimo tiní Anutu koya newonde kanata tewero ñuro mande meté mu nanje. \* **16:1:** “injo-injo rewero uni” ñunde qundo rondaqe-rondaqe unindoya uyaro injo-injo yunoyaró.

owí Timoti. Juda pare ka injondutu taró, njuro nanjuni, quko iwí muko Grik uni ka. <sup>2</sup> Topo unipare Listira nonjo ko Aikoniam yendé monjo qundo oteteyó njuro njande yanjurí, “Timoti njuko uni meté.” <sup>3</sup> Polko Timoti koya tonjwero ye injaró. Njunde njuro Juda uni njuro yanjo njuro injoro Timoti re kowí tonjaró. Dokoro uni soso injanjurí, Timoti iwí muko Grik uni ka.† <sup>4</sup> Asa tonjero uyareyate yendéne-yendéne oro, komo asá yerewí unindoya‡ tapá unindoya Yerusalem njuno mande kusiyoro sokome njuno nakayanjurí qu, njuro unipare yunanjurí. Yunoro njande yimiranjurí, “Ye njuno nanje howeyuri.” <sup>5</sup> Njunde njuro unipare injondutuye kondé horé tiní naru rokógoro huru-huru njundo sowe tiní gambu tunoqeyara.

*Polko Masedonia koro uni ka quko qeneró*

<sup>6</sup> Asa Yuqa Surumímbo Pol koya topémboya soré yerero Esia mira parámi quno njuno mande ma yesowoworo njunde yero soré yereró. Asa ko Pirikia mira ko Galesia mira keweroworo yateyanjurí. <sup>7</sup> Yate-yate Misia mira koro wembónjo njuno mahero Bitinia mirako uyareworo ye injanjurí. Quko Yesu koro Yuqa njundo soré yereró. <sup>8</sup> Asa ko Misia mira njuno takaro windi tapémo Tiroas yendémo njuno unjurí. <sup>9</sup> Suwono Polko Masedonia mira konjo uni qu ka quko qeniní kanjero Pol nekoro njande miraró, “Ke windi karóhoya Masedonia njano mahe nore samaka yere,” yaró. <sup>10</sup> Njunde qenero nore njande injatowó, ko Anutuko miti mande§ njuno yesowo yimiroworo neko nereró. Njunde njuro Masedonia uyareworo sunará tatowó.

*Litiako injondutu taró*

<sup>11</sup> Asa Tiroas nonjo wanjoworo ronenejo karógoro Samotires noko mosowímo njuno uyatowó. Ko sarañoníqo, Neapolis yendé windi tapémo njuno otowó. <sup>12</sup> Njuno nonjo Filipai yendémo kheworo otowó. Komo Rom unindo yendé njuno rero njuno kunditeyanjo.\*\* Njuko Masedonia mira koro yendé korete qu. Nore naru piru ta yendémo njuno yatowó.

<sup>13</sup> Asa Sapat naruko†† njuno yendé rotoro hariri tewero mira tomó ka seqaro sono kano utowó. Uro kunditero pare kumi njuno kopoyanjurí njuno yiyoro eneya mande yatowó. <sup>14</sup> Taiataira mira konjo pare ka, owí muko Litia, njundo mande njuno injaró. Enendo tuwi mandumi huririyó soweyoyara,‡‡ ko Anutu potoruku te inoyara. Asa injoní Uni Parámimbo newondí riní Polko mande yaró njuno injondutuwoyaró.

<sup>15</sup> Injondutuwooro eneya suwisawiyómboya sono ranjurí. Ri kini tiní nore nimiraró, “Ye nondo Uni Parámimboro hamó injondutu teyoteno,

† **16:3:** “kowe tonjwero” muri muko njandiro: Juda pareto simó urumuni ka pisiyoní kosa naru kande sanjyoro kapusa njunde rotoní hutujo mande howero kowí tonjanjurí. Njunde tero eneko Anutu koro simó rokóhanjurí. Ko uni wini meyowo qu kato mahero Anutu potoruku tewero kondé injaró tiníqo, ene njuyako enejo kowí tonjanjurí. ‡ **16:4:** “asá yerewí uni” njuko Yesuko rokó yerero asá yirini enejo khoyó tanjurí. § **16:10:** “miti mande” njuko Anutuko Kristo asañoní khumoro quhurinanimboro kimo tiní Anutu koya newonde kanata tewero njuro mande meté mu nanje. \*\* **16:12:** “Filipai yendé” njuko Masedonia mirako yora. Komo suki Rom unindoro kuma unindo yendé unipare njuno taka yerero yendé sopoyanjurí. †† **16:13:** “Sapat naru” njuko sonda naru wenja njuno. Njuno naruko njuno Juda unipareto huru-huru yayemo huruwooro Anutu koro mandí weyoyi injoro hariri teyanjurí. Filipai yendémo njuno Juda koro huru-huru ya moré kini peka. ‡‡ **16:14:** Tuwi mandumi huririyó njunde quko kimoyó parámi, asa ko Litiako wondo pare ka peka.



yero inotenjo tiníqo, asa meté mahero yanemo yuri qembe.” Njunde yiniqo, eneya uyatowó.

*Unindo Pol, Sailas yorero kusi-kusi yano yorotanjuri*

<sup>16</sup> Naru kano nore hariri tewero mira tomómo njuno utoqo kho pare kato kheko wisumu nerero niyaró. Yuqa kato pare newondímo yoní enenjo manjómo do ka imemo tunoqeweya njuro yeyara, ko unipareto mandí injowero wondo parámi enenjo sopo-sopoyó yunoyanjuri. <sup>17</sup> Asa enendo nore nohowero kondé njande kiweyaró, “Uni njako Anutu Koreko Horé yote njuro sunará simóño. Enendo rambaruru takawero kheyó ye yimitoyotenjo,” yaró. <sup>18</sup> Kosa naru qambu njuno pare njunde te yate-yate Pol njuro piyiminjoro rohoréjoro yuqa njunde miraró, “No Yesu Kristo<sup>SS</sup> njuro owímo kimiroteno, pare njande roto tonje!” Njunde yiniqota roto tonjeró.

<sup>19</sup> Asa yuqa njunde roto tonjini pare njuro sopo-sopoyómbó njande ye inanjuri, ko wondo kanjuya kama rewango. Njunde njuro Pol koya Sailas koya yondoworo yowosoro tapá uni kopoyango quno onjuri. <sup>20</sup> Yorero mande ronda-ronda uni tonjeyemo oro njande yimiranjuri, “Juda uni irisa njando norenjo yendé unipare qu okoko yiriri newondeye piyo tete. <sup>21</sup> Enendo muri ka rondaje yunoyotiri, quko nore Rom unipareto muriye njunde howewero mepémo kini.”

<sup>22</sup> Unipare qambu qundo uni irisa njuya kiro puso yero yesará yerenguri. Ko mande ronda-ronda unindo kumba tukuni yanjuri, kowe punu-punuyari se rotoya kumukopo yuto haususu yiri. <sup>23</sup> Njunde yiqo, kumukopo qambu yutoro yorero kusi-kusi yano yorotanjuri. Yorotoro mande kondé ka kusi-kusi ya koro sopo-sopo njunde miranjuri, ke njande meté sopo yere qembe. <sup>24</sup> Mande kondé njunde injoro sopo-sopo uni njundo yorero kusi-kusi ya quroko yorotoro kheyari kewá irisa-irisa keweroko qundo njunde kusi yereró.

<sup>25</sup> Suwo keweroko Pol koya Sailas koya Anutuware hariri tero yambo yeyori kusi-kusi uni kumi inanjuri. <sup>26</sup> Asa waka ta kunduru parámi ka ranjoro kusi-kusi ya tatáño soso tonjo wisiyoní ya mako soso kosoní utó kondé qu kusi-kusi uni kandeyemo njunde soso tondanjaró. <sup>27</sup> Njunde tiní sopo-sopo uni njunde otoqoro kusi-kusi ya mako qeneró muko soso kosoro konjgó taró. Qenero kusi-kusi uni soso soretenjo, peka, ye injoro suke parámi ka wosoro enenjo kowí uto khumowero taró. <sup>28</sup> Quko Polko kondé nekaró, “Koweke ma rambaruruwowero! Noreko soso njande yoteto!”

<sup>29</sup> Sopo-sopo uni njunde suru koro nekoní re mahe inoyi toworo khenjenjoro ya quroko oro khe kandí yukuwoní Pol, Sailas tanjeyarimo umbu ranjaró. <sup>30</sup> Asa yore yondoworo mirako umburo njande yaró, “Awa-awane, no date tero rambaruru takawano?”

<sup>31</sup> Yini njande yariyó, “Ke Uni Parámi Yesu koro injondutu tekata, Anutuko keya suwisawikepoya yorini rambaruru takawango.” <sup>32</sup> Njunde yero eneya suwisawiyómbóya Uni Parámimboro mande qu re yunariyó.

**SS 16:18:** “Yesu Kristo” - komo suki ye-ye unindo Anutuko uni ka rokóñoni mahero wiri yerete uni parámi horé tunoqeweya qu karo yanjuri. Juda unipareto uni maheweya njunde, “Kristo,” ma, “Mesaiya,” ye nekanjuri. Asa Yesu mahini enenjo unipareyó, “Kristo Yesu,” ma, “Yesu Kristo,” nanje ye nekanjuri. **\*\*\* 16:27:** Sopo-sopo uni njunde njande ye injaró, ko kusi-kusi uni soso sorewango tiníqo, enendo topé piyimi reweya. Njunde njuroko koretero enenjo kowí uto khumowero ye injaró.

<sup>33</sup> Ko suwo keweroko nanje sopo-sopo uni nundo yorero mamayari sonowaró. Sonowoní eneya suwisawiyómboya yorero sono re yunariyó. <sup>34</sup> Nunde tiriqo, yorero yayómo oro o qoyarimboro yunaró. Ko yano kopoyangurí nundo ninu-ningu parámi tanjurí, dokoro enendo Anutu inondutuwoyaró.

<sup>35</sup> Asa sarañoníqo, mande ronda-ronda unindo kumba tukuni asá yiri mahero yanjurí, “Keto uni irisa nu yorotoka tonjiri.” <sup>36</sup> Yiri kusi-kusi ya sopo-sopo nundo Pol miraró, “Mande ronda-ronda unindo yari yorotika tonjiri yetenjo. Nunde nuro kusi-kusi ya roto tonjiri newondayari ime yoní.”

<sup>37</sup> Quko Polko kumba tukuni yimiraró, “Nore irisa nako Rom uni, ko o piyimi ka kama taro. Quko ronda-ronda uni nundo nore nondoworo unipare tonjeyemo haususu nerero kusi-kusi yano nana norotango. Ko itaka mondó ta noroti tonjeyaro, peka? Kini horé! Enejombo mahero norero eneya mirako amuno uwato.” †††

<sup>38</sup> Asa kumba tukunimbo ronda-ronda uni mande nu yimiranjurí. Yimitoro, irisa nuko Rom koro uni qu, yi inoro sasaro tanjurí. <sup>39</sup> Uyaró o piyimi tanjurí nuro yunguna yerero yorero yendémo umburo kira yerenjurí, ko mira na rotoya mira meyowomo tonjiri. <sup>40</sup> Nunde yiqo, kusi-kusi ya roto Litiako yano oriyó. Oro uni topo nuno yiyoro newondeye rukisoyoro tonjiryó.

## 17

### *Tesalonaika yendémo mande yesowori kuma tanjurí*

<sup>1</sup> Asa Pol koya Sailas koya kheyarimbo yate Ambipolis yendé ko Apolonia yendéwore uyareyate Tesalonaika yendémo oriyó. Yendémo nuno Juda koro huru-huru ya qu ka nuno yora. <sup>2</sup> Asa Sapat naru\* kapusa nunoko Polko enejo murí howero huru-huru yano oro Anutu koro sokome nu† rondaqe yunoro <sup>3</sup> nande wítu yereró, ko mande nuko nande yete, Kristo nuko hamó kowe surumí rero khumoro pitu ko otoqoweya. Ko nande yaró, “Kristo nuko‡ Yesu na, nondo enejo yesowoyoteno na.” <sup>4</sup> Nunde yini Juda unipare kumimboya Grik unipare Anutu potorku te inoyango qambu nyaya yendé nuro pare pará-pará kumimboya inondutu tero Pol koya Sailas koya kopanjurí.

<sup>5</sup> Quko Juda uni kumimbo nuro newonde tutu tero uni piyimi kina yendémo wimbo-wimbo kunditeyango nyaya unipare qambu nyaya yorero kuma tunoqewero newondeye kasiyanjurí. Asa enendo Pol, Sailas yowosoro mande khono yorotowero quro Jesonko ya qu wisumuñoro seqa yerenjurí. <sup>6</sup> Irisa nu kama yiyoro Jeson koya uni topo kumimboya yowosoro yendé nuro tapá uni tonjeyemo yorotoro kondé nande yanjurí, “Uni nu mira soso nuno unipare newondeye

††† **16:37:** Polko Rom koro uni, nyaya Juda koro uni qu ka. Komo, enejo iwimbope ma usí peka owé ka rero Rom koro uni tunoqaró. Nunde nuroko iwimboro sowe qu nyaya Rom koro uni tanjurí. Rom uni nunde quko oteteyemboro topé piyimi kina kama ranjurí. Asa ko ronda-ronda unindo o piyimi Pol te inanjurí nuko Rom koro hutunjo mandeye nunde wendaqanjurí. \* **17:2:** “Sapat naru” nuko sonda naru wenja nu. Nu naruko nuno Juda unipareto huru-huru yayemo huruworo Anutu koro mandí weyoyi inoro hariri teyanjurí. † **17:2:** “sokome” nuko Anutu koro mande korete qu, asa Murí Tero yate Malakai kini tete. ‡ **17:3:** “Kristo” nuko Anutuko rokónoní mahero wiri yerete uni parámi horé tunoqaró nu.

roworemoyotiri ñundo yendé ñano mahetiri ña. <sup>7</sup> Ko Jesonko uni ñu yore ene yano oró. Uni ñako Sisa§ koro hutuño mande soso ñu wendaqero ñande yeyotengó, wiri yerete uni parámi kanjuya yote, owí muko Yesu.” <sup>8</sup> Nunde yiqo, unipare qambu ñuya tapá unindoya injondata parámi tanjuri. <sup>9</sup> Nunde ñuro tapá unindo yimiri Jeson koya uni meyowo ñuya mone yuni towi roto tonjuri.

*Beria yendémo mande yesowori meté inanjuri*

<sup>10</sup> Asa suwo tiniqo, uni topo ñundo Pol koya Sailas koya asá yiri Beria yendémo ñuno uyaririyó. Nuno Juda koro huru-huru ya\*\* quroko oriyó. <sup>11</sup> Beria unindoro muriye muko meté horé, ko ñundo Tesalonaika yendé unindoro muriye takaró. Irisa ñundo mande yariyó ñu injoro metéñoyanjuri. Kowe naru rokónjoro mandeyari ñu hamómbe ma kini injowero guro murí Anutu koro sokome qu†† weyo seqayanjuri. <sup>12</sup> Nunde ñuro Juda uni qambu injondutu tanjuri. Grik pare kumi owéye moré ko Grik uni qambu ñuya injondutu tanjuri.

<sup>13</sup> Asa Juda unindo Tesalonaika ñuno ñande inanjuri, ko Polko Beria ñuno Anutu koro mande yesowoyaró. Nunde ñuro ñuno mahero unipare qambu wimbo-wimbo yoraño ñu newondeye kasiyoyi sanjiri tanjuri. <sup>14</sup> Waka ta uni topo ñundo Pol asáñoyi windi tapémo uró, guko Sailas koya Timoti koyako Beria ñuno yariyó. <sup>15</sup> Asa unindo Pol re kheko umbunjuri, reyate Atens yendé parámimo rotanjuri. Rotoro pitu ko oro Polko Sailas, Timoti koro mande kondé ka yaró ñu re onjuri. Mande ñuko ñandiro, “Yari waka ta nono mahiri qembe,” yaró.

*Polko Atens yendé parámimo ñuno mande yesowaró*

<sup>16</sup> Asa Pol Atens yendé parámimo ñuno sopo yereyate yendémo ñuno anutu kota-kota koro kapi-kapi qambu towoyuri qeneró. Nuro newondí piyo taró. <sup>17</sup> Nunde tero ene huru-huru yano†† oro Juda unindoya uni wini meyowo Anutu potoruku te inoyango quya mande taró. Ko naru rokónjoro kopo-kopo yendémo oro unipare ñuno kopoyango ñuya mande taró. <sup>18</sup> Kopo-kopo yendémo ñuno injo-injo uni kumimbo mahero eneya mande tanjuri. Uni kumi ñuko, “Epikurian,” ye nekoyanjuri, ko kumi, “Stoik,” ye nekoyanjuri. §§ Kumi ñande yanjuri, “Uni ñako wuruwara mande yeyote. Do ka yewero yete?” Quko kumi, “Mira meyowomboro anutuye ñuro yesowoyote, peka,” yanjuri. Nunde yanjuri, dokoro Polko Yesu uni tapu konjo pitu ko otoqaró ñuro miti mande yesowaró. <sup>19</sup> Asa ko Pol rero tapá unindoro huru-huru ñu, owé muko Areopakus, ñuno onjuri. Oro ñande yanjuri, “Ketope meté mande keta rondaqe yunoyote ñu nore nimiru injowato? <sup>20</sup> Hamó, mande amana yi injoteto, ko murí ñuro injowero ye injoteto.” <sup>21</sup> (Atens yendémo ñuno naru

§ **17:7:** “Sisa” ñuko Rom koro wiri yerete uni parámi ñu. Rom unindo mirane-mirane wini soso sopo yereñjuri. \*\* **17:10:** “huru-huru ya” ñuko Juda uniparetoro ya parámi mu.

Sapat naruko ñuno hu-hariri tero Anutu koro mandí weyoyi injoro hariri teyanjuri. †† **17:11:**

“sokome” ñuko Anutu koro mande korete qu, asa Murí Tero yate Malakai kini tete. †† **17:17:**

“huru-huru ya” ñuko Juda uniparetoro ya parámi mu. Sapat naruko ñuno hu-hariri tero Anutu

koro mandí weyoyi injoro hariri teyanjuri. §§ **17:18:** Injo-injo uni ñu, “Epikurian” unindoya

“Stoik” unindoya injo-injo enesó-enesó howeyanjuri. Uni wini meyowombo anutu enesó-enesó

potoruku te inoyanjuri, Anutu hamó ñuro kama inanjuri. Huru-huru irisa ñundo anutu soso

ñu yorotoro enejo injo-injoye nanje howeyanjuri.

rokóŋoro uni soso, asa mira simburí ñuya mira meyowo quya, kina kanjero mande amana ñu injoro mande ñuro epe mito-mito teyaŋgo.)

<sup>22</sup> Asa Polko Areopakus huru-huru keweroyemo kanjero ñande yimiraró, “Ye Atens uni, nondo yeño muriye qeneyoteno, yendo naru rokóŋo anutu enesó-enesó potoruku te yunoyotenjo. <sup>23</sup> Hamó, nondo yendéyewore uyareyate o ñuro potoruku te yunoyotenjo qu qeneyoteno. Qenero wondo yakutí ka\*\*\* qenetenó, ko ñuno ñande nakayaŋguri, ‘Ñako anutu ka nore kama iño inoteto quro wondo yakutí.’ Asa itaka nondo Anutu ye kama iño inoyotenjo, quko potoruku te inoyotenjo ñuro yesowowe teteno.

<sup>24</sup> “Anutu ñuko noko koya o soso ñuno yorote ñuya yondowaró, Anutu ñuko noko sambo koro uni parámi ñu. Nunde ñuro eneko unindo ya kandeyembo towaŋguri quño ñuno kama kunditeyote. <sup>25</sup> Kowe o karo tukuni tini unindo kandeyembo kama samakaŋoyotenjo. Kini, eneñombo uni soso yoto-yotoye ñuya yuqaye ñuya soso yunoyote. <sup>26</sup> Enendo puko kanata nanje qu noŋgo uni wini soso yondowoni tunoqi mirane-mirane yorotaró. Nunde tero eneñombo naruye yunoro miraye rokóŋaró. <sup>27</sup> Nunde tero, unindo no seqa nerewero wimbowimbo toñeteroqo niyowaŋgo, peka, ye injaró. Ko enendo nore soso taŋgenanimo yote. <sup>28</sup> Hamó, yeño iño-iño uniye kato ñande yaró, ‘Ene quroyómo nanje norendo kunditero ootoqo uya mahe tero yoteto,’ yaró, ko kako ñande yaró, ‘Noreko eneño simó,’ yaró.

<sup>29</sup> “Asa, nore Anutu koro simó yoteto, ñunde ñuro oka unindo yero injoro towaró qu, asa gol kape ma silwape ma wondo ñuko Anutu qembe yero ma injowero. <sup>30</sup> Nunde ñuroko komoko Anutuko yeño oteteye kapekape ñuro kama injaró, quko itakako ñande yete, ye uni noko soso ñuno yotenjo qu, ye newonde rohoré ti. <sup>31</sup> Dokoro enendo otete roneneñowí howero uni soso ronda yerewero quro naru ka rokóŋaró. Ko rondaronda uni ka rokóŋaró. Nore meté uni ñu injondutuwowato, dokoro uni ñu khumoní Anutuko uni tapu koŋgo rini otoqaró.”

<sup>32</sup> Nunde yini uni ka uni khumaró qundo pitu ko otoqaró ñuro mandí injaŋguri quño ñuno kumimbo huwó mande yaŋguri. Ko kumimbo ñande yaŋguri, “Norendo pitu ko o ñaro injowato.” <sup>33</sup> Yiyo, Pol yorotoro toñeró. <sup>34</sup> Toñini uni kumi injondutu tero eneya womaŋguri. Nuko Daionisias, Areopakus huru-huru ñu noŋgo qu ka, ko pare ka, owí Damarisi, ko kumi meyowo ñuya.

## 18

### *Polko Korin yendémo ñuno mande yesowaró*

<sup>1</sup> Imemongo Pol Atens yendé rotoro Korin yendémo oró. <sup>2</sup> Komo Rom koro wiri yerete uni parámi horé Kolotias ñundo hutuño mande ka yero Juda uni soso Rom yendé monjo yohowini toñeŋguri. Nunde yohowini yereka irisa, owéyari Akwila, ko Prisila, ñundo Itali mira\* rotoro Korin mahiriyó. Akwila ñuko Pontus mira koro uni qu ka. Asa Polko Korin yendémo mahero yereka ñuya kopañguri. <sup>3</sup> Yereka irisa ñundo eneya kho kopo tero tuwi yamaru tinjiyoyaŋgo. Nunde ñuro ene irisa ñuya

\*\*\* **17:23:** “wondo yakutí” ñuko o qa-qa unindo ñu yakutímo ñuno o qa-qa taŋguri. \* **18:2:** “Itali mira” ñuko Rom yendé ñuro mira qu.

yotoro kho teyaŋgo. <sup>4</sup> Ko Sapat naru† soso ŋuno Polko Juda koro huru-huru yano oro mande teyara. Ene, Juda unindoya Grik unindoya iŋo-iŋoye reweka otoqonika Yesu koro iŋondutu ti, yero ŋunde teyara.

<sup>5</sup> Asa Sailas koya Timoti koya Masedonia mira rotoro Korin ŋuno uriqo, Polko koweyumu tero Anutu koro mande qu yero Juda ŋuno mande yesowo ŋande yaró, “Yesu ŋuko Kristo‡ ŋu.” <sup>6</sup> Quko uni ŋundo eneya kiro puso tero yesará yereyaŋgo quno ŋuno eneŋo saŋgiriŋo wítu yerero kowe punu-punuyó towo kuriyoro ŋande yimiraró, “Yeŋombo nanŋe yeŋo rowore yereyowaŋgo. Ŋu quhurí ŋuko neneŋo kini. Ŋa naruko ŋanoko yate uni wini meyowo ŋu§ mande yesowo yimirowe teteno.”

<sup>7</sup> Ŋunde yero huru-huru ya ŋu rotoro, uni kako, owí muko Titius Jastus, ŋundo yano oró. Uni ŋu Anutu potorku te inoyara. Ko yayó muko Juda koro huru-huru ya sumeyoro. <sup>8</sup> Ko Juda koro huru-huru ya\*\* koro sopo-sopo uni, owí Kirisipus, ŋuya eneŋo suwisawiyó soso, Uni Parámimboro iŋondutu taŋgurí. Ko Korin uni qambu Pol koro mande ŋu iŋoro iŋondutu tero sono taŋgurí.

<sup>9</sup> Asa suwo kano Uni Parámimbo quko Pol ŋande miraró, “Ke ma sorewero. Kini, mande yesowo; maŋgoke ma kusiyowero. <sup>10</sup> Nondo keya yowano, uni ka otoqoro ke kama rambaru kerewaŋgo. Neneŋo unipare qambu ŋu yendémo ŋano yoteŋgo.” <sup>11</sup> Pol Korin ŋuno yoní kumima naru kanata ko kombo kande saŋiyoro kanata ŋunde kini tiní Anutu koro mande rondaqe yunoyaró.

<sup>12</sup> Naru kano Galio ŋundo Akaia mira ŋuro uni kembéye yora.†† Asa Juda unindo mande kusiyoro Pol koya saŋgiri taŋgurí. Ŋunde tero rero mande khono rotoro ŋande yaŋgurí, <sup>13</sup> “Uni ŋando unipare iŋo-iŋoye riní otoqoro noreŋo hutuŋo mandenani wendaqero murí enesówore Anutu potorku te inoyoteŋgo.”

<sup>14</sup> Asa Polko mande topé yewero taró quno ŋuno Galioko Juda uni ŋande yimiraró, “Ye Juda uni, uni ŋando hutuŋo mande ka karóŋoro otete piyimi parámimbe ma tomó tiniqo, asa nondo mande ye iŋowano. <sup>15</sup> Quko oseseye ŋako kina mande ka, yendo owé karo koya yeŋo hutuŋo mandeye ŋuro yeteŋgo. Enina, yeŋombo nanŋe ŋa ronŋaruwi. Noko osese ŋa iŋowero piyimiŋoteno.” <sup>16</sup> Ŋunde yero mande kho nonŋo yohowaró. <sup>17</sup> Yohowiní Juda uni soso ŋundo eneŋo huru-huru ya koro sopo-sopo uni, owí Sositenes koya saŋgiri tero toworo ya kimbino ŋuno uraŋgurí. Quko Galioko o taŋgurí ŋu qenero ŋuro kama iŋaró.

*Polko Siria mirako Antiok yendémo ŋuno pitu ko oró*

<sup>18</sup> Asa Polko naru piru Korin yendémo yora. Yate Siria mirako pitu ko uyarewero ye iŋoro uni topo, ime yuri, yero yorotoro eneya Prisila koya Akwila koya Senkunia yendé moŋgo waŋgowore uyareŋgurí. Quko koretero Anutu yuŋŋanaŋoro huí toŋaró, dokoro komo enendo

† **18:4:** “Sapat naru” ŋuko sonda naru weŋa ŋu. Ŋu naruko ŋuno Juda unipareto huru-huru yayemo huruworo Anutu koro mandí weyoyi iŋoro hariri teyaŋgurí. ‡ **18:5:** “Kristo” ŋuko Anutuko rokóŋoní mahero wiri yerete uni parámi horé tunoqaró ŋu. § **18:6:** “uni wini meyowo” ŋunde quko Juda unipare kini qu nanŋe. \*\* **18:8:** “huru-huru ya” ŋuko Juda unipareto ya parámi mu. Sapat naruko ŋuno hu-hariri tero Anutu koro mandí weyoyi iŋoro hariri teyaŋgurí. †† **18:12:** “Akaia” ŋuko Grik unindoro miraye qu ka, quko Rom unindo unipare ŋu sopo yereyaŋgurí. Ŋundiro nanŋe Galio ŋuko Rom koro uni ka, ko Akaia mirako ŋuno Korin yendé parámi ŋuko yendé korete qu.

Anutu koya mande kondé yaró.†† 19 Asa waṅṅowore uyareyate Efesus yendémo ṅuno mahero Polko yereka ṅu ṅuno yorotoro Juda koro huru-huru yaŠŠ quroko oro eneya mande teyate 20 ṅande miranḡurí, “Ke noreya sonḡa piru yate ta.” Quko, “Mepémo kini,” yero 21 yorotoro toṅewero tero yaró, “Asa Anutuko ṅuro inḡote tiniḡo, pitu ko yeno ṅano mahewano.” Yero waṅṅowore Efesus rotoro 22 Sisaria yendémo ṅuno mahero waṅḡo rotoro Yerusalem oro inḡondutu huru-huru ṅunoko naru meté yero yorotoro Antiok ṅuno uró. 23 Antiok ṅuno yate-yate toṅero Galesia mirawore ko Pirikia mirawore yendéne-yendéne ṅuno uyaro Yesu koro inḡo-inḡo rewero unipareyó soso ṅu\*\*\* rukiso yereyaró.

*Apolosko Efesus yendémo ṅuno Yesu koro mande yesowaró*

24 Ko Juda uni Aleksandria yendé moṅḡo qu ka, owí muko Apolos, ṅundo Efesus yendémo ṅuno maheró. Eneḡo mande yewero murí ṅuko kekere qu naṅḡe, ko Anutu koro sokome ṅu††† inḡomukaró. 25 Komo kumimbo Uni Parámimboro khe quro inḡo-inḡo inaṅḡurí, ko newondímbo wimbí tero Yesu koro mande okeyá ta unipare rondaḡe yunoyara. Quko Jonko sono re yunoyara murí ṅu naṅḡe inḡaró. 26 Asa hurí rero Juda koro huru-huru yano††† oro kondé yiniḡo, Prisila koya Akwila koya inḡoro rero Anutu koro khe ṅu okeyá ta roneneḡoro witúṅariyó.

27 Naru kano Apolosko Akaiia mirawore uyarewero ye inḡoní uni topo ṅundo inḡo-inḡoyó wikundiyoro sokome ka nakayáḡoro inḡo-inḡo rewero unipare ṅuno yaṅḡurí ṅu yunaṅḡurí. Uni ṅa ri qembe, ye nakayáḡaṅḡurí. Asa ṅuno uyaro enendo unipare samaka-samaka tuwóworeŠŠŠ inḡondutu taṅḡurí qambu ṅu samaka yereró. 28 Dokoro kondé kaṅero Juda unindo inḡo-inḡoye koroḡe qu roneneḡoro Anutu koro sokome ṅu rondaḡero, Yesu ṅuko Kristo ṅu, yero witú yereró.

## 19

*Polko Efesus yendémo ṅuno mande yesowaró*

1 Asa Apolos Korin yendémo ṅuno yoníḡo, Pol mira purí itaḡero uyare yate-yate Efesus yendémo ṅuno uró. Uro Yesu koro inḡo-inḡo rewero uni kumi\* yiyoro 2 ṅande osese yereró, “Ye inḡondutu taṅḡurí quṅo ṅuno yembeka Yuḡa Surumí ṅu raṅḡurímbe ma kini?”

Yini yaṅḡurí, “Kini. Noreko Yuḡa Surumí ṅuro mandí kama inḡato.”

3 Yi ṅande yimiraró, “ṅunde ṅuro ye date tero sono raṅḡurí?”

Yini ṅande yaṅḡurí, “Noreko Jon koro sono qu ratowó.”

4 Yi Polko yaró, “Komo Jonko unipare sono re yunoro ṅande yaró, ‘Ye quhuríyemboro newonde surumí teya quhurí ṅu se rotoya sono ri. Ko

†† 18:18: Polko do mande ka Anutu koya yero huí kama toṅaró, nore kama inḡoyoteto. ṅandiro peka, Anutuko ene Korin yendémo ṅuno kawaware tewero quro mande ka yaró (Asá yerewí Uni 18:10 amena weyo qembe). Yini Polko o ṅu rokóḡoro huí kama toṅaró. Asa ko

yate Pol rambaruru kama rero yuṅḡaṅḡoro huí toṅaró. ŠŠ 18:19: “huru-huru ya” ṅuko Juda uniparetoro ya parámi mu. Sapat naruko ṅuno hu-hariri tero Anutu koro mandí weyoyi inḡoro hariri teyaṅḡurí. \*\*\* 18:23: “inḡo-inḡo rewero unipare” ṅunde qundo rondaḡe-rondaḡe unindoya uyaro inḡo-inḡo yunoyaró. ††† 18:24: “sokome” ṅuko Anutu koro mande korete qu,

asa Murí Tero yate Malakai kini tete. ††† 18:26: “huru-huru ya” ṅuko Juda uniparetoro ya parámi mu. Sapat naruko ṅuno hu-hariri tero Anutu koro mandí weyoyi inḡoro hariri teyaṅḡurí. ŠŠŠ 18:27: “samaka-samaka tuwó” ṅuko Anutu eneḡombo nore samaka yereyote. Kimoyó moré kini. \* 19:1: “inḡo-inḡo rewero uni” ṅunde qundo rondaḡe-rondaḡe unindoya uyaro inḡo-inḡo yunoyaró.

ye uni no huwónemo maheweya nuro inondutu ti,' yaró. Asa uni nuko Yesu." <sup>5</sup> Njunde yiníqo, uni nū inoro Uni Parámi Yesu nuro owímo sono ri <sup>6</sup> Polko kandí rero sanayemo riní Yuqa Surumímbo eneno umburó. Umbuní mande enesó-enesó yero Anutu koro mande qu yeyanğurí. <sup>7</sup> Uni soso nuko 12 njundiro.

<sup>8</sup> Asa Polko kombo kapusa quroko njuno Juda koro huru-huru yanof oro Anutuko unipareyó wiri yereyote naruyof nuro kondé yero ino-inoye okokowaró. <sup>9</sup> Quko uni kumi enejombo enejo newondeye kondé kusiyangurí. Njunde kusiyoro inondutu kama tero unipare tonejeyemo Uni Parámimboro khe nuro yesaránjoyango. Njunde nuro Polko yorotoro ino-ino rewero unipare yorero tonejangurí. Ko naru rokójoro Tiranás koro ino-ino rewero yayómo njuno mande nuro epe mito-mito tangurí. <sup>10</sup> Njunde teyoní, yate-yate kumima naru irisa njunde kini taró. Asa ko Esia mira unipare soso, Juda njuya Grik njuya, Uni Parámimboro mande qu inangurí.

<sup>11</sup> Anutuko Pol kandímo o wimbí moréS enesó-enesó parámi teyara. <sup>12</sup> Unindo enejo kho tewero koro kowe punu-punuyó nū ri se khumo uniko sanayemo rangurí quño njuno se khumoye nū kini taró, ko yuqa piyimi mu\*\* yorotoro tonejeyango.

<sup>13</sup> Juda uni kumimbo wimbo tojoro yuqa piyimi mu yohoweyango. Kumi muko Uni Parámi Yesu owí nekoro yuqa piyimi nū yohowango. Ene njande yangurí, "Nondo Polko nū Yesu nuro yesowoyote nuro owímo yeya mande kondé yeteno." <sup>14</sup> Juda o qa-qa unindoro tapá uni ka, owí muko Siva, njundo simó kande sanjyoro irisa pisi yereró. Simó njundo kho njunde qu tangurí. <sup>15</sup> Asa naru kano njunde tiqo, yuqa piyimi njundo njande yaró, "Nondo Yesu ino inoteno, ko Pol ino inoteno. Quko ye dani?" <sup>16</sup> Njunde yiní uni nū, yuqa piyimi nuro quroko yaró, nū yutoro taka yereró. Kowe punu-punuye uto rombonero yuto wisikara yiriní ya nū rotoyi sitú umbuní birimbiri sorağurí.

<sup>17</sup> Asa Juda unindoya Grik unindoya Efesus yangurí njundo o nū inoro sasaro tero Uni Parámi Yesu owí hokoyangurí. <sup>18</sup> Unipare qambu inondutu tero mahero oteteye piyimi nū soso komo teyango nū tunomo yesowangurí. <sup>19</sup> Kumimbo o piyimi wimbí moré teyango, njundo o njunde tewero quro ino-ino sokomeye nū se koporo unipare tonejeyemo se qayi qaró. Sokome nuro kimoyó soweyangurí muko njandiro, wondo musiyó silwa 50,000 njundiro. <sup>20</sup> Njundiro nanje Uni Parámimboro mande qu usaye parámi taró.

<sup>21</sup> Asa o soso nū kini tiníqo, Polko njande ye inaró, "Nondo Masedonia mira koya Akaía mirawore uyaro rotoro Yerusalem pitu ko oroqota rohoréjoro Rom njuno uyarero genewano." <sup>22</sup> Quko koretero enejo samaka-samaka uni irisa, Timoti koya Erasitus koya, yorero asá yiriní Masedonia uyaririyó. Ko Pol enejo muko Esia njuno sonja ta yora.

### *Efesus unipareto Polko mande yaró nū inoro kuma tangurí*

† **19:8:** "huru-huru ya" nuko Juda uniparetoro ya parámi mu. Sapat naruko njuno hu-hariri tero Anutu koro mandí weyoyi inoro hariri teyangurí. † **19:8:** "Anutuko unipareyó wiri yereyote naruyómo" njuno inondutu unipareko hamó Anutu kusunoyómo yowango. § **19:11:** "o wimbí moré" nuko o enesó-enesó tunoqiní Anutu koro wimbí njunde tunomo yoweya. \*\* **19:12:** "yuqa piyimi" nuko sambo simó njunde qembe, quko Anutu koro sangiri tero unipare rowore yereyotengo.

23 Nju naruko njuno uni kumimbo Uni Parámimboro Khe†† njuro saŋgirí tero kuma parámi ri otoqaró. 24 Uni ka, owí muko Demitrius, enendo anutu pare ka, owí Aritemis, koro ya surumí njuro kapo-kapo ka silwapo towoni uni qambu qundo kimoyi o towoyara uni njundo mone parámi reyaŋgo. 25 Asa enendo o towoyara uni njuno neko yerero uni kho njunde qu teyaŋgo njuya neko yiriní kopoyi njande yaró, “Topo okite, ye inoyotengo, kho teyoteto njano quwore mone parámi rero meté kunditeyoteto. 26 Ko ye njande qenero inoyotengo, uni njuno, Polko Efesus yendémo njano njuya Esia mira parámimo soso njuno njuya unipare qambu yowosoní ino-inoye rohorénoyotengo. Njande yimitoyote, ‘Anutu kandeto towoyotengo njuko anutu hamó kini.’ 27 Hamó, mandímbo mone khonani njara rambaruruwoweja. Njuya, mandímbo Aritemis koro ya surumí njuno riní unipare ino-inoyemo oka kina qembe teweya. Komo Esia unipare soso anutu pare njuro inondutu teyaŋgo. Quko Polko mande njando owí parámi njuno rambaruruwowero tete.”

28 Yiní inoro saŋgirí parámi tero kondé ye nekaŋgurí, “Aritemis, Efesus koro anutu njuro owí njuko parámi!” 29 Njunde yiŋo, yendé unipare soso kiwe uyaro soso koporo khengeŋoro Pol koro topé irisa Masedonia koro qu, owéyari Gaius koya Arisitakus koya yorero o qenewero yendé quno†† njuno oŋgurí. 30 Polko yendé njuno unipare keweroyewore oweró inaró, quko Yesu koro ino-ino rewero unipareto§§ kusiyaŋgurí. 31 Hamó, Esia mira koro uni pará-pará kumimbo Pol koya topo taŋgurí njundo mande ka ri mahiní kondé njande soréŋaŋgurí, “O qenewero yendé quno njuno ma oweró,” yaŋgurí.

32 Asa yendé njuno unipare qambu njuno, ino-inoye kape taró. Njunde njuroko kumimbo mande ka yaŋgurí, ko kumimbo mande meyoŋo yaŋgurí. Ko unipare qambu kape tero njande inoŋgurí, nore do murí koro kopoteto, yero inoŋgurí. 33 Juda uni njundo eneŋo topoye Aleksanda wosoyi otoŋo unipare qambu toŋeyemo kaŋjiní kumimbo kiwero roŋgaruwoyaŋgurí. Ko Aleksandako kandí hokoro mande topé huru-huru unipare yimirowero taró. 34 Tiníŋo, qenero njande inoŋgurí, njuko Juda uni ka. Njunde njuro ene maŋgoje koporo watí-watí ye nekoyaŋgurí, “Aritemis, Efesus koro anutu njuro owí njuko parámi!” Ene watí-watí njunde nekeyuri naru piru ta njunde kini taró.\*\*\*

35 Asa Efesus yendémoro sopo-sopo uni njundo unipare qambu yiyoro mepa mande yero njande yaró, “Ye Efesus uni, uni soso njande inoyotengo, ko nore Efesus uni, norendo Aritemis koro ya surumí njuno sopoyoteto, ko eneŋo kapo-kapoyó sambo koŋgo umburó ju††† sopoyoteto. 36 Uni kato mande njuno rohorénowero mepémo kini. Njunde njuro ye mondó yuri. Ye, oka tato, yero waka ta ma tewero. 37 Dokoro

†† 19:23: “Khe” njuko murí keta qu inondutu unipareto howeyaŋgurí. ††† 19:29: “o qenewero yendé” njunde quno uni kumimbo drama teyaŋgo, ko huru-huru enesó-enesó teyaŋgo. Njuko ya kini, mira purí suruŋono yakutí kunditewero qambu rangurí. Efesus njunoko o qenewero yendé njuko parámi horé, asa unipare 25,000 meté kunditero drama qenengaŋgurí.

§§ 19:30: “ino-ino rewero unipare” njunde qundo rondaqe-rondaqe unindoya uyaro ino-ino yunoyaró.\*\*\*

19:34: Juda unipare kumi muko Efesus njuno kunditeyaŋgurí, ko ene njuya Pol qembe anutu pare njuno potoruku kama te inoyaŋgurí. Aleksandako do mande topé ka tewero taró njuno, nore hamó kama inoyoteto. Njande yimirowero, peka, ko Juda unipare njuyako Pol koro piyimiŋaŋgurí. Njundiro Pol koro potó njuko Juda unipareto potó kini. ††† 19:35: “kapo-kapoyó sambo koŋgo umburó” njuko wondo ka, Efesus unipareto potoruku te inoyaŋgo.



uni irisa ña yore mahetenjo, quko ya surumí monjo oka kama momo tariyó, ko norenjo anutunani pare ñaro kama yesaráñoyariyó. <sup>38</sup> Asa ko Demitrius koya kho kopo topémboya mande ka yewero injoyotenjo tiníqo, asa mande kho tewero naruyó yote, ko uni kembé korete qu yote. Ene mandeye mande khono yewero ña ronjaruwi. <sup>39</sup> Nunde tiqo, mande ka yorote tiníqo, asa ñuko huru-huru naru horé ñuno huruworo ñu ronenejowañgo. <sup>40</sup> Qeni, norenjombo itaka o tunoqete ñuro mande khono kañewato, peka. Dokoro huru-huru ñako murí moré kini. Nunde ñuro uni kembémbo ñande yewañgo, norendo kina kuma teyoteto.” <sup>41</sup> Sopo-sopo uni ñundo yini kini tini, unipare asá yirini tonjenguri.

## 20

### *Polko Masedonia, Grik mirawore khendo uyaró*

<sup>1</sup> Asa kuma ñu kini tiníqo, Polko Yesu koro injo-injo rewero unipareyó\* neko yirini mahenjuri. Mahi newondeye rukisoyoro, ime yuri yero, Masedonia mirako owero yoroto tonjeró. <sup>2</sup> Tonjero Masedonia ñuwore ñuno khímbo yate mande parámi yero newondeye rukisoyaró. Ko imemonjo yate Grik mirako† uró. <sup>3</sup> Uro yoni kombo kapusa ñunde kini taró. Yate-yate wañgowore Siria mirako uyarewero taró, ko Juda uni kumimbo mande kusiyoro, uratoka khumoní, yero tanjuri. Nunde ñuro Pol rohoréñoro Masedonia pitu ko oró. <sup>4</sup> Uni Pol koya tonjenguri ñuko ñandiro: Sopater, Pirus nanuni, ñuko Beria yendé monjo qu; Arisitakus koya Sekundus koya, irisa ñuko Tesalonaika yendé monjo qu; Gaius, Deripe yendé monjo qu, ñuya Timoti; Tikikus koya Tiropimus koya, irisa ñuko Esia mira parámi monjo qu. <sup>5</sup> Asa uni ñundo koretero oro Tiroas yendémo ñuno nore sopo nerenjuri. <sup>6</sup> Quko norendo Bret Yisiyó Moré Kini ñuro o ne-ne ñu‡ kini tiníqota Filipai yendé rotoro windi tapé monjo tonjetowó. Ko wañgowore karóñoro naru kandeka ñunde kini tini windi tapémo mahero Tiroas ñuno otowó. Noreko naru kande sanjyoro irisa Tiroas ñuno yatowó.

### *Polko Yutikas rini pitu ko otoqaró*

<sup>7</sup> Asa sonda naru korete quno nore uniparetoya bret rombonero o kopo natowó. § Polko, kuyepo tonjewanó, yero mande yeyuri, yate suwo kewero taró. <sup>8</sup> Ya kopoyatowó quno ñuno wasa koreko ñuno suru gambu yora. <sup>9</sup> Ko simó keta ka, owí muko Yutikas, enendo wituko kunditeyaró. Asa Pol mande watí yeyoni Yutikas kupó tero etewero taró. Yate ete khumaró, ko wituwore kore konjo hamó rokaráño nokono uró. Uníqo, unindo, kindo khumote, ye injanguri. <sup>10</sup> Ko Pol uro simó keta ñuro sanjano etero pisiyoro yimiraró, “Ye ma yukuwowero. Nako tonj yote.” <sup>11</sup> Nunde yero rotoro pitu ko oro bret rombonero re naró. Ko mande piru sanja sowe tero yeyoni, oro sarañaró.

\* **20:1:** “injo-injo rewero unipare” ñunde qundo rondaqe-rondaqe unindoya uyaro injo-injo yunoyaró. † **20:2:** “Grik mira” ñuro owé ñuko Akaiá, ñuno Korin yendé ñuko yendé parámi korete qu. ‡ **20:6:** “Bret Yisiyó Moré Kini guro o ne-ne” ñuko naru parámi ka, asa Israel unipareto sonda kanata soso ñuno bret yisiyó moré kini nanjuri. Komo suki Anutuko unipare ñu Isip noñgo yorini arenguri. Arewero tanjuri quno ñuno bret hamó qawero mepémo kini. Kini, bret yisiyó moré kini nanje, asa plaua, sono nanje qanjuri. Nunde ñuroko kumima naru rokóñoro o tunoqaró ñuro injoro o ne-ne ñu teyañgo. § **20:7:** “bret rombonero o kopo natowó” ñuko Uni Parámimboro o ne-ne qu peka.

Saraḡoní Pol roto toḡeró. <sup>12</sup> Ko simó keta ḡu toḡí yoní re towo toḡero newondeyemo niḡgu-niḡgu parámi taḡguri.

*Polko Efesus huru-huru koro tapá uni rukiso yereró*

<sup>13</sup> Asa nore koretero uro waḡgowore uyarero Asos yendémo oro Pol sopatowó. Dokoro koretero Pol eneḡombo ḡande yaró, “Nondo khendo Asos owero iḡoteno.” <sup>14</sup> Asa yate Polko Asos ḡuno mahiníqo, rero waḡgowore Mitilini yendémo\*\* ḡuno uyaretowó. <sup>15</sup> Uyaró etato saraḡoní uyareyate Kios noko mosowí andusina ḡuno windi tapémo roto etatowó. Saraḡoníqo, Samos noko mosowímo uyaró etato saraḡoní, yate windi tapémo Miletus yendémo uyaretowó. <sup>16</sup> Pol komo iḡo-iḡoyómo Efesus yendé takawano, yero iḡo kusiyaró. Ene naru parámi Esia mira parámimo ḡuno yowero piyimiḡoro waka ta toḡewero iḡaró. ḡu mepémo tiníqo, Pentikos o ne-ne†† naruko ḡuno Yerusalem yowano, peka, ye iḡaró.

<sup>17</sup> Asa Miletus ḡuno Polko mande riní Efesus yendémo oní huru-huru koro tapá uni neko yiriní mahēḡuri. <sup>18</sup> Uni ḡu eneno mahiqo, ḡande yimiraró, “Ye no naru rokóḡoro Esia mirako no yeya date yoranowó ḡuro iḡomukoteḡgo. <sup>19</sup> Nondo owéne rewe umbuní tendoro Uni Parámimboro kho qu teyanowó. Quko naru qambuko Juda unindo nori umbuweró mande kusiyoyi quhurí parámi korowanowó. <sup>20</sup> Ko nondo ye samaka yerewero quro mande ka yero kama soreyanowó. Kini, yendé kewero ḡuya ya enemo-enemo ḡuya mande rondage yunoyanowó. <sup>21</sup> Naru rokóḡoro nondo Juda unino, Grik unino mande yesoworo ḡande yimiranowó, norendo Anutusina mahero newonde rohoré teya Uni Paráminani Yesu koro iḡondutu tato.

<sup>22</sup> “Asa iḡoyi, itakako Yuḡapo kusi niriní no Yerusalem owé teteno. ḡuno do ka nono tunoḡeweya qu, no kama iḡoteno. <sup>23</sup> ḡandiro naḡge iḡoteno, ko yendé soso toḡeyano quno ḡunoko Yuḡa Surumímbo ḡande nimitoyara, ko kusi-kusigo nondowoyi quhurí parámi korowanowó. <sup>24</sup> Quko nondo yoto-yotone kondé toworo ḡu parámi yero kama iḡoteno. Kini, khe howewe kini teweya, yero iḡoteno, ko Yesu Uni Parámimbo kho nunaró ḡu tewe kini teweya, yero iḡoteno. Kho ḡuko mande yero Anutu koro samaka-samaka tuwó ḡuro miti mandeyó†† yewero kho qu.

<sup>25</sup> “Asa iḡoyi, komo no ye keweroyewore Anutuko unipareyó wiri yereyote naruyó§§ ḡuro yesowo yimitoyanowó. Quko no itakako iḡoteno, imemoḡgo yendo umu-kembane pitu ko kama qenewāḡgo. <sup>26</sup> ḡunde ḡuro itaka ḡande yimiroteno, ye ka khumowaḡgo quro potó ḡuko neneḡo kini. <sup>27</sup> Dokoro nondo Anutu koro iḡondutuyó soso ḡu yesoworo yimiranowó. <sup>28</sup> Ye koweye meté sopoyuri. Ko Yuḡa Surumímbo Anutu koro huru-huru soso\*\*\* yore yeḡo kandeyemo rotaró ḡu ḡuya meté sopo yereyuri. Dokoro eneḡo naḡunímbo sitúḡombo

\*\* **20:14:** “Mitilini yendé” ḡuko Lesipos noko mosowímo ḡuno yora. †† **20:16:** “Pentikos o ne-ne” naru ḡuko Juda uniparetoro naruye parámi ka. Taka yereró quro o ne-ne ḡu kini tiníqo, yate kosa naru 50 ḡunde roroto Pentikos tunoḡaró. ††† **20:24:** “miti mande” ḡuko Anutuko Kristo asáḡoní khumoro quhurinanimboro kimo tiní Anutu koya newondé kanata tewero ḡuro mande meté mu naḡge. §§ **20:25:** “Anutuko unipareyó wiri yereyote naruyómo” ḡuno iḡondutu unipareko hamó Anutu kusunoyómo yowaḡgo. \*\*\* **20:28:** “Anutu koro huru-huru” ḡuko unipare soso Yesu iḡondutuwo nokone-nokone ḡuno huruwoyoteḡgo qu.

kimo yereró.††† 29 No inoteno, yoroto tonjewanu qunoko, isa sangirí qundo ye keweroyemo mahero unipare rambaruru yerewango. 30 Ko uni topoye kumi yeño keweroye monjo otoqoro mande kota yero unipare kaná yerero yowosowango. 31 Nunde njuro ye kondé sopo yereyuri qembe. Njande inoyuri qembe, kumima naru kapusa qunoko kosa suwo nondo tendo-tendoro oresaka mande ye yimitoyanowó.

32 “Kowe itakako ye yorero Uni Parámi kandimo yorotoro enejo samaka-samaka tuwó††† njuro mande kusunoyómo yorototeno. Samaka-samaka tuwó njundo meté wimbu re yunoweya, ko o meté qu Anutuko unipare soso rokó yereró nu siyowango qu siyoro yunoweya. 33 Nondo uni karo silwayó, golyó, tuwiyó quro qene nungu ka kama tanowó. 34 Yenjombo inotenjo, nenenjombo kho towanowó njuro tero otoro tukuni teroqo nenenjombo o siyoyanowó, ko nondo uni noya yoteto nu njuya samaka yereyanowó. 35 O soso tanowó njundoko njande witú yereró, asa yendo kho kondé tero uni wimbuye moré kini nu samaka yerewango. Yesu Uni Parámi enenjombo yaró njuro inato. Njande yaró, ‘Ko uni ka oka topé monjo siyoweya quko purinjo ka reweya, peka. Quko uni ka oka topé inoweya njuko purinjo parámi ka hamó reweya.’”

36 Polko mande nu yini kini tini potoruku tero tapá uni njuya hariri tanjurí. 37 Nu kini tini soso tendoro Pol towo pisiyoro mutó inanjurí. 38 Komo Polko yaró, “Yeko no umu-kembane kama qenewango,” njunde njuro newonde surumí parámi tanjurí. Ko rero wango sanjano rotanjurí.

## 21

### *Polko Yerusalem owero wangowore uyará*

1 Asa norendo uni nu yorotoro wangowore tonjero ronenejo uyareru Kos noko mosowímo njuno uyaretowó. Ko sarañoníqo Rotes noko mosowímo njuno uyaro rotoro windi tapémo Patara yendémo njuno uyaretowó. 2 Yendémo njuno wango ka Ponisia mirako uyareweya qu seqaro qenero njuwore tonjetowó. 3 Uyareyate Saipras noko mosowí nu kandenani tesina yoní qenero takaro, yate-yate Siria mira takaro Tair yendémo njuno uyaretowó. Wango simburí njundo situwi se rotowero tini njuno onjurí. 4 Yendémo njuno Yesu koro injo-injo rewero unipareyó\* kumi yiyato njundo Yuqapo Pol njande miranjurí, “Ke Yerusalem ma owero.” Njunde njuroko naru kande sanjyoro irisa njunde njuno yoratowó. 5 Asa ko naru nu kini tiniqo, nore yendé nu rotowero tatoqo, Anutu koro uni njuya pare-simóyemboya, nore norero yendé rotoro windi sumeyoro potoruku rero hariri tatowó. 6 Hariri tato kini tini, imemonjo tonji, yero nimiranjurí, ko, ime yuri, yero wango sanjano otowó, ko pitu ko ene norotoro yayemo tonjenjurí.

### *Akapasko ye-ye mande ka yaró*

7 Asa ko nore wangowore Tair yendé rotoro, yate Tolemes yendémo njuno uyaretowó. Njuno uni topotoya kosa meté yatawó, ko nore kosa

††† 20:28: “kimo yereró” njuro murí muko njandiro: unipareto o piyimi kusunoyómo kusiowí yotenjo. Njundiro nanje Anutuko kimo tero yorini kina yowango. ††† 20:32: “samaka-samaka tuwó” njuko Anutu enenjombo nore samaka yereyote. Kimoyó moré kini.

\* 21:4: “injo-injo rewero unipare” njunde qundo rondage-rondage unindoya uyaro injo-injo yunoyará.

kanata na nyaya yatowó. <sup>8</sup> Ko sarañíqo, Tolemes nyu rotoro nore Sisaria yendémo nyuno uyaro miti mande yesowowero uní nyu, Filipko yano oro eneya yatowó. Nyuko uní kande sanjyoro irisako asá yerewí uní† samaka yereyango nyuro qu ka. <sup>9</sup> Eneño nambo-simó keta nimí kini qundo ye-ye mande‡ yeyango.

<sup>10</sup> Asa Sisaria nyuno naru kumi nyuno yato, ye-ye uní ka, owí Akapas, ene Judia mira rotoro Sisaria umburó. <sup>11</sup> Umburo noreno mahero Polko utó newondimo kusiyoyara nyu rero enenjombo enejo khe kandí kusiyaró. Kusiyoro nde yaró, “Yuqa Surumímbo nde yete, ‘Juda uní Yerusalem yotenjo nyundo utó nyaro simburí rero nde kusiyowango, ko rero uní wini meyowo kumi§ kandeyemo rotowango.’”

<sup>12</sup> Yiní injoro noreya yendé unipare nyaya Pol kondé, “Yerusalem ma owero,” yatowó. <sup>13</sup> Quko Polko mande topé yaró, “Ye do karo tendoro no newondene rambaruruwoyotenjo? No Yerusalem nyuno kusi nerewangope ma nuroyi khumowano, peka. Enina, Uni Parámi Yesu koro owí hokowero khe nyu howewano.” <sup>14</sup> Nyunde yiniqo, nore injo-injoyó rohoréjowero mepémo kini tero mande nyu rotato. Nde yatowó, “Uni Parámimboro nunjuri tunoqini.”

#### *Polko Yerusalem nyuno oró*

<sup>15</sup> Naru nyu kini tiniqo, situwinani ronjaruwooro Yerusalem nyuno otowó. <sup>16</sup> Oro Sisaria yendémoro injo-injo rewero unipare\*\* kumi noreya oro Nasonko yano norotanjuri. Nason nyuko Saipras noko mosowí monjo qu, Yesu koro injo-injo uní korete qu ka.

<sup>17</sup> Asa Yerusalem otowó quno uní topo nyuno qundo noreño ninguningu tanjuri. <sup>18</sup> Sarañíqo, Pol noreya Jems qenewero otowó. Oto huru-huru koro tapá uní soso Jems koya yanjuri. <sup>19</sup> Nyuno oro Polko kosa meté yero yimiraró, ko enenjombo meté ronenejoro o soso Anutuko khoyómo uní wini meyowo qu†† keweroyemo taró nyuro yaró.

<sup>20</sup> Nyunde yiniqo, injoro Anutu owí hokanjuri. Ko nde miranjuri, “Topo, qeno. Juda uní qambu horé qundo injondutu tanjuri, ko uní soso nyundo hutunjo mande‡‡ howewero nyuro kondé injoyotenjo. <sup>21</sup> Quko uní kumimbo kejo nde yimiroyi inanjuri, “Ko Polko Juda uní kumi uní wini meyowo keweroyemo yotenjo qu rowore yerero Mosesko hutunjo mande qu howewero soré yereyote. Ene nde yeyote, ‘Ye simóyemboro kowepe ma tonjowero. §§ Ko otete komo qu ma howewero.’” <sup>22</sup> Nore date tewato? Juda injondutu uní nyundo keto mahe nyuro hamó injowango.

<sup>23</sup> “Asa otete ka kimiratoka nyunde te qembe. Uni nimí kini nyano yotenjo qundo komo oka tewero quro Anutu koya mande kusiyanjuri.

† **21:8:** “asá yerewí uní” nyuko Yesuko rokó yerero asá yirini enejo khoyó tanjuri. ‡ **21:9:** “ye-ye mande” nyuko unindo Yuqa nonjo mande ka rero unipare soso yimiraró. Mande nyunde quko uniparetoro otetepe rondanarómbe ma newondeye rukisoyaró. § **21:11:** “uní wini meyowo” nyunde quko Juda unipare kini qu nanje. \*\* **21:16:** “injo-injo rewero unipare” nyunde qundo rondaqe-rondaqe unindoya uyaro injo-injo yunoyaró. †† **21:19:** “uní wini meyowo” nyunde quko Juda unipare kini qu nanje. ‡‡ **21:20:** “hutunjo mande” nyuko komo suki Anutuko Sainai purimo Moses inoní Israel unipare yunaró. Mande nyuko Juda uniparetoro yoto-yotoye soso sopoyaró. §§ **21:21:** “kowe tonjowero” murí muko ndandiro: Juda pareto simó urumuni ka pisiyoní kosa naru kande sanjyoro kapusa nyunde rotoní hutunjo mande howero kowí tonjanjuri. Nyunde tero eneko Anutu koro simó rokóhanjuri. Ko uní wini meyowo qu kato mahero Anutu potoruku tewero kondé injaró tiniqo, ene nyuyako enejo kowí tonjanjuri.

<sup>24</sup> Ke uni ñu yorero ye soso Anutu tonjimo sara tunoqewero otete ñu ti qembe. Njunde teya keto enejo o qa-qa te inowero qu kimoyikata huye tonjowango. Ke njunde tiqota unipare soso injowango, uni kumimbo kota mande keya yanguri na. Njande injowango, keko hutujo mande howeyote, yero injowango.\*\*\* <sup>25</sup> Asa uni wini meywomboro injondutu unipare quro norendo komo mande kusiyoro sokome ka ratowó. Njande yimiratowó, ko unindo nú-qare ka uroyi khumoní rero anutu kota-kota o te yunanguri ñu ma newero, ko sitú ma newero, ko unindo númbowe punjeye kusiyi khumoní ñu ñuya ma newero, ko se simbururu ma tewero.”

<sup>26</sup> Asa ko sarañoniqo, Polko uni ñu yorero eneya Anutu tonjimo sara tunoqewero otete ñu tanguri. Njunde teroqo Ya Surumimo††† oro piña mande ka o qa-qa uni††† yimitoro njande yaró, do naru kano murí tewero naruyó ñu kini teweya, ko do naru kano uni soso njundo o qa-qa Anutu te inowango njuro yimiraró.

### *Unindo Pol Ya Surumimo towanguri*

<sup>27</sup> Asa murí tewero naru kande sanjyoro irisa kini tewero taró quño ñuno Juda uni Esia nonjo qu kumimbo Pol Ya Surumimo qeneñguri. Qenero unipare qambu ñu injo-injeye kape tini Pol toworo <sup>28</sup> njande neke kiwanguri, “Ye Israel uni, nore samaka niri! Uni njando mira soso ñuno mande rondaqe unipare yunoyote, ko mandí muko noreño wininani, hutujo mandenani, ko Ya Surumínani njaro yesaráñoyote. Njuna nange kini. Kini, enendo Grik uni ñuya yorero Ya Surumimo njano arero Ya meté horé ña riní Anutu tonjimo pusú§§§ teyote.” <sup>29</sup> Njunde yanguri, dokoro komo Grik uni ka Efesus nonjo qu, owí Tiropimus, Pol koya yendémo yiyanguri, ko njande ye inanguri, ko Polko uni ñu re Ya Surumimo ariri, yero inanguri.

<sup>30</sup> Asa njunde yero kiwi Yerusalem uni soso injoro yukuworo khenjengero mahe kopanguri. Koporo Pol toworo rero Ya Surumimo rotoro yendémo unjuri. Ko waka ta Ya Surumí njuro mako qu tunanguri. <sup>31</sup> Pol toworo uroyiqo, Rom koro kuma unindoro uni kembé njundo\* Yerusalem soso injo-injeye kape taró njuro piña mande injaró. <sup>32</sup> Njunde njuro waka ta uni kembémbó kuma unindoro sopo-sopo kumimboya† uniyemboya yorero khenjengero uyanguri. Uyari unipareto yiyoro Pol utoyango ñu rotanguri.

<sup>33</sup> Uni kembé njundo kutaqemo mahero Pol toworo kuma uniyó yimira, kato utó kondémbo irisa kusiyi, ye yimiraró. Yero unipare

\*\*\*

**21:24:** Juda uni kumimbo naru kumimo Anutu koro kondé injoro eneya mande kusiyoro kombo kanata quroko otete ka howeyango. Otete njuko njandiro: wain ka kama newango, o Anutu tonjimo pusú qu ka kama towowango, huye kama tonjowango. Asa naru ñu kini tiniqo, o qa-qa te inoro huye tonjoro wondo yakutimo qanguri. (Qambuye 6 weyo qembe.) ††† **21:26:** “Ya Surumi” njuko Anutu koro ya qu, njunoko Juda unipareto Anutu koya huruwowero quro hu-hariri teyanguri. ††† **21:26:** “o qa-qa uni” njundo Ya Surumimo Anutu koro kho tero uniparetoro quhuriye rotowero quro wondo yakutimo ñuno o qa-qa te inanguri. §§§ **21:28:** Anutu koro sokomeko njande yaró, ko o kate-kate Anutu tonjimo pusú yora, ko uni ka murí kate-kate taró qundo pusú tunoqaró. Asa ko Juda unindo njande yanguri, ko uni wini meywó njuko pusú nange, Ya Surumimo owero mepémo kini. \* **21:31:** “kuma unindoro uni kembé” njunde qundo kuma uni 1,000 wiri yereyara. Rom koro wiri yerete uni parámi njundo Judia mira ñuya wiri yereró. Asa ko enejo kuma uniyómbo Yerusalem ñuno kunditero unipare sopo yereyanguri. † **21:32:** “kuma unindoro sopo-sopo uni” njuko Rom uni ka, enendo kuma uni 100 sopo yereró.

ṅande osese yereró, “ṅa dani ka? Do ka taró?” <sup>34</sup> Yiní unipare qambu keweroyemo uni kumimbo mande ka yero nekaṅgurí, ko uni kumimbo mande meyowo yaṅgurí. Niri-niri qambu tiqo, kuma uni ṅundo o hamó gene inowero mepémo kini taró. ṅunde ṅuro kuma uni yimironí Pol re toworo kuma unindo ya quroko owero taṅgurí. <sup>35</sup> Pol oro ya piri saṅano owero tiní unipare qambu ṅundo, uratoka khumoní, yero kuma kondé ti owero rukusuwoní kuma unindo re korowo oṅgurí. <sup>36</sup> Kowe unipare parámi ṅu yohowero oro ene mande kondé ṅande yaṅgurí, “Urika khumoní!”

*Polko mande ka uni qambu yimiraró*

<sup>37</sup> Asa Pol kuma unindo yayemo owero teroqota kuma unindoro uni kembé ṅu ṅande kirayaró, “Meté mande ka keya yewe teteno?”

Yiní yaró, “Date koro? Keto Grik mandewore yete. <sup>38</sup> Noko, ke peka Isip uni ṅu, yero inoyoteno, soṅga komo kuma riní otoqoní uni saṅgírí 4,000 uni sukepo yutoyotenjo qu yorero mira wimbímo uyareṅgurí.”

<sup>39</sup> Ko Polko yaró, “Noko Juda uni ka, Tarsus yendé Silisia mirako qu ka. Yendéne muko owí parámi moré. Ai, no unipare mande yunowero injoteno.”

<sup>40</sup> Uni kembé ṅundo meté yiniqo, Pol mako piṅo saṅano ṅuno kaṅero kandimbo nanje rokó-rokó taró. ṅunde ṅuro soso maṅgoye kusiyoyi Polko Hibru mandewore mande yaró. ṅande yaró,

## 22

1 “Uni topo ko awa okite, ye inoyi. No mande topé yeya yewe teteno.”

2 ṅunde Hibru mandewore yiniqo, inoro mondó ta yotoro niri-niri ka kama taṅgurí.

Polko ṅande yaró, <sup>3</sup> “Noko Juda uni ka. Námembo Silisia mirako Tarsus yendémo ṅuno pisi nereró, quko no Judia mirako ṅano parámi tanowó. Gamalielko\* ino-ino no nunaró, ko usi-sinanimboro hutunjo mandeye ṅuro ino-ino nunaró. ṅunde ṅuro ye itaka teyotenjo ṅunde nanje nondo Anutu koro kondé inoyanowó. <sup>4</sup> ṅunde ṅuro no unipare Khe ṅu† howeyaṅgurí qu yutoyano, ko uni ṅuya pare ṅuya yorero kusi-kusi yano yorotoyano. <sup>5</sup> O qa-qa unindoro tapá unindoya uniparetoro uni kembé-kembéboya, sowo mande ṅu meté ye yimirowaṅgo. Dokoro enendo Damaskus topo-topoyemboro sokome ka nunoyi unipare ṅunde qu yondoworo oteteye piyimi ṅuro topé rewero quoro yore Yerusalem mahewero khendo Damaskus yendémo ṅuno unowó.

*Polko ene date inondutu taró ṅuro yimiraró*

<sup>6</sup> “Asa no khendo yate kosa keweroko Damaskus yendémo ṅuno owero nanje tanowó. Ko waka ta hiyó parámi ka sambo saṅa nonjo umburo no hiyó nunaró. <sup>7</sup> Hiyó nunoní rokaráṅoro nokono umbuwego, maṅgo kato nimiraró, ‘Sol, Sol, ke do karo no rambaruru nereyote?’

<sup>8</sup> “Yiní mande topé ṅande yanowó, ‘Uni parámi, ke dani?’

“Yewe nimiraró, ‘Noko Yesu, Nasaret nonjo qu, keto no rambaruru nereyote,’ yaró. <sup>9</sup> Uni noya yatowó ṅuko hiyó ṅu qeneṅgurí, quko maṅgó inyanowó ṅu ene kama inṅaṅgurí.

<sup>10</sup> “Asa ṅande yanowó, ‘Uni Parámi, no itaka do ka tewe teteno?’

\* 22:3: “Gamaliel” ṅuko Farisi uni qu ka, ko hutunjo mande rondaqe yunoro owé parámi taró.

† 22:4: “Khe” ṅuko murí keta qu inondutu unipareto howeyaṅgurí.

“Yeweqo, Uni Parámimbo nimiraró, ‘Ke otoqoya Damaskus oyo. Ko ñu yendémo ñunoko uni kato do kho ka kunoteno qu kimiroweya,’ yaró. <sup>11</sup> Hiyó ñuko parámi horé, asa ko kini tiniqota nondo o qenewero mepémo kini. Uni noya yatowó ñundo kandenemo nondoworo norero Damaskus otowó.

<sup>12</sup> “Ko uni ka ñuno yaró, owí muko Ananaias. Uni ñuko hutuño mande† hamó howeyara. Juda uni soso Damaskus yotenjo ñundo ñande yeyotenjo, ñuko uni meté. <sup>13</sup> Asa ene mahero no tanjenemo kañero ñande nimiraró, ‘Topo Sol, ke pitu ko tojete.’ Yiníqo, ñu naruko ñuno nanje tojene muko pitu ko meté tini tojete ene qenenowó.

<sup>14</sup> “Asa ñande yaró, ‘Usi-sinanimboro Anutu-yembo ke rokó kerero ñande ye ñjaró, ko keto enejo ino-ino qu inoyi tondañeweya, ko keto Uni Ronenejowí ñu qenero manjómbó mande yete ñu inoweya. <sup>15</sup> Nunde ye ñjaró, dokoro keto manjó rero tojenjepo qeneró ñuya kusumbokepo ñjaró ñuro unipare soso yesowoweya. <sup>16</sup> Asa ke do ka sopoyote? Otoqoya owí nekoya sono rika enendo quhurínge soworo se rotoweya.’

<sup>17</sup> “Imemoñgo no Yerusalem mahero Ya Surumímó§ ñuno hariri teroqo, ino-inone enesó-enesó tini <sup>18</sup> Uni Parámi qenenowó. Qenewe ñande nimitoyaró, ‘Waka ta Yerusalem roto toje. Dokoro ke mandene re ñano yeweya, quko uni kumimbo inowero piyimiñowañgo.’

<sup>19</sup> “Ko nondo yanowó, ‘Uni Parámi, uni ñano qundo ñande inotenjo, komo nondo huru-huru ya\*\* soso quwore uro inondutu unipare kusi yereyano, ko haususu yereyano. <sup>20</sup> Ko komo enendo keño yesowowero uni Stiven ñu uri khumoníqo, neneñombo kutaqemo kañero niñgu-ningu tero urowero uni ñuro kowe punu-punuye sopoyanowó.’

<sup>21</sup> “Yeweqo, nimiraró, ‘Ke oyo. No asá kerewe sewemo tojero uni wini meyowo keweroyemo yoweya.’”

### *Pol ñuko Rom uni ka*

<sup>22</sup> Asa Juda unindo Pol koro mande qu soso inoro kondé nekañgurí, “Urika khumoní! Uni ñunde qundo nokono ñano kama yoweya!”

<sup>23</sup> Nunde yero hurí tero wimbo-wimbo nekero kowe punu-punuye piru qu†† se wendañe rañoro kuku somoyañgurí. <sup>24</sup> Asa ko kuma unindoro uni kembé ñundo‡‡ kuma uni yimitoro ñande yaró, “Pol yano re oya haususuwoya ñande oseseyuri, do murí karo unipareto niri-niri parámi ñunde teyotenjo,” yaró. <sup>25</sup> Asa kusiyoro haususuwowero tañgurí quño Polko kuma unindoro sopo-sopo ka§§ ñande oseseyaró, “Yembe meté Rom uni mande khono kama kañaró qu ka haususu-wowañgo?”

---

† 22:12: “hutuño mande” ñuko komo suki Anutuko Sainai purímo Moses inoní Israel unipare yunaró. Mande ñuko Juda uniparetoro yoto-yotoye soso sopoyaró. § 22:17: “Ya Surumí” ñuko Anutu koro ya qu, ñunoko Juda unipareto Anutu koya huruwowero quro hu-hariri teyañgurí. \*\* 22:19: “huru-huru ya” ñuko Juda uniparetoro ya parámi mu. Sapat naruko ñuno hu-hariri tero Anutu koro mandí weyoyi inoro hariri teyañgurí. †† 22:23: Ñu naruko ñuno Judía mirako ñuno unipareto kowe punu-punuye irisa punuwoyañgurí. Kako quroyómo punuwoyañgurí. Tuwi piru sañanímó ñuko matú kutiti ñu wisumuñjaró. ‡‡ 22:24: “kuma unindoro uni kembé” ñunde qundo kuma uni 1,000 wiri yereyara. Rom koro wiri yerete uni parámi ñundo Judía mira ñuya wiri yereró. Asa ko enejo kuma uniyómbó Yerusalem ñuno kunditero unipare sopo yereyañgurí. §§ 22:25: “kuma unindoro sopo-sopo uni” ñuko Rom uni ka, enendo kuma uni 100 sopo yereró.

26 Yiníqo, sopo-sopo uni ñu kuma unindoro uni kembé ñuno uyaro oseseyaró, “Ke do tewero? Uni ñuko Rom uni ka.”

27 Ko uni kembé ñundo Pol ñande miraró, “Ke no nimito. Kepe Rom uni kape ma kini?”

Yiní, “Iyo,” yaró.

28 Yiní ñande yaró, “Nondo kimo parámi ranjoro Rom uni tanowó.”

Ko Polko yaró, “Quko námbó pisi niriníqo, nondo Rom uni tanowó.”

29 Ñunde ñuro kuma unindo oseseyowero qundo waka ta toñengurí. Kowe kuma unindoro uni kembé ñundo sasaro taró. Dokoro enendo Pol, Rom uni ka, kusiyaró.\*\*\*

*Polko Juda koro uni pará-pará toñeyemo mande yaró*

30 Kuma unindoro uni kembé ñundo do murí horé karo Juda unindo Pol mande kho inoyango ñuro inowero taró. Ñunde ñuro sarañoní re rotoro o qa-qa unindoro tapá unindoya uni pará-parámboya neko yiriní mahe huruwanğurí. Ko Pol rero rotoní.

## 23

*Sanedrin huru-huru\* ñuro toñeyemo kañaró.*

1 Polko kañero Sanedrin kondé toñetero yaró, “Uni topo, no ino-ijonemo ñande inoteno, ko naru rokóñoro Anutu koro o qu howeyoteno arero itaka ña.” 2 Yiníqo, o qa-qa unindoro tapá uni Ananias ñundo uni Pol koro tañgímo kañanğurí ñu yimironí mañgó tamañğurí. 3 Ñunde ti Polko miraró, “Ke honğo ka sono sara-sarapo sonowanğurí qu! Anutuko ke kuroweya! Qeno, ke mande khono norotoro hutuño mandewore† ronda nerete, quko keñombo nanğe mande ñu karóñoro no nuri yero yimirote!”

4 Yiní uni kutaqemo kañanğurí ñundo yanğurí, “Ke peka Anutu koro o qa-qa unindoro tapá uni ñu ñunde huwóñote, peka?”

5 Ko Polko yaró, “Uni topo, ñuko o qa-qa unindoro tapá uni qu ñu kama inoro yeteno. Dokoro sokomeko ñuno ñande nakayañaró, ‘Ke uniparetoro wiri yerete uni ñuya mande piyimi ma yimitoyowero.’” ‡

6 Asa Polko ñande inaró, ko sopo-sopo uni ñuno huruwanğurí kumi muko Sadyusi§ ko kumi Farisi.\*\* Ñunde ñuro Sanedrin ñunoko nekero ñande yaró, “Uni topo, noko Farisi koro wini qu ka, ko awane ñuya Farisi koro wini qu ka. Nondo unipare khumanğurí qundo pitu ko oto-qowanğo, yero inondutu teteno. Ñu murí ñuro no norero mande khono norotoyotenğo.” 7 Ñunde yiníqo, Farisi unindoya Sadyusi unindoya kiro puso tiqo, huru-huru ñuko usowaró. 8 Dokoro Sadyusi unindo ñande

\*\*\* **22:29:** Polko Rom koro uni, ñuya Juda koro uni qu ka. Komo, eneño iwímbope ma usí peka owé ka rero Rom koro uni tunoqaró. Ñunde ñuroko eneño sowe qu ñuya Rom koro uni tañğurí. Uni ñunde quko oteteyembo topé piyimi kina kama ranğurí. Asa ko kuma unindoro uni kembé ñu eneñombo topé piyimi reweya, peka. \* **23::** “Sanedrin” ñuko uni kembé-kembémboro huru-huru ka. Enendo Anutu koro hutuño mande sopo-ro Juda unipare sopo yereyango. † **23:3:** “hutuño mande” ñuko koro suki Anutuko Sainai purímo Moses inoní Israel unipare yunaró. Mande ñuko Juda uniparetoro yoto-yotoye soso sopoyaró. ‡ **23:5:** Toñengurí 22:28 § **23:6:** “Sadyusi uni” ñuko unindoro huru-huru ka Israel mirako ñuno yanğurí. Eneko wondo uni kumi owéye parámi tero unipare soso sopo yereyanğurí. \*\* **23:6:** “Farisi uni” ñuko unindoro huru-huru ka Israel mirako ñuno yanğurí. Enendo Anutu koro hutuño mande ñuro okeyá ta howero uniparetoro toñeyemo owéye parámi tañğurí.



yeyanġo, unipare khumaŋgurí qundo pitu ko kama otoqowanġo, ko sambo simó†† kama yotenġo, ko yuqa piyimi nuya kama yotenġo. Quko Farisi unindo o kapusa nuro inġondutu teyanġo.

<sup>9</sup> Asa ko niri-niri parámi tero Farisi koro hutunġo mande nuro inġo-inġo uni‡‡ kumimboko kondé nande yanġurí, “Nore uni nġaro quhurí ka kama qeneteto. Yuqa kato eneya mande tarómbe, ma sambo simó kato eneya mande taró, peka.” <sup>10</sup> Yiġo, kiro sanġirí nju parámi horé taró, ko kuma unindoro uni kembé nundo,§§ Pol kawore-kawore towo wosoyi wuriwe tete, peka, ye inġaró. Njunde nuro kuma uni yimironí uni keweroyemo uro rero kuma unindo ya quroko oŋgurí.

<sup>11</sup> Asa saraŋoní suwono Uni Parámimbo Pol taŋgímo kaŋero miraró, “Newondeke kondé yoní. Keto neneŋo mandene nġa Yerusalem nġuno ya, njunde nanġe oro Rom nġuno nġuya yesowoweya.”

*Juda uni kumimbo, Pol urato khumoweya, yero mande kusiyanġurí*

<sup>12</sup> Saraŋoníqo, Juda uni kumimbo koporo mande kusiyoro nande yanġurí, “Hamó yeteto, ko noreko oka kama neyate oro Pol urato khumoníqota.” <sup>13</sup> Uni mande hamó yero mande kusiyanġurí nju ko 40 njundiro. <sup>14</sup> Asa njunde yero o qa-qa unindoro tapá unindo ya uni kembé-kembémboya nuno oro nande yimiranġurí, “Nore mande kusiyoro mande hamó moŋgo yero nande yatowó, ko nore oka kama neyate oro Pol urato khumoníqota. <sup>15</sup> Njunde nuro yeya Sanedrin nġuya kota mande rika kuma unindoro uni kembémo oní Pol rero yeno umbuweya. Ye kota mande yewanġo njuko nandiro, ko yendo Pol koro murí nju okeyá ta inġowero ye inġotenġo. Asa ko yeno mahe yoroní urato khumoweya.”

<sup>16</sup> Quko Pol okímbo mondó sóqero uri khumoweya mande kusiyanġurí nju inġoro toŋero kuma unindo ya quroko oro Pol nuro miraró.

<sup>17</sup> Njunde nuro Polko kuma unindoro sopo-sopo uniye nekoru miraró, “Simó keta nġa reya kuma unindoro uni kembémo oyika mande ka miroweya.” <sup>18</sup> Njunde yiniqo, re toworo uni kembémo oro nande yaró, “Kusi-kusi uni Pol nundo no neko nerero nimironí uni keta nġa rero mande ka re kunowero keno maheteno.”

<sup>19</sup> Yiní uni kembé nundo simó keta nju kandímto toworo rero tapémo uro nande oseseyaró, “Keto do mande ka noya yewero?”

<sup>20</sup> Yiní yaró, “Juda uni kumimbo mande ka nande kusiyanġurí, ko kuyepo osese kiri keto Pol rero Sanedrin nuno re uweya. Kota mande nande yewanġo, enendo Pol koro murí nju okeyá ta inġowero ye inġotenġo.

<sup>21</sup> Quko ke mandeye nju ma howewero. Uni kumí muko 40 njundiro, nundo mande hamó nande yero, o koro kundinġi teyate\*\*\* Pol urato khumoníqota, yanġurí. Ko itakako o roŋgaruworo keto meté yekata yero ke sopo kereyotenġo.”

†† 23:8: “sambo simó” nju ko komo suki-suki Anutuko unipare kama yoriní tunoqi sambo simó yondowaró. Ko itaka eneŋo sunará teyotenġo. ‡‡ 23:9: “hutunġo mande nuro inġo-inġo uni” nundo Anutu koro mande nju unipare rondaqo yunoyanġurí. §§ 23:10: “kuma unindoro uni kembé” njunde qundo kuma uni 1,000 wiri yereyara. Rom koro wiri yerete uni parámi njundo Judia mira nuya wiri yereró. Asa ko eneŋo kuma uniyómbo Yerusalem nuno kunditero unipare sopo yereyanġurí.

\*\*\* 23:21: “kundinġi” teyanġurí quno nuno unipareto Anutu inġoro eneŋo ri umbuní naru kanata, irisa njundiro o kama nanġurí.

22 Njunde yiniqo, uni kembé njundo simó keta nu mande kondé njande miraró, “Keto mande no nimirote na yero uni ka ma yimirowero” yini tojeró.

*Rom koro unindo Pol rero Sisaria yendémo unjuri*

23 Asa, kuma unindoro uni kembé njundo kuma unindoro sopo-sopo uni irisa neko yerero yimiraró, “Yari kuma uni 200 njundiro, ko uni hosi sajano kunditeyotenggo 70 njundiro, ko uni sanjaye se towoyotenggo 200 njundiro nu yoriri suwono 9 kilok njunoko Sisaria yendémo njuno uwanjo.

24 Ko Pol ri hosi sajano kunditero wiri yerete uni Feliksiko††† njuno khewore uní.” 25 Njunde yero sokome ka njande nakayánjaró.

26 No Kolotias Lisias, nondo Wiri Yerete Uni Feliks, keya kosa meté yeteno.

27 Uni njako, Juda unindo toworo, uratoka khumoní, yero tanjuri. Quko komo uni kato, njuko Rom uni ka, yi injanowó, njunde njuro noya kuma unindoya oro kandeye monjo re tojetowó. 28 Ko nondo do murí karo mande khono rotanjuri njuro injowero guro rero huru-huruyemo utowó. 29 Uro njande injanowó, ko o taró njuko hutunjo mandeye nanje karónjaró, norendo urato khumowero qu kini, ko kusi-kusi yano rotowero qu kini. 30 Asa uni kumimbo, uni nu urato khumoní, yero mande kusiyoyi mande nu nono tunoqaró. Njunde njuro nondo asánowe keno uró nu. Kowe no unindo uni na mande khono rotowero ye injotenggo nu yimirowe ene njuya keno uro injo-injoye tonjengemo yewanjo.

31 Sokome njunde nakayánjoro riní kuma unindo mandí howero Pol rero Antipatiris yendémo njuno suwono unjuri. 32 Saranóni kuma uni khímo uyareyanjo nu rohorónjoro yano pitu ko onjuri. Ko kuma uni hosi sajano kunditanjuri njundo nanje Pol rero Sisaria uyanjuri. 33 Uyate Sisaria oro sokome nu rero wiri yerete uni nu inanjuri, ko Pol njuya re mahi tonjimo kanjaró. 34 Wiri yerete uni njundo sokome nu weyoro Pol oseseyaró, “Ke do mira ka nonjo qu?”

Yini yaró, “Noko Silisia nonjo qu.”

35 Yini yaró, “Uni mande khono korotowero ye injotenggo njundo mahikata mande kho nu tewano.” Yero njande yimiraró, “Reya uya wiri yerete uni Herotko yano††† njuno sopoyoyi.”

## 24

*Polko Rom koro wiri yerete uni Feliks tonjimo kanjaró*

1 Asa kosa naru kandeka njunde rotoro o qa-qa unindoro tapá uni\* Ananias njuya uni kembé kumimboya manjó uni owí Teritulus njuya njuno unjuri. Uro wiri yerete uni mitoro do murí karo Pol rero mande khono rotanjuri njuro miranjuri. 2 Miroyi Pol nekoní mahiní

††† 23:24: “Feliks” njuko Rom koro uni ka, enendo Rom koro wiri yerete uni parámi kusunoyómo yotoro Judia mira nu wiri yereró. Naru rokónjoro Sisaria yendé parámimo kunditeyara. ††† 23:35: Komo “Herotko” Juda unipare sopo yerero ya parámi nu towaró.

\* 24:1: “o qa-qa unindoro tapá uni” njundo Ya Surumímo hu-hariri sopo ronda-ronda huru-huru owí muko, “Sanedrin,” ye nekoyanjuri nu sopoyaró.

Teritulusko ñu murí ñuro ñande yaró, “Uni parámi Feliks, naru piruko ñuno keto nore wiri niri meté kunditeyoteto.† Injondutuke meté ñundo nore samaka nerero keto o piyimi qundo norejo wini qu rambaruru nereyaró ñu ronǵaruwaró. 3 Ñunde ñuroko Feliks, keko uni meté horé, ko nore naru rokóñoro ñuro yunguna kereyoteto. 4 Quko yate nondo naru piru kusi kerewano koro. Meté keño newonde metémboro nanje mande tukuni ka injo.

5 “Nore ñande inoteto, ko uni ñano qundo otete piyimi horé teyote. Enendo kiro kuma riní Juda uni soso keweroyemo ko mira yendé soso ñuno tunoqeyote. Eneko Nasaret yendé uni karo usowo-sowo guro uni korete-koreteye. 6-7 Ko Ya Surumí ñu‡ ñuya riní pusú tewero taró, guko toworo kusiyatowó. 8 Ñunde ñuro keñombo uni ñu oseseyoya eneño mañgó moñgo o soso norendo ñuro rero mande khono rotatowó ñu injoweya.”

9 Ñunde yiní Juda unindo ñuya samakanoro ñande yesowanǵurí, “Mande ñu soso hamó.”

*Polko eneño sowo mandeyó yero Feliks miraró*

10 Asa wiri yerete uni ñu kandímbo rokóñoníqo, Polko mande topé ñande yaró, “No inoteno, kumima naru qambu ke unipare ñaro ronda-ronda uniye yora. Ñunde ñuro ñingu-ñingu tero mandeye topé yewe teteno. 11 Keto uni osese yereweya tiníqo, ke ñande injoweya, ko nondo komo kosa naru 12 amena Anutuko potoruku te inowero Yerusalem ñuno onowó. 12 Uni mande kho nunoyotenjo ñundo no niyi eneya mande sanǵirí Ya Surumímo ñuno kama yanowó, ko huru-huru yaye§ kumimo ñunope ma yendémo unipare qambu kama okoko yerenowó. Kini. 13 Ko mande ña yero no norero mande khono norotanjo ñako, enendo mande kho ñuro murí hamó ñu ri tunoqewero mepémo kini. 14 Quko nondo mande ka keno yewe teteno. Khe ñaro eneñombo ñande ye nekotenjo, ‘Usowo-sowo,’ ñuko no hamó howeyoteno. Nondo Khe\*\* ñu howero usi-sinanimboro Anutuye ñuro potoruku te inoyoteno. Nondo Hutunjo Mande soso koya Ye-ye Unindo mande nakayánǵurí ñuya soso injondutuwoyoteno. 15 Uni mande kho nunoyotenjo ñaya noya o kanata guro kondé inoyoteto, ko Anutuko uni soso khumanǵurí mu, asa uni roneneñowímboya uni piyimimboya soso yoriní pitu ko otoqowanjo. 16 Ñunde ñuro no naru rokóñoro Anutu toñímo ko unipare toñeyemo ñuya no kondé tero otete sopowero guro injo-injone ñu rewe roneneñoní o piyimi ka kama teyoteno.

17 “No kumima naru kumimo mira meyowomo yate pitu ko ñano mahenowó. Nondo mone siyoro sitú topo-topone otero tukuni teyanjo ñu samaka yerenowó, ko o qa-qa†† Anutu te inowero qu se mahenowó. 18 Ñunde tanowó, ko Anutu toñímo sara tunoqewero otete ka tero Ya Surumímo ñuro guroko owego, no niyanǵurí. Unipare songa ta nanje noya yatowó. Ko norendo niri parámi ka kama tatowó. 19 Quko Juda

† 24:2: “Feliks” ñuko Rom koro uni ka, enendo Rom koro wiri yerete uni parámi kusunjoyómo yotoro Judia mira ñu wiri yereró. ‡ 24:6-7: § 24:12: “huru-huru ya” ñuko Juda uniparetoro ya parámi mu. Sapat naruko ñuno hu-hariri tero Anutu koro mandí weyoyi inoro hariri teyanǵurí. \*\* 24:14: “Khe” ñuko murí keta qu injondutu unipareto howeyanǵurí. †† 24:17: “o qa-qa” ñunde qu unipareto Anutu inoro potoruku te inoro nú-qare ka o qa-qa uni inoyi uroní khumoní wondo yakutímo ñuno qaró.

uni kumimbo Esia mira parámi mongo qu Ya Surumímo njuno yangurí. Uni njundo meté mahero tonjengemo kanjero mande kho nunowanjo, peka. <sup>20</sup> Njunde kini tiniqo, asa uni njano qundo no Sanedrin tonejeyemo kanjanowó quno do quhurí ka nono qenenjurí ju meté yewanjo. <sup>21</sup> Mande kanata karo mande kho nunoyotenjo nanje, peka. Nju naruko njuno nondo keweroyemo kanjero kondé njande kiwanowó, ‘No unipare khumanjurí qundo pitu ko otoqowanjo njuro injondutuwoyoteno. Njunde njuroko no norero mande khono norotoyotenjo ja.’”

<sup>22</sup> Feliksiko Khe njuro komo injaró, njunde njuro njande yaró, “Imemonjo kuma unindoro uni kembé,<sup>††</sup> Lisias ju, mahe umbuníqota nondo mande ja ronjaruwowano,” yero Juda uni asá yirini tonjengurí. <sup>23</sup> Ko enendo kuma unindoro sopo-sopo uniye<sup>§§</sup> ju mironí Pol sopoyuri, guko kondé ma kusiyoweró, enejo topé-topémbo o qímbo se mahewanjo, yaró.

<sup>24</sup> Imemonjo ta Feliks koya parí Durusila koya mahiriyó. Durusila njuko Juda pare ka. Ko Feliksiko Pol nekoní mahero unipareto Yesu njuko Kristo<sup>\*\*\*</sup> ju injondutu teyotenjo njuro yini injaró. <sup>25</sup> Polko otete ronenejowí<sup>†††</sup> njuro yaró, ko uni kato enejo meté sopoyote njuro yaró, ko imemonjo Anutuko unipare ronda yereweya njuro yaró. Njunde yiniqo, Feliks sasaro tero yaró, “Koro ju! Tnje. Imemonjo naru ka yoníqo, neko kerewe maheweya.” <sup>26</sup> Njunde yaró, guko oka karo njuya njande ye injaró, ko Polko peka kina rotowero njuro mone ka inoweya, peka. Njunde njuro naru qambu nekoní mahini njuya mande yeyari.

<sup>27</sup> Yate-yate kumima naru irisa njunde rotoro Posias Festus njundo Feliks mepé raró. Ko Feliksiko, Juda uni enejo metéjowanjo, ye injoro Pol rotoní kusi-kusi yano yaró.

## 25

### *Polko wiri yerete uni Festus tonjimo kanjaró*

<sup>1</sup> Asa Festus<sup>\*</sup> ju Judia mirako mahiníqota kosa naru kapusa kini tini Sisaria yendé rotoro Yerusalem oró. <sup>2</sup> Oní o qa-qa unindoro tapá uni kumimboya Juda koro uni pará-parámboya eneno uyaro Pol mande kho inoyangurí. Ene kondé eneya njandiro yangurí, <sup>3</sup> “Keto norejo metéjoya uni ju ri Yerusalem areweya.” Njunde yangurí, dokoro kheko sóqero, Pol uratoka khumoní, yero tangurí. <sup>4</sup> Asa Festusko mande topé yaró, “Pol Sisaria njuno kusi-kusi yano yote, ko naru tukuni ta nenejombo Sisaria uwano. <sup>5</sup> Njunde njuro tapá uniye muko noya uwato. Ko uni njuro quhuríjo ka yote tiniqo, asa enendo rero mande khono rotowanjo.”

<sup>6</sup> Festus eneya yotoro naru kande sanjoro kapusape ma kande irisa njunde rotoro Sisaria uró. Uní sarañoníqo, mande kho inowero

<sup>††</sup> 24:22: “kuma unindoro uni kembé” njunde qundo kuma uni 1,000 wiri yereyara. Rom koro wiri yerete uni parámi njundo Judia mira njuya wiri yereró. Asa ko enejo kuma uniyómbo Yerusalem njuno kunditero unipare sopo yereyangurí. <sup>§§</sup> 24:23: “kuma unindoro sopo-sopo uni” njuko Rom uni ka, enendo kuma uni 100 sopo yereró. <sup>\*\*\*</sup> 24:24: “Kristo” njuko Anutuko rokójoní mahero wiri yerete uni parámi horé tunoqaró ju. <sup>†††</sup> 24:25: “otete ronenejowí” njuko Anutuko nore rokó yirini norejo murínani enejo murí howeyote. <sup>\*</sup> 25:1: “Festus” njuko Rom koro uni ka, enendo Rom koro wiri yerete uni parámi kusunoyómo yotoro Judia mira ju wiri yereró.

yakutímo† kunditero yimiraró, Pol re mahi qembe, yaró. <sup>7</sup> Ri mahiní Juda uní Yerusalem rotoro umbungurí qundo wuririyoro mande quhurí yero sanḡawaḡurí. Quko mandeyembo muri hamó wisiyowero mepémo kini.

<sup>8</sup> Asa Polko mandeye topé ḡande yaró, “Nondo o piyimi ka kama tanowó. Nondo Juda unindoro hutuḡo mande qu kama karóḡanowó, ko Ya Surumínani‡ kama roworemanowó, ko Sisa§ mandí kama wendaḡanowó.”

<sup>9</sup> Yiní Festus ḡundo Juda uní meté yerewero Pol ḡande oseseyaró, “Ke date inote, meté oyika nondo o quhurí ḡaro Yerusalem ḡuno inḡowanope ma kini?”

<sup>10</sup> Polko ḡande yaró, “No itaka Sisa koro ya ḡano nanḡe kaḡewe mande kho ḡu inḡoweya ḡuro yeteno. Ya meyoḡo ḡuno kaḡewero mepémo kini. Ke ḡande inote, noko Juda uniko ḡuno o piyimi ka kama tanowó. <sup>11</sup> Quko no oka khumowero quro tanowó tiníḡo, meté nuri khumowano. Quko kota mande yero no norero mande khono norototenḡo tiníḡo, asa uní kato norero kandeyemo rotowero wimbí moré kini. Nondo Sisa nekowe ronḡaru nereweya.” \*\*

<sup>12</sup> Nunde yiní Festus koya eneḡo inḡo-inḡo uniyómboya epe mito-mito tero ḡande yaró, “Ke Sisa nekote. Nunde ḡuro eneno oweya.”

*Festusko Pol koro sowo mandeyó ḡu yero Agripa miraró*

<sup>13</sup> Imemoḡo ta wiri yerete uní ka, owí muko Agripa,†† koya kuwí Berinais koya Sisaria mahero Festus koya naru meté yariyó. <sup>14</sup> Irisa ḡu Sisaria yendémo ḡuno naru piru yariyó, ḡunde ḡuro Festus koya wiri yerete uní ḡuya Pol koro sowo mande ḡuro epe mito-mito tariyó. Festusko ḡande yaró, “Komo Feliksiko uní ka rotoní kusi-kusi yano yora. Itaka yote. <sup>15</sup> Komo no Yerusalem ḡuno owé o qa-qa unindoro tapá unindoya Juda koro uní kembé-kembéyembo mande kho inoro ḡande kira nerenḡurí, ko meté Pol urato khumoweya.

<sup>16</sup> “Mandeye topé yanowó, ‘Noreko Rom, noreḡo murínani ḡandiro, uní ka kina kama urato khumoweya. Kini, koretero uní ḡundo danimbo mande kho inoyotenḡo quro tonḡeyemo kaḡero mandeye topé yeweya.’

<sup>17</sup> Asa ko uní pará-pará ḡundo nono mahiḡo, mondó kama yoranowó. Kini, saraḡoníḡo mande kho inowero yakutímo‡‡ kunditero uní ḡu re mahi qembe yanowó. <sup>18</sup> Ri mahiní eneḡo sanḡirínḡo ḡundo kaḡero mande kho inoyanḡurí, quko o piyimi taró ḡuko o enesó nanḡe. Komo o ḡunde quro kama inḡoyanowó. <sup>19</sup> Kini, eneḡo yambo haririyembo muri yero uní ka khumaró qu, owí muko Yesu, ḡuro kiro kuma yeyanḡurí. Polko uní khumaró ḡuro, tonḡi yote, yaró. <sup>20</sup> No mande muri ḡu seḡanowó, quko no ḡu wisiyowero mepémo kini. Asa ko nondo

† **25:6:** “mande kho inowero yakutí” ḡunde quno ronda-ronda unindo ronda-ronda mande meté yeweya, ḡu nonḡo nanḡe mandí wimbu moré. ‡ **25:8:** “Ya Surumí” ḡuko Anutu koro

ya qu, ḡunoko Juda unipareto Anutu koya huruwowero quro hu-hariri teyanḡurí. § **25:8:** “Sisa” ḡuko Rom koro wiri yerete uní parámi ḡu. Rom unindo mirane-mirane wini soso sopo yerenḡurí. \*\* **25:11:** Nḡu naruko ḡuno Rom uní soso, Pol ḡunde qembe, ḡande meté yewanḡo,

ko Rom koro wiri yerete uní parámi Sisa ḡundo mande khoye inḡoweya. Asa mande ḡunde yewanḡo tiníḡo, ronda-ronda uní meyoḡombo mande kho inowero mepémo kini. †† **25:13:** “Agripa” ḡuko Herot koro sowe qu ka. Enendo Rom koro wiri yerete uní parámi kusunḡoyómo

yotoro mira ka Juda uniparetoro miraye sumeyo qu sopo yereró. ‡‡ **25:17:** “mande kho inowero yakutí” ḡunde quno ronda-ronda unindo ronda-ronda mande meté yeweya, ḡu nonḡo nanḡe mandí wimbu moré.

oseseyanowó, ‘Kepe meté Yerusalem oyika nondo o guhurí ñuro ñuno inowano?’ yanowó. <sup>21</sup> Quko Polko yaró, ene kusi-kusi yano yowero inote, ko imemoñgo wiri yerete uni parámi horé eneñombo mande ñu roñgaruweweya. Njunde ñuro nondo kusi-kusi yano yoní yanowó, imemoñgo nondo asáñowe Sisa ñuno oweya.”

<sup>22</sup> Njunde yini Agripako Festus miraró, “No neneño nanje uni ñu inowero inoteno.”

Yini yaró, “Kuyepo keto meté inoweya.”

<sup>23</sup> Asa sarañonígo, Agripa koya Berinaiis koya o nakayá qambu tero kuma unindoro uni kembémboya yendé uni pará-parámboya huru-huru yano mahengurí. Mahi Festusko yini unindo Pol re mahengurí. <sup>24</sup> Mahi ñande yaró, “Wiri yerete Uni Agripa, ko ye uni soso noreya yoteto qu, ye uni ña qeni. Juda unipare soso, Yerusalem yotenggo quya ñano quyako uni ñaro osese nerero kondé nekoyangurí, ‘Uni piyimi njunde gundo yowero mepémo kini.’” <sup>25</sup> Quko nondo qeneteno guko ene oka kama taró ñuro tero kama khumoweya. Quko eneñombo wiri yerete uni parámi horé ñu nekoní roñgaruweweya. Njunde ñuro tero nondo mande kusiyoro asáñowe toñeweya. <sup>26</sup> Quko nondo eneño mande date nakayáñowe uni paráminemo owero guro kama inoteno. Njunde ñuro, nondo uni ña yeno re maheteno, ko Wiri yerete Uni Agripa, keno ñuya re maheteno. Nore soso eneño murí seqatoqota nondo mande hamó ka meté nakayáñowano. <sup>27</sup> Dokoro mande ka kama yero kina kusiyoro asáñowano tiniño, ore piyimi howeyowano.”

## 26

*Polko mande yesoworo Agripa miraró*

<sup>1</sup> Asa Agripako Pol miraró, “Ke keño mande qu ye.”

Njunde ñuro Pol kandí hokoro mande ñande yaró, <sup>2</sup> “Wiri yerete Uni Agripa, ino. Itaka no toñengemo kanjero Juda unindoro mandeye soso topé yewano. Njundiro puriño ka reteno. <sup>3</sup> Hamó, keko Juda uniparetoro muríye injomukote, ko o kumi ñuro kiro kuma yeyotenggo ñuro injomukote. Njunde ñuro ñande osese kereyoteno, mandene ña injoya waka ta ma piyiminowero.

<sup>4</sup> “Juda uni soso njundo khe u-une, asa no miranemo simó yorano qu nonjo yate Yerusalem ñuno yoranowó guro injomukotenggo. <sup>5</sup> Naru piru no injo nunoyangurí, ko enendo nungurí tiniño, nene muríne meté yewanggo. Njande inoyotenggo, ko noko Farisi unindo\* otete qu howeyano. Wini njundo noreño hutuño mande† okeyá ta hamó horé howeyotenggo. <sup>6</sup> Ko itaka komo Anutuko usi-sinanimboya mande ka kusiyaró guro no mande khono kaneyoteno. <sup>7</sup> Norendo wini qu 12 njundo kosano suwono Anutuko mande kusiyowí riní o meté mu tunoqeweya ñuro injoro soporo eneño khoyó teyoteto. Asa, Wiri yerete Uni, ino. O meté mu tunoqeweya ñuro nanje Juda unindo mande kho nunoyotenggo. <sup>8</sup> Do karo ye kato Anutuko uni khumaró mu riní otoqaró ñuro injondataqeyotenggo?

\* 26:5: “Farisi uni” ñuko unindoro huru-huru ka Israel mirako ñuno yangurí. Enendo Anutu koro hutuño mande ñuro okeyá ta howero uniparetoro toñeyemo owéye parámi tangurí.

† 26:5: “hutuño mande” ñuko komo suki Anutuko Sainai purímo Moses inoní Israel unipare yunaró. Mande ñuko Juda uniparetoro yoto-yotoye soso sopoyaró.

9 “Komo no nenenjombo o gambu tero, Yesu Nasaret nonjo ñu owí rewe umbuweya, kondé ye ijanowó. 10 Ko no Yerusalem ñuno ñunde tanowó. No o qa-qa unindoro tapá uni† nonjo wimbu rero unipare meté horé ñu yoreró kusi-kusiko yorotanowó. Ko mande khono kanjio, uni pará-parámbo, yurato khumowanjo, yangurí quno no ñuya ñunde yanowó. 11 Ko naru parámi nondo huru-huru ya§ enemomeno seqa yerero yondoworo enendo Anutu yesaráñowero kondé yimitoyanowó.\*\* Hamó, nondo eneya newonde sanjirí nanje tero yendé sewemo ñuno ñuya yohowero o piyimi te yunoyanowó.

12 “Naru kano o ñunde tewero quro khendo unowó. Komo o qa-qa unindoro tapá uni nonjo wimbu rewe Damaskus yendémo ñuno asá niri unowó. 13 Asa Wiri yerete Uni Meté, iño. Kosa keweroko khewore uroqo no sambo sanjano hiyó kako kosa koro hiyó takaró qu qenenowó. Hiyó ñuko noya uni noya mahetowó ñuya noreno parámi hiyóqaró. 14 Nore soso rokaráñoro nokono umbutowó, ko no manjo ka Hibru mandeko ijanowó. Nande yaró, ‘Sol, Sol, ke do karo no rambaruru nereyote? Keto tisi ka pitoro keño ñuya rambaruru teyote.’

15 “Ko nondo yanowó, ‘Uni Parámi, ke dani?’

“Ko Uni Parámimbo yaró, ‘Noko Yesu, keto no rambaruru nereyote. 16 Quko ke otoqoya kanje. Nondo ke nenejo kho qu kunowero keno tunoqeteno. Ko nenejo o qu itaka qenete ko imemonjo witú kerewano ñuro yesowoweya, ñuro rokó kereteno. 17 Nondo keño wini qu kandeye monjo ko uni wini meyowo†† kandeye monjo ñuya ta kerewano. Nondo asá kerewe tonjero 18 eneño tonjeje ri hiyóqiní huriri rotoro hiyómo owanjo, ko Monimbu koro wimbí rotoro Anutuko owanjo. Nunde ñuro tero nondo quhuriye se rotowejo, enendo unipareto injondutu nerero meté horé yotenjo ñuya yuri.’

19 “Asa, Wiri yerete Uni Agripa, iño. No sambo koro kapo qenenowó ñu kama wendaqanowó. 20 Kini, no koretero Damaskus yendémo ñuno, ko imemonjo Yerusalem ñuno, ko Judia mira koro yendé soso ñuno, ko uni wini meyowo quno ñuno ñuya mande yesowanowó. Nande yimiranowó, ‘Ye newonde rohoré teya Anutuko oyi, ko newondeye rohoréñangurí qu oteteyewore witú yiri qembe.’ 21 Nju murí ñuro tero Juda unindo, uratoka khumoní, yero Ya Surumímo†† nondowanjurí. 22 Nunde ñuro Anutuko samaka nereyoní, yate arero itaka ña. Asa ko no ñano kanjeteno, ko no uni owéye moré kini quya uni pará-pará quya soso mande yesowoyoteno. Ko mande yeyoteno ñuko komo ye-ye unindoya Moses§§ koya yangurí nanje. 23 Nande yangurí, ‘Ñu Kristo\*\*\* ñuko kowe surumí korowoweya, ko eneko uni soso uni tapu konjo otoqowanjo ñuro korete-korete qu yoweya. Nundiro nanje enendo

† 26:10: “o qa-qa unindoro tapá uni” ñundo Ya Surumímo hu-hariri soporo ronda-ronda huru-huru owí muko, “Sanedrin,” ye nekoyangurí ñu sopoyaró. § 26:11: “huru-huru ya” ñuko Juda uniparetoro ya parámi mu. Sapat naruko ñuno hu-hariri tero Anutu koro mandí weyoyi inoro hariri teyangurí. \*\* 26:11: Unipare ñundo Anutu yesaráñowanjo tiníqo, Polko meté mande khono yorotoweya. †† 26:17: “uni wini meyowo” ñunde quko Juda unipare kini qu nanje. ††† 26:21: “Ya Surumí” ñuko Anutu koro ya qu, ñunoko Juda unipareto Anutu koya huruwowero quro hu-hariri teyangurí. §§ 26:22: Komo suki “Mosesko” uni parámi tero Israel unipare sopo yereró. Anutuko Sainai purímo hutunjo mande inoní mande ñu rondaqe unipare yunaró. \*\*\* 26:23: “Kristo” ñuko Anutuko rokóñoní mahero wiri yerete uni parámi horé tunoqaró ñu.

eneño winiyómboya uni wini meyowo nyaya hiyó nuro yesowoweya, nunde yanğurí.”

<sup>24</sup> Polko mande yeyoní Festusko kondé nñande yaró, “Pol, keko kape! Keño ino-ino parámi nundo koriní kape-kape teyote!”

<sup>25</sup> Yiní yaró, “Festus, ke uni meté, noko kape kama teteno. Kini. No hamó yeteno, ko ino-ino nako kape qu kini. <sup>26</sup> Wiri yerete uni nuko o soso nuro inomukote. Nunde nuro nondo eneya taño yeyoteno. No nñande inoteno, ko o soso nuro sóqero kama tunoqaró. Nunde nuro ene gene inomukaró. <sup>27</sup> Wiri yerete Uni Agripa, kepe ye-ye unindo mande qu inondutuwoyote? No inoteno, keko inondutu teyote!”

<sup>28</sup> Ko Agripako Pol oseseyaró, “Date koro? Naru tukuni ta ketope no nori Kristen uni††† tewano, yero inotepe?”

<sup>29</sup> Yiní yaró, “Naru tukuni nundiro meté, ko naru piru nuro nyaya meté. Quko nondo Anutuware nñande hariri teteno, ko keya uni soso itaka mandene inoyotenjo nyaya no qembe tewango. Nunde ti qembe, quko utó kondé qundo kusi neretenjo qu, nuro ma rewero.”

<sup>30</sup> Asa wiri yerete uni nyaya Rom koro uni kembé nyaya Berinaiis ko uni soso yanğurí mu otoqo kanğurí. <sup>31</sup> Kanğero mirako uro epe mitomito tero nñande yanğurí, “Uni nuro oka kama taró, nuro tero meté kama khumoweyape ko kusi-kusi yano kama yoweya.”

<sup>32</sup> Ko Agripako Festus miraró, “Uni nundo Sisa kama nekoníqo, meté keto roti tonjeweya.”

## 27

### *Polko wanğowore Rom uyarewero uyaró*

<sup>1</sup> Asa wiri yerete uni nundo nñande yaró, ko nore Itali mirako\* uyarewato, yaró. Nunde nuro enendo Pol koya kusi-kusi uni kumimboya yore kuma unindoro sopo-sopo uni karo kandímo yorotanğurí. Sopo-sopo nuro owí muko Julias, ko nuko Okastus† koro kuma unindoro kopo-kopo qu ka. <sup>2</sup> Noreko wanğo ka Atiramitium yendé monjo quno otowó. Wanğo nuko Esia mira parámimo yendéne-yendéne windi tapéwore uyarewero taró. Asa, nore oro roto tonjetowó. Arisitakus, uni Masedonia mira nonjo qu ka, Tesalonaika yendé nonjo nuro noreya uyaretowó.

<sup>3</sup> Saranoní Saiton yendémo nuno oro wanjo kusiyatowó. Juliasko newonde metémboro tero Pol rotoní yendémo oní topé-topémbo wutuanğurí. <sup>4</sup> Asa Saiton rotatoqo, matúmbo wanjo kikinjoyaró. Nunde nuro Saipras noko mosowí huwówore uyaretowó. <sup>5</sup> Nuro nonjo windi karónoro Silisia mira koya Pambilia mira nuno windi tapéwore uyareyate Lisia mirako Maira yendémo nuno oro kusiyatowó. <sup>6</sup> Nuno kuma unindoro sopo-sopo uni nuro wanjo ka Aleksandria nonjo maheró qu Itali mirako uyareweya nuro seqayate qenero nuno otowó. <sup>7</sup> Nuro nonjo uyareto matúmbo wanjo kikinjoní koweyumu teyuri, yate-yate nuro kumi kini tiní Nitusi yendé tanğímo mahetowó. Matúmbo kikinjoní

††† **26:28:** “Kristen uni” nunde qundo Kristo inondutuwooro huru-huruko nuno huruwanğurí. (Asá yerewí Uni 11:26 weyo qembe.) \* **27:1:** Rom yendé parámi nuro “Itali mirako” nuno yora.

† **27:1:** “Okastus” nuko Rom koro wiri yerete uni parámi horémboro owí ka. Nuro murí muko nñandiro, wiri yerete uni parámi horé. Kuma unindoro kopo-kopo kanatape ma irisa nanje wiri yerete unindoro owí nuro meté korowanğurí.



anduwore uyarewero mepémo kini. Nunde njuro Kiriti noko mosowí huwówore Salamone yendé tangímo uyaretowó. <sup>8</sup> Noko mosowí huwówore koweyumu teyuri, yate-yate yendé kano mahetowó, njunde ye nekoyango, “Yendé Sógewí Meté Qu,” yeyango. Njuko Lasia yendé tangímo.

<sup>9</sup> Asa windi sañano uyaretowó quno njundiro naru qambu njunde kini taró, ko naru Juda unindo kundinji koro naruye parámi‡ njunde komo kini taró. Ko windi toqe mahero njunde piyimi horé taró, njunde njuro Polko njunde yimiraró, <sup>10</sup> “Ye uni, no njunde inoteno, ko nore watí uyarewato tiníqo, o piyimi horé tunoqeweya. Situwi, wanjo, noreño yoto-yotonani njuya soso piyo teweya.” <sup>11</sup> Nunde yaró, quko wanjo simburímbo mande enesó yiníqo, kuma unindoro sopo-sopo uni njunde wanjo simburímbo mandí injaró. <sup>12</sup> Yendé sóqewí njuko, matú parámi naruko njunde wanjo yendémo njunde meté yowero mepémo kini. Nunde njuro nore qambu qundo Finiks yendémo oro matú parámi naruko njunde yendémo njunde yowero inangurí. Finiks njuko Kiriti noko mosowímbo yendé sóqewí qu ka. Njuko matú naruko njunde meté sóqewero.

*Matú parámi kato wanjo kikinjaró*

<sup>13</sup> Asa yate matú ka wimbí parámi kini tunoqiníqo, yendé sóqewí njunde uyarewato, yero inoro wanjo orosoyero Kiriti noko mosowímo njunde windi tapéwore uyaretowó. <sup>14</sup> Naru tukuni ta yate matú parámi horé ka “Yurakulon” yeyango qu, njunde Kiriti nonjo umburó. <sup>15</sup> Matúmbo wanjo kikinjoníqo, simburímbo eneño ino-inoyó howe uyarewero mepémo kini tero rotoní matúmbo wanjo riní wimbo-wimbo uyaró. <sup>16</sup> Nunde uyareyate Kauta noko mosowí huwówore uyaro nore koweyumu tero wanjo tomó ta njunde wosato <sup>17</sup> wanjo parámi quroko areró.§ Ariní utó kuni siyoro wanjo parámi njunde wiwiyatoka kondériní, yero tangurí. Yate matúmbo kikinjoní wanjo Sirtis njunde windi tapémo tokoñowero yero inoro tuwi parámi ka utómbo kusiyoro sono quroko rotangurí.\*\* Rotoyíqo, matúmbo kina kikinjoní wimbo-wimbo uyaró. <sup>18</sup> Matú koya windi koya nore kondé pito niriní uya mahe teyatowó, ko sarañoníqo, situwi se ranji windi quroko uró. <sup>19</sup> Ko naru kapusayómo njunde kandeyembo wanjo koro kho tewero qu se ranji umukaró.†† <sup>20</sup> Naru piru kosa tutu kama qeneyato matú parámi njunde nanje maheyoní, nore rambaruru tewe teteto, peka, ye injatowó.

<sup>21</sup> Asa naru parámi uni njunde o kama neyuriqo, Polko keweroyemo kanjero yaró, “Ye uni, komo Kiriti ma rotowero yimiranowó, quko kama inangurí. Mandene inangurí tiníqo, kama piyo tewango. <sup>22</sup> Quko itaka njunde yimiroteno, kondé kanji, ma sorewero. Noreko ka kama piyo tewato. Wanjoko nanje piyo teweya. <sup>23</sup> Noko Anutu koro uni qu, no

‡ 27:9: “kudinji koro naruko” njunde o qa-qa unindoro tapá unindo Ya Surumímbo Wembó Surumí Horémo oro o qa-qa tiní Anutuko Juda unipare soso koro quhuriye se rotaró. Njuko Septemba ma Oktoba njunde tunoqeyara. § 27:17: “wanjo tomó ta” njunde, naru rokónoro simburímbo utómbo kusiyoro wanjo parámi huwómo windi sañano wosoyangurí. Quko matú

parámi njunde quko huwoyoníqo, tomó ta njunde wosoro parámi quroko kusiyangurí. \*\* 27:17: “tuwi parámi” njunde sonono rotoyikata tuwipo wanjo kondé wosoní waka ta uyarewero mepémo kini. †† 27:19: Njunde ranjangurí, wanjoyómbo quhuri njunde yowosoní sono quroko rambaruru rewango koro.

eneño khoyó teyoteno. Suwo ñano Anutu koro sambo simómbó<sup>††</sup> no tanjenemo kañero <sup>24</sup> ñande nimira, ‘Pol, ma sorewero. Keto Sisa koro mande khono ñuno kanjeweya. Ko ño, uni soso keya waño quuroko yotenjo ñuko, Anutuko keño ñoní uni ñuya kama piyo tewañgo.’ <sup>25</sup> Ñunde ñuro ye kondé kañi. No Anutu ñondutuwo o tewero no nimira ñunde nanje teweya. <sup>26</sup> Quko nore khenjenjoro noko mosowí kano tokoñowato.”

*Waño ñu piyo taró*

<sup>27</sup> Asa naru 14 ñunde rotoro matúmbo waño kikiñoní Atiria koro windiwore uyatowó. Uyareto naru 14 quro suwo keweroko ñuno waño koro kho uniyó, windi tapémo maheteto, yero ñañgurí. <sup>28</sup> Ene wondo ka utómbo kusiyoro sono quuroko rañoro sono meréño rokóñañgurí, ko meréño muko mita 40 ñundiro taró. Ko waño ñu sonja ta uyariniño, wondo pitu ko rañañgurí muko mita 30 ñundiro taró. <sup>29</sup> Ñunde tiní sasaro tero wondo parámimo tokoñowato, yero ñoro áka<sup>§§</sup> nimí kini waño kundósina rañoro kosa waka rañowero ñuro hariri tañgurí. <sup>30</sup> Kho uni ñundo mondó ta waño rotowero ye ñañgurí. Asa ko enendo nore kaná nerero ñande yañgurí, “Nore áka waño kembésina waño tomówore rañowe teteto,” yero waño tomó ñu utómbo kusiyoro rañi windi sañano uró. <sup>31</sup> Quko Polko sopo-sopo unindoya kuma unindoya yimiraró, “Uni ñu waño parámimo ñano kama yuriño, asa yendo rambaruru takawero mepémo kini.” <sup>32</sup> Ñunde ñuro kuma unindo waño tomó ta ñu re utóño toñoyi kina uró.

<sup>33</sup> Kosa rañowero tiníño, Polko meté uni soso o newaño ye yimiraró. Ñande yaró, “Naru 14 ñunde kini tiní yendo sasaro tero o newero quro rukusuworo o kama neyaño. <sup>34</sup> Quko itaka kondé yimiroteno, o ni. Ñuko samaka yereweya. Yeko rambaruru ka kama rewaño.” <sup>35</sup> Ñunde yeroño, toñeyemo bret rero Anutu yungunañoro romboñero naró. <sup>36</sup> Niníño, uni soso qeni newondeye rukisoyoní ene ñuya o kumi siyoro nañgurí. <sup>37</sup> Nore waño quuroko yatowó ñuko uni 276 ñundiro yatowó. <sup>38</sup> Kowe o mepémo ne rotoro wit rotañgurí ñu se sonono rañgurí, ñunde tatoka waño ñu taño tiní, yero ñañgurí.

<sup>39</sup> Kosa rañoníño, noko qenengurí, quko mira ñu kama ñañgurí. Ene yendé sóqewí ka quuroko oro sotama ka meté quno owero qenengurí. Ko waño ñuwore oweya, yero ñañgurí. <sup>40</sup> Ñunde ñuro áka koro utó qu soso toñomukoro windi quuroko ñuno rotañgurí. Rotoro tesanja ñuko waño dawore khenjenjowero sopoyote ñuro utó ñu orosoyañgurí. Orosoyero tuwi parámi matúmbo huwoyote ñu hokoyi waño khenjenjoro windi tapémo uyarewero taró. <sup>41</sup> Quko kutaqemo nanje uyaro sotama sañano oro kembésina sorowoní windi toqe mahero kundósina uroní piyo taró.

<sup>42</sup> Ko kuma unindo kusi-kusi uni yuwero tañgurí, windi sañawore uyarero kina sewañgo koro. <sup>43</sup> Quko kuma unindoro sopo-sopo uniyembo Pol kama khumoweya, yero ñoro soré yiriní kama yurañgurí. Ko sopo-sopo ñundo uni windi sañawore meté uyarewaño qu yimiraró, “Ye soreya uyaya nokono yurika.” <sup>44</sup> Ko kumi muko te puño se toworo ñuwore uyarika ko kumi waño piyo ta ñuro sombé siyoya

<sup>††</sup> 27:23: “sambo simó” ñuko komo suki-suki Anutuko unipare kama yorini tunoqi sambo simó yondowaró. Ko itaka eneño sunará teyotenjo. <sup>§§</sup> 27:29: “áka” ñuko o aini ka, quhuriómbo waño noko windi quuroko yote quno ñuno kekañañgurí.

ñuwore uyarero tapémo uyarengurí. Nñndiro tero uni soso meté windi tapémo mahengurí.

## 28

### *Polko Malta noko mosowímo yora*

<sup>1</sup> Asa nore meté tapémo mahero ñande inatowó, ko noko mosowí ñuko, Malta, ñunde nekoyango. <sup>2</sup> Unipare ñuno qundo o meté parámi nore te nunañgurí. Sono umbuní nore kutiti tatoqo, kewá qaro ñuno kopo nerenñgurí. <sup>3</sup> Nñunde tiqo, Polko te kambiní koporo se maheró. Kewáko riníqo, sire piyimi ka te kambiní quroko kowí tiwi riní sorero Pol kandímo kiro porowaró. <sup>4</sup> Unipareto qenero yañgurí, “Hamó peka, uni ñando uni uroní khumaró qu ka. Nñndiro windiko kama uroní khuma, quko murí roneneñowí quro anutu ñundo rotoweka toní yoní yero kama injoyote.” \* <sup>5</sup> Quko Polko sire ñu re rañoní kewá sañano umburó, ko Pol rambaruru ka kama raró. <sup>6</sup> Unipareto sopo tonjetero, eneko koñewero tetepe ma khumoro rokaráñoro umbuwe tete, yero inañgurí. Quko naru yate-yate oka piyimi ka eneno kama tunoqiníqo, injo-injoye rohoréñoro ñande yañgurí, “Ñuko anutu ka.”

<sup>7</sup> Asa noko mosowí koro uni kembé ñu, owí muko Pupilius, eneño mira kutaqemo yora. Enendo norero yayómo oro meté ta sopo nereyoní yato kosa kapusa ñunde rotaró. <sup>8</sup> Pupilius koro iwí kowí tiwi riní qonziriri tero eteyaró. Etiní Polko oro hariri tero kandí rero sañanimo riní meté taró. <sup>9</sup> Nñunde tiníqo, se khumo uni ñu mirawore qu Polko mahiqo, yoriní meté tanñgurí. <sup>10</sup> Nñunde ñuro unipareto owénani hokañgurí. Ko imemoñgo nore wangowore tonjewero tatoqo, o soso nore ñuro tukuni teyato ñu se nunañgurí.

### *Polko Rom yendémo ñuno oró*

<sup>11</sup> Nore kombo kapusa quroko noko mosowímo ñuno yatowó. Asa imemoñgo wango kawore tonjetowó. Wango ñuko Aleksandria yendémboro qu, ko matú parámi naruko ñuno yate noko mosowímo ñuno yora. Wango koro kembésinañgo kapo-kapo ka yora, ñuko anutu penzakara owéyari Kasitoru koya Poluks. <sup>12</sup> Asa tonjeyate Sirakus yendémo ñuno oro naru kapusa quño ñuno yatowó. <sup>13</sup> Nñu nonjo khenñeñoro, yate Rekium yendémo uyaretowó. Sarañoníqo, matú meté mahiní ko sarañoní ka Puteoli yendémo otowó. <sup>14</sup> Nñu yendémo ñuno injonduuni toponani kumi yiyato enendo yiqo, eneya yato naru kande sañyoro irisa ñunde taró. Naru ñu kini tiníqo, khendo Rom otowó. <sup>15</sup> Topo kumi Rom yañgurí qundo nore mahetowó ñuro injoro kopo nerewero mahengurí. Kumimboko Ya Etwewero Kapusa quño ñuno sopo nerenñgurí, ko kumimboko Apius koro maketino ñuno sopo nerenñgurí. Polko uni ñu yiyoroqo Anutu yuñgunañaró, ko newondí kondéraró. <sup>16</sup> Asa yate Rom yendémo otowó quño Rom koro sopo-sopo unindo meté yi Pol enemata yano yaró, ko kuma uni kato sopoyaró.

### *Polko Rom yendémo ñuno miti mande yesowaró*

<sup>17</sup> Asa naru kapusa ñunde rotoro Polko Juda unindoro tapá uni neko yiriní kopoyi ñande yimiraró, “Uní topo, nondo oka tero noreño wini

\* **28:4:** Unipare ñundo anutuye enesó-enesó potoruku te yunoyañgurí. Anutu kanata kato uni o piyimi tanñgurí ñuro kimoyó re yunoyara. Asa ko ñande ye inañgurí, ko anutu ñundo sire ñu riní Polko o piyimi taró ñuro kiró.

qu ka owéye rewe kama umburó, ko usi-sinanimboro oteteye ñu ka kama wendaqanowó. Quko Yerusalem ñuno unindo norero Rom uni kandeyemo norotañgurí. <sup>18</sup> Rom uni ñundo mandene inoro, ñuro urato khumowero mepémo kini, yero norotowero ye inañgurí. <sup>19</sup> Quko Juda unindo piyimiñoyiqo, nondo Sisako mandene ronǵaruwoweya, yero nekanowó. Quko nondo sitú toponembo otete piyimi tañgurí quro mande ka kama yanowó. <sup>20</sup> Ñu murí ñuro tero nondo ye yiyowero inoro mande yunowero neko yereno. Nore Israel o meté horé sopoyoteto ñuro no utó kondé ñando kusi nereyote.”

<sup>21</sup> Ñunde yini mirañgurí, “Judia uni kumi kato keño sokome ka kama nakayañoro nimitoyanngo, ko topo uni kato Yerusalem nonngo keño o piyimi taró quro piña mande ka kama re maheró. <sup>22</sup> Quko keño ino-inoke ñu mañgokepo yeka inowato. Dokoro ñande inoteto, ko yendé soso qunoko unipareto ñu wini usowo-sowo ñuro mande piyimi yeyotenngo.”

<sup>23</sup> Ñunde yero naru ka eneya pitu ko huruwowero qu rokóñañgurí. Tukú, ñu naruko ñuno uni qambu yayómo mahañgurí. Ita sarañoní, yate suwo tiníqo, Polko mande rondaqe yunoro Anutuko unipareyó wiri yereyote naruyó† ñuro yaró. Kowe ñande witú yereró, ko Moses koro Hutunjo Mande ñuya Ye-ye Unindoro mandeye‡ ñuya Yesu koro yaró. <sup>24</sup> Uni kumimboko mandí inondutuwoyañgurí, ko kumimboko kini. <sup>25</sup> Polko mande wenja ka yiniqo, uni ñundo ino-ino enesó-enesó toworo tonjwero tañgurí. Mande wenja ñuko ñandiro, “Yuqa Surumímbo mande hamó ka ye-ye uni§ Aisaia mañgómo usi-sinanimbo ñande yaró,

<sup>26</sup> “Keto unipare ñuko oya ñande yimito,  
Yendo naru rokóñoro mande inoyotenngo,  
quko mande ñuro murí kama inoyi tondañeyote.

<sup>27</sup> Dokoro unipare ñundo newondeye komo kondéraró,  
ko kusumboyembo meté mande kama inoyañgurí,  
ko tonjeye pokamañgurí.  
Tonjeyembo oka qenewañgo koro,  
ko kusumboyembo oka inowanngo koro,

ko newondeyembo mande murí inowanngo koro.

Ko ñunde tero newonde rohoré tero nono mahi  
yorewe meté tewañgo.’

<sup>28</sup> “Ñunde ñuroko ye ñuro inoyi, Anutuko uni rambaruru konngo yoreweya, ñuro piña mande ñuko uni wini meywomo asáñoní tonjeró. Ko enendo kusumbo rewañgo.” <sup>29</sup> (-)\*\*

<sup>30</sup> Asa Polko ya kimaró quno ñuno yotoro uni soso eneno mahi o meté te yunoyoní kumima naru irisa ñunde rotaró. <sup>31</sup> Ñu naruko ñuno

† **28:23:** “Anutuko unipareyó wiri yereyote naruyómo” ñuno inondutu unipareko hamó Anutu kusunoyómo yowanngo. ‡ **28:23:** “Hutunjo Mande koya Ye-ye Unindoro mandeye” ñuko Anutu koro mande korete qu. § **28:25:** “ye-ye uni” ñuko Anutuko mandí yunoní unipare yunañgurí.

\*\* **28:29:** Ino-ino uni kumimbo, wini 29 ñuya yote, ñunde ye inoyotenngo. Wini 29 ñuko ñandiro: “Ñunde yiniqo, Juda uni ñundo tonjero keweroyemo mandeto kuma teyañgurí.”

uni kato kama kusiyoní Anutuko unipareyó wiri yereyote naruyó ηuro yesowaró, ko Uni Parámi Yesu Kristo†† ηuro mande rondaqe yunoyaró.

---

†† **28:31:** “Yesu Kristo” - komo suki ye-ye unindo Anutuko uni ka rokóñoní mahero wiri yerete uni parámi horé tunoqeweya q̄u karo yan̄gurí. Juda unipareto uni maheweya ηu, “Kristo,” ma, “Mesaiya,” ye nekan̄gurí. Asa Yesu mahiní eneño unipareyó, “Kristo Yesu,” ma, “Yesu Kristo,” nan̄ge ye nekan̄gurí.

## Polko Sokome Nakayáṅoní Rom Yendé Unipareko Nuno Uró Nū Mande Kembé

Komo suki uni kato sokome ṅa **Grik** mandewore nakayáṅaró, ko eneṅo owí nekaró, “Pol,” yaró. Uni ṅuko **asáṅowí uni** Pol nanṅe. (*Rom 1:1* weyo qembe.) Itaka iṅo-iṅo uni kumimbo ṅande ye iṅoyoteṅṅo, ko enendo kumima naru 57AD ṅuno nakayáṅaró, peka. (Asa “57AD” murí muko ṅandiro, ko Yesu nímí pisiyaró, yate kumima naru 57 ṅunde rotaró. Nore kumima naru 2,000 ṅunde rotoro yate itaka yoteto.)

Polko naru kapusa ṅunoko Siria mira koro yendé ka, owé Antiok Siria ṅu, rotoro mira enesówore khete uyaro **miti mande** yesowoyaró. Asa naru kapusayómo ṅuno enendo uyareyate Masedonia mirako, Akaia mirako ṅuno uyaro **Anutu koro huru-huru** ṅu nonṅo mone kopo siyaró. Mone ṅuko **unipare meté horé** Yerusalem yendémo yoraṅgurí qu samaka yerewero quro mone ka. ṅunde koponí kini tiní Esia mirako Éfesus yendémo ṅuno uyaro kho teyate. Tukú Akaia mirako Korin yendémo ṅuno uyaró. (*Asá yerewí Uni 20:1-2* weyo qembe.) ṅande ye iṅaró, ko Yerusalem oro mone yunoro rohoréṅoro **Rom** yendémo uyaro Spen mira andusina ṅuno uyaro khoyó teweya. (*Rom 15:23-24* weyo qembe.) ṅunde ṅuroko Korin yendémo sokome ṅa nakayáṅoro riní **Rom** oró.

**Rom** ṅuko yendé parámi horé ka, ko eneṅo wiri yerete uni parámiyembo mira enesó-enesó kondé sopo yereyaṅgurí. Polko komo ṅuno kama uyaró. Kini, uni meyowo ka, Pita peka, ṅuno **miti mande** yesowaró. Yesowoní iṅondutu tiṅo, **Anutu koro huru-huru** ka tuno-ṅaró. **Huru-huru** ṅuko Juda uniparetoya **uni wini meyowomboya** huruworo Anutu potoruku te inoyaṅgurí.

*Polko eneṅo khoyó ṅuro yaró*

<sup>1</sup> Noko Pol, Kristo Yesu\* koro sunará simó ka. Anutuko neko nerero eneṅo miti mande† yesowowero quro rokó nerero asá nereró. <sup>2</sup> Komo suki, Anutuko miti mande ṅu yini eneṅo ye-ye unindo‡ sokome surumímo§ nakayáṅṅurí. <sup>3</sup> Mande ṅuko eneṅo Nanuní ṅuro mande ka. Uni ṅuro kowí saṅaní ṅuko Dewit\*\* koro sowe qu, <sup>4</sup> ko Yuṅa Surumímo uni tapu koṅṅo riní pitu ko otoṅoní Anutuko ene eneṅo Nanuní wimbí moré rokóṅaró. ṅuko Yesu Kristo, noreṅo Uni Paráminani. <sup>5</sup> Anutuko Kristowore samaka-samaka tuwó nore nunoro eneṅo khoyó tewero quro asá nereró. Asá niriní norendo uni wini meyowo-meyowo soso

\* **1:1:** “Kristo Yesu” - komo suki ye-ye unindo Anutuko uni ka rokóṅoní mahero wiri yerete uni parámi horé tunoqeweya qu karo yaṅgurí. Juda unipareto uni maheweya ṅu, “Kristo,” ma, “Mesaiya,” ye nekaṅgurí. Asa Yesu mahini eneṅo unipareyó, “Kristo Yesu,” ma, “Yesu Kristo,” nange ye nekaṅgurí. † **1:1:** “miti mande” ṅuko Anutuko Kristo asáṅoní khumoro quhurínanimboró kimo tiní Anutu koya newonde kanata tewero ṅuro mande meté mu nanṅe. ‡ **1:2:** “ye-ye uni” ṅuko Anutuko mandí yunoní unipare yunaṅgurí. § **1:2:** “sokome surumí” ṅuko Anutu koro mande korete qu, asa Murí Tero yate Malakai kini tete. \*\* **1:3:** “Dewit” - komo suki Dewitko Israel uniparetoro wiri yerete uni taró. Anutuko Dewit kondé iṅo inaró, ko yate-yate Israel unipare ṅuyako Dewit kondé iṅo inaṅgurí.

ɲu†† miti mande yimirato inɲondutuwo ro mandí howiɓo, owí koreko oweya. <sup>6</sup> Anutuko ye ɲuya neko yirini Yesu Kristo koya womoyotenɓo. <sup>7</sup> Nondo mande ɲa nakayáɲowe ye Rom uni, Anutuko newonde meté ye yunoro neko yirini eneɲo unipare meté horé yotenɓo, mande ɲa yeno uyará. Anutu Awananimboya Uni Paráminani Yesu Kristo koya samakasamaka tuwó yunoro newonde ime yunowari.

*Polko Rom uni yiyowero ɲuro kondé inɲaró*

<sup>8</sup> Mandene korete qu ɲandiro. Nondo Yesu Kristowore†† Anutune yunɲunaɲoteno, dokoro noko soso ɲunoko unipareto yeɲo inɲondutuye kondé ɲuro piɲa mande ɲu inɲoyotenɓo. <sup>9</sup> Hamó, nondo newondene moɲgo Anutu koro khoyó tero eneɲo Naɲuni ɲuro miti mande§§ ɲu yesowoyoteno. Ko eneɲombo ɲande inɲote, naru rokóɲoro nondo hamó <sup>10</sup> yeɲo hariri tero ɲande kirayoyoteno, ko Anutuko khe ka nunoní naru kano nondo yeno uyarewano.

<sup>11</sup> Ye yiyowero kondé inɲoyoteno. ɲunde yiyoro puriɲo ka yunowe yuɓaye kondéreweya, peka. <sup>12</sup> ɲande yeteno, no inɲondutuye qenewe ye inɲondutune qenero noya yeya epe rukiso-rukiso tewato. <sup>13</sup> Uni topo, o kanata karo kape-kape ma tewero, asa naru rokóɲo yeno uyarewero, ye inɲoyano. Komo khe ɲu wisumuɲaró, guko itaka kosote, peka. ɲande ye inɲano, nondo yeno uyaro keweroyemo kho teweqo, enɲé tunoqeweya. Komo enɲé ɲunde qu uni wini meyowo soso\*\*\* keweroyemo rewe tunoqaró.

<sup>14</sup> Nondo uni wini meyowo-meyowo soso koro miti mande yesowowero kho ranowó, asa Grik unindoya Grik uni kini ɲuya yimirowero quro kho ranowó, hamó inɲo-inɲo unindoya kape-kape unindoya yimirowero quro kho ranowó. <sup>15</sup> ɲunde ɲuroko Rom yendémo ɲuya miti mande ɲu ye yimito yesowowero quro kondé ye inɲoyoteno. <sup>16</sup> Dokoro no miti mande ɲuro kowi piyo kama teyoteno. Hamó, mande ɲuko Anutu koro wimbí. Koretero Juda unipare mande ɲu inɲaɲurí, tukú uni wini meyowo inɲoyotenɓo, ko Anutuko unipare soso inɲoro inɲondutuwoyotenɓo ɲu rambaruru koɲgo yoreweya. <sup>17</sup> Dokoro miti mandewore roneneɲowí tunoqewero††† khe ka tunoqaró. Khe ɲuko Anutu koro otete roneneɲowí moɲgo tunoqero inɲondutunani riní tunoqete. Hamó, sokomeko ɲuno ɲande nakayáɲaró, “Uni ka inɲondutuyówore roneneɲowí tete ɲuko yoto-yoto reweya.” †††

*Anutuko uni soso koya saɲgirí tete*

<sup>18</sup> Qeni, uni piyimi kumimbo Anutu kama qene inɲoyotenɓo ko oteteye piyimi ɲundo mande hamó ɲu riní umbuyote. Asa ko Anutuko uni ɲu yiyoro saɲgirí tiní saɲgiríɲombo sambo koɲgo umbuyote, <sup>19</sup> dokoro uni ɲundo meté Anutu qene inɲowaɲgo. Hamó, Anutuko inɲo-inɲo ɲu

†† **1:5:** “uni wini meyowo” ɲunde guko Juda unipare kini qu naɲge. †† **1:8:** “Yesu Kristo” - komo suki ye-ye unindo Anutuko uni ka rokóɲoni mahero wiri yerete uni parámi horé tunoqeweya qu karo yaɲgurí. Juda unipareto uni maheweya ɲu, “Kristo,” ma, “Mesaiya,” ye nekaɲgurí. Asa Yesu mahini eneɲo unipareyó, “Kristo Yesu,” ma, “Yesu Kristo,” naɲge ye nekaɲgurí. §§ **1:9:** “miti mande” ɲuko Anutuko Kristo asáɲoni khumoro quhurínanimboro kimo tiní Anutu koya newonde kanata tewero ɲuro mande meté mu naɲge. \*\*\* **1:13:** “uni wini meyowo” ɲunde guko Juda unipare kini qu naɲge. ††† **1:17:** “roneneɲowí tunoqete” ɲuro murí muko ɲandiro: asa Anutuko uni ka, pare ka yiyoro potó moré kini tiní eneɲo unipare qu ka tunoqetenɓo. ††† **1:17:** Habakuk 2:4

rero tunomo rotaró. <sup>20</sup> Anutuko o soso towaró naruyó mongo yateyate itaka n̄ano uni kato Anutuko o soso towaró n̄u genero Anutu koro muri sóqewí n̄u qene in̄owan̄go. Qenero enejo wimbí suki-suki yote quya enejo muri hamó n̄uya meté in̄oyi tondan̄weya. N̄unde n̄uroko uni soso “Nore kama qene in̄atowó,” yewero mepémo kini. <sup>21</sup> Iyo, uni n̄undo Anutu qene in̄an̄gurí, quko owí hokoro kama yun̄gunan̄an̄gurí. Kini, in̄o-in̄o wimbo-wimbo tero newondeye huriri taró. <sup>22</sup> N̄ande yan̄gurí, norendo in̄o-in̄onani meté, yan̄gurí, quko kape-kape uni tero <sup>23</sup> Anutu suki-suki yote n̄uro sine parámíyó<sup>SSS</sup> n̄u qenero mepé tero kapo-kapo toworó potoruku te yunan̄gurí. Ko kapo-kapo n̄uko uni waka khumoweya qu qembe, nú qembe, posepo qembe, sire-paqu qembe tan̄gurí.

### *Unipareto o pi-piyimi teyotengo*

<sup>24</sup> N̄unde n̄uroko Anutuko unipare n̄u yorotoní koweye o piyimi tewero quro in̄oro newonde piyimi howero otete pusú tan̄gurí. <sup>25</sup> Unipare n̄undo Anutu koro mande hamó huwóñoro kota mande ka yero howan̄gurí. O kumi towan̄gurí n̄u nan̄ge potoruku te yunan̄gurí, Anutuko o soso towaró n̄u potoruku kama te in̄an̄gurí. Ko Anutu n̄uko suki-suki owí parámí reweya. N̄u hamó.

<sup>26</sup> N̄u muri n̄uro Anutuko unipare n̄u yorotoní nun̄guríye pusú qu howeyan̄go. Dokoro pare kumimboko kameye yorotoro pare meyowomboya eneqan̄ge se simbururu teyan̄go. <sup>27</sup> N̄undiro nan̄ge uni kumimboko pareye yorotoro urumuni meyowo yiyo nun̄gu yerero eneqan̄ge se simbururu tero koweyemo topé piyimi ran̄gurí.

<sup>28</sup> Unipare n̄undo Anutu qene in̄owero n̄uro piyimin̄an̄gurí. N̄unde n̄uroko Anutuko unipare n̄u yorotoní kape-kape tero otete piyimi nan̄ge teyan̄go. <sup>29</sup> Otete kate-katepo unipareko n̄uno man̄goreyote. Otete piyimi tero, onono qene nun̄guworo, otete pusú nan̄ge teyotengo. Newonde tutu tero, yuri khumowero n̄uro in̄oro, topo-topoyemboro newonde kanata n̄u roworemowero n̄uro in̄oro, kota mande yero, in̄o-in̄o piyimi nan̄ge teyotengo. Mande piyimi mondó ta yero, <sup>30</sup> huwó mande yero, Anutu huwóñoro, mira windu-windu tero, uni kembémboro man̄goye wendaqero, enejo owéye hokoyotengo. Otete piyimi tewero khe keta qu seqayotengo. Awa-náyemboro man̄goye wendaqeyotengo. <sup>31</sup> Unipare n̄undo in̄o-in̄oye moré kini, mande komo kusiyangurí n̄u itaka kama howeyotengo, o meté unipare kama te yunoro, sikíye kama te yunoyotengo. <sup>32</sup> Komo Anutuko n̄ande yaró, uni ka o n̄unde qu teweya n̄u khumoweya. Asa unipare piyimi n̄undo mande roneneñowí n̄uro in̄omukotengo. Quko otete piyimi n̄u nan̄ge teyotengo, ko meyowombo otete n̄u teweya n̄uro nin̄gu-nin̄gu teyotengo.

## 2

### *Anutuko otete roneneñowí tero unipare ronda yereyote*

<sup>1</sup> N̄unde n̄uroko topokeporo oteteyó ma rondan̄ewero. Qeno, keto topoke o piyimi tiní rondan̄eweya tiníqo, keño ronda kereweya. Dokoro ke n̄uya o piyimi n̄u teyote. <sup>2</sup> Nore n̄ande in̄oteto, ko Anutuko in̄o-in̄o hamó nan̄ge tero uni o piyimi n̄unde qu teyotengo n̄u ronda

<sup>SSS</sup> 1:23: “sine parámí” n̄uko enejo owé parámí n̄unde qembe, enejo o soso meté horé mu.



yereyote. <sup>3</sup> Yendo topoyembo oteteye rondanjetengo, guko ye nyua o ny teyotengo. Asa ko ye date inotengo, yendo Anutu koro topé piyimi ny meté takawanjope, ma kini? <sup>4</sup> Anutuko o meté horé te yunoro yeño kama piyimiño saŋgiri waka ta kama yunoyote. Ko o meté te yunoyote nyko khe witu yirini yendo qhuriyembo surumi tero qhuri ny rotowanjo. Asa yendo kape tero o meté te yunoyote nyoro piyiminotengo, peka?

<sup>5</sup> Guko yeño muriye ronjaruwowero guro piyiminoyotengo, ko qhuriyembo surumi tewero guro piyiminoyotengo. Nunde nyoro naru kano Anutuko saŋgiri ronenejowi mu te yunoweya. Hamó saŋgiri koro naru nyoko o soso okeyá ta tunomo rondanjeweya. <sup>6</sup> Enendo “uni soso yiyoro oteteyembo kimo hamó yunoweya.” \* <sup>7</sup> Uni kumimbo owe meté horé mu, ará, ko yoto-yoto meté reweroro guro o meté nanje unipare te yunoyotengo. Anutuko uni nunde qu yoto-yoto suki-suki yunoweya. <sup>8</sup> Guko kumimbo enejo oweye hokoro mande hamó huwojoro otete piyimi nanje howeyotengo. Asa Anutuko uni ny saŋgiri parámi yunoweya. <sup>9</sup> Unipare soso o piyimi teyotengo qundo, asa koretero Juda uni, tukú uni wini meyowo,† topé piyimi rero kowe surumi nanje rewango. <sup>10</sup> Guko unipare soso o meté teyotengo qundo, asa koretero Juda uni, tukú uni wini meyowo, owe parámi ri Anutuko oweye hokoní newonde imemo yowanjo. <sup>11</sup> Dokoro Anutuko unipare soso nyoro otete kanata nanje howeyote.

<sup>12</sup> Qeni, uni kumimbo hutunjo mande‡ kama inoro o piyimi tero topé piyimi rewango. Guko Anutuko hutunjo mandewore kama ronda yereweya. Ko uni kumimbo hutunjo mande kusunoyomo yotoro qhuri tiqo, hutunjo mandewore ronda yereweya. <sup>13</sup> Dokoro uni kato kusumboto hutunjo mande kina injote guko Anutu koro tonimo ronenejowi kama tunoqete.§ Kini, uni ka hutunjo mande ino howeyote nyko ronenejowi mu tunoqete. <sup>14</sup> Hamó, hutunjo mande guroko ore mande enesó-enesó yote. Asa uni wini meyowombo hutunjo mande nyoro kape teyotengo, guko ore mande nunde qu kina howeyotengo tiniqo, hutunjo mande nanje howeyotengo. <sup>15</sup> Nunde howi oteteyembo nande nore witu nereyote, asa Anutuko hutunjo mande nyoro muri newondeyemo nakayanaró. Otete sopowero guro ino-inoye muko nyoro yesowoyote, ko ino-inoyembo enejo oteteye kumimbo saŋgiri teyote, ko kumimbo metenoyote. <sup>16</sup> Ny soso imemonjo tunomo tunoqeweya. Asa ny naruko nyoro Anutuko o sóqewi soso uni guroko yote ny Kristo Yesuwore\*\* rondanjeweya. Ko miti mande yesowoyoteno nyko o tunoqeweya nyoro yete.

### *Juda unindo hutunjo mande injomukotengo*

\* **2:6:** Hariri Yambo 62:12; Injo-injo Mande 24:12 † **2:9:** “uni wini meyowo” nunde guko Juda unipare kini qu nanje. ‡ **2:12:** “hutunjo mande” nyko komo suki Anutuko Sainai purimo Moses inoni Israel unipare yunaró. Mande nyko Juda uniparetoro yoto-yotoye soso sopoyaró. § **2:13:** “ronenejowi tunoqete” nyoro muri muko nandiro: asa Anutuko uni ka, pare ka yiyoro potó moré kini tini enejo unipare qu ka tunoqetengo. \*\* **2:16:** “Kristo Yesu” - komo suki ye-ye unindo Anutuko uni ka rokoni mahero wiri yerete uni parámi horé tunoqeweya qu karo yanjuri. Juda unipareto uni maheweya ny, “Kristo,” ma, “Mesaiya,” ye nekanjuri. Asa Yesu mahini enejo unipareyo, “Kristo Yesu,” ma, “Yesu Kristo,” nanje ye nekanjuri.

17 Asa ye kumimbo, noreko Juda uni, yero hutuño mandeko†† ñuno kaneyotenggo. Yendo Anutu koya womoro yeño owéye hokoyotenggo, 18 ko hutuño mande injoro Anutu koro injo-injoyó injoyi tondañini o meté soso ñuro gene injoyotenggo. 19 Nunde tero ye ñande yeyotenggo, asa nore meté uni tonjeje pokawí ñu khe meté mu witú yereyoteto, ko uni huririko yotenggo ñu hiyó yunoyoteto, 20 ko uni injo-injoye moré kini ñu injo-injo yunoyoteto, ko mande rondage simó ta-ta yunoyoteto. Nore meté ñunde tewato, dokoro nore hutuño mande ñu injoro injo-injo hamó soso towoyoteto. Ye ñunde yeyotenggo, peka. 21 Date koro? Yendo injo-injo ka rondage unipare meyowo yunoyotenggo, quko yendo injo-injo ñu kama reyotenggo, hamómbe? Nñande yesowoyotenggo, momo ma tewero, quko ye kumimboko momo teyotenggo, hamómbe? 22 Ko ñande yeyotenggo, se simbururu ma tewero, quko ye kumimboko se simbururu teyotenggo, hamómbe? Yendo anutu kota-kota quro hamó piyimiñoyotenggo, quko ye kumimboko ya surumí mongo o qu momo teyotenggo, hamómbe? 23 Yendo hutuño mande ñuro seré te inoyotenggo, quko mande ñu wendaqetenggo quno ñuno Anutu koro owí ri umbute. 24 Hamó, sokomeko ñuno ñande nakayáñaró, “Uni wini meyowo-meyowombo yeño oteteye qenero Anutu koro owí yesaráñoyotenggo.” ††

25 Yendo hutuño mande howeyotenggo tiniqo, asa komo koweye tonañgurí§§ ñuko o meté tero samaka yereyote. Quko hutuño mande wendaqetenggo tiniqo, koweye tonañgurí ñuko samaka yerewero mepémo kini. Koweye kama tonañgurí ñunde qembe tetenggo. 26 Nunde ñuroko ye date injotenggo? Uni koweye kama tonañgurí quko hutuño mande okeyá ta howeyotenggo tiniqo, Anutuko uni ñu yiyoro, uni koweye tonañgurí ñunde qembe, ye injote, hamómbe?

27 Yendo Anutu koro mande towoyotenggo ko koweye tonañgurí, quko hutuño mande wendaqeyotenggo. Imemongo uni koweye kama tonjoro hutuño mande howeyotenggo ñuko ye ronda yerewango. 28 Dokoro uni kumi tunomo Juda koro muriye howeyotenggo ñuko Juda uni horé kini. Ko uni kumi koweye sananímó tonañgurí ñuko Juda uni horé kini. 29 Kini, Juda uni horé kako newondímó nanje Juda uni horé yorote. Ko koweye tonjowero murí hamó ñuko ñandiro, asa Yuqa Surumímbo newondeye tonjotenggo, mande sokome yote ñuwore kini. Unipareto uni ñunde qu seré kama te yunowango, peka, quko Anutuko seré te yunoweya.

### 3

#### *Anutuko otete hamó mu nanje howeyote*

1 Asa ko Juda unindo muriyewore o meté ka reyotenggope ma kini? Ko koweye tonjowero murí\* ñundope ene samaka yereyotepe ma kini?

†† 2:17: “hutuño mande” ñuko komo suki Anutuko Sainai purímo Moses inoní Israel unipare yunaró. Mande ñuko Juda uniparetoro yoto-yotoye soso sopoyaró. †† 2:24: Aisaia 52:5; Esekiel 36:22 §§ 2:25: “kowe tonjowero” murí ñuko rokó ka. Komo suki Anutuko Juda koro pukoye Abraham rokó ñuro miraró. Mironí Abrahamko enejo kowí tonjoro nanjo-simómboro koweye tonjoro Anutuko rokó yereró ñuro rokó ka taró. (Murí Tero 17 weyo qembe.) \* 3:1: “kowe tonjowero” murí ñuko rokó ka. Komo suki Anutuko Juda koro pukoye Abraham rokó ñuro miraró. Mironí Abrahamko enejo kowí tonjoro nanjo-simómboro koweye tonjoro Anutuko rokó yereró ñuro rokó ka taró. (Murí Tero 17 weyo qembe.)

<sup>2</sup> Iyo, murí ñuwore o meté kate-kate siyoyotenjo. Korete ñuko ñandiro, Anutuko enenjo mande qu yunaró.

<sup>3</sup> Asa do ka? Juda uni kumimboko injondu kama tanjurí ñuko Anutuko otete hamó howeyote ñu riní umbuweya, peka? <sup>4</sup> Kini horé! Uni sosoko kota uni tinikaqo, Anutuko hamó nanje yoweya. Nundiro nanje sokomeko ñuno Anutu ñuro ñande nakayánaró,

“Ñuro tero keto mande ronenejowí mu nanje yeyote,  
ko ronda yerero taka yereweya.”

<sup>5</sup> Norendo otete ronenejowí† kama howeyoteto tiníqo, Anutu koro otete ronenejowí ñu tunomo horé yoweya. Asa ko date yewato, Anutuko noreño sangirí tete quño ñuno enendo otete ronenejowí kama howete? (Qeni, nondo unindoro injo-injoye qu yeteno.) <sup>6</sup> Kini horé! Ñu hamó tiníqo, Anutuko unipare soso nokono yotenjo qu ronda yerewero mepémo kini. <sup>7</sup> Asa uni kato ñande yeweya, peka, “Ko nenejo otete kota ñuko Anutu koro otete hamó tunomo riní unipareto owí hokowanjo. Asa do karo no quhurí uni neko nerero kimo piyimi nunoyote?” yeweya, peka. <sup>8</sup> Hamó, uni kumimbo no yesará nerero ñande yetenjo, “Ko Polko ñande yete, ‘Nore meté o piyimi tatoqota o meté tunoqeweya.’” Uni mande ñu yetenjo qundo topé piyimi hamó rewanjo.

*Uni kanata kato otete ronenejowí kama teyote*

<sup>9</sup> Asa do ka yewato? Nore Juda unindo uni wini meyowo taka yereyoteto, peka? Nunde kini. Dokoro komo ñande yato, uni soso, asa Juda unindoya uni wini meyowomboya, quhurí kasiramo yotenjo. <sup>10</sup> Ñuro sokomeko ñuno ñande nakayánanjurí,

“Uni kato ronenejowí horé kama yote,  
hamó, kato ronenejowí kama yote.

<sup>11</sup> Kato injoní tondanoyote qu kama yote,  
Anutu seqawero guro uni ka kama yote.

<sup>12</sup> Sosopo huwónoro wuruwara uni tunoqanjurí,  
o meté tewero guro uni ka kama yote,  
kanata ñunde qu ka kama yote.”

<sup>13</sup> “Punje muko uni tapu ñunde qembe teyote,  
mipiyembo topo-topoye kaná yereyotenjo.”

“Sire koro sonoyó ongomi kumunzóye sanano yote.”

<sup>14</sup> “Manjeyembo mande piyimi yero newonde piyimi ri tunoqeyote.” ‡

<sup>15</sup> “Yuroyi sitú umbuwero khe quwore khenjenoyotenjo,

<sup>16</sup> rambaruru koya newonde surumímboya ri tunoqeyote,

<sup>17</sup> ko newonde imemboro kama injoyi tondanoyote.” §

<sup>18</sup> “Yoto-yotoyemo Anutu koro sasaro kama teyotenjo.” \*\*

<sup>19</sup> Asa nore ñande inoteto, hutunjo mande†† ñuko unipare kasirayómo yotenjo ñu sopo yereyote. Ñuro tero uni soso mande topé yewero

† 3:5: “otete ronenejowí” ñuko Anutuko nore rokó yiriní noreño murínani enenjo murí howeyote. ‡ 3:14: Hariri Yambo 10:7 § 3:17: Aisaia 59:7-8 \*\* 3:18: Hariri Yambo 36:1 †† 3:19: “hutunjo mande” ñuko komo suki Anutuko Sainai purímo Moses inoní Israel unipare yunaró. Mande ñuko Juda uniparetoro yoto-yotoye soso sopoyaró.

mepémo kini, ko Anutuko unipare soso nokono yotengo qu mande khono yorotoro ronda yereweya. <sup>20</sup> Dokoro uni soso hutuño mande koro khewore Anutu toñímo roneneñowí tunoqewero†† mepémo kini. Dokoro hutuño mandewore norendo otete piyimi ñuro injomuketoto nanje.

*Iñondutunaniwore roneneñowí mu tunoqeteto*

<sup>21</sup> Quko itaka ka Anutuko roneneñowí tunoqewero§§ khe qu riní tunoqaró. Khe ñuko hutuño mande\*\*\* howewero khe qu kini. Quko Hutuño Mande koya Ye-ye Unindoro mandeye††† muko khe ñuro yete. <sup>22</sup> Yesu Kristoko††† otete meté mu howaró ñuwore unipare soso injondutuwoyaño ñuko unipare roneneñowí§§§ tunoqewaño. Hamó, Anutuko unipare ronda yerero khe enesó-enesó kama howeyote, <sup>23</sup> dokoro nore soso o piyimi tatowó. Kowe Anutu koro sine parámi\* ñu rotatoqo, <sup>24</sup> Anutuko, Kristo Yesu kimo nereró† ñuwore, eneño samaka-samaka tuwó nunoní unipare roneneñowí tatowó. <sup>25</sup> Anutuko Yesu riní eneño sitúñowore sikínani nunowero kheyó tunomo tunoqaró. Tunoqiní ñuro injondutuwoyatowó quño ñuno quhurínani komo tatowó ñuro topé kama tete. Muri ñuwore Anutuko eneño otete roneneñowí rero tunomo witú yereyote. <sup>26</sup> Topé ñunde kama teyote ñuko itaka naru ñanoko eneño otete roneneñowí ñu witú yerete. Ñuro tero eneko roneneñowí nanje yoweya, ko unipare Yesu injondutuwoyotengo ñu, unipare roneneñowí, ye neko yereyote.

<sup>27</sup> Ñunde ñuroko noreñombo noreño owénani hokowero mepémo kini. Hamó, kumimbo hutuño mande koro khoyó nanje tero, mande ñu howeyoteto, ye inoro eneño owéye hokoyotengo. Quko norendo injondutuwoyowero hutuño mande qu howeyoteto. Asa ko owénani hokowero mepémo kini. <sup>28</sup> Dokoro ñande injeteto, Anutuko unipare injondutu tañguri ñuro nanje, unipare roneneñowí, ye neko yereyote, hutuño mande koro khoyó teyotengo ñuro unipare roneneñowí ye kama neko yereyote.

<sup>29</sup> Qeni, Anutuko Juda uniparetoro Anutuye nanje peka? Kini, uni wini meyowomboro Anutuye ñuya, hamómbe? Iyo, meyowomboro Anutuye ñuya, <sup>30</sup> dokoro Anutu kanata nanje yote. Asa ko enendo uni koweye toñañguri† qundo injondutu tetengo ñu qenero, uni roneneñowí,

†† **3:20:** “roneneñowí tunoqete” ñuro muri muko ñandiro: asa Anutuko uni ka, pare ka yiyoro potó moré kini tiní eneño unipare qu ka tunoqetengo. §§ **3:21:** “roneneñowí tunoqete” ñuro muri muko ñandiro: asa Anutuko uni ka, pare ka yiyoro potó moré kini tiní eneño unipare qu ka tunoqetengo. \*\*\* **3:21:** “hutuño mande” ñuko komo suki Anutuko Sainai purímo Moses inoní Israel unipare yunaró. Mande ñuko Juda uniparetoro yoto-yotoye soso sopoyaró.

††† **3:21:** “Hutuño Mande koya Ye-ye Unindoro mandeye” ñuko Anutu koro mande korete qu. ††† **3:22:** “Yesu Kristo” - komo suki ye-ye unindo Anutuko uni ka rokóñoní mahero wiri yerete uni parámi horé tunoqeweya qu karo yañguri. Juda unipareto uni maheweya ñu,

“Kristo,” ma, “Mesaiya,” ye nekañguri. Asa Yesu mahiní eneño unipareyó, “Kristo Yesu,” ma, “Yesu Kristo,” nanje ye nekañguri. §§§ **3:22:** “unipare roneneñowí” ñuko Anutuko yiyoro potó moré kini tiní eneño unipareyó tunoqetengo. \*

\* **3:23:** “sine parámi” ñuko eneño owé parámi ñunde qembe, eneño o soso meté horé mu. † **3:24:** “kimo nereró” ñuro muri muko ñandiro: norendo o piyimi kusunoyómo kusiyowí yoteto. Ñundiro nanje Anutuko kimo tero yoriní kina yowato. † **3:30:** “uni koweye toñañguri qu” - ñuko Juda uni nanje. Komo suki Anutuko Abraham, Juda unindoro pukoye ñu, ñande miraró, ko enendo rokó ka tero eneño nano-simó soso koweye toñoweya. Ñunde tero, yate-yate Juda uni soso koweye toñañguri.

ye neko yereweya, ko uni koweye kama toŋaŋguri qundo iŋondutu nunde nanje tetenjo ŋu qenero, uni roneneŋowí, ye neko yereweya.

<sup>31</sup> Asa ko ye date iŋotenjo, norendo iŋondutu ŋuro nanje yeroqo hutuŋo mande ŋu rato umbute, peka? Kini horé. Norendo hutuŋo mande rato kondérete.

## 4

*Anutuko Abraham, uni roneneŋowí, ye nekaró*

<sup>1</sup> Nunde ŋuroko date yewato? Ko Abraham, noreŋo sitú sowe usinani ŋundo muri ŋaro date qenero iŋoní tondaŋaró? <sup>2</sup> Qeni, Abrahamko kho ka tero uni roneneŋowí\* nunde tunoqaró tiniqo, asa meté eneŋombo eneŋo owí hokoweya. Quko Anutu toŋímo eneŋo owí hokowero mepémo kini. <sup>3</sup> Dokoro sokomeko ŋuno ŋande nakayáŋaró, “Abrahamko Anutu iŋondutuwoní Anutuko, uni roneneŋowí, ye nekaró.” †

<sup>4</sup> Asa kho uni kato khoyómboro kimo reyote. Kimo ŋuko tuwó kini, khoyómboro meté ŋu reyote. <sup>5</sup> Anutuko uni piyimi ka meté yorini roneneŋowí tunoqewaŋgo. ‡ Kowe uni kato kho ka kama tero Anutu ŋu iŋondutuwoníqo, iŋondutuyó qenero, uni roneneŋowí, ye nekoyote. <sup>6</sup> Anutuko unindoro khoyó kama rondaŋeroqota, uni roneneŋowí, ye nekote tiniqo, enendo meté horé yoweya. Komo quno Dewitko§ muri ŋuro sokomeko ŋande nakayáŋaró,

<sup>7</sup> “Wenda-wenda uni ŋu, enendo potóye se rotaró ŋuya  
o piyimi taŋguri qu, enendo quhuriye weheŋaró ŋuyako  
meté horé yowaŋgo.”

<sup>8</sup> Uni Parámimbo quhuriye qenero topé ka kama teweya tiniqo,  
meté horé yowaŋgo.”

<sup>9</sup> Nunde ŋuroko ye date iŋotenjo, yoto-yoto meté horé ŋuko uni koweye toŋaŋguri\*\* ŋuro nanjepe, ma uni koweye kama toŋaŋguri ŋuro ŋuya? Qeni, nore ŋande yeteto, Anutuko Abraham koro iŋondutuyó qenero, uni roneneŋowí, ye nekaró. <sup>10</sup> Asa ko do naru horé ŋuno, uni roneneŋowí, ye nekaró? Enendo kowí toŋoníqota, uni roneneŋowí, ye nekarómbe, ma kowí kama toŋaró quno, nunde ye nekaró? Asa kowí kama toŋaró quno, nunde ye nekaró, imemoŋgo kini. <sup>11</sup> Koretero kowí kama toŋaró quno ŋuno Anutuko iŋondutuyó qenero, uni roneneŋowí, ye nekorogota ŋande miraró, “Rokó tewero quro koweke toŋo qembe.” ŋuro tero Abrahamko uni soso koweye kama toŋotenjo quko iŋondutuwoyotenjo ŋuro awaye. ŋuro tero uni ŋu ŋuya uni roneneŋowí tewaŋgo. <sup>12</sup> Abrahamko kowí kama toŋaró quno ŋuno iŋondutu taró. Asa ko enendo ŋuya uni koweye toŋaŋguri khí mepé howero iŋondutu teyotenjo ŋuro awaye.

<sup>13</sup> Qeni, Anutuko mande kusiyoro Abraham ŋande miraró, “Keya sowekepoya mira soso se yunowano.” Asa hutuŋo mande kama yoní

\* **4:2:** “uni roneneŋowí” ŋuko Anutuko qenero potó moré kini tini eneŋo uniyó tunoqete.

† **4:3:** Muri Tero 15:6 ‡ **4:5:** “roneneŋowí tunoqete” ŋuro muri muko ŋandiro: asa Anutuko uni ka, pare ka yiyoro potó moré kini tini eneŋo unipare qu ka tunoqetenjo. § **4:6:** “Dewit” - komo suki Dewitko Israel uniparetoro wiri yerete uni taró. Anutuko Dewit kondé iŋo inaró, ko yate-yate Israel unipare ŋuyako Dewit kondé iŋo inaŋguri. \*\* **4:9:** “uni koweye toŋaŋguri qu” - ŋuko Juda uni nanje. Komo suki Anutuko Abraham, Juda unindoro pukoye ŋu, ŋande miraró, ko enendo rokó ka tero eneŋo naŋo-simó soso koweye toŋoweya. Nunde tero, yate-yate

Juda uni soso koweye toŋaŋguri.

Anutuko mande ŋu kusiyo inaró. Abraham inɔndutuwoníqota Anutuko, uni roneneŋowí, ye nekoró mande kusiyo inaró. <sup>14</sup> Dokoro uni hutuŋo mande howeyotenɔo qu nanɔeko noko ŋu rewanɔo tiníqo, inɔndutu tewero murí ŋuko murí moré kini, ko Anutuko mande kusiyaró ŋuko kina mande nanɔe. <sup>15</sup> Dokoro uni kato hutuŋo mande wendaqiníqo, Anutuko sanɔgírí tero ronda yereweya. Quko uni kato hutuŋo mandeyó moré kini, asa hutuŋo mande ŋu wendaqewero mepémo kini.

<sup>16</sup> Nunde ŋuroko Anutuko unindoro inɔndutuye qenero samaka-samaka tuwó†† yunoro mande kusiyaró ŋu yunote. Nunde tero mande kusiyowí ŋu riní kondériní Abraham koro sowe qu soso yunote. Suwisawiyó ŋuko unindo hutuŋo mande howeyotenɔo quya unindo Abraham koro inɔndutuyó qene howeyotenɔo ŋuya. Dokoro Abrahamko nore soso quro usinani. <sup>17</sup> Nundiro nanɔe sokomeko ŋuno ŋande nakayáŋaró, “Nondo uni wini parámi kunowe usi-sinɔe qambu tewanɔo.” ‡‡ Asa ko enendo inɔndutu tero Anutu tonjimo noreŋo usinani tunoqaró. Nju Anutu ŋuko uní khumowí mu yoto-yoto yunoyote. Ko do o ka kama yote ŋu nekoní arero yotenɔo.

<sup>18</sup> Anutuko Abraham mande kusiyo ŋande inaró, “Keto uni wini qambu koro usiye tunoqeweya.” §§ Nunde yiníqo, uni meyowo kato, “Mepémo kini,” ye inɔweya, peka. Quko Abrahamko hamó inɔndutu tero yeŋo usiye tunoqaró. <sup>19</sup> Nju naruko ŋuno kumima naruyó 100 ŋundiro rotoro kowí umburó. Ko parí Sara ŋuko kusimi taró. Nunde quko inɔndutuyó oyowí kama taró. <sup>20</sup> Kini, enendo Anutuko mande kusiyaró ŋuro inaró, ko inɔndutuyó rotoro newonde irisa kama taró. Kini, inɔndutuyó ŋuko wimbí riní Anutu owí hokoro <sup>21</sup> ŋande inaró, Anutuko do mande ka kusiyaró ŋu enenɔombo nunde teweya. <sup>22</sup> Nunde ŋuroko Anutuko Abraham koro inɔndutuyó qenero, uni roneneŋowí, ye nekaró. <sup>23</sup> Nja mande ŋako, “inɔndutuyó qenero, uni roneneŋowí, ye nekaró,” sokomeko ŋuno nakayáŋaró, quko Abraham koro nanɔe kama nakayáŋaró. Kini. <sup>24</sup> Noreŋo ŋuya nakayáŋaró. Anutuko nore ŋuya, unipare roneneŋowí, ye neko yereweya. Dokoro nore Anutu inɔndutuwoyoteto. Enendo Yesu, noreŋo Uni Paráminani ŋu, uní tapu koŋgo riní otoqaró. <sup>25</sup> Noreŋo quhurínanimboró ene rero uni sanɔgírí kandeyemo rotoní uroyi khumaró, ko noreŋo roneneŋowí mu tunoqewero quro uni tapu koŋgo riní otoqaró.

## 5

### *Noreya Anutu koya newonde kanata teteto*

<sup>1</sup> Nunde ŋuroko nore inɔndutuwoyatoqota Anutuko nore, unipare roneneŋowí,\* yero neko nereró. Murí ŋuwore norendo Anutu koya newonde kanata teyoteto, dokoro Uni Paráminani Yesu Kristo† koya womatowó. <sup>2</sup> Nunde inɔndutuwoyatoqo, noriní samaka-samaka tuwó‡

†† **4:16:** “samaka-samaka tuwó” ŋuko Anutu enenɔombo nore samaka yereyote. Kimoyó moré kini. ‡‡ **4:17:** Murí Tero 17:5 §§ **4:18:** Murí Tero 15:5 \* **5:1:** “unipare roneneŋowí” ŋuko Anutuko yiyoro potó moré kini tiní eneŋo unipareyó tunoqetenɔo. † **5:1:** “Yesu Kristo” - komo suki ye-ye unindo Anutuko uni ka rokóŋoní mahero wiri yerete uni parámi horé tunoqeweya qu karo yanɔgírí. Juda unipareto uni maheweya ŋu, “Kristo,” ma, “Mesaiya,” ye nekanɔgírí. Asa Yesu mahiní eneŋo unipareyó, “Kristo Yesu,” ma, “Yesu Kristo,” nanɔe ye nekanɔgírí. † **5:2:** “samaka-samaka tuwó” ŋuko Anutu enenɔombo nore samaka yereyote. Kimoyó moré kini.

rero Anutu koro tanjímó uyareyoteto. Ko njanđe injoyoteto, imemongo Anutu koro sine parámíyó§ genewato guro ninju-ninju teyoteto. <sup>3</sup> Njunde nanje kini. Quhurí korowoyoteto guro njuno ninju-ninju teteto, dokoro njanđe injoteto, nu quhurí njundo newondenani towoní kondérini kondé kaneyowato. <sup>4</sup> Njunde kaneyato murínani meté horé tunoqeweya. Njunde tunoqini nore Anutusina injoro oyó meté njuro sopoyoteto. <sup>5</sup> Nore njanđe injoteto, o meté nu hamó rewato, dokoro Anutuko Yuqa Surumíwore newonde meté mu sono qembe newondenanimó windorojaró.

<sup>6</sup> Qeni. Komo, norendo norejo samaka nerewero mepémo kini. Quko Anutuko naru meté rokóhoro unipare ene huwóhoyotetjo samaka yerewero guro Kristo nu asáhoní tipiririko\*\* khumaró. <sup>7</sup> Asa uni kato uni ronenejowí ka samakanjowero guro kama khumoweya. Hamó, enendo uni meté guro khumoweya, peka. <sup>8</sup> Quko Anutuko newonde meté nunowero guro muríyó nore njanđe witú yereró, asa noreko watí quhurí unipare yoratowó guro njuno Kristo riní norejo tipiririko khumaró. <sup>9</sup> Khumoní sitúnjombo nore noriní ronenejowí tatowó.†† Asa ko nore njanđe hamó injoteto, imemongo Anutuko quhurí unipare nu rambaruru yereweya guro njuno enendo Kristowore rambaruru konjo nore noreweya. <sup>10</sup> Komo nore Anutu koro sanjiríjo yoratowó. Quko nu naru njunoko Anutu koro Nanjúní khumaró njuko sanjirí nu riní kini tiní nore Anutu koya newonde kanata tatowó. Njunde tero nore hamó njanđe injoyoteto, Nanjúní njuro yoto-yotojómbó kawaware yerero rambaruru konjo yoreweya. <sup>11</sup> Nu nanje kini, asa itaka Uní Paráminani Yesu Kristowore nore Anutu koya newonde kanata teyoteto. Njunde njuroko Anutu njuro ninju-ninju parámí teyoteto.

*Atam koya Yesu Kristo koya o enesó irisa riri tunoqaró*

<sup>12</sup> Nore injoteto, komo suki uni kanata kato o piyimi tiní quhurí tewero murí nokono tunoqaró. Murí njundo kindo khumowero riní nokono tunoqero uni soso wiri yereró, dokoro uni soso quhurí teyotetjo. <sup>13</sup> Qeni, Anutu koro hutunjo mande nu‡‡ kama tunoqeyoní quhurí tewero murí nu nokono yora. Quko hutunjo mande moré kini, asa wendaqewero mepémo kini. <sup>14</sup> Nu hamó, guko nu naru kewero guro njuno, asa Atam naruyó monjo yate-yate arero Anutuko hutunjo mande Moses inaró guro njuno, kindo khumowero njundo uni soso sopo yiriní khamanjurí. Hamó, uni kumimbo Atamko Anutu koro mande wendaqaró njunde qembe kama tanjurí. Quko uni njuya khamanjurí. Ko Atam njuko uni tukú tunoqeweya njuro rokóhoro taró.

<sup>15</sup> Quko Atamko o piyimi taró njuko enesó, Anutuko o tuwó nunaró njuko enesó. Qeni, uni kanata kato o piyimi taró njuro uni qambu khamanjurí. Quko Anutuko samaka-samaka tuwó njuya purinjo Yesu

§ 5:2: “sine parámí” njuko enejo owé parámí njunde qembe, enejo o soso meté horé mu.

\*\* 5:6: “tipiriri” njunde guko wiri yerete uni kumimbo enejo uni sanjiríye yerero njuno uroyi khumoyanjurí. †† 5:9: “ronenejowí tete” njuro murí muko njandiro: asa Anutuko uni ka, pare ka yiyoro potó moré kini tiní enejo unipare qu ka tunoqetetjo. ‡‡ 5:13: “hutunjo mande” njuko komo suki Anutuko Sainai purímo Moses inoní Israel unipare yunaró. Mande njuko Juda uniparetoro yoto-yotoye soso sopoyaró.

Kristo<sup>§§</sup> koro samaka-samaka tuwówore maheró ñuya parámi tiní uni qambu ñundo siyañgurí. <sup>16</sup> Ko uni kanata kato o piyimi taró ñuro eñgé ñuko enesó, puriño ñuro eñgé ñuko enesó. Dokoro komo Anutuko uni kanata o piyimi taró ñu qenero topé piyimi ka rero meté te inaró. Quko imemonjo unipare qambu quhurí tañgurí ñu yiyoro samaka-samaka tuwó yunoní unipare roneneñowí tañgurí. <sup>17</sup> Dokoro uni kanata kato o piyimi tiníqo, kindo khumowero ñundo wimbí tero uni soso sopo yereyote. Quko uni kanata ka, Yesu Kristo, ñundo o meté tiníqo, samaka-samaka tuwó rato Anutuko puriño nore nunoro, uni roneneñowí, yero neko yereró. Ko nore owé parámi rewato.

<sup>18</sup> Asa ko uni kanata kato o piyimi tiníkaqo, Anutuko uni soso topé piyimi ka meté te yunaró. Ñنديro nanje uni kanata kato o meté tiníkaqo, Anutuko uni soso, uni roneneñowí, neko yerero yoto-yoto yunaró. <sup>19</sup> Asa uni kanata kato Anutu koro mañgó wendaqini uni qambu quhurí uni tunoqañgurí. Ñنديro nanje uni kanata kato Anutu koro mañgó howiní uni qambu uni roneneñowí tewaño.

<sup>20</sup> Kowe hutuño mande mahiní quhurí tewero murí ñu parámi tunoqaró. Quko murí piyimi ñu parámi tiníqo, samaka-samaka tuwó ñu parámi horé nunoní ratowó. <sup>21</sup> Asa quhurí tewero murí ñu mahiníqo, kindo khumowero ñundo unipare sopo yiriní khumañgurí. Ñنديro nanje samaka-samaka tuwó ñu mahero otete roneneñowíwore nore sopo niriní nore Uni Paráminani Yesu Kristowore suki-suki yowato.

## 6

### *Norendo Kristo koya khumatowó*

<sup>1</sup> Asa ko do ka yewato? Ñنديro peka, “Nore meté o piyimi tatoqo, samaka-samaka tuwó ñu parámi horé nunoweya.” Ñunde yewato, peka? <sup>2</sup> Kini horé. Noreko uni khumowí ñunde qembe quhurí koro kusunoyómo watí kama yoteto, hamómbe? Asa ko date tero otete piyimi ñu watí howeyoteto? <sup>3</sup> Nore sono reroqo Kristo Yesu\* quroyómo utowó, asa ko ene khumaró ñuya khumatowó. Ye ñumbe kama inotenjo, peka. <sup>4</sup> Ñunde ñuroko nore sono reroqota khumoro eneya uni tapuko utowó. Ñuro tero Anutuko sine parámíyómbo† Kristo uni tapu koñjo okokowoní otoqaró ñunde qembe nore ñuya khe u-unani ketawore howeyoteto. <sup>5</sup> Dokoro norendo enejo khumaró ñنديro khumatowó tiníqo, ñunde nanje nore ñuya pitu ko otoqowato.

<sup>6</sup> Ñande inoteto, ko noreño newonde komo quya eneya tipiririko yuroyi khumariyó. Ñunde tero enendo quhurí ñuro wimbí ñu riní kini tiní quhurí koro kho simó‡ watí kama yoteto. <sup>7</sup> Dokoro uni ka khumaró ñuko quhurí ñuro kusunoyó moñjo arete.

**§§ 5:15:** “Yesu Kristo” - komo suki ye-ye unindo Anutuko uni ka rokóñoni mahero wiri yerete uni parámi horé tunoqeweya qu karo yañgurí. Juda unipareto uni maheweya ñu, “Kristo,” ma, “Mesaiya,” ye nekañgurí. Asa Yesu mahiní enejo unipareyó, “Kristo Yesu,” ma, “Yesu Kristo,” nanje ye nekañgurí. \* **6:3:** “Kristo Yesu” - komo suki ye-ye unindo Anutuko uni ka rokóñoni mahero wiri yerete uni parámi horé tunoqeweya qu karo yañgurí. Juda unipareto uni maheweya ñu, “Kristo,” ma, “Mesaiya,” ye nekañgurí. Asa Yesu mahiní enejo unipareyó, “Kristo Yesu,” ma, “Yesu Kristo,” nanje ye nekañgurí. † **6:4:** “sine parámi” ñuko enejo wimbí parámi ñunde qembe, enejo o soso meté horé mu. ‡ **6:6:** “kho simó” ñunde quko uni parámíyómbo kho qu teyara, enejómbo o ka tewero mepémo kini.



<sup>8</sup> Asa ko inondutu nandiro teyoteto, ko Kristo koya khumatowó tiníqo, nore eneya keta tero yorowato. <sup>9</sup> Dokoro nande inoteto, Kristo uni tapu konjo otoqoroqo kanjuya kama khumoweya. Itaka khumoko ene sopoyowero mepémo kini. <sup>10</sup> Hamó, enejo khumaró nundo naru kanata qunoko quhurimboro wimbí rini kini taró. Quko enendo keta yotoro Anutu kasiramo yorote. <sup>11</sup> Ye njuya ino-ino nu nanje ti. Ye uni khumowí nunde qembe quhurí kusunjoyómo kama yorotenjo. Kini, Kristo Yesu quroyómo Anutu kasiramo yorotenjo.

<sup>12</sup> Nunde njuroko quhurí tewero murí kusunjoyómo ma yowero, nundo koweye pugeweya qu sopoyoní murí nu howero ino-ino piyimi mu howewanjo koro. <sup>13</sup> Ko koweyemboro o sombé-sombé qu quhurí tewero murí kusunjoyómo ma rotowero, otete piyimi teweya koro. Kini, ye khumo takaro pitu ko otoqangurí qu qembe yenjo Anutu inoyi qembe, ko koweyemboro o sombé-sombé qu otete ronenejowí§ tewero quro Anutu inoyi qembe. <sup>14</sup> Hamó, quhurí tewero murí nundo sopo yerewero mepémo kini. Dokoro yendo hutunjo mande\*\* njuro kusunjoyómo kama yotenjo. Kini, samaka-samaka tuwó†† njuro kusunjoyómo yotenjo.

*Otete ronenejowí njuro kusunjoyómo yoteto*

<sup>15</sup> Asa do ka yewato? Nande peka, “Hutunjo mande nundo kama sopo nereyote, samaka-samaka tuwó nundo nanje sopo nereyote. Asa ko o piyimi tato.” Nunde yewato, peka? Kini horé. <sup>16</sup> Qeni, yendo oka kusunjoyómo yotenjo tiníqo, o njuko sopo yereyote. Hamó, quhurí tewero murí njuro kusunjoyómo yotoro howiqo, yorini khumowanjo. Quko Anutu koro kusunjoyómo yotoro manjó howiqo, yorini ronenejowí tewanjoo.‡‡ Njuro inotenjope ma kini? <sup>17</sup> Quko Anutu yunngunanjoyoteto, dokoro komo ye quhurí njuro kho simó§§ yotoro howangurí, quko itaka mande rondaqe yunangurí nu inoro ninju-ninju tero howeyotenjo.

<sup>18</sup> Hamó, quhurí nundo ye kusi yereró, quko Anutuko ye wisi yerero otete ronenejowí\*\*\* njuro kusunjoyómo yorotoní yotenjo. <sup>19</sup> Yenjo koweye sanjaní njuko ime nanje, nunde njuro nondo noko koro tapara mande††† ka yeteno. Komo koweyemboro o sombé-sombé qu se rotoyí otete pusú njuro kho simó yotoro hutunjo mande wendaqewero murimboro kho simó yotoro hutunjo mande wendaqeyangurí. Asa nunde nanje itaka o sombé-sombé nu se rotoyika otete ronenejowí njuro kho simó yuri qembe. Nunde tero meté horé tunoqewanjo. <sup>20</sup> Dokoro yendo quhurí tewero murimboro kho simó yangurí quno otete ronenejowí kusunjoyómo kama yorango. <sup>21</sup> Nunde njuroko, nu naruko njuno do enjé ka tunoqaró? Hamó, itaka oteteye njuro kowi piyo teyotenjo, dokoro enjé njuko nandiro, ye khumoyotenjo. <sup>22</sup> Quko

§ 6:13: “otete ronenejowí” njuko Anutuko nore rokó yirini norejo murinani enejo murí howeyote. \*\* 6:14: “hutunjo mande” njuko komo suki Anutuko Sainai purímo Moses inoní Israel unipare yunaró. Mande njuko Juda uniparetoro yoto-yotoye soso sopoyaró. †† 6:14: “samaka-samaka tuwó” njuko Anutu enenjombo nore samaka yereyote. Kimoyó moré kini. ‡‡ 6:16: “ronenejowí tete” njuro murí muko nandiro: asa Anutuko uni ka, pare ka yiyoro potó moré kini tini enejo unipare qu ka tunoqetenjo. §§ 6:17: “kho simó” nunde quko uni parámíyomboro kho qu teyara, enenjomboro o ka tewero mepémo kini. \*\*\* 6:18: “otete ronenejowí” njuko Anutuko nore rokó yirini norejo murinani enejo murí howeyote. ††† 6:19: “tapara mande” njuko sowo mande nanje. Uni kato sowo mande nunde qu yero oka witú yereró.

itaka Anutuko quhurí tewero murí mongo yoriní Anutu koro kho simó yotenjo, ko njuro engé njuko njandiro, ye meté horé yotoro suki-suki yorowanjo. <sup>23</sup> Dokoro quhurí tewero murímboro kimoyó njuko khumo nanje, quko Anutu koro purinjo nunoyote njuko njandiro: Uni Paráminani Kristo Yesu††† quroyómo yoto-yoto suki-suki nunoyote.

## 7

### *Kame tewero quro tapara mande*

<sup>1</sup> Uni topo, ye hutunjo mande\* njuro injomukotenjo. Asa uni ka tonjí yoníqo, hutunjo mande njundo sopoyote. Njuro kape tetengo, peka. <sup>2</sup> Qeni, hutunjo mande kanata kato njande yete, pare kato kamí, tonjí yoníqo kamímboya womoyote, roto tonjwero mepémo kini. Quko kamí khumoníqo, ore mande njundo pare nj u wati kama sopoyoweya. <sup>3</sup> Asa ko kamí muko tonjí yoní pare nj uni meyowomboya epe re-re teweya tiníqo, otete njuko se simbururu nanje. Quko kamí khumoníqo, ore mande njundo pare nj kama sopoyoní uni meyowomboya epe re-re meté teweya. Njuko se simbururu kini.

<sup>4</sup> Asa ko, uni topone, Kristo† khumaró njuwore ye njuya khumoyi hutunjo mande njundo kama sopo yereyote. Njuro tero meyowomboya womowanjo. Uni meyowo njuko uni tapu konjo otoqaró. Njunde tiní norendo Anutu koro kho tero engé rato tunoqeweya. <sup>5</sup> Dokoro komo, kowenani sajaní howatowó quno njuno, hutunjo mande njundo kowenani soso riní injo-injo piyimi howatowó. Injo-injo piyimi njuko quhurí tewero otete njuro injo-injo qu. Asa norendo injo-injo nj u howero kindo khumowero njuro kho tero engé rato tunoqaró. <sup>6</sup> Quko itaka, nore hutunjo mande kusunjoyómo yotoro khumatogo, o kusi nereró njuro wimbí nj u kini tero norotaró. Njunde tero norendo hutunjo mande komo nakayañanjurí nj u wati howero Anutu koro kho qu kama tewato. Kini, yuca keta qu rero kho qu njunde tewato.

### *Hutunjo mande koya quhurí tewero murí njuya kho kopo teyotiri*

<sup>7</sup> Njunde njuroko date yewato? Hutunjo mande† njuko o piyimi mu peka? Kini horé. Nondo hutunjo mande nj u kama injano tiníqo, quhurí tewero murí nj u qene injowero mepémo kini. Dokoro ore mande kanata kato njande yaró, “Qene nunju ma tewero,” asa ko qene nunjuwowero quro murí nj u injomukanowó. <sup>8</sup> Quko quhurí tewero murí njundo mande kondéwore noriní o kate-kate rewero quro injo-injo newondenemo tunoqaró. Hamó, hutunjo mande moré kini yoweqo, quhurí tewero murí nj u wimbí moré kini. <sup>9</sup> Komo naru kano hutunjo mande moré kini tero meté yoranowó. Quko mande kondé nj u mahiní quhurímboro injo-injo nj u newondenemo otoqoní <sup>10</sup> newondene khumaró. Ko njande injoteno, mande kondé njuro murí njandiro, asa yoto-yoto meté mu

††† **6:23:** “Kristo Yesu” - komo suki ye-ye unindo Anutuko uni ka rokóhoní mahero wiri yerete uni parámi horé tunoqeweya qu karo yanjurí. Juda unipareto uni maheweya nj u, “Kristo,” ma, “Mesaiya,” ye nekanjurí. Asa Yesu mahiní eneño unipareyó, “Kristo Yesu,” ma, “Yesu Kristo,” nanje ye nekanjurí. \* **7:1:** “hutunjo mande” njuko komo suki Anutuko Sainai purímo Moses inoní Israel unipare yunaró. Mande njuko Juda uniparetoro yoto-yotoye soso sopoyaró. † **7:4:** “Kristo” njuko Yesu nanje, asa Anutuko rokóhoní mahero wiri yerete uni parámi horé tunoqaró nj u. ‡ **7:7:** “hutunjo mande” njuko komo suki Anutuko Sainai purímo Moses inoní Israel unipare yunaró. Mande njuko Juda uniparetoro yoto-yotoye soso sopoyaró.

nunoweya. Quko kini, nuroní khumanowó. <sup>11</sup> Dokoro quhurí tewero murí ñundo mande kondéwore kaná nerero noriní khumanowó. <sup>12</sup> Asa ko hutuño mande soso ñuko surumí, ko mande kondé ñuko surumí mu, roneneñowí mu, meté mu.

<sup>13</sup> Ñunde ñuroko date yewato? O meté ñundo kinange nuroní khumanowó, peka? Kini horé. Ñandiro nanje, asa o meté ñundo quhurí tewero murí ñu riní tunomo tunoqewero ñuro noriní khumanowó. Ñuro tero hutuño mandewore ñande inowano, asa quhurí tewero murí ñuko piyimi horé.

*Quhurí tewero murí ñundo nore sopo nereyote*

<sup>14</sup> Qeni, nore ñande inoteto, asa hutuño mande§ ñuko Yuqa Surumímboro mande qu. Quko nondo kowene sañanímbo yotoro kho simó\*\* tero quhurí tewero murí kusunoyómo yoteno. <sup>15</sup> Dokoro o teyoteno ñu kama inowe tondanete. Qeni, nondo otete ñuro metéñoyoteno ñu kama teyoteno. Kini, otete ñuro piyimiñoyoteno ñu nanje teyoteno. <sup>16</sup> Quko no otete ñuro piyimiñoyoteno qu teteno tiníqo, no Anutu koro hutuño mande ñuko meté, yeteno. <sup>17</sup> Quko itaka, nopa nanje o piyimi ñu watí kama teyoteno. Kini, quhurí tewero murí ñu quronemo yote, ñundo nanje ñu teyote.

<sup>18</sup> Dokoro ñande inoteno, o meté qu ka kowene sañaní quroko kama yorote. Hamó, no o meté tewero, ye inoteno, quko ñu kama teyoteno. <sup>19</sup> Dokoro otete meté ñuro metéñoyoteno ñu kama teyoteno. Kini, otete piyimi ñuro piyimiñoyoteno ñu nanje teyoteno. <sup>20</sup> Asa otete ñuro piyimiñoyoteno ñu teyoteno tiníqo, neneñombo kama teyoteno. Kini, quhurí tewero murí quronemo yote, ñundo nanje ñu teyote.

<sup>21</sup> Asa ko hutuño mande ñuro ñande inoteno, ko otete meté mu tewero, ye inoteno quno, otete piyimi mu tewero ñuko noya yote. <sup>22</sup> Hamó, no newondenemoko Anutu koro hutuño mande ñuro niñguniñu teyoteno. <sup>23</sup> Quko hutuño mande enesó ka kowene soso quroko ñuno yote. Hutuño mande enesó ñuya Anutu koro hutuño mande ino-inonemo yote quya kuma-kuma teyotiri. Kuma tero quhurí tewero murímboro hutuño mande qu kowene soso quroko yote ñundo kusi nereyote. <sup>24</sup> O iniyaqe, quhurímbo no hamó rambaruru nereyote! Danimbo no samaka nerero kowene khumaró qu nonjo noreweya? <sup>25</sup> No Anutu hamó yunñunawowe! Yesu Kristo,†† neneño Uni Paráminembo no samaka nereweya.

Asa ko nopa nanje ino-inonemo Anutu koro hutuño mande kusunoyómo yotoro khoyó teyoteno, quko kowene sañanímbo quhurí tewero murímboro hutuño mande kusunoyómo yotoro khoyó teyoteno.

## 8

*Yuqa Surumímbo yoto-yoto meté mu nore nunoyote*

§ 7:14: “hutuño mande” ñuko komo suki Anutuko Sainai purímo Moses inoní Israel unipare yunaró. Mande ñuko Juda uniparetoro yoto-yotoye soso sopoyaró. \*\* 7:14: “kho simó” ñunde quko uni parámíyómboro kho qu teyara, eneñomboro o ka tewero mepémo kini. †† 7:25: “Yesu Kristo” - komo suki ye-ye unindo Anutuko uni ka rokóñoní mahero wíri yerete uni parámi horé tunoqeweya qu karo yanñurí. Juda unipareto uni maheweya ñu, “Kristo,” ma, “Mesaiya,” ye nekanñurí. Asa Yesu mahiní enejo unipareyó, “Kristo Yesu,” ma, “Yesu Kristo,” nanje ye nekanñurí.

1 Njunde njuroko, itaka unipare soso Kristo Yesu\* guroyómo yotengo qu topé piyimi ka kama rewango. 2 Dokoro, Yuqa koro hutunjo mande njundo yoto-yoto ke kunoro Kristo Yesuwore quhurí tewero murimboro hutunjo mande njundo kuróni khumaró njunonjo oroso kiriní kina yote. 3 Hamó, komo quno hutunjo mande† njundo nore quhurí monjo oroso yerewero mepémo kini, dokoro noreño kowenani sanjaní muko quhurí tewero murí njunonjo takawero mepémo kini. Asa ko Anutuko enejo nanjuni asajoni kowe ka quhurimbo sopoyote njunde qembe tero quhurinani rotowero quoro enejo rero o qa-qa taró. Njunde tero enendo kowenani sanjanimboro quhurí njunonjo topé piyimi inaró. 4 Njuro tero hutunjo mande njuro murí riní nore quoro hamó tunoqete, dokoro norendo kowenani sanjaní watí kama howeyoteto, Yuqa nanje howeyoteto.

5 Qeni, unipare koweye sanjaní howeyotengo qundo koweye sanjanimboro nunjuri howeyotengo, quko unipare Yuqa howeyotengo qundo Yuqa koro nunjuri howeyotengo. 6 Dokoro kowenani sanjanimboro nunjuri njundoko kindo khumowero njunonjo riní otoqoyote, quko Yuqa koro nunjuri njundoko yoto-yoto metemboya newonde imemboya riní tunoqeyote. 7 Njunde njuroko kowenani sanjanimboro nunjuri njuko Anutu koro sanjirijo, dokoro nunjuri njuko Anutu koro hutunjo mande njuro kusunjuyómo yowero piyiminoyote, ko yowero mepémo kini. 8 Unipare koweye sanjaní howeyotengo qundo Anutu ninjuni-ninjuni inowero mepémo kini.

9 Njunonjo hamó, quko yendo koweye sanjaní kama howeyotengo. Kini, Yuqa howeyotengo, dokoro Anutu koro Yuqayó ye quroyemo kunditeyote. Asa uni ka Kristo koro Yuqayó eneno kama yote tiníqo, uni njuko Kristo koro qu kini. 10 Quko Kristoko quroyemo yote tiníqo, quhurí tewero murimbo koweye riní khumowí tete, peka, quko yuqaye muko yoto-yotoyó moré, dokoro ye ronenejowí yotengo.‡ 11 Anutuko Kristo okokowoni uni tapu konjo pitu ko otoqaró. Asa ko Anutuko Yesu otoqaró njuro Yuqayó ye quroyemo yote tiníqo, enendo Yuqayó njuwore koweye khumowí njunonjo riní pitu ko keta teyoweya.

12 Njunde njuroko, uni topo, norendo kowenani sanjanimboro kusunjuyómo kama yoteto, asa ko nunjuri ma howewero. 13 Dokoro nunjuri njunonjo howeroqo, khumowanjo. Quko Yuqa koro wimbí rero koweyemboro otete njunonjo uroyi khumoweya tiníqo, ye yoto-yoto rewango. 14 Dokoro unipare soso Anutu koro Yuqa qundo khe u-uye sopoyote njuko Anutu koro simó. 15 Hamó, norendo Yuqa njunonjo rero sasaro koro kho simó§ kanjuya kama tunoqatowó. Kini, Yuqa rato Anutuko aratu te nunoni nore enejo njande kiweyoteto, “Awanani horé.” 16 Yuqa enenjomboya noreño yuqananimboya mande kanata njande yetiri, asa Anutu koro simó yoteto. 17 Ko enejo simó yoteto tiníqo, imemongo Kristo o meté mu raró njunde qembe nore njuya Anutu koro o meté

\* **8:1:** “Kristo Yesu” - komo suki ye-ye unindo Anutuko uni ka rokoni mahero wiri yerete uni parámi horé tunoqeweya qu karo yanjuri. Juda unipareto uni maheweya njunonjo, “Kristo,” ma, “Mesaiya,” ye nekanjuri. Asa Yesu mahini enejo unipareyo, “Kristo Yesu,” ma, “Yesu Kristo,” nanje ye nekanjuri. † **8:3:** “hutunjo mande” njuko komo suki Anutuko Sainai purimo Moses inoni Israel unipareto yunaro. Mande njuko Juda unipareto yoto-yotoye soso sopoyaro. ‡ **8:10:** “ronenejowí yote” njuro murí muko njandiro: asa Anutuko uni ka, pare ka yiyoro potó moré kini tiní enejo unipare qu ka tunoqetenjo. § **8:15:** “kho simó” njunde quko uni parámiyomboro kho qu teyara, enenjomboro o ka tewero mepémo kini.

qu rewato. Dokoro, norendo Kristo quhurí korowaró ñunde qembe korowowato tiniqo, owí parámi raró ñuya rewato.

*Imemonjo o meté horé ka tunoqeweya*

<sup>18</sup> Qeni, imemonjo ta nore owé parámi horé tunomo rewato. Asa ko kowe surumí itaka korowoyoteto ñuko o kina ñunde qembe nanje. <sup>19</sup> Dokoro o soso Anutuko towaró ñuko Anutu koro simó tunomo tunoqewango ñuro ñingu-ningu te sopoyotengo. <sup>20</sup> Hamó, Anutuko o soso towaró ñu re kusi yereyoní quhurímbo kusunoyómo yotoro wimbowimbo yotengo. Ñuro ñingu-ningu kama tanğurí, quko Anutu koro nuñğurí howeroqota o meté karo sopoyotengo. <sup>21</sup> O meté ñuko ñandiro, itaka o soso ñuko kinañje puçero piyo teyotengo, quko imemonjo Anutuko o piyimimbo kusi yereyote ñu orosoyini kina yotoro Anutu koro simómboro sine parámimo yowango. <sup>22</sup> Hamó, ñande inoteto, naru rokóñoyate itaka ñano, o soso Anutuko towaró ñundoko pareto simó pisiyowero kowe surumí tetengo ñunde tero kinañje kiweyotengo. <sup>23</sup> O soso towaró ñuko ñunde teyotengo, kini. Norendo Yuqa Surumí ñu, kho koro engé korete qu qembe, komo ratowó. Asa nore ñuya newondenanimó kinañje kiwero Anutuko aratu te nunoro kowenani kimoni\*\* keta yowato ñuro ñingu-ningu te sopoyoteto. <sup>24</sup> Dokoro Anutuko nore rambaruru koñgo norini o meté mu imemonjo nunoweya ñuro sopoyoteto. Quko uni kato oka towoyote ñuko ene ñuro kama sopoyote. Kini, oka towoyote tiniqo, do karo sopoyoweya? <sup>25</sup> Quko nore onani moré kini ñuro sopoyoteto tiniqo, mondó ta ñingu-ningu te sopoyowato.

<sup>26</sup> Ñandiro nanje noreko wimbunani moré kini teteto, quko Yuqako samaka nereyote. Nore do o karo hariri tewato ñu kama inoyoteto. Wimbunani moré kini yoteto, quko Yuqako ñuro inoní tondañini ino-inonanimbo surumí inoro hariri tero samaka nereyote. <sup>27</sup> Anutuko unindoro newondeye gene inoyote, ko enendo Yuqa koro ino-ino qu gene inoyote. Dokoro Yuqapo Anutu koro ino-ino qu nanje howero unipare meté horé†† ñu samaka yerewero hariri teyote.

*Norendo o soso takayoteto*

<sup>28</sup> Ñande inoteto, ko o soso nokono tunoqeyote ñundoko kho kopo tero unipare Anutu newonde meté inoyotengo qu o meté te yunoyote. Unipare ñu, Anutuko ino-inoyó howero neko yereró. <sup>29</sup> Dokoro komo suki unipare ñu ino yunoro nanunimbo rokóño tunoqewero quro rokó yereró. Ñunde tero Yesuko kone-topé gambu koro paye korete qu yoweya. <sup>30</sup> Anutuko dani ka rokó yereró qu neko yereró. Ko enendo dani ka neko yereró qu yorini roneneñowí tanğurí.†† Ko enendo dani ka yorini roneneñowí mu tanğurí qu owéye parámi yunaró.

<sup>31</sup> Ñunde ñuroko ñuro date yewato? Qeni, Anutuko nore samaka yereyote tiniqo, danimbo rambaruru yereweya? <sup>32</sup> Hamó, enendo nore soso samaka nerewero quro nanuní rotoní uroyi khumaró. Ñunde tero

\*\* **8:23:** “kowenani kimoni” ñuro murí muko ñandiro: unipareto o piyimi kusunoyómo kusiyowí yotengo. Ñandiro nanje Anutuko kimo tero yorini kina yowango. †† **8:27:** “unipare meté horé” ñuko oteteye soso muko meté nanje kini. Kini, owé ñu “unipare meté horé” ñuro murí muko ñandiro, “Anutu koro unipare” nanje. †† **8:30:** “roneneñowí tete” ñuro murí muko ñandiro: asa Anutuko uni ka, pare ka yiyoro potó moré kini tini enejo unipare qu ka tunoqetengo.

nanjuniwore o soso nore tuwó yunoweya, hamómbe? <sup>33</sup> Danimbo meté Anutuko unipare rokó yereró qu yorero mande khono yorotoweya? Kato mepémo kini, dokoro Anutu enenjombo yorini ronenejowí mu teteto. <sup>34</sup> Danimbo meté ronda yerero topé piyimi nunoweya? Kato mepémo kini, dokoro Kristo Yesu,§§ uni khumoro pitu ko otoqaró njundo Anutu koro kandí kondésina\*\*\* kunditero noreño iwí kirayoyote. <sup>35</sup> Kristoko newonde meté nunoyote. Njunde tini do kato enejo newonde meté qu wisumuñoweya? Oka kato mepémo kini. Quhurí ka noreno tunoqete, kowe surumí teteto, unindo o piyimi te nunotenjo, teqonanimboro khumoteto, kowe punu-pununani moré kini teteto, o piyimi mundo nore rambaruru nerete, kuma ka noreno tunoqete, asa o njundoko Kristo koro newonde meté qu wisumuñowero mepémo kini. <sup>36</sup> Hamó, Anutu koro sokomeko njuno njande nakayánjaró,

“Noreko keño unipareke,  
njunde njuro tero naru suki-suki nuri khumoyoteto.  
Nore niyiqo sipsip qembe tato  
nuri khumoyoteto.”

<sup>37</sup> Quko Kristoko newonde meté nunoyote. Asa ko o njunde qu noreno tunoqete tiniqo, naru rokóño hamó takayoteto. <sup>38</sup> Njunde yeteno, dokoro no ijondutu hamó njandiro teteno. Oka kato Anutu koro newonde meté qu wisumuñowero mepémo kini. Iyo, kindo khumowero nu, yoto-yoto nu, sambo simó††† ka, yuqa kondé ka, oka itaka yote qu, oka ime tunoqeweya qu, o enesó-enesó wimbí kondé qu, <sup>39</sup> oka samboko yote qu, oka nokono yote qu, o soso meyowo mu, o njundoko Anutuko newonde meté Uni Paráminani Kristo Yesuwore nunoyote nu wisumuñowero mepémo kini.

## 9

### *Anutuko enejo iño-iño howero unipare rokó yereyote*

<sup>1</sup> No Kristo\* koro uni ka, no mande hamó yeteno, kota kini. Ko otete sopoero guro iño-iñone muko Yuqa Surumímboro wimbí rero mandene riní kondérete. <sup>2</sup> Ko mandene njuko njandiro, naru rokóño newonde surumí parámi teyoteno, <sup>3</sup> dokoro sitú toponemboro kondé ijoyoteno. Njande ye ijoteno, enina, ene samaka yerewero guro meté Kristoko huwó niriní enejo roto kapiyamo yowano. <sup>4</sup> Hamó, sitú topone njuko Israel koro wini qu, ko Anutuko aratu te yunaró. Enendo Anutu koro sine parámi qenenjurí, ko Anutuko eneya mande

§§ **8:34:** “Kristo Yesu” - komo suki ye-ye unindo Anutuko uni ka rokóñoní mahero wiri yerete uni parámi horé tunoqeweya qu karo yanjurí. Juda unipareto uni maheweya nu, “Kristo,” ma, “Mesaiya,” ye nekanjurí. Asa Yesu mahiní enejo unipareyó, “Kristo Yesu,” ma, “Yesu Kristo,” nanje ye nekanjurí. \*\*\* **8:34:** Uni owé parámi moré nu nanje wiri yerete uni kandí kondésina njunde kunditanjurí. ††† **8:38:** “sambo simó” njuko komo suki-suki Anutuko unipare kama yorini tunoqi sambo simó yondowaró. Ko itaka enejo sunará teyotenjo. \* **9:1:** “Kristo” njuko Yesu nanje, asa Anutuko rokóñoní mahero wiri yerete uni parámi horé tunoqaró nu.

kondé kusiwaró,† ko eneño hutunjo mande‡ qu yunaró. Enendo Anutu potoruku te inoyotenjo, ko Anutuko o meté te yunoweya nuro mande kusiwaró. <sup>5</sup> Eneño usisambapukoye owéye parámi moré, ko Kristo njuko ene sitú topé. Nuru suki-suki Anutu, o soso koro simburí nu, suki-suki owí parámi reweya. Nu hamó.

<sup>6</sup> Nu date, Anutu koro mandí njuko enjé moré kini, peka? Kini, dokoro Israel§ koro sowe qu soso njuko Israel koro wini hamó kini. <sup>7</sup> Ko Abraham koro sowe qu soso njuko eneño usi-sí hamó kini. Kini, sokomeko nande yete, “Aisak nu nonjo nanje soweke tunoqewanjo.”

\*\* <sup>8</sup> Mande nuro murí muko nandiro: asa simó soso Abraham koro kowí sananí monjo tunoqanjurí njuko Anutu koro simó kini. Kini, eneño sowe hamó qu mande kusiwaró nu nonjo tunoqetenjo. <sup>9</sup> Dokoro mande kusiwaró njuko nandiro, “Imemonjo nana mahewano quno njuno Sara simó moré teweya.” ††

<sup>10</sup> Nunde nanje kini. Asa Repekako naru kanata quno usinani Aisak koya yorariyó. <sup>11-12</sup> Nunde yotoro qahu tero penzakara nu kama pisi yereyoní otete metembe ma piyimimbe kama teyori Anutuko kanata ka nanje rokónaró. Nuro tero eneño injo-injoyó kondé yoweya. Enendo uni kho teyara nuro kama inoro enenombo rokónoro pare nande miraró, “Korete qundo tukú quro kusunoyómo yoweya.” <sup>13</sup> Nundiro nanje sokomeko njuno nande nakayánaró,

“Yakop nuro meténoyano,  
Iso nuro piyiminoyano.”

<sup>14</sup> Asa ko do ka yewato? Anutuko otete ronenejowí kama howeyote, peka? Kini horé! <sup>15</sup> Qeni, enendo Moses nande mirote,

“Nenenombo danimboro sikíye te yunowano,  
nenenombo danimboro newonde surumí yunowano.”

<sup>16</sup> Asa ko dani ka sikíye reyotenjo njuko unindoro nunjuríye kama howeyote, ko unindoro khoye kama howeyote. Kini, Anutu enenombo sikíye te yunote. <sup>17</sup> Qeni, sokomeko njuno Anutuko Pero‡‡ nande mirote, “Murí nuro nanje ke korewe tunoqaró, asa ke sanjanjemo nenenjo wimbune rewe tunomo tunoqeweya. Nuro tero unipare soso nokono yotenjo qundo owéne inowanjo.” §§ <sup>18</sup> Asa ko enenombo dani ka sikíye te yunote, ko enenombo dani karo newondeye kusiyote.

<sup>19</sup> Asa ko ye kanata kato nande osese nereweya, peka, “Do karo Anutuko quhurínanimboró mande kho nore nunoyote? Danimbo injo-injoyó meté wisumunoweya?” <sup>20</sup> Nunde yeweya, quko ke dani? Date koro mande topé njunde qu yeweya? Anutuko ke kondowaró, asa ko

† 9:4: “mande kondé” njuko komo suki Anutuko Abraham, Aisak, Yakop koya taró. Mande njuko nandiro, eneño sowe qu parámi tunoqeweya, ko Israel mirako njuno naru suki-suki kunditeyowanjo. Mande kondé nuro Abraham koya suwisawiyómboya Anutu koro unipare tunoqanjurí. ‡ 9:4: “hutunjo mande” njuko komo suki Anutuko Sainai purímo Moses inoní Israel unipare yunaró. Mande njuko Juda uniparetoro yoto-yotoye soso sopoyaró. § 9:6: “Israel” njuko Abraham koro usí, owí kako “Yakop”, Juda uniparetoro pukoye. \*\* 9:7: Murí Tero 21:12 †† 9:9: Murí Tero 18:10, 14 ‡‡ 9:17: “Pero” njuko Isip koro wiri yerete uni nu. §§ 9:17: Tonjanjurí 9:16

date n̄ande oseseyoweya, “Do karo n̄andiro nondowaró?” <sup>21</sup> Qeni, towotowu uni ka enen̄ombo noko se koporo noko kumbe ka meté qu ka towoyotepe, ma noko kumbe ka soro-soro moré towoweya, hamómbe?

<sup>22</sup> Ye date in̄oten̄go? Anutuko unipare kumi hamó piyimiño yunoyote, ko rambaruru yerewero, ye in̄ote, peka. Quko newonde sangiríño witú yerewero ko wimbí tunomo tunoqewero guro topé waka ta unipare n̄unde qu kama yunoroqota mondó ta kunditeyote. <sup>23</sup> Nuro tero enen̄o murí meté horé mu witú yerewero guro unipare kumi sikíye te yunaró. Dokoro komo quno enendo unipare n̄u yorewe owéye parámi rewan̄go ye in̄oro ron̄garu yereró.

<sup>24</sup> N̄u unipare n̄uko Anutuko n̄unde neko yereró n̄uko nore nan̄ge, asa kumi Juda koro unipare, kumi uni wini meyowo mon̄go unipare. <sup>25</sup> N̄undiro nan̄ge Hoseako sokome nakayánaró n̄uno Anutuko n̄ande yeté,

“Nondo unipare komo nenen̄o kini qu,  
 ‘Nenen̄o uniparene,’ yero neko yerewano,  
 ko unipare komo surumí kama in̄o yunaró qu,  
 ‘Nenen̄o topo-topone,’ yero neko yerewano.  
<sup>26</sup> Ko

“dano n̄ande yero yimiraró, ‘Yeko nenen̄o uniparene kini,’  
 asa n̄u mirako n̄uno n̄ande neko yereweya,  
 ‘Yeko Anutu yoto-yotoyó moré nuro simó.’”  
<sup>27</sup> Aisaiako Israel n̄uro n̄ande yesowote,

“Hamó, Israel n̄uko qambu teten̄go, windi tapémboro sotama n̄unde qembe  
 quko son̄ga ta yorotaró n̄u nan̄ge rambaruru takawan̄go.  
<sup>28</sup> Dokoro Uni Parámimbo noko n̄ano mandí riní waka ta hamó temukoní unipare n̄u usowoní son̄ga ta nan̄ge yowan̄go.”  
<sup>29</sup> Komo Aisaiako n̄uro n̄ande yaró,

“Uni Parámi Wimbí Moré n̄undo  
 sowenanimboro son̄ga ta yorotoní kama yoten̄go tiniqo  
 asa norendo Sotom qembe tunoqatowó, peka,  
 ko Gomora n̄unde qembe tunoqatowó, peka.”

*Israel unindo kama in̄ondutuwoyan̄gurí*

<sup>30</sup> N̄unde nuroko date yewato? N̄andiro nan̄ge, unipare uni wini meyowo<sup>\*\*\*</sup> qu roneneñowí tewero<sup>†††</sup> kama seqan̄gurí, quko Anutuko, roneneñowí mu, ye neko yereró. Iyo, enendo in̄ondutuwoyi, roneneñowí mu, ye neko yereró. <sup>31</sup> Quko Israel koro wini n̄undo roneneñowí mu tewero guro hutun̄o mande<sup>†††</sup> in̄o howeyan̄gurí. Ko n̄u muriwore roneneñowí mu kama tunoqan̄gurí. <sup>32</sup> N̄u do murí karo? Asa in̄ondutyewore roneneñowí mu tewero n̄uro ye kama in̄an̄gurí. Kini,

**\*\*\* 9:30:** “uni wini meyowo” n̄unde quko Juda unipare kini qu nan̄ge. **††† 9:30:** “roneneñowí tete” n̄uro murí muko n̄andiro: asa Anutuko uni ka, pare ka yiyoro potó moré kini tini enen̄o unipare qu ka tunoqeten̄go. **††† 9:31:** “hutun̄o mande” n̄uko komo suki Anutuko Sainai purímo Moses inoní Israel unipare yunaró. Mande n̄uko Juda uniparetoro yoto-yotoye soso sopoyaró.



ronenejowí mu tewero guro hutuño mande koro kho qu nanje tanjurí. Nundi ro nanje wondo ka pikopako te yunowero quuno pikopako tanjurí. <sup>33</sup> Sokomeko ñuno ñande nakayáñaró,

“Qeni, nondo Saion ñuno wondoko kheyé sangawoní piyo tewero qu re rototeno,  
ko mipu ñundo kheyé kusiyoní umbu ranjowero qu re rototeno.

## 10

Ko uni kato ene inondutuwoyote ñundo kowí piyo hamó kama teweya.”  
<sup>1</sup> Uni topo, nondo Israel unipare ñuro kondé inoyoteno, ko Anutuko ñande hariri teyoteno, asa enendo rambaruru konjo yorini. <sup>2</sup> Dokoro ñande yesowoteno, unipare ñundo Anutu kondé ino inoro howeyotengo, guko ino-ino hamó horé ñu kama howeyotengo. <sup>3</sup> Qeni, enendo Anutusina ronenejowí tunoqewero\* khe qu kama inoyi tondanaró. Kini, enejo oteteyewore nanje ronenejowí tunoqewero inoyango. Ko Anutu koro otete ronenejowí ñuro kasiramo kama yotengo. <sup>4</sup> Dokoro Kristo† ñundo hutuño mandewore ronenejowí tewero khe ñu riní kini taró. Nundi ro nanje unipare soso inondutuwoyotengo ñundo ronenejowí tetengo.

<sup>5</sup> Dokoro Mosesko‡ hutuño mandewore ronenejowí mu tewero khe ñuro ñande nakayáñaró, “Uni kato hutuño mande ña howeyote ñuko ñuno kanjero yoweya.” § <sup>6</sup> Guko inondutuwoyore ronenejowí mu tewero khe ñuko ñande yete, “Newondeyemo ñande ma yewero, ‘Danimbo samboko oweya?’” \*\* (Asa ñu murí ñuko ñandiro, “Danimbo Kristo re umbuweya?”) <sup>7</sup> Ko ñande ma yewero, “Danimbo meréko uweya?” †† (Asa ñu murí ñuko ñandiro, “Danimbo Kristo uni tapu konjo re areweya?”)

<sup>8</sup> Guko Anutu koro sokome ñundo do ka yete? Nuko ñandiro, “Ñu mande ñuko kutage roro yerero yote ñu. Newondeyemo ñuya manjoweyemo ñuya yote.” ‡‡ Hamó, norendo inondutu tewero guro mande ñuro yesowoyoteto. <sup>9</sup> Mande ñuko ñandiro: ke manjokepo, “Yesu ñuko Uni Parámi na,” yero newondekepo Anutuko Yesu uni tapu konjo okokowoní otoqaró ñuro inondutuwoyote tiniqo, asa Anutuko rambaruru konjo ke koreweya. <sup>10</sup> Dokoro newondenanimbo inondutu teteto quuno ñuno ronenejowí mu tunoqeteto. Ko manjonanimbo mande hamó ñu yesowoteto quuno ñuno Anutuko rambaruru konjo noreweya. <sup>11</sup> Dokoro mande ka sokomeko ñuno ñande yete, “Uni soso ene inondutuwoyotengo ñuko kowí piyo kama tewango.” §§ <sup>12</sup> Qeni, Juda unindoya Grik unindoyako ñunde nanje. Dokoro Uni Parámi ñuko nore soso guro Uni Parámi qu. Ko enendo unipare nekooyotengo ñu o meté parámi se yunoyote. <sup>13</sup> Dokoro, “Uni Parámimbo unipare soso enejo owí nekooyotengo ñu rambaruru konjo yoreweya.” \*\*\*

\* **10:3:** “ronenejowí tunoqete” ñuro murí muko ñandiro: asa Anutuko uni ka, pare ka yiyoro potó moré kini tini enejo unipare qu ka tunoqetengo. † **10:4:** “Kristo” ñuko Yesu nanje, asa Anutuko rokohoní mahero wiri yerete uni parámi horé tunoqaró ñu. †† **10:5:** Komo suki “Mosesko” uni parámi tero Israel unipare sopo yereró. Anutuko Sainai purimo hutuño mande inoní mande ñu rondaqe unipare yunaró. § **10:5:** O Qa-qa Uni 18:5 \*\* **10:6:** Hutuño Mande 30:13 †† **10:7:** Hutuño Mande 30:13 ‡‡ **10:8:** Hutuño Mande 30:14 §§ **10:11:** Aisaia 28:16 \*\*\* **10:13:** Joel 2:32

<sup>14</sup> Njunde njuroko unipareto ene kama injondutuwoyanguří tiníqo, nj date tero ene nekowaŋgo? Ko uni kato miti mande kama injoyaŋgurí tiníqo, nj date tero injondutu tewaŋgo? Ko uni kato unipare miti mande††† nj kama yesowo yimiranguří tiníqo, nj date tero unipareto mande nj injowaŋgo? <sup>15</sup> Ko kato ene kama asá yereró tiníqo, nj date tero enendo unipare mande nj yesowo yimirowaŋgo? Asa sokomeko njuno njande nakayáŋgaró, “Uni kato piŋa mande meté nj re mahini ninjuningu teteŋgo nj.” †††

<sup>16</sup> Quko unipare soso piŋa mande meté nj kama ino howeyaŋgurí. Hamó, Aisaiako njande yaró, “Uni Parámi, dani kato norendo mande yeyoteto nj injondutuwoyaró?” §§§ <sup>17</sup> Asa ko, uni kato piŋa mande nj injoní ino-inoyó otoqoní injondutu tete. Ko ino-inoyó otoqote njuko Kristo njuro mande njuwore tunoqete. <sup>18</sup> Quko njande yeteno, enendo piŋa mande kama injaŋgurí, peka? Njunde kini, dokoro

“Niriye muko noko soso injoyoteŋgo,  
ko mandeyembo mira soso tojeró.”

<sup>19</sup> Quko njande yeteno, Israel unipareto kama injoyi tondaŋaró, peka? Njunde kini, dokoro komo quuno Anutuko Moses mande ka inoní njande yaró,

“Nondo unipare wimbo-wimbo quwore ye yorewe  
newonde tutu tewaŋgo,  
unipare kama injoyi tondaŋete quwore ye yorewe  
newonde saŋgirí tewaŋgo.”

<sup>20</sup> Ko Aisaiako Anutu koro mande ka rero wimbí tero njande yete,

“Unipare kama seqa nerenjuri qundo niyaŋgurí,  
nondo unipare nenerjo kama osese taŋgurí nj nenerjo witu  
yerenowó.”

<sup>21</sup> Quko Israel koro njande yete,

“Nondo kosa naru rokóŋo  
mira windu-windu wini qu ka  
samaka yerewero kandene raŋoyoteno.”

## 11

### *Israel kumimbo injondutuwoyoteŋgo*

<sup>1</sup> Njunde njuroko no njande yeteno, “Ko Anutuko enerjo unipareyó huwó yereró,” yeteno, peka? Kini horé. Dokoro no njuya Israel uni ka, Abraham koro sowe qu, Benjamin koro suwisawi qu.\* <sup>2</sup> Kini, Anutuko unipare komo rokó yereró nj kama huwó yereró. Sowo mande ka sokomeko njuno Elaija† njuro yete. Njuro kama injoyoteŋgo, peka. Sowo mande njunoko Elaijako Israel njuro piyimiŋoro Anutu koya

††† **10:14:** “miti mande” njuko Anutuko Kristo asáŋoní khumoro quhurínanimboró kimo tini Anutu koya newonde kanata tewero njuro mande meté mu nanje. ††† **10:15:** Aisaiá 52:7 §§§ **10:16:** Aisaiá 53:1 \* **11:1:** “Abraham” njuko Juda uniparetoro pukoye, komo suki tunoqaró. “Israel” njuko Abraham koro usí, owí kako “Yakop”, ko “Benjamin” njuko Yakop koro nanjuni. † **11:2:** “Elaija” njuko komo suki Anutu koro ye-ye uni yora.

kiro mande n̄ande yaró, <sup>3</sup> “Uni Parámi, uni n̄undo kenjo ye-ye unike yuroyi khumaṅguri ko wondo yakutíṅge† roworemaṅguri. Nenemata yoteno, ko no n̄uya nurowero khe ka seqayotenjo.” § <sup>4</sup> Nunde yiniqo, Anutuko do mande topé ka yaró? N̄andiro nanje, “Nondo uni 7,000 kawaware yerewe yotenjo. Uni n̄undo potoruku Bal kama te inaṅguri.”

\*\* <sup>5</sup> Nunde n̄uroko itakako n̄undiro nanje. Anutuko uni kumi samaka-samaka tuwó†† yunoro rokó yereró. <sup>6</sup> Asa samaka-samaka tuwówore rokó yereró tiniqo, rokó yereró n̄uko khoye taṅguri n̄uro kini. Dokoro khoye taṅguri n̄uro rokó yereró tiniqo, samaka-samaka yunaró n̄uko tuwó kini.

<sup>7</sup> Nunde n̄uroko date yewato? N̄andiro nanje, asa Israel unipareto wimbí tero oka seqayaṅguri, quko re kama towaṅguri. Kini, Anutuko kumi rokó yereró qundo o n̄u towoyaṅgo. Quko kumi yorero newond-eye riní wondo qembe kondé tunoqaró. <sup>8</sup> Hamó, sokomeko n̄uno n̄ande nakayaṅaró,

“Anutuko newondeye riní kape-kape taṅguri,  
ko toṅeye riní o qenewero mepémo kini,  
ko kusumboye riní o in̄owero mepémo kini.  
N̄unde taró n̄unde nanje itaka n̄uya n̄undiro yotenjo.”

<sup>9</sup> Ko Dewitko†† n̄uya n̄ande yete,

“Enejo o newero quko powera n̄unde qembe yondowoní  
mipu qembe tero kheye kusiyoní umbu raṅoyi,  
otete n̄uro topé piyimi saṅayemo mahiní.

<sup>10</sup> Toṅeye riní hiyóqewero mepémo kini  
ko naru rokóṅoro tupuye kundimi riní.”

*Unipare uni wini meyowo n̄undo samaka-samaka tuwó raṅguri*

<sup>11</sup> Nunde n̄uroko n̄ande yeteno, unipare n̄undo umbu raṅowero quro pikopako taṅguri, peka? Kini horé. Enendo o piyimi taṅguri quro enje n̄andiro, Anutuko uni wini meyowo§§ rokó yereró, ko rambaruru koṅgo yoreweya. N̄uro tero Israel unipareto uni wini meyowo n̄uya rambaruru takawaṅgo n̄u qenero newonde tutu tewaṅgo. <sup>12</sup> Asa ko o piyimi taṅguri quwore noko koro unipareto o meté horé siyaṅguri. Hamó, Israel unipareto o meté ka rotoyi umbuníqota uni wini meyowombo o meté horé siyaṅguri. Asa ko Israel o meté n̄u kaṅuya siyowaṅgo quno n̄uno o meté horé tunoqeweya.

<sup>13</sup> Ye uni wini meyowomboya mande n̄a yeteno. Anutuko asá niriní miti mande\*\*\* ye yimitoyoteno. N̄unde n̄uro kho teyoteno n̄uro seré tero yesowoyoteno. <sup>14</sup> N̄unde teweqo, nenejo sitú topo-topone khone qenero newonde tutu tero newonde hamó tewaṅgo, peka. N̄unde tiqo, Anutuko kumi rambaruru koṅgo yoreweya, peka. <sup>15</sup> Qeni, Anutuko

† **11:3:** “wondo yakutí” n̄uko o qa-qa unindo n̄u yakutímo n̄uno o qa-qa taṅguri. § **11:3:** 1 Wiri yerete Uni 19:10, 14 \*\* **11:4:** 1 Wiri yerete Uni 19:18 †† **11:5:** “samaka-samaka tuwó” n̄uko Anutu enenombo nore samaka yereyote. Kimoyó moré kini. ††† **11:9:** “Dewit” - komo suki Dewitko Israel uniparetoro wiri yerete uni taró. Anutuko Dewit kondé injo inaró, ko yate-yate Israel unipare n̄uyako Dewit kondé injo inaṅguri. §§ **11:11:** “uni wini meyowo” n̄unde quko Juda unipare kini qu nanje. \*\*\* **11:13:** “miti mande” n̄uko Anutuko Kristo asáṅoní khumoro quhurínanimboró kimo tiní Anutu koya newonde kanata tewero n̄uro mande meté mu nanje.

sitú topo-topone huwó yiriniqota uni wini meywomboya Anutu koya newonde kanata tanjuri. Nunde tero pitu ko meténo yunoweya quno njunoko uni tapu konjo otoqanjuri qembe yowaŋgo. <sup>16</sup> Asa uni kato plaua koya sono koya rohoréŋaró quro sombé ka koretero Anutu te inote njuko meté horé mu tiniqo, bret qawí soso nyayako meté horé. Ko te hurí kako meté horé mu tiniqo, te kambini nyayako meté horé.

<sup>17</sup> Hamó, yeko te oliv sikuno woteyote quro kambini nunde qembe. Quko Anutuko te oliv khono woteyote quro kambini kumi se rotoro ye yorero te puŋomo njuno kusi yereró. Nunde tiniqo, ye nyaya te oliv koro sonoyó nu hurí moŋgo siyoro wotewaŋgo. <sup>18</sup> Te kambini se rotaró njuro niŋgu-niŋgu ma tewero. Niŋgu-niŋgu nunde teyoteŋgo tiniqo, nande inji qembe, te hurimbo yeŋo wutu yereyote, yendo te hurí kama wutuwoyoteŋgo. <sup>19</sup> Asa kato nande yeweya, peka, “Enendo no te puŋomo kusi nerewero quro te kambini kumi nu se rotaró.” <sup>20</sup> Nu hamó. Unipare njundo inondutu kama tiqo yorotaró. Ko yendo inondutyewore kondé kaŋeyoteŋgo. Asa ko owéye ma hokowero. Kini, sasaro ti qembe. <sup>21</sup> Dokoro Anutuko te kambini hamó nu sikíye kama te yunoro kina yorotaró. Asa ko enendo ye nyaya yorotoweya, peka.

<sup>22</sup> Nunde njuroko Anutu koro newonde meté nyaya newonde saŋgiri nyaya njuro qene injoyi. Asa Anutuko unipare umbu raŋanjuri nu newonde saŋgiri te yunote. Quko ye newonde meté kusunoyómo yuriqo, o meté te yunoyote. Nuno kama yuriqo, ye nyaya yorotoweya. <sup>23</sup> Ko Israel unipare itaka kama inondutuwoyoteŋgo njundo newondeye rohoréŋoro inondutuwoyiqota pitu ko yorero te hurimo kusi yereweya. Dokoro Anutuko pitu ko njuno kusi yerewero wimbí tete. <sup>24</sup> Qeni, yeko te oliv sikuno woteyote quro kambini, ko Anutuko te oliv nu nonjo yorero muri enesó howero te oliv khono woteyote quno kusi yereró. Asa ko te oliv khono woteyote quro kambini komo se rotaró nu meté pitu ko eneŋo te puŋoyemo kusi yereweya nu.

*Anutuko Israel soso rambaruru konjo yoreweya*

<sup>25</sup> Hamó, uni topo, ye mande tapuŋowí††† njaro ma kape tewero. Yeŋo owéye hokowaŋgo koro. Mandé tapuŋowí njuko njandiro, asa itaka Anutuko Israel unipare kumi newondeye rini wondo qembe tanjuri, yate uni wini meyo soso mahewaŋgo qundo mahemukowaŋgo. <sup>26</sup> Njundiro nanje enendo Israel soso rambaruru konjo yoreweya. Hamó, sokomeko njuno nande nakayáŋaró,

“Saion nonjo rambaruru konjo yorerwero uni ka maheweya.

Enendo Anutu huwónowero otete nu Yakop nonjo rini tonjewa.

<sup>27</sup> Ko nondo quhuriye se roto yunoteno quno mande kondé na eneya kusiyoteno.”

<sup>28</sup> Miti mande††† njuroko Anutuko yeŋo injoro Israel unipare newonde saŋgiri yunoyote. Quko komo rokó yereró njuroko enendo usisambapukoye njuro injoro Israel unipare newonde meté yunoyote. <sup>29</sup> Dokoro Anutuko eneŋo puriŋo quya neko yereró quya se kama rotoweya. <sup>30</sup> Qeni, komo yendo Anutu koro maŋgó wendaqeyanjuri. Quko

††† 11:25: “mande tapuŋowí” nunde quko ino-ino ka Anutuko komo tapuŋoro itaka nanje wisiyo yunoyote. ††† 11:28: “miti mande” njuko Anutuko Kristo asáŋoni khumoro quhurinanimoro kimo tini Anutu koya newonde kanata tewero njuro mande meté mu nanje.

itaka Israel unipareto mangó wendaqanjurí ñuwore Anutuko yeño sikíye te yunaró. <sup>31</sup> Nñundiro nanje itaka Israel unipareto mangó wendaqeyotenjo. Njuro tero yeño sikíye te yunaró ñuwore Anutuko enejo sikíye te yunoweya. <sup>32</sup> Dokoro Anutuko unipare soso quhuríyemo kusi yereró. Njuro tero enendo meté unipare soso sikíye te yunoweya.

*Anutu koro seré yambo*

- <sup>33</sup> O hamó! Anutu koro onojoyó ko injondutuyó ko injo-injoyó muko parámi horé.  
 Uni norendo enejo murí kama injato tondañeyote, enejo khe tamayó qenewero mepémo kini.
- <sup>34</sup> “Qeni, dani kato Uni Parámimboro injo-injoyó injote? Dani kato injo-injo meté mu inaró?”
- <sup>35</sup> “Dani kato Anutu oka rero inoníqo Anutu enepa nanje topé inoweya?”
- <sup>36</sup> Hamó, Anutu koñgo o soso maheró, ko enendo nanje o soso towoní tunoqaró, ko o soso ñuko enejo nanje.
- Naru suki-suki owí nanje hokoyowato.  
 Nju hamó.

## 12

*Koweye mu reya o qa-qa qembe ti*

<sup>1</sup> Nñunde njuroko, uni topo, nondo Anutuko sikínani te yunoyote njuro injoro kondé ñande yimiroteno, koweye yoto-yoto moré mu reya o qa-qa\* meté horé qembe Anutu te inoyi qembe. O qa-qa ñunde quro niñgu-niñgu teweya, ko yendo ñundiro potorku meté mu te inowanjo.

<sup>2</sup> Ko noko uniparetoro kíraróye ma howewero. Kini, yeño injo-injoye ri keta qu tiníkata ye kíraró keta qu tunoqi. Nñunde tero ye Anutu koro nunjuríño ñu howero do otete meté qu kato enjé meté mu riní tunoqeyote njuro injomukowanjo, ko Anutuko otete karo metéñoyote njuro injomukowanjo.

<sup>3</sup> Dokoro nondo Anutuko samaka-samaka tuwó† nunaró ñu injoro ñande yimiroteno, ye owéye ma hokowero. Kini, yeñombo yeño okeyá ta inoyi qembe. Anutuko ye soso enemo-enemo samaka yiriníqo, injondutuwoyanjurí. Nju murí njuro okeyá ta injoya oteteye sopoyi qembe.

<sup>4</sup> Qeni, nore soso kowenani moré, ko kowenani kanata-kanata o sombé-sombé qambu moré, ko o sombé-sombé ñuko khoye enesó-enesó.

<sup>5</sup> Nñundiro nanje norendo uni qambu teteto, quko Kristo‡ quroyómo nore soso kowe kanata nanje yoteto, ko nore soso topo teyoteto. <sup>6</sup> Nñunde tero Anutuko samaka-samaka tuwó nore nunoro puríño ka kanata-kanata yunaró. Asa ko unipareto ye-ye mande§ yewero puríño ñu ranjurí

\* **12:1:** “o qa-qa” ñunde qu unipareto Anutu injoro potorku te inoro nú-qare ka o qa-qa uni inoyi uroní khumoní wondo yakutímo njuro qaró. † **12:3:** “samaka-samaka tuwó” ñuko Anutu enejombo nore samaka yereyote. Kimoyó moré kini. ‡ **12:5:** “Kristo” - komo suki ye-ye unindo Anutuko uni ka rokónoní mahero wiri yerete uni parámi horé tunoqeweya qu karo yangurí. Juda unipareto uni maheweya ñu, “Kristo,” ma, “Mesaiya,” ye nekanjurí. Asa Yesu mahini enejo unipareyó, “Kristo Yesu,” ma, “Yesu Kristo,” nanje ye nekanjurí. § **12:6:** “ye-ye mande” ñuko unindo Yuqa nonjo mande ka rero unipare soso yimiraró. Mande ñunde quko uniparetoro oteteye rondañarómbe ma newondeye rukisoyaró.

tiníqo, injondutu hamó ñu howero mande ñu yi qembe. <sup>7</sup> Ko Anutu koro kho qu tewero puriño ñu ranğurí tiníqo, kho ñu ti qembe. Ko mande rondage yunowero puriño ñu ranğurí tiníqo, mande ñu rondage yunoyi qembe. <sup>8</sup> Ko topoyemboro newondeye rukisoyowero puriño ñu ranğurí tiníqo, rukiso yiri qembe. Ko topoye samaka yerewero puriño ñu ranğurí tiníqo, parámi yunoyi qembe. Ko wiri yerewero puriño ñu ranğurí tiníqo, khe meté howero wiri yiri qembe. Ko sikiye te yunowero puriño ñu ranğurí tiníqo, niñgu-niñgu tero sikiye te yunoyi qembe.

*Newonde meté unipare yunoyi qembe*

<sup>9</sup> Injo-iño hamó howeya newonde meté unipare yunoyi qembe. Otete piyimi ñuro kondé piyimiñoro otete metémboya womoyi qembe. <sup>10</sup> Topoyemboya topo hamó ti qembe. Ará epe ino-ino tero owéye hokoyi qembe. <sup>11</sup> Kho kondé ti qembe, kina ma kunditewero. Yuqawore newondeye kondé okokowoyi qembe. Uni Parámimboro kho qu ti qembe. <sup>12</sup> O meté siyowero ñuro inoro niñgu-niñgu ti qembe. Quhurí mondó ta korowoyi qembe. Naru rokóño hariri ti qembe. <sup>13</sup> Unipare meté horé ka tukuni tewango quno yeño ononoye se yunoro unipare meyowo qu samaka yiri qembe.

<sup>14</sup> Uni kumimbo o piyimi te yunowango quno o meté nanje te yunoyi qembe. Iyo, puriño te yunoyi qembe, takuni piyimi sanayemo ma rewero. <sup>15</sup> Topoyembo niñgu-niñgu tewango quno ye ñuya niñgu-niñgu ti qembe, ko tendowango quno ye ñuya tendi qembe. <sup>16</sup> Ye soso newonde kanata nanje ti qembe. Yeño owéye ma hokowero, uni owéye moré kini ñuya topo ti qembe. Yeño inji ma owero.

<sup>17</sup> Uni karo otete piyimi ñuro topé piyimi ma te inowero. Uni soso tonejemo otete meté nanje howi qembe. <sup>18</sup> Uni soso koya newonde imemo yorowero khe ñu kondé seqayi qembe. <sup>19</sup> Uni kopo hamó, uni karo otete piyimi ñuro topé ma te inowero. Kini, Anutu koro sangirí sanayemo umbuweya ñuro sopoyi qembe. Dokoro sokomeko ñuno ñande nakayáñaró,

“Uni Parámimbo ñande yete,

‘Nondo ronda yerero topé piyimi yunowano.’”

<sup>20</sup> Quko

“Keño sangirínge o koro khumote tiníqo, o qímboro ino qembe;  
sono koro khumote tiníqo, sono ino qembe.

Dokoro ñunde teroqo te kisó siyoro

kembé sañano purí reweya ñunde qembe.”

<sup>21</sup> Kondé kanji qembe, otete piyimi ñundo ye taka yereweya koro. Kini, otete meté tero otete piyimi ñu takayi qembe.

## 13

*Wiri yerete uni soso kasirayemo yuri qembe*

<sup>1</sup> Wiri yerete uniye soso ñuro kusunoyemo yuri qembe. Dokoro wiri yerete uni ñu wimbuye Anutu konjo reyotengo. Anutuko wiri yerete uni soso ñu rokó yirini yotengo. <sup>2</sup> Nundiro nanje uni ka wiri yerete unin-doro mandeye wendaqeyote ñundo Anutu koro mandí wendaqeyote, ko imemonjo topé piyimi enenjo sañanimo riní umbuweya. <sup>3</sup> Dokoro

uni otete meté teyotengo njundo wiri yerete uni njuro sasaro kama teyotengo. Kini, uni otete piyimi teyotengo njundo nanje njuro sasaro teyotengo. Asa yendo sasaro njuro piyiminjotengo tiniqo, o meté nanje ti qembe. Njunde tiqo, wiri yerete uni njundo seré te yunoweya. <sup>4</sup> Dokoro enendo Anutu koro kho qu tero o meté te yunoyote. Quko ye o piyimi teyotengo tiniqo, sasaro ti. Wiri yerete uni njundo rowore yerewero wimbí moré. Ko uni o piyimi teyotengo qu, sanjayemo njuno topé piyimi riní umbuweya. <sup>5</sup> Asa ko wiri yerete uni njuro kusunoyemo yuri qembe. Hamó, topé piyimi njuro inoyi qembe, quko njuya otete sopowero quro injo-injo nu howero njunde kusunoyemo yuri qembe.

<sup>6</sup> Hamó, muri njuro nanje takis re inoyoteto. Dokoro naru rokóño wiri yerete uni njundo Anutu koro kho nu teyotengo. <sup>7</sup> Utatáyembo topé hamó soso ti qembe. Asa takis enesó-enesómboro utatá ka yote tiniqo, kimoyi qembe, ará te inowero quro utatá ka yote tiniqo, ará te inoyi qembe, owí hokowero quro utatá ka yote tiniqo, owí hokoyi qembe.

#### *Norewero naruyó tukuni tete*

<sup>8</sup> Utatá ka ma rotowero, quko newonde meté inowero quro utatá nu meté yoweya. Dokoro uni kato newonde meté uni meyowo inoyote quno hutuño mande\* hamó howeyote. <sup>9</sup> Qeni, mande kondé kumimbo njande yete, “Se simbururu ma tewero,” “Uni uroyi ma khumowero,” “Momo ma tewero,” “Qene nuñgu ma tewero.” † Meyowo njuya yote, quko hutuño mande kanata kako nu soso wehenoyote. Njuko njandiro, “Ke kenjomboro inoyote njunde nanje topokeporo njuya njunde nanje ino yuno qembe.” ‡ <sup>10</sup> Uni kato newonde meté topé inoyote tiniqo, o piyimi kama te inoyote. Njunde njuroko newonde meté inowero otete njuko hutuño mande hamó howeyote.

<sup>11</sup> Ko itaka naru yoroteto na qene inoya otete nu howi qembe. Itaka ye eteyotengo qu roto otoqi. Dokoro komo quno, Anutuko imemongo noreweya, yero injondutuwoyatowó. Ko norewero naruyó njuko tukuni tete. <sup>12</sup> Suwo kini tewero tete, waka ta sarañoweya. Njunde njuro o soso huririko teyoteto nu rotoya hiyómboro kuma tewero qu re punuwato. <sup>13</sup> Nore kosano yoteto njunde qembe khe u-unani meté howato. Hoho piyimi tero sono kondé nero kape-kape ma tewero, se simbururu tero otete piyimi njunde qu ma tewero, uni topotoya kiro puso tero newonde tutu ma tewero. <sup>14</sup> Quko Uni Parámi Yesu Kristo§ nu re punuworo koweye sanjanímboro injo-injo piyimi nu kama howewanjo.

## 14

#### *Topoke ma rondañewero*

<sup>1</sup> Uni kumimbo injondutu tanjurí njuko kondé kini, ime. Asa uni njunde quro metéño inoro injo-inoye njuro kiro mande ma yewero. <sup>2</sup> Uni katoko, nore o soso meté newato, ye inoyote. Quko uni injondutuyó ime qu katoko, o kho nonjo nanje meté newato, ye inoyote. <sup>3</sup> Asa uni o soso

\* **13:8:** “hutuño mande” njuko komo suki Anutuko Sainai purímo Moses inoní Israel unipare yunaró. Mande njuko Juda uniparetoro yoto-yotoye soso sopoyaró. † **13:9:** Tonjengurí 20:13-15; Hutuño Mande 5:17-19, 21 ‡ **13:9:** O Qa-qa Uni 19:18 § **13:14:** “Yesu Kristo” - komo suki ye-ye unindo Anutuko uni ka rokóñoni mahero wiri yerete uni parámi horé tunogeweya qu karo yanjurí. Juda unipareto uni maheweya nu, “Kristo,” ma, “Mesaiya,” ye nekanjurí. Asa Yesu mahini enejo unipareyó, “Kristo Yesu,” ma, “Yesu Kristo,” nanje ye nekanjurí.

neyote njundo uni meyowo nju ma yesaráñowero. Ko uni o kumi nanje neyote njundo uni meyowomboro oteteyó ma rondañewero. Dokoro, Anutuko uni njuro metéño inaró. <sup>4</sup>Uni njuko meyowomboro sunará simó ka, asa ko ke dani ka ene rondañeweya? Eneño Uni Parámíyómbo nanje rondañini kondé kañeweyape ma umbuweya. Ko uni njundo kondé kañeweya, dokoro, Uni Parámimbo riní kondé kañeweya.

<sup>5</sup>Qeni, uni katoko kosa naru soso nju rondañero kumi naru parámi mu rokóñoyote. Ko katoko kosa naru kama rondañero soso njunde nanje ye inoyote. Asa ye irisa, yariño ino-inoyari nanje howewari. <sup>6</sup>Uni kosa naru parámi mu rokóñoyote njundo Uni Parámi njuro inoro naru njundiro rokóñoyote. Uni o soso neyote njundo Uni Parámi njuro inoro o nju neyote, dokoro enendo Anutu yuñgunañoroqota o nju neyote. Ko uni o kumi nanje neyote njundo Uni Parámi njuro inoro o kumi nanje nero Anutu yuñgunañoyote. <sup>7</sup>Hamó, nore soso noreñomboro nanje kama yoteto, ko noreñomboro nanje khumowato. <sup>8</sup>Dokoro, nore yoteto quno Uni Parámi njuro yoteto, ko nore khumowato quno Uni Parámi njuro khumowato. Njunde njuroko nore yowatope ma khumowato, noreko Uni Parámimbo qu.

<sup>9</sup>Hamó, Kristoko\* ña murí ñaro khumoro otoqoro yote, asa njuro tero enendo uni khumowímboya uni toñe keta quya wiri yereweya. <sup>10</sup>Ye do karo topokeporo oteteyó rondañeyote? Do karo topoke yesaráñoyote? Qeni, nore soso Anutu toñimo kañato mande khono nore norotoweya. <sup>11</sup>Hamó, sokomeko njuno ñande nakayáñaró,

“Uni Parámimbo ñande yete, ‘Hamó horé yeteno,  
unipare soso potoruku te nunowaño,  
ko manjogembo Anutu koro owí hokowaño.’”

<sup>12</sup>Asa ko nore soso noreño yoto-yotonanimboru Anutuko piña mande yewato.

*Topoke ri kama umbuweya*

<sup>13</sup>Njunde njuroko epe ronda-ronda ma tewero. Kini, ñande ye inji qembe, nore toponanimboru kheyó date ronjaruwato khí kama sangawoní umbuweya. <sup>14</sup>Nondo Uni Parámi Yesu howero kondé ñande inoteno, asa o newero soso njuko tombí moré kini. Quko uni ka, o njuko o tombo nanje, ye inoyote tiniño, eneñomboro o tombo nanje. <sup>15</sup>Qeno, keño topokepo kiyoní oka ni newonde quhurí tiniño, keto newonde meté inowero khe qu rotaró. Kristoko† topokeporo khumaró. Asa ko o neyote quwore ene ma roworemowero. <sup>16</sup>Ketó otete karo metéñoyote, quko naru kano uni kumimbo oteteke qenero hamó piyiminowaño, peka. Njuro inoyi qembe. <sup>17</sup>Dokoro Anutuko nore wiri yereyote naruyó‡ njuro murí muko o newero qu kini. Kini, murí muko otete roneneñowí,§ ko newonde ime, ko Yuqa Surumíwore ninngu-ninngu tewero qu. <sup>18</sup>Hamó, uni kato murí nju howero Kristo koro sunará teyote tiniño, asa Anutuko njuro metéñoyote, ko unipareto, khe u-uyó njuko meté, qene inowaño.

\* **14:9:** “Kristo” njuko Yesu nanje, asa Anutuko rokóñoni mahero wiri yerete uni parámi horé tunoqaró nju. † **14:15:** “Kristo” njuko Yesu nanje, asa Anutuko rokóñoni mahero wiri yerete uni parámi horé tunoqaró nju. ‡ **14:17:** “Anutuko nore wiri yereyote naruyómo” njuno injondutu unipareko hamó Anutu kusunoyómo yowaño. § **14:17:** “otete roneneñowí” njuko Anutuko nore rokó yirini noreño murinani eneño murí howeyote.



<sup>19</sup> Asa ko kho kondé teya khe meté qu howato newonde ime tunoqiní epe samaka-samaka tewato. <sup>20</sup> O qoyembo inoro Anutu koro kho qu ma rambaruwowero. O newero soso njuko sara qu. Quko uni kato o neyote njuwore topémbo khe qu wisumuñoní khí sanğawoní umbuweya tiniqo, uni njuko o piyimi tete. <sup>21</sup> Keto meté sungí nero wain nero o meyowo neweya, quko keto o neweya njuwore topoke riní rokaráño umbuweya tiniqo, asa njuko meté kini.

<sup>22</sup> Asa keto o newero njuro date injote nu keya Anutu koya keweroyarimo nanje towo qembe. Uni kato otete karo metéñoyote qu teroqo enenjombo potó ka kama inoyote njuko meté horé yoweya. <sup>23</sup> Quko uni kato newondí irisa towo otete karo piyiminjote nu teweya tiniqo, topé piyimi reweya. Dokoro injondutuyó kama howero taró. Hamó, otete soso njundo injondutanani kama howeyote, njuko quhurí nanje.

## 15

### *Newondeye rukisoyoyuri qembe*

<sup>1</sup> Nore kumimbo injondutu kondé qu teteto. Asa norendo injondutu ime qu tetenjo nu yiyoro quhuríye koroworo noreño injo-injonani nanje kama howewato. <sup>2</sup> Nore soso toponani newonde yunoro o meté yunato kondé kanğawanjo. <sup>3</sup> Dokoro Kristo\* njuko enenjo injo-injoyó kama howaró. Kini, sokomeko njuno nande nakayánjaró, “Huwó mande kenjo yetenjo njuko no sananemo umburó.” † <sup>4</sup> Mande soso sokomeko† nakayánğurí njuko, nore ronene nerewero quro nakayánğurí. Njuro tero mondó ta yotero sokome nu weyatogota newondenani rukisoyoní o meté siyowero quro sopoyoteto.

<sup>5</sup> Anutuko yoriní mondó ta yuri newondeye rukisoyoní. Asa meté enendo ye samaka yiriní Kristo Yesu§ howero newonde kanata na teyowanjo. <sup>6</sup> Njuro tero ye soso manjo kanata tero Anutu, noreño Uni Paráminani Yesu Kristo koro Iwímbo owí hokoyowanjo.

<sup>7</sup> Njunde njuro Kristoko yeya topo taró njundiro nanje ye soso topo ti. Asa otete njundoko Anutu seré te inoyote. <sup>8</sup> Dokoro nande yimiroteno, Kristoko Anutu koro mande hamó howero uni koweye toñanğurí qu\*\* samaka yerewero quro kho uniye tunoqaró. Njuro tero Anutuko usisambayeya mande kusiyaró nu kondériní, <sup>9</sup> ko uni wini meyowo†† njundo sikiye nu qenero Anutu koro owí hokoyi. Hamó, sokomeko njuno nande nakayánğurí,

“Njunde njuro nondo uni wini meyowo keweroyemo owénge hokowano, ko no yambo yero seré te kunowano.”

<sup>10</sup> Ko sokomeko kanğuya nande yete,

\* **15:3:** “Kristo” njuko Yesu nanje, asa Anutuko rokóñoní mahero wiri yerete uni parámi horé tunoqaró nu. † **15:3:** Hariri Yambo 69:9 ‡ **15:4:** “sokome” njuko Anutu koro mande korete qu, asa Murí Tero yate Malakai kini tete. § **15:5:** “Kristo Yesu” - komo suki ye-ye unindo Anutuko uni ka rokóñoní mahero wiri yerete uni parámi horé tunoqeweya qu karo yanğurí. Juda unipareto uni maheweya nu, “Kristo,” ma, “Mesaiya,” ye nekanğurí. Asa Yesu mahiní enenjo unipareyó, “Kristo Yesu,” ma, “Yesu Kristo,” nanje ye nekanğurí. \*\* **15:8:** “uni koweye toñanğurí qu” - njuko Juda uni nanje. Komo suki Anutuko Abraham, Juda unindoro pukoye nu, nande miraró, ko enendo rokó ka tero enenjo nanjo-simó soso koweye toñoweya. Njunde tero, yate-yate Juda uni soso koweye toñanğurí. †† **15:9:** “uni wini meyowo” njunde quko Juda unipare kini qu nanje.

“Ye uni wini meyowo qu,  
ye meté Anutu koro unipareyómboya niŋgu-niŋgu ti.”  
11 Ko kanoko ŋande yete,

“Ye uni wini meyowo qu, ye Anutu owí hokoyi.  
Ye unipare soso, seré te inoyi.”  
12 Ko Aisaiako ŋaya ŋande yete,

“Jesi koro Sisani ŋundo otoqoro  
uni wini soso sopo yereweya.  
Uni wini meyowombo ene qenero  
o meté siyowero quro sopowaŋgo.”

13 Anutuko unipare yorini o meté quro sopoyotenjo. Meté enendo yeŋo inondutuyewore niŋgu-niŋgu parámi teweya, ko newonde ime ŋaya rini yeno tunoqeweya. Nuro tero Yuqa Surumímbo wimbí ŋu rero o meté ŋu kondé sopowaŋgo.

*Polko uni wini meyowo ŋuro kho teyara*

14 Uni topone, no ŋande injomukoteno, asa yendo otete meté hamó mu howeyotenjo, ko injo-injo meté mu parámi towoyotenjo, ko topoyem-boro kheyenjo ŋaruwowero quro wimbuye moré. 15 Nondo itaka mande kondé kumi newondeye okokowowero quro nakayaŋoteno. Dokoro Anutuko samaka-samaka tuwó†† nunoro 16 Kristo Yesu§§ koro kho uniyó tunoqanowó. Nunde tunoqero uni wini meyowo\*\*\* keweroyemo kho tero o qa-qa uni ŋunde qembe Anutu koro miti mande yesowoyoteno. Yesowowe Yuqa Surumímbo yorini meté horé tunoqi Anutuko ŋuro metéŋoni nondo yorero o qa-qa††† meté horé ŋunde qembe Anutu te inoyoteno.

17 Nunde ŋuroko Kristo Yesu quroyómo Anutu koro kho teyoteno ŋuro niŋgu-niŋgu teyoteno. 18 Dokoro nenenombo kho tanowó ŋuro kama yewano. Kini, ŋa nanje yewano, Kristoko uni wini meyowo keweroyemo khonewore ko mandenewore kho tini Anutu howeyotenjo. 19 Enendo kho tanowó quno ŋuno Yuqayówore o wimbí moré mu††† taró. Nunde tiniqo, Yerusalem ŋu nonjo yate-yate Ilirikum mira ŋuno mande yesowowe unipare soso ŋuno Kristo ŋuro miti mande§§§ ŋu injomukaŋguri. 20 Nundiro nanje nondo ŋande ye inoyanowó, asa mira kumi muko unipare Kristo kama injo inoyotenjo ŋuno nanje miti mande yesowowano. Nunde tero meyowomboro khoyó saŋanimo kama kaŋewano. 21 Kini, sokomeko ŋuno ŋande nakayaŋaró,

“Enejo sowo mande qu kama injaŋguri”

†† 15:15: “samaka-samaka tuwó” ŋuko Anutu enenombo nore samaka yereyote. Kimoyó moré kini. §§ 15:16: “Kristo Yesu” - komo suki ye-ye unindo Anutuko uni ka rokóŋoni mahero wiri yerete uni parámi horé tunoqeweya qu karo yaŋguri. Juda unipareto uni maheweya ŋu, “Kristo,” ma, “Mesaiya,” ye nekaŋguri. Asa Yesu mahini enejo unipareyo, “Kristo Yesu,” ma, “Yesu Kristo,” nanje ye nekaŋguri. \*\*\* 15:16: “uni wini meyowo” ŋunde quko Juda unipare kini qu nanje. ††† 15:16: “o qa-qa” ŋunde qu unipareto Anutu inoro potoruku te inoro nú-qare ka o qa-qa uni inoyi uroni khumoní wondo yakutimo ŋuno qaró. ††† 15:19: “o wimbí moré” ŋuko o enesó-enesó tunoqini Anutu koro wimbí ŋunde tunomo yoweya. §§§ 15:19: “miti mande” ŋuko Anutuko Kristo asáŋoni khumoro quhurínanimbo kimo tini Anutu koya newonde kanata tewero ŋuro mande meté mu nanje.

ηundo qenewango,  
ko piηa mande kama iηaηguri  
ηundo iηoyi tondaηeweya.”

*Polko Rom uni yiyowero khe qu seqaró*

<sup>22</sup> Muri ηuro naru parámi no yeno uyarewero khe qu moré kini.  
<sup>23</sup> Quko itaka mira ketako kho ηuno tewano qu kini. Ko kumima naru parámi yeno uyarewero kondé iηoyano. <sup>24</sup> Asa ko andusina Spen mirako\* ηuno uyarewano quno ηuno yiyowano. Dokoro ηande iηoteno, nondo yeno uyaro yiyoro naru kumi yeya yoroweqota samaka niri Spen ηuno uyarewano.

<sup>25</sup> Quko itaka Yerusalem unipare meté horé† samaka yerewero quro ηuno uyareteno. <sup>26</sup> Dokoro Masedonia uniparetoya Akaia uniparetoya mande kusiyoro unipare meté horé onoye moré kini qu Yerusalem yoteηgo ηu samaka yerewango. <sup>27</sup> Nunde tewero ηuro metéηoyoteηgo. Hamó, ηunde tero utatáyembo topé tewango. Dokoro uni wini meyowombo Yuqawore Israel uniparetoya newonde kanata teyoteηgo. Asa ko noko koro onoyewore meté samaka yerewango. <sup>28</sup> Nunde ηuroko nondo newonde metémboro ηu rero yunoroqo rohoréηoro yeno Rom ηuno uyareyate Spen ηuno uyarewano. <sup>29</sup> Ko ηande iηoteno, nondo Kristo koro puriηo parámi rero yeno uyarewano.

<sup>30</sup> Uni topo, noreηo Uni Paráminani Yesu Kristowore‡ ko newonde meté Yuqako nore nunoyote ηuwore kondé ηande kira yereyoteno, meté ye noya koweyumu tero Anutusina neneηo hariri ti qembe. <sup>31</sup> Nuro tero Anutuko uni kama iηondutuwoηo Judia mirako yoteηgo qu keweroyemo kawaware nereweya. Ko Yerusalem ηuno unipare meté horé ηundo neneηo khone ηaro metéηowango. <sup>32</sup> Nuro tero imemongo nondo niηgu-niηgu tero Anutu koro iηo-iηoyó howero yeno uyaro nore soso newondenani meté yoweya. <sup>33</sup> Asa meté Anutuko newonde ime nore nunoyote ηundo yeya yoweya. Hamó.

## 16

*Polko unipare kumi yuηguna yereró*

<sup>1</sup> Nondo kuwonani Fipi ηuro yimiroteno, eneko Anutu koro huru-huru\* ka Senkiria yendémo yote ηuro kho teyote. <sup>2</sup> Nuro tero Uni Parámi quroyómo unipare meté horémboro† muri howero pare ηuya topo tero o koro tukuni teyote ηu inoyi qembe. Dokoro enendo unipare qambu quya no ηuya samaka nereyara.

\* **15:24:** “Spen mira” ηuko Mediterenian Windi kasina yora, Israel mira ηuko kasina yora. Mirayemboηo Kapo-kapo ηu qeno. † **15:25:** “unipare meté horé” ηuko oteteye soso muko meté naηge kini. Kini, owé ηu “unipare meté horé” ηuro muri muko ηandiro, “Anutu koro unipare” naηge. ‡ **15:30:** “Yesu Kristo” - komo suki ye-ye unindo Anutuko uni ka rokóponi mahero wiri yerete uni parámi horé tunoqeweya qu karo yanguri. Juda unipareto uni maheweya ηu, “Kristo,” ma, “Mesaiya,” ye nekaηguri. Asa Yesu mahini eneηo unipareyó, “Kristo Yesu,” ma, “Yesu Kristo,” naηge ye nekaηguri. \* **16:1:** “Anutu koro huru-huru” ηuko unipareto Yesu iηondutuwoηo huruwoyoteηgo qu. † **16:2:** “unipare meté horé” ηuko oteteye soso muko meté naηge kini. Kini, owé ηu “unipare meté horé” ηuro muri muko ηandiro, “Anutu koro unipare” naηge.

<sup>3</sup> Asa Prisila koya Akwila koya noya Kristo Yesu<sup>†</sup> quroyómo kho kopo tatowó. Ye eneya yunguna yiri qembe. <sup>4</sup> Enendo no kawaware nerewero quro wambaka khumariyó. Nuro no eneya eso yeyoteno, ko uni wini meyowomboro<sup>§</sup> huru-huru njundo njuya eneya eso yeyotengo. <sup>5</sup> Unipare yayarimo huruwoyotengo nu njuya naru meté yi qembe.

Nenejo topone horé Epainetus yungunajoyi qembe. Eneko Esia mirako nu nonjo uni qu ka njundo Kristo injondutuwoyaró korete qu.

<sup>6</sup> Maria yungunajoyi qembe. Enendo yejo koweyumu parámi taró.

<sup>7</sup> Andironikus ko Junia yunguna yiri qembe. Irisa njuko nenejo sitú topo-topone ko nore kapusa kusi-kusi yano yoratowó. Asá yerewí uni keweroyemo owéyari parámi, ko komo nondo Kristo kama injondutuwoyowe irisa njundo Kristo quroyómo yorariyó.

<sup>8</sup> Ambiliatus yungunajoyi qembe. Eneko Uni Parámi quroyómo topone hamó.

<sup>9</sup> Urupanus yungunajoyi qembe. Enendo noreya Kristo quroyómo kho kopo tatowó. Ko topone hamó nu Sitakis njuya yungunajoyi qembe.

<sup>10</sup> Apeles yungunajoyi qembe. Enendo Kristo quroyómo kho meté nanje teyote.

Arisitopulus koro suwisawiyó yunguna yiri qembe.

<sup>11</sup> Herotion, nenejo sitú topone, nu yungunajoyi qembe.

Narsisus koro suwisawiyómbó Uni Parámi quroyómo yotengo yunguna yiri qembe.

<sup>12</sup> Tiripina ko Tiriposa yunguna yiri qembe. Pare irisa njundo Uni Parámi quroyómo koweyumu teyotiri.

Topone hamó nu Persis yungunajoyi qembe. Enendo Uni Parámi quroyómo koweyumu parámi taró.

<sup>13</sup> Ropus, Uni Parámimbo rokóñaró uni njuya nimí njuya yunguna yiri qembe. Nimí muko nenejo náme qembe taró.

<sup>14</sup> Asinikiritus, Pelekon, Heremes, Patropas, Herimas ko uni topoye eneya yotengo yunguna yiri qembe.

<sup>15</sup> Pilolokus, Julia, Nereus koya kuwímboya Olimbas koya unipare meté horé eneya yotengo nu yunguna yiri qembe.

<sup>16</sup> Asa epe yunguna-yunguna ti qembe.

Kristo koro huru-huru soso njundo yeya yunguna yeretengo.

### *Oresaka mande kumi*

<sup>17</sup> Uni topo, nondo kondé njande yimiroteno, uni kumimbo ye usowo yerewango, ko ye mande rondaqewí injangurí nu roworemoro kheye wisumujoyotengo. Uni njuro kawaware ti qembe. <sup>18</sup> Dokoro uni njunde qundo Uni Paráminani Kristo<sup>\*\*</sup> njuro khoyó kama teyotengo. Kini, enejo o qoyembo nanje injoro kho teyotengo. Asa ko mande meté qu qembe yero unipare injo-injoye moré kini njuro injo-injoye wosoro kaná yereyotengo. <sup>19</sup> Hamó, unipare sosopo yejo Anutu howewero oteteye

<sup>†</sup> **16:3:** “Kristo Yesu” - komo suki ye-ye unindo Anutuko uni ka rokóñoní mahero wiri yerete uni parámi horé tunoqeweya qu karo yangurí. Juda unipareto uni maheweya nu, “Kristo,” ma, “Mesaiya,” ye nekanjurí. Asa Yesu mahiní enejo unipareyó, “Kristo Yesu,” ma, “Yesu Kristo,” nanje ye nekanjurí. <sup>§</sup> **16:4:** “uni wini meyowo” njunde quko Juda unipare kini qu nanje.

<sup>\*\*</sup> **16:18:** “Kristo” njuko Yesu nanje, asa Anutuko rokóñoní mahero wiri yerete uni parámi horé tunoqaró nu.

ηυρο ιηομυκαηγυρι. Νυnde ηυροκο yeηo niηgu-niηgu teyoteno. Quko neneηo iηo-iηone muko ηandiro, yendo otete meté ηυρο iηo-iηo meté howero otete piyimimboya kama kopowaηgo.

<sup>20</sup> Ko newonde imemboro Anutu ηundo Monimbu rero waka ta kheyey kasiramo khete rumuniηoweya.

Uni Paráminani Yesu koro samaka-samaka tuwó yeya yoní.

<sup>21</sup> Asa Timoti, neneηo kho kopo teyotero ηundo ye yuηguna yerete. Ko Lusius, Jeson, Sosipater, neneηo sitú topo-topone ηundo ye yuηguna yeretenηgo.

<sup>22</sup> No Teritius, nondo mande ηa iηoro nakayáηoteno. Nondo yeya Uni Parámi quroyómo ye yuηguna yereteno.

<sup>23</sup> Asa Gaiusko ye yuηguna yerete. Enendo nore Anutu koro huru-huru soso ηano qu yorero yayómo oní kopatowó.

Asa Erasitus koya toponani Kwartus koya ye yuηguna yiritiri. Erasitus ηuko yendé ηaro uni kembé tomó qu ka. <sup>24</sup> (-)

*Polko Anutu seré te inote*

<sup>25</sup> Anutuko miti mande†† yesowoyoteno quwore ko Yesu Kristo‡‡ ηυρο piηa mande ηuwore ye yoriníka kondé kaηi. Miti mande ηuko komo naru suki-suki tapuηaró, <sup>26</sup> quko itaka tunomo yote. Anutu suki-suki yote qundo mande kondé ηande yaró, ko ye-ye unindoro mande nakayáηguri ηuwore uni wini soso mande tapuηowí ηυ iηομυκορο iηondutu tero eneηo iηo-iηoyó howewato. <sup>27</sup> Anutu ηundo naηge iηo-iηoyó meté horé, ko Yesu Kristowore suki-suki owí hokato. Hamó.

---

†† 16:25: “miti mande” ηuko Anutuko Kristo asáηoní khumoro quhurínanimborο kimo tiní Anutu koya newonde kanata tewero ηυρο mande meté mu naηge. ‡‡ 16:25: “Yesu Kristo” - komo suki ye-ye unindo Anutuko uni ka rokóηoní mahero wiri yerete uni parámi horé tunoqeweya qu karo yaηguri. Juda unipareto uni maheweya ηυ, “Kristo,” ma, “Mesaiya,” ye nekaηguri. Asa Yesu mahiní eneηo unipareyó, “Kristo Yesu,” ma, “Yesu Kristo,” naηge ye nekaηguri.

## Polko Sokome Korete Qu Nakayáḡoní Korin Yendé Unipareko Njuno Uró Mande Kembé

Komo suki uni kato sokome ḡa **Grik** mandewore nakayáḡaró, ko eneḡo owí nekaró, “Pol,” yaró. Uni ḡuko **asáḡowí uni** Pol nanḡe. (1 *Korin 1:1* weyo qembe.) Itaka iḡo-iḡo uni qambu qundo ḡande ye iḡoyotenḡo, ko enendo kumima naru 54AD ḡuno nakayáḡaró, peka. (Asa “54AD” murí muko ḡandiro, ko Yesu nimí pisiyaró, yate kumima naru 54 ḡunde rotaró. Nore kumima naru 2,000 ḡunde rotoro yate itaka yoteto.)

Polko naru kapusa ḡunoko Siria mira koro yendé ka, owé Antiok Siria, ḡu rotoro mira enesówore khete uyaro **miti mande** yesowoyaró. Asa naru irisayómo ḡuno, 48AD quno ḡuno peka, enendo Esia mira parámiwore kho tero uyareyate Mediterenian windi takaro Masedonia mirako ḡuno kho tero **miti mande** yesowo yimitoyaró. Yate-yate, 50AD ḡunoko peka, Masedonia rotoro mira tapésina, Akaia mirako ḡuno Korin yendémo maheró. Mahero kombo 18 ḡuno yotoro Anutu koro mande rondage yunoyaró. (*Asá yerewí Uni 18:11* weyo qembe.) Naru ḡu kini tiníḡo, Antiok ḡuno pitu ko uyareró. Yate Antiok rotoro khete uyareyate Efesus yendémo ḡuno kunditero kumima naru kapusa peka ḡuno yaró. (*Asá yerewí Uni 19:10* weyo qembe.) Njuno yendémo ḡuno sokome ḡa nakayáḡoro riní Korin uró.

Korin yendé ḡuko yendé parámi ka, Akaia mirako ḡuno yora. Mira simburí ḡuko Grik unipare na. Polko kumima naru 54AD ḡuno sokome ḡa nakayáḡaró, peka. Asa ḡu naru koḡo kumima naru 200 amena, **Rom** koro kuma unindo Korin soso roworemaḡurí. Roworemoyi mira ḡu kina yoní, yate kumima naru 100 ḡunde rotoro **Rom** unindo ya yendé keta ka ḡuno ranḡurí. Yendé ḡuro uni pará-pará ḡuko **Rom** koro uni, ko unipare meyowo ḡuko Grik unipare nanḡe. Njuno yendé ḡuno unipareto anutu kota-kota qambu potoruku te yunoyanḡurí. Njuno ya se simbururu parámi teyanḡurí.

<sup>1</sup> No Pol, no Kristo Yesu\* koro asáḡowí uni.† Anutuko eneḡo iḡo-iḡoyó moḡo no ḡunde rokó nereró. Noya topone Sositenes koya sokome ḡa nakayáḡarowó.

<sup>2</sup> Nakayáḡaro ye Anutu koro huru-huru‡ Korin yendémo ḡuno huruwoyotenḡo qu yeno uyaró. Kristo Yesu ḡundo ye yoriní Anutu koro unipare nanḡe tunoḡanḡurí. Yeya uni soso mirane-mirane Uni Paráminani Yesu Kristo koro owí nekoyotenḡo ḡuya unipare meté horé§ yotenḡo.

\* **1:1:** “Kristo Yesu” - komo suki ye-ye unindo Anutuko uni ka rokóḡoní mahero wiri yerete uni parámi horé tunoḡeweya qu karo yanḡurí. Juda unipareto uni maheweya ḡu, “Kristo,” ma, “Mesaiya,” ye nekanḡurí. Asa Yesu mahiní eneḡo unipareyó, “Kristo Yesu,” ma, “Yesu Kristo,” nanḡe ye nekanḡurí. † **1:1:** “asáḡowí uni” ḡuko Yesuko rokóḡoro asáḡoní eneḡo khoyó taró.

‡ **1:2:** “Anutu koro huru-huru” ḡuko unipareto Yesu iḡondutuwooro huruwoyotenḡo qu. § **1:2:** “unipare meté horé” ḡuko oteteye soso muko meté nanḡe kini. Kini, owé ḡu “unipare meté horé” ḡuro murí muko ḡandiro, “Anutu koro unipare” nanḡe.

<sup>3</sup> Anutu Awananimboya Uni Parámi Yesu Kristo koya samaka-samaka tuwó yunoro newonde ime yunowari.

*Polko Anutu yungunanjaro*

<sup>4</sup> Naru rokóro no yeño inoro Anutune yungunanjoyoteno, dokoro yeko Kristo Yesu\*\* quroyómo yuriqo, Anutuko samaka-samaka tuwó†† ye yunaró. <sup>5</sup> Hamó, ene quroyómo yotoro samaka-samaka parámi siyoyi mandeye soso, ino-inoye soso meté horé tunoqaró. <sup>6</sup> Dokoro Anutuko norendo Kristo nuro mande yesowo yimiratowó nu riní newondayemo kondé tunoqaró. <sup>7</sup> Nunde nuroko ye watí Uni Paráminani Yesu Kristo tunomo tunoqeweya nuro sopoyotenggo quno Yuqa koro puriño nuro tukuni kama teyotenggo. <sup>8</sup> Anutuko ye wimbu kondé yunoní naru wenjako njuno, asa Uni Paráminani Yesu Kristo tunoqeweya quno njuno, ye eneño toñimo kanjero potóye moré kini tunoqewanggo. <sup>9</sup> Anutuko ye neko yiriní nanuní Yesu Kristo, Uni Paráminani njuya newonde kanata teyotenggo. Ko Anutuko o soso tewero yaró nu teweya.

*Injondutu unipare njundo usowo-sowo tanguri*

<sup>10</sup> Uni topo, no Uni Paráminani Yesu Kristo‡‡ owí mongo kondé njande osese yereteno, asa ye soso newonde kanata teya ino-ino kanata nanje howi qembe. Wisikarajo ene-ene ma tewero. Kini, injondutu kanata na hamó teya, khe kanata nanje howi qembe. <sup>11</sup> Uni topone, Kiloe koro suwisawiyó qundo koretero njande nimiranjurí, yendo kiro mande yero epe pito-pito teyotenggo. <sup>12</sup> Kumi kato, “Noko Pol koro qu,” kumi kato, “Noko Apolos koro qu,” kumi kato, “Noko Sipas§§ koro qu,” kumi kato, “Noko Kristo koro qu,” yetenggo.

<sup>13</sup> Date koro? Kristo nu wisikarajoro ene-ene yote, peka? Noko Pol, noko ye samaka yerewero tipiririko\*\*\* khumanowó, peka? Ye Pol owímo sono ranjurí, peka? Nu kini horé. <sup>14</sup> No Anutu yungunanjoyoteno, dokoro, keweroyemo nondo Kirisipus koya Gaius nanje sono re yunanowó, uni kumi muko kini. <sup>15</sup> Nunde tero uni kato njande kama yeweya, “Nore Pol owímo sono ratowó.” <sup>16</sup> (Hamó, no Stephanas koro suwisawiyó sono re yunanowó, guko uni meyowo re yunanowó nu kama injoteno.) <sup>17</sup> Hamó, Kristo njundo unipare sono re yunowero quro kho nu no kama nunaró. Kini, miti mande yewero quro kho nu nunaró. Ko nondo unindoro ino-ino metéwore mande nu kama yeyoteno. Kristo tipiririko khumaró nuro piña mande njuko wimbí moré kini teweya koro.

*Kristo njuko Anutu koro wimbí, ino-inoyó*

---

\*\* **1:4:** “Kristo Yesu” - komo suki ye-ye unindo Anutuko uni ka rokóroní mahero wiri yerete uni parámi horé tunoqeweya qu karo yangurí. Juda unipareto uni maheweya nu, “Kristo,” ma, “Mesaiya,” ye nekanjurí. Asa Yesu mahini eneño unipareyó, “Kristo Yesu,” ma, “Yesu Kristo,” nanje ye nekanjurí. †† **1:4:** “samaka-samaka tuwó” njuko Anutu enejombo nore samaka yereyote. Kimoyó moré kini. ‡‡ **1:10:** “Yesu Kristo” - komo suki ye-ye unindo Anutuko uni ka rokóroní mahero wiri yerete uni parámi horé tunoqeweya qu karo yangurí. Juda unipareto uni maheweya nu, “Kristo,” ma, “Mesaiya,” ye nekanjurí. Asa Yesu mahini eneño unipareyó, “Kristo Yesu,” ma, “Yesu Kristo,” nanje ye nekanjurí. §§ **1:12:** “Sipas” njuko asanjowí uni Pita koro owí ka. \*\*\* **1:13:** “tipiriri” njunde guko wiri yerete uni kumimbo eneño uni sanjiríye yorerero njuno uroyi khumoyangurí.

18 Hamó, uni piyo teyotengo nuko, Kristo††† tipiririko‡‡‡ khumaró nuro piña mande nuko kape-kape mande ye injoyotengo. Quko nore Anutuko rambaruru konjo noreyote qu, noreko nande injoyoteto, ko piña mande nuko Anutu koro wimbí qu. 19 Dokoro sokomeko njuno nande nakayajaró,

“Uni injo-injo mande yeyotengo nu, injo-injo mandeye rewe piyo teweya; injo-injo unindoro injo-injoye meté mu roworemowano.”

20 Asa uni injo-injo mande yeyotengo nu, do owé ka moré? Ko hutunjo mande nuro injo-injo uni nu, §§§ do owé ka moré? Ko uni mande enesó-enesó nuro epe taka-taka teyotengo nu, do owé ka moré? Dokoro Anutuko noko koro injo-injo meté nu soso siyoní rohoréjoro o kape-kape qembe tunoqaró, hamómbe? 21 Qeni, Anutuko enejo injo-injo meté qu howero noko uni yorini injo-injoye meté mu howero Anutu kama injoyi tondajaró. Ko noko unindo miti mande yesowoyoteto nu gene rondañero, kape-kape mande nanje, ye injoyotengo. Quko Anutuko nunjurinjo howero kape-kape mande njunde qu rini unipare inoro inondutuwoyiqo, rambaruru konjo yoreweya. 22 Juda unindo o wimbí moré\* qenewero ye injoyotengo. Ko Grik unindo† injo-injo mande injowero ye injoyotengo. 23 Quko norendo Kristo‡ tipiririko khumaró nuro piña mande yesowoyoteto. Asa mande nuko Juda uniparetoro kheyé wisumuñoyote, ko Grik unipare mande nu inoro, nuko kape-kape mande, ye injoyotengo. 24 Quko Anutuko Juda uniparetoya Grik uniparetoya neko yereró njundo mande nu inoro nande inotengo, Kristo nuro piña mande nuko Anutu koro wimbí, Anutu koro injo-injoyó meté. 25 Dokoro Anutu koro kape-kape mandí kato unindoro injo-injoye meté qu takayote, ko Anutu koro oka wimbí moré kini qundo unindoro wimbuye nu takayote.

26 Uni topo, injoyi, Anutuko neko yereró quno njuno ye date yoranjurí? Kumi yeko noko koro injo-injoye meté qu kini. Ko kumi owéye moré kini. Ko kumi iwímboro owé parámi mu moré kini. 27 Quko Anutuko uni injo-injoye meté mu kowi piyo yunowero quro o kape-kape nokono njano qu rokó yereró. Enendo uni wimbuye moré mu kowi piyo yunowero quro o wimbí moré kini nokono njano qu rokó yereró. 28 Enendo o soso owéye moré mu rini piyo tewero quro o nokono njano owé moré kini nu, o pi-piyimi nu, o kina-kina nu rokó yereró. 29 Njunde njuroko uni kato Anutu tonjimo enejombo owéye hokowero mepémo kini. 30 Anutu enejombo ye yorini Kristo Yesu quroyómo yotengo. Kristoko Anutu koro injo-injo meté mu noreño tunoqaró, asa nore norini ronenejowí yoteto, § norini

††† 1:18: “Kristo” nuko Yesu nanje, asa Anutuko rokóñoni mahero wiri yerete uni parámi horé tunoqaró nu. ‡‡‡ 1:18: “tipiriri” njunde quko wiri yerete uni kumimbo enejo uni sanjiriye yorero njuno uroyi khumoyanjurí. §§§ 1:20: “hutunjo mande nuro injo-injo uni” njundo Anutu koro mande nu unipare rondaqe yunoyanjurí. \* 1:22: “o wimbí moré” nuko o enesó-enesó tunoqini Anutu koro wimbí njunde tunomo yoweya. † 1:22: “Grik uni” nuko unipare soso Juda unipare kini. ‡ 1:23: “Kristo” - koma suki ye-ye unindo Anutuko uni ka rokóñoni mahero wiri yerete uni parámi horé tunoqeweya qu karo yanjurí. Juda unipareto uni maheweya nu, “Kristo,” ma, “Mesaiya,” ye nekanjurí. Asa Yesu mahini enejo unipareyó, “Kristo Yesu,” ma, “Yesu Kristo,” nanje ye nekanjurí. § 1:30: “ronenejowí yote” nuro muri muko njandiro: asa Anutuko uni ka, pare ka yiyoro potó moré kini tini enejo unipare qu ka tunoqetengo.



Anutu koro unipareyó hamó yoteto, kimo niriní meté yoteto.\*\* 31 Njuro tero sokomeko njuno njande nakayánaró, “Karo owí hokowanjo tiníqo, nj ma. Uni Parámimboro owí nanje hokoyi.” ††

## 2

### *Polko mande tapujowí mu Korin unipare yimiraró*

<sup>1</sup> Uni topo, nondo yeno mahero Anutu njuro piña mande nj yesowanowó. Quko mande nunjuriwore kama yesowanowó, ko injo-ino meté horéwore kama yesowanowó. <sup>2</sup> Dokoro no ye keweroyemo yoranowó quno injo-ino soso meyowo rotoro kanata nanje inoyano, asa Yesu Kristo\* koya tipiririko† khumaró quya njuro inoyano. <sup>3</sup> No uni wimbune moré kini qembe yeno mahero sasaro tero khe kandene parámi yukuwaró. <sup>4</sup> Ko mande yesowo yimitoyanowó nj inji mande sawi taró, asa unindoro injo-inoye meté mu kama howaró. Kini, Yuqako‡ mandene riní wimbí tunoqaró. <sup>5</sup> Njuro tero yenjo injondutuye unindoro injo-ino mandeye sanjano kama kanjeweya. Kini, Anutu koro wimbí sanjano nanje kanjeweya.

### *Yuqako injo-ino meté mu nore nunoyote*

<sup>6</sup> Hamó, norendo unipare pará-pará keweroyewore injo-ino mande ka yimitoyoteto. Quko injo-ino mande njuko noko koro injo-ino mande qu kini. Ko njuko noko njaro wiri yerete unindoro injo-ino mande qu kini. Wiri yerete uni soso nj piyo tewero tetenjo. <sup>7</sup> Kini. Norendo Anutu koro injo-ino mande tapujowí§ mu yeyoteto. Anutuko noko sambo kama toworo mande nj tapujaró. Ko itaka, owé parámi nore nunowero guro, injo-ino mande nj riní tunoqaró. <sup>8</sup> Noko njaro wiri yerete uni soso injo-ino mande nj kama injoyi tondanaró. Dokoro, nj injoyi tondanaró tiníqo, sine parámi njuro Uni Parámi nj rero tipiririko\*\* kama uranjurí. <sup>9</sup> Quko sokomeko njuno njande nakayánaró,

“Anutuko uni newonde meté inoyotenjo njuro oka ronjaruwa,  
 quko komo unindo o nj kama qenenjurí,  
 ko kusumboyembo njuro kama injanjurí,  
 ko injo-inoyemo njuno kama tunoqaró.”

<sup>10</sup> Quko Anutuko o tapujowí nj Yuqayówore nore witú nereró. Dokoro Yuqa njundo o soso guro tonjeteyote, ko enendo nanje Anutu koro injo-ino sóqewí nj inoyote. <sup>11</sup> Qeni, dani kato uni karo injo-inoyó qene injote? Enejo yuqayómbó nanje enejo injo-inoyó qene injote, hamómbe? Njunde nanje uni kato Anutu koro injo-inoyó nj kama qene injote, Anutu koro Yuqayómbó nanje qene injote. <sup>12</sup> Nore noko koro yuqa qu kama ratowó. Kini. Anutuko enejo Yuqayó asáñoní nore

\*\* **1:30:** “kimo niriní” njuro murí muko njandiro: norendo o piyimi kusunjoyómo kusiyowí yoteto. Njandiro nanje Anutuko kimo tero yoriní kina yowato. †† **1:31:** Jeremaia 9:24 \* **2:2:** “Yesu Kristo” - komo suki ye-ye unindo Anutuko uni ka rokóñoní mahero wiri yerete uni parámi horé tunoqeweya qu karo yanjurí. Juda unipareto uni maheweya nj, “Kristo,” ma, “Mesaiya,” ye nekanjurí. Asa Yesu mahiní enejo unipareyó, “Kristo Yesu,” ma, “Yesu Kristo,” nanje ye nekanjurí. † **2:2:** “tipiriri” njunde quko wiri yerete uni kumimbo enejo uni sanjiriye yorero njuno uroyi khumoyanjurí. ‡ **2:4:** “Yuqa” njuko Yuqa Surumí nanje, Anutu koro Yuqa. § **2:7:** “mande tapujowí” njunde quko injo-ino ka Anutuko komo tapujoro itaka nanje wisiyó yunoyote. \*\* **2:8:** “tipiriri” njunde quko wiri yerete uni kumimbo enejo uni sanjiriye yorero njuno uroyi khumoyanjurí.

ratowó. Njuro tero norendo o soso Anutuko nunoyote nju injomukoteto. <sup>13</sup> Mande reyoteto njuro yesowoyoteto, guko mande njuko uni kato unindoro injo-injote howero kama rondage nore nunaró. Kini, Yuqa enenjombo mande nju rondage yunaró. Mande njuko Yuqa koro injo-injotyó nju rero nore nunoyote. <sup>14</sup> Uni ka Anutu koro Yuqayó kama howeyote guko o Yuqa nonjo rewero mepémo kini. Dokoro enendo, njuko o kapekape nanje, ye injote. Injoni tondanjewero mepémo kini, dokoro Anutu koro Yuqayówore nanje nju qeniní tondanjeweya. <sup>15</sup> Uni kato Anutu koro Yuqayó howeyote gundo o soso qeniní tondanjeyote. Guko uni meywomboko rondanjewero mepémo kini. <sup>16</sup> Sokomeko njande yete,

“Dando Uni Parámimboro injo-injotyó nju injoni tondanjini enendo Uni Parámi injo-injo inoweya?”  
Guko Kristo koro injo-injotyó nju noreya yote.

### 3

#### *Polko usowo-sowo koro yaró*

<sup>1</sup> Uni topo, komo no ye Yuqa howeyotengo uni qembe mande rondage yunowero mepémo kini. Kini, ye onja qembe nanje Kristo\* koro oteteyó kape tero kowe sajaní† njuro injoro howeyanjurí. <sup>2</sup> Nondo o newero kondé qu yunowero mepémo kini, susu nanje, dokoro ye o kondé rewero mepémo kini. Ko itaka njuya rewero mepémo kini, <sup>3</sup> dokoro ye watí kowe sajaní njuro injoro howeyotengo nju. Qeni, ye keweroyemo newonde tutu tero newonde sangiri teyotengo njuro injoyotengo. Njundiro nanje kowe sajaní njuro injoro noko koro unindoro oteteye howeyotengo, hamómbe? <sup>4</sup> Dokoro uni kato, “No Pol koro qu,” yeyote ko katoko, “No Apolos‡ koro qu,” yeyote. Njundiro nanje ye unindoro oteteye nju howeyotengo, hamómbe?

<sup>5</sup> Asa inji. Apolos nju dani ka? Ko no Pol, no dani ka? Irisa noreko kho uni nanje, asa khonariwore nanje ye injondutu tanjurí. Uni Parámi enenjombo kho enesó-enesó nore irisa yunoni kho nju tarowó. <sup>6</sup> Nondo o yuwoyó rimiró, ko Apolosko sono hausuwaró, guko Anutuko o yuwoyó nju rini wotaró. <sup>7</sup> Njunde njuro uni o yuwoyó rimiró njuko owé moré kini. Ko uni sono hausuwaró nju njuya owé moré kini. Kini, Anutuko o yuwoyó rini wotaró, enenjombo nanje owé moré. <sup>8</sup> Uni kato o yuwoyó rimate, ko uni kato sono rete, asa irisa nju Anutu koro kho qu teyotiri. Irisa nju kho teyotiri njuro ene kanata-kanata kimoyó njunde nanje rewari. <sup>9</sup> Irisa noreko Anutu koya kho kopo teyotero ko yeko Anutu koro kho yó qembe. Ko yeko Anutu koro yayó towoyote qembe.

<sup>10</sup> Anutuko samaka-samaka tuwó§ no nunoni injo-injo meté howero enejo yayó kondérewero qu ka nokono ranowó. Njuno rewe uni meywombombo sajanano ya sombé reyote. Guko uni soso kho teyotengo njuro

\* **3:1:** “Kristo” njuko Yesu nanje, asa Anutuko rokóhoni mahero wiri yerete uni parámi horé tunoqaró nju. † **3:1:** Polko “kowe sajaní” njuro yaró njuko o kowenani wehenoro sara-sarape ma iriyó njunde tete njuro kama yaró. Kini, enendo tapara njuwore noreno o soso yoto-yotonani nokono njano quro yaró. ‡ **3:4:** “Apolos” njuko injondutu uni ka. Polko Korin yendémo njuno khoyó tero rogoro tonjinqota Apolos njuno maheró. Mahero ene njuya Anutu koro mande qu rondage yunoyaró, guko enendo mande nunjuríwore yesowoyaró. (Asá yerewí Uni 18:24-28 weyo qembe.) § **3:10:** “samaka-samaka tuwó” njuko Anutu enenjombo nore samaka yereyote. Kimoyó moré kini.

gene rondaŋi qembe, asa kho meté teyotengope ma piyimi. <sup>11</sup> Dokoro uni kato Anutu koro ya kondérewero enesó qu rewero mepémo kini. Kini o ŋu komo ranowó, ŋuko Yesu Kristo nanje. <sup>12</sup> Asa uni kato sajanímo ya sombé-sombé ŋande qu: gol, silwa, wondo kekere qu, te, suru, komó, \*\* sombé-sombé ŋunde qu rewanjo, peka. <sup>13</sup> Asa ŋunde tiqo, imemoŋgo khoyemboro kiraró horé gene inowato, dokoro naru weŋa quno†† tunomo tunoqeweya. Ŋu naruko ŋuno oka kewámbo khoye soso towoní ŋuko metémbe ma piyimi yero qenewato. <sup>14</sup> Asa uni kato ya sombé ka raró qu kewámbo kama qaweya tiníqo, kimoyó meté qu reweya. <sup>15</sup> Ko uni kato ya sombé ka raró qu soso qamukoweya tiníqo, kimoyó ŋu kama reweya. Kho uni eneŋomboko kama piyo teweya, quko enendo kewá suru ŋu takaro yoweya nanje.

<sup>16</sup> Yeko Anutu koro Ya Surumí qu,‡‡ ko Anutu koro Yuqayó keweroyemo yote ŋu. Ŋu inotengope, ma kini? <sup>17</sup> Uni kato Anutu koro Ya Surumí ŋu uto rambaruruwote tiníqo, Anutuko uni ŋu uto rambaruruwoweya. Dokoro Anutu koro Ya Surumí ŋuko Anutu koro nanje. Ye soso eneŋo Ya Surumí qu nanje.

<sup>18</sup> Yenjombo yeŋo ma kaná yerewero. Ye keweroyemo kato, “No nokono ŋano ino-ino uni yoteno,” yero inoyote tiníqo, koretero noko uniparetero toŋeyemo kape-kape uni qembe tunoqiní. Ŋunde tero ino-ino uni horé tunoqeweya. <sup>19</sup> Dokoro noko ŋaro ino-ino meté ŋuko Anutu koro toŋimo o kape-kape qu nanje. Hamó, sokomeko ŋuno ŋande nakayáŋaró,

“Enendo ino-ino unindoro ino-ino oteteye ŋuwore  
nokopara ŋunde qembe pikoní yondowoyote.”  
<sup>20</sup> Ŋuya,

“Uni Parámimbo ŋande inote,  
asa ino-ino unindoro ino-inoye soso ŋuko murí moré kini.”  
<sup>21</sup> Ŋunde ŋuroko ye uni karo owí ma hokowero. Qeni, o soso yeŋo nanje.  
<sup>22</sup> Pol, Apolos, Sipas,§§ noko ŋano qu, yoto-yoto, kindo khumo, oka itaka yote qu, oka imemoŋgo tunoqeweya qu, ŋu soso yeŋo nanje. <sup>23</sup> Ko yeko Kristo\*\*\* koro qu, ko Kristo ŋuko Anutu koro qu.

## 4

### *Kristo koro kho uniyó*

<sup>1</sup> Asa meté uni soso ŋandiro nanje niyo inowanjo, noreko Kristo\* koro kho uniyó nanje, ko Anutuko eneŋo sóqewí qu kandenanimo rotaró. <sup>2</sup> Ŋuya, uni parámi kato o ŋunde qu kho uniyómboro kandímo rotoweya tiníqo, kho uni ŋundo khoyó meté nanje teweya. <sup>3</sup> Yendo otetene gene rondaŋewanjope ma mande khono kaŋewe kato ronda nereweya

\*\* **3:12:** “gol, silwa, wondo kekere qu” ŋuko o kondé qu, “te, suru, komó” ŋuko o ime qu.

†† **3:13:** “naru weŋa” ŋuko naru Kristoko pitu ko mahero unipare soso ronda yerero Anutuko o soso hamó wiriyoweya. (1 Tesalonaika 2:19; 5:23 koya 1 Korin 15:24-28 weyo qembe.) ‡‡ **3:16:** “Ya Surumí” ŋuno Anutuko eneŋo unipareyómboya yote. §§ **3:22:** “Sipas” ŋuko asáŋowí uni Pita koro owí ka. \*\*\* **3:23:** “Kristo” ŋuko Yesu nanje, asa Anutuko rokóŋoní mahero wiri yerete uni parámi horé tunoqaró ŋu. \* **4:1:** “Kristo” ŋuko Yesu nanje, asa Anutuko rokóŋoní mahero wiri yerete uni parámi horé tunoqaró ŋu.

tiníqo, enina. Njuro kama injoteno. No nenenjombo njuya nenejo kama rondañeyoteno. <sup>4</sup> Hamó, ñande injoteno, potóne moré kini. Quko injononembo ñunde noriní ronenejowí mu kama yoteno. Kini, Uni Parámi enenjombo nanje no gene ronda nereyote. <sup>5</sup> Nunde njuroko itaka gene rondañewero murí ñu rotoyi qembe. Uni Parámi maheweya quro sopoyi qembe. Enendo o huririko sóqeyote ñu rero hiyómo rotoweya, ko unipare soso newondeyemo yote ñu rihimoní hiyóqeweya. Nju naruko njuno Anutuko uni soso koro khoyembo seré te yunoweya.

<sup>6</sup> Asa, uni topo, nondo nenembo, Apolos koro, tapara mande soso ñu ye samaka yerewero quro yeteno. Nunde tewe ye injo-injo mande karo murí injomukowañgo. Injo-injo mande njuko ñandiro, “Ye mande sokomeko njuno nakayáñguri ñu ma takawero.” Ye uni karo owí hokoro meyowomboro owí re umbuwaya koro. <sup>7</sup> Danimbo owé parámi kunaró? Keto do oka towoyote quko Anutuko o ñu kama kunaró? Asa ko Anutuko o ñu kunaró tiníqo, do murí karo keto keño owéñge hokoro, nenenjombo nanje rewe tunoqaró, ñunde yete?

<sup>8</sup> Aine, yendo mañgoremukañgo, wondo uni tunoqañguri, nore taka nerero unipare wiri yereyotengo, hamómbe? Nunde kini, quko no ñande hamó ye injoteno, ko yendo wiri yerete hamó tunoqañguri tiníqo, noreya yeya unipare wiri yerewato, peka. <sup>9</sup> Dokoro itaka ñande yero injoteno, ko Anutuko nore, asá yerewí uni† ñu, noriní uni khumowero qu qembe tukú maheyoteto. Dokoro unipare soso toñeyemo ko sambo simó‡ toñeyemo noreko uni piyimi yoteto. <sup>10</sup> Aine, nore Kristo koro khoyó tewero quro kape-kape uni yoteto, quko ye Kristo quroyómo injo-injo uni horé yotengo, hamómbe? Asa nore wimbunani moré kini, quko ye wimbu parámi reyotengo. Yeko owéye parámi, quko nore owénani moré kini. <sup>11</sup> Naru amu nonjo yate-yate itaka ñano, nore o koro khumoyoteto, puñenani hareyote ko nore kowe punu-punu wuriwí mu se teyoteto. Uni kumimbo nore yuto rowore nereyotengo, ko mira kano kunditewero mepémo kini. <sup>12</sup> Kandenanimbo koweyumu teyoteto. Uni kumimbo huwó mande nimitoyotengo, quko nore puriño yereyoteto. Kumimbo o piyimi nore te yunoyotengo, quko mondó ta yotoro quhurí ñu korowoyoteto. <sup>13</sup> Kumimbo mande piyimi nore nimitoyotengo, quko norepa mande topé ime qu yimitoyoteto. Amu nonjo yate-yate itaka ñano noreko unindo murutó piyimi mu ranjotengo ñunde qembe yoteto.

<sup>14</sup> Nondo kowi piyo yunowero quro mande ña kama nakayáñoteno. Kini, ye nenejo simóne hamó qembe oresaka mande nanje yimiroteno. <sup>15</sup> Dokoro uni qambu horé ñundo Kristo koro murí rondaqe ye yunoyotengo, quko ye awa-awaye qambu kini. Kini, nondo nanje miti mande§ yimitoroqota Kristo Yesu\*\* quroyómo yeño awaye ñunde qembe tunoqanowó.

† **4:9:** “asá yerewí uni” njuko Yesuko rokó yerero asá yiriní enejo khoyó tanjuri. ‡ **4:9:** “sambo simó” njuko komo suki-suki Anutuko unipare kama yoriní tunoqi sambo simó yondowaró. Ko itaka enejo sunará teyotengo. § **4:15:** “miti mande” njuko Anutuko Kristo asáñoní khumoro quhurínanimbo kimo tiní Anutu koya newonde kanata tewero njuro mande meté mu nanje.

\*\* **4:15:** “Kristo Yesu” - komo suki ye-ye unindo Anutuko uni ka rokóñoní mahero wiri yerete uni parámi horé tunoqeweya qu karo yanjuri. Juda unipareto uni maheweya ñu, “Kristo,” ma, “Mesaiya,” ye nekañguri. Asa Yesu mahiní enejo unipareyó, “Kristo Yesu,” ma, “Yesu Kristo,” nanje ye nekañguri.

<sup>16</sup> Nunde njuroko njande yimiroteno, nenejo otetene njuno qeneya howi gembe. <sup>17</sup> Njuno muri njuro nanje nondo Timoti asanjowe yeno uyaro. Enendo nenejo simone hamo njunde gembe, ko Uni Parámimboro kho njuno rongaruwoyote. Enendo no Kristo Yesu koro oteteyo howeyoteno njuno yimiroweya. Nundi ro nanje naru rokojo nondo Anutu koro huru-huru soso†† njuno otete njuro mande rondaqe yunoyoteno.

<sup>18</sup> Ye kumimbo no yeno kama maheweya, yero oweye hokoyotengo. <sup>19</sup> Quko Uni Parámimbo khe rinigota no waka ta yeno njuno mahewano. Njuno naruko njuno, uni enejo oweye hokoyotengo njuno manjowe injoro mandeyembo wimbí qenero rondaqewano. <sup>20</sup> Dokoro, Anutuko unipareyo wiri yereyote naruyo†† njuno muri njuno kina mande kini. Kini, muri njuno wimbí kondé. <sup>21</sup> Asa no yeno mahewero njuno ye date injotengo? Saté re umburo rongaru yerewanope ma newonde yunoro mande ime yimirowano?

## 5

*Korin koro huru-huruko njuno uni kato se simbururu taró*

<sup>1</sup> No piña mande ka njande injanowo, asa ye keweroyemo kato se simbururu teyote, ko kape unindo\* otete piyimi njunde qu kama teyotengo. Hamo, uni njundo iwimboro parimboya eteyote. <sup>2</sup> Ko yendo oteteyomboro ninju-ninju tero uni njuro owi hokoyotengo! Date koro? Ninju-ninju ma tewero. Kini, newonde surumi teya uni njunde teyote njuno howika tonini! <sup>3</sup> Hamo itakako kowene muko kapiyamo yote, quko yuqane muko yeya kutaqe yote. Ko nondo uni njunde teyote njuno no qenero rondaqanowo. <sup>4</sup> Asa ko ye Uni Paráminani Yesu owimo huruwoyi yuqane yeya yoni Uni Paráminani Yesu koro wimbí yeya yonigo, <sup>5</sup> uni njuno rero kowi sanani† piyo tewero guro Monimbu kandimo rotoyi gembe. Njuno tero Uni Parámi maheweya quno njuno Anutuko uni njuno yuqayo njuno rambaruru konjo reweya.

<sup>6</sup> Yenombo yejo oweye hokoyotengo, njuno meté kini. Ye njande injotengo, ko pare kato bret sombé towote quno yis tomó ta nanje njuno rinigo, bret sombé soso konjeyote, hamombe? <sup>7</sup> O piyimi ka ye keweroyemo yis gembe yote. Asa ko yis komo qu njuno se roti gembe. Njuno tero bret sombé keta qu yis more kini gembe tunoqewango. Hamo, itaka yeko njunde teyotengo. Dokoro Kristoko† norejo Taka yerero koro sipsip simo gembe tero te inowero qu ka tunoqaró. § <sup>8</sup> Nunde njuroko o ne-ne njuno newato quno njuno otete piyimi koya newonde piyimi koya yis

†† 4:17: “Anutu koro huru-huru” njuno unipare soso Yesu injondutuwo ro nokone-nokone njuno huruwoyotengo qu. †† 4:20: “Anutuko unipareyo wiri yereyote naruyo” njuno injondutu unipareko hamo Anutu kusunjoyo yowango. \* 5:1: “kape uni” njuno Israel koro Anutuye njuno kama injo howeyotengo. † 5:5: Polko “kowe sanani” njuno yaro njuno o kowenani wehenoro sara-sarape ma iriyi njunde tete njuno kama yaro. Kini, enendo tapara njuwore norejo o soso yoto-yotonani nokono njano guro yaro. † 5:7: “Kristo” njuno Yesu nanje, asa Anutuko rokojoní mahero wiri yerete uni parámi horé tunoqaró njuno. § 5:7: “Taka yerero koro sipsip simo” njuno o ne-ne naru njuno yaro. Njuno naruko njuno Juda koro suwisawije kanata-kanata yis soso yayemo yora qu siyo rotoro sipsip simo ka utoro nanguri. Komo suki Isip mirako njuno sambo simo sangiri kato Isip koro simo urumuni korete qu soso njuno yuri khumanguri. Quko Israel unipareto Anutu koro mandí howero sipsip simo yutoro sitú makoyemo sonowoyi sambo simombo enejo simoye taka yirini kama khumanguri. Nunde njuroko kumima naru rokojoro sipsip simo yutoro o ne-ne teyanguri.

komo qu qembe se rotoya newonde sara quya mande hamó muya bret yis moré kini qembe tato.

<sup>9</sup> Komo no sokome ka yeño nakayáñoro ñande yanowó, “Ye uni se simbururu teyoténjo quya topo ma tewero.” <sup>10</sup> Hamó, unipare nokono yoténjo ñu se simbururu teyoténjo, o qene nuñguwoyoténjo, momo teyoténjo ko anutu kota-kota potoruku re yunoyoténjo. Quko unipare ñuro ye kama soré yerenowó. Kini, uni ñunde qu noko sosoko mañgoreyoténjo. Asa ko yorotowero quro noko rotoro samboko owanjo nanje. <sup>11</sup> Quko itaka mande nakayáñoro ñande yeteno, ko uni kato, no Kristo quroyómo yoteno, ñunde yeyote, quko enendo se simbururu teyotepe ma o qene nuñguwoyotepe ma anutu kota-kota potoruku re yunoyotepe ma huwó mande yeyotepe ma wain nero kape teyotepe ma unipare kaná yerero momo teyote, asa ye uni ñunde quya ma yorowero. Ko ye uni ñunde quya o kopo ma newero.

<sup>12</sup> Hamó, nondo honjo mirako yoténjo quro oteteye kama qene rondañewano. Ñuko neneño kho qu kini. Quko yendo honjo quroko yoténjo quro oteteye qene rondañewano. Ñuko yeño kho horé mu. <sup>13</sup> Anutuko enenombo honjo mirako yoténjo quro oteteye qene rondañeweya. Quko “ye uni piyimi ka ye keweroyemo yote ñu howika tojiní.” \*\*

## 6

### *Ñondutu unipareto mande kho epe ino-ino ma tewero*

<sup>1</sup> Asa ye keweroyemo kato topé rero mande khono rotowero inote tiniqo, do ka teweya? Uni roneneñowí kini quro toñeyemo mande khono rotoweyape ma unipare meté horé\* ñuro toñeyemo rotoweya? <sup>2</sup> Yembeka ñande kama inoyoténjo, asa nore unipare meté horé, norendo noko unipare soso quro oteteye ñu rondañewato? Asa ko ñunde tewato tiniqo, do karo yeñombo nanje o tomó-tomó tata keweroyemo tunoqeyote ñu rondañewero mepémo kini? <sup>3</sup> Qeni, imemonjo norendo sambo simó† ñuro oteteye ñu rondañewato. Asa ko nore mepémo itaka o kumi nokono ñano tunoqeyote ñu rondañewato.

<sup>4</sup> Ñunde ñuroko ye keweroyemo mande ka tunoqete tiniqo, ye do karo uni ka Anutu koro huru-huruko ñuno owéye moré kini ñuro toñeyemo mande khono yorototénjo? <sup>5</sup> Mande ña yero yesará yereteno. Qeni, ye keweroyemo ino-ino uni kato meté topo irisa ñuro mandeyari ñu ino rondañeyoweyape ma kini? <sup>6</sup> Quko yendo ñunde kama teyoténjo. Kini, topé kato eneño topé ka unipare inondutu kama teyoténjo ñuro toñeyemo mande khono rotoyote.

<sup>7</sup> Ñunde ñuroko mande kho epe ino-ino teténjo quwore ye soso topé piyimi hamó retenjo. Do murí karo keto topokepo o piyimi te kunaró ñu kinanje quhuríño kama korowoyote? Do murí karo enendo kaná keroyote quño ñuno quhuríño ñu kama rotoyote? <sup>8</sup> Quko ñunde kini. Yendo nanje topo-topoye hamó o piyimi te yunoro kaná yereyoténjo.

\*\* 5:13: Hutunjo Mande 17:7 \* 6:1: “unipare meté horé” ñuko oteteye soso muko meté nanje kini. Kini, owé ñu “unipare meté horé” ñuro murí muko ñandiro, “Anutu koro unipare” nanje. † 6:3: “sambo simó” ñuko komo suki-suki Anutuko unipare kama yoriní tunoqi sambo simó yondowaró. Ko itaka eneño sunará teyoténjo.

<sup>9</sup> Yembeka nhande kama injotengo, uni o piyimi teyotengo njuko Anutuko unipareyó wiri yereyote naruyómo† njuno kama owanngo? Yeñombo yeño ma kaná yerewero. Uni kato se simbururu teyotengo, ko anutu kota-kota potoruku re yunoyotengo, ko unindo meyowomboro parí reyotengo, ko urumuni kaya urumuni meyowomboya eneçange se simbururu teyotengo, <sup>10</sup> ko momo teyotengo, ko o çene nuñguwoyotengo, ko wain nero kape teyotengo, ko huwó mande yeyotengo, ko situwi rewero quro kaná yereyotengo, asa uni nhande çuko soso Anutuko unipareyó wiri yereyote naruyómo njuno kama owanngo. <sup>11</sup> Komo ye kumimbo nhande teyanngo. Quko Uni Paráminani Yesu Kristo§ owímo ko Anutunanimboro Yuçayówore Anutuko yeño pusúye sonowoní sara tunoçangurí, ye rokó yirini eneño unipareyó tunoçangurí, ye yoriní unipare roneneñowí\*\* tançurí.

*Noreño kowenani muko Yuça Surumímboro ya qu*

<sup>12</sup> Uni kumimbo, “No o soso meté tewano, hutuño mande kato kama soré nereyote,” yeyotengo. Nju hamó, quko o soso njundo kama samaka yereyoweya. “No o soso meté tewano,” yeyotengo, quko no nhande yeyoteno, “O teyoteno njundo sopo nereweya, peka. No njuro piyimijoteno.” <sup>13</sup> Uni kumimbo, “O newero njuko çahunani tinditewero qu, ko çahunani muko o neyoteto njuro qu,” yeyotengo. Nju hamó, ko Anutuko o newero quya kowenani njuya irisa-irisa roworemoweya. Quko kowenani muko se simbururu tewero qu kini. Kini, njuko Uni Parámi koro qu, ko Uni Parámi njuko kowenani koro qu. <sup>14</sup> Ko Anutu Uni Parámi uni tapu koñgo okokowoní otoçaró çundo eneño wimbímo nore njuya okoko niriní otoçowato. <sup>15</sup> Yembeka nhande kama injoyotengo, peka, ko ye koweye njuko Kristo†† koro kowímboro sombé-sombé qu? Njunde njuro date injotengo, no Kristo koro kowímboro sombé qu ka rewe khe paretoya womoweya, peka? Njunde kini horé. <sup>16</sup> Yembeka nhande kama injoyotengo, peka, ko uni kato khe paretoya womoweya quño eneya koporo kowe kanata tetiri? Dokoro sokomeko nhande yete, “Irisa njuko kowe sañaní kanata qu tunoçewari.” †† <sup>17</sup> Quko uni kato Uni Parámimboya womoyote quño eneya yuça koporo kanata tetiri.

<sup>18</sup> Naru rokóñoro se simbururu otete njuno çene sorero kapiyamo yuri çembe. Otete piyimi meyowo unindo teyotengo njuko koweye quroko kama teyotengo. Quko uni kato se simbururu teyote njuko eneño kowí riní piyo tete. <sup>19</sup> Yembeka nhande kama injoyotengo, peka, ko yeño koweye njuko Yuça koro ya surumí mu. Anutuko eneño Yuçayó ye yunoní quroyemo yorote, ko yeko yeño mu kini. <sup>20</sup> Kini, Anutuko ye kimo yereró. §§ Njunde njuroko koweyembo Anutu seré te inoyi çembe.

† 6:9: “Anutuko unipareyó wiri yereyote naruyómo” njuno injondutu unipareko hamó Anutu kusunoyómo yowanngo. § 6:11: “Yesu Kristo” - komo suki ye-ye unindo Anutuko uni ka rokóñoní mahero wiri yerete uni parámi horé tunoçeweya qu karo yangurí. Juda unipareto uni maheweya njuno, “Kristo,” ma, “Mesaiya,” ye nekançurí. Asa Yesu mahiní eneño unipareyó, “Kristo Yesu,” ma, “Yesu Kristo,” nançe ye nekançurí. \*\* 6:11: “unipare roneneñowí” njuko Anutuko yiyoro potó moré kini tiní eneño unipareyó tunoçetengo. †† 6:15: “Kristo” njuko Yesu nançe, asa Anutuko rokóñoní mahero wiri yerete uni parámi horé tunoçaró njuno. †† 6:16: Murí Tero 2:24 §§ 6:20: “kimo yereró” njuro murí muko nhandiro: unipareto o piyimi kusunoyómo kusiyowí yotengo. Njundiro nançe Anutuko kimo tero yoriní kina yowanngo.

## 7

*Epe re-re tewero quro muri*

<sup>1</sup> Asa yendo sokomeko komo nakayáñangurí ñuro mande topé yewe teteno. Uni ka pare kama reweya ñuko meté. <sup>2</sup> Quko itaka unipare se simbururu parámi horé teyotengo, ñunde ñuro uni soso kanata-kanata pare siyi qembe, ko pare soso ñuya kanata-kanata uni siyi qembe. <sup>3</sup> Kamí ñundo parímboya eteyowari, ko pare ñundo kamímboya eteyowari. <sup>4</sup> Pare ñu enenjombo eneño kowí kama sopoyote. Kini, kamímbo sopoyote. Ñunde nançe kamí ñu enenjombo eneño kowí kama sopoyote. Kini, parímbo sopoyote. <sup>5</sup> Kamímboya parímboya koweyari ma soréñowero. Hamó naru kano, yari hariri tewero quro newonde kanata tero koweyari meté soréñowaño. Quko imemoño kopori qembe. Ñunde kini asa koweyari sopowero rukusuwoyi Monimbuko towo yereweya. <sup>6</sup> Nondo samaka yerewero quro mande ña yeteno. Mande kondé qu kini. <sup>7</sup> Nondo pare ka kama ranowó, ko no unipare soso otetene howewaño, yero inoyoteno. Quko unipare kanata-kanatako eneño puriño Anutu nonço rançurí; kato puriño ka towoní kato enesó towote.

<sup>8</sup> Asa nondo wapu ñuro mande ka ñande yewe. Ye neneño kiraróne qembe yorotengo ñuko meté. <sup>9</sup> Quko yendo yeño koweye ñu kama sopoyotengo tiníço, epe re-re ti qembe. Se simbururu tewero quro ino-ino kondé ñundo yeño yoqaweya koro.

<sup>10</sup> Ye komo epe re-re tançurí, nondo hutuño mande ka yimiroteno. (Hutuño mande ñako neneño qu kini. Kini, ñu Uni Parámimboro hutuño mande qu.) Asa ñuko ñandiro: parímbo kamí ma roto toñewero. <sup>11</sup> Quko ene kamí roto toñeweya tiníço, kinançe yuri qembe. Ñunde kini tiníço, uya kamímboya newonde kanata tiní pitu ko yorori. Ko uni kato parí ma howewero.

<sup>12</sup> Ye uni meyowomboya mande ka yeteno. Mande ñako neneñomboro nançe, Uni Parámimboro mande qu kini. Ñande yewe, asa inondutu unindoro parí muko Kristo\* ñuro kama inondutuwoyote, ko pare ñu eneya yorowero inoníço, uni ñundo parí ma rotowero. <sup>13</sup> Ko paretoro kamí muko Kristo ñuro kama inondutuwoyote, ko uni ñu eneya yorowero inoníço, parímbo kamí ma rotowero. <sup>14</sup> Dokoro, uni ka inondutu kama teyote ñuko ene parímboya womoyote, ñu muriwore uni ñu meté horé yote. Ko pare ka inondutu kama teyote ñuko ene inondutu kamímboya womoyote, ñu muriwore pare ñu meté horé yote. Ñunde kini tiníço, asa yeño simóye ñuko Anutu koro toñimo sara kama yorowaño. Quko itaka meté horé yotengo.

<sup>15</sup> Quko unipare inondutu kama teyotengo qu kato parímbe ma kamí rotowero quro inoro tiníço, meté toñewaño. Hutuño mande kato inondutu unipare ñu kama kusi yereyote. Dokoro, Anutuko ye newonde imemo yowero quro neko yereró. <sup>16</sup> Qeni. Pare, keto kameñçe rambaruru koñço reweyape ma kini, ñu date inote? Simó, keto pareke rambaruru koñço reweyape ma kini, ñu date inote?

*Anutuko muri rokónaró ñu howi qembe*

\* **7:12:** “Kristo” ñuko Yesu nançe, asa Anutuko rokónoní mahero wiri yerete uni parámi horé tunoqaró ñu.



<sup>17</sup> Uni Parámimbo nore kanata-kanata khe howewero qu ka nunaró, ko Anutuko khe ñu howewero guro neko nereró. Asa ko keño khe qu howe qembe. Nondo hutuño mande ña Anutu koro huru-huru† soso yimitoyoteno. <sup>18</sup> Ñandiro nanje, komo koweke toñoyiqota Anutuko neko kereró tiniño, koweke toñowí mu‡ ma roñgaruwowero. Asa koweke kama toñoyi Anutuko neko kereró tiniño, asa koweke ma toñowero. <sup>19</sup> Koweke toñangurí ñuko murí moré kini, ko koweke kama toñangurí ñu ñuya murí moré kini. Kini, Anutu koro mande kondé qu howewero ñundo tako o hamó qu. <sup>20</sup> Date komo yoratoqota Anutuko nore neko yereró, asa nore meté ñunde nanje yorowato. <sup>21</sup> Kepe uni kato kusi kiriní eneño kho simómbe ma kho pare§ ka yuriqota Anutuko neko kereró, peka? Ñuro newonde quhurí ma tewero. Quko wisiyowero khe qu ka yote tiniño, ñunde howe qembe. <sup>22</sup> Dokoro uni ka kho simó yoroníño, Anutuko nekaró, ñuko Uni Parámimbo uni wisiyaró qu qembe. Ñunde ñuya uni wisiyaró qu yoroní Anutuko nekaró, ñuko Kristo\*\* koro kho simó qembe. <sup>23</sup> Anutuko kimo tero ye kimo yereró,†† ñunde ñuroko ye unindoro kho simóño ñunde ma tunoqewero. <sup>24</sup> Uni topo, ye date komo yuriqota Anutuko neko yereró, ñunde nanje Anutu koro toñimo yuri qembe.

*Simó keta quya wapu quya ñuro yete ma roñgaruwowero. Asa koweke kama toñoyi Anutuko neko kereró tiniño, asa koweke ma toñowero.*

<sup>25</sup> Asa no pare keta ñuro Uni Parámi nonjo hutuño mandeyó moré kini. Quko Uni Parámimbo sikíne te nunoro samaka nereyoní mande hamó yeyoteno. Ñundiro nanje neneño ino-inone monjo yesowowano. <sup>26</sup> Ña naru ñako naru piyimi, ñunde ñuroko ye itaka yorotenjo ñunde nanje yuri qembe. <sup>27</sup> Asa keto pare ka raró tiniño, rotowero guro orejó ma seqawero. Ko pare kama raró tiniño, pare rewero kama ino qembe. <sup>28</sup> Quko epe re-re titiri tiniño, o piyimi ka kama teweya. Ko pare keta qu kame teweya ñuyako o piyimi ka kama teweya. Quko unipare epe re-re tetenjo ñundo noko ñano quhurí parámi horé korowoyotenjo. O quhurí ñu yeno tunoqeyoweya ñuro no piyiminjoteno.

<sup>29</sup> Uni topo, ñande yeteno, Anutuko naru riní tukuni tete. Ñunde tero itaka uni soso pareye moré qundo pareye moré kini ñunde qembe yuri qembe. <sup>30</sup> Uni tendoyotenjo ñuko kama tendoyotenjo qu qembe yuri. Uni ninju-ninju teyotenjo ñuko ninju-ninju kama teyotenjo qu qembe yuri. Uni oka kimoyotenjo ñuko o ñu kama towowanjo qu qembe yuri. <sup>31</sup> Uni o noko koro qu toworo kho teyotenjo ñuko o noko koro quro kama ino inoyotenjo qu qembe yuri. Dokoro noko ñano qu piyo teyate.

† **7:17:** “Anutu koro huru-huru” ñuko unipare soso Yesu injondutuwooro nokone-nokone ñuno huruwoyotenjo qu. ‡ **7:18:** “kove toñowero” murí ñuko rokó ka. Komo suki Anutuko Juda koro pukoye Abraham rokó ñuro miraró. Mironí Abrahamko eneño kowí toñoro nano-simómboro koweke toñoro Anutuko rokó yereró ñuro rokó ka taró. (Murí Tero 17 weyo qembe.) Naru kano Juda uni kumimbo rokó ñuro piyiminjoro pitu ko wisumunangurí. § **7:21:** Ñu naruko ñuno unipare gambu “kho simó, kho pare” tunoqangurí. Naru kano wini irisa kuma tero kako taka yerero kusi yiriní kho simó tunoqangurí. Naru kano uni kato utatá parámi tero kimo tewero mepémo kini kho simó tunoqangurí. Asa kho simó ñunde quko uni parámiyómboro kho qu teyara, enenjomboro o ka tewero mepémo kini. \*\* **7:22:** “Kristo” ñuko Yesu nanje, asa Anutuko rokóñoní mahero wiri yerete uni parámi horé tunoqaró ñu. †† **7:23:** “kimo yereró” ñuro murí muko ñandiro: unipareto o piyimi kusunoyómo kusiyowí yotenjo. Ñundiro nanje Anutuko kimo tero yoriní kina yowanjo.

<sup>32</sup> Nondo ye inḡawí parámi tewanḡo ḡuro piyimiḡoteno. Uni ka pare kama raró ḡundo Uni Parámimboro khoyó ḡuro inḡoyote. Ko Uni Parámimboro nuḡḡuríḡo ḡuro nanḡe inḡoyote. <sup>33</sup> Quko uni ka pare raró ḡundo o noko koro quro eneḡo parámimboro nuḡḡuríḡo ḡuro nanḡe inḡoyote. <sup>34</sup> ḡunde ḡuroko inḡo-inḡoyó muko usowote. Pare ka kamí moré kini koya pare keta kumi ḡundo Uni Parámimboro khoyó ḡuro nanḡe inḡoyotenḡo. Ene eneḡo koweye yuḡaye soso rero Anutu inoyotenḡo. Quko pare ka kame taró ḡundo o noko koro quro inḡoro eneḡo kamímimboro nuḡḡuríḡo ḡuro inḡoyote. <sup>35</sup> Nondo ye kusi yerewero quro mande ka kama yeteno. Kini, oka kato yeḡo inḡo-inḡoye kama usowoní ye Anutu koro oteteyó ḡu meté tero naru suki-suki howeyuri, yero inḡoteno.

<sup>36</sup> Quko uni ka pare keta kaya epe re-re tewero tete qundo pare ḡu kondé ḡene nuḡḡuwoyote tiniḡo, meté eneḡo inḡo-inḡoyó howero epe re-re tiri kini teweya. Enendo o piyimi ka kama tete. <sup>37</sup> Quko uni ḡu inḡo-inḡoyó nanḡe sopo howero uni meyowomboro mandí kama howero pare keta quya epe re-re tewero quro piyimiḡoyote tiniḡo, otete ḡuyako meté. <sup>38</sup> Asa ko uni kato pare keta reweya ḡundo otete meté teweya, quko pare keta kama reweya ḡundo otete meté horé teweya.

<sup>39</sup> Pare karo kamí ḡu toní yoníḡo, pare ḡu kamímboya womoyote. Quko kamí khumoweya quno ḡuno pare ḡu orosoyiwí yote. Enendo meté kame keta teweya, quko Uni Parámimboro uni qu ka nanḡe reweya. <sup>40</sup> Nenenḡombo ḡande inḡoteno, ene kame kama teweya quko ene meté horé yoweya. Ko Anutu koro Yuḡayó no quroko yoroní nondo mande ḡa wisiyo yeteno.

## 8

### *Anutu kota-kota quro o qa-qa ḡuro yete*

<sup>1</sup> Asa nondo anutu kota-kota o te yunḡḡurí ḡuro\* yewe teteno. Nore soso inḡo-inḡonani moré. ḡu hamó, quko inḡo-inḡo kinanḡe teroḡo owénani hokoyoteto. Quko toponani newonde meté yunowato ḡuko eneḡo inḡondutuye riní kondéreweya. <sup>2</sup> Uni kanata kato, “Nondo o karo inḡomukoteno,” ḡunde ye inḡoroḡo ene watí inḡo-inḡoyó mepémo kini. <sup>3</sup> Quko uni kato Anutu newonde meté inoyote tiniḡo, Anutuko uni ḡu hamó horé inḡo inoyote.

<sup>4</sup> Asa ko anutu kota-kota o te yunḡḡurí ḡuro ḡande yewe. Nore inḡoteto, ko noko koro anutu kota-kota ḡuko o hamó qu kini. Ko anutu hamó ḡano qu wata kini. Kini. Anutu kanata na yote. <sup>5</sup> Hamó, o ḡambu quro, “anutu,” yero nekoyotenḡo, ko o ḡambu quro, “uni parámi,” yero nekoyotenḡo. Quko enina, ḡu anutu ḡumbe samboko yorotepe ma nokono yorote tiniḡo, <sup>6</sup> norenḡomboro Anutu kanata nanḡe yorote, ḡuko Awanani. Eneko o soso koro simburí, ko nore eneḡo unipareyó horé yoroteto. Ko Uni Parámi kanata nanḡe yorote, ḡuko Yesu Kristo.†

\* **8:1:** “o qa-qa” ḡunde qu kape unipareto eneḡo anutuye inḡoro potoruku te inoro nú-ḡare ka o qa-qa uni inoyi wondo yakutímo ḡaró. Korin yendémo ḡuno unipareto anutu kota quro ya surumiyemo ḡuno o ne-ne tero sunḡi ḡawí ḡu nanḡurí. † **8:6:** “Yesu Kristo” - komo suki ye-ye unindo Anutuko uni ka rokóḡoní mahero wiri yerete uni parámi horé tunoḡeweya qu karo yanḡurí. Juda unipareto uni maheweya ḡu, “Kristo,” ma, “Mesaiya,” ye nekanḡurí. Asa Yesu mahiní eneḡo unipareyó, “Kristo Yesu,” ma, “Yesu Kristo,” nanḡe ye nekanḡurí.

Enewore o soso tunoqaró, ko nore enewore Anutu koro unipareyó tunoqatowó.

<sup>7</sup> Quko unipare soso mande njuro kama injoyi tondañete. Anutu koro unipare kumimbo komo anutu kota-kota howeyanngo. Njunde njuro o te inanjurí ñu nero, ñako anutu kota koro o qu, yero injoyi newondeye piyo tete. Dokoro oteteye sopoyowero injo-injoye muko kama hiyóqaró.

<sup>8</sup> Qeni, o newero qu kato nore noriní Anutu tonjimo kama kanjwato. Enina, nore kama newato tiníqo, unipare piyimi mu kama yorowato, ko newato tiníqo, unipare meté mu kama yorowato.

<sup>9</sup> Ye meté o soso newanngo, quko uni kumi injo-injoye kama hiyóqeyote njuro inji qembe. Khí sangawoní umbuweya koro. <sup>10</sup> Dokoro ye uni injo-injoye moré mundo anutu kota quro ya surumimo oro o newanngo quno, uni topo otete sopowero quro injo-injoye kama hiyóqeyote qundo yiyoyi newondeye otoqoní ene njuya anutu kota-kota o te yunanjurí ñu ni newondeye piyo teweya, peka. <sup>11</sup> Asa ko yeño injo-injoyembo enenjo newondeye ñu roworemoweya. Quko Kristoko uni topo njuro khumaró ñu. <sup>12</sup> Njunde tero yendo uni topo otete sopowero quro injo-injoye kama hiyóqeyote ñu o piyimi njunde te yunoro newondeye roworemotenngo quno, ye o piyimi Kristo te inotenngo. <sup>13</sup> Njunde njuro o ne-ne njundo toponé riní o piyimi tete tiníqo, no o sunjí ka kanjuya kama newano. Toponembo quhurímo umbuweya koro.

## 9

### *Asáñowí uni kato do owé ka moré?*

<sup>1</sup> Ye date injotenngo? Nombe meté injo-injone howewano, hamómbe? Noko asáñowí uni\* ka, hamómbe? Asa ko nondo Uni Paráminani Yesu ñu qenenowó, hamómbe? Yeko Uni Parámi quroko njuno khonemboro enjé, hamómbe? <sup>2</sup> Uni kumimbo niyoro, ene asáñowí uni hamó kini, yero injotenngo, peka. Quko yendo njundiro kama yero injoyotenngo ñu. Dokoro Uni Parámi quroko njuno yeko ene kho nunoní asá nereró njuro rokó ñu.

<sup>3</sup> Uni kumimbo otetene qene rondañeyotenngo. Asa ko nondo mandeye topé ñande yimitoyoteno. <sup>4</sup> Norendo o qonanimboro rewero owé moré, hamómbe? <sup>5</sup> Asá yerewí uni meyowo njuya Uni Parámimboro kone-topémboya Sipas,† ñu soso pareye yorero kheko yateyotenngo. Nore njuya njunde tewero owé moré, hamómbe? <sup>6</sup> Nju date? Noya Barnabas koya nanjeko o qonarimboro kinanqe siyowero owé moré kini, kho tetero quro kimoyombo nange kimowaro, peka?

<sup>7</sup> Do uni ka kuma unindoro kho qu teyote njuko enenjombo o qimboro ñu kimoyote? Do uni ka khoyómo o rimiyote njuko enjé kama neyote? Do uni ka sipsip sopo yereyote njuko sipsip njuro susuye ñu kama neyote? <sup>8</sup> Ye date injotenngo, nondo unindoro injo-injo qu nange howeyoteno, peka? Kini, hutunjo mandeko‡ njundiro yete. <sup>9</sup> Qeni, Mosesko mande ka ñandiro nakayáñaró, “Ye makaoko rais kowí khete umuniñoní manjó ma wisumunjowero.” § Date injotenngo, Anutuko makao koro injoro

\* 9:1: “asáñowí uni” njuko Yesuko rokóñoro asáñoní enenjo khoyó taró. † 9:5: “Sipas” njuko asáñowí uni Pita koro owí ka. ‡ 9:8: “hutunjo mande” njuko komo suki Anutuko Sainai purimo Moses inoní Israel unipare yunaró. Mande njuko Juda uniparetoro yoto-yotoye soso sopoyaró.

§ 9:9: Hutunjo Mande 25:4

mande ŋu yaró, peka? Kini. <sup>10</sup> Nore soso koro injaró, hamómbe? Iyo, mande ŋuko noreŋo mu. Dokoro uni kato khono yuwoyó rimiwero quro noko seyote, imemongo o ŋu wotini uni kato wit engé ŋuro kowí pesoyote, irisa ŋundo engé rewero quro kho ŋu teyotiri. <sup>11</sup> Norendo yuqa koro yuwoyó ye keweroyemo rimirowó. Asa engé qu ka noko koro ononjo ka ye nonjo rewero tiniqo, ŋuko o tomó nanje, hamómbe? <sup>12</sup> Asá yerewí uni kumimbo o qoyembo ye nonjo rewero owé moré tiniqo, nore ŋuya rewero owé parámi moré, hamómbe?

Quko ŋunde kama teyotero. Kini, nore quhuri kumi korowoyotero, Kristo ŋuro miti mande ŋu kusiyowero koro. <sup>13</sup> Unindo ya surumí kano kho teyotengo ŋundo unipareto o te inoyango ŋu neyotengo. Hamó, uni wondo yakutimo o qa-qa teyotengo ŋuko sunjí qayotengo ŋu neyotengo. Yembe ŋumbe kama inoyotengo? <sup>14</sup> Nundiro nanje Uni Parámimbo mande kondé ka ŋande nore nimiraró, uni miti mande yeyotengo ŋu khoye ŋuwore o qoyembo rewango.

<sup>15</sup> Quko nondo otete ŋu kama howeyano. Ko nondo ye nonjo oka rewero quro mande ŋa kama nakayánoteno. Kini horé. Koretero khumowano, ye inoteno. Uni kato otetenembo seréŋo ŋu riní kini teweya koro. <sup>16</sup> Qeni, no miti mande yesowoyoteno ŋuko owéne kama riní oyote. Kini, kho tewero quhuriŋo ŋuko kondé woso nereyote, dokoro kama yewano tiniqo, no piyo tewano. <sup>17</sup> Hamó, nondo nunŋuríne howero kho teyoteno tiniqo, kimo ka rewano. Quko nunŋuríne kama howero kho ŋu teyoteno tiniqo, kho nunaró ŋu nanje teyoteno. <sup>18</sup> Nunde tero do kimo ka rewano? Kimone muko ŋandiro: nondo miti mande yeyoteno quwore o qonembo rewero quro owé moré. Quko owé ŋu roto unipare tuwó yimitoyoteno.

<sup>19</sup> No uni karo kho simó\*\* kini, quko nondo norero unipare soso koro kho simó tunoqeyoteno. Nuro tero unipare qambu horé yorewe inondutu tewango, peka. <sup>20</sup> No Juda unindoya kunditero eneŋo oteteye ŋu howeyano. Nuro tero Juda uni kumi yorewe inondutu tewango, peka. Hamó, no hutuŋo mande†† kusunoyómo kama yoteno, quko uni kusunoyómo yotengo quya kunditero uni ŋunde qembe tunoqeyano. Nuro tero uni ŋunde qu yorewe inondutu tewango, peka. <sup>21</sup> No uni hutuŋo mande kama howeyotengo quya kunditero uni ŋunde qembe tunoqeyano. (No Anutu koro hutuŋo mande ŋu kama rotanowó. Kini, Kristo‡‡ koro hutuŋo kusunoyómo yoteno.) Nuro tero uni ŋunde qu yorewe inondutu tewango, peka. <sup>22</sup> No uni inondutuye kama hiyoqeyote quya kunditero uni ŋunde qembe tunoqeyano. Nuro tero uni ŋunde qu yorewe inondutu tewango, peka. Nondo unindoro oteteye ŋu soso reyoteno. Nuro tero uni kumi yorewe inondutu tero rambaruru takawango, peka. <sup>23</sup> Nondo miti mande ŋu kondérewero quro ŋu soso teyoteno. Nunde tero no ŋuya miti mande koro engé meté mu rewano.

<sup>24</sup> Uni kumimbo kimo meté mu rewero quro khenŋenoro kusumboto teyotengo, quko uni kanata nanjeke taka yerero kimo meté ŋu reyote. Yembe ŋuro kama inoyotengo, peka? Nunde ŋuroko ye ŋuya kimo

\*\* 9:19: “kho simó” ŋunde quko uni parámiyómbo kho qu teyara, eneŋomboro o ka tewero mepémo kini. †† 9:20: “hutuŋo mande” ŋuko komo suki Anutuko Sainai purímo Moses inoní Israel unipare yunaró. Mande ŋuko Juda uniparetoro yoto-yotoye soso sopoyaró. ‡‡ 9:21: “Kristo” ŋuko Yesu nanje, asa Anutuko rokónoní mahero wiri yerete uni parámi horé tunoqaró ŋu.

meté mu rewero guro khengejoi qembe. <sup>25</sup> Uni soso kundotero taka yerewero guro injoyotengo nuko koweye soporo koweyumu tero wimbu reyotengo. Dokoro kimo meté mu rewero guro kondé injoyotengo. Ko kimo meté nu o noko qu ka; imemongo piyo teweya. Quko norendo kimo meté mu suki-suki yoweya nuro kho teyoteto. <sup>26</sup> Nunde nuro no kundotero wimbo-wimbo kama khengejoteno. Ko kuma tero no kandene rero kinaŋge kama ukaraŋoyoteno. <sup>27</sup> Kini. Neneŋo kowene soporo ronŋaruwoyoteno. Nondo uni kumi miti mande yesowowano, quko neneŋombo kimo meté nu kama rewano koro.

## 10

### *Quhurí ŋuno umbu raŋowaŋgo koro*

<sup>1</sup> Uni topo, qeni, ye kape-kape tewero nuro piyiminoteno. Komo suki, usi-sinanimbo soso koporé kusunoyómo yoraŋgo, ko soso windi qurowore khete uyareŋguri.\* <sup>2</sup> Soso koporéko, windiko sono rero Moses koya womaŋguri nunde qembe. <sup>3</sup> Yuqa koro o newero qu soso neyaŋguri. <sup>4</sup> Yuqa koro sono qu soso neyaŋguri. Dokoro yuqa koro wondo guro koŋgo sono neyaŋguri, nuko eneya yateyaŋgo. Ko wondo nu Kristo† naŋge. <sup>5</sup> Quko Anutuko unipare qambu guro oteteye nuro niŋgu-niŋgu kama taró. Hamó, ukúye muko mira wimbímo ŋuno kinaŋge yorotaró.‡

<sup>6</sup> O soso tunoqaró nuko noreŋo tapara mande tunoqaró. Norendo ene qembe o piyimi ka qene nuŋguwowato koro. <sup>7</sup> Ye anutu kota-kota ma howewero. Usi-sinani kumimbo nunde taŋguri. Sokomeko ŋuno nande nakayaŋaró, “Unipareto kunditero o ne-ne tero otoqoro hoho piyimi teyaŋguri.” § <sup>8</sup> Ko se simbururu ma tewero. Usi-sinani kumimbo nunde tiqo, naru kanata quno unipare 23,000 khumaŋguri.\*\* <sup>9</sup> Ko Kristo ma towonowero. Usi-sinani kumimbo Anutu towonoyiqo, sire piyimimbo yikiyi khumaŋguri.†† <sup>10</sup> Ko kisikasa ma tewero. Usi-sinani kumimbo nunde tiqo rambaruru koro sambo simó‡‡ nundo otoqo yuroní khumaŋguri.§§

<sup>11</sup> O soso tunoqaró nuko tapara mande tunoqaró. Ko noreŋo oresaka mande yewero sowo mande nu nakayaŋaŋguri. Dokoro yate-yate noreno naru weŋa qu tunoqeyote. <sup>12</sup> Nunde nuroko ke kondé kaŋete nuro injoyote tiniqo, kondé iŋo. Ke piyo teweya koro. <sup>13</sup> O soso towo yereyote nuko o enesó horé kini. Kini, unipare soso nuro injomukotengo. Ko naru rokóŋo Anutuko yeŋo inoní o towo yereyote nundo wimbuye kama takaweya. Kini, Anutuko quhurí takawero oreyó qu ka riní tunoqini ye meté kondé kaŋewaŋgo.

*Norendo Anutu koya yuqa piyimimboya irisa-irisa o te yunowero mepémo kini*

\* **10:1:** Tonŋguri 14 weyo qembe. † **10:4:** “Kristo” nuko Yesu naŋge, asa Anutuko rokóŋoní mahero wiri yerete uni parámi horé tunoqaró nu. ‡ **10:5:** Qambuye 14:29 weyo qembe. § **10:7:** Tonŋguri 32:6 \*\* **10:8:** Qambuye 25 weyo qembe. †† **10:9:** Qambuye 21:4-9 weyo qembe. ‡‡ **10:10:** “sambo simó” nuko komo suki-suki Anutuko unipare kama yorini tunoqi sambo simó yondowaró. Ko itaka eneŋo sunará teyotengo. §§ **10:10:** Qambuye 14:36-37 weyo qembe.

14 Njunde njuro, uni topo meté, ye anutu kota-kota potoruku te yunowero otete njuro soreya kapiyamo yuri qembe. 15 Nondo unipare ino-inoye moré; yeñombo mandene nu qene rondani. 16 Qeni, norendo puriño koro topa nu puriñoyoro wain nu newato quuno njuno Kristo\*\*\* koro sitúñomboya kopo nereyote, hamómbe? Ko nore bret nu rombonje neyoteto quuno njuno Kristo koro kowímboya kopo nereyote, hamómbe?††† 17 Bret sombé kanata qu yote; njunde njuroko nore qambu kowe kanata nanje yoteto, dokoro nore soso bret sombé kanata nu neyoteto.

18 Ye Israel uniparetoro oteteye njuro inoyi. Uni ka wondo yakutímo o qa-qa teyotengo quundo o qawí nu nero wondo yakutímoro simburímboya kopoyotengo? 19 Asa ko nu date yeteno, ko anutu kota-kota o te yunangurí njuko murí morémbe, ma anutu kota-kota njuko o hamó qumbe peka? 20 Njunde kini. Quko kape unindo‡‡‡ o qa-qa teyotengo quuno njuno enendo yuqa piyimi§§§ njuro te yunoyotengo. Anutu njuro kama te inoyotengo. Asa yendo yuqa piyimimboya kama kopowañgo njuro ye inoteno. 21 Ye Uni Parámimboro wain newaño quuno njuno yuqa piyimimboro wain njuya newaño mepémo kini. Ye Uni Parámimboro yakutí moñgo o newaño quuno njuno yuqa piyimimboro yakutí moñgo njuya newaño mepémo kini. 22 Do ka? Norendo Uni Parámimboro newonde piyimi okokowewero quuro teteto, peka? Noreño wimbunani eneño wimbí takate, peka?

#### *Injondutu unipareko kina yotengo*

23 Uni kumimbo, “No o soso meté tewano, hutuño mande kato kama soré nereyote,” yeyotengo. Nu hamó, quko o soso njundo kama samaka yereyoweya. Ye o soso meté nu tewaño, quko o soso njundo newondeye kama riní kondéreweya. 24 Kato eneño samakanowero njuro ma inowero. Kini. Uni meyowo samaka yerewero njuro inji qembe.

25 Ye sunjí soso maketino kimoyotengo njuro injondata ma tewero.\* Kinanje ni qembe. 26 Dokoro “noko, o soso njuro sañano yote njuko Uni Parámimboro qu.” †

27 Injondutu kama teyote qu kato eneya o ne-ne tewero njuro neko yereweya tiniqo, uya o qoyemboro soso yunoweya njuro injondata ma tewero. Kinanje ni qembe. 28 Quko uni kato keya njuno yotoro, “Sunjí ña anutu kota-kota te inañgo,” njunde kimironíqo, asa uni njuro inoro o nu ma newero. Ye o piyimi tewaño koro. 29 Yeño injondutuye kama rambaruruwoweya, kini. Uni meyowomboro injondutuyó rambaruruwoweya koro. Uni njundo sunjí nu qenero, o piyimi, ye inoro rotoweya.

Asa qeni, do murí karo uni karo ino-inoyómbó wehe niriní no ino-inone howero mepémo kini? 30 No Anutu yunñunajoro o neyoteno. Asa

\*\*\*

**10:16:** “Kristo” njuko Yesu nanje, asa Anutuko rokóñoní mahero wiri yerete uni parámi horé tunoqaró nu. ††† **10:16:** “puriño koro topa” njuko Uni Parámimboro o ne-ne quuro yaró. (Mak 14:22-23 weyo qembe.) ‡‡‡ **10:20:** “kape uni” njuko Israel koro Anutuye nu kama ino howeyotengo. §§§ **10:20:** “yuqa piyimi” njuko sambo simó njunde qembe, quko Anutu

koro sangirí tero unipare rowore yereyotengo. \* **10:25:** Nu naruko njuno kape unipareto eneño anutuye inoro potoruku te inoro nú-qare ka o qa-qa uni inoyi wondo yakutímo qaró. Korin yendémo njuno unipareto sunjí qawí nu maketino kimoro nangurí. Asa ko injondutu unipare kumimbo sunjí soso qene rondañero anutu kota quuro o qa-qa newero nu soréñangurí.

† **10:26:**

do karo uni kato oka Anutu yunġunaġoyanowó ħuro noya mande piyimi yeyotenġo?

<sup>31</sup> Ye o newaġope ma sono newaġope ma o kumi meyowo tewaġgo ġuno, Anutu owé parámi inowero ġuro ti ġembe. <sup>32</sup> Ye uni soso ħuro inġoro, asa Juda unipare, Griġ unipare, Anutu koro huru-huru ħu† soso ħuro inġoya ġuhurímo ma yowosowero. <sup>33</sup> No ħuya ħundi ro teyoteno. No nenenġombo no kama samaka nereyoteno. Kini, no unipare meyowo samaka yerewero khe ka seqayoteno. Nġunde tero rambaruru takawaġgo, peka.

## 11

<sup>1</sup> No Kristo\* koro oteteyó howeyoteno, ħundi ro naġġe ye otetene howi ġembe.

### *Kembaye pokamowero ġuro muri*

<sup>2</sup> Ye naru rokóġoro nenenġo inġoro mande rondaqe yunanowó ħu kondé towoyotenġo. Nġunde ħuro no seré te yunoteno. <sup>3</sup> ġuko mande ka yeweka inġi. Uni soso koro kembaye ħuko Kristo ħu, ko paretoro kembé ħuko uni ħu, ko Kristo koro kembé ħuko Anutu ħu. <sup>4</sup> Asa uni ka eneġo kembé pokamoro hariri teweyape ma ye-ye mande ka† yeweya ħuko eneġo kembé riní kowi piyo tete. <sup>5</sup> ġuko pare ka kembé kama pokamoro hariri teweyape ma ye-ye mande yeweya ħuko eneġo kembé riní kowi piyo tete. Dokoro kembé kama pokamoyote ħuko huye sawáqeyotenġo ħunde ġembe. <sup>6</sup> ġeni, pare ka kembé kama pokamoweya tiniġo, ene meté huí toġoní tukuni teweya. ġuko huí toġoní tukuni tetepe ma wonġa sawáqete ħuko kowi piyo inote. Nġunde ħuroko ene meté kembé pokamoweya.

<sup>7</sup> Hamó, unindo kembaye ma wisumuġowero, dokoro uni ħuko Anutu koro kiraró ġuya Anutu koro seré ġu. ġuko paretoko unindoro seré ġu. <sup>8</sup> Dokoro Anutuko paretoro kowe sombé rero uni kama towaró. Kini. Unindoro kowe sombé rero pare towaró.† <sup>9</sup> Nġuya Anutuko uni ħundo pare ħu samakaġoweya yero kama towaró. Kini. Ene pare ħundo uni ħu samakaġoweya yero towaró. <sup>10</sup> Nġunde ħuro, ko sambo simó§ ħuro, pare kato eneġo kembé sopoyoweya. <sup>11</sup> Nġu hamó, ġuko Uni Parámi ġuroyómo ħuno pareto enesó yowero mepémo kini, ko unindo enesó yowero mepémo kini. <sup>12</sup> Dokoro koretero Anutuko uni noġgo kowe sombé rero pare towaró. Nġundi ro naġġe uni ka pare kowí moġgo tunoġete. Ko Anutu koġgo o soso tunoġeyote.

<sup>13</sup> Yeġombo mande ħa inġoya rondanġi. Pare kato kembé kama pokamoro Anutuware hariri teweya ħu piyimi, hamómbe? <sup>14</sup> Murínanimbo nore ħande witú yerete, asa eneġo huí piru ħuko urumunimboro owí riní umbuyote, hamómbe? <sup>15</sup> ġuko eneġo huí piru ħuko pare seré te inoyote. Dokoro, Anutuko paretoro kembé weyowowero ġuro huí piru ġu inaró. <sup>16</sup> Asa uni kato mandene ħaro

† **10:32:** “Anutu koro huru-huru” ħuko unipare soso Yesu inġondutuworu nokone-nokone ħuno huruwoyotenġo ġu. \* **11:1:** “Kristo” ħuko Yesu naġġe, asa Anutuko rokóġoní mahero wiri yerete uni parámi horé tunoġaró ħu.

† **11:4:** “ye-ye mande” ħuko unindo Yuġa noġgo mande ka rero unipare soso yimiraró. Mande ħunde ġuko uniparetoro oteteye rondanarómbe ma newondeye rukisoyaró. † **11:8:** Muri Tero 2:22 weyo ġembe. § **11:10:** “sambo simó” ħuko komo suki-suki Anutuko unipare kama yorini tunoġi sambo simó yondowaró. Ko itaka eneġo sunará teyotenġo.

kiri kuma teroqo, ene kondé ñande inoweya, noreya Anutu koro huru-huru soso\*\* koya otete enesó qu ka kama howeyoteto.

*Uni Parámimboru o ne-ne ñu*

<sup>17</sup> Asa ore mande kumi yimirowe teteno, quko mande ñuwore seré kama te yunowano. Dokoro huruwoyotenggo quuno otete meté kama howeyotenggo. Kini, otete piyimi howeyotenggo. <sup>18</sup> Koretero ñande yewe: nondo piña mande ñande ñanowó, asa ye huruwoyotenggo quuno ñuno usowo-sowo keweroyemo ri tunoqeyote ñu. Ko piña mande ñu hamó peka. <sup>19</sup> Dokoro, yendo ñande ye inoyotenggo, ko Anutuko kumimboru nanje ino yunoyote, meywomboro kini, hamómbe? Nunde ye inoro ye usowo-sowo teyotenggo.

<sup>20</sup> Nunde ñuroko ya kano huruworo o netenggo quuno, o ne-ne ñuko Uni Parámimboru o ne-ne hamó qu kini. <sup>21</sup> Dokoro ye kanata-kanata yeño o qoyemboro inoro waka ta neyotenggo ñu. Asa ko kumi o koro khumotenggo ko meywomboko wain nero kape tetenggo. <sup>22</sup> Date koro? Yembe yeño ya o newero qu moré kini peka? Yembe Anutu koro huru-huru ñu†† yesaráñoro uni ononoye moré kini ñu owéye ri umbuweya, yero inoyotenggo, peka? No ye date yimirowe? Nondope ñuro seré te yunowano, peka? Kini horé!

<sup>23</sup> Qeni, mande ye yunanowó ñuko, no Uni Parámi nongo nanje ranowó. Mande ñuko ñandiro. Suwo kano Jutasko ene rero uni piyimi kandeyemo rotaró quuno, Yesu, Uni Parámi ñundo, bret ka rero <sup>24</sup> Anutu yunñunano rombonero ñande yaró, “Ñako neneño kowene ñunde gembe, yeño rototeno. Ye ñu neyowaño quuno, neneño inoyi gembe.” <sup>25</sup> Asa o ne-ne ñu kini tiníqo, ñundiro nanje topa ñu rero ñande yaró, “Wain ñako sitúnembo mande kondé keta ñu reweya. Imemongo wain ñande qu neyowaño quuno, neneño inoyi gembe.” <sup>26</sup> Asa mande ñu inoyi, dokoro ye naru rokóno bret ñuya wain ñuya neyotenggo quuno ñuno, ye Uni Parámi khumaró ñuro yesowoyotenggo. Nunde teyuri, yate-yate ene pitu ko maheweya.

<sup>27</sup> Nunde ñuroko uni kato murí piyimi howero Uni Parámimboru bret, wain neweya tiníqo, enendo Uni Parámimboru kowí, sitúnjo ñuro potó ka korowoweya. <sup>28</sup> Meté eneño oteteyó gene rondañeroqota bret, wain neweya. <sup>29</sup> Dokoro, unindo bret ñuya wain ñuya newaño quuno eneño kowí kama gene inowaño tiní eneñombo topé piyimi ka rewaño. <sup>30</sup> Ñu murí ñuro nanje unipare kumi keweroyemo wimbí kama teyotenggo, kumi se khumo teyotenggo, kumi khumañurí. <sup>31</sup> Quko nore otetenani gene rondañeroqota mande khono kama kañewato. <sup>32</sup> Uni Parámimbo nore otetenani gene rondañeyote quuno ñuno enendo ronñaru nereyote. Nunde tero imemongo nore noko uniparetoya topé piyimi ñu kama rewato.

<sup>33</sup> Nunde ñuroko, uni topone, ye huruworo o newaño quuno mondó ta kunditero uni topoye sopoyuri gembe. <sup>34</sup> Uni ka qimboru khumoroqo, koretero meté yayómo o neweya. Nuro tero huruwoyotenggo ñuro oteteye muko yoríní topé piyimi ñu kama rewaño.

Asa yeno mahewano quuno ore mande kako yimirowano.

\*\* **11:16:** “Anutu koro huru-huru” ñuko unipare soso Yesu inondutuwooro nokone-nokone ñuno huruwoyotenggo qu. †† **11:22:** “Anutu koro huru-huru” ñuko unipare soso Yesu inondutuwooro nokone-nokone ñuno huruwoyotenggo qu.



## 12

### *Yuqa Surumímboro puriño qu*

<sup>1</sup> Asa uni topo, o soso yuqa koro puriño quro kape-kape ma tewero. <sup>2</sup> Ye ñande inotenjo, ko ye kape uni\* tanğuri quno, okato inondutuye kondé wosoní anutu kota-kota manğoye moré kini ñuro potorku re yunangurí. <sup>3</sup> Nunde ñuroko nondo ye wisiyo yimiroteno, uni kato Anutu koro Yuqawore, “Yesu meté piyo teweya,” yewero mepémo kini. Ko uni kato, “Yesu ñuko Uni Parámi ñu,” yeweya tiniño, Yuqa Surumí ñuwore nanje yete.

<sup>4</sup> Yuqako puriño enesó-enesó nore nunoyote, quko Yuqa kanata nanje yote. <sup>5</sup> Uni Parámimboro kho enesó-enesó teyoteto, quko Uni Parámi kanata nanje yote. <sup>6</sup> Kho ñuro enğé enesó-enesó tunoqeyote, quko Anutu kanata nanje unipare soso quroyemo enğé enesó-enesó ñu riní tunoqeyote.

<sup>7</sup> Asa Yuqako unipare kanata-kanata puriñojó yunoní uni topoye samaka yereyotenjo. <sup>8</sup> Yuqawore uni kato ino-ino meté koro mande ka inoro mande ñu unipare yimitoyote. Asa Yuqa ñuwore nanje uni kato ino-ino ka rero ino-ino ñu unipare yunoyote. <sup>9</sup> Yuqa ñuwore nanje uni kato Anutu kondé hamó inondutuwoyote. Ko Yuqa kanata ñuwore nanje uni kato wimbu rero se khumo uni yoriní meté teyotenjo. <sup>10</sup> Ko uni kato o kumi wimbí moré teyote, kato ye-ye mande† yeyote, kato kapo enesó-enesó genero ñu ino rondañeyote, kato mande enesó ene kama inoní tondañete ñu yeyote, kato mande enesó-enesó ñuro muriyó inoní tondañeyote. <sup>11</sup> Yuqa kanata ñundo nanje o ñu soso siyoní tunoqeyote. Eneño ino-inoyó howero kano-kano yunoyote.

### *Nore soso kowe kanata ka yoteto*

<sup>12</sup> Qeni, uni karo kowí muko o kanata nanje, quko kowímboro sombé muko qambu. Asa kowímboro sombé muko qambu quko kowí muko o kanata nanje. Kristo‡ ñuko ñundiro nanje. <sup>13</sup> Hamó, nore kumimbo Juda koro unipare qu, kumimbo uni wini meyowo-meyowo quro qu. Asa kumimbo kho simó, kho pare§ yotenjo, kumimbo meywomboro kho simó kini. Quko Yuqa kanata kato nore soso noriní sono rero kowe kanata ñunde gembe tunoqatowó. Ko nore soso Yuqa kanata ñu sono gembe natowó.

<sup>14</sup> Qeni, uni karo kowí muko sombé kanata nanje kini, sombé qambu. <sup>15</sup> Ko khengepo ñande yeweya, “No kandeke kini. Nunde koro no koweke koro qu kini,” ñunde yiniño, enina, ñuko kowekeporo sombé qu watí yoweya. <sup>16</sup> Ko kusumbokepo ñande yeweya, “No toñenge kini. Nunde koro no koweke koro qu kini,” ñunde yiniño, enina, ñuko kowekeporo sombé qu watí yoweya. <sup>17</sup> Asa kowenani soso muko toñenani nanje tiniño, ñu date tero mande inowato? Ko kowenani soso

\* **12:2:** “kape uni” ñuko Israel koro Anutuye ñu kama ino howeyotenjo. † **12:10:** “ye-ye mande” ñuko unindo Yuqa noño mande ka rero unipare soso yimiraró. Mande ñunde quko uniparetoro oteteye rondañarómbe ma newondeye rukisoyaró. ‡ **12:12:** Polko inondutu unipare soso quro ñande yaró, soso ñundo Kristo koro kowí. § **12:13:** “kho simó” - ñu naruko ñuno unipare qambu kho simó, kho pare tunoqangurí. Naru kano wini irisa kuma tero kako taka yerero kusi yiriní kho simó tunoqangurí. Naru kano uni kato utatá parámi tero topé tewero mepémo kini, eneño soweyoro kho simó tunoqangurí. Asa kho simó ñunde quko uni parámíyómboro kho qu teyara, eneñomboro o ka tewero mepémo kini.

muko kusumbonani nanḡe tiníqo, ḡu date tero o mondisanḡoyowato? <sup>18</sup> Quko itaka Anutu enenḡombo sombé-sombé soso ḡu yorero sowe-sowe tiní kowe kanata tunoḡaró. <sup>19</sup> Ko sombé-sombé soso ḡuko kiraró kanata nanḡe tiníqo, kowe ḡu date teweya? <sup>20</sup> Asa itaka sombé-sombé qambu yote, guko soso ḡu kowe kanata guroko yote.

<sup>21</sup> Ko tonḡeḡepo kandeke ḡande kama miroweya, “Keko khoke moré kini, tonḡe.” Ko kembakepo kḡeḡe ḡande kama miroweya, “Keko khoke moré kini, tonḡe.” <sup>22</sup> Kini, kowe koro sombé-sombé kumiko wimbí moré kini, guko khoyó moré, kowe soso ḡu samakanḡoyotenḡo. <sup>23</sup> Ko norendo sombé-sombé ḡuro, o sonḡa piyimi, yero inḡoyoteto, ḡu owé parámi yunoyoteto, ko sombé-sombé ḡuro kowí piyo teyoteto, ḡu okeyá ta wisumunḡoyoteto. <sup>24</sup> Ko sombé-sombé ḡuro kowí piyo kama teyoteto ḡu tunomo yotenḡo. Quko Anutuko o sombé-sombé soso ḡu koporo o kumi kowe piyo teyotenḡo ḡu owé parámi yunaró. <sup>25</sup> Ḥunde tero kowe kanata ḡuko kama usowoweya, ko sombé-sombé soso meyoowo ḡu inḡo yunowanḡo. <sup>26</sup> Kowe koro sombé ka surumí tiníqo, kowe soso surumínḡoyote. Ko sombé ka owé parámi tiníqo, soso ninḡu-ninḡu teyotenḡo.

<sup>27</sup> Yeko Kristo koro kowí, ko ye kanata-kanata eneḡo kowí sombé ḡunde yorotenḡo. <sup>28</sup> Ko Anutuko huru-huruko\*\* ḡuno koretero asá yerewí uni†† yoraró; irisayómo ye-ye uni‡‡ yoraró; kapusayómo mande rondage yunoyotenḡo qu yoraró. Huwómo o wimbí moré§§ ḡuno raró, huwómo se khumo uni yori meté tewero wimbu, unipare samaka yereyowero wimbu, kho enesó-enesó sopoyowero wimbu, mandeye enesó-enesó yewero wimbu ḡuno raró. <sup>29</sup> Do ka? Uni soso asá yerewí uni yorotenḡo, peka? Uni soso ye-ye uni yorotenḡo, peka? Uni soso mande rondage yunoyotenḡo, peka? Uni soso o wimbí moré teyotenḡo, peka? <sup>30</sup> Uni soso se khumo unipare yori meté tewero wimbu moré peka? Uni soso mandeye enesó-enesó yewero wimbu moré peka? Uni soso mandeye enesó-enesó ḡu inḡoro murí inḡowero wimbu moré peka? Ḥunde kini. <sup>31</sup> Quko ye soso Yuqa koro purinḡoyó parámi horé ḡu towowero ḡuro kondé inḡoyi qembe.

*Newonde meté yunowero murí*

## 13

Asa itaka no otete meté horé karo yimirowe teteno.

<sup>1</sup> No unindoro mandeyewore yeyoteno, ko sambo simómboro mandeyewore yeyoteno, guko newonde meté unipare kama yunoyoteno tiníqo, mandenembo kina niri tete, enḡé moré kini. <sup>2</sup> No ye-ye mande ka yesowoyoteno, ko Anutu koro mande tapunḡowí soso ḡu inḡomukoteno, ko inḡondutu tero mira purí yimirowe tonḡeweya, guko no newonde meté unipare kama yunoyoteno tiníqo, no qendí mundo yoteno. <sup>3</sup> No ononḡone soso uni oye moré kini qu yunoteno, ko no owé parámi rewero guro nenenḡo rero uni piyimi kandeyemo norototeno, guko no newonde meté unipare kama yunoyoteno tiníqo, no o meté ka kama rewano.

\*\* **12:28:** “huru-huru” ḡuko unipare soso ḡundo Yesu inḡondutuwooro nokone-nokone ḡuno huruwoyotenḡo qu. †† **12:28:** “asá yerewí uni” ḡuko Yesuko rokó yerero asá yiriní eneḡo khoyó tanḡurí. ‡‡ **12:28:** “ye-ye uni” ḡuko Anutuko mandí yunoní unipare yunangurí. §§ **12:28:** “o wimbí moré” ḡuko o enesó-enesó tunoḡiní Anutu koro wimbí ḡunde tunomo yoweya.

<sup>4</sup> Uni kato newonde meté yunoyote nuko nandiro: unindoro otete ye-piyimi nuro topé kama teyote. Uni soso o meté te yunoyote. Meyowomboro yoto-yoto meté nuro kama piyimiñoyote. Eneño owí parámi nuro kama yesowoyote. Eneñombo eneño owí kama hokoyote. <sup>5</sup> Murí piyimi kama teyote. Eneño kama iñoyote. Sangirí waka kama teyote. Quhurí eneno teyotenjo nuro kama iñoyote. <sup>6</sup> Otete piyimi nuro kama metéñoyote, quko o soso hamó quro niñgu-niñgu teyote. <sup>7</sup> Naru rokónjomo quhurí korowoyote, iñondutu kama rotoyote, o meté nuro sopoyote, kondé kañeyote.

<sup>8</sup> Newonde meté yunowero murí nuko kama kini teweya. Quko ye-ye mande yesowowero puriño nuko kini teweya. Ko mandeye enesó-enesó yewero puriño nuko kini teweya. Ko iño-iño rewero puriño nuko kini teweya. <sup>9</sup> Dokoro itaka nore iño-iño kumi nañge reyoteto. Ko ye-ye mande kumi nañge yesowoyoteto. <sup>10</sup> Quko o hamó qu tunoqeweya quno nuno o tukuni nuko kini teweya. <sup>11</sup> Komo, no simó nañge yoranowó. Nu naruko nuno, no simó koro mande qu yeyanowó, ko simó koro iño-iño qu iñoyanowó, ko simó koro iñondutu qu towoyanowó. Quko no parámi tanowó quno, simó koro otete nuko rotanowó. <sup>12</sup> Dokoro itaka norendo o soso Anutu koro o hamó qu sonja ta nañge wisiyo qeneyoteto. Quko imemonjo nore Anutu tonjimo kañero ene qenemukowato. Itaka nore sonja ta iñoyoteto. Nu naruko nuno, enendo nore iño nunomukote nunde nañge norendo ene iño inowato.

<sup>13</sup> Asa murí kapusa yorotenjo: iñondutu tewero murí, o meté nuro sopowero murí, newonde meté unipare yunowero murí. Quko murí korete qu kato meyowo taka yereyote, nuko newonde meté unipare yunowero murí nuko nañge.

## 14

*Ye-ye mande yewero puriño ko mande enesó-enesó yewero puriño*

<sup>1</sup> Ye wimbu reya newonde meté unipare yunoyuri. Ye Yuqa koro puriñojó soso nuko rewero quro kondé inji. Hamó, ye-ye mande\* yesowowero puriño nuko rewero quro kondé inji. <sup>2</sup> Dokoro, uni kato mande ka mandeye enesówore yeweya tiníqo, unindoya kama yeyote. Kini, Anutu koya nañge yeyote. Hamó, eneño yuqayówore mande tapujowí mu yiníqo, uni meyowo iñoní tondañewero mepémo kini. <sup>3</sup> Quko uni kato ye-ye mande ka yesowote nuko unindoro iñondutuye nuko riní wimbí tiní, newondeye rukisoyoro, quhuriye korowoyote. <sup>4</sup> Uni kato mande ka mandeye enesówore yete nuko eneño newondí wimbu inoro eneño samakanoyote nañge. Quko uni kato ye-ye mande ka yesowote nuko unipare soso iñondutuye wimbu inoro samaka yereyote. <sup>5</sup> Nondo ye soso mandeye enesówore yewero nuro iñoteno, quko ye soso ye-ye mande ka yesowowanjo nuro kondé iñoyoteno. Asa uni kato mande ka mandeye enesó-enesówore yeweya qundoko mande nuro murí wisiyoní Anutu koro unipare iñoro wimbu rewanjo. Quko murí kama wisiyoweya tiníqo, asa uni ye-ye mande ka yesowoweya nuko uni mandeye enesówore yeweya nuko takayote.

\* **14:1:** “ye-ye mande” nuko unindo Yuqa nonjo mande ka rero unipare soso yimiraró. Mande nunde quko uniparetoro otete ye rondañarómbe ma newondeye rukisoyaró.

<sup>6</sup> Uni topo, no yeno mahero mande ka mandeye enesówore yewano tiníqo, no date samaka yerewano? Kini, nondo mande tapuṅowí mu wisiyowano, ma injo-injo keta qu yunowano, ma ye-ye mande ka yesowowano, ma mande rondaqe yunowano. Nju muríwore nanje ye samaka yerewano. <sup>7</sup> O yoto-yotoye moré kini njuro yero wisiyo yerewe teteno. Asa uni kato sumbímbo niriyo ronenejo huwoyotengo, ko gitako niriyo ronenejo kasiyotengo. Nju muríwore nanje nore yambo meté inowato, hamómbe? <sup>8</sup> Ko giramu piṅo nju niriyo piyimi teweya tiníqo, dando kuma tewero maheweya? <sup>9</sup> Ye njuya njunde nanje. Ye nore mandenaniwore mande ka kama yewanjo tiníqo, unindo date injoyi tondaṅeweya? Dokoro yejo mandeye muko wuruwara mande nanje. <sup>10</sup> Mandeye enesó-enesó nokono njano datiro yorote, indika, kama inoteno. Quko mande soso njuko murí moré. <sup>11</sup> Njunde njuroko nondo mande murí inowe tondaṅewero mepémo kini tiníqo, asa uni mande yete njuko nenejo topone kini, ko nondoko uni njuro topé kini. <sup>12</sup> Ye njuya njunde nanje. Yeko Yuqa koro purinjoyó rewero quro injoyotengo. Asa Anutu koro unipare njuro newondeye rukiso yerewero purinjo nju rewero quro kondé inji qembe.

<sup>13</sup> Nju murí njuro uni kato mande ka mandeye enesówore yeroqo, enendo mande njuro murí meté yesowowero quro hariri teweya. <sup>14</sup> Dokoro no mandeye enesówore hariri teweqo, yuqane muko hariri tete, quko injo-injone muko kina yote. <sup>15</sup> Njunde njuro no date tewe? No yuqane, injo-injone irisa-irisa njuwore hariri tewano. Ko yuqane, injo-injone irisa-irisa njuwore yambo yewano. <sup>16</sup> Njunde kini tiníqo, asa ke yuqakepo nanje Anutu yunṅunaṅoweya, quko uni keya yoweya qundo mande nju kama inoní tondaṅeweya. Asa date tero mandeke inoro, “Nju hamó,” yeweya? Mandeke nju kama inoní tondaṅete. <sup>17</sup> Hamó, keto meté Anutu yunṅunaṅoyote, quko keto uni njuro newondí kama rukisoyote.

<sup>18</sup> No Anutu yunṅunaṅoyoteno, dokoro naru parámimo mande ka mandeye enesówore yeyoteno. Njuwore nondo ye taka yereyoteno. <sup>19</sup> Quko huru-huru keweroyemo nondo nore mandenaniwore mande sonja ta nanje yewano, njuko meté, ko mandeye enesówore mande qambu horé yewano, njuko piyimi.

<sup>20</sup> Uni topo, ye injo-injoye muko simó ta-ta njunde qembe ma yowero. Hamó, otete piyimi njuro simó ta-ta njunde qembe ti qembe. Quko injoye muko unipare parámi njundiro yuri qembe.

<sup>21</sup> Hutunjo mandeko njuno njande nakayánaró,

“Uni Parámimbo njande yaró,  
 ‘Nondo uni mandeye enesówore,  
 ko topoye kini quro manṅoyewore  
 unipare nja mande ka yimirowano.

Quko manṅone kama howewanjo.’”

<sup>22</sup> Asa ko mande ka mandeye enesówore yetengo njuko unipare injondutu kama teyotengo njuro rokó ka, injondutu unipare koro kini. Quko ye-ye mande ka yesowoyotengo njuko injondutu unipare njuro rokó ka, unipare injondutu kama teyotengo njuro kini. <sup>23</sup> Njunde njuroko ye Anutu koro unipare soso huruworo mandeye enesówore mande yewanjo tiníqo, do ka tunoqeweya? Uni kama injoyi tondaṅeyotepe

ma injondutu kama teyotenjo njundo mahero, ye soso kape-kape teyotenjo, njunde ye injowanjo, hamómbe? <sup>24</sup> Quko ye soso ye-ye mande ka yesowoyotenjo tiniqo, do ka tunogeweya? Uni kama injoni ton-danjeyotepe ma injondutu kama teyote kato mahini yenjo mandeye muko newondi sangawoni quhurijo njuro injomukoweya. <sup>25</sup> Injo-injo piyimi soso newondi quroko sóqeyote njuro rihimoweya. Njunde tini umu-kembé rero nokono rero Anutu potoruku te inoro njande yeweya, “Hamó horé Anutu ye keweroyemo yorote njuro,” yeweya.

*Yambo hariri njuro ronenejoyi qembe*

<sup>26</sup> Asa ko, uni topo, nore date yewato? Ye huruwowanjo quno njuno kako hariri yambo yeweya, kako mande rondaje yunoweya, kako ye-ye mande ka yeweya, kako mande ka mandeye enesówore yeweya, kako njuro mande njuro murí wisiyoweya. Huru-huru yori newondeye kondérewero quro nanje ti qembe. <sup>27</sup> Uni kumimbo mande ka mandeye enesówore yewero injoyotenjo tiniqo, asa irisape ma kapusa njunde qu nanje meté yewanjo. Ko kato mandeye njuro murí wisiyoweya. <sup>28</sup> Quko murí wisiyowero qu ka njuno kama kanjiniqo, mondó kunditero mandeye enesówore ma yewero. Kini, enejo quroyómo Anutuware njuro nanje yi qembe.

<sup>29</sup> Naru kanata quno uni irisape ma kapusa nanje kanjero ye-ye mande ka yewero. Njunde yi uni meyowombo mandeye njuro injo rondanewanjo. <sup>30</sup> Quko uni ka kunditeyoni Yuqako ye-ye mande ka witunjote tiniqo, uni kanje yeyote qundo mondó ta yotoro kunditeweya. <sup>31</sup> Dokoro ye soso otete okeyá ta howero kanata-kanata ye-ye mandeye yewanjo. Njunde tero mande njuro unipare soso newondeye rukisoyoweya. <sup>32</sup> Unipareto ye-ye mande yeyotenjo njundo enejo yuqaye sopoyotenjo. <sup>33</sup> Dokoro Anutuko otete wimbo-wimbo njuro kama metéjoyote. Kini, unipare meté horémboro huru-huru† soso njuro Anutuko newonde ime rewero otete njuro metéjoyote.

<sup>34</sup> Huru-huru soso njuro pareto meté mondó ta kunditewero. Dokoro Hutunjo Mande howato pareto mande yewero mepémo kini. Kini, enejo ri umbuweya. <sup>35</sup> Quko mande murí injoweroqo, yayemo kameye ose se yerewanjo. Dokoro pare kato huru-huruko mande yero yimiroweya njuro meté kini.

<sup>36</sup> Date yewanjo? Anutu koro mandí njumbe koretero yenope tunoqaró, peka? Mande njuro yeno nanjeko njuro maheró, peka? <sup>37</sup> Asa uni kako ye-ye uni tetepe ma Yuqa koro purinjo raró njuno yote tiniqo, enendo mande nakayántenjo njuro injo rondanero Uni Parámi koro mande kondémbe ma kini injoweya. <sup>38</sup> Ko uni kato mande njuro huwójoyote tiniqo, Anutuko huwóoweya.

<sup>39</sup> Njunde njuro, uni topone, ye-ye mande yewero njuro kondé injoyuri qembe, ko ka mandeye enesówore yeweya njuro ma kusiyowero. <sup>40</sup> Quko ye huru-huruko njuro otete okeyá ta howi qembe.

## 15

*Kristoko uni tapu konjo otoqaró*

† **14:33:** “huru-huru” njuro unipare soso njundo Yesu injondutuware nokone-nokone njuro huruwoyotenjo qu.

<sup>1</sup> Uni topo, njaro pitu ko inji. No miti mande\* yesowanowó njuko ye komo ranjurí, njuno kondé kanjeyotengo, <sup>2</sup> njuwore rambaruru takawanjo. Hamó, ye mande njukina kama injondutuworó kondé toworoqota njundiro tewanjo.

<sup>3</sup> Dokoro no mande parámi ka rero ye yunanowó. Njuko njandiro: Kristoko† sokome‡ mepé tero quhurínani sowowero guro khumaró. <sup>4</sup> Khumoní rero tapunanjurí. Naru kapusayómo njuno sokome mepé tero pitu ko otoqaró. <sup>5</sup> Tukúko enendo Sipasko§ tunoqiní qeneró. Imemonjo injo-injo rewero uni 12\*\* njuno tunoqiní qenenjurí. <sup>6</sup> Imemo yateqo uni topo qambu njuya naru kanata quno qenenjurí, gambuye muko 500 takaró. Topo qambu njuko kumi itaka yotengo, kumi komo khumanjurí. <sup>7</sup> Imemo yateqo Jemsko tunoqiní qeneró. Imemo asá yerewí uni†† sosoko tunoqiní qenenjurí. <sup>8</sup> Ko, wenjako, uni nimímbo piyimi pisi nereró qembe guko nono tunoqiní qenenowó.

<sup>9</sup> Hamó, asá yerewí uni keweroyemo njuno no owéne moré kini. Meté unipareto “asáñowí uni” ma neko nerewero. Dokoro komoko nondo Anutu koro huru-huru‡‡ qu rowore yereyanowó. <sup>10</sup> Quko Anutuko samaka-samaka tuwó nunoro kho nunoro asá nereró. Ko samaka-samaka tuwó njuko nono kina kama tunoqaró. Kini horé. No koweyumu tero asá yerewí uni meyowo njutaka yereyoteno. Quko nenenjombo koweyumu kama teyoteno, kini. Anutu koro samaka-samaka tuwó nunaró njukoweyumu teyote. <sup>11</sup> Njunde njuroko nondope ma asá yerewí uni meyowo njundo miti mande yesowoyoteto quno njuno nore soso mande kanata nanje yeyoteto. Ko mande njuye injondutuwoyanjurí nj.

### *Uni khumowí soso otoqowanjo*

<sup>12</sup> Kristo§§ uni tapu konjo otoqaró njuro soso mande njuye yesowoyoteto. Asa ko ye kumímbo date njande yeyotengo, ko unipare khumanjurí qundo pitu ko kama otoqowanjo? <sup>13</sup> Unipare khumanjurí njundo pitu ko kama otoqowanjo tiníqo, Kristo njuya kama otoqaró. <sup>14</sup> Quko Kristo njuko kama otoqaró tiníqo, mande yesowoyoteto njuko wuruwara mande nanje, ko injondutuye njuko kina injondutu nanje. <sup>15</sup> Hamó, Kristo kama otoqaró tiníqo, norendo Anutu njuro mande kota ka yatowó. Dokoro njande yatowó, “Anutuko Kristo riní otoqaró.” Quko uni khumowí njuko kama otoqowanjo tiníqo, Anutuko o njukama taró. <sup>16</sup> Hamó, uni khumowí kama otoqowanjo tiníqo, enendo Kristo kama riní otoqaró. <sup>17</sup> Ko Anutuko Kristo kama riní otoqaró tiníqo, injondutuye muko murí moré kini. Quhuríyembo ye watí sopo yereyote. <sup>18</sup> Ko unipare kumi Kristo injondutuworó, yate-yate khumanjurí njunjuya piyo temukanjurí. <sup>19</sup> Hamó, Kristoko noko njano nanje nore samaka nereyote njuro injoyoteto tiníqo, noreko sikínani hamó teteto.

\* **15:1:** “miti mande” njuko Anutuko Kristo asáñoní khumoro quhurínanimboró kimo tiní Anutu koya newonde kanata tewero njuro mande meté mu nanje. † **15:3:** “Kristo” njuko Yesu nanje, asa Anutuko rokóñoní mahero wiri yerete uni parámi horé tunoqaró nj. ‡ **15:3:** “sokome” njuko Anutu koro mande korete qu, asa Murí Tero yate Malakai kini tete. § **15:5:** “Sipas” njuko asáñowí uni Pita koro owí ka. \*\* **15:5:** “injo-injo rewero uni 12” njuko Yesu rokó yiríní topé-topé horé tunoqanjurí. †† **15:7:** “asá yerewí uni” njuko Yesuko rokó yerero asá yiríní enenjo khoyó tanjurí. ‡‡ **15:9:** “Anutu koro huru-huru” njuko unipare soso Yesu injondutuworó nokone-nokone njuno huruwoyotengo qu. §§ **15:12:** “Kristo” njuko Yesu nanje, asa Anutuko rokóñoní mahero wiri yerete uni parámi horé tunoqaró nj.

<sup>20</sup> Quko nunde kini. Anutuko hamó Kristo riní otoqaró. Nunde tiní Kristo nuko uni soso khumanjuri nuro engé korete qu kho nonjo siyotengo nunde qembe. <sup>21</sup> Dokoro uni kanatawore kindo khumo nokono tunoqaró. Nundiro nanje unipare khumanjuri qundo pitu ko otoqowanjo nuro muri nu uni kanatawore tunoqaró. <sup>22</sup> Dokoro unipare soso Atam quroyómo qu khumoyotengo. Nundiro nanje Anutuko unipare soso Kristo quroyómo qu nu yorero yoto-yoto keta qu yunoweya. <sup>23</sup> Quko okeyá ta nanje tunoqeweya. Koretero Kristo, nu engé korete quko otoqaró. Tukú Kristoko kanjuya maheweya quno njuno enejo unipareyó otoqowanjo. <sup>24</sup> Huwómo naru wenja qu tunoqeweya. Nu naruko njuno enendo unipare soso wiri yereyote nu yorero Anutu Awa kandimo yorotoweya, ko yuqa kondé-kondé quya o wimbí moré quya soso rambaruru yereweya. <sup>25</sup> Dokoro, Kristoko unipareyó wiri yereweya, yate-yate Anutuko enejo sanjiríño nu soso uroní umbuweya. <sup>26</sup> Sanjiríño wenja nuko kindo khumo nanje, ko nu njuya uroní umbuweya. <sup>27</sup> Dokoro sokomeko nande yete, “Anutuko o soso enejo kusunjoyó guroko rotomukaró.” \*\*\* Mande nuko nande yete, asa Anutu enejombo o soso nu rero Kristo kusunjoyómo raró nu. Quko nore injoteto, Anutu enejombo Kristo kusunjoyó guroko kama yorote. <sup>28</sup> Imemongo o soso nu Kristo kusunjoyómo yoroweya quno njuno, Anutu koro Nanjuni nu enejombo enejo rero Anutu koro kusunjoyó guroko reweya. Nunde tero nu naruko njuno Anutuko o soso sopoyoweya.

<sup>29</sup> Asa ye date injotengo, uni khumowí kama otoqowanjo tiníqo, do karo unindo uni khumowí samaka yerewero quro sono reyotengo? Uni khumowí nuko pitu ko kama otoqowanjo tiníqo, do muri karo unindo njundiro tero sono reyotengo? <sup>30</sup> Ko nore do muri karo naru rokóñoro kho teyate wambaka rambaruru teyoteto? <sup>31</sup> Uni topo, nondo yeño injondutuyewore wawa mande ka Kristo Yesu Uni Paráminani quroyómo njuno yeteno, no naru rokóñoro khumowe teteno. <sup>32</sup> Qeni, nondo Efesus yendémo siku qare koya kuma tanowó nunde qembe. Quko unindoro injo-injeye howero nunde tanowó tiníqo, do o meté ka ranowó? Asa uni khumowí nuko pitu ko kama otoqowanjo tiníqo,

“Meté o ne-ne nato,  
dokoro kuyepo khumowato.”

<sup>33</sup> Yenjombo yeño ma kaná yerewero. Mande na injoyi qembe, “Nore uni piyimi kaya mara rewato tiníqo, noreño otetenani meté rato piyo teweya.” <sup>34</sup> Ye otete kape-kape qu rotoya injo-injeye roneneñoya o piyimi wati-wati ma teyowero. Dokoro ye kumimbo Anutu kama injo inoyotengo. Ko mande na yeweqo, yeño kowi piyo tewanjo.

*Uni khumowí otoqowanjo nuro koweye enesó teweya*

<sup>35</sup> Uni kanata kato nande osese neweya, peka, “Uni khumowí nu date tero otoqowanjo? Ene otoqowanjo quno njuno koweye datiro tunoqeweya?” <sup>36</sup> Nuko mande kape-kape nanje. Qeni, oka khono rimitenjo quno njuno o musiyó njundo koretero khumoroqota yoto-yoto reweya. <sup>37</sup> O rimate nuko, enina, wit musiyómbe ma o enesó ka, nuko o musiyó nanje, yuwoyó imemongo tunoqeweya qembe kini, o enesó. <sup>38</sup> Asa Anutuko injo-injoyó howero musiyó enesó-enesó riní yuwoyó

enesó-enesó tunoqeyote. <sup>39</sup> O soso kowe ye moré muko nunde nanje kini. Kini, unindoro kowe ye enesó, qarendoro kowe ye enesó, nú koro kowe ye enesó, ko sono qarendoro kowe ye enesó. <sup>40</sup> Samboko o kumi ka yorotenjo, ko nokono o kumi ka yorotenjo. Quko o samboko yotenjo njuro nakayáye enesó-enesó, ko o nokono yotenjo njuro nakayáye enesó-enesó. <sup>41</sup> Kosa koro nakayáño enesó, kombo koro nakayáño enesó, ko tutu nu njuya nakayáye nu enesó. Ko tutu kanata-kanata nakayáye enesó-enesó.

<sup>42</sup> Unipare khumanjurí qundo pitu ko otoqowanjo njuro murí njuko nunde nanje. O puqeweya qu rimiyotenjo, o suki-suki yoweya qu otoqoweya. <sup>43</sup> Oka owé moré kini qu rimiyotenjo, oka owé parámi qu otoqoweya. Oka wimbí moré kini qu rimiyotenjo, oka wimbí moré qu otoqoweya. <sup>44</sup> Noko koro kowe ka rimiyotenjo, yuqa koro kowe ka otoqoweya.

Noko koro kowe qu yorote tiniqo, yuqa koro kowe qu njuya yoweya. <sup>45</sup> Sokomeko njuno nande nakayáñaró, “Atam, uni korete quko o yoto-yotoyó moré tunoqaró.” ††† Ko Atam wenja quko yuqa tero yoto-yoto yunoyote. <sup>46</sup> Yuqa koro kowe njundo koretero kama tunoqaró. Kini. Noko koro kowe nu koretero tunoqaró. Ko yuqa koro kowe njuko tukú tunoqaró. <sup>47</sup> Uni korete quko noko njaró qu. Anutuko nokopo nanje towaró. Uni tukú quko sambo koro qu. <sup>48</sup> Noko koro unipareko noko uni nunde qembe yotenjo. Ko sambo koro unipareko sambo koro uni nunde qembe yotenjo. <sup>49</sup> Nore itaka noko koro unindoro kiraró qembe yoroteto. Nunde nanje imemongo nore sambo koro uni kiraró qembe yorowato.

<sup>50</sup> Uni topo, no nande yimiroteno, noko koro kowe sanjaní muko Anutuko unipareyó wiri yereyote naruyómo††† kama owanjo. O puqeweya njundo o suki-suki yoweya nu kama reweya. <sup>51</sup> Inji. No mande tapunowi§§§ ka ye yimirowe teteno. Nore soso kama khumowato. Quko nore soso rohoréjoro enesó ka tunoqewato. <sup>52</sup> Unju wenja quko yeweya quno waka ta horé rohoréjowato. Dokoro unju yiniqo, uni khumowí njundo kowe ye suki-suki yoweya qu rero otoqowanjo. Ko nore tojenani yote quko rohoréjoro enesó ka tunoqewato. <sup>53</sup> Dokoro o puqeweya quko rohoréjoro enesó teroqota o suki-suki yoweya qu tunoqeweya. Ko o khumoweya quko rohoréjoro enesó teroqota o kama khumoweya qu tunoqeweya. <sup>54</sup> Hamó, o puqeweya quko o suki-suki yoweya qu ka tunoqeweya, o khumoweya quko o kama khumoweya qu ka tunoqeweya. Nu naruko njuno mande ka sokomeko njuno nakayáñaró qu hamó tunoqeweya. Mande njuko njandiro: “Anutuko kindo khumo takaro uroní kini taró.” \*

<sup>55</sup> “Khumo, ke uni takawero wimbuke moré,  
quko wimbuke nu dano yote?”

Khumo, ke uni sanja yerewero sanjake moré,  
quko sanjake nu dano yote?”

††† 15:45: Murí Tero 2:7 ††† 15:50: “Anutuko unipareyó wiri yereyote naruyómo” njuno injondutu unipareko hamó Anutu kusunoyómo yowanjo. §§§ 15:51: “mande tapunowi” njunde quko injo-injo ka Anutuko komo tapunoro itaka nanje wisiyu yunoyote. \* 15:54: Hosea 13:14





<sup>13</sup> Ye sopo tonjeti, kondé kanjeya inondutu ri. Wimbu rero yuri qembe, ko o karo ma sasaro ti qembe. <sup>14</sup> Newonde meté yunowero murí njuwore khoye soso ti qembe.

<sup>15</sup> Uni topo, ye Stepanas koya eneño suwisawiyómboro inomukotenjo. Nju unipare njuko Akaia mirako miti mande njuro enjé korete qu njunde qembe tunoqanjurí. Ko enendo koweyumu tero Anutu koro unipare meté horé nj samaka yereyotenjo. <sup>16</sup> Njunde njuroko uni njunde quya kho kopo tero koweyumu njundiro teyotenjo quya kusunoyemo yuri qembe. <sup>17</sup> No ye soso yiyowero newonde surumí teyoteno. Quko Stepanas koya Porutunatus koya Akaikus njundo nono mahi no ninju-ninju tanowó, dokoro ye mepéye ranjurí. <sup>18</sup> Hamó, enendo no nori newondene ime teyote, ko ye njuya yori newondeye ime taró. Njunde njuroko uni njunde quro owéye hokoyi qembe.

<sup>19</sup> Huru-huru soso§ Esia mirako njuno yotenjo qundo yunguna yereyotenjo. Akwila koya Prisila koya unipare yayarimo huruwoyotenjo quya Uni Parámi owímo yunguna yereyotenjo. <sup>20</sup> Uni topo soso njano qundo yunguna yereyotenjo. Ye soso kopowanjo quno yiyoro epe yunguna-yunguna ti qembe.

<sup>21</sup> No Pol, neneño kandenembo yunguna yerewero mande nj nakayanjoteno nj.

<sup>22</sup> Uni kato Uni Parámi newonde meté kama inoyote njuko hamó piyo teweya. Uni Parámi, ke mahe.

<sup>23</sup> Uni Parámi Yesu koro samaka-samaka tuwó\*\* nj yeya yoní.

<sup>24</sup> Kristo Yesu†† owímo no newonde meté ye soso yunoteno.

---

§ **16:19:** “huru-huru” njuko unipare soso njundo Yesu inondutuwooro nokone-nokone njuno huruwoyotenjo qu. \*\* **16:23:** “samaka-samaka tuwó” njuko Anutu enenjomboro nore samaka yereyote. Kimoyó moré kini. †† **16:24:** “Kristo Yesu” - komo suki ye-ye unindo Anutuko uni ka rokójoni mahero wiri yerete uni parámi horé tunoqeweya qu karo yanjurí. Juda unipareto uni maheweya nj, “Kristo,” ma, “Mesaiya,” ye nekanjurí. Asa Yesu mahini eneño unipareyo, “Kristo Yesu,” ma, “Yesu Kristo,” nanje ye nekanjurí.

## Polko Sokome Irisayó Mu Nakayáñoní Korin Yendé Unipareko Njuno Uró Mande Kembé

Komo suki uni kato sokome ña **Grik** mandewore nakayáñaró, ko eneño owí nekaró, “Pol,” yaró. Uni ñuko **asáñowí uni** Pol nanje. (2 *Korin 1:1* weyo qembe.) Itaka iño-iño uni qambu qundo ñande ye inoyotengo, ko enendo kumima naru 55AD ñuno nakayáñaró, peka. (Asa “55AD” murí muko ñandiro, ko Yesu nimí pisiyaró, yate kumima naru 55 ñunde rotaró. Nore kumima naru 2,000 ñunde rotoro yate itaka yoteto.)

Polko naru kapusa ñuno Siria mira koro yendé ka, owé Antiok Siria, ñu rotoro mira enesówore khete uyaro **miti mande** yesowoyaró. Asa ko naru irisayómo ñuno, 48AD quno ñuno peka, enendo uyareyate Masedonia mirako ñuno kho tero **miti mande** yesowo yimitoyaró. Yate-yate 50AD peka Masedonia mira rotoro Akaia mirako ñuno Korin yendé parámimo uró. Uro kombo 18 ñuno yotoro Anutu koro mande rondage yunoyaró. (*Asá yerewí Uni 18:11* weyo qembe.) Naru ñu kini tiníqo, Antiok ñuno pitu ko uyareró. Yate Antiok rotoro khete uyareyate Efesus yendémo ñuno kunditero kumima naru kapusa peka ñuno yaró. Nju yendémo ñuno koretero 1 Korin nakayáñoro riní Korin yendémo ñuno uró. Uní piña mande piyimi ka inoro eneñombo Korin pitu ko ñuno uró. (2 *Korin 2:1* weyo qembe.) Njuno unipare rongaru yerero rohoréñoro pitu ko Efesus kunditero kho teyaró. Tero Korin unipareto otete piyimiye ñuro piña mande ka pitu ko inoro mande kondé ka nakayáñoní Taitus kandiwore uró. (2 *Korin 7:5-8* weyo qembe.) Nakayáñoní uní kiro mandímboro newonde surumí taró, quko Taitus rohoréñoro eneno mahero piña mande meté yini Polko ñingu-ñingu taró. (2 *Korin 2:12-13* weyo qembe.) Niñgu-ñingu tero 2 *Korin 1-9* nakayáñaró. Watí nakayáñoro piña mande piyimi kanjuya inoro 2 *Korin 10-13* nakayáñoro sowe tero riní uró.

Korin yendé ñuko yendé parámi ka, Akaia mirako ñuno yora. Mira simburí ñuko wini ka owéye muko Grik. Polko 55AD peka sokome ña nakayáñaró. Asa ñu naru koñgo kumima naru 200 amena, uni wini meyowo ka owéye muko **Rom**, eneño kuma unindo Korin soso roworemanjurí. Roworemoyi mira ñu kina yoní, yate kumima naru 100 ñunde rotoro **Rom** unindo yendé keta ka ñuno tanjurí. Yendé ñuro uni pará-pará ñuko **Rom** koro uni, ko unipare meyowo ñuko Grik unipare nanje. Nju yendé ñuno unipareto anutu kota-kota qambu potoruku te yunoyanjurí. Njuya se simbururu parámi teyanjurí.

### Mande korete qu

<sup>1</sup> No Pol, noko Anutuko rokó niriní Kristo Yesu\* koro asáñowí uní tunoqanowó. Noya topone Timoti koya sokome ña nakayáñaro Anutu

\* **1:1:** “Kristo Yesu” - komo suki ye-ye unindo Anutuko uni ka rokóñoní mahero wiri yerete uni parámi horé tunoqeweya qu karo yanjurí. Juda unipareto uni maheweya ñu, “Kristo,” ma, “Mesaiya,” ye nekanjurí. Asa Yesu mahini eneño unipareyó, “Kristo Yesu,” ma, “Yesu Kristo,” nanje ye nekanjurí. † **1:1:** “asáñowí uni” ñuko Yesuko rokóñoro asáñoní eneño khayó taró.

koro huru-huru Korin yendémo njuno yotentgo† njuno uyaró. Njuya unipare meté horé§ soso Akaia mirasina\*\* yotentgo njuno njuya njuno uyaró. <sup>2</sup> Noreño Awanani Anutu koya Uni Paráminani Yesu Kristo njundo ye samaka-samaka tuwó yunori newondeye ime yoweya.

*Anutuko uni newondeye rukisoyote*

<sup>3</sup> Nondo Anutu koro owí hokoteno. Eneko Uni Paráminani Yesu Kristo†† koro Anutuyó ko eneño Iwí. Eneko sikí njuro simburí, ko newondenani rukisoyote njuro simburí. <sup>4</sup> Quhurí kumi noreno tunoqiniqo, newondenani rukisoyoyote. Nunde tiní norendo eneño murí howero dani uni ka quhurí kate-kate teyote njuno newondeye rukisoyoyowato. <sup>5</sup> Qeni, Kristoko kowe surumí parámi korowaró, asa nore njuya kowe surumí njundiro parámi korowoyoteto. Nunde nanje yeño newondeye Kristowore parámi rukisoyoyoteto. <sup>6</sup> Nore quhurí ka korowowato tiníqo, njuko yeño newondeye rukisoyoní Anutuko rambaruru koñgo ye yoreweya. Ko Anutuko newondenani rukisoyoyote tiníqo, njuno njuyako newondeye rukisoyoníqota ye quhurí njuno korowoyotentgo quno njuno kondé kañewango. <sup>7</sup> Nande inoteto, ye noreya kowe surumí njuno korowoyoteto, asa ko Anutuko yeya noreya newondenani rukisoyoyoweya. Nunde njuroko njande inomukoteto, ko yendo meté yowanjo.

<sup>8</sup> Hamó, uni topo, quhurí ka noreno Esia mirako‡‡ njuno tunoqaró njuno inoyi.§§ Quhurí parámi horé njundo nore noriní umbuto wimbunani hamó horé takaró. Nunde njuro, hamó khumowato, ye inatowó. <sup>9</sup> Hamó, topé piyimi ka rero khumowato, ye inatowó. Quko njuro murí njuko njandiro, asa noreño wimbunani njuro kama inowato. Kini, Anutuko uni khumowí yoriní otoqoyotentgo njuno wimbí njuno inowato nanje. <sup>10</sup> Enendo o piyimi horé njundo nore nuroní khumowero qu noñgo noraró, ko imemonjo njuya noreweya. Nande hamó inoyoteto, ko enendo yate-yate rambaruru koñgo noreyoweya. <sup>11</sup> Ye njuya nore samaka nereweya koro hariri ti qembe. Nunde tiqo, Anutuko unipare parámi njuro haririye inoro nore samaka niriní unipare kumimbo noreño Anutu yungunanjanjo.

*Polko khe meyowo njuno howeweya*

<sup>12</sup> Hamó, norendo newondenanimó hamó-hamó ninju-ninju teyoteto. Dokoro, Anutuko otete sopowero quro ino-inonani riní murí meté horé njuya murí hamó njuya howero nokono njano khe u-unani meté howeyato. Iyo, unindoro ino-inoyemo khe njuno kama howeyato. Anutuko

† 1:1: “Anutu koro huru-huru” njuko unipareto Yesu inondutuwooro huruwoyotentgo qu.

§ 1:1: “unipare meté horé” njuko oteteye soso muko meté nanje kini. Kini, owé njuno “unipare meté horé” njuro murí muko njandiro, “Anutu koro unipare” nanje. \*\* 1:1: Komo suki Rom unindo mira kano uni wini njuno sopo yerero mira njuno “Akaia mira” ye nekoyangurí. Mira njuro yendé parámi kembé muko Athens yendé, ko Korin yendé njuko mirako njuno yora. Itaka naru njanoko mira njuko “Grik mira” ye nekoyoteto.

†† 1:3: “Yesu Kristo” - komo suki ye-ye unindo Anutuko uni ka rokónoní mahero wiri yerete uni parámi horé tunoqeweya qu karo yangurí. Juda unipareto uni maheweya njuno, “Kristo,” ma, “Mesaiya,” ye nekoyangurí. Asa Yesu mahiní eneño unipareyó, “Kristo Yesu,” ma, “Yesu Kristo,” nanje ye nekoyangurí. ‡‡ 1:8: Komo suki Rom unindo mira kano uni wini enesó-enesó njuno sopo yerero mira njuno, “Esia mira,” ye nekoyangurí. Mira njuro yendé parámi kembé muko Efesus yendé. Itaka naru njanoko mira njuko, “Turki mira,” ye nekoyoteto.

§§ 1:8: Njuno quhurí tunoqaró njuno Asá yerewí Uni 19:23-41 weyo qembe.

samaka-samaka tuwó\*\*\* nunoní ñunde tatowó. Ko ye keweroyemo murí meté ñu hamó horé howeyatowó. <sup>13-14</sup> Qeni, norendo mande ka ye weyoro injoyi tondañewero mepémo kini qu kama nakayáñoyoteto. Asa ko itaka mande ñuro murí kumi nanje injoyi tondañeyote. Quko hamó ñande injoyoteno, imemonjo soso injoyi tondañeweya. Ñande injoyi tondañeweya, ko Uni Parámi Yesu koro naruyómo ñuno yeño ninḡu-ninḡu tewato, ñunde qembe yendo noreño ninḡu-ninḡu tewango.

<sup>15</sup> Ñuro kondé injoyano, asa ko, koretero yeno uyarewano, ye injanowó. Ñunde tero yendo naru irisa quno ñuno o meté mu rewango. <sup>16</sup> Koretero yiyoro yoroto tonjero Masedonia mirako††† uyaro rohoréñoro kanjuya yeno mahewano. Ñunde mahewego, yendo samaka nerero nori Judia mirako uyarewano. <sup>17</sup> Quko ye date inotengo? Nondo ñundiro kina ye inoro khe ñu howewano, peka? Nondo kowene sañani nanje howero mande hamó mu kama yero naru kanata quno ñuno, “Iyo,” koya, “Kini,” koya irisa-irisa yeyoteno, peka?

Ñunde kini. <sup>18</sup> Anutuko eneño mandí ñu nanje howeyote. Ñunde nanje no mande hamó nanje ye yimiroyoteno; “Iyo,” koya, “Kini,” koya irisa-irisa kama yeyoteno. <sup>19</sup> Dokoro Anutu koro Nanjuni ñu, Yesu Kristo††† ñuko yeño “Iyo” koya “Kini” koya irisa-irisa kama tunoqaró. Kini. No, Sailas, Timoti, norendo ye keweroyemo Nanjuni ñuro yesowatowó, ko Anutuko enewore, “Iyo,” yimiraró nanje. <sup>20</sup> Dokoro do mande ka Anutuko kusiyaró ñuko soso Nanjuniwore, “Iyo,” ye yimiraró nanje. Ñunde ñuroko norendo enewore, “Ñu hamó,” yero Anutu owí hokoyoteto. <sup>21</sup> Anutu enenjombo noreya yeya yorini Kristo quroyómo kondé yoteto. Anutuko nore rokó yerero <sup>22</sup> eneño rokóño ñunde noreno raró, ko Yuqa Surumí ñuko o meté horé siyowato ñuro rokó qembe ñu newondenanimó re rotaró.

<sup>23</sup> No mande ka yewe teteno, ko Anutu enenjombo mandene riní kondéreyote, asa komo no Korin yendémo yeno kanjuya kama uyarenowó, quhurí ye yunowano koro. <sup>24</sup> Hamó, norendo yeño injonduyete kondé kama sopoyoteto. Kini, noreya yeya kho kopo tero ninḡu-ninḡu tewato. Dokoro ye injondu metéwore nanje kondé kanjewanjo.

## 2

<sup>1</sup> No yeno kanjuya kama uyarenowó, dokoro, newonde surumí pitu ko yunowano, peka. Ñuro piyimiñanowó. <sup>2</sup> Asa ye newonde surumí yunowano tiniqo, dani kato neneño newondene riní ninḡu-ninḡu teyote ñu watí yoweya? Uni ñuko no komo newonde surumí yunanowó ñu nanje. Ñu piyimi. <sup>3</sup> Ñande ye inoteno, ko yeno uyarewano quno ñuno yendo nori ninḡu-ninḡu nanje tewano, newonde surumí kama tewano. Ñu murí ñuro tero sokome komo nakayáñoro rewe yeno uyaró. No ñande inoteno, ko no o karo ninḡu-ninḡu tewano tiniqo, ye soso o ñuro

\*\*\* **1:12:** “samaka-samaka tuwó” ñuko Anutu enenjombo nore samaka yereyote. Kimoyó moré kini. ††† **1:16:** Komo suki Rom unindo mira kano uni wini ñuno sopo yerero mira ñu, “Masedonia mira,” ye nekoyangurí. Masedonia mira ñuko Akaia mira tangímo yora, ko mira ñuro yendé parámi kembé muko Tesalonaika yendé. Itaka naru ñanoko nore ñuya mira ñuko, “Masedonia mira,” ye nekoyoteto. ††† **1:19:** “Yesu Kristo” - komo suki ye-ye unindo Anutuko uni ka rokóñoní mahero wiri yerete uni parámi horé tunoqeweya qu karo yangurí. Juda unipareto uni maheweya ñu, “Kristo,” ma, “Mesaiya,” ye nekanjurí. Asa Yesu mahini eneño unipareyó, “Kristo Yesu,” ma, “Yesu Kristo,” nanje ye nekanjurí.

nyaya ninḡu-ninḡu tewanḡo. <sup>4</sup> Hamó, sasaro parámi tero newondene quhurí horé tiní yeḡo tendoro sokome ḡu nakayáḡanowó. Sokome ḡuko ye newonde surumí yunowero quro kini. Kini, ḡande ye inḡanowó, ko sokome ḡu weyoro nondo date yeḡo hamó-hamó inḡoro newonde meté parámi yunoyoteno ḡuro inḡoyi tondaḡeweya.\*

*Uni otete piyimi taró ḡuro quhuríḡo ḡu rotoyi*

<sup>5</sup> Asa uni kato newonde surumí riní tunoḡaró tiníḡo, newonde surumí no nanḡe kama nunaró. Kini, enendo ye soso peka newonde surumí yunaró, quko ḡuro parámi yewero piyiminḡoteno. <sup>6</sup> Yeḡo huru-huruyemo ye qambu qundo rondaḡero topé piyimi inḡgurí. ḡu mepémo. <sup>7</sup> Asa ko quhuríḡo re rotoya newondí rukisoyi qembe. Yate newonde quhurí parámi horé ḡundo uni ḡu riní umbuweya koro. <sup>8</sup> ḡunde ḡuroko no ḡande yimiroteno, meté newonde meté pitu ko inoyi qembe. <sup>9</sup> Hamó, komo sokome nakayáḡanowó ḡuko ye towo yerewero quro nanḡe, asa no mandene soso howero teyowaḡgope, ma kini? <sup>10</sup> Yendo uni karo quhuríḡo re rototenḡo tiníḡo, no ḡuya quhurí ḡu re rototeno. Nondo quhurí ka re rototeno tiníḡo, Kristo† koro tonḡimo yeḡomboro o ḡu re rototeno. <sup>11</sup> Nondo ḡunde tewano ḡuko Monimbuko nore kaná yerero taka yereweya koro. Dokoro eneḡo inḡo-inḡoyó ḡuro inḡomukoteto.

*Mande kondé keta quro kho uni*

<sup>12</sup> Asa no Tiroas yendémo ḡuno‡ Kristo ḡuro miti mande§ yesowowero mahenowó, ko Uni Parámimbo neneḡo mako kosoní kho ḡu tanowó. <sup>13</sup> Quko neneḡo newondene muko ime kama yoraró. Dokoro nondo topone Taitus ḡu kama qenenowó. ḡunde ḡuroko Tiroas yorotoro Masedonia mirako ḡuno mahenowó.

<sup>14</sup> Quko Anutu yunḡunaḡoyoteno, dokoro noreko Kristo quroyómo yoteto, ko naru rokóḡoro Anutuko nore kusi-kusi uni qembe noriní howe uyareyoteto.\*\* ḡunde tero mandenanimbo Anutu koro murí ḡu, risá nunḡurí qembe riní mirane-mirane tonḡiní unipareto inḡoyi tondaḡeyote. <sup>15</sup> Hamó, noreko uni rambaruru takayotenḡo quya piyo teyotenḡo quya keweroyemo Kristo koro risá nunḡurí mu qembe Anutuko oyote. <sup>16</sup> Asa uni kumi ḡuro risá ḡuko kindo khumowero koro risá qu. Quko uni meyowo ḡuro nunḡurí ḡuko yoto-yoto koro risá qu. Dani kato kho kiraró ḡunde qu mepémo teweya? <sup>17</sup> Hamó, uni kumimbo noko koro situwiye siyowero quro Anutu koro mandí ḡu yesowoyotenḡo. Quko noreko ḡunde kini. Kini, norendo hamó tero Anutuko asá yerewí uni qembe Kristo quroyómo Anutu koro tonḡimo mande yeyoteto.

\* **2:4:** Norendo do sokome karo yaró nore itaka kama inḡoyoteto. Inḡo-inḡo kumimbo ḡande ye inḡoyotenḡo, ko sokome ḡuko 1 Korin, kumimboko 1 Korin enesó, sokome ḡuro yaró ḡu itaka nore kama towoyoteto. † **2:10:** “Kristo” ḡuko Yesu nanḡe, asa Anutuko rokóḡoní mahero wiri yerete uni parámi horé tunoḡaró ḡu. ‡ **2:12:** “Tiroas yendé” ḡuko Esia mirako windi tapémo yoní Masedonia mira windi andusina yora. § **2:12:** “miti mande” ḡuko Anutuko Kristo asáḡoní khumoro quhurínanimboró kimo tiní Anutu koya newonde kanata tewero ḡuro mande meté mu nanḡe. \*\* **2:14:** ḡu naruko ḡuno Rom koro kuma unindo uni wini meyowomboya kuma tero taka yerero kusi yerero siyi Rom yendémo ḡuwore uyareḡgurí. Uyaríḡo, Rom unipareto qenero ninḡu-ninḡu tero anutuye yunḡuna yerero o nunḡurí meté mu qayi risá nunḡurí mu oró. Asa Polko ḡuro tapara mande qu ka yaró.

## 3

1 Asa ye date injotenge, noreño owénani hokoyoteto, peka? Kini. Njande injatowó, peka, ko sokome ka ye yunatoqota noreño murínani njuro seré tewango, peka, ma yendo noreñomboro sokome njunde qu nakayáñoro nunowanjo, peka? Njunde kini. <sup>2</sup> Yendoko sokome njunde qu qembe, newondenanimó nakayáñaró mu, ko uni soso ñu qenero weyoyotenge.

<sup>3</sup> Yeko Kristo\* koro sokome qu, khonanimoko riní tunoqaró. Sokome ñu sono iriyómbó kama nakayáñaró. Kini, Anutu yoto-yotoyó moré njuro Yuqayómbó nakayáñaró. Ko enendo wondo sarara njuno† kama nakayáñaró. Kini, unindoro newondenanimó nakayáñaró.

<sup>4</sup> Norendo Anutu tonjímó Kristowore injo-injo kondé njunde qu teyoteto. <sup>5</sup> Hamó, noreñombo nanje injo-injo njunde qu tewero mepémo kini. Kini, Anutuko wimbu nunoní njunde teyoteto. <sup>6</sup> Eneñombo nanje wimbu nunoní mande kondé‡ keta njuro kho uniyó yoteto. Mande kondé keta njuro murí muko hutunjo mande nakayáñaró qu kini. Kini, murí muko Yuqa§ koro qu nanje. Dokoro mande nakayáñangurí njundo yoriní khumoteto, quko Yuqako yoto-yoto yunoyote.

*Mande kondé keta njuko meté horé*

<sup>7</sup> Injoyi. Hutunjo mande\*\* koro khoyómbó nore noriní khumoteto.†† Quko komo Anutuko sine parámi tero mande ñu wondo sararako nakayáñoní Moses koro umu-kembé nyaya sine parámi taró.‡‡ Njunde tiní Israel unipareto umu-kembémo tojetewero mepémo kini. Quko sine parámi ñu winzumowero teyara. <sup>8</sup> Asa ko ye date injotenge, Yuqa koro khoyómbó sine parámi horé tero kho meyowo ñu takate, hamómbe? <sup>9</sup> Qeni, kho kato topé piyimi nore nunoyote njuko sine parámi taró. Quko kho kato nore noriní roneneñowí yoteto§§ tiníqo, kho njuko sine parámi horé tero kho meyowo ñu takate, hamómbe? <sup>10</sup> Dokoro, hutunjo mande njuko sine taró. Quko itakako oka sine parámi horé teyote ñu tunoqiníqo, hutunjo mande njuro sine njuko tomó ta nanje. <sup>11</sup> Hutunjo mande yateyate kini teweya njuko sine taró. Asa ko oka suki-suki yote njuro sineyó parámi muko sine meyowo ñu takate, hamómbe?

<sup>12</sup> Njunde njuroko o meté soporo kondé kanjero o karo kama soreyowato. <sup>13</sup> Quko Mosesko o taró ñu kama teyoteto. Enendo tuwi sumi ka rero umu-kembé wisumuñoní Israel unipareto sine parámi winzumowero teyara ñu qenewero mepémo kini. <sup>14</sup> Quko Israel koro injo-injoye komo kusiyowí teyara. Qeni, ñu naruko ñu nonjo yateyate itaka nyaya mande kondé komo qu weyoyotenge quuno tuwi sumi njundo injo-injoye watí wisumuñoyote. Tuwi sumi ñu watí yorote, dokoro Anutuko Kristowore\*\*\* nanje re rotoyote. <sup>15</sup> Iyo, itakako Moses

\* **3:3:** “Kristo” njuko Yesu nanje, asa Anutuko rokóñoní mahero wiri yerete uni parámi horé tunoqaró ñu. † **3:3:** “wondo sarara” njunde quuno komo Anutuko Sainai purímó eneño hutunjo mande nakayáñaró. ‡ **3:6:** “mande kondé” njuko Anutuko unipareyómbóya kusiyaró.

§ **3:6:** “Yuqa” njuko Anutu koro Yuqa nanje. \*\* **3:7:** “hutunjo mande” njuko komo suki Anutuko Sainai purímó Moses inoní Israel unipare yunaró. Mande njuko Juda uniparetoro yoto-yotoye soso sopoyaró. †† **3:7:** “nore noriní khumoteto” njuro murí muko ñandiro: Juda unipareto hutunjo mande kumi wendaqiqo, mande kho yunoro hutunjo mande howero yuri khumanjuri. ‡‡ **3:7:** Tonjengurí 34:29-35 weyo qembe §§ **3:9:** “roneneñowí yote” njuro murí muko ñandiro: asa Anutuko uni ka, pare ka yiyoro potó moré kini tiní eneño unipare qu ka tunoqetenge. \*\*\* **3:14:** “Kristo” njuko Yesu nanje, asa Anutuko rokóñoní mahero wiri yerete uni parámi horé tunoqaró ñu.

koro hutuño mande ñu weyoyuri tuwi sumi ñundo injo-injeye watí wisumuñoyote. <sup>16</sup> Quko uni kato rohoréjoro Uni Parámimo uyareweya quno ñuno Anutuko tuwi sumi ñu re rotoweya. <sup>17</sup> Asa Uni Parámi ñuko Yuqa Surumí nanje. Ko Uni Parámimboro Yuqayómbó uni kaya yoweya tiníqo, uni ñuko kina yote, oka kato kama kusiyote. <sup>18</sup> Nore soso tuwi sumi ñundo umu-kembanani kama wisumuñoyote, ko Uni Parámimboro sine parámiyómbó nore nonjo uyareyote. Noreko yate-yate eneño kiraró tunoqeyoteto, ko Uni Parámi monjo, asa Yuqa nonjo sine parámi rato, yate-yate noreno parámi yoweya.

## 4

*O meté horé ñuko o ime quno ñuno yote*

<sup>1</sup> Nunde ñuroko kho ñu rotowero quro piyimiñoyoteto. Dokoro Anutuko noreño sikíqero kho nore nunaró. <sup>2</sup> Quko o piyimi kate-kate uni kumimbo sóqero teyotenjo ñuro kowi piyo tero huwónjoteto. O kota-kota koro khewore ñuno kama uyareyoteto, Anutu koro mande ñu kama roworemoyoteto. Kini, Anutu tonjimo mande hamó mu nanje tunomo yesowato uni soso noreño murínani injo-injeyembo meté rondañewañgo. <sup>3</sup> Uni kumimbo miti mande\* yeteto ñuro murí kama injoyi tondañeyote. Quko uni ñuko piyo tewero uni nanje. <sup>4</sup> Ñu unipare ñundo injondutu kama teyotenjo qu, itaka naru yoteto ñaro anutu kota-kota ñundo† injo-injeye wisumuñoyote. Nunde tiní Kristo‡ koro sine parámiyómboro miti mande ñuro hiyó ñu kama qeneyotenjo. Ko Kristo ñuko Anutu koro kapo-kapo ñundiro. <sup>5</sup> Qeni, noreñomboro kama yesowoyoteto. Kini, ñande yeyoteto, “Yesu Kristo ñuko Uni Parámi ñu,” yeyoteto, ko “Norendo Yesu ñuro inoro yeño kho simóye ñunde yoteto,” yeyoteto. <sup>6</sup> Dokoro, komo Anutuko yaró, “Huriri quroko hiyó meté tunoqini.” § Asa ñu Anutu ñundo newondenani rini hiyóqini Yesu Kristo ñuro yesowato Anutu koro sine parámi\*\* ñunde ye injomukotenjo.

<sup>7</sup> Quko o meté horé piyimi noreno yote ñuko o imemo nanje, noko kumbeko qembe yote. Nundiro nanje unipare ñande injowanjo, ko o ñuro wimbí parámi horé ñuko Anutu koro wimbí na, noreño qu kini. <sup>8</sup> O quhurímbo kawore-kawore nore pito nereyote, quko umuniñowí kama teteto. O kumi ñuro inñawí parámi teteto, quko injo-injonani kama umbute. <sup>9</sup> Unindo nore o piyimi te nunoyotenjo, quko Anutuko nore kama norotoyote. Nore nuroyi umbuteto, quko hamó kama piyo teyoteto. <sup>10</sup> Naru rokóñoro kowenanimbo Yesu khumaró ñu korowoyoteto. Nundiro nanje Yesu koro yoto-yotoyó ñuya nore kowenanimbo hamó tunoqeyote. <sup>11</sup> Hamó, naru rokóñoro unindo Yesu huwónjoro nore yoto-yotonani moré mu nuri khumoyoteto. Nunde tiqo, Yesu koro yoto-yotoyó noreño kowenani sañanímó†† tunoqeyote. <sup>12</sup> Asa

\* **4:3:** “miti mande” ñuko Anutuko Kristo asáñoni khumoro quhurínanimboro kimo tiní Anutu koya newonde kanata tewero ñuro mande meté mu nanje. † **4:4:** “anutu kota-kota” ñuko Monimbu nanje. ‡ **4:4:** “Kristo” ñuko Yesu nanje, asa Anutuko rokóñoni mahero wiri yerete uni parámi horé tunoqaró ñu. § **4:6:** Murí Tero 1:3 \*\* **4:6:** “sine parámi” ñuko eneño owé parámi ñunde qembe, eneño o soso meté horé mu. †† **4:11:** Polko “kowe sañani” ñuro yaró ñuko o kowenani weheñoro sara-sarape ma iriyó ñunde tete ñuro kama yaró. Kini, enendo tapara ñuwore noreño o soso yoto-yotonani nokono ñano quro yaró.



ko khumowero njuko noreno kho teyote, quko yoto-yoto njundo yeno kho teyote.

<sup>13</sup> Sokomeko njuno njande nakayánaró, “Nondo injondutu tanowó, njunde njuroko yesowoyoteno.” †† Asa njundiro nanje norendo injondutu tatowó, njunde njuroko yesowoyoteto. <sup>14</sup> Anutuko Yesu, Uni Parámi nj, okokowaró. Asa ko nore njande injoyoteto, ko enendo noreya Yesu koya okoko niriní yeya enenje tanjímó uyare yorowato. <sup>15</sup> Dokoro nj soso ye samaka yerewero quro nanje. Nju murí njuwore nanje unipare qambu samaka-samaka tuwó njú§§ rero Anutu parámi yunġunaġoro seré te inoyowanġo.

<sup>16</sup> Njunde njuroko kho nj rotowero piyiminoyoteto. Hamó, kowenani piyo teyote, quko newondenani naru rokóġoro keta teyote. <sup>17</sup> Dokoro kowe surumí tomó-tomó itaka korowoyoteto njundoko imenonġo o meté horé parámi suki-suki rewato njundo o tomó-tomó soso nj hamó takaweya. <sup>18</sup> O tonjananimbo qeneyoteto quwore kama tonjeteyoteto. Kini, o tonjananimbo kama qeneyoteto quwore nanje tonjeteyoteto. Dokoro o tonjananimbo qeneyoteto njuko naru tukuni nanje yoweya. Quko o tonjananimbo kama qeneyoteto njundoko suki-suki yowanġo.

## 5

### *Noreġo sambo koro ya qu*

<sup>1</sup> Nju hamó, dokoro, nore njande injoyoteto, ko yamaru nokono njano quno yoteto qu piyo tiníġo, Anutu koro ya qu kanjuya noreġo yote. Ya suki-suki yoweya njuko unindo kandeyembo kama rangurí, njuko samboko yote. <sup>2</sup> Hamó, nokono njano newondenanimbo surumí tero kiweyote. Njande kondé ye injoyoteto, ko sambo koro ya nj, kowe punu-pununani qembe nore wisumu nereweya. <sup>3</sup> Ko njundo wisumu nereweya tiníġo, naru kanoko birimbiri kama yowato. <sup>4</sup> Hamó, nore yamaru nokono njano quno nanje yotoro, quhurí koroworo newondenanimbo surumí tero kiweyote. Quko ya njano qu re rotowero njuro kama injoyoteto. Kini, meywombo nore wisumu nereweya njuro nanje injoyoteto. Nju muríwore yoto-yotoko kindo khumowero qu hamó takaweya. <sup>5</sup> Asa Anutu enenġombo nore yoto-yoto nj rewato quro ronġaru nerero Yuġa Surumí\* nunaró. Yuġa njuko o meté rewato njuro rokó qu.

<sup>6</sup> Njunde njuroko naru rokóġoro kondé kanjeyoteto. Hamó, njande injoyoteto, ko nore kowenanimbo ya njano yoteto quno njuno Uni Parámimbo yendémo kama yoteto. <sup>7</sup> Dokoro tonjananimbo khe u-unani nj kama qene howeyoteto. Kini, injondutu tero qene howeyoteto. <sup>8</sup> Asa kondé kanġero njaro metéjeyoteto, ko nore kowenanimbo ya njano qu rotoroġo Uni Parámimbo yendémo yowato. <sup>9</sup> Njunde njuroko norendo njano yotetope ma kini, njande kondé injoyoteto, meté Uni Parámimbo noreġo ninġu-ninġu teweya. <sup>10</sup> Dokoro nore soso Kristo† tonjímó hamó kanġewato. Kanġato kowenanimbo o tatowó qu, asa o meté njuya o piyimi njuya, o tatowó nj rondanġero kimoyó nore nunoweya.

†† 4:13: Hariri Yambo 116:10 §§ 4:15: “samaka-samaka tuwó” njuko Anutu enenġombo nore samaka yereyote. Kimoyó moré kini. \* 5:5: “Yuġa Surumí” njuko Anutu koro Yuġa nanje.

† 5:10: “Kristo” njuko Yesu nanje, asa Anutuko rokóġoni mahero wiri yerete uni parámi horé tunoqaró nj.

*Uni soso yorini Anutu koya newonde kanata tewango*

<sup>11</sup> Njunde njuroko Uni Parámimboro soreroqota unindo injondutu tewero quro ino-inoye okokowoyoteto. Anutuko noreño injomukote; no njande kondé injoyoteno, ko ye njuya noreño injomukotengo. <sup>12</sup> Asa owénani pitu ko kama hokoyoteto, kini. Quko uni kumimbo unin-doro owéye parámi njuro nanje injoyotengo, uni njuro newondeyemo kama tonjetero hamó qene injoyotengo. Asa mande njunde yeteno quwore yendo meté noreño ninju-ninju tero uni njunde qu mande topé yewango. <sup>13</sup> Hamó, ko norendo kape-kape teyoteto tiniqo, Anutu njuro njunde teyoteto. Ko ino-ino meté teyoteto tiniqo, yeño njuya njunde teyoteto. <sup>14</sup> Dokoro Kristoko† newonde meté nunoyote njundoko nore sopo nereyote. Njande injoyoteto, ko uni kanata kato uni mepéye soso rero khumaró, asa ko uni soso njuro njuya khumangurí. <sup>15</sup> Uni njundo mepéye rero khumaró njuro murí muko njandiro, ko uni yoto-yotoye moré qundo enenjomboro kama yateyowango. Kini, uni njuro mepéye rero khumoro otoqaró njuro injoro yateyowango.

<sup>16</sup> Asa ko nore itaka njano yoteto quno njuno yate uni koweye sanjaníwore§ kama qene ronda yerewato. Hamó, komo nore Kristo kowí sanjaníwore qene rondañatowó, quko itaka njunde kama teyoteto. <sup>17</sup> Asa ko uni kato Kristo quroyómo yote tiniqo, Anutuko ene rini keta taró. O komo qu kini ta, o keta qu ka tunoqa. <sup>18</sup> Ko o soso njuro Anutu enenjombo taró. Enendo Kristowore noreya pitu ko newonde kanata teyoteto, ko o teyote njuro piña mande yesowowero kho njuro nore nunaró. <sup>19</sup> Piña mande njuro njandiro, ko Anutuko, uni nokono njano quro quhuríyemboro kimoyó kama yunoro Kristowore soso yorero newonde kanata tewero, ye injaró. Njunde tero o teyote njuro piña mande njuro nore nunoní yesowoyoteto. <sup>20</sup> Njunde njuroko Kristo koro owímo ye-ye uni tunoqatowó, Anutuko manjonanimo yeyote njunde qembe teyoteto. Asa nore Kristo koro owímo njande kondé ye yimiroyoteto, “Anutu koya newonde kanata ti.” <sup>21</sup> Anutuko uni o piyimi ka kama taró qu ka rini norenjomboro quhurí korowaró. Njuro murí njuwore norendo ene quroyómo Anutu koro murí ronenejowí mu tunoqewato.

## 6

<sup>1</sup> Asa noreko Anutu koya kho kopo teyoteto qundo yeya mande kondé njande yeteto, “Ye Anutu koro samaka-samaka tuwó\* njuro wimbo-wimbo ma rewero.” <sup>2</sup> Dokoro enendo njande yete,

“Naru meté njuno manjoke injanowó,

rambaruru konjo korewero naruko njuno samaka kerelowó.”

Qeni, naru meté njuro itaka nanje tunoqete, itaka nanje rambaruru konjo yorewero naruyó tunoqete.

*Polko quhurí parámi korowoyaró*

<sup>3</sup> Norendo, uni kato kho njaro kama yesarñowango, ye injoyoteto. Njunde nanje o kato kheyeye sanjawaní umbu ranjowango njuro kama

† 5:14: “Kristo” njuro Yesu nanje, asa Anutuko rokónoni mahero wiri yerete uni parámi horé tunoqaró njuro. § 5:16: Polko “kowe sanjani” njuro yaró njuro ko kowenani wehejoro sara-sarape ma iriyó njunde tete njuro kama yaró. Kini, enendo tapara njuwore noreño o soso yoto-yotonani nokono njano quro yaró. \* 6:1: “samaka-samaka tuwó” njuro Anutu enenjombo nore samaka yereyote. Kimoyó moré kini.

reyoteto. <sup>4</sup> Kini, naru rokóŋoro Anutu koro kho uniyómboro muríye nanje howeyoteto. Asa quhurí parámi koroworo murí meté ŋu howeyoteto. Kowe surumí tero, o koro tukuni tero, newonde surumí tero murí meté ŋu howeyoteto. <sup>5</sup> Kumimbo nore haususu nerenḡurí, kusi-kusi yano norotanḡurí, ko kawore-kawore kuma teyotenḡo. Quko enina, murí meté ŋu howeyoteto. Nore koweyumu tero, qu kama etero, o qonanimboro khumoroḡo murí meté ŋu nanje howeyoteto. <sup>6</sup> Nore otete sara-sara qu tero, iḡo-iḡo hamó qu tero, quhurí mondó ta koroworo, o meté nanje te yunoro, Yuḡa Surumíwore† o tero, newonde meté hamó yunoro, <sup>7</sup> mande hamó nanje yeroḡo Anutu koro wimbímo murí meté ŋu nanje howeyoteto. Otete roneneḡowímboro‡ kuma tewero qu kandenani kondéwore ko kandenani tesina toworo murí meté ŋu howeyoteto. <sup>8</sup> Kumimbo owénani hokoyotenḡo, kumi ri umbute. Kumimbo noreḡo huwó mande yeyotenḡo, kumi mande meté yetenḡo. Quko enina, murí meté ŋu nanje howeyoteto. Noreko hamó uni nanje qu, quko enendo kota-kota uni ye neko nereyotenḡo. <sup>9</sup> Uni kumimbo nore iḡo yunoyotenḡo, quko, owénani moré kini qembe, ye iḡoyotenḡo. Noreko khumowero teteto, quko qeni, toḡenani yote. Kumimbo kandeto nore nutoyotenḡo, quko nore kama khumoteto. <sup>10</sup> Nore newonde surumí teteto, quko naru rokóŋo niḡu-niḡu teyoteto. Nore onononani moré kini yoteto, quko unipare qambu o parámi yunoyoteto. Nore onani moré kini, quko o soso ḡuko noreḡo na.

<sup>11</sup> Ye Korin, nore mande tunomo yeya ḡande yero newonde hamó-hamó yunoteto. <sup>12</sup> Norendo yeḡo newondeye kama kusiyoteto. Kini, yeḡombo newondeye kusiyoyotenḡo. <sup>13</sup> Yeko neneḡo simóne, asa ko ḡande ye yimiroteno, ko norendo murí meté yeno teyoteto ḡunde nanje newondeye soso nore nunoyi qembe.

*Uni iḡondutu kama teyotenḡo ḡuya kopo ma tewero*

<sup>14</sup> Yeya uni iḡondutu kama teyotenḡo ḡuya womoro kho kopo ma tewero. Qeni, otete roneneḡowí§ ḡuya hutuḡo mande wendaqewero murí ḡuya kho kopo tewari, peka? Hiyómbe meté huriri koya kopowari, peka? <sup>15</sup> Kristo\*\* koya Beliar†† koya newonde kanata yotiri, peka? Uni iḡondutu teyote ḡuya uni iḡondutu kama teyote ḡuya nembe rewari, peka? <sup>16</sup> Anutu koro Ya Surumí quya anutu kota-kota ḡumbe se kopowaḡo, peka? Qeni, noreḡombo Anutu yoto-yotoyó moré ḡuro Ya Surumí yoteto. ḡundiḡo Anutu eneneḡombo ḡande yaró,

“Nondo eneya yotoro keweroyewore yateyowano.

Eneḡo Anutuye yowano, enendo neneḡo uniparene yowaḡo.”

<sup>17</sup> ḡunde ḡuroko Uni Parámimbo ḡande yete,

“Ye ḡu yoroto

soreya sewemo yuri qembe.

† 6:6: “Yuḡa Surumí” ḡuko Anutu koro Yuḡa nanje. ‡ 6:7: “otete roneneḡowí” ḡuko Anutuko nore rokó yiriní noreḡo murínani eneḡo murí howeyote. § 6:14: “otete roneneḡowí” ḡuko Anutuko nore rokó yiriní noreḡo murínani eneḡo murí howeyote. \*\* 6:15: “Kristo” ḡuko Yesu nanje, asa Anutuko rokóŋoní mahero wiri yerete uni parámi horé tunoḡaró ḡu. †† 6:15: “Beliar” ḡuro murí muko ḡandiḡo: “otete piyimi horé” ko Juda unindo Satan ḡuro iḡoro ḡunde nekoyanḡurí. ḡundiḡo nanje owé ḡuko Monimbu koro owí ka.

O pusú qu ma towowero,  
ko nondo ye yunguna yerewano.”  
18 Uni Parámi Wimbí Soso nundo nande yete,

“Nondo nanje yeño awaye yowano,

## 7

yendo neneño nambo-simóne yowanjo.”

<sup>1</sup> Topo-topone horé, norendo mande kusiyaró ñu siyatowó. Nunde ñuroko kowenani, yuqanani sonoworo o pusú ñuno qu soso siyatoka tojiní. Nunde sonoworo Anutu koro sorero eneño murí nanje hamó howewato.

*Polko ñingu-ningu parámi taró*

<sup>2</sup> Ye noreya womoya newondeyemo noreño injoyi qembe. Nore uni ka o piyimi kama te inatowó, kanata kama roworematawó. Uni ka kanáñoro oyó soso kama siyatowó. <sup>3</sup> No mande kho ye yunowero quro mande ña kama yeteno. Kini, no komo nande yanowó, ye noreya womoro yeño kondé injoyoteto. Nunde nanje nore yeya khumowato, ko yeya yoto-yotonani rewato. <sup>4</sup> Nande injomukoteno, ko yendo otete meté howeyowanjo, oteteye meté ñuro yesowoyoteno. No yeño ñingu-ningu hamó-hamó teyoteno, newondene parámi rukisoyote. Quhurí soso noreno tunoqeyote quño ñuno ñingu-ningu parámi horé teyoteno.

<sup>5</sup> Qeni, nore uyaro Masedonia mirako\* yoratowó quño ñuno kowenani muko meté kama imageyaró. Kini, naru rokóñoro quhurí katekate noreno tunoqeyaró. Unindo noreya kiro kuma teyangurí, ko newondenanimbo sasaro teyatowó. <sup>6</sup> Quko Anutuko unipare newonde quhurí teyotenjo ñu yoriní newonde ime yotenjo. Asa ko enendo Taitus riní noreno ñano maheró ñuko newondenani riní imaqaró. <sup>7</sup> Hamó, maheró ñuko newondenani rukisoyaró, quko ñu nanje kini. Kini, koreterogo yendo Taitus newondí ri imaqaró. Enendo nore yeño muriye ñuro nande nimiraró, ko no niyowero hamó-hamó inoro newonde surumí tero neneño kondé injoyotenjo. Nju ñuya newondene riní imaqiní ñingu-ningu hamó-hamó teyoteno.

<sup>8</sup> Iyo, sokome komo nakayáñanowó nundo newonde surumí ye yunaró, quko nondo ñuro kama piyimiñoteno. Hamó, komoko ñuro piyimiñoyanowó, dokoro sokome nundo ye yoriní naru tukuni ta newondeye surumí taró. <sup>9</sup> Quko itakako ñingu-ningu teteno. No yeño newonde surumíye ñuro ñingu-ningu kama teteno. Kini, yendo newonde quhurí tero oteteye piyimi ñuro surumí tero rotangurí. Njuro ñingu-ningu teyoteno. Dokoro Anutu enenjombo newonde surumíye ñu riní tunoqaró. Noreño mandenanimbo ye kama rambaruru yereró. <sup>10</sup> Dokoro Anutuko newonde surumí riní tunoqeyote nunde qundo nore noriní otetenani piyimi ñuro newonde surumí tero rotato Anutuko rambaruru konjo yoreweya. Nore ñuro kama piyimiñowato.

Quko noko koro newonde surumí nundo nore noriní khumowato. <sup>11</sup> Qeni, Anutuko newonde surumí riní tunoqaró nundo ye yoriní otete

\* 7:5: Komo suki Rom unindo mira kano uni wini ñuno sopo yerero mira ñu, “Masedonia mira,” ye nekoyangurí. Masedonia mira ñuko Akaia mira tangimo yora, ko mira ñuro yendé parámi kembé muko Tesalonaika yendé. Itaka naru ñanoko nore ñuya mira ñuko, “Masedonia mira,” ye nekoyoteto.

meté howewero njuro parámi injoro, oteteyemboho murí njuro yesoworo, otete piyimi njuro kondé piyiminjoro, Anutu koro sorero, niyowero hamó-hamó injoro, nenejo kondé injoro, uni piyimi njuro ronjaruwowero guro kondé injoyotenjo. Njuro soso njuro yeko potóye moré kini njuro tunomo tunoqaró. <sup>12</sup> No uni o piyimi taró njuro enenjomboro sokome njuro kama nakayáñanowó, ko dani uni njuro o piyimi taró njuro enjé korowaró njuro enejo kama nakayáñanowó. Kini, sokome nakayáñanowó njuro murí muko njandiro, meté yendo njande qene injowanjo, ko Anutu tonjimo ye norejo surumí hamó injoyotenjo. <sup>13</sup> Njuro murí njuro newondenani ime horé yote.

Njuro nore njinguningu hamó-hamó teyoteto, dokoro yendo Taitus koro newonde quhurí njuro soso ri kini tini newondí meté taró. <sup>14</sup> Nondo komo Taitus yero yejo owéye hokanowó, ko mande miranowó njuro kowi piyo kama teyoteno. Mande soso komo yimiranowó njuro mande hamó. Njunde nanje nondo o soso yejo Taitus miranowó njuro hamó nanje. <sup>15</sup> Enendo yeno maheró quno njuro ye sorero khe kandeye yukuwoní enejo mandí soso howeyanjo. Ene muríye injote njuro tero newonde meté yunoyote. <sup>16</sup> Itaka njinguningu teteno, dokoro no njande injoteno, ye soso o meté kinanje teyowanjo.

## 8

### *Unipare meyowo parámi samaka yiri qembe*

<sup>1</sup> Topo okite, norendo Anutuko samaka-samaka tuwó\* huru-huru Masedonia mirako† njuro yotenjo qu‡ yunaró njuro yimirowe teteto. <sup>2</sup> Quhurí parámi unipare njuro tunoqiníjo, njinguningu parámi tanjuri. Onojoye moré kini hamó horé yoranjo, guko uni meyowo njuro injoro mone parámi yunowero injanjuri. <sup>3</sup> No njuro yesowoteno, ko enejo o mepémo uni meyowo yunowero nanje kama yunanjuri. Kini, o parámi horé yunoro samaka yeranjuri. Enejo injo-injoye howero <sup>4</sup> njande kondé kira nerenjuri, meté huru-huru meyowomboya kho kopo tero unipare meté horé§ njuro samaka yerero purinjo ka rewanjo. <sup>5</sup> Ko norejo injo-injonani nanje kama howanjuri. Kini, koretero enejo Anutu inanjuri, tukú Anutu koro nanjuri howero injo-injonani howanjuri. <sup>6</sup> Komo Taitusko ye keweroyemo kho njuro hurí tini ye njuro samaka-samaka tuwó unipare meté horé yunowero njuro injanjuri. Njunde njuroko norendo njande kirayatowó, meté kho njuro rini kini teweya. <sup>7</sup> Yendo injondutu tero mande yesoworo injo-injo meté tero otete meté nanje howero norejo qembe newonde meté topo-topoye yunoyotenjo. Njuro murí soso njuro parámi teyotenjo. Asa njundiro nanje njuro samaka-samaka tuwó njuro parámi ti qembe.

<sup>8</sup> Nondo mande kondé ka kama yimiroteno. Kini, unipare meyowombo murí meté howeyotenjo njuro yesoworo yejo newonde meté yunowero muríye njundiro qene rondanjewano. <sup>9</sup> Dokoro ye

\* **8:1:** “samaka-samaka tuwó” njuro Anutu enenjomboro nore samaka yeroyote. Kimoyó moré kini. † **8:1:** “Masedonia” mira njuro Akaia mira tanjimo yora, ko Korin yendé njuro Akaia mirako njuro yora. ‡ **8:1:** “huru-huru” njuro unipare soso njundo Yesu injondutuwoho nokone-nokone njuro huruwoyotenjo qu. § **8:4:** “unipare meté horé” njuro Juda injondutu unipare Yerusalem njuro yoranjuri. Naru piruko njundiro unipare njundo onojoye moré kini tanjuri. Njunde njuroko Polko unipare njuro samaka yerewero guro mone kumi injondutu unipare meyowo monjo kopoyaró. (Rom 15:25-28; 1 Korin 16:1-4; Galesia 2:10 weyo qembe.)

Uni Paráminani Yesu Kristo\*\* koro samaka-samaka tuwó nuro nande inotenjo, ko eneko oyó gambu, quko o soso nuro roro yonomboro ononoyó moré kini qembe tunoqaró. Nunde tero yendo oyó rotaró nuro oye gambu tewango.

<sup>10</sup> Nuro ino-inone ye yimitoyoteno, dokoro nuro o meté ka yeno tunoqeweya. Kumima naru ameno kho nuro tewero hamó inoro hurí tanjuri. <sup>11</sup> Asa itaka ino-ino kondé tero kho nuro reya oye kanaramimo ti waka ta kini teweya. <sup>12</sup> Dokoro ye ino-ino hamó monjo nanje yunotenjo tiniqo, Anutuko o nuro meténoweya. Quko oye moré kini tero parámi kama yunotenjo tiniqo, enina. Enendo nuro kama piyiminoweya. <sup>13</sup> Dokoro unipare nundo meté yowango, quko, ye quhurí korowowango, nuro kama ye inoyoteno. Kini, meté uni soso nunde nanje. <sup>14</sup> Itaka nanoko ye oye gambu horé, ko yendo o siyoro uni topoye ononoye moré kini qu samaka yerewango. Ko imenonjo, ye tukuni tiqo, enepa ononoye moré teroqo ye samaka yerewango. Asa ko uni soso nunde nanje. <sup>15</sup> Nundiro nanje sokomeko nuno nande nakayanjaró,

“Danimo parámi huruwanguri nundo mepémo nanje towanguri,  
ko danimo tomó ta huruwanguri nundo tukuni kama tanjuri.”

*Polko Taitus asánoni Korin yendémo uyaró*

<sup>16</sup> No Anutu yungunajoyoteno. Enendo Taitus newondí okokowoní ye samaka yerewero hamó inoyote, nore inoyoteto nunde nanje. <sup>17</sup> Asa ye samaka yerewero nuro kirayatowó quno nuno kho nuro tewero surumí inoro enenjo ino-inoyó howero yeno uyareweya. <sup>18</sup> Ko norendo toponani kaya rato eneya yeno uyarewari. Toponani njuko miti mande†† koro kho teyoní Anutu koro huru-huru soso‡‡ nundo owí hokoyotenjo. <sup>19</sup> Nuro nanje kini. Kini, huru-huruko rokónoyi noreya kho tero mone unipare meté horé yunowero na koroworo uyarewato. Kho nuro teyoteto njuko Uni Parámi owí hokowero koro kho qu, ko uni nande inowango, norendo samaka yerewero nuro hamó meténowoteto. <sup>20</sup> Uni kato nore date purinjo parámi na yunowato yesaránoweya koro. <sup>21</sup> Dokoro norendo Anutu tonjimo koya uni tonjeyemo njuya murí meté nuro nanje tewato, yero inoyoteto.

<sup>22</sup> Ko toponani kanjuya rato eneya tonjeyeya. Naru parámi khoyó kate-kate nuro towonoro qeneyato kho kondé teyote. Ene hamó nande inote, yendo murí meté qu nanje tewango. Nunde nuroko itakako keweroyemo kho nuro tewero parámi hamó inoyote. <sup>23</sup> Asa ko Taitus nuro yewe teteno, eneko nembe topone, ko ye samaka yerewero koro kho kopo teyotero. Topo-toponani meyowo nuro, eneko huru-huru unipareto asá yiri khoyarimbo Kristo§§ koro owí hokoyote. <sup>24</sup> Nunde nuroko murí meté uni nuro te yunoyi qembe. Komo norendo yeno murí

\*\* **8:9:** “Yesu Kristo” - komo suki ye-ye unindo Anutuko uni ka rokónoni mahero wiri yerete uni parámi horé tunoqeweya qu karo yanguri. Juda unipareto uni maheweya nuro, “Kristo,” ma, “Mesaiya,” ye nekanjuri. Asa Yesu mahini enenjo unipareyó, “Kristo Yesu,” ma, “Yesu Kristo,” nanje ye nekanjuri. †† **8:18:** “miti mande” njuko Anutuko Kristo asánoni khumoro quhurinaniboro kimo tini Anutu koya newonde kanata tewero nuro mande meté mu nanje. ‡‡ **8:18:** “Anutu koro huru-huru” njuko unipare soso Yesu inondutuwo nokone-nokone nuno huruwoyotenjo qu. §§ **8:23:** “Kristo” njuko Yesu nanje, asa Anutuko rokónoni mahero wiri yerete uni parámi horé tunoqaró nuro.

meté njuro ene yimiratowó. Asa ko newonde meté yunoya murí meté njuru huru-huruko soso witú yiri qembe.

## 9

<sup>1</sup> Hamó, nondo samaka-samaka unipare meté horé njuro\* te yunowero njuro mande ka kama nakayánjowano tiníqo, njuro meté. <sup>2</sup> Dokoro no njande injoteno, ye unipare njuro samaka yerewero njuro hamó injoyotenggo. Naru rokóhoro Masedonia tonjeyemo yenggo owéye hokoro njande yimitoyoteno, “Kumima naru amena rotororo, yate-yate Akaia mira† koro unipareto, kho njuro tato, yero o rojgaruwangurí.” Njunde injoro Masedonia uni qambu kumi newondede okokowóni ene njuya o unipare yunowero injangurí. <sup>3</sup> Quko topo-topone njuro yorewe yeno uyaro okoko yiri o njuro rojgaruwowanggo. Njundiro nanje yenggo owéye hokoyanowó njuro kina mande kama teweya. <sup>4</sup> Yate Masedonia uni kumi ka noya uyaro ye yiyoyi o kama rojgaruwangurí tiníqo, noya yeya o njuro kowi piyo rewato koro. <sup>5</sup> Njunde njuro topo-topone kondé njande yimiranowó, ko koretero yeno uyaro samaka yiri o newonde metémboro parámi qu rojgaruwowanggo. Njundiro nanje unindo njande injowanggo, yendo purinjuro njuro tuwó reyotenggo, norendo yenggo moneye njuro kina kama woso siyoteto.

### *Date rimiwanjo quko njundiro nanje engé siyowanjo*

<sup>6</sup> Ye njaro injoyi. Uni o yuwoyó tomó ta rimiweya njundo engé tomó ta reweya. Ko uni o yuwoyó parámi rimiweya njundo engé parámi siyoweya. <sup>7</sup> Ye soso kanata-kanata do oka rero topo-topoke yunowero njuro injoyi qembe. Newonde quhurí tero ma yunowero, ko uni meywomboro injo-injoyó howero ma yunowero. Dokoro Anutuko uni ka ninju-ninju tero yunoweya njuro hamó metéjyote. <sup>8</sup> Anutu enenjombo samaka-samaka tuwó‡ soso se yunowero wimbí tete. Njunde tero yunoní naru rokóhoro oye parámi tero kho meté njuro soso meté teyowanjo. <sup>9</sup> Njundiro nanje sokomeko njuro njande nakayánjoró,

“Enendo o parámi kuriyoro ononjyete moré kini qu yunaró; enenjoro otete ronenejowí njuro naru suki-suki yoweya.”

<sup>10</sup> Enendo uni o yuwoyó se yunoní khono rimiyotenggo, ko o qoyem-boro uni se yunoní neyotenggo. Njunde nanje yenggo o rimiyotenggo njuro soponí parámi tiní otete ronenejowíyemboro§ engé parámi teweya. <sup>11</sup> Anutuko o qambu ye yunoní ye meté o qambu uni meyworo yunowanjo. Ko norengo khonaniworo yenggo purinjuro njundo uni njuro riní Anutu yunngunanjoyowanjo. <sup>12</sup> Dokoro yendo kho njuro teyotenggo

\* **9:1:** “unipare meté horé” njuro Juda injondutu unipare Yerusalema njuro yorangurí. Naru piruko njundiro unipare njundo ononjyete moré kini tangurí. Njunde njuroko Polko unipare njuro samaka yerewero quoro mone kumi injondutu unipare meyworo monjo kopoyaró. (Rom 15:25-28; 1 Korin 16:1-4; Galesia 2:10 weyo qembe.) † **9:2:** “Akaia” mira njuro Masedonia mira tangimo yoro, ko Korin yendé njuro Akaia mirako njuro yoro. ‡ **9:8:** “samaka-samaka tuwó” njuro Anutu enenjombo nore samaka yereyote. Kimoyó moré kini. § **9:10:** “otete ronenejowí” njuro Anutuko nore rokó yiriní norengo murínani enejo murí howeyote. (Hosea 10:12 weyo qembe.)

ñundo unipare meté horé ñu\*\* samaka yereweya ñu nanje kini. Kini, kho ñu teyotengo ñuwore unipare qambu Anutu yungunajoyowaŋgo. <sup>13</sup> Enendo kho ñu teyotengo ñu qenero ñande inowaŋgo, Kristo ñuro miti mande†† yesoworo mande ñu howero unipare soso o meté yunoyotengo. Nunde ñuroko enendo Anutu koro owí hokowaŋgo. <sup>14</sup> Njande inowaŋgo, Anutu koro samaka-samaka tuwó parámi ñu yeno manjoreyote. Nunde ñuroko hariri tero yeño surumí hamó inoyowaŋgo. <sup>15</sup> Anutuko puriño parámi horé nore nunaró ñuro yungunajoyowato.

## 10

### *Polko eneño khoyó ñuro yaró*

<sup>1</sup> No Pol, nondo Kristo\* koro murí ime, murí meté ñu howero yeño newondeye okokowowe teteno. Ye kumimbo ñande ye inotengo, no yeya yotoroqo neneño re umbuyoteno, guko sewe monjo mande kondé yeyoteno. <sup>2</sup> Qeni, uni kumimbo nore ñande ronda nereyotengo, kowe sajaní ñuro† murí howeyoteto. Asa uni ñunde quya mande kondé yewano, guko yeya ñunde yewero ñuro piyimiñoteno. <sup>3</sup> Dokoro nore kowenani sajaní yoteto, guko kowe sajaní koro wimbuwore kuma kama teyoteto. <sup>4</sup> O soso kuma koro qu towoyoteto ñuko noko koro qu kini. Kini, o ñuko Anutu koro wimbu qu nanje. Nuwore norendo sangirimoro ya kondé ñu roworemoro ino-ino piyimi kate-kate roworemoyoteto. <sup>5</sup> Nuwore o kate-kate soso ñundo eneño owéye hokoro Anutu koro ino-ino quya kuma teyote, ñu roworemoro ino-ino soso kondé towato Kristo kusunoyómo yoweya. <sup>6</sup> Ko yendo manjonani howeyuriqota uni mande wenda-wenda teyotengo ñu quhuri yunowato.

<sup>7</sup> O toneyemo yote ñu qeni qembe. Ko uni kato, no Kristo koro uni hamó yoteno, ye inoyote qundo hamó ñande inoweya, ko nore ñuya eneño qembe Kristo koro uni wini yoteto. <sup>8</sup> Hamó, nondo Uni Parámimbo owé nore nunaró ñu soŋga ta hokoyoteno tiniño, ñuro kowi piyo kama tewano. Owé ñuro murí muko ñandiro, ko norendo ye inondutuye rukisoyowato, kama roworemowato. <sup>9</sup> Sokome nakayáñoyoteno ñuko ye sore yerewero ñuro piyimiñoteno. <sup>10</sup> Dokoro kumimbo ñande yeyotengo, “Polko sokomeko mande kondé, mande quhurí nakayáñoyote, guko noreno mahiniño, qenero ñande inoyoteto, eneño kowí ñuko wimbí moré kini ko mande yeyote ñu wuruwara nanje.” <sup>11</sup> Uni ñunde guko meté ñande inowaŋgo, hamó nore kapiyamo mande kondé sokomeko nakayáñoyoteto, asa ñundiro nanje ye keweroyemo ñuya mande kondé yewato.

<sup>12</sup> Qeni, uni kumimbo eneño owéye hokoyotengo. Guko noreko uni ñunde qu qembe kini. Kini, uni ñuko topoyemboro muriye qenero,

\*\* **9:12:** “unipare meté horé” ñuko Juda inondutu unipare Yerusalem ñuno yorangurí. Naru piruko ñundiro unipare ñundo ononoye moré kini tanjurí. Nunde ñuroko Polko unipare ñu samaka yerewero quro mone kumi inondutu unipare meyowo monjo kopoyaró. (Rom 15:25-28; 1 Korin 16:1-4; Galesia 2:10 weyo qembe.) †† **9:13:** “miti mande” ñuko Anutuko Kristo asáñoni khumoro quhurínanimoro kimo tini Anutu koya newonde kanata tewero ñuro mande meté mu nanje. \* **10:1:** “Kristo” ñuko Yesu nanje, asa Anutuko rokóñoni mahero wiri yerete uni parámi horé tunoqaró ñu. † **10:2:** Polko “kowe sajaní” ñuro yaró ñuko o kowenani wehejoro sara-sarape ma iriyó ñunde tete ñuro kama yaró. Kini, enendo tapara ñuwore noreño o soso yoto-yotonani nokono ñano quro yaró.



no nunde qembe tetenope ma kini, qene rondanjetenjo. Unindo nunde teyotenjo, njuko kama inoyi tondanjetote. <sup>13</sup> Noreño owénani kinañge kama hokowato. Kini, Anutuko kho nore nunoní tatowó njuro rókó njuwore nanje owénani hokowato. Khonani tato usayini yeño miraye njuya wehenatowó. <sup>14</sup> Hamó, yeno mande kama yesowatowó tiníqo, kho njuro owénani hokowero mepémo kini. Quko yeno andusina uyaro keweroyemo Kristo njuro miti mande † yesowatowó. <sup>15</sup> Njuya meyowombo kho tanjuri njuro owéye kinañge kama hokowato. Kini, nhande kondé inoyoteto, ko yeño inondutuye muko parámi tiní, yateyate khonani keweroyemo parámi tero usayeweya. <sup>16</sup> Njunde tero miti mande njuro norendo reró yendé kumi huwóyemo yote quno njuro uyarero yesowowato. Norendo dano uni komo kho tanjuri quno njuro kho njuro owénani hokowero njuro piyiminoyoteto. <sup>17</sup> “Uni ka owé ka hokowero inoyote tiníqo, meté Uni Parámimboro owí nanje hokoweya.” § <sup>18</sup> Dokoro uni ka eneño owí hokoweya, njuko owé parámi kama reyote. Kini, Uni Parámimbo uni karo owí hokoweya, uni njundo nanje owé parámi reweya.

## 11

*Pol koro murí muko enesó, kho uni meyowo njuro muríye muko enesó*

<sup>1</sup> Meté naru tukuni nanje neneño wuruwara mandene njuro inowanjo. Iyo, nunde ti qembe. <sup>2</sup> Dokoro nondo Anutuko yeño kondé inoyote nunde qembe yeño kondé inoyoteno. Qeni, nondo ye pare keta sara-sara horé qu qembe kame kanata te inowero quro mande kusiyarowó. Kame njuko Kristo.\* <sup>3</sup> Quko nhande sasaro teteno, ko sire njundo eneño kaná-kaná murí-muríwore Ewa kanánjaró nunde qembe, † oka kato yeño ino-inoye wosoní yeño Kristowore ino-inoye sara-sara hamó njuro rotowanjo. <sup>4</sup> Dokoro uni kato huwónemo yeno mahero Yesu enesó njuro yesowoweya, peka. Ma yendo yuqa enesó komo kama ranjuri njuro rewanjo. Ma miti mande enesó komo kama inanjuri njuro kusumbo rewanjo. Njunde tero ye o enesó-enesó njuro meténoyotenjo. <sup>5</sup> Qeni, no nhande inoyoteno, “asá yerewí uni † korete” qundo no kama taka nereyotenjo. <sup>6</sup> Enina, no manjone muko mande kekere qu yesowowero mepémo kini peka, quko ino-inone muko tukuni kama teyote. Naru rokónjoro norendo o murí-murí teyato quno njuro, ino-ino njuro ye witú yereyatowó.

<sup>7</sup> Nondo ye samaka yerewero quro Anutu koro miti mande § qu yeno yesoworo kimoyó kama ranowó. Asa ye date inotenjo, ko njundiro neneño rewe umburó njuwore o piyimi tanowó, peka? <sup>8</sup> Kho ye keweroyemo tanowó njuko, Anutu koro huru-huru\*\* meyowombo kimo nereñguri. Asa nondo eneño wondoye njuro momo tanowó, peka? <sup>9</sup> No yeya yorano quno njuro, ko no okaro tukuni teroqo, ye quhuri

† **10:14:** “miti mande” njuko Anutuko Kristo asáñoní khumoro quhurínanimboro kimo tiní Anutu koya newonde kanata tewero njuro mande meté mu nanje. § **10:17:** Jeremaia 9:24

\* **11:2:** “Kristo” njuko Yesu nanje, asa Anutuko rokónjoni mahero wiri yerete uni parámi horé tunoqaró njuro. † **11:3:** Murí Tero 3:1-6,13 weyo qembe. † **11:5:** “asá yerewí uni” njuko Yesuko rokó yerero asá yirini eneño khayó tanjuri. § **11:7:** “miti mande” njuko Anutuko Kristo asáñoní khumoro quhurínanimboro kimo tiní Anutu koya newonde kanata tewero njuro mande meté mu nanje. \*\* **11:8:** “Anutu koro huru-huru” njuko unipareto Yesu inondutuwooro huruwoyotenjo qu.

ka kama yunoyano. Kini. Topone kumimbo Masedonia mira rotoro Korin yendémo uyarengurí ñundo o ñuro samaka nereyango. Nondo ye quhurí ka kama yunanowó, ko watí ñunde teyowano. <sup>10</sup> Kristo koro mandí hamó noya yote, ko hamó horé ñande yimiroteno, ñu muríne ñuro owéne hokowano, ko Akaia mira soso quno ñuno<sup>††</sup> uni kato soré nerewero mepémo kini. <sup>11</sup> Do karo? Ye newonde meté kama yunoyoteno, peka? Kini horé. Anutuko injete no yeño hamó injoyoteno.

<sup>12</sup> Quko uni kumimbo eneño owéye hokoro, Pol koro kiraró qembe uni tonjeyemo tunoqato, yero orejó seqayotengo. Asa nondo kheyeye kusiyowero quro nanje khone teyowano. <sup>13</sup> Ñu uni ñuko asá yerewí uni kota-kota qu, kho uni kota-kota qu. Eneño muriye hamó ñu tapuñoro Kristo koro asá yerewí uni hamó qembe tero yotengo. <sup>14</sup> Ye o ñuro injondata ma tewero. Kini, nore ñande injoteto, Monimbu enenjombo eneño murí horé ñu tapuñoro hiyómboro sambo simó<sup>‡‡</sup> qembe tero yote. <sup>15</sup> Ñundiro Monimbu koro kho uni ñundo muriye ñu tapuñoro otete roneneñowímboro<sup>§§</sup> kho uni ñunde qembe teyotengo. Nore ñuro kama injondataqewato. Imemonjo o teyotengo ñuro kimoyó ñu siyowanjo.

*Polko kowe surumí taró ñuro eneño owí hokaró*

<sup>16</sup> No kanjuya yeteno, yendo no uni kape-kape ye ma injowero. Quko ñunde niyo injotengo tiniqo, norotoyikata nondo uni kape-kape hamó ñunde qembe owéne sonja ta hokowano. <sup>17</sup> Uni Parámi injo-injoyó howero mande ña kama yeteno. Kini, no uni kape-kape tero neneño owéne hokoyoteno. <sup>18</sup> Uni qambu qundo eneño koweye sanjaní ñuro<sup>\*\*\*</sup> yero owéye hokoyotengo. Ñunde ñuroko no ñuya neneño owéne hokowano. <sup>19</sup> Dokoro yendo injo-injo meté horé tero uni kape-kape hamómboro mandeye injoyotengo. <sup>20</sup> Hamó, uni kato ye kusi yirini kho simóño<sup>†††</sup> tunoqetengo, ma kato yeño ononjeye soso ni kini tete, ma kato ye kaná yerete, ma kato eneño ri oní ye yorini umbutenjo, ma kato yeño umu-kembayemo tamo yeretenjo. Ñunde tiqo, yendo uni ñuro meté injoyotengo. <sup>21</sup> Aine, no kowí piyo teteno, norendo o murí ñu yeno wimbí tewero mepémo kini.

Asa no uni kape-kapeko mande qu yeteno, ko uni kumimbo wimbí tero eneño muriye ñuro owéye hokowanjo tiniqo, no ñuya muríne ñuro owéne hokowano. <sup>22</sup> Ñumbe Hibru koro wini qu ka<sup>‡‡‡</sup> peka? Asa, no ñuya Hibru koro wini qu nanje. Enembe Israel koro uni qu? Asa, no ñuya Israel nonjo. Eneko Abraham<sup>§§§</sup> koro sowe qu peka? Asa, no ñuya Abraham koro sowe qu ka. <sup>23</sup> Eneko Kristo<sup>\*</sup>

<sup>††</sup> **11:10:** Komo suki Rom unindo mira kano uni wini ñuno sopo yerero mira ñu, “Akaia mira,” ye nekoyanjurí. Mira ñuro yendé parámi kembé muko Atens yendé, ko Korin yendé ñuko mirako ñuno yora. Itaka naru ñanoko mira ñuko, “Grik mira,” ye nekoyoteto.

<sup>‡‡</sup> **11:14:** “sambo simó” ñuko komo suki-suki Anutuko unipare kama yorini tunoqi sambo simó yondowaró. Ko itaka eneño sunará teyotengo. <sup>§§</sup> **11:15:** “otete roneneñowí” ñuko Anutuko nore rokó yirini noreño murinani eneño murí howeyote. <sup>\*\*\*</sup> **11:18:** Polko “kowe sanjaní” ñuro yaró ñuko o kowenani wehenjoro sara-sarape ma iriyó ñunde tete ñuro kama yaró.

Kini, enendo tapara ñuwore noreño o soso yoto-yotonani nokono ñano quro yaró. <sup>†††</sup> **11:20:** “kho simó” ñunde quko uni parámiyómboro kho qu teyara, enenjomboro o ka tewero mepémo kini. <sup>‡‡‡</sup> **11:22:** “Hibru koro wini” ñuko, komo suki Isip unindo Juda unipare ñunde ye neko yerengurí. <sup>§§§</sup> **11:22:** “Abraham” ñuko Juda uniparetoro pukoye. <sup>\*</sup> **11:23:** “Kristo” ñuko Yesu nanje, asa Anutuko rokóñoní mahero wiri yerete uni parámi horé tunoqaró ñu.

koro kho uni peka? Aine, no kape-kape hamó tero mande ña yeteno, ko no ñuya Kristo koro kho qu tero ene hamó taka yereyoteno. Koweyumu tanowó ñundo enendo koweyumu teyangurí ñu takate. Naru date kusi-kusi yano yoranowó ñundo enendo kusi-kusi yano yorañgurí naruyó ñu takate. Utómbo nuroyi mamane raró ñundo eneño mamaye rañgurí ñu takate. Naru parámi wamba khumoyano. <sup>24</sup> Naru kandekako Juda unindo utómbo nutoyuri mamane 39 ñunde taró. <sup>25</sup> Naru kapusako uni kumimbo kumukopo nurañgurí, naru kanoko kumimbo nono wondo rañañgurí, naru kapusako wañgoko yoranowó ñu windiko piyo taró, kosa kanata suwo kanata windi quroko kina yateyanowó. <sup>26</sup> Naru qambu wimbo-wimbo tonjeyano, ko sonono piyo tewero tanowó, momo unindo rambaruru nerewero tañgurí, neneño sitú toponembo rambaruru nerewero tañgurí, uni wini meywomboko rambaruru nerewero tañgurí. Yendé parámimo piyo tewero tanowó, sikuno piyo tewero tanowó, windiko piyo tewero tanowó. Topo kota-kota ñundo rambaruru nerewero tañgurí. <sup>27</sup> Nondo koweyumu parámi teyano, naru qambuko nondo suwo doñe-doñe teyano, o qonemboro khumoyano, naru parámi o kama neyano, kutiti tero birimbiri yorano. <sup>28</sup> Ñu quhurí soso ñu korowoyoteno, ko ñuya Anutu koro huru-huru soso ñu† sopo eneño inñodata parámi teyowe quhurí nono reyote. <sup>29</sup> Topone kato wimbí kini teyote tiníqo, no ñuya ñunde nanje wimbune kini teyote. Ko uni piyimimbo uni ka riní o piyimi teweya tiníqo, no ñuro hamó sañgirí teyoteno.

<sup>30</sup> Asa no okaro neneño owéne hokowano tiníqo, meté wimbune moré kini tete ñuro tero owéne hokowano. <sup>31</sup> Anutu, ñuko Uni Parámi Yesu ñuro Iwí, naru suki-suki owí hokoyowato, ene ñande injote, ña mande yeteno ñako kota mande kini. <sup>32</sup> Ko Damaskus yendémo ñunoko, wiri yerete uni Aretas koro kumba tukuni ñundo no norero kusi-kusi yano norotowero quro hongo mako qu sopoyango. <sup>33</sup> Quko topo kumimbo norero tonjo kome puñje parámi kano norotoro hongo witusina utó ri mirako umbuní kumba tukuni kandeye monjo soranowó.

## 12

### *Uni kato kapo ka qeneró*

<sup>1</sup> Asa no owé hokowero murí tero o meté ka kama rewano, quko kañuya owé ka hokoro Uni Parámimbo kapo riní tunoqaró quya mande tapuñowí\* wisiyaró ñuro yewe. <sup>2</sup> Nondo Kristo† koro uni qu ka injo inoteno, ko kumima naru 14 ñunde komo Anutuko uni ñu towoní koreko sambo kapusayómo† ñuno oró. Quko ene kowímo watí yorape ma kowí ñu rotoro oró, indika, no kama injoteno. Anutuko nanje injote. <sup>3</sup> Ñu uni ñuko, ene kowímo watí yorape ma kowí ñu rotaró, indika, no kama injoteno, Anutuko nanje injote, <sup>4</sup> asa Anutuko uni ñu towoní paradais§ ñuno oró. Oro Anutuko mande surumí ka miraró, quko uni yesowo yimirowero ñuro soréñjaró. <sup>5</sup> No uni ñunde quro owí hokowano, quko

† **11:28:** “Anutu koro huru-huru” ñuko unipareto Yesu inñodontuworo huruwoyotengo qu.

\* **12:1:** “mande tapuñowí” ñunde quko injo-injo ka Anutuko komo tapuñoro itaka nanje wisiyo yunoyote. † **12:2:** “Kristo” ñuko Yesu nanje, asa Anutuko rokóñoní mahero wiri yerete uni parámi horé tunoqaró ñu.

‡ **12:2:** “sambo kapusayó” ñuko Anutu koro yendé ñundiro.

§ **12:4:** “paradais” murí muko ñandiro: noko meté horé mu.

neneᅇo owéne kama hokowano. Kini, no wimbune moré kini tete ᅇuro nanᅇe owéne hokowano. <sup>6</sup> Hamó, ko no owéne hokoroᅇo mande kape-kape kama yewano. Dokoro nondo mande hamó nanᅇe yeyoteno, kota mande kini. Quko neneᅇombo owéne hokowero ᅇuro piyimiᅇoteno. Dokoro ᅇande ye iᅇoteno, meté uni soso otetene ᅇenero mandene iᅇoro ᅇu rokó nanᅇe ᅇuwore ronda nerewanᅇo.

*Oka tisi qembe qundo Pol sanᅇawoyaró*

<sup>7</sup> Anutuko no mande tapuᅇowí parámi horé ᅇu<sup>\*\*</sup> wisiyo nunaró, quko no neneᅇomboro parámi ma iᅇowero quro o piyimi ka kowene sanᅇanímo<sup>††</sup> nunaró. ᅇuko Monimbu koro kho teyote qu ka, tisi qembe sanᅇa nerero rowore nerewero surumí nereyote. Neneᅇombo neneᅇo re oweya koro. <sup>8</sup> Naru kapusa qunoko Anutu kirayoro hariri kondé tanowó, ko enendo o nono yote ᅇu re rotoweya, <sup>9</sup> quko ᅇande nimiraró, “Samaka-samaka tuwó<sup>‡‡</sup> kunoyoteno ᅇuko keya kanarami, do karo wimbune muko uni wimbuye moré kini quno kho wimbí kondé horé teyote,” yaró. ᅇunde ᅇuroko wimbune moré kini ᅇuro niᅇgu-niᅇgu parámi teyoteno. ᅇunde tewe Kristo<sup>§§</sup> koro wimbí ᅇu kondé noya yoweya. <sup>10</sup> ᅇu murí ᅇuro no Kristo koro khoᅇy tero wimbune kini tete, neneᅇo huwó mande yeteᅇgope, ma quhurí korowoyoteno, ma o piyimi te nunoyoteᅇgope, ma quhurí kate-kate nono tunoᅇeyote tiniᅇo, no ᅇuro tero newonde meté yoteno. Dokoro no wimbune moré kini tiniᅇo, ᅇu naruko ᅇuno nanᅇe no wimbu reyoteno.

*Polko Korin unipare ᅇuro iᅇaᅇawí taró*

<sup>11</sup> Nondo kape-kape mande yeteno, quko yeᅇo oteteye ᅇundo mandene ᅇu ri otaᅇaró. Qeni, meté yendo owéne hokowanᅇo nanᅇe. Hamó, noko oka kina qu, quko no “asá yerewí uni<sup>\*\*\*</sup> korete” ᅇuro kasirayemo kama yoteno. <sup>12</sup> No ye keweroyemo yotoro quhurí parámi koroworo asá yerewí uni hamó ᅇuro rokóye ᅇu, asa rokó kate-kate, kho kondé, o wimbí moré,<sup>†††</sup> ᅇu soso teyanowó. <sup>13</sup> Anutu koro huru-huru meyowombo<sup>‡‡‡</sup> date ye taka yereᅇguri? ᅇawore peka, asa no quhurí ka kama ye yunanowó. Aine, potóne ᅇu re rotoyi qembe.

<sup>14</sup> Asa itaka no yeno naru kapusayómo mahewero o ronᅇaruwoteno, ko ᅇu naruko ᅇuno ye kho quhurí kama yunowano. Dokoro oye ᅇuro surumí kama iᅇoyoteno. Kini, ye yeᅇomboro nanᅇe surumí iᅇoyoteno. Qeni, naᅇo-simóyembo awa-náye samaka yerewero koro o kama kopoyoteᅇgo. Kini, awa-náyembo simóyembo ᅇunde teyoteᅇgo. <sup>15</sup> Ko no niᅇgu-niᅇgu hamó tero ye samaka yerewero koro neneᅇo o qu soso siyoro yunowano, ko yoto-yotone ᅇuya yunowano. Ko nondo newonde meté parámi ye yunowano tiniᅇo, ye newonde meté no

<sup>\*\*</sup> **12:7:** “mande tapuᅇowí” ᅇunde quko iᅇo-iᅇo ka Anutuko komo tapuᅇoro itaka nanᅇe wisiyo yunoyote. <sup>††</sup> **12:7:** Polko “kowe sanᅇaní” ᅇuro yaró ᅇuko o kowenani weheᅇoro sara-sarape ma iriyó ᅇunde tete ᅇuro kama yaró. Kini, enendo tapara ᅇuwore noreᅇo o soso yoto-yotonani nokono ᅇano quro yaró. <sup>‡‡</sup> **12:9:** “samaka-samaka tuwó” ᅇuko Anutu eneᅇombo nore samaka yereyote. Kimoyó moré kini. <sup>§§</sup> **12:9:** “Kristo” ᅇuko Yesu nanᅇe, asa Anutuko rokóᅇoní mahero wiri yerete uni parámi horé tunoᅇaró ᅇu. <sup>\*\*\*</sup> **12:11:** “asá yerewí uni” ᅇuko Yesuko rokó yerero asá yirini eneᅇo khoᅇy taᅇguri. <sup>†††</sup> **12:12:** “o wimbí moré” ᅇuko o enesó-enesó tunoᅇiní Anutu koro wimbí ᅇunde tunomo yoweya. <sup>‡‡‡</sup> **12:13:** “Anutu koro huru-huru” ᅇuko unipare soso Yesu iᅇondutuwo nokone-nokone ᅇuno huruwoyoteᅇgo qu.

nunoyotenjo njuko songa ta umbuweya, peka? <sup>16</sup> Enina, no quhurí ka kama yunanowó. Quko nandiro peka, no kaná yerero kusi yerenowó? <sup>17</sup> Datiro? Nondo uni yeno asá yerenowó njundo kaná yiri yeño oye kama siyanowó, hamómbe? <sup>18</sup> Qeni, nondo Taitus ino-injo inowe yeno uyaró, ko topo kanjuya asáñowe eneya kopo uyaririyó. Ko Taitusko ye kaná yerero yeño oye kama siyaró, hamómbe? Ko nore irisa injo-injo kanata, ore kanata howarowó.

<sup>19</sup> Ye date inotenjo, ko norendo toneyemo meté yowero quro murínani njuro yeyoteno? Njunde kini. Norendo Kristo<sup>SSS</sup> quroyómo Anutu tonjimo yeyoteto. Topo-topone meté, mande soso yeteto njuko inondutuye riní kondérewero quro yeteto. <sup>20</sup> Dokoro no sorero njande ye inoteno, yate no yeno mahero yiyoro kiraróye qenero piyiminjowano, ko yendo no niyoro kiraróne qenero piyiminjowaŋgo. O njaro soreyoteno, ko njunde piyiminjoro mandeto kuma tero, newonde tutu tero, saŋgiri parámi tero, owé parámi seqaro, huwó mande yero, kisikasa yero, yeño owéye hokoro, mira windu-windu tewaŋgo. <sup>21</sup> Ko yeno maheweqota Anutunembo no noriní toneyemo umbuwano, ko ye kumimbo o murí-murí pusú quya se simbururu koya newonde otoqowero murí piyimi muya komo njuro tero newondeye kama rohoréŋaŋguri njuro newonde surumí parámi tewano.

## 13

### *Enejo inondutuye meté sopowaŋgo*

<sup>1</sup> Itaka no yeno kanjuya naru kapusa uyareteno. “Ko uni irisape ma kapusa njundo okaro yewaŋgo qunoko o njuro hamó nanje ye inowato.”

\* <sup>2-3</sup> No naru irisayómo yeya yoranowó quno njuno uni o piyimi komo teyaŋgo njuro oresaka mande ka ye soso yimiranowó. Ko itakako no kapiyamo yotoro kanjuya njunde yimiroteno. Yendo Kristoko nenewore hamó mande yeyote njuro qenewero kondé ye inoyotenjo. Asa ko no pitu yeno mahewano quno njuno quhurí uni njuro roŋgaru yerewano. Enendo ye keweroyemo wimbí teyote, ime-ime kama teyote. <sup>4</sup> Hamó, komoko wimbí moré kini tiní rero tipiririko<sup>†</sup> uraŋguri. Quko Anutu koro wimbímo itaka yoto-yotoyó moré yote. Hamó, nore ene quroyómo wimbunani moré kini. Quko ye keweroyemo Anutu wimbíwore nore eneya yorowato.

<sup>5</sup> Yenombo yeño muríye towonjyuri qembe, komo inondutu taŋgurímbe, ma kini? Muríye rondanji qembe. Inondutu njunde taŋguri tiníqo, Yesu Kristoko yeño newondeyemo yote. Inondutu kama taŋguri tiníqo, newondeyemo kama yote. <sup>6</sup> Meté ye njande inowaŋgo, ko nore njuya inondutu tato newondenanimó yote. <sup>7</sup> Nore Anutuko hariri teyoteto, meté ye o piyimi njuro kama tewaŋgo. Quko inondutunani meté mu unipare witú yerewero quro hariri njuro kama teyoteto. Kini. Meté koretero noreno inondutu kama tatowó qembe. Enina, ye o meté nanje ti. <sup>8</sup> Dokoro nore oka tero mande hamó njuro rato umbuwero mepémo kini. Kini, nore mande hamó njuro samakanjowero njuno nanje kho teyoteto. <sup>9</sup> Dokoro nore wimbunani moré kini teteto, quko ye mepémo kondé

**SSS 12:19:** “Kristo” njuko Yesu nanje, asa Anutuko rokóŋoní mahero wiri yerete uni parámi horé tunoqaró njuro. \* **13:1:** Hutunjo Mande 19:15 † **13:4:** “tipiriri” njunde quko wiri yerete uni kumimbo enejo uni saŋgiriye yorero njuno uroyi khumoyaŋguri.

yowaŋgo, ŋuro niŋgu-niŋgu teyoteto. Ko naru rokóŋoro hariri teyoteto, ko yeko pitu ko meté horé tewaŋgo. <sup>10</sup> Ŋu murí ŋuro no kapiyamo yotoro sokome ŋa nakayáŋoteno. Uni Parámimbo kho ka tewero quro wimbu nunaró. Kho ŋuko ye rukiso yerewero quro kho qu, rambaruru yerewero quro kini. Asa ko sokome ŋande qu nakayáŋowano tiníqo, imemoŋgo yeno mahero yeya mande kondé kama yewano.

*Polko yunguna yereró*

<sup>11</sup> Topo okite, mandene weŋa qu ŋandiro. Niŋgu-niŋgu ti qembe, yeŋo muriye ronŋaruwi qembe, mandene injoyi qembe, injo-injo kanata quno yuri qembe, newonde ime yuri qembe. Ko Anutuko, ŋu ye newonde meté yunoro newonde ime yunoyote ŋundo yeya yoweya. <sup>12</sup> Epe yunguna-yunguna ti qembe. <sup>13</sup> Unipare meté horé soso ŋundo ye yunguna yereyoteŋgo.

<sup>14</sup> Uni Parámi Yesu Kristo<sup>‡</sup> koro samaka-samaka tuwó<sup>§</sup> ŋuya Anutuko newonde meté yunoyote quya Yuqa Surumímbo topo teyote quya yeya soso yuri.

---

<sup>‡</sup> **13:14:** “Yesu Kristo” - komo suki ye-ye unindo Anutuko uni ka rokóŋoní mahero wiri yerete uni parámi horé tunoqeweya qu karo yaŋguri. Juda unipareto uni maheweya ŋu, “Kristo,” ma, “Mesaiya,” ye nekaŋguri. Asa Yesu mahiní eneŋo unipareyó, “Kristo Yesu,” ma, “Yesu Kristo,” nanŋe ye nekaŋguri. <sup>§</sup> **13:14:** “samaka-samaka tuwó” ŋuko Anutu eneŋombo nore samaka yereyote. Kimoyó moré kini.

## Polko Sokome Nakayáñoní Galesia Mira Koro Unipareko Njuno Uró Nju Mande Kembé

Komo suki uni kato sokome ña **Grik** mandewore nakayáñaró, ko eneño owí nekaró, “Pol,” yaró. Uni ñuko **asáñowí uni** Pol nanje. (*Galesia 1:1* weyo qembe.) Itaka iño-iño uni kumimbo ñande ye injoyotengo, ko enendo kumima naru 48AD pe ma 49AD ñuno Antiok Siria yendémo ñuno nakayáñaró, peka. (Asa “48AD” murí muko ñandiro, ko Yesu nimí pisiyaró, yate kumima naru 48 ñunde rotaró. Nore kumima naru 2,000 ñunde rotoro yate itaka yoteto.) Kumimboko ñande ye injoyotengo, ko 51AD koya 53AD keweroko ñuno Antiok Siria pe ma Korin yendémo ñuno nakayáñaró.

Galesia ñuko yendé kini, mira parámi ta. Polko naru kapusa ñunoko Siria mira koro yendé ka, owé Antiok Siria, ñu rotoro mira enesówore khete uyaro **miti mande** yesowoyaró. Asa naru kanatako ñuno enendo uyareyate Galesia mirako uyaro yendé kumimo ñuno **miti mande** yesowo yimitoyaró. (*Asá yerewí Uni 13-14* weyo qembe.) Yendé owéye muko ñandiro: Antiok Pisitia, Aikoniam, Listira, Deripe. Njuno uyare mahe tero khoyó kini tiníño, rohoréñoro Antiok Siria ñuno pitu ko uyareró. Ko tukú piña mande piyimi ka yi iñoro sokome ña nakayáñoro riní **Anutu koro huru-huru** soso Galesia mirako ñuno uró.

<sup>1</sup> No Pol, noko asáñowí uni\* ka. Uni kato no kama asá nerenjurí, kato no kho kama nunanjurí. Kini, Yesu Kristo† koya Anutu Awa Yesu uni tapu koñgo riní otoqaró ñuya kho nunariyó. <sup>2</sup> Asa noya, topo-topone soso ñano yotengo quya, norendo sokome ña nakayáñato ye Anutu koro unipare Galesia mira yendéne-yendéne kopoyotengo ñuno yeno uyarete.

<sup>3</sup> Meté Anutu Awananimboya Uni Paráminani Yesu Kristo koya samaka-samaka tuwó yunoro newonde ime yunowari. <sup>4</sup> Yesu Kristoko Anutu Awananimboro iño-injoyó howero eneño yoto-yotoyó rotoro quhurínani soworo nokono unipare piyimi keweroye moñgo nore noraró. <sup>5</sup> Meté naru suki-suki Anutu owí hokowato. Hamó.

### *Miti mande kanata nanje yote*

<sup>6</sup> Yeño muriye ñuro inñodata parámi teyoteno. Anutuko ye samaka yerewero quro Kristo‡ asáñoní ye neko yereró. Quko ye waka ta huwóñoro miti mande enesó ka howeyotengo. <sup>7</sup> Mande enesó ñu miti mande§ horé kini. Uni kumimbo yeño newondeye rambaruruwowero Kristo koro miti mande ñu roworemoyotengo. <sup>8</sup> Quko norenombopo ma

\* **1:1:** “asáñowí uni” ñuko Yesuko rokóñoro asáñoní eneño khoyó taró. † **1:1:** “Yesu Kristo” - komo suki ye-ye unindo Anutuko uni ka rokóñoní mahero wiri yerete uni parámi horé tunoqeweya qu karo yanjurí. Juda unipareto uni maheweya ñu, “Kristo,” ma, “Mesaiya,” ye nekanjurí. Asa Yesu mahini eneño unipareyó, “Kristo Yesu,” ma, “Yesu Kristo,” nanje ye nekanjurí. ‡ **1:6:** “Kristo” ñuko Yesu nanje, asa Anutuko rokóñoní mahero wiri yerete uni parámi horé tunoqaró ñu. § **1:7:** “miti mande” ñuko Anutuko Kristo asáñoní khumoro quhurínanimboro kimo tiní Anutu koya newonde kanata tewero ñuro mande meté mu nanje.

sambo simó\*\* katope mande yesowoweya, quko mande ŋu miti mande komo yimiratowó ŋunde qembe kini, asa danimboko mande ŋunde qu yimirote, ŋuko piyo teweya. <sup>9</sup> Kaŋuya yeteno, uni kato miti mande ka yimiroweya, quko mande ŋuko mande ye komo iŋaŋguri ŋu kama howete tiniqo, asa uni ŋuko piyo teweya.

<sup>10</sup> Asa ye date iŋoteŋgo, ko uni kumi owéne hokowero quro mande ŋunde qu yeteno, peka? Kini, Anutuko naŋge owéne hokoweya, ye iŋoteno. Iŋoyi, no watí uni kinanŋe o meté yerewero ŋuro iŋoyoteno tiniqo, no Kristo koro sunará simó qu kini.

*Anutuko Pol khoyó inaró*

<sup>11</sup> Uni topo, nondo hamó yimiroteno, miti mande†† komo yimiranowó ŋu, uni kato kama riní tunoqaró. <sup>12</sup> Dokoro nondo mande ŋu uni noŋgo kama ranowó. Ko uni kato kama rondaqe nunaró. Kini horé. Yesu Kristo‡‡ eneŋombo iŋo-iŋonemo witú nereró.

<sup>13</sup> Asa yendo neneŋo khe u-une komo quro sowo mande ŋu iŋaŋguri. Ŋu naruko ŋuno no Juda koro muríye ŋu howero Anutu koro huru-huru§§ rambaruruwowero o piyimi horé te yunanowó. <sup>14</sup> Ko no sitú topo-toponembo oteyete takaro Juda koro muríye okeyá ta howeyanowó. Hamó, usisambatoro hutuŋo mandeye ŋu kondé horé howeyanowó. <sup>15</sup> Quko námembo kama pisi nereyoní ŋuno Anutuko no rokó nereró. Naru kano samaka-samaka tuwó\*\*\* te nunoro neko nereró. Neko nerero eneŋo nuŋguriŋo howero <sup>16</sup> nondo uni wini meyowo††† ŋu Naŋunímboro mande yesowowero kho qu nunaró. Asa ŋu naruko naŋge kho ŋuro murímboro uni ka kama oseseyanowó, <sup>17</sup> ko Yerusalem oroqota asá yerewí uni††† korete ŋu ŋuro kama osese yerenowó. Kini, uro Arepia mirako ŋuno yoranowó. Yotoro, yate ŋu noŋgo Damaskus yendémo mahero ŋuno yorano.

<sup>18</sup> Asa kumima naru kapusa ŋunde rotoro no Yerusalem oro Sipas§§§ koya topo tero eneya kosa naru 15 ŋunde yoranowó. <sup>19</sup> Ŋuno yotoro Jems, Uni Parámimboru koneyó, ŋuya qenenowó, quko asá yerewí uni meyowo ŋu kama yiyanowó. <sup>20</sup> Anutu koro toŋímo nondo hamó yeteno, sokome ŋanoko kota mande kama nakayáŋoteno.

<sup>21</sup> Asa yate-yate no Siria mira ko Silisia mirako ŋuno unowó. <sup>22</sup> Ŋuno uwe Kristo koro unipare Judia mirako ŋuno yendé enemo-enemo kopoyotengo, ŋundo no kama niyaŋguri. <sup>23</sup> Kini, ŋande iŋaŋguri, “Koretero uni kato nore nuto rambaruru nereyara. Quko itaka miti mande ŋu komo rambaruruwoyara qu ŋu yesowoyote.” <sup>24</sup> Ŋunde neneŋo iŋoro Anutu owí hokaŋguri.

\*\* **1:8:** “sambo simó” ŋuko komo suki-suki Anutuko unipare kama yorini tunoqi sambo simó yondowaró. Ko itaka enejo sunará teyotengo. †† **1:11:** “miti mande” ŋuko Anutuko Kristo asáŋoní khumoro quhurinanimboru kimo tini Anutu koya newonde kanata tewero ŋuro mande meté mu naŋge. ‡‡ **1:12:** “Yesu Kristo” - komo suki ye-ye unindo Anutuko uni ka rokóŋoní mahero wiri yerete uni parámi horé tunoqeweya qu karo yaŋguri. Juda unipareto uni maheweya ŋu, “Kristo,” ma, “Mesaiya,” ye nekaŋguri. Asa Yesu mahini enejo unipareyó, “Kristo Yesu,” ma, “Yesu Kristo,” naŋge ye nekaŋguri. §§ **1:13:** “Anutu koro huru-huru” ŋuko unipare soso Yesu iŋondutuworu nokone-nokone ŋuno huruwoyotengo qu. \*\*\* **1:15:** “samaka-samaka tuwó” ŋuko Anutu eneŋombo nore samaka yereyote. Kimoyó moré kini. ††† **1:16:** “uni wini meyowo” ŋunde quko Juda unipare kini qu naŋge. ‡‡‡ **1:17:** “asá yerewí uni” ŋuko Yesuko rokó yerero asá yirini enejo khoyó taŋguri. §§§ **1:18:** “Sipas” ŋuko asáŋowí uni Pita koro owí ka.



## 2

*Asá yerewí uni meyowo ñundo Pol koya newonde kanata tañgurí*

<sup>1</sup> Asa kumima naru 14 ñunde rotoro noya Barnabas koya pitu ko Yerusalem orowó. Oro Taitus ñuya rero otowó. <sup>2</sup> Anutuko iño-ijonemo nimiróni iñoro oro huru-huru koro sopo-sopo uni kumimboró yayemo kunditanowó. Kunditero miti mande\* ñu uni wini meyowó† yesowo yimitoyoteno ñuro yimiranowó. No wimbo-wimbo kho teyano koro. <sup>3</sup> Taitus, Grik uni ka, noya orowó. Oro sopo-sopo uni ñundo, “Kowí toñokata,” ‡ meté yewañgo, quko ñunde kama yañgurí. <sup>4</sup> Hamó, uni meyowombo ñunde nimirañgurí, quko uni ñuko topo hamó kini. Kini, topo kota qundoko keweronanimo mondó ta mahero yoto-yotonani meté mu Kristo Yesuko§ nunaró ñu genero piyimiñoro, “Kusi yereto kho simó\*\* tunogewañgo,” ye iñañgurí. <sup>5</sup> Quko eneño mandeye ñu kama iño howatowó ñu. Yendo miti mande genero, kota mande, ye iñowañgo koro.

<sup>6</sup> Asa huru-huru†† koro sopo-sopo uni ñuko owéye morémbe ma kini, ñuro kama iñoteno. Anutuko unindoro owéye parámi ñuro kama iñote. Enina, sopo-sopo uni ñuko mande yesowoyoteno ñu kama roñgaruwañgurí. <sup>7</sup> Kini, ñande iñañgurí, Anutuko no kho nunoní uni koweye kama toñañgurí mu miti mande yesowo yimitoyoteno. Ko Pita kho inoní uni koweye toñañgurí qu‡‡ miti mande yesowo yimitoyote. <sup>8</sup> Dokoro Anutuko Pita wimbu inoro asáñoní uni koweye toñañgurí mu keweroyemo kho teyote. Ñunde nanje no ñuya wimbu nunoní uni wini meyowo keweroyemo kho teyoteno. <sup>9</sup> Sopo-sopo uni ñu Jems, Sipas,§§ Jon ñundo ñande gene iñañgurí, ko Anutuko no samaka-samaka tuwó\*\*\* nunaró. Asa ko enendo noya Barnabas koya topo tañgurí. Ñunde tero mande ka kusiyatowó, asa nore irisa uni wini meyowo ñu miti mande yesowo yimitoyowaro, ko eneñombo uni koweye toñañgurí mu miti mande yesowo yimitoyowañgo. <sup>10</sup> Mande kusiyoro o kanata karo nore nimirañgurí, asa uni ononoye moré kini ñu ma kape yerewero. Hamó, no ñuya kho ñu tewero kondé ye iñoyoteno.

*Polko Pita gene yaró*

<sup>11</sup> Asa imemoñgo Sipasko††† Antiok yendémo maheró. Mahero otete piyimi tiní nondo gene yanowó. <sup>12</sup> Dokoro komo Pita koya uni wini

\* **2:2:** “miti mande” ñuko Anutuko Kristo asáñoní khumoro quhurinanimboró kimo tiní Anutu koya newonde kanata tewero ñuro mande meté mu nanje. † **2:2:** “uni wini meyowo” ñunde quko Juda unipare kini qu nanje. ‡ **2:3:** “kowe toñowero” murí muko ñandiro: Juda pareto simó urumuni ka pisiyoní kowí toñoro eneko Anutu koro simó rokóñañgurí. Ko uni wini meyowo qu kato mahero Anutu potoruku tewero kondé iñaró tiniño, ene ñuyako eneño kowí toñañgurí. § **2:4:** “Kristo Yesu” - komo suki ye-ye unindo Anutuko uni ka rokóñoní mahero wiri yerete uni parámi horé tunogeweya qu karo yañgurí. Juda unipareto uni maheweya ñu, “Kristo,” ma, “Mesaiya,” ye nekañgurí. Asa Yesu mahiní eneño unipareyó, “Kristo Yesu,” ma, “Yesu Kristo,” nanje ye nekañgurí. \*\* **2:4:** “kho simó” ñunde quko uni parámiyómboro kho qu teyara, eneñomboro o ka tewero mepémo kini. †† **2:6:** “huru-huru” ñuko unipare soso ñundo Yesu iñondutuworó nokone-nokone ñuno huruwoyotengó qu. ‡‡ **2:7:** “uni koweye toñañgurí qu” - ñuko Juda uni nanje. Komo suki Anutuko Abraham, Juda unindoro pukoye ñu, ñande miraró, ko enendo rokó ka tero eneño naño-simó soso koweye toñoweya. Ñunde tero, yate-yate Juda uni soso koweye toñañgurí. §§ **2:9:** “Sipas” ñuko asáñowí uni Pita koro owí ka. \*\*\* **2:9:** “samaka-samaka tuwó” ñuko Anutu eneñombo nore samaka yereyote. Kimoyó moré kini. ††† **2:11:** “Sipas” ñuko asáñowí uni Pita koro owí ka.

meyowomboro injondutu uniparetoya kunditero o kopo newero njuro kama piyiminjaró. Quko Jems koro topé-topé Antiok njuno mahigo, Pitako sorero wosoro uni wini meyowomboya o kopo kama neyara. Dokoro njande injaró, uni koweye tonjagurí qundo<sup>†††</sup> nenejo date ye injowanjo, ye injaró. <sup>13</sup> Njunde tiní Juda koro injondutu unipare kumimbo enejo manjgó irisawore yewero muri howero njundiro otete ronenejowí<sup>§§§</sup> njuro rotanjurí. Ko Barnabas njuya enejo oteteyó qenero howaró.

<sup>14</sup> Quko nondo enejo oteteyó qenero, enendo miti mande\* hamó njuro kama howeyotenjo, ye injoro Sipas re tonjeyemo njuno qene njande yanowó, “Keko Juda uni ka, quko keto Juda muriye rotoro uni wini meyowomboya topo tero eneya o kopo neyanjo. Asa ko itaka do karo keto uni wini meyowo njande kondé yimitoyote, ko enendo enejo muriye rotoro Juda koro muriye howi? <sup>15</sup> Qeno, noya keya Juda uni, uni wini meyowo quhurí teyotenjo qu kini. <sup>16</sup> Asa nore njande injotero, Anutuko uni ka hutunjo mande† howeyote njuro qenero ronenejowí† ye kama nekoweya. Kini, unipareto Yesu Kristo<sup>§</sup> injondutuwoyotenjo njuro nanje, unipare ronenejowí, yero neko yereyote.”

Asa nore Kristo Yesu injondutuwoyatowó. Njuro tero hutunjo mandewore kini, injondutuwoyote nanje Anutuko nore niyoro, unipare ronenejowí, ye neko nereyote. Hamó, hutunjo mandewore uni kanata kato ronenejowí kama tunoqaró.

<sup>17</sup> Asa norendo hutunjo mande kama howero Kristowore nanje ronenejowí tunoqewato, quko quhurí uni yoteto. Date koro? Kristoko quhurí njuro metéjyote, peka? Kini horé. <sup>18</sup> Qeni, koretero nondo oka rewe piyo tiní imemonjo pitu ko ronjaruwowano tiníqo, hutunjo mande njuro wenda-wenda uni hamó yorowano. <sup>19</sup> Dokoro, hutunjo mande howero khumoweqo, hutunjo mande njuro watí kama sopo nereyote. Njunde tero nondo yoto-yoto rero Anutu howeyoteno. No Kristo koya tipiririko\*\* khumarowó, <sup>20</sup> ko nenejo muríne njako nenejo qu kini, Kristo enenjombo no quroko yote. Enendo newonde meté nunoro samaka nerewero khumaró. Nondo Anutu koro Nanjuni injondutuwoyote itaka nokono njano enejo wimbímo yoteno. <sup>21</sup> Njunde yero Anutu koro samaka-samaka tuwó†† njuro kama re rototeno. Dokoro, nore meté hutunjo mandewore ronenejowí tunoqewato tiníqo, Kristoko kina khumaró.

---

<sup>†††</sup> **2:12:** “uni koweye tonjagurí qu” - njuro Juda uni nanje. Komo suki Anutuko Abraham, Juda unindoro pukoye njuro, njande miraró, ko enendo rokó ka tero enejo nanjo-simó soso koweye tonjoweya. Njunde tero, yate-yate Juda uni soso koweye tonjagurí. <sup>§§§</sup> **2:13:** “otete ronenejowí” njuro Anutuko nore rokó yirini norejo murinani enejo muri howeyote. \* **2:14:** “miti mande” njuro Anutuko Kristo asáñoni khumoro quhurínanimbombo kimo tiní Anutu koya newonde kanata tewero njuro mande meté mu nanje. † **2:16:** “hutunjo mande” njuro komo suki Anutuko Sainai purímo Moses inoní Israel unipare yunaró. Mande njuro Juda uniparetoro yoto-yotoye soso sopoyaró. ‡ **2:16:** “uni ronenejowí” njuro Anutuko qenero potó moré kini tiní enejo uniyó tunoqete. § **2:16:** “Yesu Kristo” - komo suki ye-ye unindo Anutuko uni ka rokóñoni mahero wiri yerete uni parámi horé tunoqeweya qu karo yangurí. Juda unipareto uni maheweya njuro, “Kristo,” ma, “Mesaiya,” ye nekanjagurí. Asa Yesu mahini enejo unipareyó, “Kristo Yesu,” ma, “Yesu Kristo,” nanje ye nekanjagurí. \*\* **2:19:** “tipiriri” njunde quko wiri yerete uni kumimbo enejo uni sanjiríye yorero njuno uroyi khumoyanjagurí. †† **2:21:** “samaka-samaka tuwó” njuro Anutu enenjombo nore samaka yereyote. Kimoyó moré kini.

*Hutuño mande howewero murí,***3***Hutuño mande howewero murí, ijondutu tewero murí njuro yaró*

<sup>1</sup> Ye Galesia, yeko kape-kape uni. Nondo Yesu Kristo\* tipiririko† porowaŋguri njuro tunomo ye yimiranowó. Dani kato yeño ino-inoye njuro roworemoní miti mande njuro kape taŋguri? <sup>2</sup> Asa oka karo osese yerewe teteno. Yendo date tero Yuqa Surumí njuro raŋguri? Hutuño mande‡ njuro howero raŋgurimbe ma kusumboyembo injoro ijondutuwooro raŋgurimbe? <sup>3</sup> Ye date ijoteŋgo, koretero Yuqapo wimbu ye yunoní hurí tero khe meté njuro howeyoteŋgo, quko itakako koweye saŋanímbo nanje khe njuro howi, yate-yate kini teweya, peka? Hamó, ye kape-kape temukoteŋgo. <sup>4</sup> Ye kowe surumí korowaŋguri njuro kina korowaŋguri, peka? Kini. <sup>5</sup> Ye date ijoteŋgo? Anutuko ye hutuño mande howeyoteŋgo njuro injoro Yuqa ye yunoro o wimbí moré§ keweroyemo teyote, peka? Kini, enendo ye kusumbo rero ijondutu teyoteŋgo njuro injoro njunde teyote, hamómbe?

<sup>6</sup> Asa Anutu koro sokomeko ŋande yete, “Abrahamko Anutu ijondutuwoní, uni roneneŋowí,\*\* ye nekaró.” †† <sup>7</sup> Njunde njuroko ŋande inoyi, uni soso ijondutu teyoteŋgo njuro Abraham koro simó horé. <sup>8</sup> Komo suki sokomeko njuno ŋande nakayáŋaró, ko naru kano uni wini meyowombo ijondutu tiqo, Anutuko, unipare roneneŋowí, ye neko yereweya. Njunde njuroko sokomeko njuno Anutuko Abraham miti mande ŋande miraró, “Nondo ke noŋgo uni wini meyowo soso puriño te yunowano.” ‡‡ <sup>9</sup> Njundiro nanje Anutuko Abraham, ijondutu uni njuro, puriño te inaró, ko unipare soso ijondutu tewanjo njuro njuya puriño te yunoweya.

<sup>10</sup> Qeni, unipare soso hutuño mande saŋano kaŋeyoteŋgo njundo takuni piyimi rewano. Dokoro sokomeko njuno ŋande nakayáŋaró, “Uni kato hutuño mande soso sokomeko njuno nakayáŋaró njuro kama howeyote tiniqo, Anutuko takuni piyimi saŋanímbo reweya.” §§ <sup>11</sup> Ko, “Uni ka ijondutuyówooro roneneŋowí tete njuro yoto-yoto reweya.” \*\*\* Njundiro nanje ŋande injomukoteto, Anutuko uni hutuño mande howeyoteŋgo njuro uni roneneŋowí ye kama neko yerete. <sup>12</sup> Hutuño mande howewero murí njuro ijondutu saŋano kama kaŋeyote. Sokomeko ŋande yete, “Uni kato hutuño mande soso ŋa howeweya qundo hutuño mande njuwore yoto-yoto reweya.” †††

<sup>13</sup> Sokomeko njuno ŋande nakayáŋaró, “Anutuko uni soso te puŋomo porowoteŋgo qu takuni piyimi saŋayemo reweya.” ‡‡‡ Asa Kristo te

\* **3:1:** “Yesu Kristo” - komo suki ye-ye unindo Anutuko uni ka rokóŋoní mahero wiri yerete uni parámi horé tunogeweya qu karo yaŋguri. Juda unipareto uni maheweya njuro, “Kristo,” ma, “Mesaiya,” ye nekaŋguri. Asa Yesu mahini eneño unipareyó, “Kristo Yesu,” ma, “Yesu Kristo,” nanje ye nekaŋguri. † **3:1:** “tipiriri” njunde quko wiri yerete uni kumimbo eneño uni saŋgiriye yorerero njuno uroyi khumoyaŋguri. ‡ **3:2:** “hutuño mande” njuro komo suki Anutuko Sainai purímo Moses inoní Israel unipare yunaró. Mande njuro Juda uniparetoro yoto-yotoye soso sopoyaró. § **3:5:** “o wimbí moré” njuro o enesó-enesó tunoqini Anutu koro wimbí njunde tunomo yoweya. \*\* **3:6:** “uni roneneŋowí” njuro Anutuko qenero potó moré kini tini eneño uniyó tunoqete. †† **3:6:** Murí Tero 15:6 ‡‡ **3:8:** Murí Tero 12:3; 18:18; 22:18 §§ **3:10:** Hutuño Mande 27:26 \*\*\* **3:11:** Habakuk 2:4 ††† **3:12:** O Qa-qa Uni 18:5 ‡‡‡ **3:13:** Hutuño Mande 21:23

puṅomo porowoyi noreṅo hutuṅo mande koro takuni piyimi ṅu ene saṅaṅimo umbuní kimo nereró. §§§ 14 Kristo Yesuko ṅunde tiniqo, Anutuko puriṅo Abraham re inaró ṅu uni wini meyowo ṅu re yunoyote. Nuro tero nore iṅondutu tatoqo, Anutuko mande kusiyaró ṅu howero Yuṅa re nunaró.

#### *Hutuṅo mande ko mande kusiyowí*

15 Topo-topone, nondo nore unindoro murínani nuro yewe teteno. Asa uni kato khumowero tete quno ṅuno oyó rondaṅero simó yunowero nuro mande kondé yeweya. Nunde tero meyowombo ri kini tewero mepémo kini, ko ri sowe tewero mepémo kini. 16 Asa Anutuko Abraham ṅande miraró, “No keya sowekepoya mande kusiyoteno.” \* Asa ṅande kama yaró, “Keṅo sowe-sowekepoya mande kusiyoteno.” Kini, sowe-sowe wata nuro kama yaró. Kanata quro nanṅe ṅande yaró, “Sowekepoya mande kusiyoteno,” yaró. Ko sowe kanata ṅuko Kristo. †

17 Neneṅo mandene nuro murí muko ṅandiro. Koretero Anutuko o meté yunowero quro mande ka kusiyaró. Kusiyoro, yate-yate kumima naru 430 ṅunde rotoro hutuṅo mande ṅu‡ yunaró. Quko hutuṅo mande ṅuko mande kusiyaró ṅu riní kama kini taró. 18 Hamó, hutuṅo mande howewero murí ṅuwore nanṅe o meté ṅu siyowaṅgo tiniqo, mande kusiyaró ṅu riní kini taró. Quko Anutuko mande kusiyoro o soso ṅu Abraham se inaró.

19 Nunde nuro, do murí karo hutuṅo mande ṅu yunaró? Asa mande wenda-wendanani rihimowero quro hutuṅo mande ṅu se sambo simó§ yunoní Moses, keweroko uni ṅu, miroyí re nore nunaró. Nunoní yoní, yate-yate Anutuko mande kusiyoní sowe qu ka maheweya ṅundo maheró. 20 Keweroko uni kato wini irisa-irisa koro kho teyote. Quko Anutu enemata mande ṅu kusiyaró.

#### *Hutuṅo mande nuro murí*

21 Asa do ka yewano? Hutuṅo mande ṅuya Anutuko mande kusiyaró ṅuya epe uto-uto teyotiri, peka? Kini horé. Dokoro hutuṅo mande kato nore yoto-yoto yunowero wimbí moré tiniqo, mande ṅu nanṅe howero roneneṅowí tunoqewato. \*\* 22 Quko mande ka sokomeko †† ṅuno ṅande yete, ko quhurímbo unipare soso kusi yereyote. Nunde yero unipare Yesu Kristo ‡‡ iṅondutuwoṅgo ṅu yiyoro mande komo kusiyaró ṅu re yunaró.

23 Iṅondutu tewero koro khe ṅu kama tunoqeyoní hutuṅo mandeko nore kusi nerero sopo niriní, yate-yate iṅondutu tewero koro khe

---

§§§ **3:13:** “kimo nereró” nuro murí muko ṅandiro: norendo o piyimi kusuyoyómo kusiyowí yoteto. Nundiro nanṅe Anutuko kimo tero yoriní kina yowato. \* **3:16:** Murí Tero 12:7; 13:15; 24:7 † **3:16:** “Kristo” ṅuko Yesu nanṅe, asa Anutuko rokóṅoní mahero wiri yerete uni parámi horé tunoqaró ṅu. ‡ **3:17:** “hutuṅo mande” ṅuko komo suki Anutuko Sainai purímo Moses inoní Israel unipare yunaró. Mande ṅuko Juda uniparetoro yoto-yotoye soso sopoyaró. § **3:19:** “sambo simó” ṅuko komo suki-suki Anutuko unipare kama yoriní tunoqi sambo simó yondowaró. Ko itaka eneṅo sunará teyoteṅgo. \*\* **3:21:** “roneneṅowí tunoqete” nuro murí muko ṅandiro: asa Anutuko uni ka, pare ka yiyoro potó moré kini tini eneṅo unipare qu ka tunoqeteṅgo. †† **3:22:** “sokome” ṅuko Anutu koro mande korete qu, asa Murí Tero yate Malakai kini tete. ‡‡ **3:22:** “Yesu Kristo” - komo suki ye-ye unindo Anutuko uni ka rokóṅoní mahero wiri yerete uni parámi horé tunoqeweya qu karo yaṅguri. Juda unipareto uni maheweya ṅu, “Kristo,” ma, “Mesaiya,” ye nekaṅguri. Asa Yesu mahiní eneṅo unipareyó, “Kristo Yesu,” ma, “Yesu Kristo,” nanṅe ye nekaṅguri.

ηu tunoqaró. <sup>24</sup> Nūndiro nanqe hutuηo mande ηundo noreηo sopo-soponani qembe kandenanimi towo-ro Kristoko uyaró. Nuro tero nore inōndutuwoyatoqo, Anutuko nore, unipare roneneηowí, yero neko yereró. <sup>25</sup> Itaka inōndutu tewero koro khe ηu tunoqini sopo-sopo ηuro kasiramo kama yoteto.

*Nore inōndutu tero Anutu koro simó yoteto*

<sup>26</sup> Dokoro ye soso Kristo Yesu<sup>SS</sup> inōndutuwo-ro Anutu koro simó tunoqanqurí. <sup>27</sup> Qeni, ye sono reroqo Kristo koya womoro Kristo ηu tuwi qembe re punuwanqurí. <sup>28</sup> Kristo Yesu quroyómo ηuno Juda unipare ηuya Gri-k unipare ηuya enemata-enemata kama yoteηgo; kho simó<sup>\*\*\*</sup> ηuya kho simó kini quya enemata-enemata kama yoteηgo; urumuni ηuya pare ηuya enemata-enemata kama yoteηgo. Kini, ye soso wini kanata yoteηgo. <sup>29</sup> Ye Kristo koro unipare tunoqeroqo Abraham koro sowe-sowe ηunde qembe yoteηgo. Nūnde yotoro mande Anutuko koma kusiyaró ηu rero o meté mu siyowaηgo.

**4**

<sup>1</sup> Neneηo mandene ηuro murí muko ηandiro. Simó korete qu kato parámi teroqo iwímbo oyó imemoηgo siyoweya. Quko tomó ta yotoro kho simó ηunde qembe yote. <sup>2</sup> Nūnde yoní iwímbo sopo-sopo uni kumi wimbu yunoní simó ηu sopoyoteηgo. Sopoyate iwímbo naru rokóηaró quuno ηuno sopo-sopo koro wimbuye ηu kini teweya.

<sup>3</sup> Nore ηuya ηunde nanqe. Koma nore simó tomó ta ηunde yotoro o soso ηuro kama inqato tondaηaró. Nū naruko ηuno noko koro o murí-murí ηuro kasiramo yorataró. <sup>4</sup> Quko Anutuko naru meté ka rokóηoro Nanūnī asáηoní pare qahí quroko uni tunoqaró. Tunoqero hutuηo mande<sup>\*</sup> ηuro kasiramo yoraró. <sup>5</sup> Nūnde tero enendo nore hutuηo mande ηuro kasiramo yoteto qu kimo niriní<sup>†</sup> Anutuko nore aratu nereró. <sup>6</sup> Itakako yeko Anutu koro simó. Nūnde ηuroko Anutuko Nanūnīmboro Yuqa qu asáηoní umburo newondenanimi yote. Yuqa ηundo noreno kho tiní nore Anutu ηandiro nekoyoteto, “Awanani horé,” yeyoteto. <sup>7</sup> Asa ko yeko kho simó kini, simó hamó tero yoteηgo. Nūnde yuri Anutuko yoriní eneηo simómboro o meté ηu siyowaηgo.

*Polko Galesia uniparetoro inqanawí taró*

<sup>8</sup> Quko koma ye Anutu kama qene injoro anutu kota-kota koro kho simó<sup>‡</sup> yoraηgo. <sup>9</sup> Quko itakako yendo Anutu hamó qene inoyoteηgo. Nū hamó, quko ηako hamó horé, asa Anutuko ye yiyoro inoyote.

**SS 3:26:** “Kristo Yesu” - koma suki ye-ye unindo Anutuko uni ka rokóηoní mahero wiri yerete uni parámi horé tunoqeweya qu karo yanqurí. Juda unipareto uni maheweya ηu, “Kristo,” ma, “Mesaiya,” ye nekanqurí. Asa Yesu mahiní eneηo unipareyó, “Kristo Yesu,” ma, “Yesu Kristo,” nanqe ye nekanqurí. **\*\*\* 3:28:** “kho simó” - ηu naruko ηuno unipare qambu kho simó, kho pare tunoqanqurí. Naru kano wini irisa kuma tero kako taka yerero kusi yiriní kho simó tunoqanqurí. Naru kano uni kato utatá parámi tero topé tewero mepémo kini, eneηo soweyoro kho simó tunoqanqurí. Asa kho simó ηunde quko uni parámíyómboro kho qu teyara, eneηomboro o ka tewero mepémo kini. **\* 4:4:** “hutuηo mande” ηuko koma suki Anutuko Sainai purímo Moses inoní Israel unipare yunaró. Mande ηuko Juda uniparetoro yoto-yotoye soso sopoyaró. **† 4:5:** “kimo niriní” ηuro murí muko ηandiro: norendo o piyimi kusunoyómo kusiyowí yoteto. Nūndiro nanqe Anutuko kimo tero yoriní kina yowato. **‡ 4:8:** “kho simó” ηunde quko uni parámíyómboro kho qu teyara, eneηomboro o ka tewero mepémo kini.

Asa ko ye do murí karo wosoro noko koro o murí-murí wimbuye moré kini ñu kusunoyemo, uro kho simóye pitu ko tunoqewero, ye inotenjo? <sup>10</sup> Qeni, ye naru kumi rokójoyotenjo, asa kosa naru katekate, kombo tapunoyote naru, naru pará-pará, ko kumima naru katekate rokójoyotenjo. <sup>11</sup> Nondo yeño murí ñu qenero sasaro teteno, dokoro ye keweroyemo kho wimbo-wimbo tanowó, peka.

<sup>12</sup> Uni topo, no kondé yeteno, nenejo qembe nanje ti qembe. Dokoro, nondo ye qembe tanowó. Ñu naruko ñuno yendo no o piyimi ka kama te nunanğurí. <sup>13</sup> Ye inotenjo, komo nondo se khumo tanowó. Nunde tero naru korete quno ñuno miti mande<sup>§</sup> yesowo yeyanowó. <sup>14</sup> Se khumo tewe yendo quhuríne korowanğurí, guko huwó nerero kama nohowanğurí. Kini, no Anutu koro sambo simó<sup>\*\*</sup> ñunde qembe topo te nunanğurí, hamó yendo no Kristo Yesu<sup>††</sup> qembe topo te nunanğurí. <sup>15</sup> Asa ko yeño niñgu-niñguye ñu dano yote? No hamó horé yimiroteno, ñu naruko ñuno, yendo no samaka nerewero toñeye tumoro no nunowanjo. <sup>16</sup> Guko ye date inotenjo? Itaka mande hamó yero ronğaru yerero yeño sanğiriye tunoqeteno, peka? Kini horé.

<sup>17</sup> Uni komo ñuro yanowó qundo yeño kondé inoyotenjo. Guko otete meté mu kama howero ñunde inoyotenjo. Kini, enendo, uni ñu kusi yereto norejo nanje kondé inowanjo, ye inotenjo. <sup>18</sup> No yeya yorano quno ñuno yendo o meté kondé ñu inoyanjo, ñu meté. Guko kapiyamo yoteno quno ñuya ñunde ti qembe. <sup>19</sup> Nene simóne, no pitu ko pareto oña pisi yerewero kowe surumí tetenjo ñunde qembe tero kondé ñande ye inoyoteno, meté yeño newondeye muko Kristo kiraró qembe tunoqeweya. <sup>20</sup> No itaka kiro mande ka yeteno, guko yeya yotoro mepa mande nanje yewero ñuro kondé inoyoteno. Dokoro yeño muriye ñuro inañawí parámi teyoteno.

### *Haka, Sara koro tapara mande*

<sup>21</sup> Ye kumimbo hutunjo mande koro kusunoyómo yowero inoyotenjo, asa ye itaka nimiri. Kusumboyembo hutunjo mande ñumbe<sup>‡‡</sup> inañğurímbe, ma kini? <sup>22</sup> Sokomeko ñuno ñande nakayañaró, ko Abrahamko<sup>§§</sup> naño-simó irisa, karo nimí muko kho pare ka, karo nimí muko kho pare kini, kina yora. <sup>23</sup> Kho pareto Abraham koya yate qahu tero simó pisiyaró. Pare meyowo ñu kusimi yate konğomu taró, guko Anutuko mande kusiyoní pare ñundo Abraham koya yate qahu tero simó pisiyaró.

<sup>24</sup> Asa sowo mande ñuko tapara mande<sup>\*\*\*</sup> nanje. Pare irisa ñuko Anutu koro mande kondé irisa ñuro rokóyari. Mande kondé kato<sup>†††</sup>

§ 4:13: “miti mande” ñuko Anutuko Kristo asañoní khumoro quhurínanimboró kimo tiní Anutu koya newonde kanata tewero ñuro mande meté mu nanje. <sup>\*\*</sup> 4:14: “sambo simó” ñuko komo suki-suki Anutuko unipare kama yoriní tunoqi sambo simó yondowaró. Ko itaka eneño sunará teyotenjo. <sup>††</sup> 4:14: “Kristo Yesu” - komo suki ye-ye unindo Anutuko uni ka rokójoní mahero wiri yerete uni parámi horé tunoqeweya qu karo yanğurí. Juda unipareto uni maheweya ñu, “Kristo,” ma, “Mesaiya,” ye nekanğurí. Asa Yesu mahiní eneño unipareyó, “Kristo Yesu,” ma, “Yesu Kristo,” nanje ye nekanğurí. <sup>‡‡</sup> 4:21: “hununjo mande” ñuko komo suki Anutuko Sainai purímo Moses inoní Israel unipare yunaró. Mande ñuko Juda uniparetoro yoto-yotoye soso sopoyaró. <sup>§§</sup> 4:22: “Abraham” ñuko Juda uniparetoro pukoye. <sup>\*\*\*</sup> 4:24: “tapara mande” ñuko sowo mande nanje. Uni kato sowo mande ñunde qu yero oka witú yereró. <sup>†††</sup> 4:24: “mande kondé” ñuko hutunjo mande nanje, komo suki Anutuko Sainai purímo ñuno Moses inoní Israel unipare yunaró.

Sainai purí ñu nonño mahero unipare yorinií kho simó, kho pare tunoqetenggo. Ñuko Haka qembe. <sup>25</sup> Haka ñuko Sainai purí Arepia mirako yote ñuro rokóño. Ko ñuko Yerusalem itaka nokono yote ñuro rokóño, dokoro unipare ñuno yotenggo qu kho simó, kho pare nanje yotenggo. <sup>26</sup> Quko Yerusalem ka samboko yote ñuko kina yote. Asa ñuko námani nanje. <sup>27</sup> Dokoro sokomeko ñuno ñande nakayáñaró,

“Pare kusimi, ke simó kama pisiyoyote,  
niñgu-niñgu te.

Pare, ke oña pisiyowero kowe surumí kama teyote  
niñgu-niñgu teya kondé neko.

Dokoro pare kamí moré muko simóyari pisiyote,  
quko pare enemata yote ñuko simó qambu teweya.”

<sup>28</sup> Ñuni topo, Anutuko mande kusiyoní nimímbo Aisak pisiyaró. Ñundiro nanje Anutuko mande kusiyoní ye eneño simó tunoqañgurí. <sup>29</sup> Komo quño simó kowe sañaniwore tunoqaró qundo simó Yuqawore tunoqaró ñu o piyimi te inoyara. Itaka ñuya ñu murí ñu yote. <sup>30</sup> Quko sokomeko date yete? Ñande yete, “Kho pare ñuya simómboya yohowe. Dokoro pare kina yote ñuro simómbó nanje iwímboro oyó siyoweya, kho paretoro simómbó kini.” ††† <sup>31</sup> Asa uni topo, noreko kho pare ñuro simó kini. Kini, noreko kina pare ñuro simó nanje.

## 5

### *Kristo quroyómo nore kina yoteto*

<sup>1</sup> Kristoko\* o kusi neroyote ñu orosoyinií kina yoteto. Ñunde ñuroko kondé kañeyuri. Kho simó† kañuya ma tunoqewero.

<sup>2</sup> Inoyi. No Pol, nondo ñande yimiroteno, ye koweye toñowaño‡ tiníqo, Kristoko kho taró ñundo samaka yerewero mepémo kini. <sup>3</sup> Pitu ko uni soso koweye toñowaño ñu mande ñu wisiyo yimiroteno, asa hutuño mande§ meyoowo soso ñuya howe qembe. <sup>4</sup> Asa ye roneneñowí tewero\*\* quro hutuño mande ñu howeyotenggo ñu, ye Kristo koya kama womoyotenggo, Anutu koro samaka-samaka tuwó†† ñu rotañgurí. <sup>5</sup> Dokoro Anutuko nore, unipare roneneñowí, yero neko yereró. Neko yirinií nore Yuqa koro wimbí rero Anutu inñondutuwooro enendo imemonño nore unipare roneneñowí hamó tunoqewero ñuro kondé sopoyoteto. <sup>6</sup> Dokoro nore Kristo Yesu quroyómo yoteto, ko ñuno uni kato kowí toñarómbe ma kama toñaró, o irisa-irisa ñu murí moré kini. Kini, o kanata na ñundoko murí moré, asa uni kato Anutusina inñondutuwooro uni topé-topé newonde meté yunoyote.

††† 4:30: Murí Tero 21:10 \* 5:1: “Kristo” ñuko Yesu nanje, asa Anutuko rokóñoní mahero wiri yerete uni parámi horé tunoqaró ñu. † 5:1: “kho simó” ñunde quko uni parámiyómboro kho qu teyara, eneñomboro o ka tewero mepémo kini. ‡ 5:2: “kove toñowero” murí muko ñandiro: Juda pareto simó urumuni ka pisiyoní kosa naru kande sanjyoro kapusa ñunde rotoní hutuño mande howero kowí toñañgurí. Ñunde tero eneko Anutu koro simó rokóñañgurí. Ko uni wini meyoowo qu kato mahero Anutu potoruku tewero kondé inaró tiníqo, ene ñuyako eneño kowí toñañgurí. § 5:3: “hutuño mande” ñuko komo suki Anutuko Sainai purímo Moses inoní Israel unipare yunaró. Mande ñuko Juda uniparetoro yoto-yotoye soso sopoyaró. \*\* 5:4: “roneneñowí tete” ñuro murí muko ñandiro: asa Anutuko uni ka, pare ka yiyoro potó moré kini tini eneño unipare qu ka tunoqetenggo. †† 5:4: “samaka-samaka tuwó” ñuko Anutu eneñombo nore samaka yereyote. Kimoyó moré kini.

7 Komoko Kristo koro kheyó meté howeyate. Asa ko dani kato khe ñu wisumunoro yowosoní mande hamó mu wati kama howeyotenjo? 8 Anutuko ye neko yereró, quko injo-injo ka itaka yowosoyotenjo ñuko Anutu konjo kama maheyote. 9 Injoyi. Yis tomó ta nanjeko plaua koya sono koya rohoréñangurí qu riní konjo parámi teweya.†† 10 Nore soso Uni Parámimboya womoyoteto. Nunde ñuroko ñande injoyoteno, ye injo-injo meyowo kama towowanjo. Danimbo yeño injo-injoye wosoyote, ñu kama injoteno. Quko enina, uni ñuko imemonjo topé piyimi reweya.

11 Uni topo, ye date injotenjo, ko nondo, meté koweye tonjoyi qembe, ñunde wati yesowoyoteno, peka? Asa ko do karo uni kato o piyimi te nunoyotenjo? Nunde yesowoyoteno tiníqo, Kristo tipiririko§§ khumaró ñuro murí hamó re rotoyoteno. Asa ko mandene muko enejo newond-eye kama sanjawoweya, hamómbe? 12 Uni ye rowore yereyotenjo ñuro ñande ye injoteno, meté enendo koweye sombé tomó ta nanje tonowanjo. Kini, ñuro soso tonoro enejo rambaruru tewanjjo.

13 Asa uni topo, qeni. Anutuko ye neko yiriní oka kato kama kusi yerete, ye kina yotenjo. Hamó, ye kina yotenjo, quko koweye sanjaní ñuro ma injo howewero. Kini, topo-topoye newonde meté yunoya epe samaka-samaka teyuri qembe. 14 Dokoro Anutu koro hutunjo mande soso ñuko\*\*\* murí kanata na. Murí muko ñandiro, ke keñomboro injoyote ñunde nanje topokeporo ñuya ñunde nanje injo yuno qembe. 15 Quko yendo ñunde kama teyotenjo. Kini, keweroyemo kuma tero sanjirí tero epe ki-ki teyotenjo ñundo rambaruru yereweya.

#### *Yuqa Surumíwore nore yoto-yotonani moré*

16 Nenejo mandene ñuro murí muko ñandiro, ye Yuqa Surumímboro inoro howewanjo quno ye koweye sanjaní ñuro kama injo howewanjo. 17 Dokoro koweye sanjaní ñuko Yuqa Surumí ñu huwónoro enejo ino-injoyó howeyote. Ko Yuqa Surumí ñundo koweye sanjaní ñu huwónoro enejo ino-injoyó howeyote. Ñu irisa ñundo ye quroko kuma teyotiri. Asa ko yeño ino-injoye kama howeyotenjo. 18 Quko Yuqa Surumí ñundo yoriní enejo oreyó howeyotenjo tiníqo, hutunjo mande komo qundo kama sopo yereyote.

19 Unipareto koweye sanjaní ñuro injo howeyotenjo qu, asa nore oteteye ñuro injomukoteto. Nuko ñandiro, se simbururu teyotenjo, otete pusú piyimi mu teyotenjo, ko tunomo ñuya se simbururu teyotenjo; 20 anutu kota-kota potoruku te yunoyotenjo, ko rukusí teyotenjo; topo kama teyotenjo, kiro mande yeyotenjo, newonde tutu teyotenjo, sanjirí parámi teyotenjo, enejomboro nanje injoyotenjo, topoye taka yerewero injoyotenjo, unipare newond-eye kanata qu rambaruruwoyotenjo, 21 ko topoyembo o meté quro newonde piyimi teyotenjo; sono kondé qu nero kape-kape tero o parámi horé nero hoho piyimi teyotenjo, ko otete piyimi kumi ñunde nanje teyotenjo. No pitu ko oresaka mande ka yimiroteno, unipare otete ñu teyotenjo ñuko

†† 5:9: Bret towowero quro wit musiyó rumuniñoroqota plaua ñuya sono koya yis koya rohoréñoro rotoyi bret ñu konjiní qayanjurí. §§ 5:11: “tipiriri” ñunde quko wiri yerete uni kumimbo enejo uni sanjiriye yorero ñuno uroyi khumoyanjurí. \*\*\* 5:14: “hununjo mande” ñuko komo suki Anutuko Sainai purimo Moses inoní Israel unipare yunaró. Mande ñuko Juda uniparetoro yoto-yotoye soso sopoyaró.



Anutuko unipareyó wiri yereyote naruyómo††† ñuno owero mepémo kini.

<sup>22</sup> Quko Yuqa Surumímbo unipare newondeyemo engé riní tunoqiní otete meté mu howeyotenngo. Otete ñuko ñandiro, unipare newonde meté yunoyotenngo, ninngu-ninngu teyotenngo, newonde imemo yotenngo, mondó ta sopoyotenngo, unipare samaka yereyotenngo, o meté te yunoyotenngo, eneño mandeye okeyá ta howeyotenngo, <sup>23</sup> mande ime yeyotenngo, koweye sañaní sopoyotenngo. Hutunjo mande kato otete ñunde qu kama soréñoyote. <sup>24</sup> Kristo Yesu‡‡‡ koro unipareyómbó koweye sañaní ñu tipiririko§§§ uroyi khumoní ñuro injo-injoyó kama howeyotenngo. <sup>25</sup> Yuqa Surumímbo yoto-yoto nore nunaró tiniqo, eneño kheyó howato. <sup>26</sup> Noreño owénani kama hokato, mande piyimi epe mito-mito kama tato, toponanimboro o meté ñuro newonde piyimi kama tato.

## 6

### *Ye topoyemboro quhuriye korowoyi qembe*

<sup>1</sup> Uni topo, inji. Quhurí kato topoye riní umbuweya tiniqo, asa ye Yuqa Surumí howeyotenngo qu, ye mondó ta yero rongaruwi qembe. Quko yeño koweye sañaní ñuya sopoyi qembe. Yate Monimbuko ye towo yiriní umbu ranowanjo koro. <sup>2</sup> Topoyemboro quhuriye koroworo samaka yiri qembe. Ñunde teroqo Kristo\* koro hutunjo mande ñu okeyá ta howewanjo. <sup>3</sup> Dokoro uni kato eneño owí hokoweya, quko owé moré kini yoweya, asa uni ñuko eneño kanáñoyote. <sup>4</sup> Uni kanata-kanatako eneño oteteyó ñu nanje towonoyuri qembe, ñu metémbe ma piyimi. Ñunde tero, eneño oteteyó ñuro ninngu-ninngu teweya, ko topémboro oteteyó ñuro kama inoweya. <sup>5</sup> Dokoro, uni kanata-kanata eneño khoyó ñu nanje teweya.

<sup>6</sup> Uni kumimbo Anutu koro mande rondaqe yunoyotenngo, asa ye uni ñunde quya topo teya o meté te yunoyi qembe.

<sup>7</sup> Yeñombo yeño ma kanáñowero, ye Anutu koya huwó mande yewanjo tiniqo, meté kama yowanjo. Do o yuwoyó ka re rimitenngo, asa o yuwoyó ñuro engé nanje siyowanjo. <sup>8</sup> Unindo eneño koweye sañaní ñuro injo howeyotenngo quno o yuwoyó piyimi mu rimiyotenngo ñundiro. Ko o yuwoyó ñuro engé ñuko rambaruru nanje. Quko Yuqa Surumí ñu howeyotenngo quno o yuwoyó meté mu rimiyotenngo ñundiro qembe. Ko o yuwoyó ñuro engé ñuko yoto-yoto suki-suki. <sup>9</sup> Ñunde ñuroko otete meté mu tewero ñuro ma piyiminowero. Dokoro nore kho tewero ñuro kama piyiminoroqo, engé siyowero naruko ñuno engé meté mu siyowato. <sup>10</sup> Ñunde ñuroko unipare soso o meté te yunowero koro khe ka qene howato. Quko injondutu unipare o meté te yunowato tiniqo, ñu otete meté hamó horé.

---

††† **5:21:** “Anutuko unipareyó wiri yereyote naruyómo” ñuno injondutu unipareko hamó Anutu kusunoyómo yowanjo. ‡‡‡ **5:24:** “Kristo Yesu” - koma suki ye-ye unindo Anutuko uni ka rokóñoní mahero wiri yerete uni parámi horé tunoqeweya qu karo yangurí. Juda unipareto uni maheweya ñu, “Kristo,” ma, “Mesaiya,” ye nekanjurí. Asa Yesu mahiní eneño unipareyó, “Kristo Yesu,” ma, “Yesu Kristo,” nanje ye nekanjurí. §§§ **5:24:** “tipiriri” ñunde quko wiri yerete uni kumimbo eneño uni sanjiríye yorerero ñuno uroyi khumoyanjurí. Rom unindo Yesu tipiriri ñunde quno uroyi khumaró. \* **6:2:** “Kristo” ñuko Yesu nanje, asa Anutuko rokóñoní mahero wiri yerete uni parámi horé tunoqaró ñu.

*Polko Yesu tipiririko khumaró ñuro inoyote*

<sup>11</sup> Qeni, nondo nakayá pará-pará ña neneño kandenembo nakayáñoyoteno.

<sup>12</sup> Asa uni kumimbo owé parámi rewero quro mande kondé ñande yimitoyotengo, “Nore soso kowenani tonato,” † yeyotengo. Quko mandeyembo murí hamó muko ñandiro, sasaro teyotengo. Uni sañgirí kato Kristo ‡ tipiririko khumaró § ñuro piyimiñoro o piyimi te yunowaño koro. <sup>13</sup> Hamó, uni koweye tonañgurí ñundo hutuño mande \*\* soso kama howeyotengo. Quko uni ñundo owé parámi rewero quro yeño koweye tonjoyi qembe ye yimitoyotengo. <sup>14</sup> No o karo neneño owéne kama hokowano. Kini, o kanata nançe ñuro seré te inowano, asa Uni Paráminani Yesu Kristo neneño tipiririko khumaró. Khumaró ñundoko noko koro wimbí riní kini taró. Ko wimbí ñuro no kama howeyoteno, kusunoyó quroko kama yowano. <sup>15</sup> Dokoro uni kato kowí tonjarómbe †† ma kama tonjaró, o irisa ñuko murí moré kini. Nore unipare keta tunoqewato, ñundo nançe murí moré. <sup>16</sup> Unipare soso ñundo ore mande ñu howewaño, meté Anutuko eneya Anutu koro Israel hamó quya newonde ime te yunoro sikíye te yunoweya.

<sup>17</sup> Uni kato no o piyimi ka ma nunowero. Dokoro, kho tewe unindo nuroyi suririne kowenemo ñano yote. Ñu suririne ñundo rokó nereyote, asa no Yesu koro kho simó hamó.

<sup>18</sup> Uni topo, Uni Paráminani Yesu Kristo koro samaka-samaka tuwó †† ñu yuqayemboya yoní. Ñu hamó.

---

† **6:12:** “kowe tonowero” murí muko ñandiro: Juda pareto simó urumuni ka pisiyoní kosa naru kande sanjyoro kapusa ñunde rotoní hutuño mande howero kowí tonañgurí. Ñunde tero eneko Anutu koro simó rokóñañgurí. Ko uni wini meyowo qu kato mahero Anutu potoruku tewero kondé injaró tiniño, ene nyakao eneño kowí tonañgurí. ‡ **6:12:** “Kristo” ñuko Yesu nançe, asa Anutuko rokóñoní mahero wiri yerete uni parámi horé tunoqaró ñu. § **6:12:** “tipiriri” ñunde quko wiri yerete uni kumimbo eneño uni sañgiríye yorerero ñuno uroyi khumoyañgurí. Rom unindo Yesu tipiriri ñunde quño uroyi khumaró. \*\* **6:13:** “hutuño mande” ñuko komo suki Anutuko Sainai purímo Moses inoní Israel unipare yunaró. Mande ñuko Juda uniparetoro yoto-yotoye soso sopoyaró. †† **6:15:** “kowe tonowero” murí ñuko rokó ka. Komo suki Anutuko Juda koro pukoye Abraham rokó ñuro miraró. Mironí Abrahamko eneño kowí tonoro najo-simómboro koweye tonoro Anutuko rokó yereró ñuro rokó ka taró. (Murí Tero 17 weyo qembe.) †† **6:18:** “samaka-samaka tuwó” ñuko Anutu enejombo nore samaka yereyote. Kimoyó moré kini.

## Polko Sokome Nakayáñoní Efesus Yendé Unipareko Njuno Uró Nj Mande Kembé

Komo suki uni kato sokome ña **Grik** mandewore nakayáñaró, ko eneño owí nekaró, “Pol,” yaró. Uni ñuko **asáñowí uni** Pol nange. (*Efesus 1:1* weyo qembe.) Itaka iño-iño uni kumimbo ñande ye inoyotenngo, ko enendo kumima naru 60AD ñuno **Rom** yendémo kusi-kusi yano yotoro nakayáñoro riní Efesus yendémo ñuno uró. (Asa “60AD” murí muko ñandiro, ko Yesu nimí pisiyaró, yate kumima naru 60 ñunde rotaró. Nore kumima naru 2,000 ñunde rotoro yate itaka yoteto.)

Polko naru kapusa quno Siria mira koro yendé ka, owé Antiok Siria, ñu rotoro mira enesówore khete uyaro **miti mande** yesowoyaró. Asa ko naru irisayómo ñuno, 48AD quno ñuno peka, enendo Esia mirawore kho tero uyareyate Mediterenian windi takaro Masedonia mirako ñuno kho tero **miti mande** yesowo yimitoyaró. Yate-yate Masedonia mira rotoro mira tapésina, Akaia mirako ñuno Korin yendémo maheró. Mahero kombo 18 ñuno yotoro Anutu koro mande rondage yunoyaró. (*Asá yerewí Uni 18:11* weyo qembe.) Naru ñu kini tiniño, pitu ko windi takaro Esia mirako Efesus yendémo maheró. Mahero kumima irisa ñuno yotoro kho taró. (*Asá yerewí Uni 19:10* weyo qembe.) Yate-yate mira enesó-enesówore kho teyate. Tuku **Rom** unindo Pol rero **Rom** yendémo ñuno kusiyoyi yora. (*Asá yerewí Uni 28:16* weyo qembe.) Njuno sokome ña nakayáñaró.

Efesus yendé ñuko yendé parámi ka, Esia mira soso quoro yendé korete qu. Njuno unipareto anutu pare ka, owé Aritemis, ñu potoruku te inoyangurí. Njuya unipareto wini qambu quoro muriye howero **Rom** koro wiri yerete uni ñu inoro, eneko anutu ka, yero potoruku te inoyangurí.

1 No Pol, no Kristo Yesu\* koro asáñowí uniyó.† Anutuko eneño ino-inoyómbó ñunde rokó nereró. Nondo unipare meté horé‡ Efesus yotenngo ko Kristo Yesu hamó-hamó howeyotenngo, yeño sokome ña nakayáñoteno.

2 Anutu Awanani, njuya Uni Parámi Yesu Kristo koya, samaka-samaka tuwó yunoro newondeye ririka ime yoní.

*Anutuko samboko ñuno yuqanani puriñoyote*

3 Anutu ñu, Uni Paráminani Yesu Kristo§ njuro iwí, eneño owí hokato. Noreko Kristo quroyómo yoteto. Njunde njuro Anutuko samboko ñuno

\* **1:1:** “Kristo Yesu” - komo suki ye-ye unindo Anutuko uni ka rokóñoní mahero wiri yerete uni parámi horé tunogeweya qu karo yangurí. Juda unipareto uni maheweya ñu, “Kristo,” ma, “Mesaiya,” ye nekanjurí. Asa Yesu mahiní eneño unipareyó, “Kristo Yesu,” ma, “Yesu Kristo,” nange ye nekanjurí. † **1:1:** “asáñowí uni” ñuko Yesuko rokóñoro asáñoní eneño khoyó taró. ‡ **1:1:** “unipare meté horé” ñuko oteteye soso muko meté nange kini. Kini,

owé ñu “unipare meté horé” njuro murí muko ñandiro, “Anutu koro unipare” nange. § **1:3:** “Yesu Kristo” - komo suki ye-ye unindo Anutuko uni ka rokóñoní mahero wiri yerete uni parámi horé tunogeweya qu karo yangurí. Juda unipareto uni maheweya ñu, “Kristo,” ma, “Mesaiya,” ye nekanjurí. Asa Yesu mahiní eneño unipareyó, “Kristo Yesu,” ma, “Yesu Kristo,” nange ye nekanjurí.

yuqanani puriñoyote. <sup>4</sup> Hamó, komo suki-suki, enendo noko kama towoyoní tunoqiní, nore niyoro ñande ye injaró, meté unipare ñu meté horé tero, potóye moré kini yotoro, newondeye meté yunoyowañgo. Nunde yeró nore Kristo quroyómo rokó nereró. <sup>5</sup> Anutuko injo-injoyó howero, Yesu Kristo kho taró ñuwore nore aratu yirini ene simó tewero, ye injaró. <sup>6</sup> Nunde tini norendo enejo samaka-samaka tuwó ñu injoro owí hokoyoteto. Anutuko Yesu ñuro surumí injoyote, ko norendo Yesu quroyómo yoteto. Nunde ñuroko Anutuko puriño meté horé ñu kinanje nunoyote.

<sup>7</sup> Anutuko nore Kristo quroyómo ñuno yatoqo, enejo sitúnjombo\*\* kimo nirini†† quhurinani soso se rotaró. Nuko enejo samaka-samaka tuwó‡‡ parámi horé ñu nanje. <sup>8</sup> Enendo injo-injo meté horé soso howero samaka-samaka ñu noreno parámi windoroñaró. <sup>9</sup> Hamó, nunñuriño howero o teweya ka komo tapuñaró ñu rero no witú nereró. O teweya ñu Kristowore rini tunoqaró. <sup>10</sup> O teweya ñuko ñandiro. Naru meté kano o soso samboko qu, nokono qu koponí Kristoko o soso ñuro kembé yoweya.

<sup>11</sup> Komo suki Anutuko nore Kristo quroyómo rokó nereró. Enendo injo-injoyó howero o soso nokono tunoqeyote ñu sopoyote. Nundiro nanje noreño injoro rokó nirini <sup>12</sup> nore koretero Kristo ñu inondutuwoyatowó qu, kumimbo nore niyoro enejo wimbí ñuro seré tero owí hokoyowañgo.

<sup>13</sup> Asa yendo ñuya mande hamó mu, Anutuko rambaruru konjo yoreweya ñuro miti mande ñu, injoro inondutu tanjuri. Nunde ñuroko Kristo quroyómo yotoro ye ñuya Anutuko rokó ka sanjeyemo rokóñaró.§§ Rokó ñuko Yuqa Surumí\*\*\* ñu, komo enendo nore nunowero quro mande kusiyaró. <sup>14</sup> Imemoñgo nore o meté mu rewato, ko Yuqa ñuko o rewato ñuro rokó ka. Asa Anutuko nore rokó yereró ñuko nore kimo nirini††† enejo unipareyó yoteto. Nundiro nanje uni kumimbo enejo wimbí ñuro seré teyowañgo.

### *Polko Efesus uniparetoro hariri teyara*

<sup>15</sup> Nunde ñuroko no yeño piña mande ka injano quno, asa ye Uni Parámi Yesu inondutuwooro unipare meté horé ñu newonde yunoyotenjo ñuro injoro <sup>16</sup> no yeño tero naru rokóñoro Anutu yunñunañoro hariri teyoteno. <sup>17</sup> Hariri ñande teyoteno, meté Anutuko, Uni Paráminani Yesu Kristo††† ñuro Anutu, Awanani meté horé ñundo injo-injo meté mu yunoro mande tapuñowí mu§§§ wisiyo yunoní enejo murí injomukowañgo. <sup>18</sup> Nunde injoro newondeye hiyoqini o kapusa ka injoyi tondañeweya ñuro hariri

\*\* 1:7: "sitú" ñu murí muko Yesu khumaró nanje. †† 1:7: "kimo nirini" ñuro murí muko ñandiro: norendo o piyimi kusunoyómo kusiyowí yoteto. Nundiro nanje Anutuko kimo tero yorini kina yowato. ‡‡ 1:7: "samaka-samaka tuwó" ñuko Anutu enejombo nore samaka yereyote. Kimoyó moré kini. §§ 1:13: Komo suki unindo ñundiro rokó tero ononoye rokóñoyañguri. \*\*\* 1:13: "Yuqa Surumí" ñuko Anutu koro Yuqa nanje. ††† 1:14: "kimo nirini" ñuro murí muko ñandiro: unipareto o piyimi kusunoyómo kusiyowí yotenjo. Nundiro nanje Anutuko kimo tero yorini kina yowañgo. ‡‡‡ 1:17: "Yesu Kristo" - komo suki ye-ye unindo Anutuko uni ka rokóñoni mahero wiri yerete uni parámi horé tunoqeweya qu karo yanjuri. Juda unipareto uni maheweya ñu, "Kristo," ma, "Mesaiya," ye nekanjuri. Asa Yesu mahini enejo unipareyó, "Kristo Yesu," ma, "Yesu Kristo," nanje ye nekanjuri. §§§ 1:17: "mande tapuñowí" ñunde quko injo-injo ka Anutuko komo tapuñoro itaka nanje wisiyo yunoyote.

teyoteno. O kapusa nuko nandiro, asa ye neko yirini imemongo meté horé yowato nuro inoyi tondañeweya, ko o meté-meté nu unipare meté horé\* nundo siyowaŋgo nuro inoyi tondañeweya, <sup>19</sup> ko Anutu koro wimbí kondé parámi nuko nore inondutu tatowó nuro kho teyote nuro inoyi tondañeweya. Enejo wimbí kondé nuko o parámi horé. <sup>20</sup> Enendo nu wimbí nu rero Kristo okokowóni uni tapu koŋgo otoqóni rero samboko rotoní kandí kondésina kunditeyote.† <sup>21</sup> Nunde nuro na naruko nana nuya naru tukú maheweya qu nuya Kristoko o kembé-kembé enesó-enesó, owéye moré qu enesó-enesó, wimbuye moré qu enesó-enesó, parámiye enesó-enesó, owé pará-pará enesó-enesó, nu soso nuro kembéye horé yoweya. <sup>22</sup> Anutuko o soso rero Kristo koro khí kusujono rero Kristo riní Anutu koro huru-huru‡ nuro kembé tunoqero o soso sopoyote. <sup>23</sup> Huru-huru nuko Kristo koro kowí. Kristoko o soso riní hamó maŋgoreyote, ko huru-huru nuya riní maŋgoreyote.

## 2

### *Anutuko uni khumowí yorini Kristo quroyómo yotenjo*

<sup>1</sup> Komo yeko uni khumowí nanje, dokoro mande wenda-wenda tero quhurí teyaŋgo. <sup>2</sup> Nu naruko nuno ye noko nara murí piyimiwore khete-khete uyaro yuqa piyimi koporé quroko yotenjo nuro kembéye\* nu howero o piyimi nu teyaŋgo. Itaka nu yuqa piyimimboro kembé nundo mande wenda-wenda uni newondeyemo kho wimbí teyote. <sup>3</sup> Komo nore soso uni nu keweroyemo kunditero kowenani sajaní nuro nuŋguríjo howero norejo kowenani, ino-inonani nanje howeyatowó. Nunde howato Anutuko noreya uni meyowo nunde qembe quya saŋgirí tero topé piyimi mu yunowano, yero inaró. <sup>4</sup> Quko Anutuko newonde hamó-hamó nunoro sikinani parámi te nunaró. <sup>5</sup> Norendo mande wenda-wenda tero uni khumowí qembe tatowó, quko enina, enendo nore Kristo† koya yorini yoto-yoto ratowó. Samaka-samaka tuwó‡ yunoro rambaruru koŋgo yorero <sup>6</sup> nore Kristo Yesu koya okoko yirini Kristo koya samboko kunditeyoteto. <sup>7</sup> Nande ye inaró, imemongo unipare soso enendo o meté Kristo Yesuwore nore te nunaró nu qenero enejo samaka-samaka tuwó parámi horé nuro inowaŋgo. <sup>8</sup> Dokoro ye Kristo inondutuwoyiqo, Anutuko samaka-samaka tuwó yunoro rambaruru koŋgo ye yoraró. O nu yeŋombo kama ri tunoqaró. Kini. Anutuko kinanje re yunaró. <sup>9</sup> O nuko khoyembo kimoyó qu kini. Nunde nuro uni kato enejo owí kama hokoweya. <sup>10</sup> Qeni, Anutuko Kristo Yesuwore nore norini unipare keta tunoqero otete meté-meté mu tewato. Komo Anutuko otete meté nu roŋgaruwóni itaka nore ore nuwore khete uyarewato.

### *Uni saŋgirí kumi Kristo quroyómo newonde kanata tetenjo*

\* **1:18:** “unipare meté horé” nuko otete ye soso muko meté nanje kini. Kini, owé nu “unipare meté horé” nuro murí muko nandiro, “Anutu koro unipare” nanje. † **1:20:** Uni owé parámi moré nu nanje wiri yerete uni kandí kondésina nunde kunditanjuri. ‡ **1:22:** “Anutu koro huru-huru” nuko unipare soso Yesu inondutuwooro nokone-nokone nuno huruwoyotenjo qu.

\* **2:2:** “yuqa piyimi koporé quroko yotenjo nuro kembéye” nuko Monimbu nanje. † **2:5:** “Kristo” nuko Yesu nanje, asa Anutuko rokónoni mahero wiri yerete uni parámi horé tunoqaró nu. ‡ **2:5:** “samaka-samaka tuwó” nuko Anutu eneŋombo nore samaka yereyote. Kimoyó moré kini.

11 Njunde njuroko njande injoyi. Komo yeño koweye sanjanimo uni wini meyowo§ tangurí. Uni kandeto koweye sanjaní tonjototenjo njundo njande ye neko yerengurí, “Uni koweye kama tonjototenjo,” yanjurí. 12 Nju naruko njunoko ye Kristo\*\* njuroto sewemo yotoro Israel koya topo kama tero Anutuko mande kondé†† eneya kusiyaró njuro kama kama soporo nokono njano yotoro Anutu kama ino inoyanjo. 13 Quko itaka, Anutuko Kristo Yesuwore ye sewemo yoranjo qu Kristo sitúnjombo yowosoní kutaqe mahenjo.

14 Dokoro Kristo enenjombo nanje newonde ime te nunoyote. Enendo enenjo kowí sanjanimbo honjo ye wini irisa keweroyarimo yote njuro, riní kini tiní wini kanata nanje tangurí.†† 15 Enendo hutunjo mande,§§ asa mande kondémboya ore mande soso njuno yote njuro, riní kini taró. Njuro tero wini irisa njuro ene quroyómo kopo yiriní uni keta njunde qembe tunoqero newonde ime tewanjo. 16 Njunde tero enendo wini irisa kopoyariyó njuro yoriní Anutu koya newonde kanata tewari, dokoro tipiririko khumaró\*\*\* njundo sanjirí njuro uroní khumaró. 17 Enendo mahero ye sewemo yotenjo qu newonde ime njuro yesowaró, ko enendo uni kutaqe qu newonde ime njuro yesowaró. 18 Njunde yesoworo yaró, dokoro kho taró njuwore Yuqa kanata qundo††† nore wini irisa yoriní meté Awako kutaqemo owato.

19 Njunde njuroko yeko uni wini meyowo mu kini. Kini, yeko unipare meté horé††† quro topo-topoye tetenjo, Anutu koro wini hamó tero yayómo yotenjo. 20 Ya njuro tatánjo njuro asá yerewí uni§§§ njuya ye-ye uni\* njuya nanje, ko Kristo Yesu enenjo muko tatá nunjiní korete qu. 21 Ya njuro o sombé soso njuro Kristoko njuno kopoyotenjo, ko Uni Parámimbo riní Ya Surumí† horé yoweya. 22 Ye njuya Kristo quroyómo yotenjo, asa ko ye njuya koporo ya ka riqo, Anutu koro Yuqayómbo njuno yoweya.

*Polko miti mande uni wini meyowo*

### 3

*Polko mande uni wini meyowo yesowo yimitoyara*

§ 2:11: “uni wini meyowo” njunde quko Juda unipare kini qu nanje. \*\* 2:12: “Kristo” njuro Yesu nanje, asa Anutuko rokónoní mahero wiri yerete uni parámi horé tunoqaró njuro. †† 2:12: “mande kondé” njuro komo suki Anutuko Abraham, Aisak, Yakop koya taró. Mande njuro njandiro, enenjo sowe qu parámi tunoqeweya, ko Israel mirako njuno naru suki-suki kunditeyowanjo. Mande kondé njuwore Abraham koya suwisawiyómboya Anutu koro unipare tunoqangurí. †† 2:14: Naru rokónoro Juda uniparetoya uni wini meyowomboya sanjirí tangurí. Juda unipareto njande ye injangurí, ko nore Anutu koro unipare, uni meyowo kini. Uni wini meyowo njundo njande ye injangurí, ko Juda unipareto unipare soso huwó yereyangurí. Njundiro nanje sanjirí tangurí. §§ 2:15: “hutunjo mande” njuro komo suki Anutuko Sainai purímo Moses inoní Israel unipare yunaró. Mande njuro Juda uniparetoro yoto-yotoye soso sopoyaró. \*\*\* 2:16: “tipiriri” njunde quko wiri yerete uni kumimbo enenjo uni sanjiríye yorerero njuno uroyi khumoyangurí. Rom unindo Yesu tipiriri njunde quuno uroyi khumaró. ††† 2:18: “Yuqa” njuro Yuqa Surumí nanje, Anutu koro Yuqa. ††† 2:19: “unipare meté horé” njuro oteteye soso muko meté nanje kini. Kini, owé njuro “unipare meté horé” njuro murí muko njandiro, “Anutu koro unipare” nanje. §§§ 2:20: “asá yerewí uni” njuro Yesuko rokó yerero asá yiriní enenjo khoyó tangurí. \* 2:20: “ye-ye uni” njuro Anutuko mandí yunoní unipare yunangurí. † 2:21: “Ya Surumí” njuro Anutu koro ya qu.

<sup>1</sup> Nju murí njuro nanje no Polko Kristo Yesu\* koro kho tero ye uni wini meyowo† nj samaka yerero kusi-kusi yano yoteno.

<sup>2</sup> Yembeka Anutuko samaka-samaka tuwó‡ ye yunowero njuro no rokó nerero kho ka nunaró njuro inanjurímbe? Asa njundiro nondo hamó ye samaka yereyoteno. <sup>3</sup> Samaka-samaka njuro mande komo tapunjaró, quko wisiyoro nimiróni itaka mande tukuni nakayáñano. <sup>4</sup> Mande tapunjowí njuko Kristo koro mande ka, ko nondo njuro injowe tondañeyote. Asa ko sokome ña weyoteñgo quño njuno ye njuya inji tondañeweya. <sup>5</sup> Komoko Anutuko mande njuro re tapunjoní uni kama inanjurí. Quko itaka Yuqako§ tunomo Anutu koro asá yerewí uni,\*\* ye-ye uniyó†† meté horé njuro hamó yimira. <sup>6</sup> Njuko ñandiro: komo Anutuko mande kusiyoro, Kristo Yesuwore Israel o meté-meté yunowano, ye injaró. Asa itaka miti mande‡‡ injowanjo quño ye uni wini meyowo§§ quya Israel uniparetoya koporo kowe kanata tero ye njuya o njuro siyowanjo.

<sup>7</sup> Anutuko wimbí tero samaka-samaka tuwó\*\*\* nunoní kho uniyó tunogero enejo miti mande ña yeyoteno. <sup>8</sup> Nondo unipare meté horé††† njuro soso kusunoyemo yoteno. Quko samaka-samaka nunoro kho ña nunoní teyoteno. Asa Kristo quroyómo njuno o meté horé parámi yote, ko nondo o meté horé njuro uni wini meyowo-meyowo yesowoyoteno. <sup>9</sup> Njuya nondo unipare soso Anutuko o teweya quro mande tapunjowí njuro tunomo yesowoyoteno. Anutuko o soso towaró quño njuro nonjo mande njuro tapunjoní yora. <sup>10</sup> Quko itaka enejo huru-huruyó njuwore enejo injo-injo parámi njuro wisiyoní kembé-kembé njuro owéye moré mu njuro samboko yoteñgo njundo‡‡‡ inji tondañeweya. <sup>11</sup> Komo suki-suki, no khe kanata howero njunde wisiyowano, ye injaró. Ko itaka Kristo Yesu, noreño Uni Paráminani njuwore kho njuro taró. <sup>12</sup> Enendo kho meté nanje teroqo, quroyómo norendo wimbí kanata tero Anutu tanjímó uyaro kanjeyoteto. <sup>13</sup> Njunde njuroko ñande kira yereyoteno, yeño tero unindo o piyimi nunoyi korowoyoteno njuro ma injondataqewero. Kini, njuro murí njuro nanje ye owé parámi mu rewanjo.

### *Efesus unipare njuro hariri taró*

<sup>14</sup> Nju murí njuro no Awane injondutuworo potorku reyoteno. <sup>15</sup> Enendo wini soso samboko yoteñgo ko nokono yoteñgo njuro awaye, ko uni wini soso njuro owéye yunoyote. <sup>16</sup> Asa no potorku rero hariri ñande teyoteno, ko Awando wimbí tero enejo o meté-meté mu parámi se yunoro Yuqayómbó newondeye riníka wimbí kondé yoní. <sup>17</sup> Njunde

\* **3:1:** “Kristo Yesu” - komo suki ye-ye unindo Anutuko uni ka rokóñoní mahero wiri yerete uni parámi horé tunogeweya qu karo yanjurí. Juda unipareto uni maheweya njuro, “Kristo,” ma, “Mesaiya,” ye nekanjurí. Asa Yesu mahini enejo unipareyó, “Kristo Yesu,” ma, “Yesu Kristo,” nanje ye nekanjurí. † **3:1:** “uni wini meyowo” njunde quko Juda unipare kini qu nanje. ‡ **3:2:** “samaka-samaka tuwó” njuko Anutu enenjombo nore samaka yereyote. Kimoyó moré kini. § **3:5:** “Yuqa” njuko Yuqa Surumí nanje, Anutu koro Yuqa. \*\* **3:5:** “asá yerewí uni” njuko Yesuko rokó yerero asá yiriní enejo khoyó tanjurí. †† **3:5:** “ye-ye uni” njuko Anutuko mandí yunoní unipare yunanjurí. ‡‡ **3:6:** “miti mande” njuko Anutuko Kristo asáñoní khumoro quhuríñanimboró kimo tiní Anutu koya newonde kanata tewero njuro mande meté mu nanje. §§ **3:6:** “uni wini meyowo” njunde quko Juda unipare kini qu nanje. \*\*\* **3:7:** “samaka-samaka tuwó” njuko Anutu enenjombo nore samaka yereyote. Kimoyó moré kini. ††† **3:8:** “unipare meté horé” njuko oteteye soso muko meté nanje kini. Kini, owé njuro “unipare meté horé” njuro murí muko ñandiro, “Anutu koro unipare” nanje. ‡‡‡ **3:10:** O kapusa njuro injo-injo mande Efesus 1:21 sumeyoro njuro yote njuro weyo qembe.

tiní Kristoko<sup>SSS</sup> ye inondutu tanjurí ñu newondeyemo yoní yeño newonde meté topoye yunowero muriye ñu hurí nokono uyote ñundiro qembe ye yorini kondé kanjewaño. <sup>18</sup> Ñunde kanjero wimbu rero yeya unipare meté horé\* soso ñuya Anutu koro injo-injoyó soso ñuro kiraró ñu parámi inowaño, asa date papareyó, piruyó, suruñoyó, meré quroko ñu inomukowaño. <sup>19</sup> Ñunde kanjero ye Kristo koro newonde meté yunowero murí parámi horé ñu ñuya inowaño. Asa ñuro inoyiqo, o meté-meté ñuko Anutu enenjomo manjoreyote, o ñu soso yeno ñuno ñuya manjoreweya ñu.

<sup>20</sup> Norendo o kumi ñuro ye inoro kirayoyoteto. Quko Anutu koro wimbímbo noreño newondenanimó kho teyote ñuko o tomó ta ñuro ye inoyotetope ma kirayoyoteto ñu takaro o parámi kanjuya nunowero wimbí tete. <sup>21</sup> Ñunde ñuro naru suki-suki huru-huru ñuwore ko Kristo Yesu ñuwore ñuya Anutu koro owí oweya. Ñu hamó.

## 4

### *Noreko Kristo koro kowí yoteto*

<sup>1</sup> Ñunde ñuroko no, Uni Parámimboro kusi-kusi uni ka, nondo ye okoko yerewero ñande yimiroteno, Anutuko ye neko yereró ñuro inoro khí hamó howeyuri. <sup>2</sup> Yeño inji umbuní mande ime yero mondó ta yotoro topoye newonde meté yunoro epe samaka-samaka ti qembe. <sup>3</sup> Yuqa\* ñundo newondeye riní ime tero newonde kanata teyote. Asa koweyumu tero newonde kanata ñu ma rambaruruwowero. <sup>4</sup> Nore soso koporo kowe kanata na teteto, yuqanani kanata nanje. Ñundiro nanje Anutuko nore soso neko yiriní o kanata qu nanje sopoyoteto. <sup>5</sup> Uni Parámi kanata na, inondutu tewero murí kanata na, sono rewero murí kanata na.† <sup>6</sup> Anutu kanata na, asa ñuko nore soso awanani. Enendo nore soso wiri yereyote, noreno kho teyote, nore soso quronanimó kunditeyote.

<sup>7</sup> Kristoko‡ puriño nore nunaró, asa ko Anutuko rokó ñundiro nore kanata-kanata samaka-samaka yunaró. <sup>8</sup> Ñundiro nanje sokomeko ñande yete,

“Ene koreko oró quño ñuno  
kusi-kusi uni yoreró enemboya oro  
uni puriño yunaró.”

<sup>9</sup> Mande ñuko, “ene koreko oró,” murí muko ñandiro, koretero noko quroyómo ñuya uró. <sup>10</sup> Uni ñu komo uró, ñundo nanje koreko horé sambo taka koreko ñuya oró, ñuko o soso reweka manjorini yero oró.

**SSS 3:17:** “Kristo” ñuko Yesu nanje, asa Anutuko rokóñoni mahero wiri yerete uni parámi horé tunoqaró ñu. \* **3:18:** “unipare meté horé” ñuko oteteye soso muko meté nanje kini. Kini, owé ñu “unipare meté horé” ñuro murí muko ñandiro, “Anutu koro unipare” nanje.

\* **4:3:** “Yuqa” ñuko Yuqa Surumí nanje, Anutu koro Yuqa. † **4:5:** “sono rewero murí” ñuko kanata nanje, quko Anutu koro huru-huru enesó-enesó sono rewero oteteye enesó-enesó howeyotenjo. Oteteye kako oteteye meyowo kama takate. ‡ **4:7:** “Kristo” ñuko Yesu nanje, asa Anutuko rokóñoni mahero wiri yerete uni parámi horé tunoqaró ñu.



11 Ko enendo puriño enesó-enesó yunoní uni kumimbo asá yerewí unin-doro§ kho teyotengo, kumimbo ye-ye mande\*\* yeyotengo, kumimbo miti mande ñu yesowoyotengo, kumimbo unipare sopo yerero mande ñu rondaqe yunoyotengo. 12 Puriño soso ñundo nore unipare meté horé†† ñu ronqaru yirini nore kho tero toponani samaka yerero Kristo koro kowí ñu rato kondéreyote. 13 Kho ñu teyoteto, yate-yate nore soso newonde kanata tero injondutu kanata tero Anutu koro Nanjuni‡‡ ñuro injomukowato. Njundiro nanqe norendo uni pará-pará injo-injoye ñunde qembe tero Kristo koro murí ñu soso rewato.

14 Njunde tero nore oña qembe kama tewato. Oña ñunde qembe tatoqo, injo-injo kate-kate soso ñundo matú qembe nore okoko yirini wimbo-wimbo konqanqeyatowó. Uni piyimi mundo injo-injonani kanáñoro rambaruru nerenqurí. Quko ñundiro nanqe watí kama yowato. 15 Kini, norendo toponanimboro inoro murí meté howero mande hamó mu nanqe yimirowato. Njunde tero naru rokóñoro nore soso wotero parámi tero noreño kembénani Kristo quroyómo ñuno yowato. 16 Nore soso eneño kowí nanqe, ko enendo nore norini kowímboro potó-utómbo wimbu nunoyote. Njunde tini nore kanata-kanata khonani tero newonde yunowero murí howatoqo, kowí ñuko parámi tero kondé yoweya.

*Yoto-yoto keta quro yaró*

17 Njunde ñuro no Uni Parámi owímo mande ka ye yimirowe teteno. Ye kape uniparetoro§§ khe qu watí ma howewero. Eneño injo-injoye muko wisikaranjoro 18 injondutuye muko huriri tini Anutu koro yoto-yotoyó ñu rotoro sewemo yotengo. Dokoro injo-injoye moré kini ko newondeye kusiyowí tete. 19 Hamó, otete piyimi tewero ñuro kowí piyo kama tero taño monqo waka ta teyotengo. Njunde tero eneño injoyoro otete pusú kate-kate qu parámi teyotengo.

20 Quko yendo Kristo\*\*\* koro murí ñunde howewero ñuro kama inqanjurí. 21 Uni kato Kristo quroyómo mande rondaqe yunoní inqoyanjurí, hamómbe? Dokoro ñundiro nanqe mande hamó Yesu ñuno yote. 22 Mande ñuko ñandiro: ye newondeye komo quro murí komo howeyanjurí ñu re rotoyí. Ñu newonde konqomu qu ñuko o kaná-kaná kondé howero eneño rero piyo teyote. 23 Ñu re rotoro injo-injo ri keta tini 24 newonde keta qu ñu ri qembe. Newonde keta ñuko Anutuko towoní eneño murí roneneñowí hamó ñu howero meté horé teyote.

25 Njunde ñuro ye kaná-kaná ñu rotoya mande hamó nanqe topoyemboya yi qembe. Dokoro nore soso kowe kanata yoteto.††† 26 Newondeye tiwi riníqo, ye injondataqi qembe. Yeño o piyimi tewango koro. Ye watí sanqirí tero, yate-yate kosa pusujini 27 Monimbu koro khe ka

§ 4:11: “asá yerewí uni” ñuko Yesuko rokó yerero asá yirini eneño khayó tanqurí. \*\* 4:11:

“ye-ye mande” ñuko unindo Yuqa nonqo mande ka rero unipare soso yimiraró. Mande ñunde quko uniparetoro oteteye randañarómbe ma newondeye rukisoyaró. †† 4:12: “unipare meté horé” ñuko oteteye soso muko meté nanqe kini. Kini, owé ñu “unipare meté horé” ñuro murí muko ñandiro, “Anutu koro unipare” nanqe. ‡‡ 4:13: “Anutu koro Nanjuni” ñuko Yesu nanqe.

§§ 4:17: “kape unipare” ñuko Israel koro Anutuye ñu kama injo howeyotengo. \*\*\* 4:20:

“Kristo” ñuko Yesu nanqe, asa Anutuko rokóñoni mahero wiri yerete uni parámi horé tunoqaró ñu. ††† 4:25: “kowe kanata” ñuko Yesu koro kowí, Anutu koro huru-huru ñu.

kosowaŋgo koro.††† Nju ma tewero. <sup>28</sup> Momo uni kato kaŋjuya momo ma tewero. Kini. Meté eneŋombo eneŋo kandimbo kho meté teweya. Nunde tero o parámi siyoweya quño nuno topé-topé tukuni tetenŋo qu meté samaka yereweya.

<sup>29</sup> Ye mande piyimi kate-kate ŋu ma yewero. Kini, mande meté qundo uni wimbí moré kini qu yoríní kondéreweya ŋu nanŋe yi qembe. Nunde tiŋo, mande meté ŋundo uni inoyotenŋo ŋu samaka-samaka yunoweya.

<sup>30</sup> Anutu koro Yuqa Surumí§§§ ŋu quhurí ma inowero. Anutuko Yuqayó ŋu yunoroŋo ye rokó yereró, ko naru weŋa\* quño nuno kimo yereweya.† <sup>31</sup> Newonde piyimi ko kiro puso ko saŋgírí ko mangoto kondé kiwewero ko yesará yereyotenŋo murí ko murí piyimi kate-kate ŋu soso rotoyí. <sup>32</sup> O meté epe ino-ino tero sikiye te yunoyí. Anutuko yeŋo quhuriye Kristowore se rotaró ŋunde nanŋe topoye quhuriye se rotoyí qembe.

## 5

### *Hiyó ŋuwore nanŋe khe u-uye ŋu howi qembe*

<sup>1</sup> Nunde ŋuroko Anutu koro simó meté tero eneŋo murí qene howi qembe. <sup>2</sup> Ko naru rokónoro unipare newonde meté yunoyí qembe. Nundiro nanŋe Kristoko\* noreŋo inoro eneŋo yoto-yotoyó rotaró. Yoto-yotoyó rotaró ŋuko o nuŋgurí ka Anutu te inowero qu qembe.

<sup>3</sup> Ye se simbururu ma tewero ko o murí-murí pusú ŋu soso ma tewero. Ko meyowomboro o qu ma qene nuŋguwowero. Unipare meté horé† qundo ŋunde kama teyotenŋo. <sup>4</sup> Otete pusú qu ma tewero, ko kape-kape mande koya kundo mande ŋuya ma yewero. Mande ŋunde qu meté kini. Ye mande meté yero Anutu yuŋgunani qembe na. <sup>5</sup> Dokoro ye meté ŋande inowaŋgo, se simbururu unipare ŋuya unipare otete pusú teyotenŋo quya situwí koro inoyotenŋo qu (ŋu otete ŋuko anutu kota-kota potoruku te yunoyotenŋo ŋundiro). Asa ŋu unipare soso ŋundo Kristo koya Anutu koya unipare wiri yerewari naruyómo† ŋuro quroko kama owaŋgo.

<sup>6</sup> Kondé kaŋi, uni kato kina mande yero kaná yereweya koro. Dokoro otete piyimi ŋuro nanŋe Anutu koro saŋgírímbo mande wenda-wenda uni soso ramaruru yereyote. <sup>7</sup> Nunde ŋuro uni ŋunde quya ma nembe rewero. <sup>8</sup> Hamó, komoko ye huriri quroko yoraŋgo, quko itakako Uni Parámimbo yoríní hiyómo yotenŋo. Nunde ŋuro hiyó koro simó qembe khe u-uye howi, <sup>9</sup> dokoro hiyómboro enŋé ŋuko murí meté mu, otete roneneŋowí,§ ko o hamó-hamó ŋu nanŋe. <sup>10</sup> Nunde howeya Uni Parámimbo do murí meté ŋuro inoyote ŋu iní. <sup>11</sup> Ko huriri koro unipareto otete wimbo-wimbo teyotenŋo quya nembe ma rewero. Kini,

††† **4:27:** §§§ **4:30:** “Yuqa Surumí” ŋuko Anutu koro Yuqa nanŋe. \* **4:30:** “naru weŋa” ŋuko naru Kristoko pitu ko mahero unipare soso ronda yerero Anutuko o soso hamó wiriyoweya. † **4:30:** “kimo yereweya” ŋuro murí muko ŋandiro: unipareto o piyimi kusunoyómo kusiyowí yotenŋo. Nundiro nanŋe Anutuko kimo tero yoríní kina yowaŋgo.

\* **5:2:** “Kristo” ŋuko Yesu nanŋe, asa Anutuko rokónoní mahero wiri yerete uni parámi horé tunoŋaró ŋu. † **5:3:** “unipare meté horé” ŋuko otete ye soso muko meté nanŋe kini. Kini, owé ŋu “unipare meté horé” ŋuro murí muko ŋandiro, “Anutu koro unipare” nanŋe. † **5:5:** “Anutuko unipareyó wiri yereyote naruyómo” ŋuno inondutu unipareko hamó Anutu kusunoyómo yowaŋgo. § **5:9:** “otete roneneŋowí” ŋuko Anutuko nore rokó yiríní noreŋo murínani eneŋo murí howeyote.

hiyómo kondé ronḡaru yiri qembe. <sup>12</sup> Dokoro enendo o piyimi mondó sóqeyotenḡo nuro yewato tiníqo, kowi piyo tewato. <sup>13</sup> Quko ye o soso hiyómo ronḡaruwanḡurí nḡ tunomo yote. <sup>14</sup> Dokoro hiyómbo o soso riní tunomo tunoqeyote. Nunde nuro mande ka yete,

“Ke eteyote qu, rotoya otoqo,  
uni tapu koḡo otoqoyika  
Kristoko hiyó kunoweya.”

<sup>15</sup> Nunde nuro khe u-uye meté ta sopoyi qembe. Ye khe uwanḡo nuko uni kape-kapeko khe qu ma uwero. Kini, uni inḡo-inḡoye moré nḡndiro tero khe uyi qembe. <sup>16</sup> Naru rokóḡoro o meté tewero khe qu qene howi qembe. Dokoro itaka naru nako naru piyimi nanḡe. <sup>17</sup> Nunde murí nuro o kape-kape ma tewero. Kini, Uni Parámimboro nuḡḡuríḡo nuro inḡi tondaneweya. <sup>18</sup> Ye wain parámi nero ma kape-kape tewero. Nḡ murí nundo ye yoriní piyo tewanḡo. Kini, Anutu koro Yuḡa meté nundo yeno manḡore yoweya. <sup>19</sup> Nunde yoníqo, topoyemboya yambo yewanḡo, asa hariri yambo ko seré tewero yambo nḡ yambo Yuḡako newondeyemo yunoyote. Ye Uni Parámi inḡoro yambo nḡ soso newondeye moḡo yi qembe. <sup>20</sup> Nunde yero naru rokóḡoro o soso nuro Uni Paráminani Yesu Kristo\*\* koro owímo Anutu Awa yunḡunani qembe.

<sup>21</sup> Ye Kristo ará te inoya topoye kasirayemo yuri qembe.

*Kamí, parí nuro yaró*

<sup>22</sup> Pare, ye Uni Parámi kasiramo yotenḡo nunde nanḡe yeḡo kameye kasirayemo yuri qembe.†† <sup>23</sup> Dokoro Kristoko‡‡ huru-huru meté horé§§ nuro kembé tete nunde qembe kamímbo parímboro kembé tete. Hamó, Kristoko unipare nḡ rambaruru koḡo yoriní eneḡo kowí tanḡurí. <sup>24</sup> Quko ye pare, huru-huru meté horé nuko Kristo kasiramo yote nunde qembe, ye nḡya naru rokóḡoro kameye kasiramo yuri qembe.

<sup>25</sup> Uni, ye Kristo koro murí howeya pareyemboro surumí inḡoyi qembe. Kristoko huru-huru meté horé nuro surumí inḡoro samaka yerewero koro yoto-yotoyó rotoro khumaró. <sup>26</sup> Nunde tero sonondoya mandetoya unipare nḡ sono yirini eneḡo horé tetenḡo. <sup>27</sup> Nunde tiqo, huru-huru nḡ riní tonjimo pusúyó moré kini ko o piyimi meyowo nḡya kini tero kekere horé tero eneḡo horé yoweya. <sup>28</sup> Uni, yendo nḡya nunde nanḡe ti qembe. Yeḡo koweyemboro inḡoyotenḡo nunde nanḡe pareyemboro surumí inḡoyi qembe. Hamó, yeḡo pareyemboro surumí inḡoyotenḡo quno nuno yeḡomboro na surumí inḡoyotenḡo nḡ. <sup>29</sup> Qeni, uni kato eneḡo kowí kama uto roworemoyote. Kini. O inoro eneḡo kowí meté sopoyote, Kristoko huru-huru meté horé sopoyote nunde nanḡe, <sup>30</sup> dokoro, noreko Kristo koro kowímboro sombé-sombé. <sup>31</sup> Nḡ murí nuro “uni ka iwí-nimí yorotoro parímboya koporiḡo, kowe kanata na tewari.”\*\*\* <sup>32</sup> Nḡ mande nuro murí hamó sóqeyote, quko nondo Kristo koya huru-huru meté

\*\* 5:20: “Yesu Kristo” - komo suki ye-ye unindo Anutuko uni ka rokóḡoní mahero wiri yerete uni parámi horé tunoqeweya qu karo yanḡurí. Juda unipareto uni maheweya nḡ, “Kristo,” ma, “Mesaiya,” ye nekanḡurí. Asa Yesu mahini eneḡo unipareyó, “Kristo Yesu,” ma, “Yesu Kristo,” nanḡe ye nekanḡurí. †† 5:22: Polko nḡande yaró, ko pare kaya uni kaya epe re-re tero pareto nḡ uni nanḡe kasirayómo yoweya, uni soso kini. ‡‡ 5:23: “Kristo” nuko Yesu nanḡe, asa Anutuko rokóḡoní mahero wiri yerete uni parámi horé tunoqaró nḡ. §§ 5:23: “huru-huru meté horé” nuko Anutu koro huru-huru nanḡe. \*\*\* 5:31: Murí Tero 2:24

horémbo njuro yeteno. <sup>33</sup> Quko itaka nhande yeteno, ye kanata-kanata yeñomboro injoyotenjo nunde nanje pareyemboro surumí injoyi qembe. Ko pareto kamí ará te yunowaŋgo.

## 6

*Iwí-nimí, simóyari njuro yaró*

<sup>1</sup> Simó, ye Uni Parámimboro inoro awa-náyemboro mandeye howeyuri qembe. Dokoro otete njuko ronenejowí mu na. <sup>2</sup> “Awa-náye ará te yunoyi qembe.” Nju mande njuko mande kondé koretero mande kusiyowí moré qu. <sup>3</sup> Mande kusiyowí njuko nhandiro, “Ko ye nunde tiqo, asa kho soso nju ti uyare meté tiní nokono njano piru yuri.”

<sup>4</sup> Awa okite, ye simóye piyimi sopo yiriqo, newonde sanjirí yeya tewaŋgo. Nju ma tewero. Kini, meté ronjaru yerero Uni Parámimboro mande qu rondaqe yunoyuri qembe.

*Kho simóye, uni parámiye njuro yaró*

<sup>5</sup> Kho simó,\* ye nokono njano pará-paráye ará te yunoya newonde meté teya Kristo† koro mandí injote nunde qembe mandeye howi qembe. <sup>6</sup> Uni parámiyemboro toñeyemo kho meté teyotenjo, quko ene roto toñeyotenjo quno wimbuma uni teyotenjo. Nju ma tewero. Kini, naru rokóhoro yeño newondeye monjo Anutu koro nunjuriño howero Kristo koro sunará simó qembe kho nju ti qembe. <sup>7</sup> Yendo Uni Parámimboro kho qu teyotenjo, unindoro kho qu kini. Asa ko kho nju meté na ti qembe. <sup>8</sup> Dokoro ye nhande injoyotenjo, Uni Parámimbo uni soso, asa kho simó njuya kina uni njuya, oteteye metémboro kimo nju yunoweya.

<sup>9</sup> Uni pará-pará, ye njuya kho simó njuro njuya murí meté teyuri qembe. Kho simóye sasaro te yunowero murí nju roti qembe. Dokoro ye nhande injoyotenjo, ye njuya ene njuya Uni Parámiye samboko yote. Enendo unipare soso njuro otete kanata nanje howeyote.

*Kuma tewero o qu*

<sup>10</sup> Asa no mande weña qu yewe teteno, Uni Parámimboro wimbí kondémo womoyi qembe. <sup>11</sup> Anutu koro kuma tewero o nju soso siyoyi qembe. Njunde tero kondé kanjero Monimbuko kaná-kaná kate-kate teyote nju takawaŋgo. <sup>12</sup> Dokoro nore unindoya kuma kama teyoteto. Kini, nore kembé-kembémboya, owéye morémboyá, huriri njaro sopo-sopo koya, yuqa piyimi samboko yotenjo koya‡ kuma teyoteto. <sup>13</sup> Nju murí njuro Anutu koro kuma tewero o nju soso siyoyi. Njunde tero naru piyimimoko§ ye kondé kanjero, yate-yate takaro kanewaŋgo.

<sup>14</sup> Njunde njuroko kondé kanjeroqo, mande hamó mu utómbo kumbaye kusiyotenjo nunde qembe kusiyoyi. Ko otete ronenejowí\*\* nju kowe

\* **6:5:** “kho simó” - nju naruko njuno unipare qambu kho simó, kho pare tunoqanjurí. Naru kano wini irisa kuma tero kako taka yerero kusi yirini kho simó tunoqanjurí. Naru kano uni kato utatá parámi tero topé tewero mepémo kini, enejo soweyoro kho simó tunoqanjurí. Asa kho simó nunde quko uni parámiyómboro kho qu teyara, enejomboro o ka tewero mepémo kini.

† **6:5:** “Kristo” njuko Yesu nanje, asa Anutuko rokóhoni mahero wiri yerete uni parámi horé tunoqaró nju. ‡ **6:12:** O nimí kini njuro injo-injo mande Efesus 1:21 sumeyoro njuno yote nju weyo qembe. § **6:13:** Nju naru piyimi njuko naru weña qu kini. Njuko naru rokóhoro o piyimi

qundo unipare rambaruru yereyote. \*\* **6:14:** “otete ronenejowí” njuko Anutuko nore rokó yirini noreño murinani enejo murí howeyote.

punu-punu kondé qembe nomoyemo punuwoyi. <sup>15</sup> Ko newonde imem-boro miti mande†† nuko ye roŋgaru yereyote nju khe punu-punu qembe kheyemo punuwoyi. <sup>16</sup> Nuya inondutu tewero murí qu nju kondímu‡‡ qembe rika uni piyimimbororo nasá supiro te suru teyote nju puŋoní yeno maheyote nju winzumoweya. <sup>17</sup> Ko Anutuko ye rambaruru koŋgo yoreyote nju takapu kondé qembe re punuwoyi. Ko Yuqa koro suke parámi nju towoyi, njuko Anutu koro mande qu.

<sup>18</sup> Naru rokóŋoro Yuqa wimbímo hariri kate-kate teya Anutu kirayoyi qembe. Kondé sopo tojeteya unipare meté horé§§ soso koro Anutu kirayoyi qembe. <sup>19</sup> Neneŋo nuya hariri ti qembe. Nande hariri ti, meté Anutuko mandí nunoní no kama sorero miti mande tapuŋowí nju\*\*\* kondé yesowowano. <sup>20</sup> Anutuko no asá niriní mandí nunde qu yesowanowó. Nju murí njuoro no kusi-kusi yano yoteno. Asa nande hariri ti, no murí meté howero kama sorero kondé yesowowano.

### *Polko naru meté yaró*

<sup>21</sup> Neneŋo inomukowero guro Tikikusko nondo kho teyoteno nju soso yimiroweya. Ene noreŋo toponani horé, Uni Parámimbororo kho uniyó meté qu ka. <sup>22</sup> Nondo asáŋowe yeno uyawarewero tete. Nunde tero enendo nore date yoteto njuoro yimitoro newondeye rukisoyoweya.

<sup>23</sup> Anutu Awananimboya Uni Paráminani Yesu Kristo††† koya toponani newonde ime yunoro hamó inoro inondutu yunori. <sup>24</sup> Anutuko unipare soso naru rokóŋoro Uni Paráminani Yesu Kristo newonde meté inoyotenŋo nju samaka-samaka tuwó‡‡‡ yunoní.

---

†† **6:15:** “miti mande” njuko Anutuko Kristo asáŋoní khumoro quhurínanimbororo kimo tiní Anutu koya newonde kanata tewero njuoro mande meté mu nanŋe. ‡‡ **6:16:** “kondímu” njuko kuma unindo toworo kuma tanŋurí. Njuko katapá parámi ka, te kondé, ko makao koro kowimbo wisumuŋaró. Njuko kuma uni nju soso wisumuŋoro kawaware taró. §§ **6:18:** “unipare meté horé” njuko oteteye soso muko meté nanŋe kini. Kini, owé nju “unipare meté horé” njuoro murí muko nandiro, “Anutu koro unipare” nanŋe. \*\*\* **6:19:** “miti mande tapuŋowí” njuko nandiro, ko uni wini meyowo nuya Yesu inondutuwooro Anutu koro simó tunoqetenŋo. Komo Juda unindo ino-ino nunde qu kama inji tondaŋaró. ††† **6:23:** “Yesu Kristo” - komo suki ye-ye unindo Anutuko uni ka rokóŋoní mahero wiri yerete uni parámi horé tunoqeweya qu karo yanŋurí. Juda unipareto uni maheweya nju, “Kristo,” ma, “Mesaiya,” ye nekaŋurí. Asa Yesu mahiní enejo unipareyó, “Kristo Yesu,” ma, “Yesu Kristo,” nanŋe ye nekaŋurí. ‡‡‡ **6:24:** “samaka-samaka tuwó” njuko Anutu eneŋombo nore samaka yereyote. Kimoyó moré kini.

## Polko Sokome Nakayáñoní Filipai Yendé Unipareko Njuno Uró Njuno Mande Kembé

Komo suki uni kato sokome ña **Grik** mandewore nakayáñaró, ko eneño owí nekaró, “Pol,” yaró. Uni ñuko **asáñowí uni** Pol nanje. (*Filipai 1:1* weyo qembe.) Itaka injo-injo uni kumimbo ñande ye injoyotengo, ko enendo kumima naru 61AD quno njuno **Rom** yendémo kusi-kusi yano nakayáñoro riní Filipai yendémo njuno uró. (Asa “61AD” murí muko ñandiro, ko Yesu nimí pisiyaró, yate kumima naru 61 ñunde rotaró. Nore kumima naru 2,000 ñunde rotoro yate itaka yoteto.)

Polko naru kapusa ñunoko Siria mira koro yendé ka, owé Antiok Siria, ñu rotoro mira enesówore khete uyaro **miti mande** yesowoyaró. Asa ko naru irisayómo njuno, 48AD quno njuno peka, enendo Esia mirawore kho tero uyareyate Mediterenian windi takaro Masedonia mirako Filipai yendémo njuno kho tero **miti mande** yesowo yimitoyaró. (*Asá yerewí Uni 16:12* weyo qembe.) Yate-yate mira enesó-enesówore kho teyate. Tukú **Rom** unindo Pol rero **Rom** yendémo njuno kusiyoyi yora. (*Asá yerewí Uni 28:16* weyo qembe.) Njuno sokome ña nakayáñaró.

Filipai yendé ñuko yendé parámi kini. Komo suki Masedonia wiri yerete uni ka, owí muko Filip, Aleksanda koro iwí, enendo yendé ñu rero owí inaró. Tukú horé **Rom** unindo mira soso ñu siyoro eneño kuma uniye kumimbo kuma ti kini tiní njuno kunditeyangurí. Kunditero yendé ñuko **Rom** koro yendé ñunde qembe tunoqaró. Filipai unipare soso ñande ye inyangurí, ko eneko **Rom** unipare nanje, ko **Rom** koro wiri yerete uni parámi ñu, Sisa, ñuko eneño wiri yerete uni horé.

<sup>1</sup> No Pol koya Timoti koya, noreko Kristo Yesu\* koro sunará simó, norendo sokome ña nakayáñotero. Nakayáñaro ye Kristo Yesu koro unipare meté horé† Filipai yendémo njuno yotengo quya, sopo-sopo uniyemboya kho uniyemboya soso yeno uyareyote. <sup>2</sup> Anutu Awananimboya Uni Parámi Yesu Kristo koya, meté samaka-samaka tuwó yunoro newondeye riri ime yoweya.

### *Polko Anutu yungunañoyaró*

<sup>3</sup> No yeño inoyoteno quno njuno yeño Anutune yungunañoyoteno. <sup>4</sup> No hariri teyoteno ñunoko ningun-ningu tero ye soso quro hariri teyoteno. <sup>5</sup> Dokoro, naru korete qu nonjo yate-yate itaka ñuya yendo miti mande‡ ñu injo toworo noreya topo tero mande ñu yesowowero samaka nereyotengo. <sup>6</sup> Ko no ñande injomukoteno, Anutuko kho meté

---

\* **1:1:** “Kristo Yesu” - komo suki ye-ye unindo Anutuko uni ka rokóñoní mahero wiri yerete uni parámi horé tunoqeweya qu karo yangurí. Juda unipareto uni maheweya ñu, “Kristo,” ma, “Mesaiya,” ye nekanjurí. Asa Yesu mahini eneño unipareyó, “Kristo Yesu,” ma, “Yesu Kristo,” nanje ye nekanjurí. † **1:1:** “unipare meté horé” ñuko oteteye soso muko meté nanje kini. Kini, owé ñu “unipare meté horé” ñuro murí muko ñandiro, “Anutu koro unipare” nanje. ‡ **1:5:** “miti mande” ñuko Anutuko Kristo asáñoní khumoro quhurínanimboro kimo tiní Anutu koya newonde kanata tewero ñuro mande meté mu nanje.

ka ye guroyemo kimani taró ñu. Ñunde tero enenjombo kho ñu te yateyate imemonjo Kristo Yesu§ pitu ko maheweya quño ñunoqota engé teweya.

<sup>7</sup> Ñunde ñuro nondo yeño inomukoteno, ko ino-ino ñuko meté nange. Dokoro yeko newondenemo yotenjo. Asa ko no kusi-kusi yanope ma miti mande ñuro murí wisiyoyoteno ye ñuya Anutuko samaka-samaka tuwó\*\* nunoyote ñu reyotenjo. <sup>8</sup> Hamó, Anutu enenjombo meté ñande yimiroweya, ko nondo Kristo Yesu yeño newonde surumí teyote ñunde qembe yiyowero kondé inoyoteno.

<sup>9</sup> No hariri ñande teyoteno, ko ye ino-ino gambu riqo ino-inoye muko hiyóqini newonde meté epe ino-ino parámi ti. <sup>10</sup> Ñunde tero yendo o soso mepémo rondañero khe kekere qu nange qene howewango. Ñunde tero yendo Kristo pitu ko maheweya quño ñuno sara-sara tero potóye moré kini yuriqo, <sup>11</sup> otete roneneñowímboro†† engé ñuko Yesu Kristowore khe u-uyemo mangoreweya. Ko unipareto qenero Anutu owi hokoro seré te inowango.

*Pol kusi-kusi yano yaró ñuko miti mande riní kondéraró*

<sup>12</sup> Uni topo, ye yimiroweka iní, o komo nono tunoqaró ñuko miti mande‡‡ ñu kama kusiyaró. Kini, riní kondéraró. <sup>13</sup> Ñunde tiní uni soso wiri yerete unindoro ya ñano yotenjo quya uni meyowo ñano quya ñande inotenjo, asa Kristo§§ koro khoyó tewe kusi-kusi yano norotangurí. <sup>14</sup> Ko uni topo gambu qundo no kusi-kusi yano yoteno ñuro inoyi Uni Parámimbo newondeye riní kondérini kondé kanjo kama sorero Anutu koro mande ñu yesowoyotenjo.

<sup>15</sup> Hamó, uni kumimbo newonde tutu tero no taka nerewero inoro o Kristoko taró ñuro yesowoyotenjo. Quko kumi muko o meté tewero quro mande yesowoyotenjo. <sup>16</sup> Uni ñunde quko ñande inoyotenjo, miti mande ñu riní kondérewero quro no kusi-kusi yano yoteno. Ñunde ñuroko enendo newonde meté nunoro mande yesowoyotenjo. <sup>17</sup> Quko uni meyowo muko owéye parámi ri tunoqewero ñuro Kristo koro mande ñu yesowoyotenjo. Uni ñunde quko no kusi-kusi yano watí yoweqo, quhurí kanjuya sajanimo rato, yero inoro ñunde teyotenjo. <sup>18</sup> Quko enina, eneko ino-inoye metémbe ma ino-inoye piyimi, uni ñu soso Kristo koro mande ñu yesowoyotenjo. Ko ñundoko no newondene riní hamó ñingu-ñingu teyote.

*Pol toní yoníqo meté unipare samaka yereweya*

Ko imemonjo ñuya ñingu-ñingu teyowano nange, <sup>19</sup> dokoro, yendo Anutuware no samaka nere hariri tiqo, Yesu Kristo\*\*\* koro Yuqayómba

§ **1:6:** “Kristo Yesu” - komo suki ye-ye unindo Anutuko uni ka rokóñoni mahero wiri yerete uni parámi horé tunoqeweya qu karo yangurí. Juda unipareto uni maheweya ñu, “Kristo,” ma, “Mesaiya,” ye nekanjurí. Asa Yesu mahini enejo unipareyó, “Kristo Yesu,” ma, “Yesu Kristo,” nange ye nekanjurí. \*\* **1:7:** “samaka-samaka tuwó” ñuko Anutu enenjombo nore samaka yereyote. Kimoyó moré kini. †† **1:11:** “otete roneneñowí” ñuko Anutuko nore rokó yirini norejo murínani enejo murí howeyote. ‡‡ **1:12:** “miti mande” ñuko Anutuko Kristo asáñoni khumoro quhurínanimboró kimo tiní Anutu koya newonde kanata tewero ñuro mande meté mu nange. §§ **1:13:** “Kristo” ñuko Yesu nange, asa Anutuko rokóñoni mahero wiri yerete uni parámi horé tunoqaró ñu. \*\*\* **1:19:** “Yesu Kristo” - komo suki ye-ye unindo Anutuko uni ka rokóñoni mahero wiri yerete uni parámi horé tunoqeweya qu karo yangurí. Juda unipareto uni maheweya ñu, “Kristo,” ma, “Mesaiya,” ye nekanjurí. Asa Yesu mahini enejo unipareyó, “Kristo Yesu,” ma, “Yesu Kristo,” nange ye nekanjurí.

no wimbu nunoyote. Nunde njuroko, no injoteno, imemonjo ta rambaruru na nonjo Anutuko noreweya. <sup>20</sup> Ko no naru njuro hamó soporo kondé njande injoyoteno, asa nju naruko njuno okato norini kowi piyo kama tewano. Kini, komo teyano njunde na itaka njuya wimbu ro njunde tewano, asa tojene yote qunope ma khumowano quno, kowenembo Kristo owé parámi inowano. <sup>21</sup> Dokoro njande injoyoteno, asa no tojene yoroníqo, no Kristo koya womoyoteno. Ko no khumoroqo, no o meté horé ka rewano. <sup>22</sup> Quko no nokono njano watí yotoroqo kho tero unipare qambu samaka yereyowano, peka. Asa do khe ka howeyowano? No kama injoteno. <sup>23</sup> Njuro newonde irisa injoteno. Nondo roto tojero Kristo koya yowero nunjuri injoteno. Njundoko meté horé. <sup>24</sup> Quko, no nokono njano yotoro ye samaka yerewero, ye injoteno. Dokoro kho yote. <sup>25</sup> Asa ko njande injomukoteno, no kama roto tojewanjo. Kini, yeya yotoro samaka yerewe injondutu kondé tero ninju-ninju tewanjjo. <sup>26</sup> Nunde tero yeno pitu ko mahewano quno njuno nenenjo ninju-ninju tero Kristo Yesu koro owí hokowanjo.

### *Filipai unipareto kondé kanewanjo*

<sup>27</sup> O parámi muko njandiro, yejo khe u-uye ronenejoja Kristo njuro miti mande††† nju nanje hamó howeyuri qembe. Nunde ti no mahe yiyowanope ma kapiya monjo piña mandeye injowano tiniqo, njande injowano, ko ye kondé kanjero newonde kanata teyotengjo. Ko injo-injo kanata howero miti mande njuro kho kopo tero <sup>28</sup> kondé kanjero yejo sanjiriyembo ye yoretengjo quno ma sorewero. Nunde ti, enendo, nore hamó piyo tewato, ye injowanjo, quko yendo, Anutu enenjombo rambaruru konjo nore noreweya, ye injowanjo. <sup>29</sup> Dokoro, Anutuko purinjo irisa ye yunaró. Enendo samaka yirini Kristo injondutuwoyanjuri, ko njuya ye kowe surumí reyotengjo. <sup>30</sup> Nunde tero nenenjo koweyumu njunde nanje tero quhuri korowowanjo. Komo yendo nenenjo koweyumu nju qenenjuri, ko itaka njuya piña mandene nju injotengjo.

## 2

### *Yejo owéye ri umbuní topoyembo ri ni qembe*

<sup>1</sup> Ye soso Kristo\* quroyómo newondeye rukisoyoyote, hamómbe? Ko newonde meté yunoní newonde ime yotengjo, hamómbe? Ko Yuqako yeya yoní topo teyotengjo, hamómbe? Ko topoyembo newonde surumí teyotengjo, hamómbe? Nunde njuro <sup>2</sup> ye soso khe kanata howero newonde meté epe ino-ino tero injo-injo kanata tero newonde kanata nanje ti qembe. Njuko ninju-ninju parámi te nunoweya. <sup>3</sup> Topoye ma taka yerewero, ko yejo owéye hokowero khe qu ma howewero. Kini, yejo owéye ri umbuní topoyembo seréye te yunoyi qembe. <sup>4</sup> Oka samaka yerewero quro nanje ma injowero. Kini, ye enemo-enemo oka topoye samaka yerewero njuro njuya sopoyi qembe.

### *Kristoko enejo owí rini umbuní owé parámi ka raró*

††† **1:27:** “miti mande” njuko Anutuko Kristo asájoní khumoro quhurinanimbo kimo tini Anutu koya newonde kanata tewero njuro mande meté mu nanje. \* **2:1:** “Kristo” njuko Yesu nanje, asa Anutuko rokójoní mahero wiri yerete uni parámi horé tunoqaró nju.



- <sup>5</sup> Kristo Yesuko† ino-ino howaró ñu howi qembe.  
<sup>6</sup> Eneño kiraró muko Anutu koro kiraró mu.  
 Quko Anutu koro kiraró ñu kama towo pisiyaró.  
<sup>7</sup> Kini, ñu rotoro oka kina tunoqero, sunará simó qembe tunoqaró,  
 asa unindoro kiraró qu tunoqaró.  
<sup>8</sup> Nñunde tero eneño owí riní umbuní  
 Anutu manjó howero khumowero ñuro injaró. Asa tipiririko  
 khumaró.  
<sup>9</sup> Nñunde ñuroko Anutuko eneño owí koreko hokoro  
 owe parámi horé ka owé soso meyowo ñu taka yerete qu inaró.  
<sup>10</sup> Nñunde inoní uni soso Yesu potoruku re inowanjo,  
 uni soso nokono qu, samboko qu, noko quroko qu ñunde tewanjo.  
<sup>11</sup> Ko manjogeyembo soso ñande yewanjo, “Yesu Kristo ñuko Uni Parámi  
 ñu,”  
 yero Anutu Awandoro owí hokowanjo.

*Ye unipare keweroyemo hiyó qembe ti*

<sup>12</sup> Asa, topo-topone hamó, naru rokóño ye Anutu koro mandí howeyanjo; komo no yeya yoweqo ñunde tanjurí, ko itaka sewemo yoweqo ye meté horé ñunde teyotengo. Nñundiro nanje itaka Anutuko rambaruru konjo ye yoraró ñu inoro Anutu koro sasaro tero yukuworo o yeñomoro taró ñu ri hamó tunoqeweya. <sup>13</sup> Dokoro Anutuko eneñombo kho tero wimbu yunoro nunjuriye riní otoqoní eneño murí ñu inoro teyotengo.

<sup>14</sup> O soso yendo teyotengo ñuko, kisikasa rotoya kiro kuma rotoya o ñu ti qembe. <sup>15</sup> Nuro tero yeko o koroqeye moré kini ko o piyimiye moré kini yotoro noko unipare keweroyemo Anutu koro simó meté mu yuri. Noko uni ñundo khe piyimi howero murí piyimi teyotengo, quko yendo tonjeyemo hiyó qembe hiyóqero <sup>16</sup> mandeto yoto-yoto yunoyote ñu kondé towoyotengo. Nñunde tiqo, imemonjo, Kristoko pitu ko maheweya quno ñuno, nondo yeño oteteye ñuro ninju-ninju tewano. Dokoro ñande injowano, no kho ka keweroyemo kina kama tanowó. <sup>17</sup> Yendo Anutu injondutuwoyotengo, ko injondutuyemboya kho teyotengo ñuyako Anutu koro o qa-qa ñunde qembe. Asa ko imemonjo uni kato neneño sitúne wain qembe o qa-qa ñuno‡ windoronowanjo tiníqo, enina, ninju-ninju tero yeya ninju-ninju teyowano. <sup>18</sup> Nñunde nanje ye ñuya ninju-ninju tero noya ninju-ninju ti qembe.

*Polko Timoti asáñoní Filipai ñuno uyareweya*

<sup>19</sup> No Uni Parámi Yesu ñuro nunjuriño inoro howero, imemonjo ta Timoti asáñowe yeno uyareweya, ye inoteno. Nñunde uyare mahe yeño nimironíqo, inoro newondene hamó meté teweya. <sup>20</sup> Dokoro Timotiko naru rokóño yeño hamó inoyote. Ko nondo topone ñunde qu meyowo moré kini. <sup>21</sup> Dokoro uni meyowo ñuko eneñomoro nanje

† 2:5: “Kristo Yesu” - komo suki ye-ye unindo Anutuko uni ka rokóñoní mahero wiri yerete uni parámi horé tunoqeweya qu karo yanjurí. Juda unipareto uni maheweya ñu, “Kristo,” ma, “Mesaiya,” ye nekanjurí. Asa Yesu mahini eneño unipareyó, “Kristo Yesu,” ma, “Yesu Kristo,” nanje ye nekanjurí. ‡ 2:17: “o qa-qa” ñunde qu unipareto Anutu inoro potoruku te inoro nú-qare ka o qa-qa uni inoyi uroní khumoní wondo yakutímo ñuno qaró. Naru kano wain ñuya Anutu te inoro o qa-qa ñuno windoronjanjurí.

injoyotengo, Yesu KristoŠ koro kini. <sup>22</sup> Quko ye Timoti koro murí meté ŋuro ŋande injomukotengo, ko enendo neneŋo nanŋone ŋunde qembe samaka nerero miti mande\*\* yesowowero kho teyote. <sup>23</sup> Asa ko nondo do oka horé kato nono tunoqete ye qenewano quno, imemongo ta asanŋowe yeno uyareweya. <sup>24</sup> Ko no Uní Parámimboro nunŋuríŋo inŋoro ŋande injomukoteno, no ŋuya imemongo ta yeno uyarewano.

*Polko Epapirotitus asáŋoní Filipai ŋuno uyareweya*

<sup>25</sup> Komo, yendo no samaka nerewero quro Epapirotitus, noya kho kopo qu ko neneŋo nembe topono noya kuma teyotero qu, asáŋi nono maheró. Quko nondo uní ŋu asanŋowe yeno pitu ko uyareweya. <sup>26</sup> Dokoro eneko yeŋo surumí horé tero yiyowe, yero inŋote. Ko yendo, ene se khumo taró, yero inŋangurí ŋuro inŋoro newondí quhuri teyote. <sup>27</sup> Hamó se khumo teroqo khumowero teyara. Quko Anutuko eneŋo sikí te inaró. Ŋunde tero neneŋo ŋuya sikíne te nunaró, dokoro, eneko quhuri parámi horé ma wiri nerewero, ye inŋaró. <sup>28</sup> Ŋunde ŋuroko nondo asanŋowe uyaríní yero niŋgu-niŋgu tanowó. Ŋunde teweka yendo ene pitu ko qene niŋgu-niŋgu tewanŋo, ko no ŋuya newonde quhuri kama tewano. <sup>29</sup> Ŋunde ŋuro ye Uni Parámi owí monŋo Epapirotitus reya niŋgu-niŋgu ti qembe. Owé parámi ka uní ŋunde qu yunoyuri qembe. <sup>30</sup> Dokoro enendo Kristo†† koro kho qu kondé tero yoto-yotoyómboro kama inŋoro yeŋo mepéyemboro samaka nerewero wambaka khumaró.

### 3

*Yeŋo koweye sanŋaní ŋuro ma inŋowero*

<sup>1</sup> Asa ko, uní topono, Uni Parámi ŋuro inŋoya niŋgu-niŋgu ti. Nondo mande ŋa kaŋuya nakayanŋowero ŋuro kama piyimiŋoyoteno. Ko mande ŋako kawaware yereweya.

<sup>2</sup> Uni piyimi á sawa qembe qundo yeno uyarewanŋo, ŋuko kho uní piyimi, uní ŋuko Juda unindo rokó piyimi tero koweye toŋo-toŋo teyanŋo. Ŋu uní ŋuro qene sopoyi qembe. <sup>3</sup> Dokoro norepa nanŋe kowenani toŋowero murí hamó tatowó, norendo nanŋe Anutu koro Yuqayówore potoruku te inoyoteto. Norendo o soso Kristo Yesuko\* taró ŋuro inŋoro niŋgu-niŋgu teyoteto, quko oka unindo koweye sanŋanímo teterŋgo ŋuro kama inŋoyoteto.

<sup>4</sup> Hamó, nondo kowene sanŋaní ŋuro owéne meté hokowano. Asa dando eneŋo kowí sanŋaní ŋuro owí hokoweya? No ŋuya meté parámi tewano. <sup>5</sup> Qeni. Námembo pisi nereró quno yate-yate naru kande

---

Š 2:21: “Yesu Kristo” - komo suki ye-ye unindo Anutuko uní ka rokóŋoní mahero wiri yerete uní parámi horé tunoqeweya qu karo yanŋurí. Juda unipareto uní maheweya ŋu, “Kristo,” ma, “Mesaiya,” ye nekanŋurí. Asa Yesu mahíní eneŋo unipareyó, “Kristo Yesu,” ma, “Yesu Kristo,” nanŋe ye nekanŋurí. \*\* 2:22: “miti mande” ŋuko Anutuko Kristo asáŋoní khumoro quhurínanimboro kimo tiní Anutu koya newonde kanata tewero ŋuro mande meté mu nanŋe.

†† 2:30: “Kristo” ŋuko Yesu nanŋe, asa Anutuko rokóŋoní mahero wiri yerete uní parámi horé tunoqaró ŋu. \* 3:3: “Kristo Yesu” - komo suki ye-ye unindo Anutuko uní ka rokóŋoní mahero wiri yerete uní parámi horé tunoqeweya qu karo yanŋurí. Juda unipareto uní maheweya ŋu, “Kristo,” ma, “Mesaiya,” ye nekanŋurí. Asa Yesu mahíní eneŋo unipareyó, “Kristo Yesu,” ma, “Yesu Kristo,” nanŋe ye nekanŋurí.

sanjyoro kapusa nunde rotoro uni kembémbo kowene tonjaró.† Nondo Israel uni qu ka, Benjamin koro wini qu ka, ko usisambapukone soso njuko Hibru uni nanje. Asa hutunjo mande njuro‡ nandiro: Farisi unindoro§ injo-injeye okeyá ta howeyano. <sup>6</sup> Anutu njuro kondé injowero njuro nandiro: nondo wimbu rero Anutu koro huru-huru\*\* njyohowanowó. Hutunjo mande koro otete ronenejowí njuro nandiro: nondo potóne moré kini.

<sup>7</sup> O soso njuwore owé parámi meté rewano, peka. Quko nondo Kristo nanje injoro o njuko qenewe kina qembe teyote. <sup>8</sup> Hamó, Uni Parámine Kristo Yesu injo inoyoteno njuko o meté horé mu, ko ene rewero quro o soso meyowo njy qenewe murutó piyimi tiní se rotano. Nunde tero, Kristo nanje rero <sup>9</sup> ene quroyómo yowero, ye injoteno. Njuno yotoro ronenejowí yoteno.†† Quko nenejombo hutunjo mande howero ronenejowí kama teteno. Kini, Anutuko no Kristo injondutuwoyoteno njy qenero, uni ronenejowí, yero neko nereyote. <sup>10</sup> Njuro tero no Kristo njuro hamó horé injowano, ko wimbu njuko ene riní uni tapu konjo pitu ko otoqaró njy rewano, ko quhurí korowaró njy njuya korowowano, dokoro, enejo khumaró njuko no njuya khumowano. <sup>11</sup> Njundiro nanje no njuya uni tapu konjo pitu ko otoqowano, peka.

*Pol kimo meté rewero quro koweyumu teyara*

<sup>12</sup> Itaka o njuro yeteno njy kama towomukoteno, itaka enendo muríne kama riní ronenejomukaró. Kini, o soso njy towowero njuro kondé howeyoteno. Dokoro Kristo Yesuko‡‡ o meté njy nunowero nondowaró. <sup>13</sup> Uní topo, nondo o meté njy komo towomukano yero kama injoteno. Quko khe kanata ka howeyoteno; asa o soso komo tanowó njy kape teroqota o imemonjo tunoqeweya njuro kondé howeyoteno. <sup>14</sup> Anutuko kimo meté nunowero quro Kristo Yesuwore sambo konjo neko nereró. Kimo meté njy nanje rewero quro kondé howeyoteno.

<sup>15</sup> Nunde njuro ye komo injo-injo meté ranjurí qu, ye o soso njaro injoyi qembe. Ko injo-injo enesó teyotengo tiníqo, Anutuko njuya njuro witú yereweya. <sup>16</sup> Quko itaka do injo-injo meté mu ratowó, injo-injo njy nanje howato qembe.

<sup>17</sup> Uní topo, ye soso nenejo otetene howeyuri. Ko unindo nenejo otetene howeyotengo quro oteteye qene howeyuri qembe. <sup>18</sup> Dokoro uni qambu qundo Kristoko tipiririko§§ khumaró njuro piyiminjotengo. Naru qambu oteteye njuro yimitoyano, ko itakako

† 3:5: “kowe tonjowero” murí njuko rokó ka. Komo suki Anutuko Juda koro pukoye Abraham rokó njuro miraró. Mironí Abrahamko enejo kowí tonjoro nanjo-simómboro koweye tonjoro Anutuko rokó yereró njuro rokó ka taró. (Murí Tero 17 weyo qembe.) ‡ 3:5: “hutunjo mande” njuko komo suki Anutuko Sainai purímo Moses inoní Israel unipare yunaró. Mande njuko Juda uniparetoro yoto-yotoye soso sopoyaró. § 3:5: “Farisi uní” njuko unindoro huru-huru ka Israel mirako njuno yangurí. Enendo Anutu koro hutunjo mande njuro okeyá ta howero uniparetoro tonejemo owéye parámi tanjurí. \*\* 3:6: “Anutu koro huru-huru” njuko unipare soso Yesu injondutuwooro nokone-nokone njuno huruwoyotengo qu. †† 3:9: “ronenejowí yote” njuro murí muko nandiro: asa Anutuko uní ka, pare ka yiyoro potó moré kini tiní enejo unipare qu ka tunoqetengo. ‡‡ 3:12: “Kristo Yesu” - komo suki ye-ye unindo Anutuko uní ka rokónoní mahero wiri yerete uní parámi horé tunoqeweya qu karo yangurí. Juda unipareto uní maheweya njy, “Kristo,” ma, “Mesaiya,” ye nekanjurí. Asa Yesu mahiní enejo unipareyó, “Kristo Yesu,” ma, “Yesu Kristo,” nanje ye nekanjurí. §§ 3:18: “tipiriri” njunde quko wiri yerete uní kumimbo enejo uní sanjiriye yorerero njuno uroyi khumoyanjurí. Rom unindo Yesu tipiriri njunde quro uroyi khumaró.

tendoro njuro yimiroteno. <sup>19</sup> Unipare njunde quko piyo tewango, enejo anutuye muko koweze sanani nanje, o pi-piyimi teyotengo njuro enejo oweye hokoyotengo. Ko o noko quro nanje inoyotengo. <sup>20</sup> Quko noreko sambo koro unipare yoteto. Ko Rambaruru Konjo Norewero Uni qu ka nu nonjo maheweya njuro kondé sopoyoteto, njuko Uni Parámi Yesu Kristo nanje. <sup>21</sup> Enendo wimbí tero o soso wiriyote. Ko wimbu njuwore nanje nore norini kowenani piyimi muko rohorénoni enejo kowí kekere njunde nanje tunogeweya.

#### 4

<sup>1</sup> Njunde njuro, topo-topone, Uni Parámimboro injoro kondé kaneyuri qembe. Ye nenejo topo-topone horé, ko yiyowero kondé inoyoteno. Yejo ninju-ninju parámi horé tero kimo meté mu reyoteno.

##### *Mande kondé qu*

<sup>2</sup> Yuodia koya Sindike, nondo o karo kondé kira yereyoteno, yari Uni Parámi howero newonde kanata tiri qembe. <sup>3</sup> Iyo, nembe topone, keto pare irisa nu samaka yere qembe. Irisa njuya Klemen koya unipare meyowomboya miti mande\* yewero kho qu noya tanjuri. Anutuko unipare njuro oweye sokomeko nakayajoni yoto-yoto rewango.

<sup>4</sup> Naru rokorojo Uni Parámi injoro ninju-ninju teyuri qembe. Kanjuya yeweka, ninju-ninju ti. <sup>5</sup> Newonde ime teya unipare soso newonde ime nu witu yiri qembe. Uni Parámi kutaqemo yote. <sup>6</sup> Oka karo inanjawi ma tewero. Kini, o soso njuro Anutuware hariri tero yungunajoro kirayoyuriqota enendo samaka yereweya. <sup>7</sup> Ko ye Kristo Yesu† koro quroyomo yotengo quno njuno Anutu koro newonde ime njundo newond-eye, ino-inoye sopoyoni meté teweya. Newonde ime njunde quro nore kama injato tondanjote.

<sup>8</sup> Uni topo, no mande weja qu yewe. O soso njaro injondaji: oka hamó mu, oka meté howewero qu, oka ronenejowi mu, oka sara-sara qu, oka tonjeyemboro nunjuri mu, oka owe meté moré mu, oka meté horé mu, oka seré te inowero qu, nu soso njuro injondaji. <sup>9</sup> Ino-ino soso no rondaqe yunanowó, hutujo mande soso yunanowó, mande soso yimiranowó, otetene soso qenejguri, nu howi qembe. Njunde tiqo, Anutu, newonde imemboro muri njundo yeya yoweya.

##### *Polko o meté inanjuri njuro metéjaró*

<sup>10</sup> Itaka yendo no samaka nerewero pitu ko kondé ye inoyotengo. Njunde njuro no Uni Parámimboro ninju-ninju parámi teteno. Hamó, ye komo nenejo injodata teyanjo, quko samaka nerewero quro kheyó moré kini. <sup>11</sup> No o karo tukuni tero mande nu kama yoteno. Kini, o enesó-enesó nono tunogeyote quno njuno mondó ta yoteno. <sup>12</sup> No onojone moré kinimbe ma o situwine moré, enina, mondó ta yoteno. Mondó ta yowero njuro muri injomukowe tondanjaro. Qahune tinditetepe ma o qonemboro khumoteno, situwine parámimbe ma o situwi koro

\* **4:3:** “miti mande” njuko Anutuko Kristo asajoni khumoro quhurinanimboro kimo tini Anutu koya newonde kanata tewero njuro mande meté mu nanje. † **4:7:** “Kristo Yesu” - komo suki ye-ye unindo Anutuko uni ka rokorojoni mahero wiri yerete uni parámi horé tunogeweya qu karo yanjuri. Juda unipareto uni maheweya nu, “Kristo,” ma, “Mesaiya,” ye nekanjuri. Asa Yesu mahini enejo unipareyo, “Kristo Yesu,” ma, “Yesu Kristo,” nanje ye nekanjuri.

tukuni teyoteno, enina, mondó ta yoteno. <sup>13</sup> Kristoko<sup>‡</sup> no noriní kondé kaneyoteno. Asa ko eneño wimbímo nanje no mepémo o soso temukowano. <sup>14</sup> Quko ye neneño quhuríne korowoyotenjo quuno o meté teyotenjo.

<sup>15</sup> Ye Filipai unipare njande injotenjo, komo miti mande<sup>§</sup> njunjoyuriqo nondo Masedonia mira njun rotanowó quuno, Anutu koro huru-huru kato<sup>\*\*</sup> noya koporo o epe ino-ino kama tatowó. Kini, yendo nanje njunde tanjurí. <sup>16</sup> Hamó, no Tesalonaika yendémo yanowó quuno njuno, yendo no naru irisa quuno samaka nereyanjo. <sup>17</sup> No itaka o newonde metémboro kama kira yereteno. Kini. Yendo murí meté howeroqota o meté rewango njuro nanje ye injoteno. <sup>18</sup> Quko itaka ye o soso Epapirotitus inoyi nunaró njun siyoro meté horé yoteno. O karo tukuni kama teyoteno. O nunanjurí njuko oka Anutu te inowero nunjurí qu qembe, Anutuko njuro ninju-ninju tete. <sup>19</sup> Anutune ononoyó parámi horé, ko enendo ye o njuro tukuni teyotenjo njun yunomukoweya. Dokoro yeko Kristo Yesu quroyómo yotenjo.

<sup>20</sup> Anutuko Awanani, ko nore owí naru suki-suki hokoyowato. Njun hamó.

*Polko yunguna yereró*

<sup>21</sup> Nondo Kristo Yesu<sup>††</sup> koro unipare meté horé njuro<sup>‡‡</sup> yunguna yereteno. Uni topo noya yoteto qu, njundo ye yunguna yeretenjo. <sup>22</sup> Unipare meté horé soso njundo yunguna yeretenjo. Hamó, njun unipare meté horé njuko Sisa<sup>§§</sup> koro yano kho teyotenjo, enendo njuya ye yunguna yeretenjo.

<sup>23</sup> Uni Parámi Yesu Kristo koro samaka-samaka tuwó<sup>\*\*\*</sup> yuqayemo yoní.

---

<sup>‡</sup> **4:13:** “Kristo” njuko Yesu nanje, asa Anutuko rokónoní mahero wiri yerete uni parámi horé tunoqaró njun. **§ 4:15:** “miti mande” njuko Anutuko Kristo asánoní khumoro quhurínanimboró kimo tiní Anutu koya newonde kanata tewero njuro mande meté mu nanje. **\*\* 4:15:** “Anutu koro huru-huru” njuko unipareto Yesu injondutuwooro huruwoyotenjo qu. **†† 4:21:** “Kristo Yesu” - komo suki ye-ye unindo Anutuko uni ka rokónoní mahero wiri yerete uni parámi horé tunoqeweya qu karo yanjurí. Juda unipareto uni maheweya njun, “Kristo,” ma, “Mesaiya,” ye nekanjurí. Asa Yesu mahiní eneño unipareyó, “Kristo Yesu,” ma, “Yesu Kristo,” nanje ye nekanjurí. **‡‡ 4:21:** “unipare meté horé” njuko oteteye soso muko meté nanje kini. Kini, owé njun “unipare meté horé” njuro murí muko njandiro, “Anutu koro unipare” nanje. **§§ 4:22:** “Sisa” njuko Rom koro wiri yerete uni parámi njun. Rom unindo mirane-mirane wini soso sopo yerengurí. **\*\*\* 4:23:** “samaka-samaka tuwó” njuko Anutu enenjombo nore samaka yereyote. Kimoyó moré kini.

## Polko Sokome Nakayáñoní Kolosi Yendé Unipareko Njuno Uró Nju Mande Kembé

Komo suki uni kato sokome ña **Grik** mandewore nakayáñaró, ko eneño owí nekaró, “Pol,” yaró. Uni ñuko **asáñowí uni** Pol nanje. (*Kolosi 1:1* weyo qembe.) Itaka iño-iño uni kumimbo ñande ye inoyotenngo, ko enendo kumima naru 60AD quno ñuno **Rom** yendémo kusi-kusi yano nakayáñoro riní Kolosi yendémo ñuno uró. (Asa “60AD” murí muko ñandiro, ko Yesu nimí pisiyaró, yate kumima naru 60 ñunde rotaró. Nore kumima naru 2,000 ñunde rotoro yate itaka yoteto.) Polko **Anutu koro huru-huru** Kolosi yendémo yora qu kama yiyaró. Komo uni ka, owí muko Epapiras, **miti mande** yesowo yimitoyaró. (*Kolosi 1:7* weyo qembe.)

Asa Pol kusi-kusi ya yoníqo, Epapiras mahero o soso Kolosi yendémo tunoqaró ñuro mironí sokome ña nakayáñaró. Epapiras ñande miraró, ko inondutu unipare Kolosi ñuno kho meté tero inondutu hamó teyangurí. Quko uni kumimbo, mande koroqe ka, yero iño-iño ye roworemoyangurí. Nunde ñuroko Polko sokome ña nakayáñoro mande hamó mu rondaqe yunoyaró.

Kolosi yendé ñuko yendé parámi kini, tomó ta. Njuke Efesus kutaqe ñuno, kilomita 160 ñandiro.

1 No Pol, Anutuko kho nunoní no Kristo Yesu\* koro asáñowí uni† ka tunoqanowó. Noya topo Timoti koya, 2 nore irisa norendo ye topo-toponari meté horé Kolosi yendémo ñuno yotoro ko Kristowore inondutu kondé teyotenngo qu, ñuro sokome ña nakayáñarowó. Asa Anutu Awananimbo samaka-samaka tuwó yunoya newondeye rinika ime yoní.

### *Polko Anutu yungunajoyaró*

3 Naru rokóñoro, nore hariri teyotero quno ñuno, yeño inoro Anutu, Uni Paráminani Yesu Kristo‡ ñuro Iwí, eneya yungunajoyotero. 4 Dokoro, nore ñande injarowó, yendo Kristo Yesu inondutuworo unipare meté horé§ soso newonde meté yunoyotenngo. 5 Nunde inondutu tero o newonde meté yunoyotenngo, dokoro komo ye miti mande\*\* hamó ñu inoro Anutuko yeñomboro o meté mu samboko rotaró ñuro sopoyotenngo. 6 Miti mande komo injangurí ñundo nokone-nokone uyarini

\* **1:1:** “Kristo Yesu” - komo suki ye-ye unindo Anutuko uni ka rokóñoní mahero wiri yerete uni parámi horé tunoqeweya qu karo yangurí. Juda unipareto uni maheweya ñu, “Kristo,” ma, “Mesaiya,” ye nekanjurí. Asa Yesu mahini eneño unipareyó, “Kristo Yesu,” ma, “Yesu Kristo,” nanje ye nekanjurí. † **1:1:** “asáñowí uni” ñuko Yesuko rokóñoro asáñoní eneño khayó taró. ‡ **1:3:** “Yesu Kristo” - komo suki ye-ye unindo Anutuko uni ka rokóñoní mahero wiri yerete uni parámi horé tunoqeweya qu karo yangurí. Juda unipareto uni maheweya ñu, “Kristo,” ma, “Mesaiya,” ye nekanjurí. Asa Yesu mahini eneño unipareyó, “Kristo Yesu,” ma, “Yesu Kristo,” nanje ye nekanjurí. § **1:4:** “unipare meté horé” ñuko oteteye soso muko meté nanje kini. Kini, owé ñu “unipare meté horé” ñuro murí muko ñandiro, “Anutu koro unipare” nanje. \*\* **1:5:** “miti mande” ñuko Anutuko Kristo asáñoní khumoro quhurínanimboró kimo tini Anutu koya newonde kanata tewero ñuro mande meté mu nanje.

engé tunoqero woteyote. Yeno nɔya uyariní ye Anutu koro samaka-samaka tuwó†† nɔuro hamó inɔyoi tondaɔiní engé meté mu tunoqero wotaró nɔ, yate-yate itaka nɔ arete nɔ. <sup>7</sup> Toponari hamó Epapiras, noreɔo kɔo kopo nɔundo miti mande nɔ ye yimironí inɔɔngurí. Enendo Kristo koro kɔo qu hamó tero kondé samaka yereyote. <sup>8</sup> Enendo nɔnde nimiraró, ko yendo Yuqa‡‡ howero unipare newonde meté yunoyotenɔo.

<sup>9</sup> Nɔnde nɔuroko yeɔo oteteyemboro inɔarowó qu nonɔo yate itaka arete nɔ, naru rokóɔoro yeɔo hariri teyotero. Hariri nɔko nɔndiro, meté Anutuko Yuqa koro inɔo-inɔoyó yunoní ye murí enesó-enesó inɔyoi tondaɔeweya, ko Anutu koro inɔo-inɔo nɔ hamó inɔowanɔo. <sup>10</sup> Nɔnde inɔoro Uni Parámimboro murí howero kɔo meté soso tiqo, engé tunoqeweya, ko yeɔo Anutu nɔuro inɔo-inɔoye parámi teweya. Nɔnde ti enendo oteteye nɔo ɔenero ninɔu-ninɔu teweya. <sup>11</sup> Nɔya nore nɔnde hariri teyotero, ko Anutuko sine parámíyómboro§§ wimbí parámi yunoní ye kondé kanɔero quhurí korowowanɔo. Nɔnde yunoní ye quhurí ye kini teweya nɔuro mondó ta sopowanɔo. Nɔnde tero ninɔu-ninɔu tero <sup>12</sup> ye meté Anutu Awa yunɔunaɔoyowanɔo. Dokoro, enendo mepémo te yunoní yendo unipare meté horémboro o meté mu hiyómo yote nɔo rewannɔo. <sup>13</sup> Komo huriri koro wimbí kasiramo yorato, quko Anutuko wimbu nɔo nonɔo norero norotoní eneɔo Nanɔníní hamó inɔo inoyote nɔundo nore wiri yereyote. <sup>14</sup> Enendo Nanɔníní monɔo kimo nerero\*\*\* quhurínani se rotaró.

### *Kristoko o soso sopoyote*

<sup>15</sup> Nanɔníní nɔko Anutu sóqewí nɔuro kiraró qembe. Nɔko Anutuko o soso towaró nɔuro uni korete-korete yote. <sup>16</sup> Dokoro Anutuko ene quroko o soso nokono, samboko yote nɔo towomukaró. O soso yote nɔko o tonɔenanimbo qeneyote quya kama qeneyote quya, asa o wiri yerete qu, pará-parámiye mu, kembé-kembéye mu, owéye moré qu,††† nɔo soso enewore riní tunoqaró, ko eneɔomboro nanɔe towaró. <sup>17</sup> Ko o soso kama tunoqeyoní, ene komo yora. Ko ene quroko o soso kondéreyote. <sup>18</sup> Enendo Anutu koro huru-huru‡‡‡ nɔuro kembé yote, ko unipare nɔko eneɔo kowí qembe. Eneko hurí nɔo, meré konɔo otoqowanɔo nɔuro koretete tunoqaró. Nɔnde tero o soso yote quro uni kembéye yoweya. <sup>19</sup> Dokoro Anutuko ninɔu-ninɔu tero eneɔo murí horé riní nanɔnínímo nɔuno manɔgoremukaró. <sup>20</sup> Anutu koya o soso nokono, samboko yote quya sanɔgírí keweroyemo yaró. Asa ko Anutuko sanɔgírí nɔo rotowero quro nanɔníní rotoní tipiririko§§§ uroyi sitúnɔo windoroɔoro khumaró. Nɔnde khumoní o soso nɔuro sanɔgírí nɔo re rotoní kini tiní newonde kanata tanɔgurí.

---

†† **1:6:** “samaka-samaka tuwó” nɔko Anutu eneɔombo nore samaka yereyote. Kimoyó moré kini. ‡‡ **1:8:** “Yuqa” nɔko Yuqa Surumí nanɔe, Anutu koro Yuqa. §§ **1:11:** “sine parámi” nɔko eneɔo owé parámi nɔnde qembe, eneɔo o soso meté horé mu. \*\*\* **1:14:** “kimo nerero” nɔuro murí muko nɔndiro: norendo o piyimi kusunoyómo kusiyowí yoteto. Nɔndiro nanɔe Anutuko kimo tero yoriní kina yowato. ††† **1:16:** O kapusa nɔo, “o wiri yerete qu, pará-parámiye mu, kembé-kembéye mu, owéye moré qu,” nɔko yuqa kondé enesó-enesó peka. ‡‡‡ **1:18:** “Anutu koro huru-huru” nɔko unipare soso Yesu inɔndutuworo nokone-nokone nɔuno huruwoyotenɔo qu. §§§ **1:20:** “tipirirí” nɔnde quko wiri yerete uni sanɔgíríye yorero nɔuno uroyi khumoyanɔgurí. Rom unindo Yesu tipirirí nɔnde quno uroyi khumaró.

<sup>21</sup> Komo ye Anutu koya topo kama tanḡurí. Kini, murí piyimi tero ino-inoye muko eneḡo sanḡirí tanḡurí. <sup>22</sup> Quko Yesu kowí sanḡaní uroyi tipiririko khumaró. Nunde tiní Anutuko ye yorerero newonde kanata yeya taró. Nunde tero yorerero eneḡo tonjimo unipare meté horé\* tero newondeye sara taró, ko oka mande kho yunowero guro kama yote. <sup>23</sup> Hamó, ye inḡondutuyemo watí yotoro miti mandeko† o meté rewato yete nuro inoro kama rotowanḡo tiníqo, nunde yowanḡo. Unindo miti mande nḡu yesowoyi yeya unipare soso nokono yotenḡo quya inḡanḡurí. Ko no Pol, no miti mande nuro kho uniyó tunoḡanowó.

*Polko Anutu koro huru-huru nuro kho kondé teyara*

<sup>24</sup> Itaka ye samaka yerewero no kowe surumí tero ninḡu-ninḡu teteno. Kristoko‡ quhurí korowoyara. Quko kho nḡu kama kini taró, yote. Asa ko nondo eneḡo kowí, asa Anutu koro huru-huruyó§ nuro samaka yerewero kowene sanḡanímbo quhurí korowoyoteno. <sup>25</sup> Anutu eneḡombo rokó nerero kho nḡu nunaró. Nunde tero no Anutu koro mandí yunowe mepémo teweya. <sup>26</sup> Komo suki Anutuko mande ka re tapuḡaró, ko unipareto mande nḡu kama inḡanḡurí. Quko itaka ḡanoko tunomo tunoḡiní unipare meté horé\*\* nḡu inḡotenḡo. <sup>27</sup> Anutu eneḡombo mande tapuḡowí nḡu†† riní uni wini meyowo‡‡ tunomo keweroyemo tunoḡiní eneḡo unipareyó inḡotenḡo. Mande nuko mande meté horé mu ko unipare soso samaka yereweya. Asa mande tapuḡowí nuko ḡandiro: Kristoko yeḡo quroko yote, ko nḡuware o meté samboko yote nḡu rewanḡo. <sup>28</sup> Norendo nuro unipare soso yesowo yimitoro oteteye ronḡaruworo ino-ino meté mu howero mande rondaḡe yunoyato. Nuro tero unipare soso yorato Kristo quroyómo yotoro Anutu tonjimo meté horé tunoḡewanḡo. <sup>29</sup> Nunde nuro Kristo nundo no norero wimbu nunoní koweyumu kondé teyoteno.

## 2

<sup>1</sup> Nunde quko nondo yeweka inḡi. Yeya unipare Laotisia yotenḡo quya unipare kumi no umu-kembane kama ḡeneyanḡurí. Quko nondo samaka yerewero koweyumu parámi horé teyoteno. <sup>2</sup> Nunde teweqo, ye soso newondeye rukisoyoro newonde kanata tewanḡo. Nunde tero ye ino-ino meté nḡu hamó inḡoyi tondaniní Anutu koro mande tapuḡowí nuro\* murí nḡu inḡowanḡo. Murí nuko Kristo† nanḡe. <sup>3</sup> Ino-ino meté soso Kristo quroyómo sóḡeyote. <sup>4</sup> Mande ḡande yewe, uni kato mande enesó ka, mande meté mu ḡembe, yero inḡondutuye wosoro kaná yereweya koro. <sup>5</sup> Dokoro no yeya kama yoteno, quko yuḡanembo ye yiyoyoteno.

\* **1:22:** “unipare meté horé” nuko oteteye soso muko meté nanḡe kini. Kini, owé nḡu “unipare meté horé” nuro murí muko ḡandiro, “Anutu koro unipare” nanḡe. † **1:23:** “miti mande” nuko Anutuko Kristo asanḡoní khumoro quhurinanímbo kimo tiní Anutu koya newonde kanata tewero nuro mande meté mu nanḡe. ‡ **1:24:** “Kristo” nuko Yesu nanḡe, asa Anutuko rokóḡoní mahero wiri yerete uni parámi horé tunoḡaró nḡu. § **1:24:** “Anutu koro huru-huru” nuko unipare soso Yesu inḡondutuware nokone-nokone nuno huruwoyotenḡo qu. \*\* **1:26:** “unipare meté horé” nuko oteteye soso muko meté nanḡe kini. Kini, owé nḡu “unipare meté horé” nuro murí muko ḡandiro, “Anutu koro unipare” nanḡe. †† **1:27:** “mande tapuḡowí” nunde quko ino-ino ka Anutuko komo tapuḡoro itaka nanḡe wisiyo yunoyote. ‡‡ **1:27:** “uni wini meyowo” nunde quko Juda unipare kini qu nanḡe. \* **2:2:** “mande tapuḡowí” nunde quko ino-ino ka Anutuko komo tapuḡoro itaka nanḡe wisiyo yunoyote. † **2:2:** “Kristo” nuko Yesu nanḡe, asa Anutuko rokóḡoní mahero wiri yerete uni parámi horé tunoḡaró nḡu.



Ko ye otete roneneḡowí† tero Kristo kondé inɔndutuwoyoteḡo, ḡu qeneyoteno. Nunde ḡuro no niḡu-niḡu teyoteno.

*Norendo Kristo koya womoro yoto-yoto meté reḡeḡo*

6 Nunde ḡuroko ye komo Kristo Yesu,§ Uni Parámi ḡu inɔndutuwoyaḡurí nunde naḡe ene quroyómo khe u-uye howí qembe. 7 Ye huríyembo Kristo quroyómo uró, ko ene saḡano kondé kaḡeyoteḡo. Mande rondaḡe yunaró ḡu kondé inɔndutuwoya suki-suki Anutu parámi yuḡunaḡoyurí qembe.

8 Uni kumimbo noko unindoro muríye howero ino-ino meté mu qembe, yero kina kaná yerero kondé kusi yerewaḡo, peka. Uni nunde guro toḡete sopoyurí qembe. Ino-ino ḡuko noko koro o murí-murí naḡe, Kristo koro kini. 9 Dokoro Kristo koro kowímo ḡuno Anutu hamó yorote. 10 Ko eneḡomboro o soso ḡu yeno yote. Enendo kembé-kembé soso ko owéye moré qu soso ḡuro uni kembé yote.

11 Ene quroyómo ḡuno enepa naḡe yeḡo koweye toḡaró.\*\* Quko koweye hamó kandeto kama toḡaró. Kini, Kristoko yeḡo newondeye komo qu toḡo rotaró. 12 Komo Yesu khumoní tapuḡoyi Anutuko wimbí tero uni tapu koḡo riní otoḡaró. Asa sono raḡurí naruko ḡuno, ye ḡuya uni tapuko uḡurí nunde qembe. Uro Anutu koro wimbí ḡu inɔndutuwoyi ye ḡuya yoriní otoḡaḡurí.

13 Komo yendo o piyimi enesó-enesó teyaḡo, ko newonde komo qu kama toḡo rotowí mu howeyaḡo. Nunde tero ye unipare khumowí qembe yaḡo. Nunde quko Anutuko quhurínani soso se rotoro noreya Yesu koya yoto-yoto yunaró. 14 Komo suki hutuḡo mande koya oresaka mande kumimboya sokomeko nakayaḡurí, ko sokome ḡuko utatá ka nore nunaró. Quko Anutuko sokome ḡu rero tipiririko†† uroní utatá sowoní kini taró. 15 O taró ḡundo kembé-kembé enesó-enesó soso koya owéye moré qu soso ḡuro wimbuye riní umburó. Umbuní Anutuko o soso ḡu taka yerero kusi yerero se tunomo rotaró.

16 Nunde ḡuro uni kato ye date o neyoteḡope ma sono neyoteḡo ḡuro ronda yerewero mepémo kini. Ko uni kato o ne-ne parámi†† teyoteḡope ma kombo tapuḡowí guro o ne-ne§§ teyoteḡope ma Sapat naru\*\*\* koro hutuḡo mande ḡu howeyoteḡo ḡuro ronda yerewero mepémo kini. 17 Otete soso ḡuko o hamó kini, o imemoneḡo tunoḡeweya ḡuro rokó naḡe. Quko Kristo ḡundo ta o hamó horé. 18 Uni kumimbo kaná yerewero guro kota yero eneḡo owéye ri umbute. Ko enendo

† 2:5: “otete roneneḡowí” ḡuko Anutuko nore rokó yiriní noreḡo murínani eneḡo murí howeyote. § 2:6: “Kristo Yesu” - komo suki ye-ye unindo Anutuko uni ka rokóḡoní mahero wiri yerete uni parámi horé tunoḡeweya qu karo yaḡurí. Juda unipareto uni maheweya ḡu, “Kristo,” ma, “Mesaiya,” ye nekaḡurí. Asa Yesu mahiní eneḡo unipareyó, “Kristo Yesu,” ma, “Yesu Kristo,” naḡe ye nekaḡurí. \*\* 2:11: “kowe toḡowero” muri ḡuko rokó ka. Komo suki Anutuko Juda koro pukoye Abraham rokó ḡuro miraró. Mironí Abrahamko eneḡo kowí toḡoro naḡo-simómboro koweye toḡoro Anutuko rokó yereró ḡuro rokó ka taró. (Murí Tero 17 weyo qembe.) †† 2:14: “tipiriri” nunde quko wiri yerete uni kumimbo eneḡo uni saḡiríye yorero ḡuno uroyi khumoyaḡurí. Rom unindo Yesu tipiriri nunde quno uroyi khumaró. †† 2:16: “o ne-ne parámi” ḡuko Juda unipareto kumima naru kanata-kanata teyaḡurí. O ne-ne kande saḡiyoro irisa qene howeyaḡurí. §§ 2:16: “kombo tapuḡowí guro o ne-ne” ḡuko Juda unipareto kombo kanata-kanata teyaḡurí. (Qambuye 28:11-15 weyo qembe.) \*\*\* 2:16: “Sapat naru” ḡuko sonda naru weḡa ḡu. Nḡu naruko ḡuno Juda unipareto huru-huru yayemo huruworo Anutu koro mandí weyoyi inoro hariri teyaḡurí.

sambo simó††† ino-inoyemo tunoqangurí ñu potoruku te yunoyotenjo. Quko ñunde tero kowe sajaní howero enejo owéye hokoyotenjo. Uni ñunde qundo ye yore umbuwanjo koro. <sup>19</sup> Kristoko uni ñuro kembéye, quko enendo Kristo kondé kama towoyotenjo. Kembé ñundo nanje kowí soso o qimboró inoyote, ko enendo potó sunumi kowimo yote ñu ñuya soso riní kondéreyote. Ñunde ñuro kowí ñu Anutu koro wimbímo parámi teyote.

<sup>20</sup> Ye komo Kristo††† koya khumanjurí quno ñuno noko koro o murí-murí ri umbuní ye kama sopo yereyote. Asa ko ye date koro noko koro hutunjo mandeye kusunoyómo yowanjo? <sup>21</sup> Hutunjo mande ñuko ñande yeyotenjo, “Ñu ma towowero, ñu ma newero, ñu ma pekáñowero.” <sup>22</sup> Hutunjo mande ñunde quko unindoro nanje. Kowe o ñu towowatope ma newatope ma pekáñowato ñu soso puqero kini teweya. <sup>23</sup> Hamó, nore hutunjo mande ñuko qenero, ñu inondutu meté, ye inoteto. Asa potoruku te inowero ñuro yetenjo, ko owénani rato umbuweró ñuro yetenjo, ko kowe sajaní kondé sopo o nunjurí soso rotowero ñuro yetenjo. Quko hutunjo mande ñundo kowe sajananimboró murí ñu riní umbuweró mepémo kini.

### 3

#### *Anutu koro murí howi qembe*

<sup>1</sup> Ñunde ñuro Anutuko yeya Kristo\* koya yoriní otoqangurí tiníqo, ye sambo koro murí meté ñu howi qembe. Dokoro, Kristo samboko Anutu kandí kondésina† kunditeyote. <sup>2</sup> Naru rokóñoro koreko quro murí meté ñuro inoyuri qembe, nokono o quro kini. <sup>3</sup> Dokoro ye khumowí qembe tanjurí, ko yoto-yotoye horé ñuya Kristo koya Anutu quroko sóqeyote. <sup>4</sup> Kristo ñuko yeño yoto-yotoyemboro murí. Asa ko ene tunoqeweya quno ñuno ye ñuya sine parámimo tunoqewanjo.

<sup>5</sup> Ñunde ñuro nokono otete piyimi qu newondayemo yorote ñu uroyika khumoní. Nondo otete kumi ñande quro yeteno: se simbururu, otete pusú piyimi, se simbururu tewero inoyote, qene nungu teyote, otete piyimi horé, ko naru rokóño situwi parámi rewero inoyote. Otete ñuko anutu kota-kota potoruku te yunowero ñunde qembe. <sup>6</sup> Anutuko otete piyimi ñunde ñu qenero uní teyotenjo ñu ronda yerero sangirí yunoweya. <sup>7</sup> Komo yendo khe ñunde qu howeyanjo, otete ñu soso temukanjurí. <sup>8</sup> Quko itaka ñano otete piyimi ñu se rotoyi: kiro puso, sangirí parámi, newonde piyimi, yesará mande, ko mande piyimi yeyotenjo. <sup>9</sup> Ye epe kaná-kaná ma tewero, dokoro, ye newonde komo quya otete piyimi ñuya se rotoroqo <sup>10</sup> newonde keta qu re punuwanjurí. Ñunde tero Anutuko ñu newonde keta towaró ñu riní enejo rokóño qembe tunoqero ino-injo hamó reyote.

<sup>11</sup> Nore unipare keta qu tunoqero kiraró kanata na yoteto, enesó-enesó kini. Nore kumi muko Grik koro wini qu, † kumi muko Juda koro

††† **2:18:** “sambo simó” ñuko komo suki-suki Anutuko unipare kama yoriní tunoqi sambo simó yondowaró. Ko itaka enejo sunará teyotenjo. ††† **2:20:** “Kristo” ñuko Yesu nanje, asa Anutuko rokóñoní mahero wiri yerete uní parámi horé tunoqaró ñu. \* **3:1:** “Kristo” ñuko Yesu nanje, asa Anutuko rokóñoní mahero wiri yerete uní parámi horé tunoqaró ñu. † **3:1:** Uni owé parámi moré ñu nanje wiri yerete uní kandí kondésina ñunde kunditanjurí. † **3:11:** Polko “Grik koro wini qu” yaró, ko murí muko ñandiro: unipare soso Juda unipare kini qu.

wini qu; nore kumi rokó yerero koweve tonangurí, kumi koweve kama tonangurí; noreko mande enesó-enesó qu, yendé enesó-enesó qu; nore kumi muko kho simó§ yotenjo, kumi muko kho simó kini yotenjo. Enina, noreko kanata na yoteto. Dokoro, o soso quko Kristo nanje, ko Kristoko nore soso quroko yote.

<sup>12</sup> Njunde njuroko murí meté mu tuwi qembe re punuwoyi qembe. Anutuko ye komo rokó yerero njuro surumí injoyoní unipare meté horé\*\* tunoqangurí. Njunde tero newonde surumí tero o meté te yunoya yejo ri umbuní murí ime ta te yunoro o karo topé ma tewero. <sup>13</sup> Ko uni ka keweroyemo topémboya mande piyimi ka tiníqo, asa topémbo quhurí njuro koroworo topémboro quhuríjo re rotoweya. Uni Parámimbo komo yejo quhuriye njuro se rotaró, njunde nanje ye njura uni kumimboro quhuriye se rotoyi qembe. <sup>14</sup> Unipare newonde meté yunoyi qembe. Murí njundoko o kumi meté mu koporo kondéreyotenjo.

<sup>15</sup> Anutuko ye neko yirini kowe kanata na tunoqangurí. Njunde tero Kristo†† koro newonde ime njundoko ye newondeye meté sopoyote. Ko Anutu yungunanjoyuri qembe. <sup>16</sup> Ye Kristo koro mandí rotika newondeye quroko kondé yoní. Injo-injo meté rondaqero epe ino-ino teya enemo-enemo ronjaru yere qembe. Hariri yambo njura yambo seré quya yambo Yuqa Surumimbo newondeyemo rini tunoqete quya yero newondeyemo Anutu injoro yungunanjoyi qembe. <sup>17</sup> O soso mandeto yero khe kandeto teyotenjo njuro Yesu Uni Parámi njuro owímo teya enewore Anutu Awa yungunanjoyuri qembe.

*Suwisawenanimboro oresaka mande*

<sup>18</sup> Ye pare, yejo kameyemboro kusunoyemo yuri qembe. Murí njuro Uni Parámimboro tonjimo ronenejowí mu nanje.

<sup>19</sup> Ye uni, yejo pareye newonde meté yunoya sangiri ma yunowero.

<sup>20</sup> Ye simóye, yejo awa-náyemboro mandeye soso howeyuri qembe. Uni Parámimbo murí njunde njuro injoyote.

<sup>21</sup> Ye awa-awaye, yejo simóye yi sangiri ma tewero, yate ene oka meté mu tewero mepémo kini tewanjo koro.

<sup>22</sup> Ye kho simó,†† yejo nokono njano sopo-sopoyemboro mandeye soso howeyuri qembe. Quko naru kumimo enejo tonjimo nanje kho meté tewe nenemboro meté ye injoweya njuro ma injowero. Kini. Ye Uni Parámimbo na soreya naru rokójo kho meté tewero njuro kheyó howeyuri qembe. <sup>23</sup> Ye o soso teroqo kho kondé ti qembe. Kho njuro yendo uni karo kho qu kama teyotenjo. Kini. Uni Parámimbo kho qu teyotenjo. <sup>24</sup> Dokoro imemongo Uni Parámimbo o meté unipareyo

§ 3:11: “kho simó” - njuro naruko njuro unipare qambu kho simó, kho pare tunoqangurí. Naru kano wini irisa kuma tero kako taka yerero kusi yirini kho simó tunoqangurí. Naru kano uni kato utatá parámi tero topé tewero mepémo kini, enejo soweyoro kho simó tunoqangurí. Asa kho simó njunde quko uni parámijómboro kho qu teyara, enenjomboro o ka tewero mepémo kini.

\*\* 3:12: “unipare meté horé” njuro oteteve soso muko meté nanje kini. Kini, owé njuro “unipare meté horé” njuro murí muko njandiro, “Anutu koro unipare” nanje. †† 3:15: “Kristo” njuro

Yesu nanje, asa Anutuko rokójoní mahero wiri yerete uni parámi horé tunoqaró njuro. †† 3:22: “kho simó” - njuro naruko njuro unipare qambu kho simó, kho pare tunoqangurí. Naru kano wini irisa kuma tero kako taka yerero kusi yirini kho simó tunoqangurí. Naru kano uni kato utatá parámi tero topé tewero mepémo kini, enejo soweyoro kho simó tunoqangurí. Asa kho simó njunde quko uni parámijómboro kho qu teyara, enenjomboro o ka tewero mepémo kini.

yunoweya. Ye Uni Parámi Kristo<sup>SS</sup> koro kho uniyó yotenjo. <sup>25</sup>Uni kato o piyimi ka teweya quko o koroqe njuro kimoyó reweya. Anutuko unipare soso njuro otete kanata nanje howeyote.

#### 4

<sup>1</sup> Ye kho simómboro sopo-sopoye, murí ronenejowí tero kho simóye te yunoyuri qembe. Dokoro ye njuyako sopo-sopoye samboko yote.

##### *Hariri ti qembe*

<sup>2</sup> Asa ye soso hariri tewero njuro murí kondé towi qembe. Ko hariri tero sopo tojeteya Anutu yunjanani qembe. <sup>3</sup> Norejo njuya hariri tika Anutuko nore njuya samaka nerero mako ka kosoní Kristo\* njuro mande tapunowí mu† tunomo yesowato. Quko unindo nu injowero piyimiñoro no norero kusi-kusi yano njano norotanjurí. <sup>4</sup> Ye hariri te nunika no Anutu koro injo-injoyó howero mande nu tunomo yewe. <sup>5</sup> Ye kape unindoya‡ kunditewango quno njuno, injo-injo meté howi qembe. Naru rokóñoro Kristo koro murí uni nu witú yerewero naru meté njuro sopoyuri qembe. <sup>6</sup> Ye suki-suki mande meté mu nanje, uni samaka yerewero njuro mande qu yeyuri qembe. Njunde tero uni soso njuro mandeye nu topé meté yewango.

##### *Pol koya uni kumimboya Kolosi unipare yunjana yerere*

<sup>7</sup> Tikikusko nondo o soso tanowó njuro ye yimiroweya. Uni njuko toponani hamó ko wimbuma uni kini, kho uni meté. Enendo noreya Uni Parámimboro kho kopo teyoteto. <sup>8</sup> Nondo asáñowe yeno uyareró njuro murí njandiro nanje, asa yendo nore date yoteto ye injowango, ko enendo ye newondeye rukisoyoní. <sup>9</sup> Nondo Onesimus, toponani hamó njuya asáñowe Tikikus koya uyaririyó. Onesimus njuko yejo topoye qu ka, kho meté nanje teyote. Enendoko o soso njano tunoqaró njuro ye yimirowari.

<sup>10</sup> Arisitakus koya noya kusi-kusi yano yarowó njundo yunjana yerete, ko Mak, Barnabas koro nuwímbo njuya yunjana yerete. (Komo Mak njuro mande kondé ka yimiranowó, asa enendo yeno uyareweya tiníqo, yayemo re oyi qembe.) <sup>11</sup> Ko Yesu, Jastus, ye nekoyango, nu njuya yunjana yerete. Uni kapusa njundo nanje Juda wini kumi noya kho kopo tero Anutuko unipareyó wiri yereyote naruyó<sup>S</sup> njuro kho teyoteto. Enendo no meté horé samaka nereyotengo. <sup>12</sup> Eapiras, yejo topoye njundo yunjana yerete. Njuko Kristo Yesu\*\* koro kho simó. Naru suki-suki yejo wimbí tero Anutu njande kirayote, ko yendo Anutu koro wimbí roro kondé kanjero Anutu koro injo-injoyó nu soso injika tondanjini. <sup>13</sup> Nondo njuro hamó yeteno, enendo yeya Laotisia yendé uniparetoya Hierapolis yendé uniparetoro koweyumu parámi horé teyara. <sup>14</sup> Ko

<sup>SS</sup> **3:24:** “Kristo” njuko Yesu nanje, asa Anutuko rokóñoni mahero wiri yerete uni parámi horé tunoqaró nu. \* **4:3:** “Kristo” njuko Yesu nanje, asa Anutuko rokóñoni mahero wiri yerete uni parámi horé tunoqaró nu. † **4:3:** “mande tapunowí” njunde quko injo-injo ka Anutuko komo tapunoro itaka nanje wisio yunoyote. ‡ **4:5:** “kape uni” njuko Israel koro Anutuye nu kama injo howeyotengo. § **4:11:** “Anutuko unipareyó wiri yereyote naruyómo” njuno injondutu unipareko hamó Anutu kusunjoyómo yowango. \*\* **4:12:** “Kristo Yesu” - komo suki ye-ye unindo Anutuko uni ka rokóñoni mahero wiri yerete uni parámi horé tunogeweya qu karo yanjurí. Juda unipareto uni maheweya nu, “Kristo,” ma, “Mesaiya,” ye nekangurí. Asa Yesu mahini enejo unipareyó, “Kristo Yesu,” ma, “Yesu Kristo,” nanje ye nekangurí.

dota ŋu, toponani hamó Luk, ene ŋuya Demas koya yunguna yiritiri. <sup>15</sup> Yendo uni topone Laotisia yotenŋo ŋuya Nemba koya Anutu koro unipare ene yayómo huruwoyote ŋuya ŋande yimiri qembe, “Polko yunguna yerete.”

<sup>16</sup> Ye sokome ŋa weyoyi kini tiní rika Anutu koro huru-huru ŋu Laotisia yote quno ŋuno uyaríní, ene ŋuya weyowaŋgo. Ko nondo sokome rewe Laotisia uyareró qu ye ŋuya weyoyi qembe.

<sup>17</sup> Arikipus ŋande miroyi qembe, “Ke Uni Parámi monŋo kho raró ŋu okeyá ta sopoya kho ŋu rika kini tiní.”

<sup>18</sup> No Pol, no kandenembo yunguna yerewero mande ŋa nakayáŋoteno. Ye neneŋo injoyuri qembe, no kusi-kusi yano yoteno. Anutu koro samaka-samaka tuwó†† ŋu meté yeya yoní.

---

†† **4:18:** “samaka-samaka tuwó” ŋuko Anutu enenombo nore samaka yereyote. Kimoyó moré kini.

## Polko Sokome Korete Qu Nakayáñoní Tesalonaika Yendé Unipareko Njuno Uró Mande Kembé

Uni sokome ña nakayáñaró ñundo **Grik** mandewore nakayáñaró, ko eneño owí nekaró, “Pol,” yaró. Uni ñuko **asáñowí uni** Pol nanje. (1 *Tesalonaika 1:1* weyo qembe.) Itaka iño-iño uni kumimbo ñande ye iñoyotenjo, ko enendo kumima naru 50AD quno ñuno Akaia mirako Korin yendémo ñuno nakayáñoro riní Tesalonaika yendémo ñuno uró. (Asa “50AD” murí muko ñandiro, ko Yesu nimí pisiyaró, yate kumima naru 50 ñunde rotaró. Nore kumima naru 2,000 ñunde rotoro yate itaka yoteto.)

Polko naru kapusa ñunoko Siria mira koro yendé ka, owé Antiok Siria, ñu rotoro mira enesowore khete uyaro **miti mande** yesowoyaró. Asa ko naru irisayómo ñuno, 48AD quno ñuno peka, enendo Esia mirawore kho tero uyareyate Mediterenian windi takaro Masedonia mirawore uyaro Tesalonaika ñuno kho tero **miti mande** yesowo yimitoyaró. (*Asá yerewí Uni 17:1* weyo qembe.) Nunde tero Masedonia unipare gambu qundo iñondutu tanjurí, quko Juda uni kumimbo sanjirí tero kiro mande parámi yanjurí. Yiño, Pol suwono mondó ta rotoro toñeró. (*Asá yerewí Uni 17:10* weyo qembe.) Toñero Beria yendémo ñuno uyarero kho tero eneño kho kopo Timoti ñuno rotoro, yate mira tapésina, Akaia mirako Aten yendémo ñuno uyareró. Imemonjo Polko Aten rotoro toñero khe tukuni nanje howero Korin yendémo ñuno yoní Timotiko eneno mahero Tesalonaika uniparetoro piña mande ka mironí sokome ña nakayáñaró, peka. (*Asá yerewí Uni 18:5* weyo qembe.)

Tesalonaika yendé ñuko yendé parámi ka, Masedonia mira koro yendé korete qu. Windi tapémo yotoro khe parámi ka **Rom** nonjo yendé kewerowore Esia mira uyaró. Komo suki Grik unindo towanjurí, quko imemonjo **Rom** unindo mahero ranjurí. Pol koro naruko ñuno Juda unipare gambu ñuya ñuno yoranjurí.

<sup>1</sup> Nore Pol, Sailas, Timoti, norendo sokome ña nakayáñatowó. Nunde tero ye Anutu koro huru-huru qu\* tero Tesalonaika yendémo yotenjo, Anutu Awandoya Uni Parámi Yesu Kristo koya womoyotenjo qu, yeno uyarete. Anutuko samaka-samaka tuwó yunoní newonde ime yorowanjo.

*Polko Tesalonaika uniparetoro iñondutuye ñuro Anutu yunjananjaró*

<sup>2</sup> Naru rokóño norendo yeño iñoro Anutu yunjananjoyoteto. Nunde tero hariri teyoteto quno ñuno owéye nekoyoteto. <sup>3</sup> Yeño iñondutuyembo okoko yirini o meté qu teyotenjo, ko unipare newonde meté yunoro koweyumu eneño teyotenjo, ko Uni Paráminani Yesu Kristo† soporo quhurí korowoyotenjo. Naru rokóño norendo ñuro iñoro Anutu Awa yunjananjoyoteto.

\* **1:1:** “Anutu koro huru-huru” ñuko unipareto Yesu iñondutuwooro huruwoyotenjo qu. † **1:3:** “Yesu Kristo” - komo suki ye-ye unindo Anutuko uni ka rokóñoní mahero wiri yerete uni parámi horé tunoqeweya qu karo yanjurí. Juda unipareto uni maheweya ñu, “Kristo,” ma, “Mesaiya,” ye nekanjurí. Asa Yesu mahini eneño unipareyó, “Kristo Yesu,” ma, “Yesu Kristo,” nanje ye nekanjurí.

<sup>4</sup> Uni topo, nhande inoyoteto, ko Anutuko yeño hamó ino yunoro roko yereró. <sup>5</sup> Dokoro noreño miti mandenani† nu kina mande qembe ye keweroyemo kama tunoqaró. Kini, mande nu mande kondé qembe tunoqini Yuqa Surumímbo rini kondérini mande nu hamó inanjuri. Yendo nhande inoyotengo, nore ye keweroyemo yotoro samaka yerewero otete meté mu nanje howatowó.

<sup>6</sup> Mande nu iniqo, quhuri parámi yeno tunoqaró. Quko noreño otetenani howero Uni Parámimboro oteteyó howi Yuqa Surumímbo wimbu yunoni ninguningu tero quhuri nu korowoyotengo. <sup>7</sup> Nunde korowoyi inondutu unipare Masedonia mirako, ko Akaia mirako§ yotengo qundo otete nu qenero howeyotengo. <sup>8</sup> Yendo Uni Parámimboro mandí yero yesowoyotengo nuko giramu piño niriyo nunde qembe. Niriyo nu Masedonia mira koya Akaia mira nuno nanje kama usayeyote. Kini, mira soso nunoko yeño inondutu Anutuware teyotengo nuro unipareto inoyotengo. Nunde nuroko nore o nuro yesowowero kho moré kini. <sup>9</sup> Dokoro enenjombo nhande yesowoyotengo, asa norendo yeno mahetowó quno nuno yendo topo te nunanjuri. Nunde te nunoro anutu kota-kota rotoro rohoréjoro Anutu hamó mu suki-suki yorote quro sunará simóño tunoqanjuri. <sup>10</sup> Ko eneño Nanjuni sambo rotoro pitu umbuweya nuro sopoyotengo. Nanjuni nu khumoníqo, Anutuko okokowoni otoqaró. Nanjuni nuko Yesu, enendo Anutu koro sanjiri parámi nokono maheweya nu nonjo nore norini meté yowato.

## 2

### *Polko Tesalonaika yendemo nuno khoyó taró*

<sup>1</sup> Uni topo, ye nhande inotengo, nore keweroyemo yotoro kho teyatowó nuko kina kama tunoqaró. <sup>2</sup> Kini, nhande inotengo, komo Filipai yendemo unipareto o pi-piyimi te nunoro mande piyimi rananjuri. Quko Anutunanimbo newondenani samakanjoro wimbu nunoni sanjiri unindoro kama soratowó. Kini, ye keweroyemo njuya quhuri koroworo kondé kanjero, yate-yate Anutu koro miti mande\* nu ye yimitoyato. <sup>3</sup> Dokoro mande yeyoteto nuko kota mande kini, ko newonde piyimi kama howeyoteto, ko kaná yerewero kama yeyoteto. <sup>4</sup> Kini, Anutuko noreño metéjoro mandí wisiyowero quro kho nunoni miti mande nu yeyoteto. Quko unindo khonanimboro metéjowanjo nuro kho nu kama teyoteto. Kini, Anutuko newondenani qene rondanjaró, asa ko enendo khonanimboro metéjoweya nuro teyoteto. <sup>5</sup> Dokoro mande enesó-enesó yero ye kama kaná yeretowó, nu ye injomukotengo. Ko Anutuko meté tunomo nhande yesowoweya, ko norendo mone rewero quro mande nu kama yimiratowó. Kini. <sup>6</sup> Ko yembe ma uni meywombe seré te nunowero quro mande nu kama yimiratowó.

<sup>7</sup> Hamó, nore Kristo† koro asá yerewi uniyó tero quhuri ye yunowero owénani moré peka. Quko keweroyemo mondó ta yoratowó, pareto

† 1:5: “miti mande” nuko Anutuko Kristo asáñoni khumoro quhurinanimboro kimo tini Anutu koya newonde kanata tewero nuro mande meté mu nanje. § 1:7: Masedonia mira nuko Akaia mira tanjimo yora, ko mira nuro yendé parámi kembé muko Tesalonaika yendé. Mira irisa-irisa nuko Grik unindoro miraye. \* 2:2: “miti mande” nuko Anutuko Kristo asáñoni khumoro quhurinanimboro kimo tini Anutu koya newonde kanata tewero nuro mande meté mu nanje. † 2:7: “Kristo” nuko Yesu nanje, asa Anutuko rokóñoni mahero wiri yerete uni parámi horé tunoqaró nu.

simó susu yunoyotenjo nunde qembe yoratowó. <sup>8</sup> Norendo yeño kondé injoro Anutu koro miti mande ñu rero ye yunatowó. Ñu nanje kini, noreño yoto-yotonani soso ñuya rero ye yunato noreño topo-toponani hamó horé tunoqanğurí. <sup>9</sup> Dokoro, uni topo, ye injotenjo, koweyumu parámi horé teyatowó. Hamó, Anutu koro miti mande yesowoyatowó. Quko ñuya nore kosa suwo rokóñoro mone kho meywowo tatowó. Ye wutu nerero quhuri ka korowowañgo koro.

<sup>10</sup> Ye ñuya Anutu ñuya noreño otetenani meté tunomo yesowowañgo. Ye injondutu unipare keweroyemo yoratowó quno ñuno Anutu koro otete nanje, otete roneneñowí† nanje, otete Anutu koro toñímo sara qu nanje howatowó. <sup>11</sup> Ye injotenjo, norendo awa kato simómboro teyote nunde nanje o meté te yunoro <sup>12</sup> rukiso yerero newondeye samakanğatowó. Mande tunomo yato Anutu eneñombo neko yirini eneño unipareyó wiri yereyote naruyómo§ ari owé parámi yunaró. Nunde nanje ye eneño murí howero khe uyare mahe tewañgo.

<sup>13</sup> Nunde ñuroko naru rokóñoro Anutu yunğunañoyoteto. Dokoro yendo eneño mandí ñu mañgonani moñgo ranğurí quno ñande kama yañğurí, ñuko unindoro mande qu nanje. Kini, Anutu koro mande hamó mu reyañğurí. Mande ñundo nanje ye guroko kho tiní Yesuwore injondutu teyotenjo. <sup>14</sup> Dokoro, uni topo, yeko Anutu koro unipareto Judia mirako yotoro Kristo Yesu\*\* koya womoyañğurí nunde qembe. Dokoro eneño sitú topo-topoyembo quhuri parámi te yunoyotenjo. Nunde nanje yeño sitú topo-topoyembo quhuri parámi ye te yunoyotenjo. <sup>15</sup> Juda uni ñundo Uni Parámi Yesu uroyi khumaró, ye-ye uni†† yuroyi khumañğurí, ko nore ñuya yohowañğurí. Anutuko eneño oteteye ñuro piyimiñote, ko uni ñundo unipare soso koya sanğirí te yunoyotenjo. <sup>16</sup> Nunde tero enendo nore uni wini meywowa†† miti mande yimirato rambaruru takawañgo ñuro yero soré nereñğurí. Nunde tero eneño quhuriye soso ri mañğorete. Anutu koro newonde sanğirí riní mahero eneya yorote.

*Polko Tesalonaika unipare yiyowero quro kondé injaró*

<sup>17</sup> Asa uni topo, naru tukuni guroko ñuno kowenani sewemo yoteto, quko newondenani yeno yorote. Asa ko newonde surumí parámi tero yeño umu-kembaye qenewero quro oreýó seqaro kho kondé teyoteto. <sup>18</sup> Hamó, nore yeno mahewero inoyoteto, no Pol, nondo naru kumimo yeno mahewero quro kho kondé teyanowó. Quko Monimbuko kusi nereyara. <sup>19</sup> Qeni, Uni Paráminani Yesu pitu ko ñano yoweya quno ñuno do kato nore noriní o meté ñuro soporo niñgu-niñgu tero kimo meté mu rero eneño toñímo kañewato? Murí ñuko ye nanje. <sup>20</sup> Iyo, yeñomboro nore owé parámi reyoteto, ko yeñomboro niñgu-niñgu teyoteto.

† **2:10:** “otete roneneñowí” ñuko Anutuko nore rokó yirini noreño murinani eneño murí howeyote. § **2:12:** “Anutuko unipareyó wiri yereyote naruyómo” ñuno injondutu unipareko hamó Anutu kusunoyómo yowañgo. \*\* **2:14:** “Kristo Yesu” - komo suki ye-ye unindo Anutuko uni ka rokóñoní mahero wiri yerete uni parámi horé tunoqeweya qu karo yañğurí. Juda unipareto uni maheweya ñu, “Kristo,” ma, “Mesaiya,” ye nekañğurí. Asa Yesu mahini eneño unipareyó, “Kristo Yesu,” ma, “Yesu Kristo,” nanje ye nekañğurí. †† **2:15:** “ye-ye uni” ñuko Anutuko mandí yunoní unipare yunañğurí. ††† **2:16:** “uni wini meywowa” nunde quko Juda unipare kini qu nanje.



### 3

<sup>1</sup> Norendo yeño piña mandeye ka injowero guro kondé injoro, yate-yate noremata Atens\* yendémo nanje yotoro <sup>2</sup> Timoti asáñaro yeno uyaró. Timoti noreño toponari, enendo Anutu koya kho kopo tero Kristo njuro miti mande† yero wisiyote. Wimbu ye yunoro injondutuye riní kondérewero guro asáñaro yeno uyaró. <sup>3</sup> Kowe surumí piyimi noreno tunoqaró ñaro ye injondata parámi tewango koro. Dokoro yeñombo ñande injotenjo, ko Anutuko o kowe surumí ñunde qu korowowero guro nore rokó nereró. <sup>4</sup> Nore yeya yotoro ñande yimitoyatowó, o quhurí enesó ñuko noreno tunoqeweya. Ye hamó ñande inji qembe, naru piyimi ñu hamó tunoqaró. <sup>5</sup> Ñu murí njuro nanje no yeño piña mandeye injowero kondé injoro Timoti asáñowe yeno uyaró. Njuro tero no yeño injondutuye date yote ñu injowano. Monimbuko towo yirini kho tatowó ñu kinanje piyo taró, peka.

*Timotiko Tesalonaika unipare njuro piña mandeye meté mu Pol miraró*

<sup>6</sup> Timoti ye yorotoro itaka ka noreno mahete ña. Enendo piña mande meté yero ñande nore nimitoyote, ko yendo injondutu kondé tero uni meyowomboro hamó horé injoyotenjo. Ko naru rokóño noreño meté injo nunoro niyowero njuro injoyotenjo. Ñunde nanje norendo ñuya ye yiyowero injoyoteto. <sup>7</sup> Ñu murí njuro, uni topo, quhurí piyimi korowoyoteto quño ñuno newondenanimbo wimbu reyote. Dokoro ñande injoyoteto, yeño injondutuye kondé teyote. <sup>8</sup> Iyo, yendo Uni Parámi quroyómo yotoro kondé kaneyotenjo. Ñunde ti itaka noreño yoto-yotonani muko meté horé tunoqete. <sup>9</sup> Dokoro yeño oteteye meté njuro injoyato Anutuko ninju-ninju parámi nunoní parámi yunjunanjoyoteto. <sup>10</sup> Kosa suwo rokóñoro uyaro ye yiyato yero hariri kondé teyoteto. Uyarogo samaka yereto Kristo‡ koro o ñu soso injomukowanjo.

<sup>11</sup> Meté Anutu Awananimbo, ko Yesu, Uni Paráminani ñundo, khe ka re nunoriqo, yeno uyarewato. <sup>12</sup> Uni Parámimbo yeño uni topoyemboya uni soso koya newonde meté yunowero oteteye ñu rinika norendo ye newonde yunoyoteto ñunde qembe parámi tunoqini. <sup>13</sup> Enendo newondeye rukisoyoní Yesu, Uni Paráminanimboya unipare meté horéñomboya§ mahewanjo quño ye Anutu Awanani tonjimo unipare meté horé tero, potóye moré kini yuri.

### 4

*Khe u-unani howatoqo, Anutuko njuro metéñoweya*

<sup>1</sup> Ñunde njuroko, uni topo, mande ka yote. Komo ñande yimiratowó, Anutuko otete njuro metéñoyote ñu nanje howi qembe. Itaka ye ñunde nanje teyotenjo, quko Uni Parámi Yesu quroyómo ñande rukiso yereyoteto, watí-watí hamó howeyuri qembe. <sup>2</sup> Dokoro mande soso Uni Parámi Yesu owímo re yunatowó ñu ye injomukotenjo. <sup>3</sup> Qeni, Anutu

\* **3:1:** “Atens” yendé parámi ñuko Akaiia mira koro yendé ka. Akaiia mira koya Masedonia mira tangímo yora, ko mira irisa-irisa ñuko Grik unindoro miraye. † **3:2:** “miti mande” ñuko Anutuko Kristo asáñoní khumoro quhurinanimbo kimo tiní Anutu koya newonde kanata tewero njuro mande meté mu nanje. ‡ **3:10:** “Kristo” ñuko Yesu nanje, asa Anutuko rokóñoní mahero wiri yerete uni parámi horé tunoqaró ñu. § **3:13:** “unipare meté horé” ñuko oteteye soso muko meté nanje kini. Kini, owé ñu “unipare meté horé” njuro murí muko ñandiro, “Anutu koro unipare” nanje.

koro ino-ino nuko nandiro. Ye unipare meté horé tero se simbururu ma tewero. <sup>4</sup> Kini, ye soso Anutu inoro otete meté howero koweje sajaní sopoyi qembe. <sup>5</sup> Kape unindo\* Anutu kama inondutuwo se simbururu kondé teyotengo. Ye koweje sajaní soporo otete nju ma howewero. <sup>6</sup> Ye uni topo-topoye kaná yerero otete piyimi mu pareyemboya ma tewero. Komo norendo ye kondé nande yimiratowó. Uni Parámimbo uni otete nunde qu teyotengo nju mande khono yorotoweya. <sup>7</sup> Anutuko ye otete pusú nju tewero quoro kama neko yereró. Kini horé. Otete meté horé qu tewero quoro neko yereró. <sup>8</sup> Nunde njuro uni mande na wendaqeyote nju unindoro mande qu kama wendaqeyote. Kini, ene Anutu koro mande qu wendaqeyote, nju Anutu nju ye Yuqa Surumí yunoyote.

<sup>9</sup> Asa itaka norendo mande nande qu kama nakayánowato, ko ye uni topo-topoye newonde meté yunoyi qembe. Dokoro, Anutuko otete meté njuro ino-ino yunaró nju. <sup>10</sup> Hamó, ye Masedonia mira soso njuno Anutu koro unipare njuro newonde meté yunoyotengo. Asa uni topo, nande rukiso yereteto, otete nju hamó watí-watí teyuri qembe. <sup>11</sup> Ko mondó ta kunditewero khe qu kondé seqaya yejo oteteye nanje sopoyi qembe. Yejo o qoyembo kho ti qembe, komo norendo yimiratowó njuno qu. <sup>12</sup> Nunde njuro ye o karo kama tukuni tewango, ko kape uni njundo yejo oteteye njuro meténowango.

#### *Uni Parámi maheweya*

<sup>13</sup> Uni topo, uni topo komo khumanjurí quoro do ka tunoqeweya njuro yatoka inoyi. Asa unipareto o meté njuro kama sopoyotengo qundo newonde surumí teyotengo. Quko ye nju ma tewero. <sup>14</sup> Dokoro norendo, Yesu khumoro pitu ko otoqaró, yero inowato tiníqo, njuya nande inowato, Anutuko unipare Yesu inondutuwoyotengo qu komo khumanjurí nju pitu ko eneya yorini mahewango. <sup>15</sup> Dokoro norendo Uni Parámimbo mande yaró nju howero nande ye yimitoyoteto, ko Uni Parámi pitu maheweya quno njuno nore toje keta yoroteto qundo koretero kama uyarewato. Kini, uni khumanjurí njundo koretero uyariqota norepa nanje tukú uyarewato. <sup>16</sup> Dokoro koretero sambo simó† kondé nekero mande kondé yini Anutu koro ungu yini Uni Parámimbo sambo roto umbuwaya. Nunde tini unipare Kristo inondutuwoyate khumanjurí njundo koretero otoqowango. <sup>17</sup> Ko nore toje keta nano yoroteto qu, unipare khumanjurí njuya koporé sanawore oro samboko Uni Parámimboya kopowato. Nundiro nanje Uni Parámimboya suki-suki yorowato. <sup>18</sup> Nunde njuro ye mande na yero Anutu koro unipare qu rukiso yereyuri qembe.

## 5

#### *Uni Parámi maheweya quoro rojgaruwi qembe*

<sup>1</sup> Asa, uni topo, do naru o nju tunoqeweya njuro kama nakayánowano. <sup>2</sup> Dokoro ye nande inomukotengo, Uni Parámi pitu maheweya naru nju mondó ta maheweya, momo unindo maheyote njunde qembe. <sup>3</sup> Kumimbo nande yewango, nore meté yoteto, sanjiri moré kini, yewango. Quko watí yewango quoro waka ta horé rambaruru mahini

\* **4:5:** “kape uni” nju Israel koro Anutuye nju kama ino howeyotengo. † **4:16:** “sambo simó” nju komo suki-suki Anutuko unipare kama yorini tunoqi sambo simó yondowaró. Ko itaka enejo sunará teyotengo.

piyo tewango. Rambaruru njuko pareto simó pisiyoro kowe surumí tetengo njunde qembe, ko takawero mepémo kini.

<sup>4</sup> Quko uni topo, yeko huririko kama yotengo. Asa ko yeño naru njuko momo uni njunde qembe kama maheweya. <sup>5</sup> Dokoro yeko hiyómboro simó ko kosa naru koro simó. Noreko suwo koro simó kini ko huriri koro simó kini. <sup>6</sup> Njunde njuroko ma etewero. Uni meyowo njundo njunde teyotengo. Kini, meté nore kape-kape kama tewero, sopo toñete yowato. <sup>7</sup> Dokoro suwono nanje unindo eteyotengo, ko suwono nanje sono nero kape teyotengo. <sup>8</sup> Quko noreko hiyómboro simó. Njunde njuro kape kama tewato. Njunde tero injondutu tewero otete njuro rero newonde meté yunowero otete njuro rero irisa-irisa kawaware nerewero sosoko qu njunde qembe punuwato. Ko Anutuko nore rambaruru konjo noreweya njuro injoro sopowero otete njuro rero takapu kondé njunde qembe punuwato. <sup>9</sup> Dokoro Anutuko piyo tewero quro nore kama rokó yereró. Kini, noreko Uni Paráminani Yesu Kristo\* koro unipare. Njunde njuroko Anutuko rambaruru konjo noreweya. <sup>10</sup> Kristoko nore samaka yerewero khumaró. Njunde tini norendo toñe keta yorowatope ma khumatowó, imemongo eneya yoto-yoto rewato. <sup>11</sup> Njunde njuroko uni topo-topoye rukiso yereya newondeye wimbu inoyuri qembe. No injoteno, ye itaka njunde nanje teyotengo.

*Oresaka mande kumi*

<sup>12</sup> Uni topo, o karo kira yereyoteto. Anutu koro kho uni ye keweroyemo koweyumu teyotengo njuro ará te yunoyi qembe. Uni Parámimbo owéye yunoní ye ronjaru yereyotengo. <sup>13</sup> Eneño owéye hokoya newonde meté yunoyuri qembe. Dokoro enendo Anutu koro kho qu teyotengo. Ye soso topo-topoyemboya newonde sangirí ma tewero, newonde imemo nanje yuri qembe. <sup>14</sup> Uni topo, mande kondé njande yimiroto, wimbuma uni njuro ronjaru yiri qembe, uni sasaro teyotengo njuro rukiso yiri qembe, uni wimbuye moré kini njuro samaka yiri qembe, uni soso quya mondó ta yuri qembe. <sup>15</sup> Qeni, o piyimi te yunoyotengo njuro topé ma tewero. Kini, naru rokóño uni topo-topoyemboya uni soso koya o meté te yunoyuri qembe.

<sup>16</sup> Naru rokóño ninju-ninju ti qembe. <sup>17</sup> Hariri tewero otete qu njuro ma rotowero. <sup>18</sup> O soso njuro Anutu yungunani qembe, dokoro Anutu koro injo-injo njuro njandiro, yendo Kristo Yesu† oteteyó howewango.

<sup>19</sup> Anutu koro Yuqa Surumí quoyemo yote njuro ma winzumowero. <sup>20</sup> Ye-ye uni‡ ma yesarajowero. <sup>21</sup> O soso towonoro o meté qu nanje towoyi qembe. <sup>22</sup> Muri piyimi kate-kate njuro sorero kapiyamo yuri qembe.

<sup>23</sup> Asa Anutu newonde ime yunoyote njuro enenjombo yorini uni meté horé hamó tunoqi. Anutuko yuqaye, newondeye, koweye kondé sponi Uni Parámi Yesu Kristo pitu ko njano maheweya quño njuro potóye moré

\* **5:9:** “Yesu Kristo” - komo suki ye-ye unindo Anutuko uni ka rokóñoni mahero wiri yerete uni parámi horé tunoqeweya qu karo yanguri. Juda unipareto uni maheweya njuro, “Kristo,” ma, “Mesaiya,” ye nekanjuri. Asa Yesu mahini enejo unipareyo, “Kristo Yesu,” ma, “Yesu Kristo,” nanje ye nekanjuri. † **5:18:** “Kristo Yesu” - komo suki ye-ye unindo Anutuko uni ka rokóñoni mahero wiri yerete uni parámi horé tunoqeweya qu karo yanguri. Juda unipareto uni maheweya njuro, “Kristo,” ma, “Mesaiya,” ye nekanjuri. Asa Yesu mahini enejo unipareyo, “Kristo Yesu,” ma, “Yesu Kristo,” nanje ye nekanjuri. ‡ **5:20:** “ye-ye uni” njuro Anutuko mandí yunoní unipare yunanjuri.

kini ti. <sup>24</sup>Ye neko yereró qundo mande yaró ñu nanje howeyote. Ñunde ñuroko ñundiro nanje teweya.

<sup>25</sup>Uni topo, nenejo hariri ti qembe. <sup>26</sup>Topo-topoye yiyoro epe yunguna-yunguna ti qembe. <sup>27</sup>Uni Parámi owímo ñande yimiroteno, uni topo soso kopo yereya sokome ña weyoyi qembe.

<sup>28</sup>Uni Paráminani Yesu Kristo koro samaka-samaka tuwóño§ ñu yeya yoní.

---

§ 5:28: “samaka-samaka tuwó” ñuko Anutu enenjombo nore samaka yereyote. Kimoyó moré kini.

## Polko Sokome Irisayó Mu Nakayáñoní Tesalonaika Yendé Unipareko Njuno Uró Mande Kembé

Komo suki uni kato sokome ña **Grik** mandewore nakayáñaró, ko eneño owí nekaró, “Pol,” yaró. Uni ñuko **asáñowí uni** Pol nanje. (2 *Tesalonaika 1:1* weyo qembe.) Itaka ino-ino uni kumimbo ñande ye inoyotenngo, ko enendo kumima naru 50AD quno ñuno Akaia mirako Korin yendémo ñuno nakayáñoro riní Tesalonaika yendémo ñuno uró. (Asa “50AD” murí muko ñandiro, ko Yesu nimí pisiyaró, yate kumima naru 50 ñunde rotaró. Nore kumima naru 2,000 ñunde rotoro yate itaka yoteto.)

Polko naru kapusa ñunoko Siria mira koro yendé ka, owé Antiok Siria, ñu rotoro mira enesó-enesowore khete uyaro **miti mande** yesowoyaró. Asa ko naru irisayómo ñuno, 48AD quno ñuno peka, enendo Esia mirawore kho tero uyareyate Mediterenian windi karóñoro Masedonia mirawore uyaro Tesalonaika yendémo ñuno kho tero **miti mande** yesowo yimitoyaró. (*Asá yerewí Uni 17:1* weyo qembe.) Njunde tero Masedonia unipare qambu qundo inondutu tanjurí, guko Juda uni kumimbo sanjirí tero kiro mande parámi yanjurí. Yiqo, Pol suwono mondó ta yendé rotoro tonjeró. (*Asá yerewí Uni 17:10* weyo qembe.) Tonjero Beria yendémo ñuno uyarero kho tero eneño kho kopo Timoti ñuno rotoro, yate mira tapésina, Akaia mirako Atens yendémo ñuno uyareró. Imemonngo Polko Atens rotoro tonjero khe tukuni nanje howero Korin yendémo ñuno yora. Njuno yoní Timotiko eneno mahero Tesalonaika unipareto piña mande ka mironí *1 Tesalonaika* sokome ñu nakayáñoro riní ñuno uró. Tukú mande meyowo ka ñande injaró, peka, ko inondutu unipare kumi Yesu pitu ko maheweya ñuro ino-ino piyimi tanjurí. Njunde ñuroko sokome ña, sokome irisayó ñundiro, nakayáñoro riní Tesalonaika ñuno uró.

Tesalonaika yendé ñuko yendé parámi ka, Masedonia mira koro yendé korete qu. Njuko windi tapémo yora, ko khe parámi ka **Rom** nonngo mahero yendé ñu kewerowore uro Esia mira uyaró. Komo suki Grik unindo yendé ñu towanjurí, guko imemonngo **Rom** unindo mahero ranjurí. Pol koro naruko ñuno Juda unipare qambu qundo ñuno yoranjurí.

<sup>1</sup> Nore Pol, Sailas, Timoti, norendo sokome ña nakayáñatowó. Njunde tato ye Anutu koro huru-huru\* Tesalonaika yendémo yotenngo, ye Anutu Awananimboya Uni Parámi Yesu Kristo† koya womoyotenngo, yeno uyarete.

<sup>2</sup> Anutu Awananimboya Uni Parámi Yesu Kristo ñuya samaka-samaka tuwó re yunoní ye newonde imemo yuri qembe.

\* **1:1**: “Anutu koro huru-huru” ñuko unipareto Yesu inondutuwooro huruwoyotenngo qu. † **1:1**: “Yesu Kristo” - komo suki ye-ye unindo Anutuko uni ka rokóñoní mahero wiri yerete uni parámi horé tunoqeweya qu karo yanjurí. Juda unipareto uni maheweya ñu, “Kristo,” ma, “Mesaiya,” ye nekanjurí. Asa Yesu mahiní eneño unipareyó, “Kristo Yesu,” ma, “Yesu Kristo,” nanje ye nekanjurí.

*Polko injondutuye njuro Anutu yunḡunaḡaró*

<sup>3</sup> Uni topo, norendo naru rokóḡoro murí meté howero yeḡo Anutu yunḡunaḡoyoteto. Dokoro, injondutuye muko parámi horé tete, ko ye soso newonde meté epe ino-ino parámi teyotengo. <sup>4</sup> Norendo Anutu koro huru-huruko njuno yeḡo owéye hokoyoteto. Dokoro ye quhurí parámi koroworo kondé kaḡero kondé Anutu injondutuwoyotengo.

<sup>5</sup> Njunde tiḡo, nore ḡande qene inoyoteto, ko Anutuko kho hamó tero eneḡo unipareyó wiri yereyote naruyómo† oweru quro ye rokó yereró. Njuno murí njuro quhurí njuno korowoyotengo. <sup>6</sup> Anutuko murí roneneḡowí mu howeyote. Njunde njuroko enendo uni o piyimi ye yunoyotengo qu topé piyimi yunoro <sup>7</sup> ye quhurí njunde qu korowoyotengo quya noreya yoriní imaḡewato. Njuko naru kano tunoḡeweya, asa Uni Parámi Yesu koya eneḡo sambo simó§ kondé njuya sambo koḡḡo tunomo tunoḡero <sup>8</sup> te suru qembe tunoḡewaḡo. Ko uni soso Anutu kama inoyotengo quya uni soso Uni Paráminani Yesu njuro miti mande\*\* njuno kama howeyotengo quya rambaruru yereweya. <sup>9</sup> Uni njundo ronda-ronda piyimi horé rero piyo tero naru suki-suki Uni Parámimboya eneḡo wimbíboro sine parámiyómboya sewemo yowaḡo. <sup>10</sup> Asa ene maheweya quno njuno eneḡo unipare meté horé†† soso owí hokowaḡo, ko uni soso mandenani injondutuwoyotengo qundo qenero injondata parámi tewaḡo. Ye njuya njunde tewaḡo, dokoro, ye mandene inoro injondutuwoyaḡurí.

<sup>11</sup> Njunde njuro inoro naru rokóḡoro yeḡo Anutuko hariri te inoyoteto. Hariri njuko ḡandiro, meté Anutunanimbo oteteye qenero ḡande inoyeweya, no meté neko yerenowó, yero inoyeweya. Ko enendo yeḡo o meté mu tewero quro ino-inoye njuno soso riní kondéreweya, ko enendo ye injondutuye howero otete meté mu teyotengo njuno soso riní kondéreweya. <sup>12</sup> Njunde tero Anutunanimboya Uni Parámi Yesu Kristo‡‡ koya samaka-samaka tuwó§§ yunori unindo oteteye qenero Uni Paráminani Yesu koro owí hokowaḡo. Ko yeḡo owéye njuya hokowaḡo, dokoro ye Yesu koya womaḡurí.

## 2

*Mande wenda-wenda uni ka hamó tunoḡeweya*

<sup>1</sup> Uni topo, imemoḡo Uni Paráminani Yesu Kristo\* njuno pitu ko mahiní nore eneya huruwowato. Asa njuro kusumbo ri. <sup>2</sup> Naru kano

† **1:5:** “Anutuko unipareyó wiri yereyote naruyómo” njuno injondutu unipareko hamó Anutu kusunoyómo yowaḡo. § **1:7:** “sambo simó” njuko komo suki-suki Anutuko unipare kama yoriní tunoḡi sambo simó yondowaró. Ko itaka eneḡo sunará teyotengo. \*\* **1:8:** “miti mande” njuko Anutuko Kristo asáḡoní khumoro quhurínanimbo kimo tiní Anutu koya newonde kanata tewero njuro mande meté mu naḡe. †† **1:10:** “unipare meté horé” njuko oteteye soso muko meté naḡe kini. Kini, owé njuno “unipare meté horé” njuro murí muko ḡandiro, “Anutu koro unipare” naḡe. ‡‡ **1:12:** “Yesu Kristo” - komo suki ye-ye unindo Anutuko uni ka rokóḡoní mahero wiri yerete uni parámi horé tunoḡeweya qu karo yaḡurí. Juda unipareto uni maheweya njuno, “Kristo,” ma, “Mesaiya,” ye nekaḡurí. Asa Yesu mahiní eneḡo unipareyó, “Kristo Yesu,” ma, “Yesu Kristo,” naḡe ye nekaḡurí. §§ **1:12:** “samaka-samaka tuwó” njuko Anutu eneḡombo nore samaka yereyote. Kimoyó moré kini. \* **2:1:** “Yesu Kristo” - komo suki ye-ye unindo Anutuko uni ka rokóḡoní mahero wiri yerete uni parámi horé tunoḡeweya qu karo yaḡurí. Juda unipareto uni maheweya njuno, “Kristo,” ma, “Mesaiya,” ye nekaḡurí. Asa Yesu mahiní eneḡo unipareyó, “Kristo Yesu,” ma, “Yesu Kristo,” naḡe ye nekaḡurí.

uni kato quko oka qeneweyape ma mande ka inoweyape ma sokome ka qenero norendo nakayánatowó ye inoweya, peka. Ko piña mande nunde qu nande yeweya, Uni Parámimboró naruyó ñu koma tunoqaró. Piña mande nuro waka ta ma inondataqewero, ko newonde surumí ma tewero. <sup>3</sup> Uni kato ñundiro kaná yereweya koro. Dokoro ñu naru ñuko kina kama tunoqeweya. Kini, koretero uni qambu qundo mande wenda-wenda tero Anutu huwóñowañgo. Huwóñoyuri uni kanata kato hutuño mande hamó wendaqeyote ñuko tunomo tunoqeweya, ñu uni ñuko hamó piyo teweya. <sup>4</sup> Enendo eneño owí hokoro oka unipareto qenero, anutu, ye nekooyotengope ma potoruku te inoyotenggo, ñu soso yoriní umbuwañgo. Nunde tero enendo Anutu koro Ya Surumímó† oro kunditero, “Neneñombo Anutu,” ñunde yeweya.

<sup>5</sup> Komo no yeya yotoro nuro yimiranowó. Yembeka ino kape tanğurí? <sup>6</sup> Ko itaka ye nande inotenggo, oka kato uni piyimi ñu kusiyoyote, quko imemonğo, eneño naruyómo ñuno, orosoyiní tunomo tunoqeweya. <sup>7</sup> Dokoro itakako hutuño mande wendaqewero murí ñuko mondó ta khoyó teyote. Quko naru kano uni piyimi ñu kusiyote ñundo roto toñeweya. <sup>8</sup> Nñu naruko ñuno hutuño mande wenda-wenda uni ñundo tunomo tunoqeweya. Tunoqiní Uni Parámi Yesu ñundo mahero sine parámi tero yuqa rañoro uni ñu utoro rambaruruweweya. <sup>9</sup> Uni piyimi ñu tunomo tunoqeweya quno ñuno Monimbu koro wimbímo kho tero o wimbí moré kota-kota qambu teweya. <sup>10</sup> Ko o kate-kate piyimi mu ñunde tero unipare piyo tewañgo ñu kaná yereyote. Unipare ñuko piyo tewañgo, dokoro mande hamó nuro kama inoyotenggo. Nunde tero Anutuko rambaruru koñgo kama yoreweya. <sup>11</sup> Nñu murí nuro Anutuko inondutuye roworemoní mande kota-kota ñu inondutuwoñañgo. <sup>12</sup> Nñunde ti Anutuko uni soso mande hamó kama inondutuwooro murí piyimi nuro niñgu-niñgu teyotenggo ñu topé piyimi yunoweya.

### *Anutuko Tesalonaika unipare rokó yereró*

<sup>13</sup> Quko uni topo, Uni Parámimbo yeño surumí ino yunoyote, ko norendo naru rokóño yeño Anutu yuñgunañoyoteto. Dokoro komo suki Anutuko ye rokó yiriní Yuqa Surumímbo‡ yoriní Anutu koro unipare tunoqero mande hamó ñu inoro inondutuwoyañğurí. Nñu muriwore rambaruru koñgo yoreweya. <sup>14</sup> Nñunde nuro norendo miti mande§ yesowatowó ñuwore ye neko yereró. Neko yiriní ye ñuya Uni Paráminani Yesu Kristo\*\* koro owé parámi ñu rewañgo. <sup>15</sup> Asa ko uni topo, kondé kañi. Mande soso mañgonanimbo rondaqe yunatowómbe ma sokomeko nakayánatowó ñu howeyuri qembe.

<sup>16</sup> Noreño Uni Paráminani Yesu Kristo koya Anutu Awananimboya noreño hamó inoyotiri. Ko samaka-samaka tuwó†† nunoro suki-suki newondenani rukisoyoní o meté siyowato nuro sopoyoteto. <sup>17</sup> Nñunde

† 2:4: “Ya Surumí” ñuko Anutu koro ya qu, ñunoko Juda unipareto Anutu koya huruwowero quro hu-hariri teyañğurí. ‡ 2:13: “Yuqa Surumí” ñuko Anutu koro Yuqa nañge. § 2:14: “miti mande” ñuko Anutuko Kristo asáñoní khumoro quhurinanimboro kimo tiní Anutu koya newonde kanata tewero nuro mande meté mu nañge. \*\* 2:14: “Yesu Kristo” - komo suki ye-ye unindo Anutuko uni ka rokóñoñi mahero wiri yerete uni parámi horé tunoqeweya qu karo yañğurí. Juda unipareto uni maheweya ñu, “Kristo,” ma, “Mesaiya,” ye nekañğurí. Asa Yesu mahini eneño unipareyó, “Kristo Yesu,” ma, “Yesu Kristo,” nañge ye nekañğurí. †† 2:16: “samaka-samaka tuwó” ñuko Anutu eneñombo nore samaka yereyote. Kimoyó moré kini.

ņuro meté enendo yeņo newondeye rukisoyoro wimbu yunoní otete meté qambu tero mande meté qambu yewaņgo.

### 3

*Polko Tesalonaika unipareto ene samakaņoro hariri tewaņgo ņuro kira yereró*

<sup>1</sup> Uni topo, mandene weņa ņuko ņandiro. Komo yendo Uni Parámi ņuro piņa mande ņu iņoro seré te inaņgurí. Asa ko noreņo hariri tikata piņa mande ņu mira kasina-kasina waka ta uyariní unipare ņunoko ņuya seré te inowaņgo. <sup>2</sup> Ko hariri tikata Anutu eneņombo nore uni piyimi kandeye moņgo yoreweya. Dokoro uni soso iņondutu kama teyoteņgo. <sup>3</sup> Quko Uni Parámimbo o soso yaró ņu howeweya. Nunde ņuro wimbu ye yunoro Monimbu koro kawaware yereweya. <sup>4</sup> Nore soso Uni Parámimboya womoyoteto. Nunde ņuro ņande iņoyoteto, ko yendo mande kondé yimiratowó ņu itaka teyoteņgo, ko imemoņgo ņuya tewaņgo. <sup>5</sup> Uni Parámimbo newondeye towo roneneņoní Anutu koro muri howero unipare newonde meté yunoyuri, ko Kristo\* koro muri howero kondé kaņero quhurí korowoyuri.

*Uni sosopo khoye meté tewaņgo*

<sup>6</sup> Uni topo, Uni Paráminani Yesu Kristo† owímo mande kondé ņande yimiroto, ko yendo topo kumimbo mande rondaqe yunatowó ņu rotoro wimbo-wimbo kunditeyoteņgo qu ye sorero sewemo yuri. <sup>7</sup> Ye murinani qene howi qembe. Asa yeya yoratowó quno wimbo-wimbo kama kunditatowó, <sup>8</sup> o newero qu kinaņge kandeye moņgo kama siyatowó. Kini. Noreko kosano suwono mone koro kho qu tero koweyumu tato. Quhurí yunowero koro. <sup>9</sup> Hamó nore owé parámi moré, ko mepémo te-qonanimboro ye noņgo kinaņge siyowato. Quko ņunde kama tatowó. Kini, noreko ye otete meté qene howewero quro otete ņu witú yeretowó. <sup>10</sup> Dokoro nore yeya yoratowó quno ņunoko, mande kondé ņande yimiratowó, uni kato kho tewero piyimiņoyote tiniqo, o qimboro ma ini newero. <sup>11</sup> Nunde yatowó, dokoro ņande iņoteto, uni keweroyemo kato wimbo-wimbo kunditeyoteņgo. Eneņo khoye kama tero uni meyowomboro khe u-uye roworemoyoteņgo. <sup>12</sup> Asa norendo Uni Parámi Yesu Kristo koro owímo mande kondé yero uni ņu yunoteto, ene mondó ta kunditeya, eneņombo khoye teya o qoyemboro te neyuri.

<sup>13</sup> Uni topo, ye otete meté teyowero ņuro ma piyimiņowero. <sup>14</sup> Uni kato sokome nakayaņatowó ņa kama howeyoweya tiniqo, ye uni ņu rokóņo rotoro sewemo yuri qembe. Nunde ti oteteyó ņuro kowi piyo teweya. <sup>15</sup> Quko saņgiri ma yunowero. Kini, ņuko toponani, ye iņoya roņgaruwoyi qembe.

*Polko yuņguna yereró*

<sup>16</sup> Naru rokóņo Uni Parámi eneņombo newondeye rinika ime yoní. Uni Parámimbo yeya soso yoní.

\* **3:5:** “Kristo” ņuko Yesu nange, asa Anutuko rokóņoní mahero wiri yerete uni parámi horé tunoqaró ņu. † **3:6:** “Yesu Kristo” - komo suki ye-ye unindo Anutuko uni ka rokóņoní mahero wiri yerete uni parámi horé tunoqeweya qu karo yaņgurí. Juda unipareto uni maheweya ņu, “Kristo,” ma, “Mesaiya,” ye nekaņgurí. Asa Yesu mahini eneņo unipareyó, “Kristo Yesu,” ma, “Yesu Kristo,” nange ye nekaņgurí.



<sup>17</sup> No Pol nenenombo yunguna yerewero mande na nakayánoteno. Nu rokó nuwore sokome soso nakayánoteno nu rokónoteno. Nundiro nanje kandenembo nakayánoteno.

<sup>18</sup> Uni Paráminani Yesu Kristo<sup>‡</sup> koro samaka-samaka tuwó<sup>§</sup> ye soso koya yoní.

---

<sup>‡</sup> **3:18:** “Yesu Kristo” - komo suki ye-ye unindo Anutuko uni ka rokónoteni mahero wiri yerete uni parámi horé tunogeweya qu karo yanjuri. Juda unipareto uni maheweya nu, “Kristo,” ma, “Mesaiya,” ye nekanjuri. Asa Yesu mahini enejo unipareyo, “Kristo Yesu,” ma, “Yesu Kristo,” nanje ye nekanjuri. <sup>§</sup> **3:18:** “samaka-samaka tuwó” njuko Anutu enenjombo nore samaka yereyote. Kimoyo moré kini.

## Polko Sokome Korete Qu Nakayáñoní Topé Timoti Nuno Uró Mande Kembé

Komo suki uni kato sokome ña **Grik** mandewore nakayáñaró, ko eneño owí nekaró, “Pol,” yaró. Uni ñuko **asáñowí uni** Pol nanje. (1 *Timoti 1:1* weyo qembe.) Timoti ñuko Pol koro kho kopo ka, iwí muko Grik uni ka, nimí muko Juda inondutu pare ka. (*Asá yerewí Uni 16:1* weyo qembe.) Enendo Pol koya kho tero uyareyara. Itaka ino-ino uni kumimbo ñande ye inoyotenngo, ko Polko **Rom** ñuno kusi-kusi yano yora, guko kumima naru 62AD ñuno re rotoyi tonjeró, peka. (Asa “62AD” muri muko ñandiro, ko Yesu nimí pisiyaró, yate kumima naru 62 ñunde rotaró. Nore kumima naru 2,000 ñunde rotoro yate itaka yoteto.)

Asa re rotoyi Polko Timoti koya Taitus koya tonjero Spen mira andusina ñuno uyarengurí. Nuno uyaro kho tero 63AD ñuno pitu ko Masedonia mirako, Esia mirako, Kiriti noko mosowímo ñuno uyarero kho taró, peka. Kho kini tiníqo, Efesus yendémo ñuno uro Timoti ñuno re rotoro Korin yendémo ñuno uyaro kunditaró, peka. Nū yendémo ñuno sokome ña nakayáñoro riní Timotiko Efesus ñuno uró.

Polko kusi-kusi yano yoraró quno ñuno **Anutu koro huru-huru** soso ene Masedonia mirako ñuno ñuya Esia mirako ñuno ñuya yoriní tunoqaró ñuko parámi tero sowe tero huru-huru keta ñuya ri tanjurí. Quko enendo ñuya quhuri enesó-enesó korowoyanjurí. Nunde ñuroko Polko Timoti re rotoní **unipare meté horé** ñu rukiso yerewero kho taró.

<sup>1</sup> No Pol, Kristo Yesu koro asáñowí uni\* ka, dokoro Anutu, Rambaruru Konjo Norewero Uni ñuya Kristo Yesu,† o meté sopoyoteto ñuro muri ñuyako no rokó niririyó.

<sup>2</sup> Timoti, sokome ña kenjo nakayáñoteno. Keto inondutuwiqo, neneño nanone hamó tunoqaró. Anutu Awandoya Kristo Yesu, Uni Paráminanimboya samaka-samaka tuwó te kunoro, sikínje te kunori, newonde imemo yoroweya.

*Uni kumimbo mande enesó-enesó rondaqe yunowanjo*

<sup>3</sup> Komo, no Efesus yendé rotoro Masedonia mirako uyarewero tanowó quno ñuno mande ñande kimiranowó, ko Efesus ñuno yotoya Anutu koro unipare ñu sopo yere qembe. Nunde tero uni kumi mande kondé ñande yimito qembe, “Ye unipare mande enesó-enesó ma rondaqe yunoyowero. <sup>4</sup> Kowe ye sowo mande kina-kina koya usisambatoro owéye gambu ñuro kondé ma inowero.” Nunde yimito qembe, dokoro o soso ñunde guko kiro mande nanje riní tunoqeyote, Anutu koro kho qu ka kama teyote. Kini, nore inondutuware nanje Anutu koro kho qu teyoteto. <sup>5</sup> Mande kondé ñuro muri muko ñandiro,

\* **1:1:** “asáñowí uni” ñuko Yesuko rokóñoro asáñoní eneño khoyó taró. † **1:1:** “Kristo Yesu” - komo suki ye-ye unindo Anutuko uni ka rokóñoní mahero wiri yerete uni parámi horé tunoqeweya qu karo yanjurí. Juda unipareto uni maheweya ñu, “Kristo,” ma, “Mesaiya,” ye nekanjurí. Asa Yesu mahini eneño unipareyó, “Kristo Yesu,” ma, “Yesu Kristo,” nanje ye nekanjurí.

uni soso newondeye sara-sara tiní, oteteye sopowero guro ino-ino meté mu tero, ino-ino hamó qu teyowaŋgo, ko ŋunde tero topoye newonde meté yunowaŋgo. <sup>6</sup> Uni kumimbo otete ŋu rotoro, kape-kape tero, mande kina qu howeyotenŋo. <sup>7</sup> Uni ŋundo hutuŋo mande† ŋuro murí ŋu kondé rondaŋe yunoyotenŋo, quko mande ŋu hamó kama inoyi tondaŋeyote.

<sup>8</sup> Nore inoteto, ko uni kato hutuŋo mande ŋu inoro hamó howeyote tiníqo, hutuŋo mande ŋundo o meté ka riní tunoŋeyote. <sup>9</sup> Hutuŋo mande ŋuko unipare roneneŋowí§ ronŋaru yerewero koro kini. Kini, unipareto otete piyimi teyotenŋo ŋu ronŋaru yereyote. Oteteye piyimi ŋuko ŋandiro: hutuŋo mande wendaŋeyotenŋo ko wiri yerete uni mandeye kama howeyotenŋo; Anutu huwóŋoyotenŋo ko quhurí teyotenŋo; Anutu koro oteteyó rotoyotenŋo ko noko koro otete qu howeyotenŋo; awa-náye yuroyi khumotenŋo, unipare meyowo yuroyi khumotenŋo; <sup>10</sup> se simbururu teyotenŋo ko urumuni kaya urumuni meyowomboya eneŋaŋge se simbururu teyotenŋo; meyowomboro simóye momo teyotenŋo; mande kota yeyotenŋo ko mande khono ŋuno uni kaná yereyotenŋo. Otete meyowo ŋuya teyotenŋo, ko otete soso ŋuko mande hamó mu rondaŋe yunanowó ŋu ri umbuyote. <sup>11</sup> Mande hamó ŋuko Anutu meté horé ŋundo miti mande\*\* kekere ŋu re nunoní yesowanowó ŋu howeyote.

*Anutuko Pol samaka-samaka tuwó inaró*

<sup>12</sup> Uni Paráminani Kristo Yesu†† wimbu re nunaró ŋundo no kho meté teyoteno ŋu niyo inoro eneŋo khoyó tewero rokó nereró. Ŋuro yunŋunaŋoyoteno. <sup>13</sup> Hamó, komo no yesaráŋoro eneŋo unipareyó sanŋirí te yunoro kuma parámi teyanowó. Quko ene ŋande inaró, komo no ino-inone meté horé kini, inowe tondaŋewero mepémo kini, ko kama inondutuwoyanowó. Ŋu murí ŋuro no sikíne te nunaró. <sup>14</sup> Paráminanimbo samaka-samaka tuwó†† parámi nunaró. Ŋunde tiní Kristo Yesuko newundene okokowoní ene inondutuwooro newonde meté unipare yunoyoteno.

<sup>15</sup> Mande ŋako hamó tiní meté unipare soso inowaŋgo: ko Kristo Yesuko quhurí unipare rambaruru koŋgo yorewero guro nokono maheró. Ko nondoko uni piyimi horé; hamó, unipare piyimi yotenŋo ŋuro uni kembé ŋuko no. <sup>16</sup> Quko Kristo Yesuko sikíne te nunoro topé kama taró. Ŋuro tero enendo unipare imemoŋgo ene inondutuwooro yoto-yoto suki-suki rewanaŋgo ŋu otete meté ŋu witú yereró. <sup>17</sup> Anutu ŋuko wiri yerete uni suki-suki yoweya qu, kama khumoweya, norendo qenewero mepémo kini. Eneko Anutu hamó kanata na. Ŋunde ŋuro naru suki-suki owí hokoya owé parámi inato. Ŋu hamó.

† **1:7:** “hutuŋo mande” ŋuko komo suki Anutuko Sainai purímo Moses inoní Israel unipare yunaró. Mande ŋuko Juda uniparetooro yoto-yotoye soso sopoyaró. § **1:9:** “unipare roneneŋowí” ŋuko Anutuko yiyoro potó moré kini tiní eneŋo unipareyó tunoŋetenŋo. \*\* **1:11:** “miti mande” ŋuko Anutuko Kristo asáŋoní khumoro quhurínanimboro kimo tiní Anutu koya newonde kanata tewero ŋuro mande meté mu nanŋe. †† **1:12:** “Kristo Yesu” - komo suki ye-ye unindo Anutuko uni ka rokóŋoní mahero wiri yerete uni parámi horé tunoŋeweya qu karo yanŋurí. Juda unipareto uni maheweya ŋu, “Kristo,” ma, “Mesaiya,” ye nekaŋgurí. Asa Yesu mahini eneŋo unipareyó, “Kristo Yesu,” ma, “Yesu Kristo,” nanŋe ye nekaŋgurí. †† **1:14:** “samaka-samaka tuwó” ŋuko Anutu enenombo nore samaka yereyote. Kimoyó moré kini.

<sup>18</sup> Timoti neneŋo naŋone, mande kondé ŋa kimiroteno, dokoro ŋande inoteno, komo ye-ye unindo keŋomboro mande kumi yaŋguri. Ke meté keŋo ye-ye mande<sup>SS</sup> yaŋguri ŋuro injoya wimbu titiyoya keŋo kхоke te qembe. Kho ŋuko kuma meté mu qembe, ko keto kuma uni qembe tunoqaró. <sup>19</sup> Nunde tero injondutu taró ŋu kondé toworoto otete sopowero quro injo-inoke meté mu nange howe qembe. Uni kumimbo injo-injo meté ŋu huwóŋoro waŋgoko toro puŋomo tokoŋaró qembe injondutuye ri piyo taró ŋu. <sup>20</sup> Himeneus koya Aleksanda koya ŋunde nange tariyó. Otete piyimi tirigo, nondo yorero Monimbu kandímo yorotanowó. Nunde tero otete meté mu qene inoro imemoŋgo Anutu pitu ko kama yesaráŋowari.

## 2

### *Yambo hariri tewero quro oresaka mande*

<sup>1</sup> Asa ko koretero kondé ŋande yimiroteno, ko ye haririko Anutu nekero unipare soso samaka yerewero quro hariri tero o tukuni teteŋgo ŋuro kirayoya Anutu yaŋgunajoyuri qembe. <sup>2</sup> Ye wiri yerete uni soso koro hariri teyuri qembe. Nunde tero nore soso meté kunditero, newonde imemo yotoro, Anutu koro murí howero, owé meté mu rewato. <sup>3</sup> Ŋu murí ŋuko meté, ko Anutu, Rambaruru Koŋgo Norewero Uni ŋundo ŋuro metéjyote. <sup>4</sup> Enendo uni soso rambaruru ŋu takawaŋgo ŋuro yero inoyote, ko mande hamó ŋuro murí ŋu inowaŋgo, yero inoyote. <sup>5</sup> Dokoro Anutu kanata na yote. Kowe keweroko uni kanata nangeko Anutu koya noreya keweronanimo yote, ŋuko uni ka, Kristo Yesu.\* <sup>6</sup> Enendo uni soso kimo yerewero† quro eneŋo yoto-yotoyó rotaró. Rotoní o taró ŋuro piŋa mande naru metémo ŋuno inatowó. <sup>7</sup> Nondo mande ŋuro yesowowero uni ka tunoqero, asáŋowí uni‡ tunoqanowó. Kota kini, no hamó yeteno. Nondo kho hamó tero kama rotoro uni wini meyowo soso miti mande rondaqe yunoyoteno.

<sup>8</sup> Nunde ŋuroko no ŋande inoteno, uni yendéne-yendéne soso Anutu koro murí howero kandeye hokoro newonde saŋgiri, kiro mande rotoro hariri tewaŋgo, yero inoteno.

<sup>9</sup> Nundiŋo nange pareto murí meté howero tuwí meté ta nange rimiwaŋgo. Asa nakayáye tewero quro huye ma wiwiwowero, ko golpe ma pehe koweyemo ma rewero, ko tuwí kimoyó parámi horé mu ma tewero. <sup>10</sup> Kini, ye pare, ye ŋande yeteŋgo, “Nore Anutu potoruku te inoyoteto.” Nunde yero inoro otete meté mu tewaŋgo tiníqo, otete ŋuko nakayáye ŋunde qembe teweya.

<sup>11</sup> Pareto Anutu koro mande inoteŋgo quno ŋuno meté owéye ri umbuní maŋgoye kusiyowaŋgo. <sup>12</sup> Nondo pareto Anutu koro mande koro murí rondaqe yunowaŋgo ŋuro soré yereyoteno. Kowe pareto uni wiri yereweya ŋuro soré yereyoteno. Pare soso maŋgoye kusiyoro mande nange inowaŋgo. <sup>13</sup> Dokoro Anutuko Atam korete toworoqota, tukú

<sup>SS</sup> 1:18: “ye-ye mande” ŋuko unindo Yuqa noŋgo mande ka rero unipare soso yimiraró.

\* 2:5: “Kristo Yesu” - komo suki ye-ye unindo Anutuko uni ka rokóŋoní mahero wiri yerete uni parámi horé tunoqeweya qu karo yaŋguri. Juda unipareto uni maheweya ŋu, “Kristo,” ma, “Mesaiya,” ye nekaŋguri. Asa Yesu mahini eneŋo unipareyó, “Kristo Yesu,” ma, “Yesu Kristo,” nange ye nekaŋguri. † 2:6: “kimo yerewero” ŋuro murí muko ŋandiŋo: unipareto o piyimi kusunoyómo kusiyowí yoteŋgo. Nundiŋo nange Anutuko kimo tero yorini kina yowaŋgo.

‡ 2:7: “asáŋowí uni” ŋuko Yesuko rokóŋoro asáŋoní eneŋo kхоyó taró.

Ewa towaró. <sup>14</sup> Atamko mande kota ñu kama ñondutuwoyaró. Kini. Pare ñundo mande kota ñu ñondutuwooro quhurí taró. <sup>15</sup> Quko pareto ño-ño meté howero khe meté ñu kama rotoro, unipare newonde meté yunoro, Anutu koro oteteyó howeyowaño tiniño, asa simó pisi yerewaño quño ñuno rambaruru takawaño.

### 3

#### *Ñondutu koro huru-huru ñuro sopo-sopo uniye*

<sup>1</sup> Mande ñako hamó nanje, ko uni ka, Anutu koro unipare sopo yerewero koro kho qu reweya, yero ñote ñuko kho meté mu tewero ñuro ñoyote. <sup>2</sup> Ñunde ñuroko sopo-sopo uni ñunde quko unipareto oteteyómboro yesaráñowero mepémo kini. Eneko pare kanata koro kamí qembe yotoro eneño yoto-yotoyó meté sopro ño-ño meté qu howero otete meté qu nanje tero uni khe koño qu mahi samaka yerero mande rondaqe unipare yunote quño ñuno ñoyi tondañete. <sup>3</sup> Uni ñunde quko wain parámi kama neyote ko kiro mande tero kuma kama teyote. Kini, uni samaka yerero newonde ime nanje teyote. Mone rewero quro kama ñoyote. <sup>4</sup> Uni ñunde quko suwisawiyó meté sopo yirini eneño simó ará te inoro maño howeyotenjo. <sup>5</sup> (Qeni, uni ka suwisawiyó meté kama sopo yerewero ñuko Anutu koro huru-huru ñu meté sopo yerewero mepémo kini, hamómbe?) <sup>6</sup> Asa sopo-sopo uni ñunde quko naru piru Yesu ñondutuwoyaró. Dokoro itaka nanje ñondutuwooro waka ta sopo-sopo uni tunoqete tiniño, eneño ñoní oníño, enendo Monimbu qembe topé piyimi reweya. <sup>7</sup> Asa sopo-sopo uni ñunde quko sono kama ranjurí ñuro toñeyemo owí meté reyote. Ñunde kini tiniño, owí ri umbuní Monimbu koro powerako towoweya.

#### *Ñondutu koro huru-huru ñuro kho uniye*

<sup>8</sup> Ñundiro nanje Anutu koro kho uni tomó-tomó ñuyako unipareto oteteyembooro ará te yunoyotenjo. Uni ñunde quko maño irisa ñunde qembe kama yotoro wain parámi kama nero mone siyowero quro kama ñoyotenjo. <sup>9</sup> Uni ñunde quko otete sopro quro ño-ñoye meté mu howero Anutuko ñondutu tewero murí ñu riní tunoqaró ñu ñomukotenjo. <sup>10</sup> Koretero khoye towotero qeno qembe. Ene kho meté teroqo Anutu koro kho uniyó yorowaño.

<sup>11</sup> Ñundiro nanje kho uni ñuro pare qu ñuko otete meté nanje teyote. Ñunde tero unipare kama yesará yerero, eneño yoto-yotoyó meté sopro, otete meté kama rotoyote.

<sup>12</sup> Anutu koro kho uni ñuko pare kanata koro kamí qembe yotoro, suwisawiyó ñu meté sopo yereweya. <sup>13</sup> Dokoro uni ñunde ñuko kho meté teyotenjo qundo owé meté rero wimbu rero Kristo Yesu\* kondé ñondutuwoyotenjo.

#### *Ño-ño mande parámi ka*

<sup>14</sup> No keno imemaño ta uyarewero, yero ñoteno. Ko koretero ore-saka mande ña nakayañoyoteno. Ñundiro <sup>15</sup> no keno waka ta uyarewero mepémo kini tiniño, sokome ña qenero Anutu koro suwisawiyó yimiri

\* **3:13:** “Kristo Yesu” - komo suki ye-ye unindo Anutuko uni ka rokóñoní mahero wiri yerete uni parámi horé tunoqeweya qu karo yangurí. Juda unipareto uni maheweya ñu, “Kristo,” ma, “Mesaiya,” ye nekanjurí. Asa Yesu mahini eneño unipareyó, “Kristo Yesu,” ma, “Yesu Kristo,” nanje ye nekanjurí.

ijoro otete meté mu tewango. Anutuko yoto-yotoyó moré, ko suwi-sawiyó nuko eneño huru-huru† nū nange. Kowe eneño huru-huru nuko tatá kondé nunde qembe mande hamó nū samakanoyote. <sup>16</sup> Hamó horé, Anutu howewero murí komo tapunjaró nuko iño-iño parámi ka.

Yesuko uni hamó tunomo tunoqini,  
 Yuqako, eneko uni roneneñowí, yero nekoní,  
 sambo simómbo ene qeni,  
 uni wini enesó-enesó keweroyemo nuro yesowoyi,  
 nokono nuno unipareto nuro inondutuwoyi,  
 Anutuko re koreko oní owé parámi horé raró.

## 4

*Mande enesó-enesómbo unipareto inondutuye roworemoyote*

<sup>1</sup> Yuqa Surumímbo tunomo nande yete, ko imemongo, naru wenja quno,\* uni kumimbo inondutuye roto roto yuqako kaná yereyotengo qu yohowewango, ko mande ka yuqa piyimimbo† rondaqeyunoyotengo nū howewango. <sup>2</sup> Mande rondaqeyotengo nunde qu kota uni mangoye irisa qundo yeyotengo, dokoro uni nuro otete sopowero quro iño-iñoye muko piyo taró, kewámbo qaní roworemaró nunde qembe. <sup>3</sup> Nū uni nuko unipare epe re-re tewero soré yereyowango, ko o newero qu enesó-enesó soré yereyowango. Quko nore mande hamó nande inoteto, Anutuko o newero nū towaró, ko nore inondutu unipare, nore meté siyoro Anutu yungunajoro newato. <sup>4</sup> Dokoro, Anutuko o towaró nuko soso meté mu nange. Koretero ye yungunajowango tiniqo, oka ma huwónowero. <sup>5</sup> Anutu koro mandímboya yeño haririyemboya o soso nū riní Anutu eneño horé teyote.

*Kristo Yesu koro kho uni meté*

<sup>6</sup> Ko mande soso nū rero uni topo yunoweya tiniqo, ke Kristo Yesu‡ koro kho uni meté nunde teweya. Nunde tero ke mande meté mu inondutuwoyará quya iño-iño meté mu howeyote quya wimbu kunoní kondéreweya. <sup>7</sup> Quko uni piyimimbo mande koroqe enesó-enesó yeyotengo nū huwóno qembe. Huwónoro iño-iño rika kondérini Anutu koro murí nange howe qembe. <sup>8</sup> Qeno, uni kato kundo tewero quro kowí riní kondéreweya, ko otete nunde qundo songa ta samakanoweya. Quko nore Anutu koro murí howeyoteto quno nuno otete nunde qundo nange nore hamó-hamó samaka nereyote. Hamó, otete nunde qundo itaka nokono nuno o meté nore nunoyote, ko yoto-yoto imemongo tunoqeweya nuno o meté nunoweya.

<sup>9</sup> Qeno, mande nako hamó ko unipare soso meté ijoro inondutuwoyango. <sup>10</sup> Nuko nandiro: Anutuko yoto-yotoyó moré, ko

† **3:15:** “huru-huru” nuko unipare soso nundo Yesu inondutuwooro nokone-nokone nuno huruwoyotengo qu. \* **4:1:** “naru wenja” nuko naru Kristoko pitu ko mahero unipare soso ronda yerero Anutuko o soso hamó wiriyoweya. (1 Tesalonaika 2:19; 5:23 koya 1 Korin 15:24-28 weyo qembe.) † **4:1:** “yuqa piyimi” nuko sambo simó nunde qembe, quko Anutu koro sanjiri tero unipare rowore yereyotengo. ‡ **4:6:** “Kristo Yesu” - komo suki ye-ye unindo Anutuko uni ka rokónoní mahero wiri yerete uni parámi horé tunoqeweya qu karo yanjurí. Juda unipareto uni maheweya nū, “Kristo,” ma, “Mesaiya,” ye nekanjurí. Asa Yesu mahini eneño unipareyó, “Kristo Yesu,” ma, “Yesu Kristo,” nange ye nekanjurí.

nore enendo rambaruru konjo noreweya njuro sopoyoteto. Enendo unipare soso meté yoreweya, ko nore inondutu unipareyó hamó noreweya. Asa mande njuro koweyumu parámi teyoteto.

<sup>11</sup> Ke mande nja rero unipare yimitoro ino-injo rondaqe yuno qembe. <sup>12</sup> Keko simó keta nanje, nu hamó. Quko uni kato njunde njuro ma yesará kerewero. Kini, mande meté mu yero, khe u-u meté mu howero, newonde meté unipare yunoro, otete sara qu nanje te qembe. Nundiro nanje inondutuke witú yirikata kejo oteteke qenero kohowewango. <sup>13</sup> Keto no sopo nereyote quno njuno, kho kondé tero sokome<sup>§</sup> weyoro murí njuro yesoworo ino-injo rondaqe yuno qembe. <sup>14</sup> Komo unindo kejo ye-ye mande ka<sup>\*\*</sup> yaró, ko huru-huru koro tapá unindo kandeye re kembakemo ranjurí. Njunde ti Anutuko kho meté tewero koro purinjo ka kunaró. Asa ko purinjo nu ma rotowero.

<sup>15</sup> Kho njuro kondé ino qembe. Naru rokóno njunde tiqo, unipare soso murínje qenero ninju-ninju tewango. <sup>16</sup> Do ino-injo ka rondaqe yunoyote njuya oteteke njuya kondé sopo qembe. Ke wimbu rero njunde teweya tiníqo, Anutuko khokemo nu nonjo qenero rambaruru konjo koreweya, ko ene unipare manjoke inoyotenjo nu njuya yoreweya.

## 5

*Timotiko unipare soso enejo suwisawiyó njunde qembe njuro ye injoweya*

<sup>1</sup> Ke uni konjomu ronjaru yereweya quno njuno sangiri ma yunowero. Kini, awanje horé njunde qembe inondutuye ri kondéreweya. Simó keta njuya kone-topoke horé njunde qembe inondutuye ri kondéreweya. <sup>2</sup> Pare konjomu njuya nanje horé njunde qembe inondutuye ri kondéreweya. Pare keta njuya simó-kuwonje horé njunde qembe otete sara-sara howero inondutuye ri kondéreweya.

*Danimbo wapu ronjaru yerewango?*

<sup>3</sup> Pare wapu horé njuro ará te yuno qembe. <sup>4</sup> Asa pare wapu ka nano-simó moré ko usi-sí moré tiníqo, sowe-soweyombo Anutu koro oteteyó howero enejo utatáye njuro mepé te yunoro náye, umbiye sopo yerero ronjaru yerewango. Anutuko otete njunde njuro injote. <sup>5</sup> Asa pare wapu horé ka enemata yorote, quko njande injote, “Anutuko noriní meté tewano,” yero kosa suwo rokóno hariri tero Anutu kirayoyote. <sup>6</sup> Quko pare wapu kato enenomboro ye injoro ninju-ninju nanje tero howeyote tiníqo, toní keta yorote, quko ene khumowí njunde qembe. <sup>7</sup> Njunde njuroko keto pare wapu yimiroyi otete ronenejowí\* nanje ti unipareto eneya mande piyimi kama yewango. <sup>8</sup> Ko inji. Uni kato enejo suwisawiyómboya iwí-nimí pare-simómboya kama sopo yerero ronjaru yereyote tiníqo, ene inondutuyó nu rotoro, kape uni† piyimi njunde qembe tunoqeyote.

<sup>9</sup> Meté keto pare wapu horémboro owéye nakayánoyi huru-huru‡

§ 4:13: “sokome” njuko Anutu koro mande korete qu, asa Murí Tero yate Malakai kini tete.

\*\* 4:14: “ye-ye mande” njuko unindo Yuqa nonjo mande ka rero unipare soso yimiraró. Mande njunde quko uniparetoro oteteye rondañarómbe ma newondeye rukisoyaró. \* 5:7:

“otete ronenejowí” njuko Anutuko nore rokó yiriní noreno murinani enejo murí howeyote.

† 5:8: “kape uni” njuko Israel koro Anutuye nu kama ino howeyotenjo. ‡ 5:9: “huru-huru” njuko unipare soso njundo Yesu inondutuwooro nokone-nokone njuno huruwoyotenjo qu.

ñundo samaka yerewango. Quko pare wapu soso kini, kumima naru 60 ñunde rotoro komo kamí kanata nanje taró ñuro nanje nakayáño qembe. <sup>10</sup> Kowe pare wapu meté ñundo otete meté kumi teyango ñu nanje owéye nakayáño qembe. Asa enendo simóye meté sopo yerero roŋgaru yereyango, ko uni khe koŋgo qu mahi samaka yereyango, ko unipare meté horémboro§ sunará teyango, ko uni quhuriye moré mu samaka yereyango, ko otete meté nanje teyango. Asa pare wapu o soso teyango ñu nanje owéye nakayáño qembe.

<sup>11</sup> Quko pare wapu keta guro owéye ma nakayáñowero. Dokoro koweye sajaní ñuro yero inoyiqo, Kristo\*\* koro kho qu rotoro kame tewero pitu ko inowango. <sup>12</sup> Asa ko topé piyimi rewango, dokoro ñundiro mande koretero kusiyangurí qu ka wendaqetenggo. <sup>13</sup> Ko ene otete kanjuya teyotenggo. Wimbuma tero ya enesó-enesó ñuno wimbo-wimbo kunditero unipare kumimbo o teyango ñu inoro uyare mahe tero unipare meyowomboro huwó mande ye yunoyotenggo. <sup>14</sup> Ñunde ñuroko no inoteno pare wapu keta qundo meté kame tero simó pisiyoro yaye ñu sopowango. Unipareto otete piyimiye ñu qenero huwó yerewango koro. <sup>15</sup> Hamó, pare wapu kumimbo ore meté ñu rotoro Monimbu koro khe qu howeyango.

<sup>16</sup> Asa inondutu pare kato nimímbe ma umbí pare wapu taró tiníqo, ene meté sopo yerero roŋgaru yereweya. Ñunde tiníqo, huru-huru ñundo koweyumu kama tero pare wapu enesó yorotenggo qu meté samaka yerewango.

*Huru-huru koro tapá uni kho meté teyotenggo ñu roŋgaru yiri qembe*

<sup>17</sup> Huru-huru koro tapá uni kho meté teyotenggo ñu, ará te yunoya kimoye yunoyi qembe. Ko tapá unindo Anutu koro mande qu wisiyoro unipare yunoyotenggo ñu, ará parámi te yunoya kimoye yunoyi qembe. <sup>18</sup> Dokoro sokomeko ñuno ñande nakayáñaró, “Makaoko rais kowí khete rumuniñoyote quno ñuno mangoye ma kusiyowero.” †† Ko mande kanjuya ñande yete, “Kho uni ñu meté kimoye rewango.” †† <sup>19</sup> Asa naru kano uni kanata kato ñande yeweya, “Tapá uni ñundo o piyimi ta.” Topone, mande ñunde yiniqo, kusumbo ma rewero. Asa uni irisape ma uni kapusa ñunde qundo yiqota mangoye ino qembe. <sup>20</sup> Ko uni kembé kumimbo o piyimi tiqo, yorero uni soso toñeyemo roŋgaru yere qembe. Ñunde ti meyowo ñu yiyoro sasaro tewango.

<sup>21</sup> Anutu koro toñimo ko Kristo Yesu§§ koro toñimo ko sambo simó\*\*\* Anutuko rokó yereró ñuro toñeyemo, no ke kimiroteno, mande soso ña inoro roneneño sopo yere qembe. Uni owí morémbe ma owí moré kini guro ore kanata na howero roŋgaru yere qembe.

*Timotiko eneño murí meté roŋgaruwoweya*

§ **5:10:** “unipare meté horé” ñuko otete ye soso muko meté nanje kini. Kini, owé ñu “unipare meté horé” ñuro murí muko ñandiro, “Anutu koro unipare” nanje. \*\* **5:11:** “Kristo” ñuko Yesu nanje, asa Anutuko rokóñoní mahero wiri yerete uni parámi horé tunoqaró ñu. †† **5:18:** Hutuño Mande 25:4 †† **5:18:** Luk 10:7 §§ **5:21:** “Kristo Yesu” - komo suki ye-ye unindo Anutuko uni ka rokóñoní mahero wiri yerete uni parámi horé tunoqeweya qu karo yangurí. Juda unipareto uni maheweya ñu, “Kristo,” ma, “Mesaia,” ye nekanjurí. Asa Yesu mahini eneño unipareyó, “Kristo Yesu,” ma, “Yesu Kristo,” nanje ye nekanjurí. \*\*\* **5:21:** “sambo simó” ñuko komo suki-suki Anutuko unipare kama yorini tunoqi sambo simó yondowaró. Ko itaka eneño sunará teyotenggo.



<sup>22</sup> Ke kho uni ka rokóño kandeke sañanimo waka ta ma rewero. Ko mande kanjuya ñandiro, uni meyowomboro quhuri teyotengo ñuya nembe ma rewero. Anutu tonjimo sara yowero ñuro kenjomboro ino qembe.

<sup>23</sup> Sono kiño nanje ma newero. Kini, qahunje samakanoro se khumo qahunjemo yote ñu riní kini tewero quro wain songa ta ne qembe.

<sup>24</sup> Uni kumimboru quhuriye muko tunomo yote, unipare ronda yerewero naruyomo ñuno piña mandeye waka ta areweya. Quko uni kumimboru quhuriye muko sóqeyote. Imemongo nanje tunomo tunogeweya. <sup>25</sup> Ñundiro nanje otete meté mu tunomo yote. Quko otete meté mu itaka sóqeyote ñu ñuya imemongo tunomo tunogeweya.

## 6

### *Kho simómbu kho meté nanje tewango*

<sup>1</sup> Anutu koro unipare soso unindoro kho simó yotengo qu, enejo uni parámiye ñuro ará te yunoyuri qembe. Unipareto oteteye qenero Anutu koro owí ñuya miti mande ñuya yesaráñowango koro. <sup>2</sup> Asa inondutu unindo kho simó ka sopoyote tiníqo, kho simó ñuko parámiyó ñuro ma inowero, “Ñuko topone, enina, no meté mandí wendaqewano.” Kini, kho meté horé nanje te inowango. Dokoro parámiyó Anutu inondutuwoní Anutuko ene surumí ino yunoyote. Asa naru rokóño unipare ino-ino ña yunoya newondeye ri kondéreweya.

### *Wondo situwi ñuro kondé inowero murí*

<sup>3</sup> Uni kato mande koroqe rondage yunoro Uni Paráminani Yesu Kristo\* koro mandímboya Anutu koro murí ñuro ino-ino ñuya huwóñoyote tiníqo, <sup>4</sup> uni ñuko enejo owí hokoyote nanje, oka kama inoní tondañete. Kini. Epe taka-taka tewero ino-ino piyimi ñuro inoyote ko o tomó ta ka ñuro kiro kuma teyote. Oteteyómbu unipare yorini newonde tutu tero, kiro kuma tero, unipare meyowo yesará yerero, topoyemboro newonde piyimi teyotengo. <sup>5</sup> Ko naru rokóño uni piyimi ñundo epe kiro-kiro yeyotengo. Otete piyimi soso ñundo uni ñuro ino-inoye rambaruruwoní mande hamó mu qene inowero mepémo kini. Ñunde tero ñande inoyotengo, “Nore Anutu koro murí howeroqota nokono wondo situwi parámi rewato.”

<sup>6</sup> Quko nore Anutu koro murí howeroqota date yoteto ñuro metéñowato quno ñuno o meté horé rewato. <sup>7</sup> Dokoro ná-námanimbo pisi nerenjuri quno onani moré kini tunoqatowó. Ko khumowato quno ñuya oka kama se tonjewato. <sup>8</sup> Nore o newero qu, tuwi teyoteto, ñuko mepémo ñu.

<sup>9</sup> Unipare wondo koro inoyiqo, situwiyembo towo yirini situwi parámi rewero nunjuri ñuko powerako uyi kondé yondowoyote. O parámi ñuro inoyotengo quno ñuno newondeye arini otete piyimi kate-kate howero piyo temukotengo. <sup>10</sup> Mone rewero ino-ino ñuko otete piyimi kate-kate ñuro murí. Uní kumi mone koro inoyotengo, ñu otete ñundo

\* **6:3:** “Yesu Kristo” - komo suki ye-ye unindo Anutuko uni ka rokóñoni mahero wiri yerete uni parámi horé tunogeweya qu karo yanjuri. Juda unipareto uni maheweya ñu, “Kristo,” ma, “Mesaiya,” ye nekanjuri. Asa Yesu mahini enejo unipareyó, “Kristo Yesu,” ma, “Yesu Kristo,” nanje ye nekanjuri.

yowosoní injondutuye rotoyi o piyimi kate-kate newondeye sangawoní piyo tewanjo.

*Polko Timoti ronjaruwaró*

<sup>11</sup> Quko ke Anutu koro uni, otete piyimi nju soso qene sorero huwóño qembe. Njunde tero murí njaró howe qembe: otete ronenejowí,<sup>†</sup> Anutu koro murí, injondutu rewero murí, unipare newonde yunowero murí, quhurí kondé korowowero murí, unipare newonde ime yunowero murí. <sup>12</sup> Injondutu teyote nju meté howero kho kondé te qembe. Komo Anutuko yoto-yoto suki-suki rewero quro rokó kiriní injondutu tero unipare qambu tonjeyemo njuro yesowaró. Asa yoto-yoto suki-suki nju kondé towo qembe. <sup>13</sup> Anutuko o soso quro yoto-yotoye yunoyote, ko komo Kristo Yesu<sup>‡</sup> kanjero Pontius Pailat tonjimo mande meté tunomo yesowaró. Asa no Anutu koya Kristo Yesu tonjeyarimo no mande kondé njande kimiroteno. <sup>14</sup> Mande kondé kimiroteno nju meté howero o koroqe ma tewero. Hamó, otete meté mu nanje howeyuriyate Uni Paráminani Yesu Kristo tunoqe maheweya. <sup>15</sup> Enendo naru Anutuko rokónjaró njuno maheweya. Asa Anutu njuko meté horé, ene kanata njundo nanje o soso sopoyote. Enendo wiri yerete uni wiri yereyote, ko ene uni pará-pará soso koro uni parámiye. <sup>16</sup> Enendo nanje kama khumoweya. Hiyó parámimo yorote, ko nore tangimo uyarewero mepémo kini. Uni kato ene kama qeneró, ko qenewero mepémo kini. Naru suki-suki owí hokato wimbí kondé yoroweya. Nju hamó.

<sup>17</sup> Ke noko koro ononjo uni njande yimirika injowanjo, owéye ma hokowero. Wondo situwi nju kuyepo kini teweya, peka. Njunde njuroko ye situwi nju ma injondutuwowero. Kini. Anutu nanje injondutuwoyi, dokoro Anutu enenjombo nore o parámi nunoní ninju-ninju teyoteto. <sup>18</sup> Ke njande yimirika injowanjo, otete meté mu nanje parámi ti qembe. Ko unipareto kira yereyotenjo quno njuno parámi yunoya samaka yiri qembe. <sup>19</sup> Njunde tero o meté horé nju koporo naru imemonjo tunoqeweya quno meté yowanjo, ko yoto-yoto hamó horé nju kondé towoyi.

<sup>20</sup> Timoti, Anutuko kho kunaró njuro kondé sopo qembe. Mande enesó-enesó qundo Anutu koro injo-injo qu kama howete nju huwóño qembe. Naru kano unindo injo-injo enesó-enesó njuro epe mito-mito tero, yate-yate njande injoyotenjo, “Nore njundiro injomukowato.” Quko njunde kini, injo-injonye kota nanje. Nju njuya huwóño qembe. <sup>21</sup> Uni kumi injo-injo njunde qu howero injondutuye rotanjurí.

Anutu koro samaka-samaka tuwó yeya yoní.

<sup>†</sup> **6:11:** “otete ronenejowí” njuko Anutuko nore rokó yiriní norejo murínani enejo murí howeyote. <sup>‡</sup> **6:13:** “Kristo Yesu” - komo suki ye-ye unindo Anutuko uni ka rokónoní mahero wiri yerete uni parámi horé tunoqeweya qu karo yanjurí. Juda unipareto uni maheweya nju, “Kristo,” ma, “Mesaiya,” ye nekanjurí. Asa Yesu mahiní enejo unipareyó, “Kristo Yesu,” ma, “Yesu Kristo,” nanje ye nekanjurí.

## Polko Sokome Irisayó Mu Nakayáñoní Topé Timoti Nuno Uró Mande Kembé

Komo suki uni kato sokome ña **Grik** mandewore nakayáñaró, ko eneño owí nekaró, “Pol,” yaró. Uni ñuko **asáñowí uni** Pol nanje. (1 *Timoti 1:1* weyo qembe.) Timoti ñuko Pol koro kho kopo ka, iwí muko Grik uni ka, nimí muko Juda ñjondutu pare ka. (*Asá yerewí Uni 16:1* weyo qembe.) Enendo Pol koya kho tero uyareyara. Itaka ñjo-ñjo uni kumimbo ñande ye ñjoyotenjo, ko enendo kumima naru 64AD ñuno **Rom** ñuno kusi-kusi yano yotoro sokome ña nakayáñaró, peka. (Asa “64AD” muri muko ñandiro, ko Yesu nimí pisiyaró, yate kumima naru 64 ñunde rotaró. Nore kumima naru 2,000 ñunde rotoro yate itaka yoteto.)

Koretero, unindo Pol kusiyoyi **Rom** yendémo yora, asa 62AD ñuno peka **Rom** unindo re rotoyi tojoro Spen mira andusina ñuno uyareró. Nuno uyaro kho tero 63AD peka pitu ko Masedonia mirako ñuya Esia mirako ñuya ñuno Kiriti noko mosowímo ñuno kho taró. Nũ naruko ñuno enendo Efesus yendémo ñuno uro **unipare meté horé** ñuno rukiso yerewero quro Timoti ñuno re rotaró. Imemoñgo ta Polko pitu ko **Rom** yendémo ñuno oró. Oní **Rom** koro wiri yerete uni parámi keta qu, owí muko Nero, ñundo Anutu koro unipare o piyimi te yunoyañgurí. Nunde tiní 64AD ñuno kuma unindo pitu ko Pol toworo kusi-kusi yano rotaró. Nũ naruko nanje sokome ña nakayáñoro riní Timoti ñuno uró. Nakayáñaró, yate **Rom** unindo Pol uri khumaró.

<sup>1</sup> No Pol, Kristo Yesu koro asáñowí uni.\* Anutuko yoto-yoto Kristo Yesu† quroko ñu nore nunowero ñuro mande kusiyaró. Asa ko eneño ñjo-ñjoyó howero yoto-yoto ñuro yesowowero quro no rokó nereró.

<sup>2</sup> Timoti, keko neneño nanjone horé, nondo sokome ña keño nakayáñoteno. Meté Anutu Awandoya Uni Paráminani Kristo Yesu koya samaka-samaka tuwó kunoro, sikíñge te kunoro newondeke riri ime yoweya.

*Polko Timoti newondí rukisoyaró*

<sup>3</sup> No ñjo-ñjo sara quwore Anutu koro khoyó usisambanembo tanjurí ñu ñuya teyoteno. Nunde tero Anutu yunñunajoro kosa suwo keño hariri teyoteno. <sup>4</sup> Nondo tendoro tojenjeporo sonoyó umbuyote ñuro ñjoro pitu ko kiyowero kondé ñjoyoteno. Nunde kiyoroqo, ninju-ninju parámi tewano. <sup>5</sup> No ñande ñjoteno, keto Yesu hamó ñjondutuwoyote. Koretero umbike Lois koya nanje Yunis koya ñjondutuwoyariyó, itaka ke ñuya ñunde nanje ñjondutuwoyote.

<sup>6</sup> Nunde ñuroko nondo, ñjo-ñjoke reweka otoqoní, yero ñjoteno. Komo nondo kandene kembakemo rewe Anutuko puriño kunoní te sombé

\* **1:1:** “asáñowí uni” ñuko Yesuko rokóñoro asáñoní eneño khoyó taró. † **1:1:** “Kristo Yesu” - komo suki ye-ye unindo Anutuko uni ka rokóñoní mahero wiri yerete uni parámi horé tunoqeweya qu karo yangurí. Juda unipareto uni maheweya ñu, “Kristo,” ma, “Mesaiya,” ye nekanjurí. Asa Yesu mahiní eneño unipareyó, “Kristo Yesu,” ma, “Yesu Kristo,” nanje ye nekanjurí.

gembe newondekemo tunoqaró. Asa ko itaka te sombé ñu huwoka kañuya parámi qaní. <sup>7</sup> Dokoro, Anutuko Yuqa nore nunaró ñuko nore noriní kama soreyoteto. Kini, ñu Yuqa ñundo nore wimbu nunoní unipare newonde meté yunoro yoto-yotonani kondé sopoyoteto.

<sup>8</sup> Ñunde ñuro Uni Paráminanimboro mandí yewero quoro kowi piyo ma tewero, ko no eneño kusi-kusi uniyó, neneño kowi piyo ma tewero. Kini, ke Anutu koro wimbí kondé ñu reya noya quhurí koroworo miti mande† ye gembe. <sup>9</sup> Anutuko rambaruru koñgo nore noraró, ko eneño unipareyó tunoqewero quoro neko nereró. Quko enendo norendo kho ka tatowó ñuro ñjoro kama neko yereró, kini. Anutu eneñombo yero Kristo Yesuwore§ samaka-samaka tuwó\*\* nore nunaró. Hamó, komo suki, enendo oka kama towoyoní, o ñu nunowero ñuro, ye ñjaró. <sup>10</sup> Quko itaka, enendo Kristo Yesu, noreño Rambaruru Koñgo Norewero Uninani ñu tunomo tunoqaró quono ñuno samaka-samaka tuwó ñu rihimaró. Rihimoro miti mandewore kindo khumowero ñu riní umbuní yoto-yoto suki-suki rero hiyómo rotoní qeneyoteto. <sup>11</sup> Ñunde tero no rokó niriní miti mande ñuro yesowowero uni tunoqanowó, asáñowí uni†† tunoqanowó, rondaqe-rondaqe uni tunoqanowó. <sup>12</sup> Ñu murí ñuro quhurí korowoyoteno. Quko ñuro kowi piyo kama teyoteno. Dokoro no dani karo ñjondutuwoyanowó ñuro ñjomukoteno. Ko ñande ñjoyoteno, enendo neneño re inanowó ñu meté kawaware tiní naru wenja quono‡‡ ñuno meté yowano.

<sup>13</sup> Komo nondo mande meté rondaqe kunanowó. Asa Kristo Yesuwore ñjondutu meté tero newonde meté yunoro mande ñu towoya howe gembe. <sup>14</sup> Asa keto Yuqa Surumí quonanimoyo yote ñuro wimbímbo mande meté kunaró ñu kawaware te gembe.

<sup>15</sup> Ke ñande ñjote, Esia mira parámimo ñuno uni soso, Pikelus ko Heromokenes ñuya, ñu soso no norotomukanğurí.

<sup>16</sup> Uni Parámimbo Onesiporus koya suwisawiyómboya sikíye te yunoní. Dokoro enendo naru qambu no newondene riní meté taró. Ko enendo no kusi-kusi yano yoteno ñuro kowi piyo kama teyote. <sup>17</sup> Kini, Rom yendémo ñano mahero koweyumu tero no seqa nereyate niyaró. <sup>18</sup> Uni Parámimbo naru wenja quono sikí te inoní. Ke ñande ñjomukote, enendo Efesus yendémo ñuno naru qambu no samaka nereyara.

*Timotiko Kristo Yesu koro kuma uni*

## 2

*Timoti Kristo Yesu koro kuma uni qembe kondé kañeweya*

---

† **1:8:** “miti mande” ñuko Anutuko Kristo asáñoní khumoro quhurinanimboro kimo tiní Anutu koya newonde kanata tewero ñuro mande meté mu nanje. § **1:9:** “Kristo Yesu” - komo suki ye-ye unindo Anutuko uni ka rokóñoní mahero wiri yerete uni parámi horé tunoqeweya qu karo yanğurí. Juda unipareto uni maheweya ñu, “Kristo,” ma, “Mesaiya,” ye nekanğurí. Asa Yesu mahiní eneño unipareyó, “Kristo Yesu,” ma, “Yesu Kristo,” nanje ye nekanğurí. \*\* **1:9:** “samaka-samaka tuwó” ñuko Anutu eneñombo nore samaka yereyote. Kimoyó moré kini. †† **1:11:** “asáñowí uni” ñuko Yesuko rokóñoro asáñoní eneño khoyó taró. ‡‡ **1:12:** “naru wenja” ñuko naru Kristoko pitu ko mahero unipare soso ronda yerero Anutuko o soso hamó wiriyoweya. (1 Tesalonaika 2:19; 5:23 koya 1 Korin 15:24-28 weyo qembe.)

<sup>1</sup> Asa, nene nanjone, Kristo Yesu\* koro samaka-samaka tuwó† reya kondé kaneyoto. <sup>2</sup> Ko mande soso nondo unipare tonjeyemo yewe inaró, mande nju reya uni topo otete meté howeyotenjo nju yunoyika enepa nanje rondaqero uni meyowo yunowanjo. <sup>3</sup> Kristo Yesu koro kuma uniyó qembe noya quhurí korowo qembe. <sup>4</sup> Uni ka kuma unindoro kho teyote njuko kho enesó-enesó meyowo nju njuya kama towoyoweya. Kini, enejo sopo-sopoyómbó ene qenero ninju-ninju teweya njuro inoyote. <sup>5</sup> Uni kato epe taka-taka tero khenjenjote njuko wimbo-wimbo tonjete khenjenjoweya tiníqo, kimo meté mu kama reweya. <sup>6</sup> Uni kato koweyumu tero kho gima tero rimiro sopoyote njuko o newero korete qu se neweya. <sup>7</sup> Asa mande yeteno njaro kusumbo reya rondaje qembe, dokoro Uni Parámimbo injo-injoke riní murí soso inji tondanjeweya.

<sup>8</sup> Asa Yesu Kristo njuro injo. Enendo uni tapu konjo otoqaró, njuko Dewit‡ koro sowe qu. Miti mande§ nju yeyoteno. <sup>9</sup> Njunde njuroko quhurí korowoyoteno. Hamó, unindo no norero uni piyimi qembe kusi nerenjuri. Quko Anutu koro mande nju kusiyowero mepémo kini. <sup>10</sup> Nju murí njuro no Anutuko unipare rokó yereró nju samaka yerewero quro quhurí soso njara korowoyoteno. Njunde teweqo, enendo Kristo Yesuwore rambaruru takaro owé parámi rero suki-suki yowanjo. <sup>11</sup> Asa njara mande njako mande hamó mu,

dokoro, nore eneya khumatowó tiníqo,  
eneya suki-suki yowato.

<sup>12</sup> Nore quhurí koroworo kondé kanjewato tiníqo,  
eneya uni kembé tunogewato.

Asa norendo ene huwóñoyoteto tiníqo,  
enendo njuya nore huwó nereweya.

<sup>13</sup> Norendo mande ka yatowó nju kama howeyoteto tiníqo,  
enendo mandí yaró nju watí howeyoweya,  
dokoro mandí yaró nju rotowero mepémo kini.

*Anutu koro kho uni meté*

<sup>14</sup> Naru rokóño mande njara unipare yuno qembe. Yunoro Anutu tonjimo oresaka mande yunoro njande yimito qembe, asa ye mande enesó-enesó quro kiro mande ma yewero. Kiro mande njundoko o meté mu kama riní tunogeyote. Kini, kiro mande njundoko unipare inoyotenjo nju rowore yereyote. <sup>15</sup> Asa, keto mande hamó nju okeyá ta rondaqe yunoro Anutu tonjimo kho uni meté kanjowero njuro kondé injo qembe. Njunde tero kowi piyo kama teweya. <sup>16</sup> Keto wuruwara uni mande piyimi yeyotenjo nju huwó yere qembe, dokoro uni njunde qundo yate-yate Anutu huwóñomukowanjo. <sup>17</sup> Huwóñoro mandeye muko mama parámi tero koweye kimbonjeyote njunde qembe parámi tero usayeweya. Asa Himeneus, Piletus, irisa njuko uni njunde qu yotiri. <sup>18</sup> Enendo mande

\* **2:1:** “Kristo Yesu” - komo suki ye-ye unindo Anutuko uni ka rokóñoni mahero wiri yerete uni parámi horé tunogeweya qu karo yanguri. Juda unipareto uni maheweya nju, “Kristo,” ma, “Mesaiya,” ye nekanjuri. Asa Yesu mahini enejo unipareyó, “Kristo Yesu,” ma, “Yesu Kristo,” nanje ye nekanjuri. † **2:1:** “samaka-samaka tuwó” njuko Anutu enenjombo nore samaka yereyote. Kimoyó moré kini. ‡ **2:8:** “Dewit” - komo suki Dewitko Israel uniparetoro wiri yerete uni taró. Anutuko Dewit kondé injo inaró, ko yate-yate Israel unipare njuyako Dewit kondé injo inanjuri. § **2:8:** “miti mande” njuko Anutuko Kristo asáñoni khumoro quhurinaniboro kimo tiní Anutu koya newonde kanata tewero njuro mande meté mu nanje.

hamó takaro rotariyó. Dokoro ñande yeyotiri, “Unipare khumaṅguri qundo pitu ko otoḡowaṅgo ñu komo tunoḡaró,” yero kumimboro inḡondutuye roworemoyotiri. <sup>19</sup> Quko Anutuko eneḡo huru-huru koro tatá kondé qembe komo raṅoní kaṅeyote. Tatá saṅano mande ñande nakayáṅaró, “Uni Parámimbo eneḡo unipareyó inḡomukote.” Ko mande kaṅuya, “Ye soso Uni Parámimboro owí nekoyotenḡo, ye otete piyimi ñu huwóṅi.”

<sup>20</sup> Ya parámi ka quroko ñuno kondó kumi golpo towaṅguri qu, kumi silwapo towaṅguri qu\*\* ñuno yotenḡo. Nya kondó kumi kewámbo towaṅguri qu, kumi nokopo towaṅguri qu ñuno yote. Kumi muko kondó meté, kumi muko kondó soro-soro moré. <sup>21</sup> Nunde ñuro uni kato otete piyimi ñu se roto ro ene sara teweya tiníḡo, ñuko kondó meté mu ñunde qembe yoní eneḡo uni parámiyómbo ñuro metéḡoweya ko kho meté tewero ñuro kaṅeweya.

<sup>22</sup> Simó keta qundo o enesó-enesó qene nuṅguwoyotenḡo. Asa naru rokóḡoro ke eneḡo inḡo-inḡoye ñuro qene sorero sewemo yoto qembe. Ko unipare soso newondeye sara tiní Uni Parámi nekoyotenḡo quya otete roneneḡowí,†† inḡondutu meté mu, newonde meté yunowero murí ñu, newonde ime, ñu soso kondé seḡayoto qembe. <sup>23</sup> Ko mande enesó-enesó wimbo yeyotenḡo ñu huwóḡo qembe. Dokoro ke ñande inḡote, ko mande ñunde qundo kuma naṅge riní tunoḡeyote. <sup>24</sup> Hamó, Uni Parámimboro kho uni kato kiro kuma kama teyoweya. Kini, enendo o meté naṅge te yunoro mande rondaḡe yunoro o piyimi ñuro topé kama teyote. <sup>25</sup> Enendo uni ene pitoyotenḡo qu imemo inḡo-inḡoye ronḡaruwoweya. Nunde tiní Anutuko samaka yiriní newonde rohoré tero mande hamó inḡoyi tondaṅiní <sup>26</sup> inḡo-inḡo meté rero Monimbu koro powera takawaṅgo, peka. Dokoro Monimbuko kusi yiriní eneḡo inḡo-inḡoyó howeyotenḡo.

### 3

#### *Naru weṅa qunoko otete piyimi horé tunoḡeweya*

<sup>1</sup> Quko ke ñande inḡo. Naru weṅa\* quno ñunoko o quhurí qambu tunoḡeweya. <sup>2</sup> Dokoro uni kumimbo eneḡomboro naṅge inḡoyowaṅgo, ko mone koro kondé inḡoyowaṅgo, ko eneḡo owéye hokoyowaṅgo, ko wire-wire teyowaṅgo, ko Anutu yesaráṅoyowaṅgo, ko awa-náye maṅgoye wendaḡeyowaṅgo. Enendo o meté mu ñuro kama metéḡoyowaṅgo, ko Anutu koro oteteyó ñuro piyimiḡowaṅgo. <sup>3</sup> Enendo topo tewero mepémo kini, ko topoyembo quhuriye kama rotoyowaṅgo, ko yesará yereyowaṅgo, ko eneḡo koweye saṅaní meté kama sopoyowaṅgo. Enendo saṅgiri tero uni rambaruru yereyowaṅgo, ko o meté ñuro saṅgiri parámi tewawaṅgo. <sup>4</sup> Enendo turiri uni topo-topoye re yunoyi yurowawaṅgo, ko inḡo-inḡoye wimbo-wimbo ñu waka ta howeyowaṅgo, ko enembo inḡi oweya. Enendo kowe saṅanímbo nuṅḡuriḡo ñu howewaṅgo, quko newonde meté Anutu kama inoyowaṅgo. <sup>5</sup> Enendo Anutu koro murí wimbo-wimbo howewaṅgo, quko otete ñuro wimbí

\*\* **2:20:** “golpo towaṅguri, silwapo towaṅguri” - gol koya silwa koyako o aini kekere qu, kimo parámi tetiri. †† **2:22:** “otete roneneḡowí” ñuko Anutuko nore rokó yiriní noreḡo murínani eneḡo murí howeyote. \* **3:1:** “naru weṅa” ñuko naru Kristoko pitu ko mahero unipare soso ronda yerero Anutuko o soso hamó wiriyoweya. (1 Tesalonaika 2:19; 5:23 koya 1 Korin 15:24-28 weyo qembe.)

ɲu ri umbuweya. Ke uni ɲunde ɲuro wosoya sewemo u qembe. Quno ɲunoko o quhurí qambu tunoqeweya.

<sup>6</sup> Dokoro uni piyimi ɲunde qundo pare kumimboya topo tero iɲo-iɲoye kusiyoyotenjo. Pare ɲu iɲo-iɲoye moré kini, ko quhuriye qambu ɲundo iɲo-iɲoye sopro newondeye okokowoní nuɲguriye enesó-enesómbó yowosoní wimbo-wimbo uyotenjo. <sup>7</sup> ɲu pare ɲundo mande kumi watí reyotenjo, quko mande hamó ɲu kama qene iɲoyotenjo.

<sup>8</sup> Uni piyimi ɲuko, asa komo Janis koya Jambres ɲundo Moses koya saɲgiri tariyó, ɲunde nanje uni piyimi ɲundo mande hamó ɲuro saɲgiri teyotenjo. Iɲo-iɲoye muko piyo taró, ko iɲondutu hamó kama taɲguri.

<sup>9</sup> Quko uni soso oteteye kape-kape ɲu qenero wisumuɲoyi oteteye piyimi ɲu sowe tewero mepémo kini. ɲunde nanje komo unindo Janis koya Jambres koya otete kape-kapeyari qeneyaɲgo ɲundiro.

*Polko Timoti mande kondé kumi miraró*

<sup>10</sup> Quko keto neneɲo o soso ɲu iɲomukote, asa mande rondaqe yunanowó mu, khe u-une, otetene ɲuro murí, iɲondutu kondéne, mondó ta yowero muríne, newonde meté yunowero muríne, quhurí korowowero muríne, ɲuro iɲomukote. <sup>11</sup> Hamó, keto o piyimi te nunaɲguri ɲu, kowe surumí tanowó ɲu, Antiok yendémo, Aikoniam yendémo, Listira yendémo ɲuno o soso nono tunoqaró, ke ɲuro iɲomukote. Asa quhurí enesó-enesó nono tunoqaró, quko Uni Parámimbo ɲu nonjo noraró. <sup>12</sup> Iyo, uni soso Kristo Yesu† koya womoro Anutu koro otete qu howeyotenjo, uni saɲgirímbo uni ɲunde qu o piyimi te yunoyowaɲgo. <sup>13</sup> Ko uni piyimi ɲuya uni kota-kota ɲuya o pi-piyimi tero unipare kaná yerero eneɲo ɲuya kaná yerewaɲgo.

<sup>14</sup> Quko keto mande iɲoro iɲondutuwoyaró ɲu kondé towó qembe. Dokoro danimbo mande ɲu rondaqe kunaɲguri ɲu iɲo yunomukote, <sup>15</sup> ko ke simó tomó ta yotoro, yate-yate Anutu koro sokome surumí moɲgo iɲo-iɲo raró. ɲu sokome ɲundo iɲo-iɲo kunoní, Kristo Yesu iɲondutuwoyi, Anutuko rambaruru koɲgo koreweya. <sup>16</sup> Anutu eneɲombo mande soso sokomeko‡ ɲuno yote qu riní tunoqaró. Mande meté ɲundo nore iɲo-iɲo yunoro, quhurínani roɲgaruworo, khe u-unani ɲu roneneɲoro, otete roneneɲowí§ ɲuro murí rondaqe yunoyote. <sup>17</sup> ɲunde tero mande ɲundo Anutu koro unipare yoriní kho soso meté teyowaɲgo.

## 4

*Naru rokóɲoro Timotiko Anutu koro mande yeweya*

<sup>1</sup> Kristo Yesu\* pitu ko mahero unipare yotenjo quya khumaɲguri ɲuya ronda yereweya. Mahero unipareyó hamó wiri yereweya. ɲunde ɲuroko eneɲo toɲímo, ko Anutu koro toɲímo mande kondé ɲa

† **3:12:** “Kristo Yesu” - komo suki ye-ye unindo Anutuko uni ka rokóɲoní mahero wiri yerete uni parámi horé tunoqeweya qu karo yaɲguri. Juda unipareto uni maheweya ɲu, “Kristo,” ma, “Mesaiya,” ye nekaɲguri. Asa Yesu mahiní eneɲo unipareyó, “Kristo Yesu,” ma, “Yesu Kristo,” nanje ye nekaɲguri.

‡ **3:16:** “sokome” ɲuko Anutu koro mande korete qu, asa Murí Tero yate Malakai kini tete. § **3:16:** “otete roneneɲowí” ɲuko Anutuko nore rokó yiriní noreɲo murínani eneɲo murí howeyote.

\* **4:1:** “Kristo Yesu” - komo suki ye-ye unindo Anutuko uni ka rokóɲoní mahero wiri yerete uni parámi horé tunoqeweya qu karo yaɲguri. Juda unipareto uni maheweya ɲu, “Kristo,” ma, “Mesaiya,” ye nekaɲguri. Asa Yesu mahiní eneɲo unipareyó, “Kristo Yesu,” ma, “Yesu Kristo,” nanje ye nekaɲguri.

kimiroteno, <sup>2</sup> naru rokóŋoro Anutu koro mande yesowoyoto qembe. Hamó, naru metémo, ko naru piyimimo yesowowero khe quno kaŋe qembe. Naru rokóŋoro newonde ime teya, mande hamó rondaŋe unipare yunoya, khe u-uye roneneŋo qembe, oteteye piyimi mu ronŋaruwo qembe, newondeye rukisoŋo qembe. <sup>3</sup> Dokoro, imemoŋgo unipareto mande roneneŋowí ŋuro piyimiŋowaŋgo. Piyimiŋoro rondaŋe-rondaŋe uni enesó-enesó qambu seŋa yerewaŋgo. Ŋuro tero rondaŋe-rondaŋe uni ŋunde qundo unipareto oteteye piyimi ŋuro, “Meté,” yero quhurí kama yunowaŋgo. <sup>4</sup> Ŋunde tiŋo, unipareto mande hamó ŋu huwóŋoro kina mande enesó-enesó ŋuro kusumbo rewaŋgo. <sup>5</sup> Quko naru rokóŋoro koweke sopoyoto qembe. Kowe surumí ŋu korowoyoto qembe. Mande wisiyoro unipare yunowero ŋuro kho kondé teyoto qembe. Khoke soso temukoyoto qembe.

*Polko ene khumoweya ŋuro yaró*

<sup>6</sup> Dokoro, no sitúne windoroŋowe tete, ko roto toŋewero narune tukuni tete. <sup>7</sup> Khe u-unemo kuma meté tanowó, khenŋeŋoro wimbí tero takawe kini taró, Anutu inŋondutuwo kama rotanowó. <sup>8</sup> Asa ko kimo meté parámi rewanó. Kimo ŋuko otete roneneŋowí† ŋuro kimoyó. Naru weŋa quno‡ ŋuno Uni Parámi, ŋu Ronda-ronda Uni roneneŋowí mu, ŋundo topé meté ŋu nunoweya. Ko unipareto ene maheweya ŋuro kondé sopoyoteŋgo ŋu ŋuya kimo ŋu rewaŋgo.

*Timotiko waka ta Polko uyareweya*

<sup>9</sup> Kho kondé teya waka ta nono mahe qembe. <sup>10</sup> Dokoro Demas ŋuko o nokono yote ŋuro hamó inŋoro norotoro Tesalonaika yendémo ŋuno toŋeró, ko Keresens norotoro Galesia mirako uró, ko Taitus Dalamesia mirako uró. <sup>11</sup> Lukiko nanŋe noya yorote. Asa keto Mak rero mahiri qembe, dokoro enendo khonemo horowe nereyote. <sup>12</sup> Nondo Tikikus asáŋowe Efesus yendémo ŋuno uró. <sup>13</sup> Komo kowe punu-punu piru§ ka Tiroas yendémo topone Karupus koya rotanowó. Ŋuya neneŋo sokome ŋu soso siyika mahiní. Asa sokome makao kowímbo towaŋgurí ŋu ma rotowero.

<sup>14</sup> Aleksanda, ŋu o aini towoyote uni, ŋundo o pi-piyimi te nunaró. Uni Parámimbo eneŋo khoyó ŋu soso quro topé piyimi teweya. <sup>15</sup> Ke ŋuya eneŋo toŋete sopoyoto qembe, dokoro mande yatowó ŋuro saŋgirí parámi taró.

<sup>16</sup> Naru korete mande khono kaŋanowó quno ŋuno uni kato no kama samaka nereró. Kini, unipare soso norotaŋgurí. Meté Anutuko quhuríye ŋuro kama inŋoweya. <sup>17</sup> Quko Uni Parámi eneŋombo sopo nerero wimbu kondé nunaró. Ŋunde ŋuro no miti mande ŋu mepémo yewe uni wini meyowo\*\* soso ŋundo inŋoyaŋgo. Ko Anutuko no laiŋon†† maŋgoye moŋgo noraró. <sup>18</sup> Ko Anutuko o soso piyimi te nunowaŋgo ŋu noŋgo noriní eneŋo yendé samboko yote ŋuno meté owano. Owí suki-suki hokato. Ŋu hamó.

---

† **4:8:** “otete roneneŋowí” ŋuko Anutuko nore rokó yiriní noreŋo murínani eneŋo murí howeyote. ‡ **4:8:** “naru weŋa” ŋuko naru Kristoko pitu ko mahero unipare soso ronda yerero Anutuko o soso hamó wiriyoweya. (1 Tesalonaika 2:19; 5:23 koya 1 Korin 15:24-28 weyo qembe.) § **4:13:** “kowe punu-punu piru” ŋunde qu unipareto kowe punu-punuye meyowo weheŋoyaŋgurí. \*\* **4:17:** “uni wini meyowo” ŋunde quko Juda unipare kini qu nanŋe. †† **4:17:** “laiŋon” ŋuko númbowe parámi ka, pusi qembe, quko wimbí moré, mití parámi.



*Polko unipare kumi yunguna yereró*

<sup>19</sup> Asa Prisila, Akwila ko Onesiporus koro suwisawiyó ñu ye yunguna yere qembe. <sup>20</sup> Erasitusko Korin yendémo yorote, ko Tiropimus se khumo tiní Miletus yendémo rotanowó. <sup>21</sup> Kho kondé tero kutiti naru kama teyoníqo mahe qembe.

Asa Yupulus, Putens, Linus, Kolotia ko Anutu koro unipare soso ñundo ke yunguna keretenqo.

<sup>22</sup> Uni Parámimbo keño yuqakepoya yoní. Anutu koro samaka-samaka tuwó<sup>††</sup> yeya yoní.

---

<sup>††</sup> **4:22:** “samaka-samaka tuwó” ñuko Anutu eneqombo nore samaka yereyote. Kimoyó moré kini.

## Polko Sokome Nakayáñoní Topé Taitus Nuno Uró Nju Mande Kembé

Komo suki uni kato sokome ña **Grik** mandewore nakayáñaró, ko eneño owí nekaró, “Pol,” yaró. Uni ñuko **asáñowí uni** Pol nanje. (*Taitus 1:1* weyo qembe.) Taitus ñuko Pol koro kho kopo ka, quko da noñgo maheró nore kama inoyoteto. Naru qambuko ñuno Polko asáñoní uni meyowo rukiso yerewero uyareyaró. (*2 Korin 2, 7, 8, 15* weyo qembe) Itaka ino-ino uni kumimbo ñande ye inoyotenjo, ko Polko **Rom** ñuno kusi-kusi yano yora, ko kumima naru 62AD ñuno peka re rotoyí tonjeró, peka. (Asa “62AD” murí muko ñandiro, ko Yesu nimí pisiyaró, yate kumima naru 62 ñunde rotaró. Nore kumima naru 2,000 ñunde rotoro yate itaka yoteto.)

Asa re rotoyí Polko Timoti koya Taitus koya tonjero Spen mira andusina ñuno uyareñgurí. Nuno uyaro kho tero 63AD ñuno pitu ko Masedonia mirako, Esia mirako, Kiriti noko mosowímo ñuno uyarero kho taró, peka. Kiriti noko mosowímo ñuno **miti mande** yimitoro yesowoní **Anutu koro huru-huru** ka tunoqaró. Kho ñunde tiní kini tiníqo, Taitus ñuno re rotoro (*Taitus 1:5* weyo qembe) Efesus yendémo ñuno uyareró. Yate yendé meyowo ka, owí Nikopolis ñuno uyarewero taró. Quko khe puñomo, Filipai yendémo peka, sokome ña nakayáñoro riní Taitusko uyaró.

<sup>1</sup> No Pol, no Anutu koro sunará simó ko Yesu Kristo\* koro asáñowí uni† yoteno. Nunde asá niriní nondo Anutuko unipare rokó yereró quro inondutuye rewe kondéreweya, ko ino-ino hamó mu yunowe Anutu koro murí howewañgo. <sup>2</sup> Inondutu ñuya ino-ino hamó ñuro murí muko ñandiro, Anutu koro unipare ñundo yoto-yoto suki-suki rewañgo. Anutuko mande kota kama yeyote, ko komo suki horé enendo yoto-yoto suki-suki yunowero quro mande ka kusiyaró. <sup>3</sup> Nunde kusiyoro Anutu, Rambaruru Koñgo Norewero Uninanimbo itakako, naru metémo ñundiro, mande ñuro ino-ino qu nunoní tunomo yesowanowó.

<sup>4</sup> Taitus, nondo sokome ña nakayáñoro ke kunoteno. Nore irisa inondutu ñunde nanje teyotero, ñundiro nanje keko neneño simóné hamó.

Meté Anutu Awandoya Kristo Yesu, Rambaruru Koñgo Norewero Uninanimboya samaka-samaka tuwó kunoro newonde ime kunowari.

*Taitusko Kiriti noko mosowímo kho ka teweya*

<sup>5</sup> No Kiriti noko mosowímo ñuno korotanowó ñuro murí muko ñandiro, ko keto kho yote ñu meté tero mandene howero yendéne-yendéne huru-huru koro tapá uni rokó yereweya. <sup>6</sup> Tapá uni ñande qu rokó yiri qembe, asa uni ka unipare tonjeyemo potó moré kini, ko

\* **1:1:** “Yesu Kristo” - komo suki ye-ye unindo Anutuko uni ka rokóñoní mahero wiri yerete uni parámi horé tunoqeweya qu karo yanjurí. Juda unipareto uni maheweya ñu, “Kristo,” ma, “Mesaiya,” ye nekanjurí. Asa Yesu mahiní eneño unipareyó, “Kristo Yesu,” ma, “Yesu Kristo,” nanje ye nekanjurí. † **1:1:** “asáñowí uni” ñuko Yesuko rokóñoro asáñoní eneño khayó taró.

parí kanata nanje taró. Ko nambo-simóño soso Yesu inondutuwooro se simbururu ñuya mira windu-windu ñuya kama teyotengo. <sup>7</sup> Dokoro Anutu koro unipareyómboro tapá uni ñundoko Anutu koro kho qu sopoyote. Nunde ñuroko unipare toñeyemo potó moré kini yoní. Eneño ino-inoyó nanje kama howeyote, sangiri waka ta kama teyote, wain nero kape-kape kama teyote, wimbo-wimbo kama yutoyote, ko wondo situwi siyowero quoro kama inoyote. <sup>8</sup> Kini, tapá uni ñunde qundo uni khe konjo mahewango ñu newonde yunoro topo meté te yunoyote. Otete meté quya ino-ino meté quya nanje howeyote. Otete roneneñowí† horé howero Anutu koro oteteyó ñu soso ta howeyote. Enendo eneño kowí sanani kondé sopo towoyote. <sup>9</sup> Tapá unindo Anutu koro mande hamó mu inoro kondé sopo towoyoweya. Nunde nanje enepa nanje unipare mande rondaqe yunoní newondeye kondé tiní yowango. Ko mande meté ka yero mande wenda-wenda uni yimitoro mandeye takaweya.

<sup>10</sup> Dokoro uni qambu qundo mira windu-windu nanje tero wuruwara uni tero uniparetoro inondutuye kanáñoyotengo. Asa uni eneño koweye toñangurí qu§ kumimbo hamó ñunde teyotengo. <sup>11</sup> Uni ñunde quko wondo situwi siyowero koro nanje inoro ino-ino piyimi mu unipare yunoyotengo. Nunde ti suwisawi kumi piyo teyotengo. Nunde ñuro ke uni ñunde qu mangoye kusiyo qembe. <sup>12</sup> Komo Kiriti uniparetoro ye-ye uni kato ñande yaró, “Kiriti uni ñuko kota mande yeyotengo uni nanje. Ene á sawa ñunde qembe. Ene o parámi nero kho tewero ñuro piyiminoyotengo.” <sup>13</sup> Asa mande ñuko hamó. Nunde ñuro ke mande kondé yimitoka okeyá ta inondutu tero <sup>14</sup> Juda unindoro sowo mande kina-kina ñuro kusumbo kama rero uni mande hamó mu rotoyotengo quoro mande kondéye kama howewango. <sup>15</sup> Uni sara-sara qundo o soso qenero ñande rondañeyotengo, ñuko sara-sara nanje. Quko uni newondeye piyo teyote quya uni inondutuye moré kini qundo o soso qenero ñande rondañeyotengo, oka sara-sara kama yote. Hamó, eneño ino-inoyemboya otete sopowero quoro ino-inoyemboya irisa-irisa piyo teyotiri. <sup>16</sup> Mangoto ñande yeyotengo, “No Anutu ino inoyoteno,” quko newondeyemo Anutu huwóñoyotengo. Nunde qene inoyoteto, dokoro oteteyembo newondeye witú nereyote. Uni ñuko piyimi nanje, mande wenda-wenda nanje teyotengo ko o meté mu tewero mepémo kini.

## 2

### *Unipare konjomu ñundo Anutu koro murí howewango*

<sup>1</sup> Keto mande roneneñowí nanje rondaqe yunoyoto qembe. <sup>2</sup> Meté uni konjomu ñundo wimbo-wimbo kama tewango, ino-ino meté mu nanje howero koweye ñu sopowango. Ene inondutu roneneñowí mu, newonde yunowero otete roneneñowí,\* quhurimo kondé kañewero otete roneneñowí nanje tewango.

† **1:8:** “otete roneneñowí” ñuko Anutuko nore rokó yirini noreño murinani eneño murí howeyote. § **1:10:** “koweye toñangurí qu” - ñuko Juda uni nanje. Komo suki Anutuko Abraham, Juda unindoro pukoye ñu, ñande miraró, ko enendo rokó ka tero eneño nanjo-simó soso koweye toñoweya. Nunde tero, yate-yate Juda uni soso koweye toñangurí. \* **2:2:** “otete roneneñowí” ñuko Anutuko nore rokó yirini noreño murinani eneño murí howeyote.

<sup>3</sup> Nundiro nanje pare kongomu njundo Anutu koro pare njunde qembe yotoro otete meté mu sopoyowaŋgo. Ene kama yesará yerewaŋgo, ko wain parámi kama newaŋgo. Otete meté nanje pare mande meté mu nanje rondaqe yunowaŋgo. <sup>4</sup> Nunde tiqo, pare keta quko otete meté mu howero kame-simóyembo hamó horé injoro <sup>5</sup> koweze soporo otete sara-sara qu howero yaye soporo kameye kusunoye quroko yorowaŋgo. Nunde tero unindo Anutu koro mandí ñu kama yesaráñowaŋgo.

*Simó keta qundo otete meté ñu howewaŋgo*

<sup>6</sup> Nunde nanje meté simó keta qundo koweze ñu meté sopowaŋgo. Nunde yimito qembe. <sup>7</sup> Otete meté mu keto teyote ñuko kenjombo kapo-kapo njunde qembe yuri oteteke meté mu genero howewaŋgo. Ke uni mande rondaqe yunoroqo, ino-ino piyimimboya ma womowero. Mande wimbo-wimbo ma yewero. <sup>8</sup> Ke mande roneneñowí nanje yiqo, unindo quhurí ka ñuno seqa kama qenewaŋgo. Nunde ti uni saŋgiri kumimbo kowi piyo tero noreya mande piyimi kama yewaŋgo.

*Kho simó njundo uni parámiyembo mandeye howewaŋgo*

<sup>9</sup> Kho simó† ñande yimito qembe. O soso ñuro eneño uni parámiyembo kusunoye quroko yuri khoye ñuro metéñowaŋgo. Eneya kiro mande piyimi ma yewero. <sup>10</sup> O sombé kumi momo ma tewero. Kini, mandí soso okeyá ta howero owé meté rewaŋgo. Nunde tero uni parámiye njundo oteteye soso ñu qenero Anutu, Rambaruru Koŋgo Norewero Uninanimbo mande qu injaŋguri ñuro niŋgu-niŋgu tewaŋgo.

<sup>11</sup> Dokoro, komo Anutu koro samaka-samaka tuwó‡ ñu tunomo tunoqaró. Samaka-samaka ñuko unipare soso rambaruru koŋgo yoreyote. <sup>12</sup> Njundo ino-ino nunoní norendo otete piyimi mu roto o noko koro quro kama injoyoteto. Noko ñano yoroteto, quko itaka samaka-samaka njundo ino-ino nunoní kowenani soporo Anutu koro murí howero potoruku hamó te inoyoteto. <sup>13</sup> Nunde tero nore Yesu Kristo,§ noreño Anutunani hamó ñu, Rambaruru Koŋgo Norewero Uninani ñu sopoyoteto. Pitu ko sine parámimo maheweya, yero hamó sopoyoteto. Mahiníqo, meté horé yowato. <sup>14</sup> Quhurínani kimo tewero\*\* eneñombo re rotaró. Dokoro, neneño uniparene horé yorewano, ye injaró. Nunde injoro nore norero otete piyimi mu se roto rongaru yirini sara tunoqero otete meté nanje tewero kondé injoyowato.

<sup>15</sup> Asa, ke naru rokóño mande ña rondaqe yunoyoto qembe. Newond-eye rukisoyoro otete piyimi mu tewero kondé soré yere qembe. Unindo kiyoro ke kina uni ka, yero inowaŋgo koro.

† **2:9:** “kho simó” - ñu naruko ñuno unipare qambu kho simó, kho pare tunoqañguri. Naru kano wini irisa kuma tero kako taka yerero kusi yirini kho simó tunoqañguri. Naru kano uni kato utatá parámi tero topé tewero mepémo kini, eneño soweyoro kho simó tunoqañguri. Asa kho simó njunde quko uni parámiyómboro kho qu teyara, eneñombo o ka tewero mepémo kini.

‡ **2:11:** “samaka-samaka tuwó” ñuko Anutu eneñombo nore samaka yereyote. Kimoyó moré kini. § **2:13:** “Yesu Kristo” - komo suki ye-ye unindo Anutuko uni ka rokóñoni mahero wiri yerete uni parámi horé tunoqeweya qu karo yaŋguri. Juda unipareto uni maheweya ñu, “Kristo,” ma, “Mesaiya,” ye nekaŋguri. Asa Yesu mahini eneño unipareyó, “Kristo Yesu,” ma, “Yesu Kristo,” nanje ye nekaŋguri. \*\* **2:14:** “kimo tewero” ñuro murí muko ñandiro: norendo o piyimi kusunoyómo kusiyowí yoteto. Nundiro nanje Anutuko kimo tero yorini kina yowato.

## 3

*Otete meté ñu nanje ti qembe*

<sup>1</sup> Ke unipare injo-injoye okokowoyi wiri yerete uni kusunoyemo yotoro mangoye howero, kho meté-meté tewero ñuro sopoyowanjo. <sup>2</sup> Ene uni ka kama yesaráñoro kiro mande kama yero mande meté nanje yewanjo. Naru rokónjo otete imemo nanje unipare soso o meté te yunowanjo.

<sup>3</sup> Dokoro komoko nore ñuya injo-injonani moré kini tero mande wendaqato Monimbuko kaná yirini nore kape-kape teyato. Nunde tero injo-injo kate-kate qundo kusi nereyara. Nju naruko ñuno o piyimi topo-toponanimboya te yunowero ñuro injoyato, ko newonde tutu teyato. Uni sosopo noreya sangirí teyanjo ko nore ñuya eneya sangirí teyato. <sup>4</sup> Quko Anutuko, Rambaruru Konjo Norewero Uninanimbo noreño hamó horé injoro, newonde nunoro, o meté te nunaró. <sup>5</sup> Norendo koretero otete roneneñowí\* kama tatowó. Kini, enendo kinañje sikinani te nunoro rambaruru konjo noraró. Norero sono niriní onja qembe pitu ko tunoqato Yuqa Surumímbo yoto-yotonani riní keta tunoqaró. <sup>6</sup> Yesu Kristoko,† Rambaruru Konjo Norewero Uninanimbo kho tiní Anutuko Yuqa ñuro wimbí parámi horé hausuwoní noreno umburó. <sup>7</sup> Njuro tero samaka-samaka tuwó‡ ñundo nore noriní eneño tonjimo roneneñowí tunoqewato.§ Asa ko Anutu koro simó hamó tunoqero ñande inoyoteto, imemonjo yoto-yoto suki-suki hamó rewato. <sup>8</sup> Mande ñuko hamó, ko keto ñuro kondé yesowoweya ye injoteno. Nunde ti unindo Anutu injondutuwoyanjurí qundo otete roneneñowímo kanewanjo. Kho ñuko meté horé ko ñundo uni samaka yereyote.

<sup>9</sup> Quko ke mande piyimi enesó-enesómboya usisambatoro owéyembo soso mande koya hutunjo mande ñuro\*\* kiro mande ñuya soso taka qembe. Mande ñunde qundo nore samaka nerewero mepémo kini. <sup>10</sup> Uni kato Anutu koro unipare keweroko usowo yerewanjo tiníqo, naru kanatape ma naru irisa ronjaruwo qembe. Quko enendo kama rotoweya tiníqo, huwónjo qembe. <sup>11</sup> Ke injote, uni ñunde quko injondutuyó koroqe tiníqo, o piyimi nanje teyote. Eneño newondímbo topé piyimi ka inoyote.

*Mande weña qu*

<sup>12</sup> Imemonjo nondo Aritemasipe ma Tikikus yorewe keno uyareweya quno ke waka ta nono Nikopolis yendémo ñuno mahe qembe. Dokoro ñuno kutiti naru qurowore ñuno yowano. <sup>13</sup> Ke hutunjo mande ñuro injo-injo uni owí Sinos koya Apolos koya samaka yereka otoro kheko tukuni kama tewari. <sup>14</sup> Noreño uniparenanimbo otete meté tewero quro kondé

\* **3:5:** “otete roneneñowí” ñuko Anutuko nore rokó yirini noreño murinani eneño muri howeyote. † **3:6:** “Yesu Kristo” - komo suki ye-ye unindo Anutuko uni ka rokónoni mahero wiri yerete uni parámi horé tunoqeweya qu karo yanjurí. Juda unipareto uni maheweya ñu, “Kristo,” ma, “Mesaiya,” ye nekanjurí. Asa Yesu mahini eneño unipareyó, “Kristo Yesu,” ma, “Yesu Kristo,” nanje ye nekanjurí. ‡ **3:7:** “samaka-samaka tuwó” ñuko Anutu enenjombo nore samaka yereyote. Kimoyó moré kini. § **3:7:** “roneneñowí tunoqete” ñuro muri muko ñandiro: asa Anutuko uni ka, pare ka yiyoro potó moré kini tiní eneño unipare qu ka tunoqetenjo.

\*\* **3:9:** “hutunjo mande” ñuko komo suki Anutuko Sainai purímo Moses inoni Israel unipare yunaró. Mande ñuko Juda uniparetoro yoto-yotoye soso sopoyaró.

inoyi. Nunde tero topo-topoye samaka yerero yoto-yotoyembo ηu enge teweya.

<sup>15</sup> Unipare soso noya yotenjo qundo yunguna keretenjo. Keto inondutu unipare noreya topo teyotenjo ηu yunguna yere qembe. Anutu koro samaka-samaka tuwó<sup>††</sup> yeno soso yoní.

---

<sup>††</sup> **3:15:** “samaka-samaka tuwó” ηuko Anutu enenjombo nore samaka yereyote. Kimoyó moré kini.

## Polko Sokome Nakayáñoní Topé Filemon Nuno Uró Nju Mande Kembé

Komo suki uni kato sokome ña **Grik** mandewore nakayáñaró, ko eneño owí nekaró, “Pol,” yaró. Uni ñuko **asáñowí uni** Pol nanje. (*Filemon 1* weyo qembe.) Itaka iño-iño uni kumimbo ñande ye inoyotengo, ko enendo kumima naru 60AD quno ñuno **Rom** yendémo kusi-kusi yano nakayáñoro riní topé Filemon ñuno uró. (Asa “60AD” murí muko ñandiro, ko Yesu nimí pisiyaró, yate kumima naru 60 ñunde rotaró. Nore kumima naru 2,000 ñunde rotoro yate itaka yoteto.)

Filemon ñuko uni parámi ka, **Anutu koro huru-huru** ka yayómo huruwanğurí. **Huru-huru** ñuko Kolosi yendémo ñuno yora, peka. Dokoro Polko sokome ka nakayáñoro riní Kolosi ñuno uró. Sokome quroko ñuno uni kumimbo Kolosi unipare yunguna yereğurí. Uni ñundo sokomeko ñano ñuya Filemon koya **huru-huru** yayómo huruwanğurí ñuro yunguna yereğurí. (*Kolosi 4:10,12-14; Filemon 23-24* weyo qembe.) Ñuya sokome irisa quno ñuno Polko yendé ñuro uni ka, Arikipus, owí nekaró. (*Kolosi 4:17; Filemon 2* weyo qembe.)

Asa Onesimus ñuko Filemon koro **kho simó**, quko komo mondó ta khengeño roto toñeró. Nju naruko ñunoko **kho simóboro** uni parámiyembo **kho simó** kimoyi eneño situwiye qembe tunoqanğurí. Nñunde ñuroko **kho simó** ka ñunde roto toñiniqo, uni parámimbo meté uroní khumoweya, peka. Asa Onesimus toñero **Rom** yendémo ñuno Pol seğaró. Seqa qenero, yate **miti mande** iñoro inondutu taró. (*Filemon 10; Kolosi 4:9* weyo qembe.) Yate Polko Onesimus pitu ko Filemonko uyarewero ye injaró. Ko koretero sokome ña nakayáñoní Filemon weyoro o piyimi Onesimus kama te inoweya.

<sup>1</sup> No Pol, no Kristo Yesu\* koro kho teyoteno ñuro kusi-kusi uni yoteno. Noya topone hamó ñu Timoti koya sokome ña nakayáñarowó. Filemon, toponari hamó noreya kho koporo teyote qu, sokome ña rewe keno uyaró. <sup>2</sup> Ko kuwonari Apia ñuno ñuya uyaró, ko Arikipus, noreya kuma kopo teyoteto qu, ñuno ñuya uyaró. Ko Anutu koro huru-huru† ñu yakemo huruwoyotengo ñuya ñuno uyaró. <sup>3</sup> Meté Anutu Awananimboya Uni Parámi Yesu Kristo koya samaka-samaka tuwó yunoro newonde ime yunowari.

### *Polko Filemon oteteyómboro Anutu yungunañaró*

<sup>4-5</sup> Kusumbonembo ñande inoyote, asa keto Uni Parámi Yesu inondutuworo unipare meté horé ñu newonde meté yunoyote. Nñunde ñuroko naru rokóño no keño iñoro hariri tero neneño Anutune yungunañoyoteno. <sup>6</sup> Nñunde teweqo, keto kho tero unipare keño

\* **1:1:** “Kristo Yesu” - komo suki ye-ye unindo Anutuko uni ka rokóñoní mahero wiri yerete uni parámi horé tunoqeweya qu karo yangurí. Juda unipareto uni maheweya ñu, “Kristo,” ma, “Mesaiya,” ye nekanğurí. Asa Yesu mahini eneño unipareyó, “Kristo Yesu,” ma, “Yesu Kristo,” nanje ye nekanğurí. † **1:2:** “Anutu koro huru-huru” ñuko unipareto Yesu inondutuworo huruwoyotengo qu.

ijondutuke njuro yimiroweya. Njunde tero nore Kristo‡ konngo o meté soso towoyoteto njuro ijomukoweya. <sup>7</sup> Dokoro, topo, keto unipare meté horémboro newondeye njuro ronjaruworo newonde hamó yunoyote. Njunde njuroko no ninju-ninju hamó tewe newondene rukisoyote.

### *Polko Onesimus koro Filemon kira yaró*

<sup>8</sup> Asa no njande ijoteno, ko nondo Kristo§ owímo mande kondé kimirowano tiníqo, o njuro teweya. <sup>9</sup> Quko njunde kama tewano. No Pol, no uni konngomu teteno, ko Kristo Yesu koro kho teyoteno njuro kusi-kusi uni yoteno. Newonde yunowero muri njuro kusi nereyote. Njunde njuro o tewero njuro kinanje kira kerewe. <sup>10</sup> Asa no nanjone Onesimus samakanjowero quro kira kereteno. No kusi-kusi yano yorowego nenejo nanjone hamó tunoqaró. <sup>11</sup> Hamó, komo kho tero kama samaka kereyara. Quko itaka kho meté tero nore irisa samaka nereweya.

<sup>12</sup> Nondo ene newonde hamó inoyoteno, quko itaka keno asánjowe teteno. <sup>13</sup> Hamó, ene noya yoreweya njuro kondé ye inoyoteno. Njunde tero enendo no miti mande\*\* yeyoteno njuro kusi-kusi yano norotanjurí quro njuro kejo mepé rero no samaka nereweya. <sup>14</sup> Quko koretero keto ijoro, “Meté,” yiqota oka tewano nanje. Njundiro do ka teweya njuro tuwó nanje teweya, nenejo mande kondé nanje kama howeweya. <sup>15</sup> Qeno, do muri karo naru tukuni ta Onesimus korotaró? Njundiro peka, ko ke pitu ko rero eneya keya suki-suki yoweya. <sup>16</sup> Ko itaka kejo kho simó†† nanje kini. Iyo, eneko kho simónje, quko kejo topoke hamó njura tete. Nenejombo topone hamó ye qeneyoteno. Quko ke oteteyó qenero enejo parámi ijoweya. Dokoro yari irisa Uni Parámi ijondutuwoyariyó.

<sup>17</sup> Njunde njuroko keto niyoyi maraweke hamó tiníqo, Onesimus koya topo te qembe. <sup>18</sup> Komo keno o piyimi ka tero utatá ka taró tiníqo, utatá njuro nenejo nanje. <sup>19</sup> No Pol, kandenembo sokome njuro nakayágoro njande yeteno, nenejombo nanje utorewano. Njuro hamó, quko kejo yoto-yotokeporo utatá qu towoyoteno. <sup>20</sup> Topo, ijo. Nore irisa Uni Parámimboya womoyotero, njunde njuroko o meté njuro te nunoka, Kristo quroyómo ninju-ninju tewe. <sup>21</sup> No njande ijomukoteno, ketoko mandene njuro howeweya. Njunde njuroko sokome njuro nakayájeteno. Hamó keto otete meté qu ka sowe teweya. <sup>22</sup> Asa nenejo ya wembó ka ronjaruwo qembe, dokoro njande ijoteno, yendo nenejo hariri tiqo, njuro no njuro rotoró yeno uyarewano.

### *Uni kumimbo Filemon yunjananjurí*

---

‡ **1:6:** “Kristo” njuro Yesu nanje, asa Anutuko rokójoní mahero wiri yerete uni parámi horé tunoqaró njuro. § **1:8:** “Kristo” njuro Yesu nanje, asa Anutuko rokójoní mahero wiri yerete uni parámi horé tunoqaró njuro. \*\* **1:13:** “miti mande” njuro Anutuko Kristo asánjoni khumoro quhurínanimboró kimo tiní Anutu koya newonde kanata tewero njuro mande meté mu nanje. †† **1:16:** “kho simó” - njuro naruko njuro unipare qambu kho simó, kho pare tunoqanjurí. Naru kano wini irisa kuma tero kako taka yerero kusi yirini kho simó tunoqanjurí. Naru kano uni kato utatá parámi tero topé tewero mepémo kini, enejo soweyoro kho simó tunoqanjurí. Asa kho simó njunde quko uni parámíyómboro kho qu teyara, enejomboro o ka tewero mepémo kini.



<sup>23</sup> Epapiras ηundo yunguna kereyote. Enendo Kristo Yesu<sup>‡‡</sup> koro kho teyote, ηunde ηuroko nore irisa-irisa kusi-kusi yano yotero. <sup>24</sup> Mak, Arisitakus, Demas, Luk ηundo ηuya yunguna kereyotenngo. Uni soso ηundo noya kho kopo teyotenngo.

<sup>25</sup> Uni Parámi Yesu Kristoko yeηo yuqaye samaka-samaka tuwó<sup>§§</sup> yunoní.

---

<sup>‡‡</sup> **1:23:** “Kristo Yesu” - komo suki ye-ye unindo Anutuko uni ka rokónoní mahero wiri yerete uni parámi horé tunoqeweya qu karo yangurí. Juda unipareto uni maheweya ηu, “Kristo,” ma, “Mesaiya,” ye nekanurí. Asa Yesu mahiní eneηo unipareyó, “Kristo Yesu,” ma, “Yesu Kristo,” nanqe ye nekanurí. <sup>§§</sup> **1:25:** “samaka-samaka tuwó” ηuko Anutu eneηombo nore samaka yereyote. Kimoyó moré kini.

## Uni Kato Sokome Nakayáñaró Juda Injondutu Unipareko Njuno Uró Nju Mande Kembé

Komo suki uni kato sokome ña **Grik** mandewore nakayáñaró, guko eneño owí kama nekaró, ko uni ñu dani nore hamó kama injoyoteto. **Anutu koro huru-huru** koro tapá uni komo gundo uni nakayáñaró ñuro owí enesó-enesó ye nekanjurí. Ko itaka ñuya injo-injo kumimbo owí enesó-enesó ye nekoyotenjo. Kumimbo ñande yetenjo, ko Pol enenombo nakayáñaró, kumimbo Barnabas, kumimbo Apolos, kumimbo unipare meywomboro owéye yeyotenjo. Nore hamó kama injoyoteto.

Do naruko nakayáñaró ñuya kama injoyoteto. Guko ñande injoyoteto, ko kumima naru 70AD ñunoko **Rom** unindo Yerusalem koya **Ya Surumí** rambaruruwanjurí. (Asa “70AD” murí muko ñandiro, ko Yesu nimí pisiyaró, yate kumima naru 70 ñunde rotaró. Nore kumima naru 2,000 ñunde roto yate itaka yoteto.) Sokome ñanoko uni nakayáñaró gundo **o qa-qa** kumi **Ya Surumímo** teyanjurí ñuro yaró, asa ko eneño naruyómo ñuno watí teyanjurí, peka. (*Hibru 10:2-3* weyo qembe.) Njunde ñuroko itaka injo-injo uni kumimboko ñande ye injoyotenjo, ko **Ya Surumí** watí yonígo nakayáñaró, peka.

Danimboro nakayáñaró ñu ñuya kama injoyoteto. Guko unipare ñuko Juda koro injondutu unipare, imemonjo ta quhuri korowowanjo, peka. (*Hibru 12:4-12* weyo qembe.)

### *Anutuko eneño Nanuníwore mande nore nimiraró*

<sup>1</sup> Komo, Anutuko naru kumimo, ore enesó-enesówore, ye-ye unin-doro\* manjoye rero usisambanani mande yimitoyaró. <sup>2</sup> Guko itaka, naru wenjako ñano, enendo Nanuníwore mande rero nore nimitoyote. Nanuní ñu riní o soso ñuro simburí taró, ko Nanuníwore o soso towaró. <sup>3</sup> Norendo simó ñu qenero Anutu koro sine parámi† mu qeneteto. Ko eneño kiraró ñuko Anutu koro kiraró nanje. Mandí ñuko wimbí moré, ko mandímbo o soso riní kondé yorote. Ene uniparetoro quhuriyembo kimo tero, potóye se roto, yoriní sara tanjurí. Njunde tero owé parámi rero wiri yerete uni parámi horémbo kandí kondésina‡ samboko kunditaró. <sup>4</sup> Iwímbo owé parámi Nanuní inaró. Asa owé ñundo sambo simómboro§ owéye ñu taka yerete. Njunde ñuro simó ñundo sambo simómboro uni parámiye tunoqaró.

### *Nanuní ñundo sambo simó taka yerete*

<sup>5</sup> Qeni, Anutuko komo ñande miraró,

“Ke neneño nanje,

---

\* **1:1**: “ye-ye uni” ñuko Anutuko mandí yunoní unipare yunanjurí. † **1:3**: “sine parámi” ñuko eneño owé parámi ñunde qembe, eneño o soso meté horé mu. ‡ **1:3**: Uni owé parámi moré ñu nanje wiri yerete uni kandí kondésina ñunde kunditanjurí. § **1:4**: “sambo simó” ñuko komo suki-suki Anutuko unipare kama yoriní tunoqi sambo simó yondowaró. Ko itaka eneño sunará teyotenjo.

itaka keŋo awaŋge tunoqeteno,”  
ko ŋande miraró,

“No eneŋo iwí tunoqewano,  
ko ene neneŋo naŋone tunoqeweya.”

Asa, Anutuko sambo simó ka ŋunde mirarómbe ma kini? Nunde kini.

<sup>6</sup> Ko Anutuko naŋuní korete qu riní nokono umbuweya naruyó ŋuro  
ŋande yaró,

“Anutu koro sambo simó soso potoruku te inoyuri.”

<sup>7</sup> Anutuko sambo simó ŋuro ŋande yete,

“Sambo simóŋo yoriní matú qembe taŋgurí,  
ko eneŋo khoyó teyoteŋgo ŋu yoriní  
kewá suru raŋote ŋunde qembe taŋgurí.”

<sup>8</sup> Quko Naŋuní ŋuro ŋande yete,

“Anutu, ke wiri yerete uni yotoro suki-suki yoweya.

Keto otete roneneŋowí naŋge howero unipareke wiri yereyote.

<sup>9</sup> Ke otete roneneŋowí ŋuro naŋge metéŋoyote,  
ko otete piyimi ŋuro piyimiŋoyote.

Nunde ŋuro Anutukepo kiruwó kembakemo hausuwoní  
niŋgu-niŋgu parámi taró, ko topokeporo uni kembé yoweya.”

<sup>10</sup> Enendo ŋuya ŋande yete,

“Uni Parámi, komo suki keto noko ŋa ri tunoqaró,  
ko kandeto sambo towaró.

<sup>11</sup> Imemeŋgo o soso ŋu kini teweya, quko keko suki-suki yoweya,  
o ŋu tuwi koŋgomu qembe tero piyo teweya.

<sup>12</sup> Keto o soso towaró ŋu tuwi qembe re wiwiyoweya,  
kowe punu-punu qembe ŋu re rotoweya,

quko keto ŋunde naŋge yoweya,  
naru suki-suki yoweya.”

<sup>13</sup> Qeni, Anutuko komo ŋande miraró,

“Keto kandene kondésina ŋano kunditi  
keŋo saŋgiríŋge yorewe kasirakemo yowango.”

Asa, Anutuko sambo simó ka ŋunde mirarómbe ma kini? Kini.

<sup>14</sup> Hamó, Anutuko unipareyó rambaruru koŋgo yoreweya ŋu iŋoro  
sambo simómbo khoyó teyoteŋgo ŋu yorero asá yiriní unipare ŋu  
samaka yereyoteŋgo.

## 2

### *Miti mande ŋuro kondé iŋoyi qembe*

<sup>1</sup> Nunde ŋuroko miti mande\* iŋatowó ŋu kondé towatoka iŋo-  
iŋonanimo yoní. Khe meté mu rotowato koro. <sup>2</sup> Komo Anutuko

\* **2:1:** “miti mande” ŋuko Anutuko Kristo asáŋoní khumoro quhurínanimboro kimo tiní Anutu  
koya newonde kanata tewero ŋuro mande meté mu naŋge.

sambo simó† hutuŋo mande‡ ŋu yimironí usisambanani yimiranġurí. Mande ŋuko kondé yote. Uni soso mira windu-windu tero mande ŋu karóŋoyoteŋgo qundo oteteyemboro topé piyimi reyaŋġurí. <sup>3</sup> Asa ye date inoyoteŋgo? Anutuko kho parámi horé tero norero rambaruru koŋgo noraró. Quko norendo kho taró ŋuro piyiminoyowato tiníqo, topé piyimi horé ka date takawato? Nju mepémo kini. Hamó, koretero Uni Parámimbo mande ŋande yesowaró, ko Anutuko unipare rambaruru koŋgo yoreweya. Nunde yiníqo, uni mandí inġanġurí qundo nore nimiranġurí. <sup>4</sup> Unindo mande ŋu yesowoyuriqo, Anutuko o wimbí moré§ enesó-enesó tero mande ŋu riní kondéraró, ko eneŋombo Yuqa Surumímboro puriŋo enesó-enesó unipare yunaró.

*Yesuko eneŋo topé-topé ŋunde qembe tunoqaró*

<sup>5</sup> Qeni, noko keta qu imemoŋgo tunoqeweya ŋuro yeteto. Ko Anutuko sambo simó\*\* yoriní noko keta ŋu kama sopoyowaŋgo. Kini. <sup>6</sup> Quko uni kato sokomeko ŋuno ŋande yaró,

“Keto uni noreŋo date inoyote?

Date koro unindoro nanġuní ŋuro ye inoyote?

<sup>7</sup> Keto ri umburo naru tukuni nanġe sambo simó kusunoyemo yoroní seré te inoro owé parámi inoro

<sup>8</sup> o soso towaró ŋu riní kasiramo yote.”

Asa Anutuko o soso towaró ŋu riní uni ŋuro kasiramo yote, ko oka kato kusunoyómo kama yote qu moré kini. Quko itakako norendo qenero ŋande inoyoteto, o soso kasiramo kama yoteŋgo. Kini, o kumi nanġe. <sup>9</sup> Quko nore Yesu qeneyoteto. Naru tukuni nanġe enendo sambo simó kusunoyemo yora. Nunde yotoro kowe surumí parámi tero khumoní Anutuko seré te inoro owé parámi inaró. Nunde tero Yesuko mepénani rero khumaró ŋuko Anutu koro samaka-samaka tuwó†† nore soso nunaró.

<sup>10</sup> Anutuko o soso ŋuro simburí tete, ko enendo, nanġo-simó qambu yorewe owé parámi rewaŋgo, ye inaró. Nunde ŋuroko otete meté howero Yesu, unipare rambaruru koŋgo yorewero uni ŋu, riní umburo kowe surumí tero khumaró. Nunde tero noreŋo mepénani horé raró.

<sup>11</sup> Dokoro enendo nore noriní unipare meté horé‡‡ teteto, quko eneya noreya wini kanata na. Nunde ŋuro ene, “Topo-topone,” ye neko yereweya ŋuro kama piyiminoyote. <sup>12</sup> Enendo Anutu ŋande miraró,

“Nondo ke owéŋge ŋuro uni toponemo yesowowano,  
ko huru-huruko ŋuno seré te kunowano.”

<sup>13</sup> Ko ŋande yaró,

---

† 2:2: “sambo simó” ŋuko komo suki-suki Anutuko unipare kama yoriní tunoqi sambo simó yondowoní sunará teyoteŋgo. ‡ 2:2: “hutuŋo mande” ŋuko komo suki Anutuko Sainai purímo Moses inoní Israel unipare yunaró. Mande ŋuko Juda uniparetoro yoto-yotoye soso sopoyaró. § 2:4: “o wimbí moré” ŋuko o enesó-enesó tunoqiní Anutu koro wimbí ŋunde tunomo yoweya. \*\* 2:5: “sambo simó” ŋuko komo suki-suki Anutuko unipare kama yoriní tunoqi sambo simó yondowaró. Ko itaka eneŋo sunará teyoteŋgo. †† 2:9: “samaka-samaka tuwó” ŋuko Anutu eneŋombo nore samaka yereyote. Kimoyó moré kini. ‡‡ 2:11: “unipare meté horé” ŋuko oteteye soso muko meté nanġe kini. Kini, owé ŋu “unipare meté horé” ŋuro murí muko ŋandiro, “Anutu koro unipare” nanġe.

“No kinanġe Anutuko o te nunowero yaró ħuro sopowano.”  
Ko ħande yaró,

“Qeni. Noya simó Anutuko se nunaró ħuya ħano yoroteto.”

<sup>14</sup> Asa simó ħuko unipare nanġe, eneko koweye, sitúye moré. Ĥunde ħuro Yesuko uni nore kowenani ħunde tunoġaró. Ĥunde tunoġero khumoroġo kindo khumowero koro wimbí ħu riní kini taró. Kindo khumowero koro wimbí ħuko Monimbu nanġe. <sup>15</sup> Naru rokóġo khumowanġo ħuro sasaro ħundoko unipare kondé sopo yereyote. Quko Yesuko wimbí ħu riní kini tiní sasaro ħu ħuya riní kini taró. <sup>16</sup> Hamó, Yesuko sambo simó kama samaka yereyote. Kini, Abraham§§ koro usi-sí ħu nanġe samaka yereyote. <sup>17</sup> Ĥunde ħuro topé-topémboro kiraróye qembe tunoġaró. Ĥuro tero unipare sikíye te yunoro otete meté howero Anutu tonjímó o qa-qa unindoro tapá unindoro\*\*\* kho ħu teweya. Tiní Anutuko uniparetoro quhuriye se rotoweya. <sup>18</sup> O kate-kate ġundo nore towo nereyote, ko o ħuko ene ħuya towononí kowe surumí korowaró. Ĥunde ħuroko okato nore towo nereyote ġuno ħuno enendo inġoní tondanjiní samaka nereyote.

### 3

#### *Yesuko Moses takate*

<sup>1</sup> Uni topo meté horé, ye ħuya Anutuko sambo konġo neko yereró mu, Yesu ħuro kondé inġoyi. Anutuko noko ħano asáġoní o qa-qa unindoro tapá uni\* tunoġaró, ħuro yesowoyoteto. <sup>2</sup> Enendo Anutuko kho inaró ħu kama rotaró. Kini, Mosesko† Anutu koro suwisawiyó soso keweroyemo kho taró ħunde qembe Yesuko khoyó taró. <sup>3</sup> Qeni, uni kato pase meté ka towoníqo, pase ħuro mande meté mu yeyoteto, quko uni towaró ħuro seré parámi te inoyoteto. Asa ħundirowo nanġe Yesu koro owé parámi ġundo Moses koro owé parámi ħu takate. <sup>4</sup> Dokoro unindo pase towoyotenġo, quko Anutuko noko sambo towaró. <sup>5</sup> Komo Mosesko Anutu koro suwisawiyó soso keweroyemo kho uni tunoġero kho ħu kama rotaró. Kini, kho tero enendo Anutuko o karo tukú yeweya quro yesowaró. <sup>6</sup> Quko Kristoko‡ nanġuní tero Anutu koro suwisawiyó sopo yereyote. Ko norendo wimbí tero Anutuko o meté-meté mu nore nunoweya ħuro kondé sopowato tiníqo, noreko Anutu koro suwisawiyó yoteto.

#### *Newondeye ma kusiyowero*

<sup>7-8</sup> Ĥunde ħuroko nore Yuġa Surumímboro mandí inġato. Ĥande yete,

“Komo usi-siyembo mira wimbímó mira windu-windu tero towo nerero newondeye kondé kusiyanġurí.

§§ 2:16: “Abraham” ħuko Juda uniparetoro pukoye. \*\*\* 2:17: “o qa-qa unindoro tapá uni” ħundo Ya Surumímó hu-hariri sopoyanġurí. Ĥunde soporo kumima naru soso quroko naru kanata ġuno unipare soso koro quhuriyembo o qa-qa parámi ka taró. \* 3:1: “o qa-qa unindoro tapá uni” ħundo Ya Surumímó hu-hariri sopoyanġurí. Ĥunde soporo kumima naru soso quroko naru kanata ġuno unipare soso koro quhuriyembo o qa-qa parámi ka taró. † 3:2: Komo suki “Mosesko” uni parámi tero Israel unipare sopo yereró. Anutuko Sainai purímó hutuġo mande inoní mande ħu rondaġe unipare yunaró. ‡ 3:6: “Kristo” ħuko Yesu nanġe, asa Anutuko rokóġoní mahero wiri yerete uni parámi horé tunoġaró ħu.

Asa itaka naru *ηano* ye Anutu maṅgó inotenṅo tiníqo,  
 usi-siyembo oteteye howero newondeye ma kusiyowero.  
<sup>9</sup> Mira wimbímo *ηuno* kumima naru 40 *ηunde* yate-yate towo niri  
 kho wimbí tewe qeneṅguri.  
<sup>10</sup> *ηunde* *ηuroko* no unipare *ηuro* kiro mande yero  
*ηande* yanowó, ‘Newondeyembo no kama ino nunoyotenṅo.  
 Neneṅo khene kama howeyotenṅo.’  
<sup>11</sup> *ηunde* *ηuro* no saṅgiri tero mande kondé *ηande* yimiranowó,  
 ‘Hamó horé ye neneṅo imaṅe-imaṅe narune *ηuro* quroko kama  
 uyarewanṅo.’ ”  
<sup>12</sup> Ye topo-topone, ino-inoye meté sopoyuri qembe. Ye keweroyemo  
 kato inondutu piyimi ka newondimo yoní inondutuyó rotoro Anutu yoto-  
 yotoyó moré *ηu* huwóṅoweya koro. <sup>13</sup> Kini, Anutuko mande *ηuno* *ηande*  
 yaró, “Itaka naru *ηano*,” yaró. Ko naru *ηu* kama kini taró, yote. Asa  
 itaka ye epe rukiso-rukiso ti qembe. Quhurímbo kaná yiriní newondeye  
 kondé kusiyowanṅo koro. <sup>14</sup> Dokoro Kristo<sup>§</sup> koya womoyoteto. Quko  
 inondutu kondé koretero tatowó *ηu* kondé kama towoyoteto tiníqo,  
 eneya kama womoyoteto. <sup>15</sup> Mande *ηuko* *ηande* yete,

“Komo usi-siyembo mira windu-windu tero  
 newondeye kondé kusiyanguri.

Asa itaka naru *ηano* ye Anutu maṅgó inotenṅo tiníqo  
 usi-siyembo oteteye *ηu* howero newondeye ma kusiyowero.”

<sup>16</sup> Dani kato Anutu maṅgó inoro mira windu-windu tanṅuri? *ηu*  
 unipare *ηu* Mosesko yorero Isip nonṅo areṅguri, hamómbe? <sup>17</sup> Ko  
 Anutuko dani kaya saṅgiri teyoní kumima naru 40 *ηunde* taró? *ηu*  
 unipare *ηuko* o piyimi tanṅuri. Ko khumoyi ukúye mira wimbímo *ηuno*  
 yoranṅo. <sup>18</sup> Ko Anutuko danimbo *ηande* yimiraró, “Hamó horé ye  
 neneṅo imaṅe-imaṅe *ηu* quroko kama uyarewanṅo?” *ηuko* unipare  
 mande wenda-wenda tanṅuri *ηuro* yaró. <sup>19</sup> Asa ko *ηande* inoteto,  
 unipare *ηundo* inondutu kama tero imaṅe-imaṅe naruyó *ηuro* quroko  
 kama uyareṅguri.

## 4

### *Anutu koro uniparetoro naru imaṅewero qu*

<sup>1</sup> Anutuko nore imaṅe-imaṅe naruyó *ηuro* quroko uyarewero mande  
 kusiyaró. *ηunde* *ηuroko* sasaro tato. Imemonṅo keweronanimo kato  
 arero yate *ηuro* quroko *ηuno* uyarewero mepémo kini koro. <sup>2</sup> Dokoro  
 nore *ηuya* usisamba *ηunde* qembe piṅa mande meté *ηu* inatowó.  
 Quko usisambato mande *ηu* kinaṅge inoro kama inondutuwoyanṅuri.  
*ηunde* *ηuroko* mande *ηundo* kama samaka yereró. <sup>3</sup> Hamó, nore  
 inondutuwoyoteto qundo imaṅe-imaṅe naruyó *ηuro* quroko uyareteto.  
 Anutuko imaṅe-imaṅe *ηuro* *ηande* yaró,

“*ηunde* *ηuro* no saṅgiri tero mande kondé yimiranowó,  
 ‘Hamó horé, ye neneṅo imaṅe-imaṅene *ηuro* quroko kama uyare-  
 wanṅo.’ ”

§ 3:14: “Kristo” *ηuko* Yesu nanṅe, asa Anutuko rokóṅoní mahero wiri yerete uni parámi horé  
 tunoqaró *ηu*.

Njunde guko nore njande injeteto, komo suki Anutuko noko sambo towoní khoyó kini tiní image-image naru hurí taró. <sup>4</sup> Dokoro sokomeko njande yaró, “Naru kande sanjyoro irisayómo njuno Anutuko khoyó soso rotoro imaqaró.” \* <sup>5</sup> Guko njande njuya yaró, “Nenejo image-image narune njuro quroko kama uyarewanngo.” †

<sup>6</sup> Asa ko image-image naru njuko yorote, ko unipare kumimboko njuro quroko meté uyarewanngo. Komoko usisambato piña mande meté njuno njoro wendaqeyanjurí. Asa ko njuno kama uyarenjurí. <sup>7</sup> Njunde njuroko tukú horé Dewitko ‡ Anutu koro manjó rero naru ka rokónjaró, asa “Itaka naru nanje,” yero rokónjoro njande yaró,

“Asa itaka naru njano ye Anutu koro manjó injotenjo tiníqo, usi-siyemboro oteteye howero newondeye ma kusiyowero.”

<sup>8</sup> Dokoro komo Josuako usisambanani yoriní hamó imageqeyanjurí tiníqo, tukú Anutuko sokomeko naru meyowo karo kama yeweya, peka. Guko naru njunde guro yaró. <sup>9</sup> Asa ko Anutu koro uniparetoro Sapat naru § ka yorote. <sup>10</sup> Dokoro uni kato Anutu koro image-image naruyó njuro quroko uyareroqo, Anutuko taró njunde qembe khoyó soso rotoweya. <sup>11</sup> Asa ko image-image naruyó njuro quroko uyarewero guro kho kondé tato. Usisambato mandí wendaqeyanjurí njuno kheyeye howero umbuwato koro.

<sup>12</sup> Dokoro Anutu koro mandí njuko yoto-yotoyó moré, ko wimbí moré. Njuko suke kawore-kawore mití moré njunde qembe, mití mananja teyote. Mande njuko uni quroko uro kapímboya yuqayómboya ko potó sombémboya pipuri wimbímboya toñoní kosanjete. Ko newondenanimboya injo-injonanimboya rondañewero wimbí moré. <sup>13</sup> O soso Anutuko towaró njuno tunomo yuri toñimbo qeneyote. Norejo o soso injomukote, ko naru kano otetenani njuro murí yato injoweya.

*Yesuko o qa-qa unindoro tapá uni parámi yote*

<sup>14</sup> Asa norejo o qa-qa unindoro tapá uninani \*\* parámi ka yote, ko sambo kewerowore oró. Njuko Yesu, Anutu koro Nanjuni. Njunde njuro injondutu yesowoyoteto njuno kondé towato. <sup>15</sup> Dokoro o qa-qa unindoro tapá uninanimbo norejo injomukote. O kate-kate kaná-kaná murí-murí njundo nore towo yereyote njuno takawero rukusuwoyoteto. Guko o kate-kate njuko o qa-qa unindoro tapá uninani njuno njuya towonjaró, guko enendo quhurí ka kama taró. <sup>16</sup> Njunde njuroko newondenani rukisoyoya Anutu koro tanjímbo oto. Njuno nonjo samaka-samaka tuwó †† reyoteto. Njunde oto Anutuko sikínani te yunoro nore samaka yereweya.

## 5

<sup>1</sup> Qeni, Anutuko uni soso keweroye monjo kanata ka rokónjoni o qa-qa unindoro tapá uni tero unipare samaka yerewero guro Anutu

\* **4:4:** Murí Tero 2:2 † **4:5:** Hariri Yambo 95:11 ‡ **4:7:** “Dewit” - komo suki Dewitko Israel uniparetoro wiri yerete uni taró. Anutuko Dewit kondé injo inaró, ko yate-yate Israel unipare njuyako Dewit kondé injo inanjurí. § **4:9:** “Sapat naruko” njuno Juda unipareto kho ka kama tanjurí. Kini, imaqeyanngo nanje, dokoro naru kande sanjyoro irisayómo njuno Anutuko khoyó rini kini tiní imaqaró. \*\*

**4:14:** “o qa-qa unindoro tapá uni” njundo Ya Surumímo hu-hariri sopoyanjurí. Njunde sopro kumima naru soso quroko naru kanata quuno unipare soso koro quhuriyemboro o qa-qa parámi ka taró. †† **4:16:** “samaka-samaka tuwó” njuko Anutu enenjomboro nore samaka yereyote. Kimoyó moré kini.

tonjimo kho teyote. Kho njuko njandiro, enendo oka Anutu te inoyote, ko uniparetoro quhuriye rotowero quro o qa-qa tete. <sup>2</sup> Enendo uni kumi ino-inoye moré kini quya uni Anutu koro khe rotoyotenjo quya mande ime yero ronjgaru yereyote. Dokoro ene njuya o kato towonjyote nj takawero rukusuwoyote. <sup>3</sup> Nju murí njuro enenjo quhuriyómboya unipare quhuriyemboya rotowero quro o qa-qa te inoyote. <sup>4</sup> Ko uni ka enenjombo o qa-qa unindoro tapá uni njuro owé qu rewero mepémo kini. Komo Anutuko Aron rokóhoro owé nj inaró. Asa njundiro nanje Anutuko o qa-qa unindoro tapá uni soso owéye nj yunoyote.

<sup>5</sup> Asa Kristo\* njuya enenjo owí hokoro o qa-qa unindoro tapá uni kama tunoqaró. Kini. Anutuko njande miraró,

“Ke nenenjo nanje.

Itaka kenjo awanje teteno.”

<sup>6</sup> Mande kanjuya njande miraró,

“Ke Melkisetek njunde qembe

o qa-qa uni suki-suki yoroweya.”

<sup>7</sup> Komo Yesu nokono yora. Nju naruko njuno njande ye injaró, “Anutuko no meté rambaruru konjo noreweya.” Njunde ye injoro tendoro, kondé nekeró, hariri parámi taró. Ko enenjo injoní umbuní iwí kusunjyómo yoníqo haririyó injaró. <sup>8</sup> Yesuko Anutu koro nanjuni horé, quko quhurí korowaró. Njunde tero Anutu koro manjó howewero otete nj injomukaró. <sup>9</sup> Howeyate khoyó nj soso kini taró. Asa ko enenjombo unipare soso enenjo manjó howeyotenjo nj rambaruru konjo yoriní suki-suki yorowanjo. <sup>10</sup> Ko Anutuko rokóhoro njande yaró, “Ke Melkisetek njunde qembe o qa-qa unindoro tapá uni suki-suki yoroweya.”

*Khe meté mu ma rotowero*

<sup>11</sup> Norendo ino-injo njaro mande wata yimirowato, ye injoteto. Quko rukusuwoteto, dokoro ino-inoye muko kusiowí, ko hiyóqewero mepémo kini. <sup>12</sup> Dokoro ye komo ino-injo nj ranjuri, quko itaka uni meyowo wisiyó yimirowero mepémo kini. Hamó, ye Anutu koro o murí-murí njuro kape tanjuri. Asa ko meté uni kato kanjuya mande nj yejo wisiyoweya. Ye onja qembe susu nanje neyotenjo, o kondé qu uni pará-parámbo neyotenjo nj newero mepémo kini. <sup>13</sup> Hamó, uni ka susu nanje neyote quko otete ronenejowí† njuro kama injote, dokoro onja njunde qembe tete. <sup>14</sup> O kondé newero njuko uni komo parámi tanjuri njuro qu. Uni njunde quko towo yerewero naru wata tunoqiníqo, o soso rondanero murí meté ko murí piyimi qene rondaneyotenjo.

## 6

<sup>1</sup> Njunde njuroko Kristo\* njuro murí koretero injatowó nj sowe teya onja njunde kini unipare parámi njunde qembe tunoqato. Ino-injo korete qu sanjano kanjeyoteto njuko njandiro: otete piyimi tero khumowato quro newonde rohoréjowero murí, ko Anutuware injondutu tewero murí,

\* **5:5:** “Kristo” njuko Yesu nanje, asa Anutuko rokóhoni mahero wiri yerete uni parámi horé tunoqaró nj. † **5:13:** “otete ronenejowí” njuko Anutuko nore rokó yiriní norejo murínani enenjo murí howeyote. \* **6:1:** “Kristo” njuko Yesu nanje, asa Anutuko rokóhoni mahero wiri yerete uni parámi horé tunoqaró nj.



<sup>2</sup> sonowowero murí, kandenani sanjayemo ranjowero murí, unipare khumanjurí qundo pitu ko otoqowero murí, ko mande khono kanjero topé piyimi suki-suki rewero murí. <sup>3</sup> Ko Anutuko wimbu nunoníqo, injo- injo nju sowe tewato.

<sup>4-6</sup> Qeni, Anutuko uni kumi hiyó yunaró, ko uni njundo purinjo sambo konjo umburó njuro nunjurí inanjurí, ko Yuqa Surumí nju ranjurí. Uni njundo Anutu koro mandí njuro nunjurí inanjurí, ko naru ketako njano Yuqa koro wimbí ranjurí. Asa uni njunde quko Anutu huwóhowanjo tiniqo, kanjuya newonde rohoré tewero mepémo kini. Dokoro enendo Anutu koro Nanjuni rero pitu ko tipiririko† utoro nanjuni njuro yesarahnwanjo.

<sup>7</sup> Qeni, sono umbuyoni noko ka sono rero enge meté tini unipare kho enge siyotenjo quno, Anutuko noko nju purinjo inote. <sup>8</sup> Quko noko ka enge piyimi tero, asa utó kami-kamimboya komó piyimimboya nanje woteyoweya tiniqo, Anutuko noko njuro piyiminjoro takuni sanjanimo reweya, peka. Ko naru wenja quno‡ tepo qani kini teweya.

<sup>9</sup> Topo hamó, oresaka mande nju yeteto, quko yenjo njande inoyoteto, Anutuko ye rambaruru konjo yorini meté yowanjo. <sup>10</sup> Dokoro Anutuko otete ronenenjowí howeyote nanje, ye kho meté teyotenjo njuro kama kape teweya. Kini. Ye newonde meté Anutu inoro enenjo unipareyó nju watí samaka yereyotenjo. <sup>11</sup> Norendo njande inoyoteto, ye kho wimbí teya Anutuko o meté te yunoweya njuro injoya naru wenja njuro sopoyi qembe. <sup>12</sup> Yeko wimbuma uni ma tunoqewero. Uni kumimbo inondutu kondé tero mondó ta kunditero Anutuko o meté yunowero njuro mande kusiyaró nju reyotenjo. Uni nju yiyoya enenjo kheyé howi qembe.

*Anutuko mande kusiyaró nju hamó howeweya*

<sup>13</sup> Qeni, komo Anutuko Abraham§ koya mande kusiyaró. Quko mande date kondéraró? Oka kato Anutu takaro koreko kama yote. Njunde njuroko Anutuko enenjo owímo mandí rini kondérini njande yaró, <sup>14</sup> “Nondo purinjo hamó kunowano, ko soweke yorewe hamó wata tewanjo.” \*\* <sup>15</sup> Njunde yini Abraham soporo mondó ta yotoro yate-yate Anutuko o njuro mande kusiyaró nju raró.

<sup>16</sup> Qeni, uni kato mandeye kondérewero†† quro enenjo parámiyembo owímo yeyotenjo. Njunde ti owé njundo mandeye rini kondérini uni kato mande nju rini umbuweró mepémo kini. <sup>17</sup> Asa komo Anutuko mande kusiyoro, Abraham koro sowe qu hamó o meté te yunowano, yaró. Njunde yaró, ko injo-injový kama rohoréhoweya. Njuro ene witú yerewero quro mande meyowo nju, asa, “Mande hamó horé yeteno,” yaró. Ko mande meyowo njundo mande kusiyaró nju rini kondéraró. <sup>18</sup> Asa ko mande kusiyaró quya mande meyowo njuya irisa-irisa yote. Ko mande irisa quko mande enesó kama tunoqeweya, dokoro Anutuko mande kota yewero mepémo kini. Kini, mande irisa njuko nore rukiso

† **6:4-6:** ‡ **6:8:** “naru wenja” njuko naru Kristoko pitu ko mahero unipare soso ronda yerero Anutuko o soso hamó wiriyoweya. (1 Tesalonaika 2:19; 5:23 koya 1 Korin 15:24-28 weyo qembe.)

§ **6:13:** “Abraham” njuko Juda uniparetoro pukoye. \*\* **6:14:** Muri Tero 22:17 †† **6:16:** Nju naruko njuno uni kato enenjo mande kusiyaró nju kondérewero quro mande kanjuya yaró. Mande kanjuya njuko enenjo mandí wimbí inoni uni meyowo njande ye inowanjo, peka, “Enendo mande hamó nanje yete.”

yirini sorero Anutu tanjimo uyare soqero mande kusiyo yunaró nuro engé nu sopoyoteto.

<sup>19</sup> Engé nu sopoyoteto nuko newondenani towoni kondéreyote. Engé sopoyoteto nuko Ya Surumimo oro tuwi<sup>††</sup> sumeyoro oro oka kondé towoni kama yukuwowato. Nunde tero norendo tonjoro wimbo-wimbo kama uyarewato. <sup>20</sup> Koretero Yesuko nore samaka yerewero tuwi parámi sumeyoro oró. Dokoro enendo o qa-qa unindoro tapá uni ka Melkisetek kiraró tunoqaró. Ko eneko o qa-qa unindoro tapá uni nunde qembe suki-suki yoweya.

## 7

### *Melkisetek nuro yaró*

<sup>1</sup> Qeni, Melkisetek, Salem yendé nuro wiri yerete uni qu, eneko Anutu Koreko Horé yote guro o qa-qa uni. \* Komo Abrahamko<sup>†</sup> kuma tero wiri yerete uni yuroni khumoyi ene rohoréjoro enejo yendéyomo uyaró. Uyarini Melkisetek kheko wisumuñoro puriño inaró. <sup>2</sup> Nunde inoni Abrahamko situwi kuma konjo siyaró nu soso rondanini kande irisa tini kanata rero Melkisetek inaró. † Asa owé, “Melkisetek,” nuro muri muko nandiro, otete roneneñowimboro wiri yerete uni. Ko owé, “Salem,” nuro muri muko nandiro, newonde ime. Nundiro nanje Salem koro wiri yerete uni nundoko newonde ime nuro wiri yerete uni. <sup>3</sup> Melkisetek iwí-nimí moré kini, ko usisambayó moré kini. Nimimbo pisiyaró nuro naruyó nu kama inoyoteto, ko khumaró nuro naruyó nu nuya kama inoyoteto. Eneko Anutu koro Nanuni nunde qembe yorote. O qa-qa uni suki-suki yoweya.

<sup>4</sup> Ye Melkisetek ino inoyi qembe, enejo owi parámi tete. Dokoro noreño usinani korete qu Abrahamko o meté-meté mu kuma konjo siyaró nu rondanini kande irisa tini kanata re Melkisetek inaró. <sup>5</sup> Itaka Liwai<sup>§</sup> koro sowe kumimbo o qa-qa kho teyotenggo. Liwai uni nuya Israel uni meyowo nuya soso Abraham koro usi-sí. Quko hutunjo mande<sup>\*\*</sup> kako nande yete, ko Israel unindo ononoye rondani kande irisa tini kanata re topo-topoye Liwai uni nu yunowanjo. <sup>6</sup> Asa Melkisetek nuko Liwai koro sowe qu kini. Quko Abraham, uni Anutuko mande kusiyo inaró nu, situwi sombé nu Melkisetek inaró. Inoníqo, Melkisetekiko puriño inaró. <sup>7</sup> Ko mande nako hamó nanje, uni puriño rete nuko uni puriño inote nuro kusunoyómo yote. <sup>8</sup> Liwai koro sowe qu, uni hamó khumowanjo qu, Israel koro o kanata nu siyoyotenggo. Quko Melkisetek Abraham koro o kanata nu raró, ko sokomeko ene khumaró guro kama yete. <sup>9</sup> Nandiro meté yewato, peka, Liwai, uni o kanata nu siyoyote nu enenjombo usi-sí Abraham kandiwore o kanata ka Melkisetek inaró. <sup>10</sup> Dokoro ene kama tunoqeyoni Melkisetekiko

<sup>††</sup> **6:19:** “tuwi” nuko Ya Surumí guroyómo Wembó Surumí koya Wembó Surumí Horé keweroyarimo yora (Tonjenguri 26:31-33; 40:21 weyo qembe). Juda unindo nande ye inanjuri, ko Wembó Surumí Horé muno nuno Anutuko kunditeyara, quko tuwi nuko wisumuñaró, unipareto owero mepémo kini. \* **7:1:** “o qa-qa uni” nunde quko númbowe rero uroni khumoní anutu ka te inoyote. † **7:1:** “Abraham” nuko Juda uniparetoro pukoye. † **7:2:** Sowo mande nuro Muri Tero 14:17-24 weyo qembe. § **7:5:** “Liwai” nuko Yakop koro nanuni. Yakop koro owi kako “Israel”. \*\* **7:5:** “hutunjo mande” nuko komo suki Anutuko Sainai purimo Moses inoni Israel unipare yunaró. Mande nuko Juda uniparetoro yoto-yotoye soso sopoyaró.

Abraham kheko kopariyó, quko ñu naruko ñuno Liwaiko usímbo kowímo yora.

*Yesuko Melkisetek ñunde qembe tete*

<sup>11</sup> Anutuko hutuño mande†† unipare yunoro Liwai koro sowe qu kumi rokó yiriní o qa-qa kho ñu teyotenngo. Quko o qa-qa‡‡ ñunde qundo unipare yoriní meté horé kama teyangurí. Ñunde ñuroko sokomeko ñuno o qa-qa uní keta qu Aron qembe kini, Melkisetek ñunde qembe tunoqeweya ñuro yaró. <sup>12</sup> Qeni, wini kato kinañge Liwai koro sowe qu mepéye rero o qa-qa kho tewero mepémo kini. Kini, hutuño mande ñu rohoréñoyika mepéye rewango. <sup>13</sup> Hamó, sokomeko uní keta qu tunoqeweya ñuro yete ñuko Liwai koro sowe qu kini, Israel koro nañosimó meywomboro sowe qu ka. Ko eneño wini qu kato wondo yakutímo o qa-qa kama teyara. <sup>14</sup> Dokoro ñande inomuketeto, Uní Paráminani ñuko Juda koro sowe qu noñgo tunoqaró. Ko Moses koro hutuño mandeko o qa-qa kho ñu Juda koro sowe qu kama yunaró.

<sup>15</sup> Ko o qa-qa uní keta qu Melkisetek qembe tunoqeweya tiníqo, mande itaka yeteto ña hamó wisiyoweya. <sup>16</sup> Dokoro enendo usisambatoro owéye ñuro hutuño mande kawore khoyó ñu kama raró. Kini eneño yoto-yoto suki-suki yoweya quwore kho ñu raró. <sup>17</sup> Dokoro sokomeko ñande yete,

“Keto Melkisetek ñunde qembe  
o qa-qa uní naru suki-suki yoweya.”

<sup>18</sup> Qeni, mande kondé komo qu ñuko wimbí moré kini, nore samaka yerewero mepémo kini. Ñunde ñuroko riní kini taró. <sup>19</sup> Dokoro hutuño mande ñundo oka riní meté horé kama taró. Asa ko khe keta qu tunoqaró. Tunoqero hutuño mande komo qu§§ ñu takate, dokoro ore keta ñuwore o meté siyoro Anutu tangímo uyarewato.

<sup>20</sup> Asa Anutuko eneño owímo mande wimbí moré qu yero Yesu o qa-qa kho inaró. Hamó, o qa-qa uní meyworo ñu kinañge khoye ranjurí. <sup>21</sup> Quko Yesu kho ñu inoro mande wimbí moré qu ñande yaró,

“Uní Parámimbo eneño owímo mandí ñu riní kondériní  
mande ñu kama rohoréñoweya.

Keto o qa-qa uní naru suki-suki yoweya.”

<sup>22</sup> Ñunde ñuro nore inoteto, Yesuko mande kondé riní tunoqaró ñundo mande kondé komo qu takate.

<sup>23</sup> Komo o qa-qa uní enesó-enesó gambu tunoqangurí. Kanata kato kho teyate khumoní meyworo kato mepé raró. Asa naru rokóñoro ñunde nanje teyangurí. <sup>24</sup> Quko Yesuko suki-suki yoweya. Ñunde ñuroko o qa-qa unindoro kho qu suki-suki teweya. <sup>25</sup> Asa ko enendo unipareto enewore Anutu tangímo uyareyotenngo ñu meté rambaruru konjo yoriní suki-suki yowanngo. Dokoro naru rokóñomo yotoro Anutu kirayoní samaka yereyote.

†† 7:11: “hutuño mande” ñuko komo suki Anutuko Sainai purímo Moses inoní Israel unipare yunaró. Mande ñuko Juda unipareto yoto-yotoye soso sopoyaró. ‡‡ 7:11: “o qa-qa” ñunde qu unipareto Anutu inoro potoruku te inoro nú-qare ka o qa-qa uní inoyi uroní khumoní wondo yakutímo ñuno qaró. §§ 7:19: “mande kondé komo qu” ñuko hutuño mande nanje, komo suki Anutuko Sainai purímo ñuno Moses inoní Israel unipare yunaró.

<sup>26</sup> Hamó, o qa-qa unindoro tapá uni\*\*\* nunde qundo mepémo nore samaka yereyote. Dokoro Anutu koro murí howeyote, potó moré kini, Anutu tonjimo sara horé yote, quhurí uni nuro sewemo yote. Ko samboko owé parámi horé raró. <sup>27</sup> Komo, naru rokógoro o qa-qa unindoro tapá unindo enejo quhuriye rotowero quro o qa-qa teroqota uniparetoro quhuriyemboro o qa-qa teyanggo. Quko Yesu nundoko nunde kama teyote. Kini. Naru kayata nanje noreno quhurinani soso rotowero quro enejombo kowí rero Anutu te inaró. <sup>28</sup> Qeni, komo hutunjo mandeko uni wimbuye moré kini nu o qa-qa kho teyara. Tukú Anutuko mande ka riní wimbí tiní kho nu Nanjuni inaró. Ko Nanjuni nuko uni meté horé tero suki-suki yoweya.

## 8

### *Mande kondé keta quro o qa-qa unindoro tapá uni*

<sup>1</sup> Mande yeteto nuro murí nuko nandiro. Uni nunde quko noreno o qa-qa unindoro tapá uninani tunoqaró, ene wiri yerete uni parámi horémboro kandí kondésina\* samboko kunditaró. <sup>2</sup> Huru-huru koro Tuwi Yamaru† hamó njuno kho teyote. Yamaru hamó nuko unindo kama towangurí. Kini. Uni Parámi enejombo towaró.

<sup>3</sup> Hamó, o qa-qa unindoro tapá uni‡ soso khoye tero o Anutu te inoro o qa-qa tangurí. Asa ko Yesu njuya khoyó tero oka rero te inaró. <sup>4</sup> Nunde njuroko enendo nokono yote tiníqo, o qa-qa uni kama yoweya. Dokoro, pukoyó meyowomboro sowe qundo hutunjo mande§ howero o qa-qa teyotenggo. <sup>5</sup> Uni njundo Anutu koro pase njuno o qa-qa kho teyotenggo. Quko nu pase nuko pase horé samboko yote nuro rokóngo nunde nanje. Komo Moses Anutu koro pase ka towowero taró quno njuno Anutuko njande miraró, “Ke rokó nu mira purímo witú kerenowó nu okeyá ta howero tuwi yamaru towo qembe.” \*\* <sup>6</sup> Quko Yesuko o qa-qa kho ka raró, kho nuko o qa-qa uni meyowomboro khoye nu takate. Dokoro enendo mande kondé ka sopoyote, ko mande kondé nuro keweroko uni tunoqaró. Mande kondé keta njundo mande kondé komo qu nu†† takate. Dokoro Anutuko noreya mande kusiyaró. Ko mande kusiyote njundo mande komo kusiyoro yunaró nu takate.

<sup>7</sup> Qeni, ko mande kondé korete njundo meté horé taró tiníqo, asa Anutuko mande kondé kanjuya kama teweya. <sup>8</sup> Quko uniparetoro quhuriye rihimoro njande yaró,

### “Uni Parámimbo njande yete,

\*\*\*

**7:26:** “o qa-qa unindoro tapá uni” njundo Ya Surumímo hu-hariri sopoyangurí. Nunde soporo kumima naru soso quroko naru kanata quno unipare soso koro quhuriyemboro o qa-qa parámi ka taró. \* **8:1:** Uni owé parámi moré nu nanje wiri yerete uni kandí kondésina nunde kunditanjuri. † **8:2:** “Huru-huru koro Tuwi Yamaru” nu Israel unindo Anutu koro mandí

howero mira wimbímo njuno tuwi yamaru toworo quroko njuno hu-hariri teyangurí. ‡ **8:3:** “o qa-qa unindoro tapá uni” njundo Ya Surumímo hu-hariri sopoyangurí. Nunde soporo kumima naru soso quroko naru kanata quno unipare soso koro quhuriyemboro o qa-qa parámi ka taró. § **8:4:** “hutunjo mande” nuko komo suki Anutuko Sainai purímo Moses inoní Israel unipare yunaró. Mande nuko Juda uniparetoro yoto-yotoye soso sopoyaró. \*\* **8:5:** Tonjengurí 25:40

†† **8:6:** “mande kondé komo qu” nuko hutunjo mande nanje, komo suki Anutuko Sainai purímo njuno Moses inoní Israel unipare yunaró.

- ‘Qeni, imemonjo ta  
 mande kondé keta qu Israel koro wini quya  
 Juda koro sowe quya tewano.
- <sup>9</sup> Komo Isip nonjo usi-siye kandeyemo yondoworo mahenowó.  
 Nju naruko njuno eneya mande kondé ka tanowó.  
 Quko mande kondé keta njako  
 komo quro kiraró qembe kini.  
 Dokoro usi-siyembo nenenjo mande kondé nu kama howanjuri.  
 Njunde tigo, huwó yerenowó.
- <sup>10</sup> Mande kondé keta na imemonjo  
 Israel uniparetoya tewano njuko njandiro:  
 Nenenjo hutunjo mandene rero injo-injoyemo rewanó,  
 mande nu rero newondeyemo nakayánjowano.  
 Nondo enenjo Anutuye yowano,  
 enendo nenenjo uniparene yowanjo.
- <sup>11</sup> Ko uni kato topoye injo-injo rondage yunoro  
 njande kama yewanjo, “Uni Parámimboró na injo inoyi.”  
 Kini, uni owéye moré kini quya uni owéye moré qu,  
 asa, unipare soso njundo niyoro injowanjo.
- <sup>12</sup> Dokoro, otete piyimi teyotenggo njuro sikiye te yunoro  
 quhuriye se rotoro njuro pitu ko kama injowano.’ ”

<sup>13</sup> Anutuko mande kondé keta karo yaró. Njunde yero mande kondé korete qu riní kina yote. Ko mande kina yote njundo waka ta kini teweya.

## 9

### *Tuwi yamaruko njuno hu-hariri teyanjuri*

<sup>1</sup> Asa mande kondé korete qu<sup>\*</sup> ore mande enesó-enesó yora. Yambo hariri njuro orejó yora, ko Anutu koro pase nokono towoworo njuro orejó yora. <sup>2</sup> Tuwi yamaru pase qembe toworo quroyómo wembó ka towanjuri. Njuno hiyómboro piko-piko koya o rewero yakutí kaya bret Anutu tonjimo yorote njuya njuno se rotanjuri. Nju pase njuro wembó njuko njande ye nekanjuri, “Wembó Surumí,” yanjuri. <sup>3</sup> Wembó njuro keweroko tuwi ka porowanjuri, ko tuwi nu tupurísínako pase njuro wembó kanjuya yora. Njuro njande nekoyanjo, “Wembó Surumí Horé,” yanjuri. <sup>4</sup> Pase njuro wembóko njuno wondo yakutí ka† golpo towanjuri mu njuno yora. Njuno oka nunjuri meté mu qayanjo. Wembó njuno njuya mande kondémboro sosoko nu yora. Golpo sosoko nu soso wehenaró. Sosoko quroko njuno kumbe gol njuya usú kaya wondo sarara irisa njuno yoranjuri. Asa kumbeno njuno mana kumi yora. Usú njuko Aron koro usú qu, komo kinanje sisani njuno wotaró. Ko wondo sarara irisako njuno komo Anutuko mande kondé nu nakayanjaró. <sup>5</sup> Ko Anutu koro sine parámijómboro sambo simó‡ koro kapo-kapo irisa towanjuri. Kapo-kapo njundo sosoko sanjanimo yotoro wireyari romarógoro sosoko makoyó pokamariyó. Sosoko makono

\* **9:1:** “mande kondé korete qu” njuko hutunjo mande nanje, komo suki Anutuko Sainai purímo njuno Moses inoní Israel unipare yunaró. † **9:4:** “wondo yakutí” njuko o qa-qa unindo nu yakutímo njuno o qa-qa tanjuri. ‡ **9:5:** “sambo simó” njuko komo suki-suki Anutuko unipare kama yoriní tunoqi sambo simó yondowaró. Ko itaka enenjo sunará teyotenggo.

nyuno uniparetoro quhuriyemboro kimo taró. Nunde quko itaka nondo o soso nyuro murí kama yewano.

<sup>6</sup> O soso nyu towoyi kini tiní naru rokógoro o qa-qa unindo wembó korete quuno oro khoye teyangurí. <sup>7</sup> Quko o qa-qa unindoro tapá unindo nanje wembó quroko horé quuno nyuno oró. Naru rokógoro kama oyara. Kini, kumima naru soso quroko kosa naru kanata quuno sitú ka se oró. Nunde se oro enemboya uniparetoya kumima naru quroko nyuno kape tero o piyimi teyanggo nyuro o qa-qa tero Anutu te inaró. <sup>8</sup> Asa ko nyu murí nyuwore Yuqa Surumímbo oka nore witú yerete. Nyuko nyandiro, Huru-huru koro Tuwi Yamaru<sup>§</sup> korete qu nyu yoraró quuno nyuno Wembó Surumí Horé quroko owero khe ka tunomo kama tunoqa. <sup>9</sup> Ko nyuko norenjomboro tapara mande nyunde qembe. Nyuko nyandiro, uni kato oka te inoyotenggo nyuko eneño otete sopowero quro injo-injoye ronjaruwowero mepémo kini. <sup>10</sup> Kini, ore mande nyuko kowenanimboro nanje yaró, asa do ka newato, ko do sono ka newato, ko date kowenani sonowowato. Nyu mande nyuko wimbí moré, quko yate-yate naru keta itaka tunoqíníqo, nyu kini taró.

*Yesu koro sitú nyuro yaró*

<sup>11</sup> Quko Kristoko<sup>\*\*</sup> o meté tunoqaró nyuro o qa-qa unindoro tapá uni taró. Dokoro enendo Anutu koro pase kekere qu meté horé muno nyuno kho teyote. Pase nyuko noko koro qu kini, kandeto kama towangurí. <sup>12</sup> Meme sitúnjomboya makao simó sitúnjo siyoro nyuno kama oró. Kini, eneño sitúnjombo quhurínani kimo temukoní suki-suki meté yoroteto nyu siyoro Wembó Surumí Horé quuno nyuno oró. <sup>13</sup> Hamó, komo unipareto Anutu tonjimo pusú<sup>††</sup> tiqo, o qa-qa unindo meme sitúnjomboya makao urumuni sitúnjomboya makao pare qamukoyi nombo tunoqaró nyua somo siyoro ranoní unipare sanjayemo uró. Nunde tero pusú nyu sowoyi koweze sara-sara tiní Anutu koro unipare tunoqangurí. <sup>14</sup> Quko Kristo koro sitúnjombo sitú meyowo nyu takate. Eneko potó moré kini horé taró. Ko eneño Yuqayó suki-suki yote qundo eneño rero Anutu o qa-qa nyunde te inaró. Eneño sitúnjombo meté noreño otete sopowero quro injo-injonani hamó sonowoyote. Nunde sonoworo otete piyimi tero khumowato nyu se rotoní Anutu yoto-yotoyó moré nyuro kho qu tewato.

<sup>15</sup> Nyu murí nyuro Kristoko mande kondé keta nyu sopoyote, ko uni keweroko uni tunoqaró. Nyuro tero Anutuko unipare neko yereró nyundo mande kusiyaró qu reyotenggo. Ko mande kusiyaró nyuko nyandiro, yoto-yoto suki-suki rewanggo. Komo unipareto mande kondé komo qu<sup>‡‡</sup> wendaqero quhurí tangurí. Quko Kristoko khumoro quhuriye kimo tero quhurímbo kusi yereró nyu orosoyaró. Nyuro tero ye yoto-yoto suki-suki nyu rewanggo.

---

**§ 9:8:** “Huru-huru koro Tuwi Yamaru” nyu Israel unindo Anutu koro mandí howero mira wimbímo nyuno tuwi yamaru toworo quroko nyuno hu-hariri teyangurí. **\*\* 9:11:** “Kristo” nyuko Yesu nanje, asa Anutuko rokógoní mahero wiri yerete uni parámi horé tunoqaró nyu.

**†† 9:13:** Anutu koro sokomeko nyande yaró, ko o kate-kate Anutu tonjimo pusú yora, ko uni ka murí kate-kate taró qundo pusú tunoqaró. Asa ko Juda unindo nyande yangurí, ko uni ka murí pusú nyunde qu tarómbe ma o pusú ka towaró qundo Anutuko kutage nyuno uyarewero mepémo kini. Koretero enendo o qa-qa tero sara tunoqeroqota kutage nyuno meté uyareweya. **‡‡ 9:15:** “mande kondé komo qu” nyuko hutunjo mande nanje, komo suki Anutuko Sainai purimo nyuno Moses inoní Israel unipare yunaró.

16 Qeni, uni kato, imemongo khumowano, yero inoyote quno njuno, ononoyó gene injoro dando siyoweya njuro mande kondé ka nakayajoweya. Quko uni siyoweya njuko kinange kama siyoweya. Kini, koretero unipareto njande gene injowanjo, simburí nj hamó khumaró. 17 Dokoro simburí kama khumoníqo, mande kondé nj wimbí moré kini. Enendo tonj yoníqo mande nj kina yote.

18 Nj murí njuro komo unipare makao uri khumoní sitúnjo hausuworo Anutu koro mande kondé komo qu kusiyanjurí. 19 Qeni, nj naruko njuno Mosesko Israel unipare soso hutunjo mande§§ koro mande kondé soso yesowo yimiraró. Yesoworo makao simó sitúnjomboya meme sitúnjomboya sono koya rohoréjaró. Rohoréjoro tuwi mandumi ka hisop\*\*\* koro kambinímo kusiyoro riní sitúko uro sitú siyoní kuriyoní sitú njuko sokome sanjano njuya unipare sanjayemo njuya uró. 20 Njunde tero njande yimiraró, “Anutuko mande kondé yeya kusiyote. Ko sitú njako mande kondé nj riní hurí tete.” ††† 21 Njunde yero Mosesko sitú somo ranjóní Anutu koro paseno njuya kondó soso quroyómo yaró quno njuno njuya uró. 22 Hamó, hutunjo mande njundo njande yete, sitú somo ranjoka o kumi siyoní sara teweya. Ko oka uroyí khumoní sitúnjo kama windoronoyiqota, Anutuko uniparetoro quhuriye kama se rotoweya.

*Yesu khumaró njundo norejo quhurínani se rotaró*

23 Njunde njuroko sitú njundo Anutu koro pase nj riní sara taró. Quko pase njuya o soso nj quroko yaró njuya o hamó samboko yotengo njuro kapo-kapo nanje. Asa ko o qa-qa meté horémbo o hamó samboko yotengo nj riní sara taró. 24 Dokoro Kristo††† khumoro pitu ko otoqaró quno pase kandeto towanjurí quno njuno kama oró. Dokoro pase njuko o hamó samboko yote njuro kapo-kapo nanje. Kini, enendo samboko oro itaka nore samaka yerewero Anutu tonjimo kaneyote.

25 Komo, o qa-qa unindoro tapá unindo kumima naru kanata-kanata meyowomboro sitúye siyoro Wembó Surumí Horé quno njuno oyaró. Quko Kristoko njundiro kama taró. Eneko naru gambu enejo sitúnjo kama te inoyara. 26 Dokoro otete njunde qu howaró tiníqo, komo suki qu nonjo arero itaka njuya naru gambu kowe surumí korowoyote. Quko njunde kini. Itaka, naru wenja njano, enendo tunoqero naru kanata nanje enejo te inoní Anutuko uniparetoro quhuriye soso riní kini taró. 27 Unipare soso naru kanata nanje khumowanjo. Khumoro Anutu tonjimo mande khono kanewato. 28 Njunde nanje Kristoko naru kanata nanje enenjombo Anutu te inoní unipare gambu koro quhuriye se rotaró. Ko pitu ko nokono maheweya quno njuno quhurí kama se rotoweya. Kini, nj naruko njuno unipare ene sopoyotengo nj soso rambaruru konjo yoreweya.

## 10

1 Qeni, hutunjo mande\* njuko o meté imemongo tunoqewero njuro

§§ 9:19: “hutunjo mande” njuko komo suki Anutuko Sainai purímo Moses inoní Israel unipare yunaró. Mande njuko Juda uniparetoro yoto-yotoye soso sopoyaró. \*\*\* 9:19: “hisop” njuko te kunzi ka. ††† 9:20: Tonjengurí 24:8 ††† 9:24: “Kristo” njuko Yesu nanje, asa Anutuko rokonjóní mahero wiri yerete uni parámi horé tunoqaró nj. \* 10:1: “hutunjo mande” njuko komo suki Anutuko Sainai purímo Moses inoní Israel unipare yunaró. Mande njuko Juda uniparetoro yoto-yotoye soso sopoyaró.

yoŋoyó nanje. Ko naru rokóŋoro unipareto huruworu yambo hariri tiqo, o qa-qa unindo hutuŋo mande ŋu howero naru rokóŋoro o qa-qa† teyotenggo. Quko o qa-qa ŋundo unipare yorini meté horé tewero mepémo kini. <sup>2</sup> O qa-qa ŋunde qundo unipare yorini hamó meté tewanŋo tiniqo, o qa-qa kaŋuya kama tewanŋo. Dokoro o qa-qa komo taŋguri qundo yorini sara tero newondeyemo ŋande inowanŋo, nore itaka quhurinani moré kini peka. <sup>3</sup> Quko ŋunde kini. Kumima naru rokóŋoro o qa-qa ŋunde qundo quhuriye rini tunomo tini inowanŋo nanje, <sup>4</sup> dokoro makao sitúŋomboya meme sitúŋomboya quhurinani sowowero mepémo kini.

<sup>5</sup> Ŋunde ŋuroko Kristoko† nokono mahero Anutu ŋande miraró,

“O qa-qa ŋuya oka te kunowero ŋuro kama inoyara.

Quko keto kowene roŋgaruworu nunaró.

<sup>6</sup> O qa-qa qamukotenggo ŋuya quhurí rotowero quro o qa-qa ŋuya keto ŋuro kama metéŋoyara.

<sup>7</sup> Ko ŋande yanowó, ‘Anutu, qeno, no maheteno.

Komo sokomeko neneŋo nakayáŋguri.

Keŋo ino-ijoke howewero quro maheteno.’”

<sup>8</sup> Asa qeni, enendo ŋande yaró, “O qa-qa ŋuya oka te kunowero ŋuya o qa-qa qamukotenggo ŋuya quhurí rotowero quro o qa-qa ŋuya ŋuro kama inoyara, ŋuro kama metéŋoyara.” (Quko unipareto hutuŋo mande howero o qa-qa ŋunde qu taŋguri.) <sup>9</sup> Asa imemonŋo ŋande yaró, “Qeno, no keŋo ino-ijoke howewero quro maheteno.” Ŋunde tero mande kondé komo qu§ ŋu rotoro mande kondé keta qu rini mepé raró. <sup>10</sup> Yesu Kristoko Anutu koro ino-inojó howero naru kanata nanje eneŋo kowí rero o qa-qa taró. O taró ŋuwore nore norini unipare meté horé\*\* tatowó.

<sup>11</sup> Naru rokóŋoro o qa-qa unindo kaŋero khoye tero o qa-qa ŋunde nanje teyotenggo. Quko o qa-qa ŋundo uniparetoro quhuriye se rotowero mepémo kini. <sup>12</sup> Quko Kristoko o qa-qa kanata nanje tero quhurinani soso se rotaró. Ŋunde tini kini tini Anutu koro kandi kondésina†† kunditaró. <sup>13</sup> Kunditero, yate-yate Kristo Anutuko eneŋo saŋgiríŋo yorero kasiramo reweya ŋuro sopoyote. <sup>14</sup> Asa naru kanata ŋuno enendo o qa-qa Anutu te inoroqo unipare meté horé tunoqeyotenggo ŋu yorini meté horé suki-suki yowanŋo.

<sup>15</sup> Yuqa Surumí ŋundo noreno mande ŋande yesowoyote. Koretero ŋande yete,

<sup>16</sup> “Uni Parámimbo ŋande yete, ‘Imemonŋo

nondo mande kondé keta qu yeya tewano.

Neneŋo hutuŋo mandene rero newondeyemo rewanó,

mande ŋu rero ino-inojeyemo ŋuya nakayáŋowanó.

† **10:1:** “o qa-qa” ŋunde qu unipareto Anutu inoro potoruku te inoro nú-qare ka o qa-qa uni inoyi uroní khumoní wondo yakutímo ŋuno qaró. † **10:5:** “Kristo” ŋuko Yesu nanje, asa Anutuko rokóŋoróni mahero wiri yerete uni parámi horé tunoqaró ŋu. § **10:9:** “mande kondé komo qu” ŋuko hutuŋo mande nanje, komo suki Anutuko Sainai purímo ŋuno Moses inoní Israel unipare yunaró. \*\* **10:10:** “unipare meté horé” ŋuko oteteye soso muko meté nanje kini. Kini, owé ŋu “unipare meté horé” ŋuro murí muko ŋandiro, “Anutu koro unipare” nanje.

†† **10:12:** Uni owé parámi moré ŋu nanje wiri yerete uni kandi kondésina ŋunde kunditanŋurí.



17 No quhuríye ñuya otete piyimi teyotengo ñuya ñuro kañuya kama inowano.’”

18 Asa ko Anutuko quhurí se rotoní kini taró quno ñuno, quhurí rotowero ñuro o qa-qa tewero murí ñuya kini taró.

*Quhurí korowoya kondé kañi qembe*

19 Uni topo, Yesu khumoní sitúñombo umburo quhurínani se rotaró. Nunde tero nore rukiso yiriní Wembó Surumí Horé quno ñuno owato.

20 Eneño kowí ñuko tuwi parámi†† ñu Wembó Surumí Horé ñuro makoyó wisumuñaró ñunde qembe. Asa khumoro khe keta yoto-yotoyó moré Wembó ñuro quroko ñuno owero qu rongaruwaró. 21 O taró ñundo nore rukiso yereyote, ko o qa-qa unindoro tapá uni parámi kato Anutu koro unipare sopo yereyote. 22 Yesuko sitúño sono ranjoni otete sopowero quro ino-injonani piyimi muno uró. Uro ñundo riní sara-sara taró. Ko nore sono metémo kowenani sonowatówó. Nunde ñuroko newonde hamó teya kondé inondutuwoya Anutu tañgímo uyareto.

23 Anutuko, imemonjo o meté yunowano, yaró, ko o soso yaró ñu hamó horé tunoqeweya. Nunde ñuroko ino-ino ñu kondé towoya ñuro yesowato. 24 Ko ñande ye inowato, norendo date uni toponani rukiso yeretoqota topo-topoye newonde meté yunato otete meté nanje tewango. 25 Hamó, Anutu koro unipare kumimbo huruwowero piyiminjotengo. Quko ñunde ma tewero. Nore injoteto, Yesu mahewero naruyó tukuni tete. Nunde ñuro meté huruworo newondenani rukisoyoro yorowato.

26 Qeni. Nore Anutu koro mande hamó ñu injoteto, quko mande ñu huwónjoro o piyimi teyoteto tiníqo, o qa-qa quhurínani sowowero qu ka tewero mepémo kini. 27 Kini, Anutu koro sanjirí nanje yoroní enendo uni ñunde qu topé piyimi yunoní te suru kondé ñundo yoqaweya. Nore ñuro sasaro teyoteto. 28 Komo, uni kato Moses§§ koro hutuño mande ñu wendaqiní uni irisape ma kapusa o piyimi ñu qenero mande yesowoyanqurí tiníqo, unipareto uni ñuro sikí kama te inanjurí. Kini, uroyi khumaró.

29 Qeni, naru kano uni kato Anutu koro Nanjuní khete rumuniñoyote, ko sitúño mande kondé keta qu riní kondériní nore noriní unipare meté horé tatowó ñu huwónjoyote, ko Yuqapo nore samaka yereyote ñu yesaráñoyote. Asa ñunde teweya tiníqo, do ka tunoqeweya? Anutuko uni ñu topé piyimi horé te inoweya. 30 Dokoro ñande injoteto, Anutuko ñande yaró, “Quhurí topé tewero ñuko neneño kho qu. Nondo quhurímboro topé tewano.” \*\*\* Ko ñande ñuya yaró, “Uni Parámi eneñombo nanje unipareyó ronda yereweya.” ††† 31 Anutu yoto-yotoyó moré ñuro kandímo umbuwero ñuro sasaro parámi ti qembe.

32 Ye komo Anutuko hiyó yunaró ñuro inoyuri. Nū naruko ñuno ye quhurí gambu koroworo kondé kañanqurí. 33 Naru kumimo uni piyimimbo huwó mande ye yunoro yorero unipare tonjeyemo yoroti

†† 10:20: “tuwi” ñuko Ya Surumí quroyómo Wembó Surumí koya Wembó Surumí Horé keweroyarimo yora (Tonjengurí 26:31-33; 40:21 weyo qembe). Juda unindo ñande ye inanjurí, ko Wembó Surumí Horé muno ñuno Anutuko kunditeyara, quko tuwi ñuko wisumuñaró, unipareto owero mepémo kini. §§ 10:28: Komo suki “Mosesko” uni parámi tero Israel unipare sopo yereró. Anutuko Sainai purímo hutuño mande inoní mande ñu rondaqe unipare yunaró. \*\*\* 10:30: Hutuño Mande 32:35 ††† 10:30: Hutuño Mande 32:36; Hariri Yambo 135:14

kaŋi o piyimi te yunaŋguri. Ko naru kumimo ye topoyembo quhuri ŋunde qu korowaŋguri ŋu samaka yereŋguri. <sup>34</sup> Yendo uni kumi kusikusi yano yoraŋguri ŋu sikiye te yunaŋguri. Naru kano uni piyimimbo yeŋo ononoye ta yereŋguri, quko ŋuro niŋgu-niŋgu taŋguri. Dokoro ye ŋande inaŋguri, yeŋo ononoye hamó qu ŋu suki-suki yorote.

<sup>35</sup> Ye Anutuko o meté te yunoweya ŋuro kondé iŋoyotenjo. Ŋunde ŋuroko iŋo-iŋo ŋu ma rotowero. Ŋuko kimo meté horé mu teweya. <sup>36</sup> Kondé kaŋi. Ŋunde tero Anutu koro iŋo-iŋoyó ŋu howeroqota o meté Anutuko yunowero mande kusiyaró ŋu siyowaŋgo. <sup>37</sup> Dokoro naru tukuni naŋge

“Uni maheweya ŋuko waka ta maheweya.

<sup>38</sup> Quko neneŋo unine iŋondutuyówore roneneŋowí tete ŋuko yoto-yoto reweya.

Ko soreweya tiniqo

eneŋo niŋgu-niŋgu kama tewano.”

<sup>39</sup> Noreko uni sorero piyo tewero qu kini. Kini, nore iŋondutuwoyato rambaruru koŋgo yoreweya.

## 11

### *Iŋondutu tewero muri*

<sup>1</sup> Iŋondutu tewero muri ŋuko ŋandiro: nore ŋande iŋomuketeto, o meté mu ŋuro sopoyoteto ŋu hamó maheweya. Ko ŋande iŋomuketeto, oka toŋenanimbo kama qeneyote ŋu hamó yorote. <sup>2</sup> Hamó, usisambato ŋuro iŋomukoro owé parámi raŋguri.

<sup>3</sup> Nore iŋondutu tero ŋande iŋato tondaŋete, Anutu koro mandímbo o soso towaró. Ŋunde tini o sóqewíwore o soso qeneyoteto ŋu tunoqemukaró.

<sup>4</sup> Apeliko iŋondutu tero Anutu o qa-qa\* te inaró, ko o qa-qa ŋundo Keinko o qa-qa taró ŋu takaró. Ŋunde tini Anutu eneŋombo o qa-qa ŋuro metéŋoro, uni roneneŋowí,<sup>†</sup> ye nekaró. Apeliko ŋunde tero khumaró, ko khumaró ŋuko watí yesowoní iŋoyoteto.

<sup>5</sup> Enokiko iŋondutu tini Anutuko riní kama khumoro kinaŋge samboko oró. Ŋunde tini unindo seqaro kama qeneŋguri. Dokoro, Enok nokono watí yora quno Anutuko eneŋo muriyó ŋuro metéŋaró. <sup>6</sup> Ko uni ka iŋondutu kama teyote tiniqo, Anutuko oteteyó ŋuro kama metéŋoweya. Dokoro uni kato Anutu taŋgímo uyarewero iŋote tiniqo, koretero ŋande iŋoweya, Anutuko yote ko uni ene seqayotenjo ŋu kimo meté yunoyote.

<sup>7</sup> Noako iŋondutu tero sasaro tero Anutu koro maŋgó howaró. Komo Anutuko o imemoŋgo tunoqeweya ŋuro miraró. Koretero o ŋu kama qene yotoro mandí ŋu iŋoro waŋgo towoní eneŋo suwisawiyó rambaruru ka takanŋuri. Enendo iŋondutu taró ŋuwore noko unipare yoriní mande khono yorotoní topé piyimi raŋguri. Kowe Anutuko Noa, uni roneneŋowí, ye nekaró.

\* **11:4:** “o qa-qa” ŋunde qu unipareto Anutu iŋoro potoruku te inoro nú-qare ka o qa-qa uni inoyi uroní khumoní wondo yakutímo ŋuno qaró. † **11:4:** “uni roneneŋowí” ŋuko Anutuko genero potó moré kini tini eneŋo uniyó tunoqete.

<sup>8</sup> Abrahamko<sup>†</sup> inondutu tero Anutu koro manḡo howaró. Komo Anutuko nekoro, mira ka kunowe teteno, ḡunde mitoro mira ḡuno asáḡaró. Asáḡoní ḡuno uyaró, guko dano uyareweya ene ḡu kama inḡaró. <sup>9</sup> Asa inondutu tero noko Anutuko inaró guño ḡuno yora, guko mira ḡuro simburí kini. Eneya Aisak, Yakop ḡuyako o meté Anutuko yunowero mande kusiyaró ḡuro simburí. Guko ḡu mirako ḡuno ya hamó ḡuno kama towaḡgurí. Kini, tuwi yamaru koroworo uyare maheyāḡo. <sup>10</sup> Dokoro Abrahamko, imemoḡo ya yendé hamó guño ḡuno yorowano, ye inḡoyara. Ya yendé ḡu Anutu eneḡombo rokóḡoro towoweya, ye inḡaró.

<sup>11</sup> Sarako ḡuya inondutu tero ḡahu taró. Hamó, Abraham koḡgomu horé taró, guko, Anutuko mande kusiyaró ḡu hamó naḡḡe, ye inḡoní Anutuko wimbu inoní Sara ḡahu taró. <sup>12</sup> ḡundi ro naḡḡe uní ka koḡgomu tero khumowero taró, guko simó sowe ḡambu guro awaye tunoḡaró. Simó soso ḡuko sambo koro tutu wata weyowero mepémo kini ḡunde gembe, ko sotama wata weyowero mepémo kini ḡunde gembe.

<sup>13</sup> ḡu unipare ḡuko inondutu tero, yate khumaḡgurí. O soso Anutuko yunowero mande kusiyaró ḡu kama siyaḡgurí. Kini, kinaḡḡe kaḡero o kapiyamo ḡuro toḡetero niḡgu-niḡgu taḡgurí. Ko ḡande yero inḡaḡgurí, “Nore noko ḡaro gu kini, mira ḡaro simburí kini.” <sup>14</sup> Nore mande ḡunde gu inḡoro ḡande inḡoteto, uní ḡunde gundo eneḡo miraye hamó ḡu seḡayaḡo. <sup>15</sup> Ko mira komo rotaḡgurí ḡuro inḡoro ḡunde yaḡgurí tiníḡo, meté ḡuno kaḡuya uyarewaḡo. <sup>16</sup> Guko mira meté horé meyowo ḡuro seḡaḡgurí, mira ka samboko yote. ḡunde ḡuro unipareto, “Ene noreḡo Anutunani,” yewaḡo guño Anutuko ḡuro kowí piyo kama tete. Dokoro, ḡu unipare ḡuro ya yendé ka roḡgaruwaró.

<sup>17-18</sup> Abrahamko inondutu tero naḡuní urowero taró. Komo Anutuko mande kusiyoro ḡande miraró, “Keḡo sowe gu Aisak kowí moḡo tunoḡewaḡo.” Guko enendo Abraham towoḡoní manḡo howero naḡuní kanata ḡu rero o ga-ga tewero urowero taró. <sup>19</sup> ḡunde tero ḡande ye inḡaró, “Asa Aisak khumoníḡo, enina, Anutu eneḡombo meté riní otoḡoweya.” ḡunde ḡuroko Abrahamko simó ḡu uní tapu koḡo pitu ko raró ḡunde gembe.

<sup>20</sup> Aisakiko inondutu tero o kumi imemoḡo tunoḡeweya ḡuro inḡoro Yakop koya Iso koya puriḡo yereró.

<sup>21</sup> Yakopko inondutu tero koḡgomu tero khumowero taró guño ḡuno Josep koro naḡo-simó irisa ḡu puriḡo yerero usú towo kondéḡero hu-hariri taró.

<sup>22</sup> Josepko inondutu tero koḡgomu tero khumowero taró guño ḡuno ḡande yaró, “Imemoḡo Anutuko Israel yoriní Isip noḡo toḡewaḡo. ḡu naruko ḡuno neneḡo wimbune rero toḡi gembe,” yaró.

<sup>23</sup> Moses koro iwí-nimímbo inondutu tero Pero<sup>§</sup> koro kama sorero mandí wendaḡariyó. Nimímbo Moses pisiyoroḡota ḡenero, simó meté horé, ye inḡariyó. ḡunde ḡuro re tapuḡori kombo kapusa ḡunde sóḡe yora.

<sup>24</sup> Mosesko yate parámi tero inondutu tero owé parámi rewero guro piyimiḡaró. Komo Pero koro nambunímbo naḡuní tunoḡaró, guko ḡuro huwóḡaró. <sup>25</sup> Kini, ene ḡande ye inḡaró, “No khe u-u ḡunde

<sup>†</sup> 11:8: “Abraham” ḡuko Juda uniparetoro pukoye. <sup>§</sup> 11:23: “Pero” ḡuko Isip koro wiri yerete uní ḡu.

qu howero naru tukuni ningu-ningu tewano, peka. Quko ñu otete piyimi. Kini, Anutu koro unipareyómboya quhurí nanje korowowano.”  
 26 Ñunde yero enendo Kristo\*\* ñunde qembe kowi piyo raró, quko kowi piyo teroqota kimo meté reweya. Ko kimo meté ñuko Isip koro onojoye sošo takate.

27 Enendo inondutu tero wiri yerete unindoro sanjirí parámi ñuro kama sorero Isip roto tonjeró. Ñunde tero kondé kanjaró, dokoro Anutu sóqewí ñu qeneró. 28 Enendo Anutu inondutuwooro Taka yereró quro o ne-ne ñu riní tunoqiní sitú makono ranjurí. Ñunde ti sambo simó†† sanjirí ñu qene taka yerero Israel koro simóye korete ñu kama yoriní khumanjurí.

29 Israel unipareto Anutu inondutuwoyi Windi Mandumi ñu usowoní noko hariní ñuwore kanjero uyarenjurí. Quko Isip unindo yohowanjurí quuno ñuno sono ñundo oro manjorero muño yereró. 30 Enendo inondutu tero Jeriko yendé parámi ñuro hongo ñu naru kande sanjiyoro irisa ñunde wuririyoyiqota hongo ñu huge umbu ranjaró.

31 Rahap, ñu khe pare ñundo inondutu tero uni irisa mondó ta mahiriyó ñu samaka yereró. Ñunde ñuro Anutuko uni mandí wendaqanjurí ñu rambaruru yereró quuno ñuno pare ñu kama khumaró.

32 Ko mande ka sowe tewanope ma kini? Kini, nondo Gideon, Barak, Samson, Jepita, Dewit, Samuel ko ye-ye uni‡‡ kanata-kanata ñuro yewero mepémo kini. Mande yewero naru kanjuya mepémo kini. 33 Ñu uni ñuko inondutu tanjurí ñuwore kuma tero wini parámi taka yerenjurí, otete ronenejowí§§ tero unipare sopo yerenjurí, o kumi Anutuko yunowero mande kusiyaró ñu siyanjurí, laiyon\*\*\* manjó ñu wisumanjurí. 34 Kewámbo yoqawero ñu winzumanjurí, unindo sukepo yuroyi khumowanjo ñu roto takanjurí, wimbuye moré kini qundo wimbu ranjurí, kuma tewero quro wimbí tero uni wini meyowo ñu yohowanjurí. 35 Inondutu pare kumimbo suwisawiye komo khumanjurí qu pitu ko otoqoyi yoranjurí.

Quko unipare kumimbo kowe surumí parámi tanjurí, quko quhurí ñu takawero kama inanjurí, dokoro, khumowato qunoko pitu uni tapu konjo otoqoro yoto-yoto meté horé rewato, ye inanjurí. 36 Uni piyimimbo inondutu unipare kumi huwó mande yimitoro utómbo haususu yerenjurí. Ko utó kondé rero kumi kusi yerero kusi-kusi yano yorotanjurí. 37 Unindo kumi yuri khumowero ñuro wondo sanjayemo rananjurí, kumi koweye tonjoi irisa taró, kumi sukepo yuranjurí. Inondutu unipare kumimbo sipsip koya meme kowí nanje siyoro tuwiye kusiyoyanjo, onojoye moré kini, unindo quhurí parámi yunoro o piyimi nanje te yunanjurí. 38 Mira wimbímo, wimbo-wimbo mira purímo uyarenjurí; wondo yayómo sóqanjurí, meré quroko eteyanjurí. Ñu unipare ñuko meté nanje, quko enendo unipare piyimi horé keweroyemo yoranjurí.

\*\* 11:26: “Kristo” ñuko Yesu nanje, asa Anutuko rokóñoní mahero wiri yerete uni parámi horé tunoqaró ñu. †† 11:28: “sambo simó” ñuko komo suki-suki Anutuko unipare kama yoriní tunoqi sambo simó yondowaró. Ko itaka enejo sunará teyotengo. ‡‡ 11:32: “ye-ye uni” ñuko Anutuko mandí yunoní unipare yunanjurí. §§ 11:33: “otete ronenejowí” ñuko Anutuko nore rokó yiriní noreño murínani enejo murí howeyote. \*\*\* 11:33: “laiyon” ñuko núbowe parámi ka, pusi qembe, quko wimbí moré, mití parámi.

<sup>39</sup> Unipare soso ŋuko Anutu inɔndutuwooro tonjimo owé meté horé ranɔguri. Quko o meté Anutuko yunowero mande kusiyaró ŋu kama siyanɔguri. <sup>40</sup> Kini, Anutuko noreŋo o meté meyowo karo inaró, asa unipare ŋuya noreya huruwato naru kanata quno yorini meté horé tunoqewato.

## 12

### *Anutuko eneŋo simó soso roŋgaru yereyote*

<sup>1</sup> Asa ko inɔndutu uni qambu ŋundo inɔndutuye ri tunomo tunoqaró, ko enendo mahe kaŋe koporé qembe nore wuriri yere yiyoteŋgo. Nunde ŋuroko o soso nore nondowoyote ŋuya quhurimbo kusi nereyote ŋuya rotoya wimbu titiyoro Anutuko khe witu yere yunaró ŋu howato. <sup>2</sup> Nunde te howero Yesu kondé qeneto. Enendo komo inɔndutunani rini hurí taró, ko inɔndutunani ŋu rini meté horé tete. Unindo owé piyimi inoro kowe surumí inoro tipiririko\* uranɔguri. Quko ŋuro kama inaró. Kini, imemoŋgo niŋgu-niŋgu parámi reweya ŋuro nanɔge inaró. Nunde uroyi khumoro otoqoro Anutu koro kandí kondéwore kunditaró. <sup>3</sup> Uni piyimimbo quhurí parámi iniqo quhurí ŋu korowaró, ŋuro injoyi qembe. Nunde tero wimbu rero newondeye rukisoyowaŋgo.

<sup>4</sup> Ye quhurí koya kuma tero pitoyoteŋgo. Quko kuma teyoteŋgo quno ŋuno sitúye kama umbuyoní. <sup>5</sup> Anutuko rukiso yerewero quro mande ka yete, quko ye mande ŋu kape teteŋgo, peka. Nande yete,

“Naŋone, Uni Parámimbo roŋgaru kereyote quno ŋuno,  
 ŋuro ma yesaráŋowero.

Ko ronene kereyote quno ŋuno  
 newonde quhurí ma tewero.

<sup>6</sup> Dokoro, Uni Parámimbo uni ka hamó ino inoyote ŋu  
 roŋgaruwoyote,

ko enendo uni ‘Naŋo-simóne,’ ye neko yereyote ŋu  
 ronene yerewero ŋuro quhurí yunoní korowoyoteŋgo.”

<sup>7</sup> Anutuko ye roŋgaru yereyote quno ŋuno kondé kaŋi qembe. Enendo o te yunoyote ŋuko uni kato ene naŋuni horémboya te inoyote ŋundiro. Dani simó ka iwimbo kama roŋgaruwoyote? <sup>8</sup> Anutuko eneŋo naŋo-simó soso ŋu roŋgaru yereyote. Asa ko ene kama roŋgaru yereyote tiniqo, yeko khe simó qembe nanɔge, eneŋo simó horé kini. <sup>9</sup> O kaŋuya ŋuro injoyi. Kowenani saŋanímboro awa ŋundo roŋgaru nereyoteŋgo, ko ŋuro inoro ará te yunoyoteto. Quko Anutuko yuqananimboro iwí yote. Nunde ŋuro meté horé kasiramo yate yoto-yoto rewato. <sup>10</sup> Dokoro awa-awanani nokono qundo ino-inoye meté howero naru tukuni ta roŋgaru nereyoteŋgo. Quko Anutuko samaka nerewero quro roŋgaru nirini eneŋo muri meté horé rewato. <sup>11</sup> Hamó, itaka roŋgaru nereyote quno ŋuno niŋgu-niŋgu kama teyoteto. Kini, newonde surumí teyoteto. Quko imemoŋgo roŋgaru nereyote ŋuko enɔgé tini nore newonde ime tero roneneŋowí mu tewato.†

\* **12:2:** “tipiriri” nunde quko wiri yerete uni kumimbo eneŋo uni saŋgiríye yorerero ŋuno uroyi khumoyanɔguri. † **12:11:** “roneneŋowí tete” ŋuro muri muko ŋandiro: asa Anutuko uni ka, pare ka yiyoro potó moré kini tini eneŋo unipare qu ka tunoqeteŋgo.

12 Njunde njuroko kandeye wimbí moré kini njuya potóye wimbí moré kini njuya rika kondéreweya. 13 Ko khe ronenejowí towoyikata uni khí piyimi njundo kama piyo teweya. Kini, kanjuya meté tunoqewanjo.

*Anutu koro samaka-samaka tuwó nu ma rotowero*

14 Uni soso koya newonde ime yowero njuro kho kondé ti qembe. Ko unipare meté horé† tunoqewero njuro kho kondé ti qembe, dokoro uni kato njunde kama tunoqeweya tiníqo, Uni Parámi kama qeneweya. 15 Tonjeteyuriyate keweroyemo qu kato Anutu koro samaka-samaka tuwó§ nu takaro umbu ranoweya koro. Yate newonde piyimi koro o yuwoyó ka wotero ye kumi yoriní Anutu tonjimo pusú tewanjo koro. 16 Yate se simbururu uni ka tewanjope ma Iso njunde qembe Anutu rotowanjo koro. Iso iwímboro nanjuni korete guro wimbu towaró, njunde njuro iwí khumoní oyó nu soso siyoweya. Quko o qímboro qu kanata nanje rewo njuro wimbu nu koneyó inaró. 17 Ko ye injomukotenjo, imemongo enendo nanjuni korete guro purinjo njuro iwí kirayaró, quko nu kama raró. Hamó, tendo parámi taró, quko iwímbo o komo taró njuro ene rohoréjowero mepémo kini.

18 Qeni, Israel unipareto komo tanjurí qu nu ye kama tanjurí. Enendo mira purí meté towowero quno mahenjuri, mira purí ka qayaró quno njuno mahenjuri quko huriri matú wimbí guroko njuno mahero sasaro tanjurí. 19 Mahi ungu huwoní injanjuri, ko mande ka njuya injoro sasaro tero, “Njunde roto,” yanjurí. 20 Dokoro mande njundo quhurí yunoro mande kondé ka njande yaró, “Ko uni kape ma númbowe ka mira purímo njano oníqo, asa ye wondo ranjo uri khumoweya.” \*\* 21 O soso nu qenero sasaro parámi tanjurí, ko Mosesko njuya njande yaró, “No yukuworo sasaro teteno.” ††

22 Quko yeko njunde kini. Yendo Saion‡‡ mira purímo mahenjuri, ko Anutu yoto-yotoyó moré njuro yendé parámi njuko Yerusalem samboko yote quno njuno mahenjuri, ko sambo simó§§ huru-huru parámi tero ninju-ninju teyotenjo quno njuno mahenjuri, 23 ko simó korete qu owéye Anutuko samboko nakayájaró qundo huruwoyotenjo quno njuno mahenjuri, ko Anutu, njuko uni soso koro ronda-ronda quno njuno mahenjuri, ko uni ronenejowímboro\*\*\* yuqaye meté horé tunoqanjuri quno njuno mahenjuri, 24 ko Yesu, njuko mande kondé keta guro uni keweroko uni yote quno njuno mahenjuri, ko sitúnjo ranjaró quno njuno mahenjuri. Sitú njundoko mande yini injoyoteto, ko mande yete njuko mande Apel koro sitúnjombo yaró nu takate.

25 Injoi, Anutu mande yeyoní nanje ma huwójowero. Dokoro komo nokono njano unipareto enejo oresaka mande nu injoro huwójoro rambaruru kama takanjuri. Asa ko norendo sambo konjo oresaka mande nu injoro huwójowato tiníqo, rambaruru nu date takawato?

† 12:14: “unipare meté horé” njuko oteteye soso muko meté nanje kini. Kini, owé nu “unipare meté horé” njuro muri muko njandiro, “Anutu koro unipare” nanje. § 12:15: “samaka-samaka tuwó” njuko Anutu enenjombo nore samaka yereyote. Kimoyó moré kini.

\*\* 12:20: Tonjenjuri 19:12-13 †† 12:21: Hutunjo Mande 9:19 ‡‡ 12:22: “Saion” njuko Yerusalem nanje, dokoro Yerusalem Saion purímo sanjano yora. §§ 12:22: “sambo simó” njuko komo suki-suki Anutuko unipare kama yoriní tunoqi sambo simó yondowaró. Ko itaka enejo sunará teyotenjo. \*\*\* 12:23: “uni ronenejowí” njuko Anutuko qenero potó moré kini tini enejo uniyó tunoqete.

<sup>26</sup> Komoko Anutu manjómbo mira riní yukuwaró. Ko itaka nore nñande yimirote, “Naru kañuya noko nanje kama rewe yukuwoweya. Kini, noko ñuya sambo ñuya rewe irisa-irisa yukuwowari.” ††† <sup>27</sup> Asa nñande yete, “Naru kañuya.” Nju mande nñundo nore nñande witú yereyote, o soso enenjombo towaró ñu se rotoweya, dokoro ñu meté yukuwoweya. Quko o kumi yukuwowero mepémo kini, nñundo nanje yowanjo.

<sup>28</sup> Anutuko nore wiri yereyoní noko kondémo khetero kañeyoteto. Noko ñu kama yukuwoweya. Nñunde ñuro nore ene yungunajato, ko ñu murí ñuwore Anutuko hamó gene inoro ará te inoro yambo hariri tato ñuro ninju-ninju teweya. <sup>29</sup> Dokoro, “Anutunani ñuko te suru qembe tero o soso qamukoyote.” †††

## 13

### *Kho meté mu nanje ti qembe*

<sup>1</sup> Naru rokóño uni topoye newonde meté yunoyuri qembe. <sup>2</sup> Ko uni ka yendé meyowo monjo yeno ñuno mahiqo, yore yayemo oyi qembe. Otete ñu ma rotowero, dokoro uni kumimbo nñunde yore onjurí, quko kama inanjurí, uni ñuko uni horé qu kini, sambo simó\* nanje. <sup>3</sup> Uni kusi-kusi yano yotenggo ñuro nñande ye injoya, nore ñuya kusi-kusi yano yoteto, yero samaka yiri qembe. Ko uni sanjirimbo uni kumi o piyimi te yunoyotenggo quño nñande ye injoya, nore ñuya quhurí ñu korowoyoteto, yero samaka yiri qembe.

<sup>4</sup> Yari kame tariyó qundo murí tariyó ñuro kondé injoya otete sara qu nanje tiri qembe. Dokoro Anutuko unipare se simbururu teyotenggo ñu ronda yereweya. <sup>5</sup> Mone ma gene nunjuwowero. Kini, nñande inoyuri qembe, onononani itaka towoyoteto, ñu koro ñu. Dokoro Anutuko nñande nore nimiraró,

“Naru rokóño ye kama yorotowano,  
kama huwó yerewano.”

<sup>6</sup> Nñunde ñuro kondé kañero nñande yeteto,

“Uni Parámimbo samaka niriní  
no kama sorewano.  
Uni kato oka kama te nunowanjo.”

<sup>7</sup> Anutu koro huru-huru† koro sopo-sopo uni ñuro inoyuri qembe, nñundo Anutu koro mandí ñu rero ye yimitoyotenggo. Ye enejo oteteyem-boro enjé ñuro injoya inondutuye howi qembe.

<sup>8</sup> Komo, ko itaka, ko imemonjo ñuya Yesu Kristoko‡ enejo muriyó nñunde nanje howeyote, kama rohoréñoyote. <sup>9</sup> Uni kato mande enesó-enesó rondaqe yunoyowanjo tiníqo, mande ñu ma howewero. Dokoro nore Anutu koro samaka-samaka tuwó§ ratoka newondenani

††† 12:26: Hagai 2:6 ††† 12:29: Hutunjo Mande 4:24 \* 13:2: “sambo simó” ñuko komo suki-suki Anutuko unipare kama yoriní tunoqi sambo simó yondowaró. Ko itaka enejo sunará teyotenggo. † 13:7: “Anutu koro huru-huru” ñuko unipare soso Yesu inondutuworo nokone-nokone ñuno huruwoyotenggo qu. ‡ 13:8: “Yesu Kristo” - komo suki ye-ye unindo Anutuko uni ka rokóñoní mahero wiri yerete uni parámi horé tunoqeweya qu karo yanjurí. Juda unipareto uni maheweya ñu, “Kristo,” ma, “Mesaiya,” ye nekanjurí. Asa Yesu mahiní enejo unipareyó, “Kristo Yesu,” ma, “Yesu Kristo,” nanje ye nekanjurí. § 13:9: “samaka-samaka tuwó” ñuko Anutu enenjombo nore samaka yereyote. Kimoyó moré kini.

rukisoyoní kondé yoní. Quko o neyoteto njundo newondenani kama samakanoyote. <sup>10</sup> O qa-qa unindo Anutu koro tuwi yamaruko o qa-qa\*\* te neyotengo. Quko norendo wondo yakutí enesó moré, ko o qa-qa uni njundo nju nongo o newero mepémo kini. <sup>11</sup> O qa-qa unindoro tapá unindo uniparetoro quhuriye rotowero quro númbowe sitúngo nju siyoro Wembó Surumí Horé quroko oyotengo. Quko númbowe koro koweye siyoro yendé sumeyoro njuno qayotengo. <sup>12</sup> Njunde nanje Yesuko sitúnowore unipare yorini meté horé tunoqewero njuro yendé sumeyoro kowe surumí taró. <sup>13</sup> Asa ko ene kowi piyo korowaró njunde nanje korowoya yendé sumeyoro eneno uyareto. <sup>14</sup> Dokoro norengo yendé parámi suki yoweya qu noko njano kama yote. Quko yendé parámi nju imemongo tunoqeweya njuro tonjete sopoyoteto.

<sup>15</sup> Njunde njuroko naru rokónoro Yesuwore mangoto Anutu owí yesoworo seré te inoya o qa-qa njunde qembe tato. <sup>16</sup> Ko o meté unipare te yunoya topoyembo injoya kumi se samaka yiri qembe. Nju otete meté nju ma kape tewero, dokoro Anutuko o qa-qa meté njunde quro hamó metéoyote.

<sup>17</sup> Yeño sopo-sopoyembo mandeye howero kasirayemo yuri qembe, dokoro yeño sopo yereyotengo ko imemongo eneño khoye njuro Anutu mirowango. Ye njunde tiqo, enendo ningun-ningu tero newonde quhurí kama tero kho meté tewango. Ko njunde kama tiqo, ene samaka yerewero mepémo kini.

<sup>18</sup> Norengo hariri ti. Dokoro njande injoteto, injo-injo meté mu nanje howeyoteto, ko otete meté mu nanje howewero njuro injoyoteto. <sup>19</sup> Hamó, nenengo hariri tiqo, Anutuko no samaka niriní pitu ko yeno waka ta uyarewano.

<sup>20</sup> Anutu, nju newonde ime njuro simburí, enendo sitú ranoro mande kondé suki-suki yote nju kusiyaró. Sitú njuwore enendo Uni Paráminani Yesu, nju sipsip sopo-sopo parámi nju, pitu ko uni tapu konjo riní otoqaró. <sup>21</sup> Asa Anutuko injo-injoyó howewero quro wimbu ye yunoní. Ko nore o soso Yesu Kristowore teyoteto njuro metéjoní. Enendo Yesu Kristowore nore norero o teyoteto njuro metéjoní. Naru suki-suki owé parámi inowato. Nju hamó.

<sup>22</sup> Topo okite, mande nondo newondaye rukisoyowero nakayánoteno nja inji, dokoro sokome tukuni nanje nakayánoteno.

<sup>23</sup> Njande yimitoyoteno, unindo toponani Timoti rotoyi waka ta mahiníqo, nore irisa ye yiyowero uyarewano.

<sup>24</sup> Norendo sopo-sopoyemboya unipare meté horé†† soso njuya yunguna yereteto. Itali mira koro unipare kumimbo ye yunguna yeretengo.

<sup>25</sup> Anutu koro samaka-samaka tuwó‡‡ nju ye soso quno yoní.

---

\*\* **13:10:** “o qa-qa” njunde qu unipareto Anutu injoro poturuku te inoro nú-qare ka o qa-qa uni inoyi uroní khumoní wondo yakutímo njuno qaró. †† **13:24:** “unipare meté horé” njuko oteteye soso muko meté nanje kini. Kini, owé nju “unipare meté horé” njuro murí muko njandiro, “Anutu koro unipare” nanje. ‡‡ **13:25:** “samaka-samaka tuwó” njuko Anutu enenjombo nore samaka yereyote. Kimoyó moré kini.



## Jemsko Sokome Nakayáñoní Injondutu Unipareko Nuno Uró Mande Kembé

Komo suki uni kato sokome ña **Grik** mandewore nakayáñaró, ko eneño owí nekaró, “Jems,” yaró. (*Jems 1:1* weyo qembe.) Quko do Jems horémbo nakayáñaró, nore hamó kama injoyoteto. Itaka ino-ino uni kumimbo ñande ye injoyotenngo, ko Jems ñuko Yesu koro koneyó nange. Koretero, Yesu nokono yaró quno ñuno, koneyómbó injondutuworo kama howeyanngo. Quko Yesu khumoro otoqaró quno injondutuwoyanngurí. Njunde tero imemonggo Jemsko **Anutu koro huru-huru** Yerusalem yora quro uni kembé tunoqaró. Yate, kumima naru 62AD ñuno, **o qa-qa unindoro tapá uni** ka, owí muko Ananus, ñundo Jems toworo uroní khumaró. (Asa “62AD” murí muko ñandiro, ko Yesu nimí pisiyaró, yate kumima naru 62 ñunde rotaró. Nore kumima naru 2,000 ñunde rotoro yate itaka yoteto.)

Do naru horé nakayáñaró ñuro kama injoyoteto. Nore ñande ye injoyoteto, ko 49AD ñuno **Anutu koro huru-huru** koro tapá unindo Yerusalem ñuno huruworo Jemsko huru-huru ñu sopoyaró. (*Asá yerewí Uni 15* weyo qembe) Huru-huru ñunoko o parámi karo epe mito-mito tanngurí. O parámi ñuko ñandiro, ko **uni wini meyowo** ñu injondutu unipare date tunoqewanngo. Asa Jems koro sokomeko ñano o parámi ñuro kama yaró. Njunde ñuroko huru-huru ñu kama tunoqeyoní sokome ñu nakayáñaró, peka.

Ñuya ñu naruko ñuno naru piyimi irisa tunoqariyó: 34AD ñunoko Solko injondutu unipare yorero kusi-kusi yano yorotoyaró. (*Asá yerewí Uni 8:1; 9:1-2* weyo qembe.) Imemonggo, 44AD ñuno, Herot Antipasko injondutu unipare quhurí yunoro Jems, Sepeti koro nanjuni ñu uroní khumoní Pita rero kusi-kusi yano rotaró. (*Asá yerewí Uni 12:1-4* weyo qembe.) Naru piyimi ñunoko injondutu unipareto sorero mirane-mirane tonngurí. Asa ko Jemsko sokome ñako 45AD ñuno unipare soranngurí quro nakayáñaró, peka.

<sup>1</sup> No Jems, no Anutu koya Uni Parámi Yesu Kristo\* koro sunará simó qu. Nondo sokome ña nakayáñoro rewe wini 12 mirane-mirane yotenngo qu† yeno uyarete. Naru meté.

*Quhurí korowoyotenngo ñuro ñingu-ningu ti qembe*

<sup>2</sup> Topo-topone, o kate-kate ye towo yereyote quno ñuno ñingu-ningu ti qembe. <sup>3</sup> Ye ñande inji qembe, o kato yeño injondutuye towonjote quno ñuno ye kondé kanjero quhurí korowowero quro wimbu reyotenngo. <sup>4</sup> Ko wimbu ñuko khoyó tiní kini tiní yeko ino-inoye meté mu rero o soso mepémo tero o karo tukuni kama tewanngo.

---

\* **1:1:** “Yesu Kristo” - komo suki ye-ye unindo Anutuko uni ka rokóñoní mahero wiri yerete uni parámi horé tunoqeweya qu karo yanngurí. Juda unipareto uni maheweya ñu, “Kristo,” ma, “Mesaiya,” ye nekanngurí. Asa Yesu mahiní eneño unipareyó, “Kristo Yesu,” ma, “Yesu Kristo,” nange ye nekanngurí. † **1:1:** “wini 12 mirane-mirane yoranngo” ñuko Juda koro unipareto injondutu tanngurí.

<sup>5</sup> Asa ye keweroyemo uni kanata kato iño-iño metémboro tukuni teroqo, ene meté Anutu kirayoní iño-iño inoweya. Anutuko yeño kiraye soso nuro sanjirí kama tero parámi yunoyote. <sup>6</sup> Quko uni ñundo inondutu hamó nange rero Anutu kirayoweya. Nande ma ye inowero, “Anutuko ñumbeka nunoweyape ma kini?” Dokoro uni ñunde ye inoyote ñuko windi matúmbo okokowoní uyare maheyote ñunde qembe. <sup>7</sup> Hamó, Anutuko uni ñunde qu o kirayaró ñu kama inoweya. <sup>8</sup> Uni ñundo newondí irisa tero, o soso wimbo-wimbo teyote.

<sup>9</sup> Inondutu uni kato ononjový moré kini tiníqo, ene meté ñingu-ñingu teweya, dokoro Anutu koro tonjimo owé parámi reweya. <sup>10</sup> Quko ononjo uni ñuko Anutuko owéye riní umbute nuro ñingu-ñingu teweya. Dokoro ñundo nuño sikuno wotero asáqeyote qu qembe kini teweya. <sup>11</sup> Qeni, kosa kondé ranoro nuño qeniní asáqero tondanje umbuní nakayáño meté ñu soso kini teyote. Nñndiro nange ononjo uni ñundo khe u-uyó howeyate kini teweya.

<sup>12</sup> O kato uni towononí kondé kanero quhurí korowoyote tiníqo, puriño ka rete. Dokoro enendo towo-towo ñu takaní kini tiníqo, o meté horé mu reweya. Komo Anutuko mande kusiyoro ñande yaró, “Nondo uni soso newonde meté nunoyotenjo qu o meté yunowano,” yaró. Asa o meté ñu yoto-yoto suki-suki nange.

<sup>13</sup> Asa o kato uni ka towononíqo, ñande ma yewero, “Anutuko towo nerete.” Dokoro uni piyimimbo Anutu ma towonowero, ko Anutu enenombo uni ñunde kama towo yereyote. <sup>14</sup> Quko nore newondenanimbo otoqoro norenjo towo nereyote. Norenjo iño-iñonani piyimi ñundo norenjo kaná yerero o quhurí tewero yowosoyote. <sup>15</sup> Ino-iñonanimbo nore nowosoro qahu tero o quhurí ka simó qembe pisiyote. Pisiyoní o quhurí ñundo parámi teyate nore noriní khumowato.

<sup>16</sup> Topo-topone hamó, kondé inji. O kato ye kaná yereweya koro. <sup>17</sup> Puriño meté horé soso ñuko koreko qu, asa Awa sambo koro hiyó yondowaró qu nonjo umbuyote. O kato kosa saki ranoro iño-iñoyó wisumunoro rohoréjoní iño-iño enesó-enesó kama howeyote. <sup>18</sup> Enenombo awanani tero mande hamówore nore pisi niriní o soso towaró nuro korete-korete qu, asa kho nuro engé korete qu qembe yoteto.

### *Anutu koro mandí iño howi qembe*

<sup>19</sup> Topo-topone hamó, ye mande ñaro hamó injoyi qembe. Ye soso waka ta kusumbo ri qembe, mande topé imemonjo yí qembe, sanjirí waka ma tewero. <sup>20</sup> Dokoro unindoro sanjiriyembo Anutu koro otete ronenejowí<sup>‡</sup> ñu riní kama tunoqeyote. <sup>21</sup> Nñunde ñuroko o pusú soso se rotoya otete piyimi meyowo ñuya se rotoya yeñomboro injoyi umbuní mande Anutuko re newondeyemo rimiró ñu injoyi qembe. Mande ñundo nange yeño yuqaye ñu rambaruru konjo yoreweya.

<sup>22</sup> Anutu koro mandí inoyotenjo ñu howeyuri qembe. Mande ñu kina inoro rotowanjo tiníqo, ye kota-kota uni ñunde yorowanjo. <sup>23</sup> Dokoro uni kato mande ñu kina inoro rotote ñuko uni kato sono konjwímo umu-kembé qenete ñunde qembe. <sup>24</sup> Asa gene rotororoqo waka ta umu-kembé datiro ñu kape teyote. <sup>25</sup> Quko uni kato hutunjo mande meté mu, hutunjo mande ñu nore norero o kusi nerewí qu tonjo wisiyote, ñu kondé

<sup>‡</sup> **1:20:** “otete ronenejowí” ñuko Anutuko nore rokó yiriní norenjo murínani enenjo muri howeyote.

geneyote quno njuno, enendo kina kama inoyote. Kini, ino howeyote. Howero meté horé yoweya.

<sup>26</sup> Uni kato njande inoweya, “No Anutu pitoruku hamó te inoyoteno,” yeweya, quko ene manjò meté kama sopoyoweya tiníqo, enenjombo enejo kanányote, pitoruku wimbo-wimbo te inoyote. <sup>27</sup> Pitoruku sara memeri mu te inowato njuko njandiro: wapu, qogewo njuro inoro quhuríye korowoyoteto. Ko noko koro otete piyimi mu kama howeyoteto. Anutu Awananimbo otete njuro hamó injote.

## 2

### *Uni soso koro otete kanata howi qembe*

<sup>1</sup> Topo-topone, yendo Uni Parámi meté horénani Yesu Kristo\* njuro injondutuwoyotengo. Asa ko uni karo metéjoro karo piyiminowero murí nj ma tewero. <sup>2</sup> Qeni, naru kano uni kato tuwi meté mu se punuworo kandí pusirímo tombo gol qu rero huru-huru yano oweya, peka. Oníqo, ononjyó moré kini qu kato tuwi wurisusukawí se punuworo oweya. <sup>3</sup> Njunde tiriqo, yeko peka tuwi meté mu punuwote nj njande mirowango, “Ke mahe, yakutí metémo njano kundite,” yewango. Ko uni oyó wurisusukawí njuko njande mirowango, “Ke anduno kanje,” yewangope ma, “Makono nanje kundite,” yewango, peka. <sup>4</sup> Asa ye otete nj tewango tiníqo, injondutu piyimi tero uni ronda yerero njande yero inoyotengo, “Nako uni meté, anduko uni piyimi.”

<sup>5</sup> Topo-topone hamó, inji. Komo Anutuko mande ka kusiyoro njande yaró, ko enejo unipareyó wiri yereweya naruyómo njuno uni soso newonde meté ene inoyotengo njundo o meté horé siyowango. Njundiro nanje enendo uni nokono njano ononjyó moré kini nj rokó yiriní injondutu parámi tero o meté horé siyowango. <sup>6</sup> Quko yendo uni ononjyó moré kini njuro yesará yereyotengo. Inji, ononjo uni kumimbo quhurí ye sanjyemo rero yorero mande khono uyotengo, hamómbe? <sup>7</sup> Ko ononjo uni njundo Anutuko owé ye yunaró nj† yesaránjoyotengo, hamómbe?

<sup>8</sup> Wiri yerete unindoro hutunjo mande ka sokomeko† njuno yote njuko njandiro, “Ye yenjomboro inoyotengo njunde nanje uni topoyemboro njunde na injoyuri qembe.” § Asa hutunjo mande nj howewango tiníqo, o meté tewango. <sup>9</sup> Quko yendo uni kumimboró metéjoro uni kumimboró piyiminoyotengo tiníqo, quhurí tero ye hutunjo mande wendaqewero uni tunoqetengo. <sup>10</sup> Dokoro uni kato hutunjo mande nj soso howeyote, quko hutunjo mande kanata nanje wendaqete tiníqo, hutunjo mande soso wendaqete. <sup>11</sup> Qeni, Anutuko njande yaró, “Ye uni meyowo karo parímboya se simbururu ma tewero.” \*\* Yero njuya, “Uni kama yuri khumowango,” †† njunde yaró. Asa ko ke uni meyowomboro parímboya se simbururu kama teweya, quko uni ka uroyi khumote tiníqo, asa ke hutunjo mande wendaqewero uni tunoqete.

\* **2:1:** “Yesu Kristo” - komo suki ye-ye unindo Anutuko uni ka rokóni mahero wiri yerete uni parámi horé tunoqeweya qu karo yanjuri. Juda unipareto uni maheweya nj, “Kristo,” ma, “Mesaiya,” ye nekanjuri. Asa Yesu mahini enejo unipareyó, “Kristo Yesu,” ma, “Yesu Kristo,” nanje ye nekanjuri. † **2:7:** Owé njuko Yesu koro owí nanje, sono ranjuri quno njuno owí njuya ranjuri. ‡ **2:8:** “sokome” njuko Anutu koro mande korete qu, asa Murí Tero yate Malakai kini tete. § **2:8:** O Qa-qa Uni 19:18 \*\* **2:11:** Tonjenguri 20:14 †† **2:11:** Tonjenguri 20:13

<sup>12</sup> Hutunjo mande njundo o nore kusi nereyote qu tonjo wisiyote. Quko mande njundo imemonjo otetenani rondañeweya. Njunde njuroko ye mangoye, oteteye meté sopoyuri qembe. <sup>13</sup> Dokoro Anutuko uni kato sikíye kama te yunoyote nju sikí kama te inoro topé piyimi inoweya. Quko sikíye te yunowero muri njuko topé piyimi nju takaweya.

*Injondutuyemboro enjé rika tunoqini*

<sup>14</sup> Topo-topone, uni kato njande yeyote, peka, “Nondo Anutu injondutuwoyoteno,” yete, quko otete meté kama howeyote tiníqo, do meté ka tunoqeweya? Injondutu njunde qundo ene rambaruru konjo reweyape ma kini? Kini. <sup>15</sup> Asa naru kano topoye kato kowe punu-punuyó moré kini, ko o qímboro njuya khumoyote, peka. <sup>16</sup> Ye keweroyemo kato, “Ke newondeke ime yoní. Uya tuwí re koweke punuwoya o neka qahunge tinditini,” njunde mirote, quko o nju kama inote tiníqo, do meté ka tunoqeweya? <sup>17</sup> Noreño injondutunani hamó nju njuya njundiro nanje. Injondutunanimbo otete meté mu riní kama tunoqeyote tiníqo, injondutunani njuko yoto-yotoyó moré kini, khumowí tete.

<sup>18</sup> Quko uni kato njande yeweya, peka, “Uni kako injondutu nanje teyote, kako otete meté mu nanje teyotengjo.” Asa nondo mande topé njande yewe teteno, “Ke otete meté kama teyote tiníqo, keño injondutuke witú nerewero mepémo kini. Quko otetene meté mundo injondutune witú keroyote.” <sup>19</sup> Keto njande injondutuwoyote, asa Anutu kanata na yote. Nju meté. Quko yuqa piyimi njuya<sup>††</sup> injondutu njunde qu teyotengjo, ko ene hamó yukuwoyotengjo.

<sup>20</sup> Nondo yeteno, injondutunanimbo otete meté mu riní kama tunoqeyote tiníqo, injondutu njuko wuruwara nanje. Ke uni koroqe, kepe mande njaro muri injowero yete? Asa injo. <sup>21</sup> Komo Abrahamko<sup>SS</sup> nanjuni Aisak rero o qa-qa<sup>\*\*\*</sup> tero wondo yakutímo urowero taró. Njunde tiní Anutuko Abraham koro muri nju qenero, uni ronenejowí,<sup>†††</sup> ye nekoyaró. <sup>22</sup> Meté injo. Abraham koro injondutuyómboya o taró njuya kho kopo tiri, asa o taró njundo injondutuyó riní hamó taró. <sup>23</sup> Njunde tiní komo suki mande sokomeko njuno nakayánjaró qu ka riní hamó taró. Mande njuko njandiro, “Abrahamko Anutu injondutuwoní, uni ronenejowí, ye nekaró.” <sup>†††</sup> Ko Anutuko Abraham koya njande yaró, “Neneño topone,” yaró. <sup>24</sup> Ke njande qene inoweya, norendo injondutu kinanje teyoteto tiníqo, Anutuko nore uni ronenejowí ye kama neko yerete. Kini. Otetenani meté mu njuya qenero nore, uni ronenejowí, ye neko yerete. <sup>25</sup> Njunde nanje khe pare Rahapko uni Josuako asá yirini uyarengurí nju yorerero sopo yirini khe kawore uyarengurí. Njunde tiní Anutuko pare nju, ronenejowí, ye nekaró. <sup>26</sup> Nore injoteto, kowenani ka yuqayó moré kini muko, njuko khumowí. Njunde nanje uni ka injondutu kinanje tete, quko otete meté kama teyote tiníqo, asa eneño injondutuyó muko khumowí.

<sup>††</sup> **2:19:** “yuqa piyimi” njuko sambo simó njunde qembe, quko Anutu koro sangirí tero unipare rowere yereyotengjo. <sup>SS</sup> **2:21:** “Abraham” njuko Juda uniparetoro pukoye. <sup>\*\*\*</sup> **2:21:** “o qa-qa” njunde qu unipareto Anutu injoro potoruku te inoro nú-qare ka o qa-qa uni inoyi uroní khumoní wondo yakutímo njuno qaró. <sup>†††</sup> **2:21:** “uni ronenejowí” njuko Anutuko qenero potó moré kini tiní eneño uniyó tunoqete. <sup>†††</sup> **2:23:** Muri Tero 15:6

## 3

*Manḡoye kondé sopoyi qembe*

<sup>1</sup> Topo-topone, danimbo mande rondaḡe unipare yunoyotenḡo ḡu, imemonḡo Anutuko oteteye qenero kondé ronda yereweya. Nunde ḡuroko ye qambu rondaḡe-rondaḡe uni ḡunde qu ma tunoḡewero. <sup>2</sup> Dokoro, nore soso murí piyimi enesó-enesó teyoteto. Hamó, uni kato mande piyimi kama yeyote tiníḡo, eneko uni meté horé, ko kowí soso meté sopoyote.

<sup>3</sup> Qeni, norendo hosi\* sopoyowero quro aini sombé ka rero manḡómo reyoteto. Nunde tero aini sombé ḡu wosoyoteto quno ḡuno hosi kowí soso noreḡo inḡo-inḡo qu howeyote. <sup>4</sup> Ko qeni, wanḡo parámi ḡu, matú wimbí parámi ḡundo huwoní windi sanḡawore khenḡenḡo tonḡeyote. Quko sopo-sopo unindo tesanḡa tomó ta ka rero sono sanḡaworo wanḡo parámi ḡu riní eneḡo inḡo-inḡoyó howero khe ka howeyote. <sup>5</sup> Nunde nanḡe, mipi ḡuko kowenanimboro sombé tomó ta ka, quko mira windu-windu tero eneḡo owí hokoyote. Nore inḡoteto, te kisó tomó ta qaró kewá parámi tero siku soso qamukoweya. <sup>6</sup> Ko mipinani ḡundo te kisó qembe tero kowenanimboro sombé-sombé keweroko ḡuno o piyimi kate-kate riní tunoḡeyote. Hamó, kowenani soso riní pusú teyote, ko kewá qembe tiní yoto-yotonani soso qayote, ko kewá ḡuko Monimbu koro kewá qu nanḡe.

<sup>7</sup> Qeni, sikuwore nú-qare enesó-enesó, sire-paḡú enesó-enesó, o soso windi quroko yotenḡo qu enesó-enesó, uni kato soso ḡu meté sopo yereyotenḡo, ko soso ḡuko unindoro inḡo-inḡoye howeyotenḡo. <sup>8</sup> Quko uni kato eneḡo mipi sopowero mepémo kini. Mipinani kama imaḡete, naru rokóḡoro otoḡoro mande piyimi yeyote. Nuko sono onḡomi piyimi manḡorero uni yuroní khumoyotenḡo.

<sup>9</sup> Mipinani muko Uni Parámi ḡu, Anutu Awandoro owí hokoyote. Nḡya ḡuko takuni mande yero uni sanḡano reyote. Quko Anutuko uni ḡu riní eneḡo kiraró tunoḡaró. <sup>10</sup> Anutu owí hokoyoteto ḡuya takuni yeteto ḡuya, mande irisa-irisa ḡu manḡó kanata quwore nanḡe yeyoteto. Neneḡo topo-topone, ḡu otete ḡu ma tewero. <sup>11</sup> Sono umó kanata qu nonḡo sonó nunḡurí koya sono onḡomi koya irisa-irisa kama tunoḡeyotiri. Kini. <sup>12</sup> Topo-topone, metémbe te fik ḡundope oliv koro enḡé riní tunoḡeweya? Ko utó wain ḡundope fik koro enḡé riní tunoḡeweya? Nunde nanḡe windi koro sono ḡundo rohoréḡoro sono meté newero qu ḡunde kama teweya.

*Inḡo-inḡo meté mu irisa ḡuro yete*

<sup>13</sup> Ye dani kato o soso meté rondaḡewero ko inḡo-inḡoyó moré? Uni ḡunde qundo eneḡo yoto-yotoyó meté mu ḡande witú nereweya, asa inḡo-inḡo meté mu tero eneḡo riní umbuní murí meté mu teweya. <sup>14</sup> Quko keto uni kaya inḡo-inḡo piyimi newondekemo inḡoro naru rokóḡoro owenḡe hokowero ore seqayote tiníḡo, asa inḡo-inḡo piyimi ḡuro ninḡu-ninḡu ma tewero. Ko murinḡeporo kota ma yewero. <sup>15</sup> Inḡo-inḡo ḡunde quko sambo konḡo kama umbute. Kini. Nuko noko koro qu nanḡe, newonde komo qu nonḡo maheyote, Monimbuko riní areyote. <sup>16</sup> Dokoro, ye keweroyemo kato uni kaya inḡo-inḡo piyimi newondímo

\* 3:3: "hosi" ḡuko númbowe parámi ka, unindo sanḡano kunditero kheko uyareyotero.

inoro naru rokóhoro eneño owí hokowero ore seqayote tiníqo, ye keweroyemo ñuno o soso piyo tini otete piyimi kate-kate tunoqeyote.

<sup>17</sup> Quko uni ino-ino sambo konjo umbuyote qu howeyote ñuko ñandiro. Koretero, eneño ino-inoyó sara-sara nange teyote. Ko sangiríño moré kini newonde ime yote, topé-topémboro inoyote, topé-topé kusunoyemo yote, unipare sikíye te yunoro samaka yereyote ko otete meté teyote, uni soso koya murí kanata howeyote, manjó irisawore kama yeyote. <sup>18</sup> Uni kato unipare newonde ime yunoyotenjo quño ñuno o yuwoyó ka rero rimitenjo ñunde qembe. Re rimiri wote engé teweya. Engé ñu otete roneneñowí† nanje.

## 4

### *Anutu koro kusunoyómo yuri qembe*

<sup>1</sup> Ye dokoro kiro mande yero kuma teyotenjo? Ñandiro peka, asa ye enemo-enemo oka rewero guro ino-inoye muko ye keweroyemo kiro kuma teyotenjo, hamómbe? <sup>2</sup> Ye, oka rewato, ye inoyotenjo, quko o ñu kama reyotenjo. Yendo uni topoyembo o meté mu gene nuñguworo rewero guro yuri khumoyotenjo, quko o ñu siyowero mepémo kini. Kiro mande yero kuma teyotenjo. O ñu kama reyotenjo, dokoro ye Anutu o ñuro kama kirayotenjo. <sup>3</sup> Quko ñunde kirayotenjo tiníqo, ino-inoye piyimi ka yote, asa yeñomboro niñgu-niñgu tewero guro nange o ñuro ene kirayotenjo. Ñunde ñuroko Anutuko o ñu kama re yunoyote.

<sup>4</sup> Ye se simbururu unipare ñano qu, inoyi. Uni ka noko koro o guro hamó inoyote qundo Anutu sangirí te inoyote. Ñu inoyotengope ma kini? Dani kato noko koro guro topé teweya ñuko Anutu koro sangiríño tunoqeweya. <sup>5</sup> Sokomeko\* ñuno ñande yete, ko Anutu eneñombo yuqanani riní nore guroko uní yuqa ñundo newonde piyimi tero kondé inoyote. Ye date inotenjo, mande ñuko kina mandepe ma kini? <sup>6</sup> Quko Anutuko samaka-samaka tuwó† parámi nore nunoyote. Ñunde ñuroko sokomeko ñande yete,

“Anutuko uni eneño owí hokoyote ñu yoriní umbuweya,

quko eneñomboro iní umbuníqo, samaka-samaka tuwó inoweya.”

<sup>7</sup> Ñunde ñuroko ye yeñomboro iní umbuní Anutu koro kusunoyómo yuri qembe. Ye Monimbu pitoyikata yorotoro soreweya. <sup>8</sup> Ye wosoya Anutuko uyari. Ñunde ti ene ñuya woso yeno maheweya. Yeko quhurí uni, kandeyembo o quhurí teyote ñu se rotoyi. Yeko newonde irisa uni, newondeyemo o piyimi ñu se rotoyi. <sup>9</sup> Ye newonde surumí tero tendo parámi ti. Yomo ma tewero, tendi. Niñgu-niñgu ma tewero, newonde surumí ti. <sup>10</sup> Ye Uni Parámimbo tonjimo yeñomboro iní umbuníqota Uni Parámimbo owéye hokoweya.

<sup>11</sup> Topo okite, mande piyimi epe ino-ino ma tewero. Uni ka topémboro oteteyó qenero ene rondañeyotepe ma yesaráñoyote ñundo Anutu koro hutuño mande riní umbuyote. Ko uni kato topé-topé ronda yereyote tiníqo, hutuño mande ñu rondañeyote. Ñunde tero hutuño mande ñu rondañeyote tiníqo, mande ñu kama howeyotenjo. <sup>12</sup> Ronda-ronda

† 3:18: “otete roneneñowí” ñuko Anutuko nore rokó yiriní noreño murínani eneño murí howeyote. \* 4:5: “sokome” ñuko Anutu koro mande korete qu, asa Murí Tero yate Malakai

kini tete. † 4:6: “samaka-samaka tuwó” ñuko Anutu eneñombo nore samaka yereyote. Kimoyó moré kini.

uni horé kanata nanje yote. Ko hutunjo mande ye-ye uni horé kanata nanje yote. Eneñombo unipare rambaruru yereweyape ma yorini meté tewanjo. Quko yeko owéye moré kini. Yendo topo-topoye ronda yerewero mepémo kini.

*Yeño owéye ma hokowero*

<sup>13</sup> Inji, ye kumimbo ñande yeyotenjo, “Indika, itakape ma kuyepope tonjero yendé kembé kano mone kho tewano. Ko kumima naru kanata ñunde rotoro mone parámi rewano.” <sup>14</sup> Ñunde yeyotenjo, quko ye date injotenjo? Kuyepo do ka tunogeweya? Yendo ñu kama injotenjo. Dokoro yoto-yotoye muko koporé ñunde qembe. Itaka yote, quko waka ta kini teweya. <sup>15</sup> Ñandiro nanje yi qembe, “Anutuko ñunde inoníqo, nore ñundiro tewato.” <sup>16</sup> Quko itaka yeño owéye hokoro yeñombo do ka tewanjo ñuro yeyotenjo. Mande ñuko piyimi horé. <sup>17</sup> Ñunde ñuroko uni kato otete meté ñu injomukote, quko otete meté ñu kama howeyote tiníqo, enendo quhurí tete.

## 5

*Ye ononjo unipare, ininiyaqe*

<sup>1</sup> Ye ononjo unipare, inji. Quhurí parámi yeno tunogeweya. Ye quhurí ñuro injoya tendoya ki parámi horé ti qembe. <sup>2</sup> O punje situwiye piyo teweya, ko siwimbo tuwiye ñu nemukoweya. <sup>3</sup> Naru wenja ñuko tukuni tete. Quko ye itaka mone parámi kopoyi kina yoní unipare kama samaka yereyuri paráqimbo mone ñu riní piyo tete. Uni soso paráqi ñu qenero muriyembo injomukowanjo. Ko otete piyimi ñundo kewá qembe tero koweye riní qaweya. <sup>4</sup> Inji. Kho uniyembo yeño kho qu tero khoye ronjaruwoyanjurí. Quko yendo kho ñuro kimoyó kama yunanjurí. Otete piyimi ñuro kho uniyembo ki parámi tiqo, Anutu Wimbí Moré ñundo ki ñu injaró. <sup>5</sup> Yendo noko ñano yotoro ononjo parámi rero yeñombo nanje yeñomboro ñingu-ningu teyotenjo. Ye o qoyembo parámi ni koweye po qembe tinditete. Quko itaka nanje po yurowero naruyó tunoqete. <sup>6</sup> Yendo uni o piyimi ka kama tanjurí qu, unindo yeya sanjurí kama tanjurí qu, ñu yorero topé piyimi yunoro yuri khumanjurí.

*Quhurí koroworo kisikasa mande ma tewero*

<sup>7</sup> Ñunde ñuroko, topo okite, ye newondeye rukisoyoya quhurí soso korowoya Uni Parámi pitu ko maheweya ñu sopoyi qembe. Qeni, kho simburí muko kho meté engé tiní yero sopoyote. Newondí rukisoyoro sono korete qu, sono wenja qu umbuwero ñuro soponi\* mepémo tiníqo, engé siyoweya. <sup>8</sup> Ye ñuya newondeye rukisoyoya kondé kanjero quhurí soso korowoyi Uni Parámi pitu ko waka ta maheweya. <sup>9</sup> Topo okite, ye kisikasa mande ma yewero. Yate ronda-ronda uni ñuko topé piyimi topé te yunoweya koro. Qeni, ronda-ronda uni ñundo makono kanjeyote.

<sup>10</sup> Topo okite, ye-ye unindo Uni Parámimbo owímo yeyanjo ñuro inji. O piyimi eneno tunoqeyara, quko newondeye rukisoyoní quhurí ñu korowoyanjo. <sup>11</sup> Qeni. Nore ñande yeyoteto, “Uni kondé kanjero quhurí korowoyotenjo ñuko meté horé yowanjo.” Ye Jop koro sowo mandeyó

\* **5:7:** Juda koro mirayemo ñuno naru irisa quño nanje sono umbuyaró. Naru korete quko Novemba koya Desemba; naru wenja quko Mas koya Epril. Asa naru irisa ñuno sono parámi umbuníqo, kho ñuko engé parámi teweya.

injoyotenjo, ene kondé kanjero quhurí korowoyara. Ko imemongoko Uni Parámimbo o meté te inaró. Dokoro Uni Parámimbo norenjo hamó-hamó surumí injoyote, ko suki-suki sikínani te nunoyote.

<sup>12</sup> Topo-topone, o parámi horé ka ti qembe. O parámi njuko njandiro: ye mandeye ri kondérewero guro o meyowo ka, asa sambope ma nokope ma o meyowo ka ma nekowero.† Kini, ye “Iyo,” ye inoroqo, “Iyo,” nju nanje yi qembe. Ko, “Kini,” ye inoroqo, “Kini,” nju nanje yi qembe. Anutuko topé piyimi mu te yunoweya koro.

*Anutu injondutuwoya hariri ti qembe*

<sup>13</sup> Ye keweroyemo kato quhurí korowoyote tiniqo, asa ene meté Anutuware hariri teweya. Kako newondímo ninju-ninju tete tiniqo, ene meté yambo yero Anutu owí hokoweya. <sup>14</sup> Ye keweroyemo kato se khumo teroqo, ene meté huru-huru koro tapá uni nju neko yiriní mahewanjo. Mahero Uni Parámimbo owímo sono kiruwó se kowímo hausuworo, ko Anutuware hariri tewanjgo. <sup>15</sup> Ko uni kato Anutu injondutuwoyo hariri tiqo, Uni Parámimbo se khumo uni nju riní meté tewanjgo. Ko uni njundo quhurí ka taró tiniqo, Anutuko quhurí nju re rotoweya. <sup>16</sup> Njunde njuroko ye enemo-enemo yejo quhuriye epe mitomito tero topo-topoye samaka yerewero hariri tika Anutuko ye yoriní meté tewanjgo.

Uni ronenejowí kato hariri teyote njuko haririyó wimbí moré. <sup>17</sup> Elaija‡ njuko uni norenjo kirarónani, ko enendo kondé hariri tiní sono kama umbuyoniyate kumima naru kapusa ko kombo kande sanjyoro kanata njunde rotaró. <sup>18</sup> Tukú pitu ko hariri tiní sambo konjo sono riní umbuyoní o khono qu engé taró.

<sup>19</sup> Topo-topone, ye keweroyemo kato Anutu koro khe hamó nju rotoro tojiní, ko topé kato re rohoréjote tiniqo, <sup>20</sup> njande injoyi qembe: asa uni topo kato quhurí uni ka re rohoréjoní kheyó piyimi mu rotoweya, njundo quhurí uni nju rambaruru konjo reweya. Njunde tero quhurí parámi wehenoweya.

---

† 5:12: Nju naruko njuno uni kato enenjo mande kusiyaró nju kondérewero guro mande kanjuya yaró. Mande kanjuya njuko enenjo mandí wimbí inoní uni meyowo njande ye injowanjo, peka, “Enendo mande hamó nanje yete.” ‡ 5:17: “Elaija” njuko komo suki Anutu koro ye-ye uni yora.



## Pitako Sokome Korete Qu Nakayáñoní Injondutu Unipareko Nuno Uró Mande Kembé

Komo suki uni kato sokome ña **Grik** mandewore nakayáñaró, ko eneño owí nekaró, “Pita,” yaró. (1 Pita 1:1 weyo qembe.) **Anutu koro huru-huru** koro tapá uni komo qundo soso ñande yangurí, ko uni nakayáñaró ñuko **asáñowí uni** Pita nanje, Yesu koya uyareyariyó.

Enendo nakayáñoro riní Anutu koro unipare kumi Esia mira parámimo ñuno uró. Koretero Polko unipare ñu **miti mande** yesoworo yimitoyaró. Asa ko itaka injo-injo uni kumimbo ñande ye injoyotenggo, naru kano **Rom** koro wiri yerete uni parámi ka injondutu unipare o piyimi te yunangurí quno ñuno, **Rom** yendémo ñuno Pol uri khumaró. Khumoní Pita ñuya **Rom** ñuno yora. Enendo Pol koro topé-topé rukiso yerewero quro sokome ña nakayáñaró. Dokoro o piyimi ñu eneno ñuya tunoqeweya, peka. Sokome koro weña ñuno ñande nakayáñaró, “Bapilon ñuno yotenggo qundo ye yunguna yereyotenggo.” (1 Pita 5:13 weyo qembe.) Ko owé ñu, “Bapilon” ñuko **tapara mande** ka peka, murí muko **“Rom”** nanje.

Nore ñande ye injoyoteto, ko Polko kumima naru 64AD ñuno khumaró. (Asa “64AD” murí muko ñandiro, ko Yesu nimí pisiyaró, yate kumima naru 64 ñunde rotaró. Nore kumima naru 2,000 ñunde rоторo yate itaka yoteto.) Asa ko Pitako ñu naruko ñuno nanje sokome ña nakayáñaró, peka.

1 No Pita, noko Yesu Kristo\* koro asáñowí uni.† Nondo ye Anutuko unipare rokó yereró qu yuto nokono yotoro wimbo-wimbo Pontus mirako yotenggo quya Galesia mirako yotenggo quya Kapatosia mirako yotenggo quya Esia mirako yotenggo quya Bitinia mirako yotenggo qu, asa yeno sokome ña nakayáñoteno. 2 Komo suki Anutu Awando yeño injo yunoní Yuqa Surumí ñundo yoriní Anutu koro unipare horé tunoqangurí. Nunde ti Yesu Kristo koro sitúñombo ye sono yiriní Anutu tonjimo sara tanjurí, ko mandí injoro meté howeyowanjo. Asa meté Anutuko samaka-samaka tuwó parámi yunoweya, ko newondeye riní ime horé yoweya.

### *Imemoñgo nore o meté horé rewato*

3 Asa Anutu, Uni Paráminani Yesu Kristo‡ koro iwímboro owí hokato. Enendo noreño sikínani parámi tero Yesu Kristo okokowoní uni tapu konjo pitu ko otoqaró. Nunde tero nore noriní yoto-yoto keta qu ratowó. Ratowó ñuro nore hamó ñande injoteto, asa imemoñgo o meté horé rewato. 4 O meté ñu hamó horé rewato. Nuko kama

\* **1:1:** “Yesu Kristo” - komo suki ye-ye unindo Anutuko uni ka rokóñoní mahero wiri yerete uni parámi horé tunoqeweya qu karo yangurí. Juda unipareto uni maheweya ñu, “Kristo,” ma, “Mesaiya,” ye nekanjurí. Asa Yesu mahiní eneño unipareyó, “Kristo Yesu,” ma, “Yesu Kristo,” nanje ye nekanjurí. † **1:1:** “asáñowí uni” ñuko Yesuko rokóñoro asáñoní eneño khayó taró.

‡ **1:3:** “Yesu Kristo” - komo suki ye-ye unindo Anutuko uni ka rokóñoní mahero wiri yerete uni parámi horé tunoqeweya qu karo yangurí. Juda unipareto uni maheweya ñu, “Kristo,” ma, “Mesaiya,” ye nekanjurí. Asa Yesu mahiní eneño unipareyó, “Kristo Yesu,” ma, “Yesu Kristo,” nanje ye nekanjurí.

piyo teweya, kama puqeweya, kama kini teweya. Anutuko o meté ñu komo ronḡaruwaró, ko yendo samboko eneya yotoro o ñu rewango. <sup>5</sup> Ye inḡondutu tiqo, Anutuko wimbímo kondé ye sopo yiriní yotengo. Nunde tero imemongo, naru weḡa horé quno<sup>§</sup> enendo rambaruru koḡgo nore noreweya. <sup>6</sup> Nuro niḡgu-niḡgu tí. Hamó, itaka nange towo kate-kate mahero rambaruru yereyote. <sup>7</sup> Nunde tero Anutuko yeḡo inḡondutuye towonoyote. Qeni, uni kato gol ñu se kewáko qayi o piyimi quroko qu toḡiní sara-sara nange tunoqeyote.\*\* Gol ñuko o meté qu ka, kimoyó parámi. Quko inḡondutuye muko meté horé, gol takate. Dokoro imemongo gol piyo teweya. Nunde nuro towo kate-kate yeno tunoqiniqo, inḡondutuye muko sara-sara teweya. Ko Yesu Kristo tunomo tunoqeweya quno ñuno Anutuko yeḡo hamó niḡgu-niḡgu tero owé parámi yunoweya. <sup>8</sup> Yendo Yesu Kristo kama qenengurí, quko newonde meté inoyotengo. Itaka ñuya kama qeneyotengo, quko inḡondutuwooro niḡgu-niḡgu parámi horé teyotengo. <sup>9</sup> Ye Kristo inḡondutuwoyongurí quro enḡé ñuko ḡandiwo, ko Anutuko yeḡo yoto-yotoye riní meté teyote.

<sup>10</sup> Komo suki ye-ye unindo Anutuko samaka-samaka tuwó<sup>††</sup> ye yunoweya nuro mande yesowanḡurí. Uni ḡundo koweyumu tero Anutuko yeḡo yoto-yotoye riní meté teweya nuro murí seqanḡurí. <sup>11</sup> Kristo koro Yuqayó ḡundo ye-ye uni<sup>‡‡</sup> quroko yotoro ḡande yimiraró, ko imemongo Kristoko kowe surumí kate-kate reweya, ko tukú owé parámi reweya. Nunde yimironí ḡande oseseyanḡurí, “Ñu date tunoqeweya?” ko “Do naruko ñuno tunoqeweya?” yanḡurí. <sup>12</sup> Yiḡo, Anutuko ḡande yimiraró, “Inḡo-inḡo ye yunanowó ñu, ñuko yeḡo qu kini,” yaró. Asa itaka nange Anutuko Yuqa Surumí<sup>§§</sup> riní sambo koḡgo umburo uni ka wimbu inoní miti mande meté ñu ye yimironí ye o tunoqeweya ñu inḡanḡurí. Sambo simómbó\*\*\* ñuya mande nuro inḡowero ye inḡoyotengo.

### *Ye meté horé yuri qembe*

<sup>13</sup> Nunde nuroko naru rokóḡo inḡo-inḡoye roneneḡoya khe u-uye ronḡaruwoya ḡande inḡoyi qembe, ko Yesu Kristo<sup>†††</sup> tunoqeweya quno ñuno Anutuko samaka-samaka tuwó<sup>‡‡‡</sup> ye yunoro yoriní ye meté horé yorowanḡo. <sup>14</sup> Komoko ye inḡo-inḡoye moré kini yoranḡo, ko murí kate-kate piyimi ñu howeyanḡurí. Quko itaka ye simó meté mu ḡunde qembe tero murí ñu kanḡuya ma howewero. Kini. <sup>15</sup> Anutuko meté horé yote, ko enendo ye neko yereró. Nunde nuro yeḡombo otete meté horé ñu nange

§ 1:5: “naru weḡa” ñuko naru Kristoko pitu ko mahero unipare soso ronda yerero Anutuko o soso hamó wirioweya. (1 Tesalonaika 2:19; 5:23 koya 1 Korin 15:24-28 weyo qembe.) \*\* 1:7: “gol” ñuko o aini ka, kandawó tindenjiwí mu ko kimoyó parámi. Naru kano o pi-piyimi quroko ñuno yote. Asa ko unindo gol ñu qayi sono qembe tiní o pi-piyimi ka saḡano ariní siyoro ranḡoyotengo. Nunde ti gol ñuko kekere piyimi. †† 1:10: “samaka-samaka tuwó” ñuko Anutu eneḡombo nore samaka yereyote. Kimoyó moré kini. ‡‡ 1:11: “ye-ye uni” ñuko Anutuko mandí yunoní unipare yunanḡurí. §§ 1:12: “Yuqa Surumí” ñuko Anutu koro Yuqa nange. \*\*\* 1:12: “sambo simó” ñuko komo suki-suki Anutuko unipare kama yoriní tunoqi sambo simó yondowaró. Ko itaka eneḡo sunará teyotengo. ††† 1:13: “Yesu Kristo” - komo suki ye-ye unindo Anutuko uni ka rokóḡoní mahero wiri yerete uni parámi horé tunoqeweya qu karo yanḡurí. Juda unipareto uni maheweya ñu, “Kristo,” ma, “Mesaiya,” ye nekanḡurí. Asa Yesu mahiní eneḡo unipareyó, “Kristo Yesu,” ma, “Yesu Kristo,” nange ye nekanḡurí. ††† 1:13: “samaka-samaka tuwó” ñuko Anutu eneḡombo nore samaka yereyote. Kimoyó moré kini.

ti qembe. <sup>16</sup> Dokoro sokomeko njuno nande nakayánaró, “Ye meté horé yuri qembe, do karo, nondo meté horé yoteno.” §§§

<sup>17</sup> Yendo Anutu Awa owí nekoyotenggo, ko Awa njundo unipare soso koro muriye qenero okeyá ta ronda yereyote. Njunde njuro nande inoyi qembe, noko njano yoroteto njako norenjo mira horé mu kini. Anutu kasiramo horé yotoya khe u-uye meté sopoyuri qembe. <sup>18</sup> Komo yendo usisambayembo murí piyimi toworanjurí nju nanje howeyango. Quko murí njundo ye samaka yerewero mepémo kini. Asa ye nande inoyotenggo, ko Anutuko ye kimo yerero\* murí piyimi nju nonjo yoraró. Kimoye muko silwa, gol† njunde qembe kini. O irisa njuko imemonjo piyo teweya. <sup>19</sup> Kini, kimoye muko Kristo koro sitú qu. Kristo njuko sipsip simó Anutu inowero qu qembe, sipsip simó njuko o piyimiño moré kini qu. <sup>20</sup> Komo suki, asa Anutuko noko kama towaró quono njuno enendo Kristo rokóñaró. Quko itaka, naru wenjako njano ye samaka yerewero quoro riní tunomo tunoqa. <sup>21</sup> Yendo Kristowore Anutu injondutuwoyotenggo, dokoro Anutuko okokowoní uni tapu konjo otoqoní owé parámi inaró. Njunde njuro ye Anutu injondutuwooro o meté mu yunoweya njuro sopoyotenggo.

<sup>22</sup> Anutu koro mande hamó mu howeyuriqota newondeye sara-sara taró. Njunde tero ye newonde irisa kama tero topo-topoye njuro hamó inoyotenggo. Asa ko newondeye meté horé epe ino-ino ti qembe. <sup>23</sup> Dokoro Anutu koro mande njuko náye qembe tero pisi yiriní keta tunoqanjurí. Ko mande njuko kama piyo teweya. Kini, yoto-yotoyó moré, ko naru suki-suki yoweya. <sup>24</sup> Qeni,

“Unipare soso komó njunde qembe,  
ko o meté-metéye mu rukuni njunde qembe.  
Imemonjo komó asáqeweya ko rukuni umburo kini teweya.  
<sup>25</sup> Quko Uni Parámimboro mande njuko suki-suki yoweya.”

## 2

Asa mande nju nanje uni kato yesowo yimironí inanjurí.

<sup>1</sup> Njunde njuroko uni newonde piyimi yunowero murí, ko uni kaná yerewero murí, ko manjaye irisawore yewero murí, ko topoyemboro o meté quoro piyimiñowero murí, ko huwó mande yewero murí, nju soso rotoyi qembe. <sup>2</sup> Simó kunjgu qembe tero yuqayemboro susu kekere quoro inoyuri qembe. Njunde tero susu nju nero wotiqa, imemonjo Anutuko ye rambaruru konjo yoreweya. <sup>3</sup> Susu nju newanjo, dokoro ye komo Uni Parámi towonjoro nande inotenggo, eneko nunjurí piyimi.

*Uni Parámi njuko wondo ka yoto-yotoyó moré njunde qembe*

<sup>4</sup> Uni Parámi njuko wondo yoto-yotoyó moré njunde qembe tete. Unindo, piyimi, yero inoro re rotanjurí. Quko Anutuko ene rokóñoro hamó inoyara. Eneno maheroqota <sup>5</sup> ye njuya wondo yoto-yotoye moré njunde qembe tetenggo, ko Anutuko yorero sowe-sowe tiní Yuqayómboro ya qu tunoqeyotenggo. Njunde tunoqero ye Anutu koro o qa-qa uni meté

§§§ 1:16: O Qa-qa Uni 11:44-45; 19:2; 20:7 \* 1:18: “kimo yerero” njuro murí muko njandiro: unipareto o piyimi kusunoyómo kusiyowí yotenggo. Njundiro nanje Anutuko kimo tero yoriní kina yowanjo. † 1:18: “silwa, gol” njuko mone ka, komo unindo wondo musiyó silwapo, golpo towanjurí.

horé nunde tunoqero Yesu Kristo\* owímo newondeye mongo Anutuko o karo hamó metéjyote qu te inowaŋgo. <sup>6</sup> Dokoro sokomeko njuno njande nakayaŋaró,

“Qeni, nondo wondo ka Saion njuno rotowe teteno,  
wondo rokójanowó njuko ya soso riní kondéreyote, njuro hamó  
inoyoteno.

Kowe unindo inondutuwowanjo tiníqo,  
kowi piyo kama tewanjo.”

<sup>7</sup> Nunde njuroko ye inondutu unipare, yendo wondo njuro hamó inoyotenjo. Quko uni inondutu kama teyotenjo quro,

“Ya re-re unindo, wondo piyimi, yero inoro re rotanjurí njundoko  
ya soso riní kondéreyote.”

<sup>8</sup> Ko,

“Wondo njuno kheye sanjawoní piyo tewanjo,  
ko mipu njundo kheye kusiyoní umbu ranjowanjo.”

Uni njundo Anutu koro mande qu kama howeyotenjo, njunde njuro wondoko njuno kheye sanjawoní umbu ranjowanjo. Anutuko, ene otete nju tewanjo, yero rokó yereró.

*Anutuko nore rokó nereró*

<sup>9</sup> Quko yeko unipare Anutuko rokó yereró nj, wiri yerete unindoro o qa-qa uni njunde qu, unipare meté horé mu,† Anutu koro unipareyó hamó nj. Njunde tero enendo huriri mongo ye neko yerero yowosoní enenjo hiyó metémo mahenjuri njuro seré te inoyi qembe. <sup>10</sup> Komoko yeko wini qu ka kini, quko itakako Anutu koro unipareyó yotenjo. Komoko sikiye kama te yunaró, quko itakako sikiye te yuna.

<sup>11</sup> Uni topo hamó, noko njako yeŋo qu kini, yuto nokoye nanje. Njunde njuro nondo njande yimiroteno, koweye sanjanimboru nunjurí nj huwóhoyi qembe, dokoro murí njundoko yuqananimboya kuma teyote.

<sup>12</sup> Ye kape unipare‡ keweroyemo khe meté nanje howeyuri qembe. Hamó, enendo mande kho yunowanjo, quko enendo yeŋo muriye meté nj qenewanjo. Njunde tero enendo Anutu noreno maheweya quno njuno enenjo owí hokowanjo.

*Ye wiri yerete unindoro kasirayemo yuri qembe*

<sup>13</sup> Asa noko koro wiri yerete uni kato mande yiyo, Uni Parámi inoro kasirayemo yuri qembe. Wiri yerete uni parámimboru mandí howi qembe, <sup>14</sup> ko wiri yerete uni tomó-tomó njuya howi qembe. Wiri yerete uni parámimbo tomó-tomó nj asá yiriní uni piyimi teyotenjo nj ronjaru yerero uni otete meté teyotenjo njuro owéye hokoyotenjo.

<sup>15</sup> Anutuko njaro inote, ko yendo murí meté mu teyotenjo quwore uni kape-kape njuro manjoye kusiyowanjo. <sup>16</sup> Hamó, oka kato ye kama kusi

\* **2:5:** “Yesu Kristo” - komo suki ye-ye unindo Anutuko uni ka rokójoní mahero wiri yerete uni parámi horé tunoqeweya qu karo yanjurí. Juda unipareto uni maheweya nj, “Kristo,” ma, “Mesaiya,” ye nekanjurí. Asa Yesu mahiní enenjo unipareyó, “Kristo Yesu,” ma, “Yesu Kristo,” nanje ye nekanjurí. † **2:9:** “unipare meté horé” njuko oteteye soso muko meté nanje kini. Kini, owé nj “unipare meté horé” njuro murí muko njandiro, “Anutu koro unipare” nanje. ‡ **2:12:** “kape unipare” njuko Israel koro Anutuye nj kama ino howeyotenjo.

yerete, kina yotengo. Quko n̄ande ma in̄owero, “Nore itaka kina yoteto,” yero uyaro murí piyimi kate-kate tewaŋgo koro. Kini, ye Anutu koro kho simóŋo n̄unde qembe tero khe u-uye howi qembe. <sup>17</sup> Ye ará uni soso te yunoyi qembe, newonde meté in̄ondutu topoye yunoyuri qembe, Anutu n̄uro soreya kusun̄oyómo yuri qembe, ará wiri yerete uni te inoyi qembe.

*Ye Kristoko taró n̄unde qembe kowe surumí korowoyi qembe*

<sup>18</sup> Ye kho simó,<sup>§</sup> ye ará sopo-sopo uniye te yunoro kasiramo yuri qembe. Sopo-sopo n̄undo o meté te yunoyotengope ma o piyimi te yunoyotengo, enina, mandeye howeyuri qembe. <sup>19</sup> Dokoro uni kato Anutu in̄oro otete meté howete, quko unindo o piyimi te inoyi kowe surumí korowoyote tiníqo, enendo owé meté mu reweya. <sup>20</sup> Qeni, ye o piyimi ka tiqo sopo-sopoyembo yurowaŋgo tiníqo, ye date owé meté mu rewaŋgo? Quko ye murí meté ka tero kowe surumí rero kondé korowoyotengo tiníqo, Anutuko n̄u murí n̄uro in̄ote. <sup>21</sup> Hamó, Anutuko ye murí n̄unde qu howewero quro komo neko yereró, dokoro Kristoko<sup>\*\*</sup> n̄uya ye samaka yerewero quro kowe surumí korowaró. N̄unde tero khí mepémo qenero howewaŋgo. Khí mepémo n̄andiro,

<sup>22</sup> “Enendo quhurí ka kama taró,  
ko mande kota ka kama yaró.”

<sup>23</sup> Quko unindo huwó mande yiqo topé ka kama taró; kowe surumí n̄u koroworo mande piyimi kama yaró. Kini, enen̄ombo enen̄o rero ronda-ronda uni roneneŋowímboro kandímo raró. <sup>24</sup> Riní tipiririko<sup>††</sup> porowoyiqo, enendo noreŋo quhurínani enen̄o kowímo korowaró. N̄unde korowoní norendo meté otete piyimi teyoteto n̄uro khumoro yoto-yoto keta qu rero otete roneneŋowí<sup>‡‡</sup> n̄uro yowato. Enen̄o mamayó piyimi n̄undoko ye yoríní meté yotengo. <sup>25</sup> Dokoro yeko sipsip wimbowimbo yateyaŋgo n̄unde qembe tan̄gurí. Quko itakako rohoréŋoro sopo-sopoyemo mahero yotengo, ko sopo-sopoko yuqaye sopoyote.

### 3

*Parí, kamí n̄uro yete*

<sup>1</sup> N̄undiro nan̄ge, ye pare kameye moré qu, kameye kusun̄oyemo yuri qembe. N̄unde tiqo, kameye kumimbo Anutu koro mande n̄u kama howeyotengo tiníqo, ye eneya mande ka kama ti yeŋo murí meté n̄u qenero newonde rohoré tewaŋgo. <sup>2</sup> Dokoro n̄ande qene in̄owaŋgo, yendo Anutu koro sasaro tero otete sara-sara qu nan̄ge teyotengo. <sup>3</sup> Yeŋo o kekere qu koweŋe san̄aníwore ma ri tunoqewero, asa huye enesó-enesó kusiyoyotengope ma núsawa gol qu<sup>\*</sup> teyotengope ma tuwi meté-meté mu punuwoyotengo. <sup>4</sup> Kini, yeŋo o kekere qu quroyemo

**§ 2:18:** “kho simó” - n̄u naruko n̄uno unipare qambu kho simó, kho pare tunoqaŋgurí. Naru kano wini irisa kuma tero kako taka yerero kusi yiríní kho simó tunoqaŋgurí. Naru kano uni kato utatá parámi tero topé tewero mepémo kini, enen̄o soweyoro kho simó tunoqaŋgurí. Asa kho simó n̄unde quko uni parámíyómboro kho qu teyara, enen̄omboro o ka tewero mepémo kini.

**\*\* 2:21:** “Kristo” n̄uko Yesu nan̄ge, asa Anutuko rokóŋoni mahero wiri yerete uni parámi horé tunoqaró n̄u. **†† 2:24:** “tipiriri” n̄unde quko wiri yerete uni kumimbo enen̄o uni san̄jiriye yorerero n̄uno uroyi khumoyaŋgurí. **‡‡ 2:24:** “otete roneneŋowí” n̄uko Anutuko nore rokó yiríní noreŋo murínani enen̄o murí howeyote. **\*** **3:3:** “núsawa gol qu” n̄uko o nakayá ka wondo tinden̄jwimbo towangaŋgurí qu, kimoyó parámi horé ko unipareto qene nun̄guwoyotengo.

yoni. O kekere nuko nandiro, ye mondó ta yotoro otete imemo tero yorotenjo. Murí nuko kama piyo teweya, ko Anutu tonjimo nuko murí meté horé. <sup>5</sup> Dokoro komo quuno pare meté horé nundo Anutuko o meté yunoweya nuro soporo otete meté qu nanje tero kameye kasiramo yoranjo. Otete ye meté nuko enenjo nakayá kekere qu nunde qembe. <sup>6</sup> Nundiro nanje Sarako Abraham† kasiramo yotoro, nenenjo uni parámíne, ye nekaró. Ye nyua o meté tero oka karo kama sorewanjo tiníqo, Sara koro nambo-simó tunoqetenjo.

<sup>7</sup> Nundiro nanje ye uni pareye moré qu, pareye injo inoya eneya meté kunditeyuri qembe. Enenjo koweye nuko kondé kini, nunde nuro murí meté te yunoyuri qembe. Anutuko pareye nyua yoto-yoto suki-suki tuwó yunaró. Nunde nuroko ará te yunoyi qembe, oka kato haririye kusiyoweya koro.

*Ye o meté nanje unipare te yunoyi qembe*

<sup>8</sup> Asa mandene wenja qu nandiro, ye soso newonde kanata teyuri qembe. Topoyemboro quhuriye korowoya, newonde meté yunoya, sikiye te yunoya, yenjo owéye rika umbuní. <sup>9</sup> Ko uni kato murí piyimi ka te yuniqo, topé ma tewero. Ko mande piyimi ye yimiroyiqo, mande piyimi topé ma yimirowero. Kini, purinjo yunoyi qembe. Dokoro Anutuko ye murí nunde qu howewero quro neko yereró, ko ye nunde teroqo enenjo purinjojó njo rewanjo. <sup>10</sup> Dokoro

“uni kato, yoto-yoto meté rewanjo, ye injoro,  
 naru meté qenewano, ye inoyote tiníqo,  
 asa ene mipímbo mande piyimi ma yewero  
 ko kumunzómbó kota mande ma yewero,  
<sup>11</sup> murí piyimi njo soso huwógoro,  
 otete meté qu nanje howero,  
 unipare newonde kanata tewanjjo nuro injoro  
 koweyumu tero murí njo riní tunoqeweya.

<sup>12</sup> Dokoro, Uni Parámimbo unipare ronenenjowí njo sopo yereyote,  
 ko enenjo haririyemboro kusumbo reyote.

Quko unipare otete piyimi teyotenjo nuro piyiminoyote.”

<sup>13</sup> Ko ye murí meté howewero khe qu kondé seqayuriqo, dani kato o piyimi te yunoweya? <sup>14</sup> Nunde quko yendo otete ronenenjowí howiqo, o piyimi te yunoyi kowe surumí korowowanjo tiníqo, purinjo ka retenjo. “Okato uni riní sasaro teyotenjo nuro ma sorewero; sasaro ma tewero.”

‡ <sup>15</sup> Kini, newondemoko, Kristo§ nuko Uni Parámi, kondé injo inoyuri qembe. Ye imemongjo o meté qu rewanjo nuro sopoyotenjo. Asa naru rokógoro uni kato, ye do murí karo o nuro sopoyotenjo, nunde osese yerewanjo quuno nuno mande topé meté mu yi qembe. <sup>16</sup> Quko mondó ta yero ará te yunoyi qembe. Nunde tiqo, unindo ye Kristowore otete meté howeyotenjo nuro huwó yereyotenjo nundo kowi piyo tewanjjo. <sup>17</sup> Hamó, Anutuko rotoní yendo otete meté mu ti o piyimi te yunowanjo tiníqo, nuko meté. Ninju-ninju ti. Quko yendo otete piyimi ti o piyimi te yunowanjo tiníqo, nuko piyimi, nuro kowi piyo ti. <sup>18</sup> Dokoro Kristo

† 3:6: “Abraham” nuko Juda uniparetoro pukoye, ko Sara nuko enenjo parí. ‡ 3:14: Aisaia 8:12 § 3:15: “Kristo” nuko Yesu nanje, asa Anutuko rokógoní mahero wiri yerete uni parámi horé tunoqaró njo.

ηuko uni roneneηowí qu ka, quko enendo unipare roneneηowí kini quro mepéye rero quhuriye soso wendaηewero khumaró. Nunde tero ye yoriní Anutu tangímo mahengurí. Nηu naruko ηuno kowí saηaní uri khumaró, quko Yuqayó yoto-yoto keta qu raró. <sup>19</sup> Ko enendo yuqayówore uyaro Yuqa meyowo kusi-kusi yano yoteηgo qu mande yesowo yimiraró.

<sup>20</sup> Asa Noa naruko ηuno yuqa ηuko Anutu koro maηgó wendaqanηurí. Nηu naruko ηuno, Anutuko murí piyimi ηuro topé waka kama taró. Kini, ene Noa sopoyoní waηgoyó towoní kini tiníqota wini tomó ta ηundo, asa unipare kande saηiyoro kapusa ηundiyo, waηgo quroko oyi sono riru parámi ηu mahiní Anutuko rambaruru koηgo yoraró. <sup>21</sup> Sono ηuko o kato rambaruru koηgo noreweya ηuro rokóηo, ηuko sono re-re ηu naηge. Sono reteto ηuko pusú kowenanimο ηu sonowowero qu kini. Kini, sono reteto ηuro murí muko ηandiyo, ηunde tero nore iηo-iηo metéwore noreηo Anutu inoyoteto, dokoro Anutuko Yesu Kristo okokowoní uni tapu koηgo pitu ko otoqaró. <sup>22</sup> Itakako Kristo samboko oro Anutu kandí kondémo yote. Ko sambo simómboya yuqa wimbí moré muya o soso wimbuye kondé, ηu soso kusunoyómo yoteηgo.

## 4

### *Anutu koro iηo-iηoyó naηge howeyuri qembe*

<sup>1</sup> Asa Kristoko\* kowímo kowe surumí korowaró. Nunde ηuroko ye wimbu reya iηo-iηoyó ηu naηge towoyi qembe. Dokoro uni kato kowímo kowe surumí korowaró tiníqo, asa enendo quhurímbo murí ηu rota. <sup>2</sup> Asa ko toηí yoníqo unindoro iηo-iηoye ηu kama howeweya. Kini, Anutu koro iηo-iηoyó naηge howeyoweya. <sup>3</sup> Dokoro komo yeko kape unipareto† muríye piyimi ηuwore yate yaηgurí. Murí ηuko ηandiyo: se simbururu teyoteηgo, o kate-kate qene nuηguwoyoteηgo, wain nero kape-kape teyoteηgo, hoho piyimi tero yambo quno piyimi teyoteηgo, Anutu koro hutuηo mande qu pitoro anutu kota-kota potoruku te yunoyoteηgo. <sup>4</sup> Itakako ye murí ηunde qu kama teyoteηgo. Asa ko kape unipare ηundo qenero iηondata tero yeya mande piyimi qambu yeyoteηgo. <sup>5</sup> Quko imemοηgo eneηombo naηge ronda-ronda uni parámi toηímo kaηero murí date teyaηgurí ηuro piηa mande mirowaηgo. Ronda-ronda uni ηundo uni toηeye yote qu ηuya khumaηgurí qu ηuya ronda yereweya. <sup>6</sup> Nηu murí ηuro tero unipare khumaηgurí ηundo toηeye yoníqo miti mande ηu iηaηgurí. Nunde tero uni ηunde qu koweye khumaηgurí, quko Anutu yorote ηunde qembe yuqayemo yoteηgo.

<sup>7</sup> O soso kini teweya ηuro naruyó ηuko tukuni tete. Nunde ηuro ye kondé iηoya yeηombo koweye sopoya hariri meté tiyuri qembe. <sup>8</sup> Ye newonde meté epe ino-ino tewero ηuro murí kondé towoyi qembe. Dokoro, murí ηunde qundo topoyembo quhuriye qambu wendaηeyote. <sup>9</sup> Ko Anutu koro unipare meyowo mahe yeya yuríqo, asa meté ta sopo yiri qembe. Nηuro kisíkasa ma tewero. <sup>10</sup> Ye kanata-kanata Anutu koηgo puriηo enesó-enesó raηgurí ηu meté sopoya ηuwore epe samaka-samaka ti qembe. <sup>11</sup> Nunde naηge uni kato mande ka

\* **4:1:** “Kristo” ηuko Yesu naηge, asa Anutuko rokóηoní mahero wiri yerete uni parámi horé tunoqaró ηu. † **4:3:** “kape unipare” ηuko Israel koro Anutuye ηu kama iηo howeyoteηgo.

yesowowaŋgo quno ŋuno, asa Anutu koro injo-injoyó reya yesowoyi qembe. Ko uní kato uni meyowo samaka yereyowaŋgo quno ŋuno, asa Anutu koŋgo wimbu rero kho ŋu ti qembe. Njunde ti unindo ye o soso teyotenjo ŋu qenero Yesu Kristowore Anutu owí hokowaŋgo. Asa Anutuko naru suki-suki owé parámi, wimbí parámi tete. Nju hamó.

*Kristo koro owímo kowe surumí korowowaŋgo ŋuko meté*

<sup>12</sup> Uni topo hamó, quhurí parámi ka kewámbo yoqayote njunde qembe yeno tunoqeyote. Tunoqeyote ŋuko o enesó horé kini, njuro injondata parámi ma tewero. <sup>13</sup> Ye Kristo<sup>‡</sup> quhurí korowaró njunde qembe quhurí korowoyotenjo njuro niŋgu-niŋgu ti. Njunde teyuriqo, ene sine parámíyomo tunomo tunoqeweya quno, yendo niŋgu-niŋgu parámi tero newonde meté hamó tewaŋgo. <sup>14</sup> Asa unipareto ye Kristo koro owí towoyotenjo njuro injoro huwó mande yeya yimirotenjo tiníqo, puriŋo ka retenjo. Dokoro Anutu koro Yuqa meté horé ŋu ye saŋayemo yorote. <sup>15</sup> Hamó, uni kumimbo quhurí koroworo topé piyimi reyotenjo. Quko enendo uni yutoyotengope ma momo teyotengope ma otete njunde qu teyotengope ma kinange uni roŋgaru yerero topé piyimi reyotenjo. Yendoko murí njunde quro quhurí korowoyotenjo tiníqo, ŋu piyimi. <sup>16</sup> Quko yeko Kristen uni<sup>§</sup> tero quhurí ka korowoyotenjo tiníqo, kowi piyo ma tewero. Kini. Kristo koro owí towoyotenjo njuro Anutu seré te inoyi qembe. <sup>17</sup> Dokoro Anutuko unipare soso ronda yerewero tete, quko koretero enejo wini qu ronda yereweya. Asa ko ye date injotenjo, noreno hurí tiníqo, unipare Anutu koro miti mande<sup>\*\*</sup> qu wendaqeyotenjo njundo do kimo ka rewangaŋgo?

<sup>18</sup> “Ko unipare ronenejowí njundo

rambaruru ŋu takawero wamba rukusuwowaŋgo tiníqo,

unipare Anutu huwóŋoro quhurí teyotenjo njundo date takawaŋgo?”

<sup>19</sup> Njunde njuro yendo Anutu koro injo-injoyó howero kowe surumí korowowaŋgo tiníqo, yoto-yotoye rero Anutu kandímo reya murí meté mu nange ti qembe. Dokoro Anutuko nore nondowaró, ko enendo meté horé ta sopo yereyote.

## 5

*Uni kembémboya, simó keta koya yaró*

<sup>1</sup> Njunde njuro nondo ye uni huru-huru koro tapá uni yotenjo quya mande ka yewe teteno. No njuya uni kembé njundiro, ko toŋenembo Kristoko<sup>\*</sup> kowe surumí korowoní qenenowó. Noya yeya sine parámi tunoqeweya quno njunoko owé parámi rewato. <sup>2</sup> Asa no kondé njande osese yereyoteno, ko Anutu koro unipare ŋu sipsip kandeyemo yotenjo qembe meté ta sopo yiri qembe. Njande ma ye injowero, kho ŋu rotowero mepémo kini, asa ko ŋu murí njuro nange tewaŋgo. Kini, tewero njuro niŋgu-niŋgu teyuri qembe. Ko kimo meté rewero quro ma injowero.

<sup>‡</sup> **4:13:** “Kristo” ŋuko Yesu nange, asa Anutuko rokóŋoni mahero wiri yerete uni parámi horé tunoqaró ŋu. <sup>§</sup> **4:16:** “Kristen uni” njunde qundo Kristo injodontuworo huru-huruko njuno huruwaŋguri. (Asá yerewí Uni 11:26 weyo qembe.) <sup>\*\*</sup> **4:17:** “miti mande” ŋuko Anutuko Kristo asáŋoni khumoro quhurinanimboro kimo tiní Anutu koya newonde kanata tewero njuro mande meté mu nange. <sup>\*</sup> **5:1:** “Kristo” ŋuko Yesu nange, asa Anutuko rokóŋoni mahero wiri yerete uni parámi horé tunoqaró ŋu.



Kini, kho tewero njuro nanje metéjyuri qembe. <sup>3</sup> Ye uni kembé-kembé njunde yotengo, ko Anutuko unipare yore ye kandeyemo yorotaró njuma yori umbuwero. Kini, ye murí meté njumanje teyurikata unipareto murí njugenero howewango. <sup>4</sup> Kowe Sipsip Sopo-sopo Korete Qu tunomo tunogeweya quno njuno, yendo khoyembo kimo meté horé mu suki-suki yote qu ka rewango.

<sup>5</sup> Njundiro nanje ye simó keta, uni kembé-kembéye kasirayemo yuri qembe. Ye unipare soso, ye yeño ino-inoye ri umbuní Anutu koro unipareyó meyowo njuro kasirayemo yuri qembe. Dokoro,

“Anutuko uni eneño owéye hokoyotengo njuyoriní umbuyote,  
quko uni eneño owéye ri umbuyote njusamaka-samaka tuwó yunoyote.”

<sup>6</sup> Njunde njuro yeño ino-inoye re umbuya Anutu koro kusí quroko yuri. Eneño naruyómo njuno eneñombo ye owéye hokoweya. <sup>7</sup> Anutuko yeño inoyote. Njunde njuro quhurí soso korowoyotengo njure kandímo ri qembe.

<sup>8</sup> Yeñombo yeño koweye sopoya kondé sopo toñeteyuri. Monimbu, sanjiriye muko laiyonko† ki parámi teyote njunde qembe. Naru rokóñoro unipare yonewero uyare maheyote. <sup>9</sup> Quko ye inondutuworo kondé kaneya ene pitoyi. Dokoro njande inotengo, Anutu koro unipare kumi, yeño topoye mira soso njuno yorotengo, njundo njuya quhurí njunde nanje korowoyotengo.

<sup>10</sup> Anutu njuko samaka-samaka tuwó soso koro hurí. Enendo neko yiriní Yesu Kristoko womoro Anutu koro sine parámiyómo suki-suki yorowango. Njunde njuro ye kowe surumí naru tukuni ta nanje korowowango, ko imemongo Anutu eneñombo rongaru yerero, inondutuye towoní kondériní, wimbu yunoro, yoriní suki-suki yorowango. <sup>11</sup> Asa eneko naru suki-suki wimbí moré yote. Nju hamó.

### *Mande weña qu*

<sup>12</sup> Nondo rukiso yerewero quro mande tukuni ta nakayáñoro Anutu koro samaka-samaka tuwó‡ hamó njuro yesowoyoteno. Njuno kondé kanji. Asa sokome njanakayáñoteno, ko Sailas, neneño topone horé, njundo re yeno uyareweya.

<sup>13</sup> Anutuko unipare yeya rokó yiriní Bapilon njuno yotengo qundo naru meté ye yunotengo. Nanjone, Mak, ene njuya naru meté ye yunote. <sup>14</sup> Ye soso kanata-kanata newonde meté yunoro epe yunguna-yunguna ti qembe.

Ye soso Kristo quroyómo yotengo quko ime yuri.

† 5:8: “laiyon” njuko númbowe parámi ka, pusi qembe, quko wimbí moré, mití parámi. ‡ 5:12: “samaka-samaka tuwó” njuko Anutu eneñombo nore samaka yereyote. Kimoyó moré kini.

## Pitako Sokome Irisayó Mu Nakayáñaró Injondutu Unipareko Nuno Uró Mande Kembé

Komo suki uni kato sokome ña **Grik** mandewore nakayáñaró, ko eneño owí nekaró, “Pita,” yaró. (2 Pita 1:1 weyo qembe.) Itaka ino-ino uni qambu qundo ñande ye inoyotenjo, ko uni meywombo **asáñowí uni** ñuro owí rero sokome ña nakayáñaró. Qeno, 1 Pita sokomeko ñuno Grik mande kekere qu yote, uni nakayáñaró ñuko Grik mande nakayáñowero murí inomukaró. Quko 2 Pita sokome ñanoko Grik mande ñuko kekere qu kini, asa uni nakayáñaró ñuko Grik mande nakayáñowero murí ñu meté kama inaró. Nunde ñuroko Pitako irisa-irisa kama nakayáñaró, ñunde yeyotenjo.

Hamó, ino-ino uni kumimbo ñunde yeyotenjo, quko ñandiro tunoqaró, peka: asa koretero Pitako mandí manjoto yini samaka-samaka kato (Sailas peka - 1 Pita 5:12 weyo qembe) 1 Pita nakayáñaró. Samaka-samaka ñunde qundo Grik mande nakayáñowero injomukanjuri. Asa imemonjo Pita enenombo 2 Pita nakayáñaró.

Do naruko enendo nakayáñaró nore hamó kama inoyoteto. Quko ñande yeteto, ko Pitako kumima naru 64AD ñunoko 1 Pita sokome ñu riní tunoqaró. 2 Pita sokome ñako imemonjo ta nakayáñaró, quko Pita 65AD ñuno khumaró. Asa ko enendo 65AD koretero sokome ña nakayáñaró. (Asa “64AD” murí muko ñandiro, ko Yesu nimí pisiyaró, yate kumima naru 64 ñunde rotaró. Nore kumima naru 2,000 ñunde rotoro yate itaka yoteto.)

2 Pita 3:1 ñuno ñande yete, ko sokome ñako sokome irisayó mu nakayáñaró. Ko 1 Pita ñuko sokome korete qu. Asa ko unipare sokome korete qu weyanjuri ñundo irisayó mu ñuya weyanjuri. Nuko Esia mira parámimo ñuno uró. Koretero Polko unipare ñu **miti mande** yesoworo yimitoyaró. Asa ko itaka ino-ino uni kumimbo ñande ye inoyotenjo, naru kano **Rom** koro wiri yerete uni parámi ka injondutu unipare o piyimi te yunanjuri quno ñuno, **Rom** yendémo ñuno Pol uri khumaró. Khumoní Pita ñuya **Rom** ñuno yora. Ko ene ñuya wambaka khumoweya. (2 Pita 1:14 weyo qembe.) Nunde ñuroko unipare newondeye rukiso yerewero quro sokome ña nakayáñaró.

<sup>1</sup> No Saimon-Pita, noko Yesu Kristo\* koro sunará simó ko eneño asáñowí uni.† Yesu Kristo ñuko Anutunani, noreño Rambaruru Konjo Norewero Uninani. Enendo otete roneneñowí howero ye yoriní injondutu meté horé qu tanjuri. Ye injondutu tanjuri ñuko nore injondutu tatowó ñunde qembe. Nondo mande ña nakayáñoro rewe yeno uyareweya. <sup>2</sup> Ye meté Anutu koya Yesu, Uni Paráminanimboya ñuro injomukowanjo. Inoyiqo, meté eneño samaka-samaka tuwó ñuya newonde ime yeno parámi tunoqini.

\* **1:1:** “Yesu Kristo” - komo suki ye-ye unindo Anutuko uni ka rokóñoni mahero wiri yerete uni parámi horé tunoqeweya qu karo yanjuri. Juda unipareto uni maheweya ñu, “Kristo,” ma, “Mesaiya,” ye nekanjuri. Asa Yesu mahini eneño unipareyó, “Kristo Yesu,” ma, “Yesu Kristo,” nanje ye nekanjuri. † **1:1:** “asáñowí uni” ñuko Yesuko rokóñoro asáñoni eneño khoý taró.

*Anutuko ye neko yereró ñu rika hamó tiní*

<sup>3</sup> Anutuko eneño sine parámimboya<sup>‡</sup> murí meté ñuwore nore neko yereró. Neko yirini nore Anutu koro murí injomukoro eneño wimbí rero injo-injoyó howero khe u-unani howeyoteto. <sup>4</sup> Ñu murí ñuwore ñande injoyoteto, ko imemonjo o meté horé se nunoweya, dokoro ñuro mande ka kusiyaró. O meté horé ñu injo sopro eneño kiraró qembe tunoqero noko koro o pusú piyimi ñu takawato. O pusú piyimi soso ñu unindoro newonde piyimimbo riní tunoqeyote.

<sup>5</sup> Ñunde ñuro nanje wimbu titiyoro injondutu tanjurí ñu sowe teya otete meté mu nanje teyuri qembe. Oteteye meté ñu sowe teya injo-injo meté mu reyuri qembe. <sup>6</sup> Injo-injoye ñu sowe teya koweye sañani kondé sopoyuri qembe. Koweye sañani sopro otete ñu sowe teya quhurí korowoyuri qembe. Quhurí korowowero otete ñu sowe teya Anutu koro murí howeyuri qembe. <sup>7</sup> Eneño murí howewero otete ñu sowe teya uni topoye o meté te yunoyuri qembe. O meté te yunowero otete ñu sowe teya newonde meté yunoyuri qembe. <sup>8</sup> Ñunde ti qembe, dokoro otete ñu soso parámi tewanjo tiníqo, Uni Paráminani Yesu Kristo<sup>§</sup> ñuro injomukowanjo. Ko injo-injo ñuko kina kama yotoro engé gambu teweya. <sup>9</sup> Quko uni kato otete soso ñu kama teyote ñuko toní pokawí ñunde qembe, tonjetewero mepémo kini. Eneko Anutuko quhuriño se rotoní sara taró ñuro kape teyote.

<sup>10</sup> Ñunde ñuroko, uni topo, wimbu titiyoya Anutuko yeño o taró ñuro kondé injika hamó tiní. O taró ñuko ñandiro, eneño howewero ñuro ye neko yereró, ko eneño unipareyó tunoqewero rokó yereró. Asa ñuro kondé injika hamó tiníqo, naru kanata kano ye kama umbu ranowanjo. <sup>11</sup> Ko ñandiro nanje imemonjo honjo mako koso yunoní yendé kano oro ninju-ninju parámi tewanjo. Yendémo ñuno Uni Paráminani Yesu Kristo, noreño Rambaruru Konjo Norewero Uninani ñundo unipareyó suki-suki wiri yereyoweya.

*Yesu koro sine parámiyó yaró*

<sup>12</sup> Ye o ñuro injomukotenjo, ko mande hamó injanjurí qu sañano kondé kanjeyotenjo. Quko naru rokóño o soso ñuro yimitoro injo-injoye okokowowano. <sup>13</sup> No kowenemboro yamaru ñano yotorogo meté mande yero injo-injoye okokowowano. <sup>14</sup> Uni Paráminani Yesu Kristoko<sup>\*\*</sup> ñande nimiraró, no khumowano narune mu tukuni tete. <sup>15</sup> Asa ko itaka kho kondé tero mande soso rondaje yunoyate no khumowano quño ye kama kape tewanjo.

<sup>16</sup> Hamó, komo norendo Uni Paráminani Yesu Kristo maheweya ñuro yimiratowó. Ko eneño wimbu parámi ñuro yimiratowó. Quko sowo mande kina-kina qu kama howero ñunde yimiratowó. Kini, tonjenanimbo eneño sine parámi<sup>††</sup> qenero yesowatowó. <sup>17</sup> Dokoro Anutu

<sup>‡</sup> **1:3:** “sine parámi” ñuko eneño owé parámi ñunde qembe, eneño o soso meté horé mu. **§ 1:8:** “Yesu Kristo” - komo suki ye-ye unindo Anutuko uni ka rokóñoní mahero wiri yerete uni parámi horé tunoqeweya qu karo yanjurí. Juda unipareto uni maheweya ñu, “Kristo,” ma, “Mesaiya,” ye nekanjurí. Asa Yesu mahini eneño unipareyó, “Kristo Yesu,” ma, “Yesu Kristo,” nanje ye nekanjurí. **\*\* 1:14:** “Yesu Kristo” - komo suki ye-ye unindo Anutuko uni ka rokóñoní mahero wiri yerete uni parámi horé tunoqeweya qu karo yanjurí. Juda unipareto uni maheweya ñu, “Kristo,” ma, “Mesaiya,” ye nekanjurí. Asa Yesu mahini eneño unipareyó, “Kristo Yesu,” ma, “Yesu Kristo,” nanje ye nekanjurí. **†† 1:16:** “sine parámi” ñuko eneño owé parámi ñunde qembe, eneño o soso meté horé mu.

Awa Meté Horé nundo Yesu koro owí hokoro sine parámi n̄u re inaró. Inoro n̄ande yaró, “N̄ako neneño nan̄one, eneño surumí in̄oyoteno. Nondo n̄uro metéñoyoteno.” †† 18 Norendo eneya mira purí surumím̄o n̄uno yotoro man̄gó sambo kon̄go umburó n̄u in̄atowó.

*Ye-ye uni hamó qundo mandeye yan̄guri n̄uro yaró*

19 N̄undiro nan̄ge norendo mande ye-ye unindo§§ yan̄guri n̄u itaka kondé in̄o towoyoteto. Mande n̄uko suru qembe huririko hiyóqini yate-yate ita saranóni tutu kumuní arini newondenani hiyóqeweya. Asa ko ye n̄uya meté mande n̄u kondé in̄o towoyi qembe. 20-21 Dokoro ye-ye mande ka unindoro in̄o-in̄oyewore kama tunoqaró. Kini, Yuqa Surumím̄o in̄o-in̄oye rini hiyóqini Anutu koro mandí n̄u nan̄ge yan̄guri.

## 2

*Ye-ye uni kota-kota qundo piyo tewan̄go*

*(Jut 3-13)*

1 Quko komo ye-ye uni kota-kotako Israel unipare keweroyemo otoqan̄guri. N̄undiro nan̄ge imemon̄go rondaqe-rondaqe uni kota-kota ye keweroyemo otoqowan̄go. Uní n̄undo mande kate-kate yunoro yeño in̄o-in̄oye rambaruruwan̄go. Hamó, enendo Uni Parám̄iyembo eneño quhuríyembo kimo taró n̄u huwóñowan̄go. N̄unde teroqo, waka ta enen̄ombo piyo tewan̄go. 2 Unipare qambu qundo uni n̄uro se simbururu oteteye howeyowan̄go. N̄unde tero kumimbo khe hamó n̄uro yesaráñowan̄go. 3 N̄u uni n̄uko qene nun̄gu uni, n̄unde n̄uro ene mande kina-kina yero yeño mone pun̄ge situwiye woso siyoyowan̄go. Komo suki Anutuko uni n̄unde qu topé piyimi yunowero n̄ande yaró, “N̄u uni n̄uko piyo tewan̄go,” yaró. Ko rambaruru n̄uko kama kini taró. Kini, n̄u san̄ayemo hamó umbuweya.

4 Qeni, komo Anutuko sambo simó\* kumi o piyimi tan̄guri n̄u yiyoro quhuríyembo topé piyimi n̄u kama rotaró. Kini, yorero meré huriri piyimimo kusi yereró. N̄uno yorotoní imemon̄go mande khono kan̄ewan̄go. 5 Ko Anutuko unipare komo qu yiyoro quhuríyembo topé piyimi n̄u kama rotaró. Kini, sono riru parámimbo unipare eneño in̄o-in̄oyó kama howan̄guri n̄u mun̄o yereró. Quko enendo Noa, otete roneneñowím̄boró† mande yesowoyara uni n̄uya unipare kande san̄iyoro irisa n̄uya n̄uro kawaware taró. 6 Ko Anutuko Sotom koya Gomora n̄u‡ rambaruruwowero topé piyimi yunoro kewá rini umburo qaní nomb̄o ran̄aró. N̄unde tero tapara mande ka yaró, asa uni eneño in̄o-in̄oyó kama howeyoten̄go n̄undo topé piyimi n̄unde qu rewan̄go. 7 Uní roneneñowí ka, owí muko Lot, mande wenda-wenda uni se simbururu piyimi horé teyan̄guri n̄u yiyoro newonde quhurí taró. N̄unde n̄uroko Anutuko rini kama piyo taró. 8 (Dokoro uni roneneñowí n̄undo naru rokóñoro uni piyimi keweroyemo yotoro hutun̄o mande wendaqeyan̄guri n̄u qene in̄oro newonde quhurí parámi

†† 1:17: Matyu 17:5; Mak 9:7; Luk 9:35 §§ 1:19: “ye-ye uni” n̄uko Anutuko mandí yunoní unipare yunan̄guri. \* 2:4: “sambo simó” n̄uko komo suki-suki Anutuko unipare kama yorini tunoqi sambo simó yondowaró. Ko itaka eneño sunará teyoten̄go. † 2:5: “otete roneneñowí” n̄uko Anutuko nore rokó yirini noreño murinani eneño muri howeyote. ‡ 2:6: Komo suki yendé irisa n̄u, “Sotom” koya “Gomora” koya o piyimi horé tiqo, Anutuko won̄ga rambaruru yereró. (Muri Tero 19 weyo qembe.)

teyara.) <sup>9</sup> Asa Uni Parámimbo o soso taró nuko nore nande witú nereyote, ko enendo meté unipare enejo ino-inoyó howeyotenjo nju kawaware yiriní osese kato kama rambaruru yereweya. Ko enendo meté unipare ronenejowí kini nju yondoworo quhurí yunoni unipare ronda yerewero naruyómo njuno topé piyimi rewanjo. <sup>10</sup> Uni piyimi nju soso topé piyimi rewanjo, quko unindo kowe sajaní koro otete pusú piyimi mu tero uni parámiyembo mañó wendaqeyotenjo nju topé piyimi hamó rewanjo.

Asa rondage-rondage uni kota-kota nuko enenjomboro nanje inoro oka karo sasaro kama teyotenjo. Hamó, enendo sambo simó pará-pará nju yesará yerewero njuro kama soreyotenjo. <sup>11</sup> Sambo simómbo uni wimbuye takayotenjo, quko sambo simó kumimbo pará-paráye Uni Parámi tonjimo kama yesará yereyotenjo. <sup>12</sup> Uni kota-kota njundoko númbowe njunde qembe, yoto-yotoyembo murí muko njandiro, nokoparako yondowoní piyo tewanjo. Dokoro enendo o karo kama inoyi tondaqeyote, quko o njuro yesaránoyotenjo. Oteteye piyimi muko ene yoriní piyo tewanjo. <sup>13</sup> Enendo o piyimi unipare te yunanjurí njuro topé rewanjo.

Nju uni nuko nunjuriyembo nanje inoro kosano hoho piyimi tero wain nero kape-kape teyotenjo. Eneko pusú nanje, o koroqe nanje, enendo o ne-ne tero yeya neyotenjo, quko kaná yerero niñgu-niñgu teyotenjo. <sup>14</sup> Naru suki-suki qene nunju tero paretoro inoro se simbururu teyotenjo. Quhurí tewero njuro watí-watí inoyotenjo. Enendo uni inondutuye kondé kini nju kaná yerero yowosoyi uro quhurí teyotenjo. Punje situwi siyowero quro inoyotenjo. Anutuko takuni sanjayemo raró. <sup>15</sup> Khe ronenejowí nju rotoro Balam, Beor koro nanjunimbo khe qu howeyotenjo. Balamko kimo meté inoro o piyimi tewero njuro injaró. <sup>16</sup> Quko dóki§ kato Balam kho piyimi teweya njuro kiro mande yaró. Hamó, dóki mande kama yewanjo, quko uni qembe tero mande yero ye-ye uni njuro otete kape-kape nju soréjaró.

<sup>17</sup> Asa nju uni piyimi nuko meré sono komo kóqaró njundiro, nju koporé ka matú parámimbo huwoní wimbo-wimbo uyare maheyotenjo njunde qembe. Anutuko huriri yendé piyimi ka ronjaruwo rotaró, ko yoriní uro njuno yowanjo. <sup>18</sup> Hamó, inondutu unipare kumimbo itaka nanje kape unipare\*\* keweroye monjo arero oteteye piyimi nju takatenjo. Quko uni piyimi njundo wuruwara mande nanje yero enejo owéye hokoro inondutu unipare nju yowosoyi kowe sajaní koro otete nanje kanjuya howeyotenjo. <sup>19</sup> Yowosoro nande yimirotenjo, “Ko ye nore nohoweroqo o kusi yereyote nju rotoro kina yowanjo.” Njunde yeyotenjo, quko enenjomboko otete piyimimbo kho simó nanje yotenjo, dokoro uni soso oka kato ene kondé sopo yereyote njuro kho simó yotenjo. <sup>20</sup> Uni kumimbo Uni Paráminani Yesu Kristo,†† norejo Rambaruru Konjo Norewero Uninani nju inondutuwo noko koro otete pusú nju takaro yoto-yotoye piyimi rotanjurí. Quko otete pusú njundo pitu ko kusi yereweya tiníqo, yoto-yotoye piyimi horé tunoqeweya.

§ 2:16: “dóki” njuko númbowe parámi ta, Balamko sajanano kunditero uyaririyó. (Qambuye 22:21-35 weyo qembe.) \*\* 2:18: “kape unipare” njuko Israel koro Anutuye nju kama ino howeyotenjo.

†† 2:20: “Yesu Kristo” - komo suki ye-ye unindo Anutuko uni ka rokónjoni mahero wiri yerete uni parámi horé tunoqeweya qu karo yanjurí. Juda unipareto uni maheweya nju, “Kristo,” ma, “Mesaiya,” ye nekanjurí. Asa Yesu mahini enejo unipareyo, “Kristo Yesu,” ma, “Yesu Kristo,” nanje ye nekanjurí.

<sup>21</sup> Dokoro uni kato otete ronenejowímboro khe qu kama gene howeroqo piyimi yotengo. Quko koretero khe nu howeroqota imemongo mande kondé surumi yunaró nu huwónowaŋgo tiniqo, piyimi horé yowaŋgo. <sup>22</sup> Uni nunde qundo ino-ino mande ka ri hamó tete. Ino-ino mande nuko nandiro, “Opiŋombo minderoqo pitu ko uro mindeyó neyote.” †† Ko mande kaŋuya nandiro, “Poto uro sono kimuroqo pitu ko uro nukuru kimuyotengo.”

### 3

#### *Yesuko pitu ko maheweya*

<sup>1</sup> Uni topo hamó, sokome irisayó nako yeŋo nakayánoteno. Ino-inoye okokowoní ino-ino meté horé mu rewe tunoqewero quro sokome irisa-irisa nakayáŋano. <sup>2</sup> Nunde tero mande ye-ye uni\* meté horé nundo komo yaŋguri nu inowaŋgo, ko mande kondé Uni Paráminani, Rambaruru Koŋgo Norewero Uninani nundo asá yerewí uni† yimironí yimiranŋurí nu inowaŋgo.

<sup>3</sup> Asa o parámi ka yendo meté inoyi, nuko nandiro. Naru wenǎ‡ nunoko uni piyimi kumimbo yeno mahewaŋgo. Enendo eneŋo ino-inoye piyimi mu howero huwó mande parámi yewaŋgo. <sup>4</sup> Nande yewaŋgo, “Hamómbe, enendo, no pitu ko mahewano, yaró? Asa ko ene dano yote? Noko sambo tunoqaró naruko ko usisambanani khumaŋguri naruko nu noŋgo yate are itaka naruko nana, o soso nuko komo yoraró nundiro nanŋe yorote.” <sup>5</sup> Nunde yewaŋgo, dokoro o karo huwónoro kape yotengo. O nuko nandiro: komo suki Anutuko yini sambo tunoqini sono usowoní noko keweroko tunoqaró. <sup>6</sup> Ko imemongo yini sono tuwipo noko nu kaŋuya weheŋoní piyo taró. <sup>7</sup> Anutu koro mandímbo noko sambo towoní itaka yote, quko yate-yate unipare ronda yerewero naruyómo nuno kewámbo qaní kini tini uni Anutu koro ino-inoyó kama howeyotengo nu soso piyo temukowaŋgo.

<sup>8</sup> Uni topo hamó, ye oka kanata nara ma kape tewero. Uni Parámimbo nande ye inoyote, kosa naru kanata kako kumima naru 1,000 nunde qembe, nuko kumima naru 1,000 nuko kosa naru kanata na nunde qembe. <sup>9</sup> Uni Parámimbo oka tewero nuro mande kusiyaró, quko norendo enŋé nu kama qenero nande inoyoteto, peka, ko enendo imemo nanŋe teyote. Nu kini. Enendo uni ka kama piyo teweya, yero inoyote. Asa ko uni soso newonde rohoré tiqota ye inoro sopo yereyote. Nunde nuro mande kusiyaró nu waka ta kama riní tunoqeweya. <sup>10</sup> Quko Uni Parámimbo naruyó muko momo uni nunde qembe tunoqeweya. Nu naruko nuno samboko niri parámi tunoqini sambo waka ta kini teweya. Ko kewámbo o murí-murí enesó-enesó nu qaní kini tini noko koya o soso nuno yote nuya tunomo kina yowaŋgo.

<sup>11</sup> O soso nu riní kini teweya. Nunde nuroko ye otete meté horé mu nanŋe teya Anutu koro murí howeyuri qembe. <sup>12</sup> Nunde tero Anutu koro naruyó nu soporo kho kondé tika naru nu waka ta tunoqini.

†† 2:22: Ino-ino Mande 26:11 \* 3:2: “ye-ye uni” nuko Anutuko mandí yunoní unipare yunaŋguri. † 3:2: “asá yerewí uni” nuko Yesuko rokó yerero asá yirini eneŋo khoyó taŋguri.

‡ 3:3: “naru wenǎ” nuko naru Kristoko pitu ko mahero unipare soso ronda yerero Anutuko o soso hamó wiriyoweya. (1 Tesalonaika 2:19; 5:23 koya 1 Korin 15:24-28 weyo qembe.)

Ŋu naruko ŋuno sambo qanı kını tiní kewámbo o murí-murí enesó-enesó ŋu qanı kororoqe kını teweya. <sup>13</sup> Quko Anutuko mande kusiyaró ŋu howero noko sambo keta qu riní tunoqeweya. Tunoqini otete roneneŋowí§ nanqe ŋuno tewango. Ŋu naru ŋu qenewero sopoyoteto.

<sup>14</sup> Uni topo hamó, ŋu sopro kho kondé teya Anutu tonjimo sara-sara yotoro potóye moré kını tero Anutu koya newonde kanata teyuri qembe. <sup>15</sup> Nande injoyi, Uni Parámimbo mondó ta yotoro naru weŋa ŋu waka ta kama riní maheweya. Nuro tero unipare kumimbo meté rambaruru ŋu takawango. Pol, toponani hamó ŋundo injo-injo ŋunde nanqe Anutu koŋgo rero sokome ka nakayáŋoro riní yeno uyaró. <sup>16</sup> Sokome soso nakayáŋoyote qunoko injo-injo ŋunde qu nakayáŋoyote. Hamó, mande kumi nakayáŋaró ŋuko mande wisiyote qu kını, inato tondaŋewero koweyumu parámi teyoteto. Kowe uni injo-inoye meté horé kını, inondutuye kondé kını qundo eneŋo mandí ŋuya Anutu koro mande meyowo ŋuya roworemoro ri murí enesó-enesó tunoqeyote. Asa ko Anutuko ene rambaruru yereweya.

<sup>17</sup> Nunde ŋuroko, uni topo hamó, ye sopo tonjeteyuri qembe. Yate mande wenda-wenda unindo kaná yiri inondutuye kondé ŋu rotoro umbu ranowango koro. <sup>18</sup> Uni Paráminani Yesu Kristo,\*\* noreŋo Rambaruru Koŋgo Norewero Uninani ŋundo samaka-samaka tuwómboya injo-injo meté mu ŋuya nore nunoyote. Asa ko o irisa ŋu rikata, yate-yate yeŋo quroko parámi teweya. Itaka ŋuya suki-suki ŋuya owí hokoyowato. Ŋu hamó.

---

§ 3:13: “otete roneneŋowí” ŋuko Anutuko nore rokó yirini noreŋo murinani eneŋo murí howeyote. \*\* 3:18: “Yesu Kristo” - komo suki ye-ye unindo Anutuko uni ka rokóŋoní mahero wiri yerete uni parámi horé tunoqeweya qu karo yaŋguri. Juda unipareto uni maheweya ŋu, “Kristo,” ma, “Mesaiya,” ye nekaŋguri. Asa Yesu mahini eneŋo unipareyó, “Kristo Yesu,” ma, “Yesu Kristo,” nanqe ye nekaŋguri.

## Jonko Sokome Korete Qu Nakayáñoní Injondutu Unipareko Nuno Uró Mande Kembé

Komo suki uni kato sokome ña **Grik** mandewore nakayáñaró, quko eneño owí kama nekaró. Itaka ino-ino uni qambu qundo ñande ye injoyotenngo, ko Sepeti koro nanjuni ñu, **asáñowí uni** Jon, sokome ña nakayáñaró. Sokome kumi ñuya nakayáñaró, asa *2 Jon*, *3 Jon* ko Miti Mande sokome qu ka nakayáñaró. Sokome soso ñu, mande koro murí muko kanata na. Uni sokome ña nakayáñaró qundo owí kama nekaró. Quko nore weyoro ñande inowanngo, ko enendo Yesu nokono qeneró. (*1 Jon 1:1-4* weyo qembe.) Njundiro nanje nore ye injoyoteto, hamó, Jon ñuko Yesu koro **ino-ino rewero uni** qu ka.

Do naru horé nakayáñaró ñuya kama injoyoteto. Itaka ino-ino uni kumimbo ñande yeyotenngo, ko kumima naru 68AD ñuno nakayáñaró, peka, quko qambu ñande yetenngo, 85AD koya 100AD keweroko ñuno nakayáñaró, peka. (Asa “68AD” murí muko ñandiro, Yesu pisiyaró, yate kumima naru 68 ñunde rotaró. Nore kumima naru 2,000 ñunde rotoro yate itaka yoteto.) **Anutu koro huru-huru** koro tapá uni komo qundo ñande yangurí, Jonko mande ña Efesus yendémo nakayáñaró.

Enendo Efesus ñuno yoraró tiniño, sokome ñako **Anutu koro huru-huru** enesó-enesó Esia mira parámimo ñuno yoranjurí quro nakayáñaró. Jon koro **huru-huruyómo** uni kumimbo ino-inoye enesó-enesó tero uyarero mande koroqe rondaqe yunoyanjurí. (*1 Jon 2:18-19, 26* weyo qembe) Asa ko Jonko **huru-huru** meyowo ñu kawaware tewero quro sokome ña nakayáñoro ino-ino meté mu rondaqe yunaró.

### *Mande ka yoto-yotoyó moré*

<sup>1</sup> O komo suki yora qu, nore kusumbo re injatowó qu, tojenanimbo qenetowó qu, kandenanimbo pekánjatowó qu, ñuko yoto-yoto koro mande ñu nanje. <sup>2</sup> Komo yoto-yoto ñu Awandoya yora. Yate-yate tunomo tunoqini norepa nanje qenetowó. Qenero yoto-yoto suki-suki ñuro yesowo yimiroto. <sup>3</sup> Ye noreya newonde kanata tero yorowero quro injoyoteto. Njunde ñuroko o qenero injatowó ñuro yesowo yimitoyoteto. Ko norendo Awandoya Nanjuni Yesu Kristo\* koya newonde kanata tero yoroteto. <sup>4</sup> Sokome ña nakayáñowe yeno uyareweya. Njunde tero ninju-ninju parámi rewato.

### *Hiyówore khete-khete toñewero murí mu*

<sup>5</sup> Norendo mande Yesuko nore nimiraró, ñu yesowo yimitoyoteto. Mande ñuko ñandiro, Anutu ñuko hiyó nanje, huriri tomó ta kato kama wisumunoyote. <sup>6</sup> Noreko, “Nore Anutu koya newonde kanata teyoteto,” ñunde yeteto, quko huriri koro otete qu howeyoteto tiniño, kota yeteto, ko otete hamó qu kama howeyoteto. <sup>7</sup> Quko nore Anutu koro murí injoro hiyómo kheteyoteto tiniño, nore soso newonde kanata teyoteto, ko

\* **1:3:** “Yesu Kristo” - komo suki ye-ye unindo Anutuko uni ka rokóñoní mahero wiri yerete uni parámi horé tunoqeweya qu karo yangurí. Juda unipareto uni maheweya ñu, “Kristo,” ma, “Mesaiya,” ye nekanjurí. Asa Yesu mahini eneño unipareyó, “Kristo Yesu,” ma, “Yesu Kristo,” nanje ye nekanjurí.



enejo Nanjuni Yesu koro situnombo nore quhurinani soso se rotoni sara tunoqeyoteto. <sup>8</sup> Noreko, “Nore quhurinani moré kini,” nunde yewato tiniqo, newondenani kanajoyoteto, ko mande hamó newondenanimi kama yorote. <sup>9</sup> Anutuko enejo mandí howero otete ronenejowi teyote. Nunde nuroko nore quhurinani yesowoyoteto tiniqo, enendo quhurinani nu se rotoro, otete piyimi mu nore quroko yorote nu se rotoro, nore norini sara tunoqeyoteto. <sup>10</sup> Noreko, “No o piyimi ka kama teyoteno,” nunde yewato tiniqo, norendo Anuturato kota uni qembe tunoqeweya. Ko Anutu koro mandí newondenanimi kama yote.

## 2

<sup>1</sup> Nene simóne, ye o piyimi ka kama tewero guro mande na yejo nakayajoteno. Ko ye kanata kato o piyimi ka teweya tiniqo, uni ka Awandoro tanjimo yote nundo manjonani rero yeweya. Nuko Yesu Kristo,\* Uni Ronenejowi nu nanje. <sup>2</sup> Enejombo quhurinanimbori kimo taró. Quko nore nanje kama samaka yereró. Kini, unipare soso nokono yorotengo nu samaka yerewero guro kho nu taró.

<sup>3</sup> Nore nande injoteto, Anutu koro mande kondé qu howeyoteto tiniqo, Anutu hamó gene injoyato. <sup>4</sup> Uni ka, “No Anutu gene injoteno,” nunde yete, guko Anutu koro mande kondé nu kama howeyote tiniqo, uni nuko kota uni, ko mande hamó nu newondimo kama yote. <sup>5</sup> Ko uni kato Anutu koro mandí howeyote tiniqo, newonde meté Anutu inowero guro otete nuko yoto-yotoyomo hamó tunoqeweya. Nunde tero nore nande injowato, nore Anutu quroko yoroteto. <sup>6</sup> Uni kato nande yeweya, “No Anutu quroko yoroteno,” yeweya tiniqo, Yesu koro khi howini.

<sup>7</sup> Uni topo hamó, mande yejo nakayajoteno, nuko mande kondé keta qu kini. Kini, mande kondé nako komo yora, ye komo injaguri nu. <sup>8</sup> Nu hamó, guko njuya mande nuko mande kondé keta qu. Yesu koro yoto-yotoyó genero yejo yoto-yotoye genero nande ye injoyoteto, ko mande nuko hamó nanje. Dokoro hiyó horé nu tunoqero huriri uroni songa ta umburó. Ko imemongo huriri nu wonja nanje kini teweya.

<sup>9</sup> Uni kato, “No hiyomo yoroteno,” nunde yete, guko uni topemboya newonde piyimi towoyote tiniqo, huririko wati yorote. <sup>10</sup> Uni ka newonde meté topé inoyote nuko hiyomo yoni oka kato injondutuyó rini umbuwero mepemo kini. <sup>11</sup> Uni ka uni topemboya newonde piyimi towoyote nuko huririko yorote. Ko huriripo tonji pokamoní khe meté kama gene howeyote.

<sup>12</sup> Ye nenejo simóne, Anutuko Yesu owi injoro quhuriye se rotaró.

Nunde nuro mande na nakayajoro ye yunoteno.

<sup>13</sup> Ye awa otike, ye uni komo suki yora ko itaka njuya yorote guro injomukotengo.

Nunde nuroko mande na nakayajoro ye yunoteno.

Ye simó keta qu, yendo Monimbu kheti umburó nu.

Nunde nuro mande na nakayajoro ye yunoteno.

<sup>14</sup> Ye nenejo simóne, ye Awaye injomukotengo.

Nunde nuro mande na nakayajoro ye yunoteno.

\* **2:1:** “Yesu Kristo” - komo suki ye-ye unindo Anutuko uni ka rokohoní mahero wiri yerete uni parámi horé tunoqeweya qu karo yanjuri. Juda unipareto uni maheweya nu, “Kristo,” ma, “Mesaiya,” ye nekanjuri. Asa Yesu mahini enejo unipareyó, “Kristo Yesu,” ma, “Yesu Kristo,” nanje ye nekanjuri.

Ye awa otike, ye uni komo suki yora ko itaka nyaya yorote guro injomukotenjo.

Njunde njuro no mande na nakayajoro ye yunoteno.

Ye simo keta qu, ye wimbuye more,

Anutu koro mande qu guroyemo yoroni

Monimbu kheti umburo.

Njunde njuro mande na nakayajoro ye yunoteno.

*O nokono guro ma injowero*

<sup>15</sup> Ye noko koro otete njuro kondé ma injowero, ko o soso nokono siyowero guro ma injowero. Uni ka noko koro otete njuro injoyote tiniqo, newonde meté Anutu inowero guro otete njuko newondimo kama yote.

<sup>16</sup> Nore injoteto, otete noko njano qu: koweye sanjanimboro o kate-kate siyowero injoyotenjo, tonjeyembo o kate-kate qene nunjuwoyote, enenjo oweye hokoyotenjo; asa otete soso njuko Awa konjo kama maheyote. Kini, njuko noko koro otete qu. <sup>17</sup> Noko koya noko unindoro nunjuriye nyaya imemonjo kini teweya. Quko uni ka Anutu koro injo-injoyo howeyote njuko suki-suki yoroweya.

*Kristo koro sanjirino tunoqanjuri*

<sup>18</sup> Nene simone, naru wenja quko itaka na. Ye komo njande injanjuri, asa Kristo† koro sanjirino ka imemonjo tunoqewango. Njundiro nanje itaka Kristo koro sanjirino qambu tunoqango. Njunde njuro nore injoteto, naru wenja quko itaka na. <sup>19</sup> Komo uni nu noreya yate norotoro tonjnjuri. Quko ene norenjo wini horé qu kini. Kini, norenjo wini horé qu tanjo tiniqo, noreya njano kopo yorango. Quko norotanjuri. Njunde njuroko njande injoteto, uni njuko soso norenjo wini qu kini.

<sup>20</sup> Komo Anutuko Yuqayó ye sanjayemo windoronaró, njuroko ye soso mande hamó nu injoyotenjo. <sup>21</sup> Date injotenjo, do muri karo yenjo nakayajoteno? Mande hamó nu kama injoyotenjo, peka? Kini, nu injomukotenjo, ko kota mande kako mande hamó monjo kama tunoqeyote. <sup>22</sup> Uni kota mande yeyote njuko dani ka? Asa kota uni njunde qu njande yeyote, “Yesu njuko Kristo‡ kini.” Mande njunde yeyote njuko Awandoya Nanjunimboya huwó yereyote, njunde njuroko uni njuko Kristo koro sanjirino. <sup>23</sup> Uni ka Anutu koro Nanjuni nu huwójoyote njuko Anutu Awa rotoyote. Uni ka Nanjuni njuro yesowoyote njuko Awa towoyote.

*Yuqa Surumimbo injo-injo hamó yunoyote*

<sup>24</sup> Mande komo injanjuri njuko kondé towoyuri qembe. Njunde tero naru suki-suki ye Awandoya Nanjunimboya guroyarimo yorowango. <sup>25</sup> Enendo mande ka kusiyó nore nunaró, mande njuko njandiro: nore yoto-yoto suki-suki rewato.

<sup>26</sup> Uni kumimbo ye kaná yerewero guro yero injoyotenjo. Njunde njuroko mande na nakayajoteno. <sup>27</sup> Ko Anutuko Yuqayó ye sanjayemo windoronaró nu guroyemo yorote nu. Njunde njuroko ye injo-injo koro tukuni kama teyotenjo. Kini, Yuqa enenjombó o soso guro injo-injo yunoyote. Yuqa njuro mandí njuko hamó, kota kama yete. Yuqako yimirote njundiro nanje Kristo guroyomo yuri.

† 2:18: “Kristo” njuko Yesu nanje, asa Anutuko rokónoni mahero wiri yerete uni parámi horé tunoqaró nu. ‡ 2:22: “Kristo” njuko Anutuko rokónoni mahero wiri yerete uni parámi horé tunoqaró nu.

*Noreko Anutu koro simó*

<sup>28</sup> Iyo, nenejo simóne, Kristoᅤ quroyómo yuri. Nunde tero ene maheweya quuno nuno nore tonjimo kondé kanjero kowi piyo kama tewato.

<sup>29</sup> Ye nande injotenjo, Kristo koro oteteyó nuko ronenejowí mu horé. Nunde injoro nande injowanjo, uni soso otete ronenejowí\*\* nanje teyotenojo nuko Kristo koro sowe qu.

### 3

<sup>1</sup> Ai, Awando newonde meté nore parámi date nunaró nuro injoyi qembe! Dokoro nunde nunoníqo, Anutu koro simó tunoqatowó. Noko unipareto Anutu kama qene injoyotenjo, nunde nuroko nore nuya kama niyo injoyotenjo. <sup>2</sup> Uni topo hamó, nore itaka Anutu koro simó yoteto, ko imemonjo nore date yorowato, nuro nore tunomo kama witú yereró. Quko nande injoteto, enendo tunoqeweya quuno nore enejo kiraró qembe tunoqewato. Dokoro enejo kiraró horé nuno qenewato. <sup>3</sup> Enendo sara-sara piyimi yote. Ko unipare soso enejo kiraró qembe tunoqewero nuro sopoyotenjo nuko, Anutu koro tonjimo ene qembe sara yotenjo.

<sup>4</sup> Uni ka quhurí teyote nuko Anutu koro hutunjo mande qu wendaqeyote. Quhurí nuko hutunjo mande wenda-wenda murí nu. <sup>5</sup> Ko ye nande injotenjo, Yesuko quhurí se rotowero quro tunoqaró, ko quhurí ka eneno kama yote. <sup>6</sup> Uni ka ene quroyómo yorote nuko, o piyimi kama teyote. Uni ka o piyimi teyote nuko Yesu kama qene injaró.

<sup>7</sup> Nene simóne, ye kondé injoyikata uni kato kaná yerewanjo koro. Yesu nuko uni ronenejowí nanje. Nunde nanje uni kato otete ronenejowí\* teyote nuyako uni ronenejowí nanje. <sup>8</sup> Komo suki Monimbuko naru rokóno quhurí teyara, itaka nuya. Nunde nuro uni ka o piyimi teyote nuko Monimbu koro simó. Anutu koro Nanuni njundo Monimbu koro o qu se rambaruruwowero quro tunoqaró. <sup>9</sup> Asa ko uni ka Anutu koro simó tunoqaró nuko o piyimi watí-watí kama teyote. Anutu koro yoto-yotoyó muko uni nu quroko yorote, nunde nuroko o piyimi watí-watí tewero mepémo kini. Kini, Anutu koro simó tunoqaró. <sup>10</sup> Danimboko Anutu koro simó, ko danimboko Monimbu koro simó? Asa nandiro yiyoro injowato, uni ka otete ronenejowí kama teyote nuko Anutu koro simó qu kini. Uni kato newonde meté enejo topé kama yunoyote nuya Anutu koro simó qu kini.

*Newonde meté epe ino-ino ti qembe*

<sup>11</sup> Komo ye mande nande injanurí, nore soso newonde meté epe ino-ino tewato. <sup>12</sup> Kein nunde qembe ma tewero. Nuko Monimbu koro simó, nunde nuro koneyó uroní khumaró nu.† Asa do karo koneyó uroní khumaró? Dokoro enejo oteteyó nuko piyimi horé ko koneyómboro oteteyó nuko ronenejowí mu‡ horé. <sup>13</sup> Topo-topone, noko unindo newonde piyimi te yunoyotenjo tiníqo, injondata parámi ma tewero. <sup>14</sup> Komo nore khumowí qembe yoratowó, quko itaka yoto-yotonani moré. Nunde injoteto, dokoro toponani newonde meté yunoyoteto.

ᅤ 2:28: “Kristo” nuko Yesu nanje, asa Anutuko rokónoni mahero wiri yerete uni parámi horé tunoqaró nu. \*\* 2:29: “otete ronenejowí” nuko Anutuko nore rokó yirini noreno murinani enejo murí howeyote. \* 3:7: “otete ronenejowí” nuko Anutuko nore rokó yirini noreno murinani enejo murí howeyote. † 3:12: Murí Tero 4:8 ‡ 3:12: “otete ronenejowí” nuko Anutuko nore rokó yirini noreno murinani enejo murí howeyote.

Uni dani kato eneño topé newonde meté kama inoyote nuko khumowí qembe yote. <sup>15</sup> Uni ka topémboro kama inoro newonde piyimi te yunoyote nuko uni yuri khumotenjo uni nunde qembe. Ye inoyi, uni ka topé uroní khumoweya nuko yoto-yotoyó suki-suki moré kini.

<sup>16</sup> Yesuko nore samaka nerewero yoto-yotoyó rotoro khumaró. Nunde tero newonde meté yunowero murí nju witú nereró. Nore nyaya toponani samaka yerewero quro yoto-yotonani rotoro khumato. <sup>17</sup> Ye date inotenjo, uni situwiyó moré tero eneño topé o koro tukuni teyote qu genero sikí kama te ino samakanoyote tiniño, uni njambe Anutu koro newonde meté inowero otete nju newondímo yotepe ma kini? Nju kini. <sup>18</sup> Nene simóne, mandenaniwore nanje toponani ma samaka yerewero. Kini, mandenaniwore nyaya otetenaniwore nyaya newonde meté yunoro samaka yiri qembe. <sup>19-20</sup> Nunde tero njande inowato, ko mande hamó howeyoteto. Naru kano noreño otetenani rondanato newondenanimbo noreño mande kho yunoyote. Enina, noreko Anutu koro tonjimo uni meté yoteto. Dokoro, Anutuko o soso injomukote, ko eneño injo-injo qundo noreño newondenani nju takate.

<sup>21</sup> Uni topo hamó, newondenanimbo nore norero mande khono kama yorotoníño, Anutu koro tonjimo kondé kanewato. <sup>22</sup> Asa hariri tero o karo kirayoteto koro nuno enendo re nunoweya, dokoro, eneño mande kondé qu howeyoteto, ko otete njuro ningun-ningu teyote nju teyoteto. <sup>23</sup> Ko mande kondé nuko njandiro: nore Anutu koro Nanjuni Yesu Kristo§ owí monjo inondutuwowato, ko mandí howero newonde meté epe ino-ino tewato. <sup>24</sup> Uni ka Anutu koro mande kondé qu howeyote nuko Anutu quroyómo yorote. Ko Anutuko uni njuro quroko yorote. Anutuko Yuqayó nore nunaró, ko Yuqa njundo nore njande witú yereyote, Anutuko nore quroko yorote.

## 4

### *Yuqa enesó-enesó towo yiri qembe*

<sup>1</sup> Uni topo hamó, ye-ye uni kota-kota uni nokone-nokone uyarenjuri. Nunde njuroko uni soso yeno mahero mande ka yimirowanjo nju ma inondutuwowero. Kini, koretero eneño yuqaye gene rondanji qembe, njambe Anutu konjo mahetepe ma kini. <sup>2</sup> Yuqa kato Anutu konjo maheyote nuko njandiro. Asa uni njundo njande yeweya, “Yesu Kristo\* uni horé tunoqaró.” Nju rokó njuwore nanje ye inowanjo, yuqa nju Anutu konjo nanje maheyote. <sup>3</sup> Uni kato Yesuko Anutu konjo maheró nju kama yete tiniño, eneño yuqayó nuko enesó. Uni nuko Kristo koro sanjiríño, komo mahewero njuro ye mande ka inanjuri. Hamó, uni nuko itaka nokono yorote.

<sup>4</sup> Nene simóne, yeko Anutu koro qu, yendo ye-ye uni kota-kota nju taka yeretenjo, dokoro, yuqa surumí yenjo quroko yorote njundo yuqa

---

§ 3:23: “Yesu Kristo” - komo suki ye-ye unindo Anutuko uni ka rokónoni mahero wiri yerete uni parámi horé tunoqeweya qu karo yanjuri. Juda unipareto uni maheweya nju, “Kristo,” ma, “Mesaiya,” ye nekanjuri. Asa Yesu mahini eneño unipareyó, “Kristo Yesu,” ma, “Yesu Kristo,” nanje ye nekanjuri. \* 4:2: “Yesu Kristo” - komo suki ye-ye unindo Anutuko uni ka rokónoni mahero wiri yerete uni parámi horé tunoqeweya qu karo yanjuri. Juda unipareto uni maheweya nju, “Kristo,” ma, “Mesaiya,” ye nekanjuri. Asa Yesu mahini eneño unipareyó, “Kristo Yesu,” ma, “Yesu Kristo,” nanje ye nekanjuri.

piyimi† nokono uni quroko yorote ŋu takate. <sup>5</sup> Uni ŋunde quko nokono uni qu. Ŋunde ŋuro mandeye ŋuko noko koro qu nanġe, ko nokono unipare ŋundo mandeye ŋu nanġe iŋoyotenġo. <sup>6</sup> Noreko Anutu koro qu, ŋunde ŋuroko unindo Anutu ġene iŋoyotenġo ŋundo mandenani ŋuya iŋoyotenġo. Uni ka Anutu koro qu kini muko, mandenani kama iŋote. Ŋundiŋo nanġe yuġa hamó ġuya yuġa kota ġuya meté ġene rondaŋeyoteto.

*Anutu koro newonde meté yunowero murí qu*

<sup>7</sup> Uni topo hamó, nore newonde meté epe ino-ino tato ġembe, dokoro newonde meté uni meyowo yunowero otete ŋuko Anutu koro otete qu. Uni ka newonde meté uni meyowo yunoweya ŋuko Anutu koro simó komo tunoġaró, ko enendo Anutu ġene iŋote. <sup>8</sup> Anutu eneŋombo nanġe uni meyowo newonde meté yunowero ŋuro murí. Ŋunde ŋuro uni ka topé newonde meté kama yunoyote ŋuko Anutu kama ġene iŋote. <sup>9</sup> Anutuko newonde hamó horé nore nunoyote, ko iŋo-iŋo meté ŋu ŋandiŋo witú nereró: enendo yoto-yoto nore nunowero quro eneŋo Naŋuní korete qu asáŋoní nokono umburó. <sup>10</sup> Newonde meté yunowero otete ŋu do ka? Ŋandiŋope, asa norembe Anutu newonde meté inoyoteto, peka? Ŋunde kini. Kini, ŋandiŋo nanġe, Anutuko noreŋo iŋoro Naŋuní riní nokono umbuní ġuhurínanimboró kimo taró. <sup>11</sup> Uni topo hamó, ŋundiŋo nanġe Anutuko newonde meté hamó horé nore nunaró. Ŋunde ŋuro newonde meté epe ino-ino tato ġembe. <sup>12</sup> Uni kato Anutu kama ġeneró. Quko nore newonde meté epe ino-ino teyoteto tiníġo, Anutuko nore quroko yorote, ko eneŋo newonde meté yunowero murí ŋu newondenanimó hamó tunoġeyote.

<sup>13</sup> Norendo Anutu quroko yoroteto, ko enendo nore quroko yorote. Ŋunde iŋoteto, dokoro eneŋombo Yuġayó ŋu komo rero nore nunaró ŋu. <sup>14</sup> Anutuko unipare soso yorewero quro Naŋuní asáŋoní umburó. Norendo o ŋu ġenetowó ŋuro mande yero wisiyoyoteto. <sup>15</sup> Asa ko uni kato ŋande yeweya, “Yesu ŋuko Anutu koro Naŋuní,” yeyote tiníġo, Anutuko quroko yorote, ko enendo Anutu quroko yorote. <sup>16</sup> Anutuko newonde meté hamó nore nunoyote ŋu iŋoro kondé iŋondutu parámi teteto.

Anutu eneŋomboko newonde meté yunowero ŋuro murí. Uni ka naru rokóŋoro newonde meté yunoyote ŋuko Anutu quroko yorote, ko Anutuko ene quroko yorote. <sup>17</sup> Nore ŋunde nanġe yorowato tiníġo, newonde meté yunowero murí ŋundo noreŋo yoto-yotonanimó kondé tunoġeweya. Ko Anutu koro unipare ronda yerewero naruyómo ŋuno sasaro kama tewato. Dokoro itaka, asa nokono ŋanoko, nore Yesu eneŋo kiraró ġembe yoteto. <sup>18</sup> Newonde meté yunowero ŋuro murí ŋu enesó, sasaro tewero otete ŋu enesó. Newonde meté yunowero murí kondé ŋuko sasaro tewero otete ŋu riní toŋeyote. ġeni, uni ka sasaro teyote ŋundo topé piyimi ŋuro iŋoyote. Newonde meté yunowero murí ŋuko uni ka riní yoto-yotoyó kondé tunoġeyote, quko uni ka sasaro teyote ŋu riní kondé tunoġewero mepémo kini.

<sup>19</sup> Norendo unipare newonde meté yunoyoteto, dokoro Anutuko koretero newonde meté nore nunaró. <sup>20</sup> Uni kato ŋande yeweya, “No hamó Anutu newonde meté inoteno,” yeweya, quko topé newonde

† 4:4: “yuġa piyimi” ŋuko sambo simó ŋunde ġembe, quko Anutu koro saŋgiri tero unipare rowore yereyotenġo.

piyimi te inoyote tiniqo, asa nju uni njuko kota uni. Dokoro uni topé nju tunomo yotenjo, quko Anutuko sóqeyote. Asa uni kato topé tunomo yote qu newonde meté kama inoyotenjo tiniqo, ene Anutu sóqeyote nju newonde meté inowero mepémo kini. <sup>21</sup> Mande kondé njuko Yesuko yini injatowó njuko nandiro, uni kato Anutu newonde meté inoyote njuko meté uni topé njuya newonde meté yunoweya.

## 5

### *Norendo o nokono qu takayoteto*

<sup>1</sup> Uni soso njande yeyotenjo, “Yesu njuko Kristo\* nju nanje,” yero njunde injondutu reyotenjo njuko Anutu koro simó nanje. Ko uni kato Awa nju newonde meté inoyote quko Nanjuni njuya newonde meté inoyote. <sup>2</sup> Norendo hamó newonde meté Anutu inoro enejo mande kondé qu soso howeyoteto tiniqo, meté njande gene injowato, ko nore Anutu koro simó newonde meté yunoyoteto. <sup>3</sup> Dokoro Anutu koro mande kondé nju howeyoteto tiniqo, nore Anutu hamó injo inoyoteto. Ko enejo mande kondé njundo nore quhuri kama nunoyote. <sup>4</sup> Anutu koro simó soso njundo o noko njaro wimbí takayotenjo. Nore Anutusina injondutu tatowó njuko noko njaro wimbí takaro uroní umbuweya. <sup>5</sup> Uni dani kato noko njaro wimbí takaro uroní umbuyote? Uni ka njande yero injote, Yesu njuko Anutu koro Nanjuni, yero injote njundo noko njaro wimbí takaro uroní umbuyote.

<sup>6</sup> Yesu Kristo njundo sonowore maheró, ko sitúwore maheró. Hamó, sonowore nanje kama maheró, kini, sono koya sitúño koya njuwore maheró. Ko Yuqa Surumí njundo njuro yesowoyote, ko mande hamó nanje yeyote. <sup>7</sup> O kapusa njundo enejo murí njuro yesowoyote. <sup>8</sup> Njuko Yuqa Surumí, sono ko sitú. O kapusa njundo mande kanata na yeyote. <sup>9</sup> Nore uni kato mande yesowoyotenjo quno njuno mande nju injondutuwoyoteto. Quko mande Anutuko yeyote njundo unindoro mandeye takayote. Ko Anutuko o kapusa njuwore Nanjuni njuro mande yaró. <sup>10</sup> Uni ka Anutu koro Nanjuni injondutuwoyote tiniqo, enendo mande Anutuko yesowoyote nju riní newondí quroko yorote. Ko uni ka kama injondutuwoyote njuko, njande yete, “Anutu njuko kota uni,” yeyote. Dokoro, Anutu enejombo Nanjunimboro murí nju yesowoyote, quko uni njundo injoro kama injondutuwoyote nju. <sup>11</sup> Mande yesowoyote njuko nandiro, Anutuko nore yoto-yoto suki-suki nunaró. Uni ka Anutu koro Nanjuni quroko yorote njuko yoto-yotoyó moré. <sup>12</sup> Hamó, uni ka Anutu koro Nanjuni quroko yorote, njuko yoto-yotoyó moré. Ko uni ka Anutu koro Nanjuni quroko kama yorote njuko yoto-yotoyó moré kini.

### *Mande wenja qu*

<sup>13</sup> No mande na nakayánoteno njuro murí muko nandiro: meté ye soso Anutu koro Nanjunimboro owí injondutuwoyanganjuri njundo njande injowanjo, “Nore yoto-yoto suki-sukinani moré. <sup>14</sup> Sasaro kama tero Anutu koro tangímo uyare o karo kirayowato. Injo-injoyó howero o karo kirayowato tiniqo, haririnani nju injoweya.” <sup>15</sup> Nore injoteto, haririnani nju soso injoyote. Njunde njuro, oka re nuno, yero kirayoyoteto quno njuno nore njande injowato, o nju hamó siyowato.

\* 5:1: “Kristo” njuko Yesu nanje, asa Anutuko rokónoni mahero wiri yerete uni parámi horé tunoqaró nju.

<sup>16</sup> Uni kato quhurí kanata ka tewanjo tiníqo, quhurí kanata njundo uni nu yorini khumowanjo. Quko no quhurí enesó-enesó njuro yeteno. Asa uni kato topé ka qenini o quhurí enesó-enesó nu tiníqo, ene meté topémboro Anutuware hariri tini Anutuko topé nu yoto-yoto inoweya.

<sup>17</sup> Otete ka ronenejowí kini njuko quhuriye nanje. Njunde quko quhurí kumi yote njundo uni kama rini khumoweya.

<sup>18</sup> Nore njande injoteto, uni soso Anutu koro simó yorotenjo gundo quhurí koro otete nu kama howeyotenjo. Kini, Anutu koro Nanjuni enenjombo sopo yereyote, ko Monimbuko rambaruruwowero mepémo kini. <sup>19</sup> Noreko Anutu koro simó qu, quko Monimbu koro wimbímbo noko soso njá sopoyote. <sup>20</sup> Nore injoteto, komo Anutu koro Nanjuni nu tunoqero nore injo-injo nunaró, njunde njuroko o hamó njuro injomukoteto. Nore Anutu koya Nanjuni Yesu Kristo<sup>†</sup> koya quroko yoroteto. Yesu Kristo njuko Anutu hamó, njundo nanje yoto-yoto suki-suki simburí.

<sup>21</sup> Nene simóne, ye anutu kota-kota nu rotoro kapiyamo yuri qembe.

---

<sup>†</sup> 5:20: “Yesu Kristo” - komo suki ye-ye unindo Anutuko uni ka rokójoní mahero wiri yerete uni parámi horé tunoqeweya qu karo yanjuri. Juda unipareto uni maheweya nu, “Kristo,” ma, “Mesaiya,” ye nekanjuri. Asa Yesu mahini enejo unipareyó, “Kristo Yesu,” ma, “Yesu Kristo,” nanje ye nekanjuri.

## Jonko Sokome Irisayó Mu Nakayáñoní Iñondutu Unipareko Nuno Uró Mande Kembé

Komo suki uni kato sokome ña **Grik** mandewore nakayáñaró, quko eneño owí kama nekaró. Itaka iño-iño uni qambu qundo ñande ye iñoyotenngo, ko Sepeti koro nanjuni ñu, **asáñowí uni** Jon, sokome ña nakayáñaró. Sokome kumi ñuya nakayáñaró, asa *1 Jon*, *3 Jon* ko Miti Mande sokome qu ka nakayáñaró. Sokome soso ñu, mande koro murí muko kanata na. Uni *2 Jon* nakayáñaró qundo owí kama nekaró, quko eneñomboro ñande yaró, “huru-huru koro tapá uni,” yaró. (*2 Jon 1* weyo gembe.) Ñundi nore ñande ye iñoyoteto, ko enendo **Anutu koro huru-huru** ñuno owé parámi raró.

Do naru horé nakayáñaró ñuya kama iñoyoteto. Itaka iño-iño uni kumimbo ñande yeyotenngo, koretero sokome ña nakayáñaró, tukú *1 Jon* nakayáñaró. Dokoro sokome irisa-irisa quno ñuno uni kaná-kaná ñuro yaró. *2 Jon 7* ñuno uni kaná-kaná ñu Anutu koro uniparetoya watí kunditeyangurí. Quko *1 Jon 2:19* ñuno uni kaná-kaná ñu toñemukañgurí.

Asa itaka iño-iño uni kumimbo ñande ye iñoyotenngo, ko Jonko kumima naru 66AD ñuno sokome ña nakayáñaró, peka, quko qambu ñande yetenngo, 85AD koya 100AD keweroko ñuno nakayáñaró, peka. (Asa “66AD” muri muko ñandiro, nimímbo Yesu pisiyaró, yate kumima naru 66 ñunde rotaró. Nore kumima naru 2,000 ñunde rotoro yate itaka yoteto.)

Komo suki **Anutu koro huru-huru** ñuro tapá unindo ñande yangurí, ko Jonko sokome ña Efesus yendémo nakayáñaró. Nakayáñoní **huru-huru** enesó-enesó Esia mira parámimo ñuno yorañgurí quño uyareró. Uni kaná-kaná ñundo iño-iño ye enesó-enesó tero uyarero mande koroqe rondaqe yunoyangurí. Asa ko Jonko **huru-huru** meyowo ñu kawaware tewero quro sokome ña nakayáñoro iño-iño meté mu rondaqe yunaró.

<sup>1</sup> No huru-huru koro tapá uni ka, nondo sokome ña nakayáñoro rewe ke pare parámimboya nambo-simóñgepoya ñuno uyaró.\* Anutuko komo ye rokó yereró, ko no newonde hamó ye yunoyoteno. Ñunde teteno, quko nondo nanje kini. Kini, unipare soso mande hamó iñoyotenngo ñuko soso newonde hamó yunoyotenngo. <sup>2</sup> Dokoro mande hamó norenjomo yote ñuko noreya suki-suki yoweya.

<sup>3</sup> Meté Anutu Awandoya, Awandoro Nanjuni Yesu Kristo<sup>†</sup> koya otete hamó mu tero newonde nunoro samaka-samaka tuwó<sup>‡</sup> te nunowari,

\* **1:1:** “pare parámimboya nambo-simóñgepoya” ñuko pare hamó peka. Quko iño-iño uni qambu qundo ñande yeyotenngo, ko pare ñuko Anutu koro huru-huru ka, eneño nambo-simó ñuko iñondutu unipareto ñuno huruwoyangurí. Ko eneño kuwí ñuko huru-huru meyowo ka.

† **1:3:** “Yesu Kristo” - komo suki ye-ye unindo Anutuko uni ka rokóñoní mahero wiri yerete uni parámi horé toñogeweya qu karo yangurí. Juda unipareto uni maheweya ñu, “Kristo,” ma, “Mesaiya,” ye nekanjuri. Asa Yesu mahini eneño unipareyó, “Kristo Yesu,” ma, “Yesu Kristo,” nanje ye nekanjuri. ‡ **1:3:** “samaka-samaka tuwó” ñuko Anutu eneñombo nore samaka yereyote. Kimoyó moré kini.



ko sikínani te nunowari, ko newonde ime nunowari.

<sup>4</sup> Anutu Awando mande kondé ka nore nimiraró, ko simóngepo inoro mande hamó ñu howeyotenjo. Nunde ñuroko no ñingu-ningu parámi teyoteno. <sup>5</sup> Quko ná, no mande kondé ka nakayáñoweka qeno. Mande kondé ñuko keta qu kini. Kini, nore komo suki ratowó. Mande ñuko ñandiro: nore soso newonde epe ino-ino tewato. <sup>6</sup> Newonde yunowero murí ñuko ñandiro: nore Anutu koro mande kondé soso inoro mande ñu howeyoteto. Asa ye mande ñuko yendo howewero guro ye komo suki inañgurí.

<sup>7</sup> Dokoro uni kaná-kaná gambu ñundo nore norotoro mirane-mirane uyareñgurí. Uni ñundo ñande yeyotenjo, Yesu Kristo ñuko uni hamó kini. Uni ñunde quko kaná-kaná uni ka, ko Kristo koro sanjiríño. <sup>8</sup> Ñuro tero ye meté sopowanjo, ye o soso norendo koweyumu teyate rato tunoqaró ñu ri piyo teweya koro. Ye kondé kanjeya kimo meté soso ñu rewanjo.

<sup>9</sup> Uni kato mande Kristoko rondaqe yunaró qu karóñoro mande meyowo howeyoweya quko, Anutuko eneño quroko kama yote. Uni kato mande Kristoko rondaqe yunaró ñu howeyote quko awandoya nanúnimboya eneño quroko yotiri. <sup>10</sup> Uni ka yeno mahero mande meyowo rondaqe yunoyote tiniqo, asa yendo eneya topo ma tewero, ñu rero yayemo ma owero. <sup>11</sup> Uni kato eneya nembe rero tiniqo, eneño khoyó piyimi ñu samakanoyote.

<sup>12</sup> Nondo mande parámi yimirowero guro inoyoteno, quko sokome kanoko nakayáñowero ñuro piyimiñoteno. Nondo ñande inoteno, no uyare ye yiyowano, nore mande kopo tero ñingu-ningu hamó tewato.

<sup>13</sup> Kenjo kuwonjeporo simó, kuwonje ñuko Anutuko enenjomboro rokóñaró, enendo yunguna keretenjo.

## Jonko Sokome Kapusayó Mu Nakayáñoní Injondutu Unipareko Nuno Uró Mande Kembé

Komo suki uni kato sokome ña **Grik** mandewore nakayáñaró, quko eneño owí kama nekaró. Itaka ino-ino uni qambu qundo ñande ye inoyotenjo, ko Sepeti koro nanjuni ñu, **asáñowí uni** Jon, sokome ña nakayáñaró. Sokome kumi ñuya nakayáñaró, asa *1 Jon*, *2 Jon* ko Miti Mande sokome qu ka nakayáñaró. Sokome soso ñu, mande koro murí muko kanata na. Uni *3 Jon* nakayáñaró qundo owí kama nekaró, quko eneñomboro ñande yaró, “huru-huru koro tapá uni,” yaró. (*3 Jon 1* weyo qembe.) Njundiro nore ñande ye inoyoteto, ko enendo **Anutu koro huru-huru** ñuno owé parámi raró.

Do naru horé nakayáñaró ñuya kama inoyoteto. Itaka ino-ino uni kumimbo ñande yeyotenjo, Jonko naru kanatako *2 Jon* koya *3 Jon* nakayáñaró. Dokoro sokome irisa-irisa guro muríyari ñunde nanje. Asa itaka ino-ino uni kumimbo ñande ye inoyotenjo, ko Jonko kumima naru 66AD ñuno peka sokome ña nakayáñaró, quko qambu ñande yetenjo, 85AD koya 100AD keweroko ñuno nakayáñaró, peka. (Asa “66AD” murí muko ñandiro, nimímbo Yesu pisiyaró, yate kumima naru 66 ñunde rotaró. Nore kumima naru 2,000 ñunde rotoro yate itaka yoteto.)

Komo suki **Anutu koro huru-huru** ñuro tapá unindo ñande yanjurí, ko Jonko sokome ña Efesus yendémo nakayáñoní eneño topé ka, owí muko Gaius, ñuno uró. Gaius ñuko uni parámi ka Esia mira parámimo ñuno yora.

<sup>1</sup> No huru-huru koro tapá uni ka, nondo sokome ña nakayáñoro rewe Gaius, neneño topone hamó, keno uyaró. Nondo newonde hamó kunoyoteno.

<sup>2</sup> Topone hamó, nondo Anutuko hariri teteno, o soso keno tuno-qeweya ñu soso meté teweya, ko keño koweke ñuya meté hamó yoní. No inoteno, keño yuqake ñu meté horé yote. <sup>3</sup> Komo topo kumimbo nono mahero ñande nimiranjurí, keko uni hamó nanje ko naru rokóñoro mande hamó ñu howeyote. Asa ko mande ñu inoro ñingu-ningu parámi tanowó. <sup>4</sup> Nondo mande piña njundiro inoyoteno quno, asa simónembo mande hamó ñu howeyotenjo, quno ñuno ñingu-ningu parámi horé teteno. O meywomboko ñingu-ningu ñunde qu kama riní tunoqeyote.

<sup>5</sup> Topone hamó, keto murí meté howero Anutu koro kho uni kumi ke komo kama ino yunaró ñu samaka yereró. <sup>6</sup> Uni ñundo Anutu koro unipare ñano qu keto naru rokóño newonde meté yunoyote ñuro yimiranjurí. Enendo ñuno pitu ko tonjewero, ko keto meté kanjuya Anutu koro mepé samaka yiriqo, o te-qoyemboro ñuya se tonjewanjo. <sup>7</sup> Enendo Yesu koro khoyó tewero ñuro uyarenjurí. Njunde tero kape unipareto\* o te-qoyemboro kama yunowanjo. <sup>8</sup> Nore Anutu koro uni

\* **1:7**: “kape unipare” ñuko Israel koro Anutuye ñu kama ino howeyotenjo.

ɳunde qu meté o te-qoyemboro yunowato. ɳunde tero nore uni ɳuya kɳo kopo tero Anutu koro mande hamó rato kondéreweya.

<sup>9</sup> Komo sokome ka nakayáɳoro rewe Anutu koro unipareko ɳuno uyaró. Quko Dioterepes ɳundoko uniparetoro uni kembé yowero ye iɳote, ɳuko mandene kama iɳaró. <sup>10</sup> ɳunde ɳuro no yeno maheroqo, nondo ene murí ɳu yesowowano, asa enendo mande kate-kate noreya yero mande piyimi yeyote. ɳu nanje kama teyote. Kini. Enendo topo-toponani ɳu yorerero yayómo kama oyote. Ko uni kato topo-toponani ɳu yorerero yayemo oyiqo, enendo kusi yerero Anutu koro huru-huru† konjo yohoweyote.

<sup>11</sup> Topone hamó, keto murí piyimi ɳu ma howewero. Kini, ke murí meté ɳu howe qembe. Uni ka murí meté ɳu howeyote, ɳuko Anutu koro uni. Uni ka murí piyimi howeyote, ɳuko Anutu kama iɳo inoyote. <sup>12</sup> Uni soso Demitrius ɳuro murí meté ɳu yesowoyotenjo. Anutu koro mande hamó ɳundo uni ɳuro murí ɳu tunomo yete. Nondo ɳuya eneɳo murí ɳu tunomo yeteno, ko ke iɳote ɳu, neneɳo mandene ɳuko hamó.

<sup>13</sup> Nondo mande parámi yimirowero quro iɳoyoteno. Quko sokome kanoko nakayáɳowero ɳuro piyimiɳoteno. <sup>14</sup> Naru piru kini no keno mahero kiyoro keya koporo nore mande tewaro.

<sup>15</sup> Keɳo newondeke ime yoní. Keɳo topo-topokepo yuɳguna keretenjo. Neneɳo topo-topone owéye neko yuɳguna yere qembe.

---

† **1:10:** “Anutu koro huru-huru” ɳuko unipareto Yesu iɳondutuworu huruwoyotenjo qu.

## Jutko Sokome Nakayáñoní Injondutu Unipareko Nuno Uró Nju Mande Kembé

Komo suki uni kato sokome ña **Grik** mandewore nakayáñaró, ko eneño owí nekaró, ñuko “Jut.” (*Jut 1* weyo qembe.) Quko do Jut horémbo nakayáñaró, nore hamó kama injoyoteto. Enendo ñande yaró, “Jems koro koneyó.” Asa ko itaka, ino-ino uni qambu qundo ñande ye injoyotengo, ko Jems ñuko Yesu koro koneyó nanje. Nundi ro nanje Jut ñuyako Yesu koro koneyó. Koretero, Yesu nokono yaró quno ñuno, kone-topémbo injondutuworo kama howeyango. Quko Yesu khumoro otoqaró quno injondutuwoyagurí.

Nore ñande ye injoyoteto, ko koretero Pitako sokome irisayó mu nakayáñaró, tukú Jutko sokome ña nakayáñaró. Sokome irisa guro murí kanata nanje, quko Pitako uni kota-kota mahewango ñuro yaró. Jutko uni kota-kota komo mahengurí ñuro yaró. Nundi ro nanje Jutko imemongo sokome ña nakayáñaró. Asa Pita kumima naru 65AD khumaró, peka. (Asa “65AD” murí muko ñandiro, ko Yesu nimí pisiyaró, yate kumima naru 65 ñunde rotaró. Nore kumima naru 2,000 ñunde ro-toro yate itaka yoteto.) Nundi ro ino-ino kumimbo ñande ye injoyotengo, ko Jutko 66AD koya 80AD keweroko sokome ña nakayáñaró.

Danimboro Jutko sokome ña nakayáñaró, ñuya hamó kama injoyoteto. Nore ñande yeyoteto, ko Pitako **Anutu koro huru-huru** kumi Esia mira parámimo yorango guro nakayáñaró. Nundi ro nanje Jut ñuyako **huru-huru** ñuro sokome ña nakayáñaró, peka.

<sup>1</sup> No Jut, no Yesu Kristo\* koro sunará simó ka, Jems koro koneyó. Ye unipare Anutuko neko yereró qu, Anutu Awando yeño surumí injoyote qu, Yesu Kristo eneñombo sopo yereyote qu, sokome ña nakayáñowe yeno uró.

<sup>2</sup> Meté Anutu eneñombo sikiye parámi te yunoro newonde ime yunoro newonde meté parámi yunoweya.

*Rondaqe-rondaqe uni kota-kota qundo piyo tewango  
(2 Pita 2:1-17)*

<sup>3</sup> Uni topo hamó, koretero nondo Anutuko noya yeya rambaruru konjo yoraró ñuro yeño sokome ka nakayáñowero guro kondé injanowó. Quko kini, o meyowo karo nakayáñowano, yero injoteno. Nuko ñandiro, asa ye ñande injotengo, Anutuko miti mande ñu unipare meté horé† mu yunaró, ko mande ñu kama kini teweya. Asa itaka ye miti mande ñuro kho kondé ti qembe. <sup>4</sup> Dokoro uni kumi mondó ta mahero ye keweroyemo mahengurí. Komo suki Anutuko ñande yaró, enendo uni

---

\* **1:1:** “Yesu Kristo” - komo suki ye-ye unindo Anutuko uni ka rokóñoní mahero wiri yerete uni parámi horé tunoqeweya qu karo yangurí. Juda unipareto uni maheweya ñu, “Kristo,” ma, “Mesaiya,” ye nekanjurí. Asa Yesu mahini eneño unipareyó, “Kristo Yesu,” ma, “Yesu Kristo,” nanje ye nekanjurí. † **1:3:** “unipare meté horé” ñuko oteteye soso muko meté nanje kini. Kini, owé ñu “unipare meté horé” ñuro murí muko ñandiro, “Anutu koro unipare” nanje.

ɲunde qu topé piyimi yunoní piyo tewango. ɲundo Anutu koro samaka-samaka tuwó† ɲu rero ɲande ye inotengo, nore o pi-piyimi ɲu meté tewato, dokoro Anutuko kinaŋge samaka nereweya. Kowe uni ɲundo noreɲo Uni Paráminani horé ɲu, Yesu Kristo,§ ɲuro huwóɲoyotengo.

5 Ye ɲande inoyotengo, ko komo Uni Parámimbo eneɲo unipareyó yoriní Isip mira roto tonɲgurí. Quko imemongo kumimbo inondutu kama tiqo rambaruru yereró. ɲuro ino-inoye okoko yerewe ɲuro pitu ko inowango. 6 Kowe ɲande inɲi, komo sambo simó\*\* kumimbo owé parámiye rotoro yendéye rotanɲgurí. Rotiqo, Anutuko utó kondé piyimimbo kusi yerero meré huriri piyimimo yorotoro naru weɲa quno†† yore mande khono yorotoweya. 7 ɲunde naŋge Sotom koya Gomora koya‡‡ yendé parámi kutaqe yotengo quya oteteye kanata na tero se simbururu teyanɲgurí. Ko se simbururu piyimi enesó horé mu teyango. ɲunde ɲuro Anutuko kewá riní sambo koŋgo saɲayemu umburó. Anutuko o taró ɲundo ɲande witú nereyote, asa uni piyimi mundo topé piyimi ɲu, te suki-suki qayote qu, rewango.

8 Asa ɲundiro naŋge uni mondó ta keweroyemo mahenɲgurí ɲuro yeteno, ɲundo quko enesó-enesó qene howero koweye saɲanimo otete pusú teyotengo, ko parámiyembo maŋgoye wendaqeyotengo, ko sambo simó pará-pará ɲu yesará yereyotengo. 9 Qeni, naru kano sambo simó parámi ɲu, owí muko Maikel, ɲundo Monimbu koya mande-mande tero dani kato Moses§§ koro ukúɲo reweya ɲuro yariyó. Ko Maikeliko Monimbu yesaráɲoro mande khono kama rotaró. Kini, ene ɲande yaró, “Uni Parámimbo ɲaro soré kerete!” 10 Asa sóqewí uni ɲuko o karo murí kama inoyi tondaɲeyote. Quko o ɲuro yesaráɲoyotengo. O meyowo karo hamó inoyi tondaɲeyote, quko númbowe qembe naŋge inoyi tondaɲeyote. Ko ino-ino ɲundo rambaruru yereyote.

11 O ininiyaqe. ɲuko Kein koro khe qu howeyotengo; ɲuko mone koro inoro Balam koro otete koroqe qu waka ta teyotengo; ɲuko Kora qembe mande wenda-wenda ti Anutuko rambaruru yereweya.\*\*\*

12 Uni ɲundo toro ɲunde qembe ye rambaruru yerewero guro sóqeyotengo. Sóqero sasaro kama tero yeya koporo newonde meté epe ino-ino tewero guro o ne-neko ɲuno o neyotengo. Enendo sopo-sopo uni qembe teyotengo, quko eneɲo naŋge wutu yereyotengo. ɲuko koporéko sono riní kama umbuyote ɲunde qembe, matúmbo kinaŋge huwoní areyote. ɲuko kewá enɲé moré kini tero asáqiní tumanɲgurí ɲunde qembe, asa eneko hamó khumowí ɲunde qembe. 13 ɲuko windi

---

† 1:4: “samaka-samaka tuwó” ɲuko Anutu eneɲombo nore samaka yereyote. Kimoyó moré kini. § 1:4: “Yesu Kristo” - komo suki ye-ye unindo Anutuko uni ka rokóɲoní mahero wiri yerete uni parámi horé tunoqeweya qu karo yanɲgurí. Juda unipareto uni maheweya ɲu, “Kristo,” ma, “Mesaiya,” ye nekanɲgurí. Asa Yesu mahiní eneɲo unipareyó, “Kristo Yesu,” ma, “Yesu Kristo,” naŋge ye nekanɲgurí. \*\* 1:6: “sambo simó” ɲuko komo suki-suki Anutuko unipare kama yoriní tunoqi sambo simó yondowaró. Ko itaka eneɲo sunará teyotengo. †† 1:6: “naru weɲa” ɲuko naru Kristoko pitu ko mahero unipare soso ronda yerero Anutuko o soso hamó wiriyoweya. (1 Tesalonaika 2:19; 5:23 koya 1 Korin 15:24-28 weyo qembe.) ‡‡ 1:7: “Sotom koya Gomora koya” - komo suki yendé irisa ɲundo o piyimi horé tiqo, Anutuko wonɲa rambaruru yereró. (Murí Tero 19 weyo qembe.) §§ 1:9: Komo suki “Mosesko” uni parámi tero Israel unipare sopo yereró. Anutuko Sainai purímo hutunɲo mande inoní mande ɲu rondaqe unipare yunaró. \*\*\* 1:11: “Kein” koro Murí Tero 4 weyo qembe. “Balam” koro Qambuye 22-24 weyo qembe. “Kora” koro Qambuye 16 weyo qembe.

matúmbó okokowoní uyare maheyote ñunde qembe, kowi piyoye muko harasasa ñunde qembe areyote. Ñuko tutu samboko yotoro kinançe uyare mahe teyotenjo ñunde qembe. Anutuko yorero huriri yendé piyimi horé muno ñuno yorotoní suki-suki yowanjo.

<sup>14</sup> Enok ñuko Atam koro sowe qu kande sanjyoro irisayó mu ñunde tunoqaró. Enendo komo uni piyimi itaka yotenjo ñuro ye-ye mande††† ka ñande yaró, “Qeni, Uni Parámimboya enejo uni meté horé qambu-qambu mahetenjo. <sup>15</sup> Enendo unipare soso ronda yerero unipare soso Anutu huwóñoyotenjo qundo otete piyimi teyotenjo ñu topé piyimi yunoweya. Ko unipare ñunde qundo enejo yesaráñangurí ñu ñuya yorero mande khono yorotoweya.” <sup>16</sup> Uni ñundoko kisikasa mande yero o soso koro newonde sanjirí teyotenjo, enejo injo-injoye nançe howeyotenjo, enejo owéye hokoro uni newondeye kanáñoyotenjo.

*Quhurí korowoya kondé kanji qembe*

<sup>17</sup> Uni topo hamó, komo Uni Paráminani Yesu Kristo††† koro asá yerewí uni§§§ mande ka ye yimirangurí. Mande ñu inji. <sup>18</sup> Ñande yimirangurí, “Naru wenako, uni kumimbo Anutu huwóñoro injo-injo piyimiye ñu nançe howewanjo,” yanjuri. <sup>19</sup> Uni ñundoko Anutu koro huru-huru\* ñu usowo yerewanjo, noko unindoro injondutu qu nançe howeyotenjo, Yuqa Surumí ñundo eneno kama yote.

<sup>20</sup> Ye topo hamó, naru rokóñoro wimbu reya injondutuye meté horé mu kondé towoyi qembe. Ñunde toworo Yuqa wimbímo hariri tero <sup>21</sup> Anutu tanjímó yuri ene yejo injoyoweya. Tanjímó ñuno yotoro Uni Paráminani Yesu Kristo sikiye te yunowero quro sopoyi qembe. Siki ñundo yoriní yoto-yoto suki-suki rewanjo.

<sup>22</sup> Ye uni newonde irisa teyotenjo ñuro sikiye te yunoyi qembe. <sup>23</sup> Kumi muko kewáko yotenjo ñunde qembe, asa uni ñu pitu waka ta yori qembe. Ko kumi ñuro sikiye te yunoroqo oteteye pusú ñuro piyimiñoyi qembe. Hamó, oye soso pusú teyote ñuro sorero kapiyamo tonji qembe.

*Puriño mande ka*

<sup>24</sup> Anutuko wimbí tero ye yoriní pikopako kama tero potóye moré kini yotoro enejo sine parámimo kanjero ninju-ninju parámi tewanjjo. <sup>25</sup> Enendo Anutu kanata nançe yorote, ko Uni Paráminani Yesu Kristowore† rambaruru konjo nore noreweya. Ñunde ñuroko enejo owí hokato. Eneko norejo korete-koretenani, wimbí kondé, o soso koro kembé yorote. Komo suki ñunde na yora, itaka naru ñano ñuya yorote, ko naru imemonjo ñunde nançe yoroweya. Ñu hamó.

---

††† **1:14:** “ye-ye mande” ñuko unindo Yuqa nonjo mande ka rero unipare soso yimiraró. Mande ñunde quko uniparetoro oteteye rondonarómbe ma newondeye rukisoyaró. ††† **1:17:** “Yesu Kristo” - komo suki ye-ye unindo Anutuko uni ka rokóñoní mahero wiri yerete uni parámi horé tunoqeweya qu karo yanjuri. Juda unipareto uni maheweya ñu, “Kristo,” ma, “Mesaiya,” ye nekanjuri. Asa Yesu mahiní enejo unipareyó, “Kristo Yesu,” ma, “Yesu Kristo,” nançe ye nekanjuri. §§§ **1:17:** “asá yerewí uni” ñuko Yesuko rokó yerero asá yiriní enejo khoyó tanjuri. \* **1:19:** “Anutu koro huru-huru” ñuko unipareto Yesu injondutuwo huruwoyotenjo qu. † **1:25:** “Yesu Kristo” - komo suki ye-ye unindo Anutuko uni ka rokóñoní mahero wiri yerete uni parámi horé tunoqeweya qu karo yanjuri. Juda unipareto uni maheweya ñu, “Kristo,” ma, “Mesaiya,” ye nekanjuri. Asa Yesu mahiní enejo unipareyó, “Kristo Yesu,” ma, “Yesu Kristo,” nançe ye nekanjuri.

## Mande Tapuṅowí Mu Wisiyaró

### Mande Kembé

Komo suki uni kato sokome ṅa **Grik** mandewore nakayáṅaró, ko naru nimí kini quno eneṅo owí nekaró, “Jon,” yaró. Asa Jon ṅuko **asáṅowí uni** ṅu, Sepeti koro naṅuní ṅu, peka. Komo suki iṅondutu uni gambu qundo ṅundiyo ye iṅaṅurí. Quko itaka iṅo-iṅo uni kumimbo, Jon meyoowo nakayáṅaró, peka, yeyoteṅgo. Nore hamó kama iṅoyoteto.

Do naruko nakayáṅaró, ṅuya hamó kama iṅoyoteto. Komo suki, asa Yesu khumoro otoṅaró, yate-yate kumima naru 70 quroko ṅuno unipare Yesu iṅondutuwoyaṅurí ṅundo naru irisa quno quhurí parámi korowaṅurí. Jonko quhurí ṅunde quro nakayáṅaró (*MTW 2:18* weyo qembe), asa ko nore quhurí naru irisa parámi qene iṅoyoteto. Korete quno **Rom** koro wiri yerete uni parámi ka, owí muko Nero, kumima naru 64AD ṅuno Anutu koro unipare gambu yuroní khumaṅurí. (Asa “64AD” muri muko ṅandiro, ko Yesu nimí pisiyaró, yate kumima naru 64 ṅunde rotaró. Nore kumima naru 2,000 ṅunde rotoro yate itaka yoteto.)

Imemoṅgo, 93AD yate 96AD, **Rom** koro wiri yerete parámi meyoowo ka, owí muko Domitian, ṅuya Anutu koro unipare gambu yuroní khumaṅurí. Itaka iṅo-iṅo uni gambu qundo ṅande ye iṅoyoteṅgo, ko Jonko sokome ṅa 95AD nakayáṅaró, peka.

Sokome ṅande quko muriye enesó. ṅa sowo mande ṅano quko **tapara mande** ṅundiyo, ko mande quroko ṅuno kapo-kapo enesó-enesó maṅorete. Sowu mande ṅa Jonko Anutu nonṅo raró, ṅu hamó. Quko kapo-kapo kumimboro muriye ṅuro nore itaka kama iṅoyoteto. ṅu naruko ṅuno Anutu koro unipare soso quhurí korowoyaṅurí. ṅunde ti Jonko rukiso yerewero quro ṅande yimiraró, ko hamó, quhurí korowoyaṅurí, quko imemoṅgo Anutuko saṅgiri soso taka yirini eneṅo unipare kondé kaṅewaṅgo qundo meté yowaṅgo.

#### *Mande korete qu*

<sup>1</sup> Anutuko mande teapuṅowí ṅa\* Yesu Kristo† inoní o ṅu waka tunoqeweya ṅu kho simóṅo witú yerewero mande ṅu re tunomo rihimaró. ṅunde tero ko Yesuko sambo simóṅo asáṅoní mande ṅu re umburo kho uniyó, Jon, witúṅaró. <sup>2</sup> Jon ṅundo Anutu koro mandímboya Yesu Kristo koro piṅa mandímboya qenero ye wisiyo yunaró. <sup>3</sup> Uni ka ye-ye mande‡ ṅa weyoyote ṅundo meté horé yoweya, ko uni mande ṅa iṅoro o soso ṅano nakayáṅowí ṅa howewaṅgo soso ṅundo meté horé yowaṅgo. Dokoro naru ṅu mahewe tete.

#### *Jonko naru meté yaró*

\* **1:1**: “mande tapuṅowí” ṅunde quko iṅo-iṅo ka Anutuko komo tapuṅoro itaka naṅge wisiyo yunoyote. † **1:1**: “Yesu Kristo” - komo suki ye-ye unindo Anutuko uni ka rokóṅoní mahero wiri yerete uni parámi horé tunoqeweya qu karo yaṅurí. Juda unipareto uni maheweya ṅu, “Kristo,” ma, “Mesaiya,” ye nekaṅurí. Asa Yesu mahini eneṅo unipareyó, “Kristo Yesu,” ma, “Yesu Kristo,” naṅge ye nekaṅurí. ‡ **1:3**: “ye-ye mande” ṅuko unindo Yuqa nonṅo mande ka rero unipare soso yimiraró. Mande ṅunde quko uniparetoro oteteye rondaṅarómbe ma newondeye rukisoyaró.

4<sup>5</sup> No Jon, nondo mande ña nakayáñowe ye Anutu koro huru-huru kande sanjyoro irisa Esia mirako ñuno qu, yeno uyaró. Meté Anutu koya yuqa kande sanjyoro irisa koya Yesu Kristo koya samaka-samaka tuwó ko newonde ime ye yunowaño. Anutu ñuko itaka yote, komo yaró, imemoño yoweya. Yuqa kande sanjyoro irisa ñuko Anutu koro wiri yerete unindoro yakutímo kunditeyote quno tañgímo yoteño. Yesu Kristo ñuko mande hamó nanje yeyote. Ñuko uni khumo otoqowaño guro korete-korete. Ko enendo noko koro wiri yerete uni soso wiri yereyote.

Enendo newonde meté nore nunoyote. Eneño sitúño ñundo nore noriní quhurínanimbo kama sopo nereyoteño. 6 Ñunde tiní nore soso wiri yerete unindoro wini qu tero iwí Anutu koro o qa-qa uni§ tunoqatowó. Nondo eneño owí hokoyoteno. Wimbu kondé suki-suki ñu reweya. Ñu hamó.

7 Qeni, enendo samboko koporéwore mahiní  
uni soso qenewaño.

Uni wini soso ene sanjawayi khumaró qundo qenewaño,  
ko uni soso nokono qu eneño tendo mukuru tewaño.

Ñunde nanje tunoqeweya. Ñu hamó.

8 Anutu, Uni Parámi ñundo ñande yete, “Noko A, o korete qu, noko Z, o weña qu. No itaka yoteno, komo yanowó, imemoño yowano. Noko Wimbone Kondé.”

*Jonko qu ka qeneró*

9 Asa no Jon, yeño topoye. No yeya Yesu koro unipareyó yoteto. Ñunde ñuroko no yeya koporo kowe surumí tato Anutuko nore wiri niriní nore soso kondé kanjero quhurí korowoyoteto. Asa no Anutu koro mandí ñu yesoworo Yesu ñuro piña mande ñu yesowanowó. Ñunde ñuro no nohowero norero noko mosowí ka owí muko Patimos ñuno norotañgurí. 10 Naru kano, asa Uni Parámimboro naruyómo, Yuqa Surumí\*\* ñundo kondé nondowaró. Nondowoní huwóne moño maño kato ungu qembe kondé nekaró. 11 Ñande nimiraró, “O soso keto qeneyote ñu se sokomeko nakayáñoya sokome ñu siyoka Anutu koro huru-huru†† yendé parámi kande sanjyoro irisa quno ñuno tonjíní. Yendé parámi ñu Efesus, Semerina, Perikamum, Taiataira, Sardis, Filadelfia, ko Laotisia.”

12 Ñunde yiní danimbo yaró ñu qenewero rohoréñanowó. Rohoréjoro tesanga suru pikoyaño qu kande sanjyoro irisa ñunde ñuno yuri qenenowó. Tesanga ñu golpo‡‡ towañgurí. 13 Tesanga keweroko ñuno uni ka unindoro nanjúní qembe yora. Eneño kowe punu-punuyó piru qu riní khí soso wisumuñaró. Ko tuwí tindenjiwí mu, gol qembe mu, ka re nomonímo kusiyañaró. 14 Eneño kembémboro huí muko sara-sara piyimi, asa sipsip huí qembe ma koporé qembe. Ko tonjíní muko te suru parámi ranjyote ñunde qembe. 15 Khí muko bras§§ kewáko qaró hiyoqeyote ñunde qembe. Ko nondo punjíní ñanowó muko sono parámi umbu niri

§ 1:6: “o qa-qa uni” ñundo Ya Surumímo Anutu koro kho tero uniparetoro quhuriye rotowero guro wondo yakutímo ñuno o qa-qa te inañgurí. \*\* 1:10: “Yuqa Surumí” ñuko Anutu koro Yuqa nanje.

†† 1:11: “Anutu koro huru-huru” ñuko unipare soso Yesu injondutuwooro nokone-nokone ñuno huruwoyoteño qu. ‡‡ 1:12: “gol” ñuko o aini ka, kandawó tindenjiwí mu ko kimoyó parámi.

§§ 1:15: “bras” ñuko o aini ka, o soñga mandumí mu.



tete ñunde niri teyaró. <sup>16</sup>Ene kandi kondéwore tutu kande sanjyoro irisa se towaró. Ko suke mití mananğa ka, mití kawore-kawore qu, manğó monğo umburó. Ko umu-kembé muko kosa sine parámi ranoyote ñunde qembe hiyóqeyaró.

<sup>17</sup>Nondo ene genero uni khumowí qu qembe tero khímo rokaráño umbu rananowó. Ranowe kandi kondéwore re nono rero ñande yaró, “Ma sorewero. Nondo korete quno yoranowó, weña quno yowano. <sup>18</sup>Nondo yoto-yotone moré. Komo no khumanowó, guko qeno, itakako keta suki-suki yoteno. Nondo kindo khumowero ñu sopoyoteno, ko uni khumowí ñuro yendéye, <sup>\*\*\*</sup> ñu sopoyoteno.

<sup>19</sup>“Ñunde ñuro o itaka yote quya ime tunoqeweya quya ñu qeneyote ñuro nakayáño. <sup>20</sup>Ke tutu kande sanjyoro irisa ñunde kandene kondéwore yoroyi qenete, ko tesanğa suru pikoyanğo qu kande sanjyoro irisa yoroyi qenete. Asa ñuko mande tapuñowí††† qembe, ko ñuro murí muko ñandiro. Tutu kande sanjyoro irisa ñuko Anutu koro huru-huru kande sanjyoro irisa ñuro sambo simó. Ko tesanğa kande sanjyoro irisa ñuko huru-huru kande sanjyoro irisa nançe.

## 2

### *Efesus huru-huru koro piña mande*

<sup>1</sup>“Mande ka Anutu koro huru-huru\* Efesus yendémo ñuno yote quro sambo simóyemboro nakayáño. Mande ñuko ñandiro:

Nondo tutu kande sanjyoro irisa ñundiro kandene kondéwore towoyoteno. Kowe tesanğa suru pikoyanğo kande sanjyoro irisa ñuro keweroyewore uya mahe teyoteno. Asa no mande ña kimiroteno.

<sup>2</sup>No keño oteteke ñu injomukoteno. No ñande injoteno, ke koweyumu tero kondé kanjeyote, ko uni piyimi ñuro kama injo yunoyote. Hamó, kota-kota uni uyaro ñande kimiranğurí, ‘Nore ñuya asá yerewí uni,’

† yanğurí. Guko keto muríye ronanğero ñuko kota-kota uni nançe yaró. <sup>3</sup>Uni kumimbo kiyoro, neneño owéne towoyote, ye injo keño o piyimi te kunoyotenğo. Te kunoyi kondé kanjero quhurí koroworo khome ñuro kama piyiminjoyote.

<sup>4</sup>Guko nondo keño okaro piyiminjoyoteno. Asa ke komo koretero inğondutu taró quno, neneño hamó injoyara, guko itakako kini. <sup>5</sup>Komo murí meté teyara, guko murí meté ñu roti umbu ranomukaró. Ñunde ñuro newonde rohoré teya murí meté komo teyara ñu pitu ko te. Ko ñunde kama teweya tiníqo, no keno mahero keño tesanğa suru pikoyanğo qu ñu re rotowano. <sup>6</sup>Guko murínge meté guko ñandiro. Keko neneño qembe Nikolas koro wini quro oteteye ñuro hamó piyiminjoyote.

<sup>7</sup>Uni ka kusumbí moré tiníqo, ene meté mande Yuqako Anutu koro huru-huruko yimirote ña inoweya. Ko nondo uni ka takaweya qu

\*\*\* **1:18:** “uni khumowí ñuro yendéye” ñuko Juda unipareto ñande ye injanğurí, ko uni soso khumoro yendé amuno ñuno uyanğurí. ††† **1:20:** “mande tapuñowí” ñunde guko injo-injo ka Anutuko komo tapuñoro itaka nançe wisiyo yunoyote. \* **2:1:** “Anutu koro huru-huru” ñuko unipareto Yesu inğondutuworu huruwoyotenğo qu. † **2:2:** “asá yerewí uni” ñuko Yesuko rokó yerero asá yiriní eneño khoyó tanğurí.

gene rotowe yoto-yoto koro kewá ŋuro enǵé ŋu neweya. Te ŋuko Anutu koro paradais† ŋuno yorote.

*Semerina huru-huru koro piŋa mande*

8 “Ko mande ka Anutu koro huru-huru§ Semerina yendémo ŋuno yote guro sambo simóyembo nakayáŋo. Mande ŋuko ŋandiro:

Nondo korete quno yoteno, weŋa quno yoteno. Komo no kumanowó, quko itakako keta yoroteno. Asa mande ŋa kimiroteno. 9 Nondo kowe surumí keno maheyote ŋuro inoteno, ko hamó oke moré kini ŋu inoteno. Quko keko hamó-hamó oke parámi moré. No unindo yesará kereyotenggo ŋu inoteno. Uni wini ŋundo ŋande yeyotenggo, eneko Juda koro wini qu yeyotenggo. Quko eneko Juda koro wini qu kini. Eneko Monimbu koro huru-huru qu nanǵe. 10 Songa yate imemongoko ke quhurí korowoweya, quko quhurí ŋundo koriní ma sorewero. Ino, uni yesará yereyote qundo ye keweroyemo kumi yorero kusi-kusiko ŋuno yorotoro inondutuye towonoweya. Nunde tiní ye naru kande irisa nunde rotoro kowe surumí korowowanǵo. Asa inondutuye ma rotowero towoyate khumowanǵo. Khumiǵo, yoto-yoto ŋu, uni taka yerete koro takapu\*\* qembe, re kunowano.

11 Uni ka kusumbí moré tiníǵo, ene meté mande Yuǵako Anutu koro huru-huruko yimirote ŋa inowanǵo. Ko uni ka takaweya quko, kindo khumowero irisayó qundo uni ŋu kama roworemoweya. Kini horé.

*Perikamum huru-huru koro piŋa mande*

12 “Ko mande ka Anutu koro huru-huru†† Perikamum yendémo ŋuno yote guro sambo simóyembo nakayáŋo. Mande ŋuko ŋandiro:

Nondo suke mití mananǵa irisa ŋu towoyoteno. Asa nondo mande ŋa kimiroteno. 13 Nondo ke dano yote ŋuro inoteno, asa ŋu yendémo ŋuno Monimbu koro wiri yerete unindoro yakutí ŋuko ŋuno yote. Quko keto neneŋo owéne kondé toworo inondutu nereyote ŋu kama tapuŋaró. Hamó, Monimbuko yeŋo yendéyemo yote, ko uni kumimbo yendé ŋuno Antipas, ŋu neneŋo piŋa mande yesowoyara uni ŋu rero uroyi khumaró. Nū naruko ŋuno keto inondutu nereyote ŋu kama rotaró.

14 Quko nondo keŋo o tomó ta karo piyiminoteno. Uni kumimbo keya yotenggo, ŋuko Balam koro mande rondaqewí ŋu howeyotenggo. Komo suki Balamko Balak murí ka witúŋoní enendo Israel unipare yowosoní o piyimi tero anutu kota-kota o te yunanǵurí ŋu nero se simbururu teyanǵurí. 15 Asa uni kumi keya yotenggo, ŋuko Nikolas koro wini qu, ŋundo mande rondaqewí ŋu howeyotenggo. 16 Nunde ŋuro newonde rohoré te. Ko nunde kama teweya tiníǵo, asa naru tukuni ta quno no keno mahero unipare nuya suke parámi manǵonemo yote nuya kuma tewato.

† 2:7: “paradais” murí muko ŋandiro: noko meté horé mu. § 2:8: “Anutu koro huru-huru” ŋuko unipareto Yesu inondutuwooro huruwoyotenggo qu. \*\* 2:10: “uni taka yerete koro takapu” nunde quko uni kheŋgenoro kusumboto tero taka yerete ŋuro kimoyó. †† 2:12: “Anutu koro huru-huru” ŋuko unipareto Yesu inondutuwooro huruwoyotenggo qu.

<sup>17</sup> Uni ka kusumbí moré tiníqo, ene meté mande Yuqako Anutu koro huru-huruko yimirote ña inoweya. Ko nondo uni ka takaweya qu mana<sup>‡‡</sup> tapujowí ñu se inowano. Kowe wondo ka sara-sara qu ka re inowano. Asa wondo ñuro sañano ñunoko owé keta qu nakayáñowano. Uni soso owé ñu kama inowañgo. Kini, uni danimbo wondo reweya, ñundo nanjeko owé ñu inoweya.

*Taiataira huru-huru koro piña mande*

<sup>18</sup> “Ko mande ka Anutu koro huru-huru<sup>§§</sup> Taiataira yendémo ñuno yote guro sambo simóyembo nakayáño. Mande ñuko ñandiro:

Noko Anutu koro Nañuní. Toñene muko te suru parámi ranjoyote ñundiro, ko khene muko bras kewáko qaró hiyóqeyote ñunde gembe. Asa mande ña kimiroteno. <sup>19</sup> No keño oteteke ko newonde meté yunowero muríñge ko inondutuke ko samaka yerewero muríñge ko quhurí korowowero muríñge ñuro injomukoteno. Ko ñande inoteno, otete komo teyara ñuko meté, ko itakako oteteke muko meté horé tunoqete.

<sup>20</sup> Quko keño okaro piyimiñoteno. Keto pare ka owí Jesepel ñuro inote. Pare ñuko ñande yeyote, ‘Noko ye-ye pare ka,’ yeyote. Quko enendo neneño kho uniparene kaná yiriní se simbururu tero anutu kota-kota o te yunañguri ñu neyotenggo. <sup>21</sup> No ene newondí rohoréñoweya ñuro mondó ta sopanowó. Quko newondí rohoréñoro se simbururu otete piyimi ñu rotowero ñuro piyimiñaró. <sup>22</sup> Asa qeno, nondo pare ñu rewe se khumo parámi reweya. Ko uni eneya se simbururu teyotenggo ñuko newonde rohoré tero oteteke kama rotowañgo tiníqo, nondo kowe surumí parámi yunowano. <sup>23</sup> Ñunde yunoro pare ñuro simóño ñuya yurowe khumowañgo. Ñunde tiqo, Anutu koro huru-huru soso ñande inowañgo, asa nondo uni soso newondeye, ino-inoye okeyá ta rondañero oteteke ñuro rokóñomo nanje kimo enemo-enemo yunowano. <sup>24</sup> Quko no itaka ye soso meyo Taiataira yendémo yotenggo quko pare ñuro mandí kama howero otete piyimi ñu, ‘Monimbu koro mande sóqewí qu,’ nekoyotenggo ñu kama inoyañguri, no ñande yimiroteno, nondo yeno quhurí kanjuya kama rewanó. <sup>25</sup> Quko ye o soso komo towañguri ñu kondé towi gembe. Towoyuri, yate no naru kano mahewano.

<sup>26</sup> Ko uni ka takaro neneño otetene ñu howeyoní, yate uro o soso kini teweya quño ñunoko, asa nondo owé parámi inowe uni wini koro uni kembéye yoweya.

<sup>27</sup> ‘Ko enendo usú aini ka toworo sopo yereweya, uni kato noko kumbe uroní kosañero sumi-sumi tete ñunde gembe.’ <sup>28</sup> Awando owé parámi unaró. Ñunde nanje nondo uni takaweya ñu tutu komuní areyote ñu re inowano. <sup>29</sup> Uni ka kusumbí moré tiníqo, ene meté mande Yuqako Anutu koro huru-huru yimirote ña inoweya.

### 3

*Sardis huru-huru koro piña mande*

<sup>‡‡</sup> 2:17: “mana” ñuko, Anutuko Israel unipare mira wimbímo wutu yerewero suwo kanata-kanata quño bret ka riní sambo koñgo umbuyara (Toñenguri 16:11-36 weyo gembe).

<sup>§§</sup> 2:18: “Anutu koro huru-huru” ñuko unipareto Yesu inondutuwooro huruwoyotenggo qu.

<sup>1</sup> “Ko mande ka Anutu koro huru-huru\* Sardis yendémo ηuno yote guro sambo simóyemboro nakayáño. Mande ηuko ηandiro:

No Anutu koro yuqa kande sanjyoro irisa ηu se toworo tutu kande sanjyoro irisa ηu se towoyoteno. Asa mande ηa kimiroteno. No keño oteteke ηu injomukoteno. No ηande injoteno, unindo keño, ‘Yoto-yotoke moré,’ yero owéñge hokoyotengo. Quko kini, ke khumowí qembe tete. <sup>2</sup> Otoqo tojete ya o kumi yote ηu ri kondéreweya. Nju ηuya khumoweya koro. Dokoro nondo Anutune tojímó oteteke qene rondañano, quko roneneñowí mu kini. <sup>3</sup> Njunde ηuroko mande meté komo injoro towaró ηuro pitu ko injo. Injoya meté-meté howeya newonde rohoré te. Asa ko ke kama otoqo tojete weya tiníqo, no momo unindo mahetengo ηunde qembe keno mahewano. Njunde tewe keto do naruko mahewano ηu kama injoweya.

<sup>4</sup> Quko keño winike Sardis ηuno yotengo qu, kumi tuwiye kama ri pusú teyote. Eneño otete ye muko meté, ηunde ηuroko meté tuwi sara-sara qu se tero noya meté kheteyarewato. <sup>5</sup> Ko uni kato takaweya quko tuwi sara-sara ηu re punuwoweya. Kowe nondo yoto-yoto koro sokomeko owí ηu kama re rotowano. Kini, Awanemboro tojímó sambo simó tojeyemo eneño owí yesowowano. <sup>6</sup> Uni ka kusumbí moré tiníqo, ene meté mande Yuqako Anutu koro huru-huruko yimirote ηa injoweya.

*Filadelfia huru-huru koro piña mande*

<sup>7</sup> “Ko mande ka Anutu koro huru-huru† Filadelfia yendémo ηuno yote guro sambo simóyemboro nakayáño. Mande ηuko ηandiro:

Noko uni meté horé, o hamó-hamó ηuro murí. Nondo Dewit koro ki qu towoyoteno, ηunde ηuroko nondo mako kosanowó quko uni kato ηu mepémó kama tunjoweya. Ko mako tunjanowó quko uni kato ηu mepémó kama kosoweya. Asa mande ηa kimiroteno. <sup>8</sup> No keño oteteke soso injomukoteno. Asa qeno, no umu-kembakemo mako ka kosanowó, ko uni kato tunjowero mepémó kini. Dokoro keko wimbuke tomó ta na yote, quko neneño mandene howeyote, ko owéne kama huwóñoyote. <sup>9</sup> Ke Monimbu koro huru-huru ηu injote, enendo ηande yeyotengo, eneko Juda koro wini qu, yeyotengo. Quko eneko Juda koro wini qu kini, kota uni nanje. Asa qeno, nondo uni ηu yorewe mahe ke khenje sumeyo potoruku re kunoro, nondo keño hamó injoyote, yero injowanjo. <sup>10</sup> Dokoro keto neneño mandene howero quhuri koroworo kondé kaneyote. Njunde ηuroko ke sopo kerewe naru piyimi ka tunoqeweya. Nju naruko ηuno unipare soso nokono yotengo ηu towo yereweya, quko ke kama rambaruru kereweya.

<sup>11</sup> Nondo waka ta mahewano. Ke oka towoyote, ηu kondé towo qembe. Yate uni kato keño uni taka yerete koro takapu ηu‡ se rotoweya koro. <sup>12</sup> Ko nondo uni ka takaweya qu qene rotowe

\* **3:1:** “Anutu koro huru-huru” ηuko unipareto Yesu injodontuworo huruwoyotengo qu. † **3:7:** “Anutu koro huru-huru” ηuko unipareto Yesu injodontuworo huruwoyotengo qu. ‡ **3:11:** “uni taka yerete koro takapu” ηunde quko uni khenjeñoro kusumboto tero taka yerete ηuro kimoyó.

Anutunemboro Ya Surumí§ ḡuro tatá ka tunoḡero pitu ko ya ḡu kama roto toṅeweya. Kini horé. Kowe nondo Anutunemboro owí eneno nakayáḡowano, ko Anutunemboro yendé kembémboro owí ḡu ḡuya eneno nakayáḡowano. Yendé ḡuko Yerusalem keta qu sambo rotoro Anutune monḡo umbuyote ḡu. Ko neneḡo owéne keta qu ḡuya eneno nakayáḡowano. <sup>13</sup> Uni ka kusumbí moré tiníḡo, ene meté mande Yuḡako Anutu koro huru-huruko yimirote ḡa inḡoweya.

*Laotisia huru-huru koro piḡa mande*

<sup>14</sup> “Ko mande ka Anutu koro huru-huru”\*\* Laotisia yendémo ḡuno yote guro sambo simóyemboro nakayáḡo. Mande ḡuko ḡandiro:

Noko, ‘ḡu hamó yete,’ uni ḡu. Mande yesowoyoteno ḡuko hamó nanḡe, unipare meté ḡu inḡodontuwowaḡo. Nondo o soso Anutuko towaró ḡu sopoyoteno. Asa mande ḡa kimiroteno. <sup>15</sup> No keḡo oteteke soso inḡomukoteno. No ḡande inḡoteno, keko kiḡo kama yote ko tiwi kama reyote. No keto kiḡo yowerope ma tiwi yowero ḡuro inḡoteno. <sup>16</sup> Quko kini. Keko tiwi horé kini, kiḡo horé kini. Keko tiwi soḡḡa ta nanḡe. ḡunde ḡuro maḡgone monḡo minde kerewe teteno. <sup>17</sup> Ke ḡande yeyote, ‘Noko one qambu yote. Hamó, situwine parámi yote, o karo tukuni kama teteno,’ yeyote. Ko keto ḡande kama inḡi tondaḡeyote, asa keko piyimi horé yote, meté unindo keḡo sikíḡḡe hamó tewaḡo. Ke oke moré kini yote, toḡeḡe kiré tiní, birimbiri yote. <sup>18</sup> ḡunde ḡuro inḡo-inḡo meté ka kunowe teteno. Asa neneḡo gol ḡuko kewámbo qaró o piyimi soso ḡu quroko yote qu qa kiriyoní toḡeró.†† ḡunde ḡuro ke meté gol ḡu kimoyi moneke qambu tewaḡa. Ko ke meté neneḡo tuwi sara-sara qu kimoro koweke tapuḡoyi unindo kiyoyi kowi piyo kama tewaḡa. Neneḡo marasin ka kimoya toḡeḡemo windoroḡoroḡo ke meté toḡetewaḡa.

<sup>19</sup> Ko no uni kumi hamó inḡo yunoteno tiníḡo, asa nondo ronḡaru yerero oteteḡe roneneḡoyoteno. ḡunde ḡuro kho kondé teya newonde rohoré te. <sup>20</sup> Qeno, no makono kaḡero mako utoyoteno. Ko uni kato maḡgone inḡoro mako kosoweya quko, asa no ya quroko oro eneya yotoro nore irisa o kopo neyowaro.

<sup>21</sup> Ko nondo uni ka kuma ḡu takaweya qu qene rotowe noya wiri yerete unindoro yakutínemo ḡuno kunditewaro. No komo kuma takanowó quno ḡuno awanemboya wiri yerete ḡuro yakutíḡomo kunditarowó ḡundiro nanḡe. <sup>22</sup> Uni ka kusumbí moré tiníḡo, ene meté mande Yuḡako Anutu koro huru-huruko yimirote ḡa inḡoweya.”

## 4

*Samboko ḡuno wiri yerete unindoro yakutí yora*

<sup>1</sup> Tukúsina no toḡeteweḡo, samboko mako kosaró. Ko uni ḡuro maḡḡo komo unḡu qembe yiní inḡanowó ḡu ḡande yaró, “Koreko ḡano areka nondo o soso imemo tunoḡeweya ḡu witú kerewe,” yaró. <sup>2</sup> Yiní waka

§ 3:12: “Ya Surumí” ḡuko Anutu koro ya qu, ḡunoko Juda unipareto Anutu koya huruwowero guro hu-hariri teyaḡuri. \*\* 3:14: “Anutu koro huru-huru” ḡuko unipareto Yesu inḡodontuworo huruwoyotenḡo qu.

†† 3:18: “gol” ḡuko o aini ka, kandawó tindenjiwí mu ko kimoyó parámi. Naru kano o pi-piyimi quroko ḡuno yote. Asa ko unindo gol ḡu qayí sono qembe tiní o pi-piyimi ka sanḡano ariní siyoro raḡoyotenḡo. ḡunde ti gol ḡuko kekere piyimi.

ta Yuqa Surumí ñundo no kondé nondowaró. Nondowoní samboko wiri yerete unindoro yakutí qu ka qenenowó, ko uni kato yakutí ñuno kunditaró. <sup>3</sup> Uni ñuko wondo jaspa\* ñuya wondo konilian† ñundiro hiyóqeyaró. Ko wá kato yakutí ñu wuririyaró, ko wá ñuko wondo emeral‡ qembe hiyóqeyaró. <sup>4</sup> Wiri yerete unindoro yakutí 24 quko wiri yerete unindoro yakutí kewero qu wuririyangurí, ko yakutí sañano ñunoko uni kembé-kembé 24 ñuno kunditeyangurí. Uni kembé ñuko tuwi sara qu se teyangó, ko kembayemo uni kembémboro takapu§ gol qu yora. <sup>5</sup> Ko wiri yerete unindoro yakutí mongo rowá mahiní kusiro parámi yeyaró. Yeyoní yakutí sumeyo ñunoko suru hiyó kande sañiyoro irisa ñuno yaró. Ñu suru hiyó ñuko Anutu koro yuqa kande sañiyoro irisa ñunde. <sup>6</sup> Yakutí sumeyo ñuno ñuya oka glas ka sono towo qembe ñuno yaró. Glas ñuko meté horé, ñu quroyówore o soso qenewero.

Asa oka yoto-yotoye moré mu nimí kini qundo wiri yerete unindoro yakutí ñuro tañgí kasina-kasina yangurí. O yoto-yotoye moré mu ñuko toñeye qambu-qambu ñundo koweye soso, huwóyesina ñuya pokamaró. <sup>7</sup> Asa o yoto-yotoyó moré mu korete ñuko laiyon\*\* qembe. Ko irisayó muko makao urumuni ñundiro. Ko kapusayó ñuro umu-kembé muko uni umu-kembé qembe. Ko nimí kiniyó ñuko karakarambí ka wirepupu teyote ñundiro. <sup>8</sup> O yoto-yotoye moré mu nimí kini ñuko enemo-enemo wireye kande sañiyoro kanata moré. Ko toñeye qambu koweye soso, wireye kasira quroko ñuya pokamaró. Kosa suwo naru rokóñoro kama imaqero ñande yeyangurí,

“Uni Parámi ñuko Anutu Wimbí Soso,  
       eneko meté horé, eneko meté horé, eneko meté horé.  
       Ene komo yora, itaka ñuya yote, imemongo maheweya.”

<sup>9</sup> Uni wiri yerete unindoro yakutímo kunditeyote ñundo suki-suki yote, ko o yoto-yotoye moré mu ñundo eneño seré tero owí hokoro yuñgunañoyotengo. <sup>10</sup> Ñunde tiqo, uni kembé-kembé 24 ñundo uni yakutímo kunditeyote ñuro toñímo rokaráño umbu ranjoyotengo ko uni suki-suki yote ñu potoruku te inoyotengo. Ñunde tero uni kembémboro takapuye ranjoi yakutí tañgímo uní ñande yeyotengo,

<sup>11</sup> “Uni Parámi, ke noreño Anutunani.

      Keto o soso towaró,  
       keño injo-inokepo nanje o soso towi tunoqaró.  
 Ñunde ñuroko norendo meté seré te kunoro  
       owéñge hokoro wimbukeporo ninngu-ninngu tewato.”

## 5

### *Sokome piru wakanğurí qu ka qeneró*

<sup>1</sup> Asa no toñeteweqo, uni ñu wiri yerete unindoro yakutímo kunditaró, ko kandí kondéwore sokome piru wakanğurí qu ka towaró. Sokomeko ñunoko nakayá kawore-kawore yaró, ko te sitúmi kande sañiyoro irisa qundo kondé towo kusiyaró. <sup>2</sup> Asa nondo sambo simó

\* 4:3: “wondo jaspa” ñuko wondo kekere qu, kumi muko te kome-kome, kumi muko mandumi.

† 4:3: “wondo konilian” ñuko wondo mandumi kekere qu. ‡ 4:3: “wondo emeral”

ñuko wondo te kome-kome kekere qu. § 4:4: “uni kembémboro takapu” ñunde quko uni

kembémboro owí parámi ñuro rokó tete.

\*\* 4:7: “laiyon” ñuko númbowe parámi ka, pusi qembe, quko wimbí moré, mití parámi.

ka\* wimbí moré qu genewe kondé yesoworo ñande yaró, “Dani kato te sitúmi ñu se rotoro sokome ña wisiyowero owí moré?” yaró. <sup>3</sup> Quko uni ka samboko yotepe ma nokono yotepe ma noko quroko yote ñundo sokome ñu wisiyoro ñuro quroko tojjetewero mepémo kini. <sup>4</sup> Asa ko no tendo parámi teyanowó, dokoro uni ka sokome ñu wisiyoro ñuro quroko tojjetewero owí moré qu kama yora. <sup>5</sup> Asa uni kembé kato ñande nimiraró, “Ke ma tendowero. Qeno, Juda unindoro wini quro Laiyon,† Dewit‡ koro sowe quro Hurí qundo sangiriño takaró, asa ko enendo meté te sitúmi ñu se rotoro sokome ñu wisiyoweya.”

*Sipsip Simó ka qeneró*

<sup>6</sup> Asa no tojjeteweqo, wiri yerete unindoro yakutí tanjímó o yoto-yotoye moré mu nimí kini ñunde keweroyemo ko uni kembé-kembé 24 keweroyemo ñuno Sipsip Simó ka uri khumaró qembe tero kanjini genenowó. Njuko wahí kande sanjyoro irisa tero tonj kande sanjyoro irisa taró. Tonj muko Anutuko yuqayó kande sanjyoro irisa ñu asá yirini uro nokone-nokone tojjetgurí qu. <sup>7</sup> Asa Sipsip Simó ñundo oro uni wiri yerete unindoro yakutímó kunditeyara ñuro kandí kondéwore sokome wakanjuri ñu raró. <sup>8</sup> Njuni riniqo, o yoto-yotoye moré mu nimí kini ñuya uni kembé-kembé 24 ñuya Sipsip Simó tonjímó rokarano umburo potorku re inanjuri. Uni kembé ñu soso enemo-enemo oka gita ñunde qembe qu se toworo kondó gol§ qu se towanjuri. Njuni kondómo ñu nojjo pukaturu nunjuri qu areró. Pukaturu njuko unipare meté horé\*\* quro haririye nanje. <sup>9</sup> Asa yambo keta ka ñande yanjuri,

“Keto sokome rero te sitúmi ñu  
se rotowero owéñge moré.  
Dokoro, kuri khumaró,  
ko sitúnjgepo unipare Anutu inowero quro kimo yereró.  
Unipare kimo yereró njuko winiye enesó-enesó moñgo qu,  
mandeye enesó-enesó moñgo qu,  
koweye enesó-enesó moñgo qu,  
ko miraye enesó-enesó moñgo qu.  
<sup>10</sup> Keto yori wiri yerete unindoro wini qu tero  
Anutu koro o qa-qa uni teteñgo.  
Ko enendo nokono ñano unipare sopo yereyowanjo.”

*Sipsip Simómboro owí hokoyanjuri*

<sup>11</sup> Asa no iño tojjeteweqo, sambo simó†† qambu purí horé kanjero wiri yerete unindoro yakutímó, o yoto-yotoye moré mu ko uni kembé-kembé ñu wuriri yerero yi <sup>12</sup> inowe kondé nekeró ñande yanjuri,

\* 5:2: “sambo simó” njuko komo suki-suki Anutuko unipare kama yorini tunoqi sambo simó yondowaró. Ko itaka enejo sunará teyotenggo. † 5:5: “laiyon” njuko númbowe parámi ka, pusi qembe, quko wimbí moré, miti parámi. ‡ 5:5: “Dewit” - komo suki Dewitko Israel uniparetoro wiri yerete uni taró. Anutuko Dewit kondé iño inaró, ko yate-yate Israel unipare ñuyako Dewit kondé iño inanjuri. § 5:8: “gol” njuko o aini ka, kandawó tindenjiwí mu ko kimoyó parámi. \*\* 5:8: “unipare meté horé” njuko oteteye soso muko meté nanje kini. Kini, owé ñu “unipare meté horé” ñuro murí muko ñandiro, “Anutu koro unipare” nanje. †† 5:11: “sambo simó” njuko komo suki-suki Anutuko unipare kama yorini tunoqi sambo simó yondowaró. Ko itaka enejo sunará teyotenggo.

“Sipsip Simó uroyi khumaró mu ṅu o meté rewero quro owí moré.

ṅunde ṅuro owé parámi, ononṅo parámi,  
inṅo-inṅo parámi, wimbu kondé inoya  
ará te inoya owí hokoya seré ti!”

<sup>13</sup> ṅunde yiṅo, asa o soso yoto-yotoye moré mu: o soso samboko yote qu, nokono yote qu, noko quroko yote qu, windi saṅano yote qu, windi quroko yote quyako ṅande yi inṅanowó,

“Uni ṅu wiri yerete unindoro yakutímo kunditeyote ṅuya,

Sipsip Simó ṅu ṅuya,  
naru suki-suki ṅuro seré teya ará te yunoya  
owéyari hokoya wimbu yunoyi.”

<sup>14</sup> O yoto-yotoye moré mu nimí kini ṅundo ṅande yaṅgurí, “ṅu hamó.” Ko uni kembé-kembé ṅundo rokarāṅo umburo potoruku te yunoyāṅgurí.

## 6

*Sipsip Simómbó te sitúmi sokome towaró ṅu kumi se rotaró*

<sup>1</sup> Asa no toṅeteweṅo, Sipsip Simómbó te sitúmi kande saṅiyoro irisa ṅundo sokome towaró ṅu korete qu re rotaró. Re rotoníṅo, o yoto-yotoye moré mu nimí kini qu kato maṅgó parámi kusiro qembe ṅande yaró, “Mahe,” yini inṅanowó. <sup>2</sup> Yini toṅeteweṅo, hosi ka\* sara qu tunoqaró, ko uni ṅuro saṅano kunditaró ṅuko yiti ka re towoní Anutuko uni taka yerete koro takapu† re inaró. Uni ṅuko kuma takawero uni qu, ko kuma soso taka yerewero quro toṅeró.

<sup>3</sup> Asa Sipsip Simómbó te sitúmi irisayó qu re rotaró. Re rotoníṅo, o yoto-yotoye moré ṅuro irisayó ṅundo ṅande yaró, “Mahe,” yini inṅanowó. <sup>4</sup> Yiniṅo, hosi kaṅuya, mandumi mu, mahe tunoqaró. Tunoqini Anutuko uni ṅuro saṅano kunditaró ṅu wimbu inoní noko koro uniparetoro newonde ime ṅu re rotoní epe saṅga-saṅga tero yuri khumomukowaṅgo. Kho ṅu tewero quro suke parámi ka inoní towaró.

<sup>5</sup> Asa Sipsip Simómbó te sitúmi kapusayó qu re rotaró. Re rotoníṅo, o yoto-yotoye moré ṅuro kapusayó ṅundo ṅande yaró, “Mahe,” yini inṅanowó. Yiniṅo, hosi ka iriyó mu tunoqaró, ko uni ṅuro saṅano kunditaró ṅundo o rondaṅe qenewero qu ka kandímo towaró. <sup>6</sup> Ko no ṅande inṅanowó, o yoto-yotoye moré mu nimí kini ṅu keweroyemo oka uni maṅgó ṅunde qembe ṅundo ṅande yaró, “Uniparetoro o qoyemboro roworemoka wit sombé tomó ta nanṅe kimoyó parámi rewāṅgo, ko bali‡ sombé tomó ta-ta kapusa ṅu kimoyó parámi ṅundiro. Quko te oliv ṅuya wain utó ṅuya§ ma rambaruwowero.”

<sup>7</sup> Asa Sipsip Simómbó te sitúmi nimí kini qu re rotaró. Re rotoníṅo, o yoto-yotoye moré mu ṅuro nimí kini ṅundo ṅande yaró, “Mahe,” yini inṅanowó. <sup>8</sup> Yiniṅo, hosi ka kandawó mu tunoqaró, ko uni ṅuro

\* **6:2:** “hosi” ṅuko númbowe parámi ka, unindo saṅano kunditero irisa uyareyotero. † **6:2:** “uni taka yerete koro takapu” ṅunde quko uni kheṅṅeṅoro kusumboto tero taka yerete ṅuro kimoyó. ‡ **6:6:** “wit” koya “bali” ṅuko komó taṅgurí moré. Unindo taṅgurí ṅu kuruwoyi kuku, asa plaua, tunoqini bret towoyoteṅgo. § **6:6:** “te oliv” koya “wain utó” ṅuko te taṅgo moré. Unindo oliv taṅgurí ṅuro sonoyó ri kiruwó ṅunde tini o newero qu qayoteṅgo. Enendo wain utómboro taṅgurí ṅu rumuniṅoyoro sonoyó rero neyoteṅgo.



sano kunditaró ñuro owí muko “Kindo Khumowero Qu.” Ko uni khumowí ñuro yendéye ñundo\*\* Kindo Khumowero Qu ñu howero maheró. Mahiri Anutuko owéyari yunoní unipare soso ronda yiri huru-huru nimí kini ti huru-huru kanata ñunde qu yori suke parámimbo yuroyi khumowaŋgo, ko korare tero khumowaŋgo, ko se khumo tero khumowaŋgo, ko siku qare parámimbo mahero yonemukowaŋgo.

<sup>9</sup> Asa Sipsip Simómbó te sitúmi kandeka qu re rotaró. Re rotoníqo, no toñetero unipare khumowí ñuro kapo-kapoye wondo yakutí†† quroko kunditeyuri yiyanowó. Ñu unipare ñundo Anutu koro mandí kondé toworo mande ñu yesoworo yeyuri uni sañgirímbo yuroyi khumaŋgurí. <sup>10</sup> Asa kapo-kapoye ñundo kondé kiwero ñande yaŋgurí, “Uni soso koro Simburínani, keko meté horé, ko keko hamó naŋge. Do karo waka ta noko unipare mande khono yorotoro noreño sitúnanimboró topé kama te yunoweya?” <sup>11</sup> Ñunde yi kowe punu-punu sara-sara piru-piru qu se kapo-kapoye ñu enemo-enemo yunaró. Yunoro ñande yimiraró, “Uni sañgirímbo yeno taŋgurí ñunde qembe yeño kho koporo ñuya topo-topoye yuri khumowaŋgo. Anutuko uni datiro ñunde khumowaŋgo, yero rokó yereró. Asa ye soŋga ta imaŋkita rokó ñu kini tiníqo, enendo uni sañgiri ñu topé te yunoweya.”

<sup>12</sup> Asa Sipsip Simómbó te sitúmi kande sañjoro kanata qu re rotaró. Re rotoní toñeteweqo, kunduru parámi raŋaró. Raŋoní kosako newonde surumímbo tuwí‡‡ iriyó meme huímbo towaŋgurí ñunde qembe taró. Ko komboko mandumi sitú qembe taró. <sup>13</sup> Ko samboko tutu yoteŋgo ñuko matúmbo te fik huwoní enge mandumi kini qu tondañeteŋgo ñunde qembe nokono umbuŋgurí. <sup>14</sup> Sambo ñuko usoworo sokome piru wakaŋgurí qembe taró. Ko mira purí-purí koya noko mosowí ñuya mepéye rotomukaŋgurí. <sup>15</sup> Ñunde tiní noko koro wiri yerete uni ñuya, uni owéye moré qu ñuya, kuma unindoro uni kembé ñuya, wondo uni ñuya, uni kondé qu ñuya, uni kho simó§§ yoteŋgo qu ñuya, uni kina yoteŋgo qu ñuya, asa ñu soso sore uyaro wondo yayómo mira purí-purí quroko sóqemukaŋgurí. <sup>16</sup> Sóqero uni ñundo mira purí-purí koya wondo ñuya ñande osese yereŋgurí, “Wehe nereya uni wiri yerete unindoro yakutímo kunditeyote ñuro umu-kembé wisumuŋoya Sipsip Simómboro sañgiri ñuro nore kawaware niri qembe! <sup>17</sup> Dokoro, yariño newonde sañgirímbo naruyó ñu itaka tunoqete ña. Ko dandoko ñu takaweya?”

## 7

### *Sambo simómbó kho uni 144,000 rokó yereŋgurí*

<sup>1</sup> O soso ñu kini tiníqo, no toñeteroqo sambo simó\* nimí kini ñundo noko soso ñuro nuŋginí nimí kini ñuno kañeyuri yiyanowó. Ñuno kañero

\*\* **6:8:** “uni khumowí ñuro yendéye” ñuko Juda unipareto ñande ye inañgurí, ko uni soso khumoro yendé amuno ñuno uyaŋgurí. †† **6:9:** “wondo yakutí” ñuko o qa-qa unindo ñu yakutímo ñuno o qa-qa taŋgurí. ‡‡ **6:12:** Ñu naruko ñuno Juda unipareto o parámi karo newonde surumí parámi tero tuwí piyimi horé ka punuworo nombo kembayemo saŋano rañoyañgurí. §§ **6:15:** “kho simó” - ñu naruko ñuno unipare qambu kho simó, kho pare tunoqaŋgurí. Naru kano wini irisa kuma tero kako taka yerero kusi yirini kho simó tunoqaŋgurí. Naru kano uni kato utatá parámi tero topé tewero mepémo kini, eneño soweyoro kho simó tunoqaŋgurí. Asa kho simó ñunde quko uni parámíyómboro kho qu teyara, eneñomboro o ka tewero mepémo kini. \* **7:1:** “sambo simó” ñuko komo suki-suki Anutuko unipare kama yorini tunoqi sambo simó yondowaró. Ko itaka eneño sunaré teyoteŋgo.

noko koro matú nimí kini ñu kondé sopo towoyi matú ñundo uyaro nokono, windiko, te sañano kama huwo yereweya. <sup>2</sup> Anutuko sambo simó nimí kini ñu wimbu yunoní noko koya windi koya roworemoweya. Asa no sambo simó meyowo kañuya qeneweqo, kosa aretesina ñu roroto Anutu yoto-yotoyó moré ñuro rokó ka re toworo areró. Arero sambo simó nimí kini ñu kondé neko yereró, <sup>3</sup> “Ye rotika norendo Anutunanimboro kho simóño umu-kembayemo rokó yeretokata yendo noko, windi, te soso ñu roworemoyi qembe.” <sup>4</sup> Asa no unipare rokó yerengurí mu datiro yoraño ñu inañowó, asa Israel unipare wini soso ñuro keweroyemo 144,000 ñundiro rokó yerengurí.

<sup>5</sup> Nunde ñuroko enendo Juda koro wini ñuro uni 12,000 ñundiro rokó yerengurí,

ko Rupen koro wini ñuro uni 12,000 ñundiro rokó yerengurí,

ko Gat koro wini ñuro uni 12,000 ñundiro rokó yerengurí,

<sup>6</sup> ko Aseri koro wini ñuro uni 12,000 ñundiro rokó yerengurí,

ko Napitali koro wini ñuro uni 12,000 ñundiro rokó yerengurí,

ko Manase koro wini ñuro uni 12,000 ñundiro rokó yerengurí,

<sup>7</sup> ko Simeon koro wini ñuro uni 12,000 ñundiro rokó yerengurí,

ko Liwai koro wini ñuro uni 12,000 ñundiro rokó yerengurí,

ko Isaka koro wini ñuro uni 12,000 ñundiro rokó yerengurí,

<sup>8</sup> ko Sepulun koro wini ñuro uni 12,000 ñundiro rokó yerengurí,

ko Josep koro wini ñuro uni 12,000 ñundiro rokó yerengurí,

ko Benjamin koro wini ñuro uni 12,000 ñundiro rokó yerengurí.

*Unipare qambu qundo samboko kañangurí*

<sup>9</sup> Asa tukú no toñetero unipare qambu huruworo yuri yiyanowó. Uni kato unipare ñu weyo yerewero mepémo kini. Uni wini ñuko uni mira enesó-enesó moño qo, winiye enesó-enesó moño qo, koweye enesó-enesó moño qo ko mandeye enesó-enesó moño qo. Unipare ñu soso wiri yerete unindoro yakutí tangímo kañero Sipsip Simómboro toñímo kañangurí, ko kowe punu-punu piru<sup>†</sup> qo, sara-sara qo punuworo kandeyemo iti kome ka towoyangurí. <sup>10</sup> Nuno kañero ki kondé ñande kiweyaño,

“Noreño Anutunanimbo yakutímo kunditeyote ñuya Sipsip Simó ñuyako rambaruru koño noreyotiri.”

<sup>11</sup> Nunde yiqo, sambo simó<sup>‡</sup> soso wiri yerete unindoro yakutí wuririyangurí quya uni kembé-kembé 24 ñuya o yoto-yotoyó moré mu nimí kini ñuya potóye rondaqero umu-kembaye nokono rero Anutu koro potoruku te inañgurí. <sup>12</sup> Nunde te inoro ñande yangurí,

“Ñu hamó.

Naru suki-suki quno

Anutunani seréño ti,

owí koreko yoní,

injo-injoyó meté horé teyote,

yañgunañoyoteto ñu injoyote,

<sup>†</sup> 7:9: “kowe punu-punu piru” ñunde qo unipareto kowe punu-punuye meyowo wehenoyangurí. <sup>‡</sup> 7:11: “sambo simó” ñuko komo suki-suki Anutuko unipare kama yoriní tunoqi sambo simó yondowaró. Ko itaka eneño sunará teyotenjo.

ará te inoyoteto ṅu rete,  
owe parámi tete,  
wimbu kondé teyote.  
Nṅu hamó.”

<sup>13</sup> Asa uni kembé-kembé 24 qu kato no osese nereró, “Unipare ṅu, kowe punu-punu piru qu, sara-sara qu punuwoyotengo, ṅuko dani ka? Nṅu da noṅgo mahengurí?”

<sup>14</sup> No mande topé ṅande yanowó, “Awane, indika, keṅombo nanje inote.”

Ko ṅande nimiraró, “Nṅu unipare ṅuko quhurí piyimi korowoyangurí quro naruyó moṅgo maheyango ṅu. Enendo kowe punu-punuye Sipsip Simó sitúṅo ṅundo sonowoyi sara taró. <sup>15</sup> Nṅunde ṅuroko

“Anutu koro yakutí taṅgímo kaṅero  
naru rokóṅoro Ya Surumíṅomo khoyó ṅu teyotengo.

Ko uni yakutímo ṅuno kunditeyote ṅundo  
eneya yotoro wehe yereyoweya.

<sup>16</sup> O qoyembo kaṅuya kama piyo tewango,  
sono koro kaṅuya kama khumowango.

Kosapo yiyoní  
koweye kama tiwi reweya.

<sup>17</sup> Dokoro, Sipsip Simó yakutí kutaqemo ṅuno yote ṅundo  
sopo yereyoweya.

Enendo yoreró meré sonono ṅuno uyariní  
sono ṅundo yoto-yoto yunoweya ṅu newango.

Ko Anutuko toṅeye sonoyó soso sowoní kini teweya.”

## 8

### *Sipsip Simómbó te sitúmi weṅa qu re rotaró*

<sup>1</sup> Asa Sipsip Simómbó te sitúmi ṅu kande sanjiyoro irisayó qu re rotoníqo, samboko ṅuno soso mondó ta yora yate-yate naru kasina kini taró. <sup>2</sup> Nṅunde kini tiníqo, toṅetero sambo simó\* kande sanjiyoro irisa ṅu Anutu toṅímo kaṅeyuri yiyanowó. Ko unṅu kande sanjiyoro irisa se yunoní towangurí.

<sup>3</sup> Asa sambo simó meyowo kato gol kondó ka† towo mahero wondo yakutí‡ sumeyoro kaṅaró. Kaṅiní kuku ka qaró pukatutu nuṅgurí teyote ṅu parámi se inaró. Nṅuro tero enendo wondo yakutí gol ṅu wiri yerete unindoro yakutímo amena yora quno ṅuno kuku ṅu qaní pukatutu oweya. Ko pukatutu ṅundoko unipare meté horé§ quro haririye nanje. <sup>4</sup> Asa sambo simómbó kuku kandí moṅgo rotoní qaní pukatutu nuṅgurí ṅu, unipare meté horé quro haririye ṅunde guko Anutusina oró. <sup>5</sup> Oní kewá wondo yakutí moṅgo siyoro kondómoro se raṅoní nokono umburó. Umbuníqo, kusiro yeyoní niri parámi horé teyoní rowá sine parámi raṅoyoní kunduru raṅaró.

\* **8:2:** “sambo simó” ṅuko komo suki-suki Anutuko unipare kama yoriní tunoqi sambo simó yondowaró. Ko itaka eneṅo sunará teyotengo. † **8:3:** “gol” ṅuko o aini ka, kandawó tindenjiwí mu ko kimoyó parámi. ‡ **8:3:** “wondo yakutí” ṅuko o qa-qa unindo ṅu yakutímo ṅuno o qa-qa taṅgurí. § **8:3:** “unipare meté horé” ṅuko oteteṅe soso muko meté nanje kini. Kini, owé ṅu “unipare meté horé” ṅuro murí muko ṅandiro, “Anutu koro unipare” nanje.

*Sambo simó kumimbo uṅguye huwaṅguri*

<sup>6</sup> Asa sambo simó\*\* kande sanjiyoro irisa qundo uṅgu kande sanjiyoro irisa ṅunde se toworo, se huwato, yero iṅoro sopaṅguri.

<sup>7</sup> Sambo simó korete qundo uṅgu huwaró. Huwoníqo, koko taṅgo koya kewá koya sitú soso koporo nokono umburó. Umbuníqo, noko soso rondaṅiní sombé kapusa tiní kewámbo sombé kanata qu qaró. Ko te soso rondaṅiní huru-huru kapusa tiní huru-huru kanata qu qaró. Ko komó soso qamukaró.

<sup>8</sup> Asa sambo simó irisayó qundo uṅgu huwaró. Huwoníqo, oka ka mira purí parámi qayote ṅunde qembe qu re raṅoní windiko uró. Uníqo, windí soso rondaṅiní sombé kapusa tiní sombé kanata qu sitú taró.

<sup>9</sup> Ko o soso yoto-yotoye moré mu windi quroko yoteṅgo ṅu ronda yiriní huru-huru kapusa tiní huru-huru kanata qu khumaṅguri. Ko waṅgo soso rondaṅiní huru-huru kapusa tiní huru-huru kanata qu piyo taṅguri.

<sup>10</sup> Asa sambo simó kapusayó qundo uṅgu huwaró. Huwoníqo, tutu ka parámi mu qaró suru raṅoyara ṅu sambo koṅgo umburó. Umbuníqo, sono soso rondaṅiní huru-huru kapusa tiní huru-huru kanata quno ṅuno umburó. Ko sono meré enesó-enesó quno ṅuno umburó. <sup>11</sup> Tutu ṅuro owí muko ṅandiro, “Oṅgomi Piyimi Horé.” Asa sono meré soso rondaṅiní huru-huru kapusa tiní huru-huru kanata qundo oṅgomi piyimi ṅunde taró. Ko unipare qambu qundo sono ṅu nero khumaṅguri.

<sup>12</sup> Asa sambo simó nimí kini qundo uṅgu huwaró. Huwoníqo, kosa rondaṅiní sombé kapusa tiní sombé kanata qu huriri taró. Ko kombo rondaṅiní sombé kapusa tiní sombé kanata qu huriri taró. Ko tutu soso se rondaṅiní huru-huru kapusa tiní huru-huru kanata qu huriri taró. Asa ko kosa naru rondaṅiní sombé kapusa tiní sombé kanata huriri taró. Ko suwo ṅuya ṅundiro taró.

<sup>13</sup> Asa ṅunde tiní no karakarambí ka korewore pombome uyariní qenenowó. Pombomero kondé kiwero ṅande yaró, “Ye unipare nokono yoteṅgo qu, ininiyaqe, ininiyaqe, ininiyaqe. Dokoro sambo simó kapusa meywowo ṅundo uṅguye huwowero teteṅgo,” yaró.

**9**

<sup>1</sup> Asa sambo simó\* kandeka qundo uṅgu huwaró. Huwoníqo, no tutu ka sambo rotoro nokono rokarano umbuní qenenowó. Umbuní meré piyimi horé ṅuro kiyó† re inaró. <sup>2</sup> Tutu ṅundo meré kosoní pukatutu parámi, kewá parámi qayote ṅundiro areró. Arero kosa koya sambo koya poka yiriní huriri taró. <sup>3</sup> ṅunde tiní muṅa katu qambu qundo pukatutu ṅu rotoro nokono umbuṅguri. Ko muṅa katu ṅundo potómbe koro wimbí ṅunde qembe tunoqanṅuri. <sup>4</sup> Asa ṅunde uyi ṅande yimiraró, “Komó ko o murí-murí nokono woteyoteṅgo qu ko te ṅu ma roworemoweya. Kini, unipare dani kato Anutu koro rokó qu umu-kembayemo kama yote ṅu nanṅe rambaruru yiri.” <sup>5</sup> ṅunde yimiraró, quko unipare yuri khumowero ṅuro soré yereró. Kini, kombo kandeka

\*\* **8:6:** “sambo simó” ṅuko komo suki-suki Anutuko unipare kama yoriní tunoqi sambo simó yondowaró. Ko itaka eneṅo sunará teyoteṅgo. \* **9:1:** “sambo simó” ṅuko komo suki-suki Anutuko unipare kama yoriní tunoqi sambo simó yondowaró. Ko itaka eneṅo sunará teyoteṅgo.

† **9:1:** “ki” ṅunde quko mako kusiyowero qu ka. ṅuya uni kato ki ṅunde towoyote qundo mako kosowero, tunjyowero wimbu moré.

quroko nanje kowe surumí parámi meté yunowaŋgo, kowe surumí ŋuko potómbeko yunoyoteŋgo ŋunde qembe teweya. <sup>6</sup> Nju naru ŋunoko unipare khumowero quro khe seqawaŋgo, quko kama khumowaŋgo. Eneko khumowato yero ŋuro surumí parámi horé inowaŋgo, quko kindo khumowato ŋuko yorotoro toŋeweya.

<sup>7</sup> Asa muŋa katu ŋuko hosi kuma tewero quro<sup>‡</sup> roŋgaruwoyoteŋgo ŋunde qembe yora. Kembayemo oka uni kembémboro takapu<sup>§</sup> gol ŋunde qembe yora. Ko umu-kembaye muko uni umu-kembaye ŋunde qembe. <sup>8</sup> Ko huye muko piru-piru, asa pare huye ŋunde qembe. Ko metoye muko laiyo<sup>\*\*</sup> koro mití ŋunde qembe. <sup>9</sup> Ko o aini kato nomoye pokamoyaró, ko wireyembo niriyo<sup>†</sup> muko hosiko karis se woso uro kuma koro uro niri teteŋgo ŋundiro. <sup>10</sup> Muŋa katu ŋuko kondonjiriye moré. Ko kondonjiriye muko potómbé ŋuro kondonjiriye ŋunde qembe tero kombo kandeka quroko uni saŋga yerero sono oŋgomi piyimi mu yunoyi kowe surumí piyimi tewaŋgo. <sup>11</sup> Sambo simó meré piyimi horé sopoyara ŋundo muŋa katu ŋu wiri yereró. Sambo simó ŋuro owí Hibru mandeworeko ŋande nekoyoteŋgo, “Apaton.” Asa ko Grik mandeworeko ŋande nekoyoteŋgo, “Apolion.” <sup>††</sup>

<sup>12</sup> Quhurí parámi sowe teweya quro korete qu kini taró. Quko qeno, quhurí pará-pará irisa ŋuya yotiri, imemoŋgo tunoqewari.

<sup>13</sup> Asa sambo simó kande saŋiyoro kanata qundo ungu huwaró. Huwoníqo, uni maŋgó ka wondo yakuti<sup>‡‡</sup> gol Anutu toŋímo yote quro nuŋgini ními kini keweroye moŋgo yini inowanó. <sup>14</sup> Maŋgo ŋundo sambo simó ungu re towoyaró ŋu ŋande miraró, “Asa sambo simó ními kini ŋunde sono parámi Yufretis ŋuno kusi yereyoní yoteŋgo ŋu yorotoka toŋi,” yaró. <sup>15</sup> Komo Anutuko sambo simó ními kini ŋu naru ŋunde quro roŋgaru yereró. Nju naru ŋunoko unipare soso ronda yirini huru-huru kapusa tini huru-huru kanata yuri khumowaŋgo. Asa maŋgo ŋu yiniqo, sambo simó ungu towoyaró ŋundo sambo simó ními kini ŋu yorotaró. <sup>16</sup> Yorotoní kuma uni hosi saŋano kunditeyaŋguri<sup>†††</sup> ŋuro qambuye muko 200 miliyon ŋundiro yiyanowó. Asa qambuye nekoní inowanó.

<sup>17</sup> Nundiro nanje nondo kapoko hosi ŋuya uni ŋuro saŋano kunditeyaŋguri<sup>†††</sup> ŋuya yiyanowó, ko nomoyemo o aini ka punuwaŋguri. O aini kumi muko mandumi, kumi muko kinzé na, kumi muko kandawó. Ko hosi ŋuro kembaye muko laiyo<sup>\*\*</sup> koro kembaye ŋunde qembe. Ko maŋgoye moŋgo te suru koya pukatutu koya wondo salfa qayote ŋuya umbuyaró. <sup>18</sup> Unipare soso rondaŋini huru-huru kapusa ti o pi-piyimi kapusa ŋu, te suru, pukatutu, wondo salfa maŋgoye moŋgo umburó ŋundo huru-huru kanata qu yuri kumaŋguri. <sup>19</sup> Hosi ŋuro wimbuye muko maŋgoyemo yaró, ko kondonjiriye yaró. Kondonjiriye muko sire ŋunde qembe kembaye moré, ŋundo unipare rowore yerewero taró.

<sup>20</sup> Asa unipare kumimbo o pi-piyimi kapusa quwore kama kumaŋguri. Uni ŋundo o piyimi kandeyembo teyaŋgo ŋuro inoro newonde

<sup>‡</sup> 9:7: Uni kumimbo kuma tewero quro númbowe parámi ŋu, hosi ŋu, saŋano kunditero kuma kondé teyoteŋgo. Dokoro hosi ŋuya saŋgiriye<sup>†††</sup> kuma teyoteŋgo. <sup>§</sup> 9:7: “uni kembémboro takapu” ŋunde quko uni kembémboro owí parámi ŋuro rokó tete. <sup>\*\*</sup> 9:8: “laiyo” ŋuko númbowe parámi ka, pusi qembe, quko wimbí moré, mití parámi. <sup>††</sup> 9:11: Owé irisa muriyari muko ŋandiro: “Uni rambaruru yereyote qu”. <sup>†††</sup> 9:13: “wondo yakuti” ŋuko o qa-qa unindo ŋu yakuti<sup>†††</sup> ŋuno o qa-qa taŋguri.

rohore kama taṅguri. Kini, enendo yuqa piyimi<sup>§§</sup> watí-watí potoruku te inaṅguri. Ko anutu kota-kota gol, silwa, bras,<sup>\*\*\*</sup> wondo ko kewambo towoyaṅguri ṅu watí potoruku te inaṅguri. ṅu anutu kota-kota towoyaṅguri ṅundo toṅetewero mepémo kini, mande iṅowero mepémo kini, khete uyarewero mepémo kini. <sup>21</sup> Ko uni yuri khumowero ṅuro muriye, rukusí tewero ṅuro muriye, se simbururu tewero ṅuro muriye, ko momo tewero ṅuro muriye ṅuro iṅoro newonde rohoré kama taṅguri.

## 10

### *Jonko sokome tomó ta naró*

<sup>1</sup> Asa no toṅeteweqo, sambo simó kondé piyimi ka<sup>\*</sup> tuwiyó muko koporé qembe punuwo ro sambo koṅgo umbuní qenenowó. Kembé saṅano oka wá qembe ṅuno yora, ko umu-kembé muko kosa qembe hiyóqaró, ko khí irisa ṅuko te suru qayara ṅunde qembe taró. <sup>2</sup> Sokome tomó ta ṅu rosaraqaró ṅu re kandímo towoyaró. Toworo khí kondésina quko re windi saṅano raró, ko khí tesina quko re noko saṅano raró. <sup>3</sup> ṅunde rero laiyonko<sup>†</sup> parámi kiwete ṅundi kondé piyimi nekaró. ṅunde nekoníqo, kusiro kande saṅiyoro irisa yaṅguri. <sup>4</sup> Kusiro ṅu yi kini tiníqo, no mande yaṅguri ṅu nakayáṅowero tanowó. Quko maṅgo ka sambo koṅgo yini iṅoweqo, ṅande yaró, “Asa kusiro kande saṅiyoro irisa ṅundo mande yeteṅgo ṅuko, se iṅondutukemo kusiyoka yoní. Ma nakayáṅowero,” yaró.

<sup>5</sup> Asa sambo simó windi saṅano ko noko saṅano kaṅini qenenowó ṅundo kandí kondéwore hokoní samboko oró. <sup>6</sup> Oní uni suki-suki yote ṅuro owímo mande hamó ka yaró. Suki-suki yote ṅundo sambo koya o soso ṅuno yote ṅu yondowaró, ko noko koya o soso ṅuno yote ṅuya yondowaró, ko windi koya o soso ṅuno yote ṅuya yondowaró. Asa sambo simómbó ṅande yaró, “Watí imaṅewero mepémo kini. <sup>7</sup> Kini, sambo simó kande saṅiyoro irisayó ṅundo uṅgu huwowero teweya naruyómo ṅuno Anutu koro mande sóqeyote ṅu riní hamó tunoqeweya. Komo eneṅo kho uniyó, ye-ye uni<sup>‡</sup> ṅundo o ṅuro yesowaṅguri,” yaró.

<sup>8</sup> Asa maṅgo samboko komo tunoqaró ṅundo kaṅuya yero ṅande nimiraró, “Ke uya sokome tomó ta rosaraqaró qu sambo simómbó windi saṅano ko noko saṅano kheteyote quro kandímo yote ṅu re,” yaró.

<sup>9</sup> Yiníqo, nondo sambo simóko ṅuno oro ṅande miranowó, “Sokome tomó ta ṅu re nuno.” ṅunde yeweqo, ṅande nimiraró, “Reya ne. Neweya quko qahungemo oṅgomi teweya quko maṅgokemoko siso mindiyó nuṅguri ṅunde qembe teweya,” yaró. <sup>10</sup> Yiní sokome tomó ta ṅu kandí moṅgo rero nanowó. Neweqo, maṅgonemoko siso mindiyó nuṅguri ṅunde qembe. Quko qahune quroko oṅgo nereró. <sup>11</sup> Ko enendo ṅande

§§ 9:20: “yuqa piyimi” ṅuko sambo simó ṅunde qembe, quko Anutu koro saṅgiri tero unipare rowore yereyotenggo. \*\*\* 9:20: “gol, silwa, bras” ṅuko o aini ka. Gol ṅuko kandawó, silwa ṅuko sara-sara, bras ṅuko songa mandumi. \* 10:1: “sambo simó” ṅuko komo suki-suki Anutuko unipare kama yorini tunoqi sambo simó yondowaró. Ko itaka eneṅo sunará teyotenggo. † 10:3: “laiyon” ṅuko númbowe parámi ka, pusi qembe, quko wimbí moré, mití parámi. ‡ 10:7: “ye-ye uni” ṅuko Anutuko mandí yunoní unipare yunaṅguri.

nimiraró, “Ketoko unipare koweve enesó-enesó, ko miraye enesó-enesó, ko mandeye enesó-enesó, ko wiri yerete uni qambu nuro ye-ye mande§ ka yesowo yimito qembe.”

## 11

### *Uni irisa nundo mande yesowariyó*

<sup>1</sup> Asa pako ka usú qembe qu re nunoro nande nimiraró, “Otoqoya Anutu koro Ya Surumí\* nuya wondo yakuti† nuya rokó teya unipare yano nuno hu-hariri teyotengo nu weyo yere. <sup>2</sup> Quko honjo pawa ya kimbino yote nu ma rokónwero. Dokoro Anutuko yendé ya kimbino yote nu uni wini meyowo yunaró. Asa wini nundoko yendé kembé surumí nu khete wonjoruruworo teyuriyate uyaro kombo 42 nunde kini teweya. <sup>3</sup> Kowe nondoko nenejo mandene yesowowero unine irisa qu asá yerewano. Irisa nundoko newonde surumímboro tuwi qu‡ punuworo mandene yesowo yeyuriyate uyaro kosa naru 1,260 nunde kini teweya.” <sup>4</sup> Uni irisa nuko te oliv irisa, suru irisa nundo noko soso nuro Uni Parámiye nuro tonjimo kanjeyotiri nundiro. <sup>5</sup> Asa uni kato uni irisa nu rowore yerewero tiqo, kewá manjowari monjo umburo enejo uni sanjiriyari nu yoqaweya. Nunde nuroko uni dani kato ene rowore yerewero teroqo, asa enejomboro murí nuro nanje khumoweya. <sup>6</sup> Uni irisa nundo meté sambo kusiyowero nuro wimbuyari tete. Asa nunde kusiyori mande yesoworo yeyowari quno nuno sono kama umbuweya. Ko irisa nundo sono soso siyori sitú teweya nuro wimbuyari tete. Ko enejo injo-injowari nanje howero se khumo piyimi kate-kate riri nokono nuno unipare rambaruru yereweya.

<sup>7</sup> Asa mande yesowowero khoyari nu kini tiniqo, siku qare piyimi ka meré piyimi horé nu nonjo arete nundo uni irisa koya kuma tero taka yerero yuroní khumariyó. <sup>8</sup> Khumori ukúyari moka yendé kembé nuro khe parámimo nuno yariyó. Yendé kembé nuro tapara mande§ nuro ye nekoro nande yeyoteto, “Sotom\*\* koya Isip koya,” yeyoteto. Yendé kembé nuno komo uni irisa nuro Uni Parámiyari re tipiririko†† uri khumaró nu. <sup>9</sup> Asa uni koweve enesó-enesó ko miraye enesó-enesó ko mandeye enesó-enesó ko winiye enesó-enesó, asa uni soso nundo ukúyari nu yiyoro tapu yerewero soré yerewuriyate uyare kosa naru kapusa ko kosa naru sombé nunde kini taró. <sup>10</sup> Ko unipare nokono yotengo nundo uni irisa nu khumowari nuro ninjuningu parámi tero hoho tero topo-topoyemboro o newonde metémboro yunoyangurí. Dokoro, ye-ye uni‡‡ irisa nundo unipare nokono yotengo qu nu kowe surumí yunoyariyó.

§ **10:11:** “ye-ye mande” nuko unindo Yuqa nonjo mande ka rero unipare soso yimiraró. Mande nunde quko uniparetoro oteteve rondonjarómbe ma newondaye rukisoyaró. \* **11:1:** “Ya Surumí” nuko Anutu koro ya qu, nuno Juda unipareto Anutu koya huruwowero quro hu-hariri teyangurí. † **11:1:** “wondo yakuti” nuko o qa-qa unindo nu yakutímo nuno o qa-qa tanjurí. ‡ **11:3:** Nu naruko nuno Juda unipareto o parámi karo newonde surumí parámi tero tuwi piyimi horé ka punuworo nombo kembayemo sanjano ranoyangurí. § **11:8:** “tapara mande” nuko sowo mande nanje. Uni kato sowo mande nunde qu yero oka wítú yereró. \*\* **11:8:** Komo suki “Sotom” koro unipareto o piyimi horé tiqo, Anutuko wonja rambaruru yereró (Murí Tero 19 weyo qembe). †† **11:8:** “tipiriri” nunde quko wiri yerete uni kumimbo enejo uni sanjiriye yerero nuno uroyi khumoyangurí. Rom unindo Yesu tipiriri nunde quno uroyi khumaró. ‡‡ **11:10:** “ye-ye uni” nuko Anutuko mandí yunoní unipare yunoyangurí.

<sup>11</sup> Asa kosa naru kapusa ko kosa naru sombé ñu kini tiníqo, Anutuko yoto-yoto koro yuqa qu huwoní umuyarimo uní otoqo kañariyó. Otoqo kañiri uní yiyoro sasaro parámi tañgurí. <sup>12</sup> Otoqoro kusumbo riri uní manjó ka sambo nekeró ñande yimiraró, “Koreko ñano ariri.” Yiní uní sañgiriyarimbo tonjetiqo koporé qurowore samboko oriyó.

<sup>13</sup> Asa ñu naruko nanqe kunduru parámi horé rañoní yendé ñu rondañiní sombé kande irisa tiní sombé kanata kato piyo taró. Piyo tiní unipare 7,000 ñuko khumomukañgurí. Ko unipare yorañgurí quko sasaro parámi tero sambo koro Anutu qu owí hokañgurí.

<sup>14</sup> Asa quhurí piyimi irisa ñu kini tete. Quko qeno, naru tukuni ta nanqe kiní tiníqo, quhurí piyimi kapusayó ñu mahewero tete.

*Sambo simó weña qundo ungu huwaró*

<sup>15</sup> Asa sambo simó<sup>§§</sup> kande sañiyoro irisayó ñundo ungu huwaró. Huwoní uní samboko yoteñgo qundo kondé ñande kiwañgurí,

“Uni Paráminanimboya eneño Kristoyó ñuyako  
nokone-nokone ñaro wiri yerete uní titiri.  
Ko enendo suki-suki wiri yereyoweya.”

<sup>16</sup> Ko uní kembé-kembé <sup>24</sup> Anutu tonjómo wiri yerete unindoro yakutiyemo kunditeyoteñgo, ñundo umu-kembaye ri nokono umbuní Anutu koro potoruku te inoro <sup>17</sup> ñande yañgurí,

“Uni Parámi, keko Anutu Wimbí Soso.  
Ke itaka yote, ko komo yora.  
Keko komo wimbu parámi rero,  
unipare wiri yerete.

Ñunde ñuro nore yuñguna kereyoteto.

<sup>18</sup> Wini meyowo-meyowo ñundo newonde sañgirí tañgurí,  
quko keño newonde sañgirí naruke tunoqa.

Itaka ñanoko keto uní khumowí mu mande khono yorotoweya,  
ko kimo meté sunará simóñge, ye-ye unike ñu yunoro  
keño uní meté horé mu yunoro

owéye moré quya owéye moré kini ñu ñuya yunoweya.

Itaka ñanoko uní danimbo noko rambaruruwoyoteñgo ñu  
keto rambaruru yereweya.”

<sup>19</sup> Asa Anutu koro Ya Surumí qu samboko yote ñu kosaró. Kosoní katapá ñu tunomo tunoqaró. Katapá quroko ñuno mande kondé<sup>\*\*\*</sup> wondo sararañgo nakayañgurí ñu tapuñoyañgurí. Ñunde tunoqiní rowá sine teyoní, niri parámi teyoní, kusiro yeyoní kunduru rañoní koko taño parámi umburó.

## 12

*Mesó parámi kato pare kaya oka tariyó*

<sup>1</sup> Asa rokó enesó horé ka koreko sambo sañano tunoqaró. Rokó ñuko ñandiro. Pare kato kosa tuwi qembe re kowí punuwoní, komboko

---

§§ 11:15: “sambo simó” ñuko komo suki-suki Anutuko unipare kama yoriní tunoqi sambo simó yondowaró. Ko itaka eneño sunará teyoteñgo. \*\*\* 11:19: “mande kondé” ñuko hutunjo mande nanqe, komo suki Anutuko Sainai purímo ñuno Moses inoní Israel unipare yunaró.



khí kasiramo yoní, tutu 12 ñundoko uni kembémboro takapu\* ñunde qembe re kembémo raró. <sup>2</sup> Pare ñu qahu soso taró. Ñunde tiní simó pisiyowero teroqo kowe surumí parámi tero kondé kiwaró. <sup>3</sup> Asa rokó meyowo kanjuya samboko korekó tunoqaró. Rokó ñuko ñandiro. Mesó sañgirí piyimi mu parámi horé ka mandumi mu ñuno yaró. Mesó ñuko kembé kande sañjoro irisa ñundiro ko eneño kembé soso ñuno wahí kande irisa ñundiro wotaró. Kembé kande sañjoro irisa ñuno wiri yerete unindoro takapu enemo-enemo yaró. <sup>4</sup> Tutu soso usoworo huru-huru kapusa ti mesó ñuro kondonjirimbo huru-huru kanata qu kiriyoro se rañoní nokono umbujurí. Mesó ñu pare simó pisiyowero taró ñuro toñimo kanjaró. Ñunde kanjero, simó ñu tunoqiní re uto newano, yero injaró. <sup>5</sup> Asa pare ñu simó urumuni pisiyaró ko simó ñundo usú aini ka re toworo uni wini soso kondé wiri yereweya. Ñunde pisiyoní waka ta Anutuko simó ñu riní eneno koreko oro wiri yerete unindoro yakutiñomo oró. <sup>6</sup> Oní pare ñu sore uyaro yendé ka Anutuko komo mira wimbímo ronjaruwaró quno ñuno uyaró. Ñuno te-qímboro riníyate uyaro kosa naru 1,260 ñunde taró.

<sup>7</sup> Asa kuma parámi samboko tunoqiní Maikel koya eneño sambo simóñomboya† mesó piyimi ñuya kuma parámi tanjurí. Ñunde tiqo, mesó ñuya eneño sambo simóñomboya enepa kuma topé tanjurí. <sup>8</sup> Quko enendo kuma takawero quro wimbuye moré kini. Ñunde ñuroko samboko yorowero mepémo kini. <sup>9</sup> Ñunde tero mesó sañgirí piyimi mu parámi horé ñu re ranji umburó. Ñuko sire komo suki tunoqaró ñu, owí muko, “Diapolos,” yeyotenjo, ko owí kako, “Satan,” ‡ ñu yeyotenjo. Enendo nokono unipare soso kaná yereyote. Asa eneya sambo simóñomboya yore ranji nokono umbujurí.

<sup>10</sup> Ko no sambo koñgo mañgo ka kondé ñande yini injanowó,

“Itakako Anutunanimbo nore rambaruru koñgo norewero tete ñuya eneño wimbí ñuya unipareyó wiri yereyote naruyó ñuya tunomo tunoqete,

ko eneño Kristo ñuko wimbu tunomo rete.

Dokoro, ñu uni ñundo kosa suwo Anutu koro toñimo kanjero topo-toponani mande kho yunoyote ñu, itakako uni ñu re ranji ute.

<sup>11</sup> Topo-toponani muko yoto-yotoyemboro kama nuñgurí injoro khumowero ñuro kama piyiminanjurí.

Kini, enendo Sipsip Simómboro sitúñomo wimbu rero mande yesowanjurí ñuwore wimbu rero uni sañgiríye ñu takayi umburó.

<sup>12</sup> Ñunde ñuro sambo koya wini samboko yotenjo ñuya, ye soso meté niñgu-niñgu parámi ti qembe.

Quko noko koya windi koyako, ininiyaqe.

Dokoro uni yesará yereyote ñundo itaka yeno ute.

Uro ñande injote, neneño narune tukuni nanje, ye injote.

\* **12:1:** “uni kembémboro takapu” ñunde quko uni kembémboro owí parámi ñuro rokó tete.

† **12:7:** “sambo simó” ñuko komo suki-suki Anutuko unipare kama yoriní tunoqi sambo simó yondowaró. Ko itaka eneño sunará teyotenjo. ‡ **12:9:** Owé ñu, “Diapolos,” murí muko ñandiro: yesará yereyowero uni. Ko owé ñu, “Satan,” murí muko ñandiro: mande kho yunowero uni. Norendo “Monimbu” nekojoteto.

Nunde ɲuro saŋgiri parámi horé tete.”

<sup>13</sup> Asa mesó piyimi ɲuko re raŋi nokono umburo iɲaró. Iɲoro enendo pare ɲundo simó urumuni pisiyaró ɲu kowe surumí inaró. <sup>14</sup> Nunde inoní pare ɲu karakarambí koro wire irisa siyoro pombome uyaro eneɲo yendé mira wimbímo yora quno ɲuno uyaró. ɲu mirako ɲuno te qímboro riní yate-yate kumima naru kapusa koya kombo kande saɲiyoro kanata nanɲe rotoro kini taró. <sup>§</sup> ɲuno sire ɲundo rambaruru-wowero mepémo kini. <sup>15</sup> Asa ko sire ɲundo sono maɲgówore mindaró. Sono ɲu parámi tero uro pare ɲu howaró. Asa sire ɲundoko, ɲunde teweka sono ɲundo pare ɲu reweka wonɲa kini tiní, yero iɲaró. <sup>16</sup> Quko nokopo pare ɲu samakaɲaró. Noko ɲu aɲgero sono sirendo maɲgówore mindiní umburó ɲu nemukaró. <sup>17-18</sup> Nunde tiní sire ɲundo pare ɲuya saŋgiri taró. Nunde tero uyaro naɲo-simó kumimboya kuma teweya. (ɲuko unipare dani kato Anutu koro mande kondé qu howeyoteɲgo ɲu. Nunde tero Yesu koro mandí yesowo yero ɲu howeyoteɲgo.)

## 13

<sup>1</sup> Asa sire ɲundo windi tapémo kaɲaró.

*Siku qare piyimi kato windi quro koɲgo areró*

Kaɲiní no siku qare piyimi ka qenewe windi quro koɲgo areró. Siku qare piyimi ɲu wahí kande irisa ɲunde tero kembé kande saɲiyoro irisa taró. Ko wahímo wiri yerete unindoro takapu kande irisa yoní eneɲo kembé soso ɲuno owé kumi yora. Owé soso ɲuko Anutu yesaráɲoyote ɲundiro. <sup>2</sup> Siku qare qenenowó ɲuko lepat\* ɲunde qembe, ko khí muko bea† ɲuro khí qembe, ko maɲgó muko laiyo‡ maɲgó ɲundiro. Asa mesó piyimi ɲundo eneɲo wimbí re siku qare ɲu inoní mesó koro wiri yerete unindoro yakutímo kunditero owé parámi raró. <sup>3</sup> Siku qare ɲuro kembé kanata ka mumboronɲoyi khumaró ɲundiro qembe. Quko mama piyimi ɲu komo toqíní pitu ko meté taró. Nunde tiní noko unipare soso siku qare ɲu qene yukuworo howaɲgurí. <sup>4</sup> Mesó piyimi ɲundo owé parámi re siku qare ɲu inaró. Nunde ɲuroko unindo mesó ɲuro potoruku te inaɲgurí. Ko siku qare ɲu ɲuya potoruku te inoro ɲande yeyaɲgurí, “Uni dandoko siku qare ɲandiro qembe?” Ko ɲande yeyaɲgurí, “Dani kato eneya meté kuma tewaɲgo?”

<sup>5</sup> Asa Anutuko siku qare ɲu qene rotoní eneɲo owí hokoro Anutu yesaráɲoro unipare sopo yereyate uyare kombo 42 ɲunde rotoní kini taró. <sup>6</sup> Asa ko maɲgó kosoro Anutu yesaráɲoro Anutu koro owí ɲuya yendéyo ɲuya winiyó samboko yoteɲgo ɲuya yesará yereyaró. <sup>7</sup> Ko Anutuko qene rotoní unipare meté horé§ quya kuma tero taka yerero yoriní umbuɲgurí. Ko Anutuko khe ka inoní enendo wini enesó-enesó soso, uni koweye enesó-enesó soso, mandeye enesó-enesó soso, miraye enesó-enesó soso ɲu sopo yereró. <sup>8</sup> Nunde tiní noko unipare Anutuko noko sambo towaró quno ɲuno owéye Sipsip Simó uri khumaró ɲuro

§ 12:14: Kumima naru kapusa koya kombo kande saɲiyoro kanata ɲuko kosa naru 1,260, ɲuko kombo 42 ɲundiro. \* 13:2: “lepat” ɲuko númbowe parámi ka, laiyo qembe. † 13:2: “bea” ɲuko númbowe parámi horé ka, kondé piyimi, saŋgiri teyote. ‡ 13:2: “laiyo” ɲuko númbowe parámi ka, pusi qembe, quko wimbí moré, mití parámi. § 13:7: “unipare meté horé” ɲuko oteteye soso muko meté nanɲe kini. Kini, owé ɲu “unipare meté horé” ɲuro murí muko ɲandiro, “Anutu koro unipare” nanɲe.

yoto-yoto koro sokome quno kama nakayáṅaró qu, soso ṅundo siku qare ṅuro potoruku te inaṅgurí.

<sup>9</sup> Uni ka kusumbí moré tiniqo, asa ṅa mande ṅa meté inṳoweya.

<sup>10</sup> Anutuko dani ka kondé kusiyowaṅgo yiniqo  
uni ṅu hamó kusi-kusi yano uweya.

Ko Anutuko dani ka sukepo uroyi khumoweya yaró,  
asa hamó sukepo uroyi khumoweya.

Asa ko otete ṅu tunoqiniqo, unipare meté horé qundo kondé kaṅero inṳondutuye kondé sopo towowaṅgo.

*Siku qare piyimi meyowo kato noko quro koṅgo areró*

<sup>11</sup> Asa no siku qare piyimi kaṅuya qenewe noko quro koṅgo koreko areró. Siku qare ṅuro wahí irisa ṅuko sipsip simó ṅuro wahí qembe, ko mandí muko mesó piyimi ṅuro mandí qembe. <sup>12</sup> Siku qare tukú ṅundo siku qare korete ṅuro wimbí soso rero korete ṅuro khoyó taró. Komo siku qare korete qundo mama piyimi ka riní toqini meté taró. Asa siku qare tukú ṅundo noko koya unipare ṅuno yorotenṅo ṅuya yorini siku qare korete ṅu potoruku te inaṅgurí. <sup>13</sup> Ko o wimbí moré parámi mu tini unipare toṅeyemo te qayote qu sambo koṅgo nokono umburó.

<sup>14</sup> Asa Anutuko gene rotoní enendo o wimbí moré ṅu tero siku qare korete qu samakaṅoro noko unipare kaná yereró. ṅundo kaná yerero ṅande yimiraró, “Siku qare sukepo toṅaró quko yote ṅuro kapo-kapo ka towoyi qembe.” <sup>15</sup> Yini Anutuko gene rotoní siku qare tukú ṅundo yoto-yoto koro yuqa qu huwoní siku qare korete quro kapí-kapí ṅuro quroko uró. Uní kapo-kapo ṅu otoqo mande yero dani kato siku qare kapí-kapí ṅu potoruku kama te inaṅgurí qu yorini yuroyi khumaṅgurí. <sup>16</sup> Asa siku qare tukú ṅundo unipare soso yorini rokó ka kandeye kondésinape ma umu-kembayemo raṅgurí. Uni soso ṅunde taṅgurí, uni owéye moré kini quya owéye moré ṅuya, ko ononṳoye moré quya ononṳoye moré kini ṅuya, ko uni kina uni ṅuya kho simó\*\* ṅuya ṅunde taṅgurí. <sup>17</sup> Asa ko dani kato rokóṅo moré kini ṅundo o kimowero, soweyowero mepémo kini. Rokó ṅuko siku qare korete quro owí, asa owé ṅuro qambuyó.

<sup>18</sup> Inṳo-inṳo metéwore naṅge inṳato tondaṅeweya. Uni ka inṳo-inṳoyó moré tiniqo, asa ene meté siku qare ṅuro qambuyó meté weyoweya. Dokoro qambuyó ṅuko uni karo qambuyó. ṅuko 666.

## 14

*Sipsip Simómboya uni 144,000 ṅuya yambo keta qu yaṅgurí*

<sup>1</sup> Asa toṅeteweṅgo, Sipsip Simó Saion purímo\* kaṅeyoni qenenowó. Kaṅeyoni uni 144,000 eneṅo owímboya Iwímboro owímboya umu-kembayemo nakayáṅaró ṅuya ṅuno kaṅeyaṅgurí. <sup>2</sup> Kaṅeyoyi no sambo koṅgo maṅgo ka inṳanowó. Maṅgo ṅuro niriyo muko sono parámi umbuyote ṅundiro, ko kusiro parámi yeyote ṅundiro, ko unindo gita kasiyotenṅo ṅundiro taró. <sup>3</sup> Ko unipare qambu qundo wiri yerete unindoro yakutí ameno, o yoto-yotoye moré mu nimí kinimboya uni kembé-kembé toṅeyemo yambo keta qu yaṅgurí. Ko uni 144,000 noko

\*\* 13:16: “kho simó” ṅunde quko uni parámiyómboro kho qu teyara, eneṅomboro o ka tewero mepémo kini. \* 14:1: “Saion” ṅuko Yerusalem naṅge, dokoro Yerusalem Saion purímo saṅano yora.

nonṅo kimo yereró† ṅu nanṅeko yambo ṅu meté inṅowaṅgo. <sup>4</sup> ṅu uni ṅuko paretoya etero Anutu toṅímo pusú‡ kama taṅguri. Dokoro sara nanṅe yoteṅgo. ṅu uni ṅundo Sipsip Simómbó dano toṅewero tiniṅo, ṅuno howeyaṅguri. Noko uni keweroye moṅgo kimo yereró. Kimo yiriní ṅu uni ṅundo kho enṅé korete woteyote qu qembe eneṅombo eneṅo rero Anutu koya Sipsip Simómboya yunaṅguri. <sup>5</sup> Eneko kota kama yeyaṅgo. Eneko potóye moré kini.

*Sambo simó kapusa qundo mande yesowaṅguri*

<sup>6</sup> Asa ko sambo simó ka§ pombome sambo keweroko oní qenenowó. ṅundo miti mande\*\* suki-suki yote ṅu yero noko ṅuro miraye enesó-enesó, winiye enesó-enesó, mandeye enesó-enesó, koweye enesó-enesó ṅu yesowo yimitoro <sup>7</sup> kondé ṅande yero nekaró, “Itaka ka Anutuko uni soso ronda yerewero naruyó ṅu tunoqete. ṅunde ṅuro ye sasaro te soreya Anutu noko sambo windi sono umó soso towomukaró ṅu potoruku te inoya owí hokoyi qembe.”

<sup>8</sup> Ko sambo simó irisayó qu korete ṅu howero ṅande yaró, “Yendé kembé parámi Bapilon ṅu piyo ta, piyo ta! Enendo uni wini soso yoriní eneṅo momo simbururu murí ṅu wain qembe nero kape-kape tero inṅoye rambaruruwaró.”

<sup>9</sup> Ko sambo simó kapusayó qu irisayó ṅu howero kondé nekoro ṅande yaró, “Dani kato siku qare potoruku te inoro kapí-kapí ṅu potoruku te inoro rokó ṅu umu-kembémo kandímo reweya quko <sup>10</sup> Anutu koro newonde saṅgirí piyimi ṅu wain qembe neweya. Anutuko sono kondé piyimi ṅu rero eneṅo saṅgirí parámiyómboro topako hausuwaró. Asa uni ṅundo topé piyimi tero sambo simómboro toṅeyemo Sipsip Simómboro toṅímo kewá tiwi wondo salfa qayote quno ṅuno kowe surumí piyimi reweya. <sup>11</sup> Ko naru suki-suki kewáko ṅu nonṅo pukatutu koreko oyoweya. Dani kato siku qare potoruku te inoro kapí-kapí ṅu potoruku te inoro rokó ṅu umu-kembémo kandímo reweya quko kosano suwono kama imaṅeyoweya.” <sup>12</sup> Asa ko otete ṅu tunoqiniṅo, unipare meté horé qu†† Anutu koro mande kondé qu howero Yesu kondé towoyoteṅgo ṅundo kondé kaṅewaṅgo.

<sup>13</sup> Asa no maṅgo ka sambo koṅgo umbuní inṅowe ṅande yaró, “Mande ṅande nakayáṅo. Naru ṅa nonṅo yate unipare Uni Parámi inṅondutuwoyate khumowaṅgo ṅuko meté horé yowaṅgo!”

Yiní Yuṅa Surumímbo ṅande yaró, “Iyo, ṅundo koweyumuye rotoro imaṅewaṅgo. Dokoro oteteye muko tunomo tunoqeweya.”

*Enṅé siyowero naru ṅu tunoqaró*

† **14:3:** “kimo yereró” ṅuro murí muko ṅandiro: unipareto o piyimi kusunṅoyómo kusiyowí yoteṅgo. ṅundiro nanṅe Anutuko kimo tero yoriní kina yowaṅgo. ‡ **14:4:** Anutu koro sokomeko ṅande yaró, ko o kate-kate Anutu toṅímo pusú yora, ko uni ka murí kate-kate taró qundo pusú tunoqaró. Asa ko Juda unindo ṅande yaṅguri, ko uni ka murí pusú ṅunde qu tarómbé ma o pusú ka towaró qundo Anutuko kutage ṅuno uyarewero mepémo kini. Koretero enendo o qa-qa tero sara tunoqeroqota kutage ṅuno meté uyareweya. § **14:6:** “sambo simó” ṅuko komo suki-suki Anutuko unipare kama yoriní tunoqí sambo simó yondowaró. Ko itaka eneṅo sunará teyoteṅgo. \*\* **14:6:** “miti mande” ṅuko Anutuko Kristo asáṅoní khumoro quhurínanimboro kimo tiní Anutu koya newonde kanata tewero ṅuro mande meté mu nanṅe. †† **14:12:** “unipare meté horé” ṅuko oteteye soso muko meté nanṅe kini. Kini, owé ṅu “unipare meté horé” ṅuro murí muko ṅandiro, “Anutu koro unipare” nanṅe.

<sup>14</sup> Asa no toņetero koporé ka sara-sara qu qenenowó, ko kato unindoro nanjuni qembe tero koporéko kunditeyaró. Enendo uni kembéboro takapu<sup>††</sup> gol qu kembémo rero suke mití moré qu ka re kandímbo towaró. <sup>15</sup> Towoní sambo simó kako<sup>§§</sup> Ya Surumi<sup>\*\*\*</sup> moņgo mirako umburo uni koporéko kunditeyaró ŋu kondé ŋande miraró, “Nokono o eņgé mando tiniqota siyowero naru ŋu tunoqete. Nunde ŋuro sukekepo toņo!” <sup>16</sup> Nunde yiniqo, uni koporéko kunditeyaró ŋundo sukeyó re noko saņano raņoro o eņgé mando teyaró ŋu toņaró.

<sup>17</sup> Ko sambo simó kako suke mití moré qu ka toworo Ya Surumí samboko yote ŋuro quro koņgo mirako umburó. <sup>18</sup> Ko sambo simó kako wondo yakuti<sup>†††</sup> ŋuro te suru sopowero ŋundo wondo yakuti rotoro umburo sambo simó suke mití moré mu towoyaró ŋu kondé ŋande miraró, “Noko koro wain eņgé soso ŋuko mando taņguri. Nunde ŋuro sukekepo eņgémboro utóŋo ŋu soso toņoya eņgé ŋu se kopo qembe!” <sup>19</sup> Nunde yini sukeyó re toworo re nokono raņoro noko koro wain koro utó ŋu soso toņaró. Toņoro eņgé se raņoni kondó parámi wain khete woņomuniņoyote quroko ŋuno uró. Kondó ŋuko Anutu koro newonde saņgiri parámi ŋu. <sup>20</sup> Asa yendé parámi sumeyoro kondómo wain eņgé khete woņomuniņaņguri. Nunde ti sitú kondó moņgo nokono umburo usaye uró ŋuko kilomita 300 ŋunde uró. Ko koreko areró ŋuko aini hosi<sup>†††</sup> maņgoyemo yote ŋunde qembe areró.

## 15

### *Sambo simómba o piyimi horé se towaņguri*

<sup>1</sup> Asa rokó kekere parámi meywowa ka samboko tunoqini qenenowó. No sambo simó\* kande saņiyoro irisa ŋunde yuri yiyanowó. Yiyowe unipare rambaruru yerewero o piyimi horé weņa qu kande saņiyoro irisa ŋunde se towoyaņguri. Nuko o piyimi horé weņa qu, dokoro ŋu soso kini tiniqo, Anutu koro saņgiri parámi ŋuko hamó kini teweya. <sup>2</sup> Ko no oka sono towo qembe qu qenenowó. Nuko glas koya te suru ŋuya se kopaņguri ŋunde qembe. Asa uni kumimbo kuma tero siku qare ŋuya kapi-kapi ŋuya owímboro qambuyó ŋu ŋuya takajaņguri, ŋundo sono towo sumeyoro kaņeyaņguri. Kaņero Anutuko gita yunaró ŋu se towoyaņguri. <sup>3</sup> Se toworo Anutu koro kho uniyó Moses† koro yambo qu yaņguri, Sipsip Simómboro yambo qu yaņguri. Nande yaņguri,

“Uni Parámi, Anutu, keko Wimbuke Soso,  
oteteke muko parámi horé ko kekere naņje.  
Keko uni wini soso ŋuro wiri yerete uniye,

<sup>††</sup> **14:14:** “uni kembéboro takapu” ŋunde quko uni kembéboro owí parámi ŋuro rokó tete. <sup>§§</sup> **14:15:** “sambo simó” ŋuko komo suki-suki Anutuko unipare kama yorini tunoqi sambo simó yondowoni sunará teyotengo. <sup>\*\*\*</sup> **14:15:** “Ya Surumi” ŋuko Anutu koro ya qu, ŋunoko Juda unipareto Anutu koya huruwowero quro hu-hariri teyaņguri. <sup>†††</sup> **14:18:** “wondo yakuti” ŋuko o qa-qa unindo ŋu yakutimo ŋuno o qa-qa taņguri. <sup>†††</sup> **14:20:** “hosi” ŋuko númbowe parámi mu, ko uni saņano kunditero sopoyote quno o aini maņgómo yote qu wosoni hosi anduware uyareyote. Ko hosi koro maņgó ŋuko mita kanata ko sombé koreko yote. <sup>\*</sup> **15:1:** “sambo simó” ŋuko komo suki-suki Anutuko unipare kama yorini tunoqi sambo simó yondowaró. Ko itaka eneņo sunará teyotengo. <sup>†</sup> **15:3:** Komo suki “Mosesko” uni parámi tero Israel unipare sopo yereró. Anutuko Sainai purímo hutuņo mande inoní mande ŋu rondaqe unipare yunaró.

ko keño muríŋge ronenejowí ko ŋuko hamó nanje.

<sup>4</sup> Uni Parámi, ke kayata keto nanje kesó horé yote.

Ŋunde ŋuroko uni soso keño sorewanjo.

Uni soso keño owéŋge hokowanjo.

Oteteke ronenejowí ŋuko tunomo tunoqaró.

Ŋunde ŋuroko uni wini soso ŋundo mahero potoruku te kunowanjo.”

<sup>5</sup> Imemoŋgo toŋetewe Ya Surumí samboko yote qu, † asa mande hamómboro tuwi yamaru ŋu § kosoní qenenowó. <sup>6</sup> Kosoní sambo simó kande sanjyoro irisa ŋundo unipare rambaruru yerewero o piyimi horé kande sanjyoro irisa ŋunde qu se towanjurí ŋundo umbu mahenjurí. Eneko tuwi kekere sara-sara horé hiyoqeyote qu se kusiyoro tuwi gol qu \*\* sombé se nomoye wisumuŋoro kusiyanjurí. <sup>7</sup> Ko o yoto-yotoye moré mu nimí kini ŋuro keweroye moŋgo kato kondó gol kande sanjyoro irisa ŋunde qu se sambo simó kande sanjyoro irisa ŋu yunaró. Anutu yoto-yoto suki-suki yote ŋuro sanjiríŋo parámi ŋuko kondó kande sanjyoro irisa ŋunde quno ŋuno maŋgoraró. <sup>8</sup> Asa Anutu koro sine parámiyómboya †† wimbí ŋuro pukatutu ŋuko Ya Surumímo ŋuno maŋgoraró. Ko sambo simó kande sanjyoro irisa ŋuro o piyimi horé kande sanjyoro irisa ŋundo khoye teyanjo quno ŋuno kayata kato Ya Surumí ŋuro quroko owero mepémo kini.

## 16

*Sambo simómboko kondóye moŋgo o piyimi horé windoroŋanjurí*

<sup>1</sup> Asa no Ya Surumí\* ŋuro koŋgo maŋgo ka yini injanowó. Yero sambo simó† kande sanjyoro irisa ŋu kondé ŋande yimiraró, “Ye uya reya kondó kande sanjyoro irisa Anutu koro sanjirí parámi yote ŋu windoroŋoyika nokono uní!”

<sup>2</sup> Yini sambo simó korete qundo uyaro kondóŋo re nokono windoroŋaró. Windoroŋoní mama piyimi horé enesó-enesó guko uni siku gare koro rokóŋo ranjurí, ko eneŋo kapi-kapi potoruku te inanjurí quno ŋuno tunoqaró.

<sup>3</sup> Ko sambo simó irisayó qundo kondóŋo re windiko windoroŋaró. Windoroŋoní windi ŋu rohoréŋoro uni khumowí muro sitúye qembe tini o soso windi quroko toŋe keta yoteŋgo qu soso khumomukanjurí.

<sup>4</sup> Ko sambo simó kapusayó qundo kondóŋo re sono pará-paráwore, ko meré sonowore windoroŋaró. Windoroŋoní sono ŋu soso rohoréŋoro sitú tunoqanjurí. <sup>5</sup> Ko no inowe sono koro sambo simó ŋundo ŋande yaró,

---

† 15:5: “Ya Surumí” ŋuko Anutu koro ya qu, ŋunoko Juda unipareto Anutu koya huruwowero quro hu-hariri teyanjurí. § 15:5: “tuwi yamaru” ŋuko Anutu koro ya qu, komo suki Juda unipareto mira wimbíwore uyarero tuwi yamaru ŋu koroworo ŋunoko hu-hariri teyanjurí. Imemoŋgo Dewit koro nanjuni, Solomon, ya hamó qu Yerusalem ŋuno towaró. \*\* 15:6: “tuwi gol qu” ŋuko o aini ka. Unindo gol ŋu towo wosoyi utó tinditini horé ko piru sanja tunoqini utómbo tuwi qembe kusiyoyoteŋgo. †† 15:8: “sine parámi” ŋuko eneŋo owé parámi ŋunde qembe, eneŋo o soso meté horé mu. \* 16:1: “Ya Surumí” ŋuko Anutu koro ya qu, ŋunoko Juda unipareto Anutu koya huruwowero quro hu-hariri teyanjurí. † 16:1: “sambo simó” ŋuko komo suki-suki Anutuko unipare kama yorini tunoqi sambo simó yondowaró. Ko itaka eneŋo sunará teyoteŋgo.

“Ke itaka yote, ko komo suki yora, kesó nanje yote.

Keko ronenejowí mu nanje, dokoro o soso ña rondañaró.

<sup>6</sup> Hamó, uni ñundo keño unipareke ñuya ye-ye unike† yuri khamanğurí.

Asa ko keto topé piyimi yunoro sitú yunoyi netenjo.”

<sup>7</sup> Ñunde yini wondo yakutímbo§ ñande nekiní ñanowó,

“Iyo, Uni Parámi, Anutu, keko Wimbuke Soso.

Keño ronda-rondake hamó ko ronenejowí nanje.”

<sup>8</sup> Ko sambo simó nimí kini qundo kondóño re kosako windoroñaró. Windoroñoní Anutuko kosa wimbu inoní uni kondé yiyoní kowe surumí tanğurí. <sup>9</sup> Kosa ñundo tiwi piyimi tero uni ñu yoqanı piyo tero Anutu owí yesaráñanğurí, dokoro Anutuko rambaruru yerewero o piyimi horé ñu sopoyaró. Quko uni ñundo newonde rohoré tero owí kama hokanğurí.

<sup>10</sup> Ko sambo simó kandeka qundo kondóño re siku qarendoro wiri yerete uni ñuro yakutímo windoroñaró. Windoroñoní uni soso siku qare ñuro kusunoyómo yoraño qu sañayemo huriri taró. Ñunde tiní kowe surumí parámi tero kowe surumí ñu korowewero ñuro mipiye kimbonanğurí. <sup>11</sup> Asa ko ene kowe surumí ti mama tutu soso yirini ene sambo koro Anutu ñu yesaráñanğurí. Quko otete piyimi teyaño ñuro ene newonde rohoré kama tanğurí.

<sup>12</sup> Ko sambo simó kande sañyoro kanata qundo kondóño re Yufretis Sono parámimo ñuno windoroñaró. Windoroñoní sono ñu toqero wiri yerete uni kosa aretesina ñuro kheyeye roñgaruwaró. <sup>13</sup> Ko no yuqa pusú\*\* kapusa pukatá ñunde qembe mu yiyanowó. Ñu kanata-kanata ñundo mesó parámi, siku qare ko ye-ye uni kota ñuro manğoye moñgo areñğurí. <sup>14</sup> Yuqa piyimi horé ñundo o wimbí moré enesó-enesó teyaño. Enendo Anutu Wimbí Soso Moré ñuro naru parámi quno ñuno uro noko soso koro wiri yerete uniwore uro yori kuma parámi tetenjo.

<sup>15</sup> (“Inoyi! Nondo momo unindo mahetenjo ñunde qembe tero yeno waka ta tunoqewano. Danimbo toñetero tuwiyó kapiyamo kama rotoweya qundo meté horé yoweya. Dokoro no mahewano quno ñuno birimbiri kama uyareweya, ko unindo kowi piyoyó ñu kama qenewango.”)

<sup>16</sup> Asa yuqa piyimi kapusa ñundo kuma uni ñu yorerero mira ka, Hibru mandeko Arimaketon ñunde nekoyotenjo, ñuno huru yerenğurí.

<sup>17</sup> Ko sambo simó kande sañyoro irisayó qundo kondóño re matúko windoroñaró. Windoroñoní mango parámi ka Ya Surumí quroko wiri yerete unindoro yakutí moñgo kondé ñande yaró, “Kini tete!” yaró.

<sup>18</sup> Yiníqo, rowá sine tiní niri parámi tiní kusiro yini kunduru parámi horé rañaró. Kunduru parámi ñunde qu ka uni komo nokono yoraño quno ñuno kama rañoyaró. <sup>19</sup> Rañoní yendé kembé parámi ñu kosañe sombé kapusa taró, ko uni wini koro yendé parámiye qambu ñu soso umbu rañoro piyo temukanğurí. Ko Anutuko yendé parámi Bapilon ñuro inoro riní eneño sañğiri parámi horé ñuro wain topako yora ñu naró. <sup>20</sup> Ko noko mosowí ñu soso sore toñenğurí, ko mira purí soso tonjio, ñu qenewero mepémo kini. <sup>21</sup> Ko sambo koñgo koko tanjo

† 16:6: Ham § 16:7: “wondo yakutí” ñuko o qa-qa unindo ñu yakutímo ñuno o qa-qa tanğurí. \*\* 16:13: “yuqa pusú” ñuko sambo simó ñunde qembe, quko Anutu koro sañğiri tero unipare rowore yereyotenjo.

parámi quhurí piyimi qu umburó. Koko pará-pará soso quhuríño kilo 50 ṅunde qembe uni saṅayemo umburó. Umbuní hamó piyo tero Anutu yesaráṅṅurí.

## 17

*Siku qare kaya pare kaya yiyaró*

<sup>1</sup> Sambo simó\* kondó kande saṅiyoro irisa towaṅgurí qu kato mahero no ṅande nimiraró, “Ke mahe! Simbururu pare piyimi ṅu sono parámi saṅano kunditeyote, asa eneko topé piyimi qu reweya. Nondo wítú kerewe teteno. <sup>2</sup> Noko koro wiri yerete uní soso ṅundo pare ṅuya simbururu teyaṅgo. Ko noko uní soso ṅundo eneṅo se simbururu oteteyó ṅu wain qembe nero kape-kape taṅgurí.”

<sup>3</sup> ṅunde yero noriní iṅo-iṅone rohoréjoro mira wimbímo uyarenowó. ṅu mirako ṅunoko no pare ka siku qare ka mandumi quro saṅano kunditeyoní qenenowó. Siku qare ṅuko owé qambu kowí saṅano ṅuno maṅgoraró, ko owé soso ṅuko Anutu yesaráṅoyotenṅo naṅge. Siku qare ṅuko kembé kande saṅiyoro irisa ko wahí kande irisa ṅundi taró. <sup>4</sup> Asa pare ṅuko kowe punu-punu ka mandumi enesó-enesó se reyaró, ko o nakayá enesó-enesó gol qu, † wondo kekere qu, wondo sara-sara meté-meté ṅu ‡ reyaró. ṅunde tero topa golpo towaṅgurí ka re towaró. Topako ṅuno otete piyimi enesó-enesó koya eneṅo se simbururu pusú oteteyómbó yoní maṅgoraró. <sup>5</sup> Ko umu-kembémo owí nakayáṅaró. Owé ṅu, mande tapuṅowí ṅuko § ṅandiro,

“Bapilon, yendé kembé parámi mu,  
ṅuko simbururu pare soso quro náye horé,  
ko noko koro otete piyimi horé ṅuro simburí.”

<sup>6</sup> Asa nondo qenewe pare ṅuko wain ka nero kape-kape taró. Wain ṅuko unipare meté horé\*\* ṅuro sitúye. Unipare ṅundo Yesu iṅondutuwo ro yesowaṅgurí.

Asa no qenero iṅondata parámi horé tanowó. <sup>7</sup> ṅunde tewe sambo simó ṅundo ṅande nimiraró, “Do karo iṅondata parámi tete? Asa nondo pare ṅuya siku qare kembé kande saṅiyoro irisa, wahí kande irisa ṅu korowoyote ṅuro mande tapuṅowí ṅuro murí kimirovano. <sup>8</sup> Siku qare ke qenete ṅuko komo yora, itaka kama yote, quko meré piyimi horé mu ṅu noṅgo arero woṅga piyo tewero tete. Asa noko uní kumí, Anutuko noko sambo towaró quno owéye yoto-yoto koro sokomeko kama nakayáṅaró mu, wini ṅundo siku qare ṅu qenero yukuwo ro iṅondata parámi teyaṅgo. Dokoro ene komo yora, itaka kama yote, quko imemoṅgo maheweya.

<sup>9</sup> “Uní ka iṅo-iṅoyó meté tiníqo, enendo o ṅuro iṅoní tondaṅeweya. Kembé kande saṅiyoro irisa ṅunde quko mira purí kande saṅiyoro irisa

\* **17:1:** “sambo simó” ṅuko komo suki-suki Anutuko unipare kama yoriní tunoqi sambo simó yondowaró. Ko itaka eneṅo sunará teyotenṅo. † **17:4:** “gol” ṅuko o aini ka, kandawó tindenjiwí mu ko kimoyó parámi. ‡ **17:4:** “Wondo sara” ṅuko wondo horé kini. Kini, windi quroko sono qare kato ri tunoqeyote. ṅuko kekere horé, ko kimoyó parámi. Pareto wondo ṅu rero núsawa tero guṅgute puṅeyemo wuriri kusiyotenṅo. § **17:5:** “mande tapuṅowí” ṅunde quko iṅo-iṅo ka Anutuko komo tapuṅoro itaka naṅge wisiyó yunoyote. \*\* **17:6:** “unipare meté horé” ṅuko oteteye soso muko meté naṅge kini. Kini, owé ṅu “unipare meté horé” ṅuro murí muko ṅandiro, “Anutu koro unipare” naṅge.



ñundiro, ko pare ñundo mira purí kande sanjyoro irisa ñunde ñuro sanjano kunditeyote. <sup>10</sup> Ko kembé kande sanjyoro irisa ñunde quko wiri yerete uni kande sanjyoro irisa nanje. Kandeka ñunde quko komo kini tanjurí, ko kanatako itaka yote, ko kanata kato imemoñgo mahero naru tukuni ta nanje yoweya. <sup>11</sup> Asa ko siku gare komo yora, itaka kama yote, ñuko wiri yerete uni kande sanjyoro kapusayó ñundiro. Eneko wiri yerete uni kande sanjyoro irisa ñunde qembe, ko wonnga piyo teweya.

<sup>12</sup> “Ko wahí kande irisa ke qenete ñuko wiri yerete uni kande irisa quko itaka owéye moré kini. Imemoñgo enendo owé ñu rero naru tukuni nanje siku qarendoya unipare soso wiri yerewango. <sup>13</sup> Wiri yerete uni ñundo soso inondutuye kanata nanje tero owé parámiyemboya wimbuyemboya soso se siku gare inowango. <sup>14</sup> Enendo Sipsip Simómboya kuma tewango. Quko Sipsip Simómbo taka yereweya, dokoro eneko uni pará-pará ñuro uni parámiye, ko wiri yerete unindoro wiri yerete uniye. Ko unipare Sipsip Simómboya yowango ñuko enendo neko rokó yirini hamó howeyotengo.”

<sup>15</sup> Ñunde yero ñande nimiraró, “Sono parámi simbururu pare ñuro sanjano kunditeyoní qenete. Ñuko unipare wini pará-pará qu, huru-huru pará-pará qu, koweye enesó-enesó qu, mandeye enesó-enesó qu. <sup>16</sup> Ko wahí kande irisa ke qenete ñu, ñuya siku gare ñuyako simbururu paretoya sanjirí tewango. Ñunde tero rambaruruworo re kowe punu-punuyó soso se roto kowímboro sunjí nemukoro re kewáko qayi qaweya. <sup>17</sup> Qeno, Anutuko ino-inoye riní enejo ino-inoyó howero wimbuye siku gare inowango. Inoyi siku gare ñundo unipare wiri yereyate Anutu koro mandí ñuko hamó teweya. <sup>18</sup> Ko pare ke qenete ñu, ñuko yendé kembé parámi ñundo noko koro wiri yerete unindoro kembéye yote.”

## 18

### *Bapilon yendé ñu piyo taró*

<sup>1</sup> Ñunde yiniqo, no sambo simó ka\* genewe sambo roto umbute. Eneko wimbí parámi horé, ko enejo sine parámiyómbo noko soso hiyóqaró. <sup>2</sup> Ene kondé neko ñande yaró,

“Piyo ta! Yendé kembé parámi Bapilon ñu piyo tini kore piyimi qundo ñuno kunditeyotengo.

Itakako yuqa pusú quya, nú pusú quya

siku gare pusú piyimi mu ñuya soso kusi yiri ñuno yotengo.

<sup>3</sup> Dokoro uni wini soso qundo enejo se simbururu oteteyó howero wain qembe nero kape-kape piyimi tanjurí,

ko noko koro wiri yerete unindo eneya simbururu piyimi tanjurí, ko noko koro uni situwi rewero kho teyotengo qu,

ñundo enejo situwiyó moñgo mone parámi ranjurí.”

<sup>4</sup> Ñunde yini mañgo ka sambo koñgo yini inoweño ñande yaró,

“Uniparene, ye yendé ñu rotoya mirako umbi.

Yate ye enejo quhuríño ñuya nembe rewango koro.

\* **18:1:** “sambo simó” ñuko komo suki-suki Anutuko unipare kama yorini tunoqi sambo simó yondowaró. Ko itaka enejo sunará teyotengo.

Ko yate ye ñuya enejo quhuríyómboro topé piyimi ñu rewañgo koro.

<sup>5</sup> Dokoro quhuríño muko parámi purí tero koreko samboko ñunde oyote. Ko Anutuko otete piyimiño ñu soso injoyote.

<sup>6</sup> Enendo o piyimi te yunaró ñuro rokó ñuwore nanje te ini qembe. Oteteyómboro topé piyimi ñu ri irisa tiní ini qembe.

Do o piyimi ka teyara ñu wain qembe ri irisa tiní ini neweya.

<sup>7</sup> Enendo enejo owí hokoro situwi parámi siyara.

Ñundiro nanje kowe surumí parámi ñuya newonde surumí parámi ñuya ini qembe.

Dokoro newondímo ñande injoyaró,

‘Noko wiri yerete pare ka yoteno, wapu kini,

naru kanata quno no newonde surumí kama tewano,’ ñunde injaró.

<sup>8</sup> Ñunde ñuroko kosa naru kanata quno nanje topé piyimi eneno tunogeweya.

Kindo khumowero, newonde surumí, korare parámi, ñu soso eneno tunogeweya,

ko kewámbo soso qaweya.

Dokoro Uni Parámi, Anutuko ñu qene ronaneyote, ñuko kondé horé.

<sup>9</sup> “Noko koro wiri yerete unindo eneya simbururu piyimi tero enejo situwiyo siyanjurí. Ñunde ñuroko tepo ñu qaní pukatutu areweya ñu genero tendoro newonde quhurí tewañgo. <sup>10</sup> Kowe surumí piyimi horé reweya ñuro hamó sorero sewemo kanjero ñande yewañgo,

“O yendé kembé parámi, iniyaqe, iniyaqe!

Bapilon, ke yendé kembé kondé!

Naru tukuni quno nanje

quhuríngeporo topé piyimi qu keno tunoqete!”

<sup>11</sup> Ko noko unindo situwi koro kho teyotenggo qundo yendé ñuro tendoro newonde quhurí tewañgo. Dokoro uni kato situwiye kanjuya kama kimoyowanjo. <sup>12</sup> Situwi ñuko gol, silwa, wondo meté mu, pehe. Ko ñuko tuwi kekere qu, mandumi mu, kararanjiwí mu. Ko ñuko te nuñgurí meté mu, o soso elefan mitímbo towowí mu,† o te kimoyó parámi mundo towowí mu, o braspo towowí mu, o ainimbo towowí mu, ko o wondo nakayá moré mundo towowí mu. <sup>13</sup> Ko situwi ñuko sinamon,‡ o nuñgurí newero qu, o pukatutuyó nuñgurí mu, te sitúmi enesó-enesó nuñgu-nuñgurí mu. Ko ñuko wain, oliv engémboro sonoyó,§ plaua meté mu, wit. Ko ñuko makao, sipsip, hosi, karis, ko unindoro koweyemboya, yuqayemboya.

<sup>14</sup> Asa ñande yewañgo, “Newondekepo engé nuñgurí ñuro kondé injaró. Quko engé ñu roto tonjeró. Kenjo situwike parámi ñu soso roto tonjeró, ko kanjuya kama qeneweya.”

<sup>15</sup> Ko unindo situwi koro kho teyotenggo ñundo yendé kembé ñu nonjo mone parámi siyanjurí, uni ñundo kowe surumí piyimi reweya ñuro

† 18:12: “elefan” ñuko númbowe parámi horé, númbowe nokono yotenggo soso taka yerey-otenggo. Ko enejo mití ñuya parámi horé. Unindo o kate-kate ñu mitímbo towoyotenggo, ko o ñuko kimoyó parámi. ‡ 18:13: “sinamon” ñuko o newero sañano riqo nuñgurí muko meté horé. § 18:13: “oliv engémboro sonoyó” ñuko kiruwó nanje.

hamó sorero sewemo kaṅero tendoro newonde quhurí tewango. <sup>16</sup> Ene ṅande yewango,

“O yendé kembé parámi, iniyaqe, iniyaqe!

Komo tuwi kekere qu, mandumi ṅu punuworo  
gol, wondo meté mu, pehe siyoro nakayáṅoyara.

<sup>17</sup> Kuko naru tukuni quno nanṅe  
situwi parámi ṅu soso piyo tete!”

Asa wango koro sopo-sopo quya kho uniye ṅuya, uni dani kato windi saṅano ṅuno kho teyotango quya saṅano khete uyareyotango, uni ṅundo Bapilon qene sore sewemo kaṅewango. <sup>18</sup> Kaṅi qaní pukatutu tiní genero ṅande kiwewango, “Do yendé kembé ka yote ṅundoko yendé kembé parámi ṅandiro qembe?” <sup>19</sup> ṅunde yero kuku se kembayemo raṅoro tendoro newondeye quhurí tero ṅande yewango,

“O yendé kembé parámi, iniyaqe, iniyaqe!

ṅu nonṅo uní soso wangoṅore windi saṅano kho taṅgurí ṅu,  
ṅundo situwi parámi siyaṅgurí,  
quko naru tukuni quno nanṅe piyo tete.

<sup>20</sup> Ye samboko yotango qu,  
o yendé ṅuno tunoqaró ṅuro niṅgu-niṅgu ti qembe.

Ye unipare meté horémboya, asá yerewí unindoya, ye-ye unindoya,  
ye ṅuya niṅgu-niṅgu ti qembe.

Dokoro Anutuko yendé ṅundo ye o piyimi te yunoyara ṅuro  
topé piyimi inaró.”

<sup>21</sup> Mande ṅu kini tiníqo, sambo simó kondé kato wondo parámi horé ka wit kuruwowero qu qembe re hoko raṅoní windi saṅano uró. Uní ṅande yaró,

“ṅundiro nanṅe Anutuko Bapilon, yendé kembé parámi ṅu, re kondé  
raṅoní  
unindo kaṅuya kama qenewango.

<sup>22</sup> ṅunde tiní unindo gita kasiyotango, yambo yeyotango,  
kusí, unṅu huwoyotango quro

niriye muko ke quroko kaṅuya kama inowango.

Ko uní kho enesó-enesó tewero quro inomukotango qu  
ke quroko kaṅuya kama yurí qenewango.

Ko wondo wit kuruwoyote ṅuro niriyo  
ke quroko kaṅuya kama inowango.

<sup>23</sup> Suru koro sine ka  
ke quroko kaṅuya kama hiyoqeweya.

Ko uní kaya pare kaya epe re-re titiri quro niriyo  
ke quroko kaṅuya kama inowango.

Dokoro keṅo uní situwiyemboṅo kho taṅgurí  
ṅundo nokono uní parámi horé yoraṅo,

ko keto uní winí soso ṅu  
keṅo kapo rukusiṅge enesó-enesó ṅu tero kaná yereyara.

<sup>24</sup> Asa unindo ye-ye unindoya unipare meté horémboya yurí khumoyi  
sitúye windoroṅoní yendé ṅuno umburo yora.

Hamó, unipare soso nokono yuri khumaṅgurí ṅuro sitúye yendé ṅuno umburo yora.”

## 19

*Samboko unipare qambu qundo yambo yaṅgurí*

<sup>1</sup> Nunde yiniqo, no niri ka samboko tunoqini inṅanowó. Niri ṅuko unipare qambu horé qembe qundo ṅande yeyanṅo,

“Anutu owí hokato!

Anutunani ṅundo nanṅe rambaruru koṅgo noreweya.

Eneko owé parámi, wimbu parámi horé.

<sup>2</sup> Dokoro otetenani rondaṅeyote quno ṅuno

iṅo-iṅo hamó, roneneṅowí mu nanṅe howeyote.

Hamó, simbururu pare parámi ṅundo

simbururu piyimi ṅuwore enendo noko unipare rambaruru yereró.

Nunde ṅuro Anutuko topé piyimi te inaró.

Pare ṅundo Anutu koro kho simó qu yuroní khumaṅgurí,

ṅunde ṅuro Anutuko o taró ṅuro topé te inaró.”

<sup>3</sup> Nunde yero pitu ko ṅande kiwaṅgurí,

“Anutu owí hokato!

Enendo yendé ṅu qaní pukatutu koreko suki-suki oweya!”

<sup>4</sup> Ko uni kembé-kembé 24 ṅunde ṅuya o yoto-yotoye moré mu nimí kini ṅundo rokaráṅo umbu raṅoro Anutu wiri yerete unindoro yakutímo kunditeyaró ṅu potoruku te inoro ṅande yaṅgurí,

“Hamó, Anutu owí hokato!”

<sup>5</sup> Nunde yiṅo, wiri yerete unindoro yakutí moṅgo maṅgo ka mahero ṅande yaró,

“Ye Anutu koro kho simóṅo eneṅo soreyoteṅgo,

ye uni owéye moré kini quya uni owéye moré qu,

ye soso Anutu seré te inoyi!”

*Sipsip Simómbó kame tewero taró*

<sup>6</sup> Nunde yiniqo, no niri ka inṅanowó. Niri ṅuko unipare qambu horé qembe, sono parámi qembe, kusiro parámi yero ṅururuṅete ṅundiro. Nundo ṅande yaró,

“Anutu owí hokato!

Dokoro Uní Parámi ṅu, Anutunani, Wimbí Soso tero

unipare hamó wiri yereyote!

<sup>7</sup> Niṅgu-niṅgu hamó-hamó teya newonde meté teya

eneṅo owí hokato!

Dokoro Sipsip Simó epe re-re tewero quro naruyó tunoqini

parímbo eneṅo roṅgaruwo ro sopoyote.

<sup>8</sup> Ko Anutuko pare ṅu qene rotoní tuwi kekere qu punuwaró.

Tuwi ṅuko sara-sara horé ko pusú ka ṅuno kini.

(Tuwi ṅuko unipare meté horémboro oteteye roneneṅowí ṅuro rokó nanṅe.)

<sup>9</sup> Asa sambo simómbo\* ñande nimiraró, “Mande ña nakayáño. Uni Anutuko neko yiriní Sipsip Simómbo epe re-re tewero ñuro o ne-ne naruko mahewañgo ñuko meté horé yowanjo.” Ñunde yeroqo ñande nimiraró, “Mande ñako Anutu koro mande hamó mu.”

<sup>10</sup> Ñunde yiniqo, khímo rokaráño umbu rañoro potoruku te inowero tanowó. Quko enendo ñande nimiraró, “Ma. No, ke, topo-topokepo mande Yesuko yesowaró ñu ñjomukotenjo, nore soso kho simó nanje. Anutu nanje potoruku te ino qembe. Dokoro Yesuko mande yesowaró ñuko Yuqawore nanje ye-ye mande† rini tunoqeyote.”

*Uni kato hosi sara-sara qu ñuno yoní qeneró*

<sup>11</sup> Asa no sambo qenewe kosoní hosi ka‡ sara-sara qu ñuno yoní qenenowó. Uni kato hosi ñuro sañano kunditeyaró, owí muko ñandiro: “Khoyó meté sopoyote,” ko “Otete hamó qu nanje teyote.” Enendo ño-ño meté nanje howero unipare ronda yerero kuma teyote. <sup>12</sup> Toní muko kewá suru rañoyote ñundiro, ko wiri yerete unindoro takapu§ gambu kembemo yaró. Kowímo ñunoko owé ka nakayáñaró. Enendo nanje owé ñu ñote, ko uni meyowo muko kini. <sup>13</sup> Kowe punu-punu piru\*\* qu re sitúmbo sonowo punuwaró. Ko owí ñande yero nekototenjo, “Anutu koro mandí.” <sup>14</sup> Ko sambo koro kuma uni qu tuwi kekere, sara-sara, pusú kini ñu se punuworó hosiye sara-sara quno kunditero ñu howero mahengurí.

<sup>15</sup> Asa suke parámi ka mití mananjo mu manjó monjo areró. Suke ñu re toworo uni wini soso yutoro taka yereweya, ko tesanja ka aini qembe mu re toworo sopo yereweya. Enendo uni kato wain engé kondó parámimo rumuniñoyote ñunde qembe khoyó tiní Anutu Wimbí Soso ñuro sañgirí parámi ñu wain engémboro sonoyó ñu tunoqete. <sup>16</sup> Kowe punu-punuyómo ko pekímo owé ka nakayáñaró. Owé ñuko ñandiro:

“Wiri yerete Uni soso ñuro Wiri yerete Uni,  
ko Uni Pará-pará soso ñuro Parámiye.”

<sup>17</sup> Asa no sambo simó ka†† qenewe kosako kañero nú koreko sambowore pombomeyotenjo ñuro kondé nekeró ñande yimiraró, “Ye maheya Anutu koro o ne-ne naru parámimo ñano kopoyi! <sup>18</sup> Ñunde teya ye wiri yerete unindoro koweyemboro suñgiye, ko kuma unindoro sopo-sopoyemboro suñgiye, ko uni wimbuye kondé-kondé quro suñgiye, ko hosi koro suñgiyemboya uni hosi sañano kunditeyotenjo ñuro suñgiye ñu newanjo. Ko yeko uni soso quro koweyemboro suñgiye ñu newanjo, uni kina yotenjo ñuya ko uni kumimboró kho simó‡‡ yotenjo qu, ko uni owéye moré kini quya uni owéye moré qu, ye ñu soso newanjo.”

\* **19:9:** “sambo simó” ñuko komo suki-suki Anutuko unipare kama yoriní tunoqi sambo simó yondowaró. Ko itaka enejo sunará teyotenjo. † **19:10:** “ye-ye mande” ñuko unindo Yuqa noñgo mande ka rero unipare soso yimiraró. Mande ñunde quko uniparetoro oteteye rondañarómbe ma newondaye rukisoyaró. ‡ **19:11:** “hosi” ñuko númbowe parámi ka, unindo sañano kunditero irisa uyareyotero. § **19:12:** “wiri yerete unindoro takapu” ñunde quko wiri yerete unindoro owí parámi ñuro rokó tete. \*\* **19:13:** “kowe punu-punu piru” ñunde qu unipareto kowe punu-punuye meyowo weheñoyangurí. †† **19:17:** “sambo simó” ñuko komo suki-suki Anutuko unipare kama yoriní tunoqi sambo simó yondowaró. Ko itaka enejo sunará teyotenjo. ‡‡ **19:18:** “kho simó” ñunde quko uni parámiyómboro kho qu teyara, enejomboro o ka tewero mepémo kini.

19 Ko no siku qare ñuya noko koro wiri yerete uni ñuya, eneño kuma uniye ñuya kopoyuri ñu yiyanowó. Koporo, uni hosiko kunditaró ñuya kuma uniyó ñuya kuma tato, yero inañgurí. 20 Quko uni ñundo siku qare ñuya ye-ye uni kota ñuya yore kondé yondowaró. Komo ye-ye uni kota ñundo siku qare samakanowero quro o wimbí moré tero unipare kaná yiríní siku qare ñuro rokó rero kapí-kapímboro potoruku te inañgurí. Asa uni hosiko kunditaró ñundo irisa ñu yore rañoní yendé wondo tiwi salfa ñuno qayote quno ñuno uriyó. 21 Ñuno uri uni hosiko kunditaró ñundo kuma uni meyowo ñu suke parámi mañgó mongo tunoqaró ñuwore yuroní khumañgurí. Ñunde tiqo, nú soso mahero sungiye nemukoyi qahuye tinditaró.

## 20

### *Kumima naru 1,000 ñu*

1 Asa no sambo simó ka\* sambo roto umbuní qenenowó. Umburo meré piyimi horé ñuro ki ñu† re toworo kandímboko utó kondé parámi ka ñuya re towoyaró. 2 Re toworo mesó parámi ñu kondé towaró. Mesó ñuko sire komo suki yora, owí muko, “Diapolos,” ñuko “Satan”‡ nange. Asa sambo simómbó utó kondémbó re kusiyoyoniyate uya kumima naru 1,000 ñunde kini teweya. 3 Kusiyoro re rañoní uro meré piyimi horémo ñuno uró. Ñuno rañoro meré koro mañgó wisumuñoro kondé kusiyoní enendo uni wini pitu ko kaná yerewero mepémo kini yate kumima naru 1,000 ñu kini teweya. Ñu kini tiníqota utó kondé ñu orosoyiri naru tukuni ta uya mahe teweya.

4 Asa no wiri yerete unindoro yakutí kumi qenenowó. Anutuko uni ñu sañano kunditeyañgurí ñu wimbu yunoní unipare ronda yereyañgurí. Ko no unindoro kapoye qambu yiyanowó. Uni ñundo Yesuko mande yaró ñu yesoworo Anutu koro mandí rero kondé towoyañgurí. Ñunde ti sañgiriyembo puñeye tonj khumañgurí. Uni ñundo siku qare ñuya kapí-kapí ñuya potoruku kama te inañgurí, ko rokóño umu-kembayemo ko kandeyemo kama rañgurí. Asa uni ñuko yoto-yoto pitu ko rero Kristo§ koyako unipare wiri yiriyate kumima naru 1,000 ñunde kini teweya. 5 (Uni khumowí meyowo ñundo yoto-yoto pitu ko kama rañgurí. Yate kumima naru 1,000 ñu kini tiní otoqañgurí.) Asa uni ñu koretero yoto-yoto pitu ko rañgurí ñuko uni tapu koñgo pitu ko otoqowañgo ñuro wini korete qu. 6 Ñu unipare meté horé ñu\*\* koretero pitu ko otoqowañgo qundo meté horé yowañgo. Kindo khumowero irisayó qu, ñundo sopo yerewero mepémo kini. Kini, enendo Anutu, Kristo koro o qa-qa unipare yotoro kumima naru 1,000 qunoko Kristo koya unipare wiri yerewañgo.

### *Monimbuko hamó piyo taró*

\* **20:1:** “sambo simó” ñuko komo suki-suki Anutuko unipare kama yoríní tunoqi sambo simó yondowaró. Ko itaka eneño sunará teyotengo. † **20:1:** “ki” ñunde quko mako kusiyowero qu ka. Ñuya uni kato ki ñunde towoyote qundo mako kosowero, tunjiowero wimbu moré. ‡ **20:2:** Owé ñu, “Diapolos,” murí muko ñandiro: yesará yereyowero uni. Ko owé ñu, “Satan,” murí muko ñandiro: mande kho yunowero uni. Norendo “Monimbu” nekoyoteto. § **20:4:** “Kristo” ñuko Yesu nange, asa Anutuko rokóñoní mahero wiri yerete uni parámi horé tunoqaró ñu. \*\* **20:6:** “unipare meté horé” ñuko oteteye soso muko meté nange kini. Kini, owé ñu “unipare meté horé” ñuro murí muko ñandiro, “Anutu koro unipare” nange.

7 Asa kumima naru 1,000 ñu kini tiníqota kusi-kusi yayómboro makoyó kosoní Monimbuko roto toñeweya. 8 Toñero, uni wini soso yorero kaná yiriní kuma parámi tewato, yero injowañgo. Ñu wini ñuko mira kasina-kasina yoteñgo, Gok, Makok neko yereyoteto, ko qambuye muko parámi horé, sotama windi tapémo yote ñundiro. 9 Asa kuma uni ñundo mira soso qu noñgo mahero unipare meté horémboro huru-huru wuririyoro Anutuko yendé nuñgurí injoyote ñu wuririyañgurí. Ñunde tiqo, kewá sambo koñgo umburo kuma uni soso hamó yoqamukaró. 10 Yoqamukoní Anutuko uni yesará yerero kaná yereró ñu re rañoní yendé wondo tiwi salfa ñuno qayote quno ñuno uró. Komo siku qare koya ye-ye uni kota ñuya ñuno uriyó. Asa kapusa ñundo ñuno kosa suwo suki-suki kowe surumí korowoyowañgo.

*Uni khumowí soso mande khono kañañgurí*

11 Asa no wiri yerete unindoro yakutí sara-sara parámi ñuya uni ñuno kunditeyara ñu qenenowó. Sambo koya noko koya qene sore tiri, asa ñunde nañge mepéye moré kini. 12 Asa no uni khumowí mu yiyanowó, uni owéye moré ko uni owéye moré kini qu, soso ñundo wiri yerete unindoro yakutímo amuno kañañgurí. Ñuno kañi sokome kumi rosaraqaró, ko sokome meyowo ñuya rosaraqaró. Meyowo ñuko yoto-yoto koro sokome qu. Asa Anutuko uni khumowí soso ronda yerero oteteyembo sokome quno nakayaññgurí ñuro kimo yunaró. 13 Ñu naruko ñuno windi enepa nañge uni khumowí eneno yoteñgo ñu yorotoní otoqañgurí. Ko kindo khumowero koya uni khumowí ñuro yendéye†† enepa nañge uni khumowí eneno yoteñgo ñu yorotoní otoqañgurí. Ñunde otoqoroqo oteteye sokome quno nakayaññgurí ñuro kimo rañgurí. 14 Ñunde tiqo, Anutuko kindo khumowero koya uni khumowí ñuro yendéye ñuya yore rañoní yendé kewá parámi qayote quno ñuno uriyó. Yendé kewá parámi ñuno qayote ñuko kindo khumowero irisayó qu. 15 Ko dando owéye yoto-yoto koro sokomeko ñuno kama nakayaññgurí quko, asa uni ñu se rañoní yendé kewá parámi ñuno qayote quno ñuno uñgurí.

## 21

*Sambo keta qu, noko keta qu qeneró*

1 Asa nondo sambo keta qu, noko keta qu, qenenowó. Dokoro sambo korete qu, noko korete qu, ñu soso kini ta. Windi parámi ñuya kini ta. 2 Ko nondo yendé surumí ñu, Yerusalem keta qu, ñu qenenowó. Ñuko pare ka kame tewero nakayá teyote ñundiro nañge Anutu rotoro sambo koñgo umburó. 3 Umbuní wiri yerete unindoro yakutí moñgo mañgo ka nekoní inañowó, “Qeni. Itakako Anutuko uniparetoya kunditero keweroyemo yoweya, ko eneño unipareyó yowañgo. Anutu eneñombo eneya yoweya, ko ene Anutuye yoweya. 4 Yotoro tendo sonoyó se rotoweya. Unipare kañuya kama khumowañgo, newonde surumí kama tewañgo, kama tendowañgo ko kowe surumí kama tewañgo. Dokoro o komo qu ñu soso kini ta.”

5 Asa uni yakutímo kunditeyaró ñundo ñande yaró, “Qeni. Nondo o soso rewe keta tunoqemukote.” Yero ñande yaró, “Mande ña nakayáño,

†† 20:13: “uni khumowí ñuro yendéye” ñuko Juda unipareto ñande ye inañgurí, ko uni soso khumoro yendé amuno ñuno uyañgurí.

dokoro mande ṅako hamó horé, unipare soso meté inṅondutuwoero tewango.”

<sup>6</sup> Yero ṅande nimiraró, “O soso tunoqemuka! Noko A, o korete qu, noko Z, o weṅa qu. Uni ka sonondoro khumote quko, nondo meté yewe meré sono yoto-yotoyó moré ṅu tuwó neweya. <sup>7</sup> Uni ka takaweya qundo o meté-meté ṅu riní eneṅo no Anutuyó yowe ene neneṅo simóne yoweya. <sup>8</sup> Quko uni kumimbo soreyotenggo, ko kumimbo inṅondutu kama teyotenggo, ko kumimbo murí enesó-enesó piyimi mu howeyotenggo, ko kumimbo unipare yuri khumoyotenggo, kó kumimbo se simbururu teyotenggo, ko kumimbo rukusí teyotenggo, ko kumimbo anutu kota-kota potoruku te yunoyotenggo, ko uni soso mande kota-kota yeyotenggo qu, ṅu wini ṅuko yendé wondo tiwi salfa ṅuno qayote quno ṅuno uwanggo. Asa ṅuko kindo khumowero irisayó qu.”

*Yerusalem keta qu qeneró*

<sup>9</sup> Asa sambo simó ka\* nono maheró. ṅuko sambo simó kande saṅiyoro irisa ṅundo o piyimi horé weṅa quro kondó kande saṅiyoro irisa ṅunde qu towaṅguri ṅuro qu ka. Mahero ṅande nimiraró, “Ke mahekata Sipsip Simómboro parí ṅu witú kerewe, itaka kame tete.” <sup>10</sup> ṅunde yero noriní inṅo-inṅone rohoréṅoro mira purí ka piru quno ṅuno orowó. Oro Yerusalem, yendé surumí ṅu Anutu rotoro sambo koṅgo umburó ṅu witú nereró. <sup>11</sup> Anutu koro sine parámi ṅu yendé ṅuno tunoqaró. Hiyó muko wondo kekere ṅu jaspá† ṅuro hiyó ṅundi, glas kekere qu qembe naṅge. <sup>12</sup> Asa yendé ṅuko hoṅgoyó parámi horé. Ko hoṅgo pawañomoro makoyó 12 yora. Sambo simó 12 qundo mako sumeyoro ṅuno kaṅeyaṅurí. Ko Israel unindoro wini qu 12 ṅuko owéye mako kanata-kanata quno ṅuno yoraṅurí. <sup>13</sup> Asa hoṅgo kosa aretesina ṅuno makoyó kapusa yora. Ko taṅgí irisa-irisawore ṅuno makoyó kapusa-kapusa yora. Ko kosa utesina ṅuno makoyó kapusa yora. <sup>14</sup> Asa hoṅgo ṅuko kandarama 12 ṅunde qundo kimanimo kondé samakaṅoyaṅurí. Ko kandarama saṅano ṅuno Sipsip Simómboro asá yerewí uni 12‡ ṅuro owéye ṅuno yora.

<sup>15</sup> Sambo simó noya mande yeyaró ṅundo gol usú ka§ re towaró. Usú ṅuko yendé kembéboya makoyóboya hoṅgo pawañomboya rokóṅowero usú qu. <sup>16</sup> Yendé kembé ṅuro hoṅgo pawaño parámi tero piruyó ṅuya papareyó ṅuya ene ṅunde na. Sambo simó ṅundo usúṅombo yendé ṅu rokóṅoní taṅgí kanata ṅuro rokó ṅuko rokó piru qu 12,000 ṅundi, ko taṅgí nimí kini ṅuya suruṅo ṅuya rokó kanata naṅge. <sup>17</sup> Ko hoṅgo pawa ṅuya rokóṅoní putimiṅo ṅuro rokó ṅuko rokó tukuni qu 144 ṅundi. Rokó tukuni ṅuko unindoro kande sombémboro piruyó ṅundi, ko sambo simó ṅundo rokó ṅu howaró. <sup>18</sup> Anutuko hoṅgo pawa ṅu jaspá wondopo towaró, ko yendé kembé ṅu golpo naṅge towoní glas qembe hiyóqaró. <sup>19</sup> Yendé kembé ṅuro kimanimo ṅuno wondo kate-kate kimoyó parámi mundo nakayaṅaró. Wondo korete ṅuko jaspá, irisayó ṅuko sapaia, kapusayó ṅuko aket, nimí kini ṅuko emeral,

\* **21:9:** “sambo simó” ṅuko komo suki-suki Anutuko unipare kama yoriní tunoqi sambo simó yondowaró. Ko itaka eneṅo sunará teyotenggo. † **21:11:** “wondo jaspá” ṅuko wondo kekere qu, kumi muko te kome-kome, kumi muko mandumi. ‡ **21:14:** “asá yerewí uni” ṅuko Yesuko rokó yerero asá yiriní eneṅo khoyó taṅguri. § **21:15:** “gol” ṅuko o aini ka, kandawó tindenjiwí mu ko kimoyó parámi.



<sup>20</sup> kandeka ñuko sadonikis, kande sanjyoro kanata ñuko konilian, kande sanjyoro irisayó ñuko krisolait, kande sanjyoro kapusayó ñuko baril, kande sanjyoro nimí kini ñuko topas, kande irisayó ñuko krisopres, khe pusirí kanata ñuko haiasin, ko khe pusirí irisayó ñuko ametis. <sup>21</sup> Asa mako 12 ñuko wondo sara-sara\*\* kimoyó parámi mundo towaró. Mako kako wondo sara-sara ene ñunde qundo nanje towaró. Yendé kembé keweroko ñuno khe ñuko golpo nanje, ko glas ñunde qembe hiyó nanje.

<sup>22</sup> Yendé kembémo ñuno Ya Surumí ka†† ñuno kama qenenowó. Dokoro Uni Parámi, Anutu Wimbí Soso ñuya Sipsip Simómboya, ñu irisa ñundo Ya Surumí ñunde tunoqariyó. <sup>23</sup> Ko ñu yendémo ñuno kosa koya kombo koya hiyó kama ranoyari. Dokoro Anutu koro sine parámi ñundo yendé ñu hiyó inoyaró, ko Sipsip Simómbó suru qembe hiyóqaró. <sup>24</sup> Uni wini soso ñundo yendé kembé ñuro hiyómo nanje uya mahe teyowaŋgo. Ko noko koro wiri yerete uni ñundo oye meté-meté mu siyoro ñuno mahewaŋgo. <sup>25</sup> Naru kano hoŋgo pawa ñuro makoyó kama tunowaŋgo, dokoro huriri ka yendé kembémo ñuno kama maheweya. <sup>26</sup> Uni wini soso koro oye meté-meté mu ko owéye meté ñu se ñuro quroko owaŋgo. <sup>27</sup> Quko o pusúmbe ma uni ka o murí enesó-enesó piyimi mu teyotengepe ma uni mande kota yeyotenge, ñunde quko ñuro quroko kama owaŋgo ñu. Kini horé. Sipsip Simómbó kumi owéye yoto-yoto koro sokomeko nakayáŋaró, asa ñu unipare ñundo nanjeko ñuro quroko owaŋgo.

## 22

### *Yoto-yoto yunowero sono qu ka qeneró*

<sup>1</sup> Asa sambo simó ñundo\* yoto-yoto yunowero sono qu, sono glas qembe hiyóqaró ñu witú nereró. Sono ñuko Anutu koya Sipsip Simómboya wiri yerete unindoro yakutí moŋgo umburo <sup>2</sup> uro yendé kembé keweroko ñuno khe parámi ñu howero uyaró. Ko sono ñuro sume-sumeyoro kewá yoto-yoto yunowero qu ñuno yora. Asa kewá ñuko kombo rokóŋoro engé teyara, ko komiri ñundo meté uni wini soso ronjaru yiriní meté tewaŋgo qu. <sup>3</sup> O takuni unipare sanjayemo kaŋuya kama yoweya. Anutu koya Sipsip Simómboya wiri yerete unindoro yakutiyari muko ñuno yori kho simóŋomboko ñuro khoyó teyowaŋgo. <sup>4</sup> Ñunde tero eneño umu-kembé qeni umu-kembayemo eneño owí nakayáŋoweya. <sup>5</sup> Ñunde tiní huriri kaŋuya ñuno kama maheweya, ko suru koro hiyó ko kosa koro hiyó ñu kaŋuya kho kama tewari. Kini. Anutu, Uni Parámimboko hiyó unipare yunoweya. Ñunde tiní naru suki-suki wiri yereyowaŋgo.

### *Yesuko waka ta mahewero tete*

<sup>6</sup> Asa sambo simó ñundo† ñande nimiraró, “Mande ñako hamó nanje, unipare meté injondutuwowaŋgo. Uni Parámi ñu, Anutu, ñundo ye-ye

\*\* **21:21:** “wondo sara” ñuko wondo horé kini. Kini, windi quroko sono qare kato ri tunoqeyote. Ñuko kekere horé, ko kimoyó parámi. Pareto wondo ñu rero núsawa tero gungute punjeyemo wuriri kusiyotenge. †† **21:22:** “Ya Surumí” ñuko Anutu koro ya qu, ñunoko Juda unipareto Anutu koya huruwowero quro hu-hariri teyaŋguri. \* **22:1:** “sambo simó” ñuko komo suki-suki Anutuko unipare kama yoriní tunoqi sambo simó yondowaró. Ko itaka eneño sunará teyotenge. † **22:6:** “sambo simó” ñuko komo suki-suki Anutuko unipare kama yoriní tunoqi sambo simó yondowaró. Ko itaka eneño sunará teyotenge.

unindoro† yuqaye okokowoní otoqoro ene mande yesowo yeyotenggo. Enendo sambo simóño asáñoní umburo ene kho uniyó, wítú yereweka o ṅu waka ta tunoqiní, yero injaró.

7 “Injoyi. No waka ta mahewano! Unipare dani kato ye-ye unindoro mande qu sokomeko yote ṅa injo howeyote quko meté horé yowaṅgo.”

8 No Jon, nondo mande ṅa soso injoro o soso ṅu qenenowó. Asa ṅunde tero no sambo simó ṅundo o wítú nereró ṅuro potoruku te inowero quro khímó rokaráñanowó. 9 Quko ṅande nimiraró, “ṅu ma tewero!” yaró. “Noko kho simó naṅge, keya, topokepoya, ye-ye unindoya uni soso mande sokomeko ṅano yote qu howeyotenggo quya, nore soso ṅunde naṅge. Anutu naṅge potoruku te inoyoto qembe.”

10 Yero ṅande nimiraró, “Ye-ye mande§ ṅako sokomeko yote, ṅu ma tapuṅowero. Kini. Anutuko o ṅu tewero qu, ṅu kutaqemo teweya. 11 Unipare o piyimi teyotenggo qu, asa o piyimi ṅu naṅge watí teyuri qembe. Ko unipare o murí enesó-enesó piyimi teyotenggo qu, asa o murí enesó-enesó piyimi ṅu naṅge watí teyuri qembe. Ko unipare roneneṅowí,\*\* asa o roneneṅowí mu naṅge watí teyuri qembe. Ko unipare meté horé mu, asa o meté horé mu naṅge watí teyuri qembe.”

12 “Injoyi. No waka ta mahewano. Unipare kimo yunowero ṅu re mahewano. Uni kanata-kanatako otete teyaṅguri ṅuro mepé tewero mahewano. 13 Noko A, o korete qu; noko Z, o weṅa qu. Nondo na o soso ṅuro hurí tanowó, ko nondo na o soso rewe kini teweya.

14 “Unipare kowe punu-punuye sonowoyuri sara teyote ṅundo naṅge meté horé yowaṅgo. ṅunde sonoworo meté yendé ṅuno owaṅgo ko yoto-yoto koro kewá ṅuro eṅgé siyoyi. 15 Unipare otete piyimi horé teyotenggo, rukusí teyotenggo, se simbururu teyotenggo, unipare yuri khumoyotenggo, anutu kota-kota potoruku te yunoyotenggo, mande kota injoro ṅu naṅge yeyotenggo, ṅu unipare ṅundo Anutu koro yendé sumeyo yorowaṅgo.

16 “No Yesu, nondo sambo simóne rewe yeno uro mande ṅa ye Anutu koro huru-huruyó†† ṅu re yuna. Nondo naṅge Dewit‡‡ koro Sisani ko Dewit koro Sowe qu. No Tutu Kumuní parámi hiyóqeyote ṅunde yoteno.”

17 Asa Yuqa Surumímboya Sipsip Simó ṅuro parímboya ṅande yetiri, “Ke mahe.” Uni soso mande ṅa injotenggo, ye ṅuya ṅande yi qembe, “Ke mahe.” Dani uni kato sono koro khumoyote, ṅu meté mahiní. Eneṅombo yoto-yoto koro sono ṅu kimoyó moré kini qu ṅu reweya.

18 “Uni soso ye-ye mande sokomeko yote ṅa injoyotenggo, nondo mande kondé re ye yunoweka injoyi. Ko uni kato mande ka enesó mu re ṅa mandeko ṅano soweyote tiniqo, asa ṅu o piyimi horé. O piyimi sokomeko ṅuro yaró, ṅu Anutuko uni ṅu saṅano reweya. 19 Ko yate uni ka ye-ye mande sokomeko yote ṅa noṅgo mande ka se rotowaṅgo

† 22:6: “ye-ye uni” ṅuko Anutuko mandí yunoní unipare yunaṅguri. § 22:10: “ye-ye mande” ṅuko unindo Yuqa noṅgo mande ka rero unipare soso yimiraró. Mande ṅunde quko uniparetoro oteteye rondaṅarómbe ma newondeye rukisoyaró. \*\* 22:11: “unipare roneneṅowí” ṅuko Anutuko yiyoro potó moré kini tiní eneṅo unipareyó tunoqetenggo.

†† 22:16: “Anutu koro huru-huru” ṅuko unipare soso Yesu injondutuworu nokone-nokone ṅuno huruwoyotenggo qu. ‡‡ 22:16: “Dewit” - komo suki Dewitko Israel uniparetoro wiri yerete uni taró. Anutuko Dewit kondé injo inaró, ko yate-yate Israel unipare ṅuyako Dewit kondé injo inaṅguri.

tiníqo, ṅu piyimi horé. Nunde tiní Anutuko kusiyoní yoto-yoto koro kewáko ṅuno enḡé kama reweya, ko yendé kembé surumímo kama oweya. Kewá ṅuya yendé ṅuya ṅuro sokome ṅano qunoko nakayáṅaró.”

<sup>20</sup> Uni ṅundo o soso ṅaro yesowote, itaka ene yete, “Iyo, no waka ta mahewano.”

ṅu hamó. Yesu, Uni Parámi, ke mahe.

<sup>21</sup> Uni Parámi Yesu koro samaka-samaka tuwó<sup>SS</sup> ye soso yeno yoweya.

---

<sup>SS</sup> 22:21: “samaka-samaka tuwó” ṅuko Anutu eneṅombo nore samaka yereyote. Kimoyó moré kini.